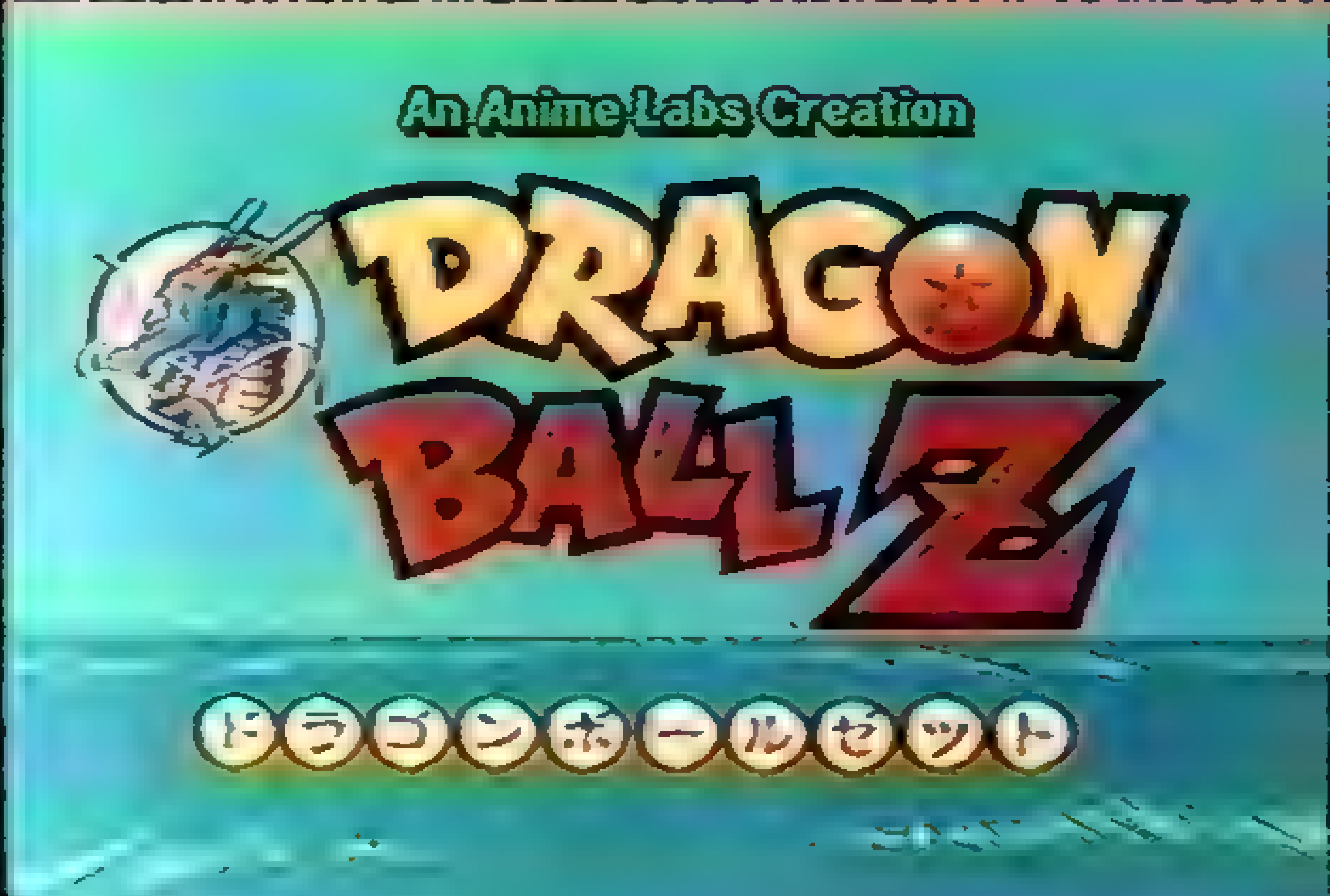





DRAGON BALL Z
ドラゴンボールセット

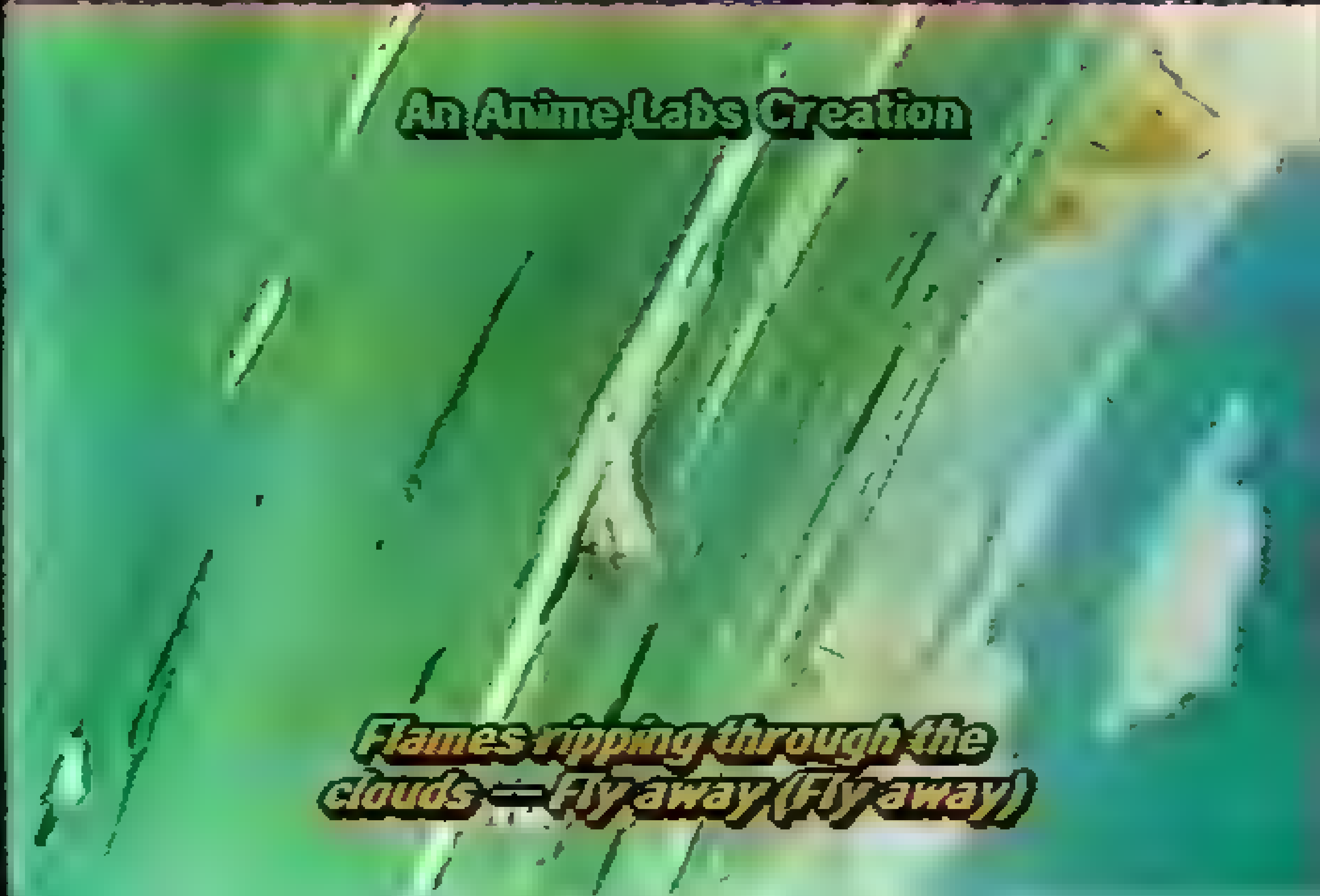

DRAGON
BALL Z
ドラゴンボールセット


An Anime Labs Creation
DRAGON BALL Z
ドラゴンボールセット


An Anime Labs Creation
DRAGON
BALL Z

An Anime Labs Creation

DRAGON BALL Z

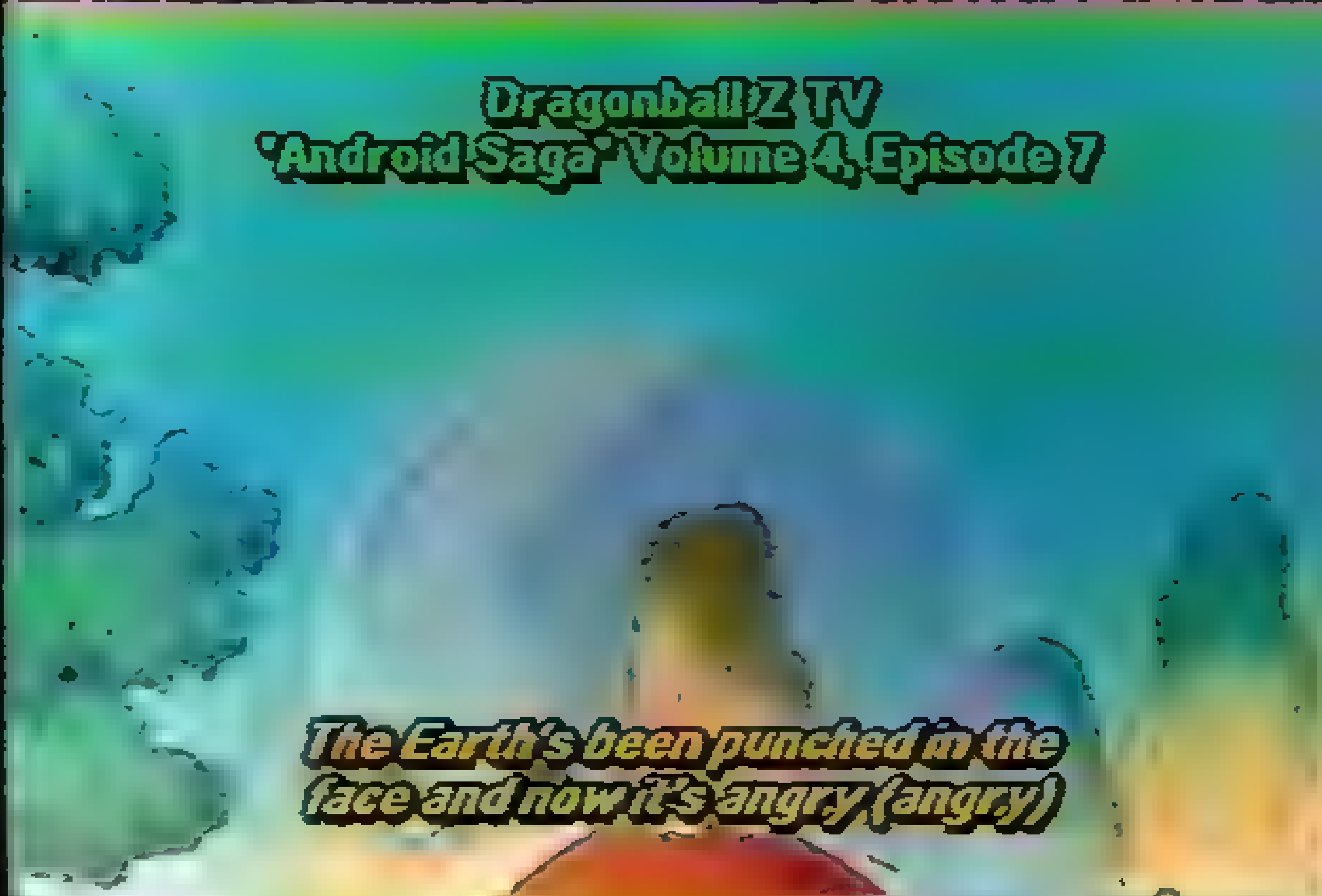

An Anime Labs Creation
Flames ripping through the clouds — Fly away (Fly away)


An Anime Labs Creation
Flames ripping through the
clouds — Fly away (Fly away)

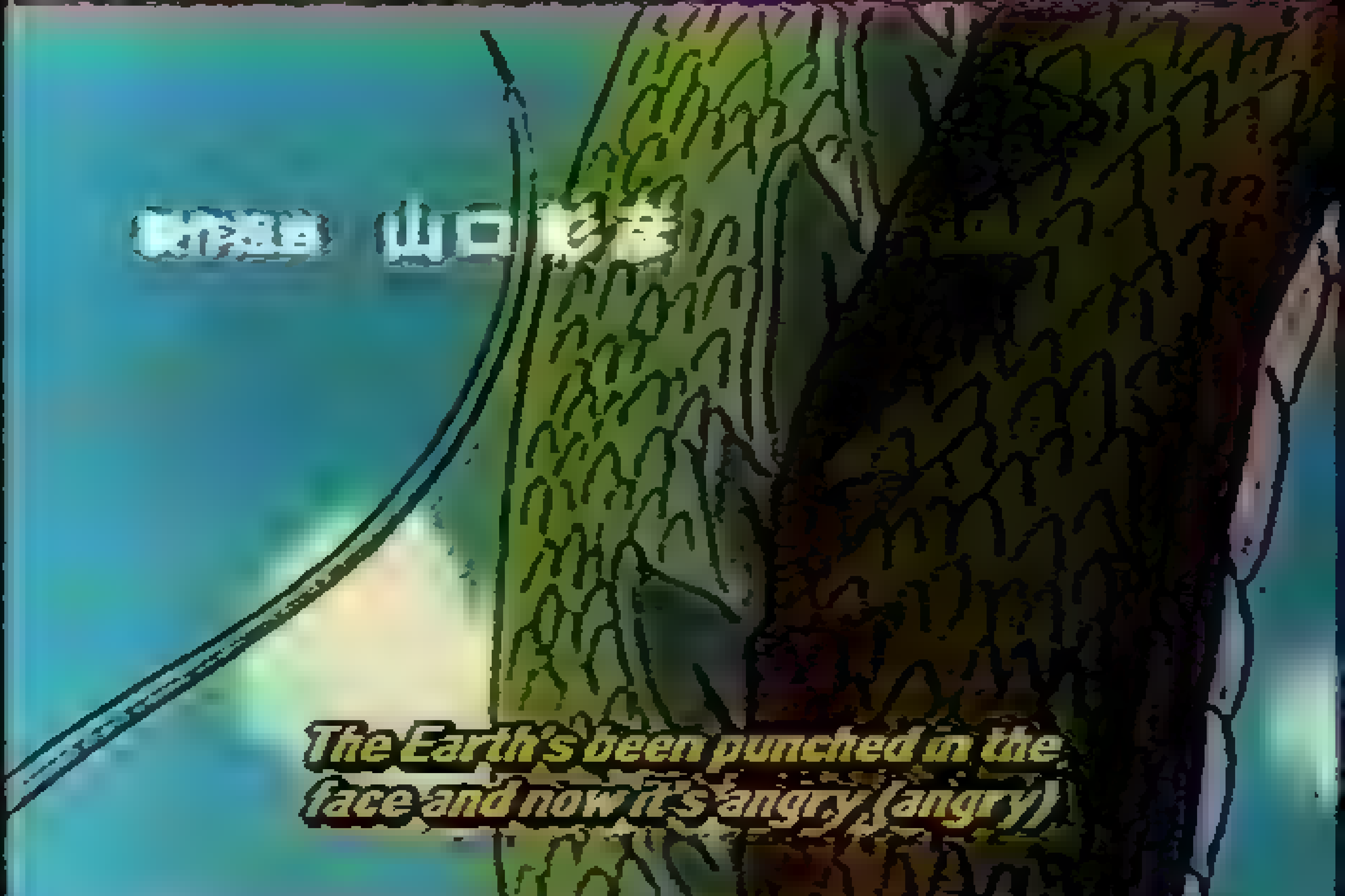

Dragonball Z TV
'Android Saga' Volume 4, Episode 7
A new outlook opens wide from within


Dragonball Z TV
'Android Saga' Volume 4, Episode 7
A new outlook opens wide from within


Dragonball Z TV
'Android Saga' Volume 4, Episode 7
The Earth's been punched in the
face and now it's angry (angry)


Dragonball Z TV
'Android Saga' Volume 4, Episode 7
The Earth's been punched in the
face and now it's angry (angry)


The Earth's been punched in the
face and now it's angry (angry)


The Earth's been punched in the face and now it's angry (angry)


The Earth's been punched in the
face and now it's angry (angry)


小山高生
The Earth's been punched in the face and now it's angry (angry)


It's going to go blow up a volcano


It's going to go blow up a volcano,


It's going to go blow up a volcano.

If I find a dinosaur


前田 実
きょうりゅう If I find a dinosaur こみたいね


...in some melting ice, I want
to train it to ride a ball


...in some melting ice, I want
to train it to ride a ball みたいね


...in some melting ice, I want
to train it to ride a ball

CHA Cha-la Head-Cha-La LA


CHA Cha-la Head-Cha-La LA

オープニングテーマ	エンディングテーマ
「CHA-LA HEAD-CHA-LA (チャラ・ヘッチャラ)」	「でてこい とびきり ZENKAIパワー!」
作詞 森雪之丞	作詞 荒川稔久
作曲 清岡千穂	作曲 池 毅
編曲 山本健司	編曲 山本健司
歌 影山ヒロノブ	歌 MANNA

(コロムビアレコード)

I don't care ～ no matter what happens

オープニングテーマ

『CHA-LA HEAD-CHA-LA（チャラ・ヘッチャラ）』

作詞 森雪之丞

作曲 清岡千穂

編曲 山本健司

歌 影山ヒロノブ

エンディングテーマ

『でてこいとびきりZENKAIパワー!』

作詞 荒川稔久

作曲 池　毅

編曲 山本健司

歌 MANNA

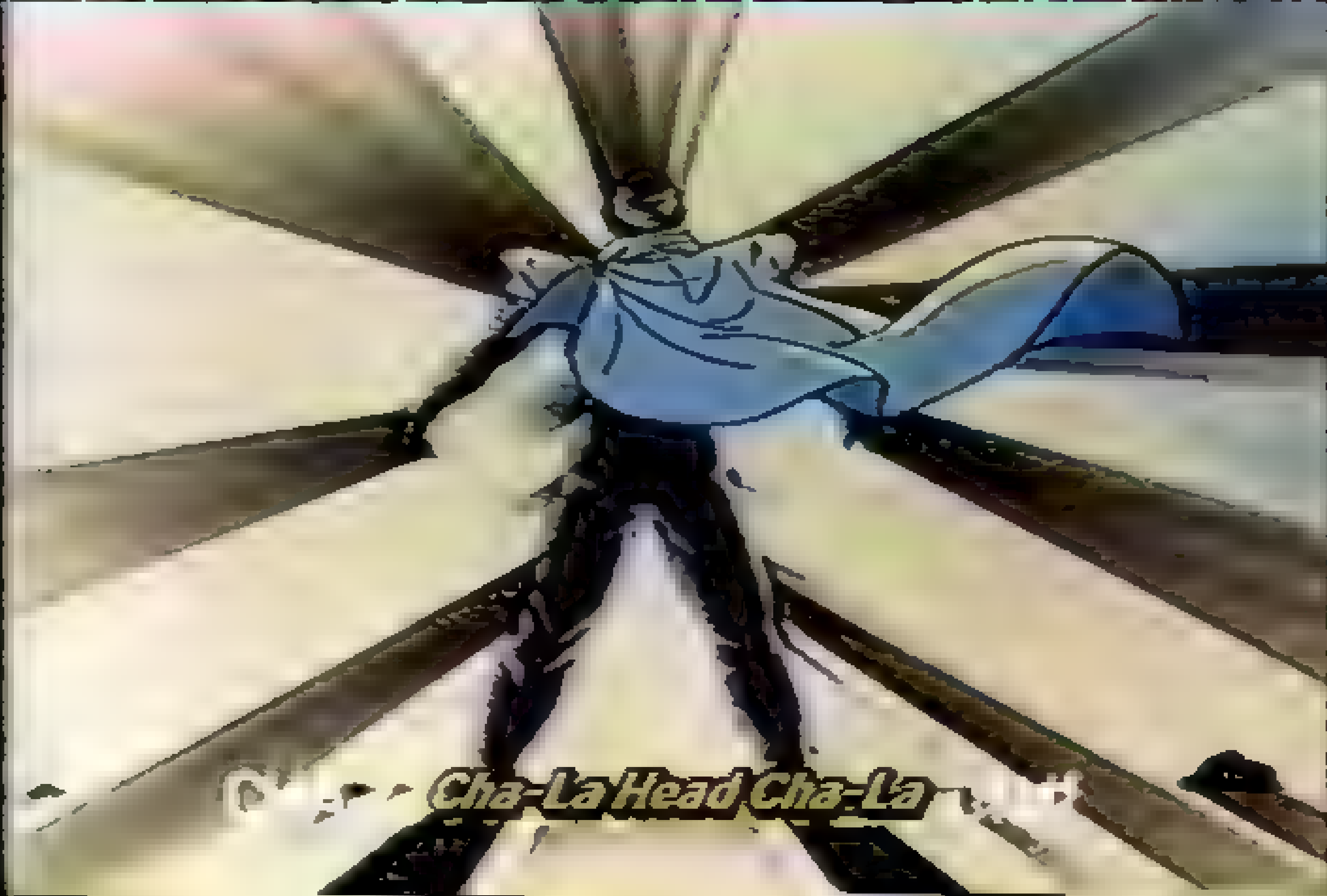
（コロムビアレコード）

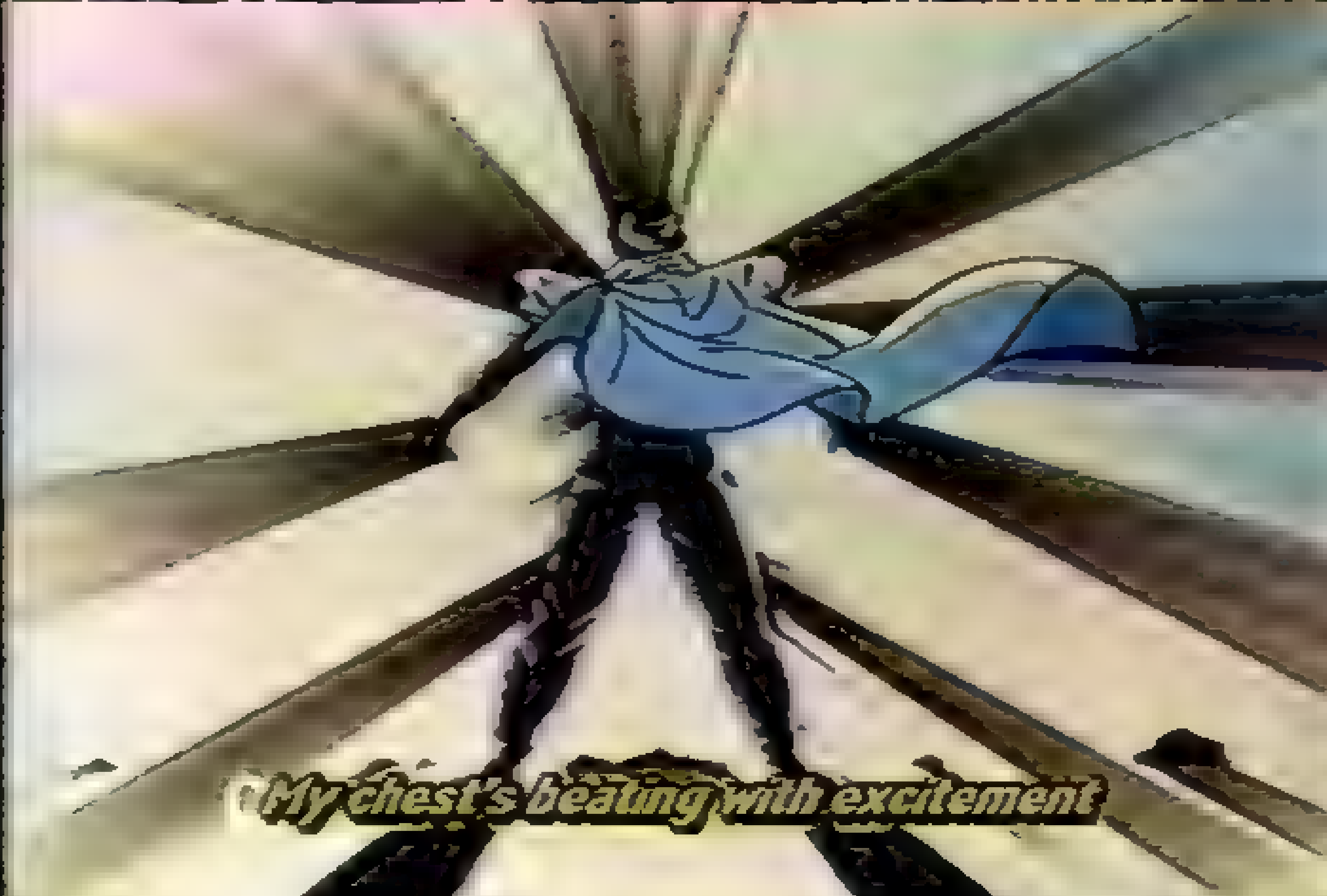
I don't care — no matter what happens

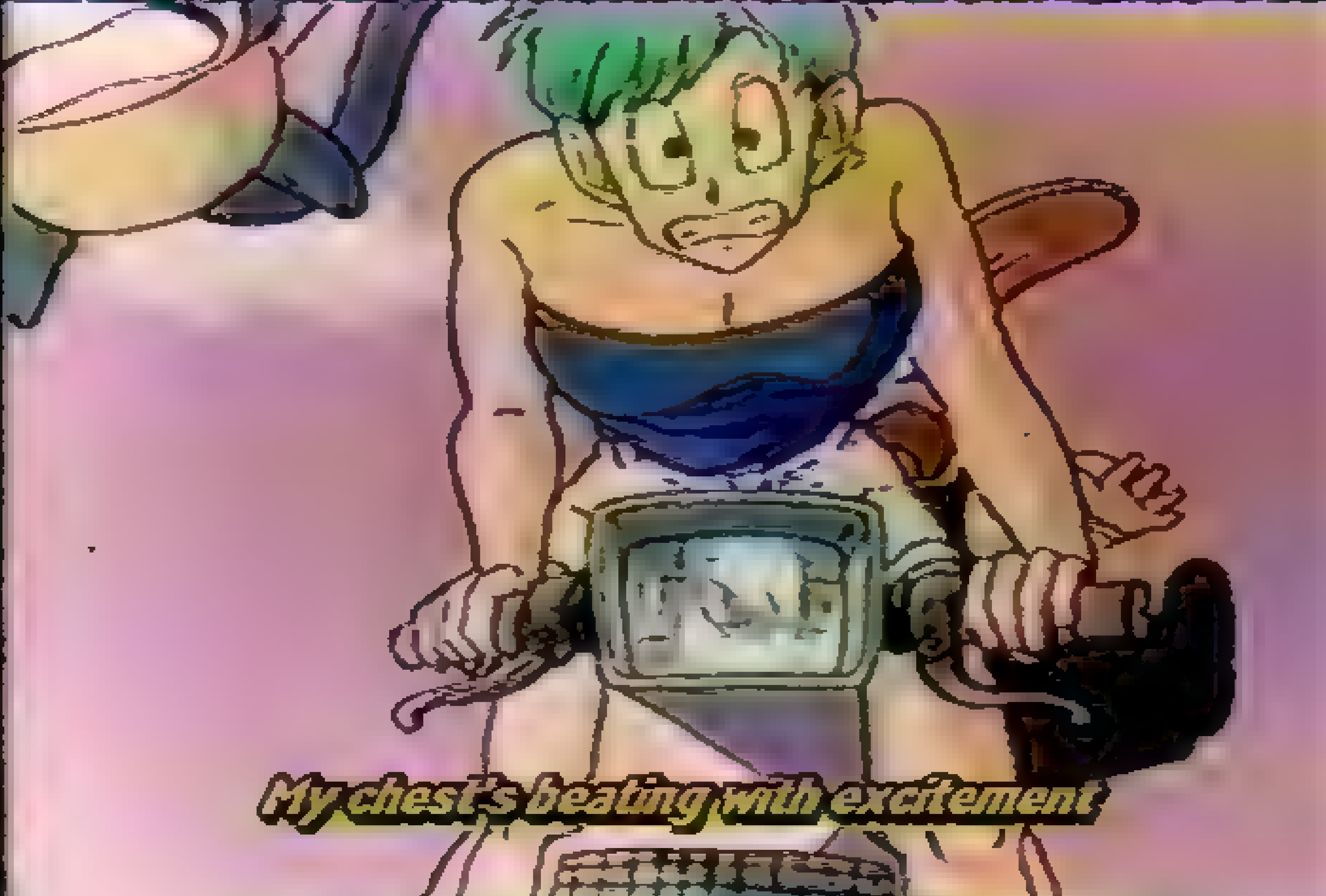

I don't care — no matter what happens


I don't care — no matter what happens


I don't care — no matter what happens


Cha-La Head Cha-La


My chest's beating with excitement


My chest's beating with excitement


I'm a ball of energy out of control!


Cha-La Head-Cha-La

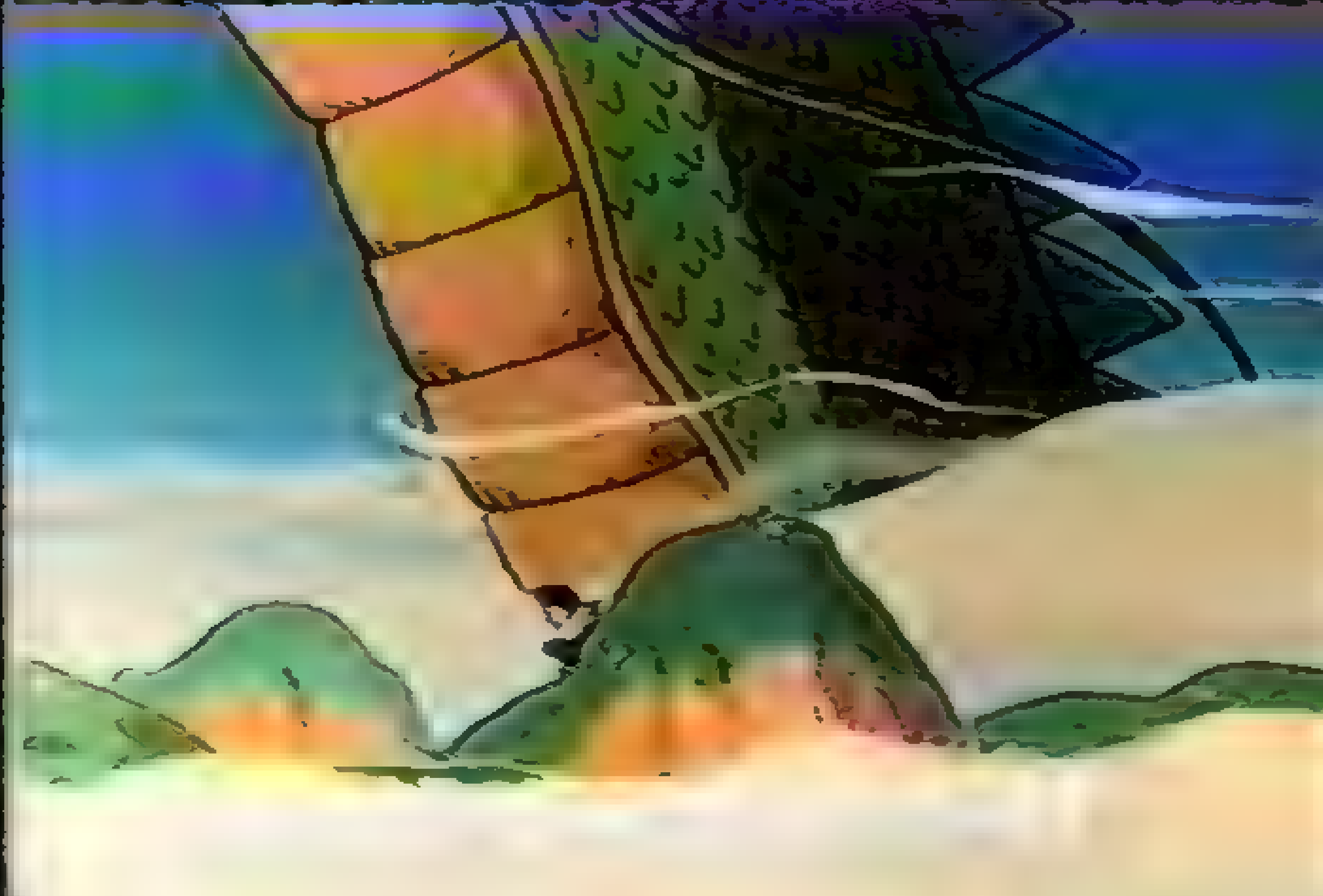

CHA Cha-La Head-Cha-La LA


It's easier for new dreams
to enter an empty head

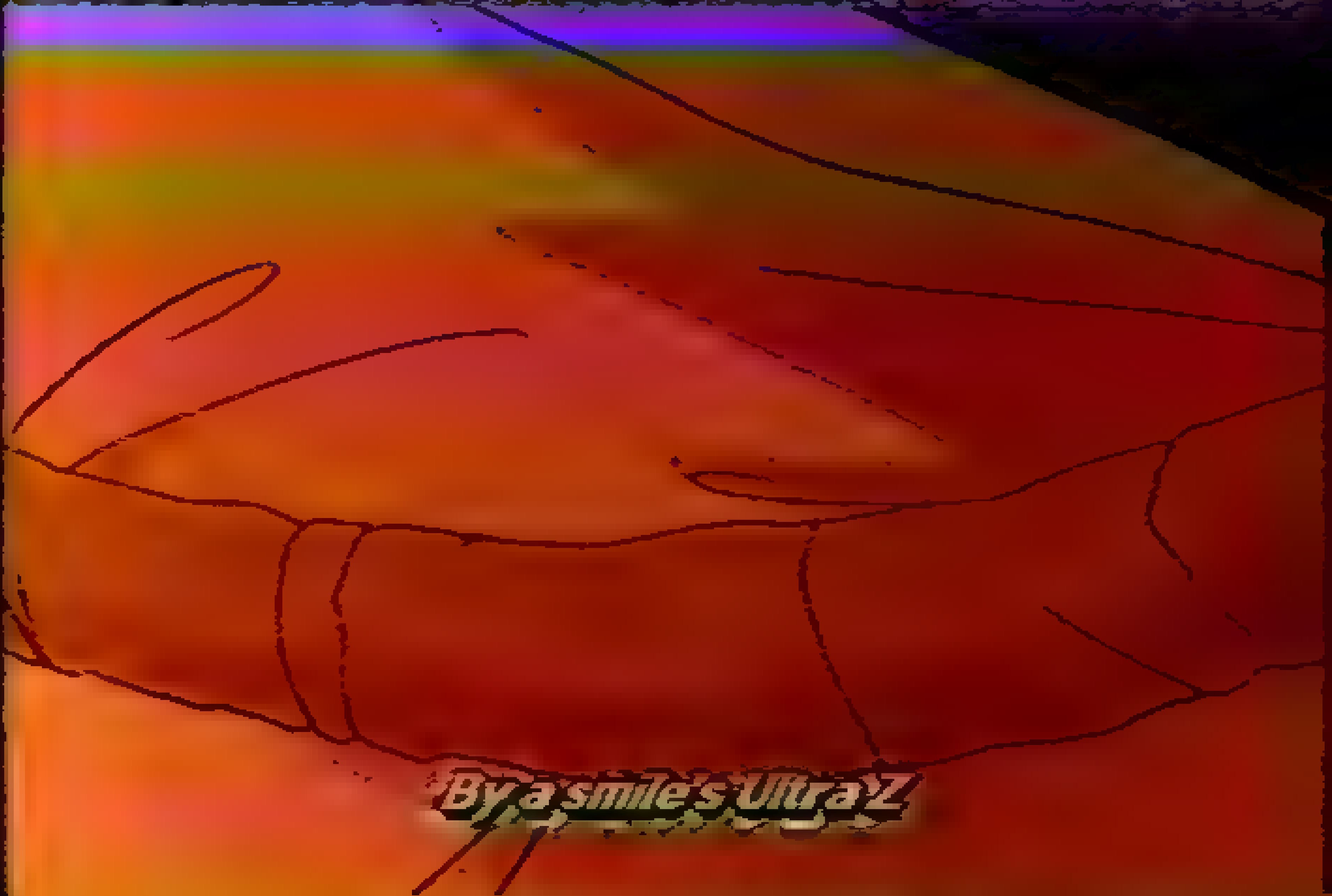

It's easier for new dreams
to enter an empty head


It's easier for new dreams
to enter an empty head

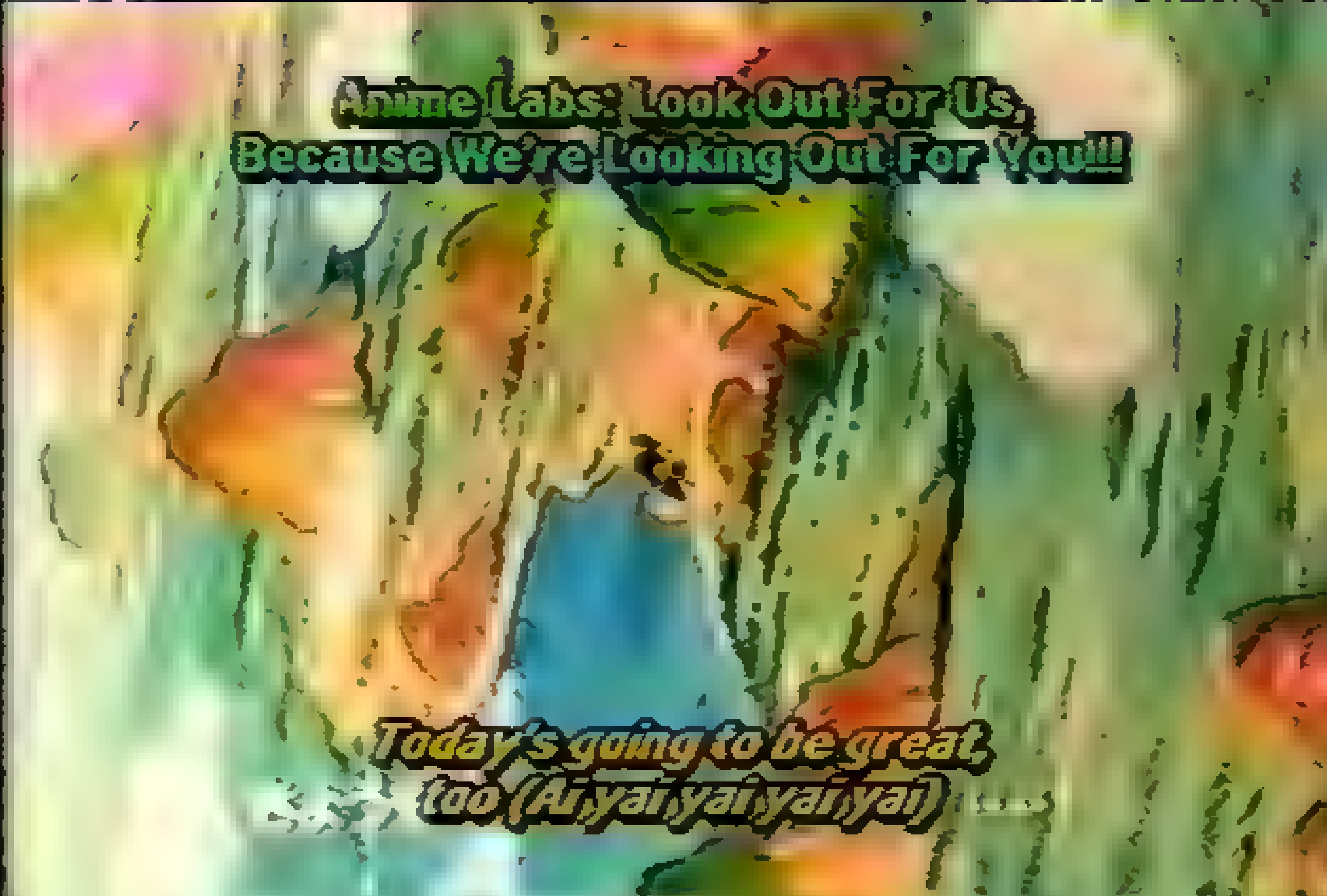

It's easier for new dreams
to enter an empty head

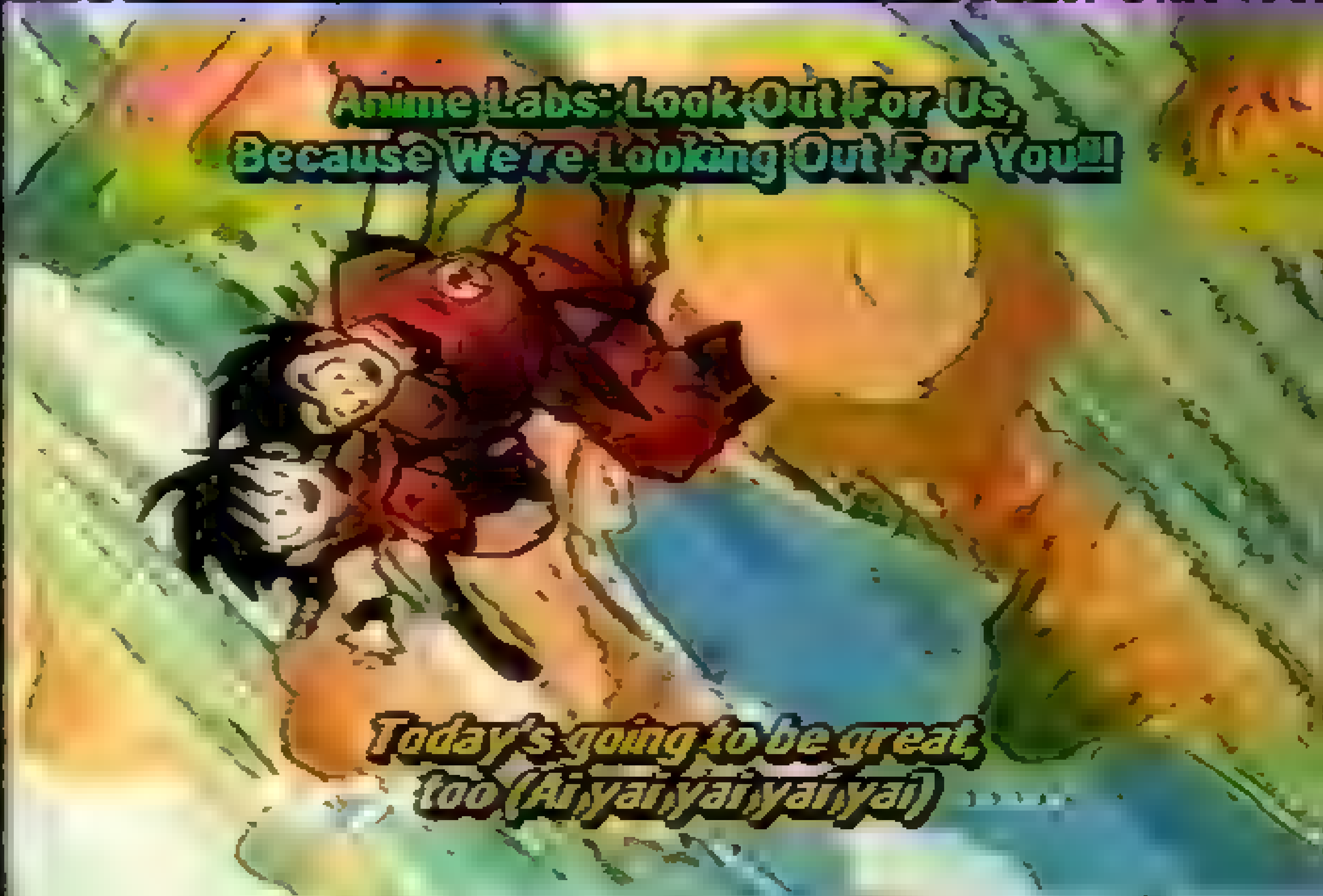



Cha-La Head-Cha-La

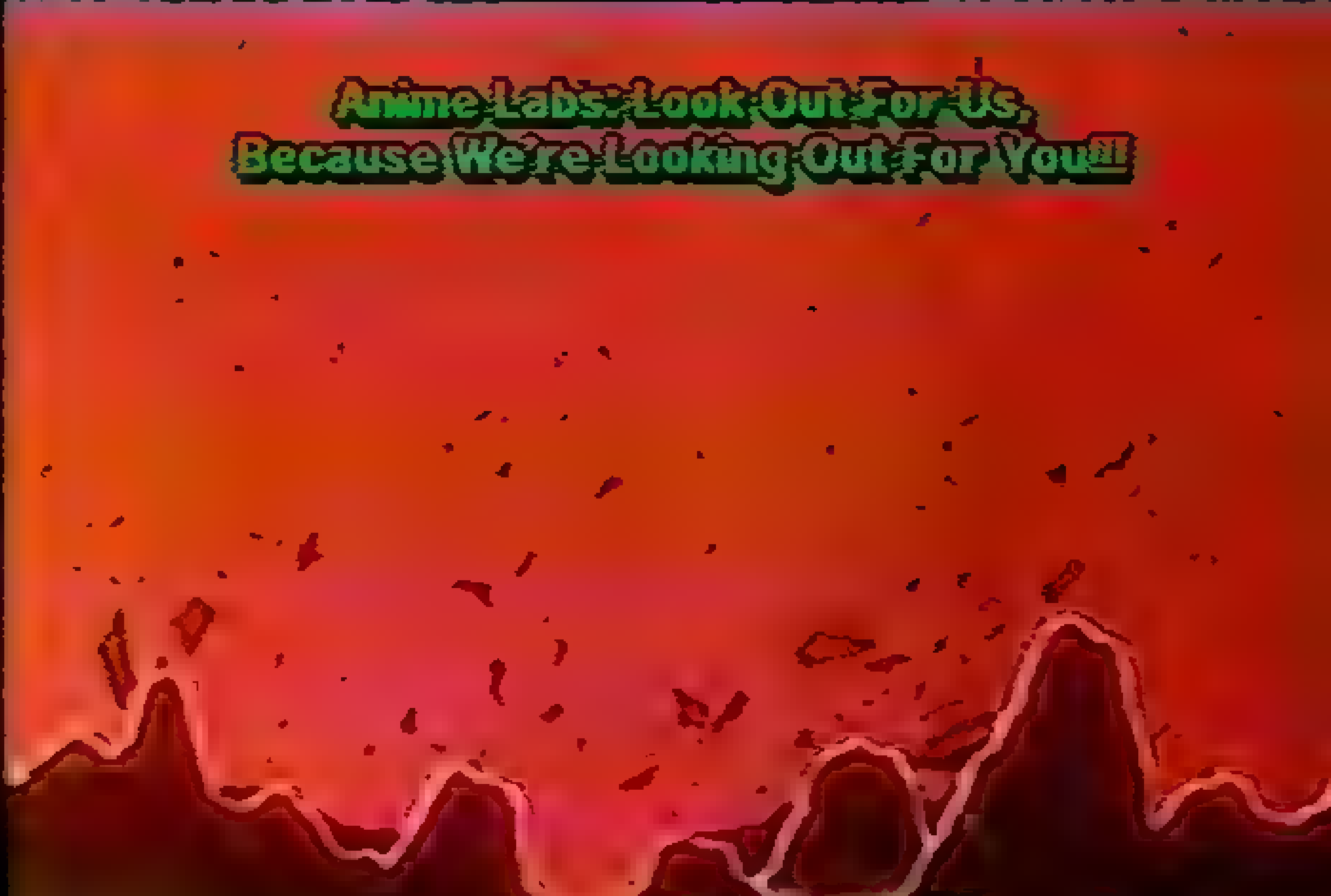

By a smile's UltraZ


By a smile's Ultra Z


Anime Labs: Look Out For Us,
Because We're Looking Out For You!!!
Today's going to be great,
too (Ai,yai,yai,yai,yai)

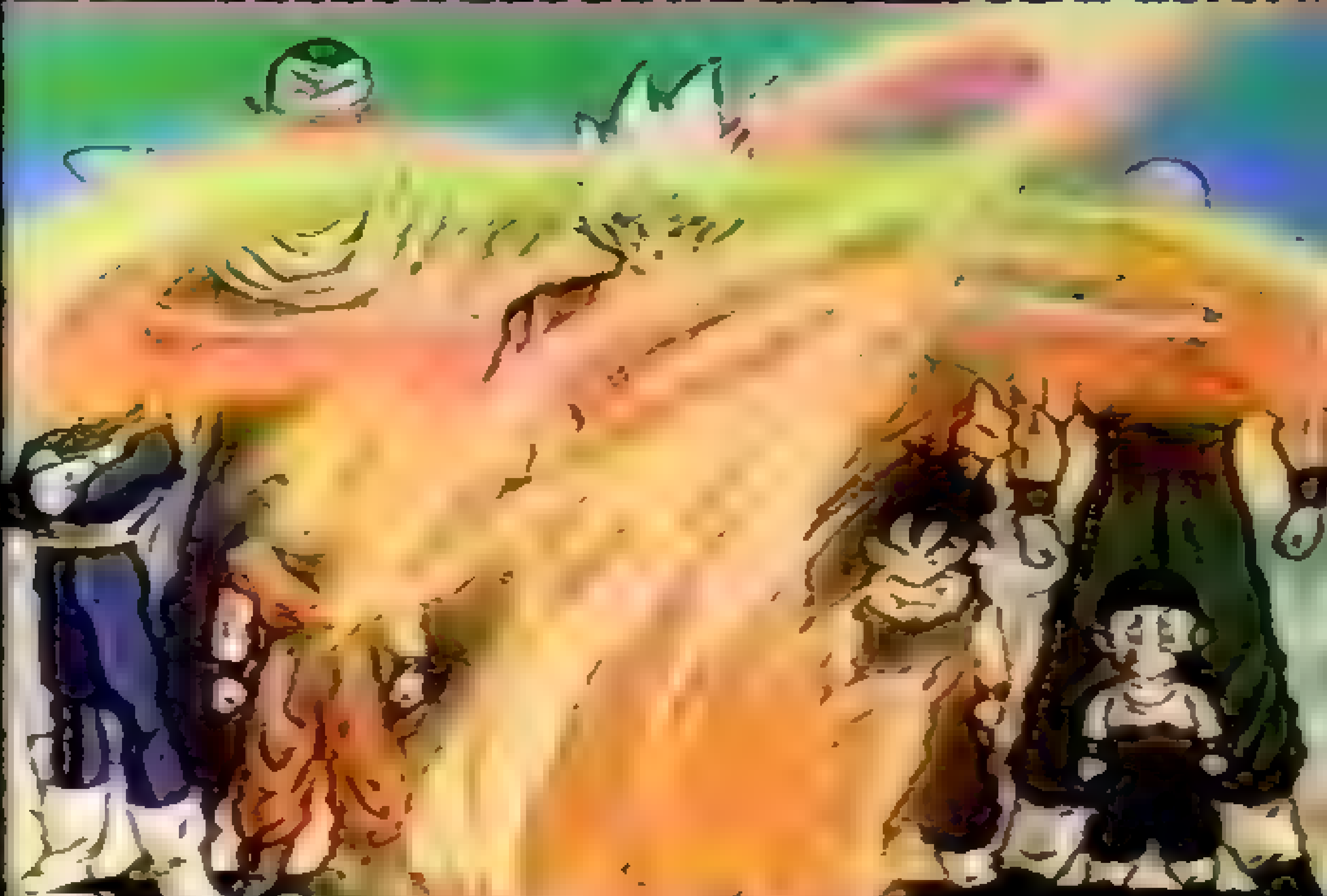

Anime Labs: Look Out For Us,
Because We're Looking Out For You!!!
Today's going to be great,
too (Ai,yai,yai,yai)


Anime Labs: Look Out For Us,
Because We're Looking Out For You!!!
Sparking


Anime Labs: Look Out For Us,
Because We're Looking Out For You!!

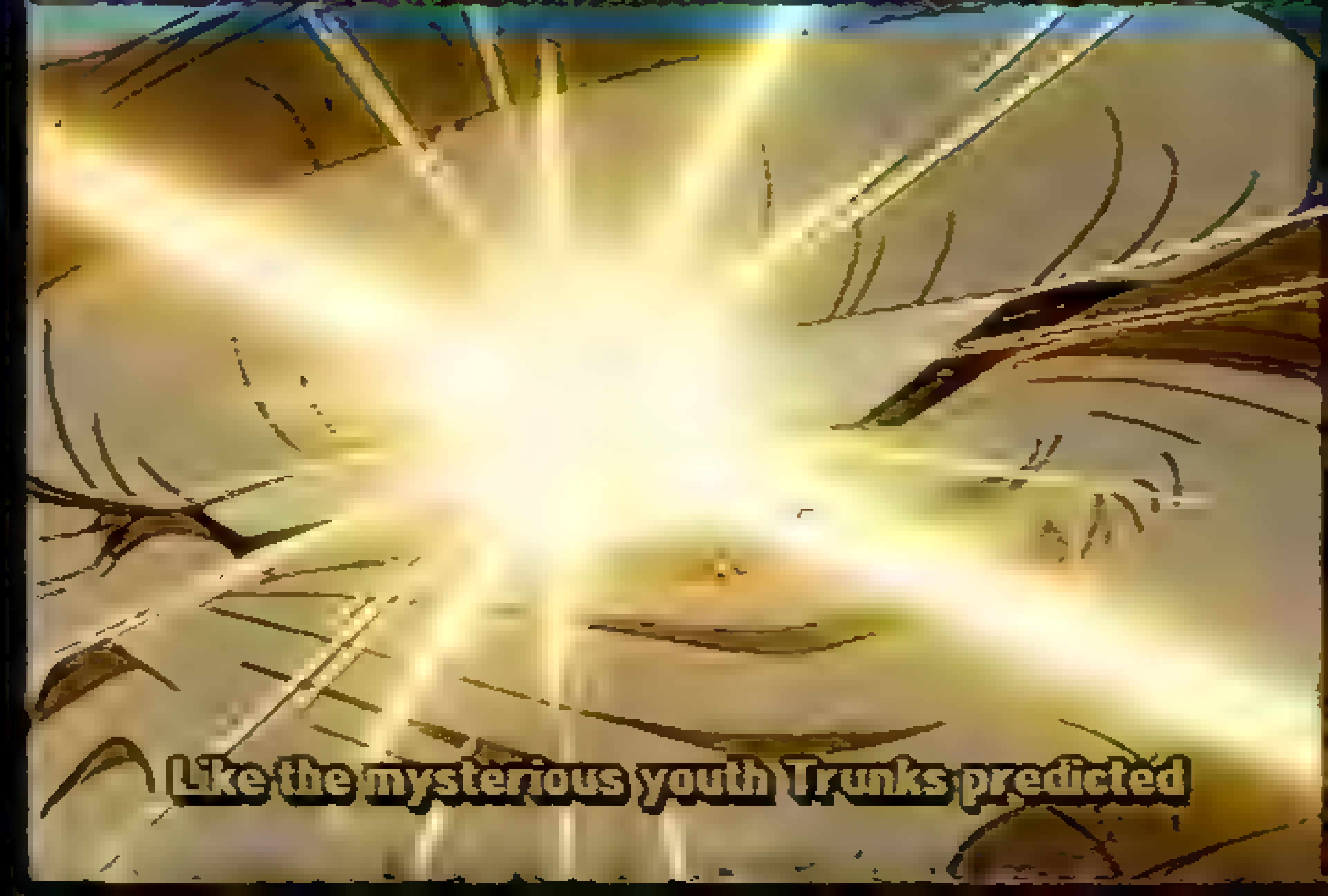

Anime Labs: Look Out For Us,
Because We're Looking Out For You!!



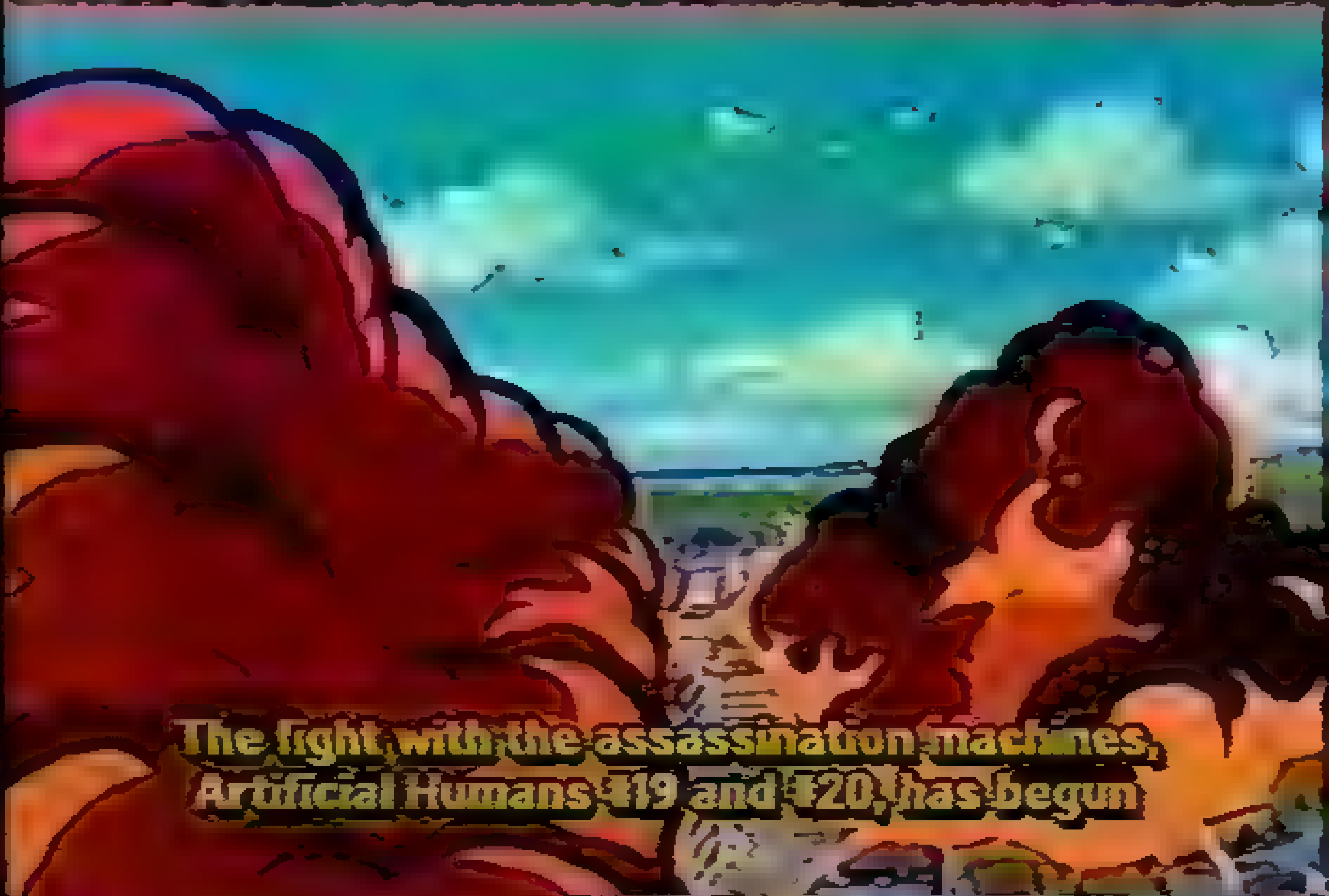




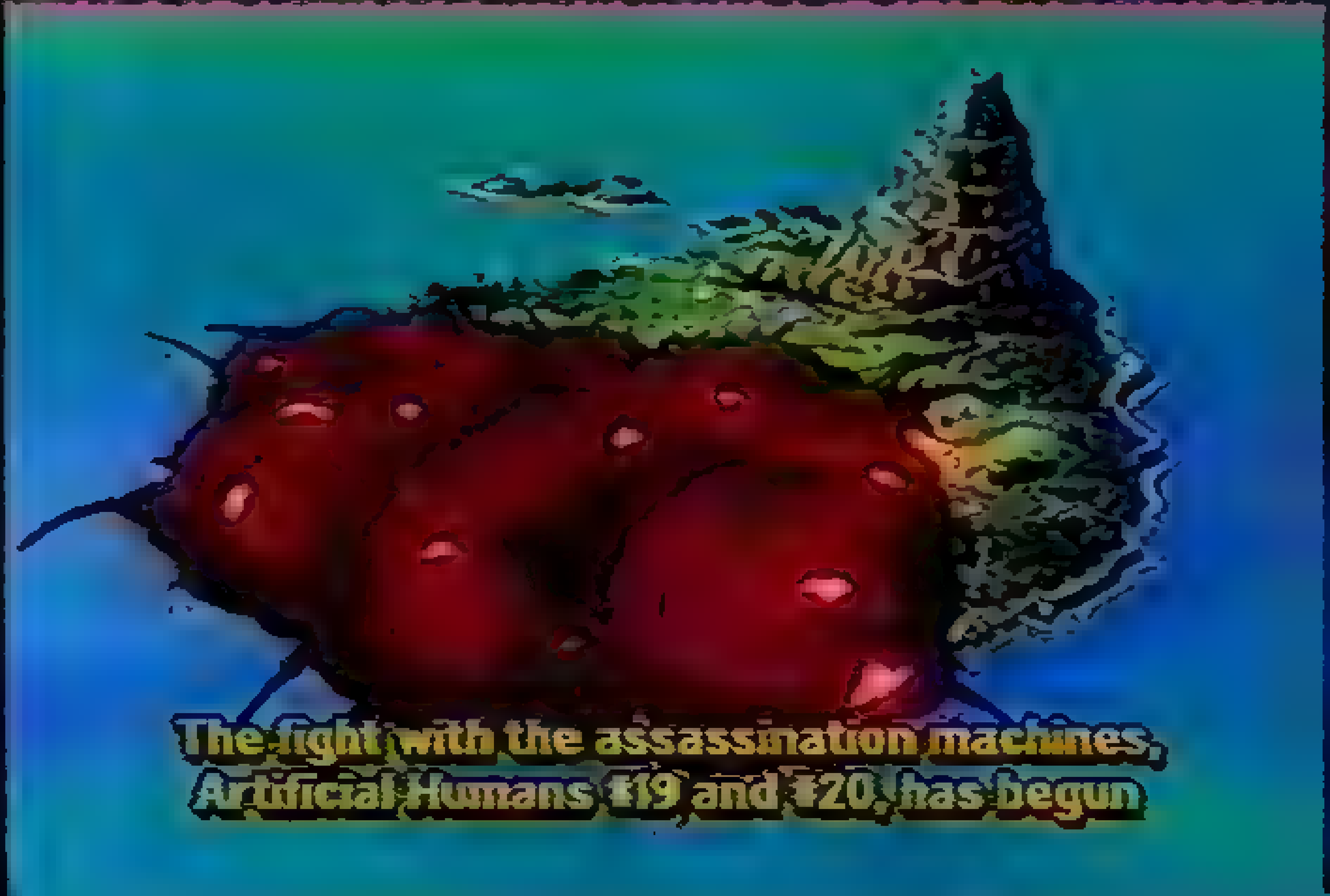

Like the mysterious youth Trunks predicted

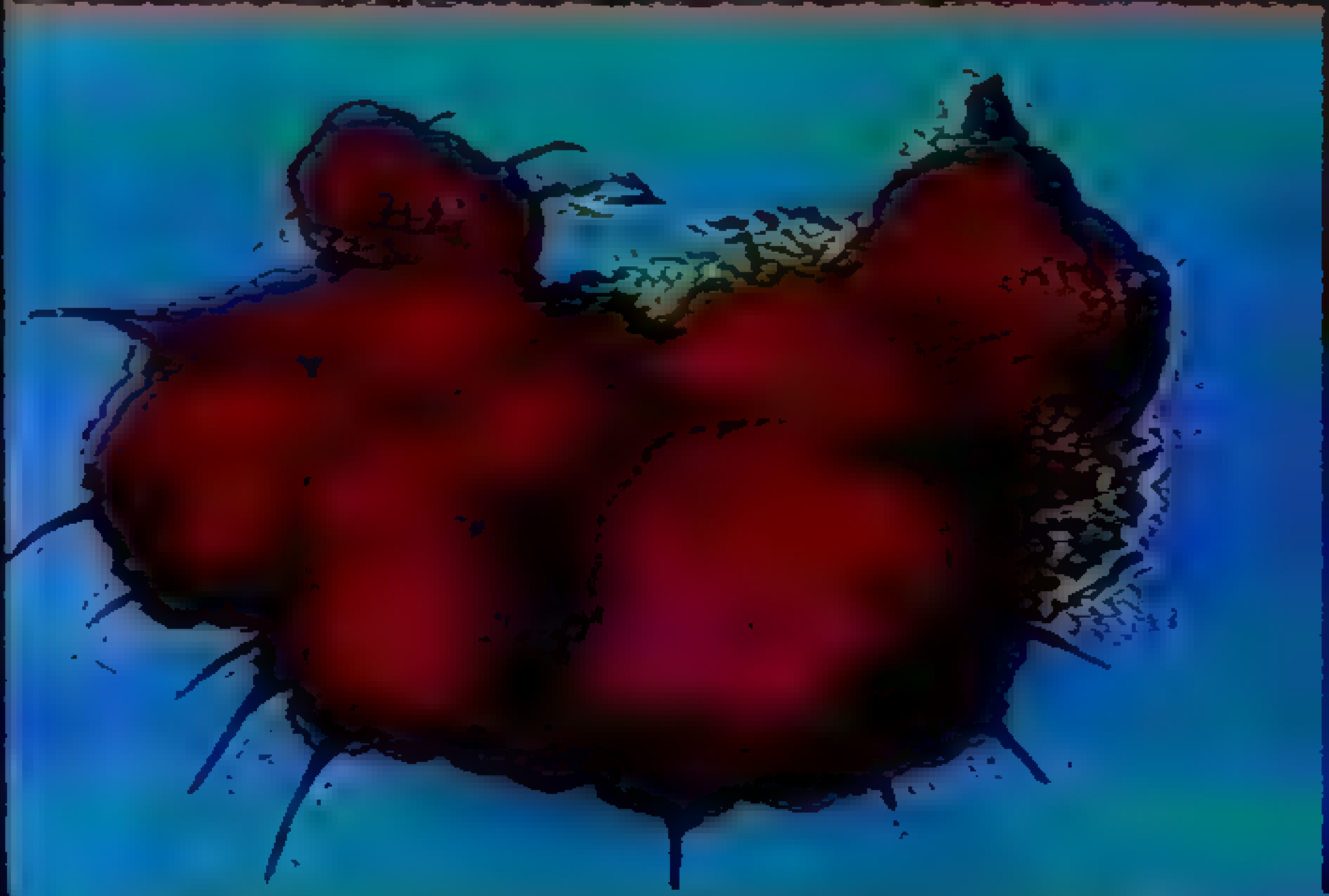

Like the mysterious youth Trunks predicted


Like the mysterious youth Trunks predicted


The fight with the assassination machines,
Artificial Humans #19 and #20, has begun


The fight with the assassination machines,
Artificial Humans #19 and #20, has begun


The fight with the assassination machines,
Artificial Humans #19 and #20, has begun



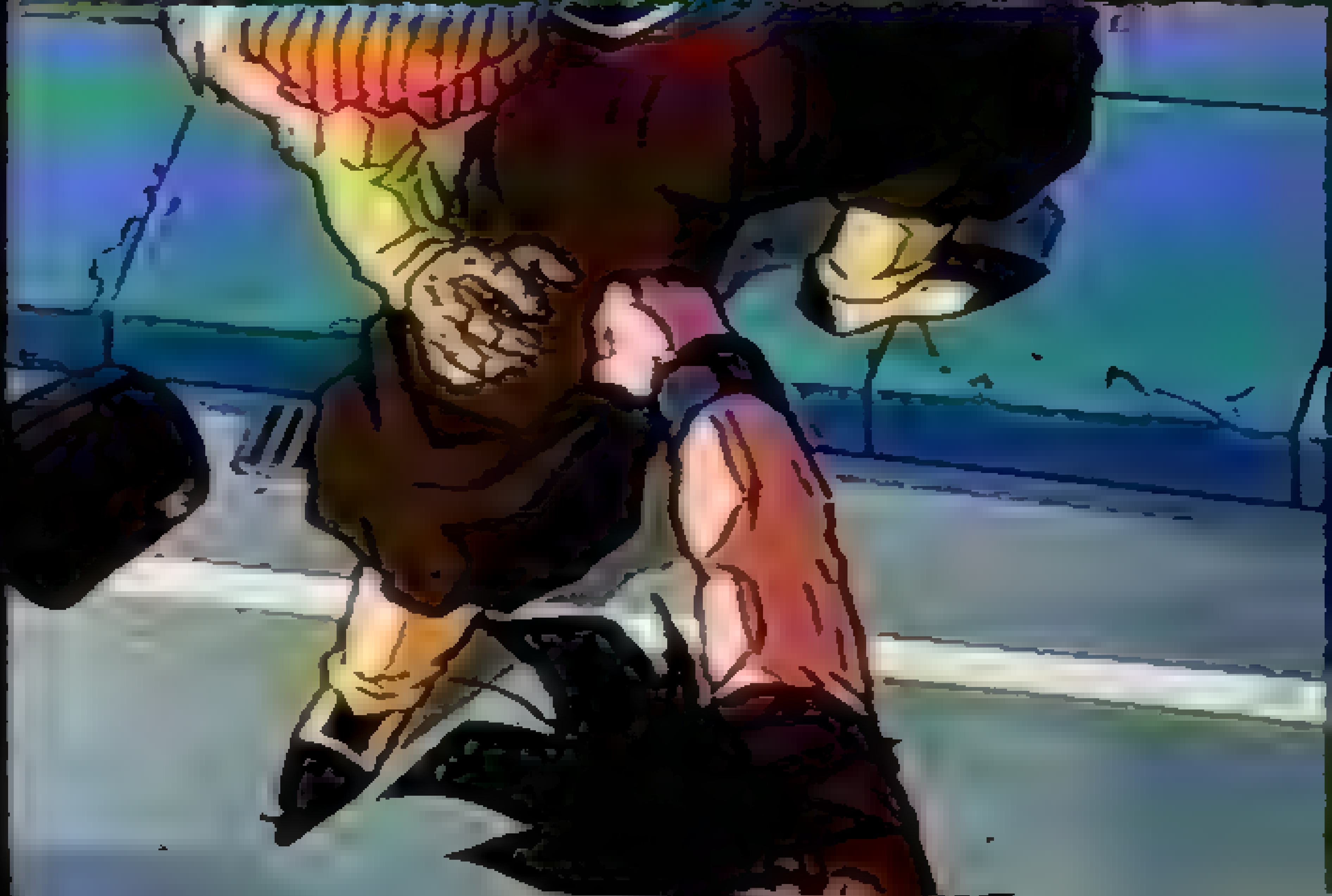


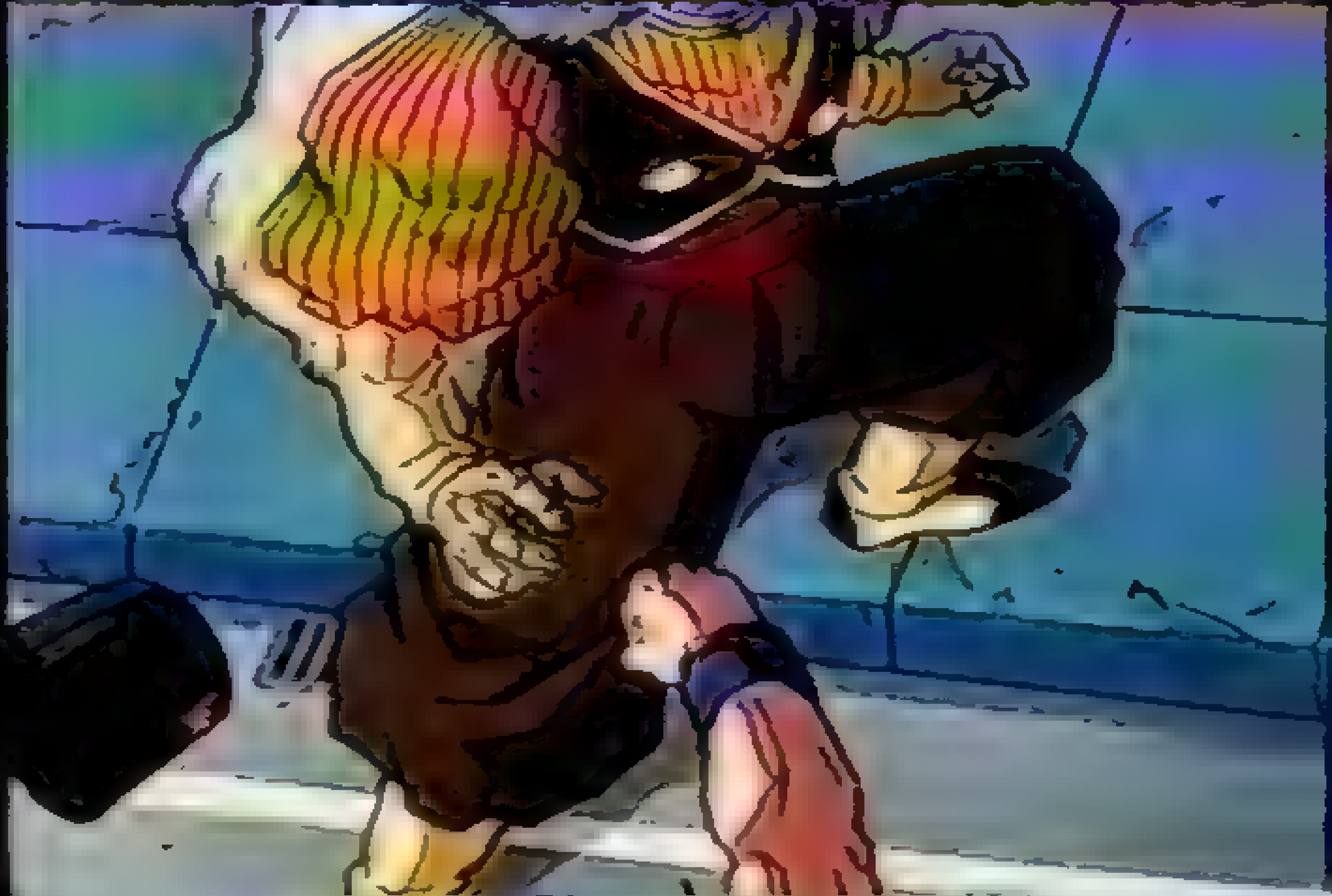


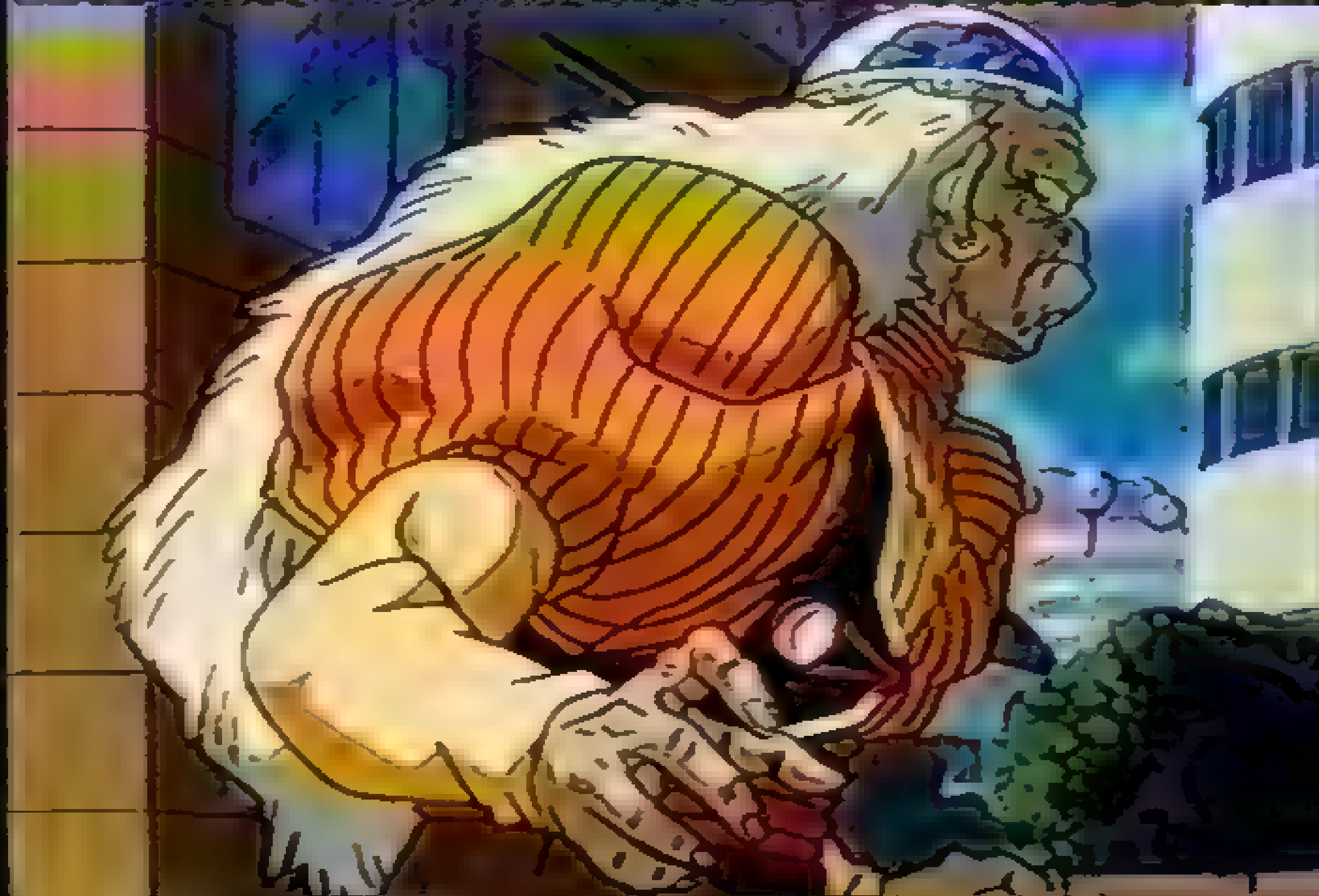


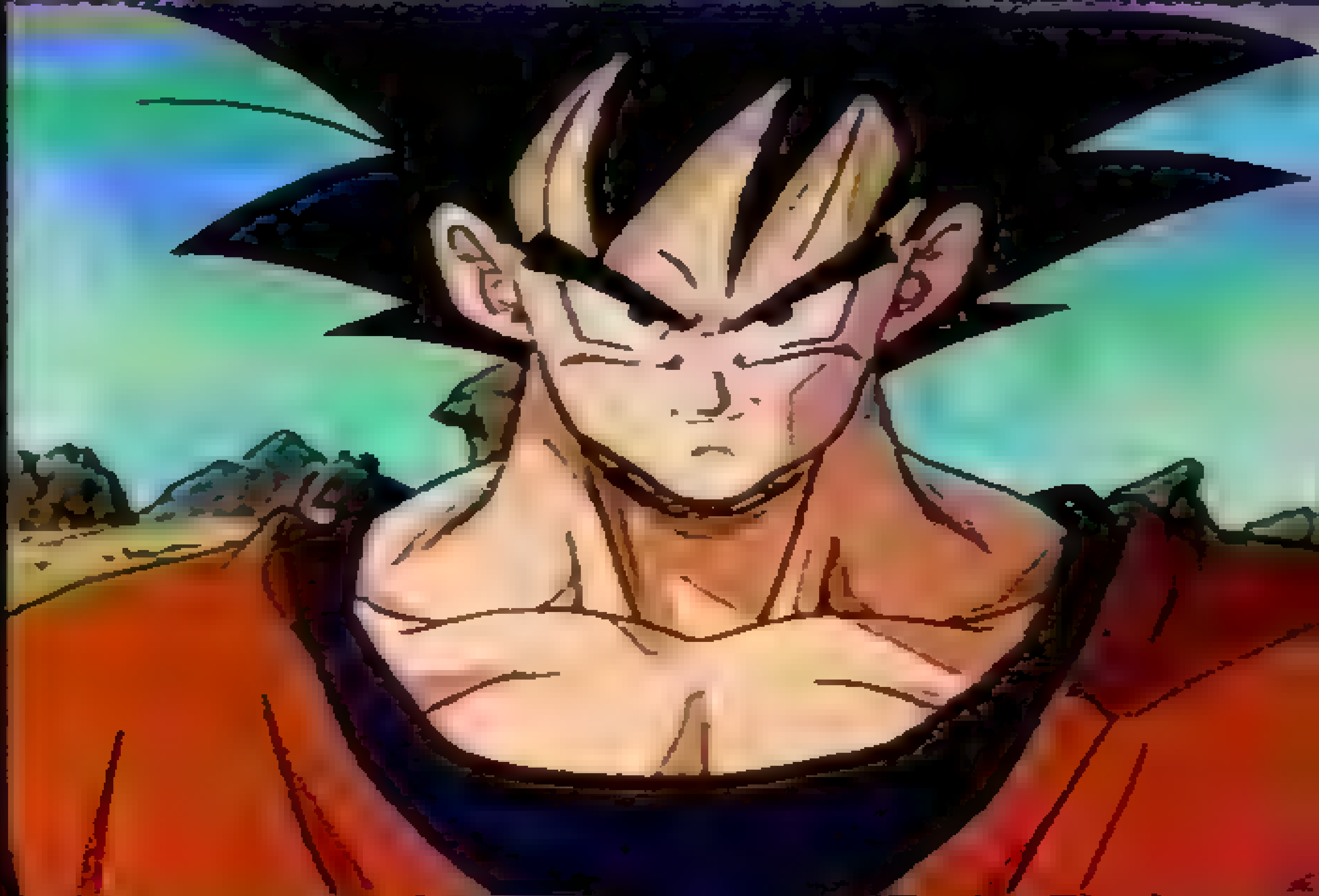






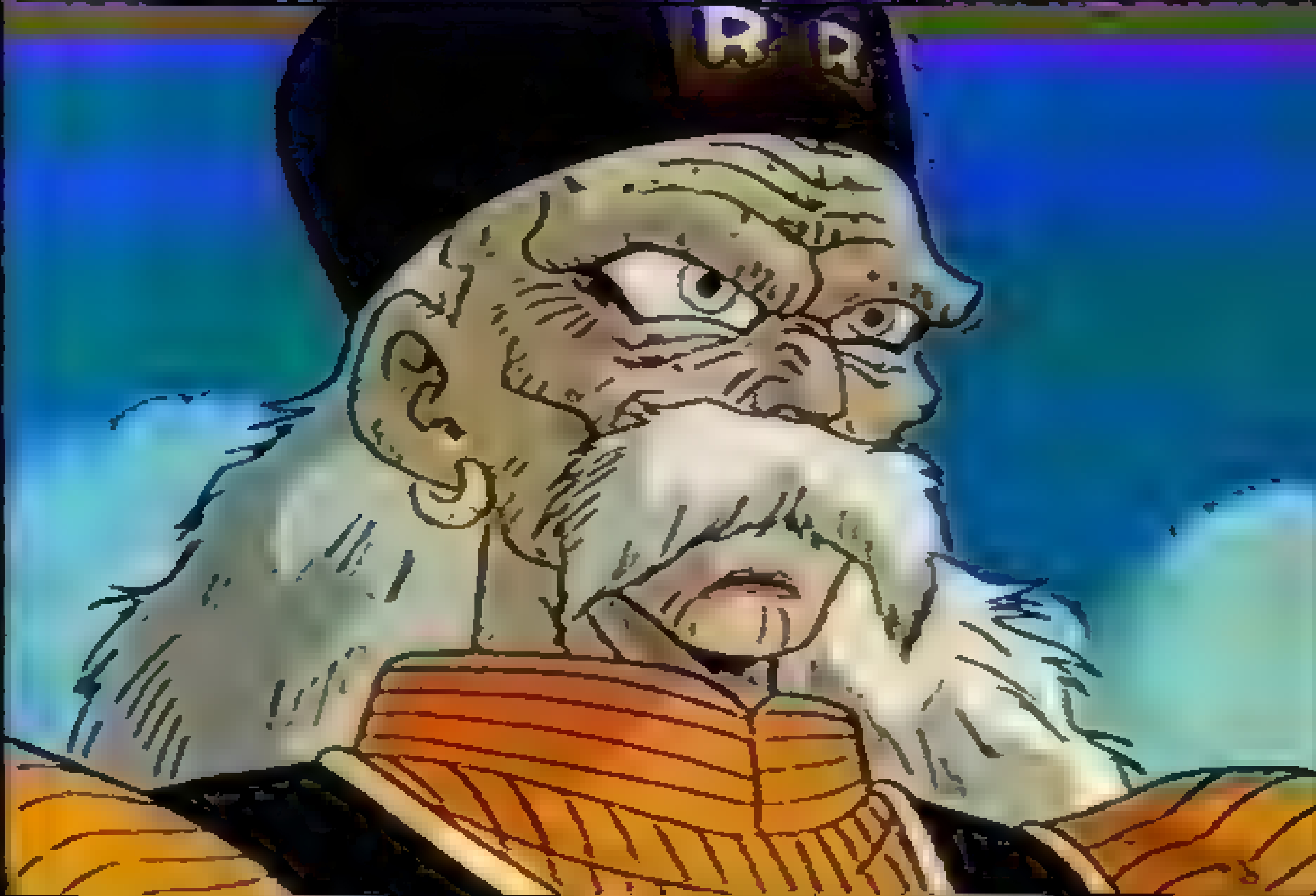




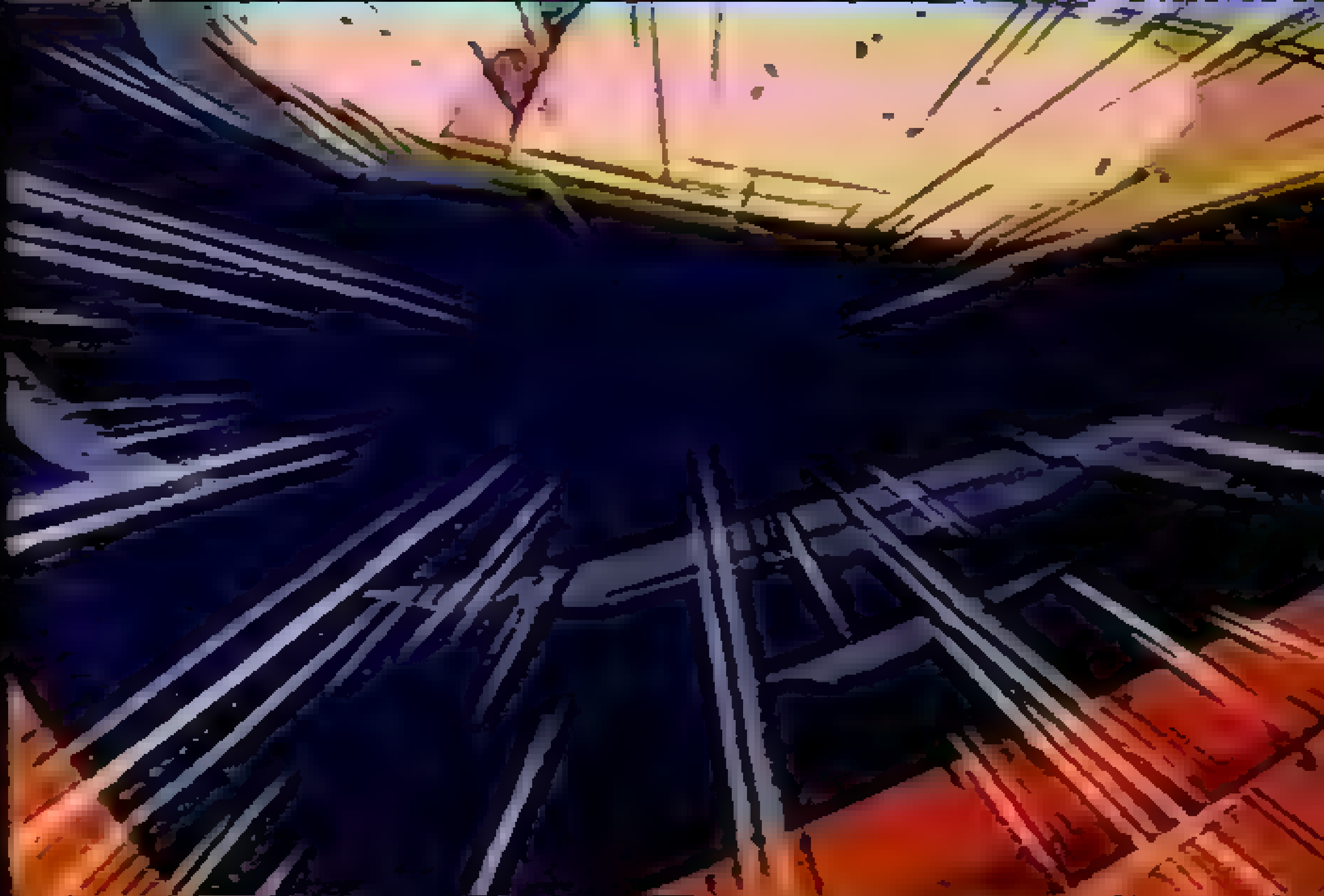



You forgot to study the most
important thing, you're going to lose

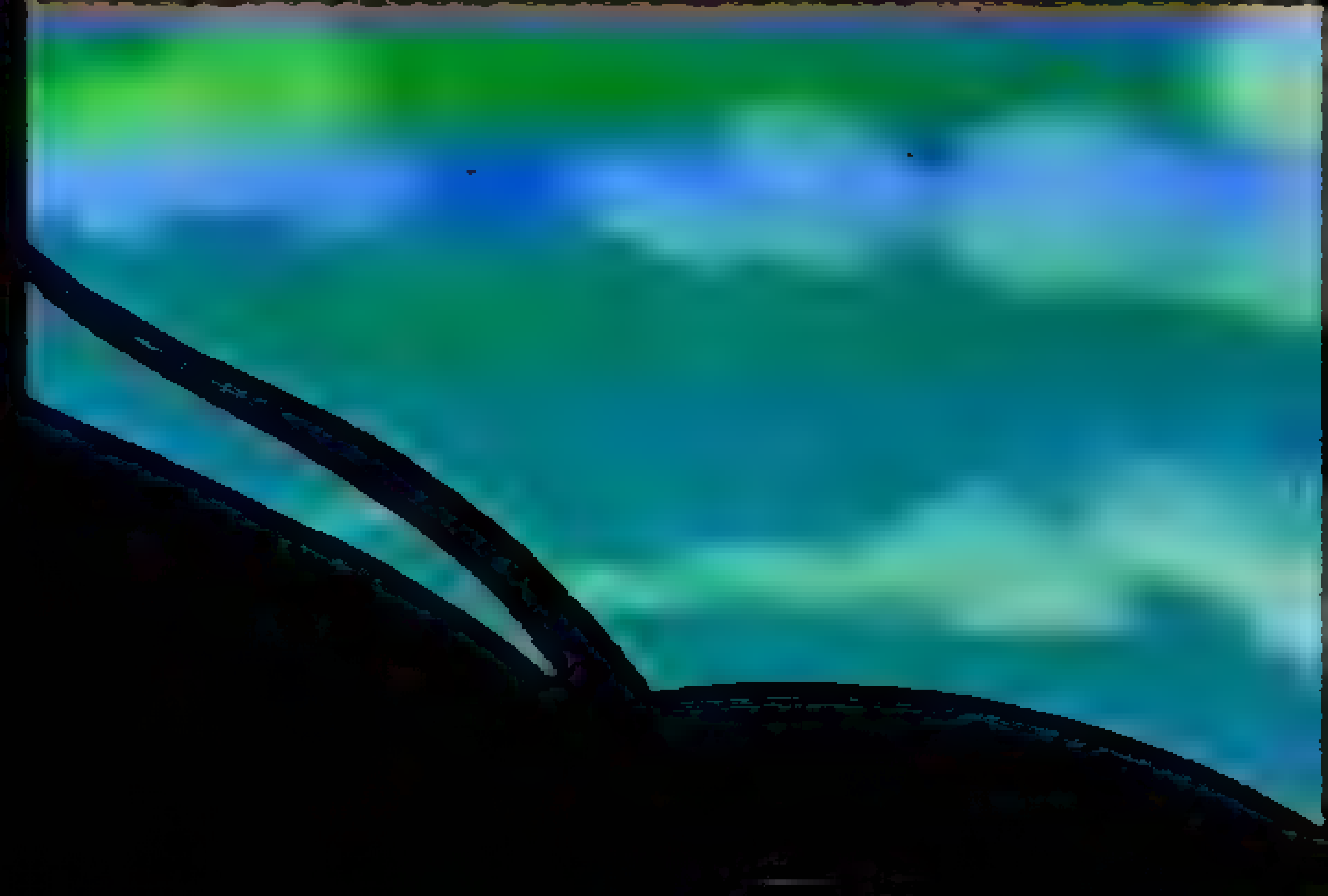

You forgot to study the most
important thing, you're going to lose



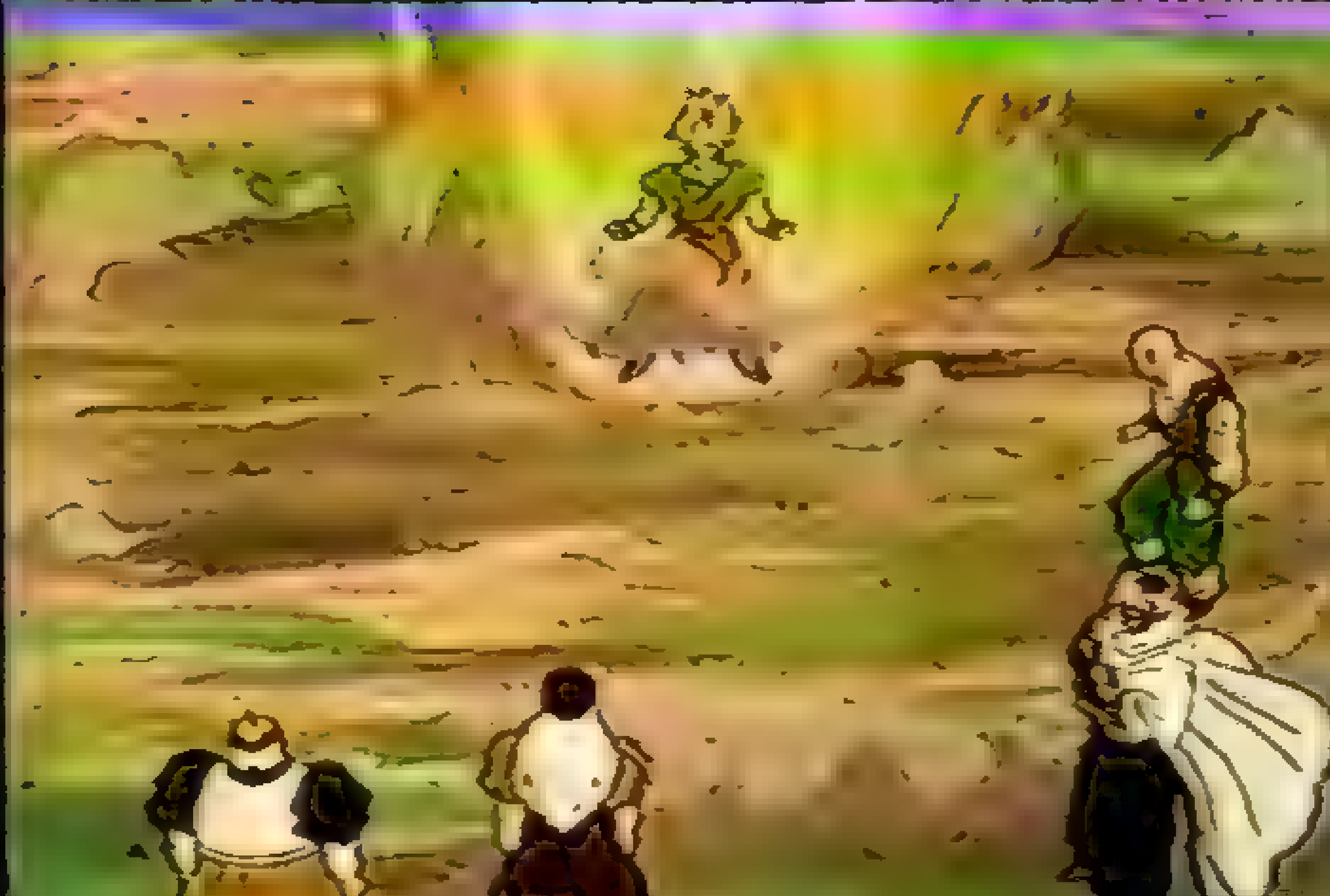


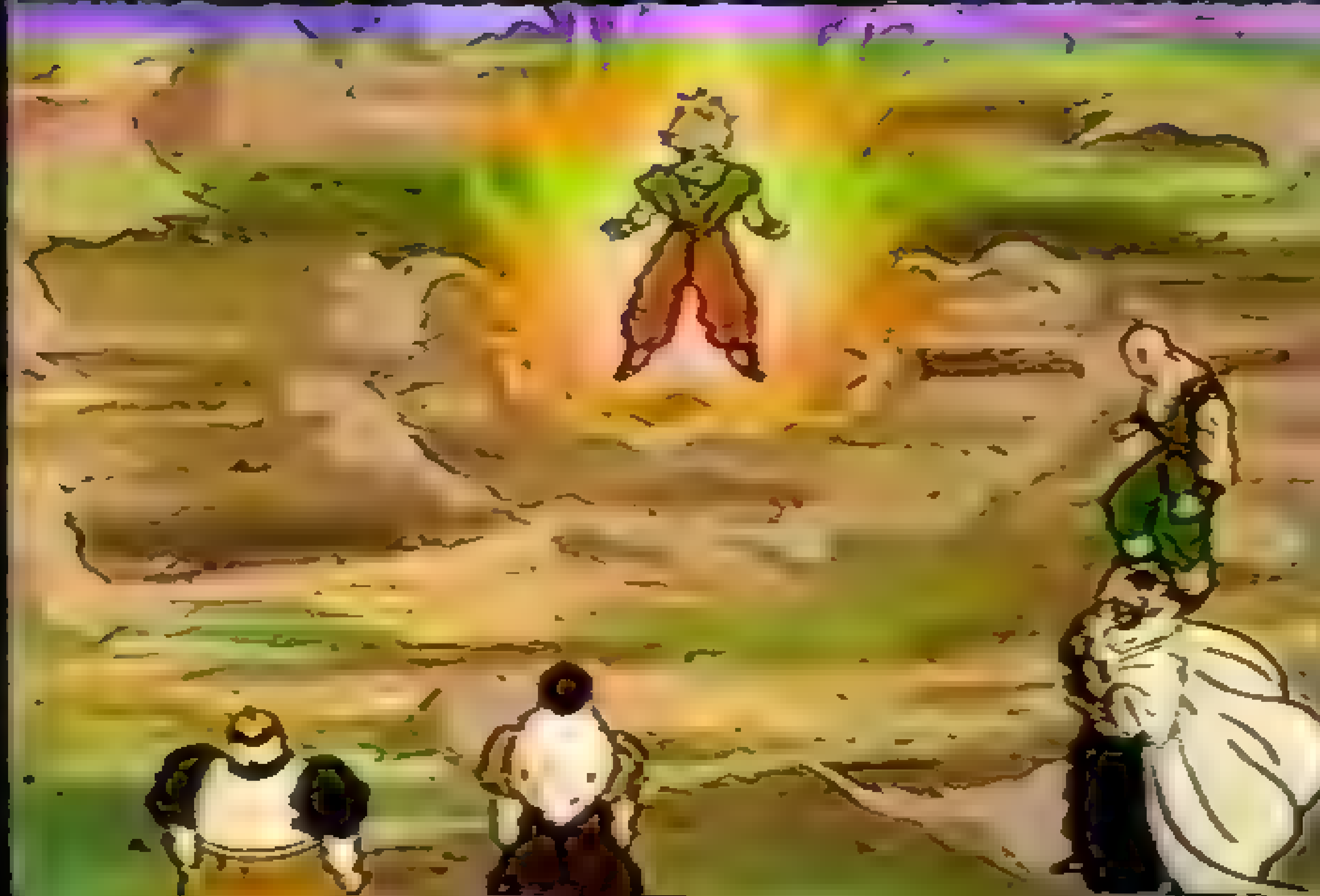








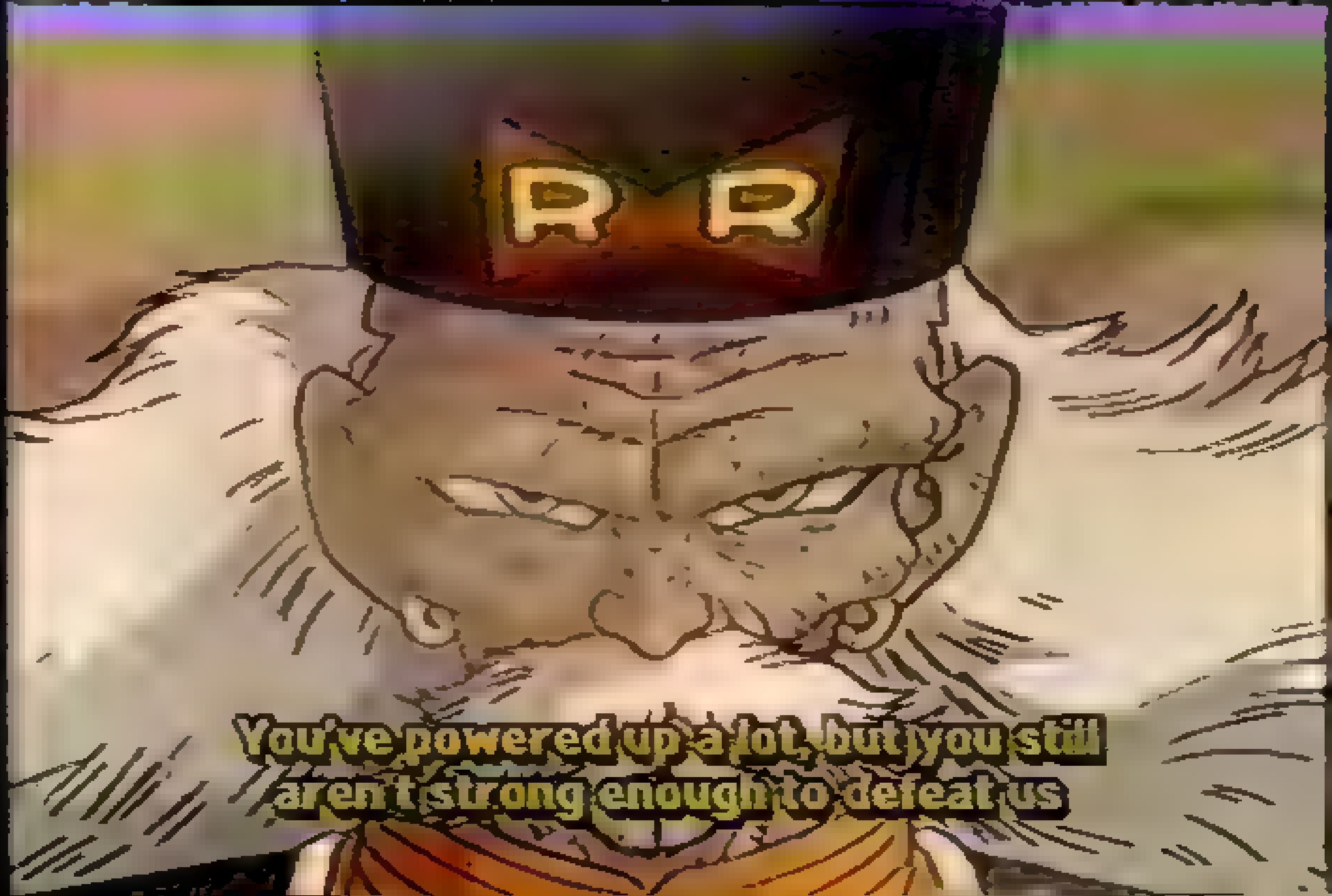





You've powered up a lot, but you still
aren't strong enough to defeat us


You've powered up a lot, but you still
aren't strong enough to defeat us

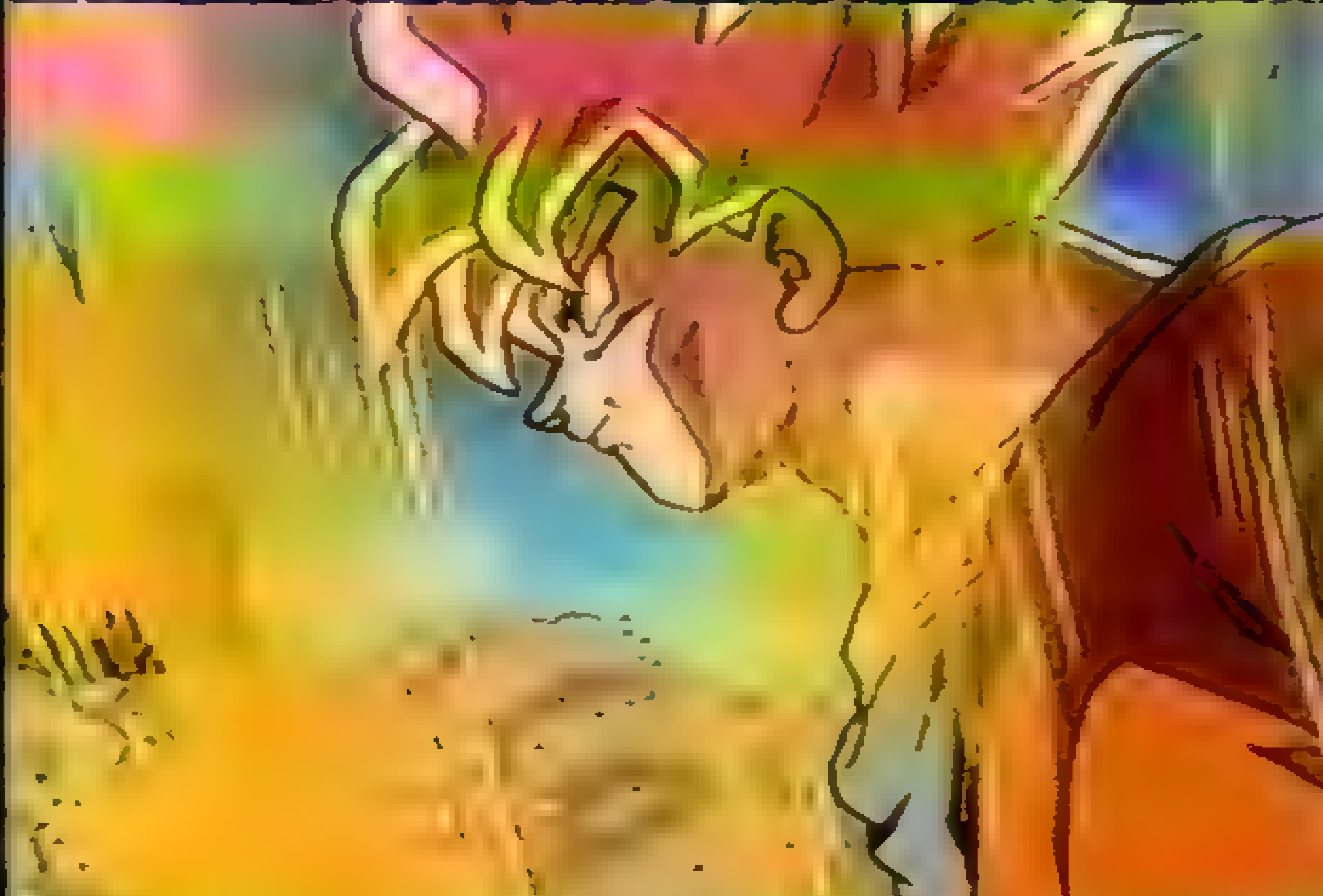

You've powered up a lot, but you still
aren't strong enough to defeat us


You've powered up a lot, but you still
aren't strong enough to defeat us


#19 or, I alone could defeat you

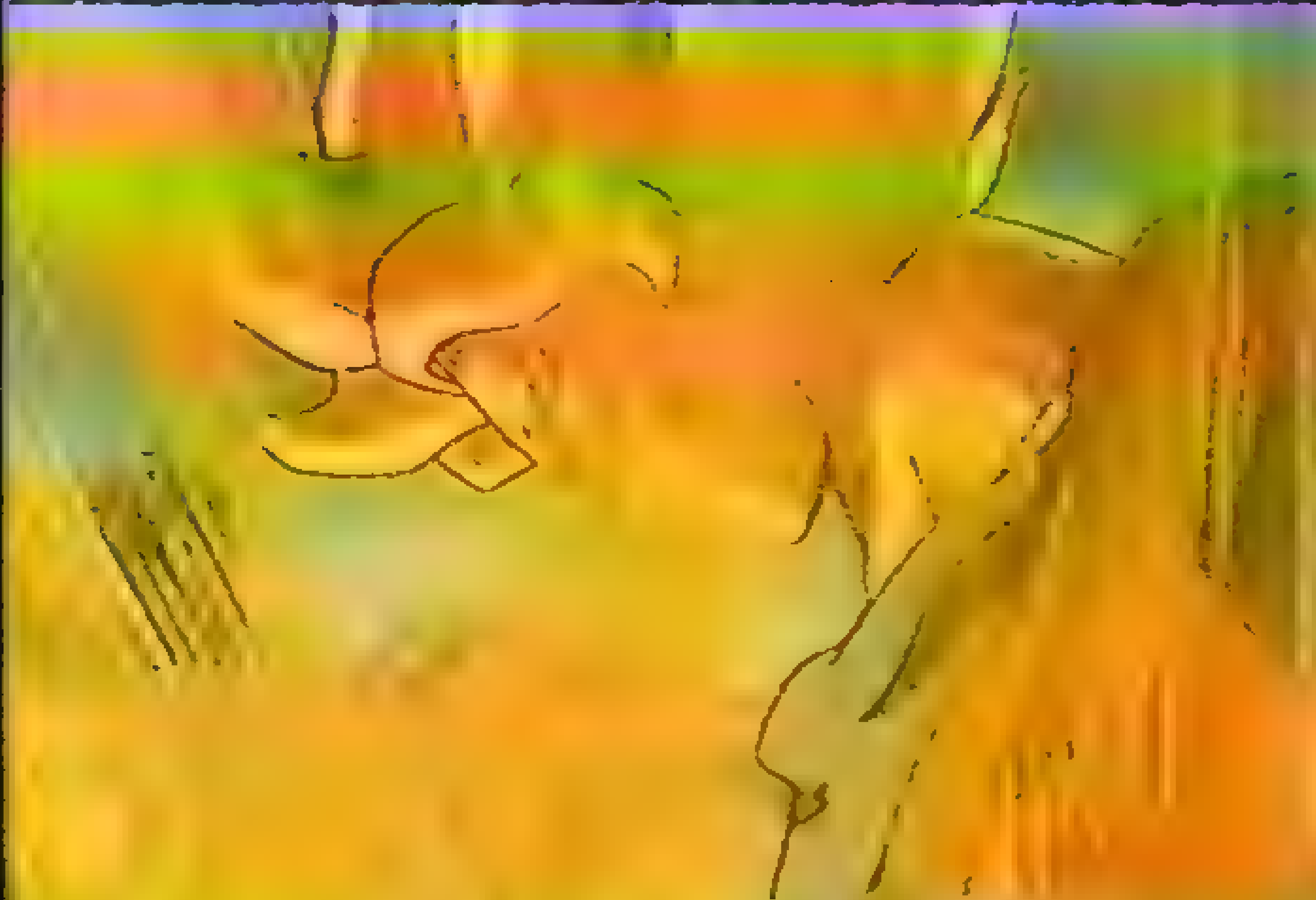

#19 or I, alone could defeat you

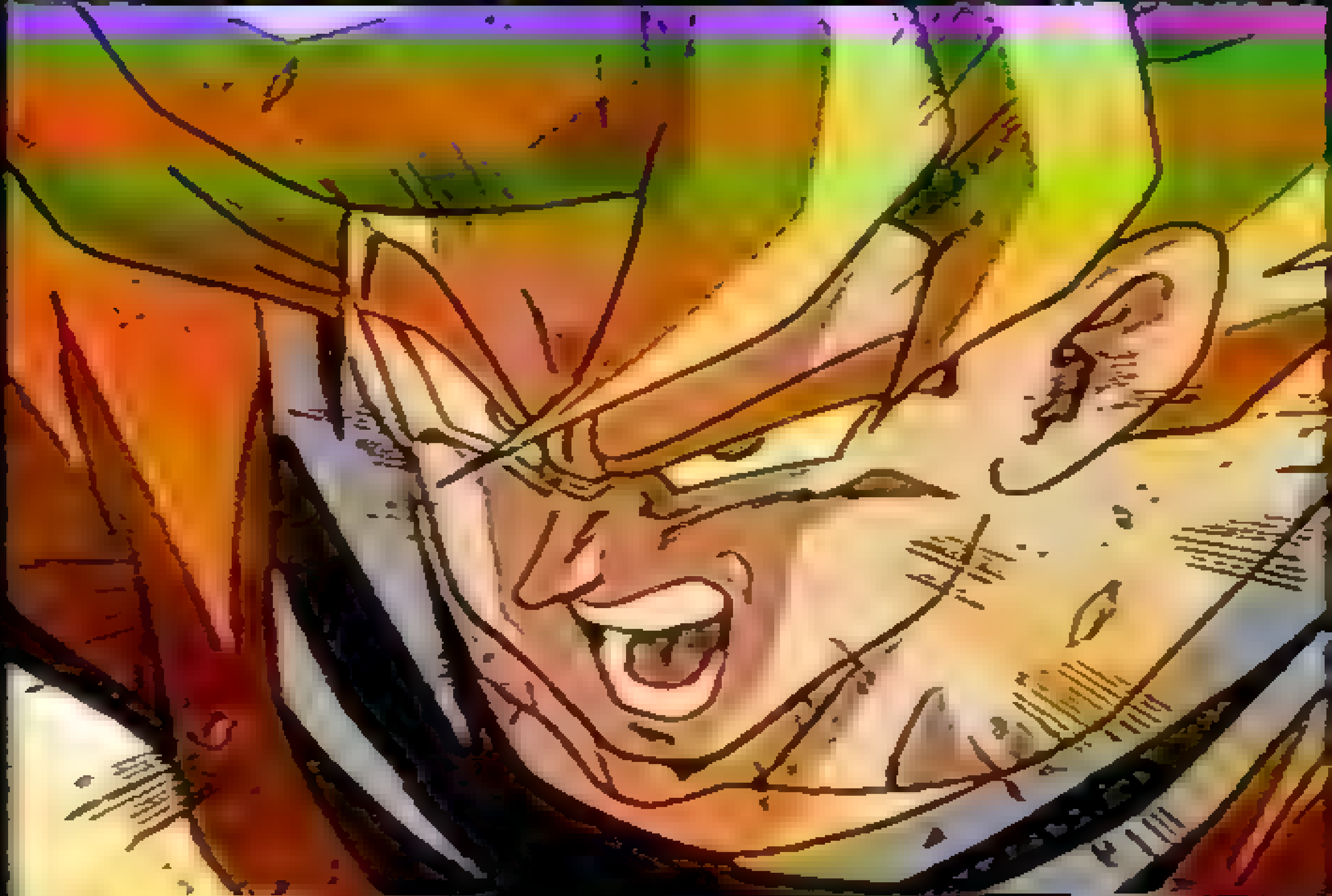


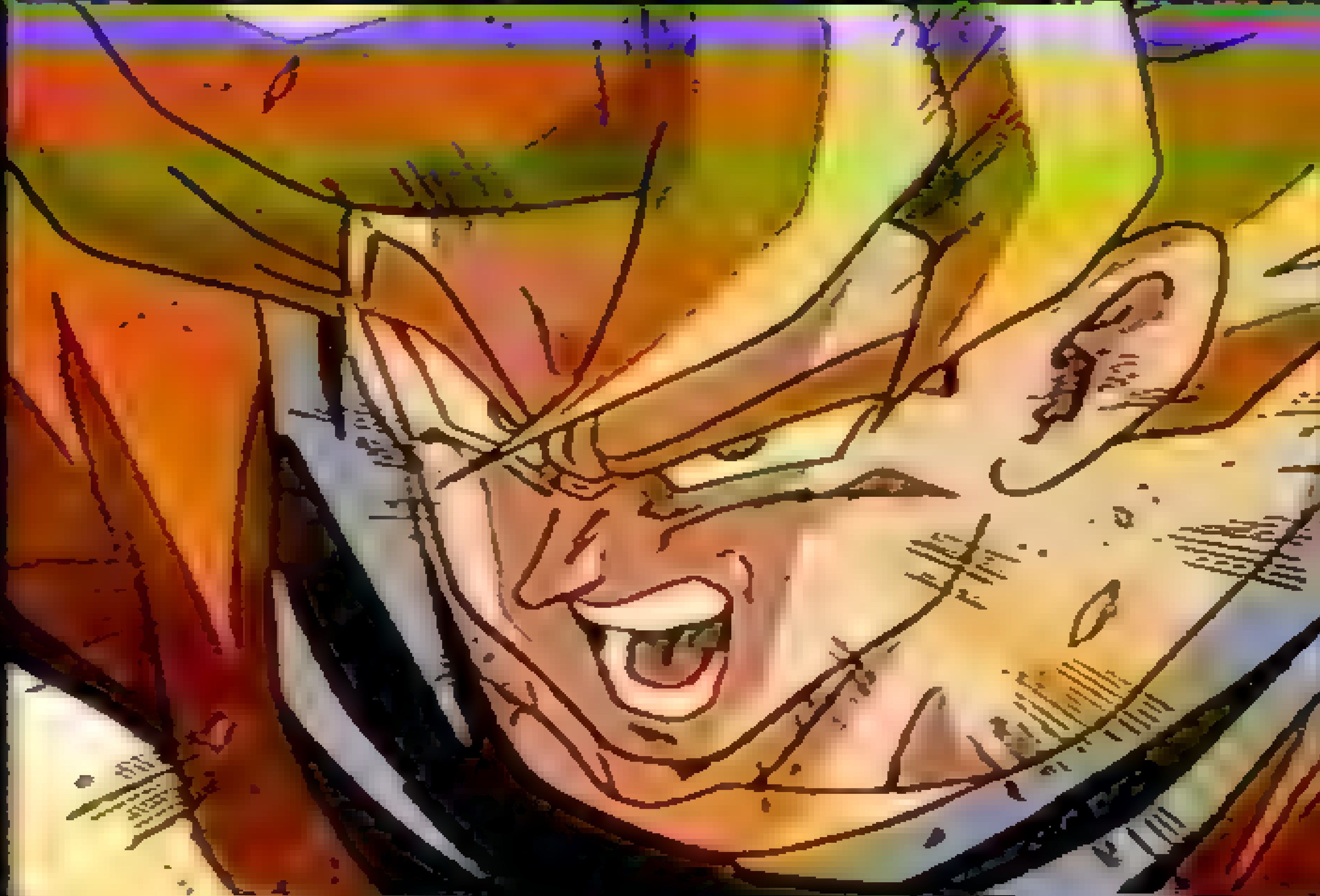


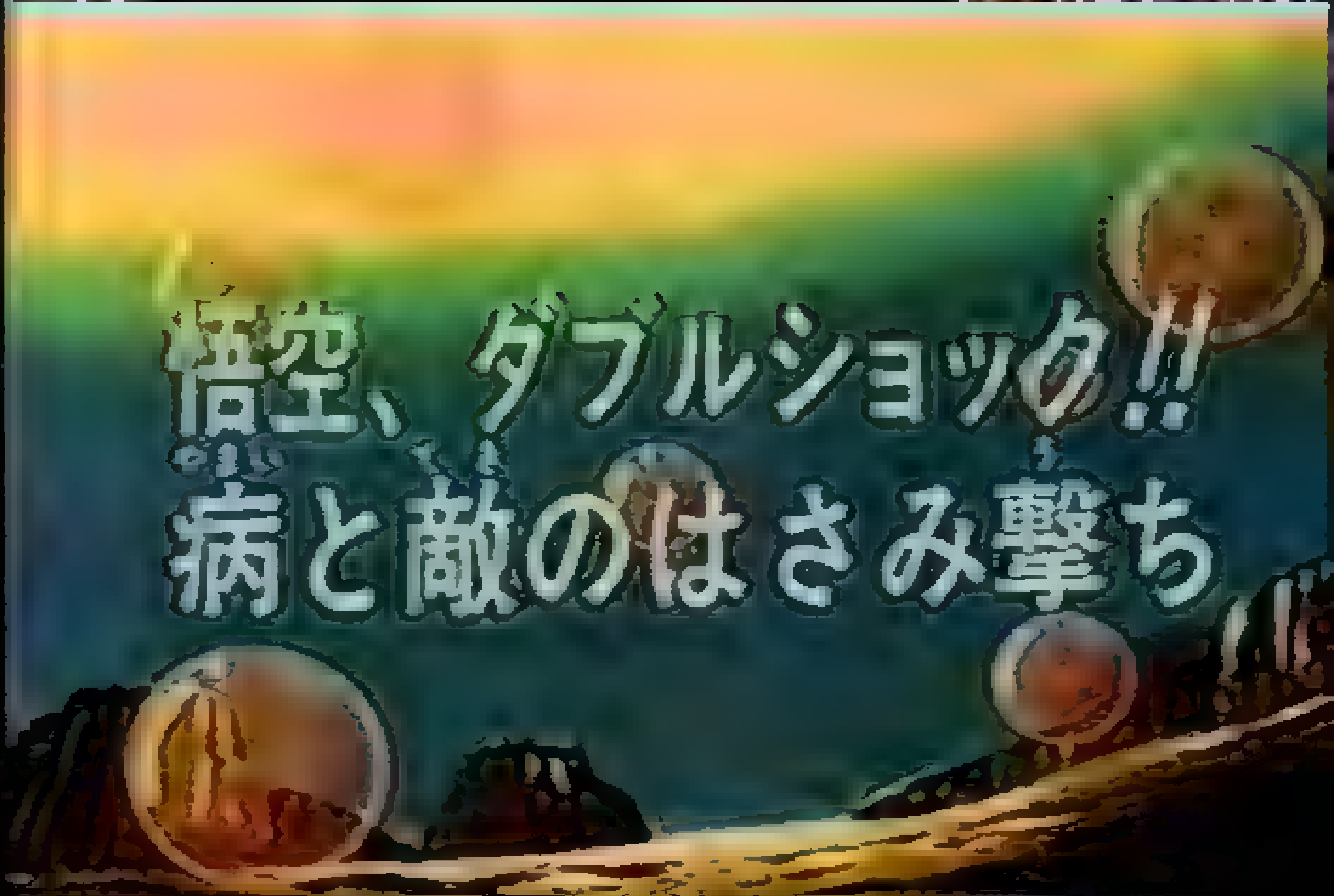

Okay, let's see how strong you are

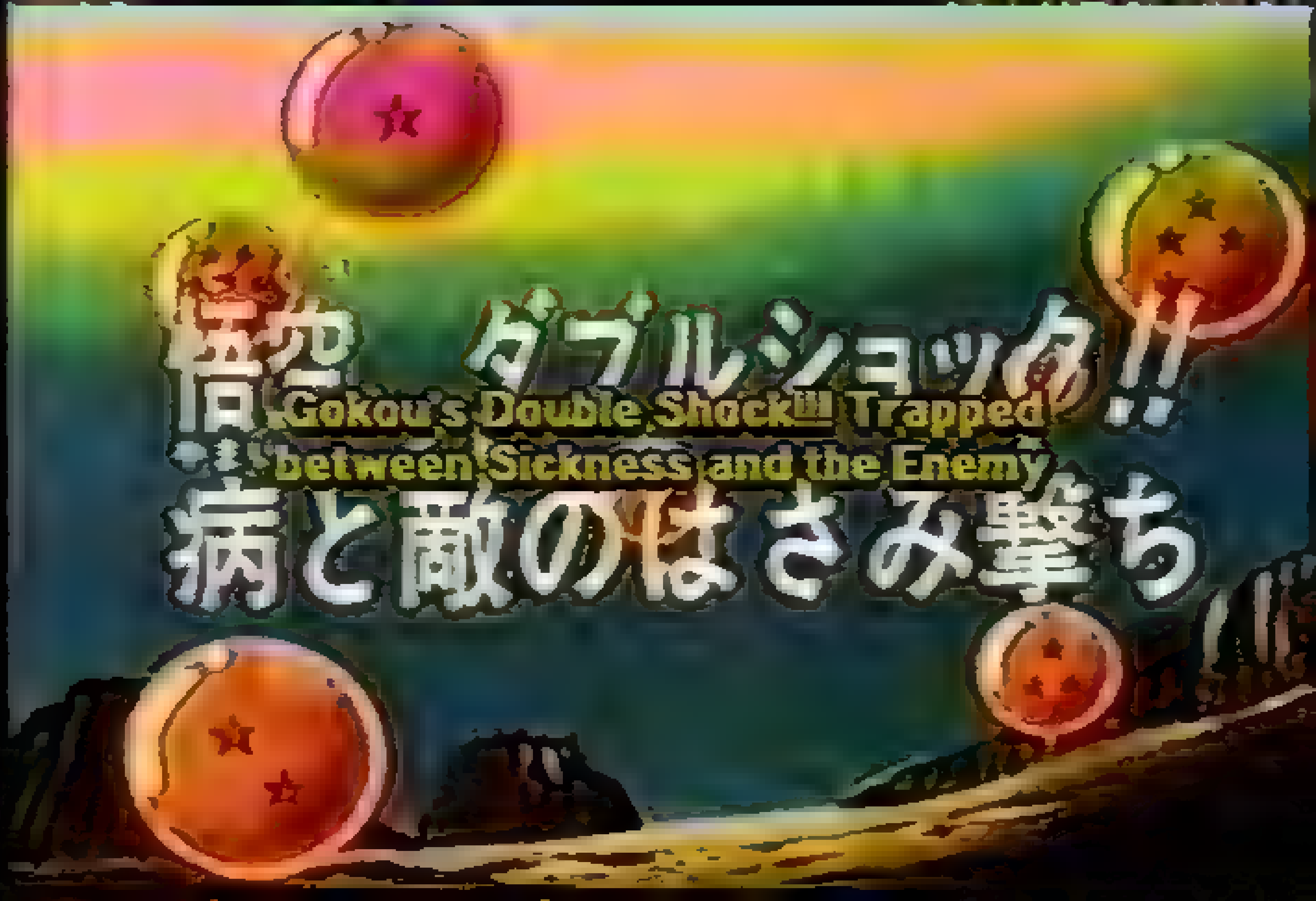

Okay, let's see how strong you are

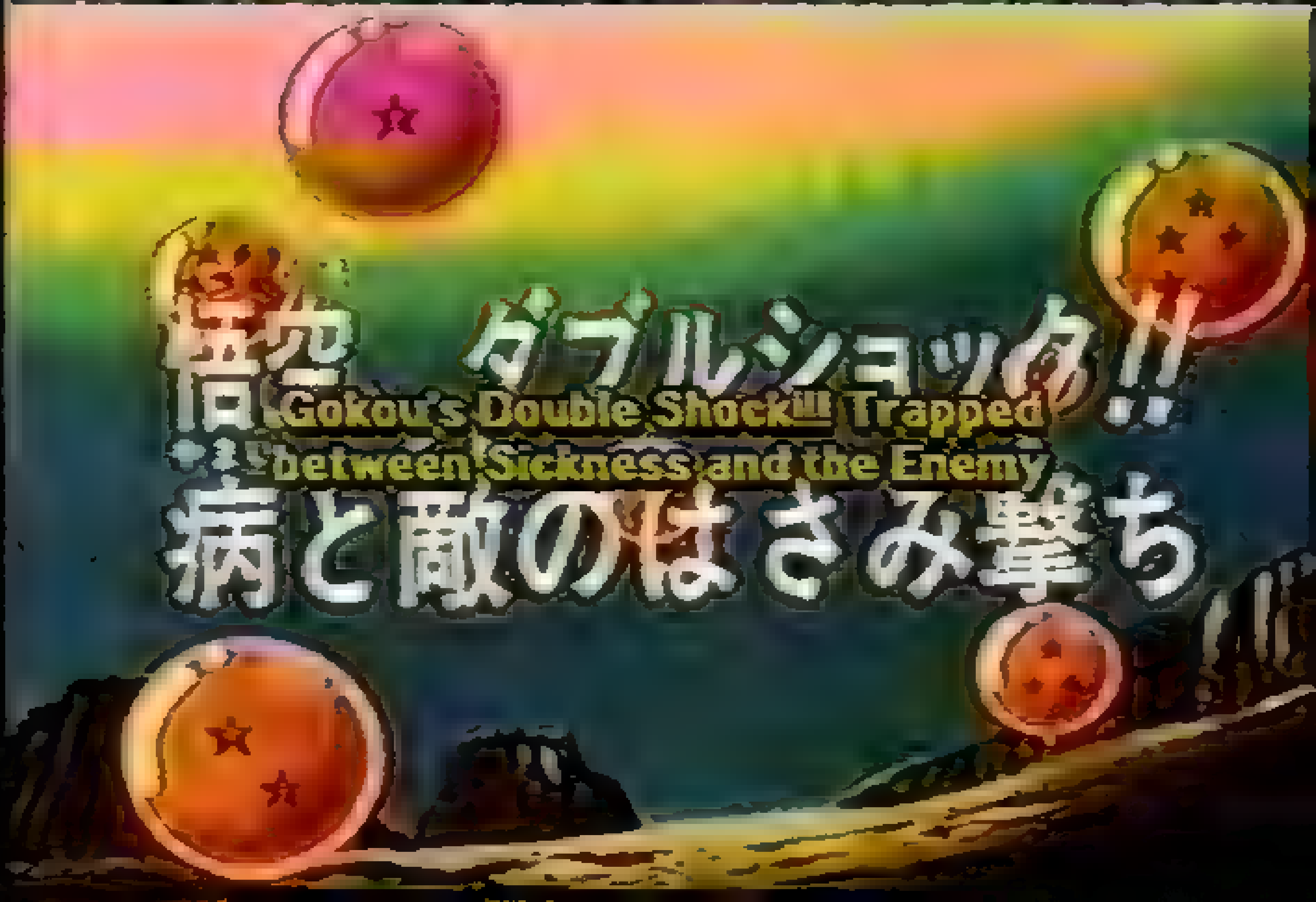


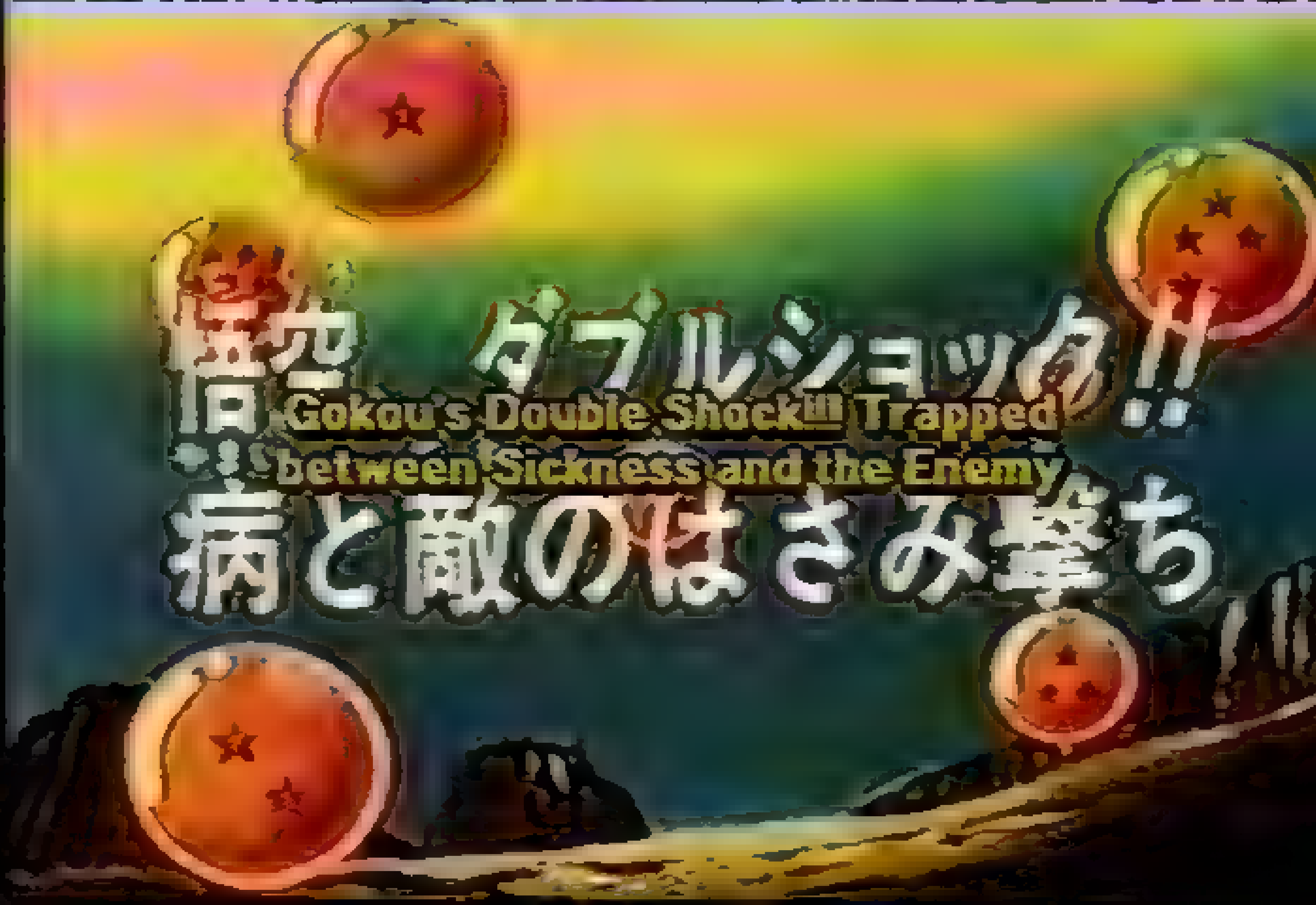


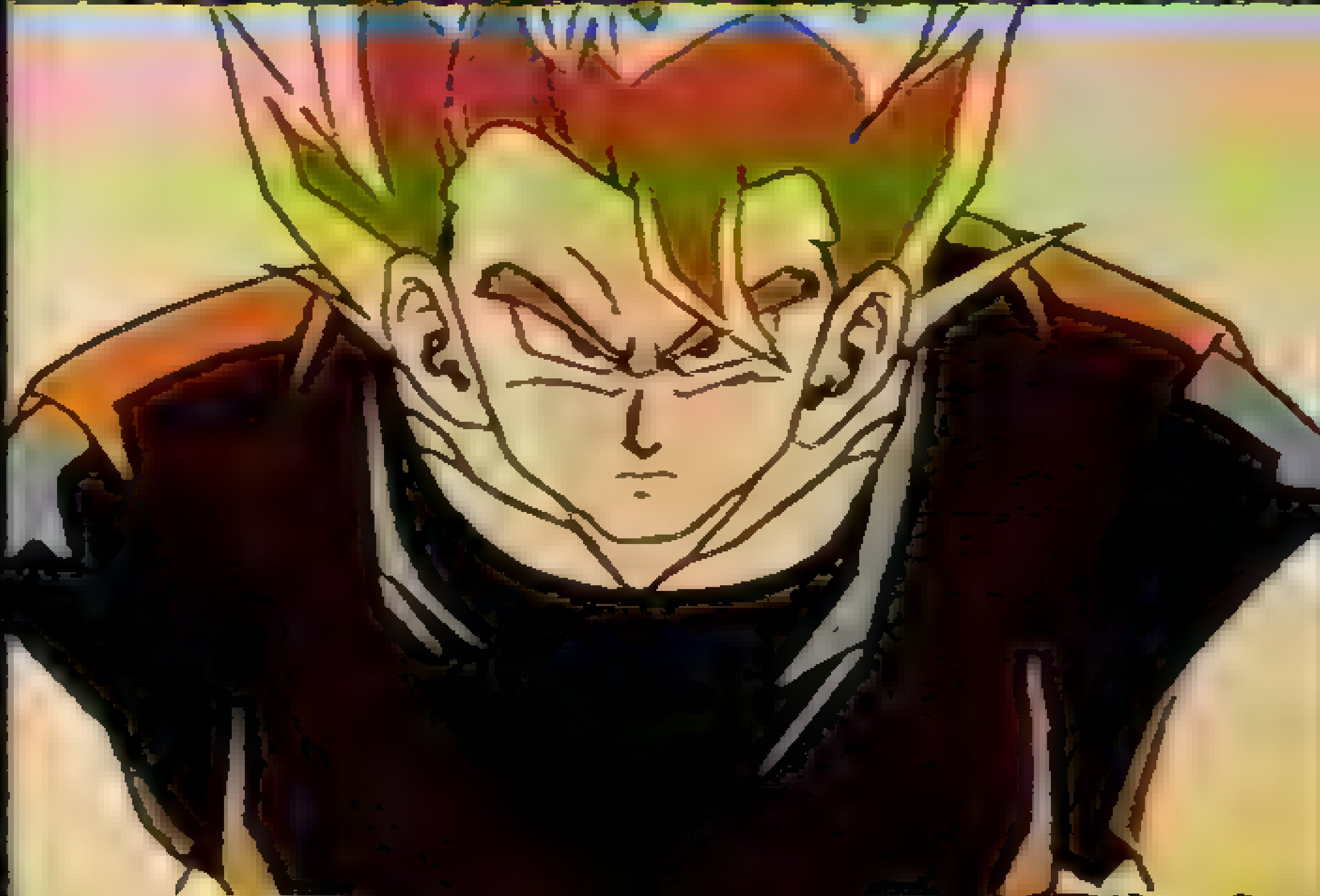


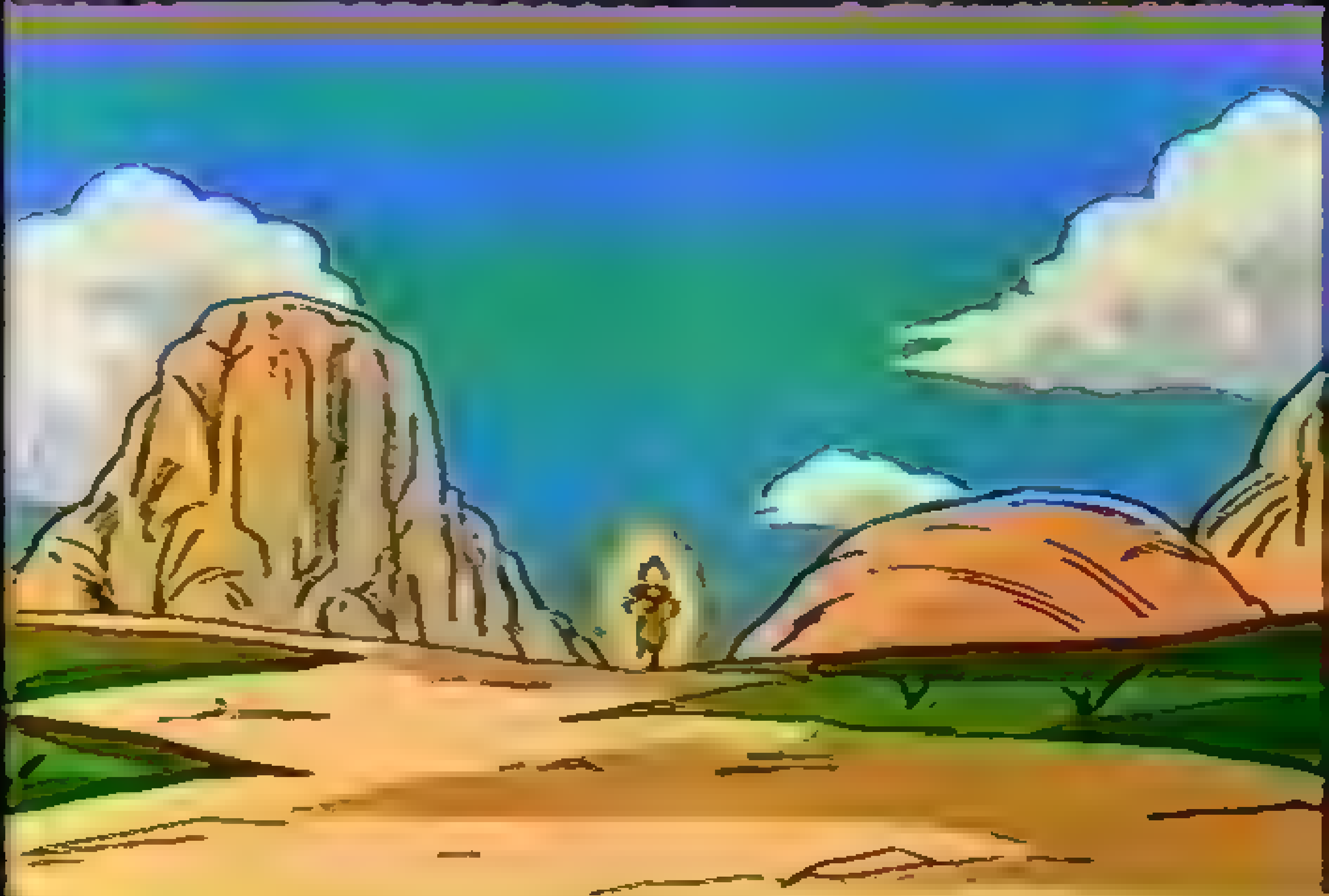

悟空、ダブルショック!!
病と敵のはさみ撃ち

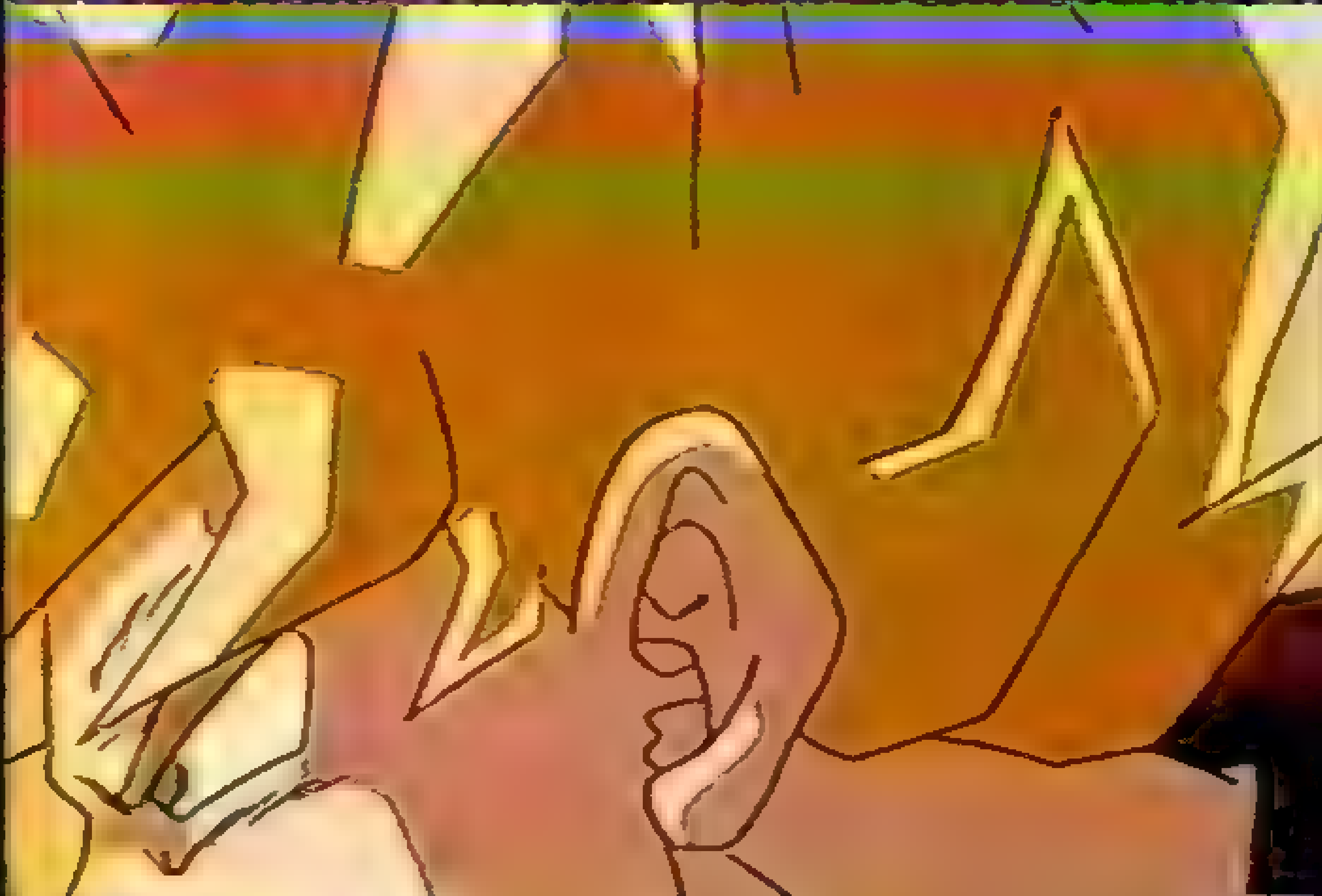

悟空ダブルショック!!
Gokou's Double Shock!!! Trapped between Sickness and the Enemy
病と敵のはさみ撃ち

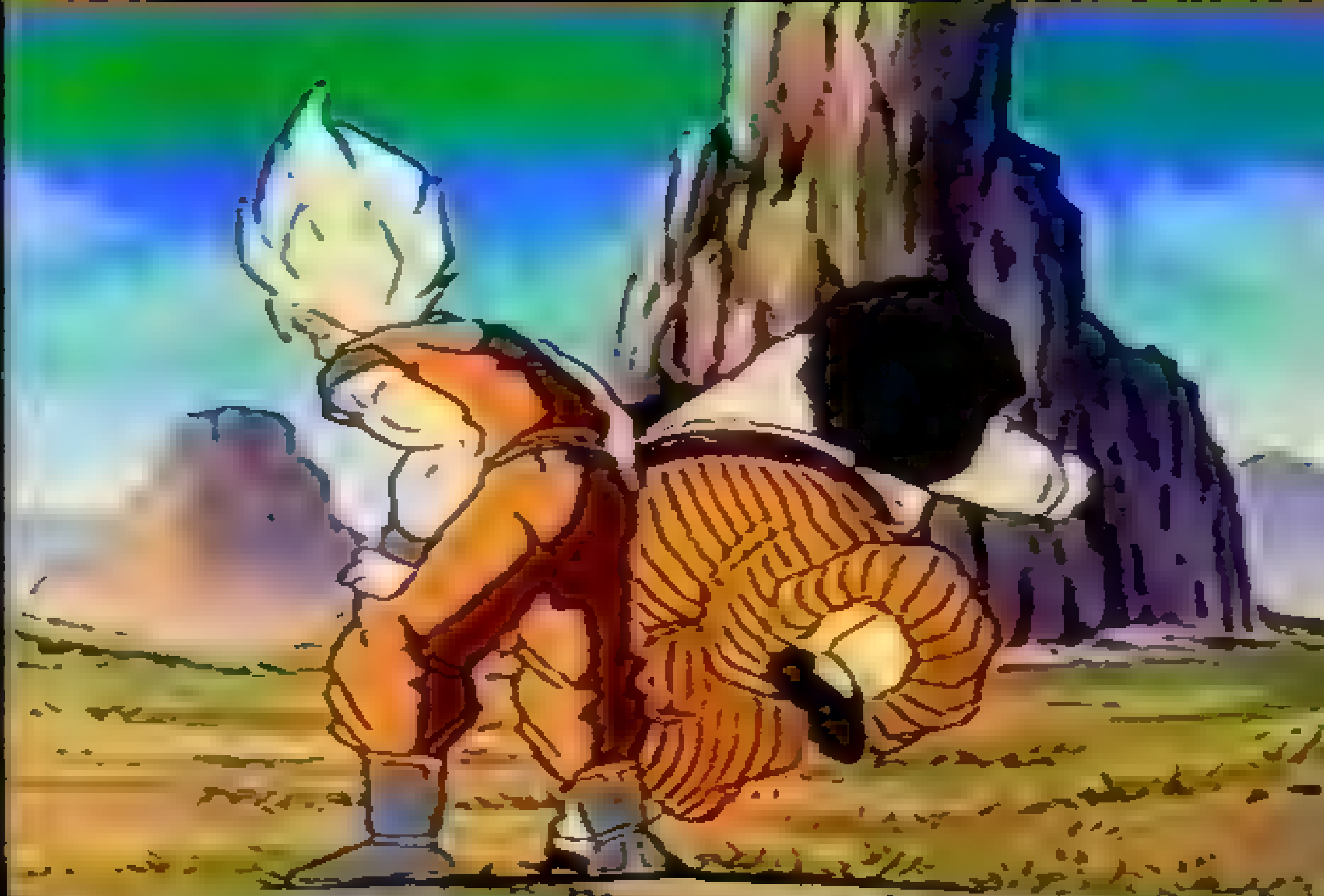

悟空 ダブルショック!!
Gokou's Double Shock!!! Trapped
between Sickness and the Enemy
病と敵のはさみ撃ち

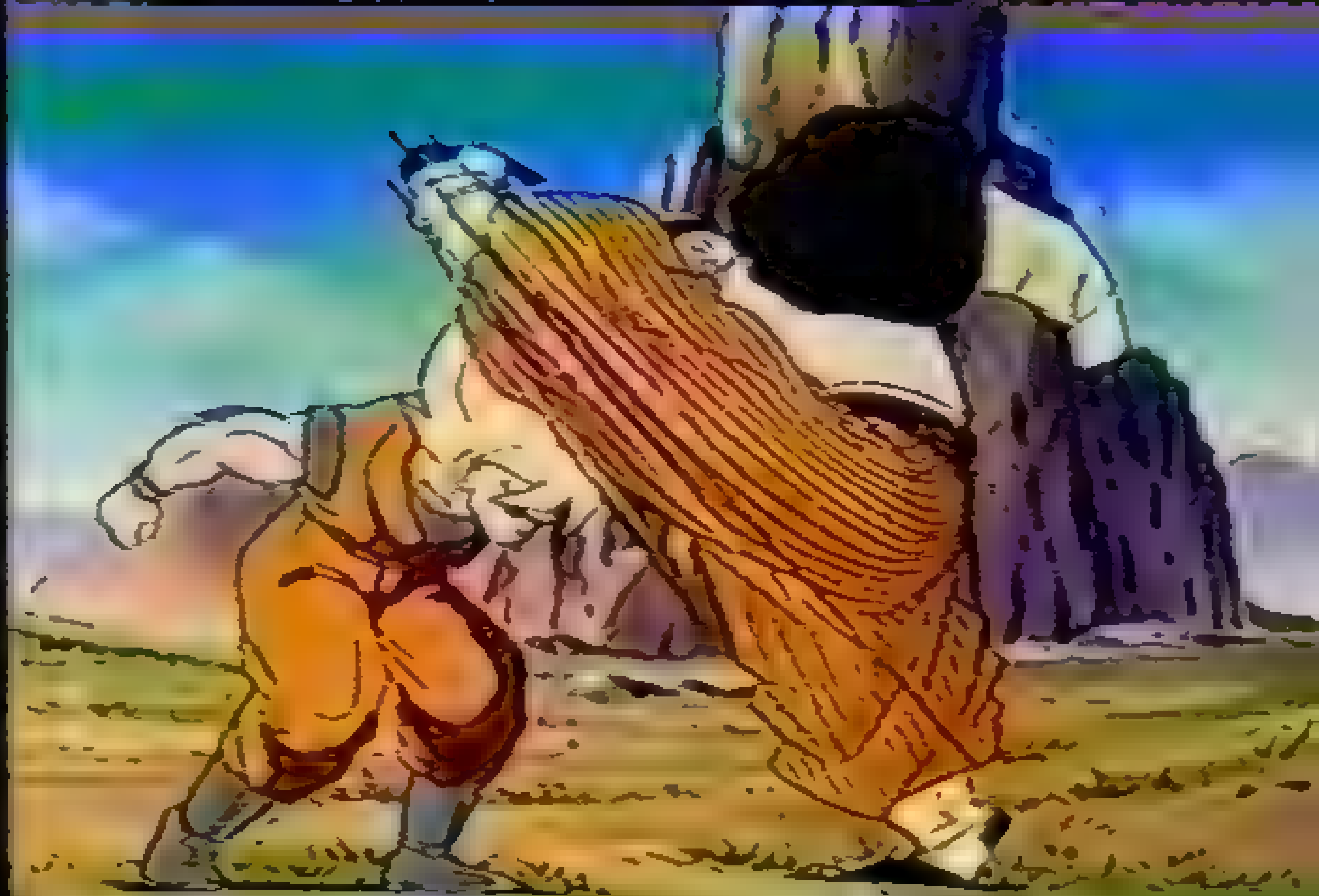

悟空ダブルショック!!
Gokou's Double Shock!!! Trapped
between Sickness and the Enemy
病と敵のはさみ撃ち

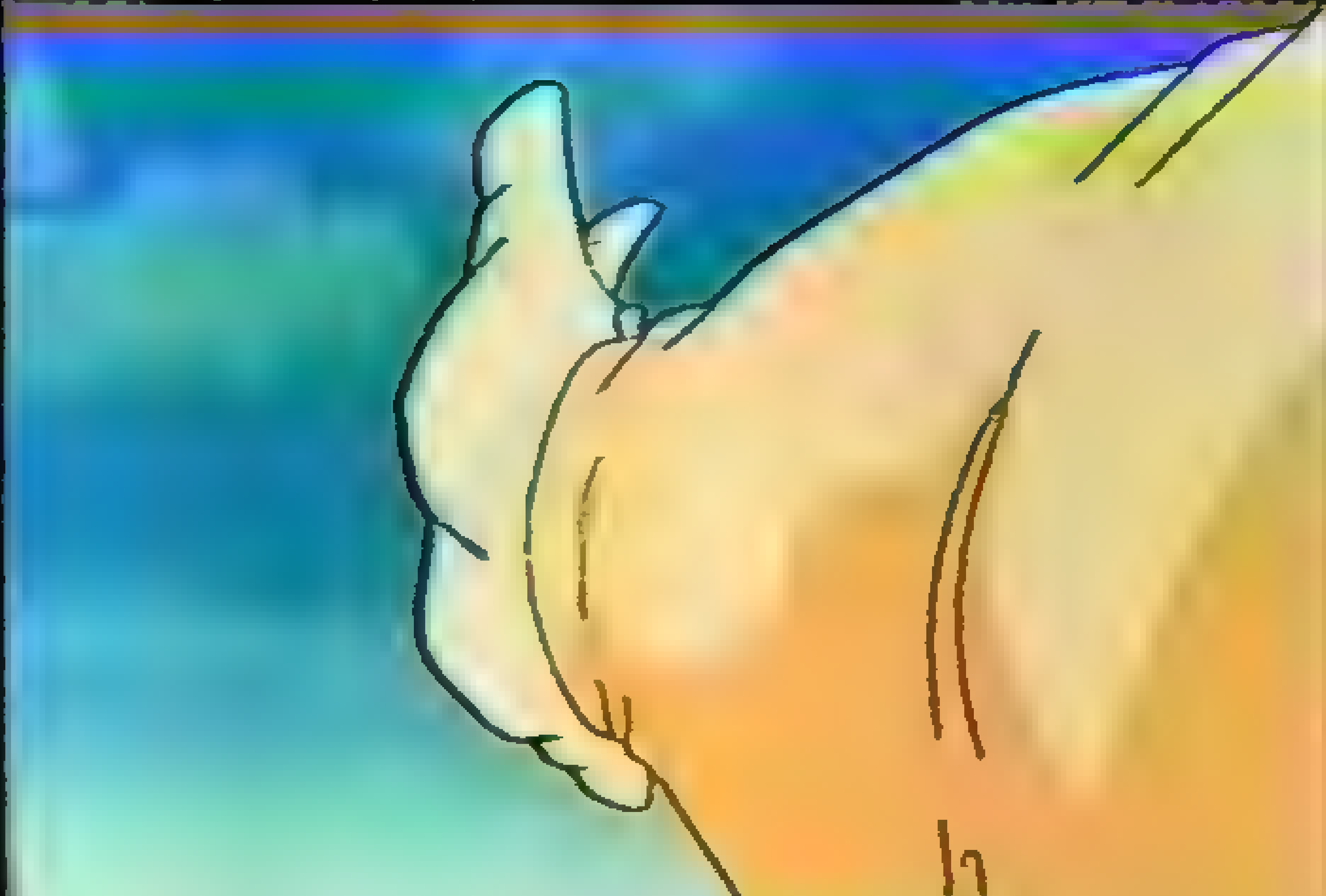




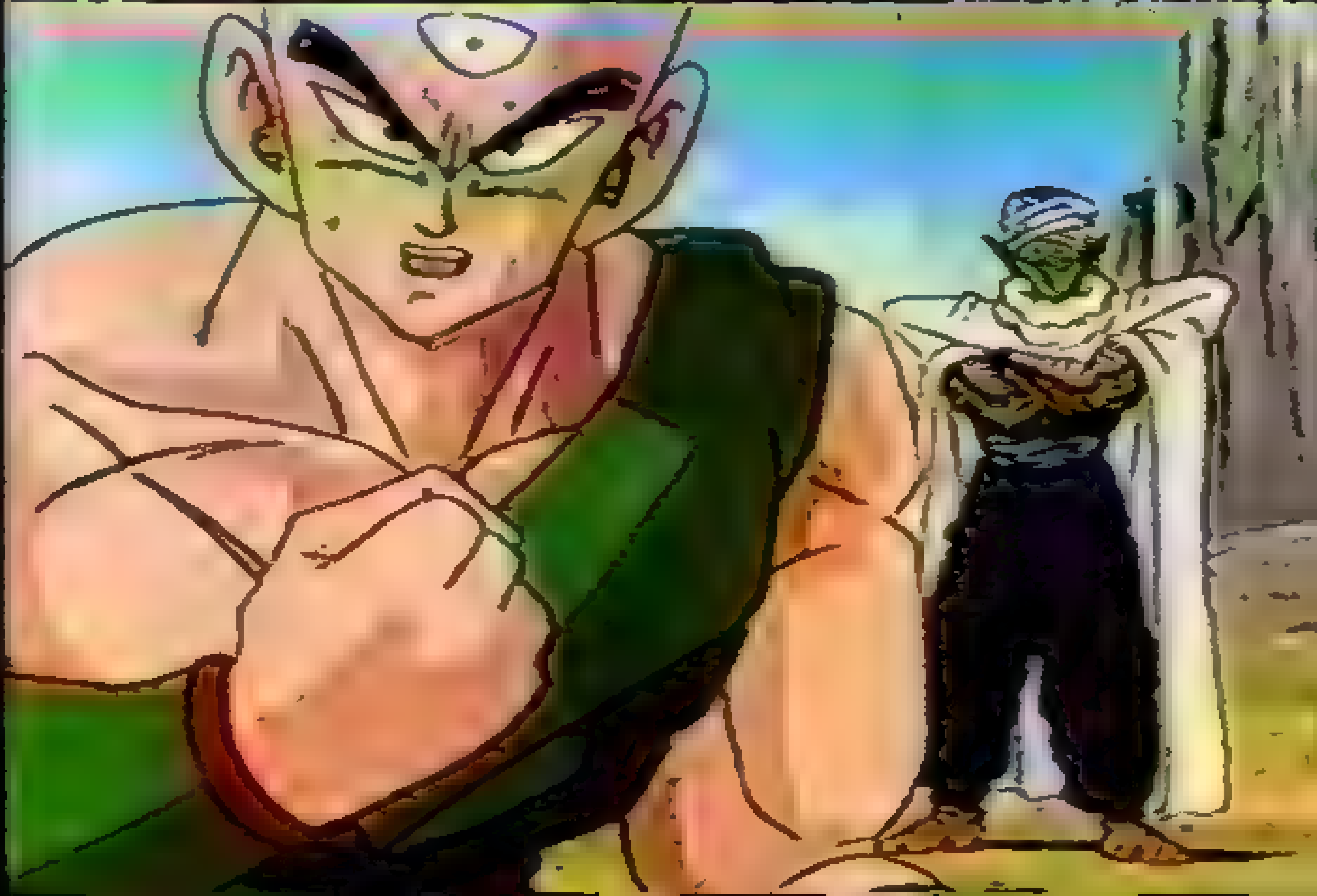


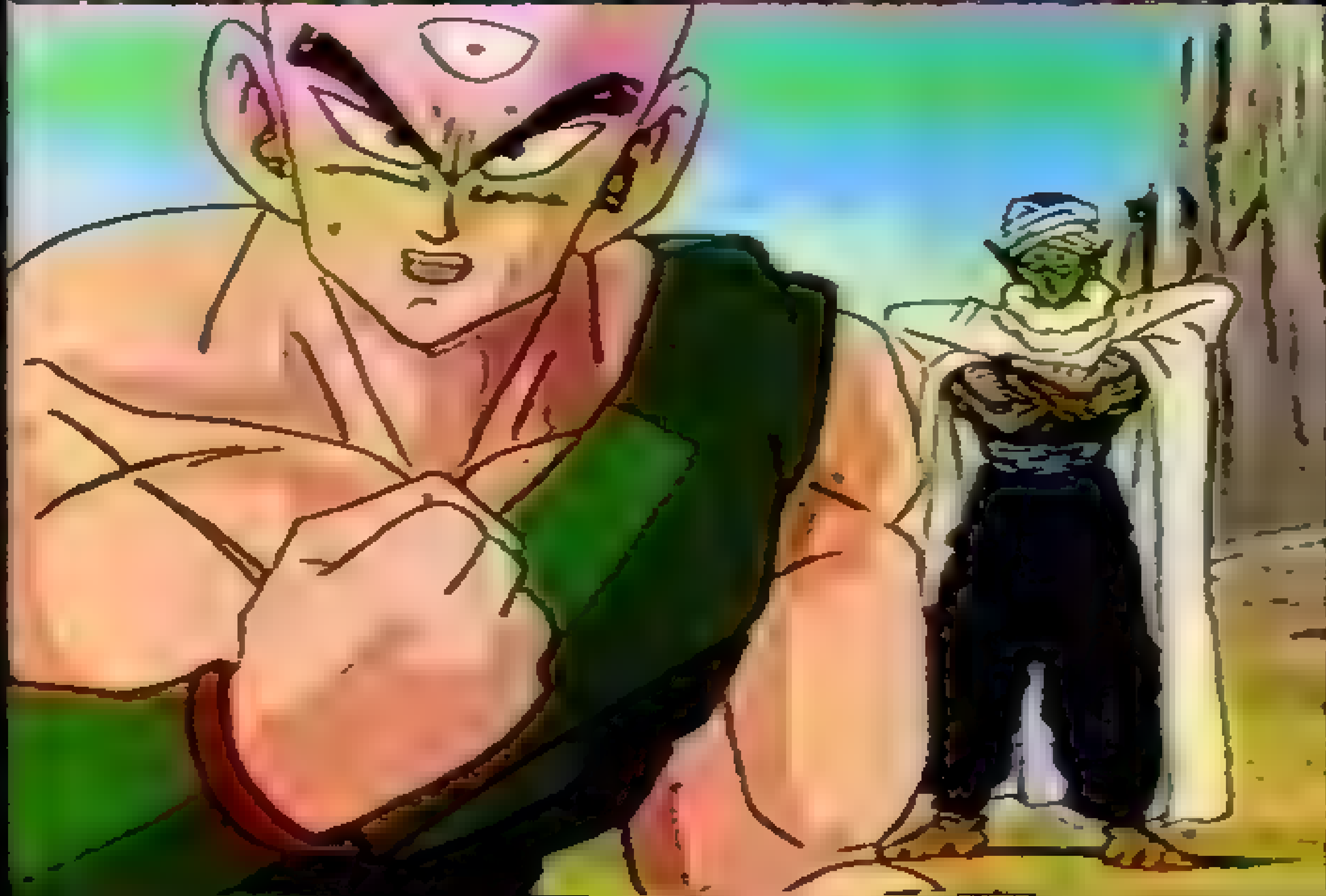




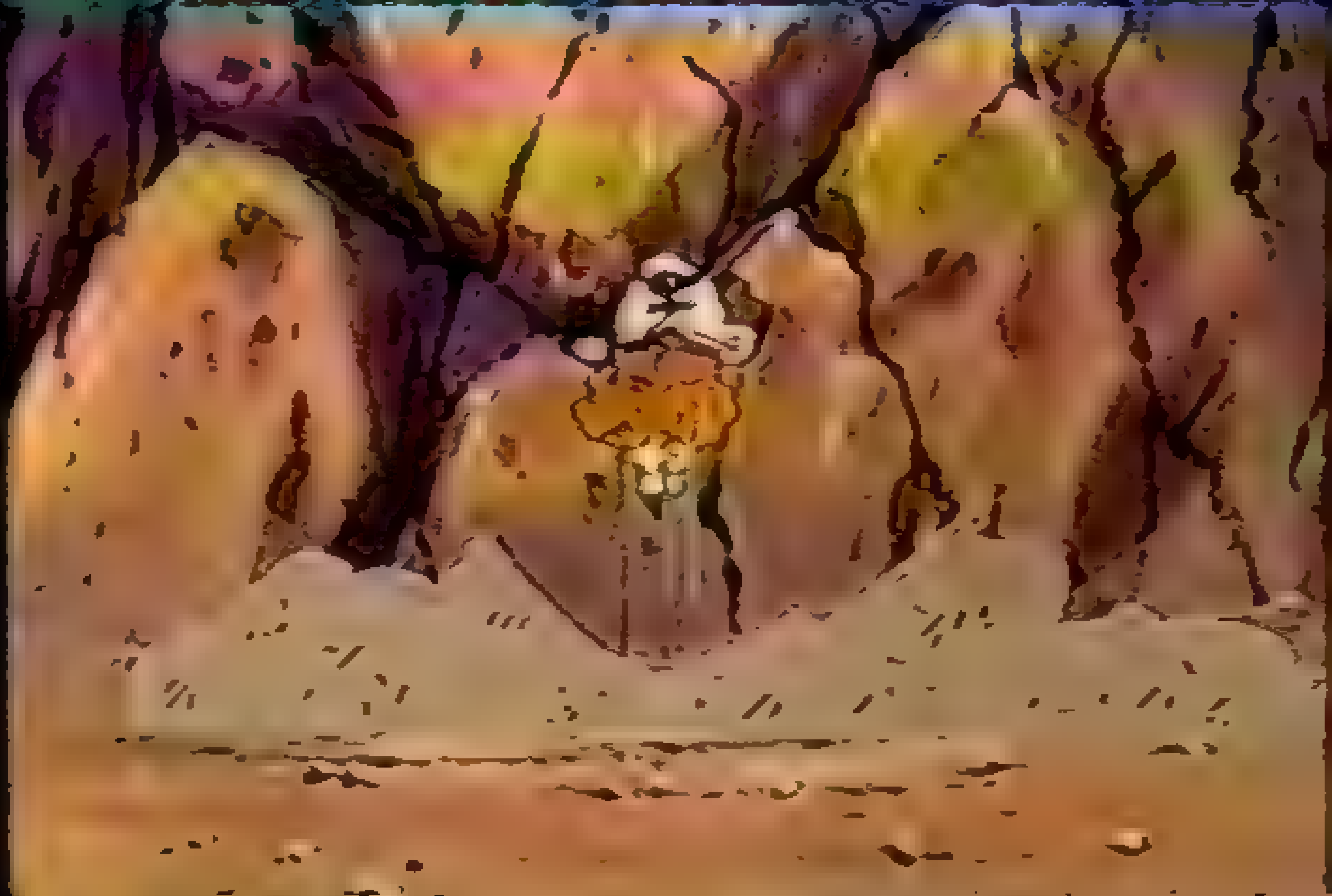


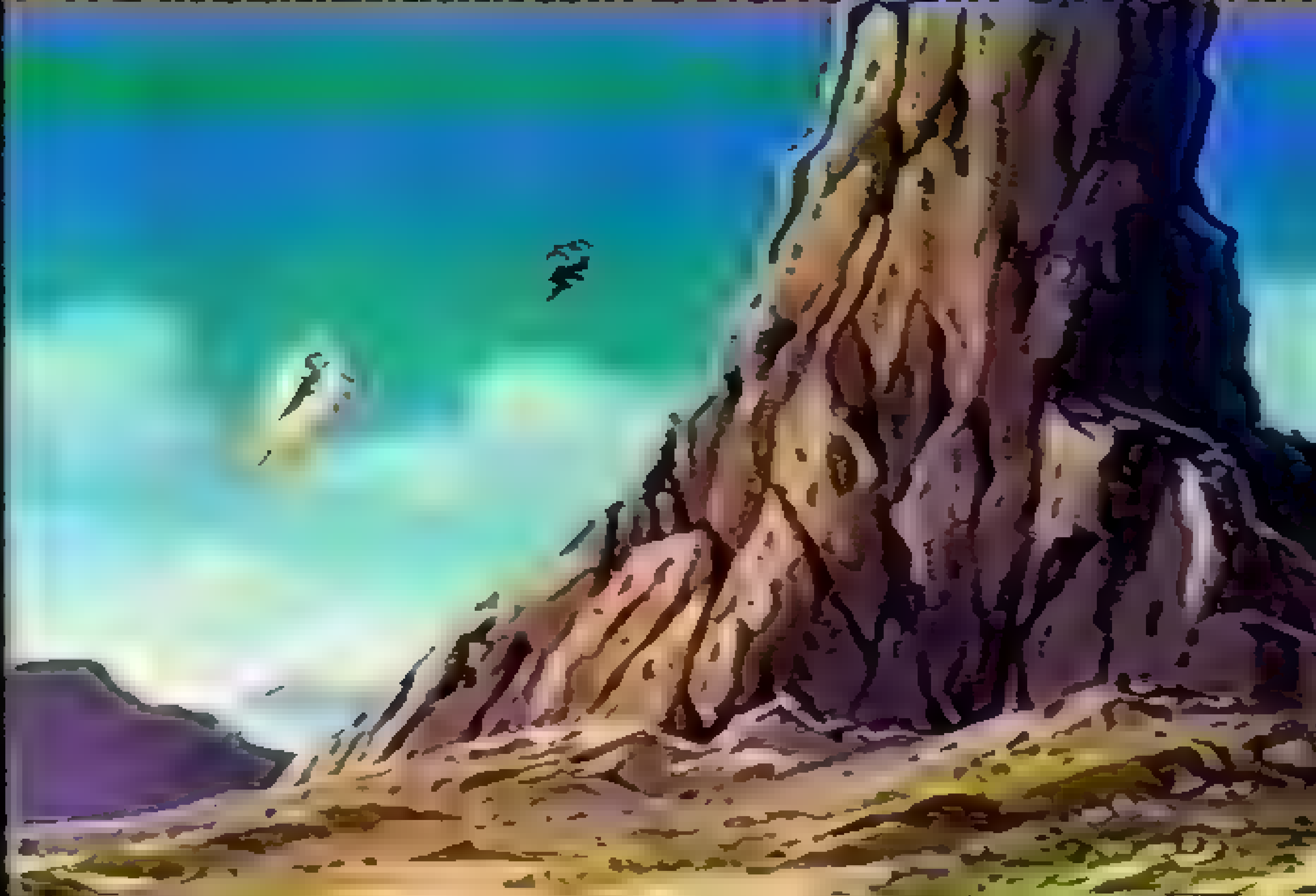






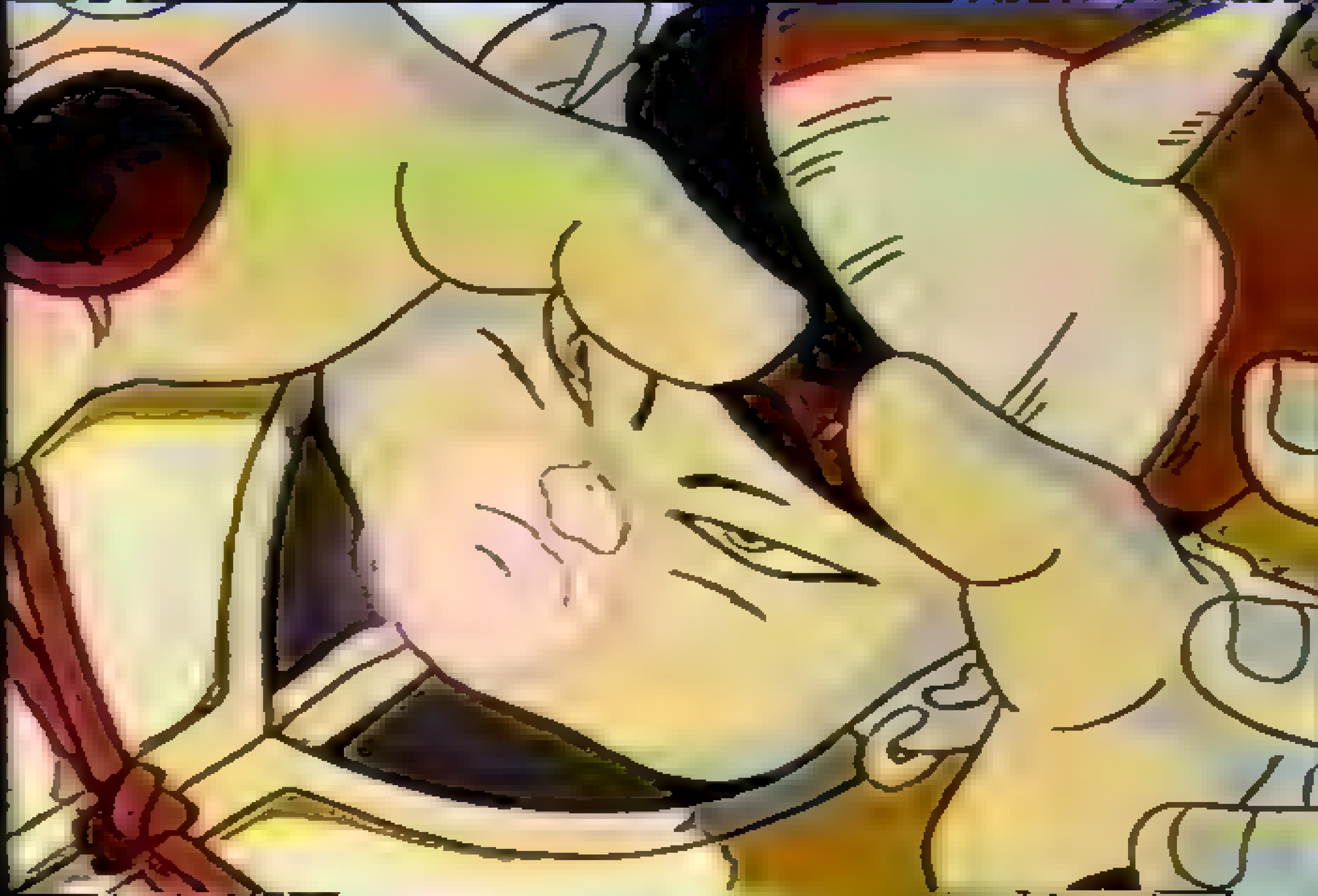

RR

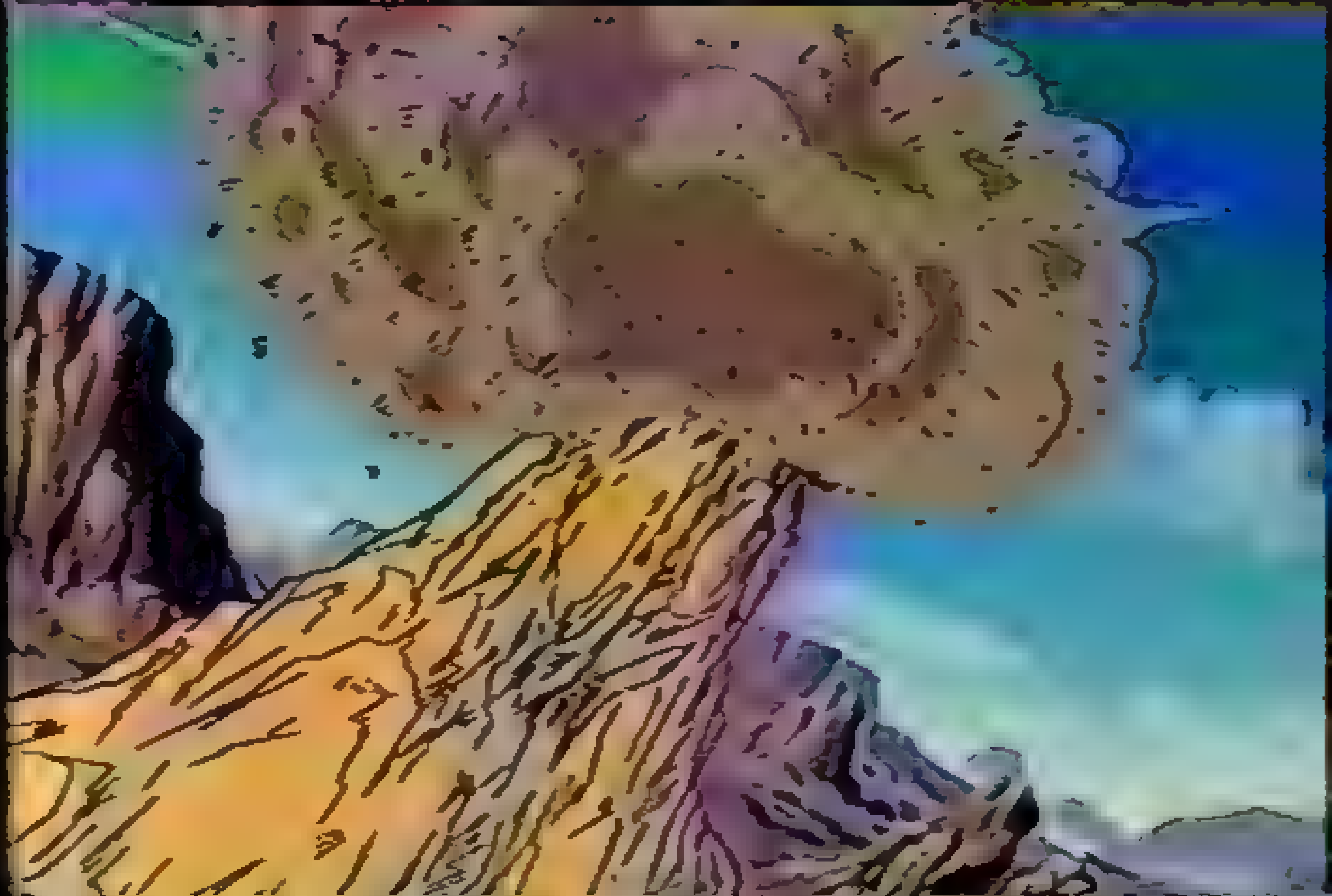




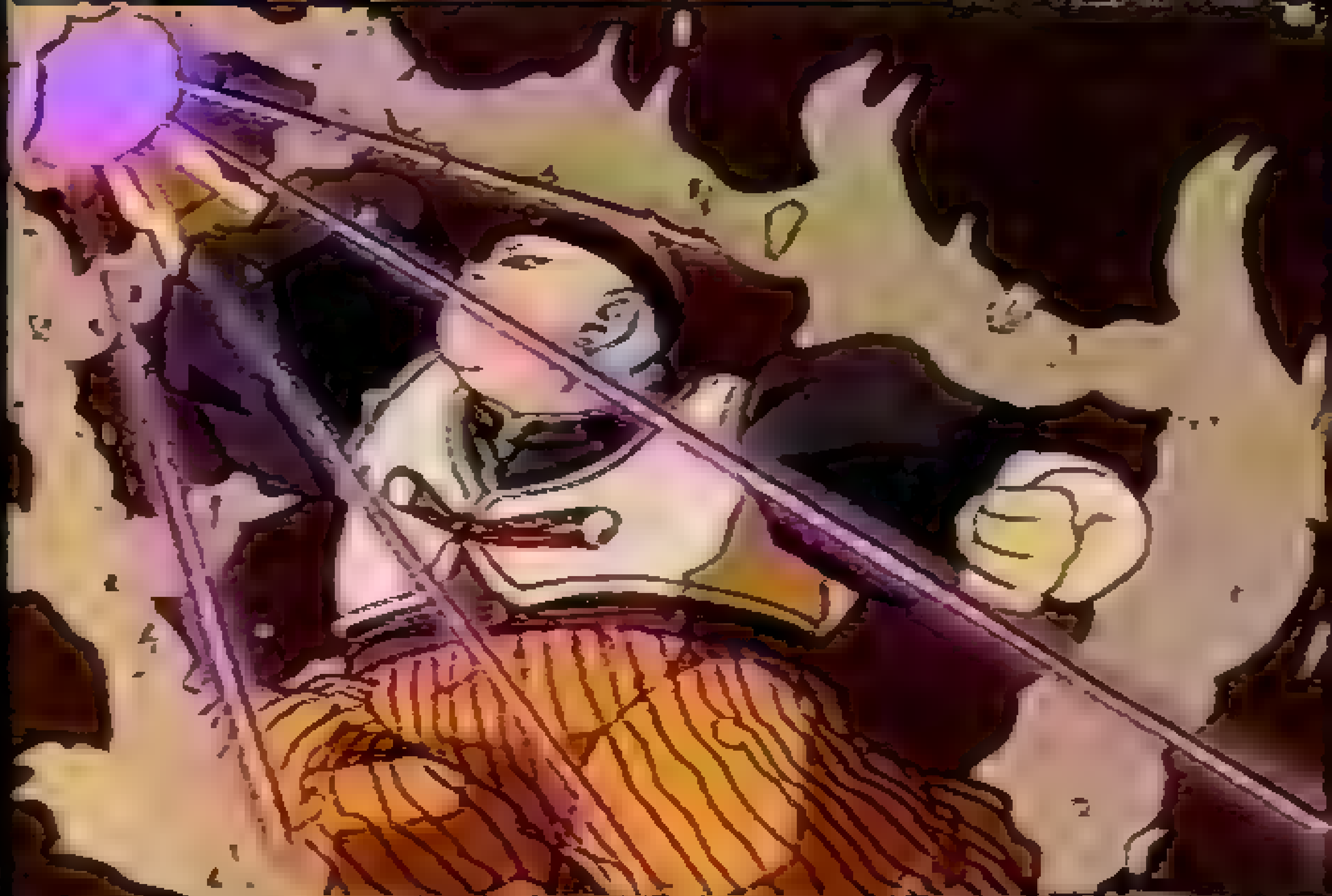
















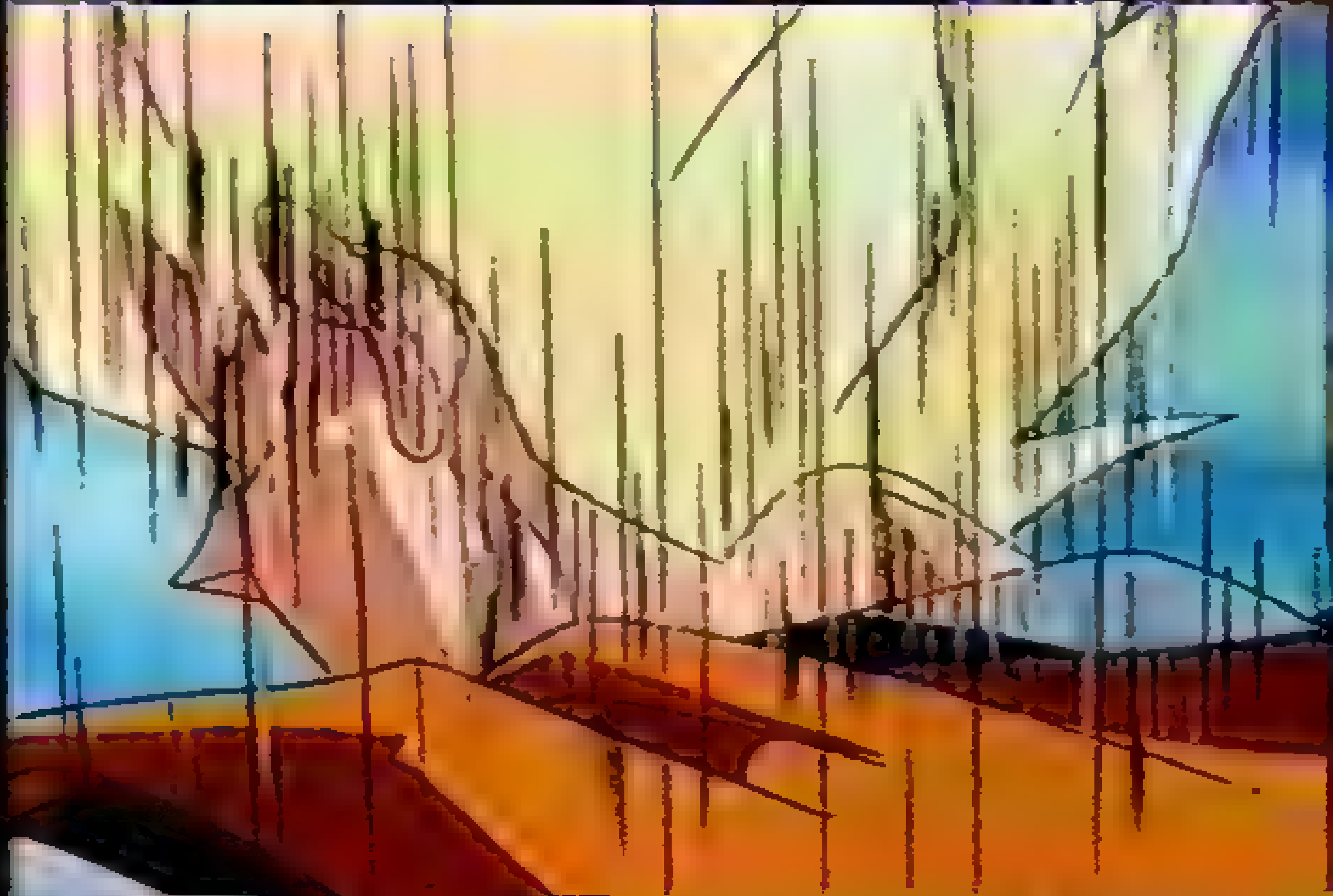




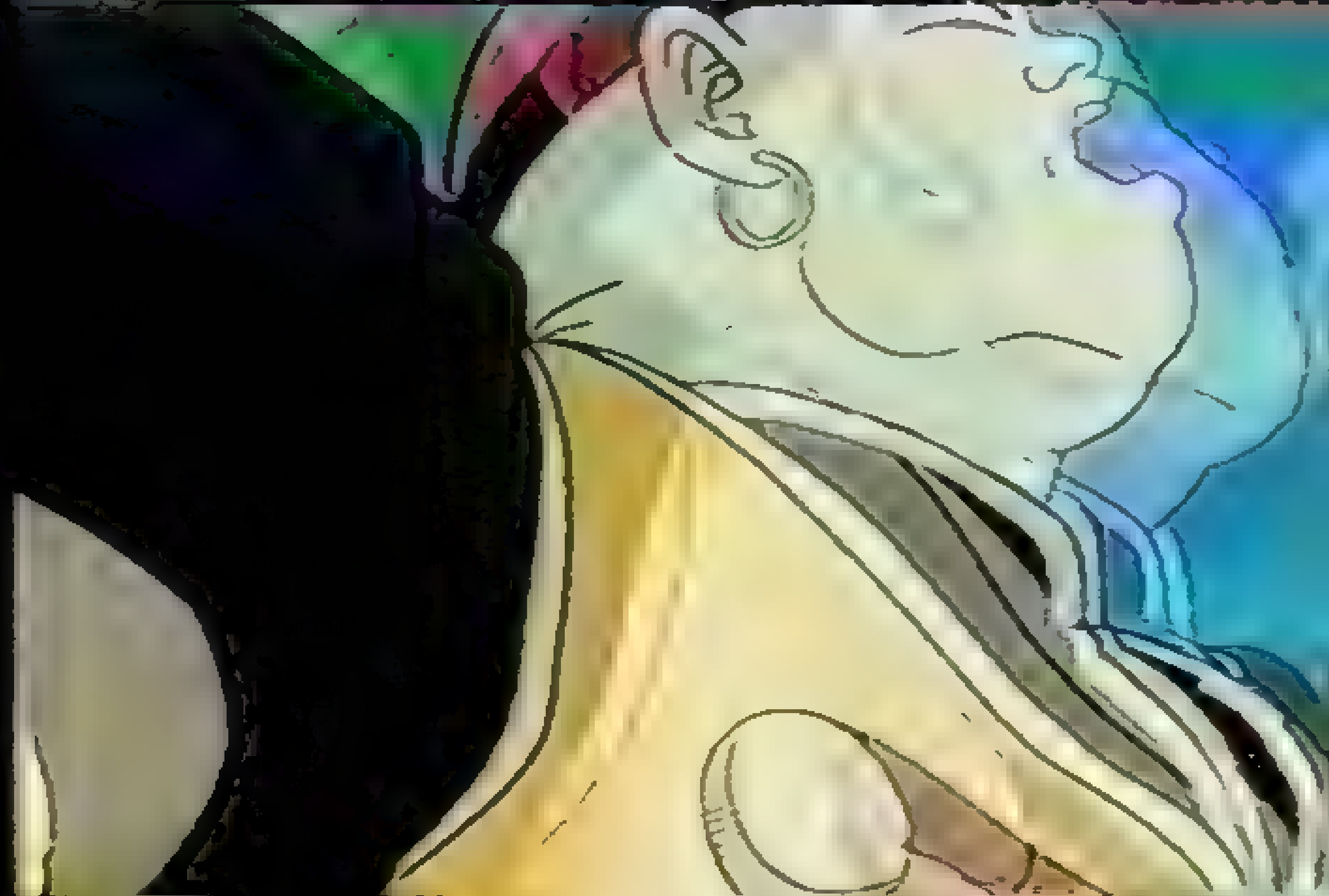


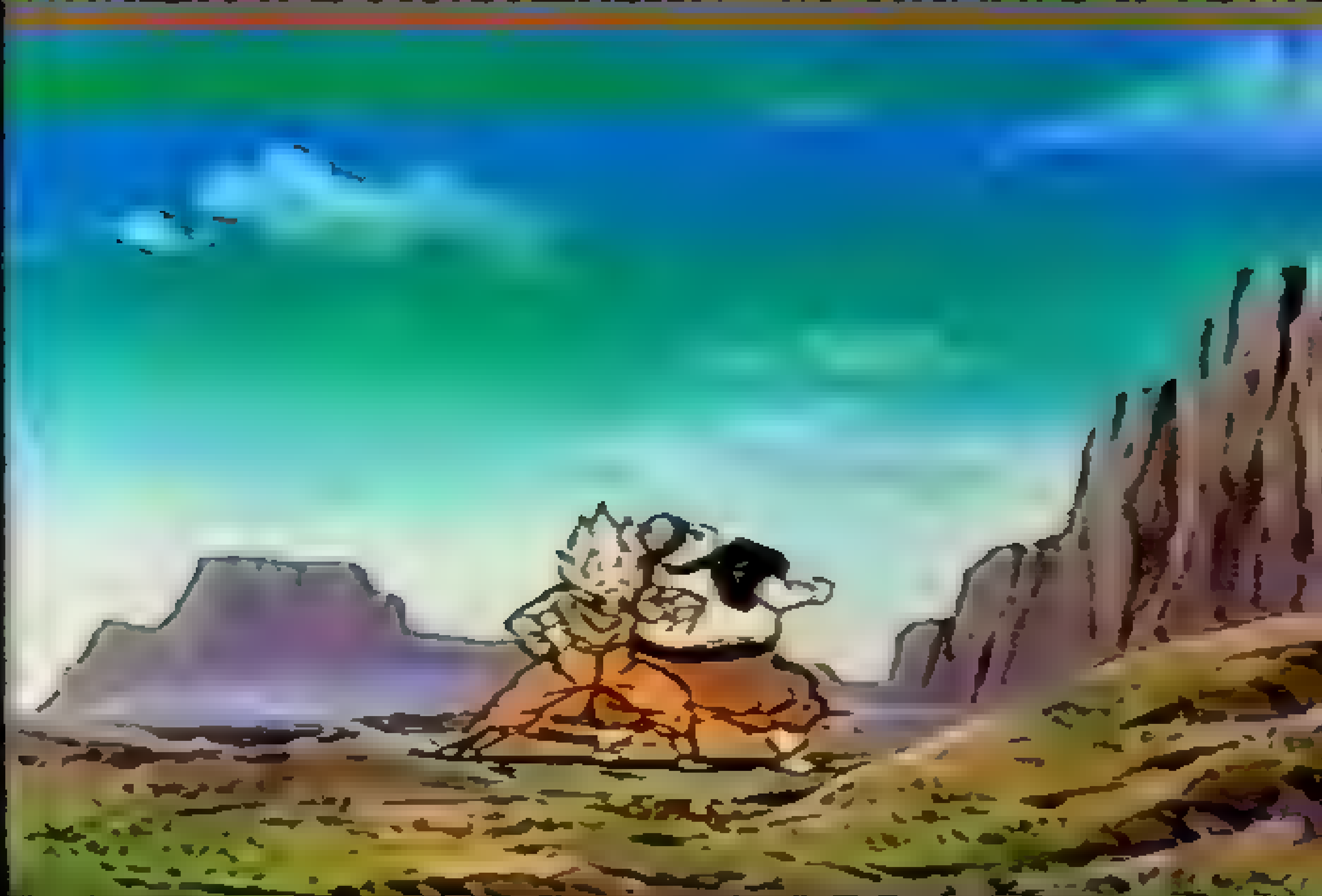


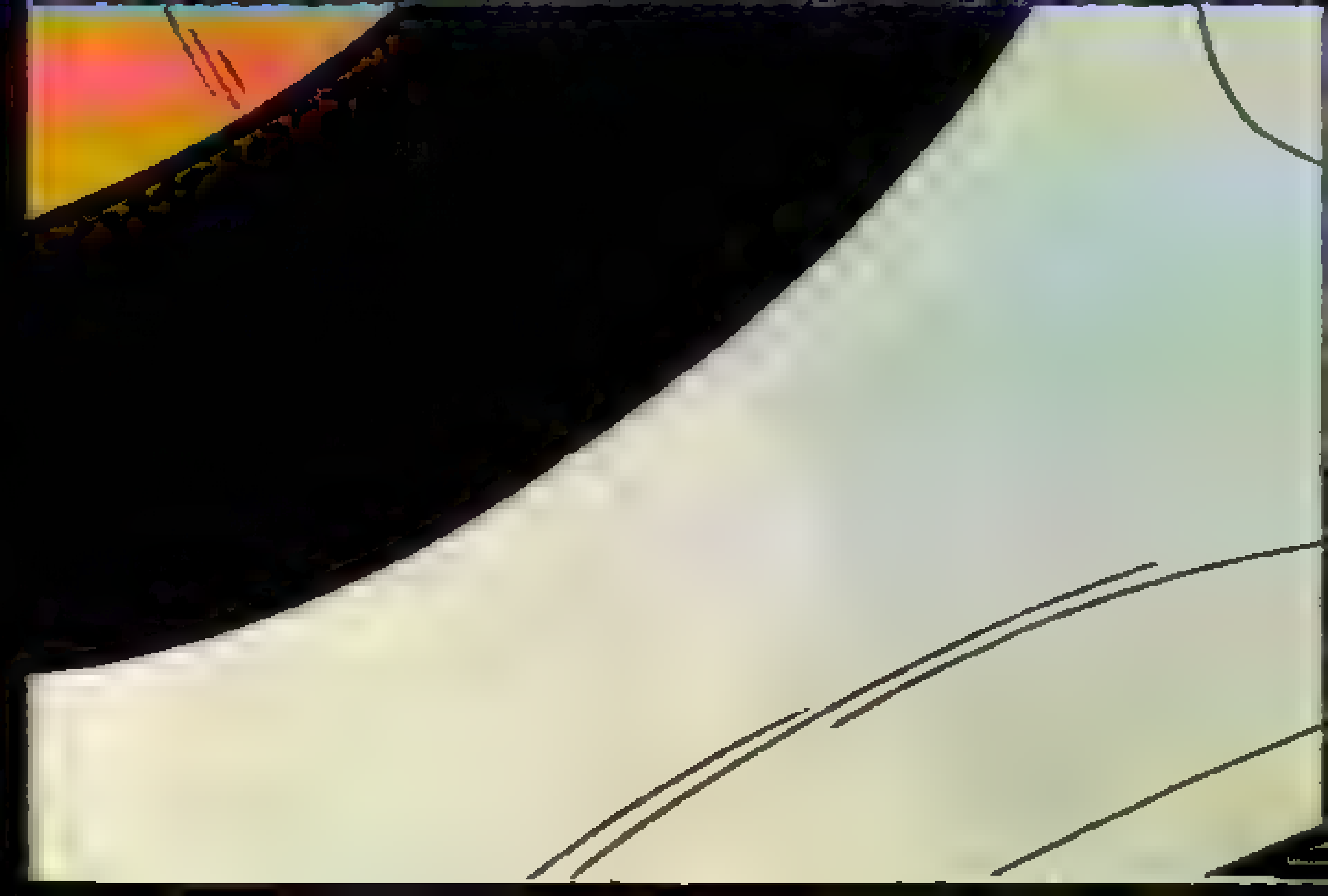


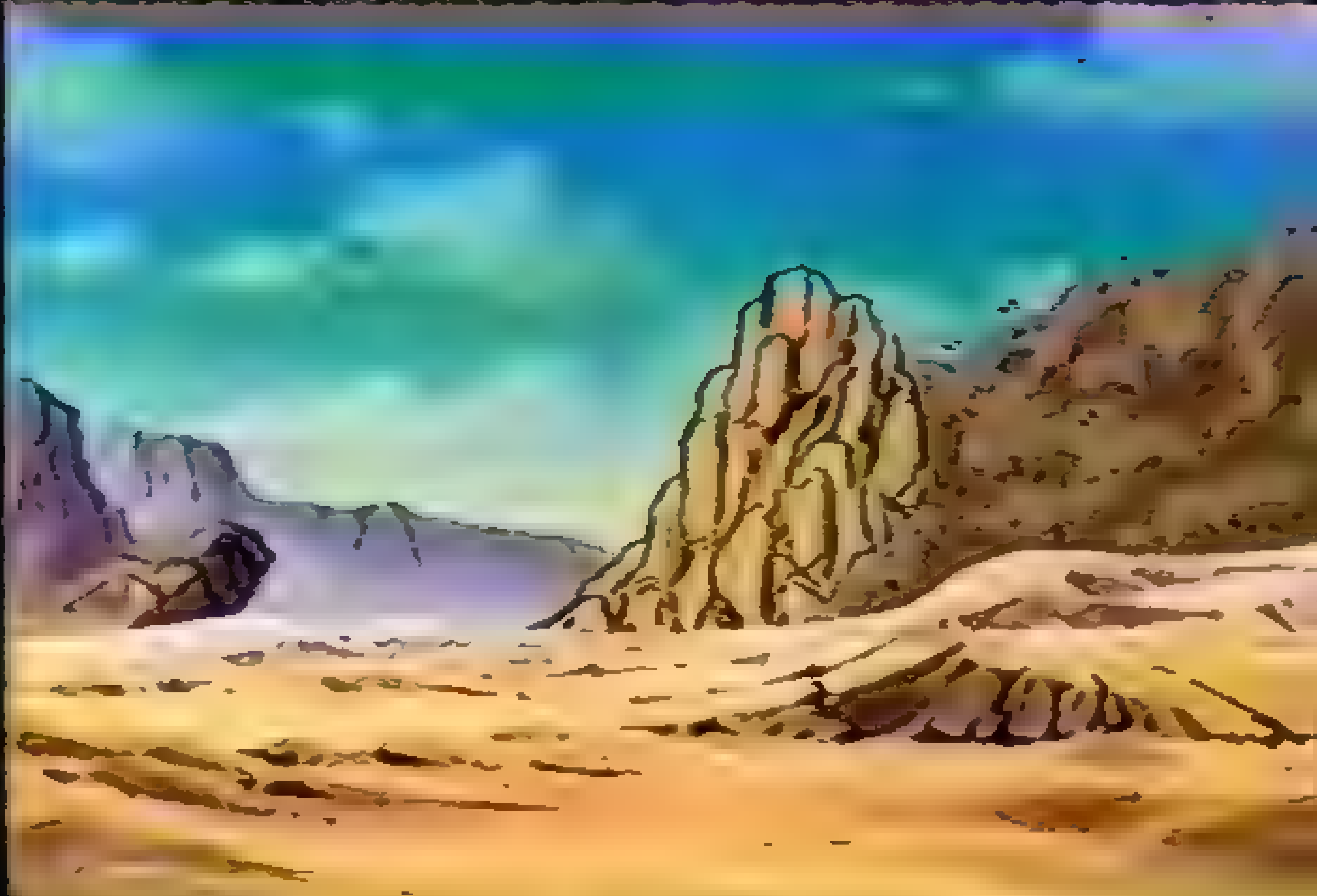


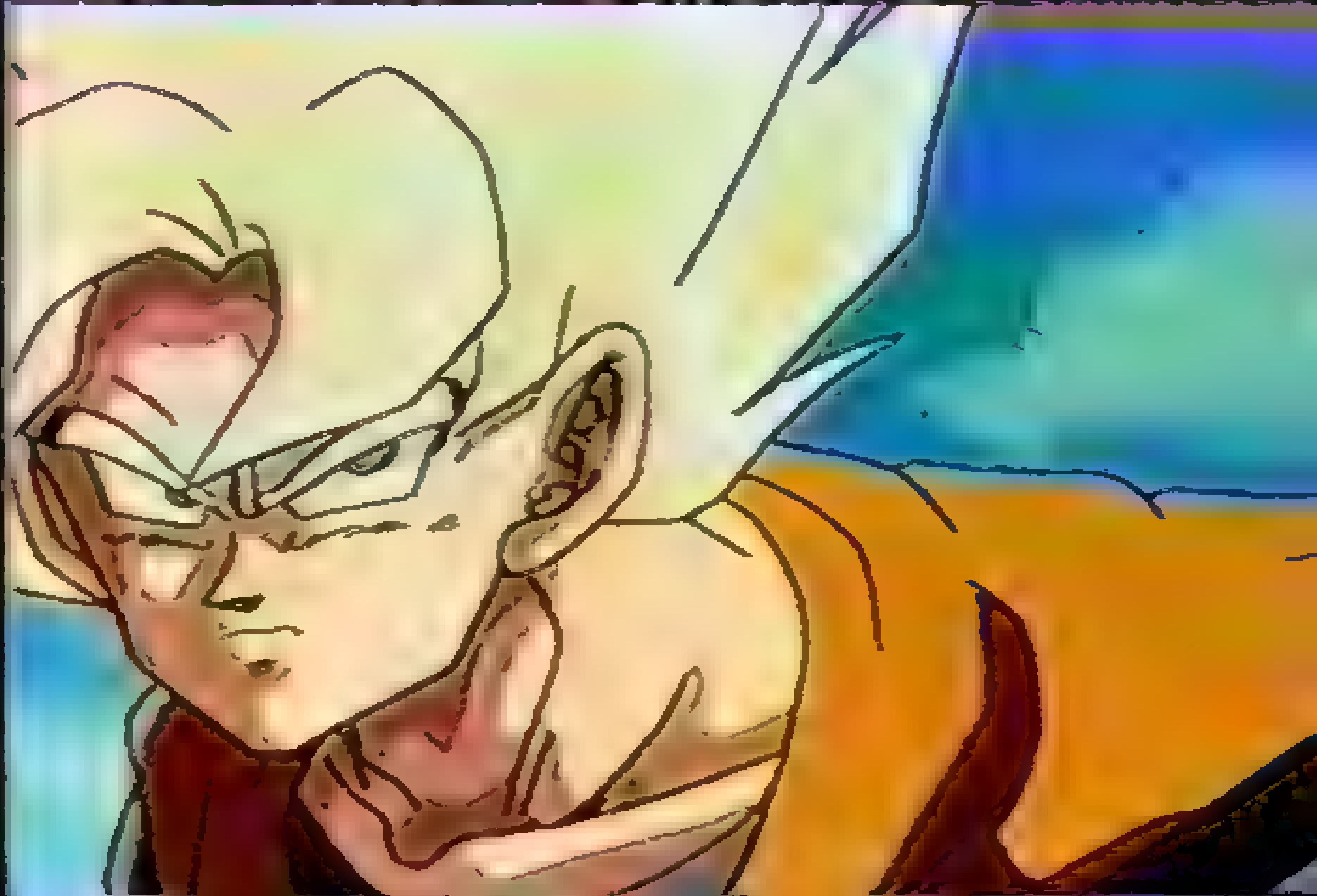


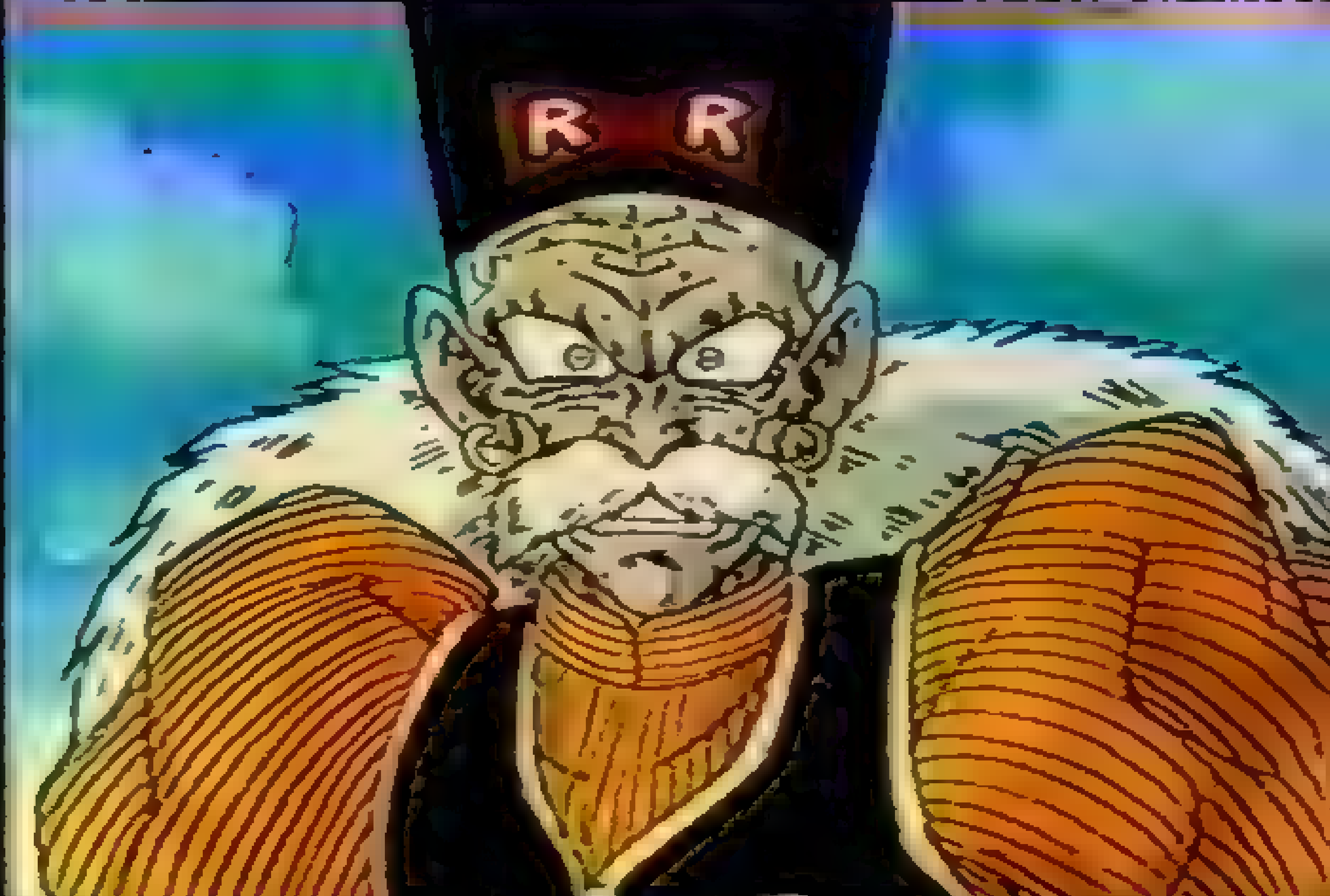


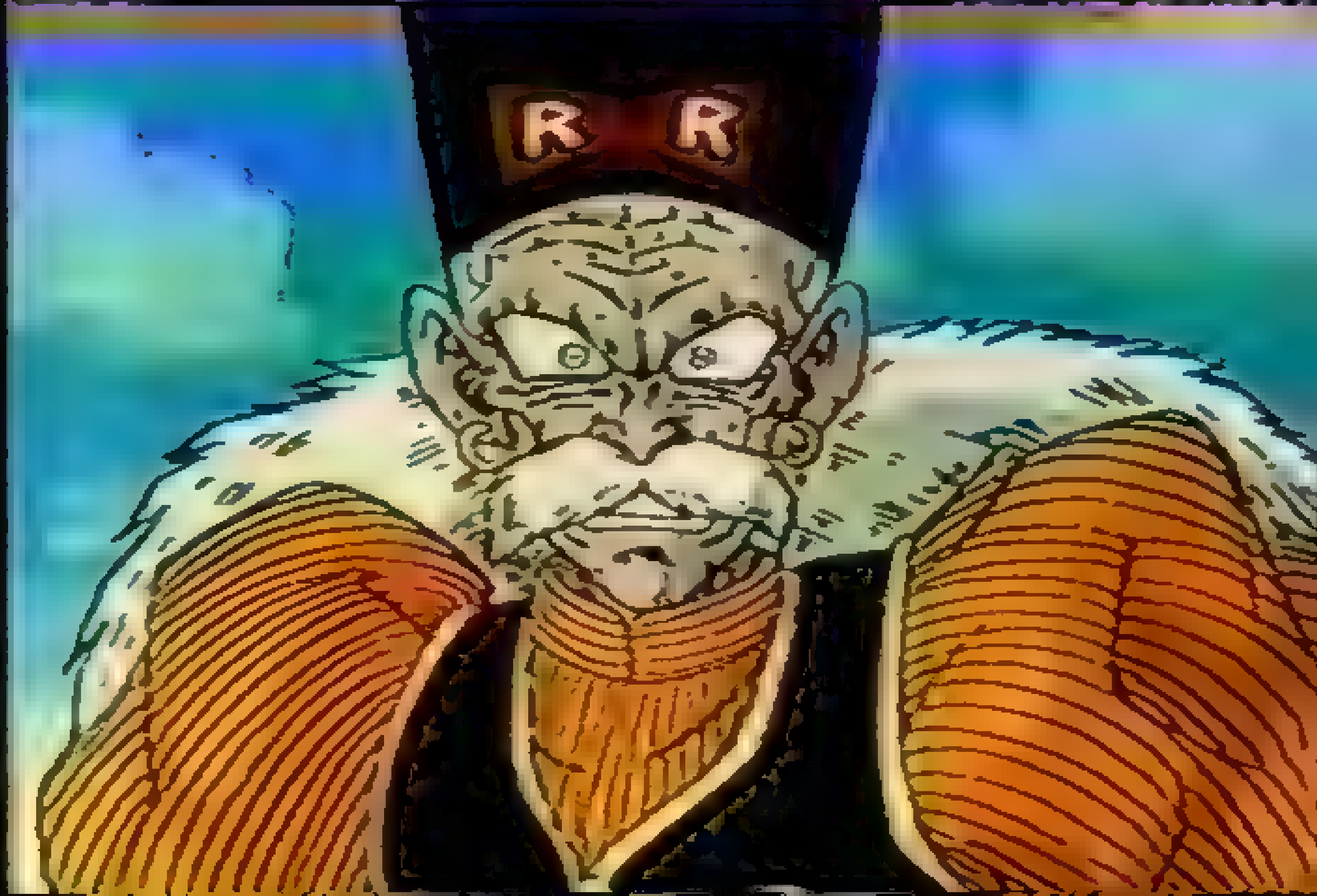




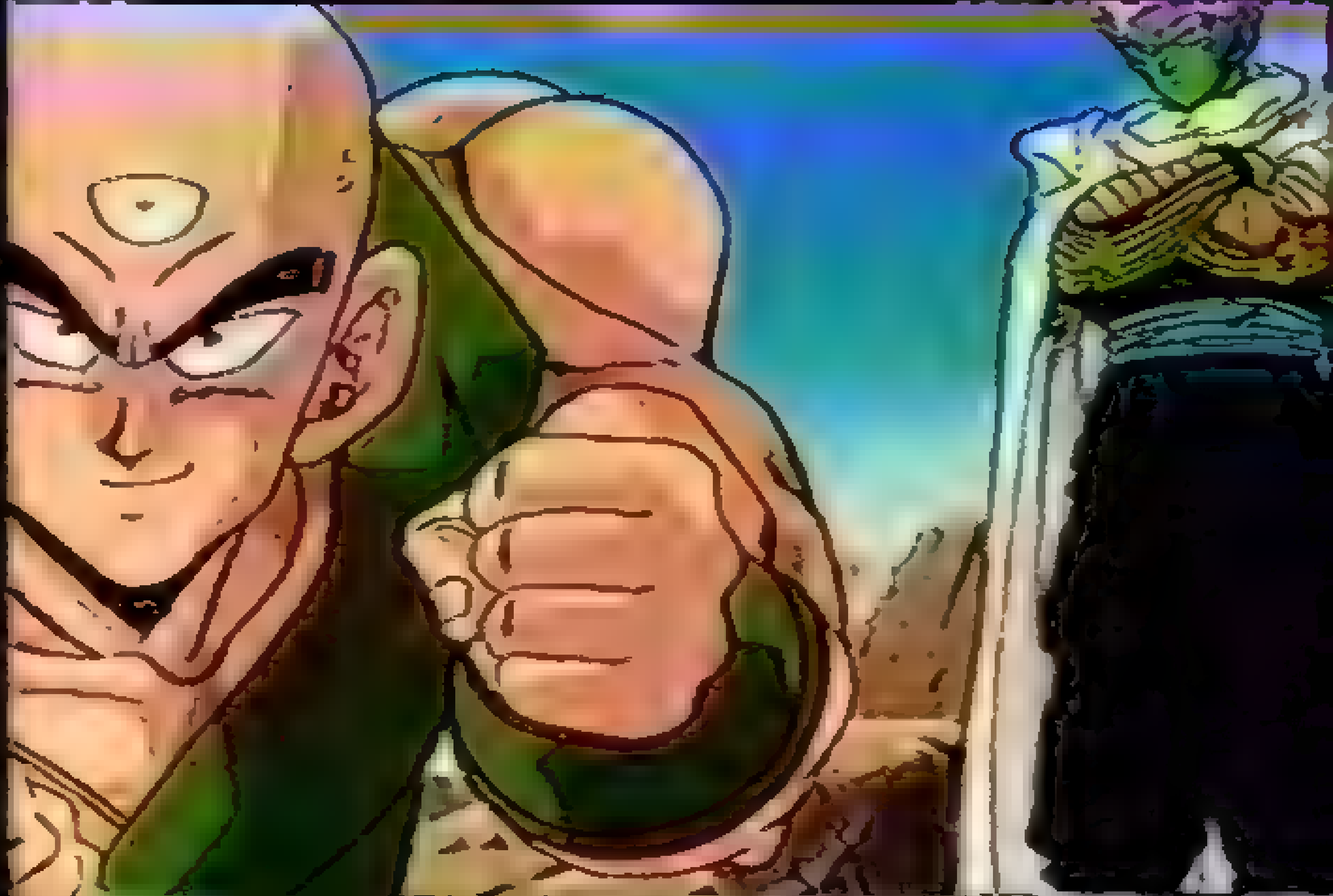






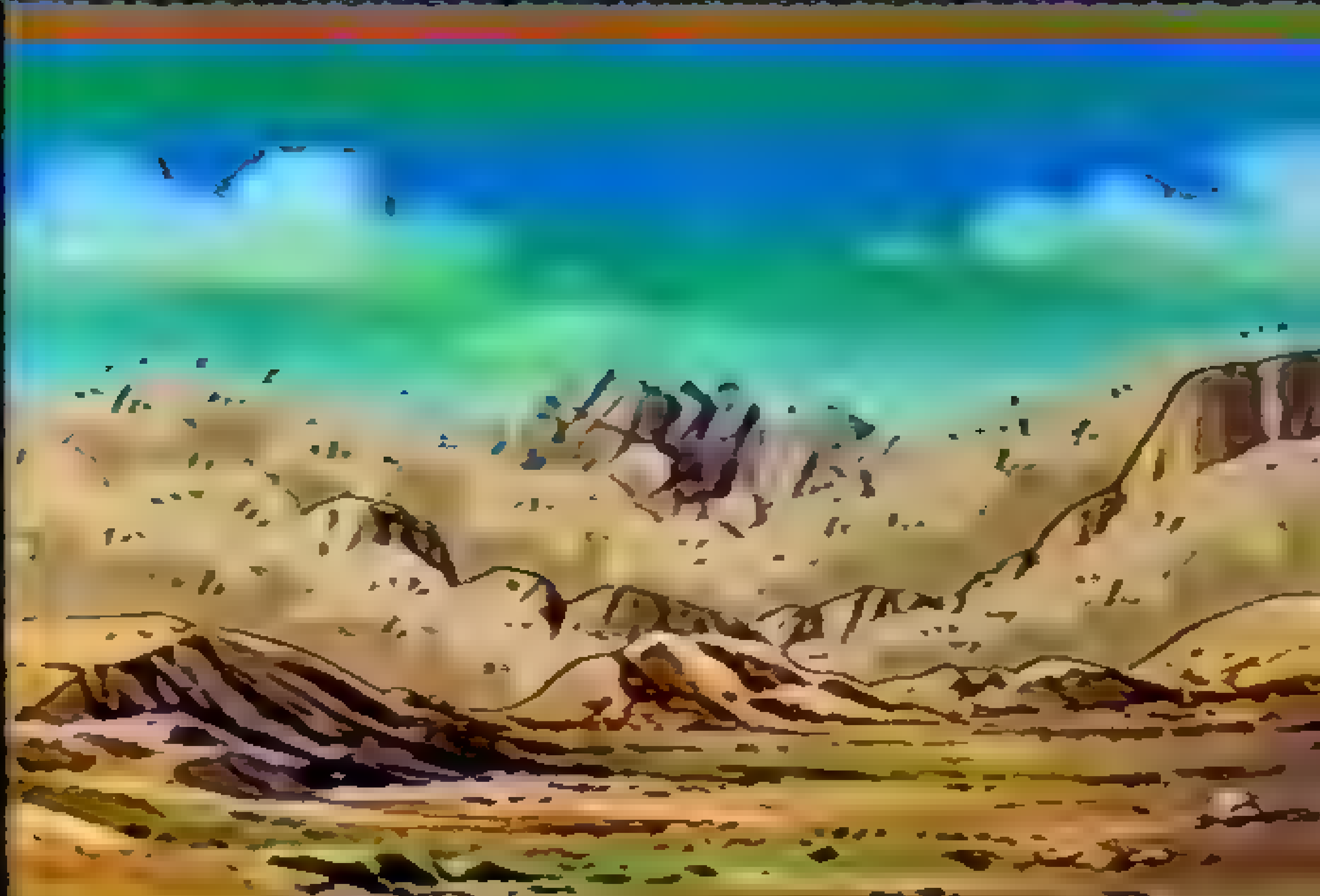



You've done it, Gokou



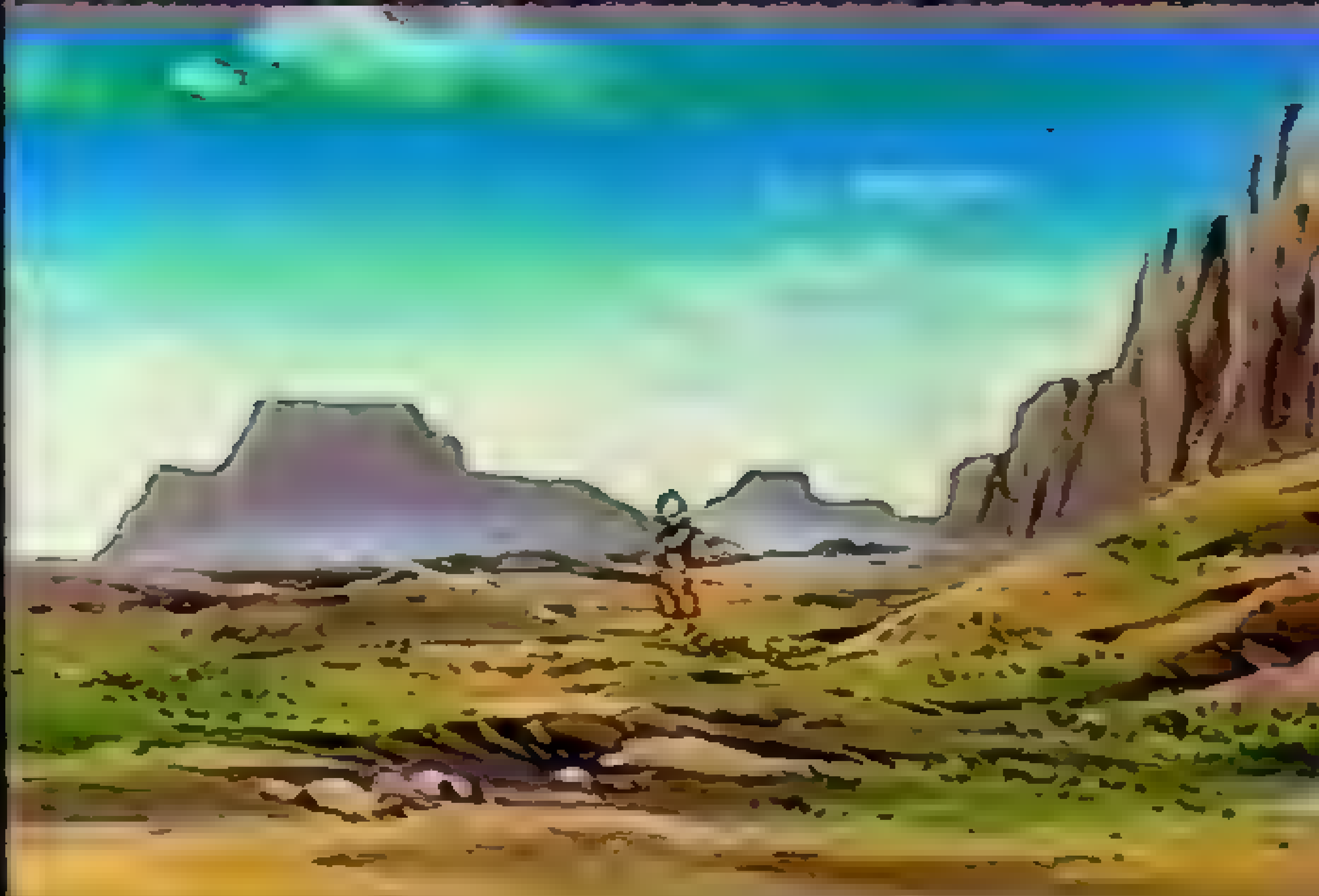


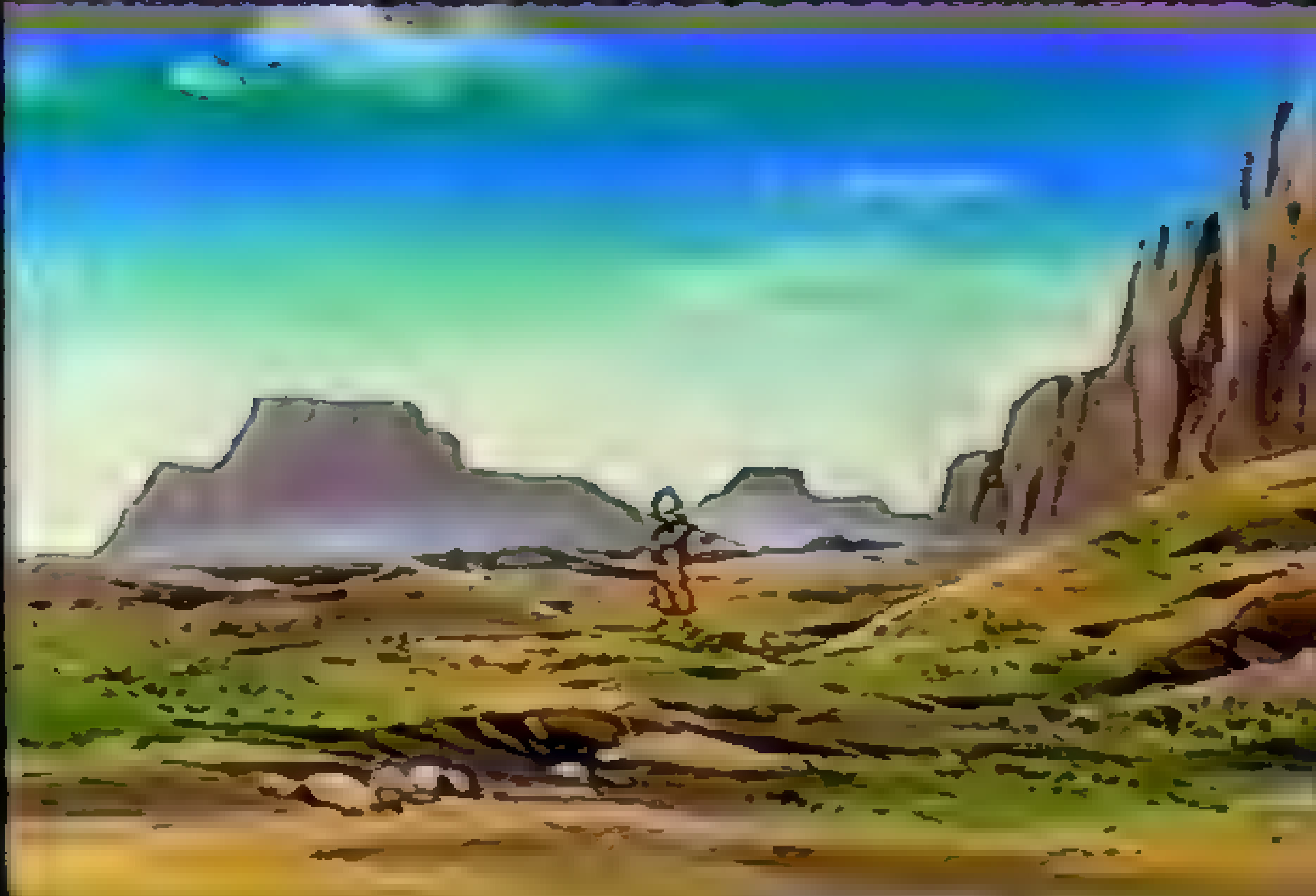


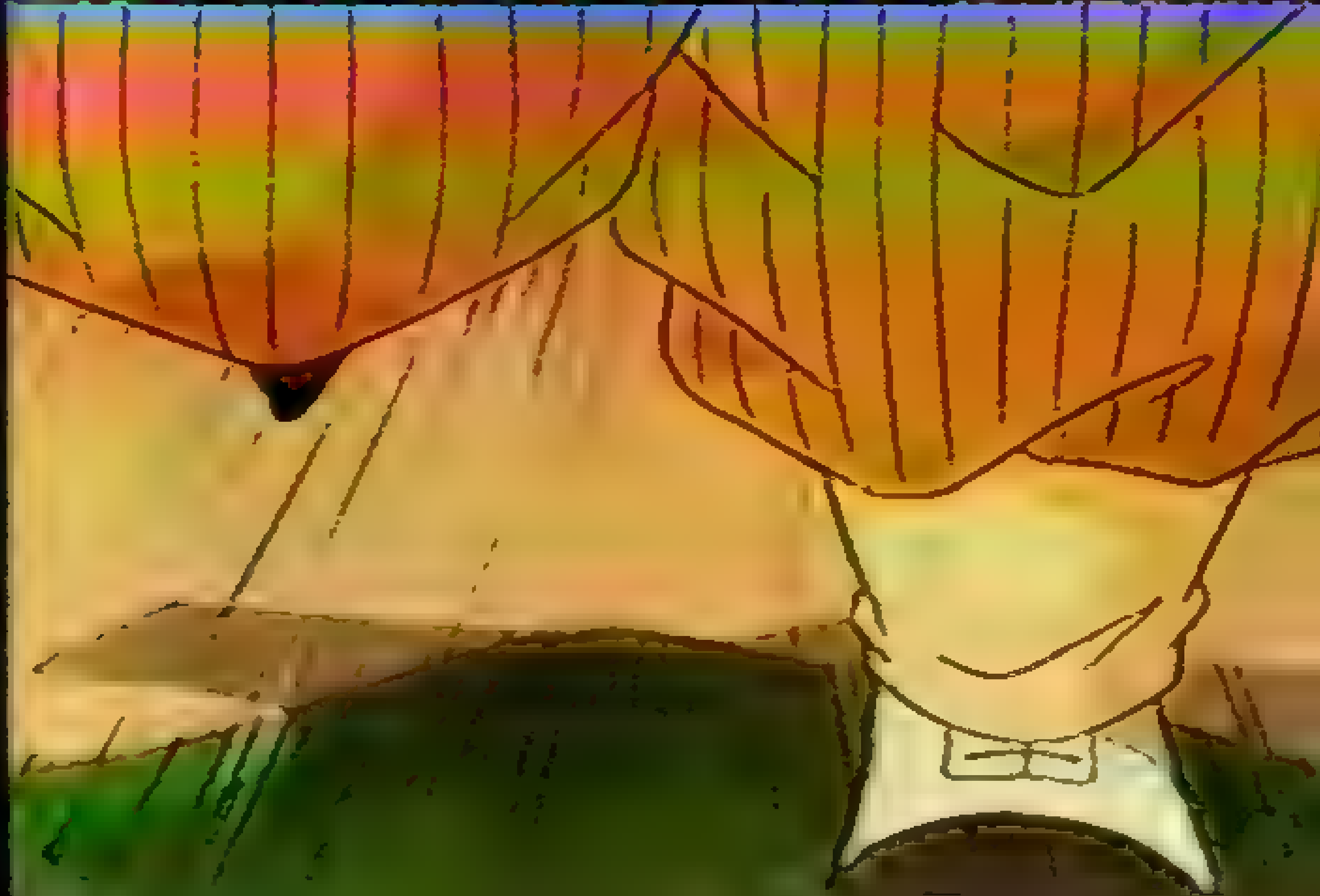


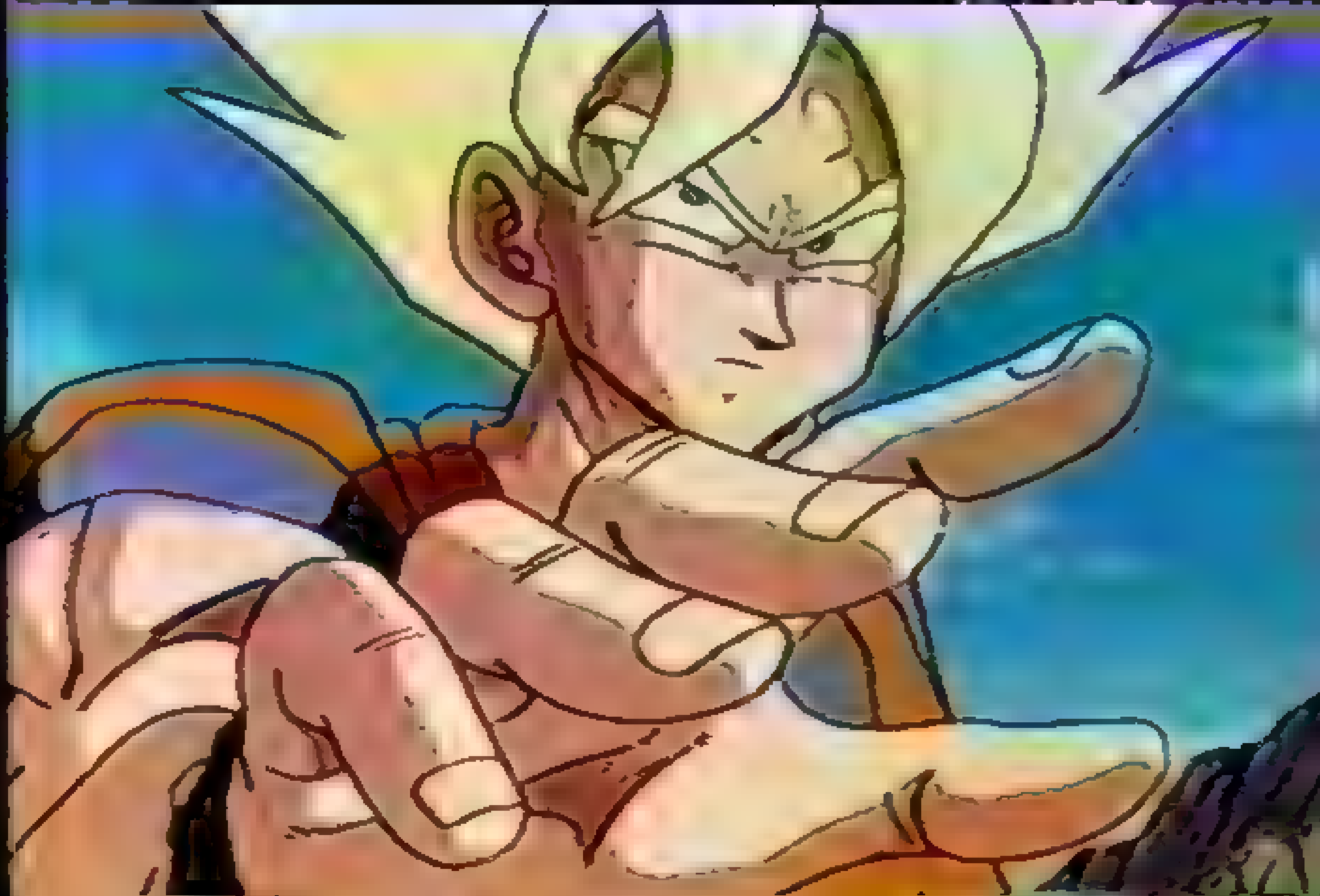








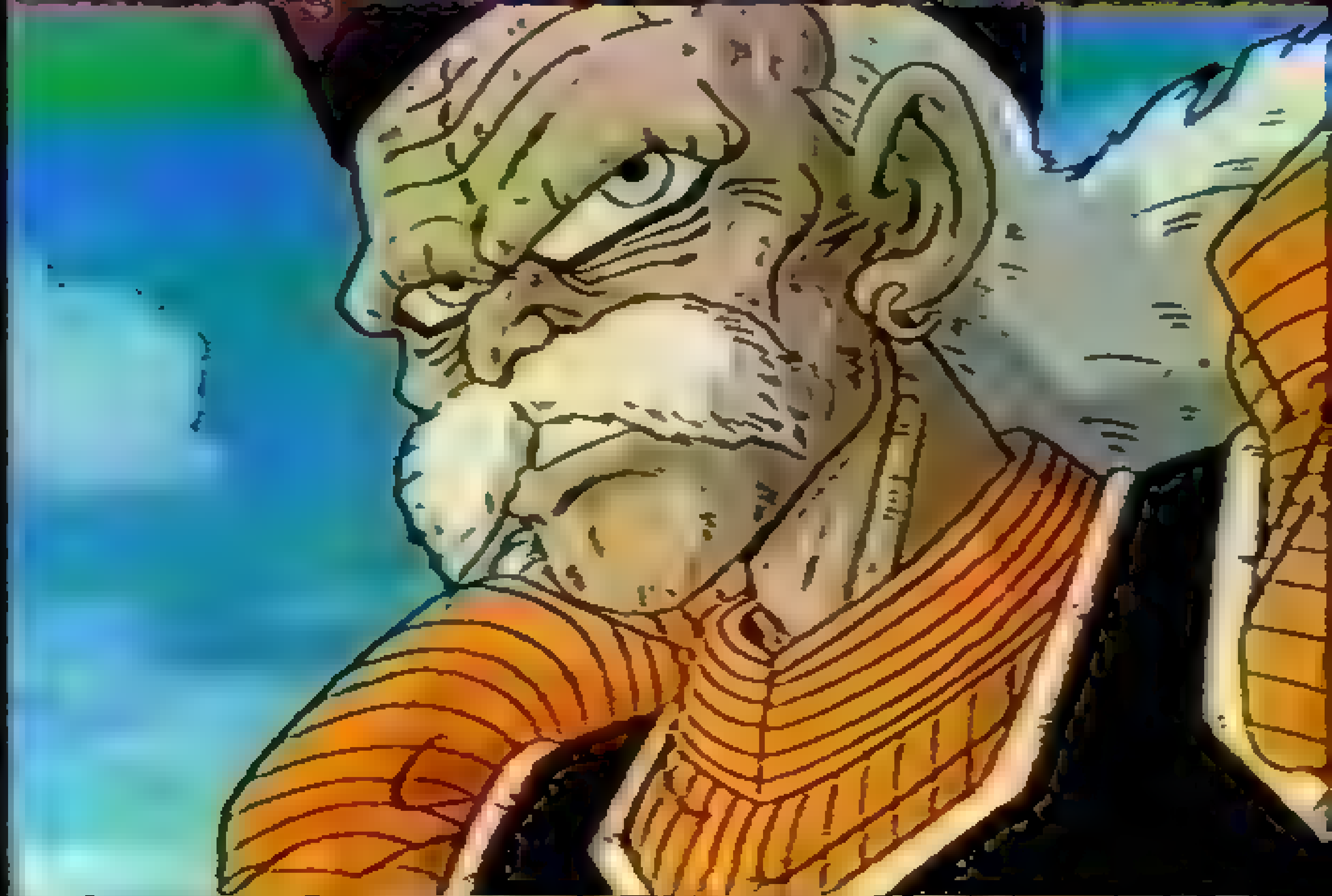


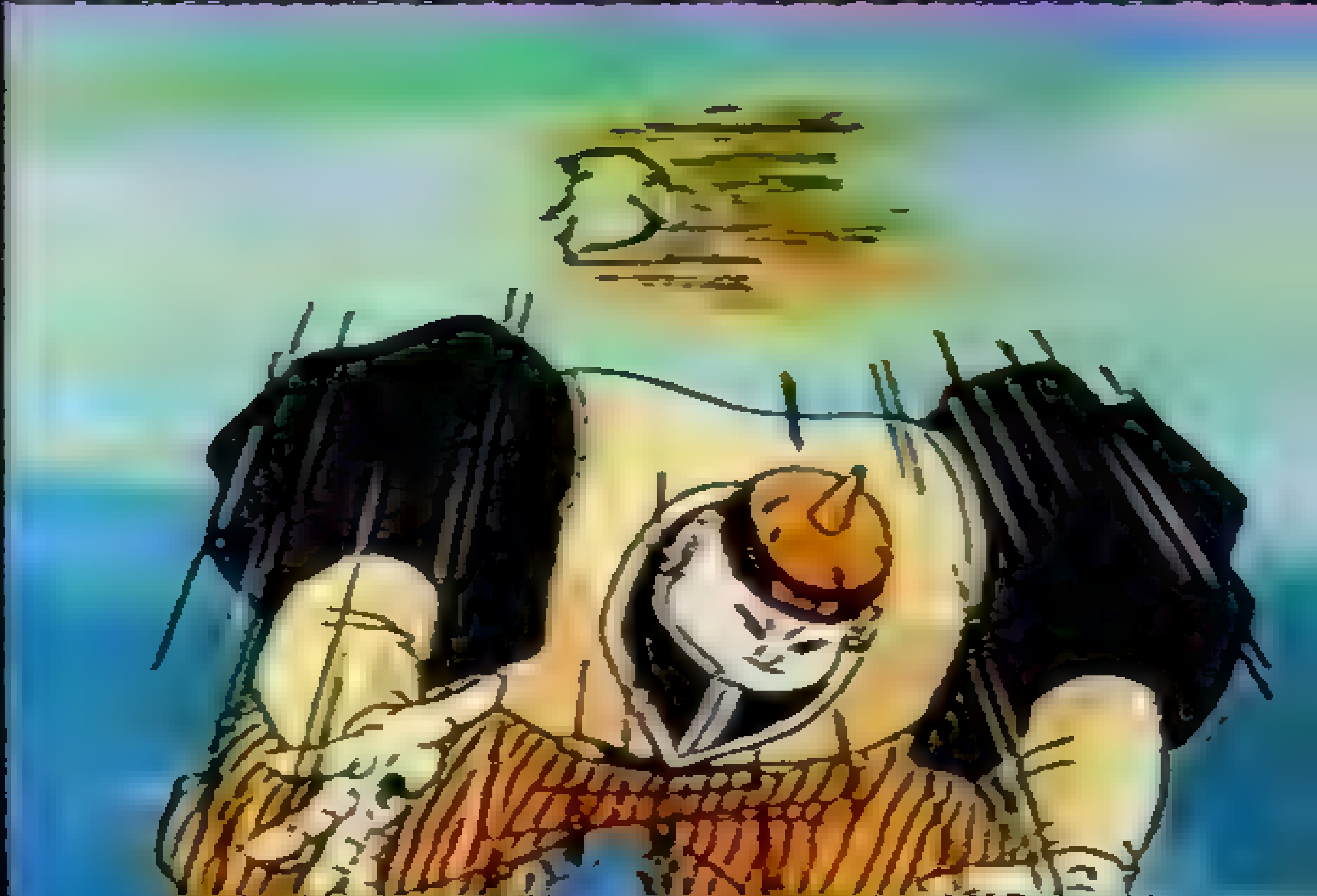








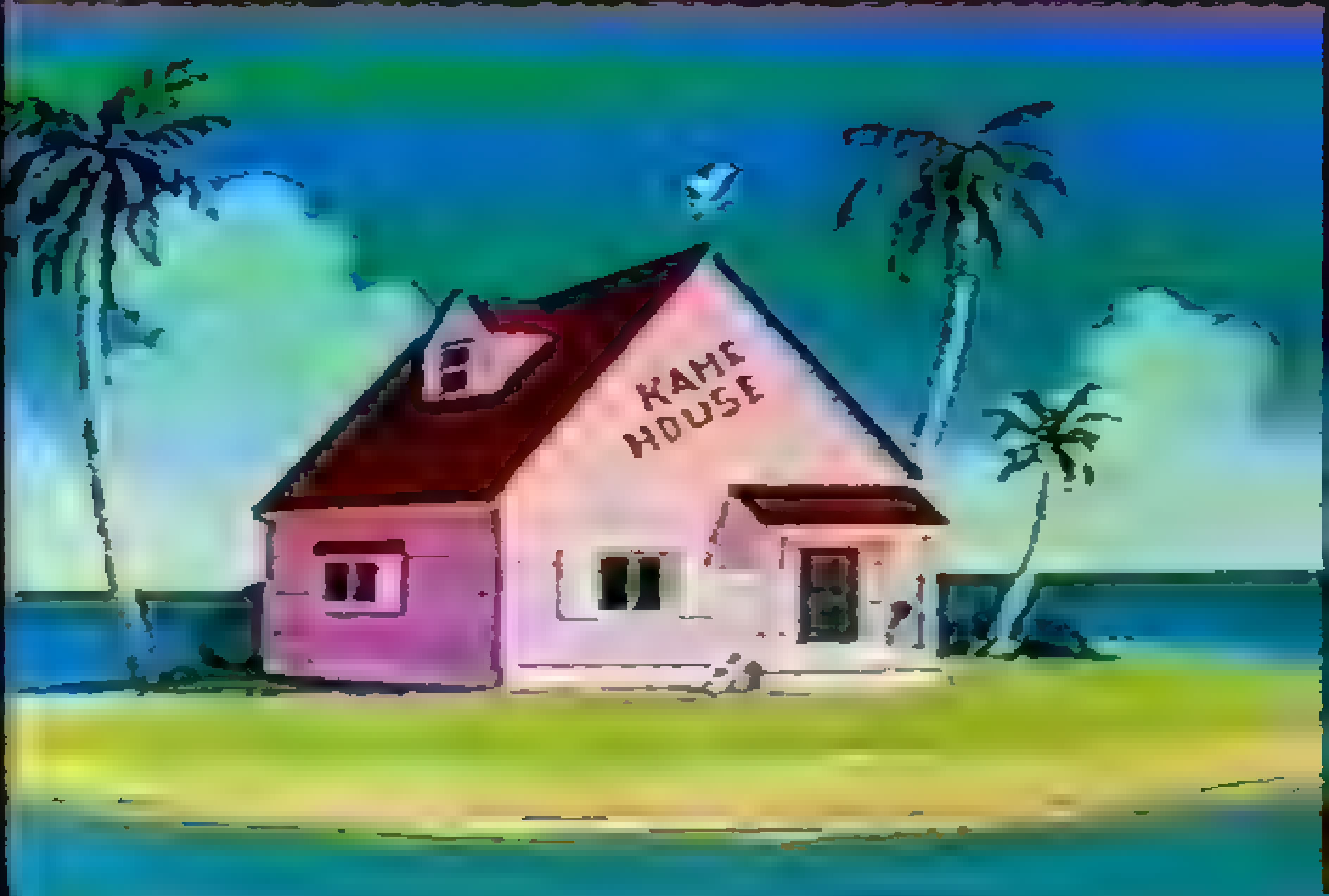


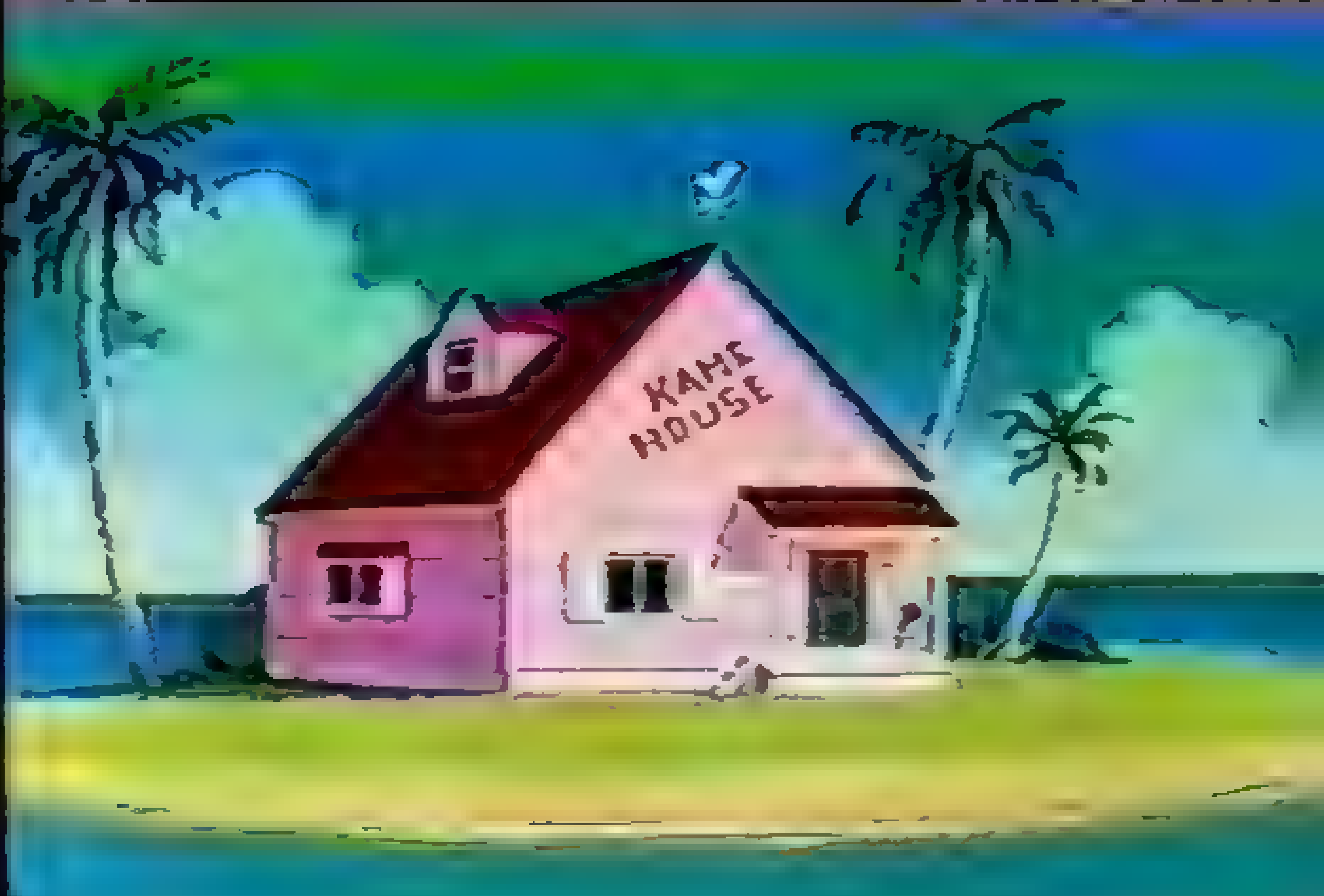


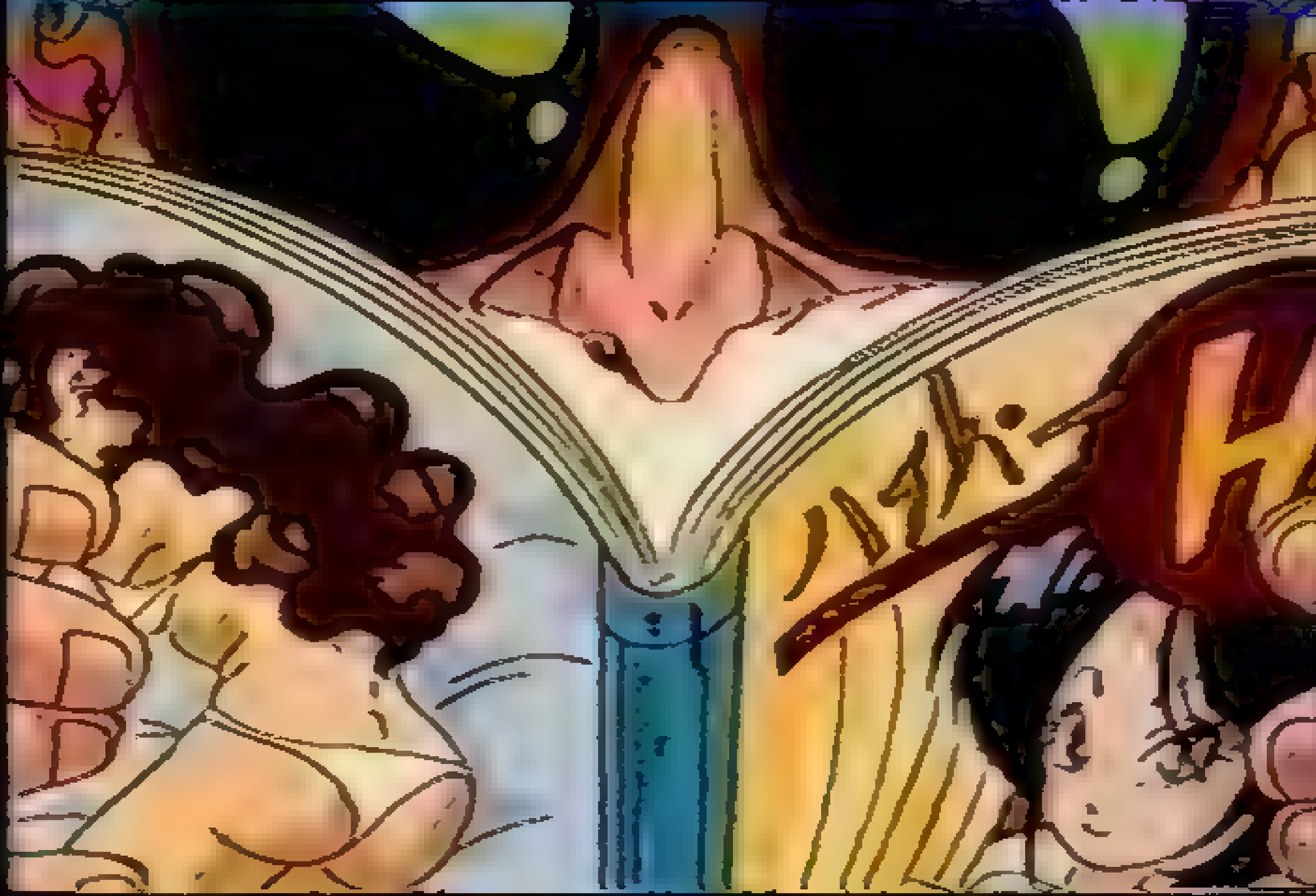






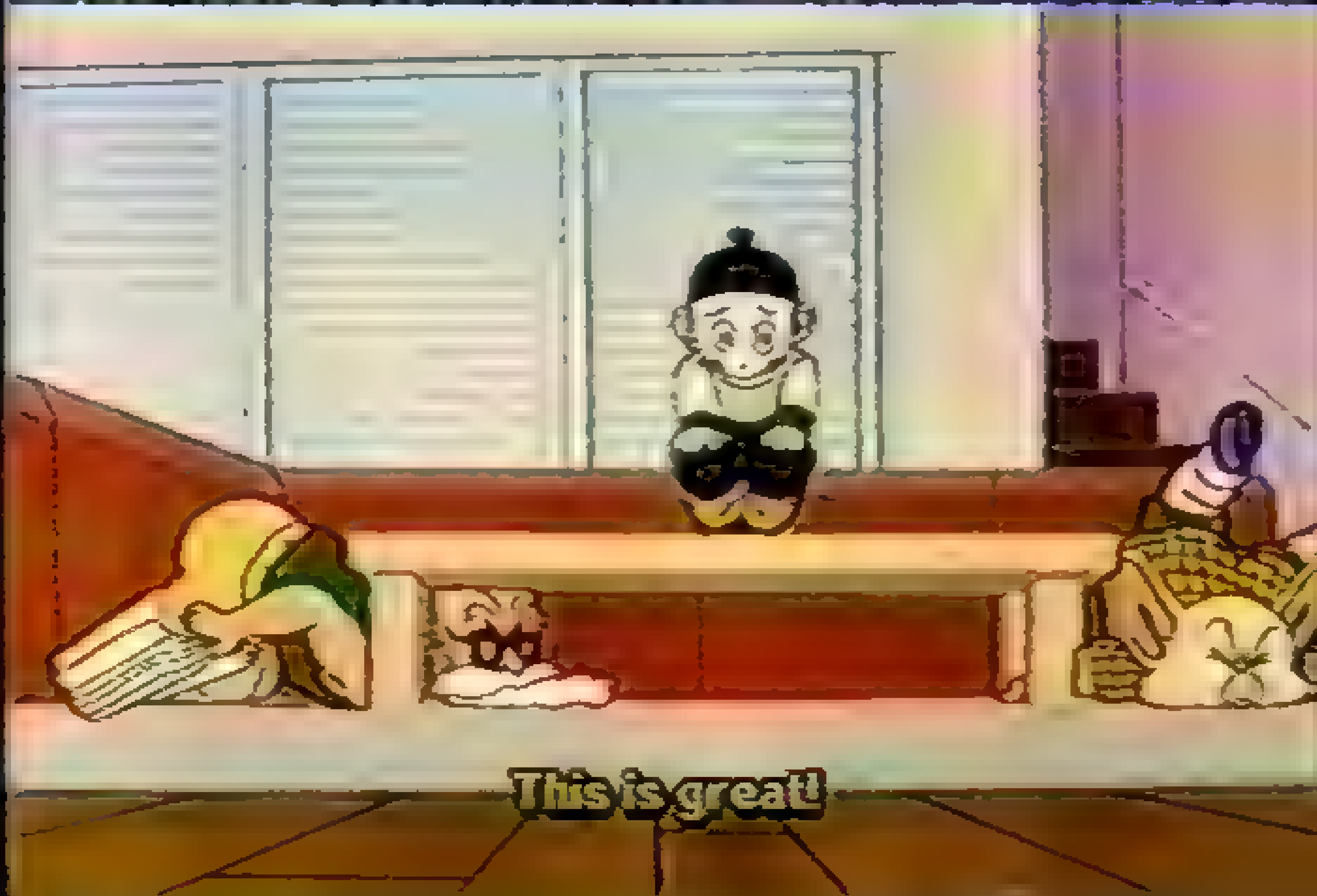

KAME
HOUSE

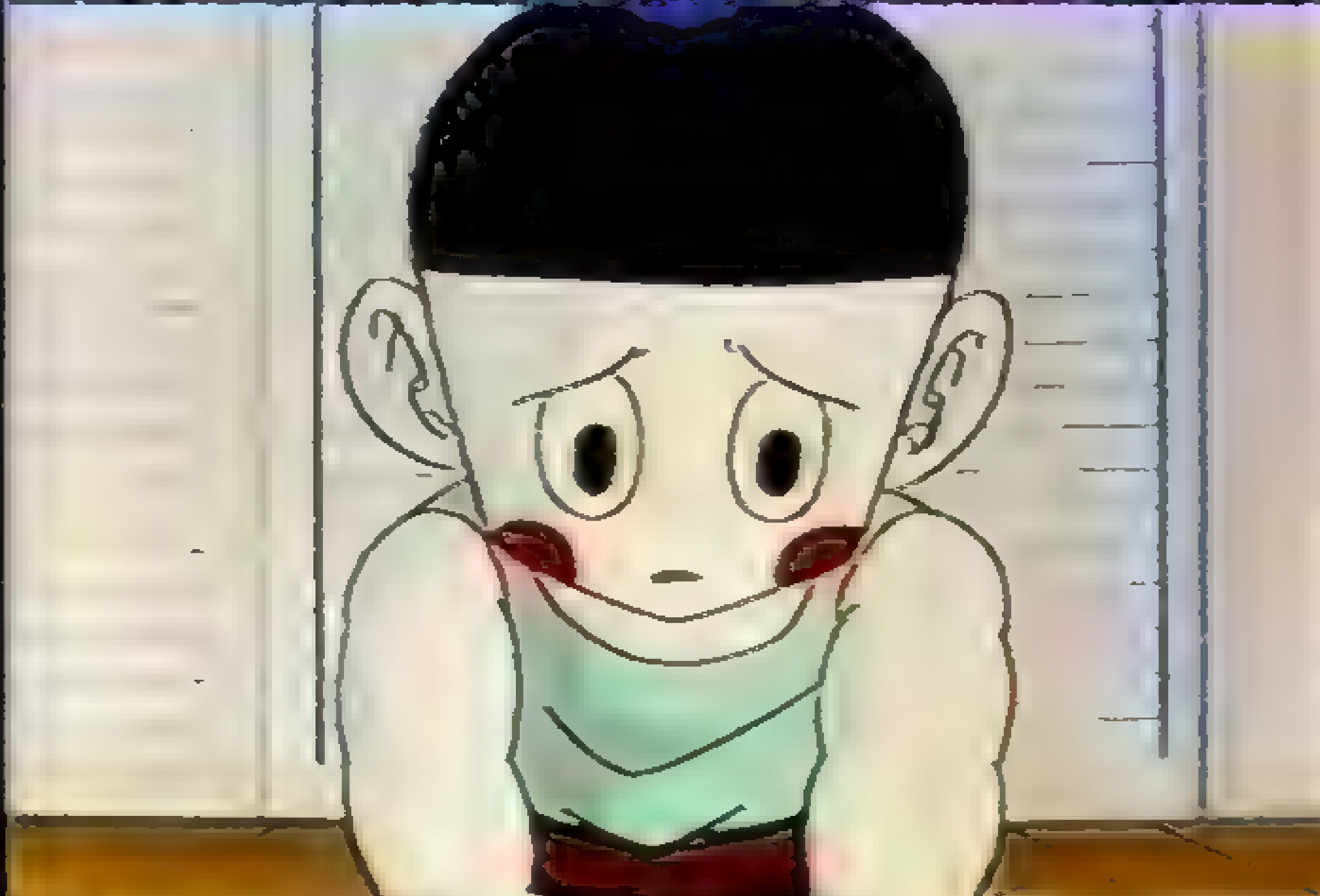

KAME
HOUSE



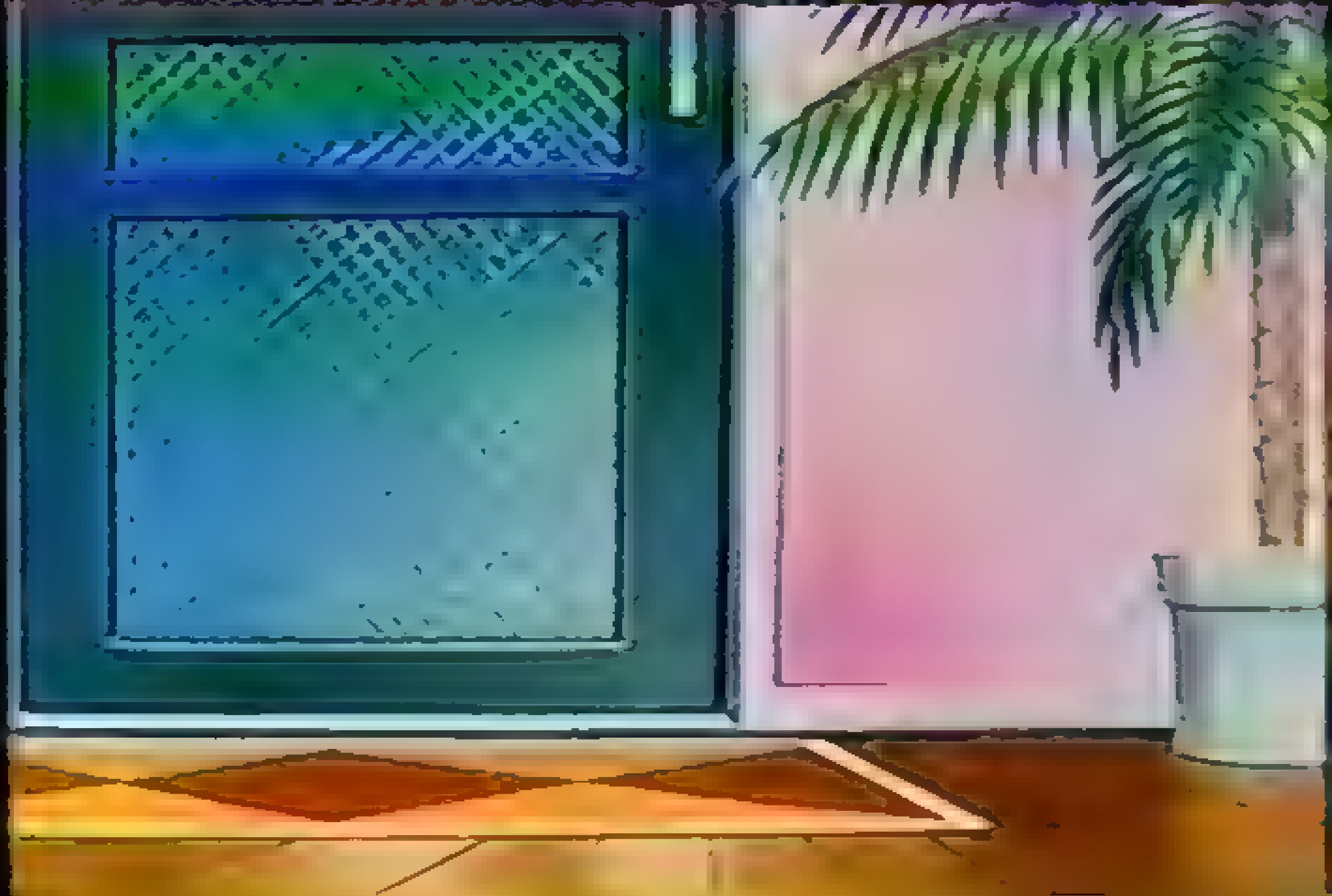




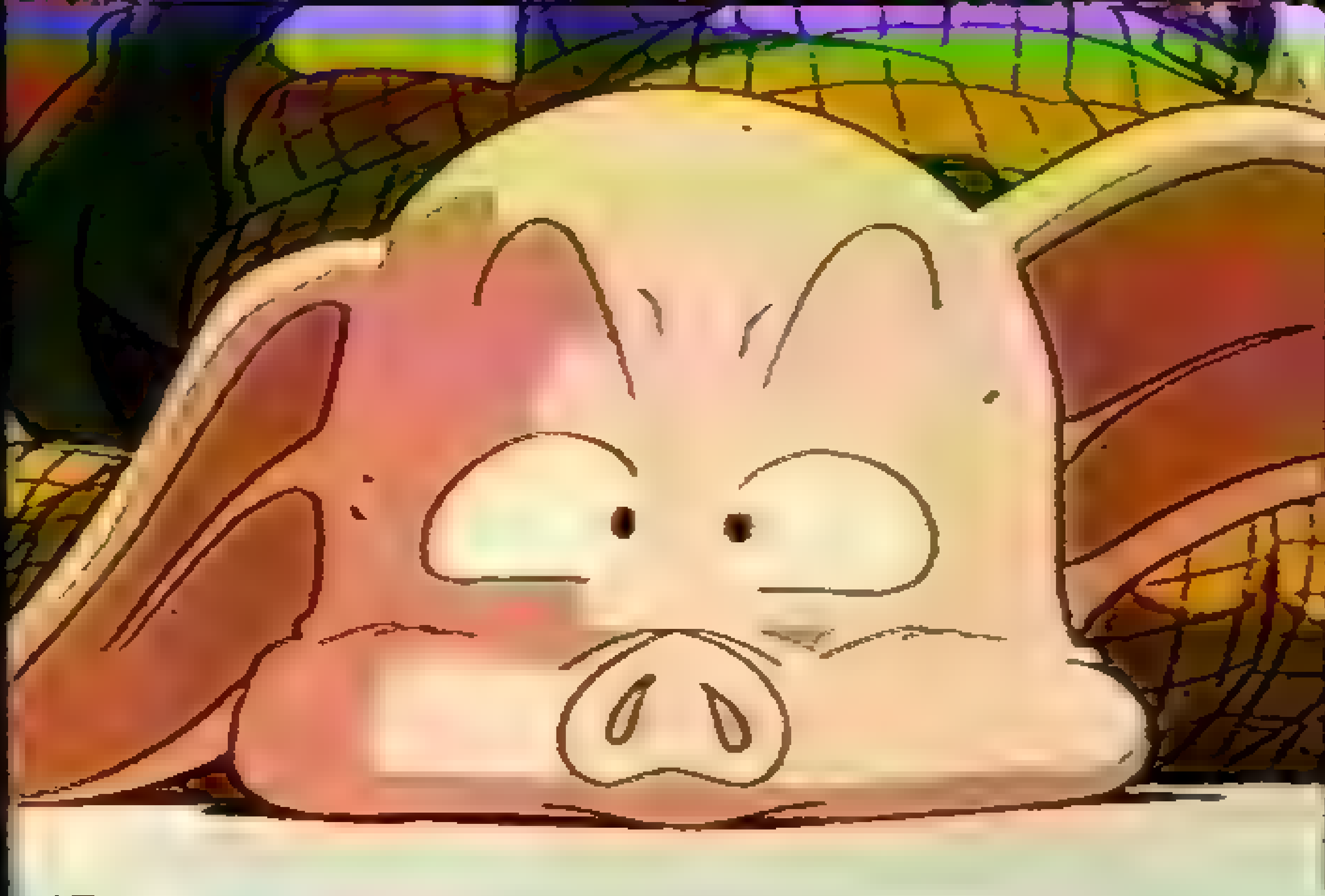

This is great!

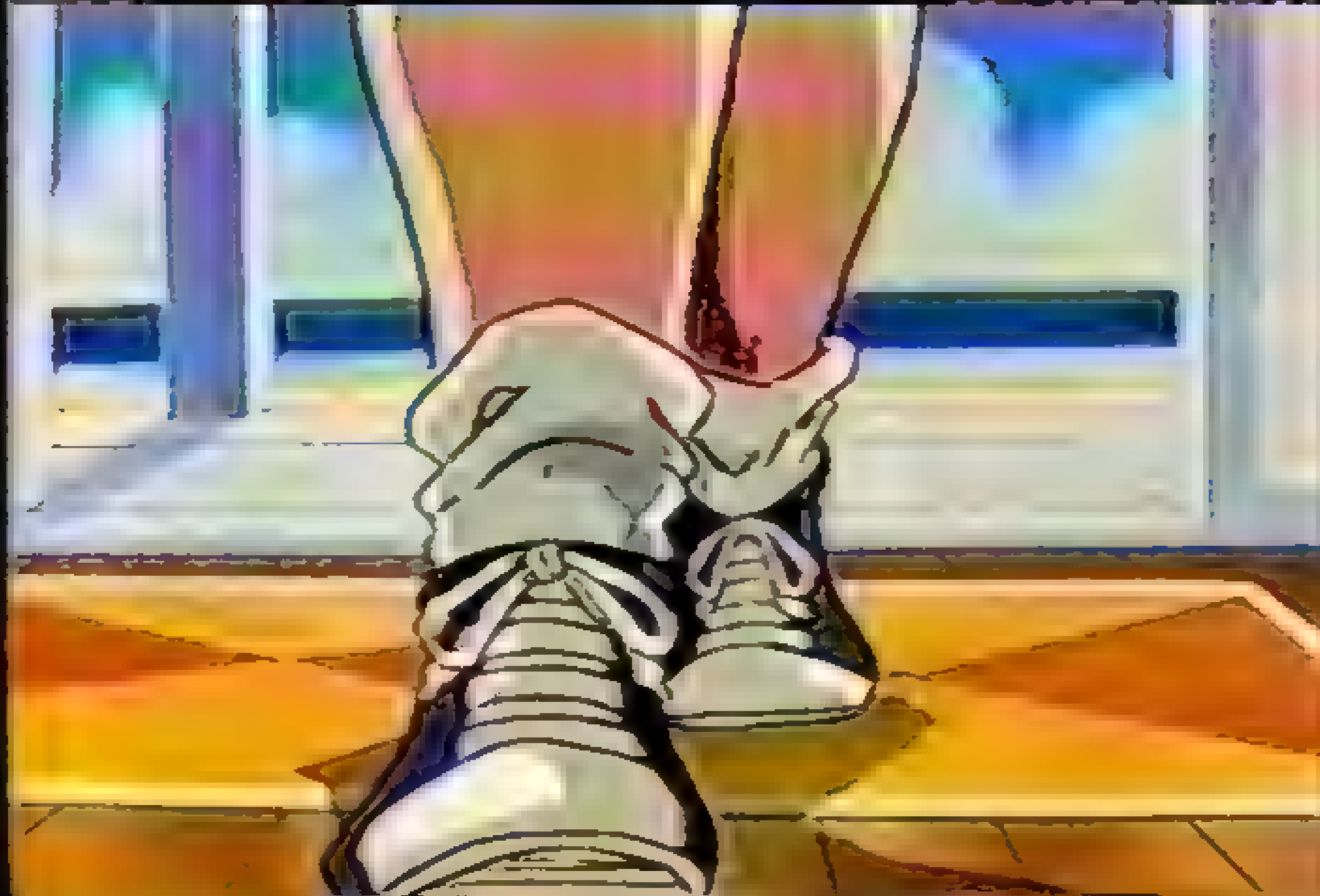


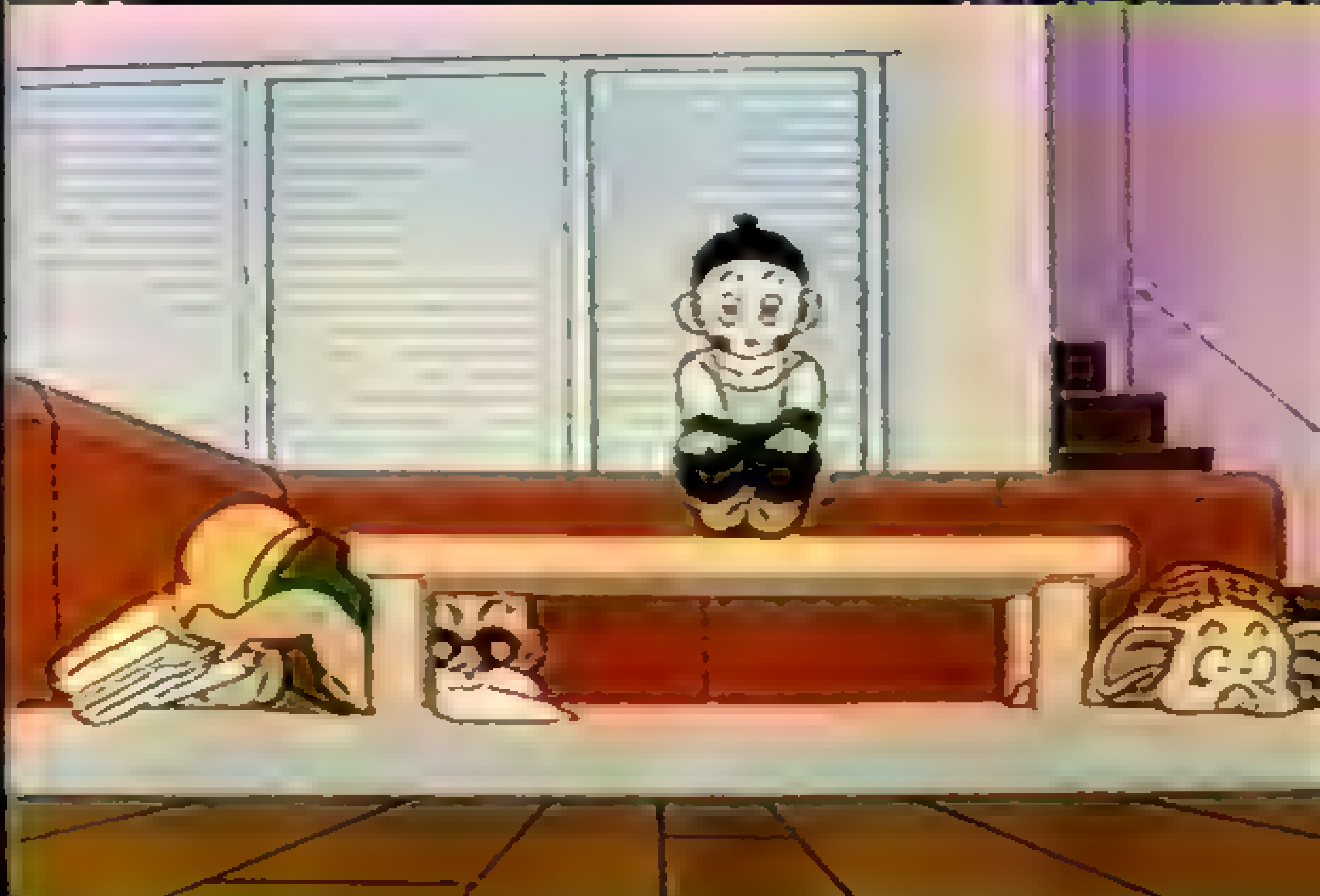

I hope everyone's okay

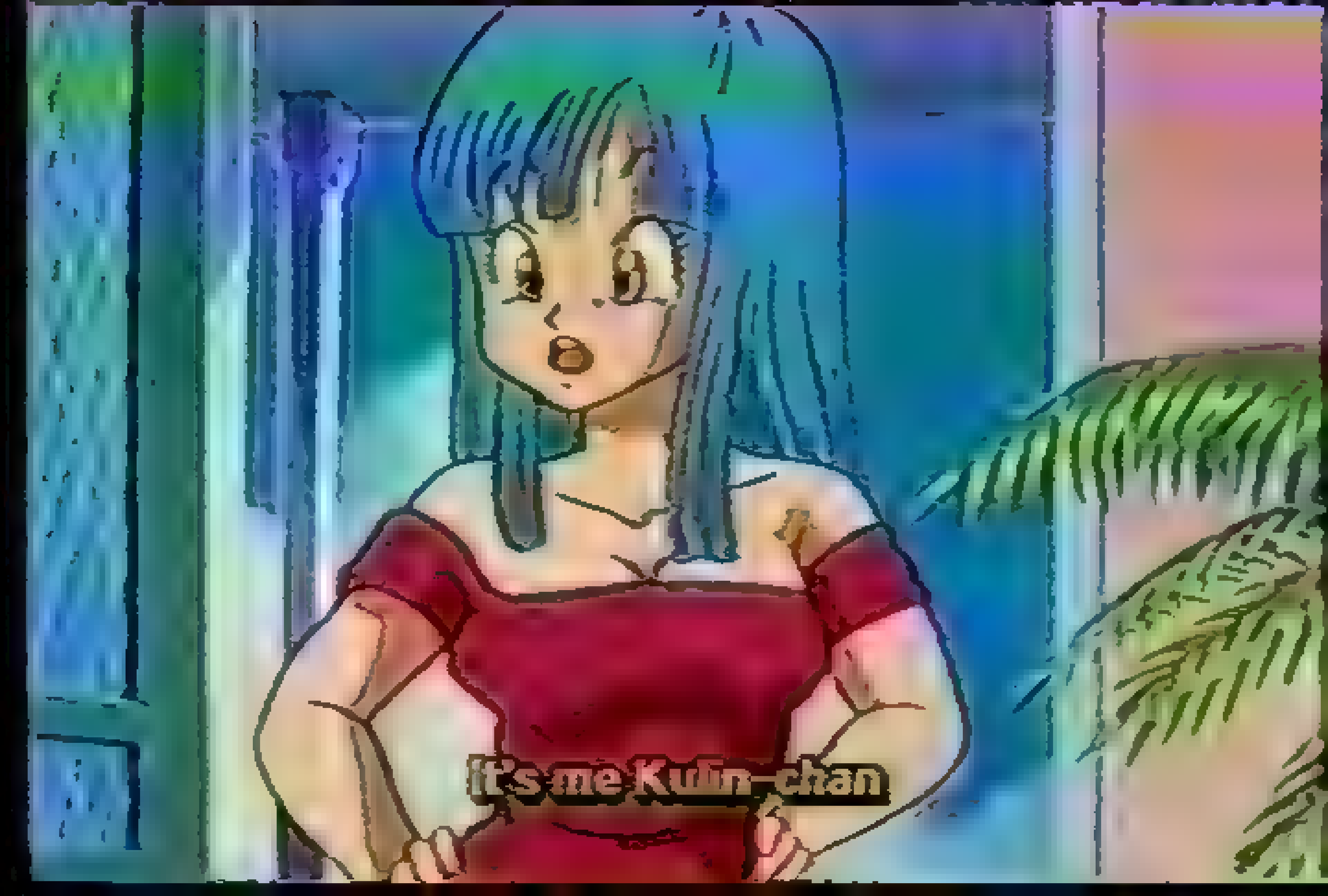



Is Kurin-chan here?







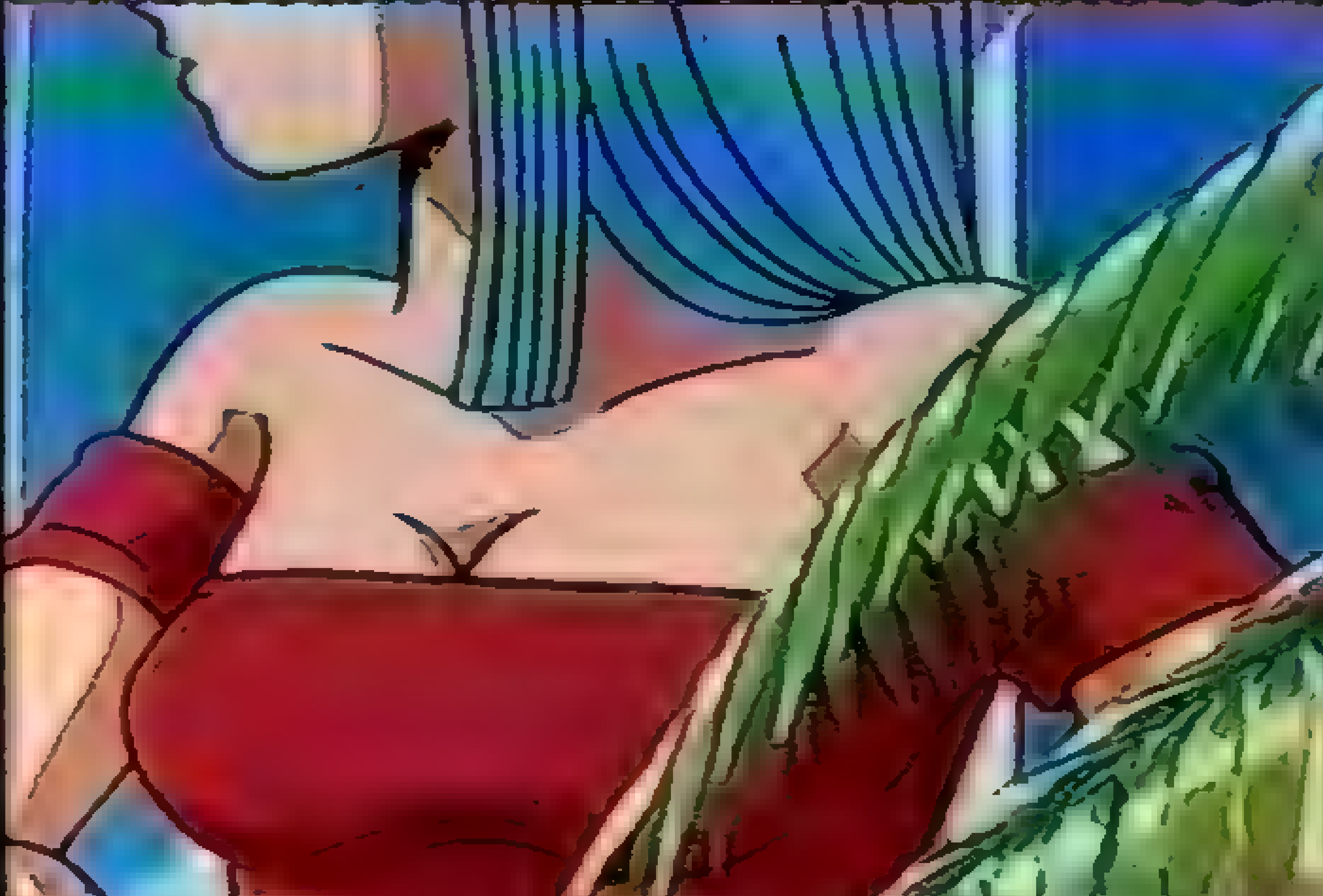

it's me Kulin-chan

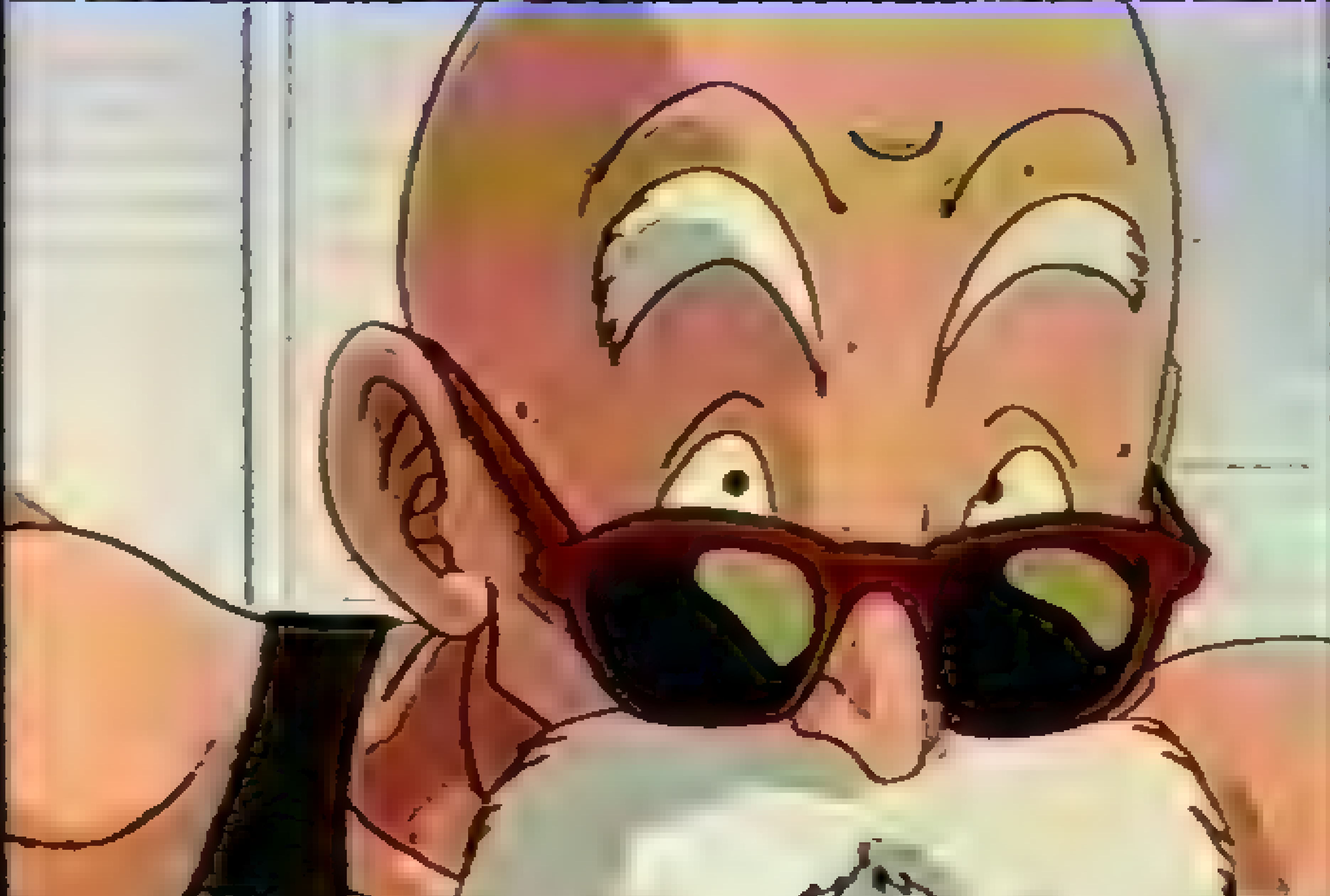



It's Maron-chan


It's Maron-chan

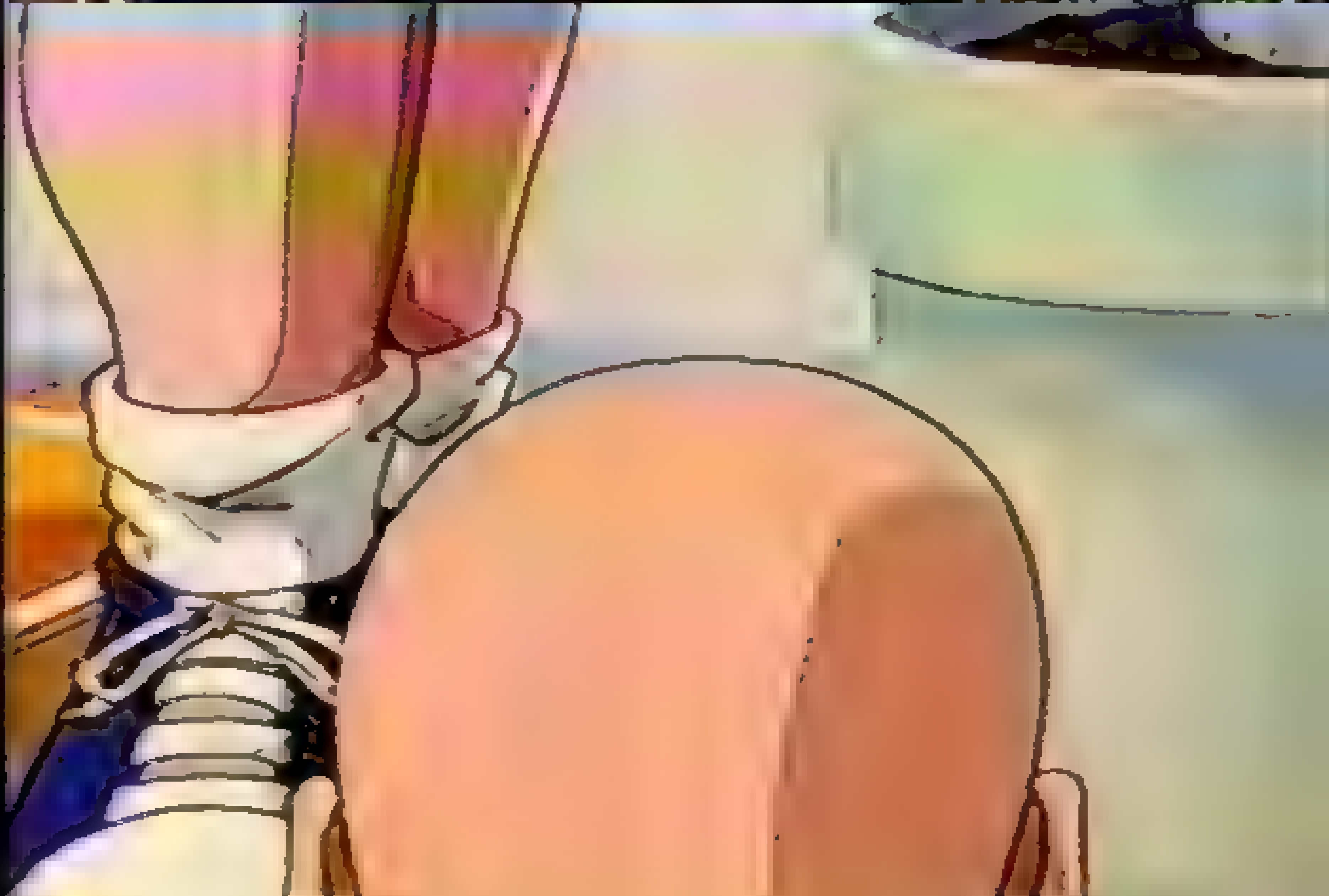






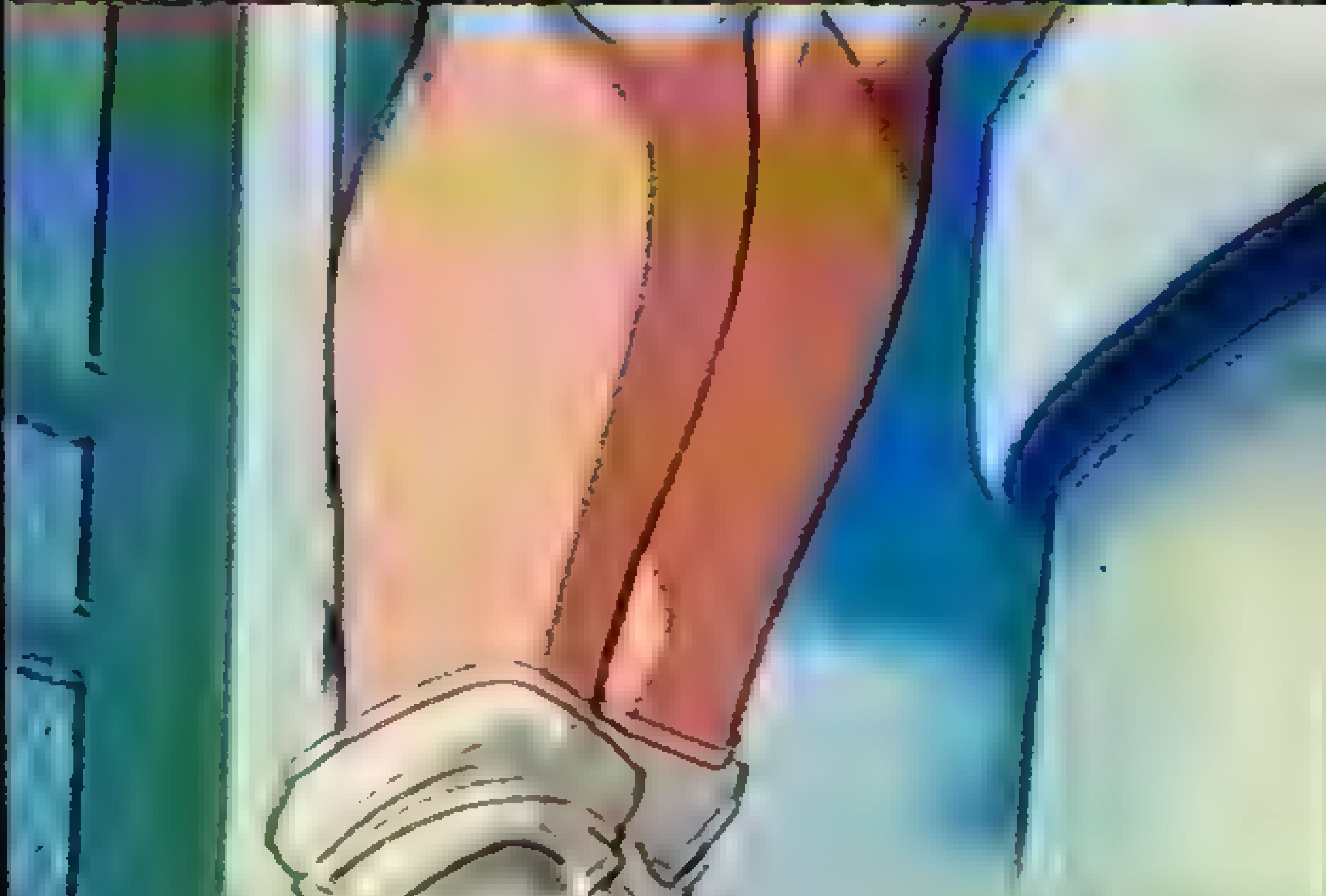

Where's Kulin-chan



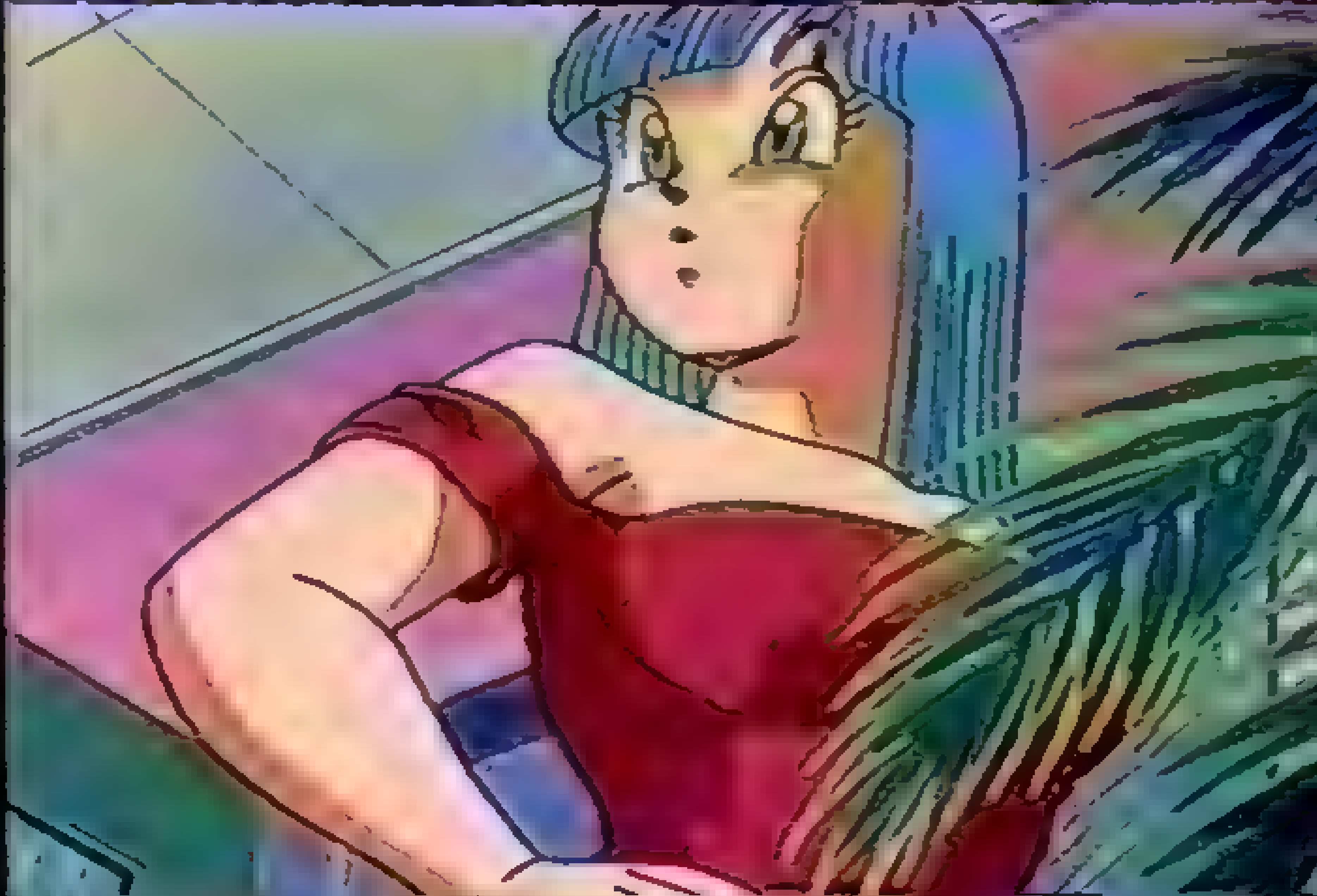



The real things the best


The real things the best







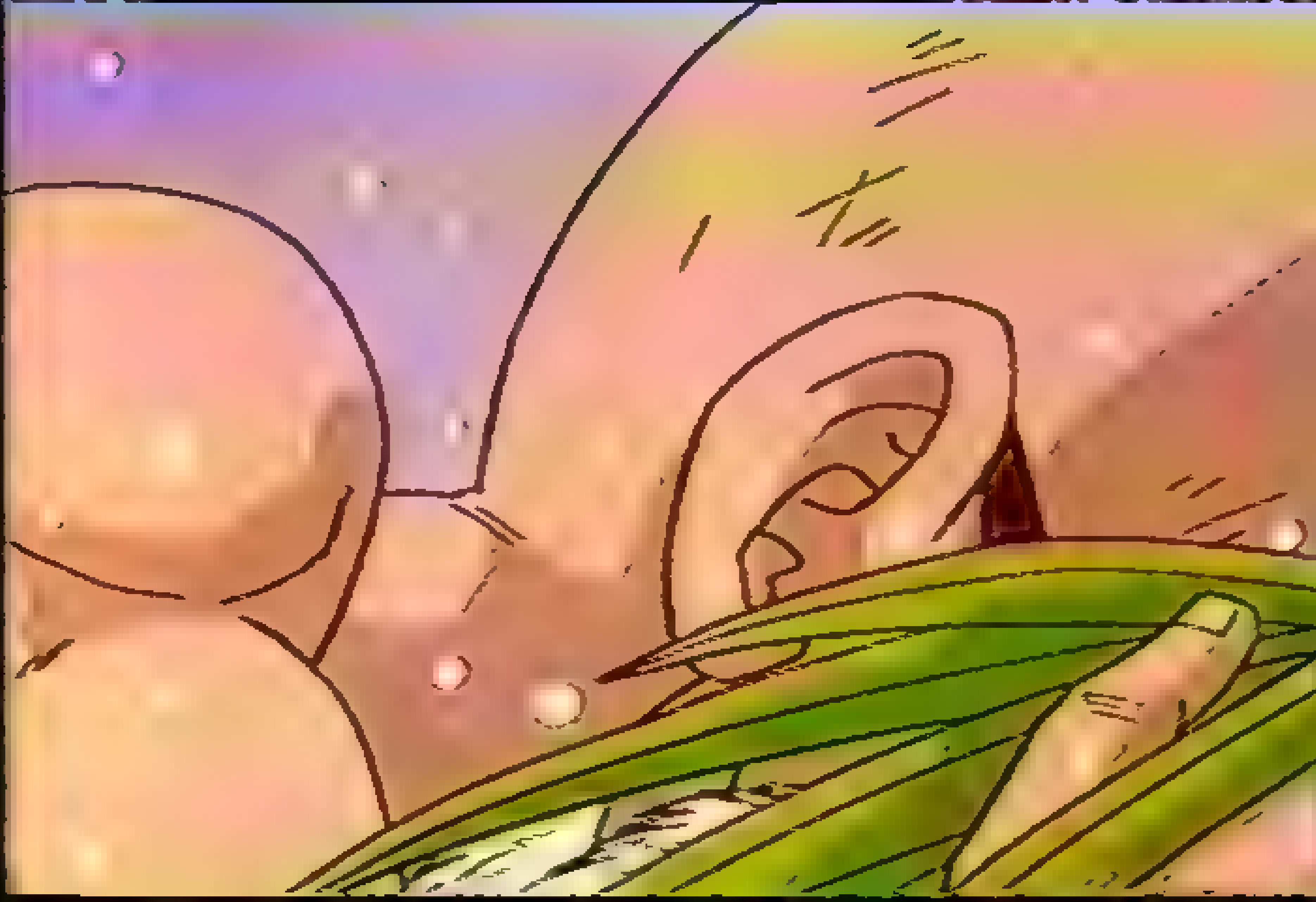


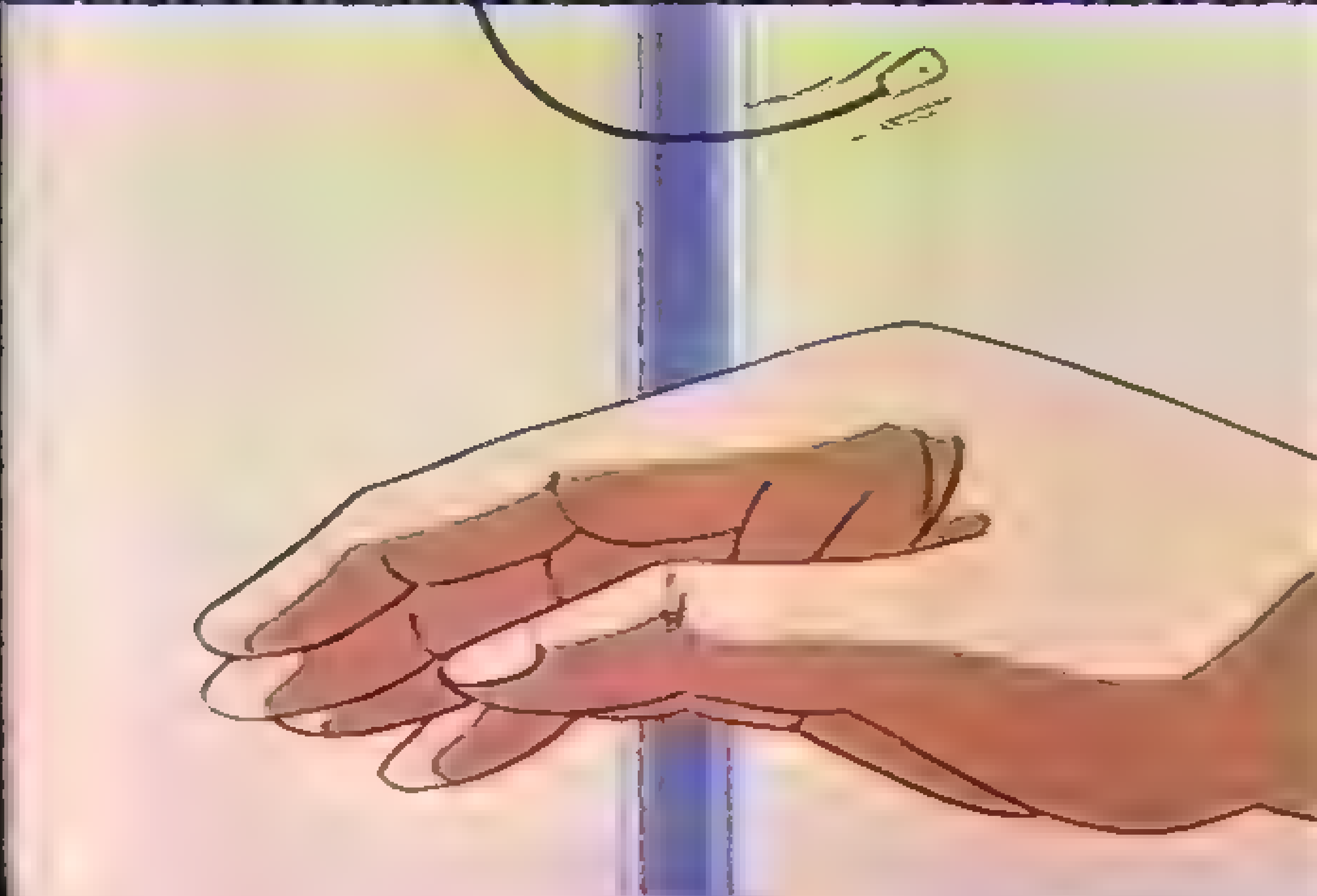

Let me do a 'Puff-Puff' or 'Brewski!'

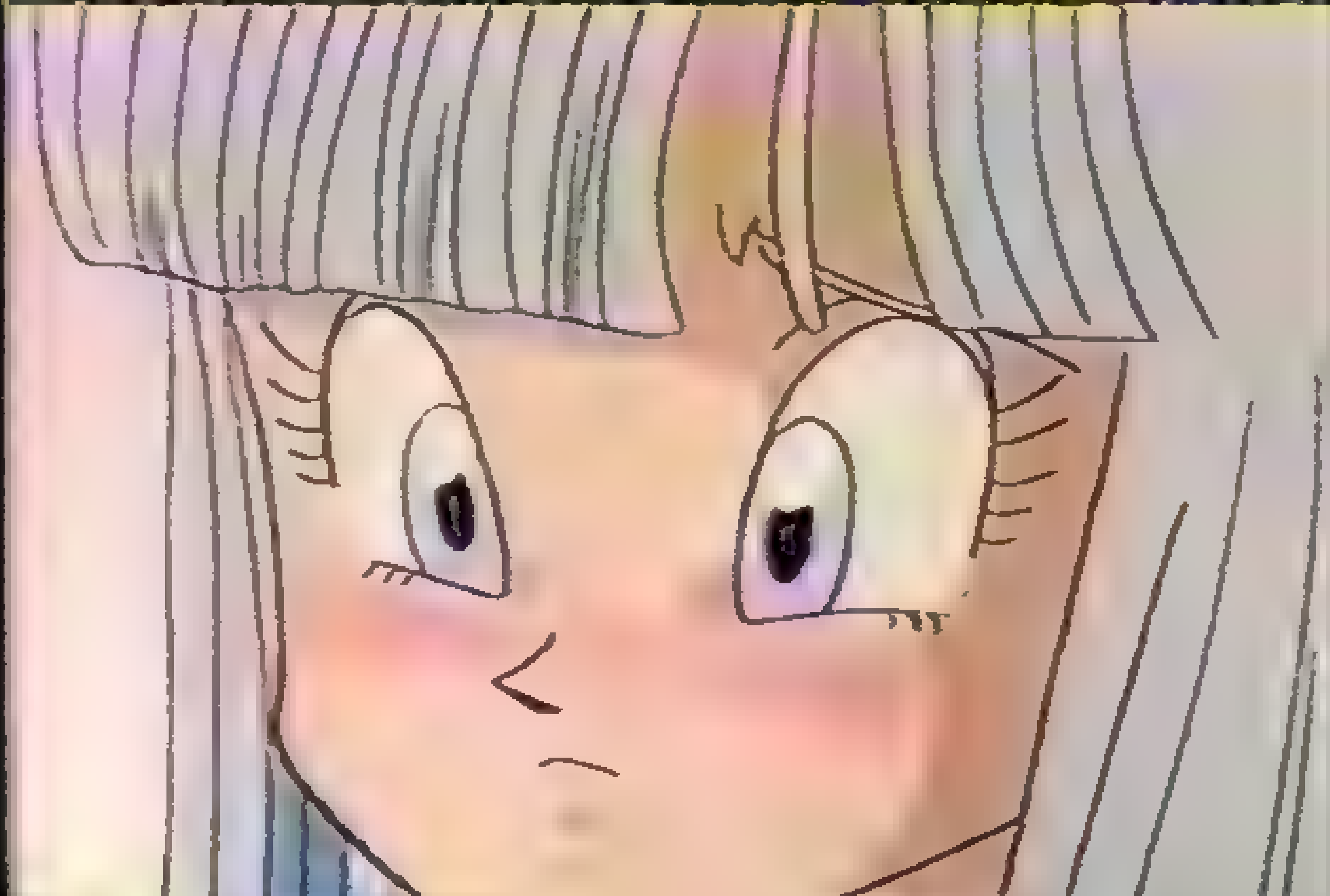

Let me do a 'Puff-Puff' or 'Brewski!'

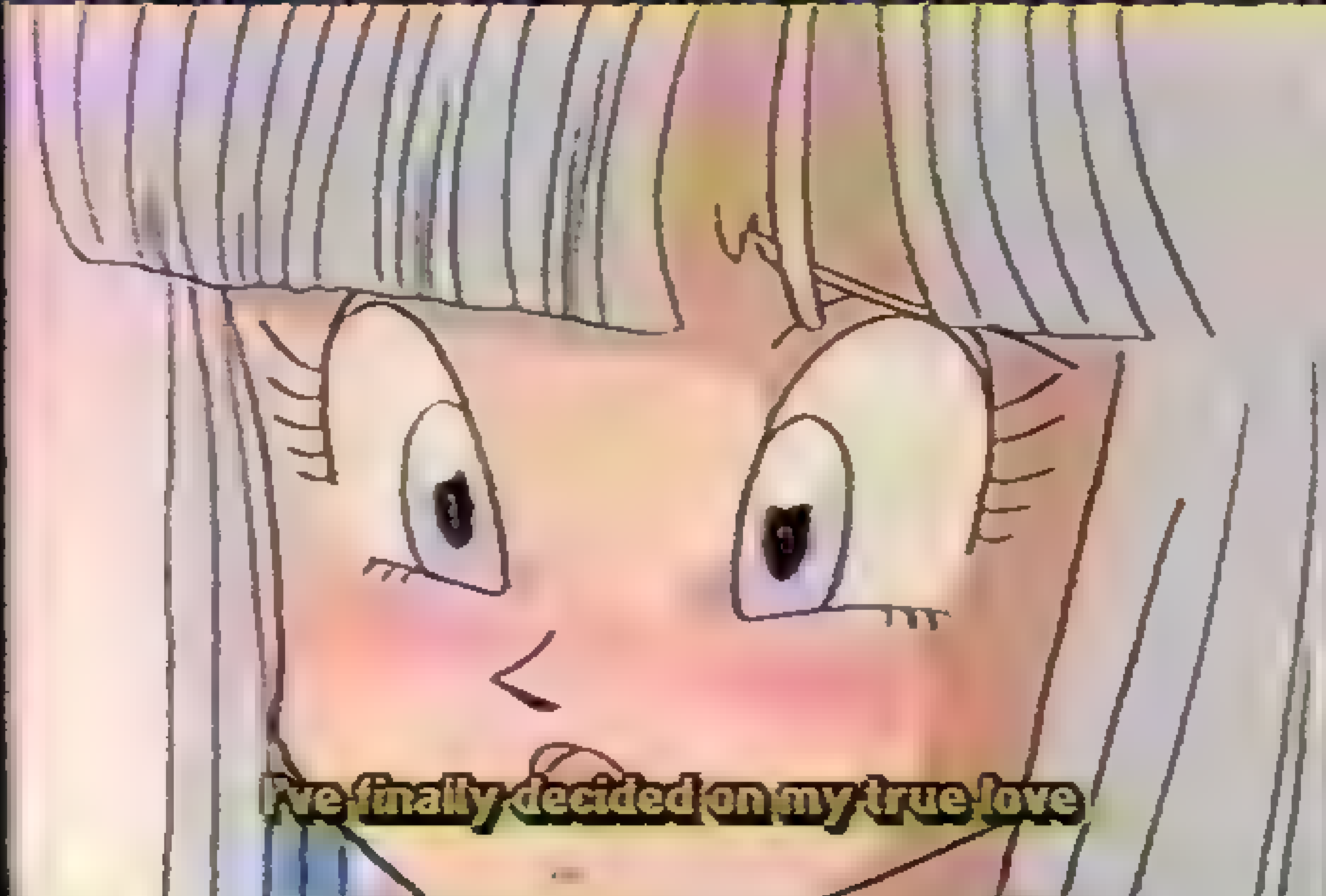



Puff-Puff Puff-Puff Puff-Puff







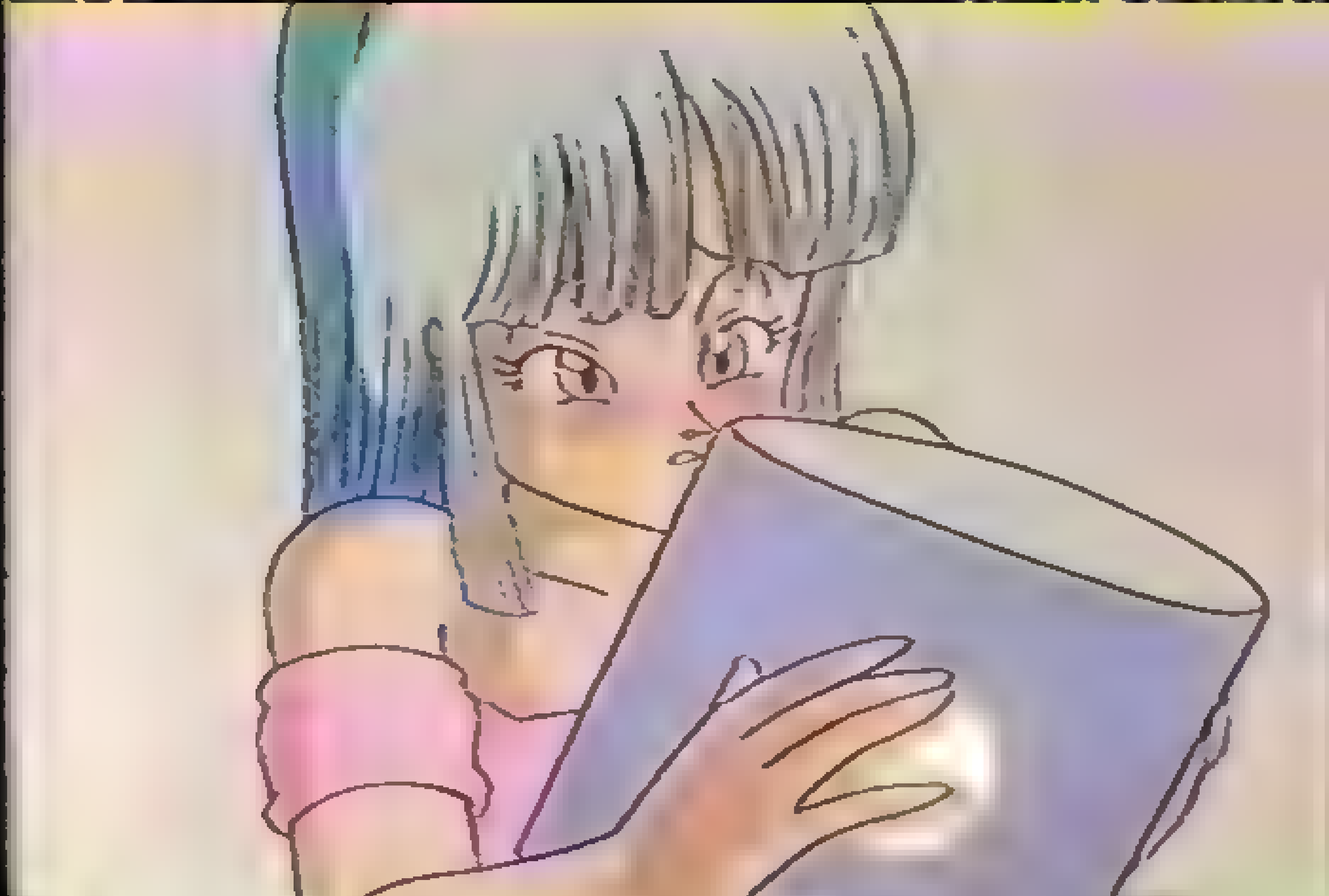

I've finally decided on my true love


I've finally decided on my true love

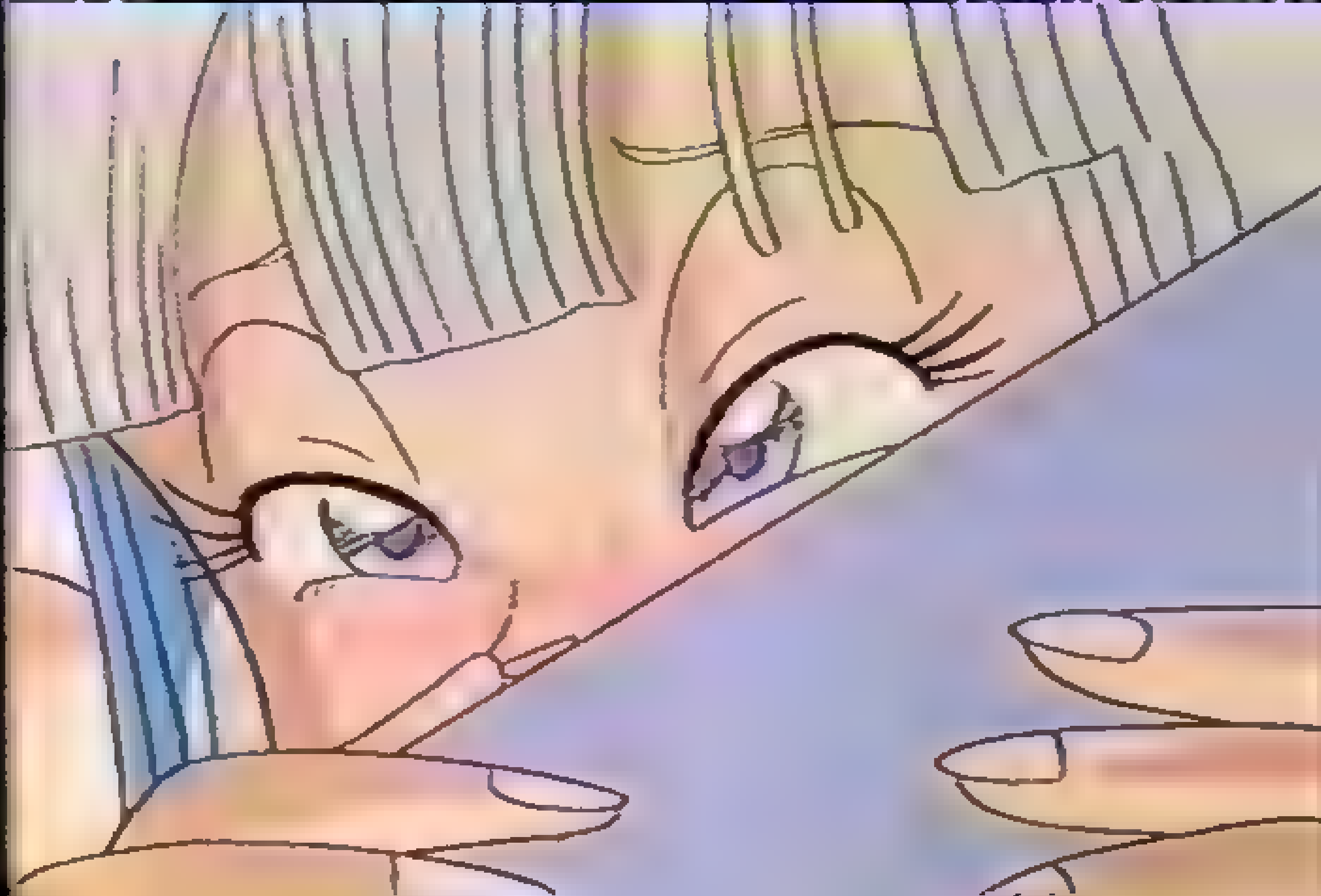



The only person I've really loved is Kulin-chan

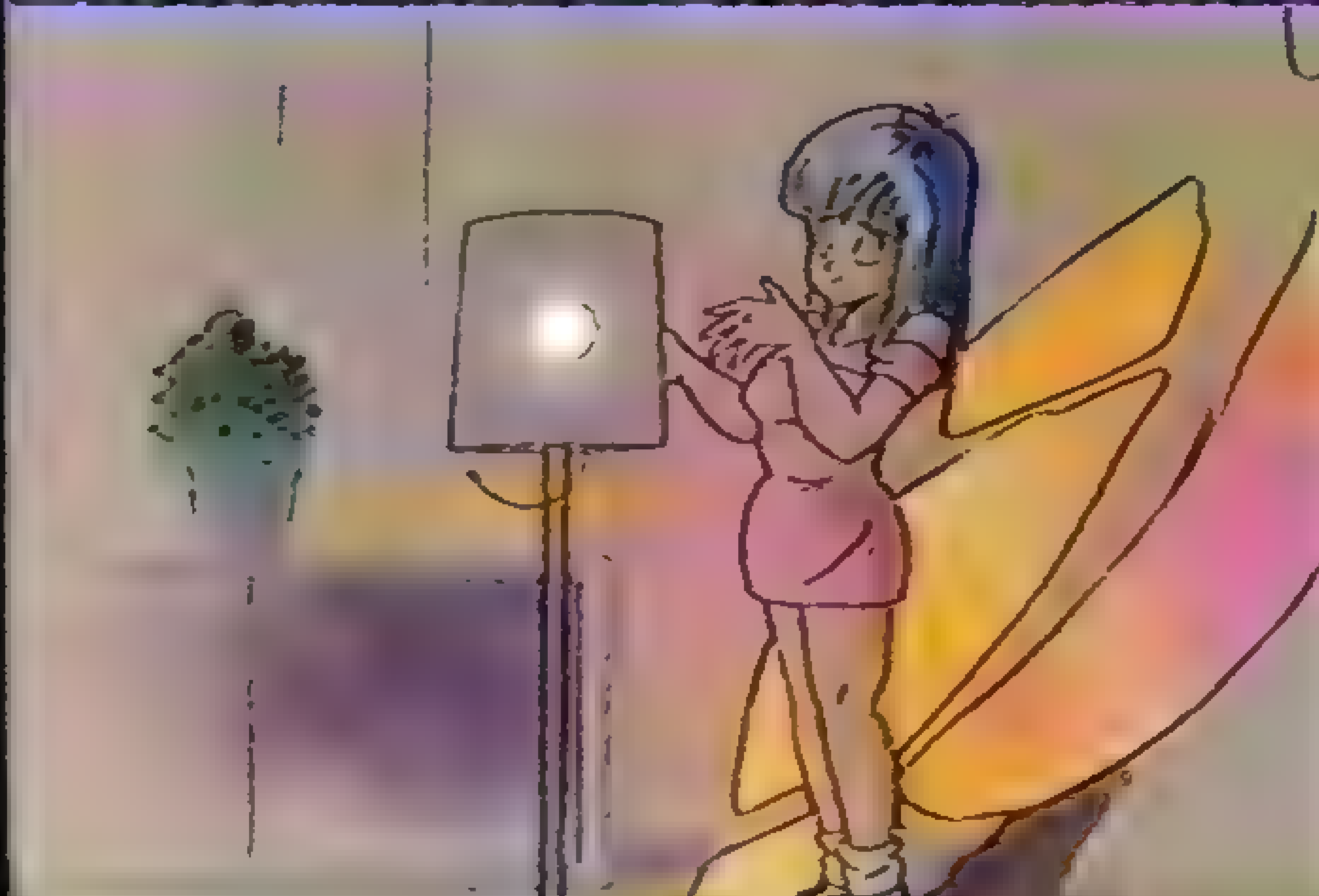

The only person I've really loved is Kuin-chan

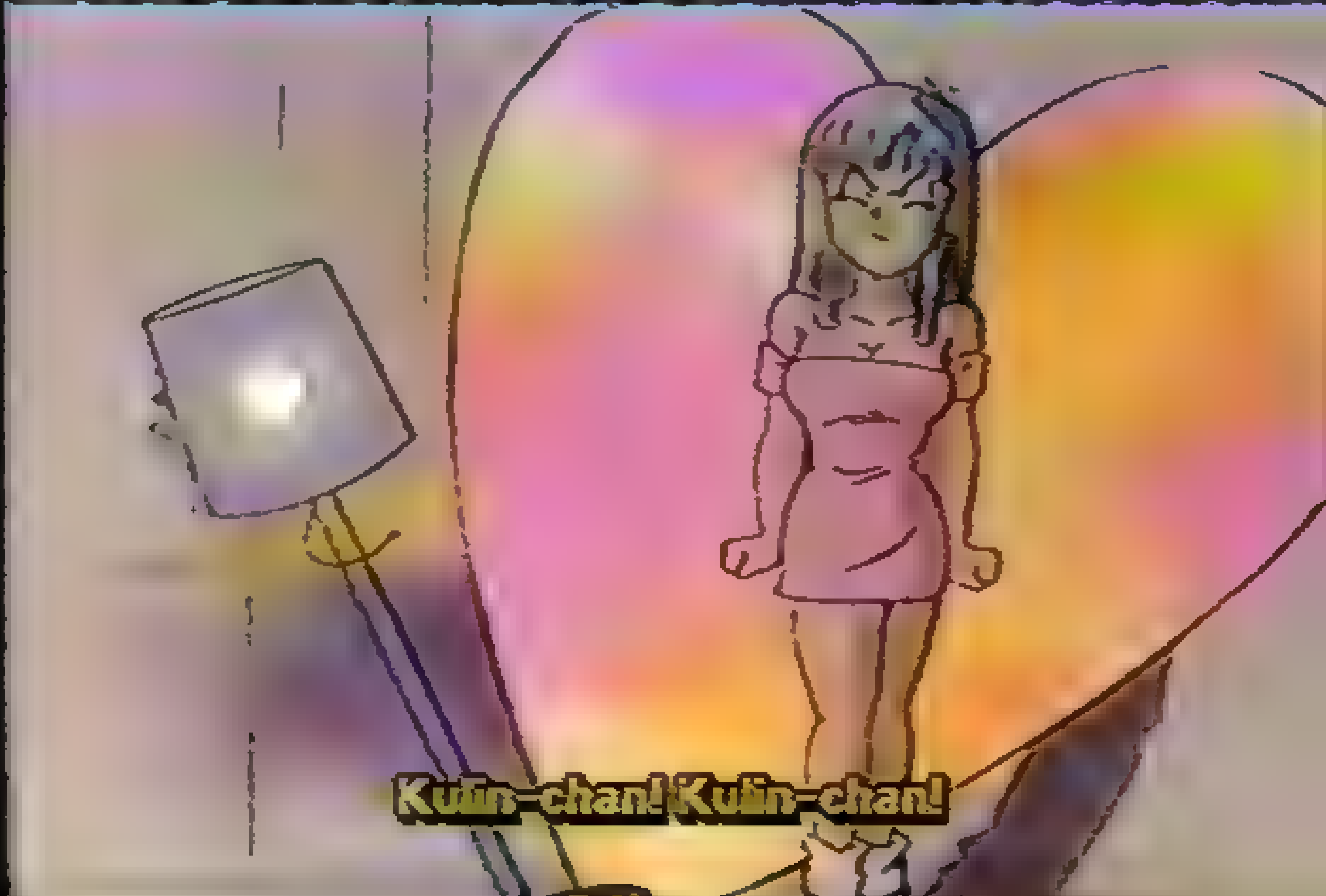


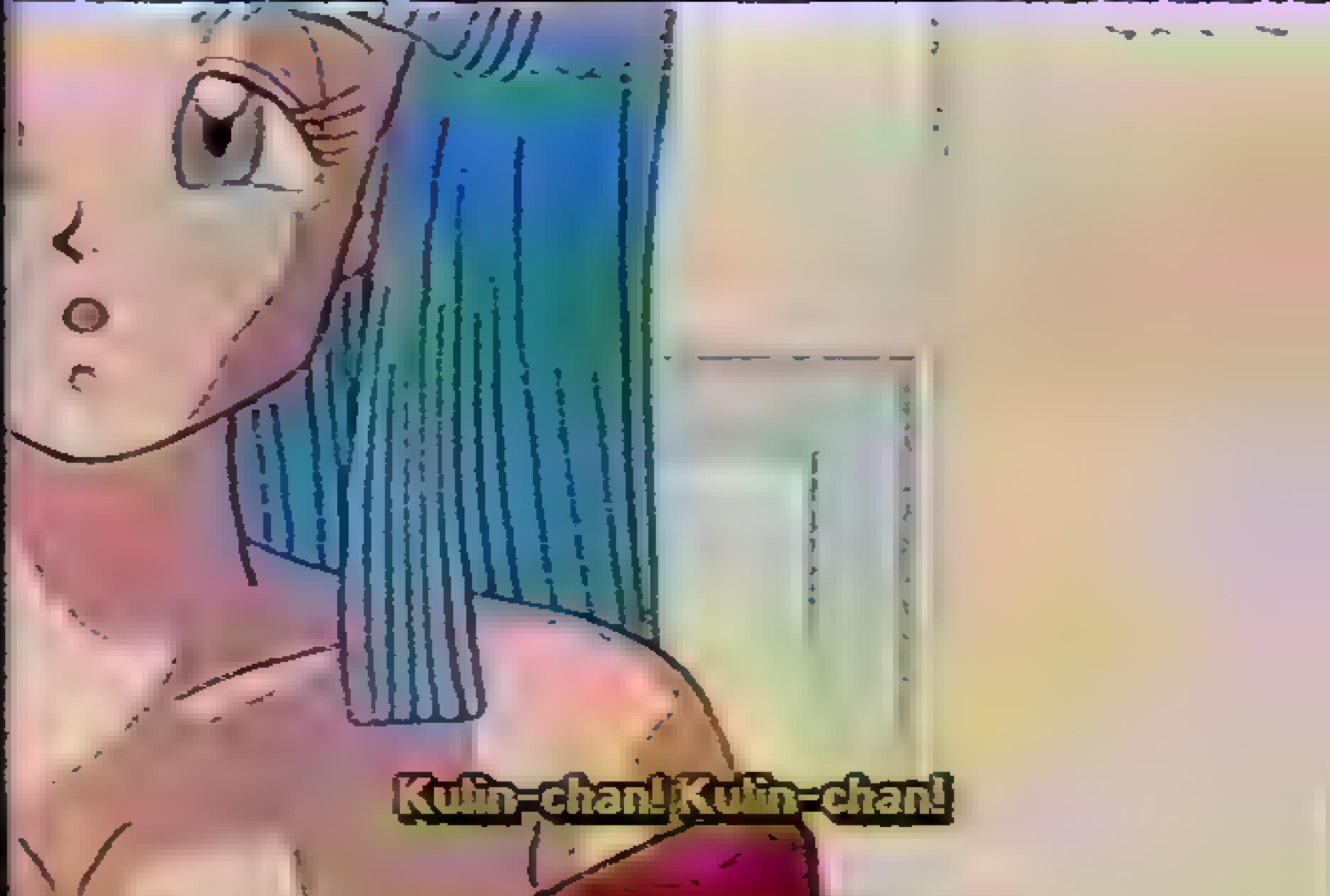




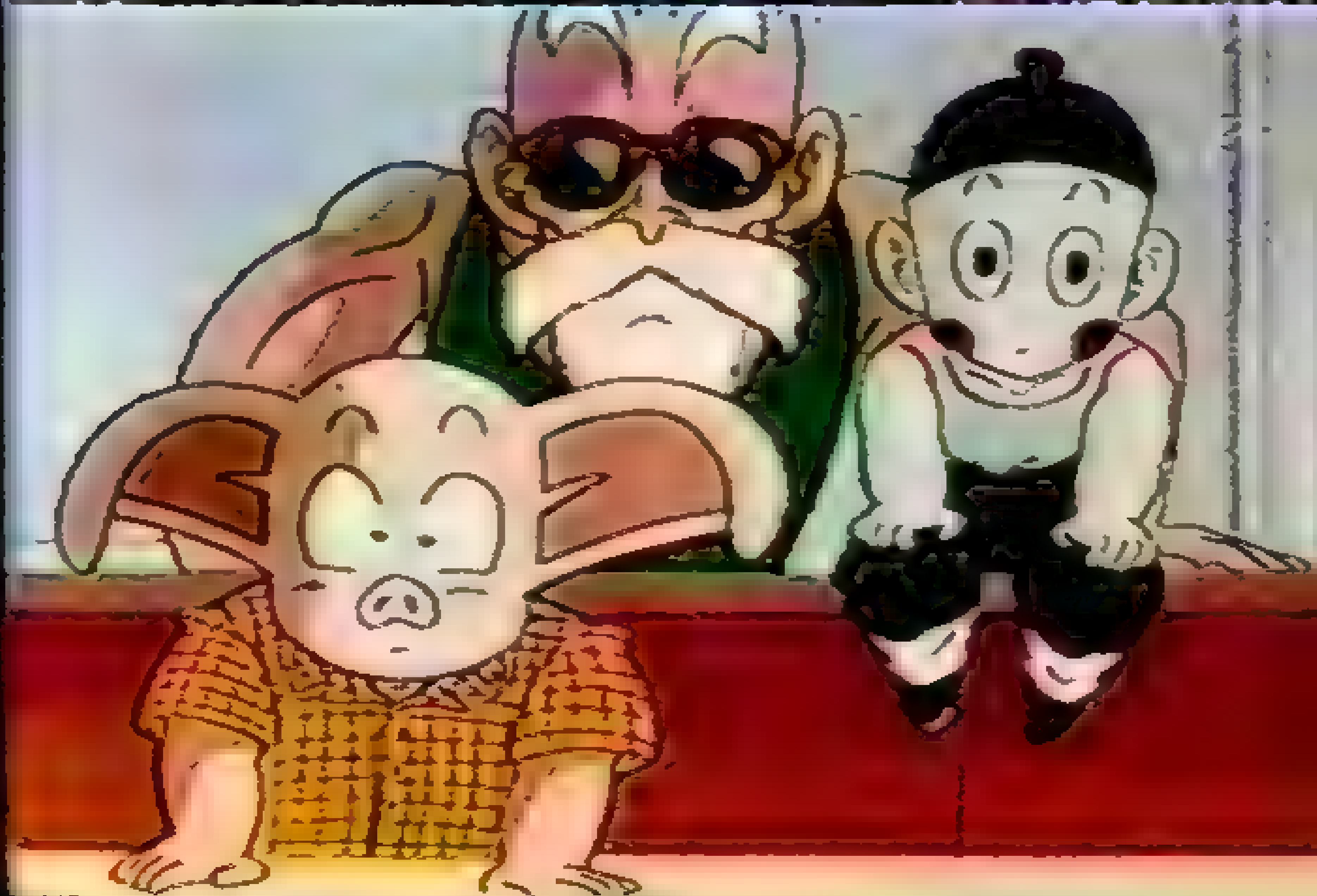


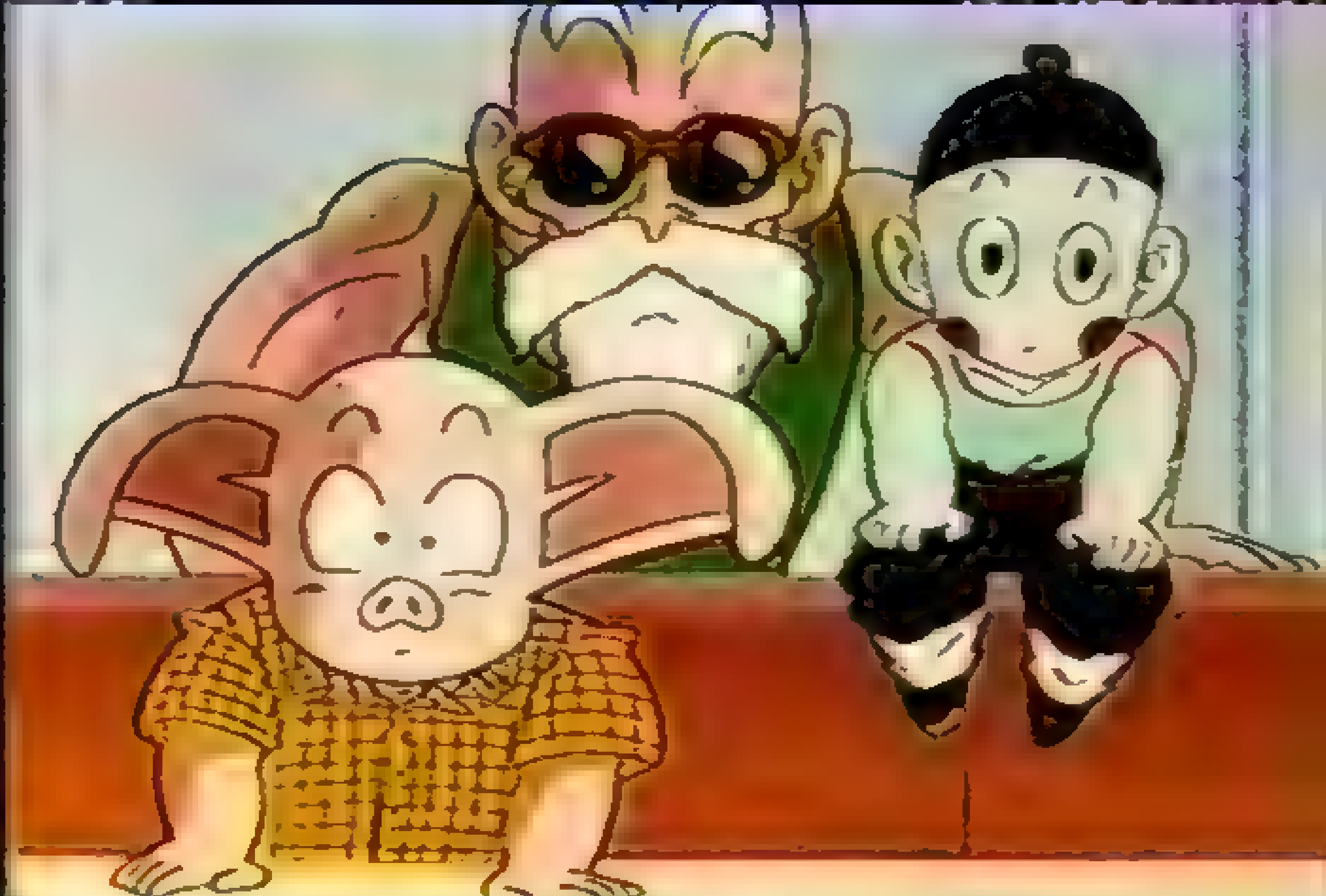


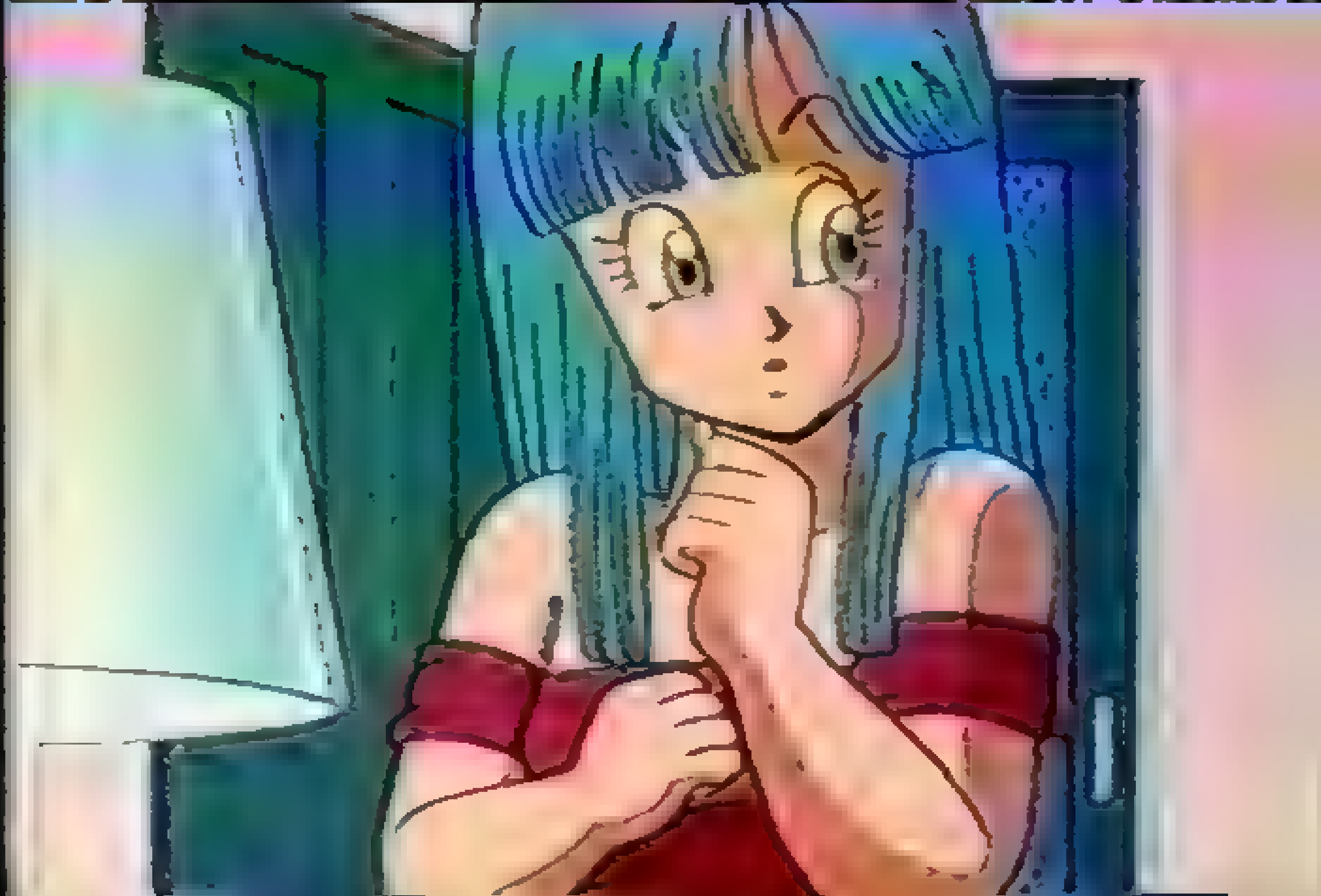

Kulin-chan! Kulin-chan!

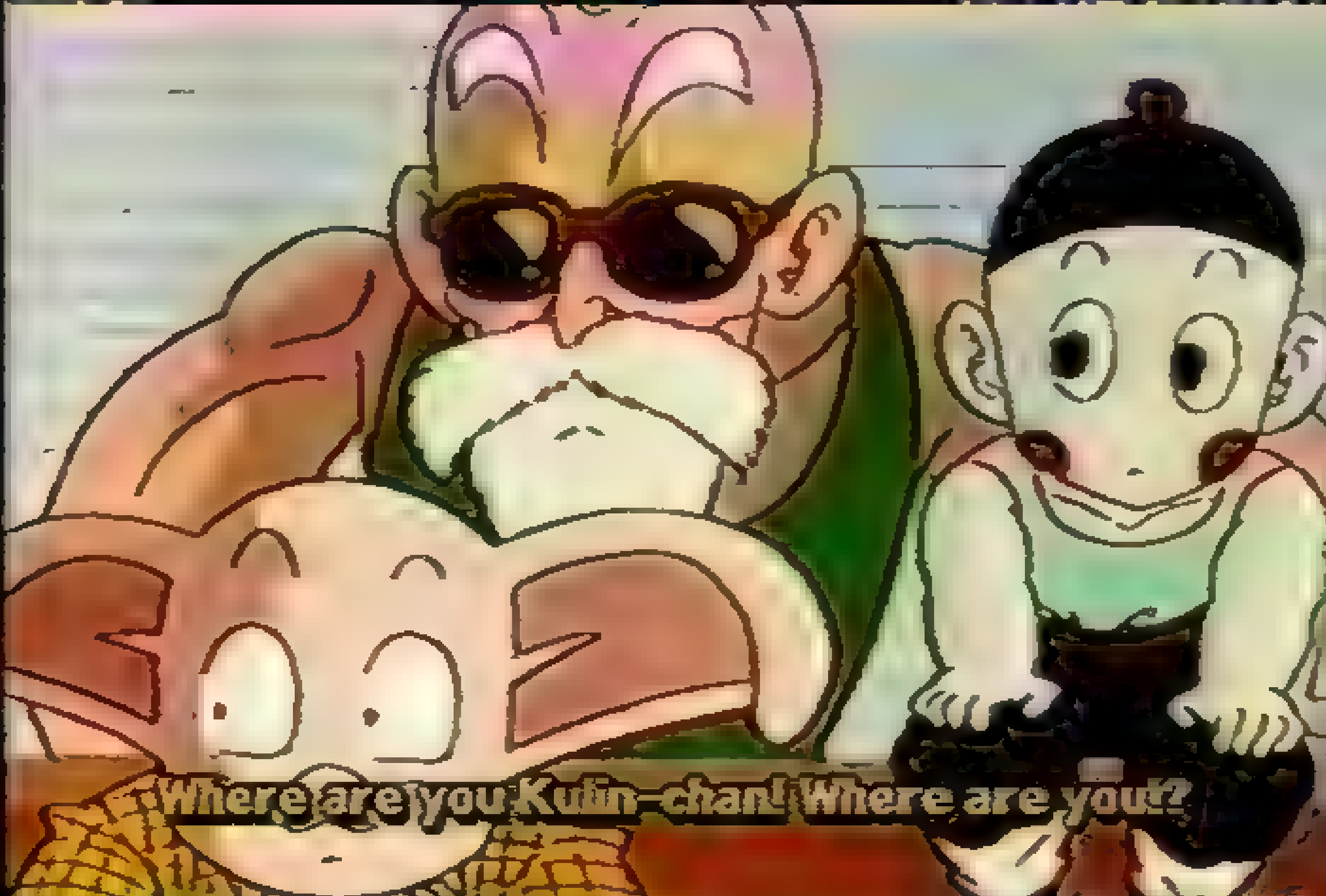

Kulin-chan! Kulin-chan!


Kutin-chan! Kutin-chan!

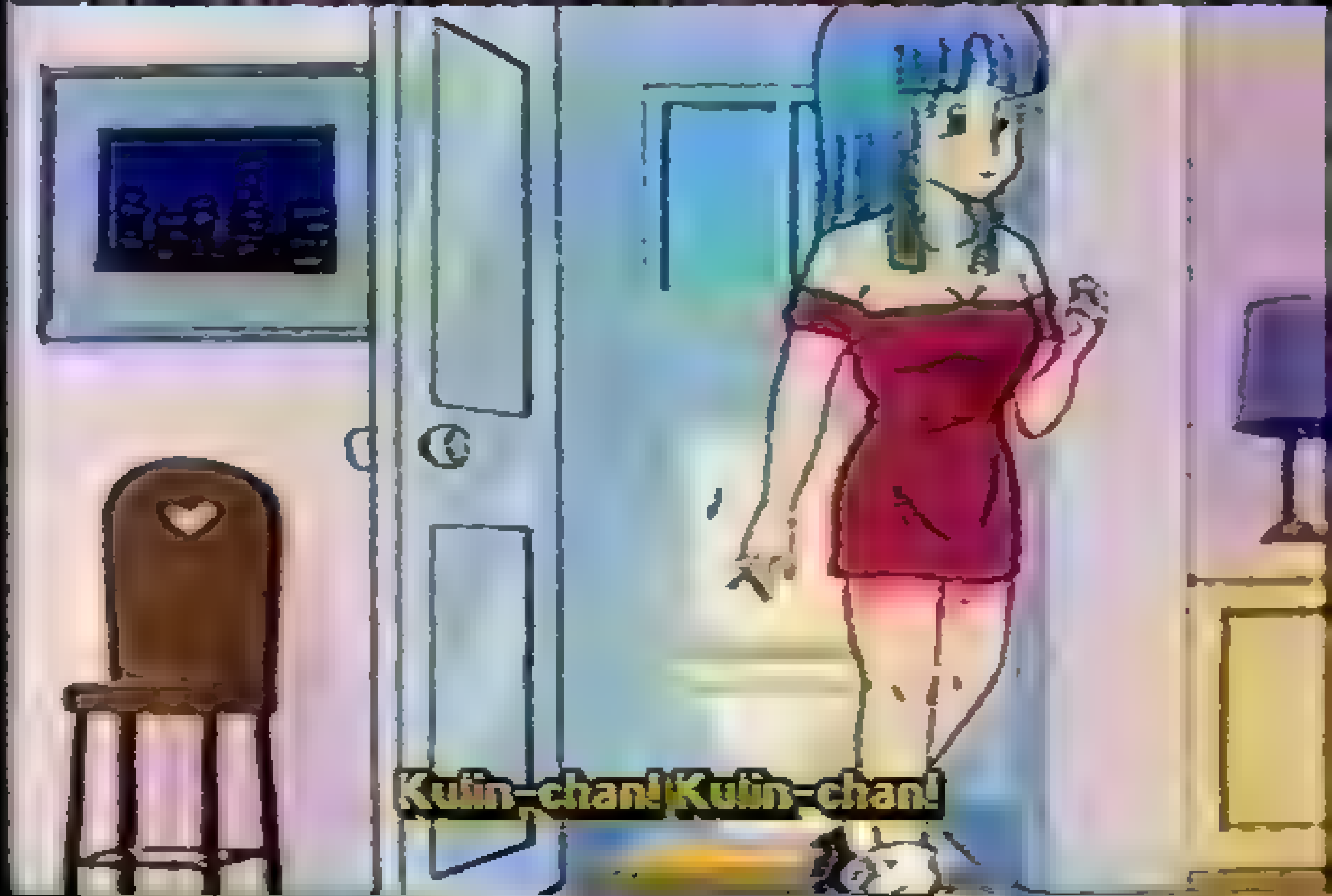


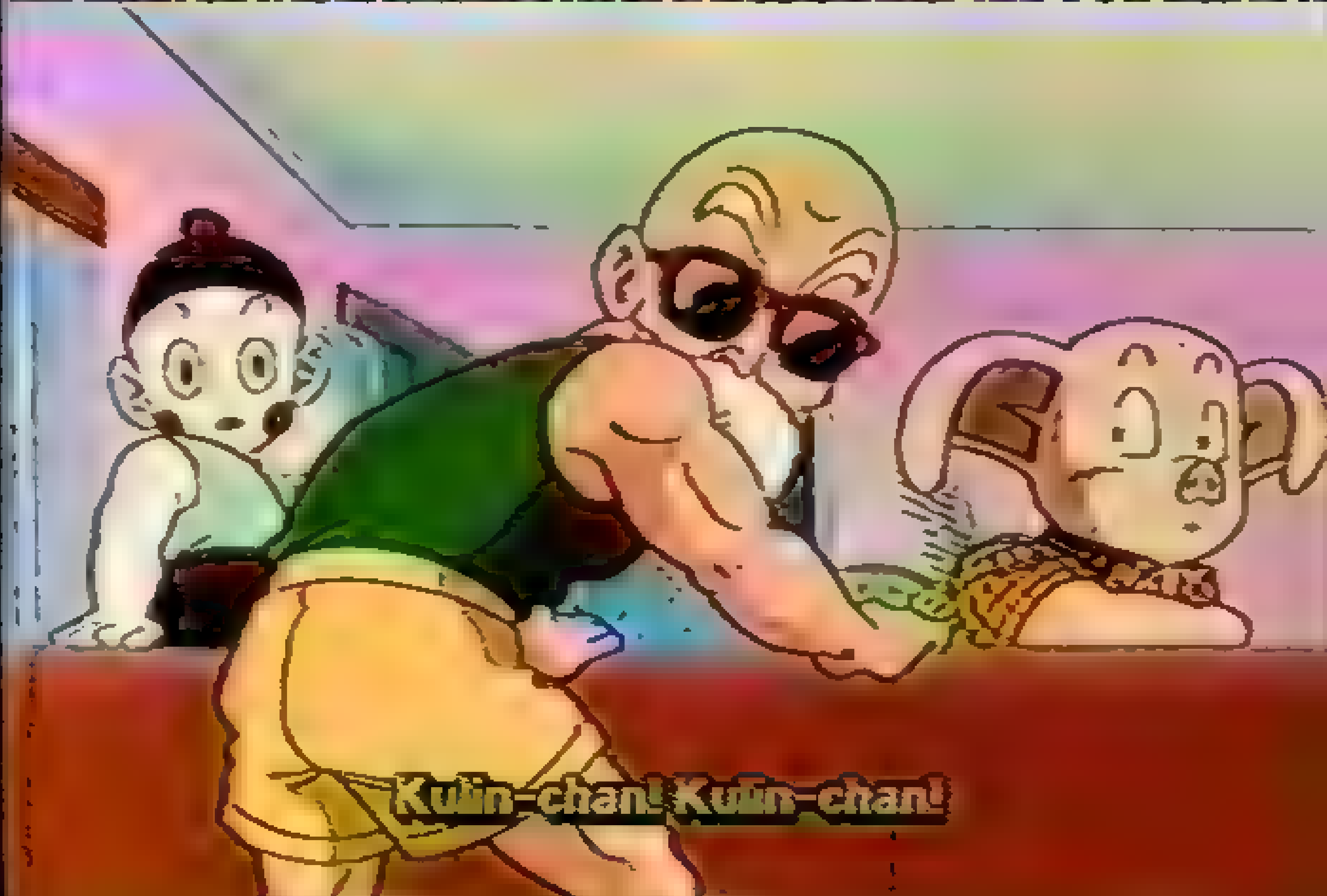




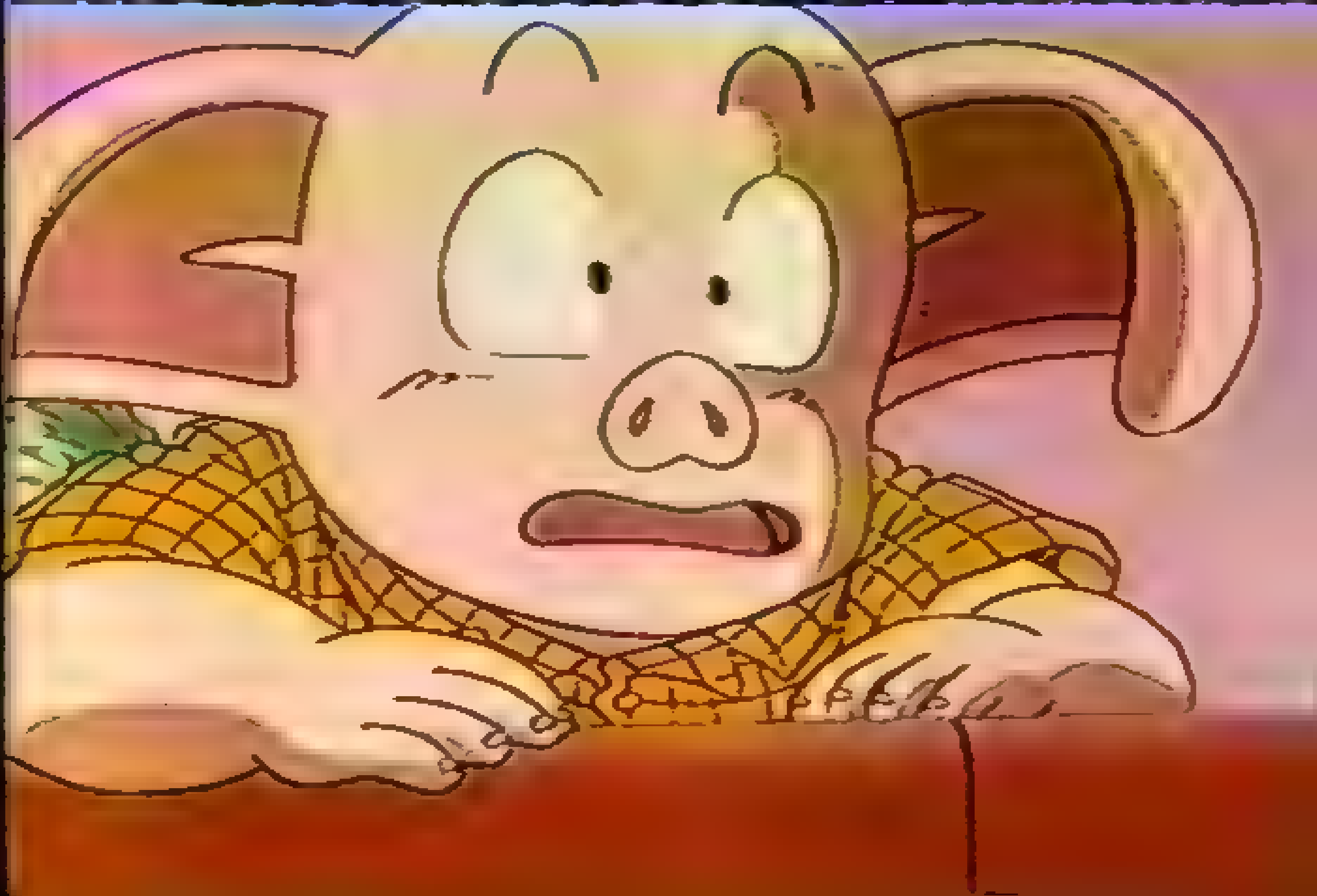

Where are you Kulin-chan! Where are you!?


Where are you Kulin-chan! Where are you!?


Kulin-chan! Kulin-chan!


Kulin-chan! Kulin-chan!


Where's Kulin-chan?

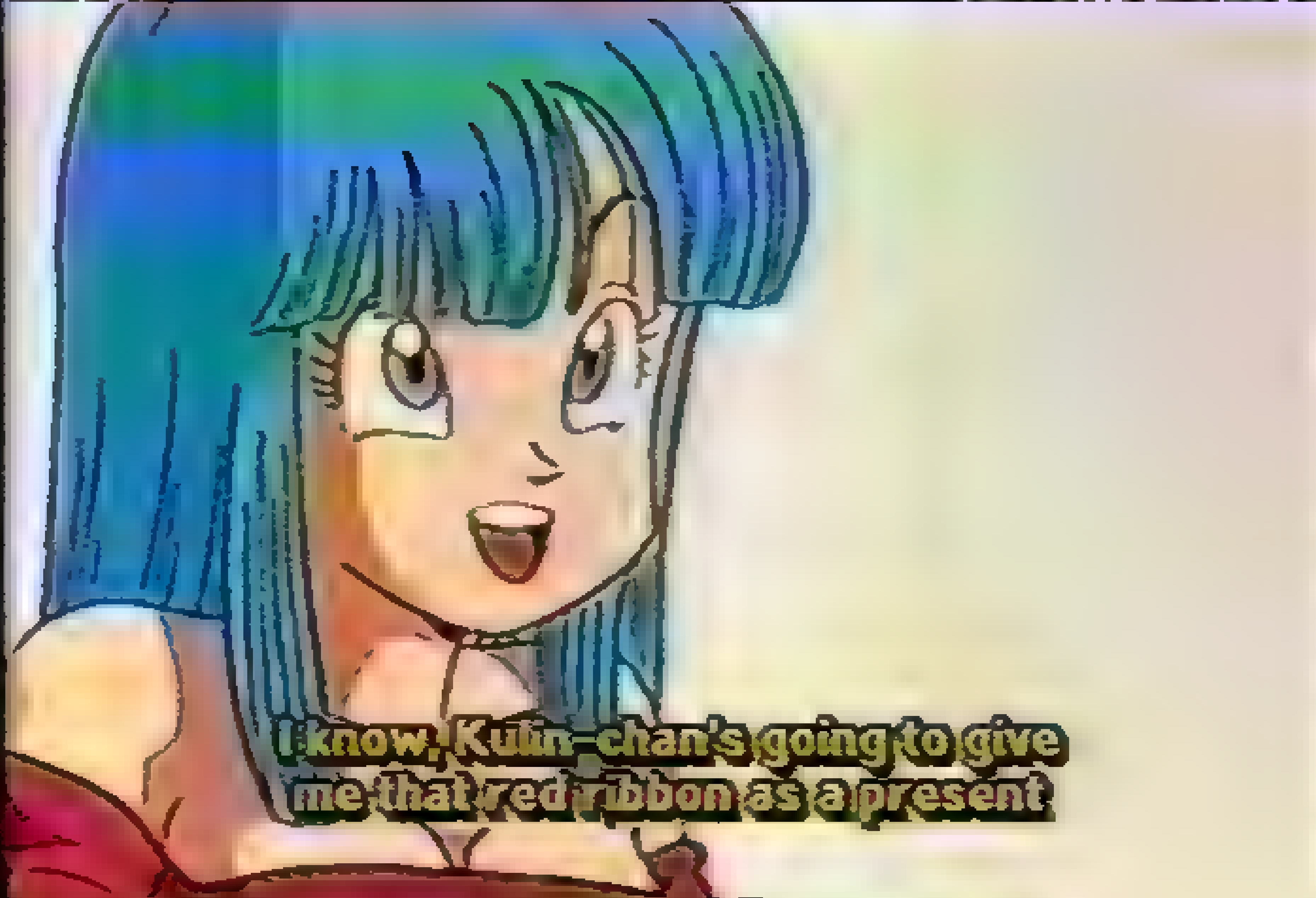



Kilyin's off defeating androids that a
survivor of the Red Ribbon Army created


Kiilyin's off defeating androids that a
survivor of the Red Ribbon Army created


Kalyin's off defeating androids that a
survivor of the Red Ribbon Army created


Red Ribbon!?

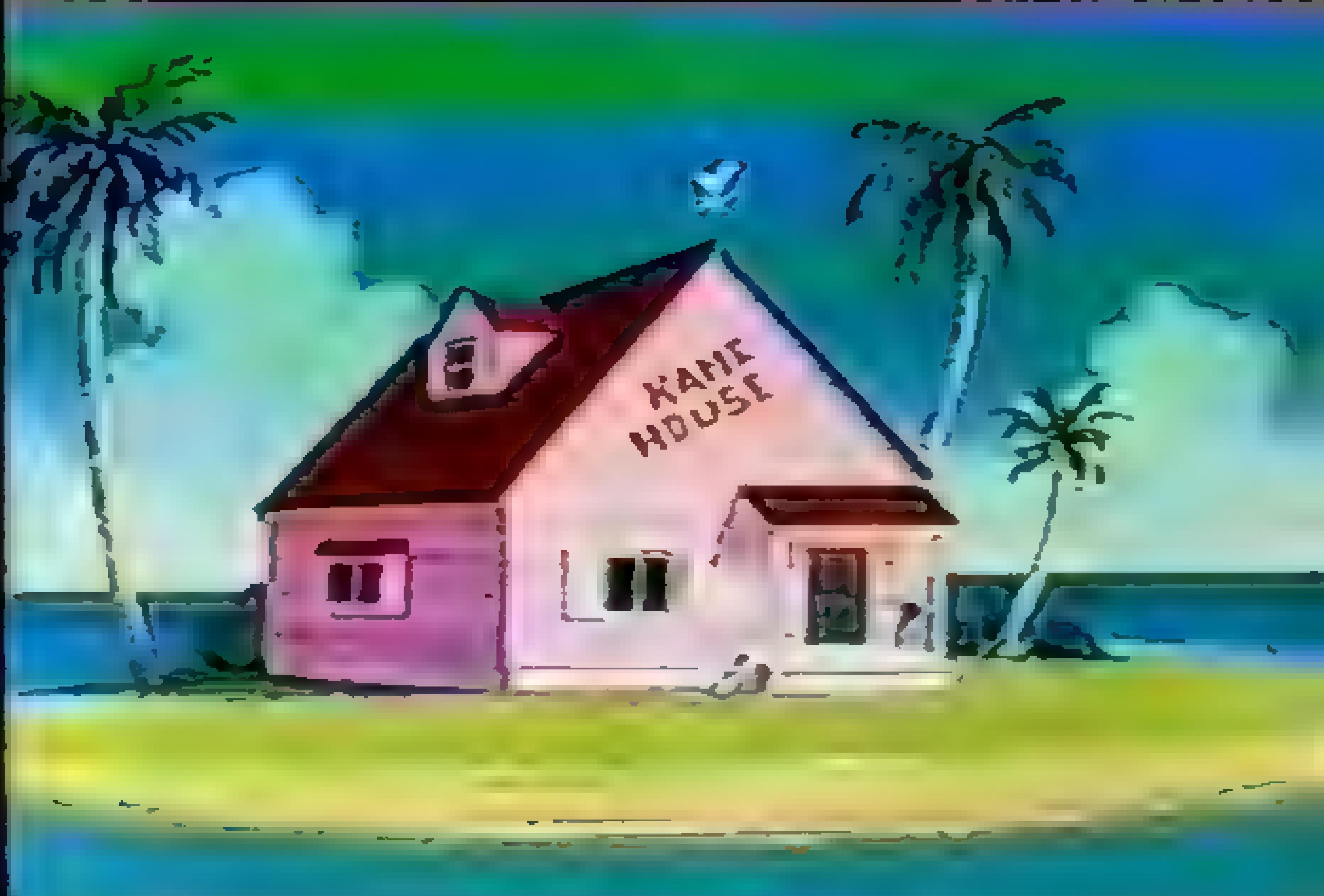

I know, Kulin-chan's going to give
me that red ribbon as a present


I know, Kulin-chan's going to give
me that red ribbon as a present


I know, Kulin-chan's going to give
me that red ribbon as a present

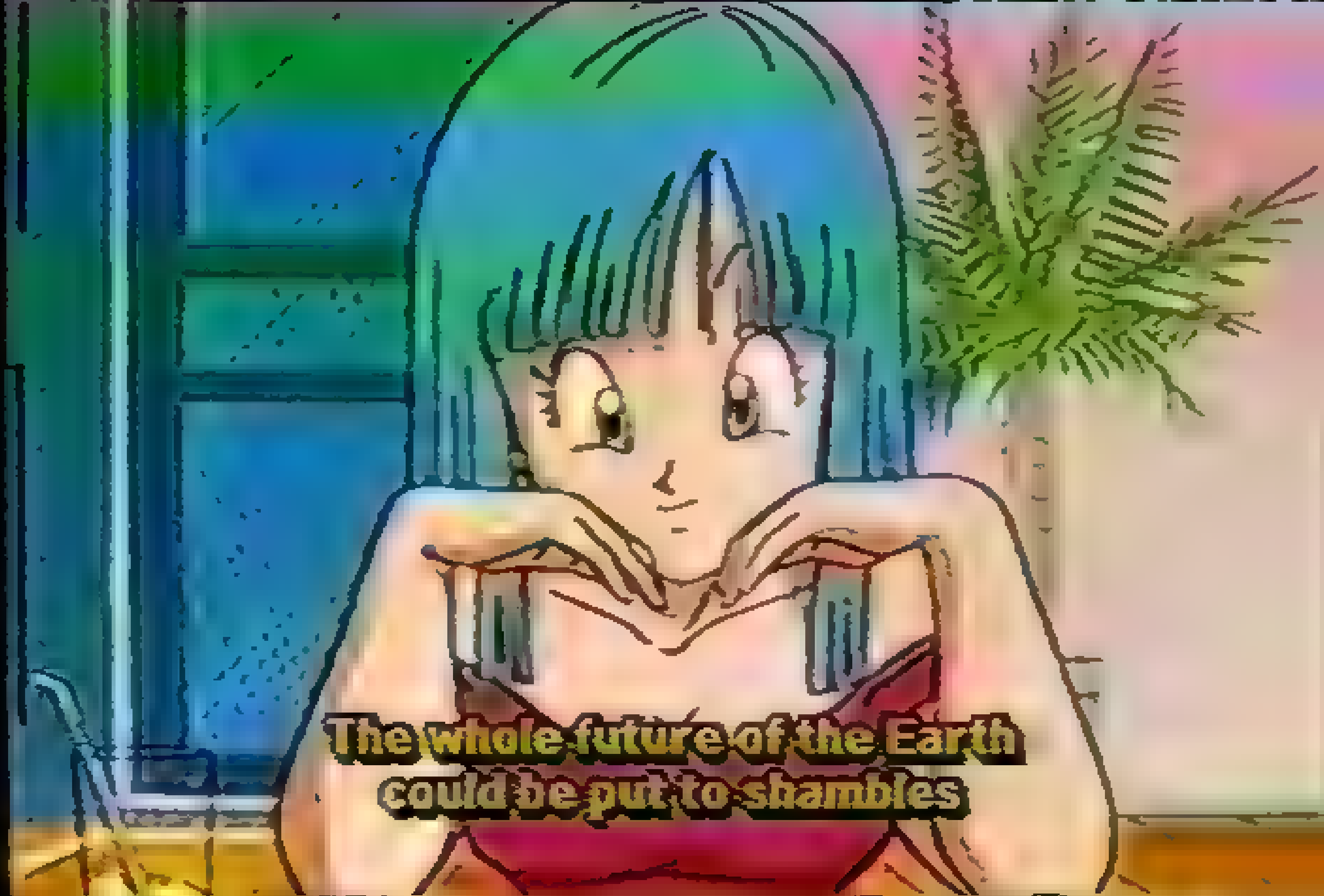


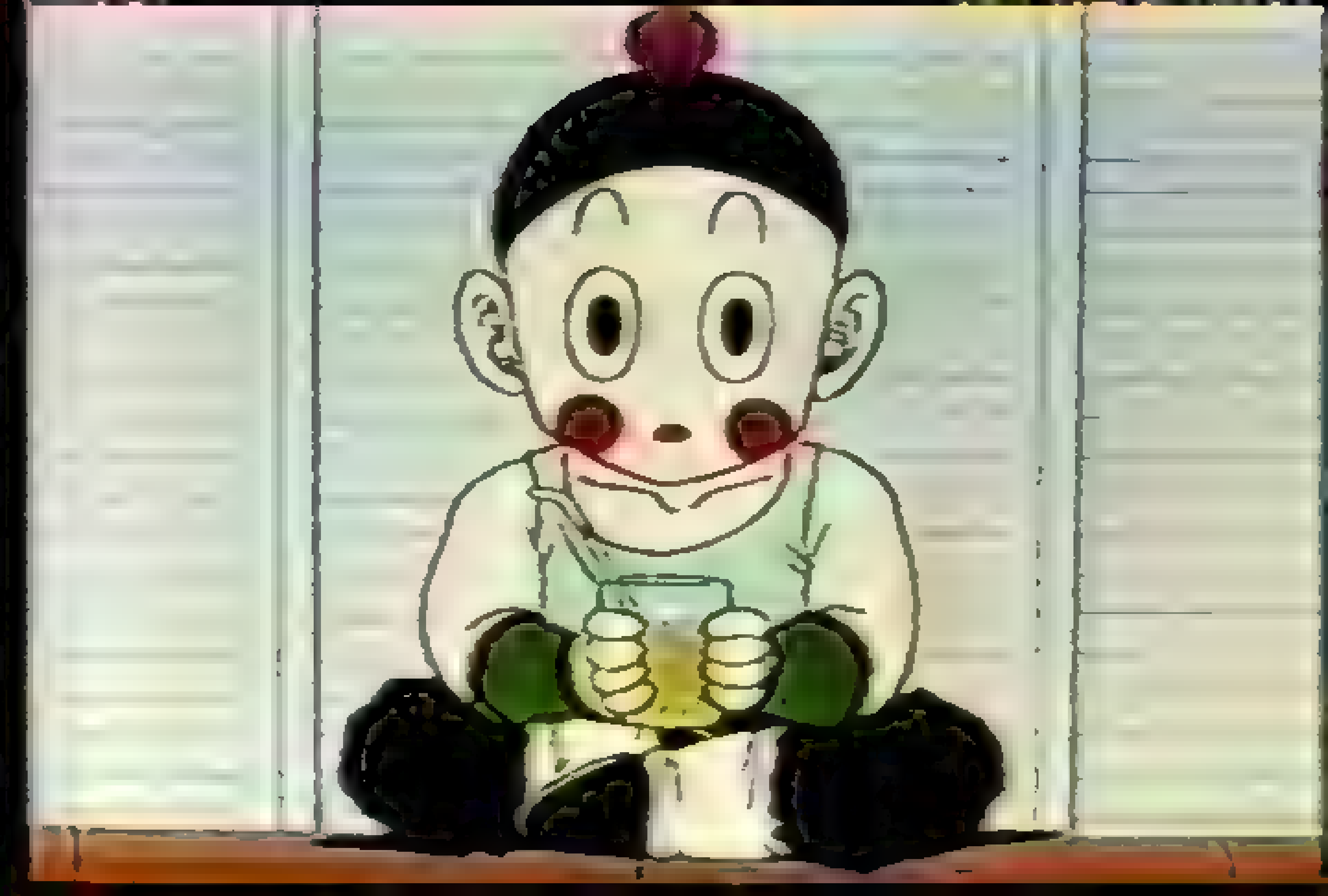



KAME
HOUSE

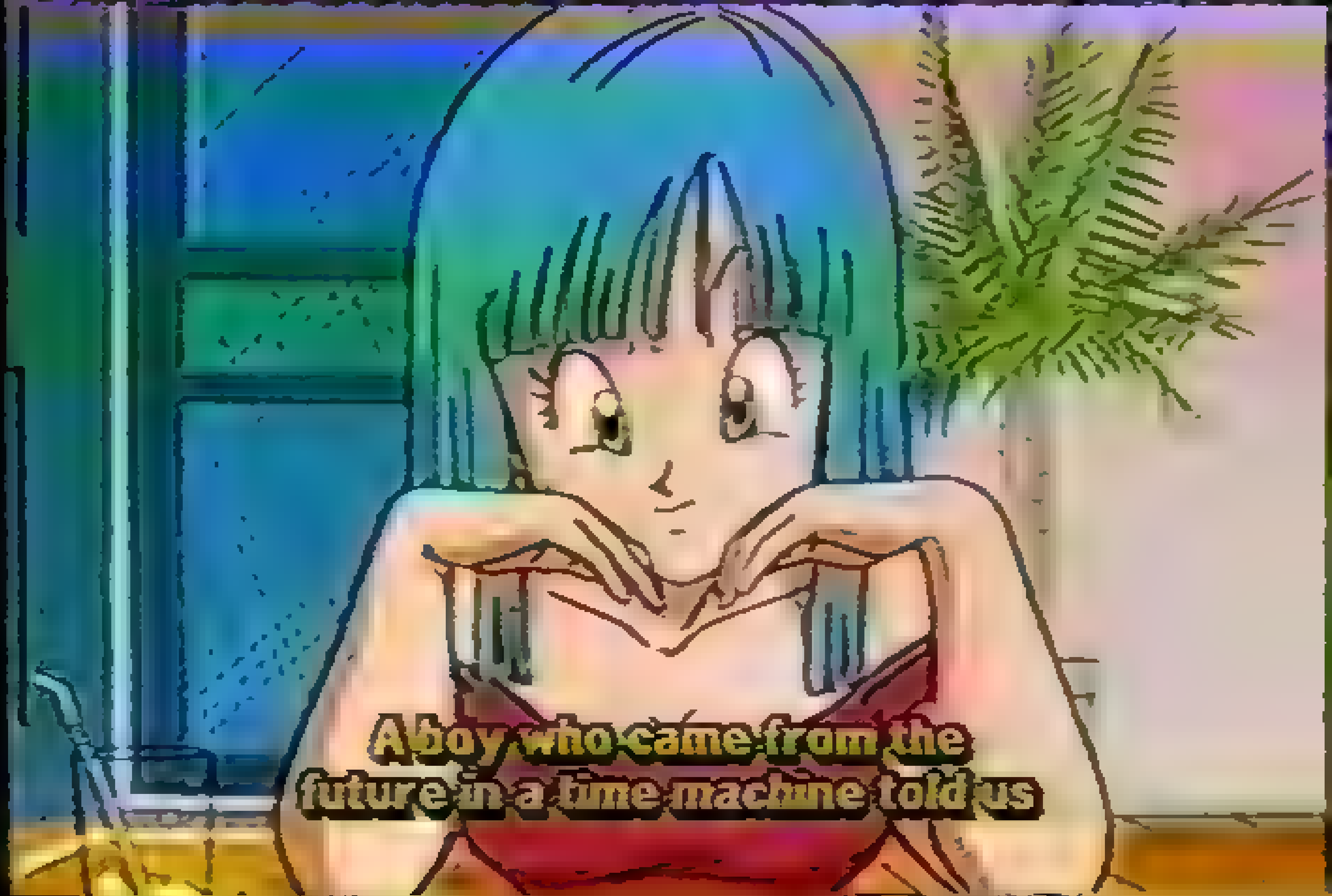



The whole future of the Earth
could be put to shambles


The whole future of the Earth
could be put to shambles




A boy who came from the
future in a time machine told us


A boy who came from the
future in a time machine told us




Kilyin's fighting to save us from androids
created by a survivor of the Red Ribbon Army


Kilyin's fighting to save us from androids
created by a survivor of the Red Ribbon Army

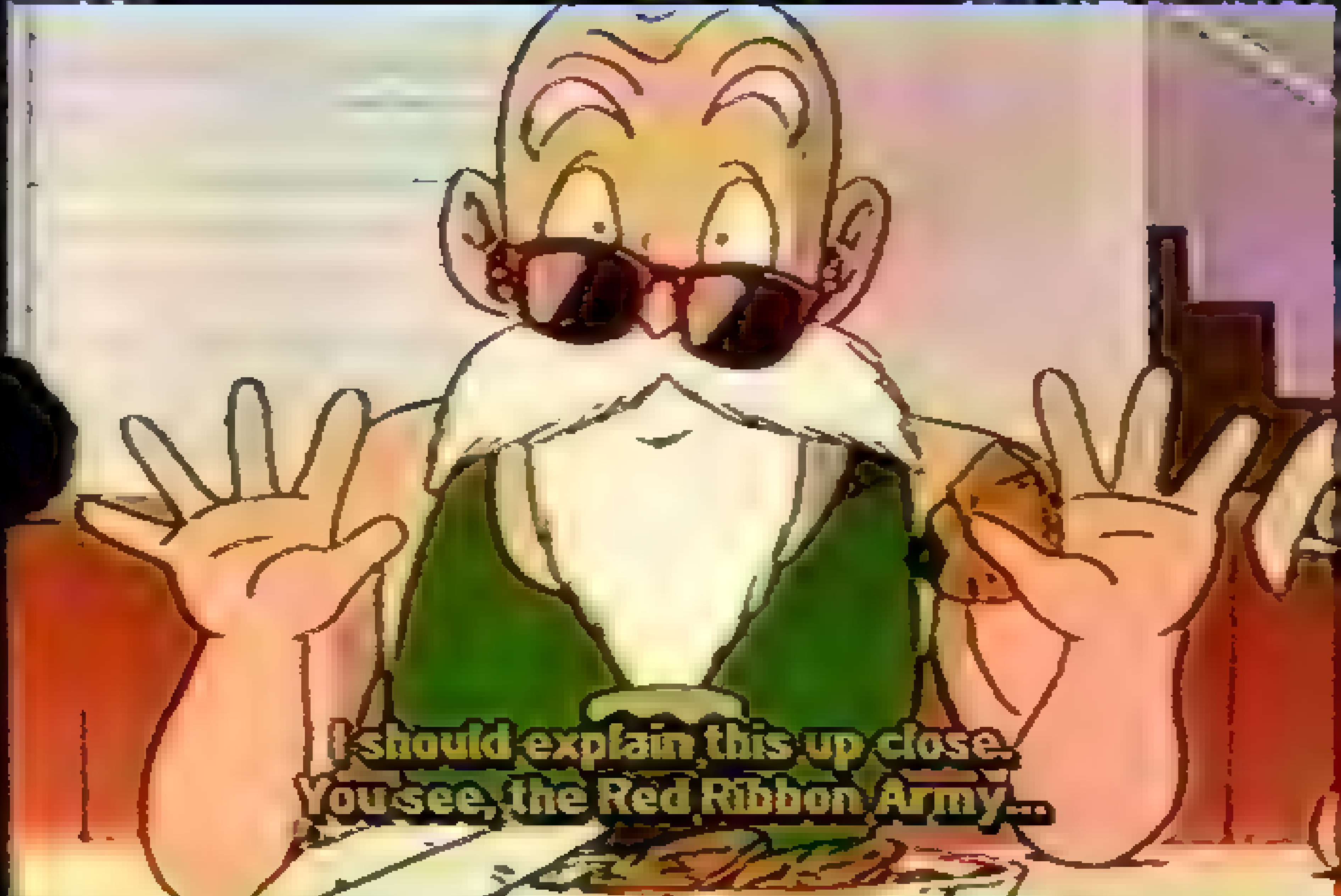

Krilyin's fighting to save us from androids
created by a survivor of the Red Ribbon Army

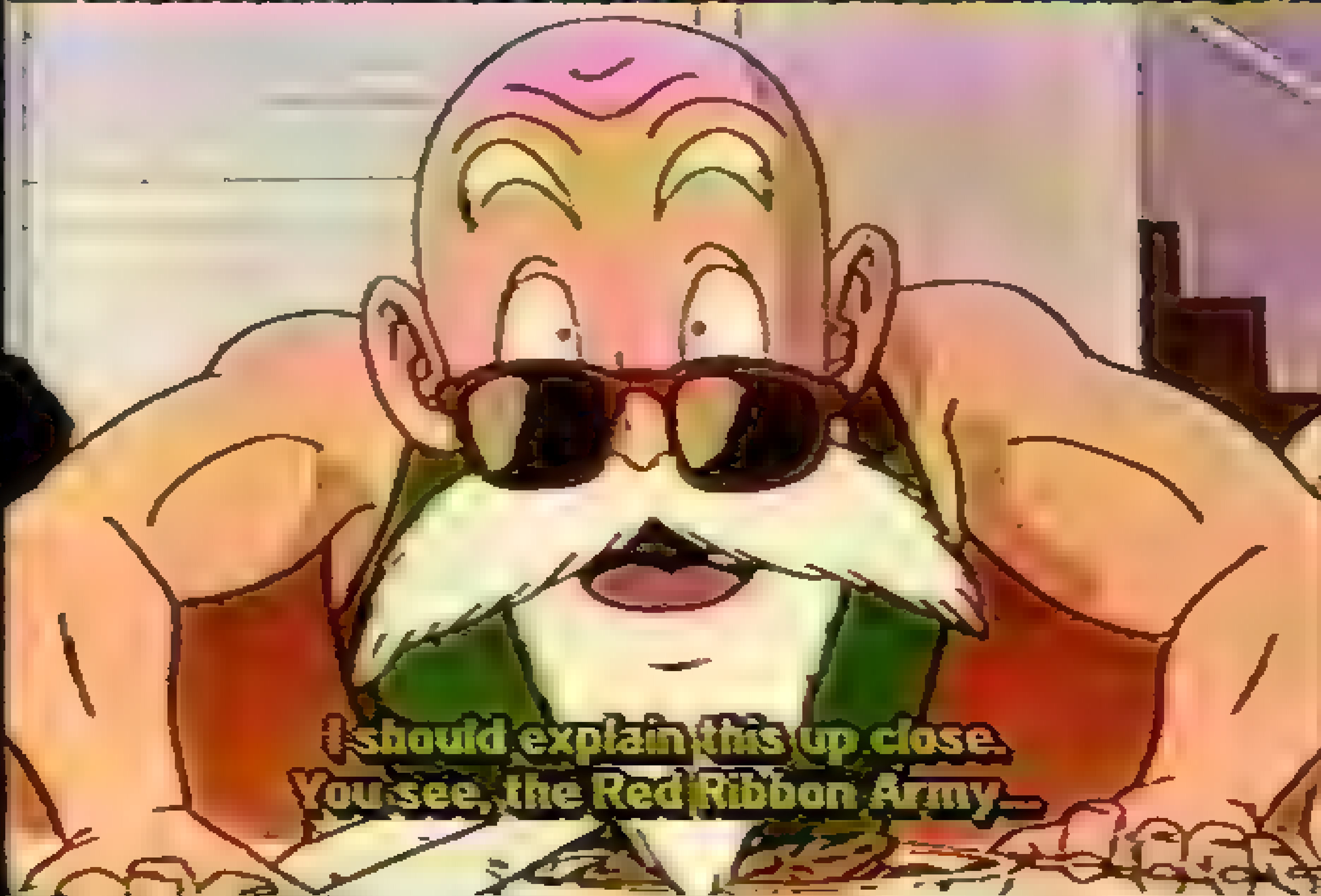

Krillin's fighting to save us from androids
created by a survivor of the Red Ribbon Army

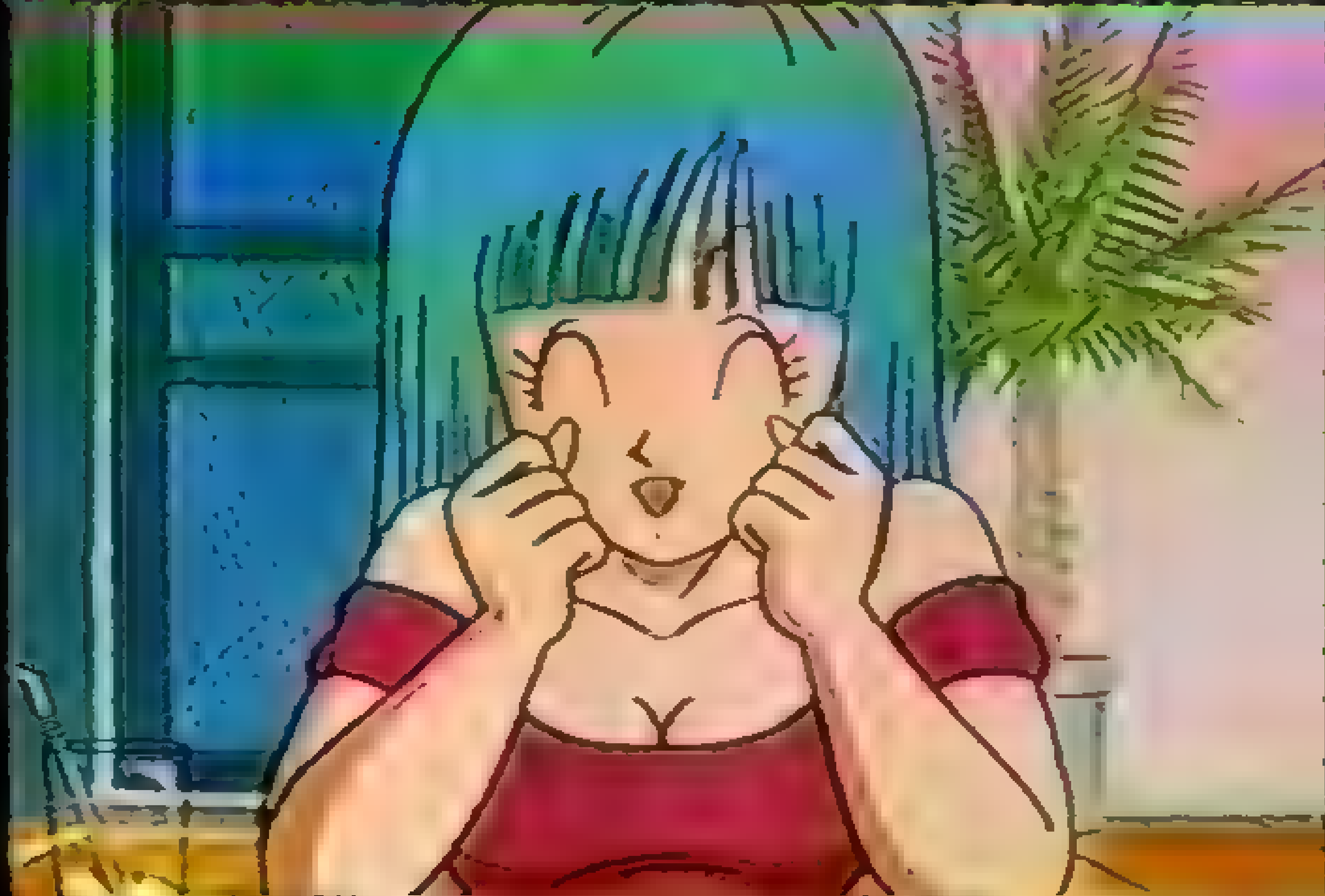

Maron doesn't understand a thing you said

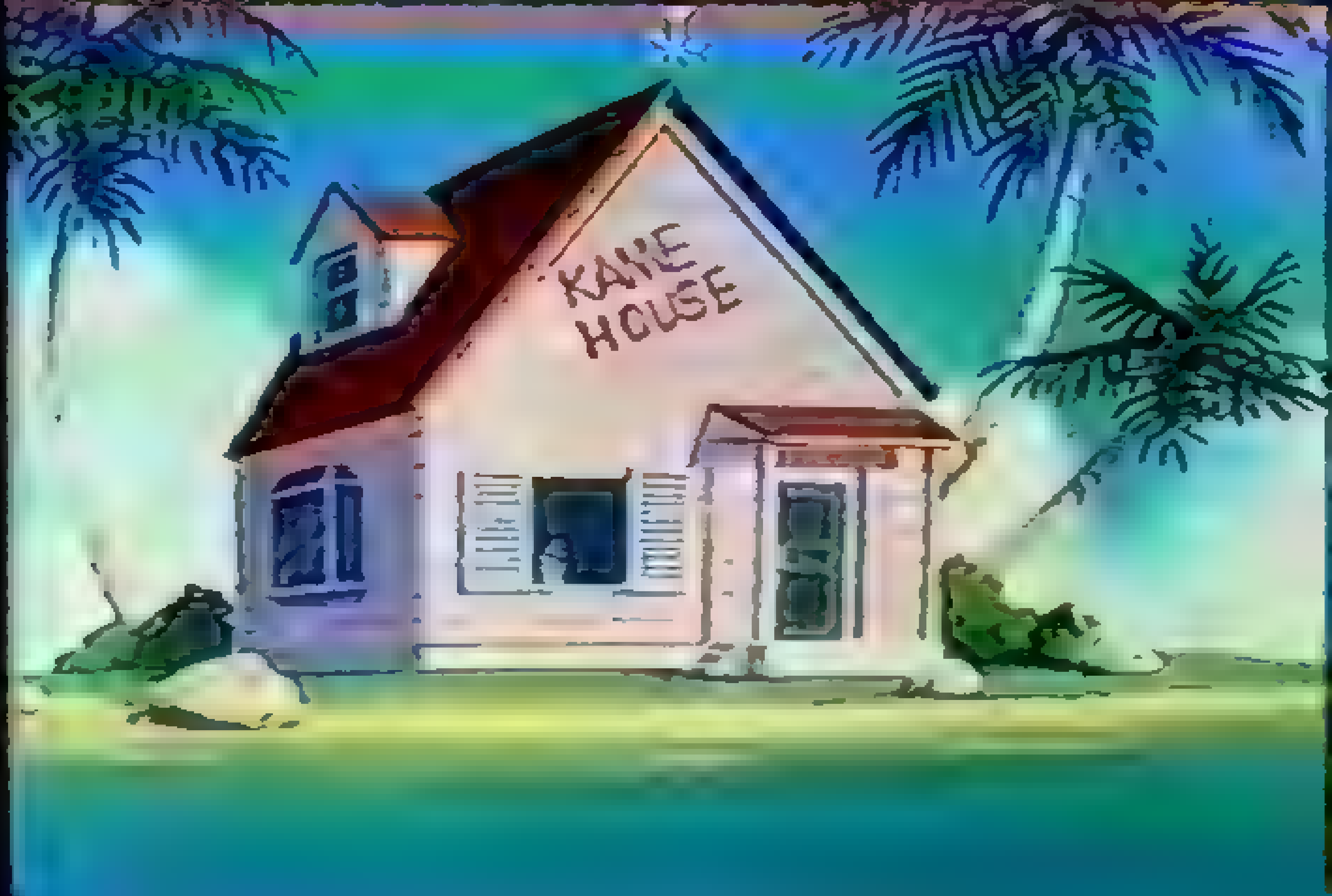



I should explain this up close.
You see, the Red Ribbon Army...

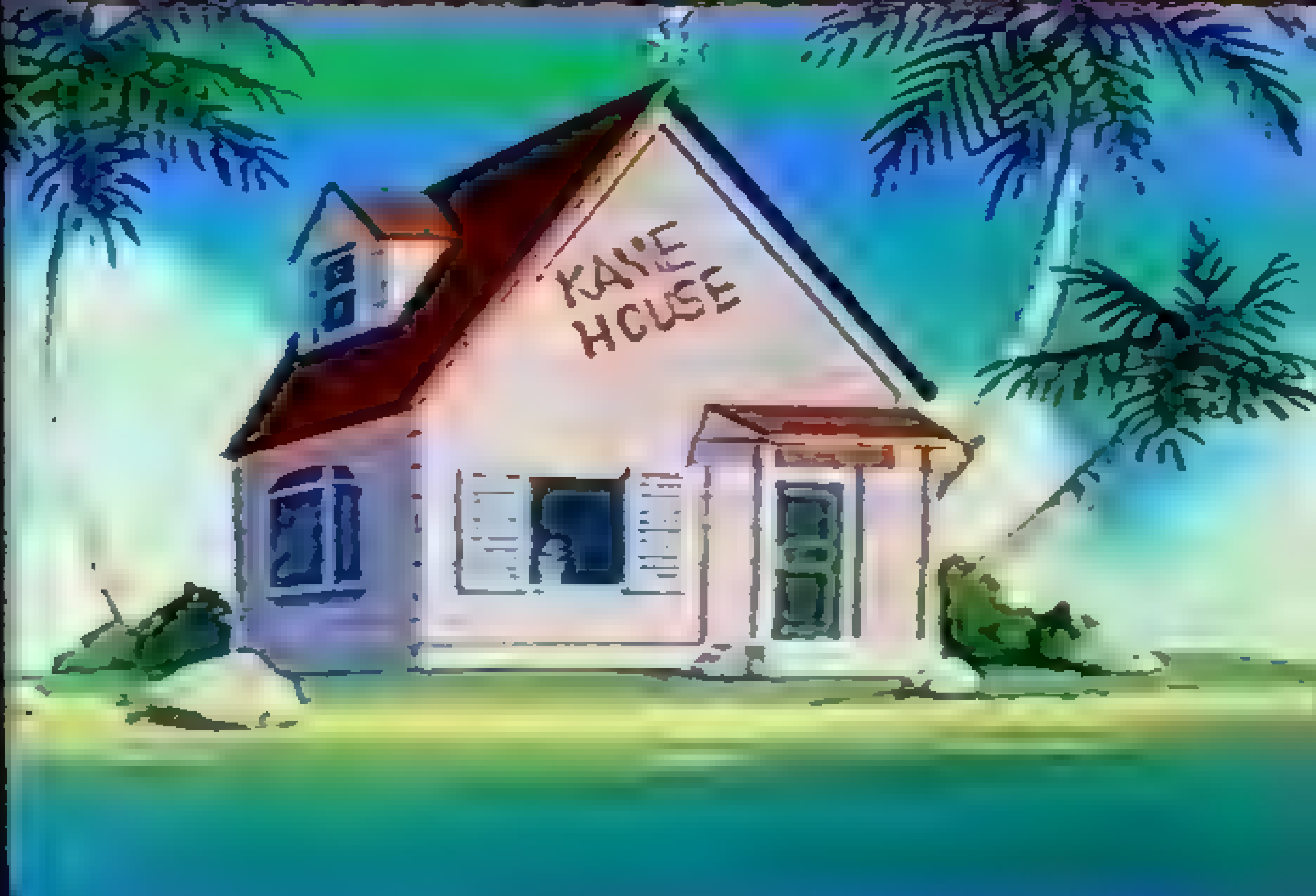

I should explain this up close.
You see, the Red Ribbon Army...

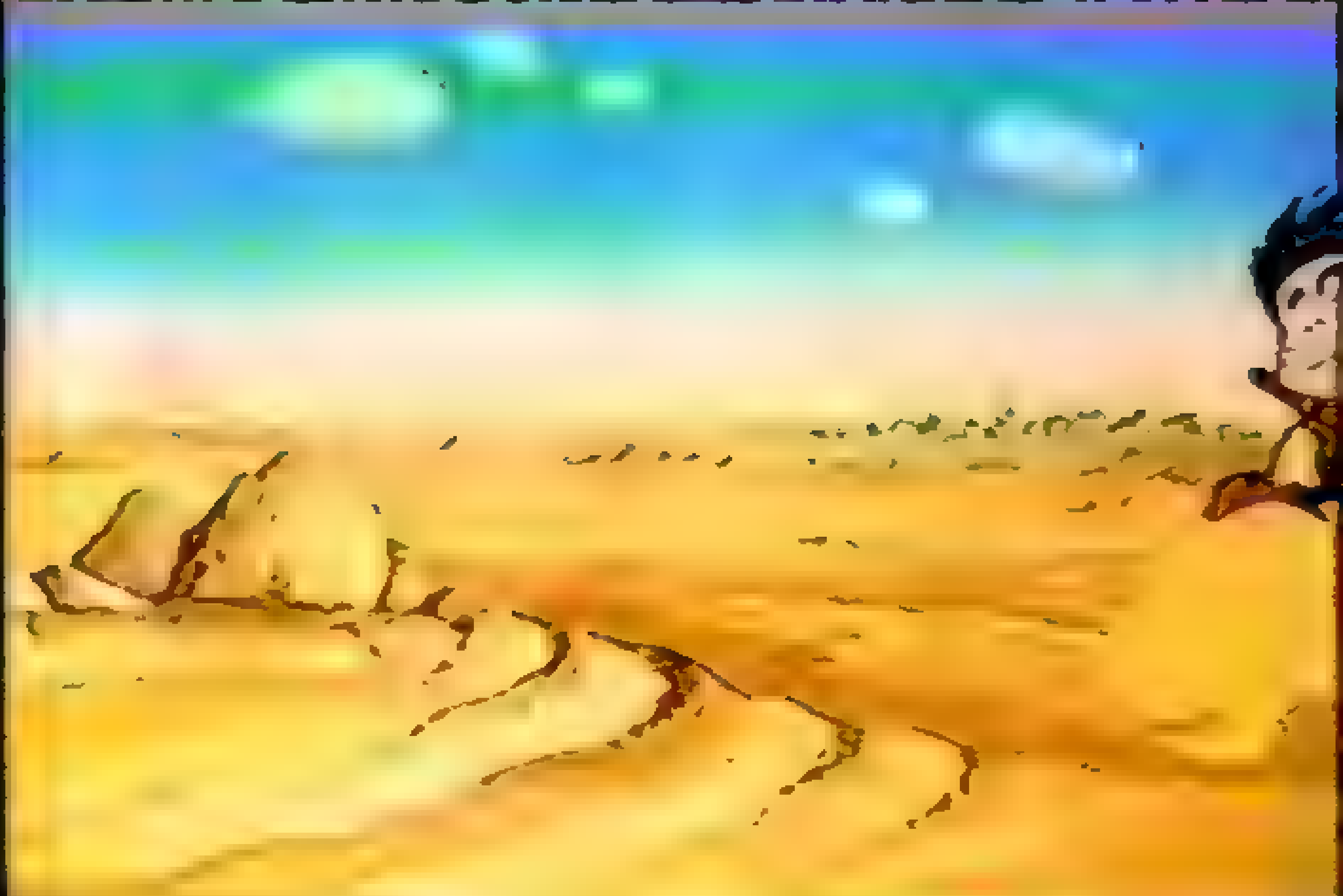

I should explain this up close.
You see, the Red Ribbon Army...



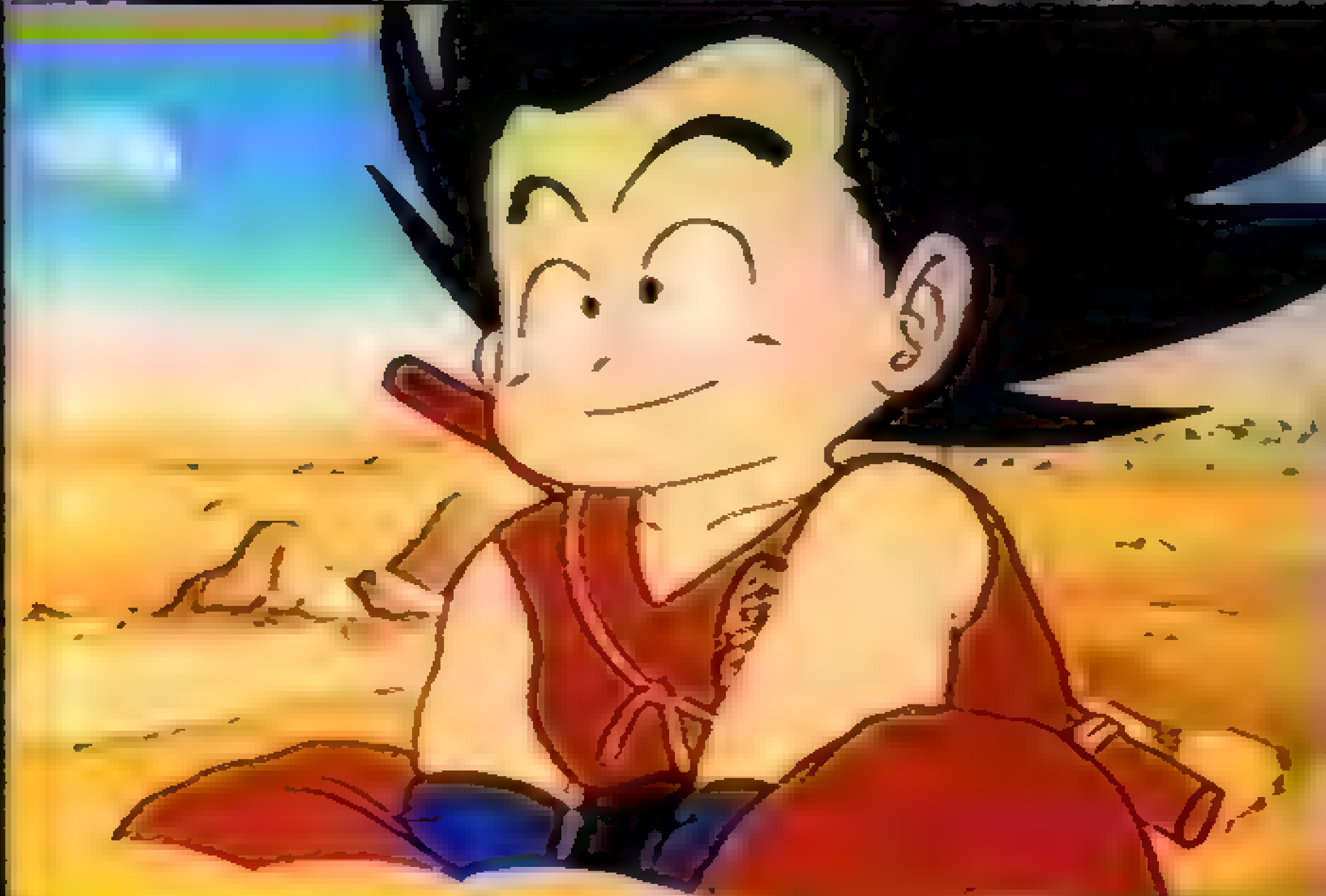

KAME
HOUSE


KAME
HOUSE
Turtle-sage, you're fresh!


KAME
HOUSE




This happens when Gokou was still a child




As part of his training he went
on a search for the Dragon Balls

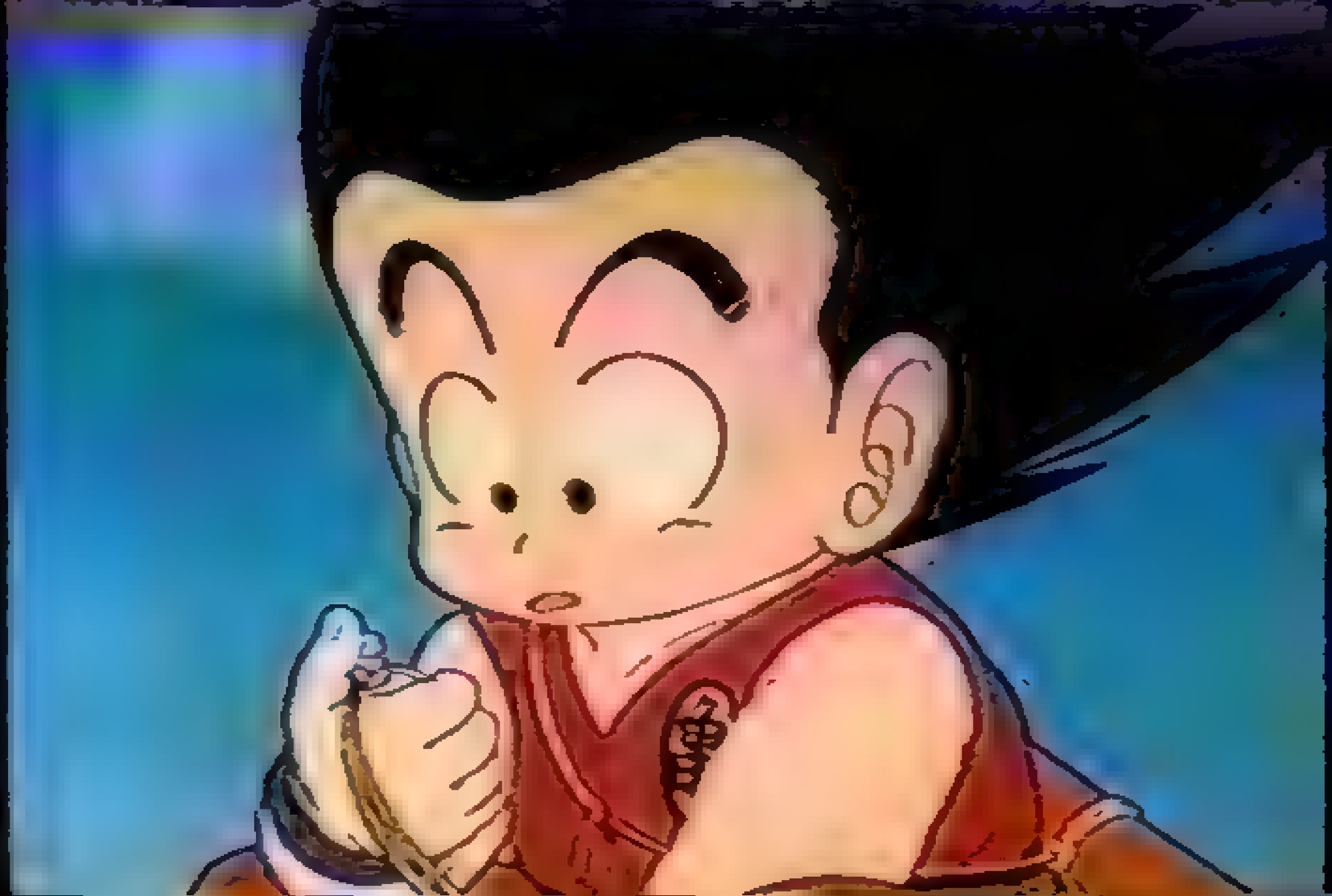

As part of his training he went
on a search for the Dragon Balls

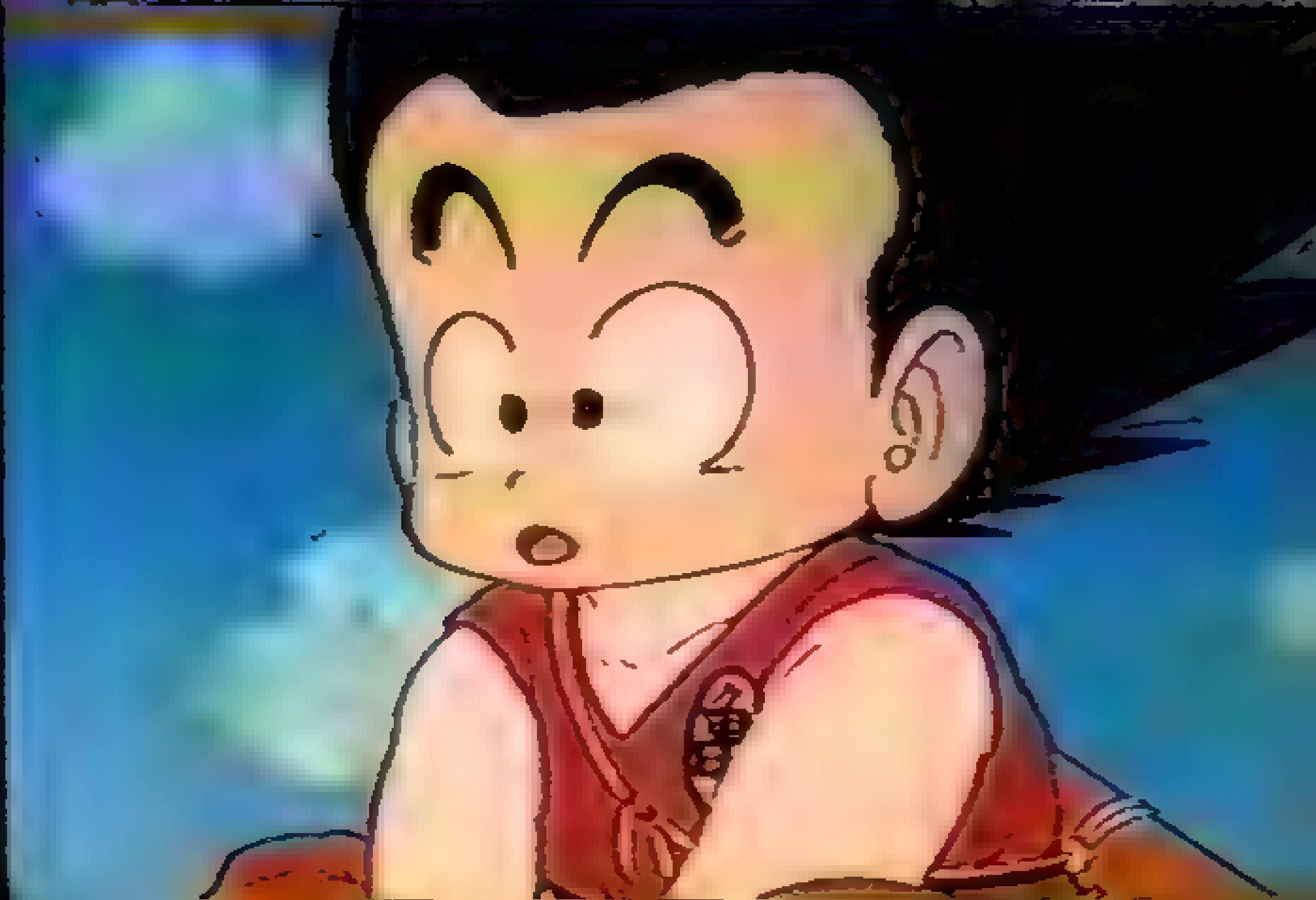


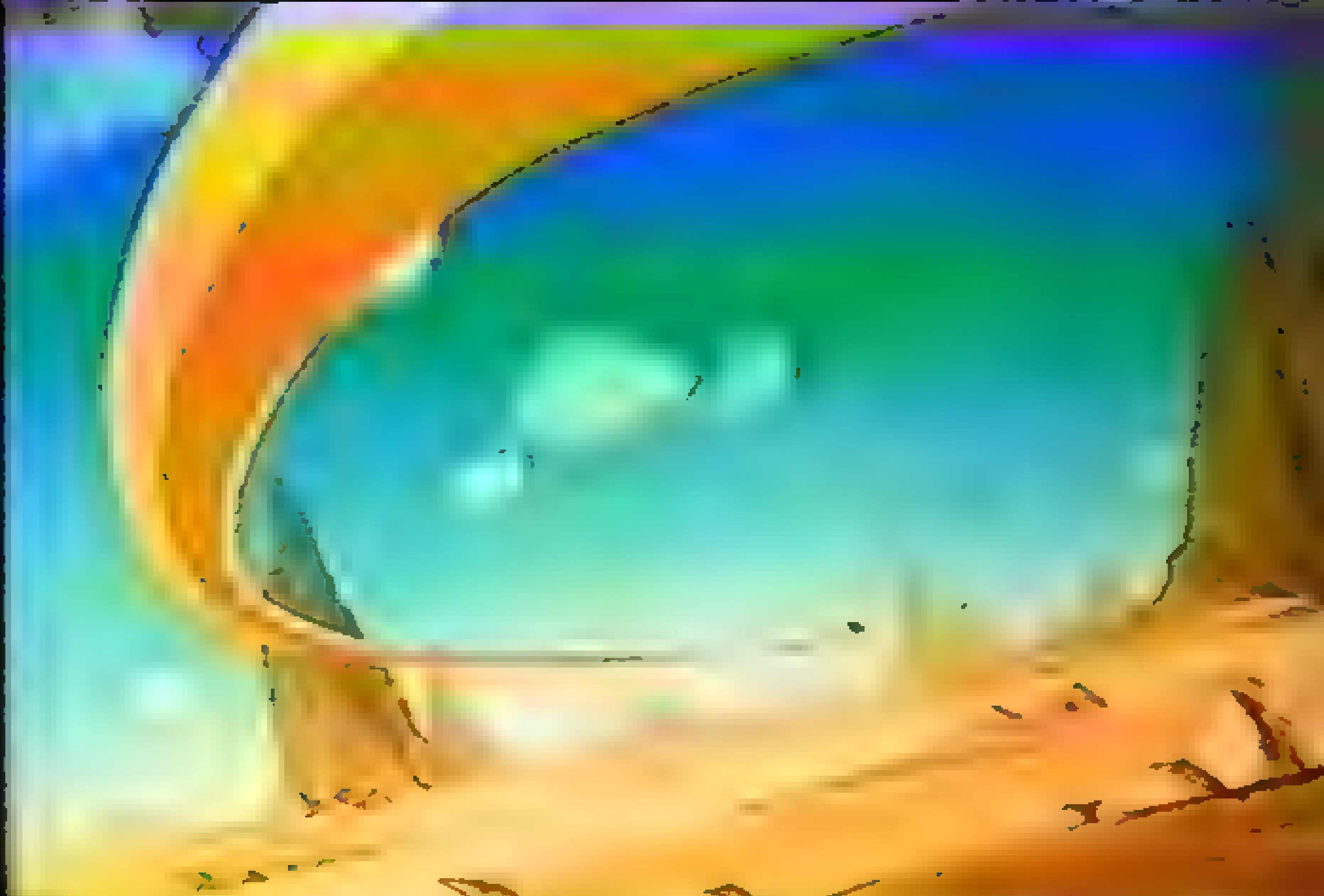




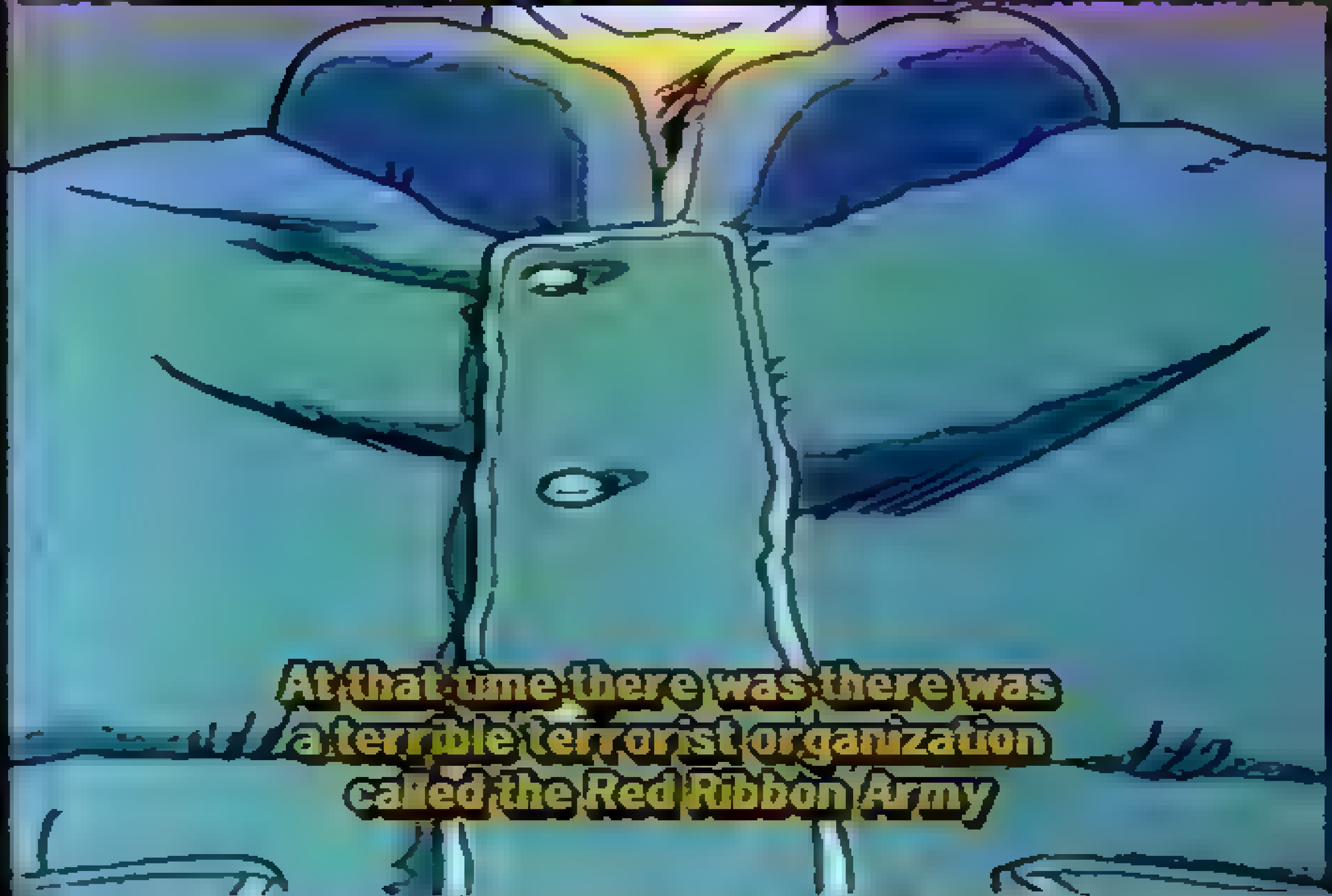


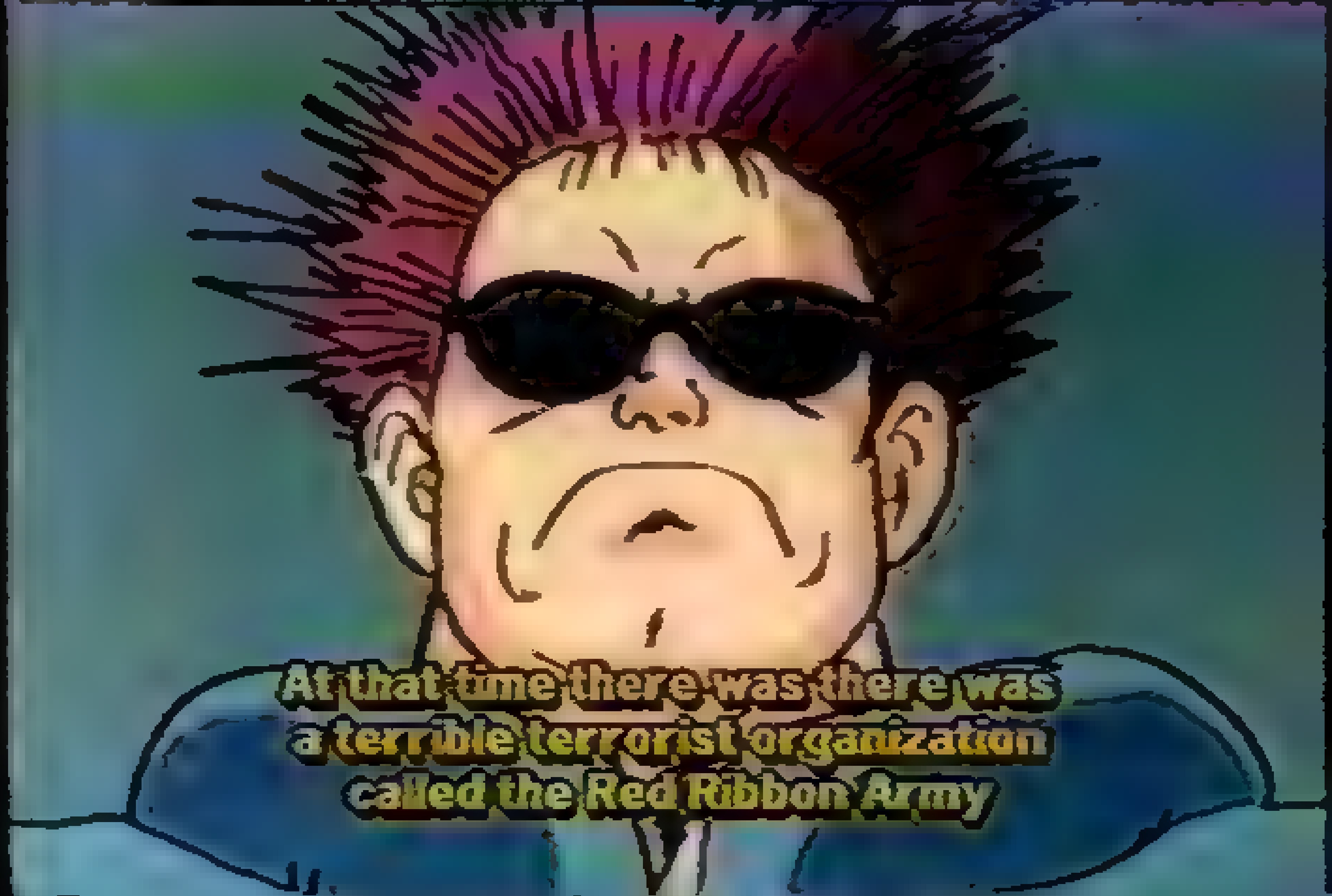


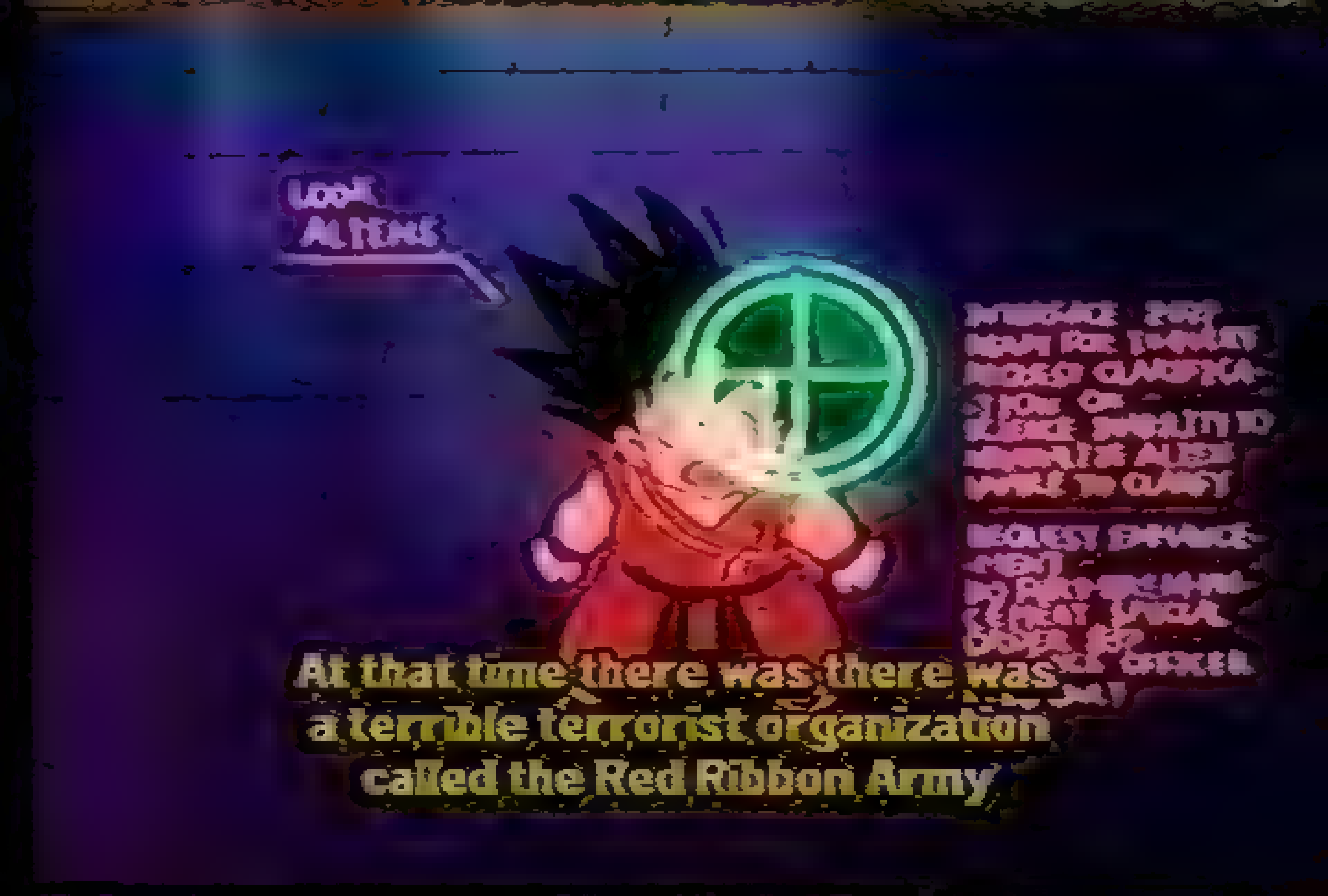


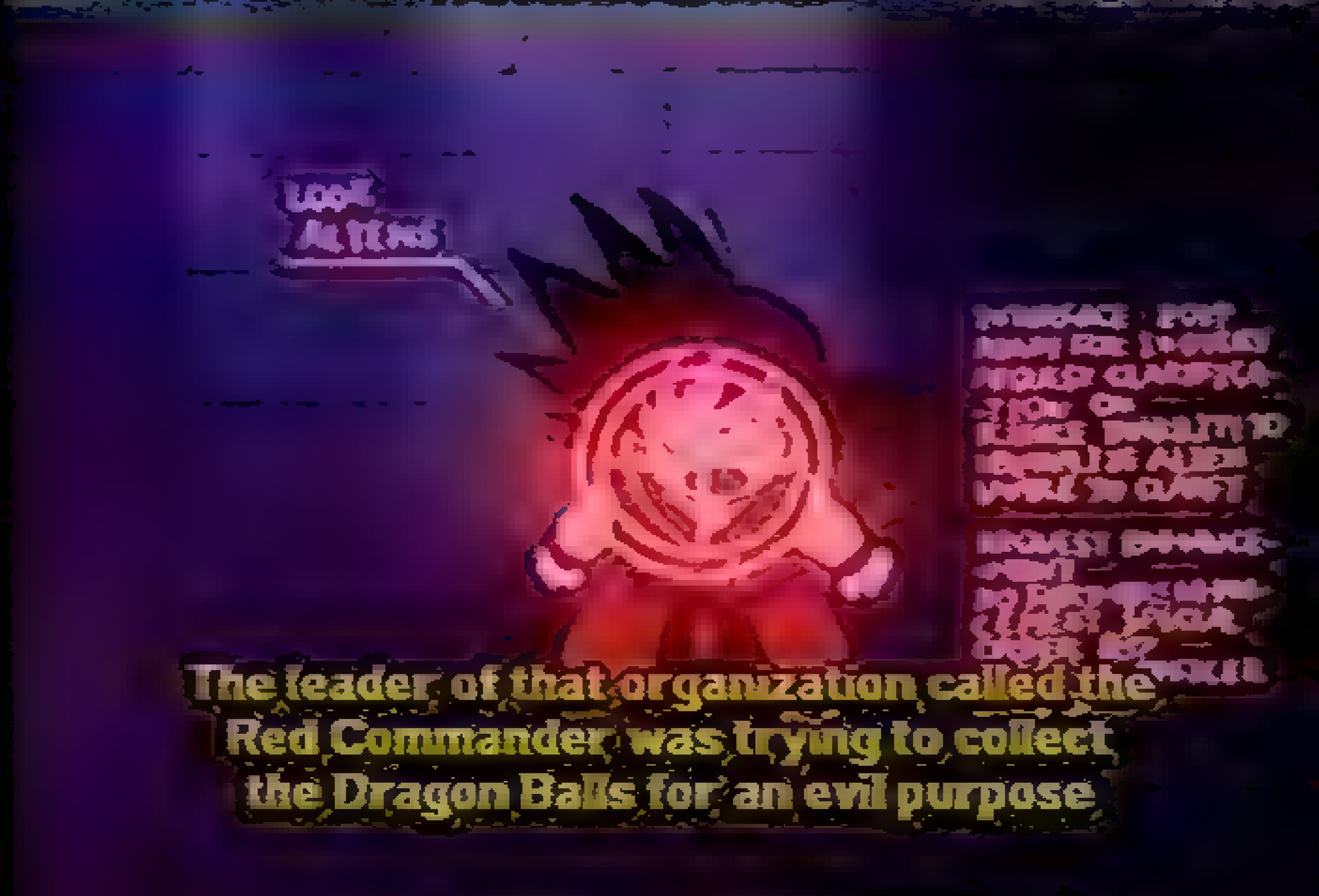


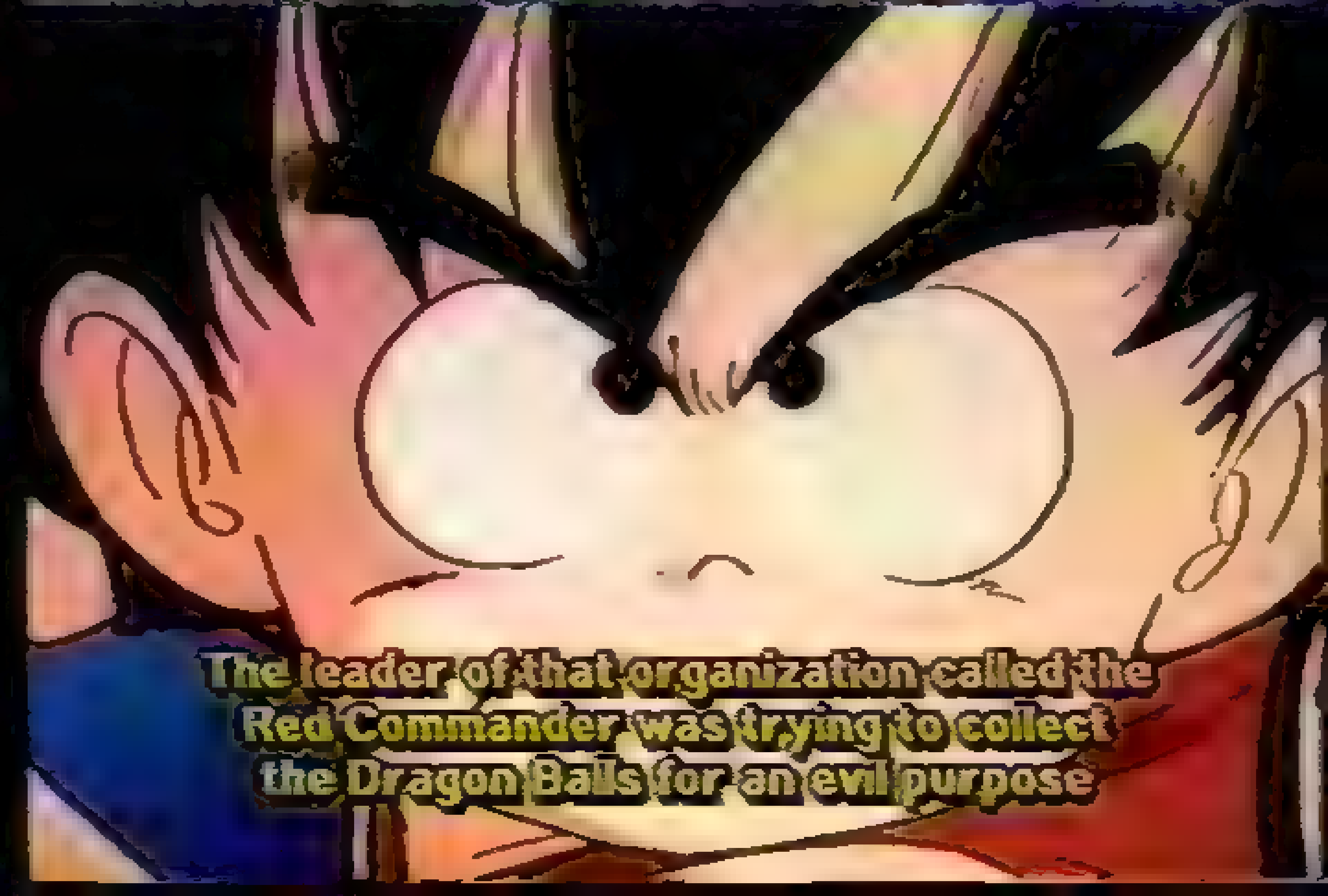

At that time there was there was
a terrible terrorist organization
called the Red Ribbon Army


At that time there was there was
a terrible terrorist organization
called the Red Ribbon Army

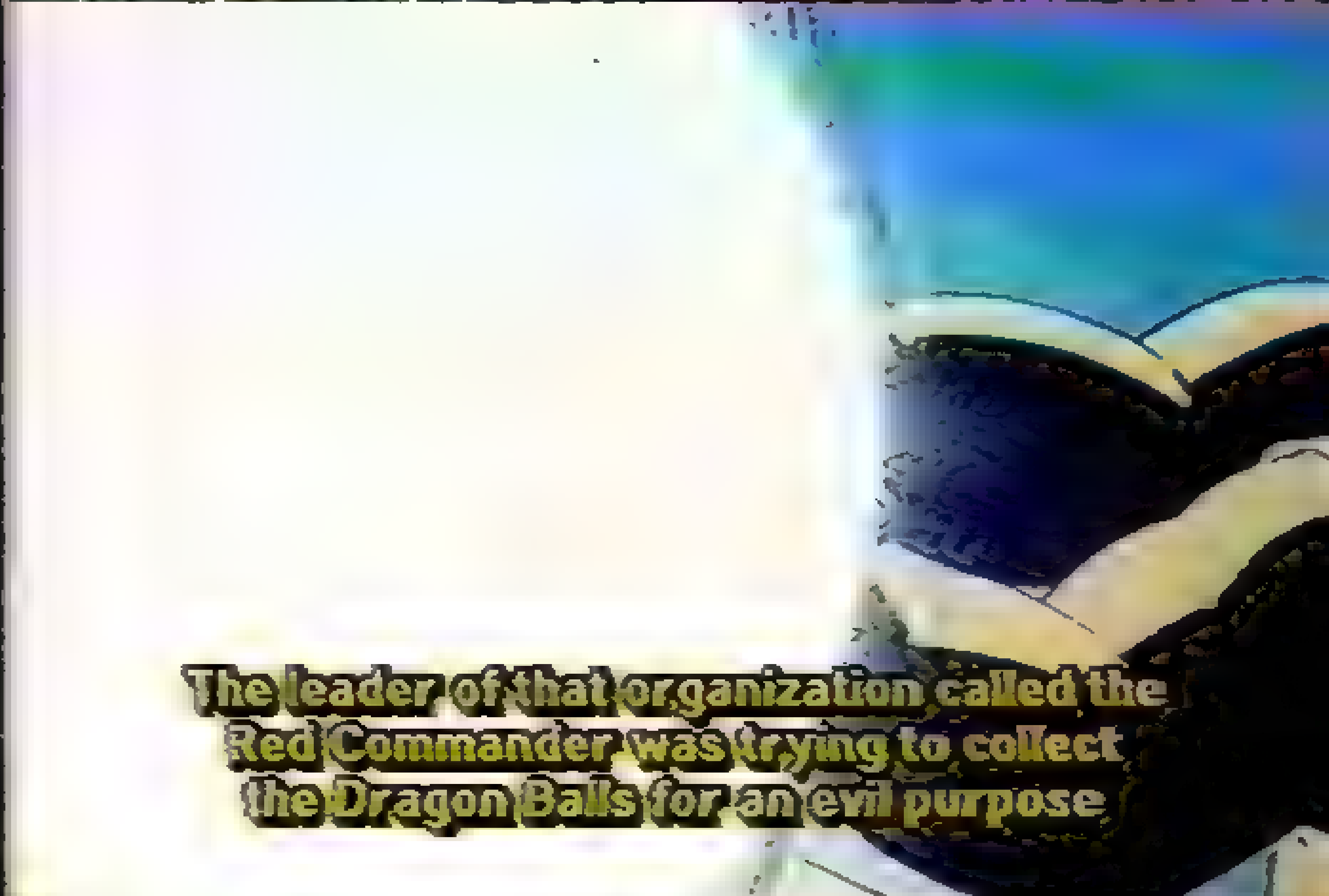

At that time there was there was
a terrible terrorist organization
called the Red Ribbon Army


At that time there was there was
a terrible terrorist organization
called the Red Ribbon Army


The leader of that organization called the Red Commander was trying to collect the Dragon Balls for an evil purpose


The leader of that organization called the Red Commander was trying to collect the Dragon Balls for an evil purpose

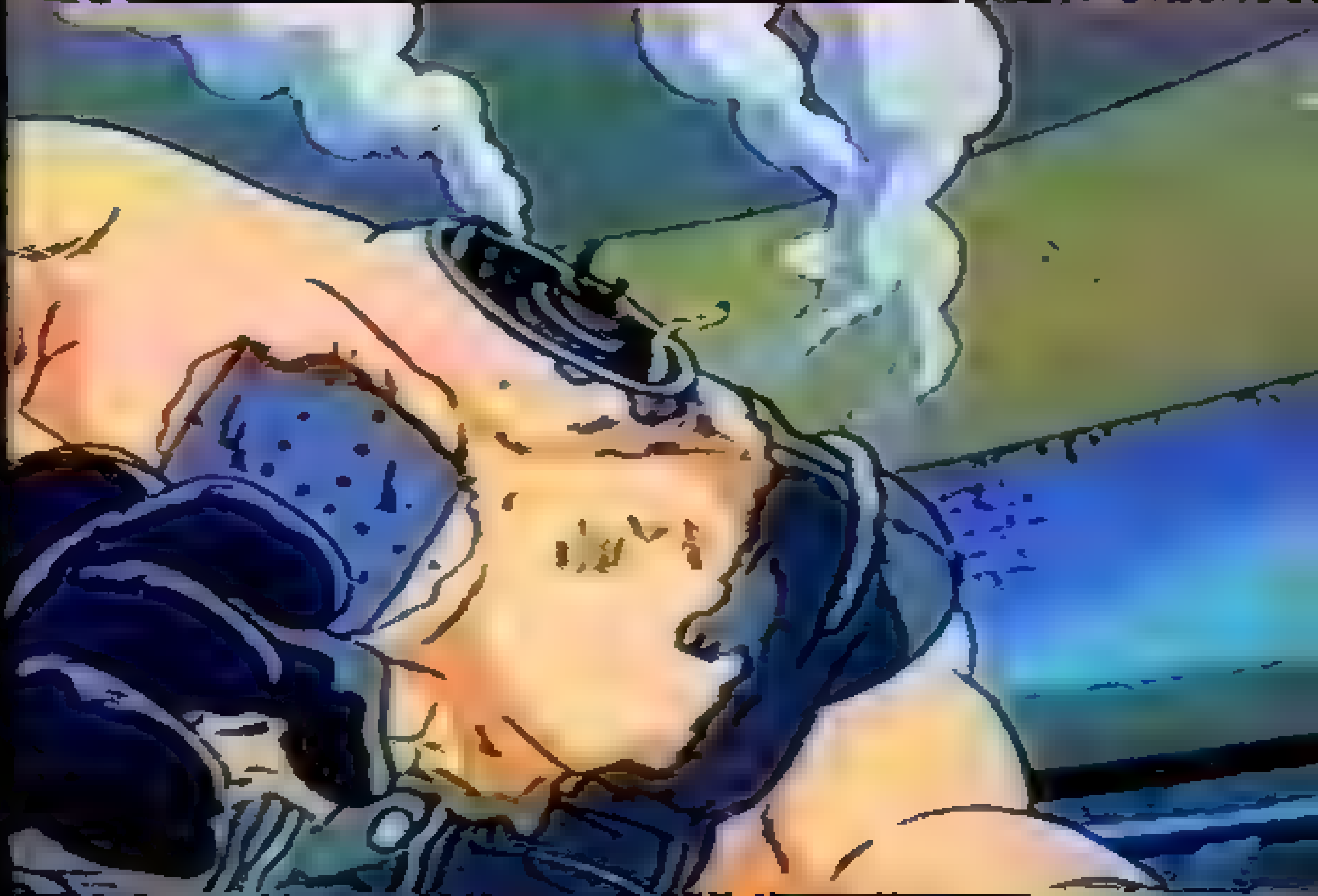

The leader of that organization called the
Red Commander was trying to collect
the Dragon Balls for an evil purpose

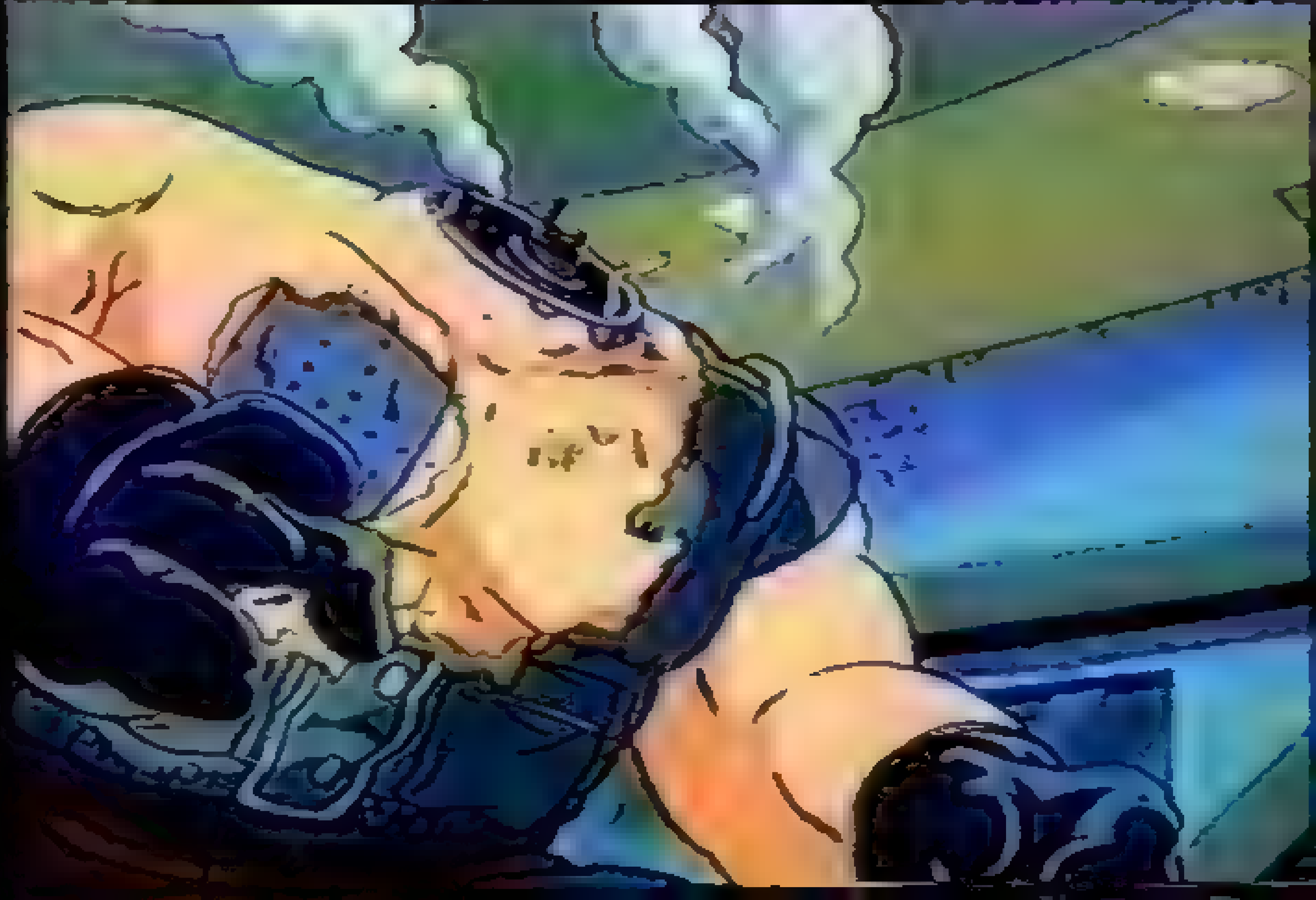

The leader of that organization called the
Red Commander was trying to collect
the Dragon Balls for an evil purpose


Gokou fought one villain after
another in the Red Ribbon Army


Gokou fought one villain after
another in the Red Ribbon Army


Gokou fought one villain after
another in the Red Ribbon Army






I took off his face! Did I do something bad?

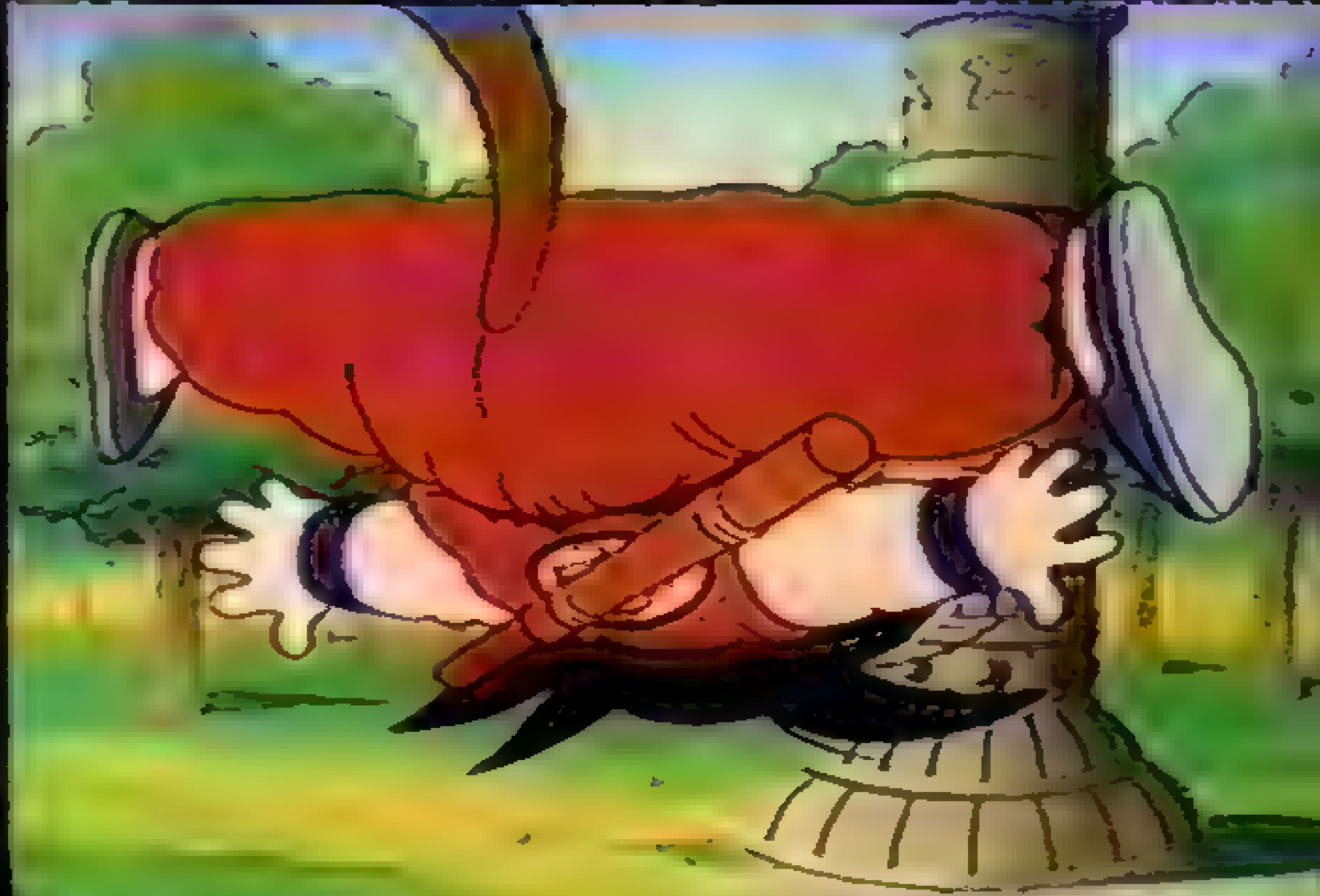

I took off his face! Did I do something bad?


I took off his face! Did I do something bad?

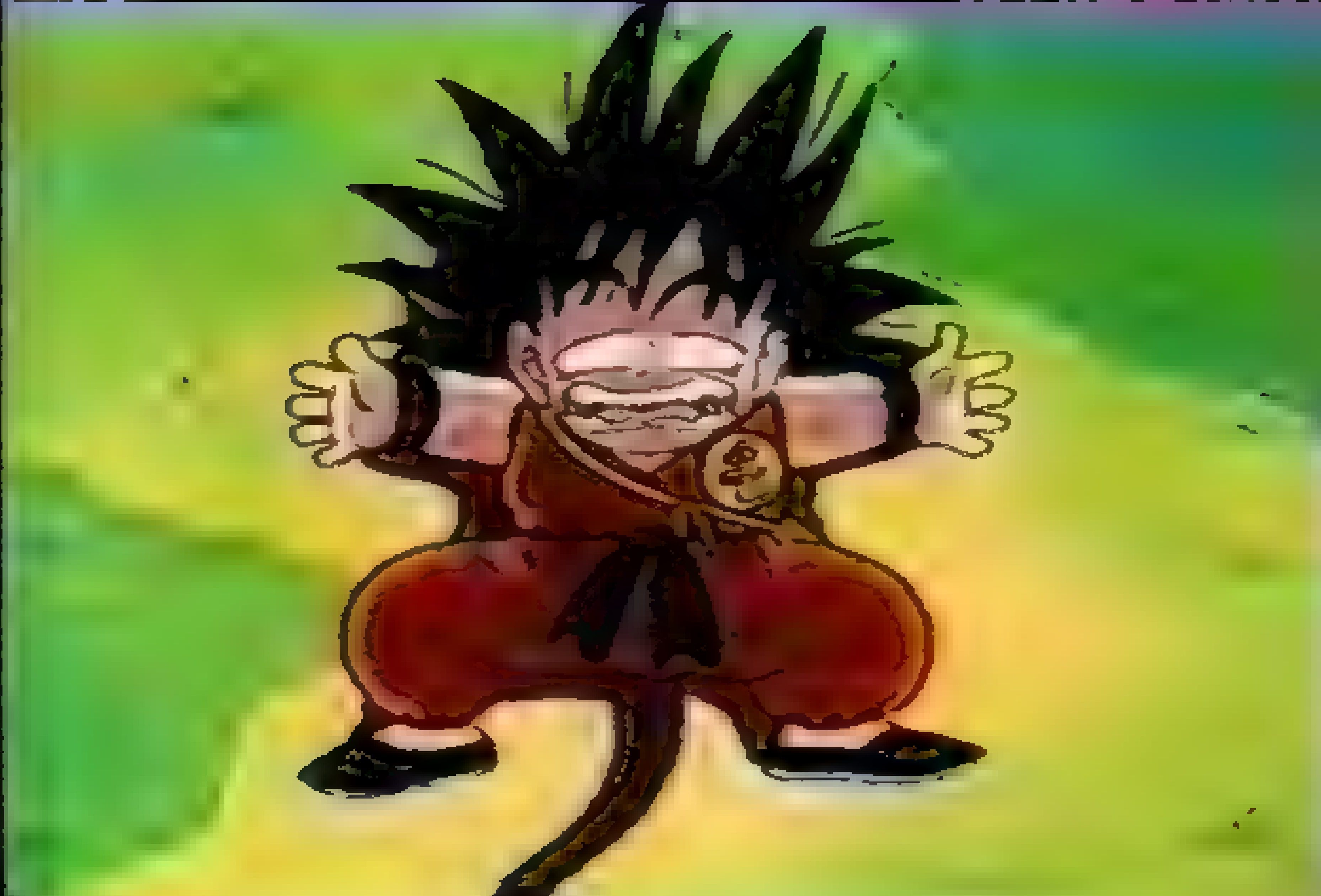










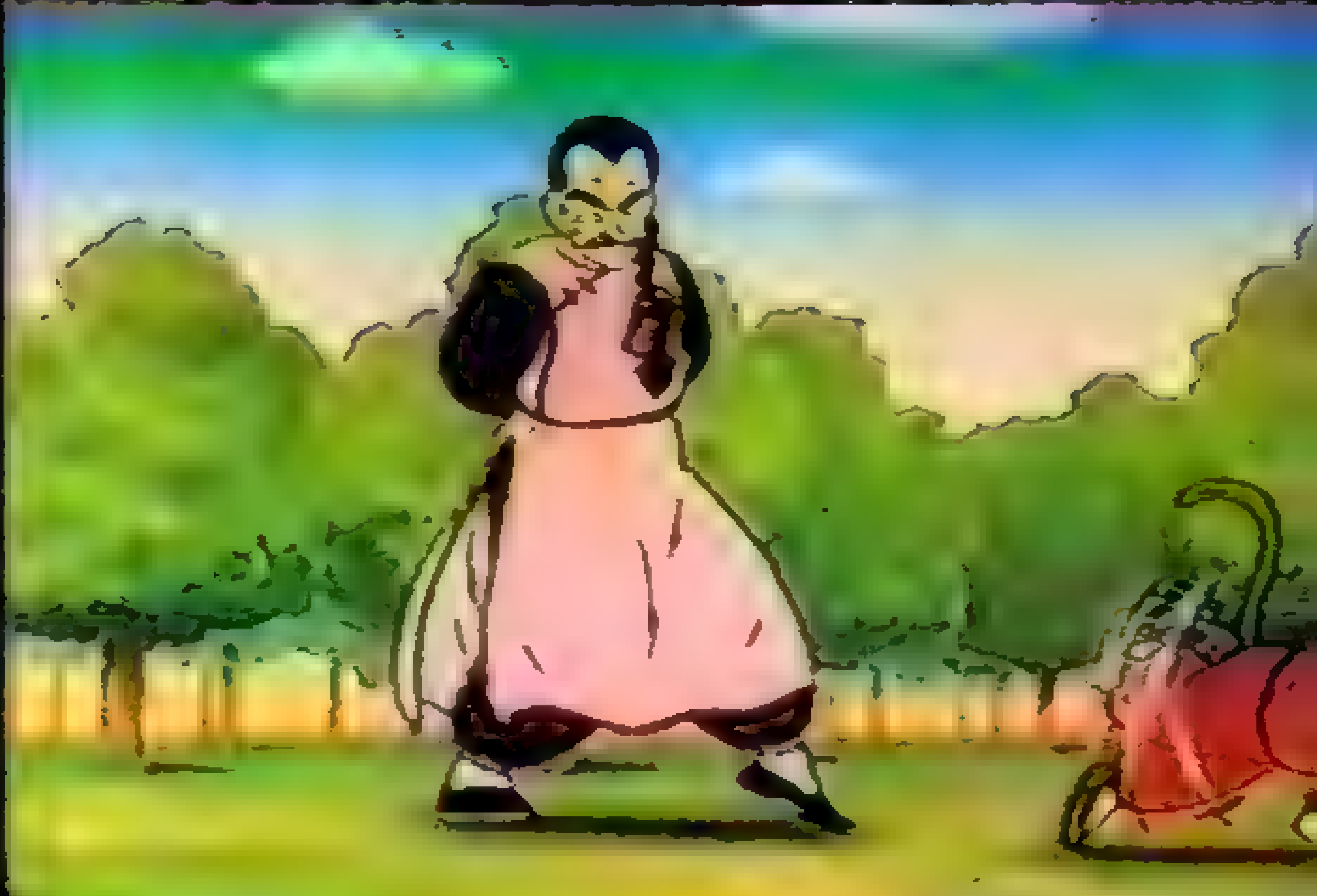


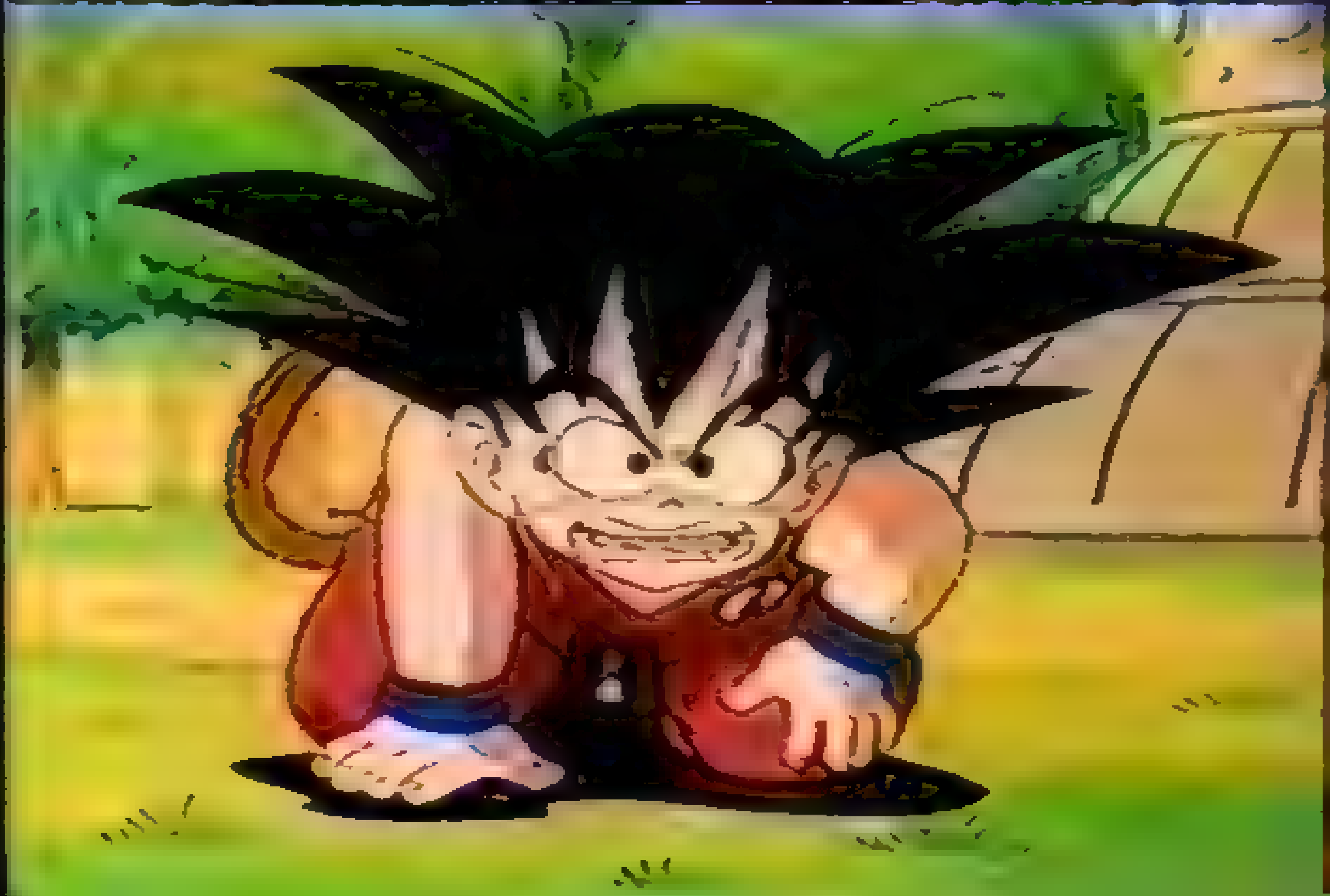






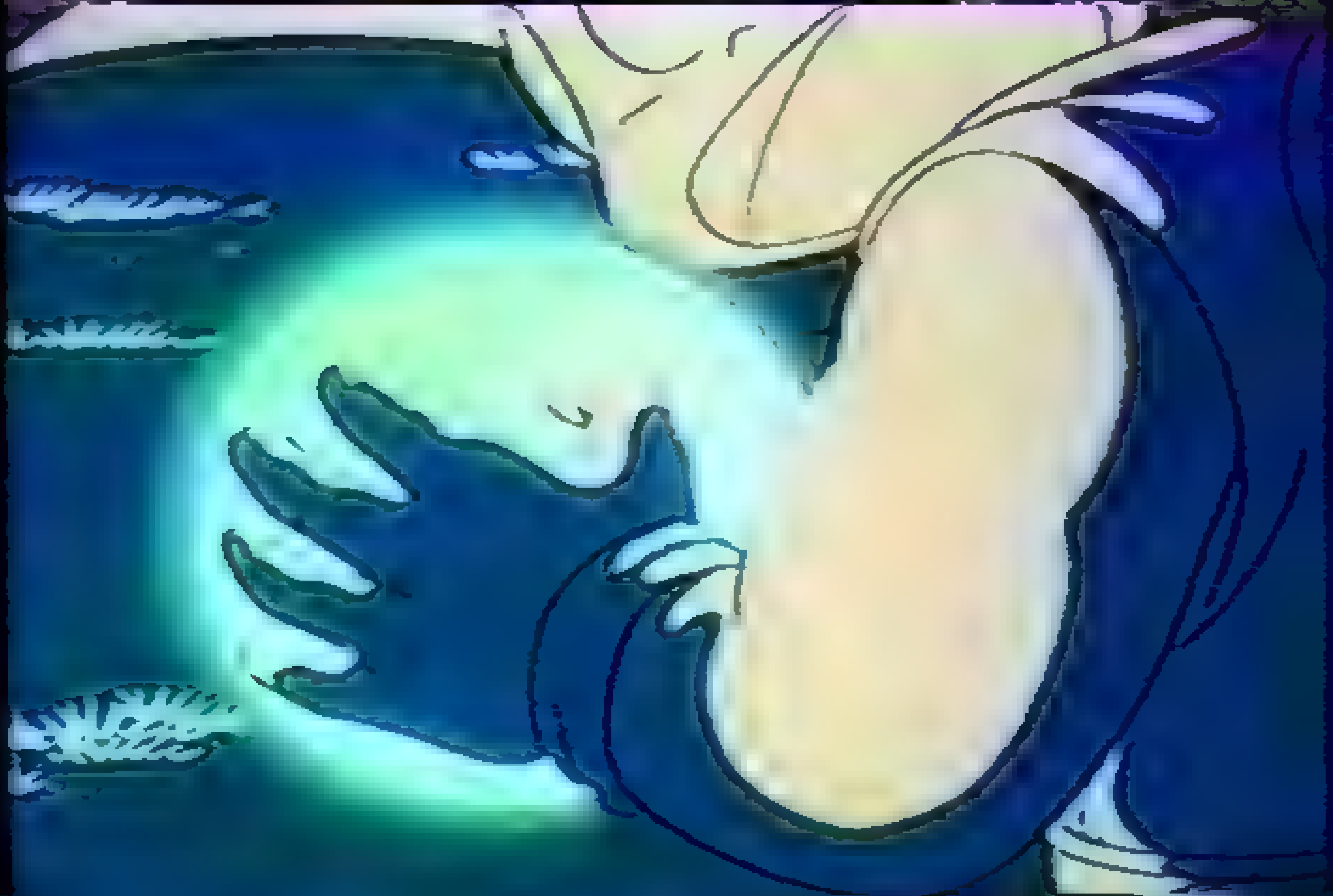


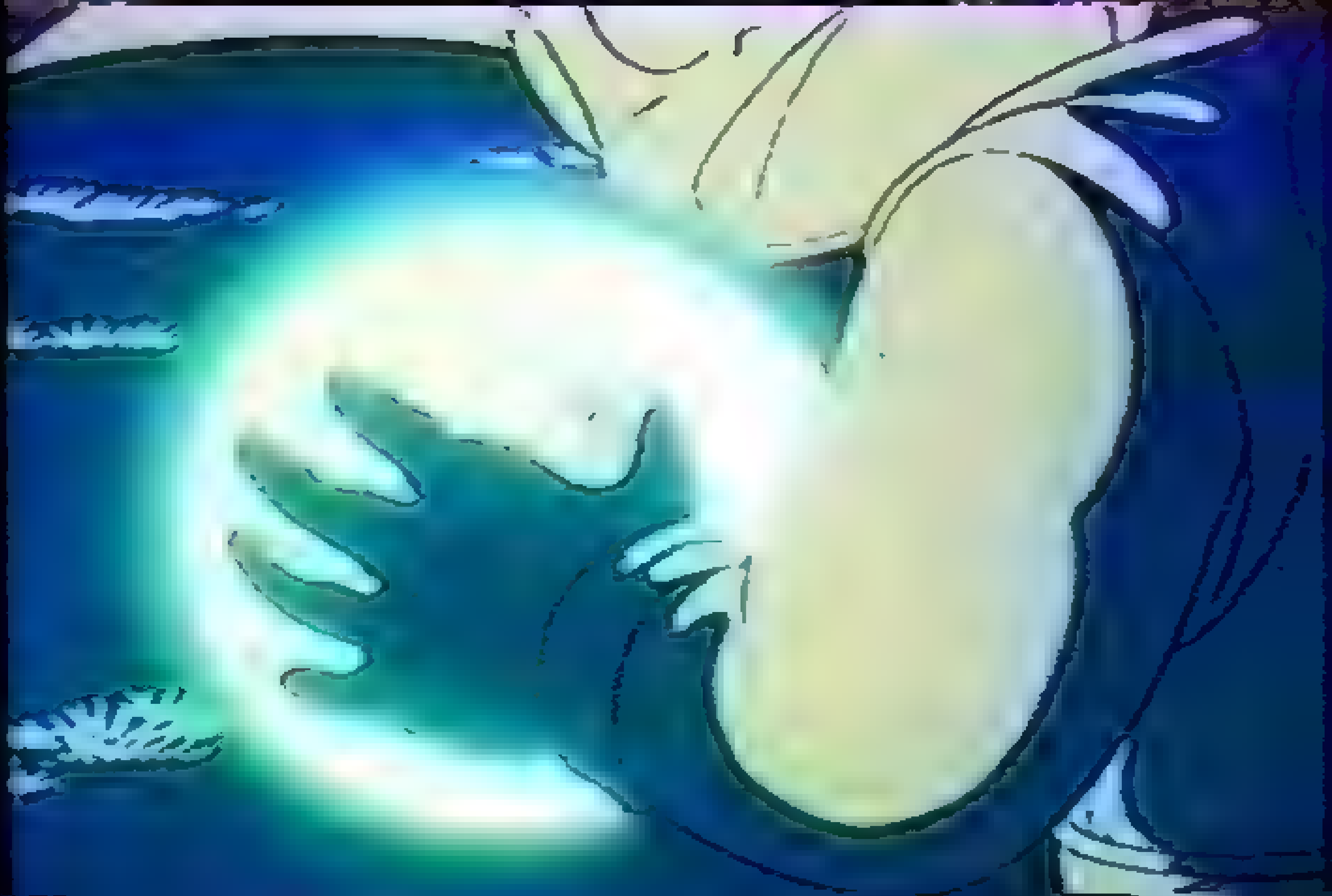


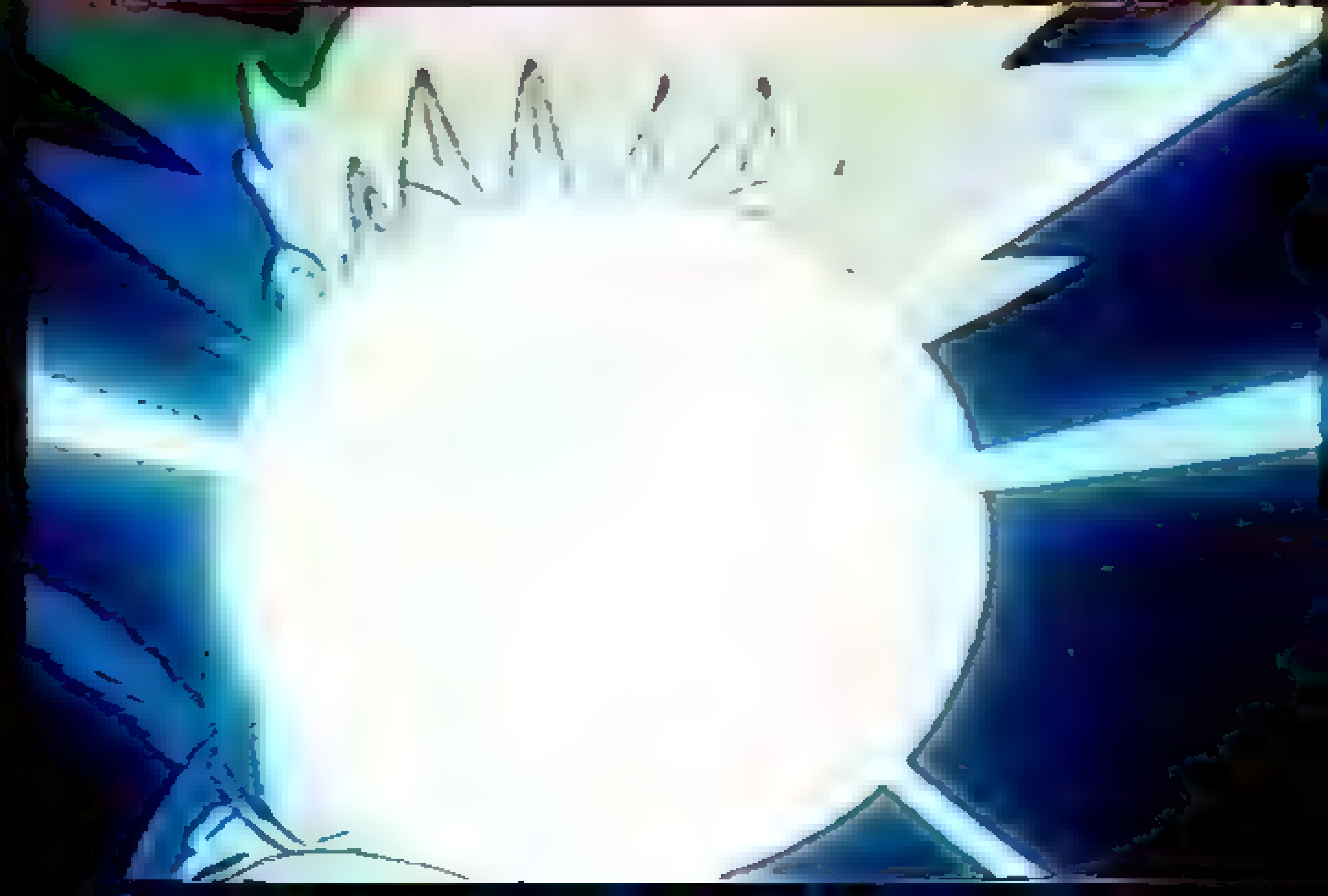


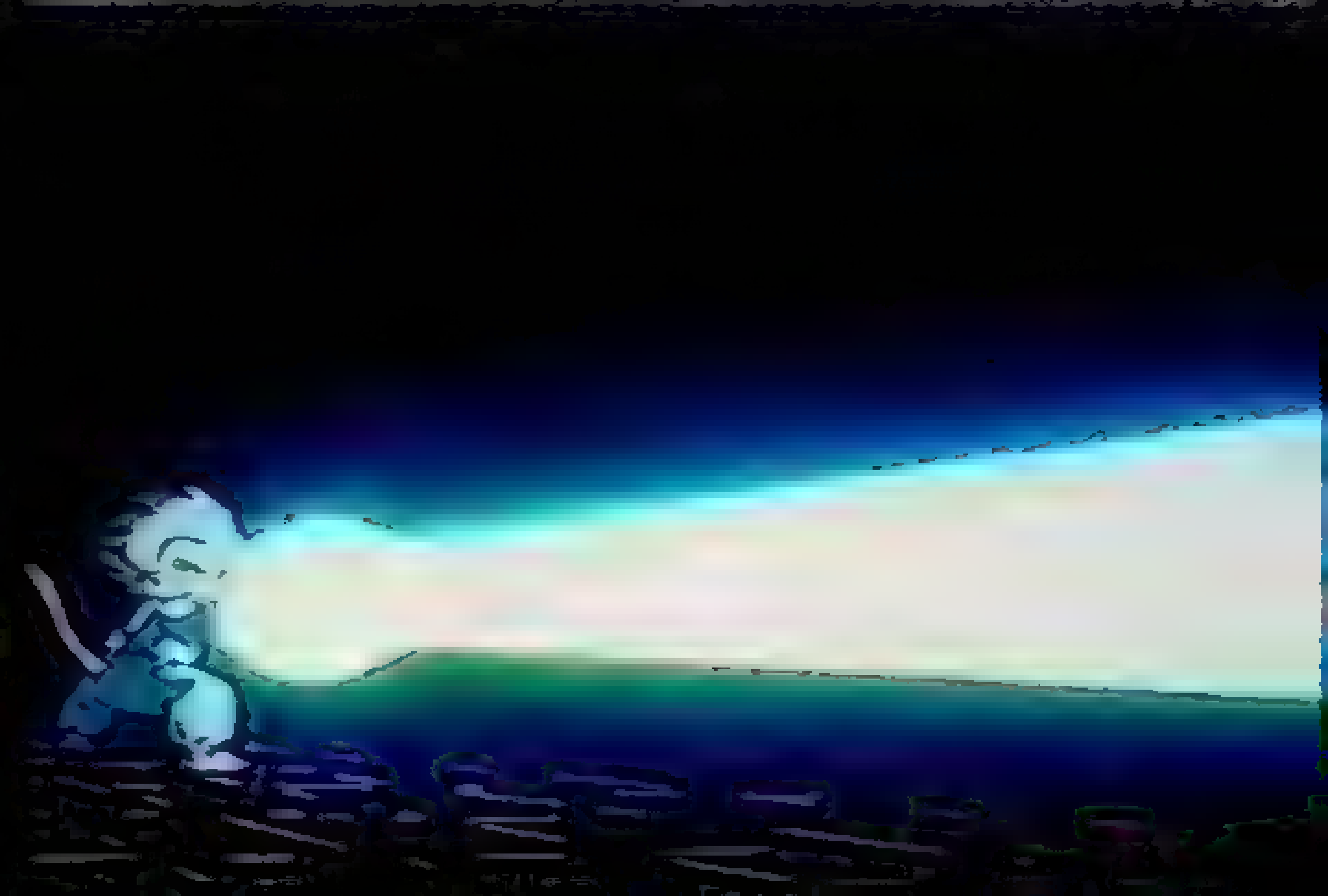


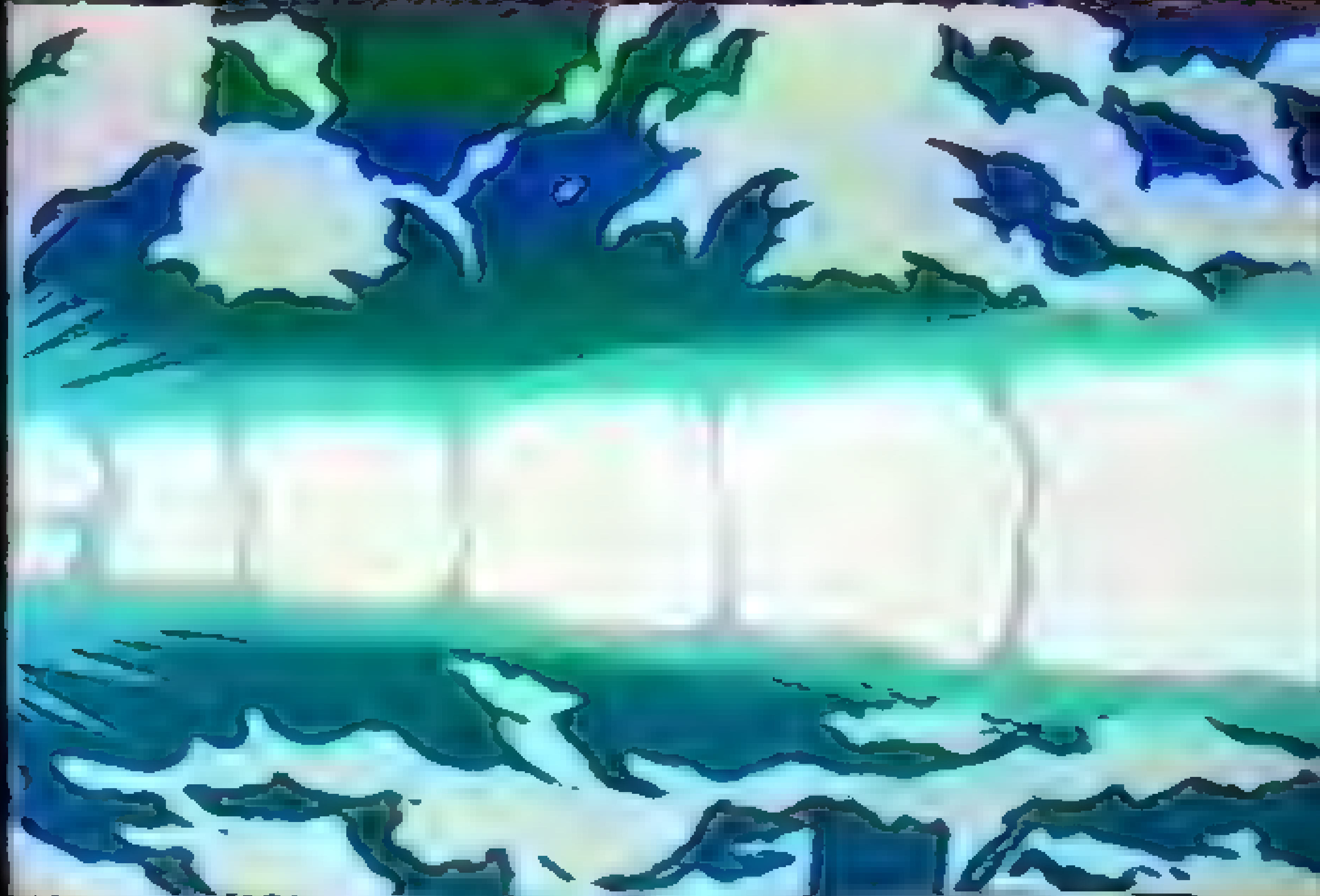


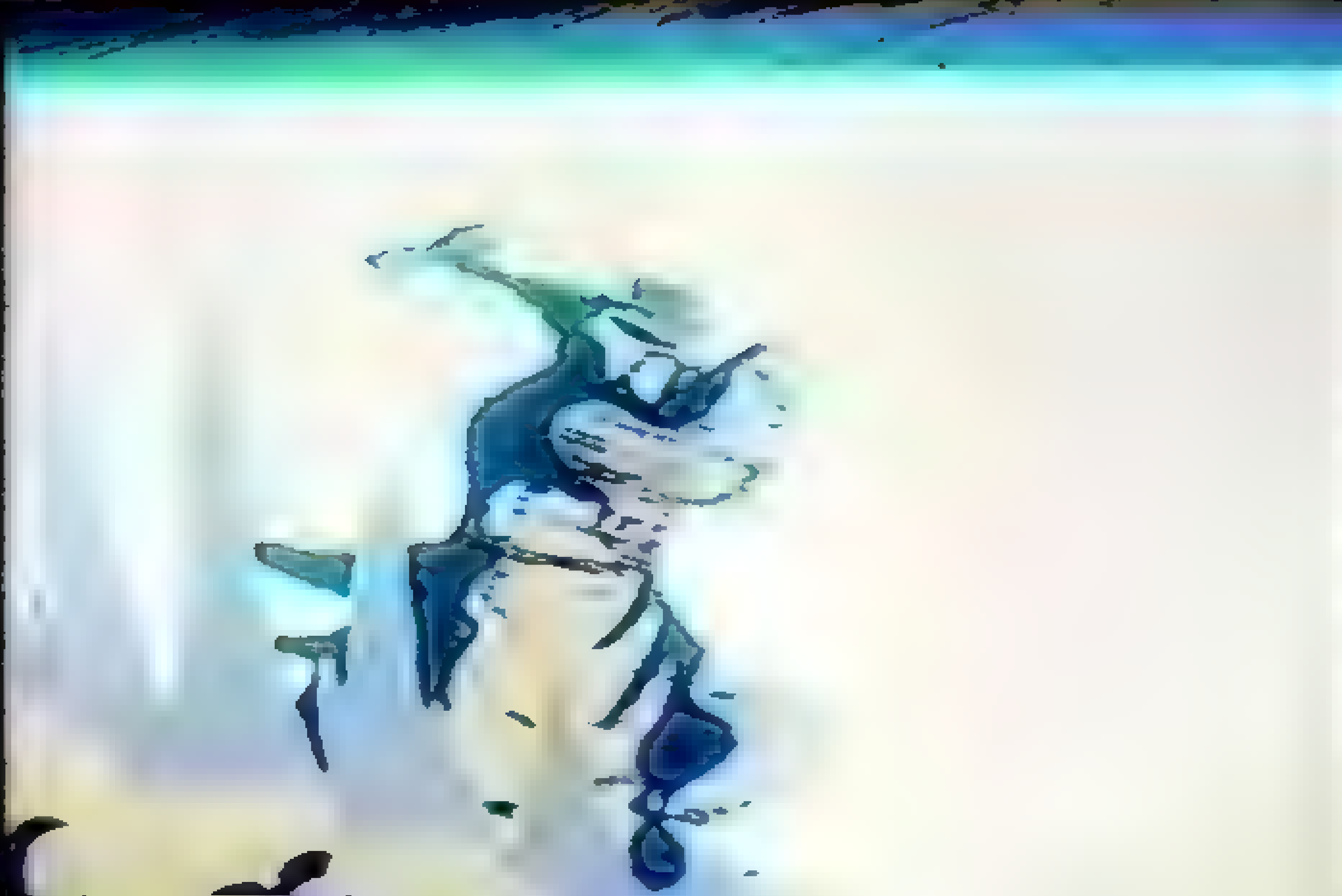


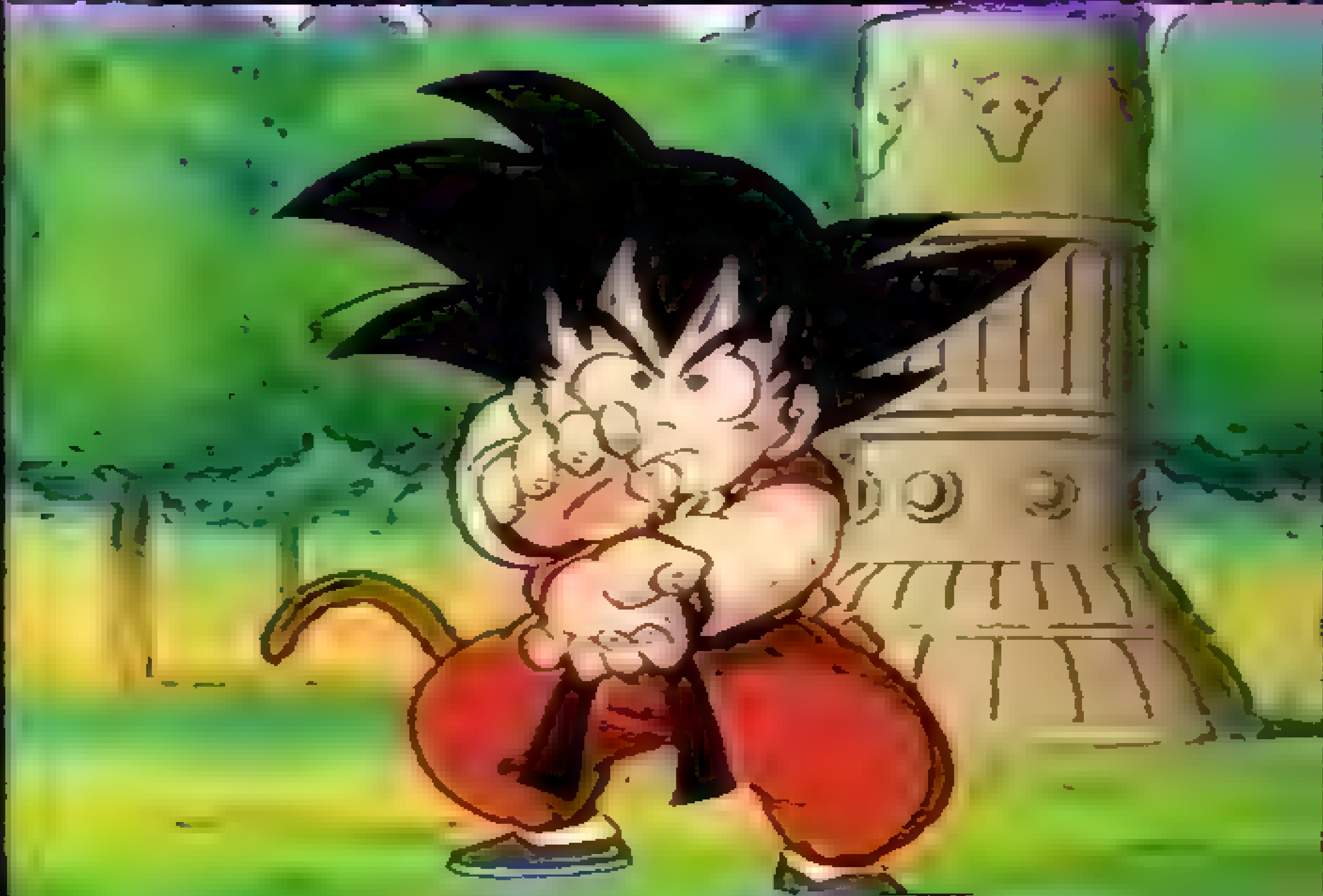


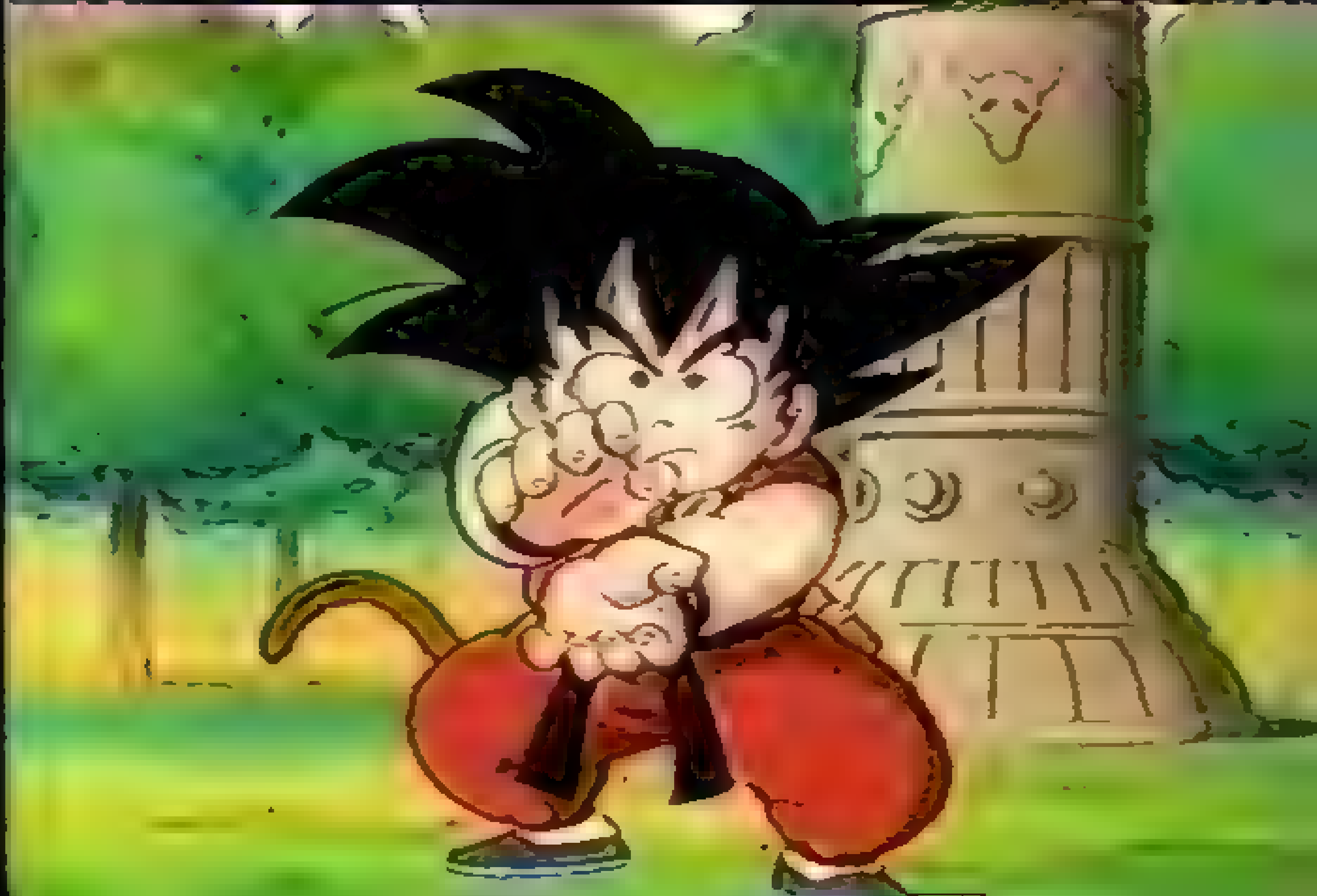


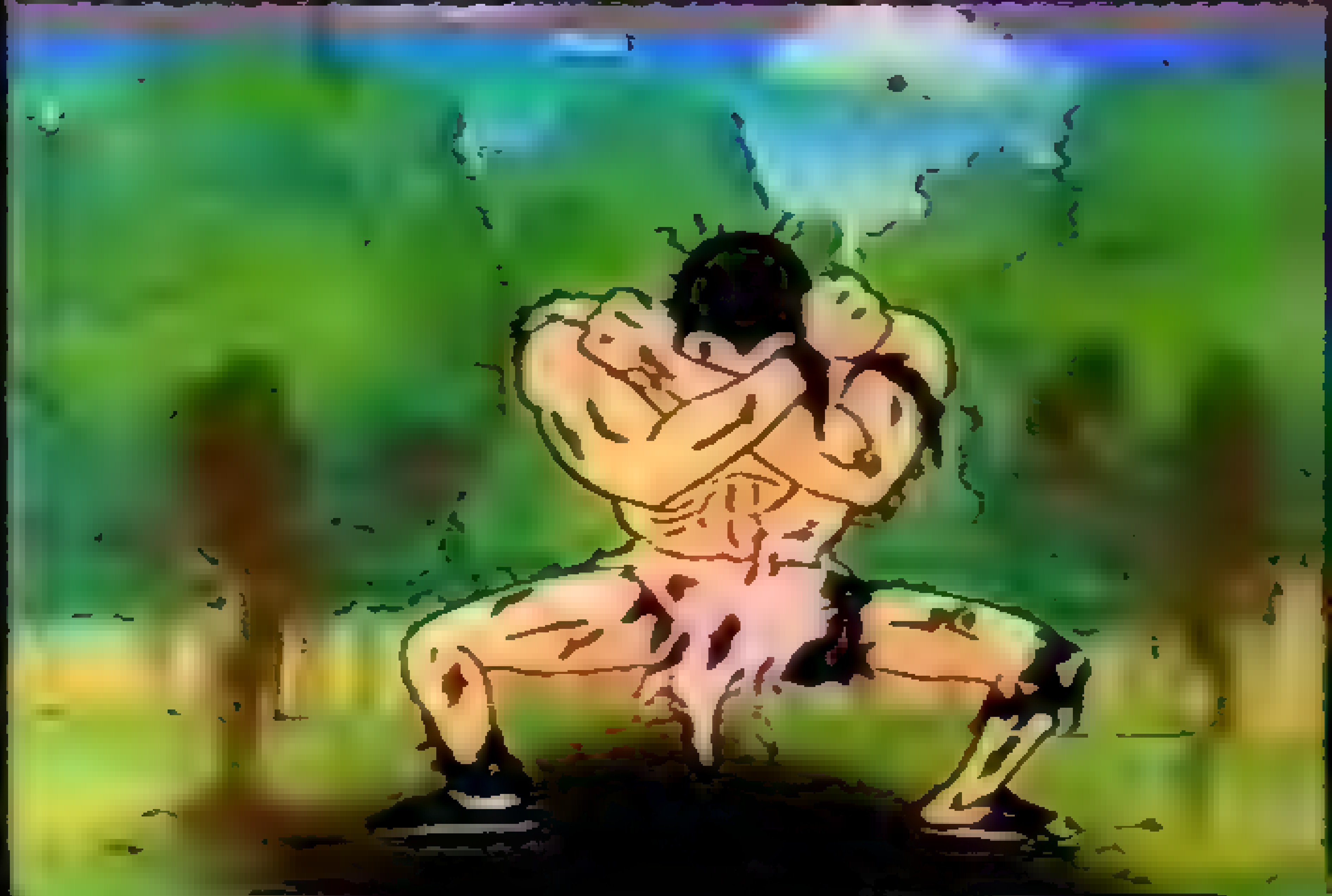


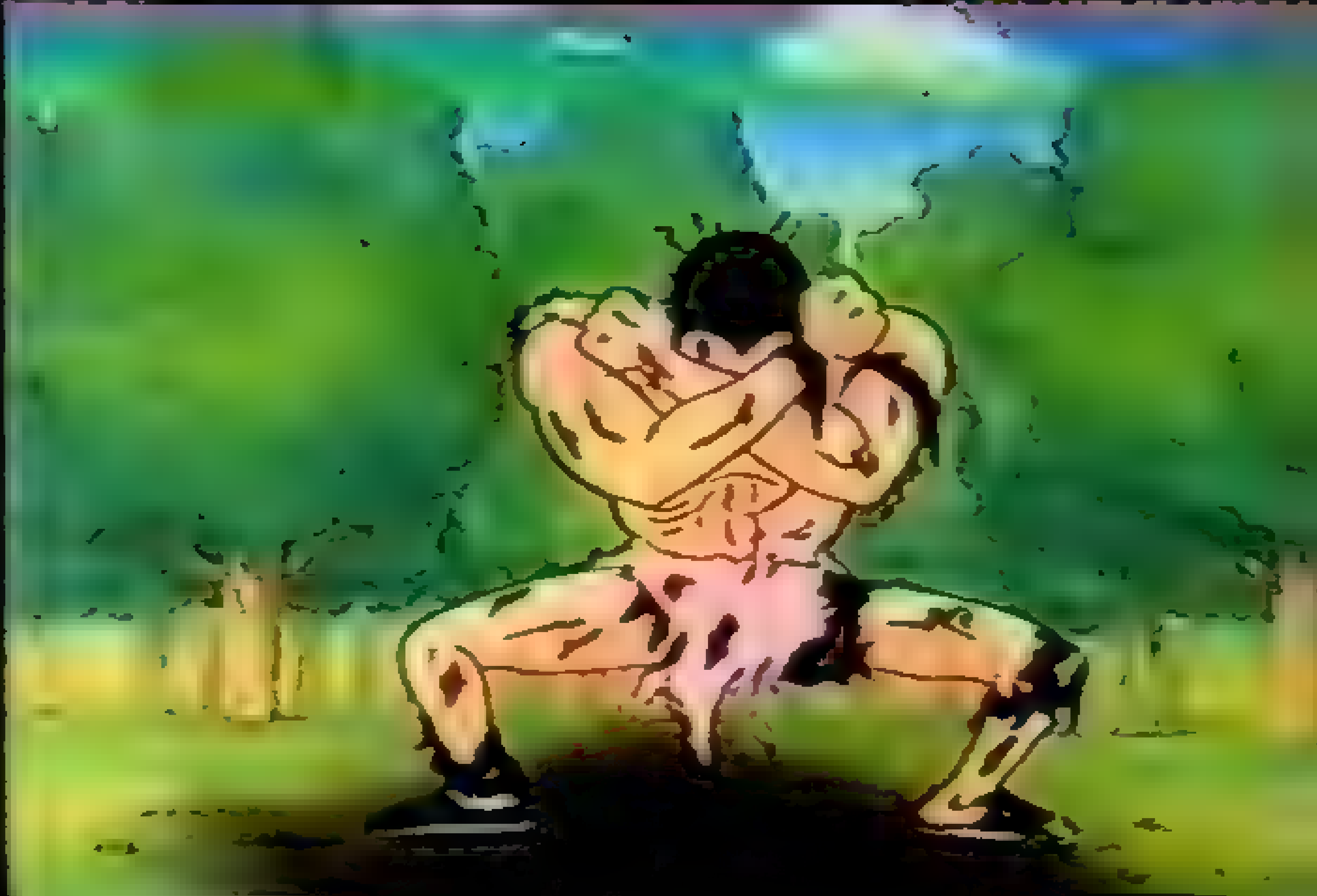


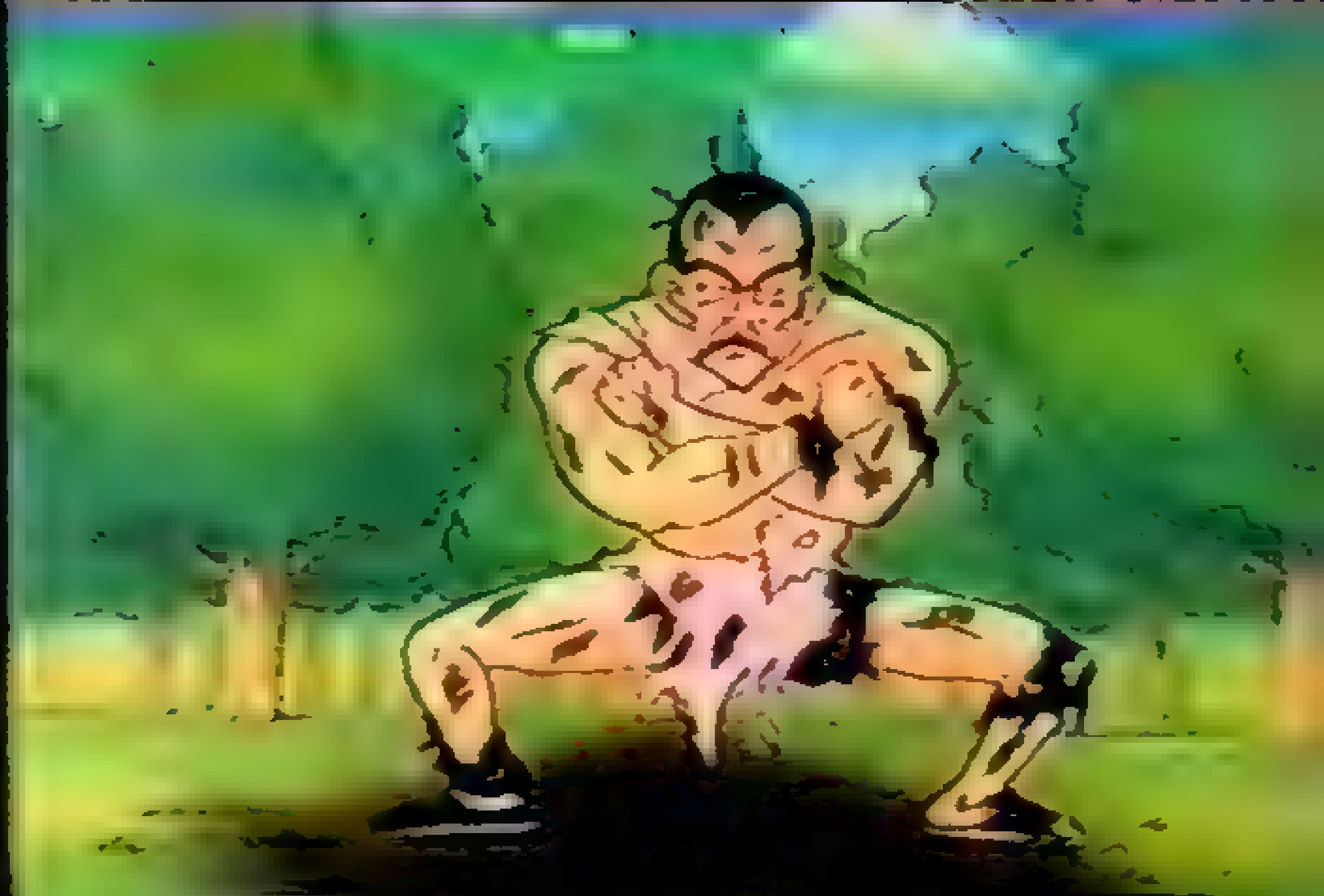


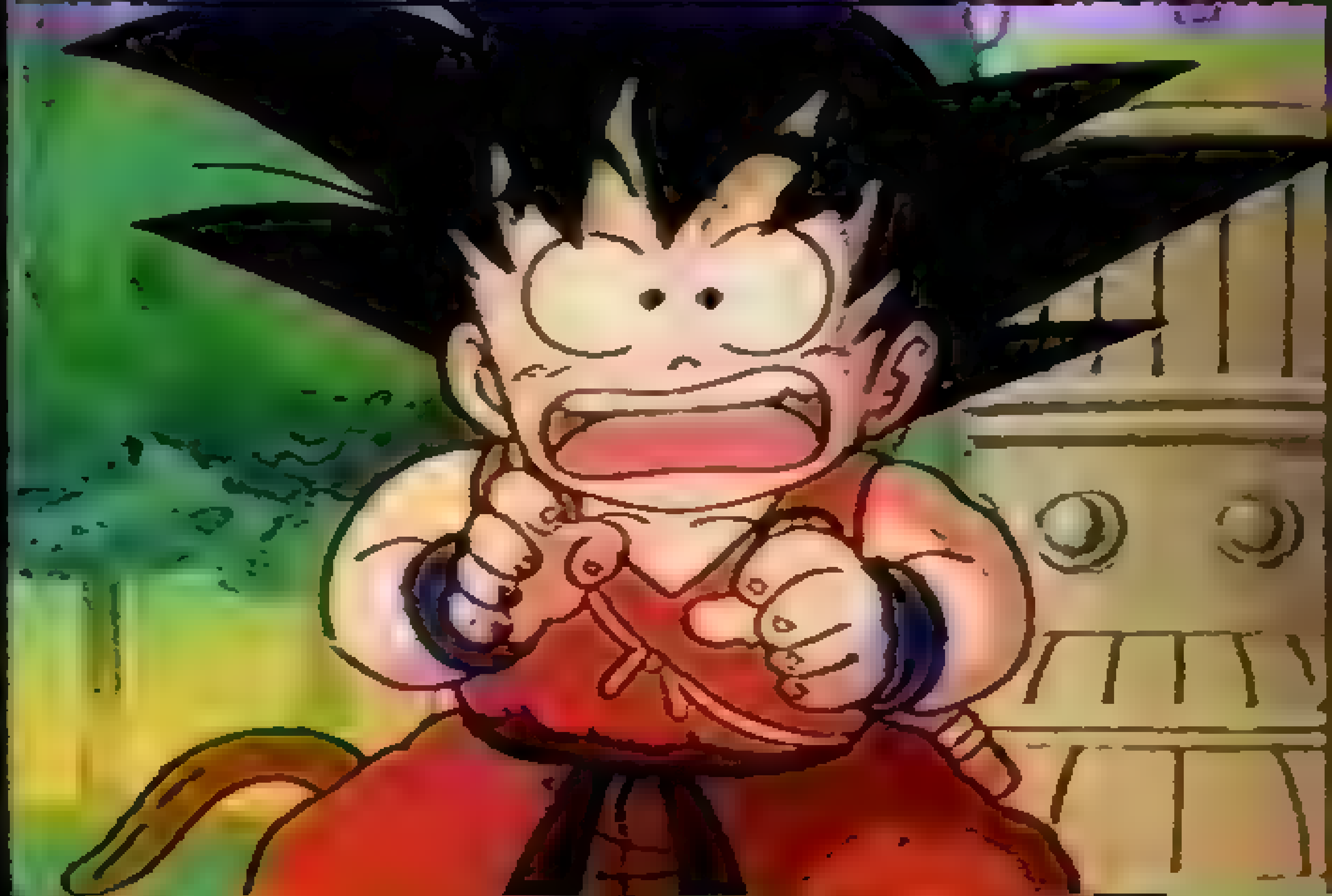


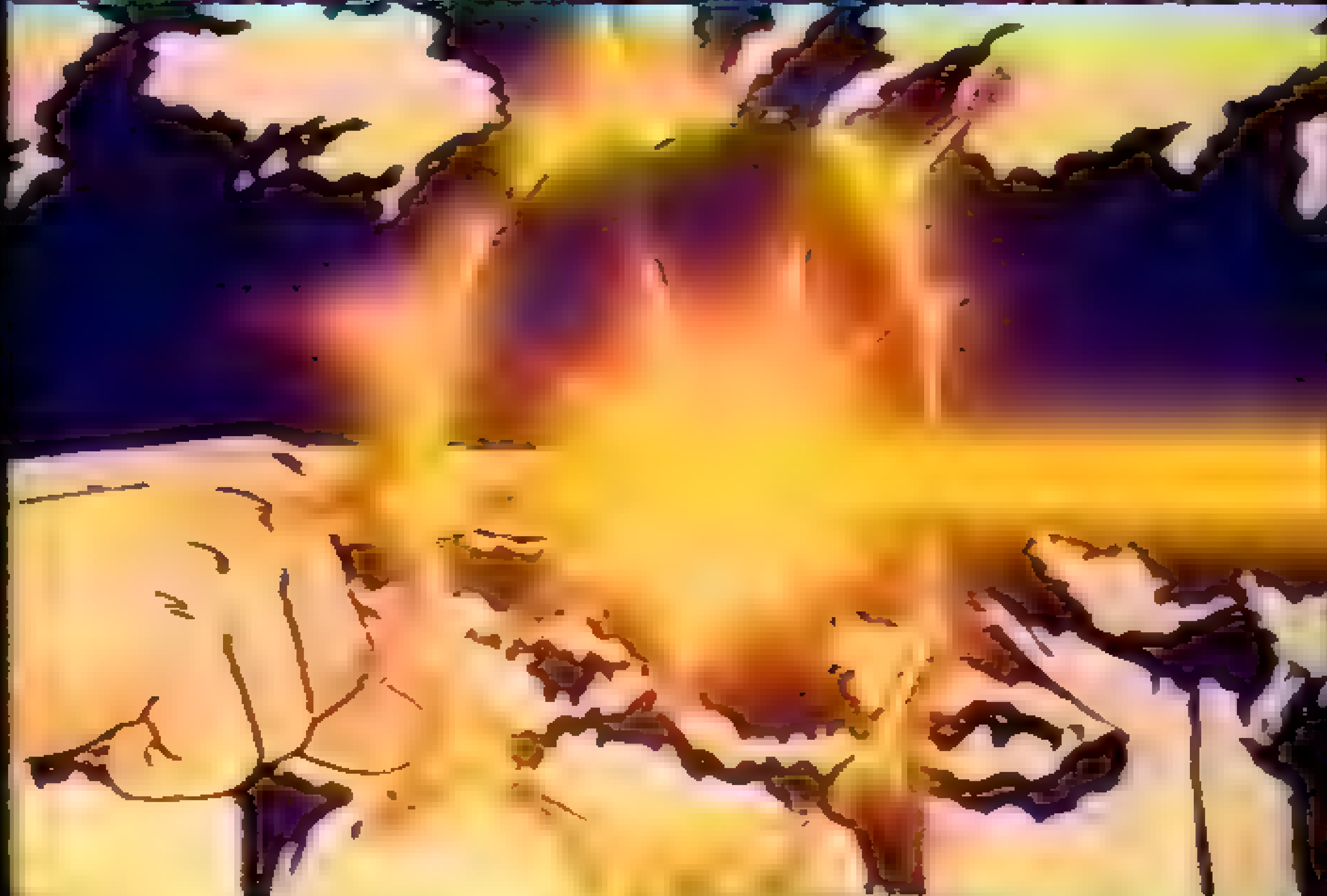


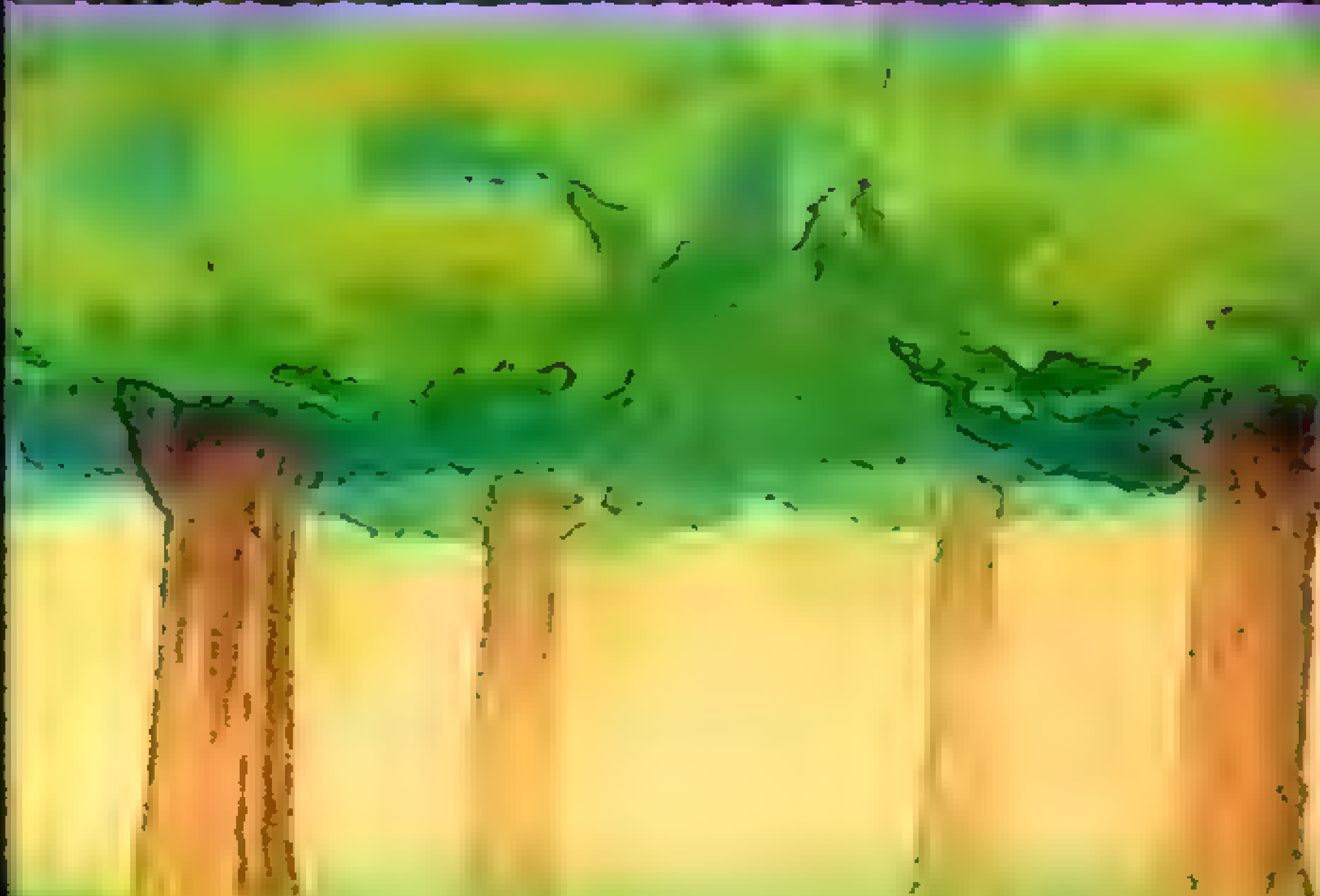


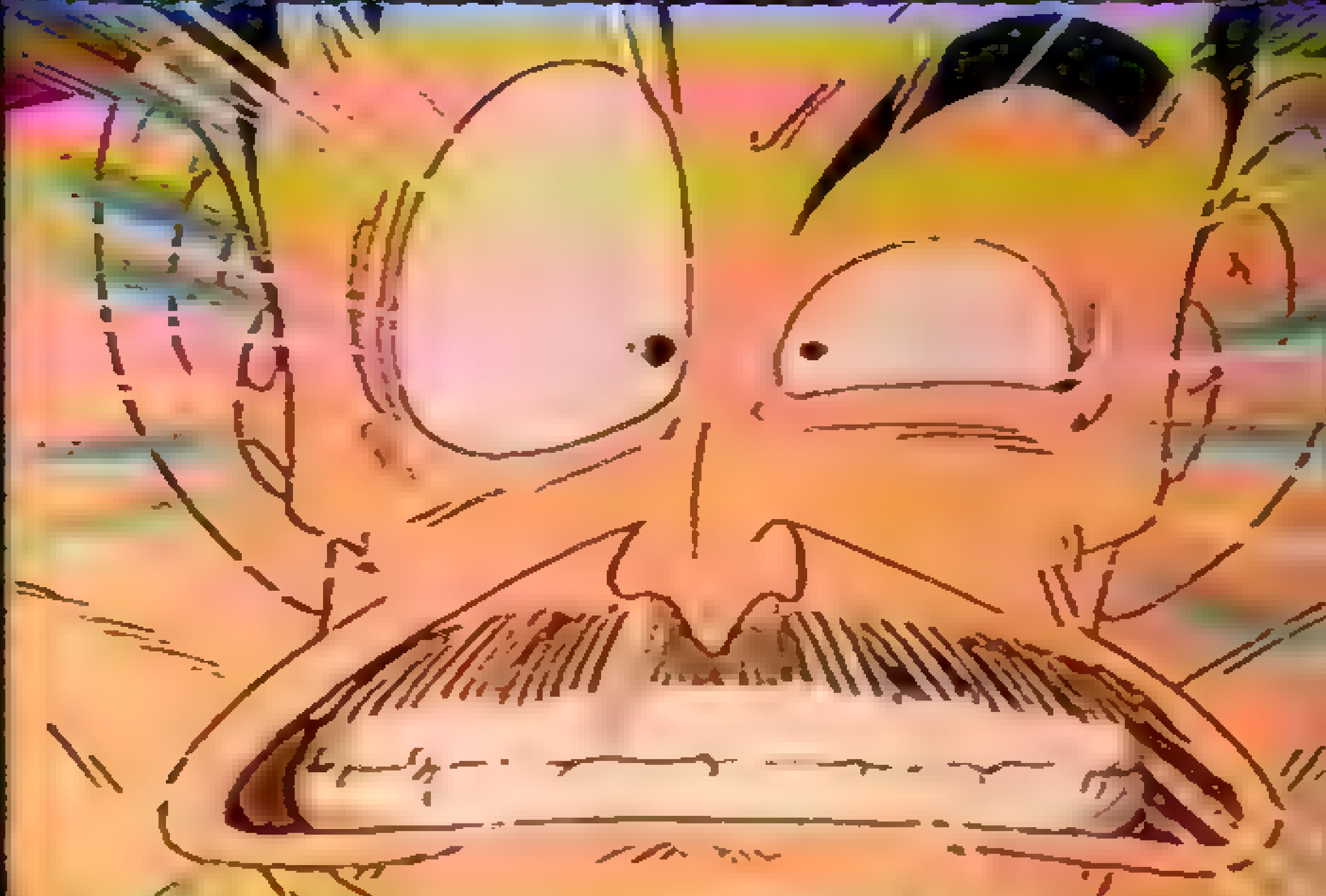


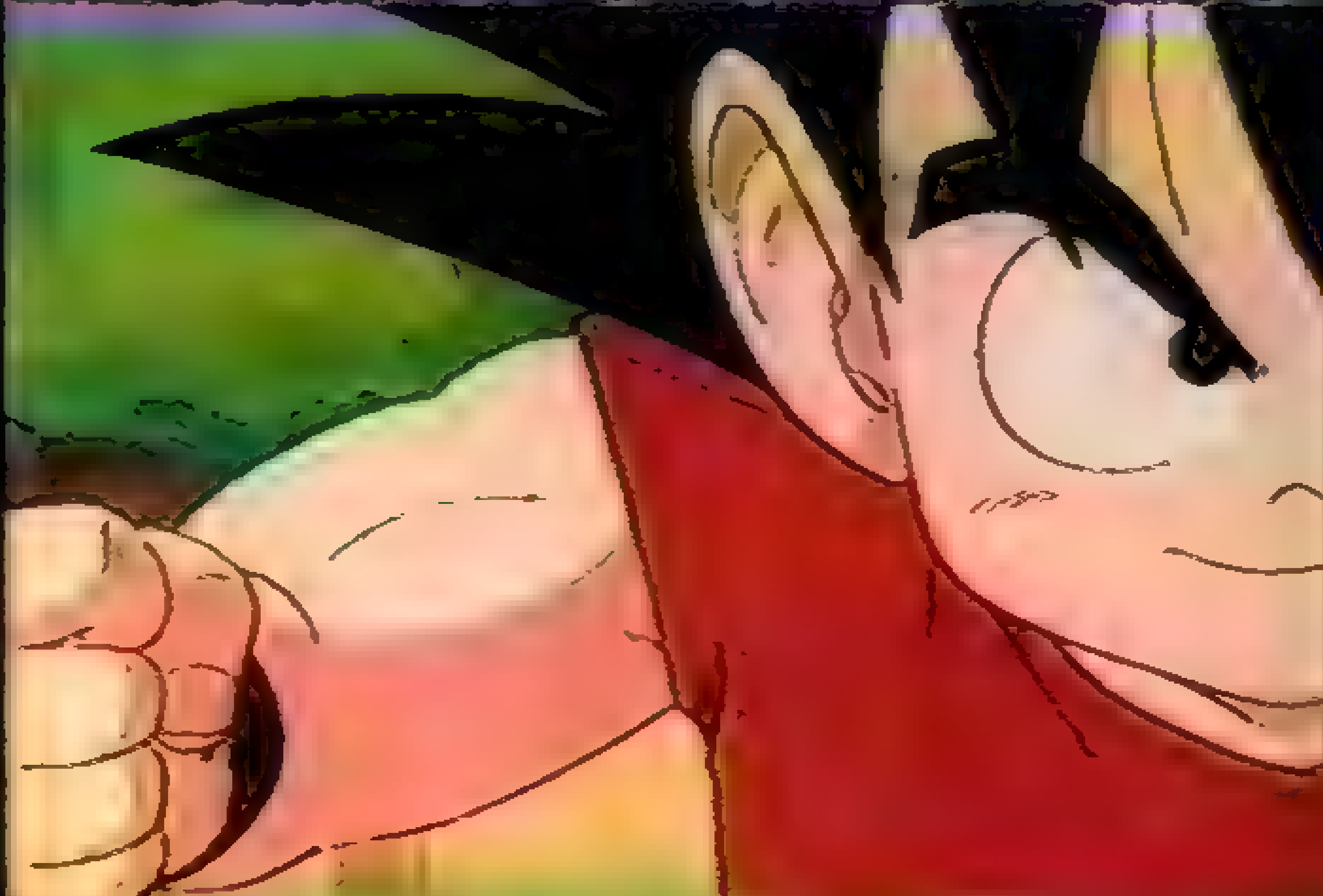


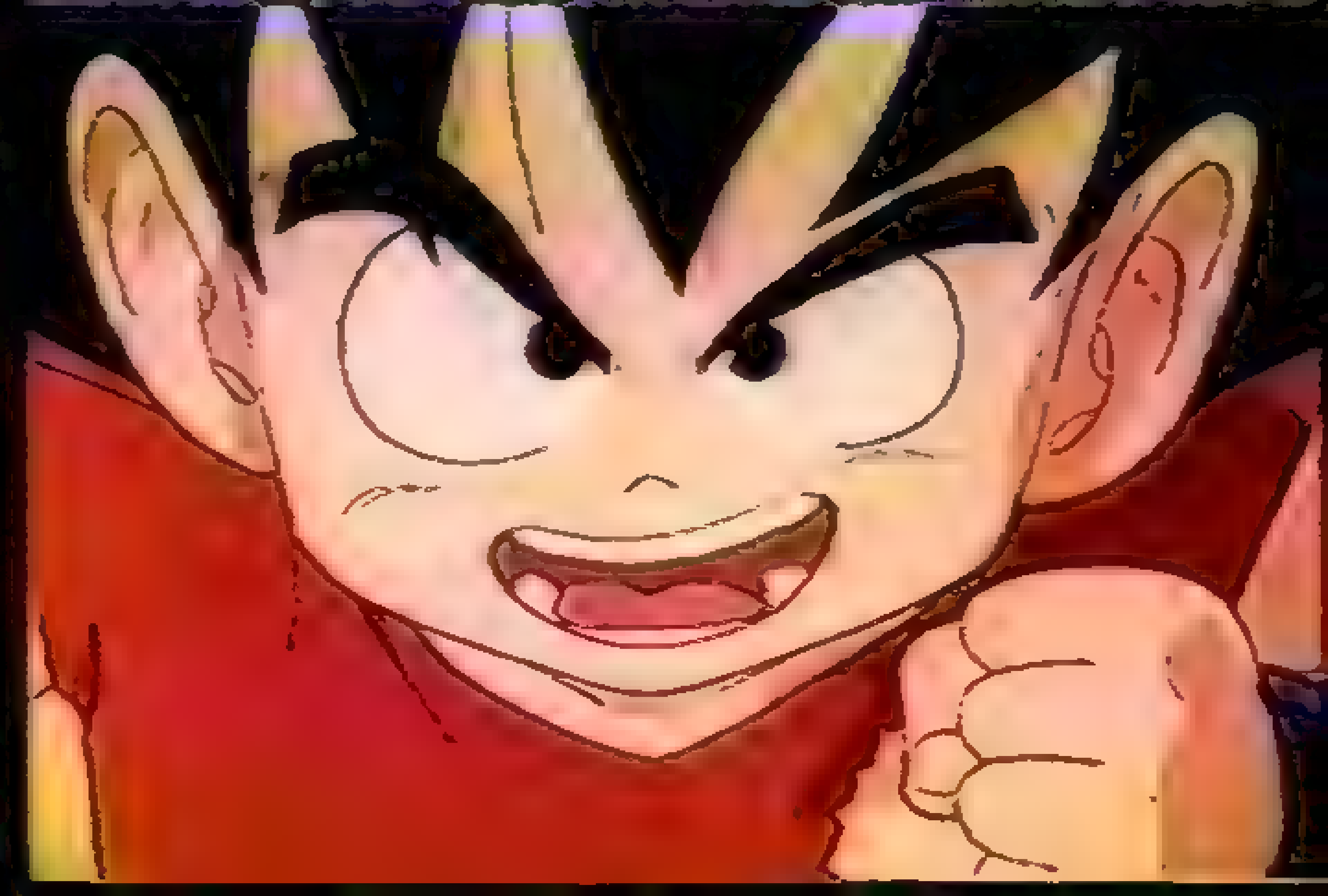


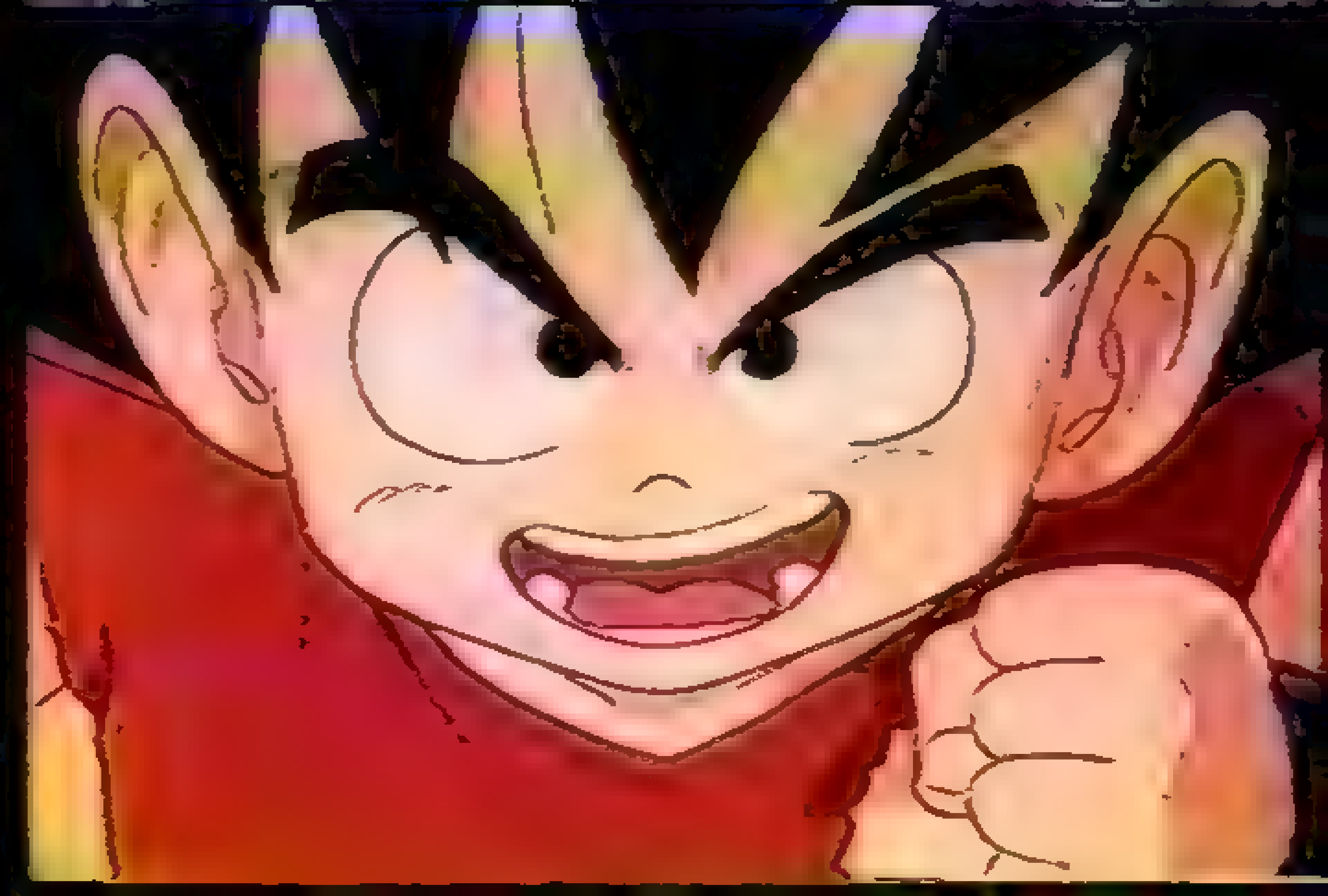




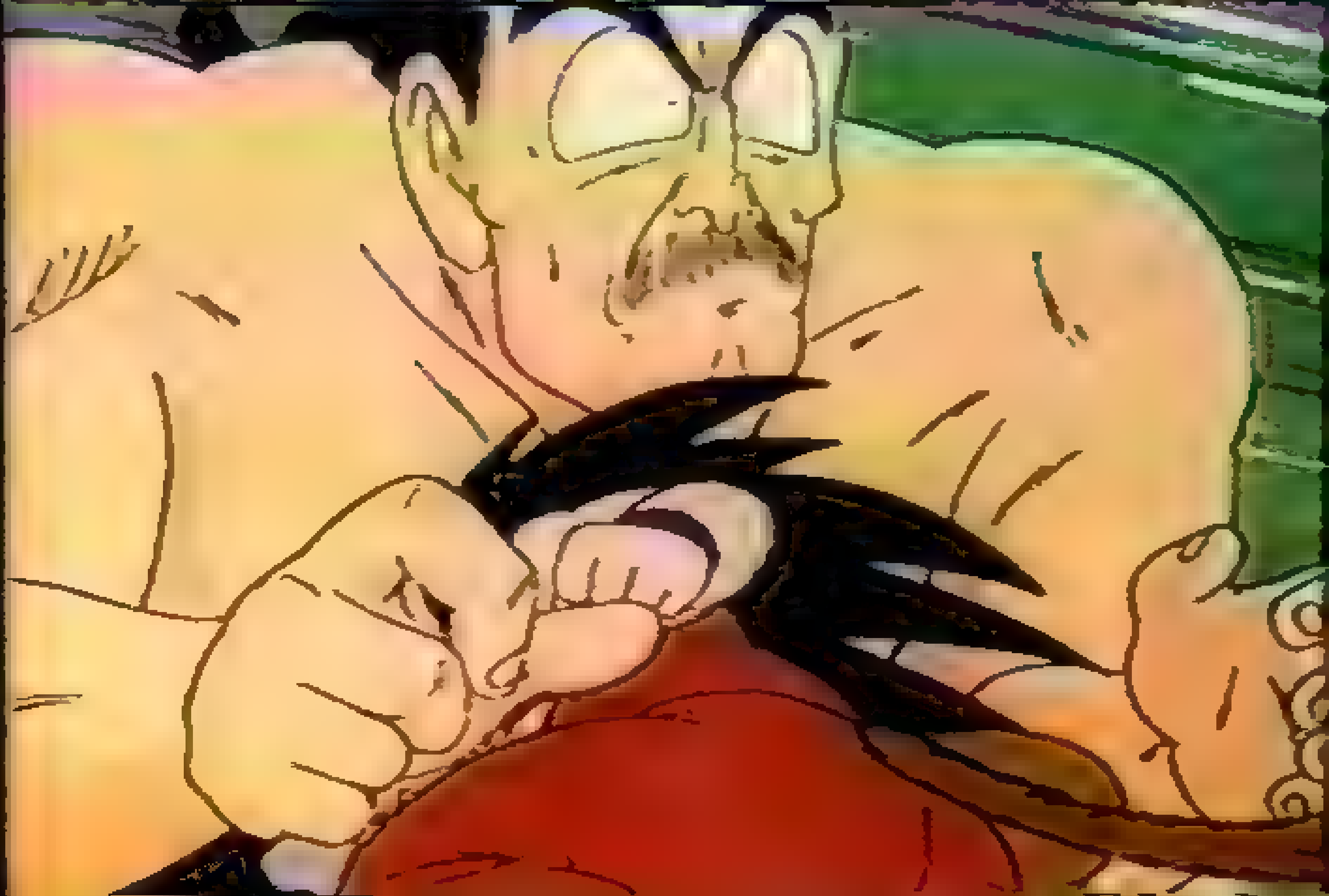








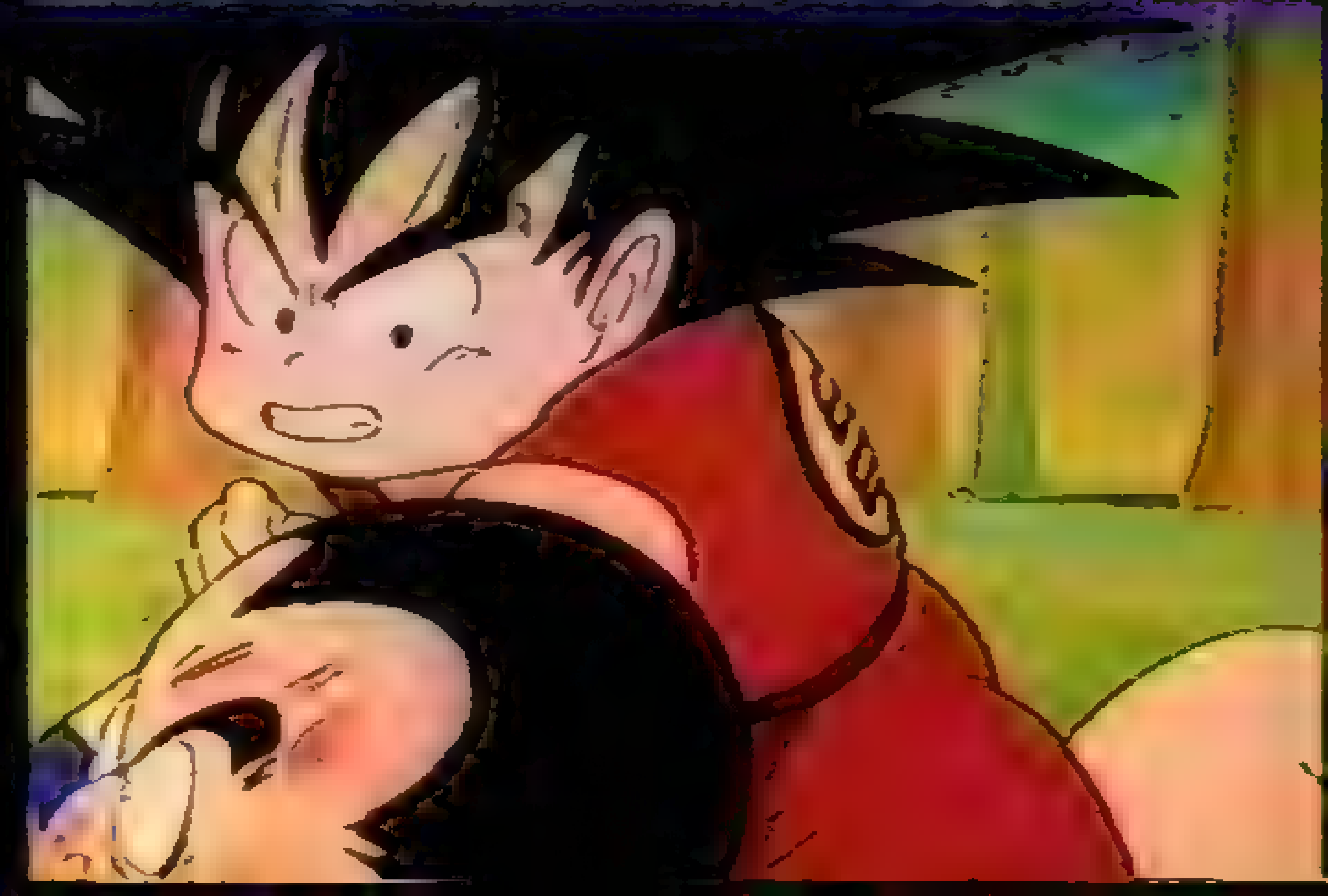

亀

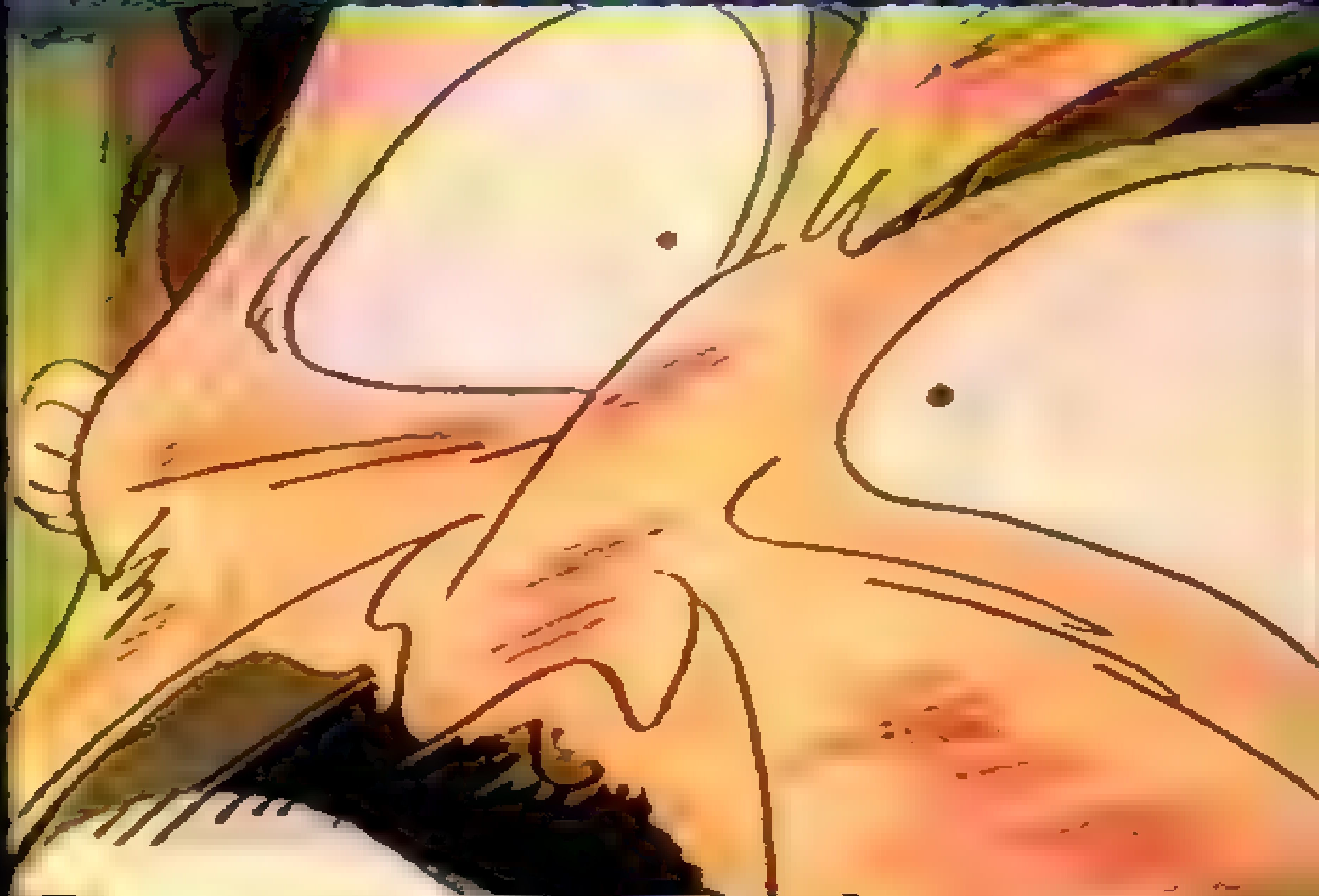




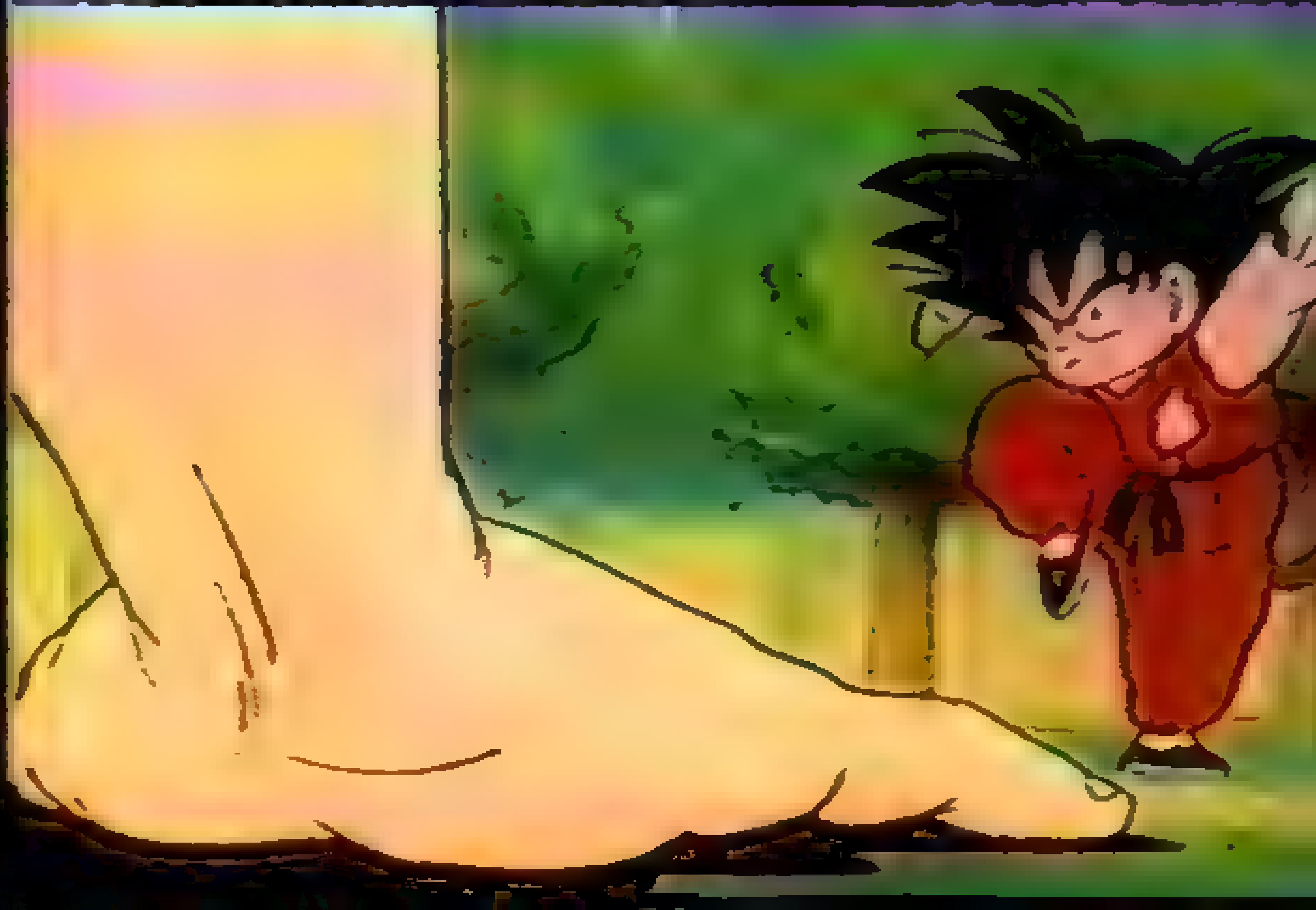


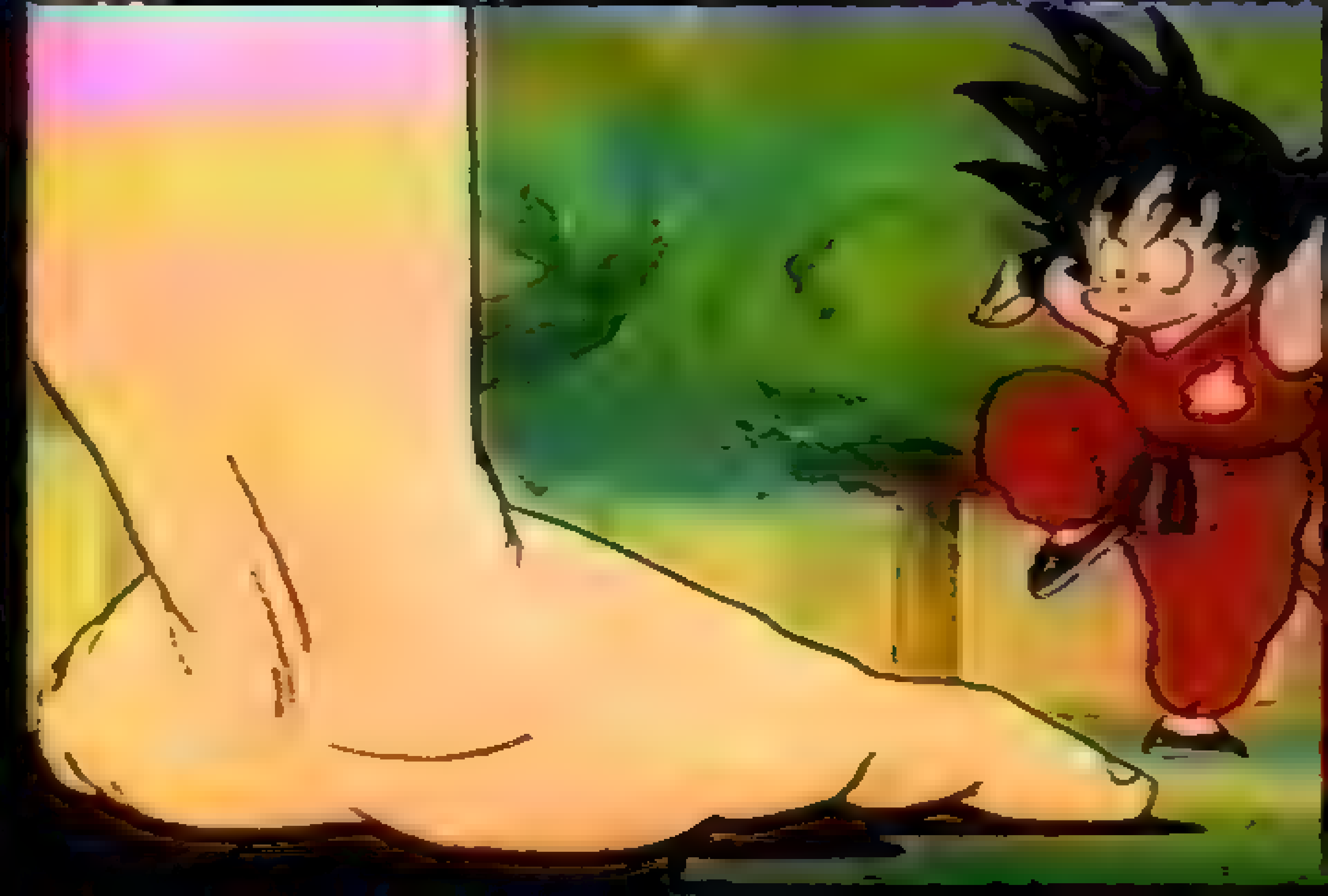


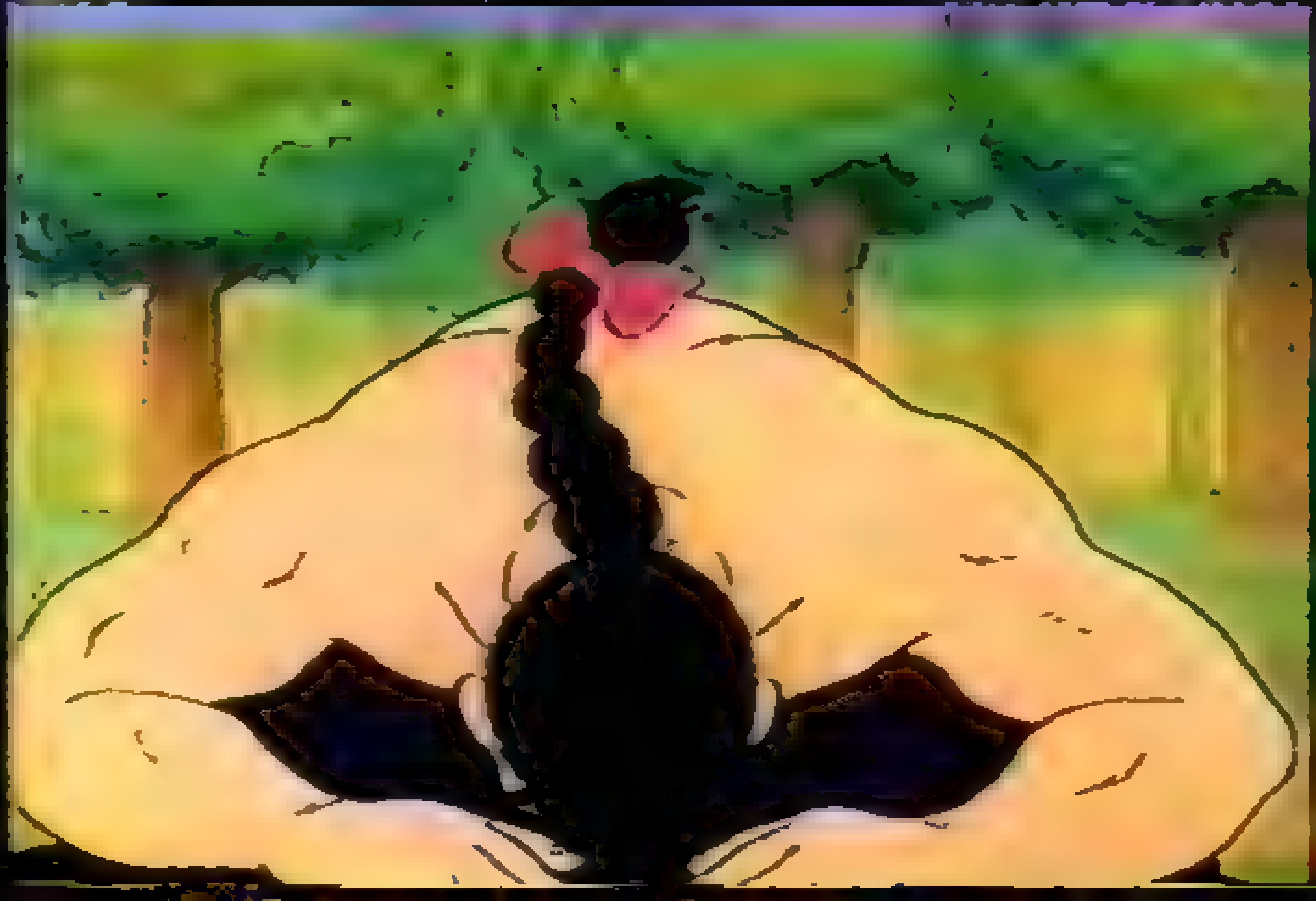


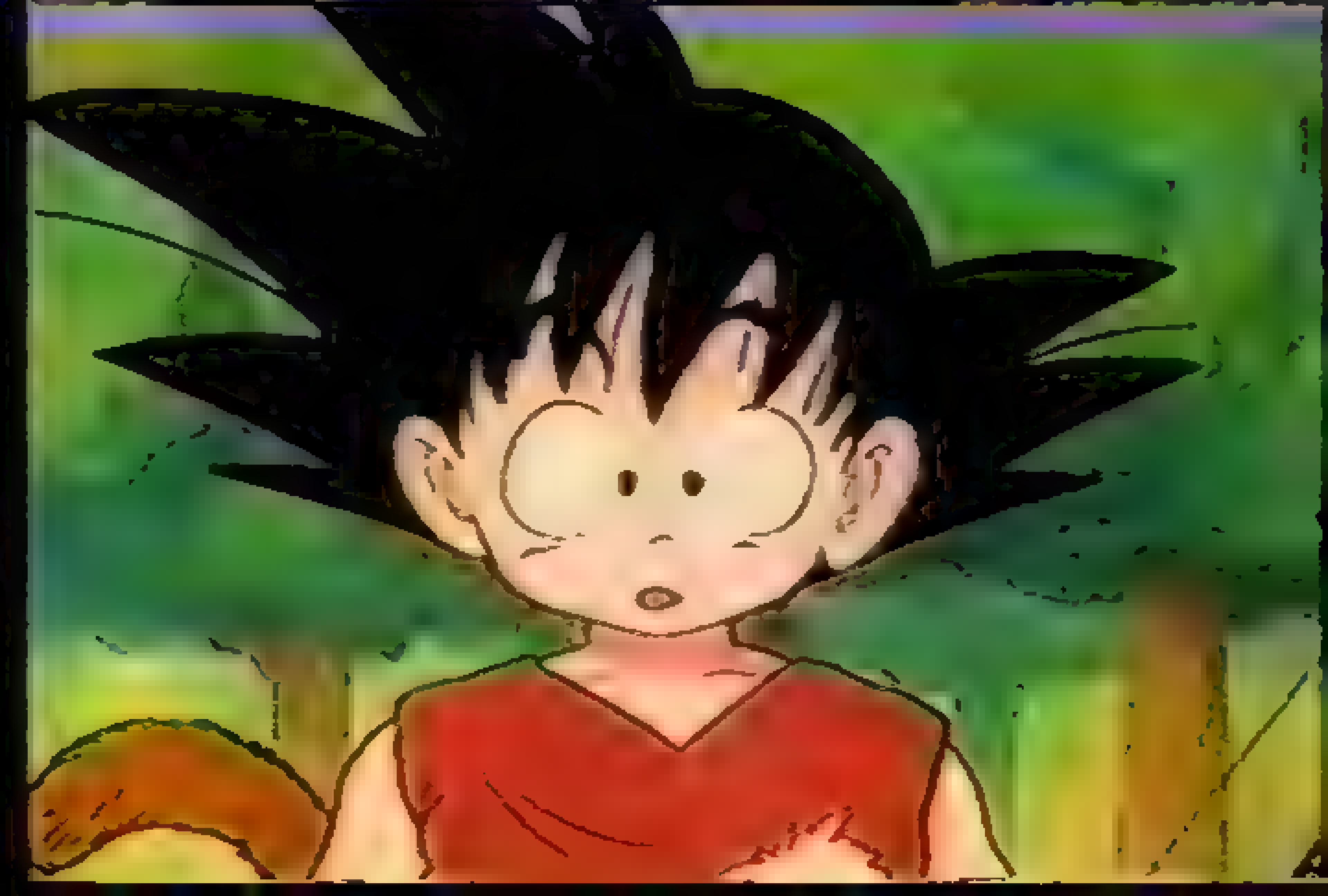










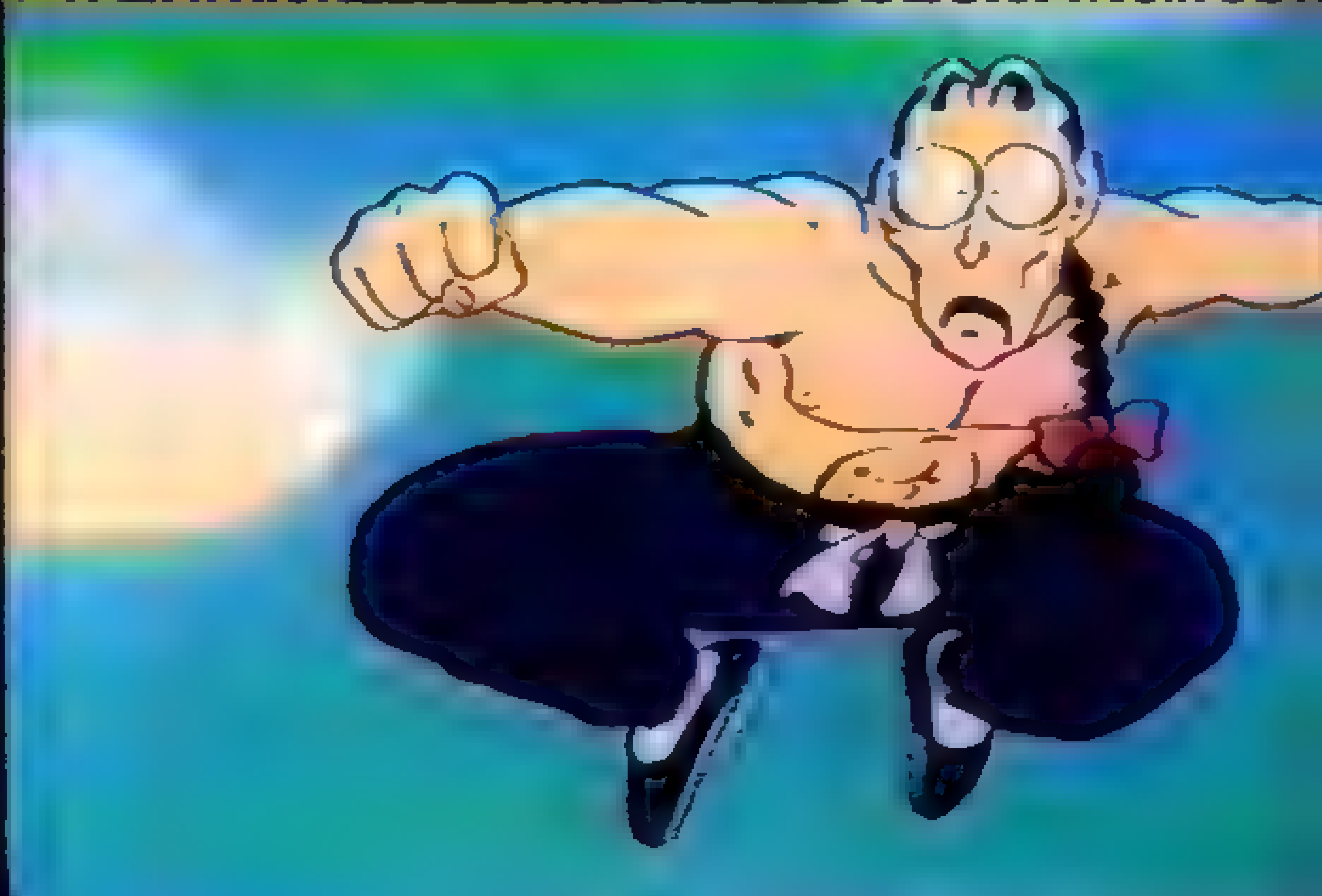




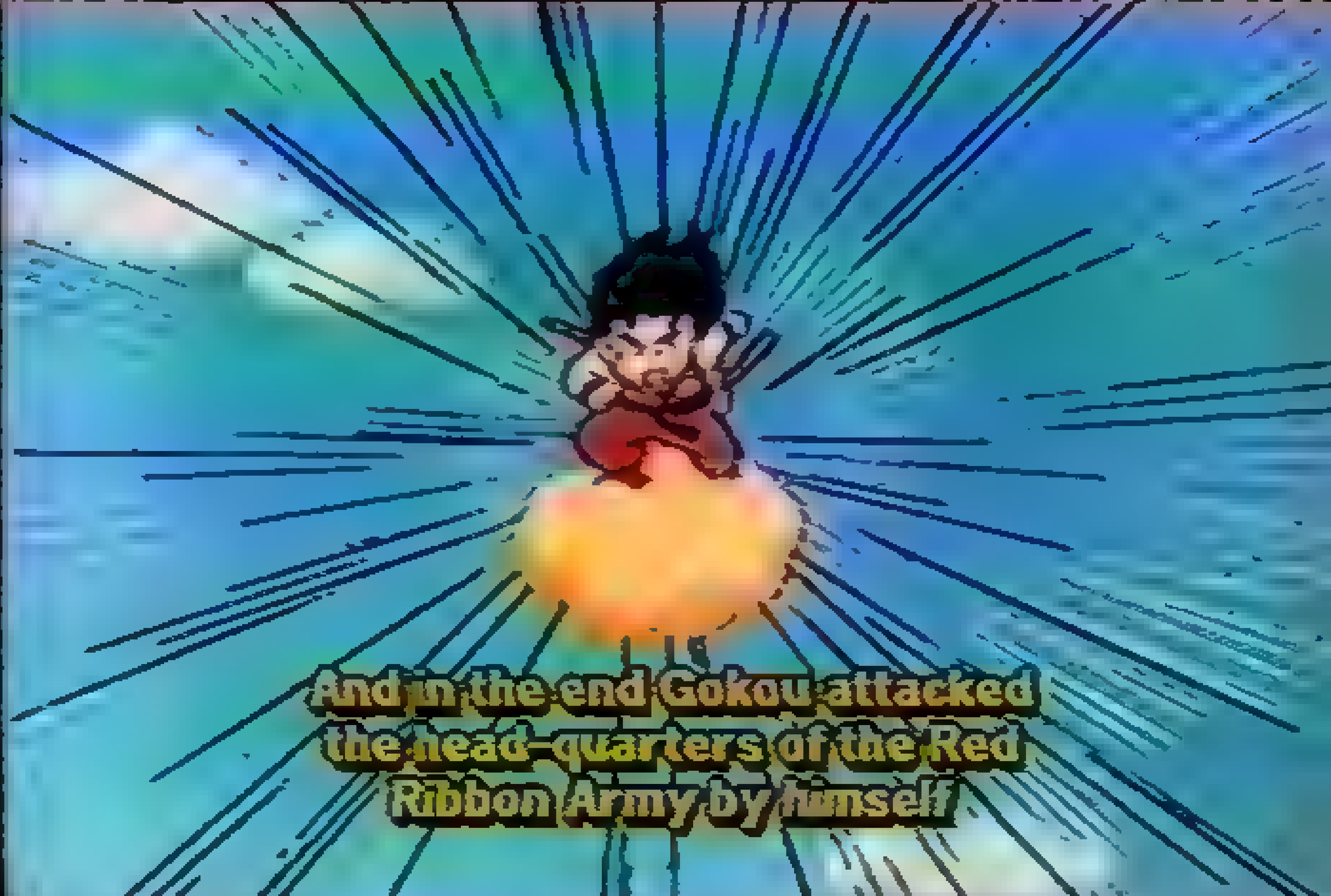






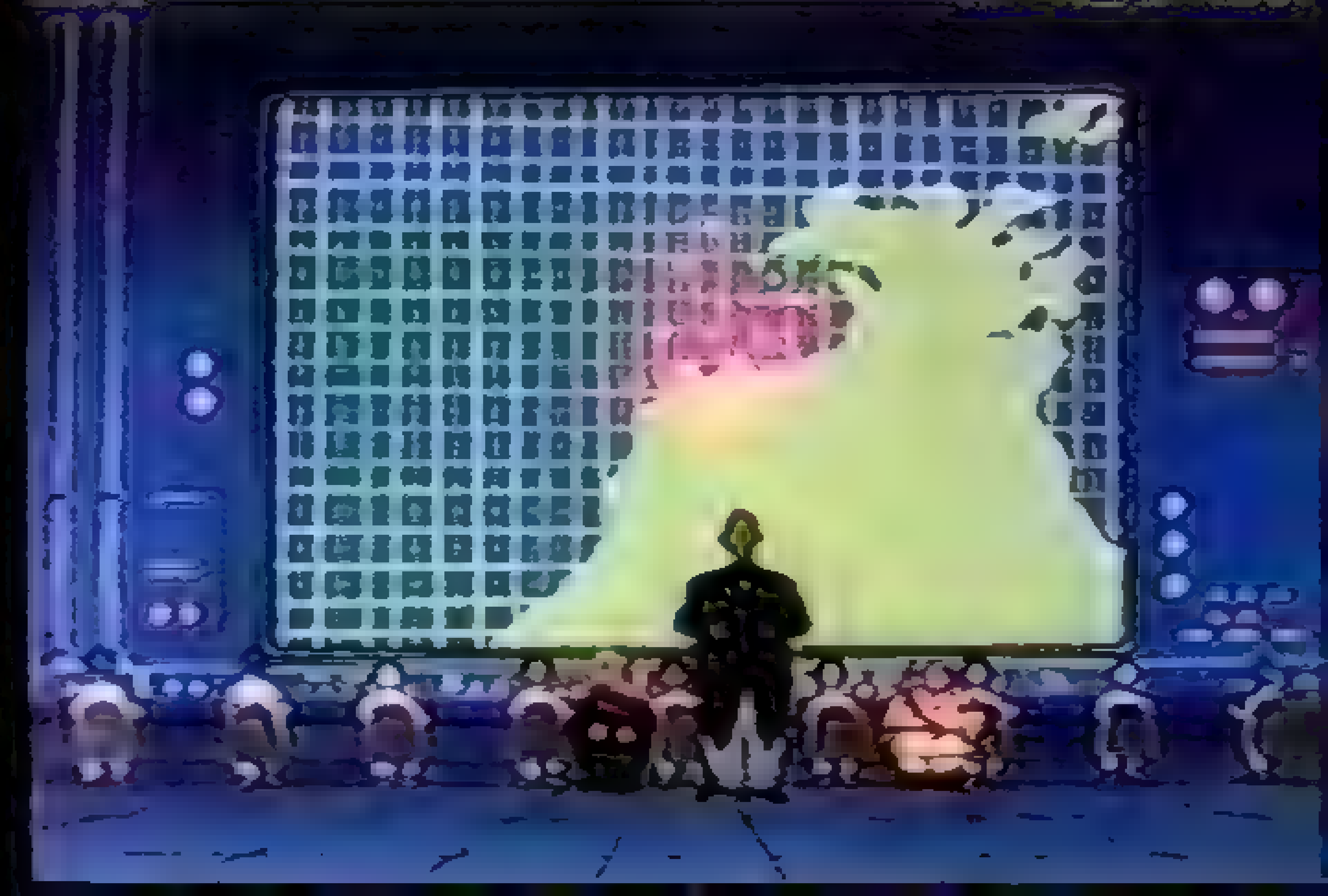



And in the end Gokou attacked
the head-quarters of the Red
Ribbon Army by himself


And in the end Gokou attacked
the head-quarters of the Red
Ribbon Army by himself

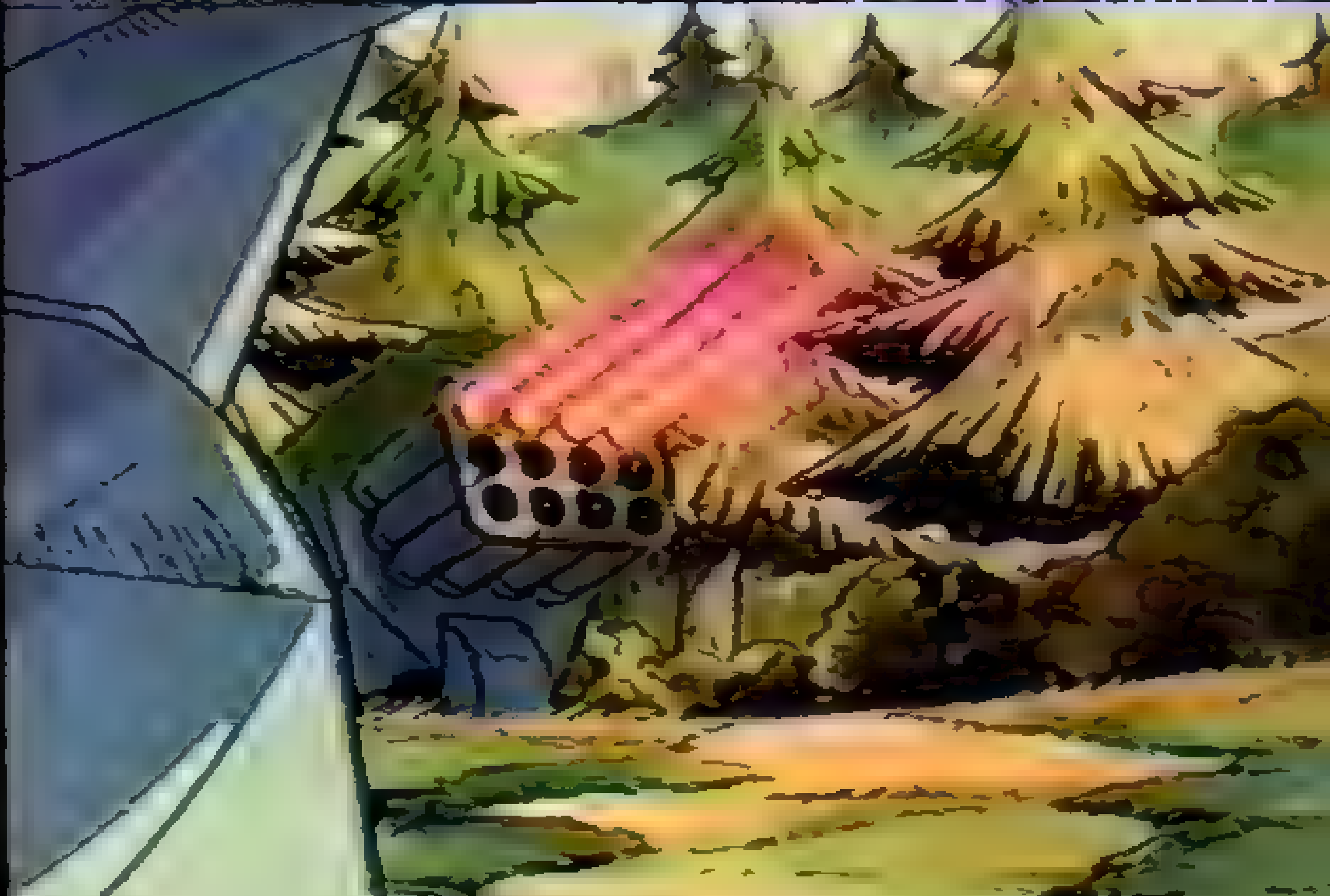




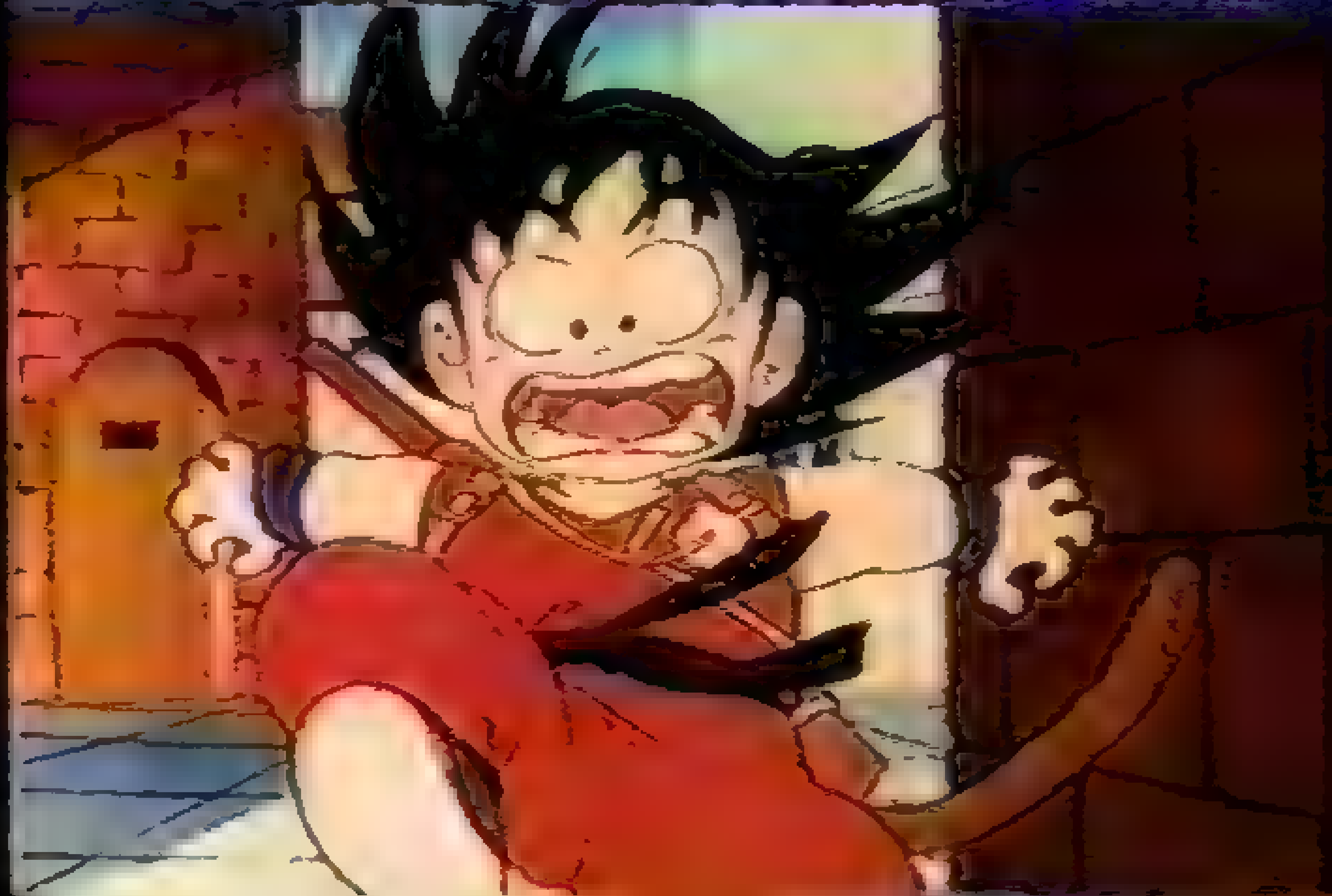


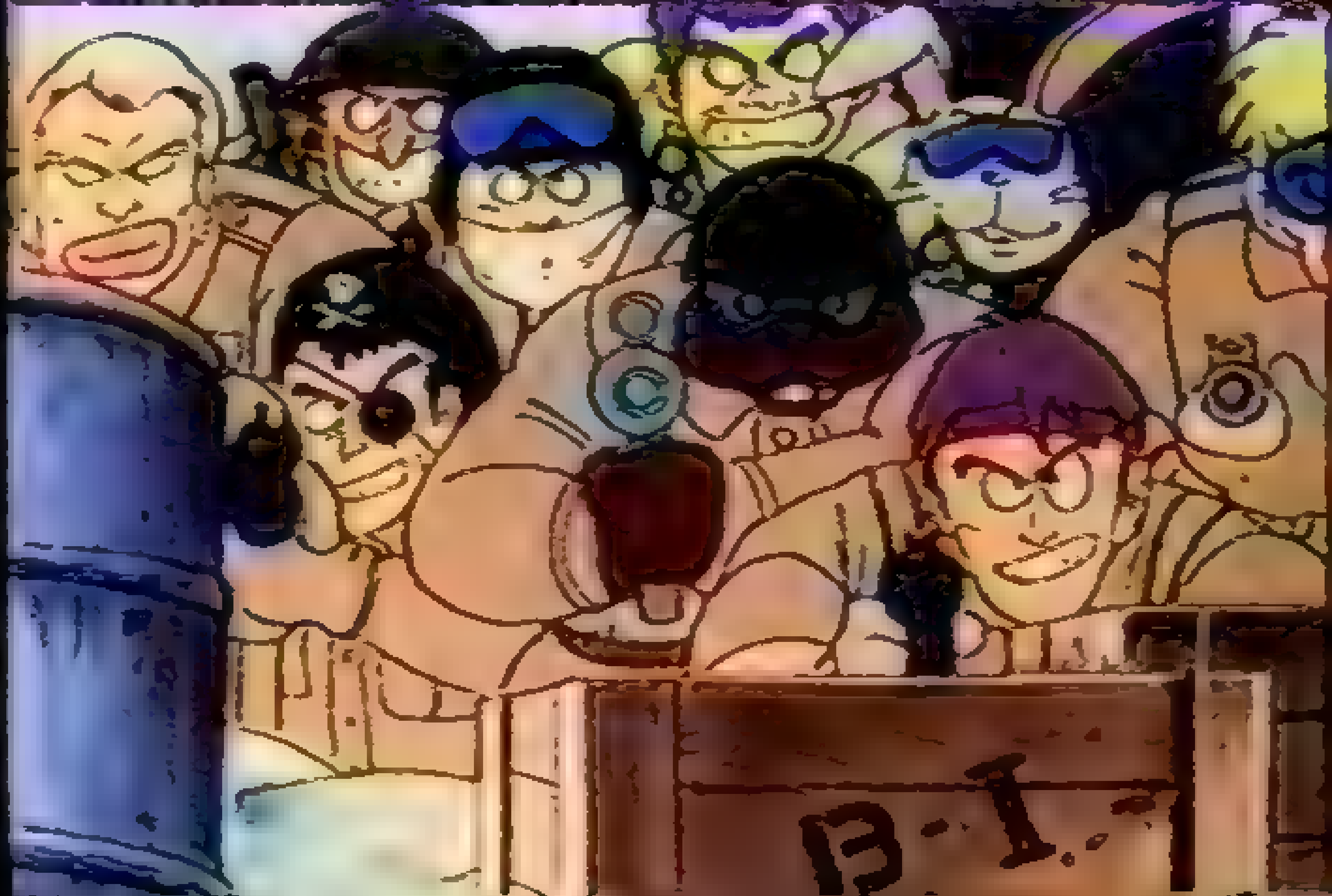


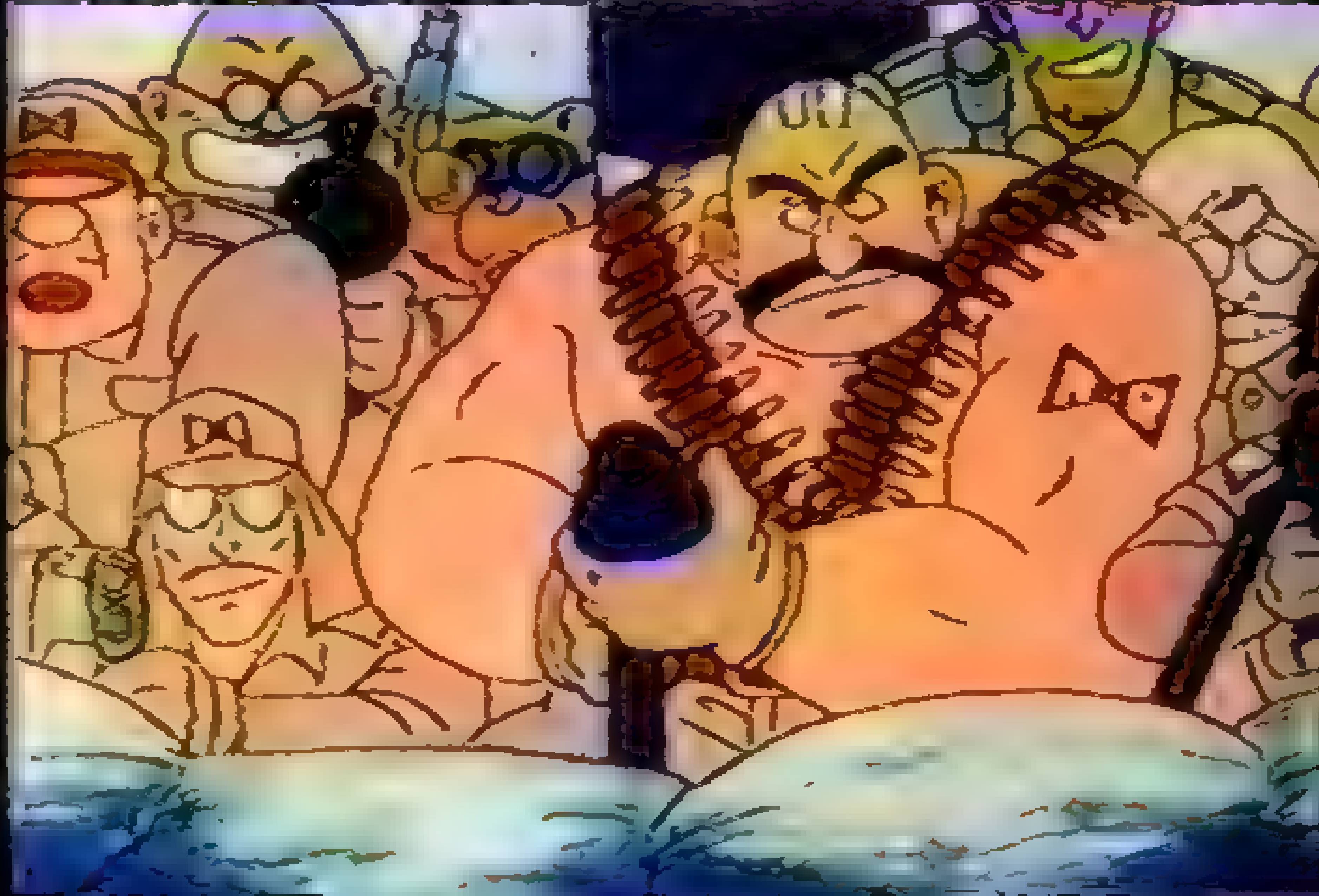


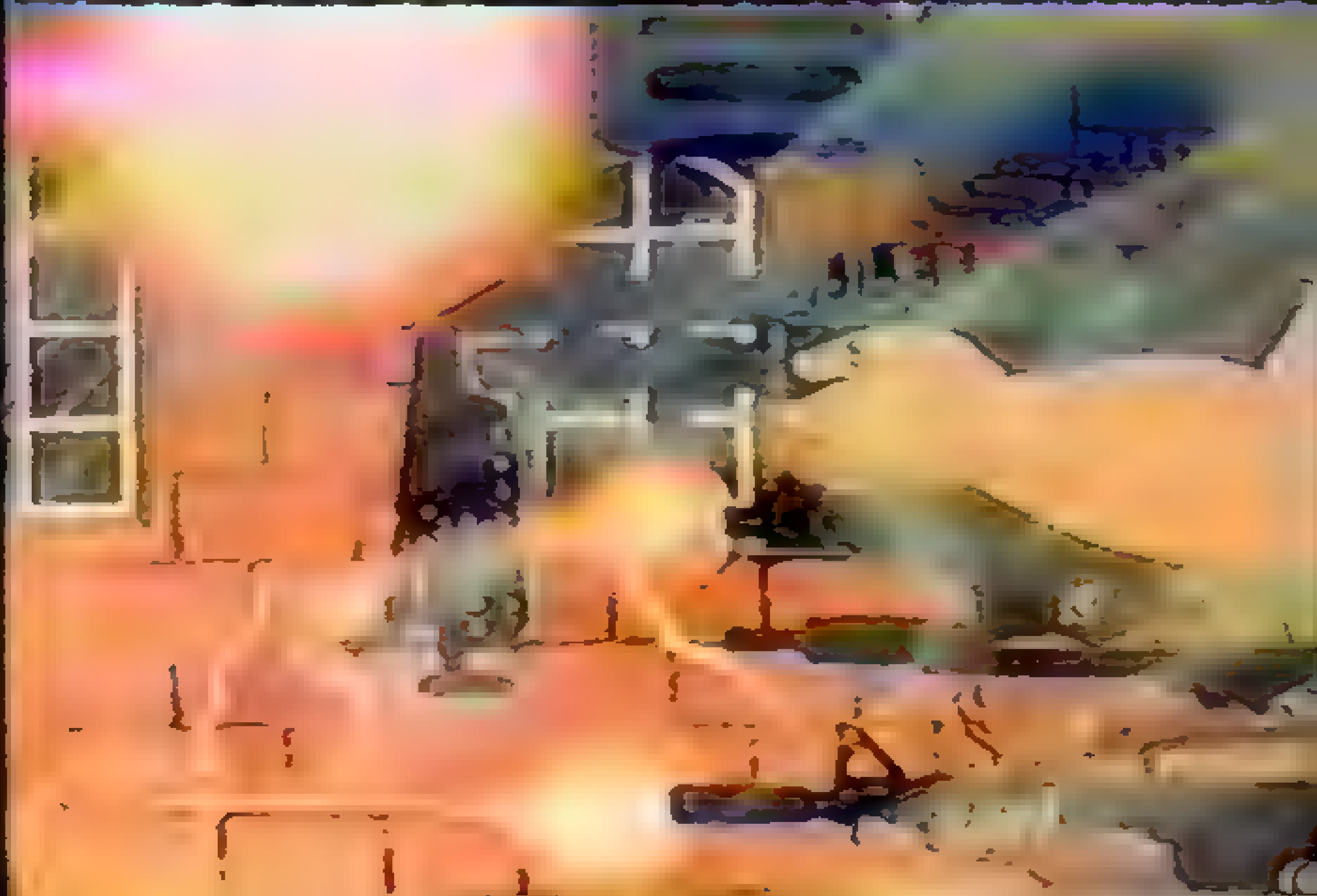






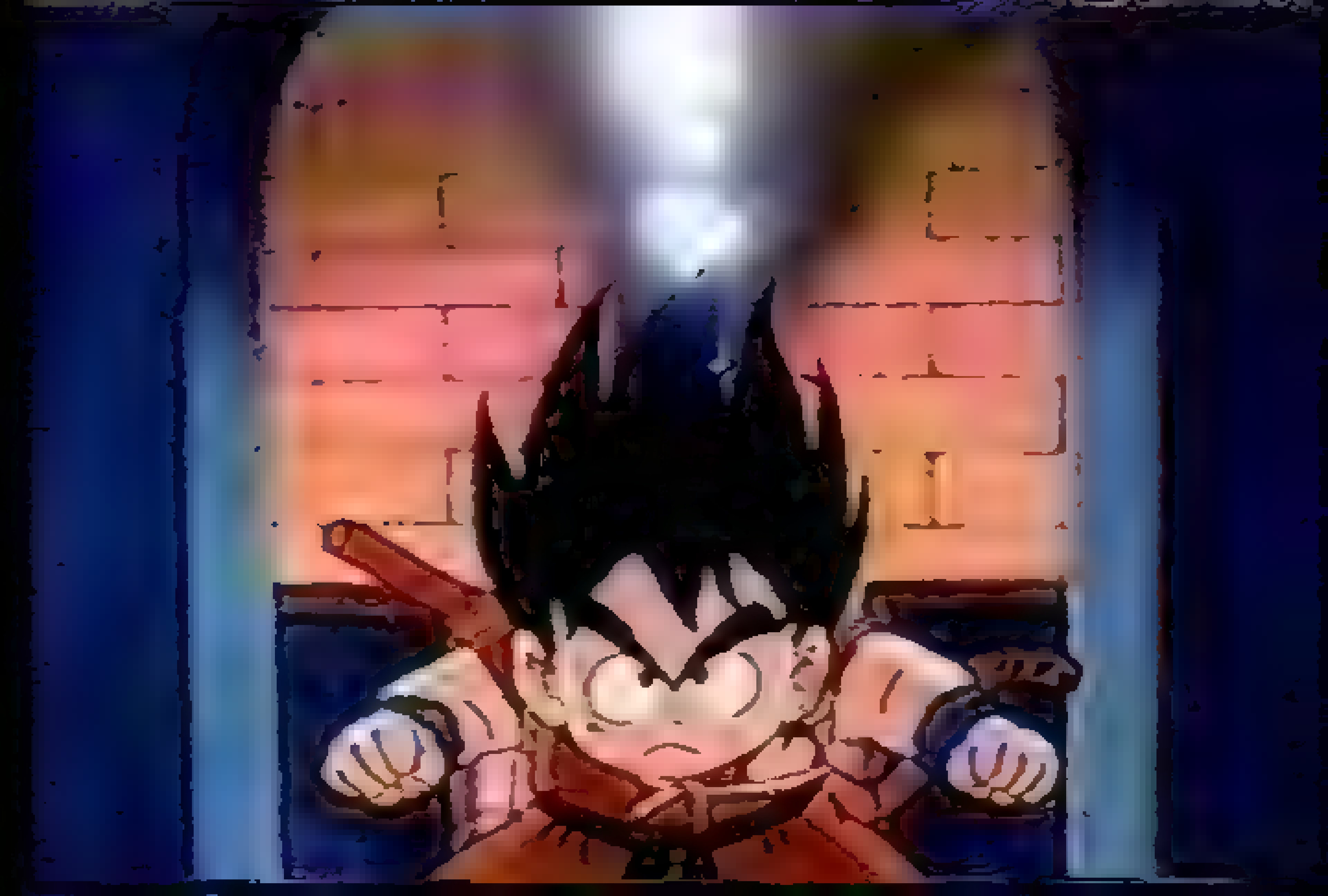

B·I.

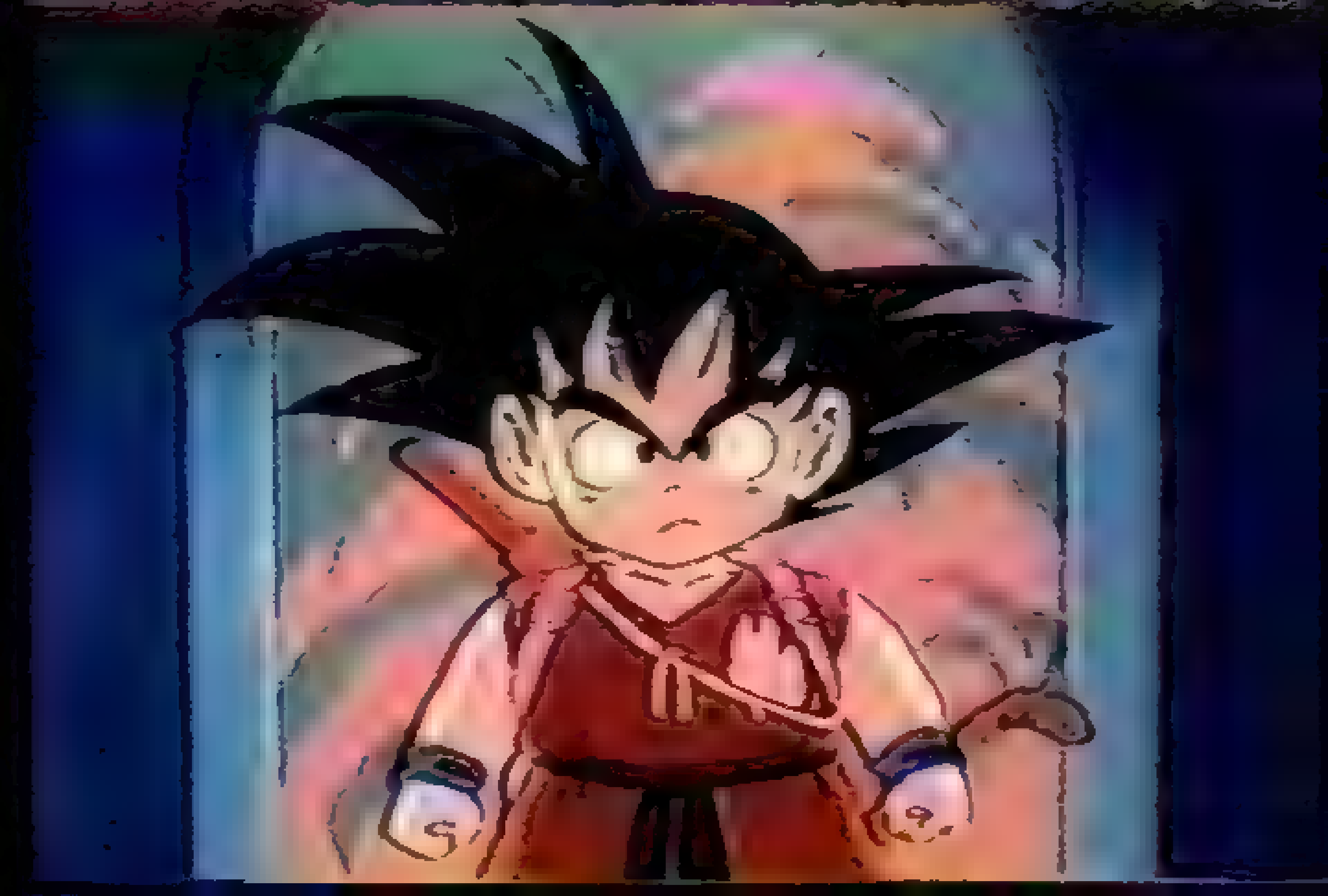


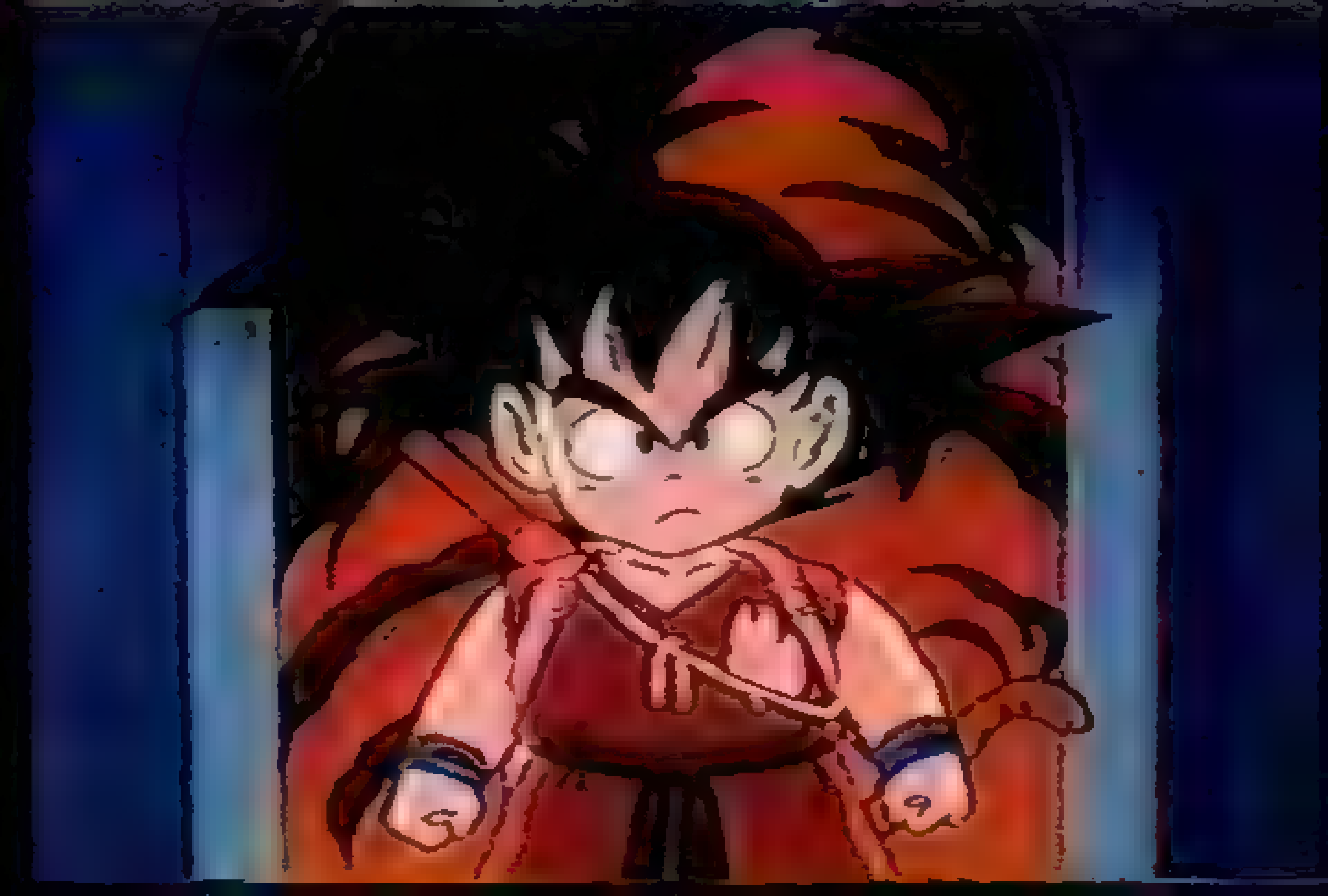








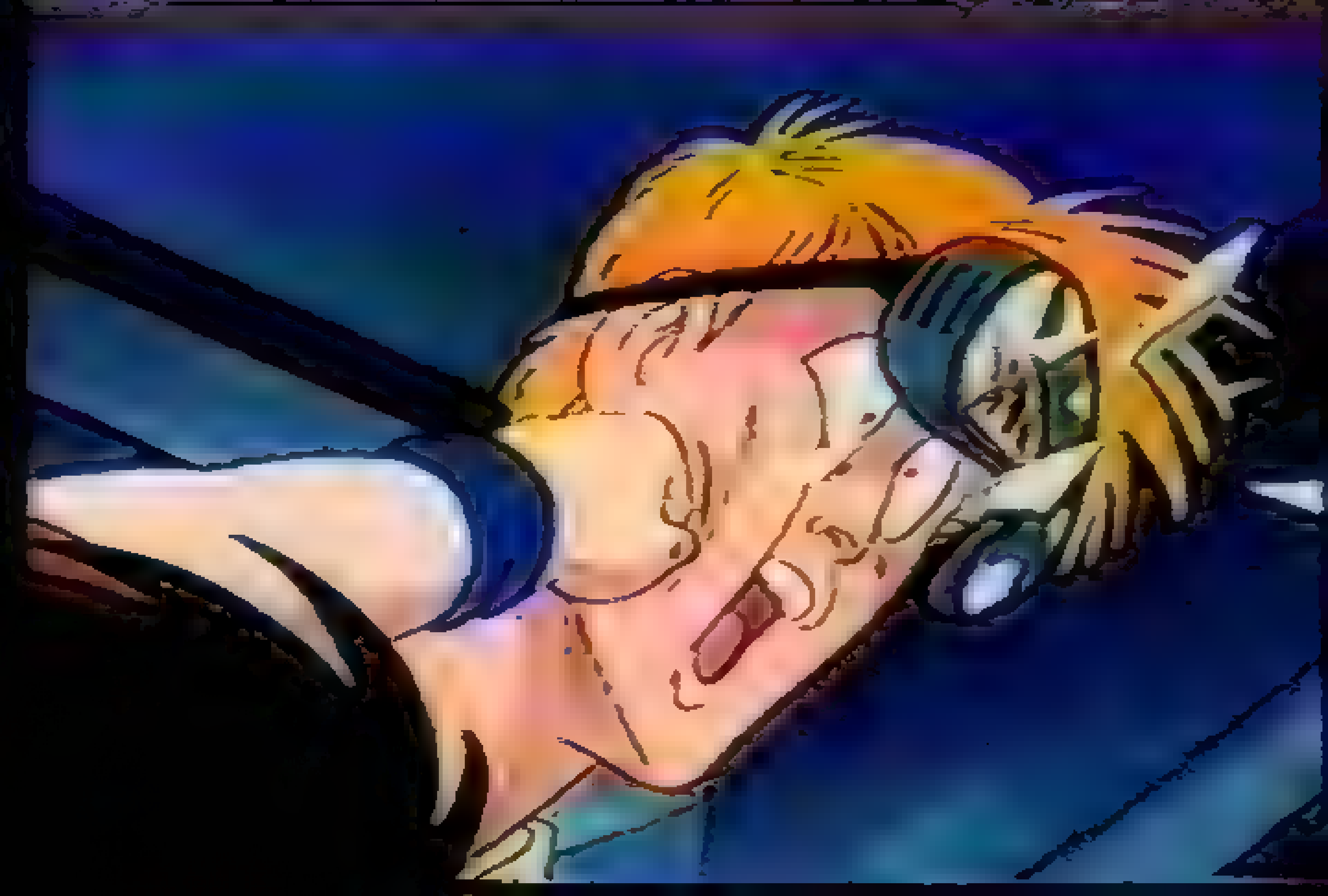


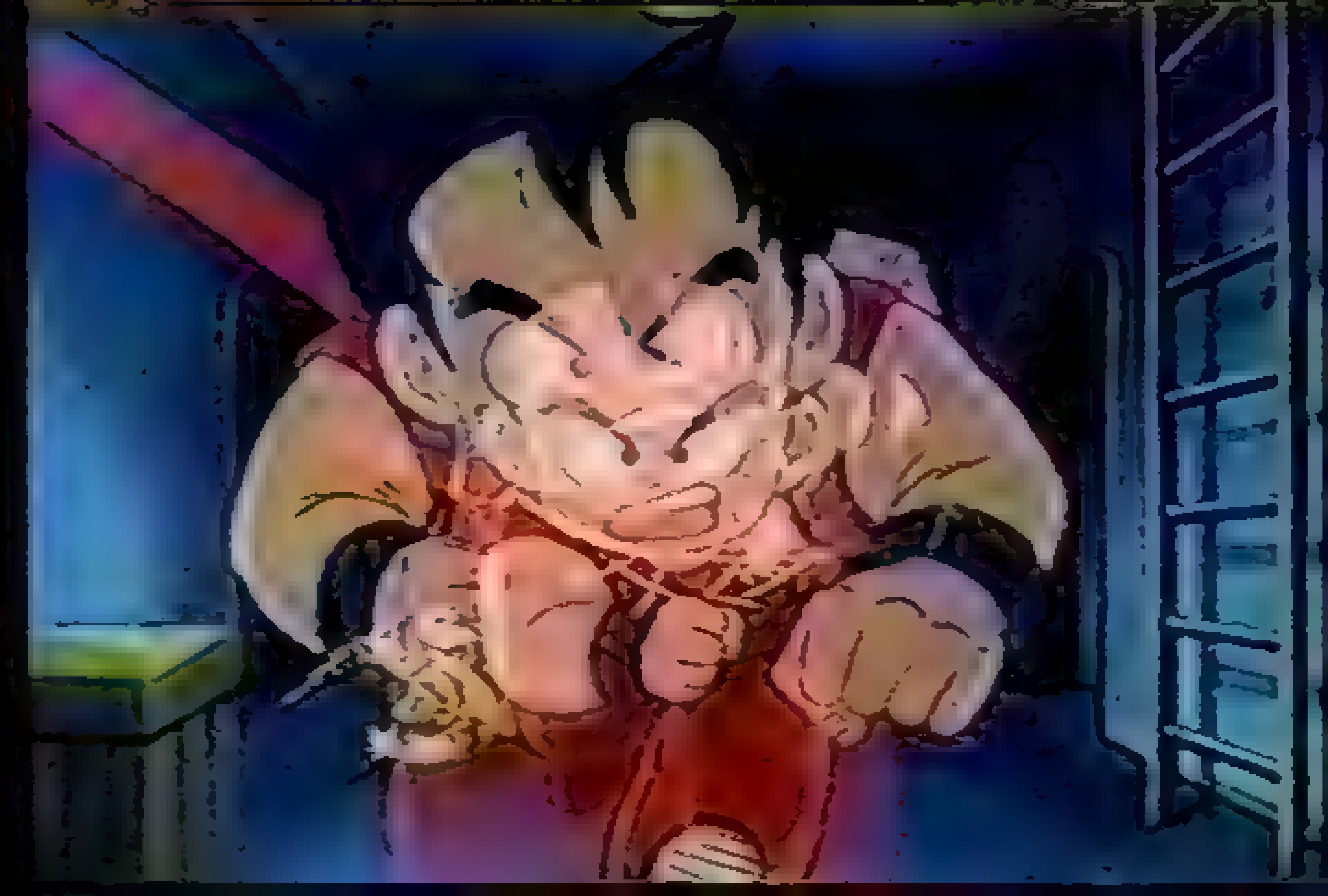




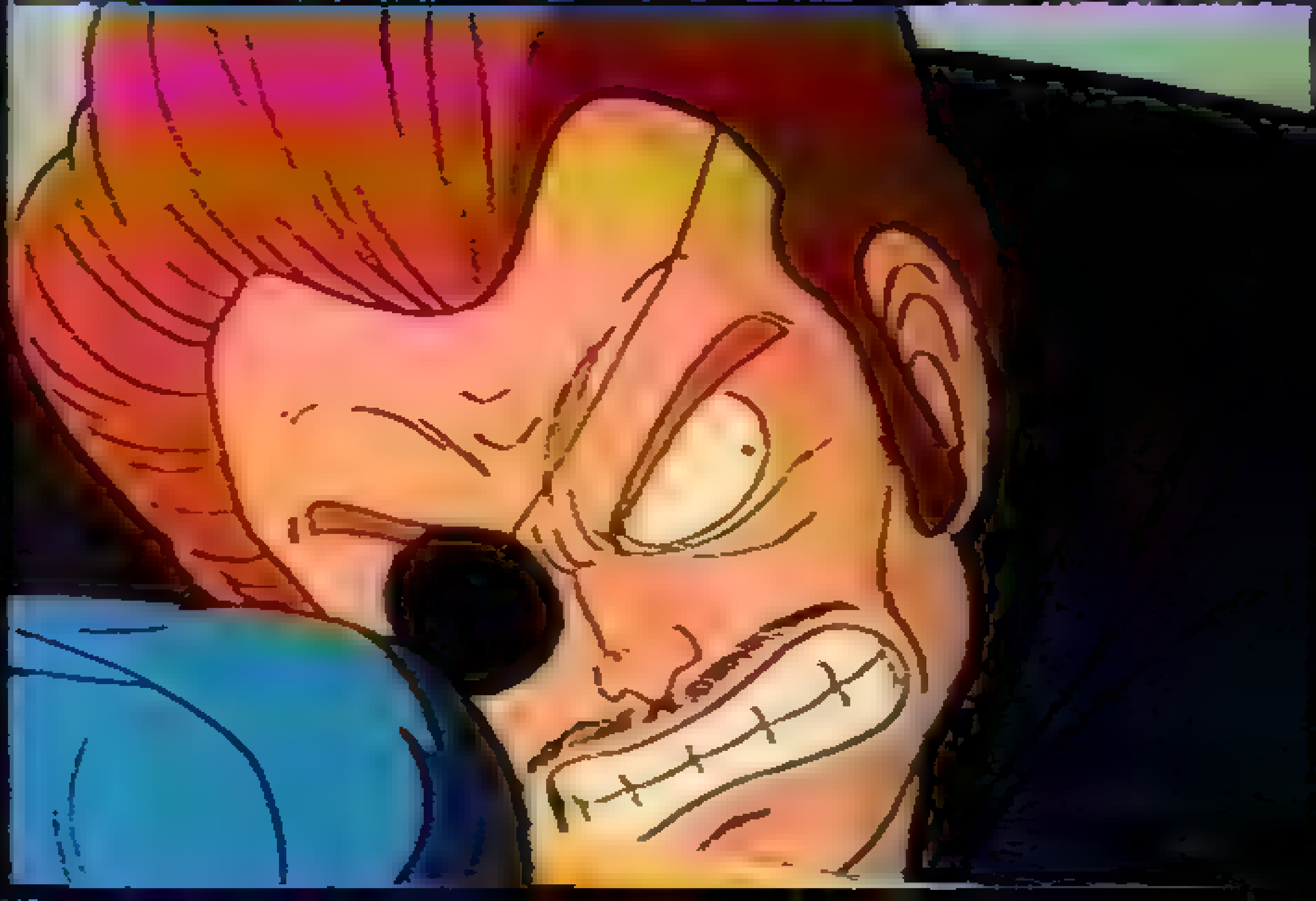


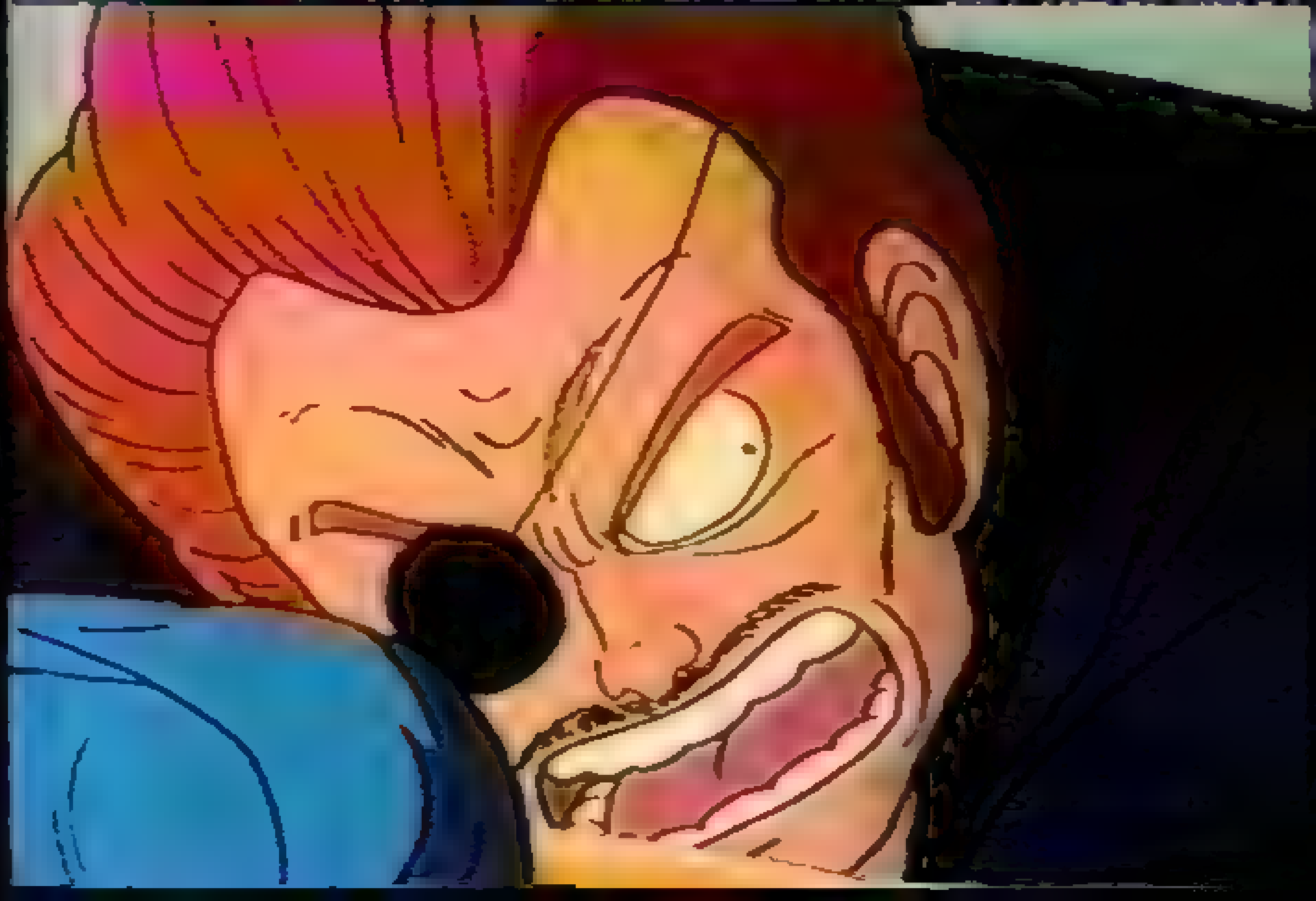




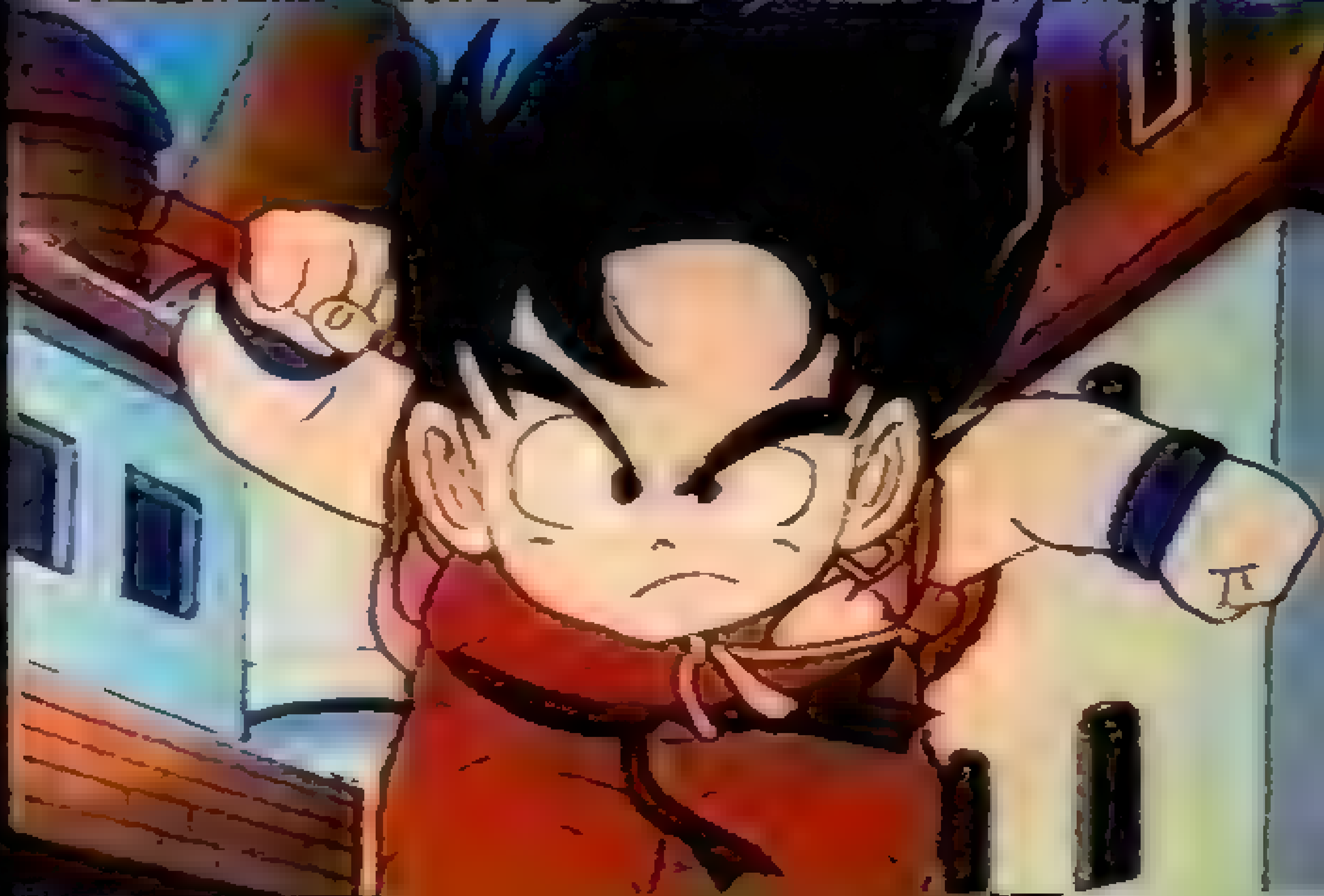




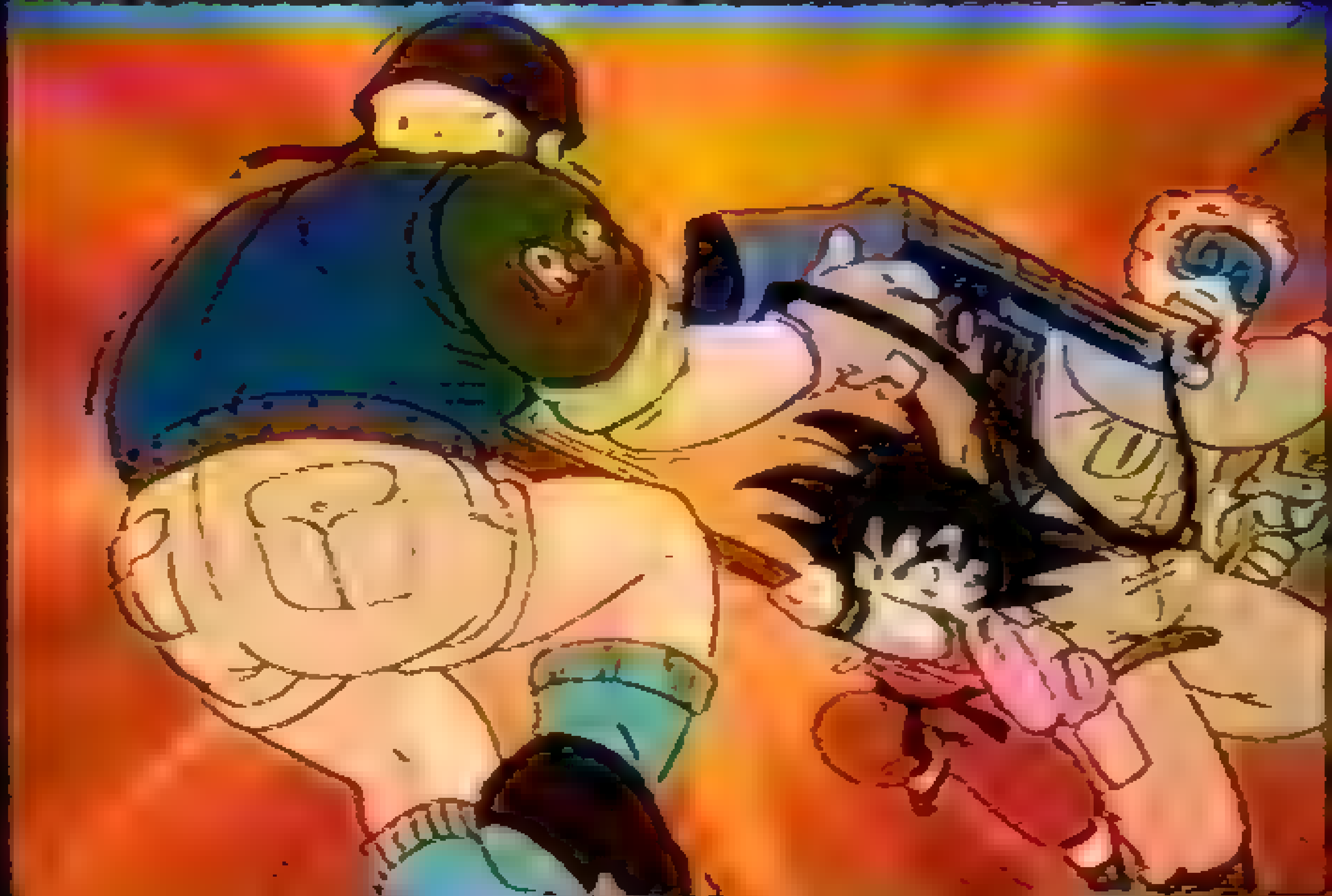


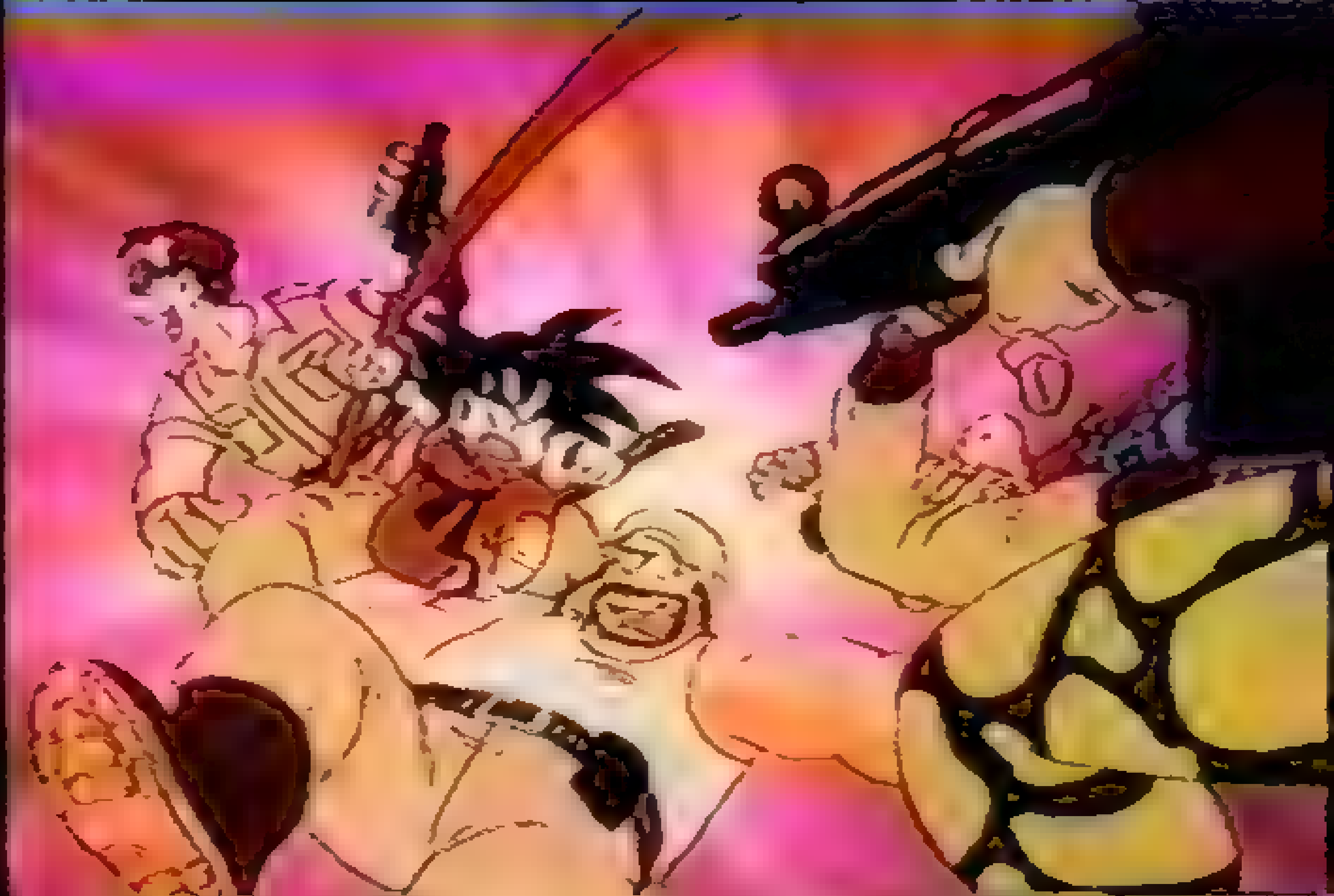


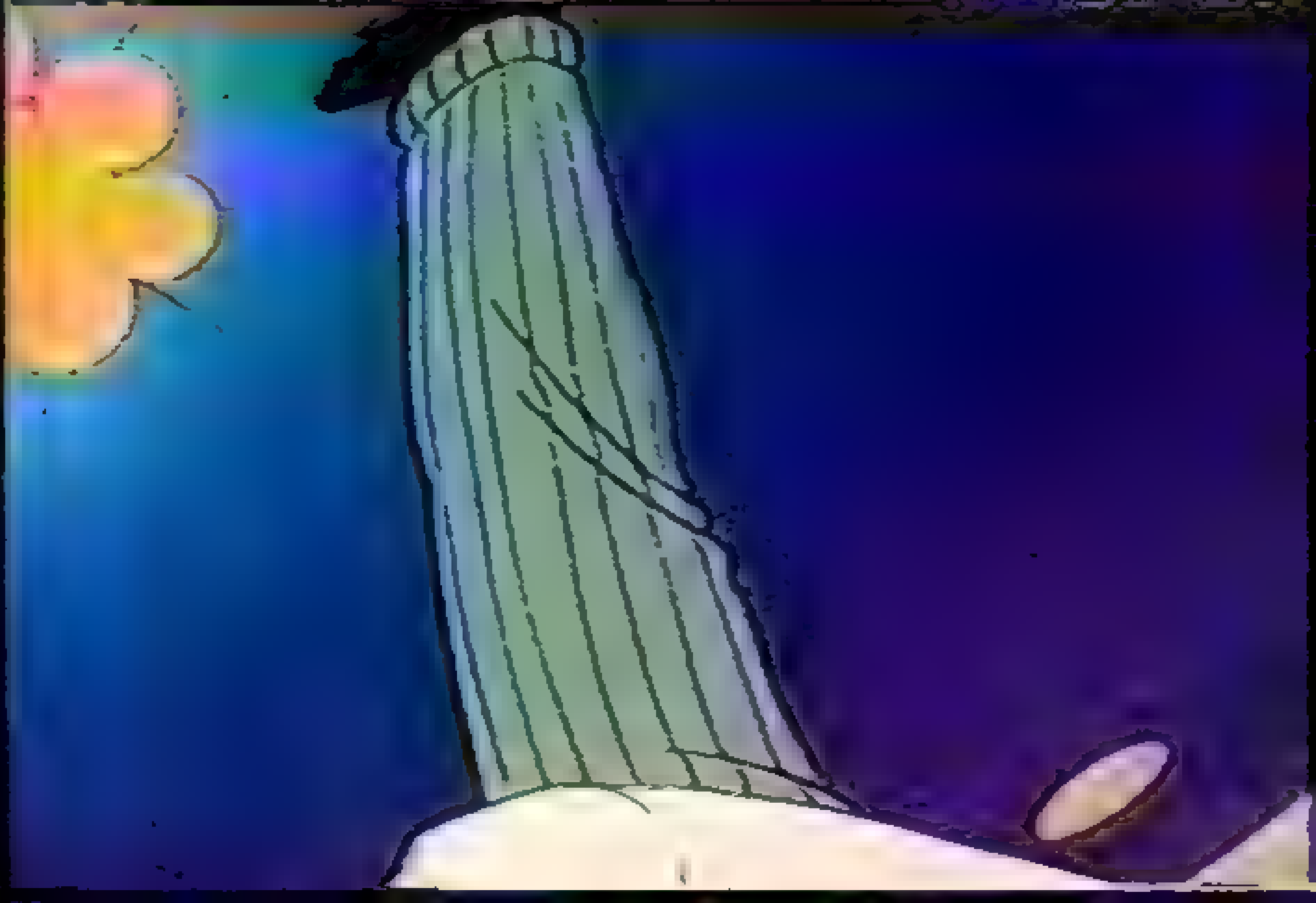


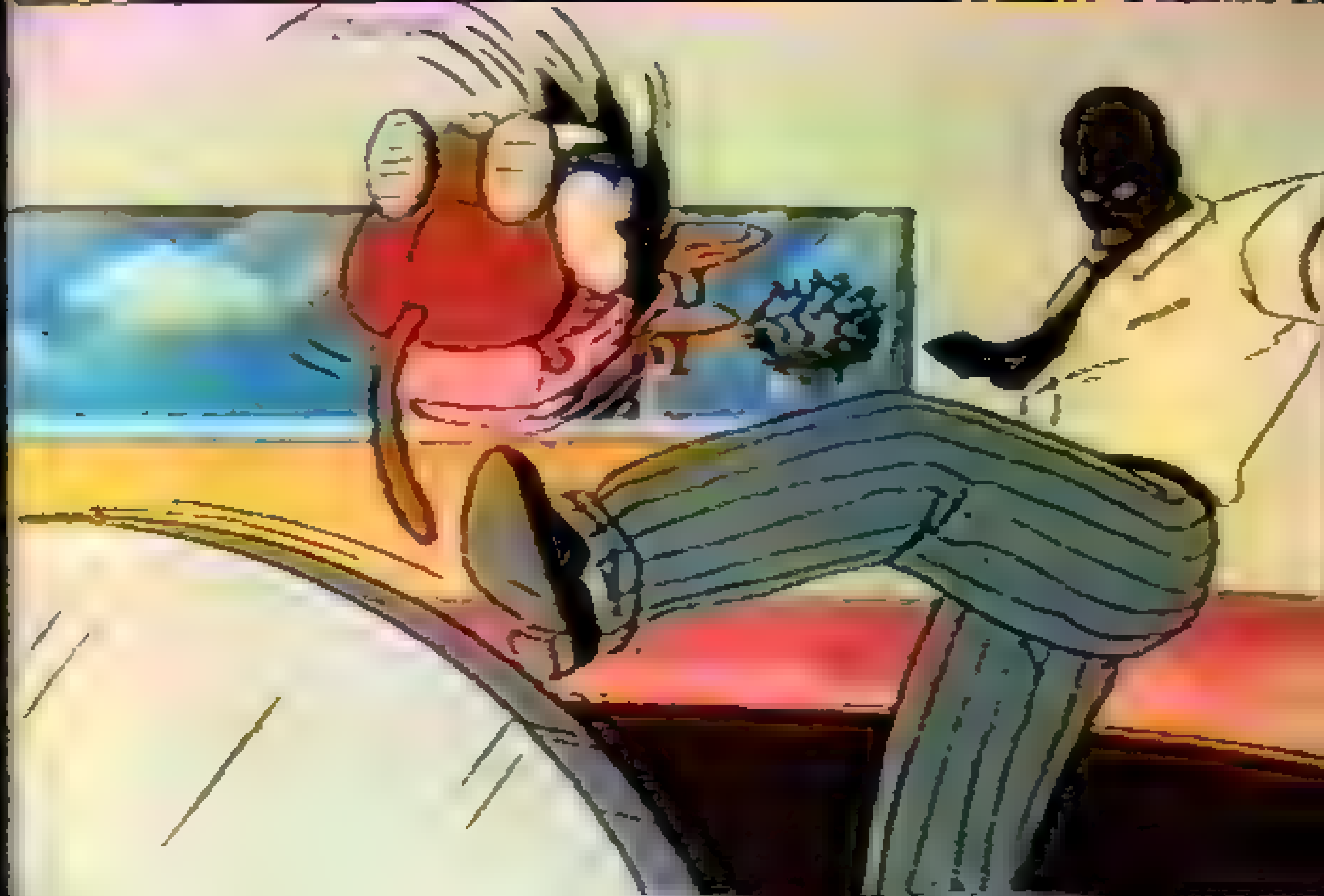






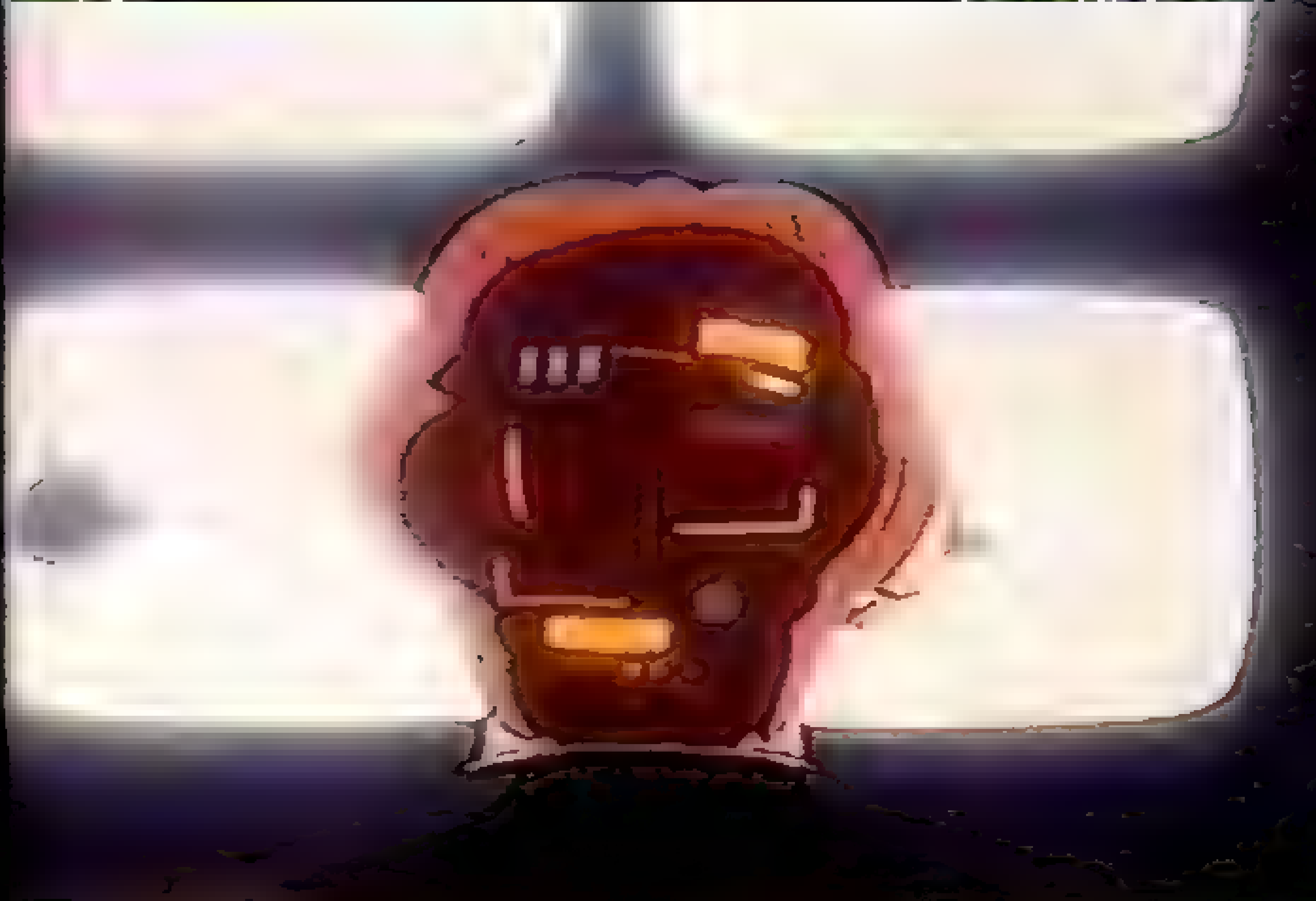




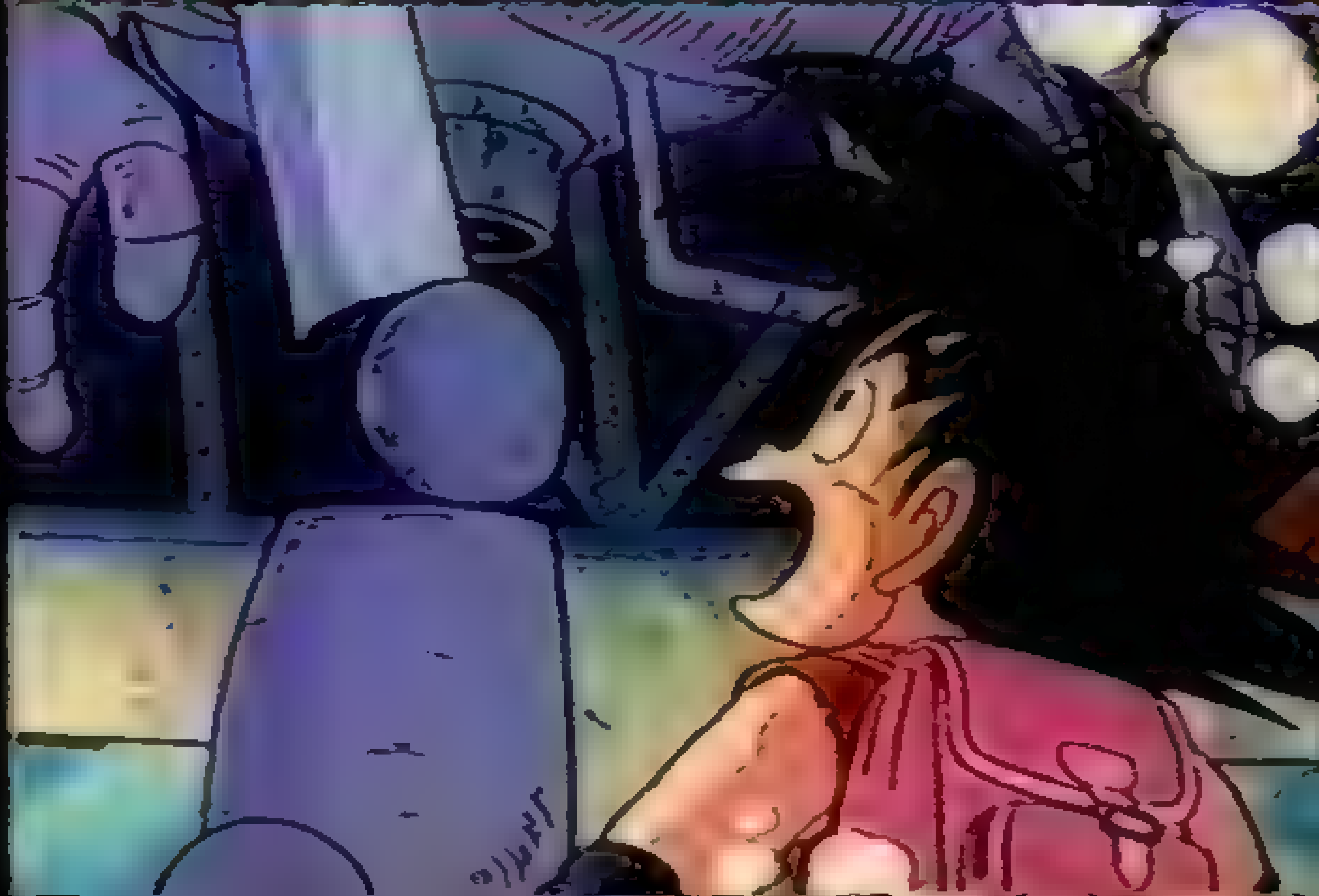


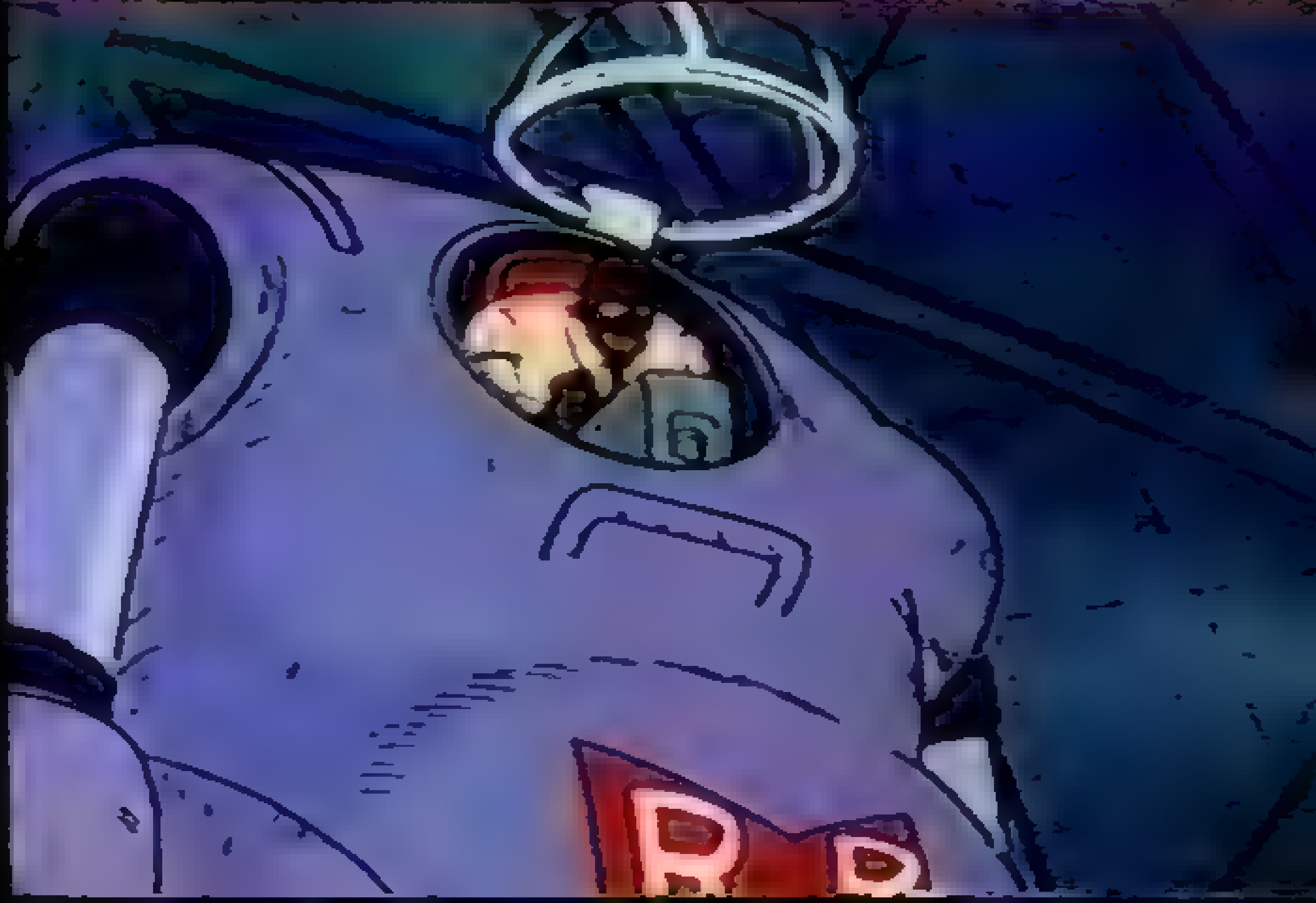






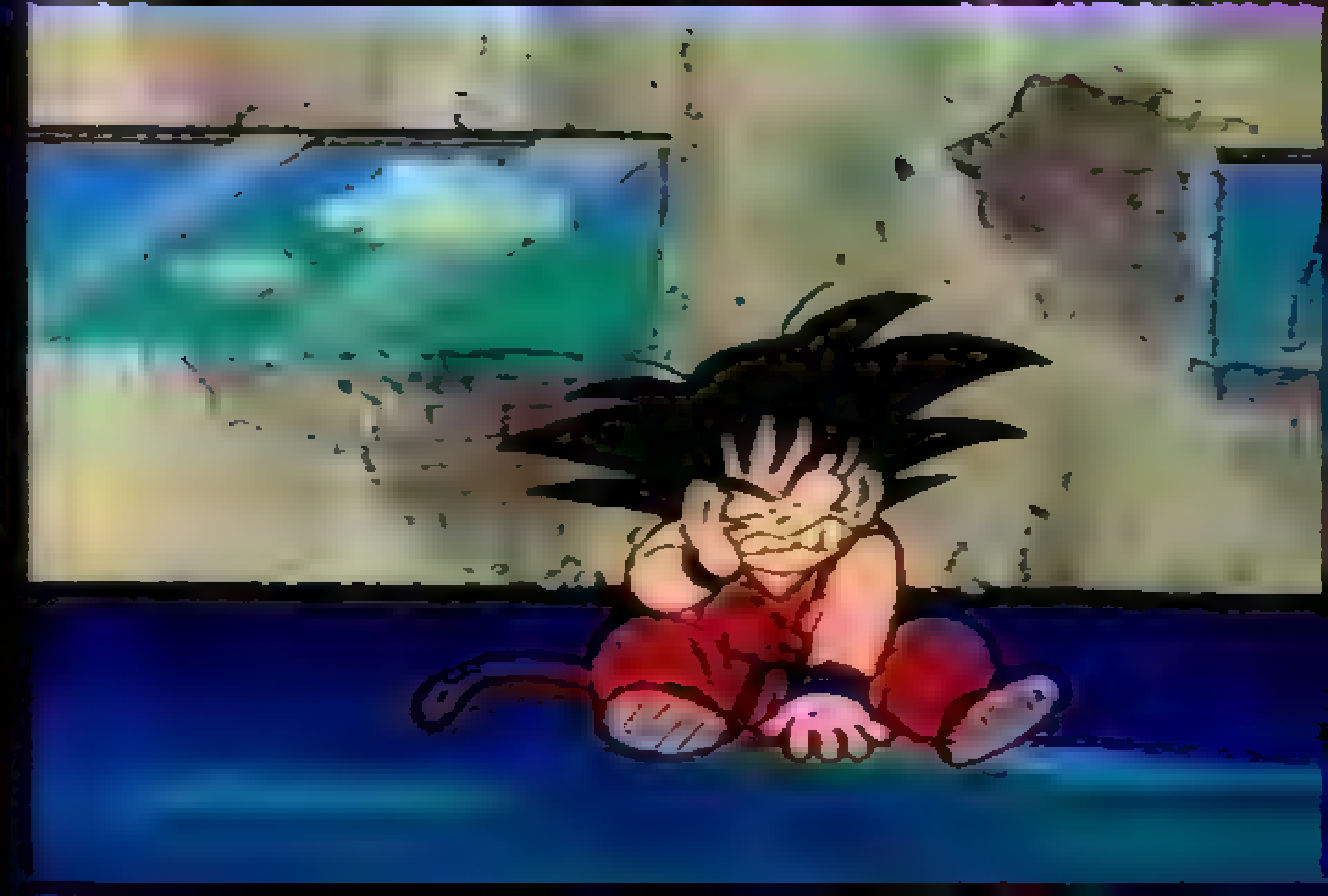


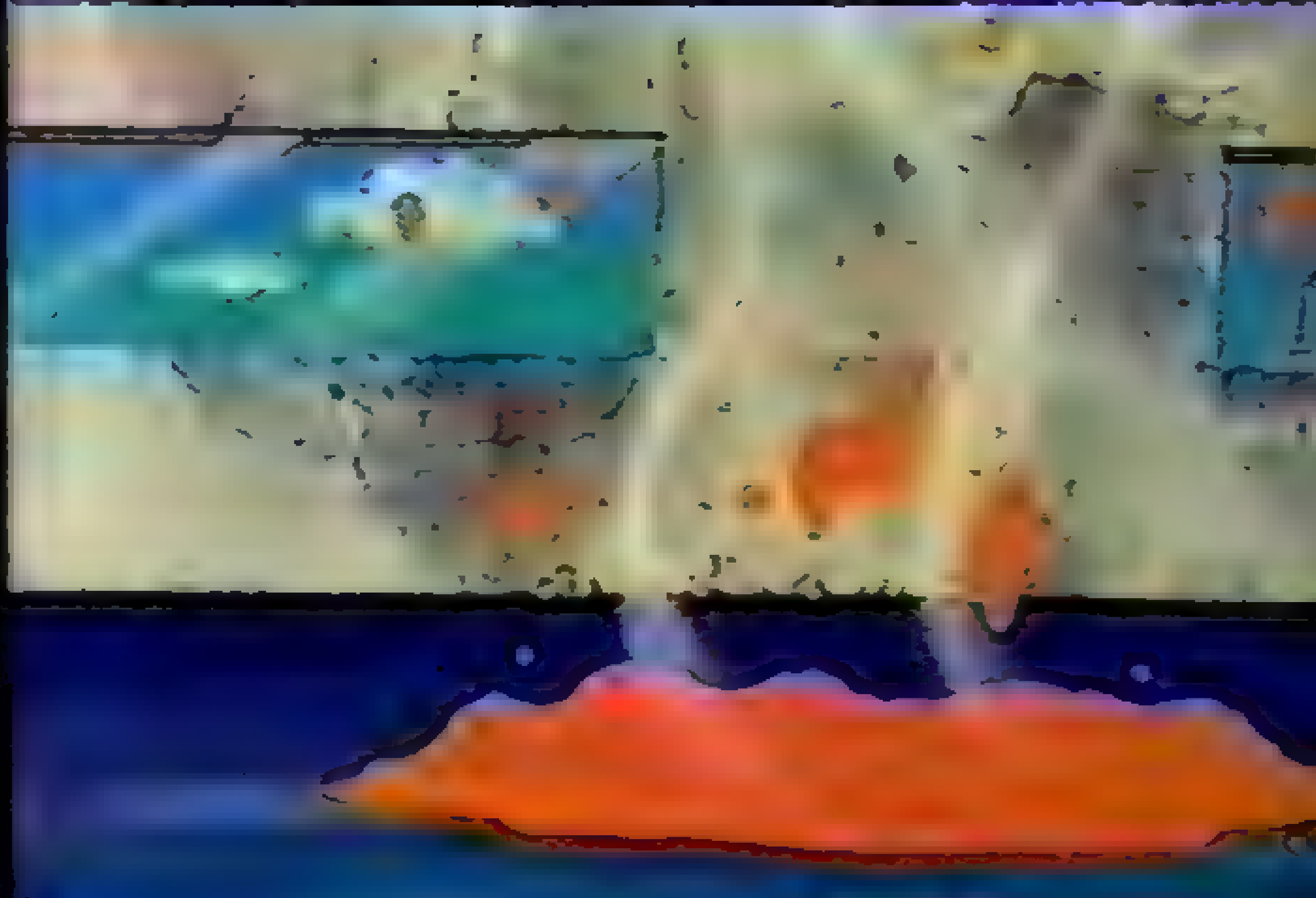


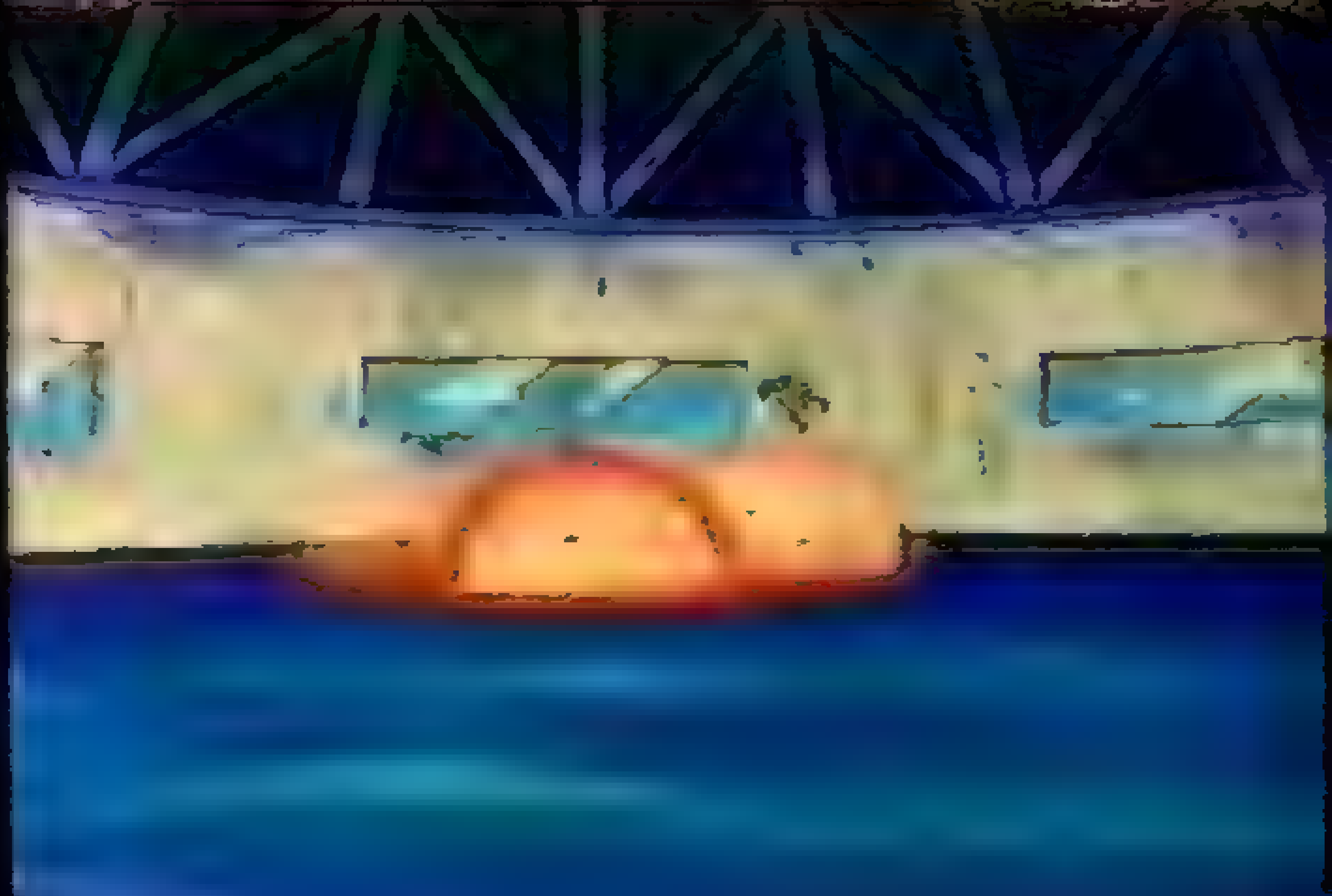


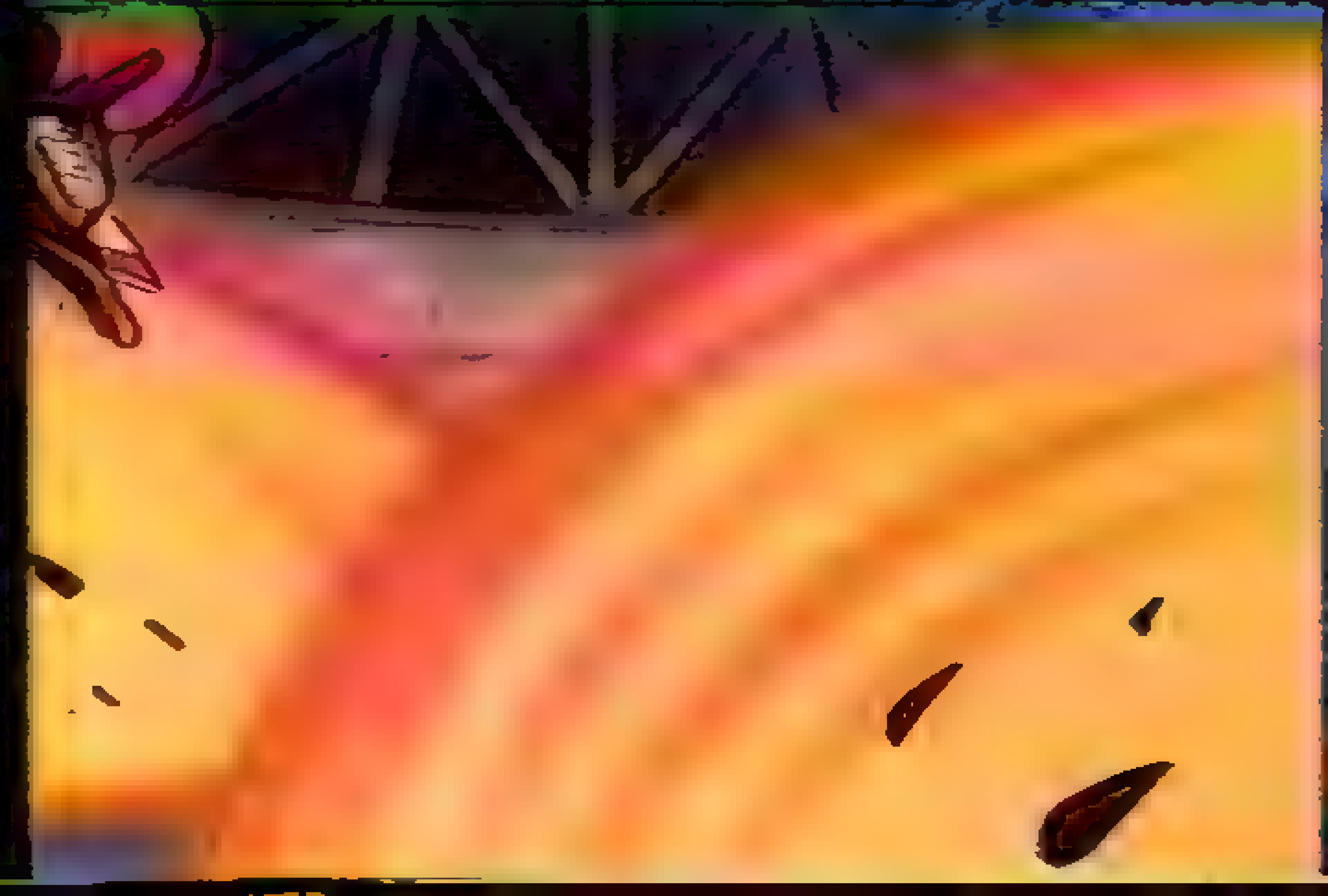




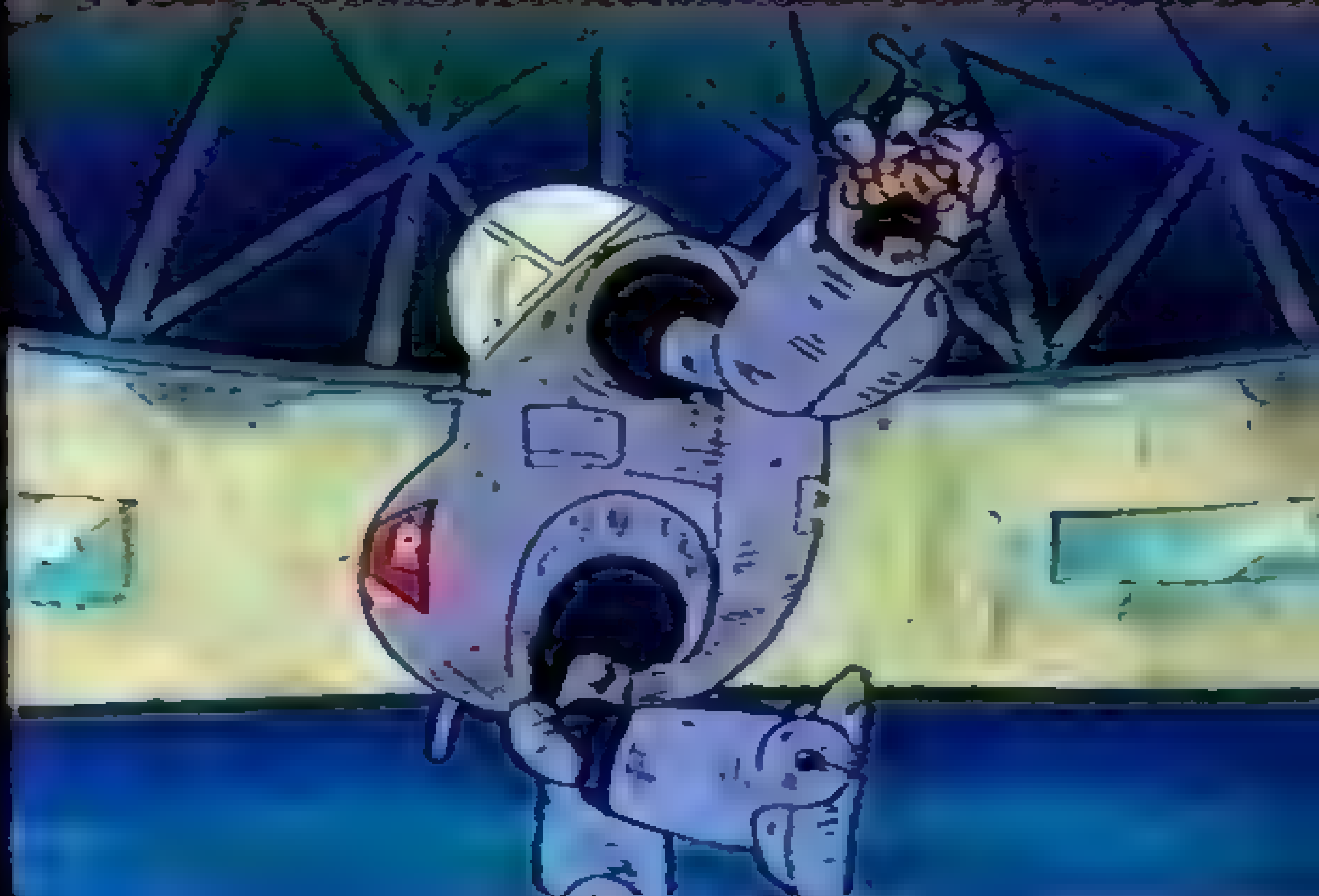


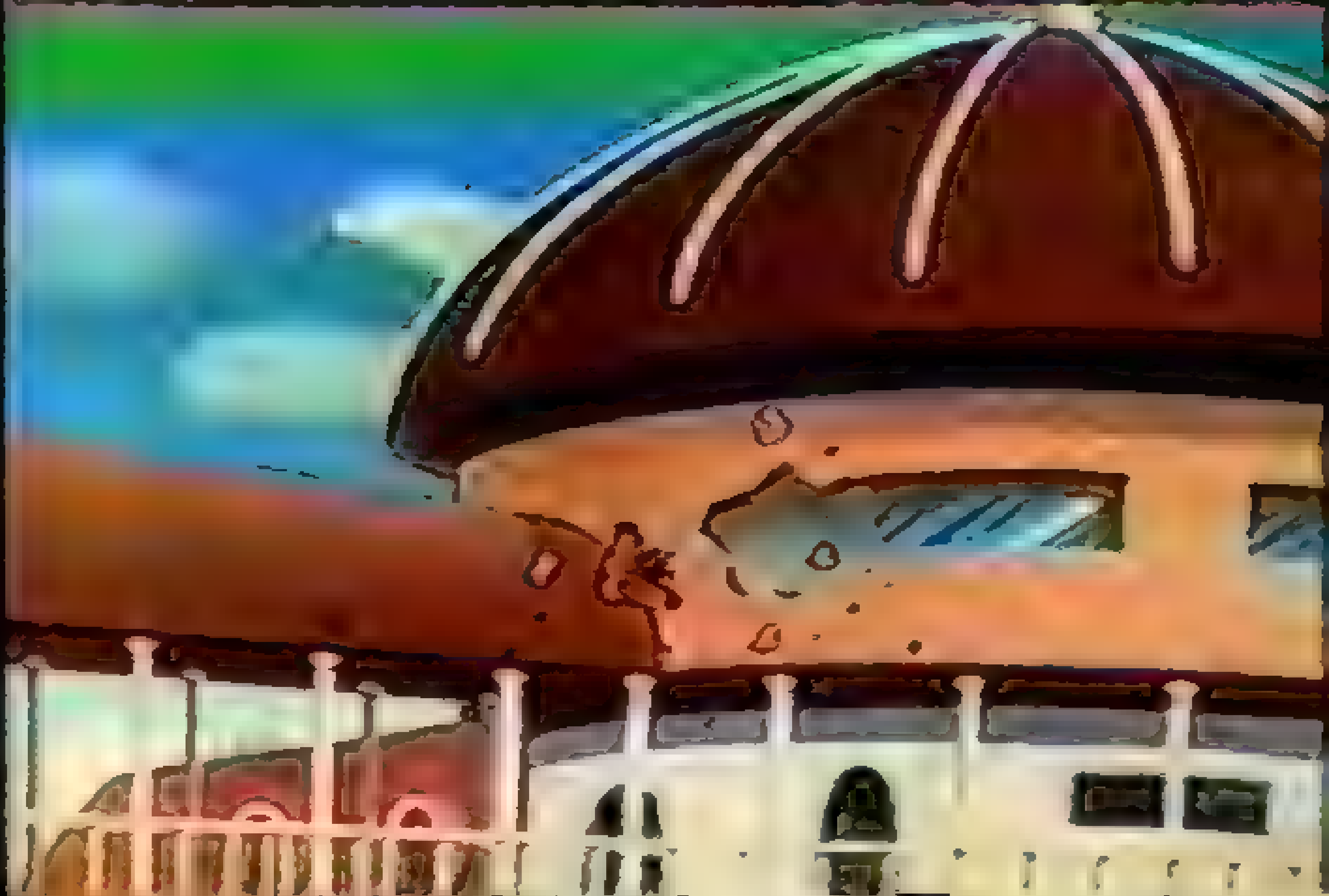


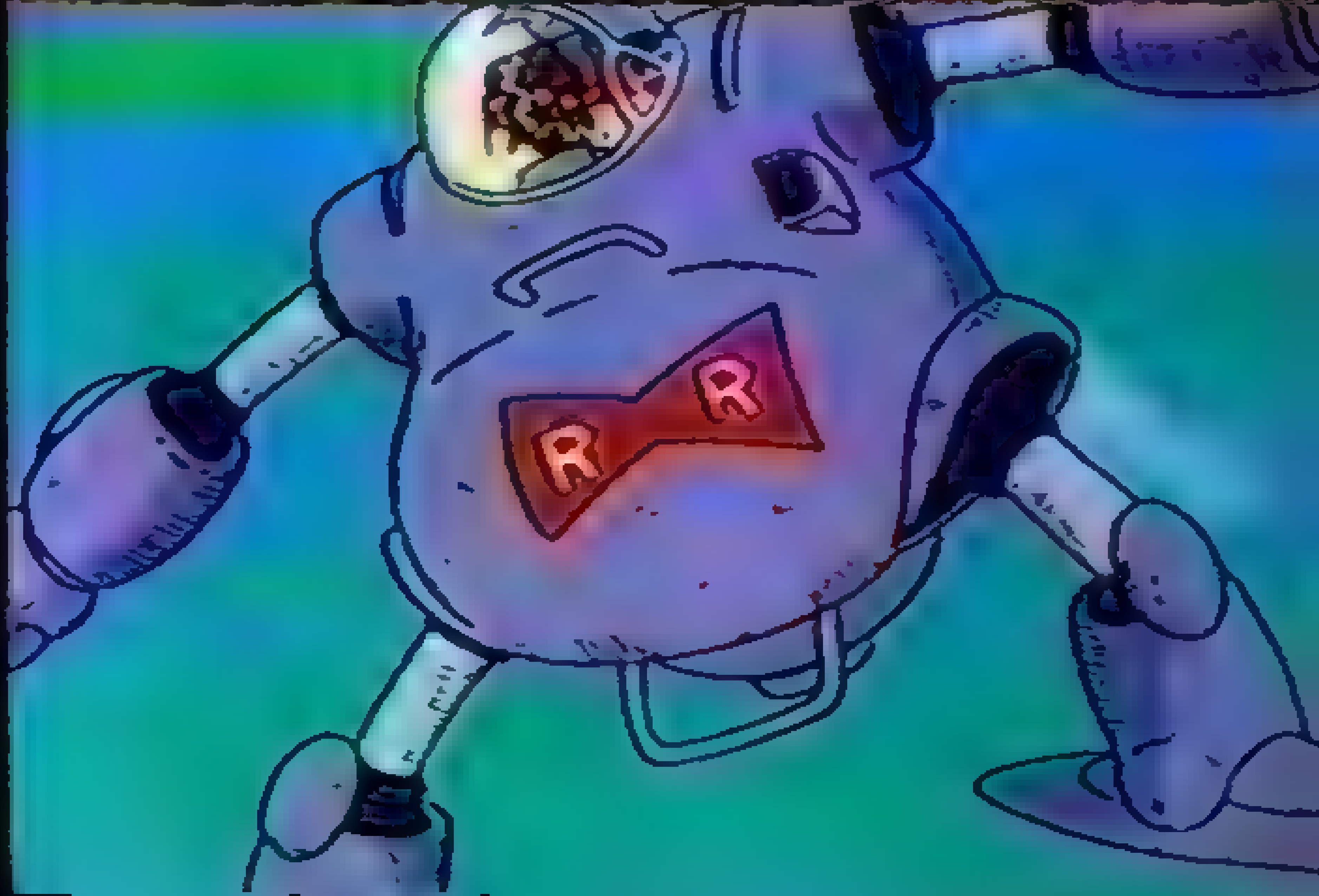


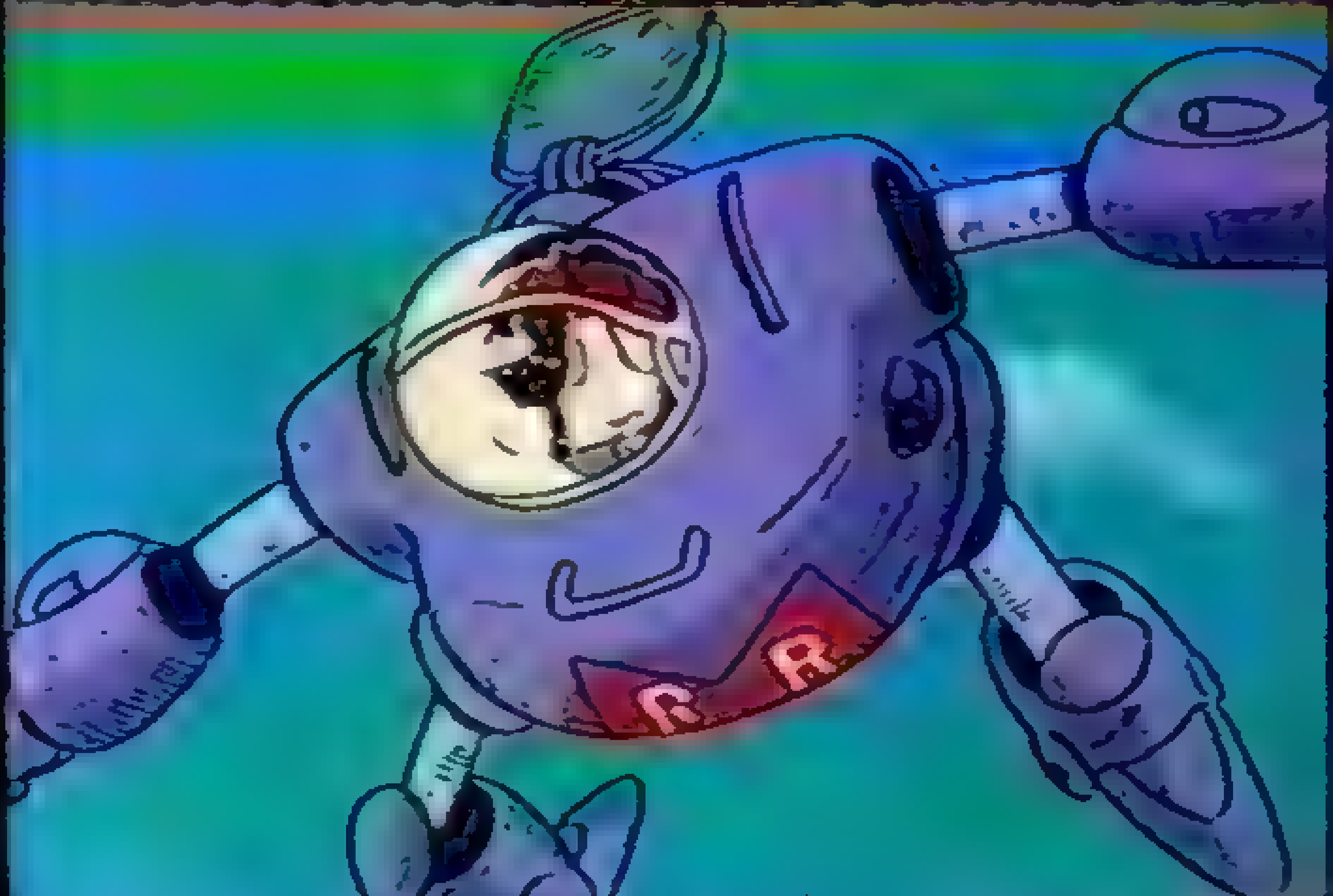


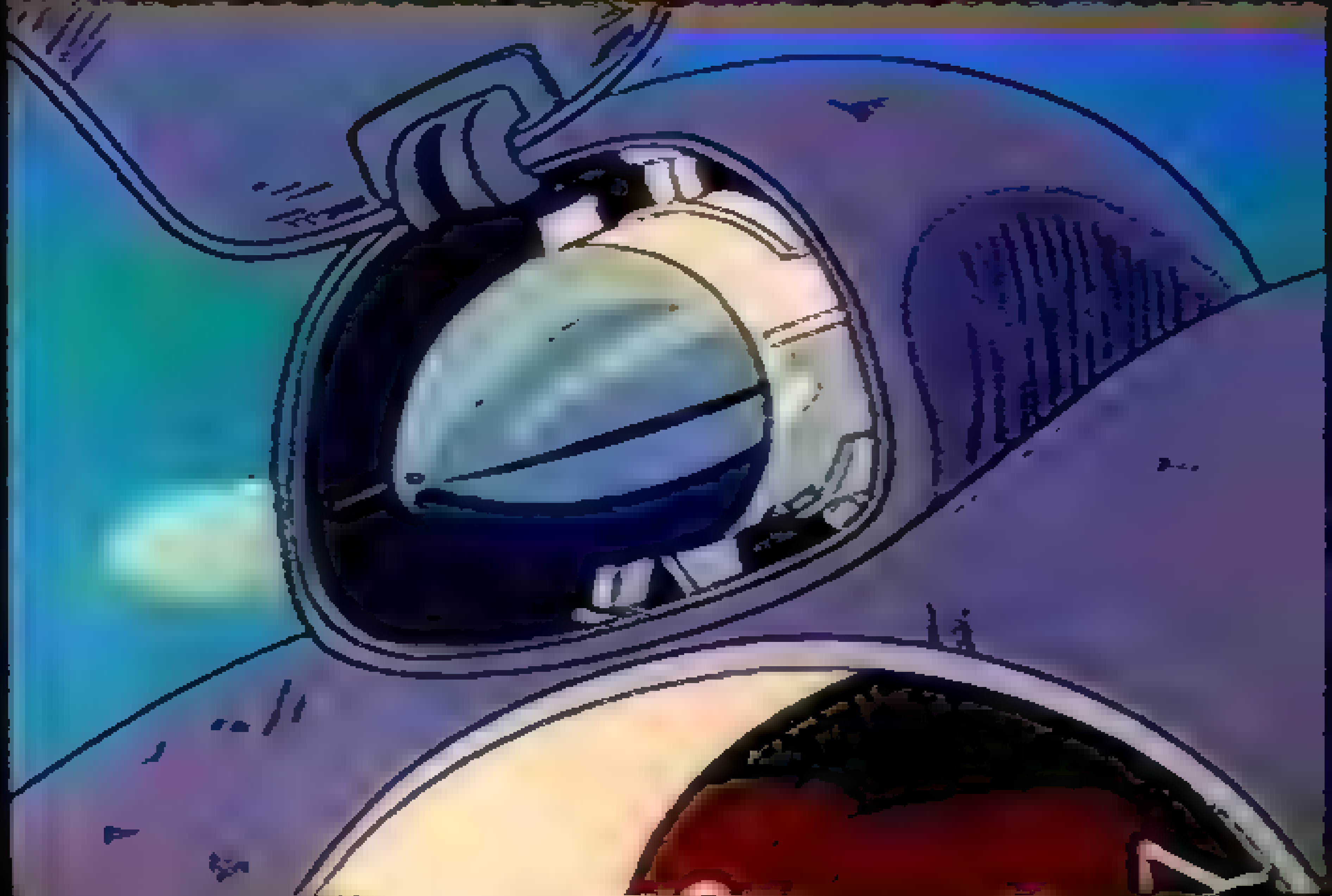


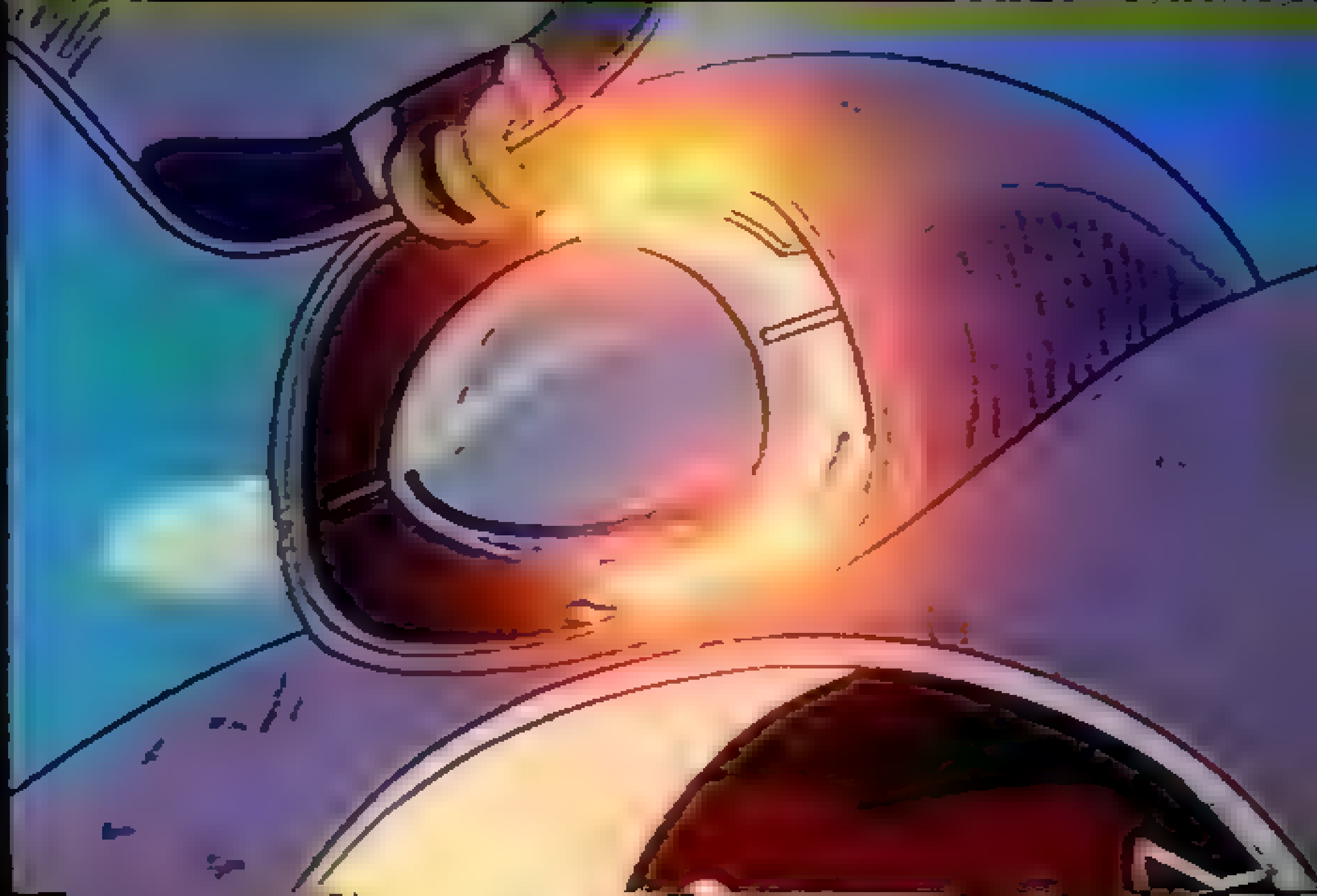


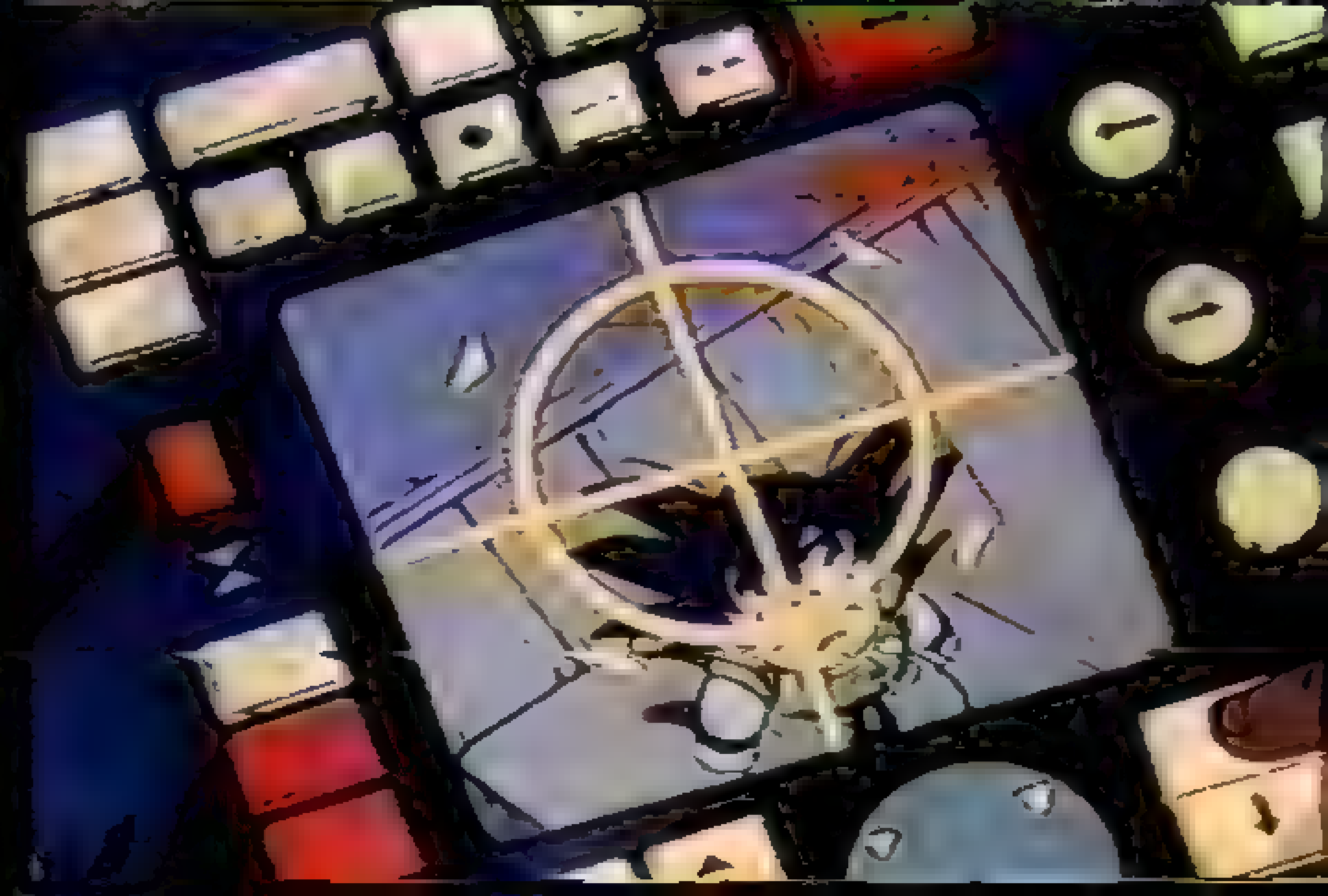


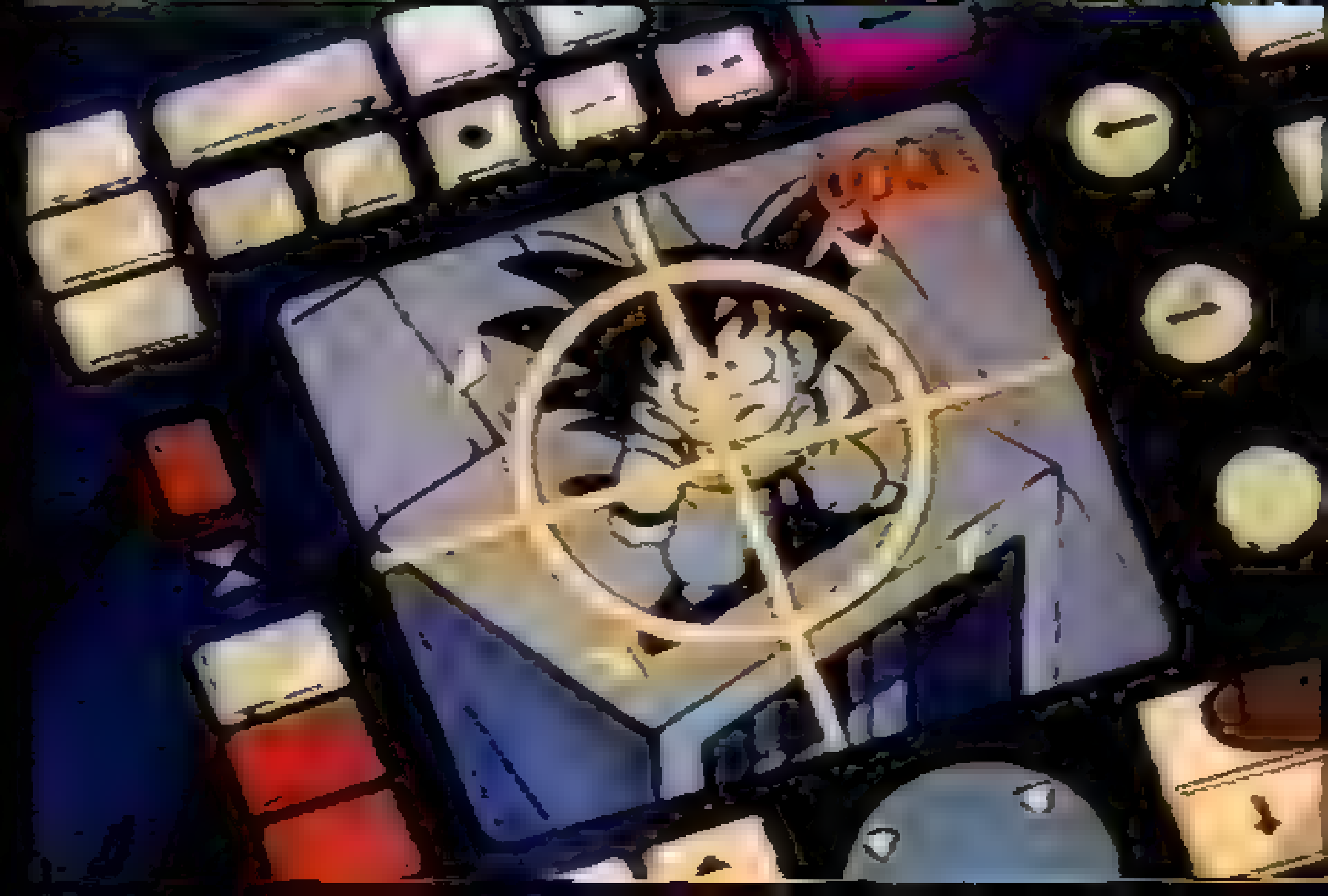


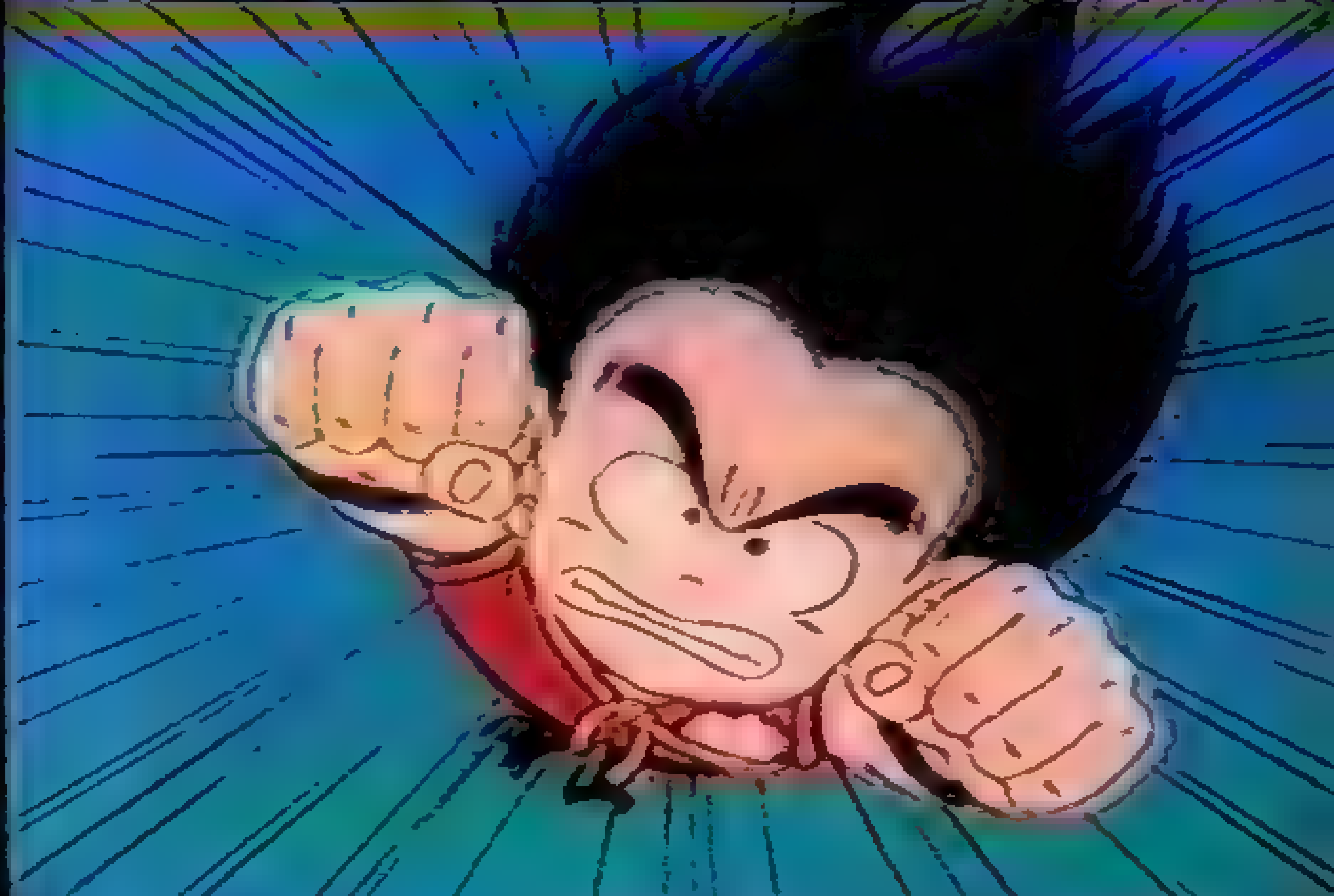


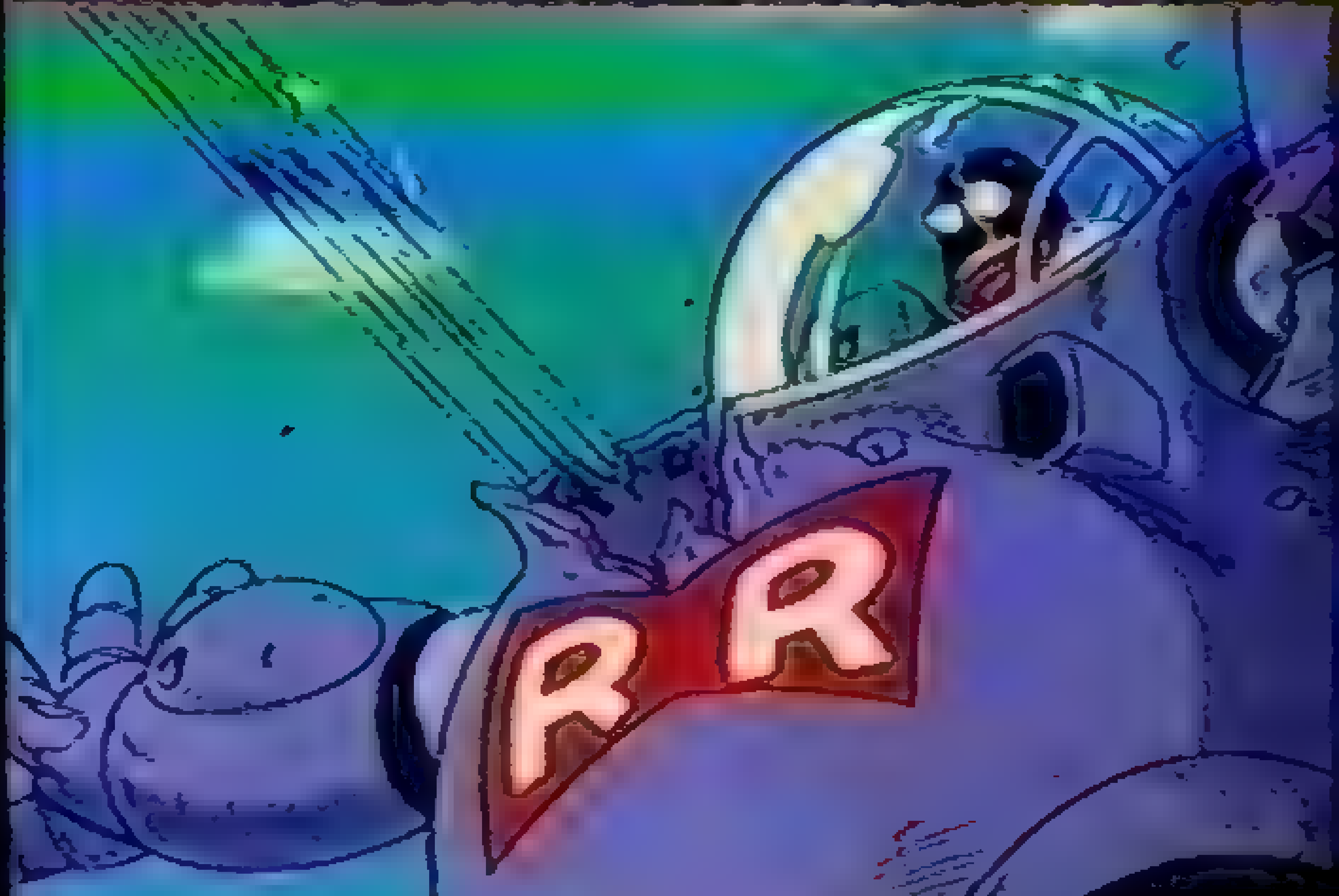











RR



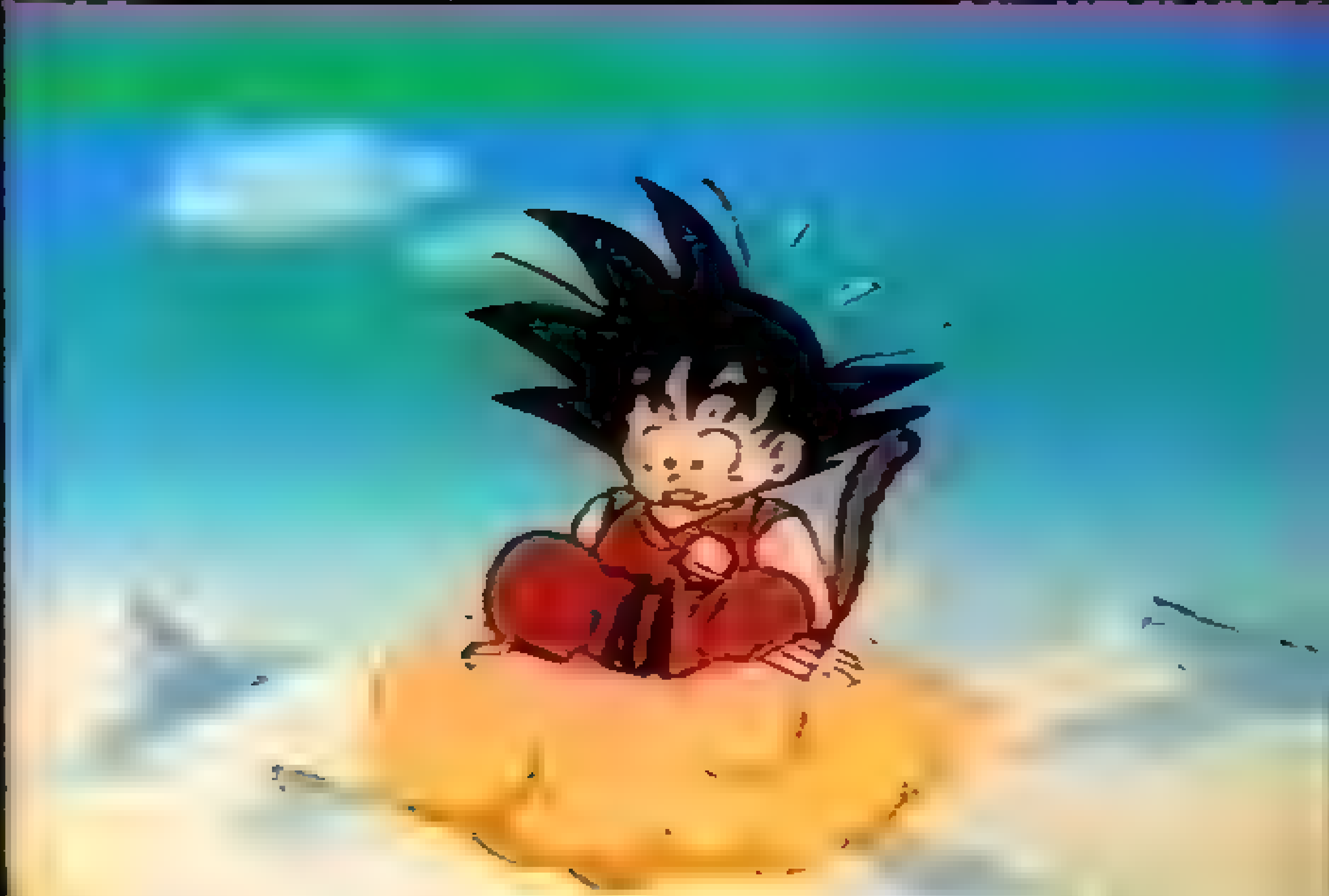



And that is how the Red Ribbon Army
was destroyed, or so we thought


But there was a survivor
of the Red Ribbon Army

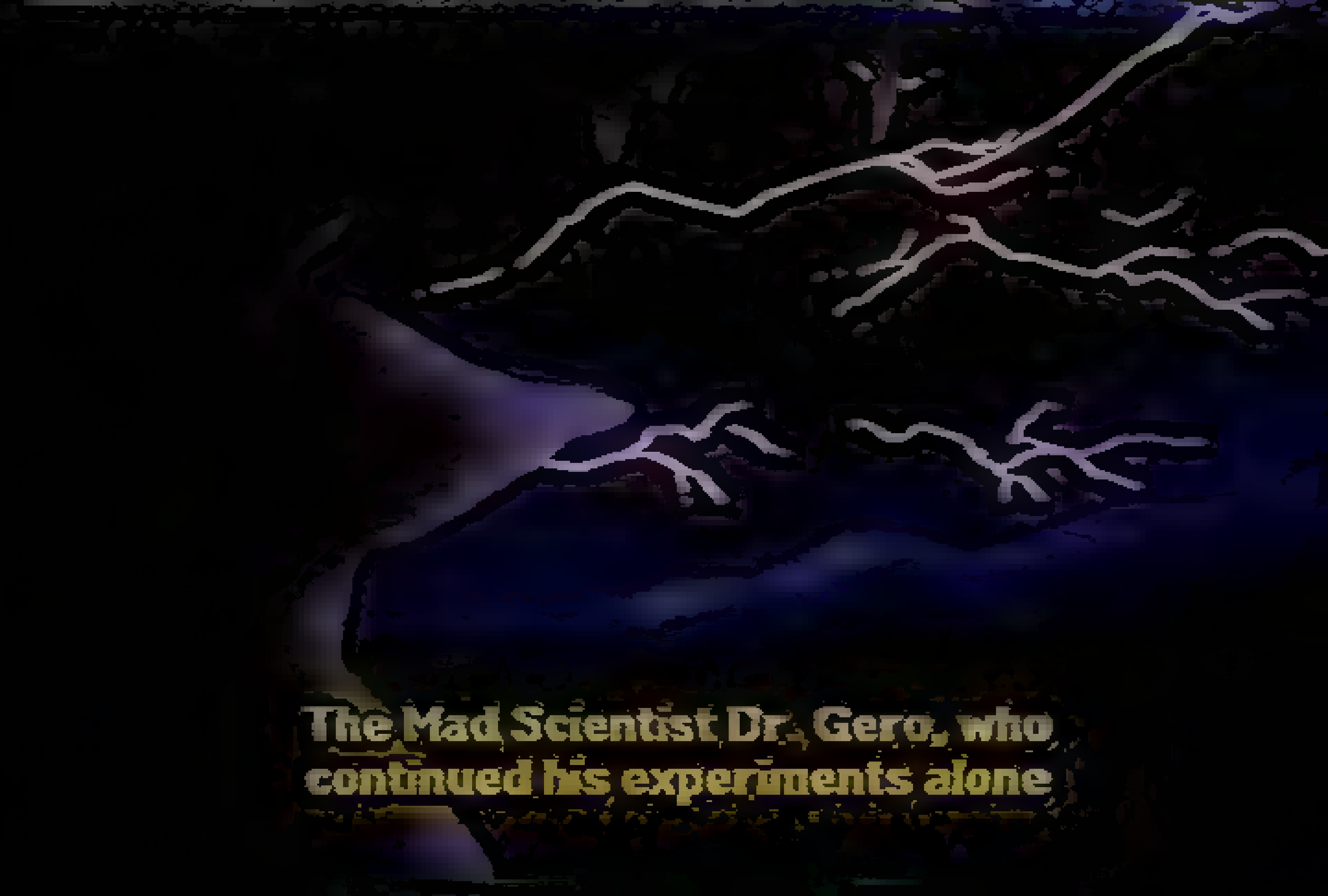

But there was a survivor
of the Red Ribbon Army


But there was a survivor
of the Red Ribbon Army




The Mad Scientist Dr. Gero, who
continued his experiments alone


The Mad Scientist Dr. Gero, who
continued his experiments alone


The Mad Scientist Dr. Gero, who
continued his experiments alone

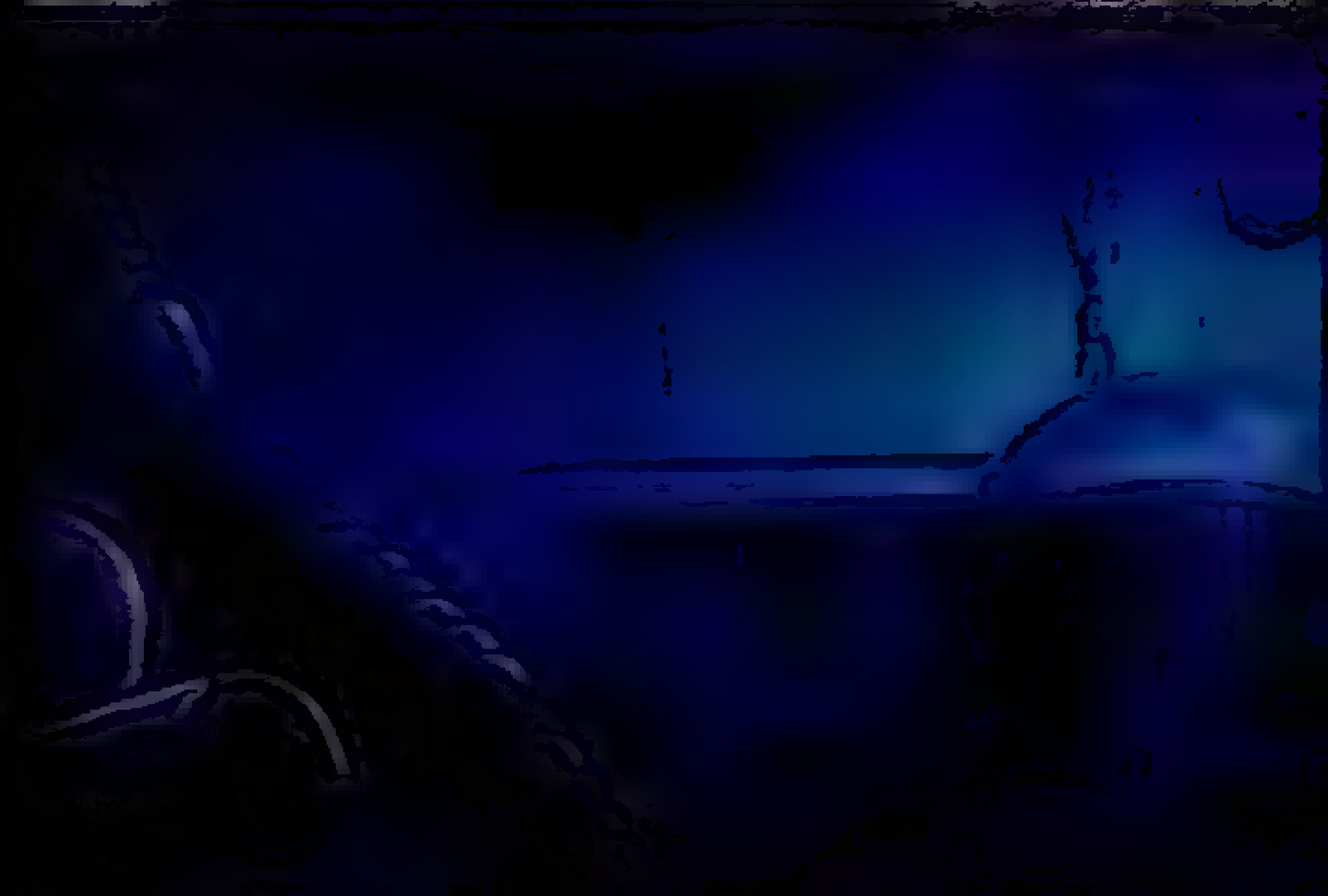






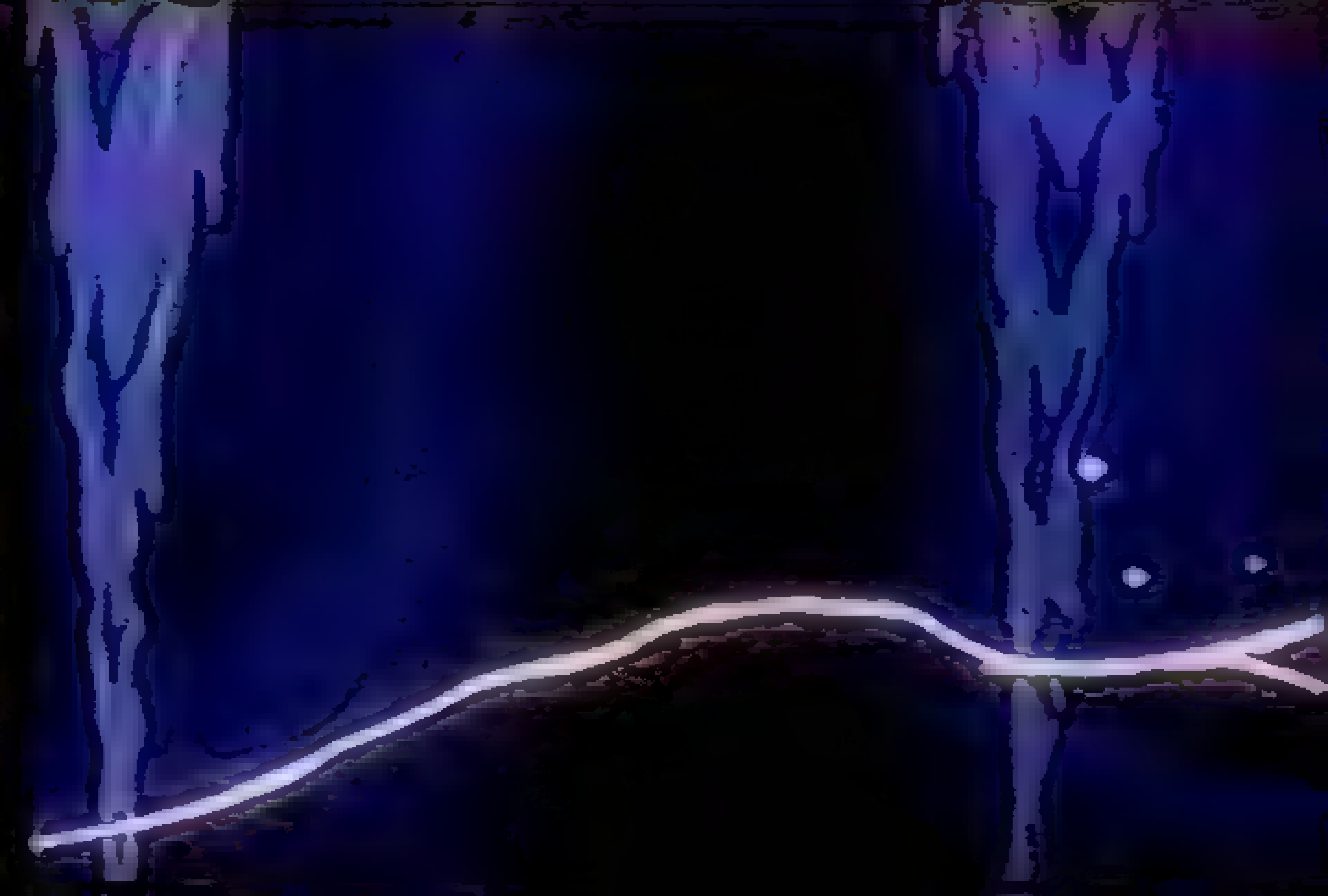


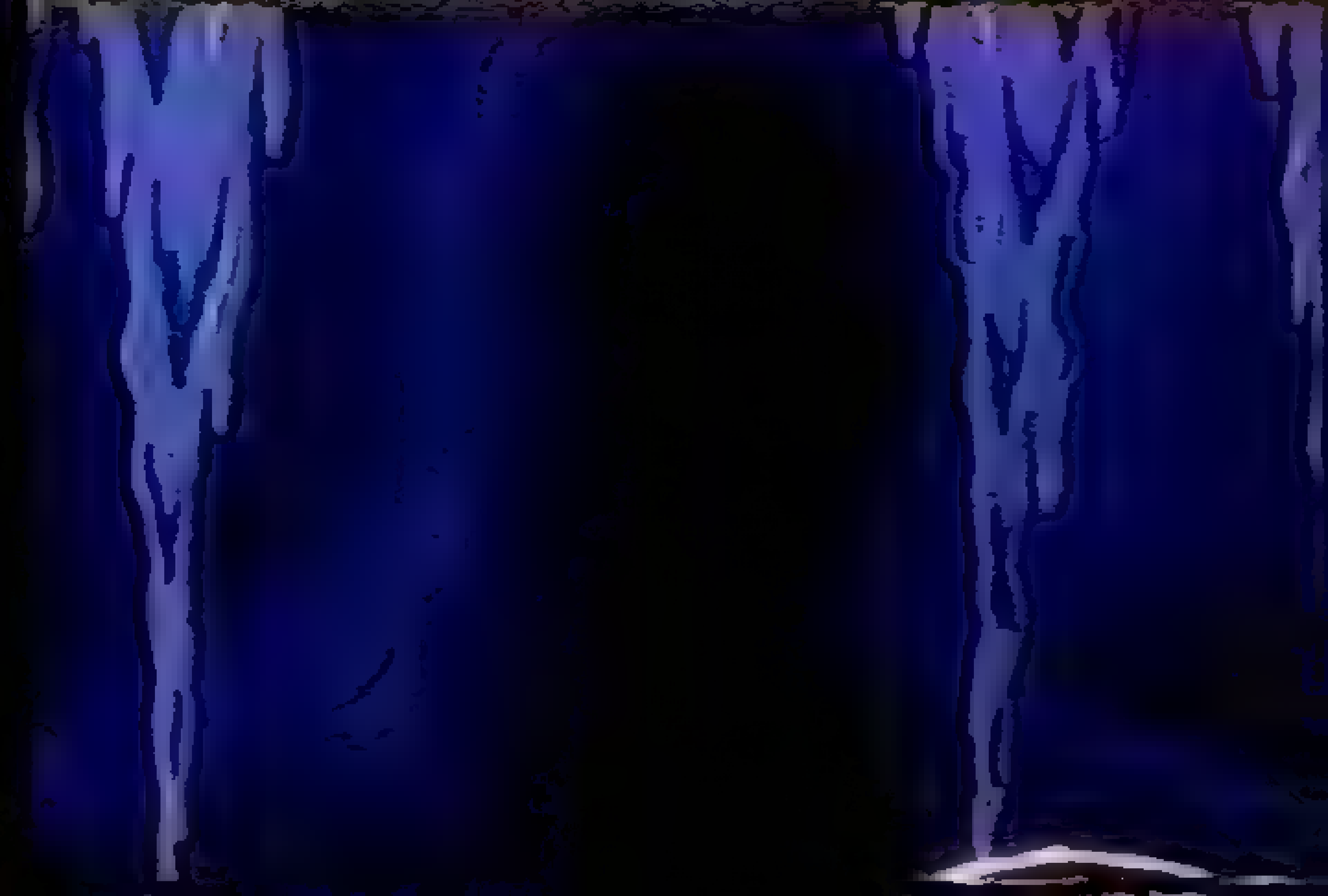


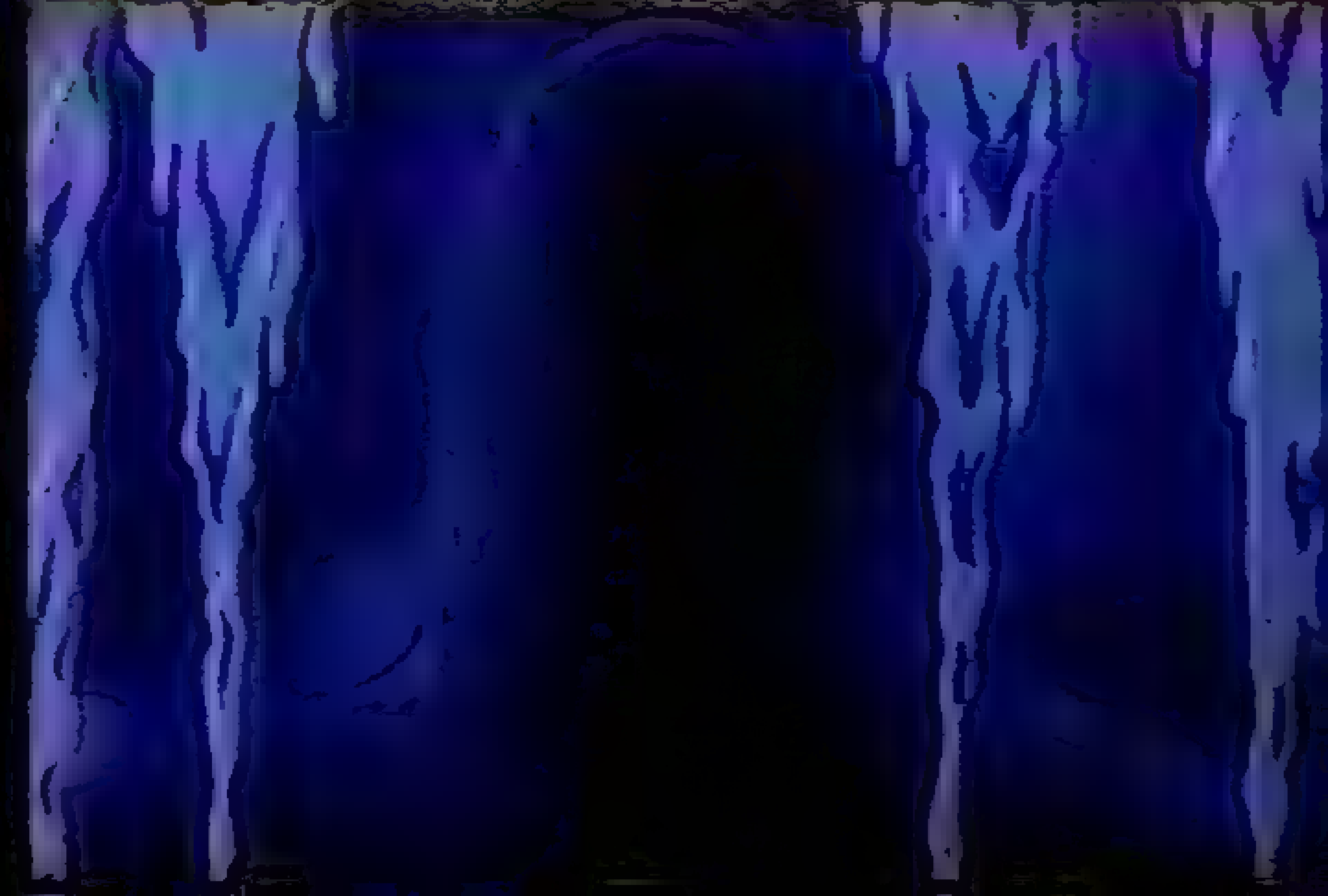


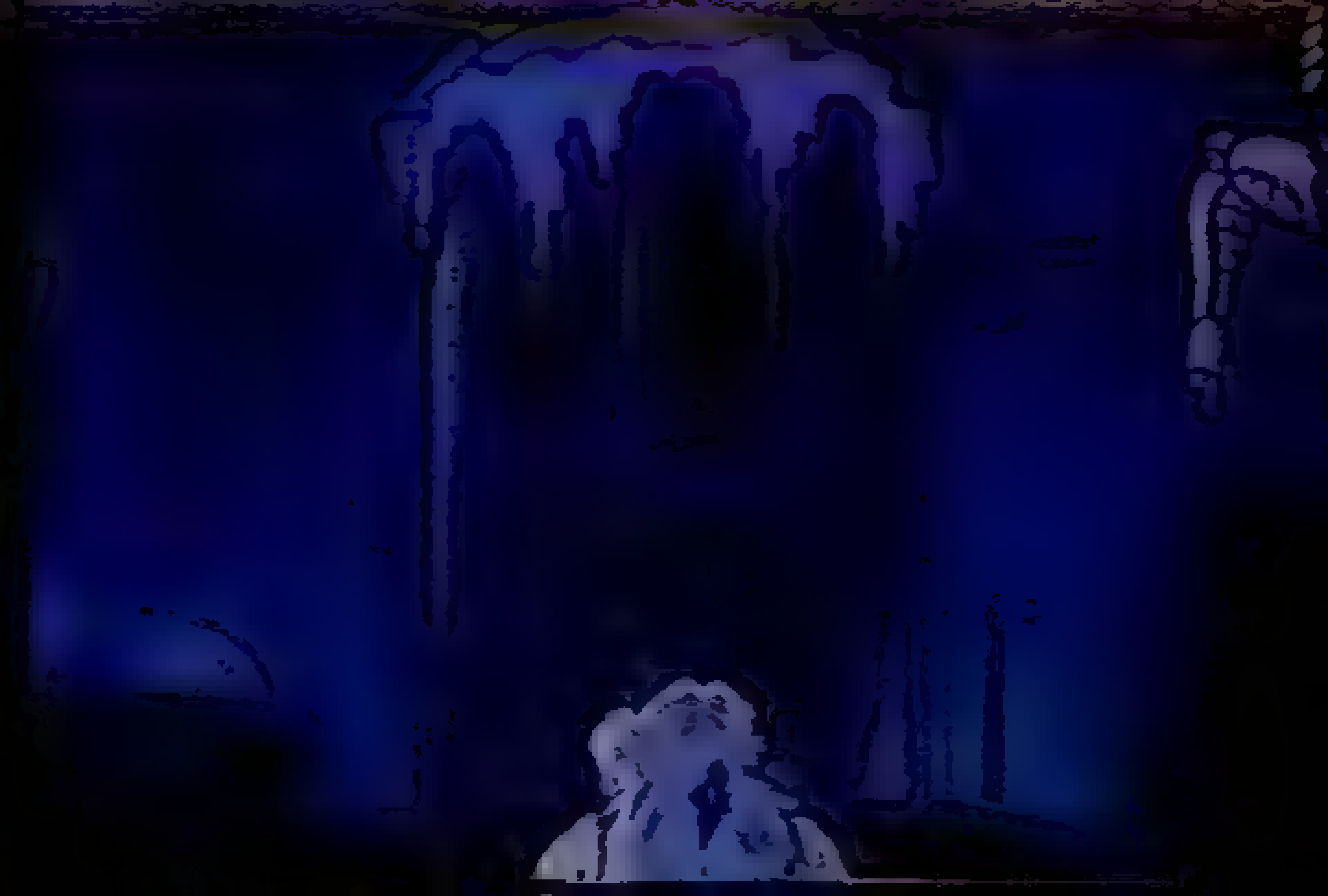






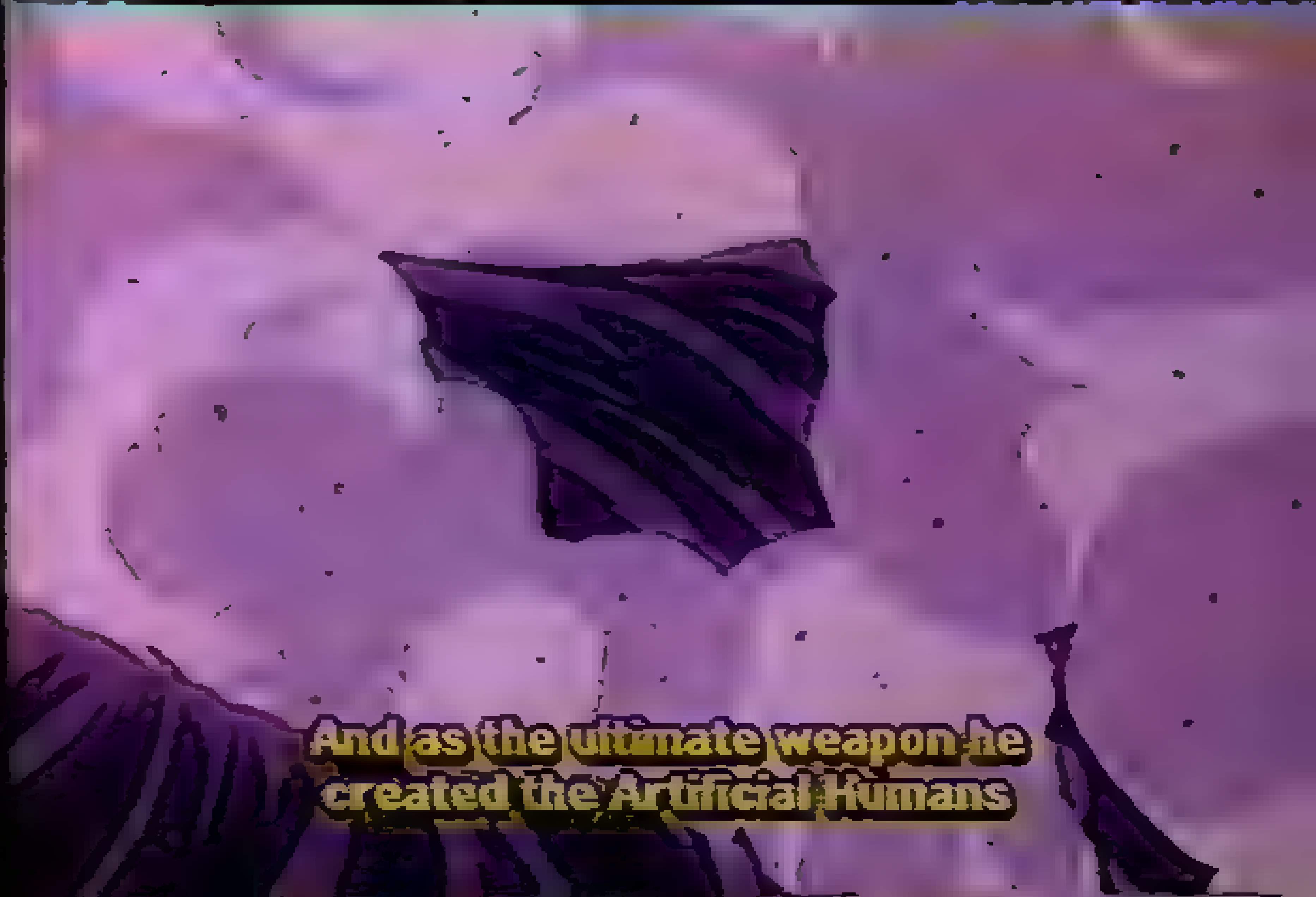


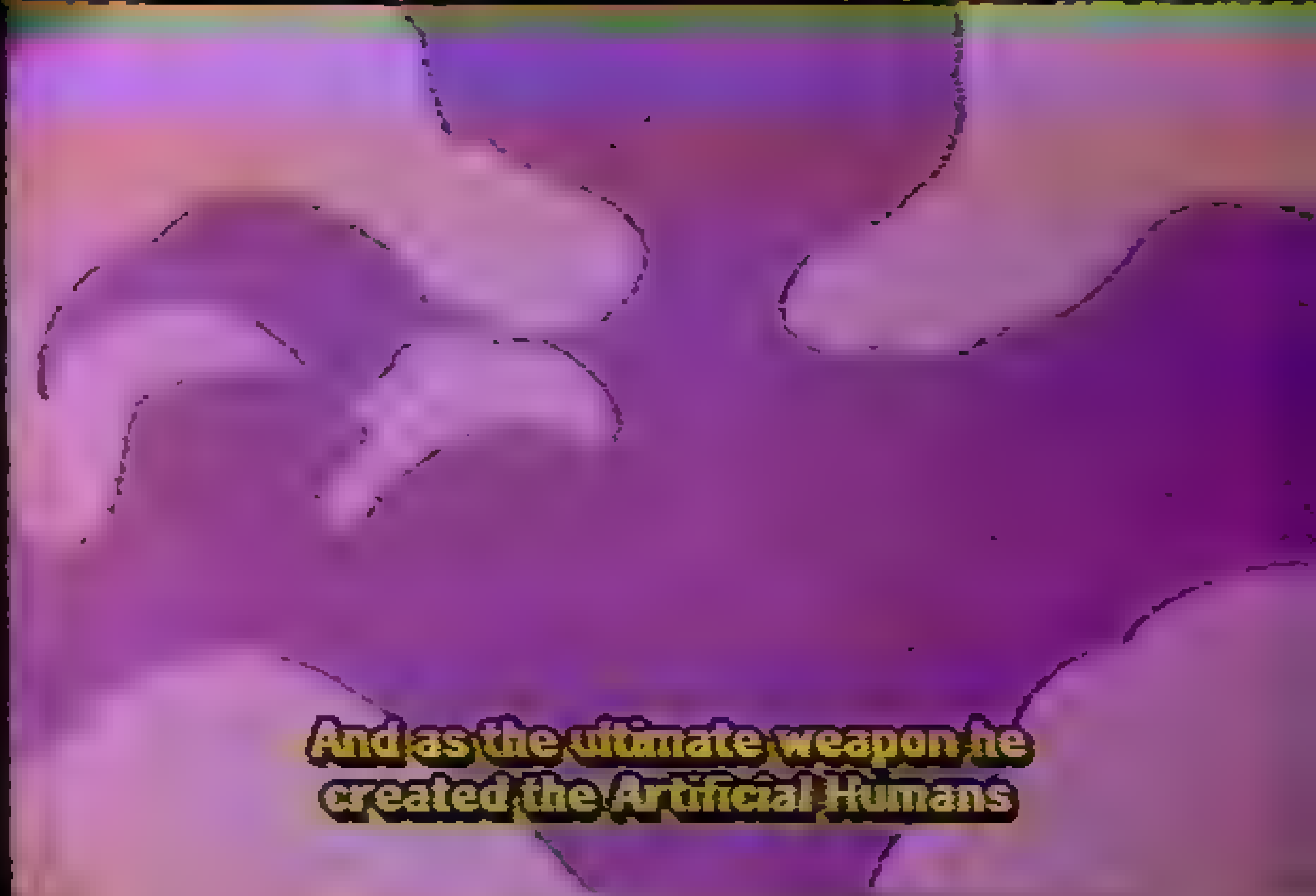


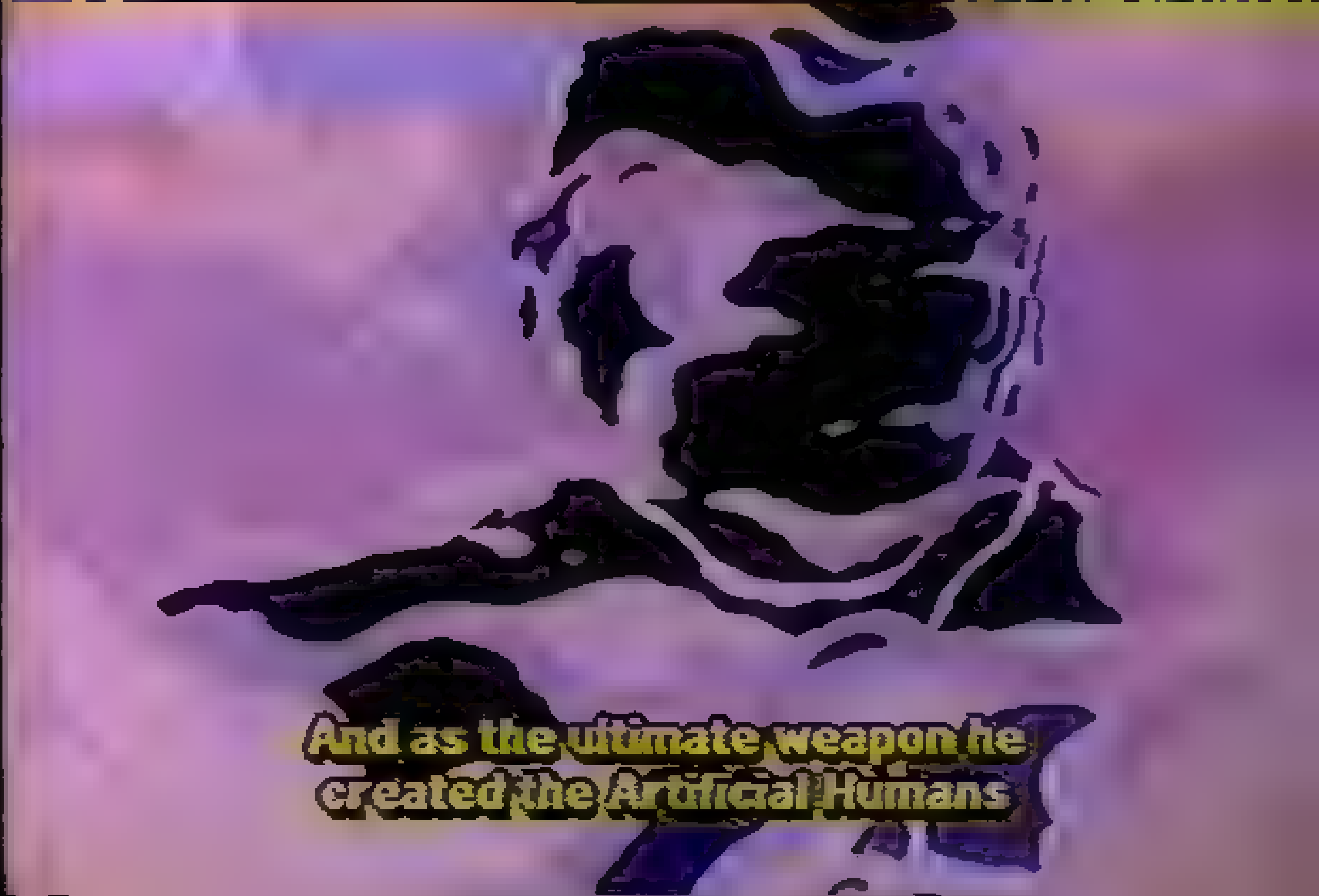


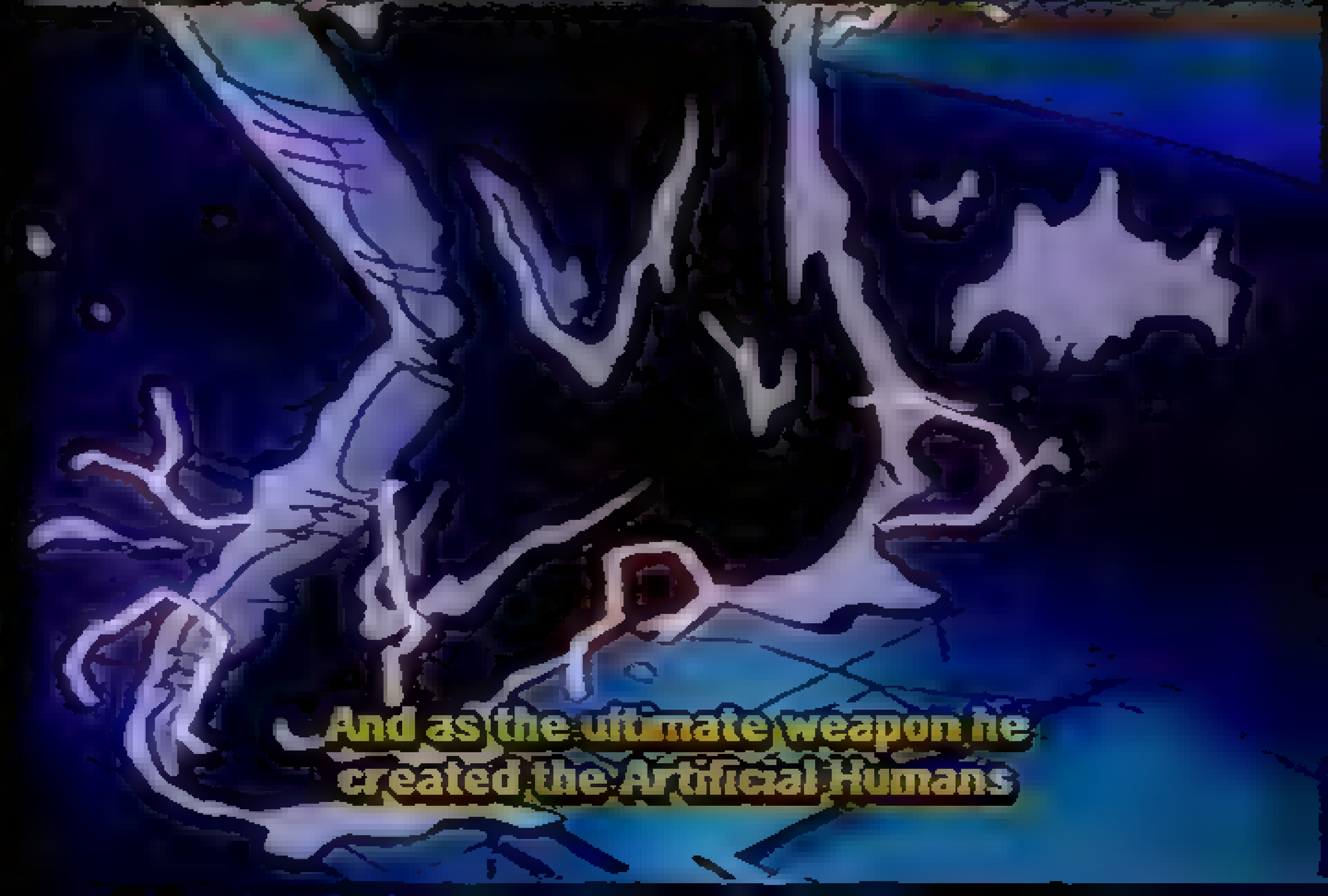





And as the ultimate weapon he
created the Artificial Humans


And as the ultimate weapon he
created the Artificial Humans


And as the ultimate weapon he
created the Artificial Humans


And as the ultimate weapon he
created the Artificial Humans


And as the ultimate weapon he
created the Artificial Humans

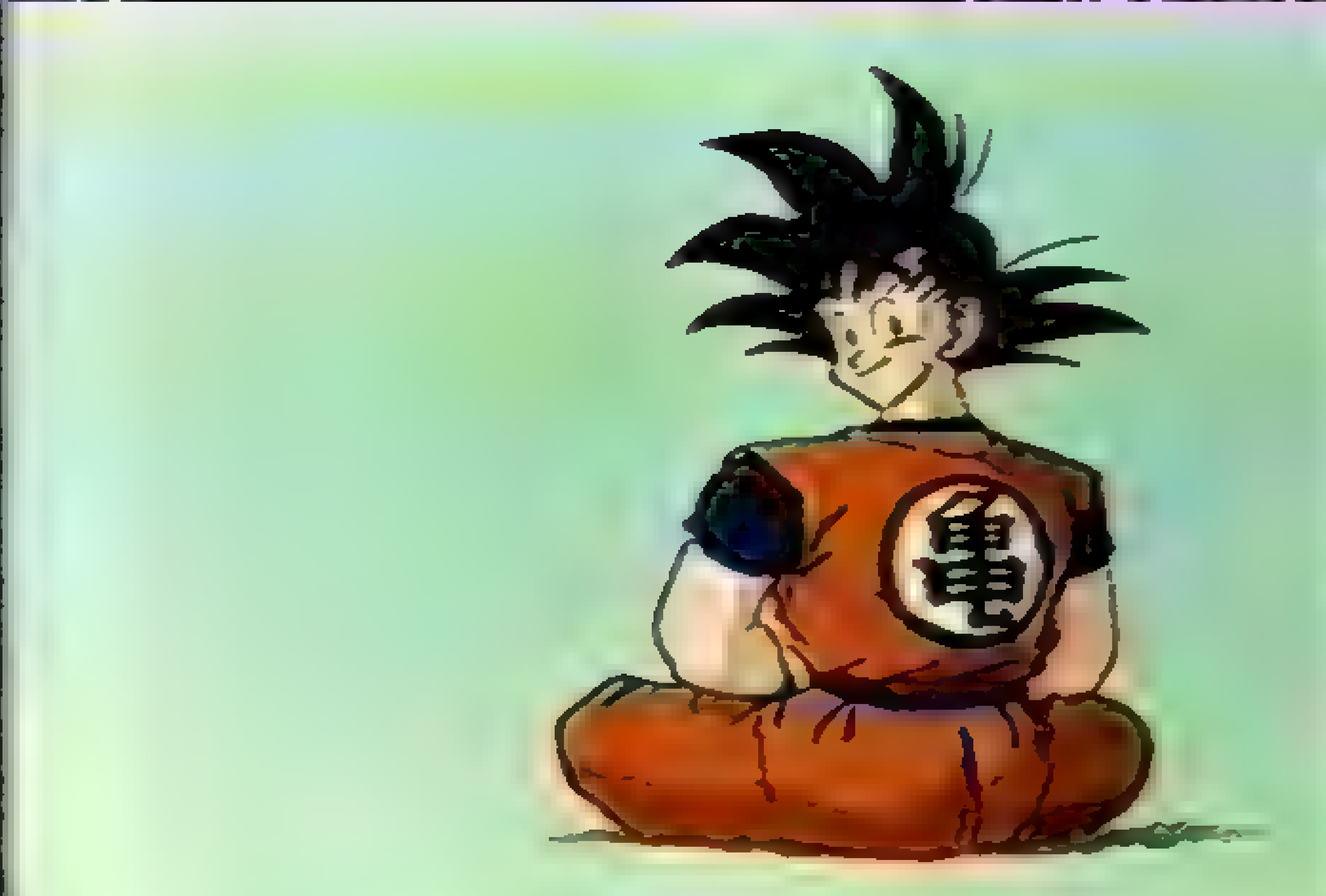

And it is those Artificial Humans
that Killyin is now fighting


And it is those Artificial Humans
that Killym is now fighting



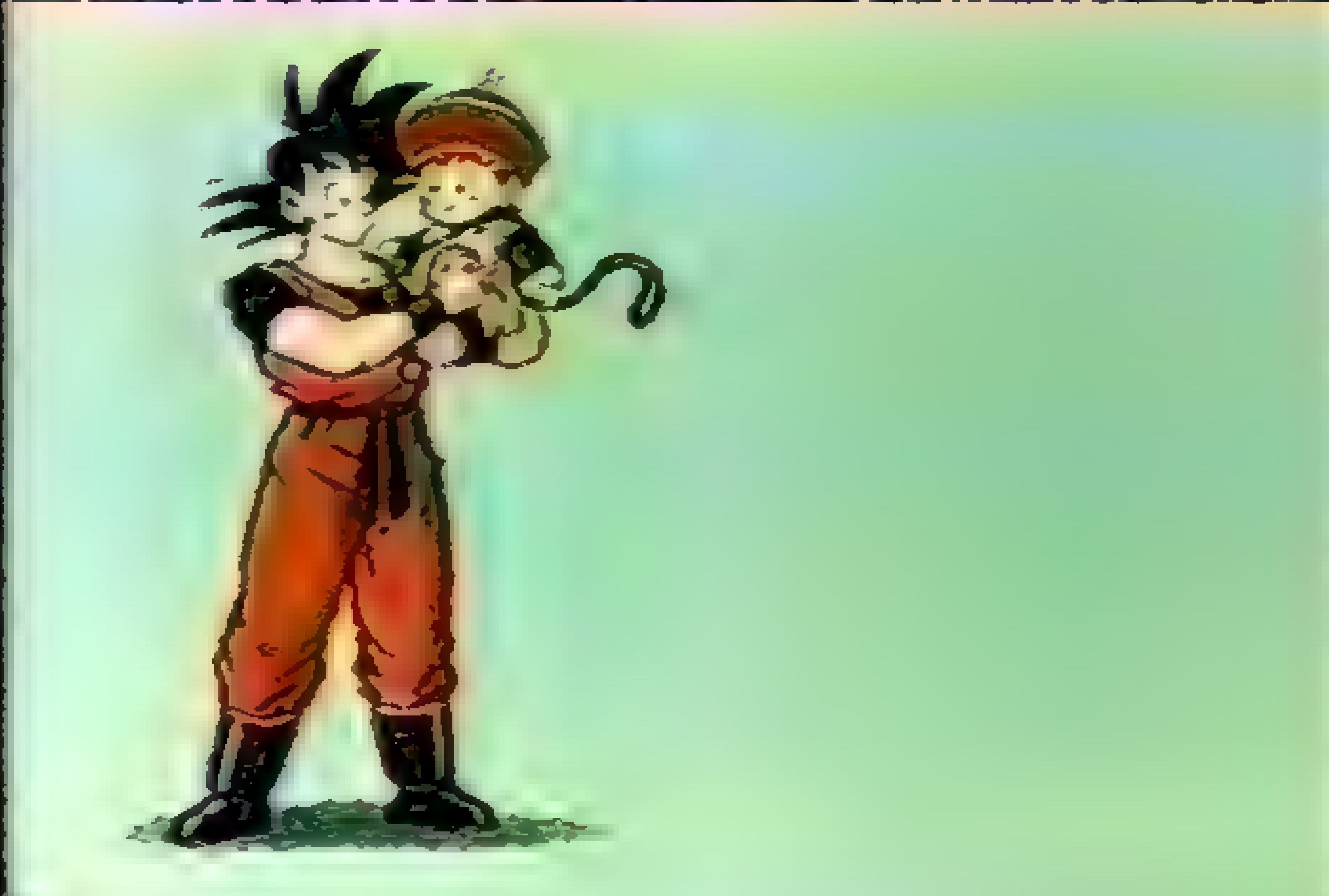





亀


DRAGON
BALL Z


DRAGON
BALL Z




DRAGON
BALL Z

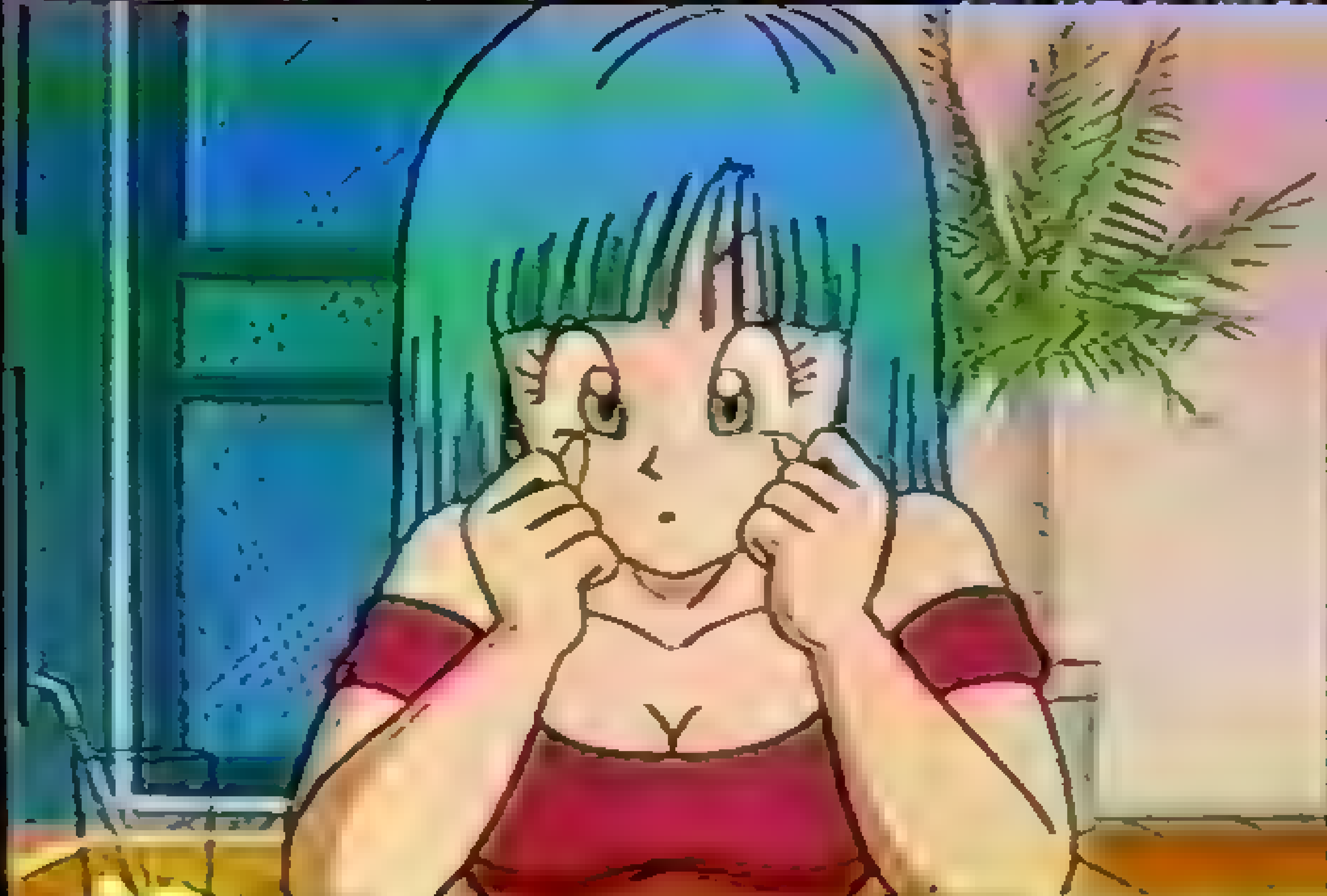

KAME HOUSE
So Killyin is going to the southern islands to fight those Artificial Humans with his allies

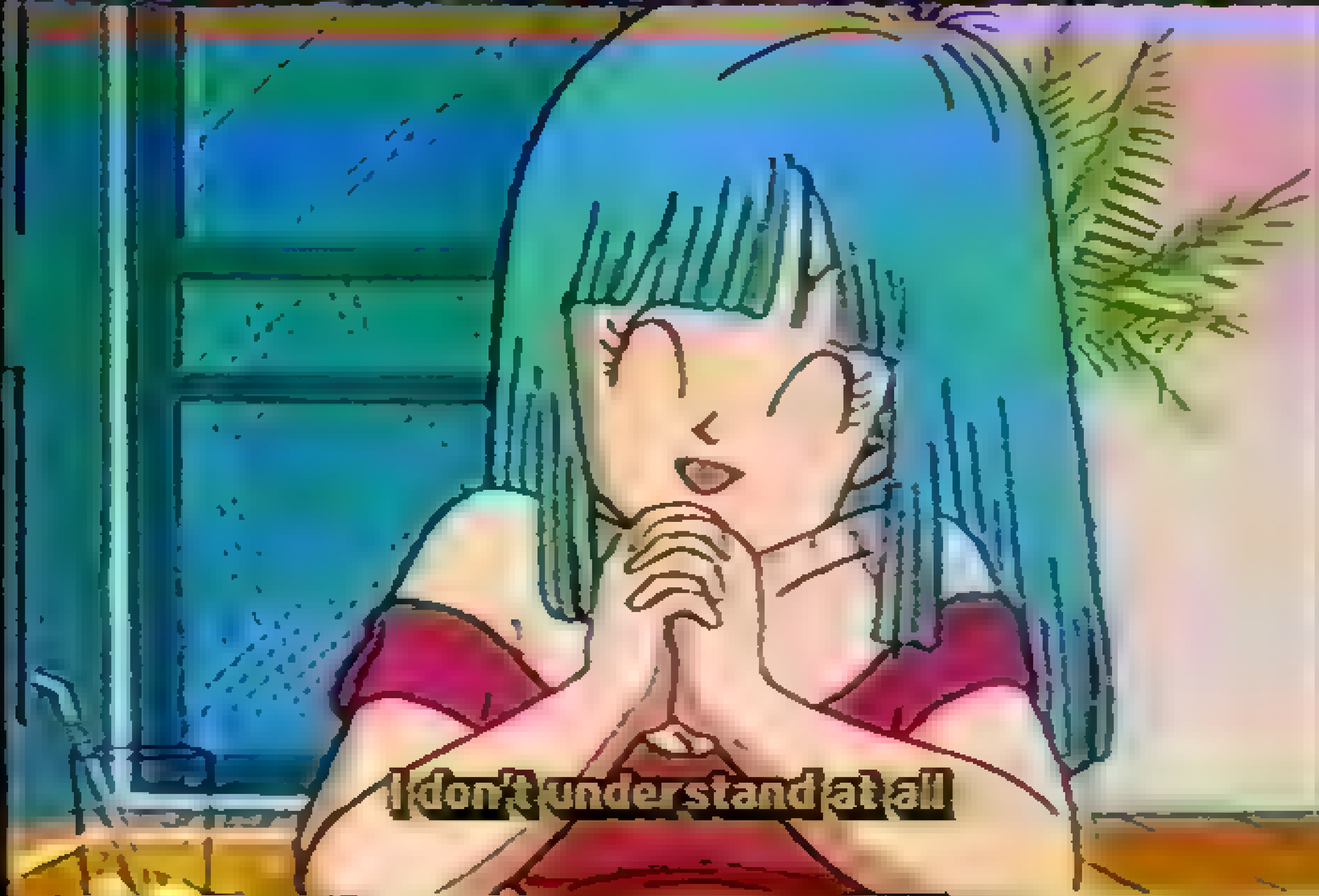

KAME HOUSE
So Kilyin is going to the southern islands to
fight those Artificial Humans with his allies

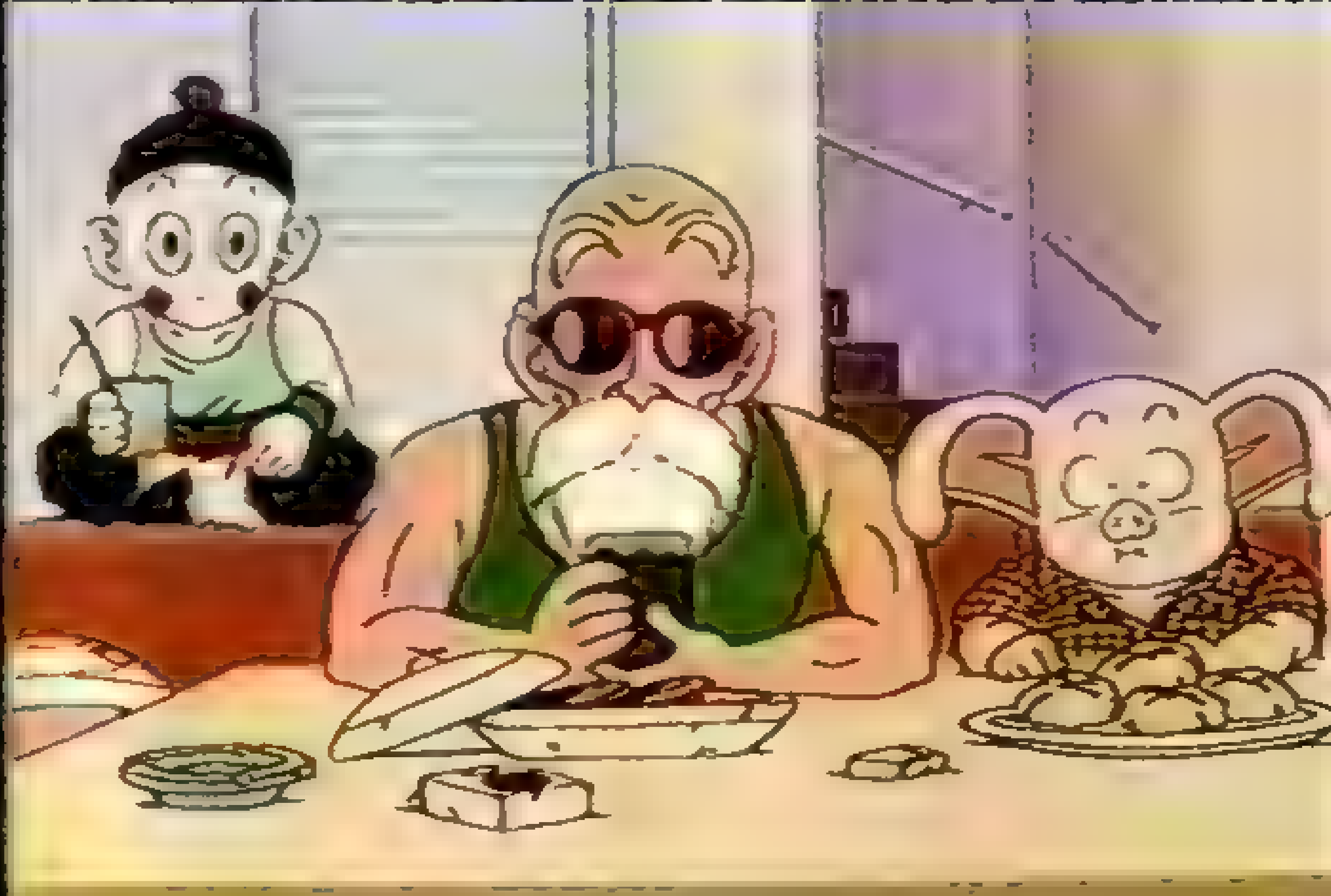

KAME HOUSE
So Killyin is going to the southern islands to fight those Artificial Humans with his allies

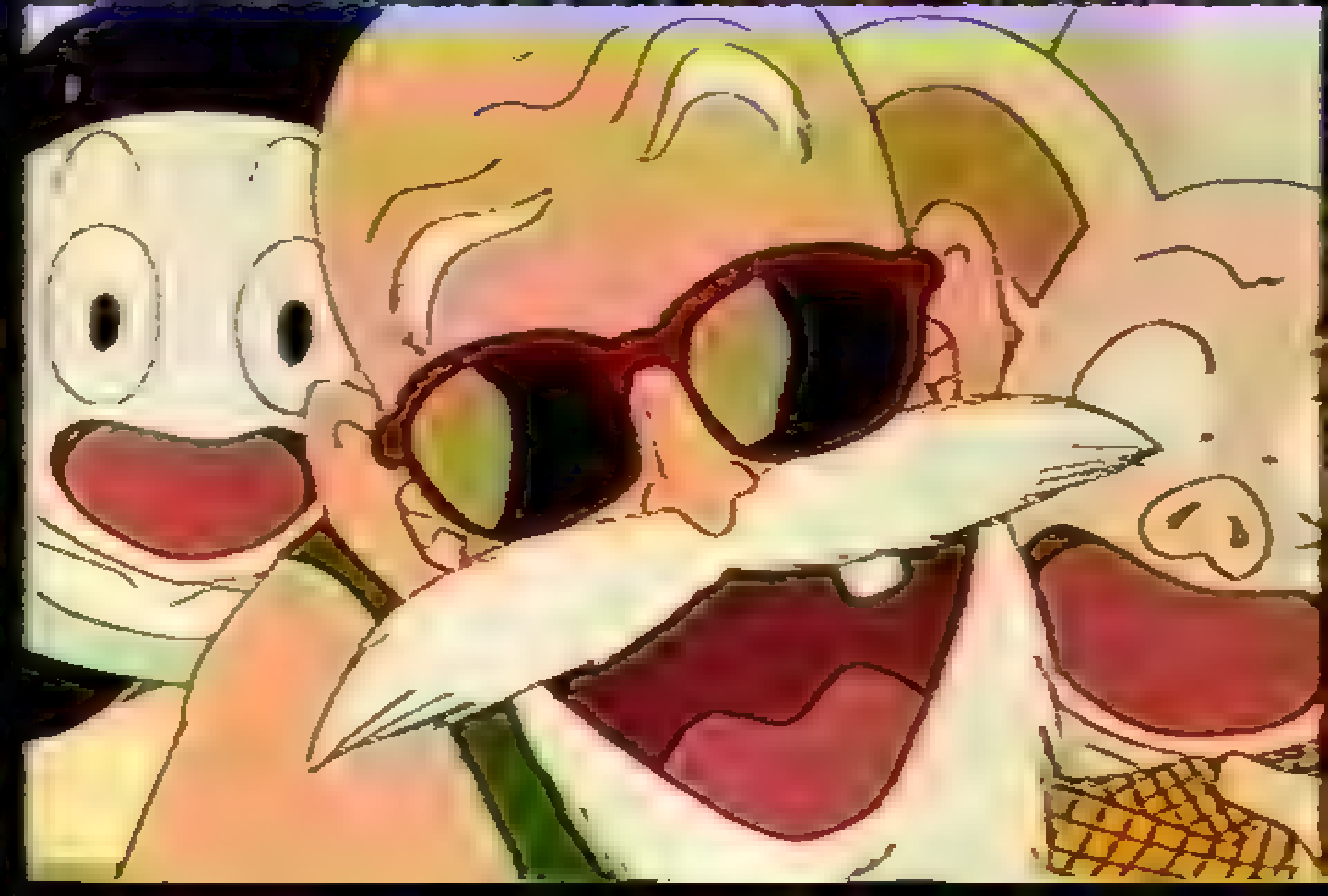

So Kilyin is going to the southern islands to
fight those Artificial Humans with his allies


Do you understand now, Miss?




I don't understand at all

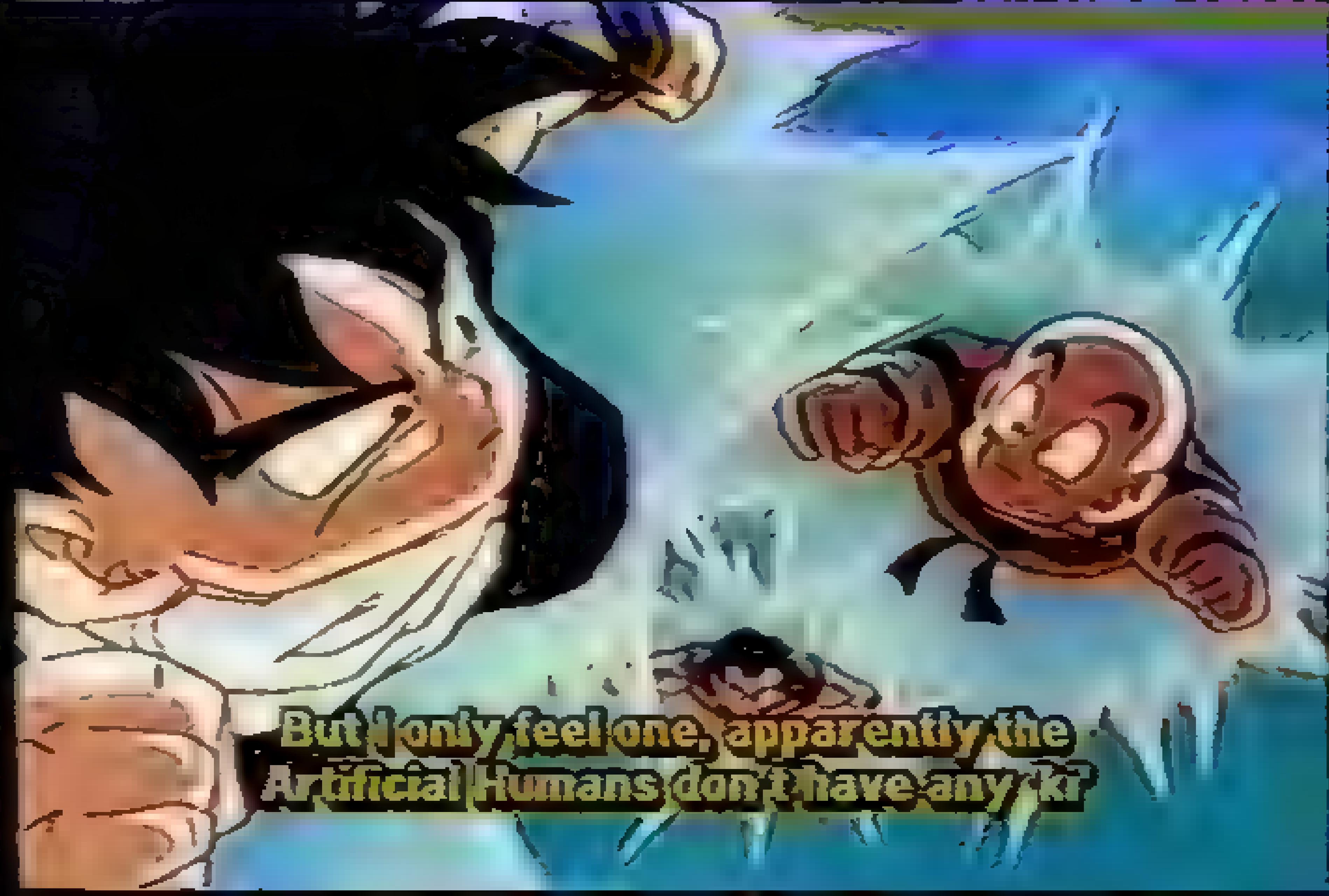


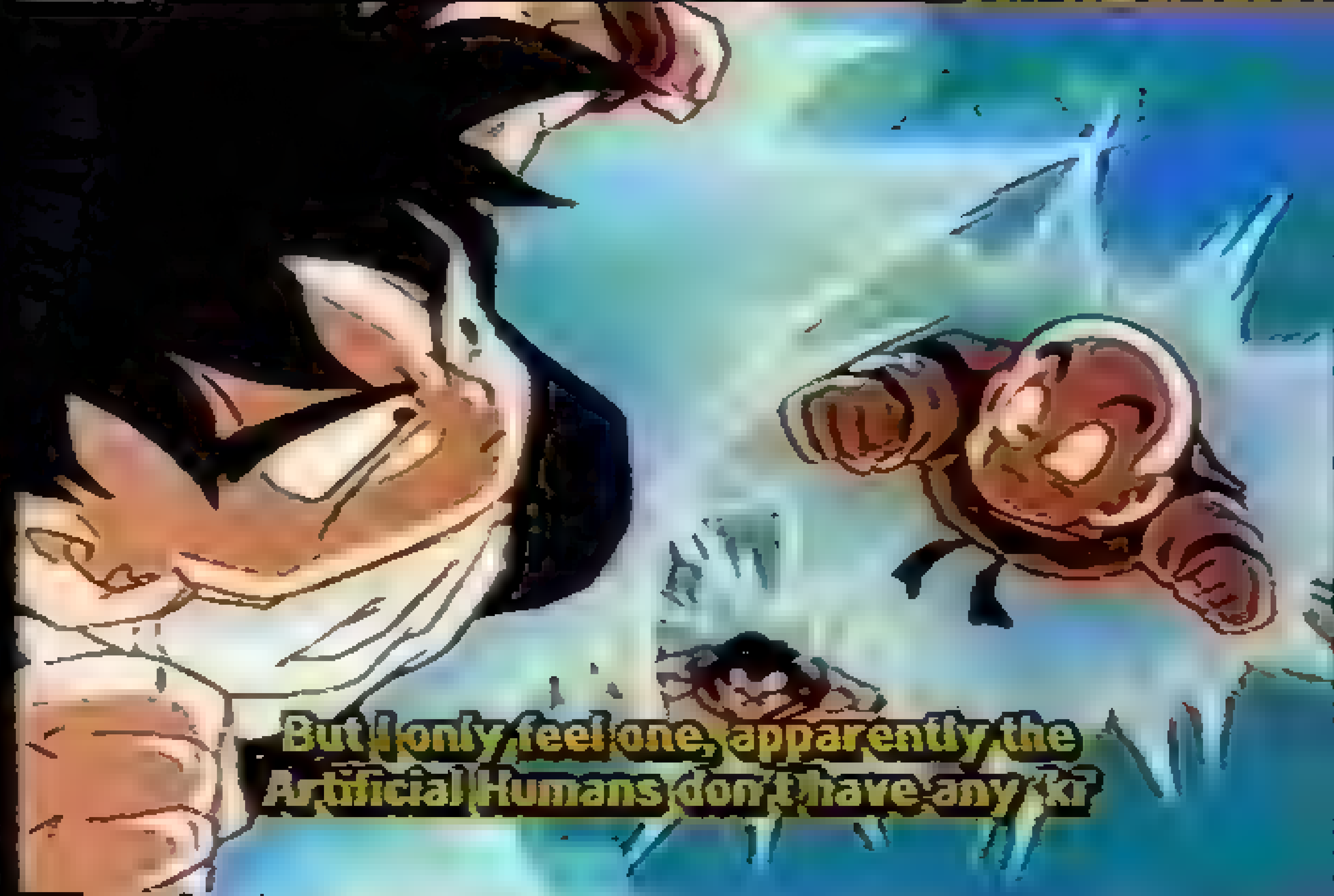



I can feel a huge 'ki'

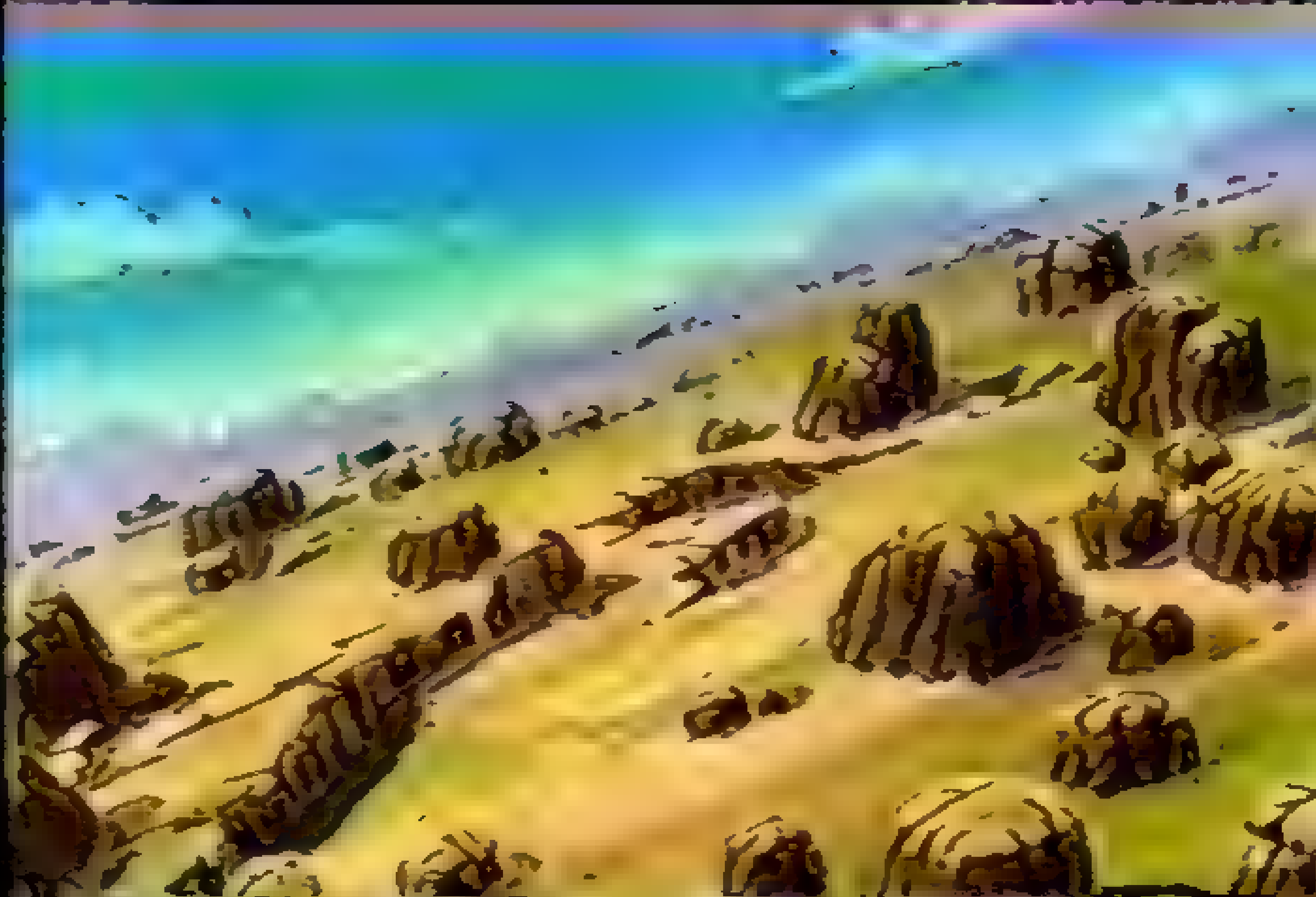


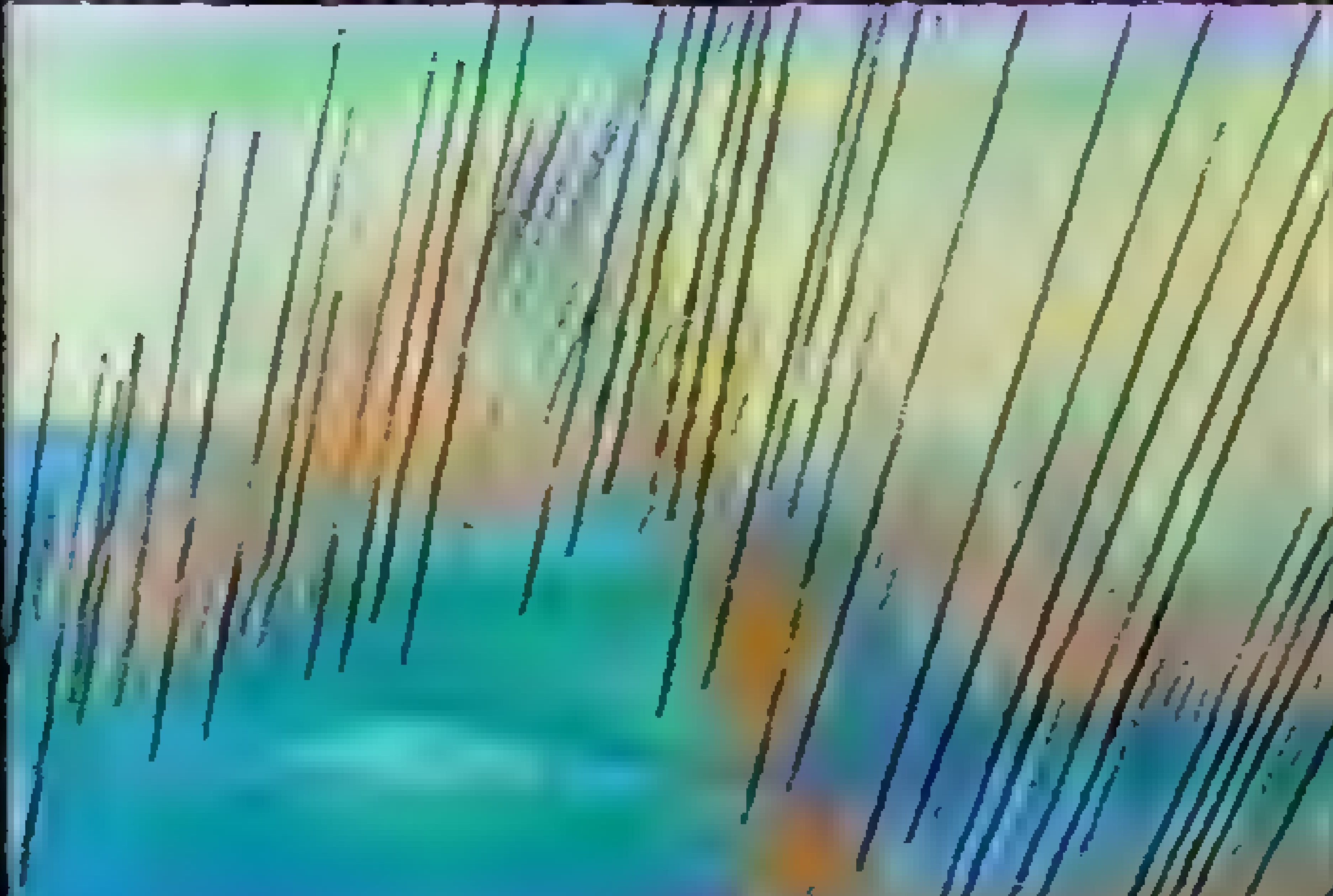

That's father's 'ki'

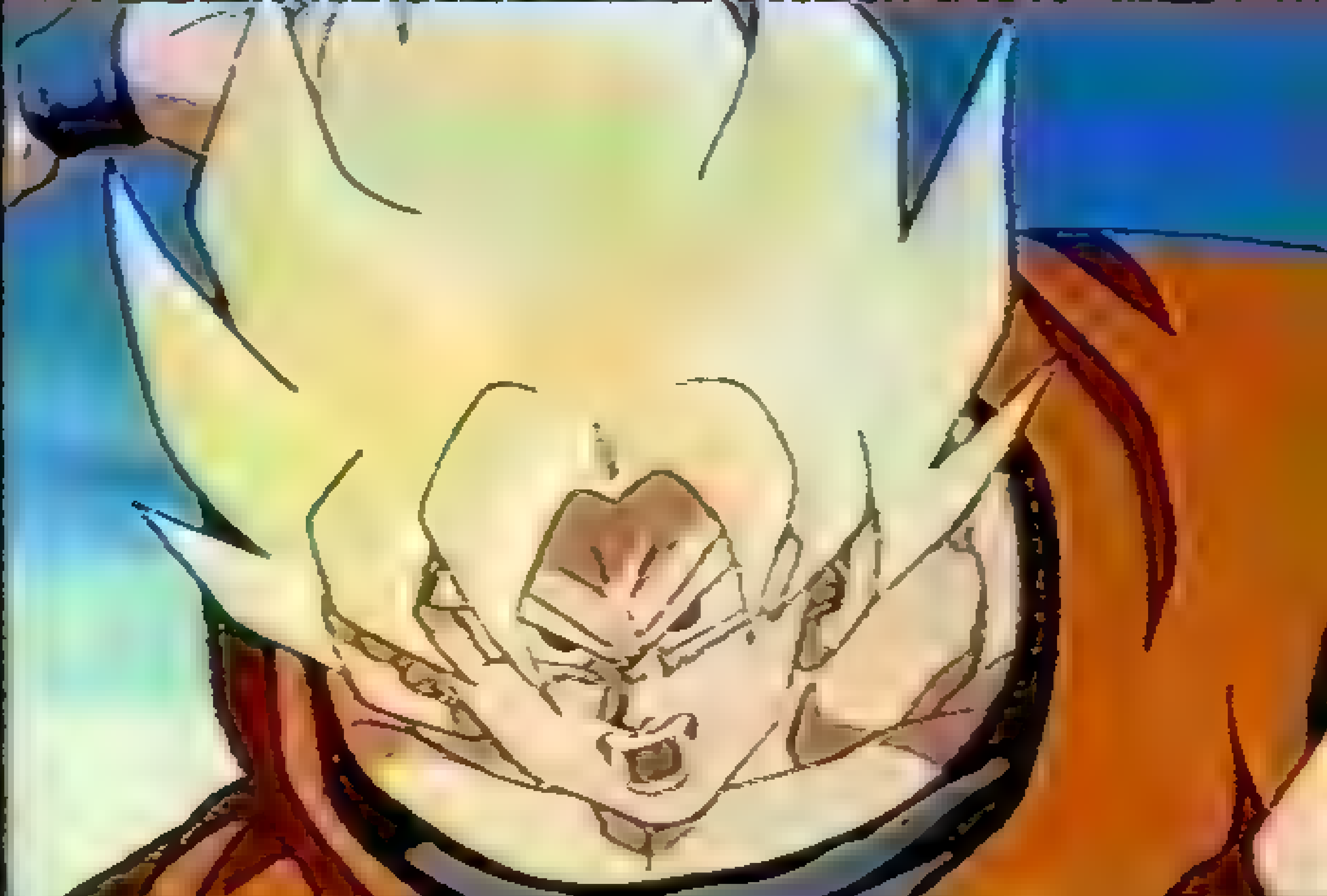

But I only feel one, apparently the
Artificial Humans don't have any 'ki'

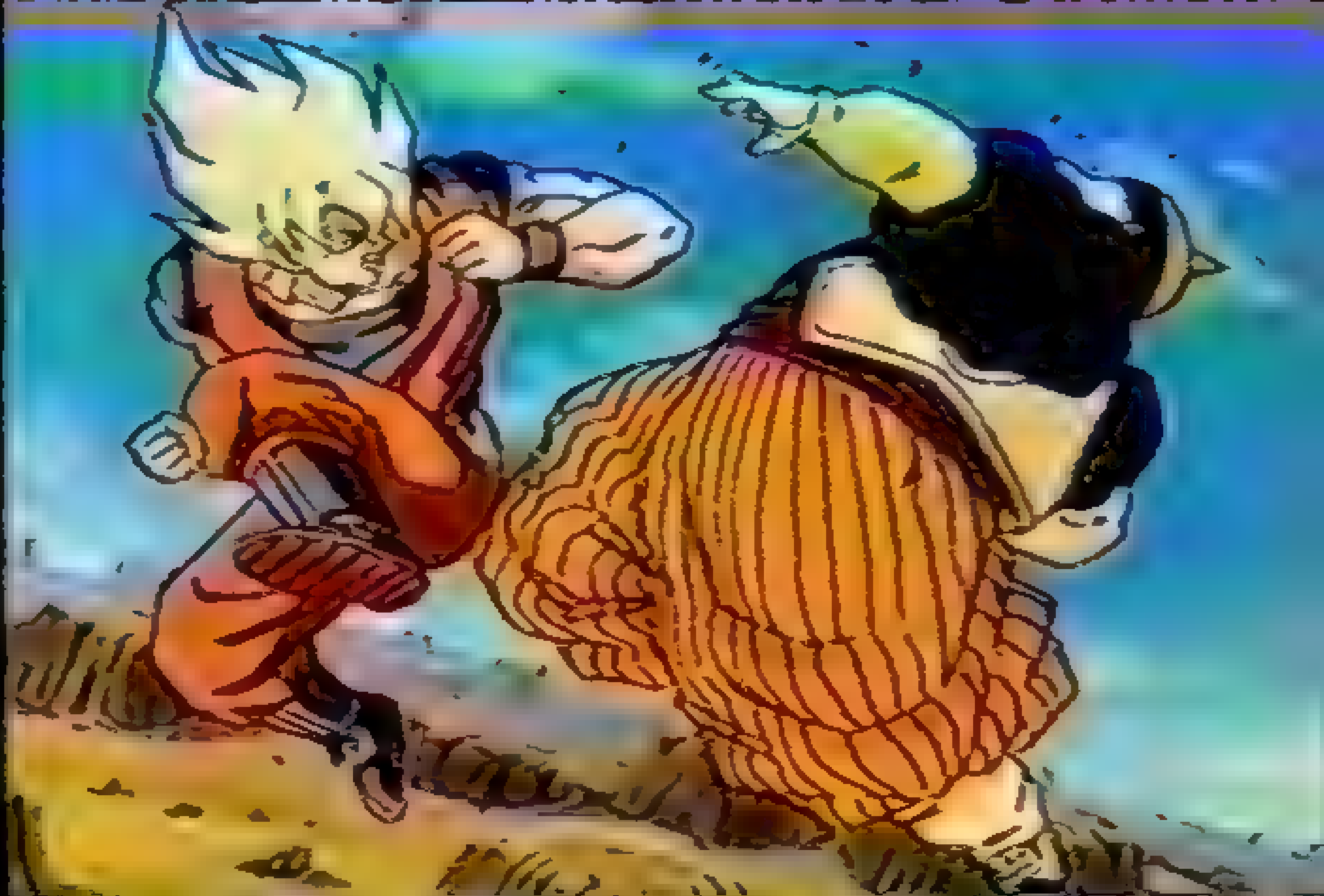

But I only feel one, apparently the
Artificial Humans don't have any 'ki'







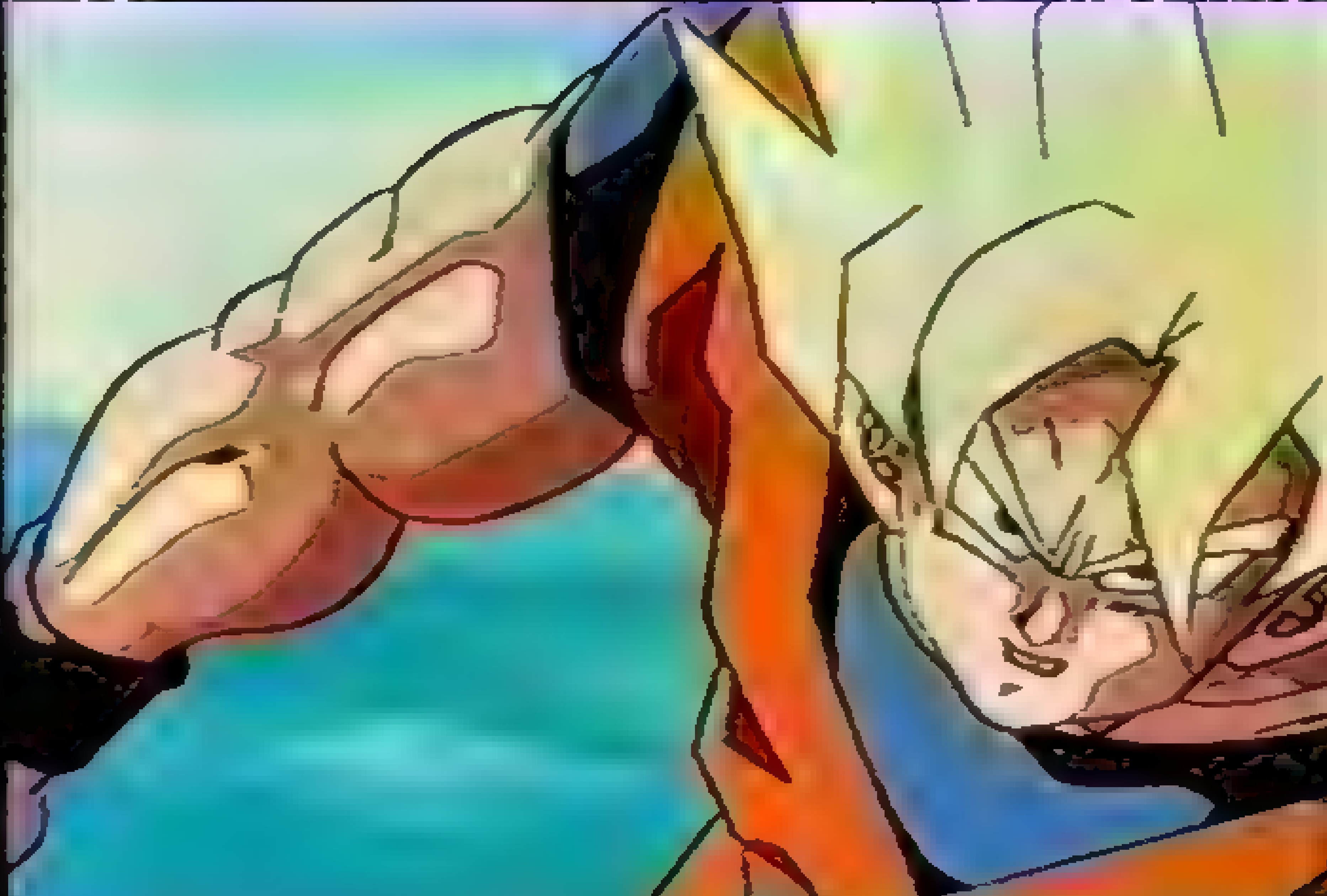













That's incredible! I can't
believe how strong he's gotten


So that's what a Super Saiyajin is like. He's
at a completely different level than we're at

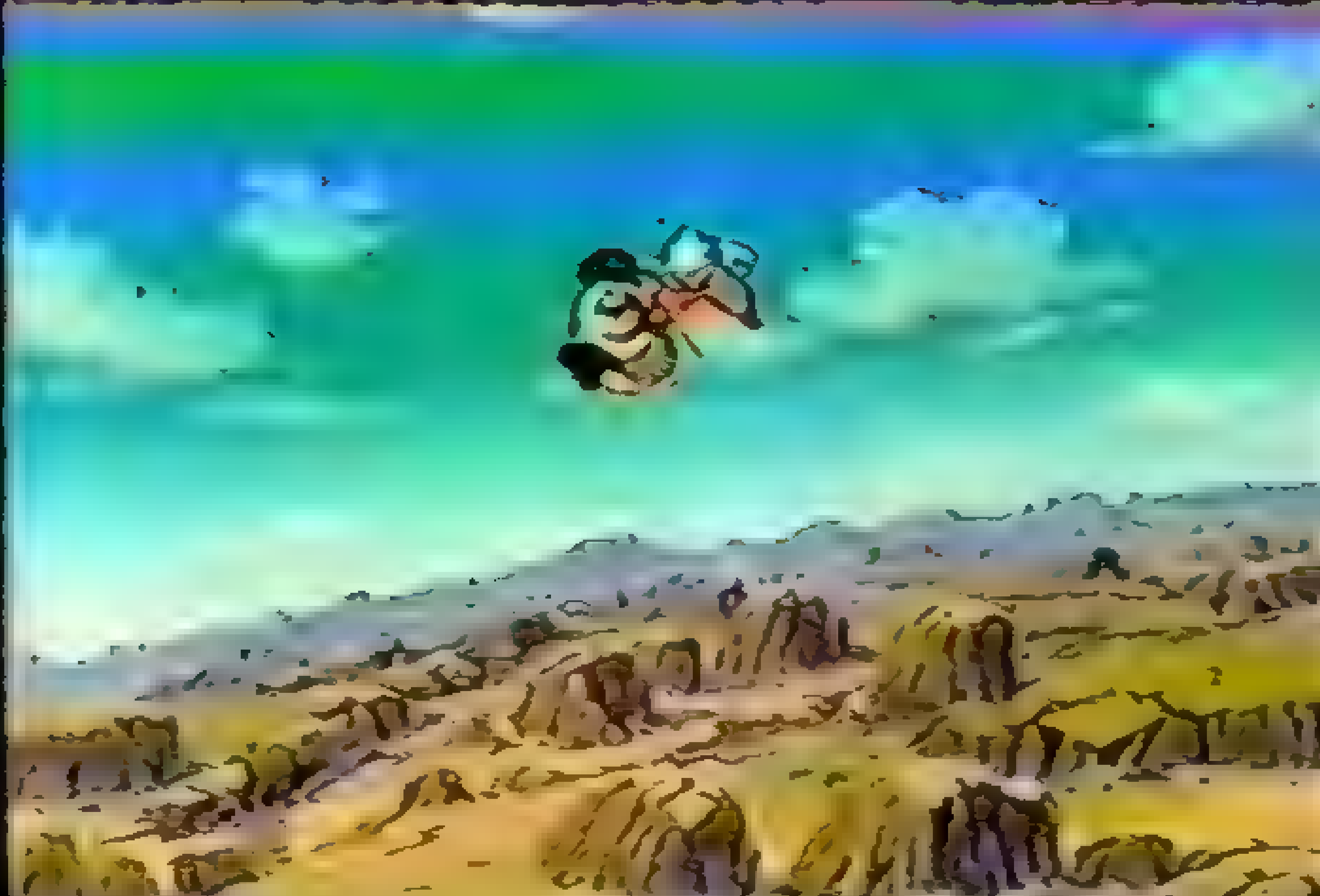

There's too much difference

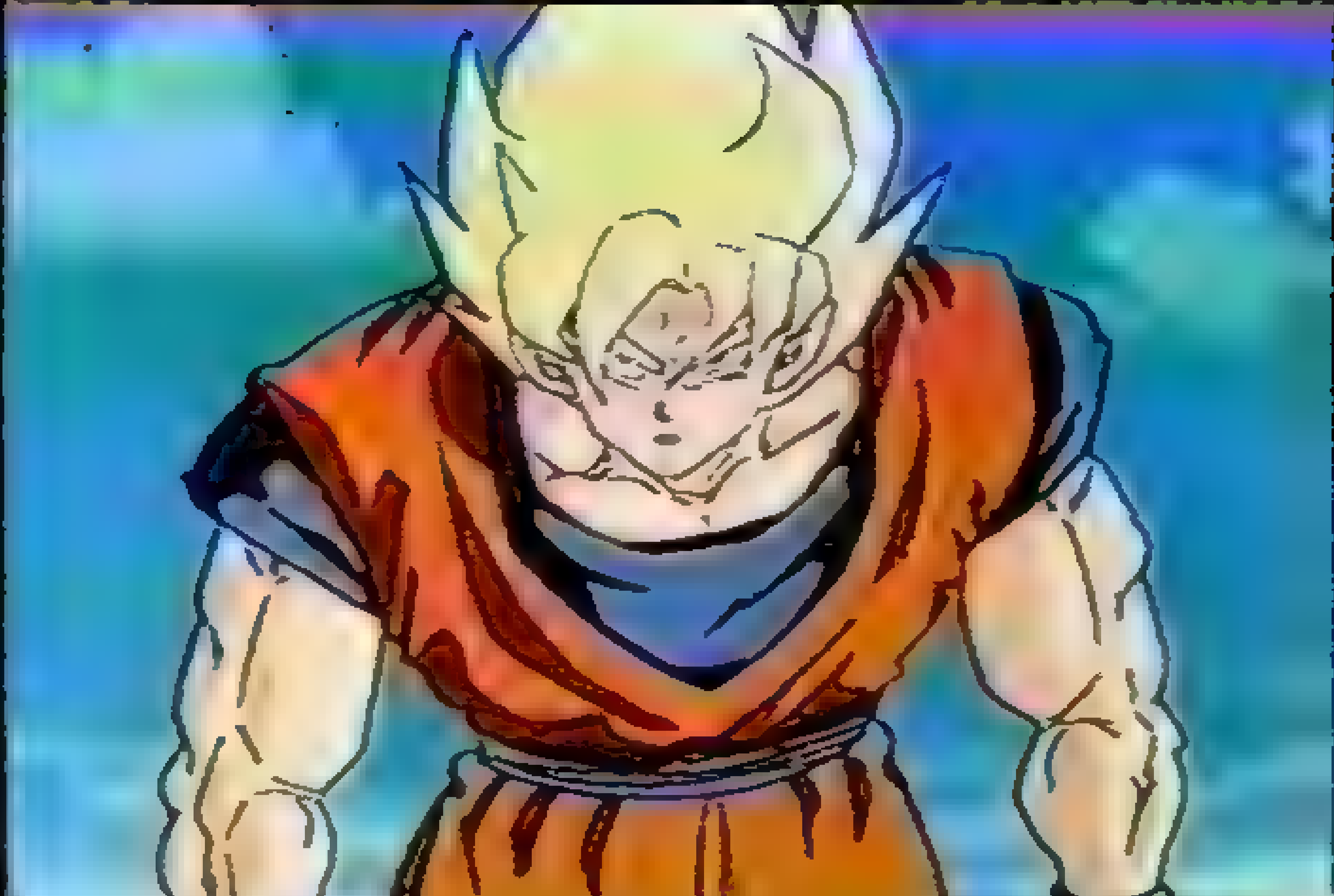


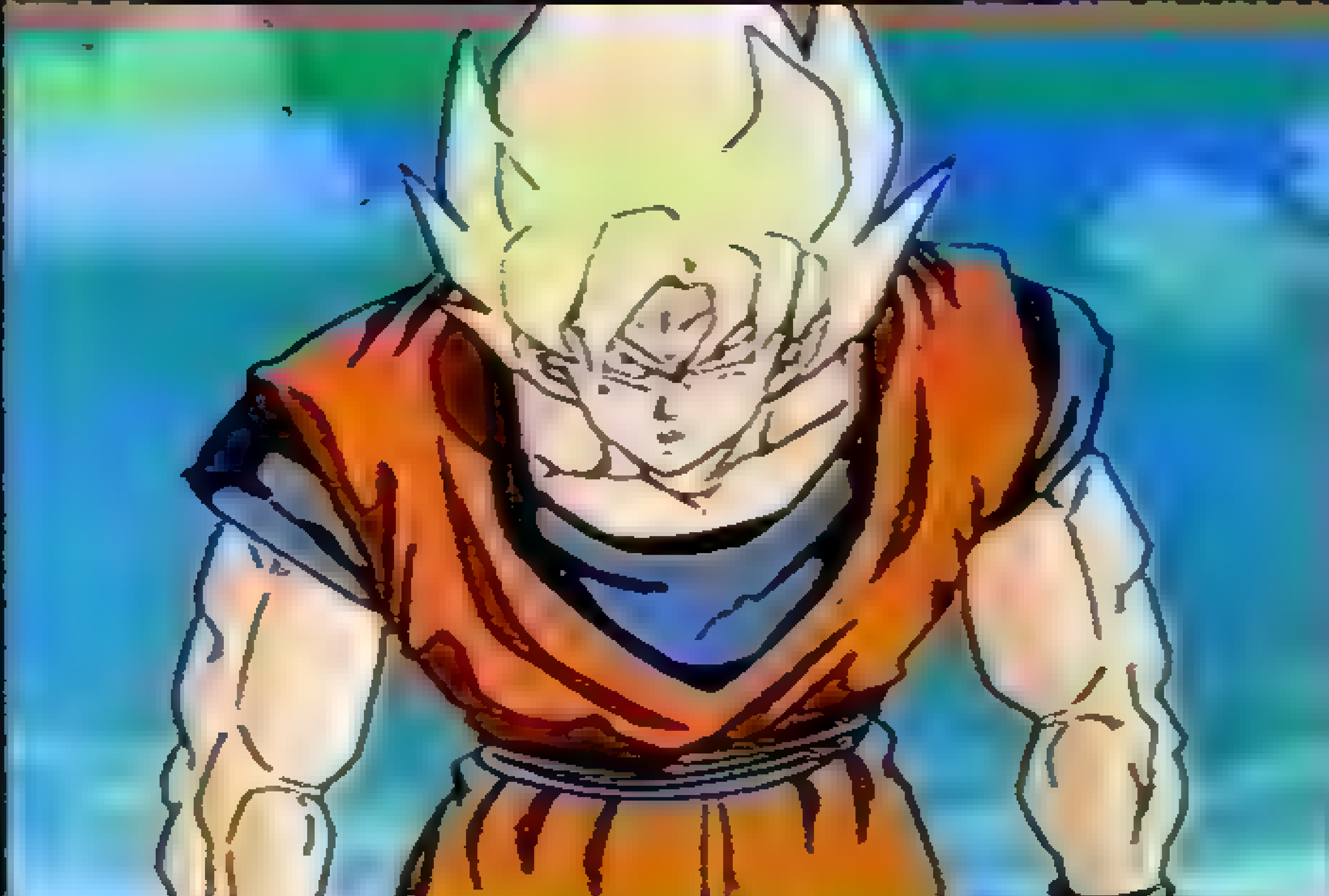


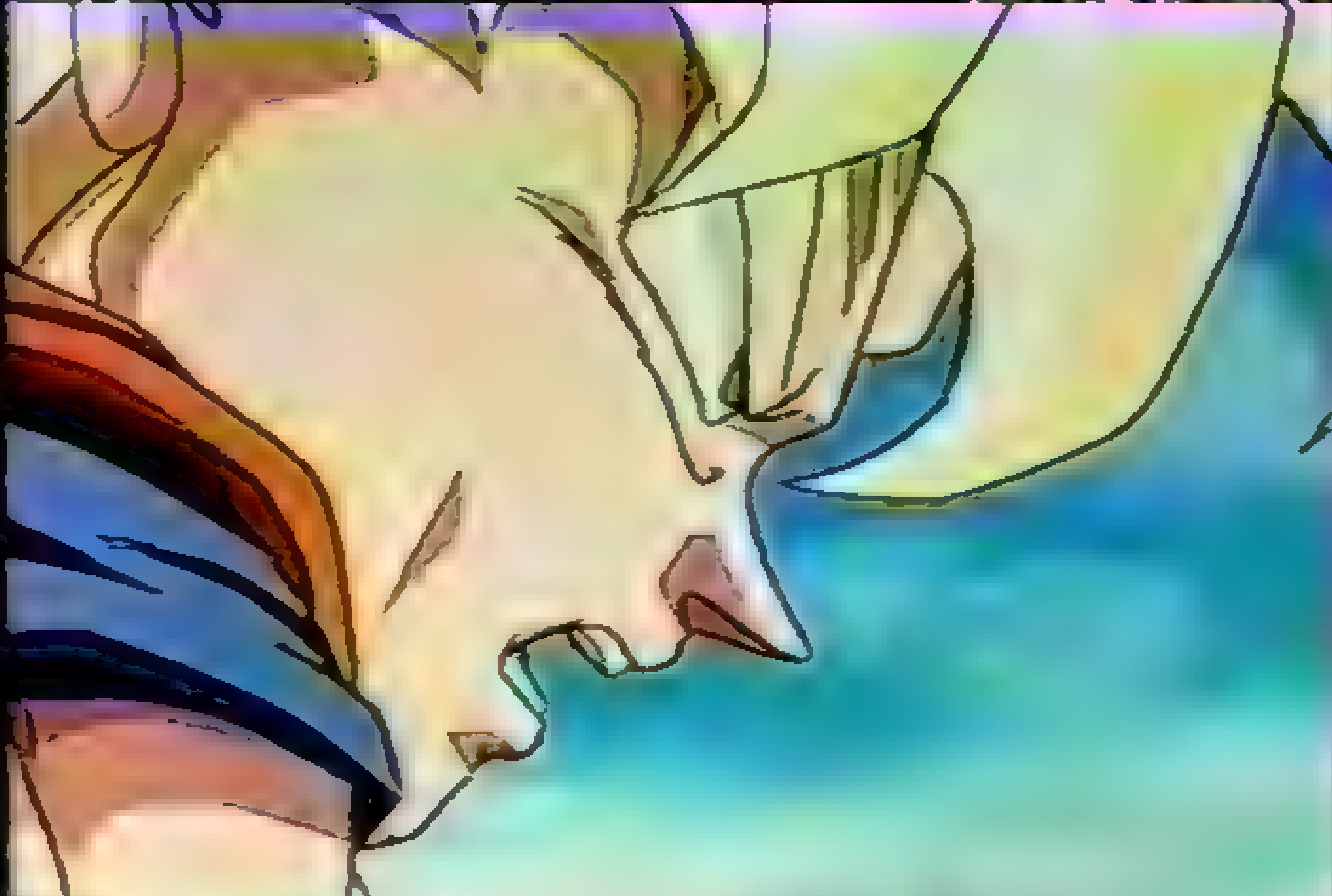




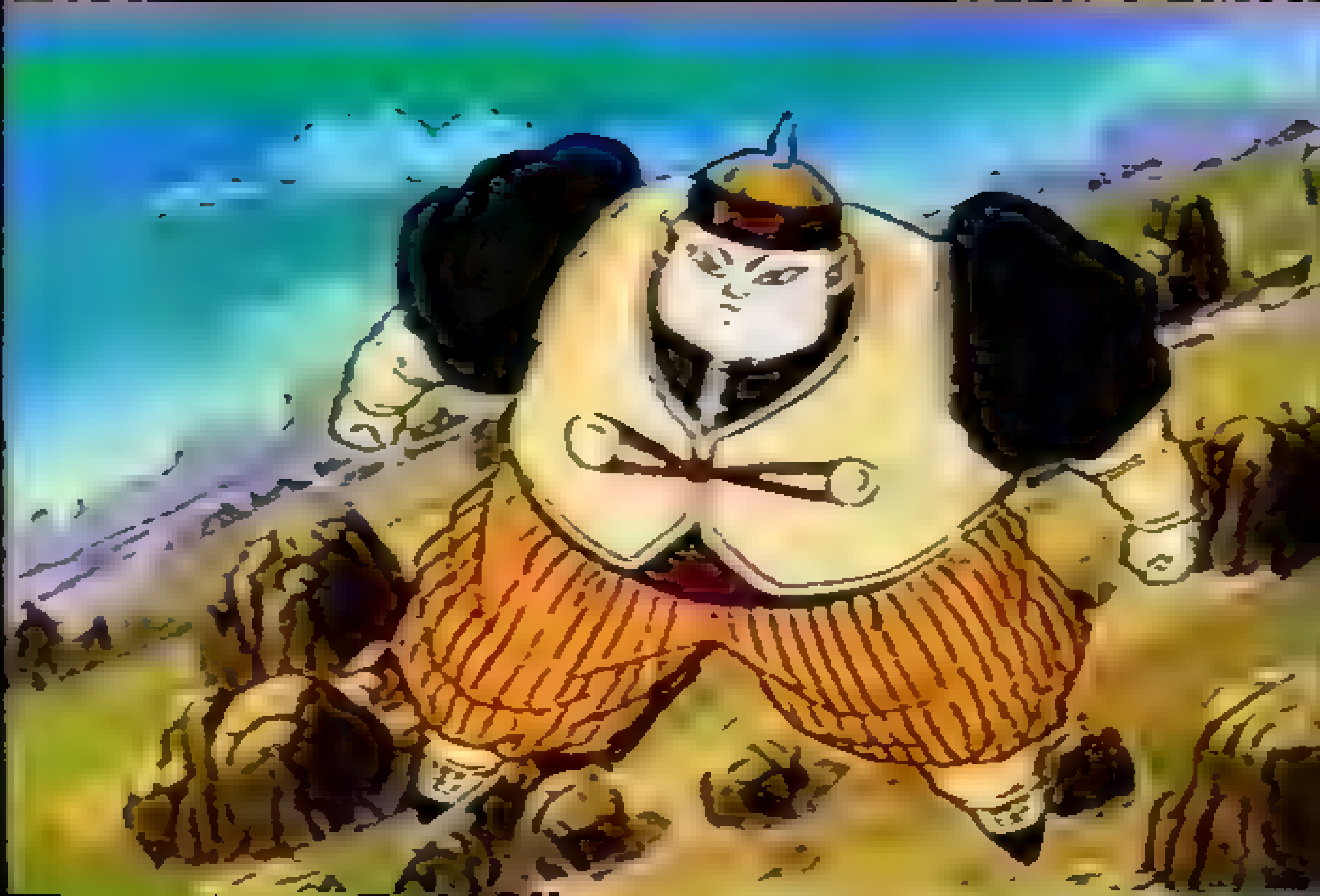




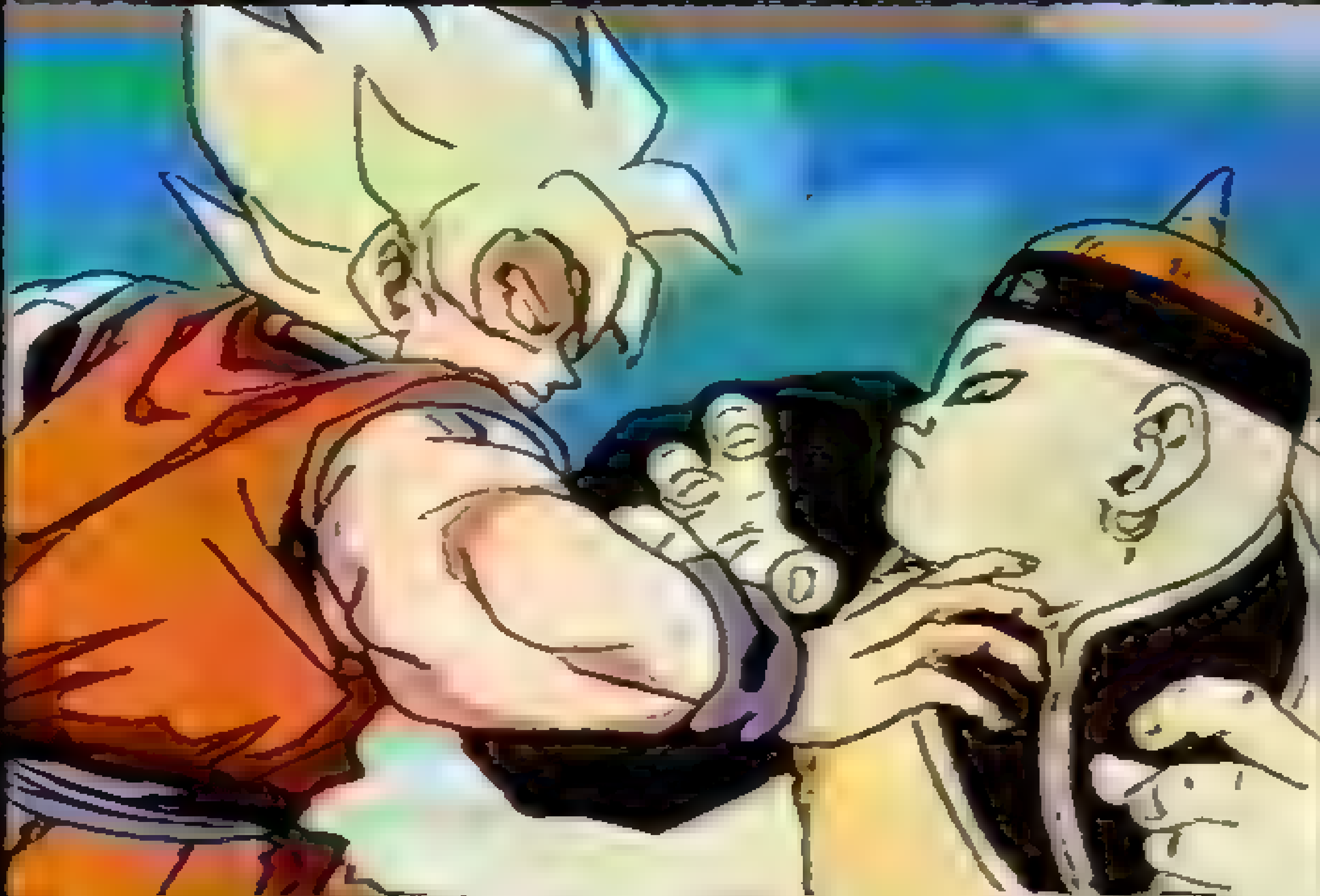




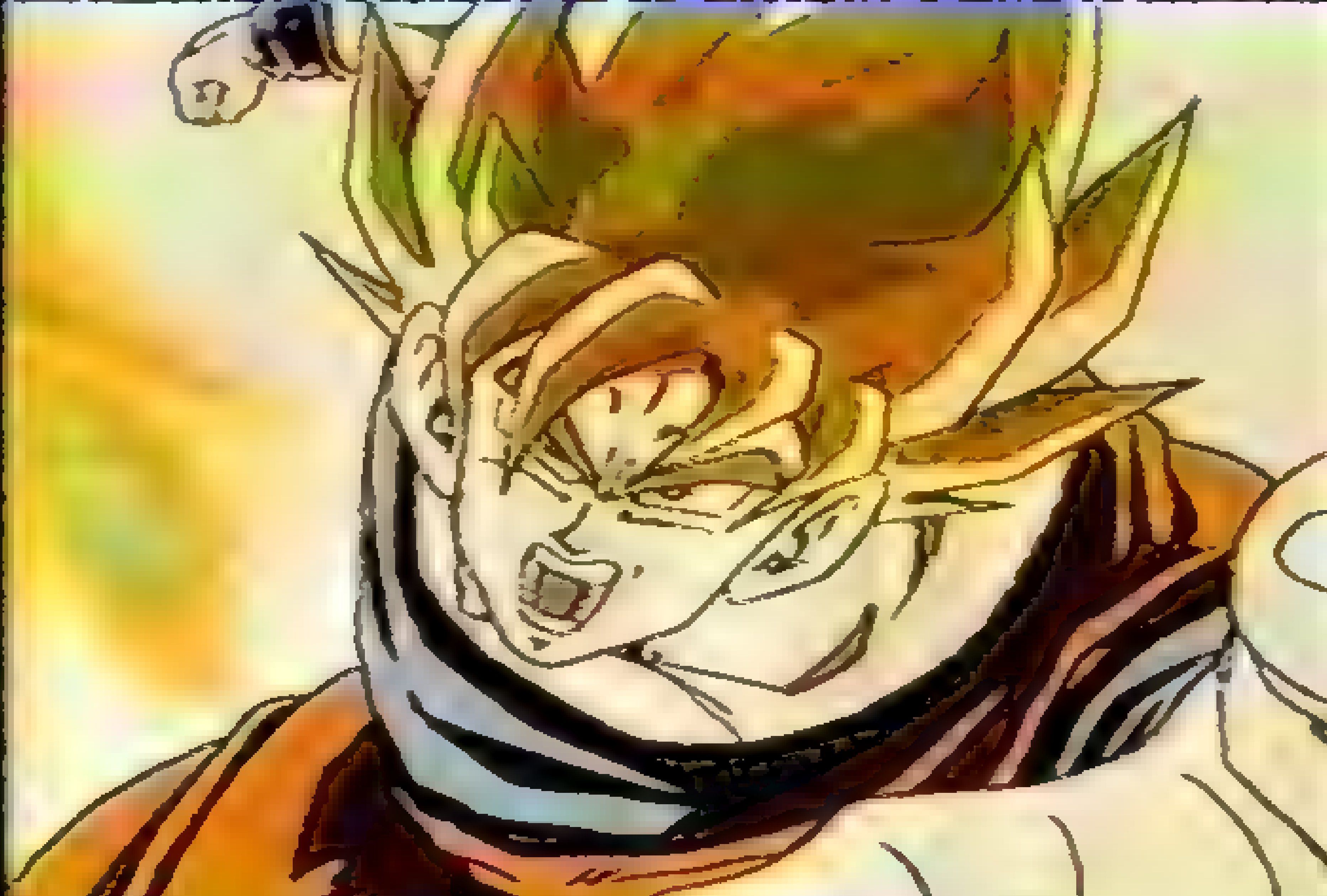




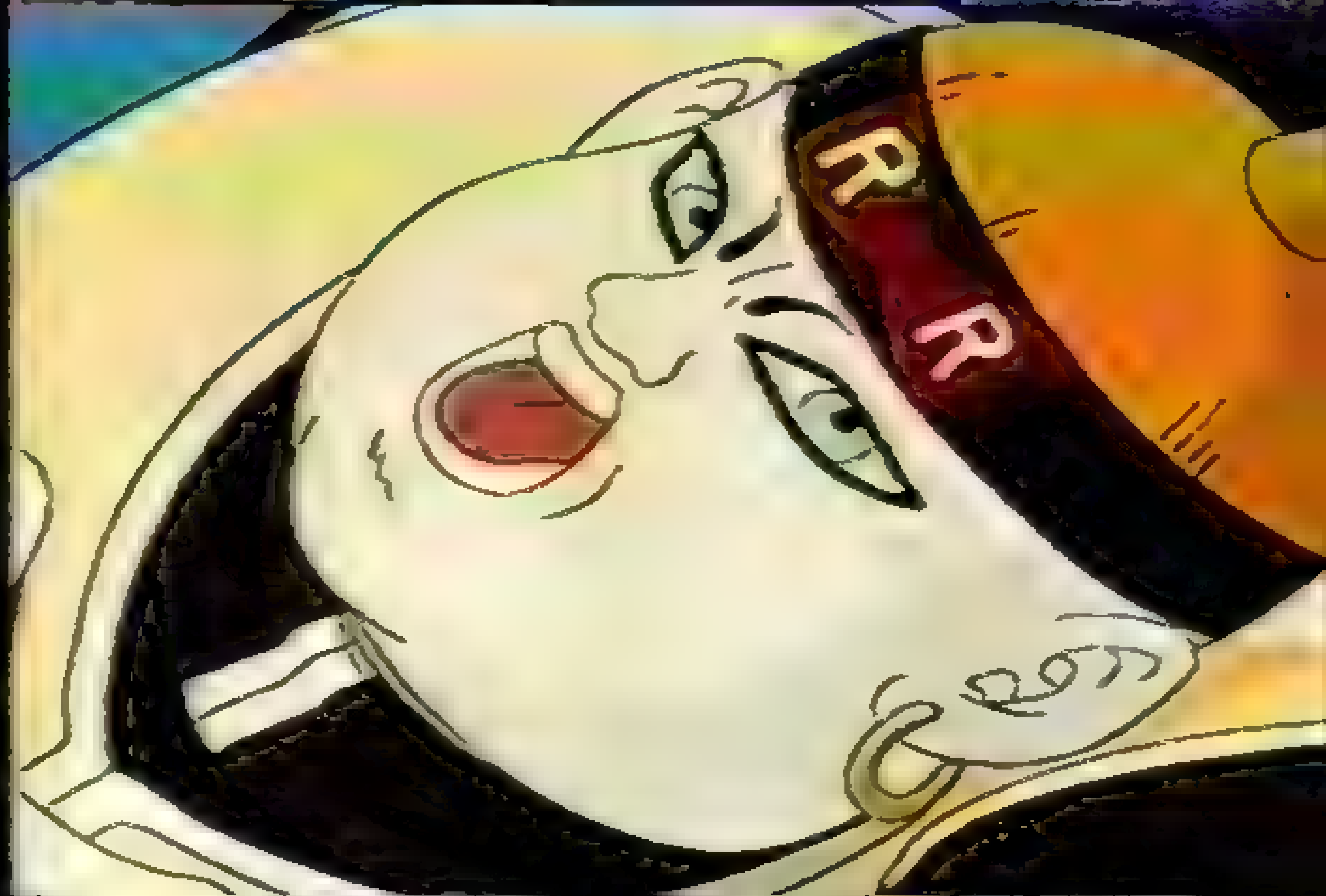




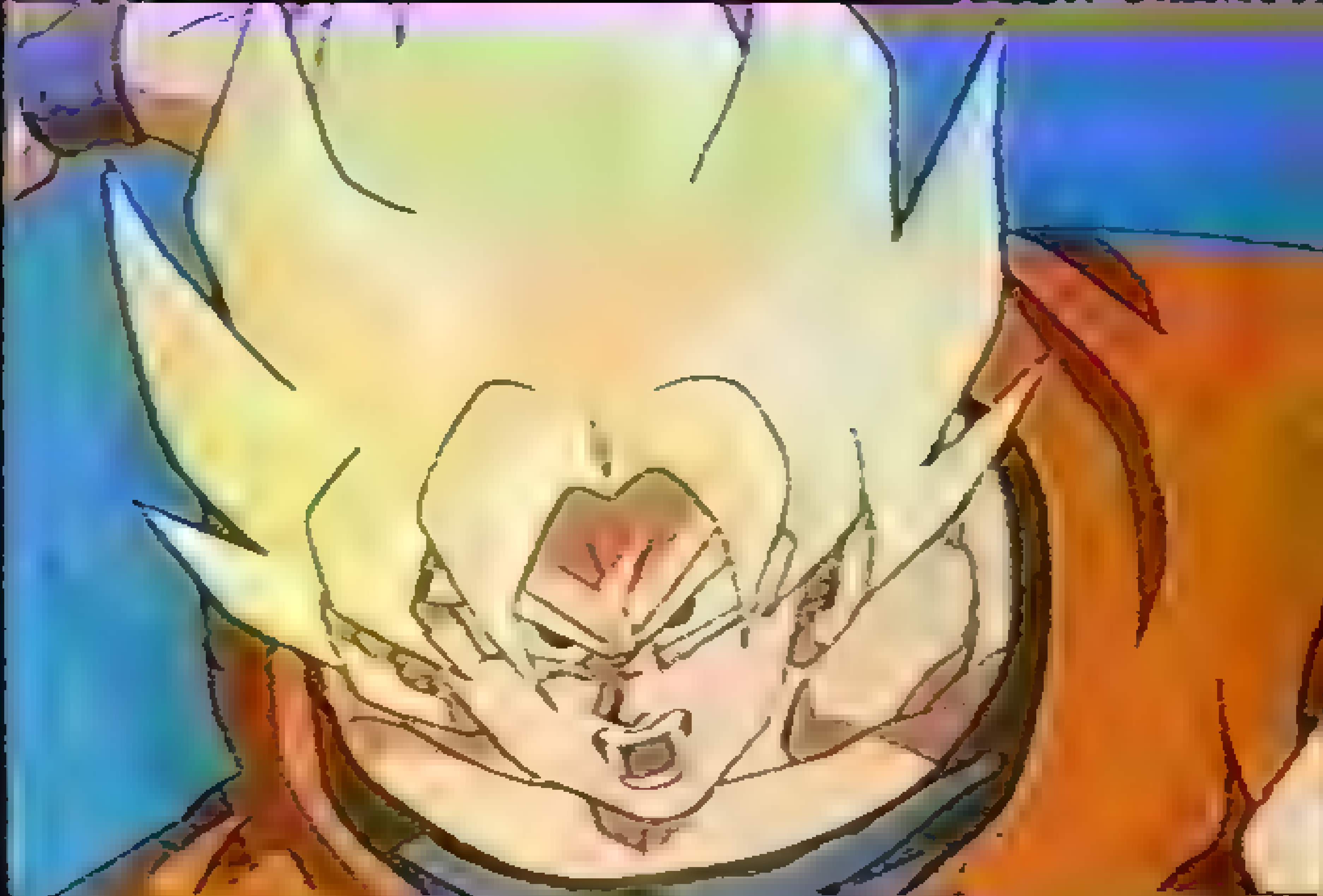


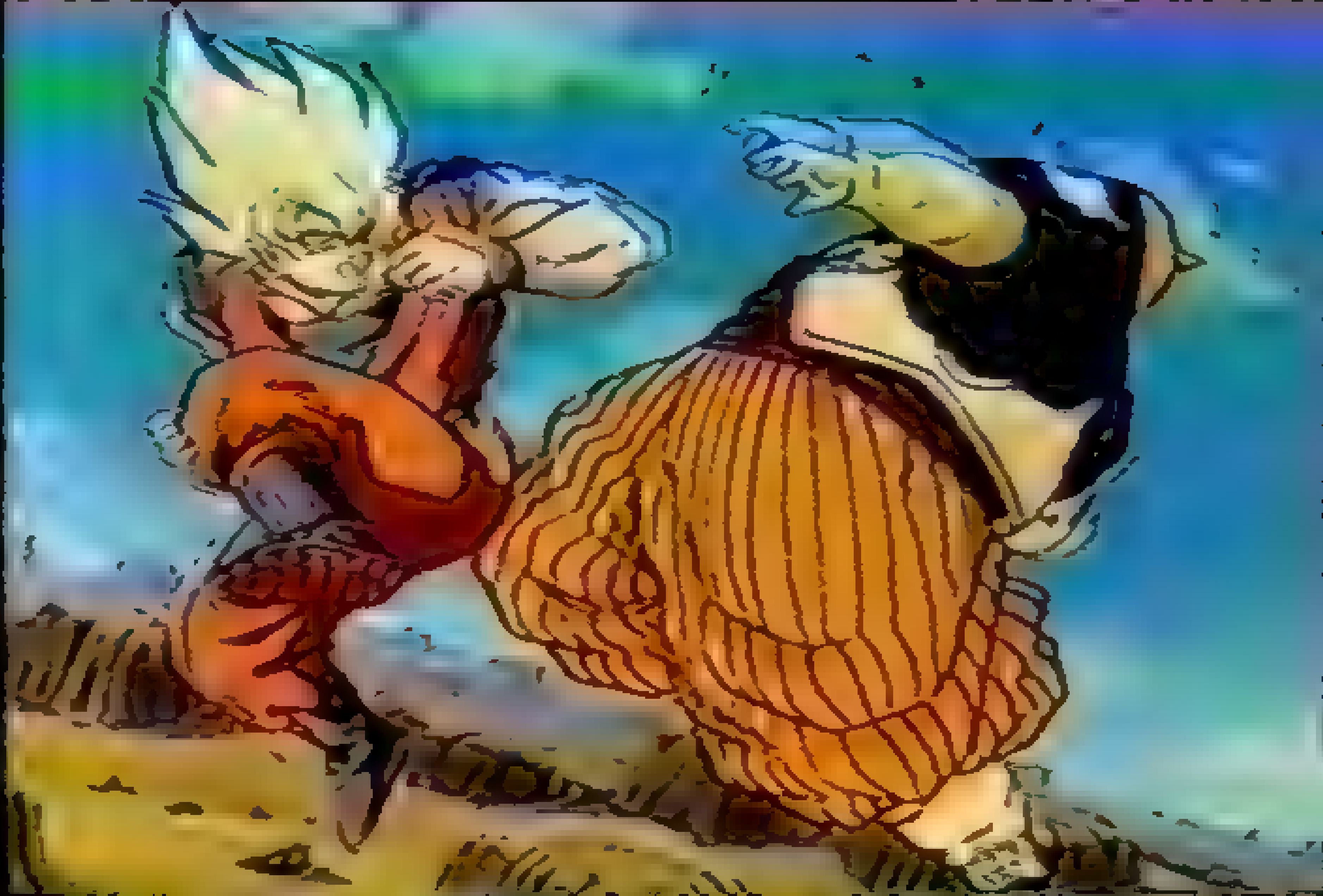


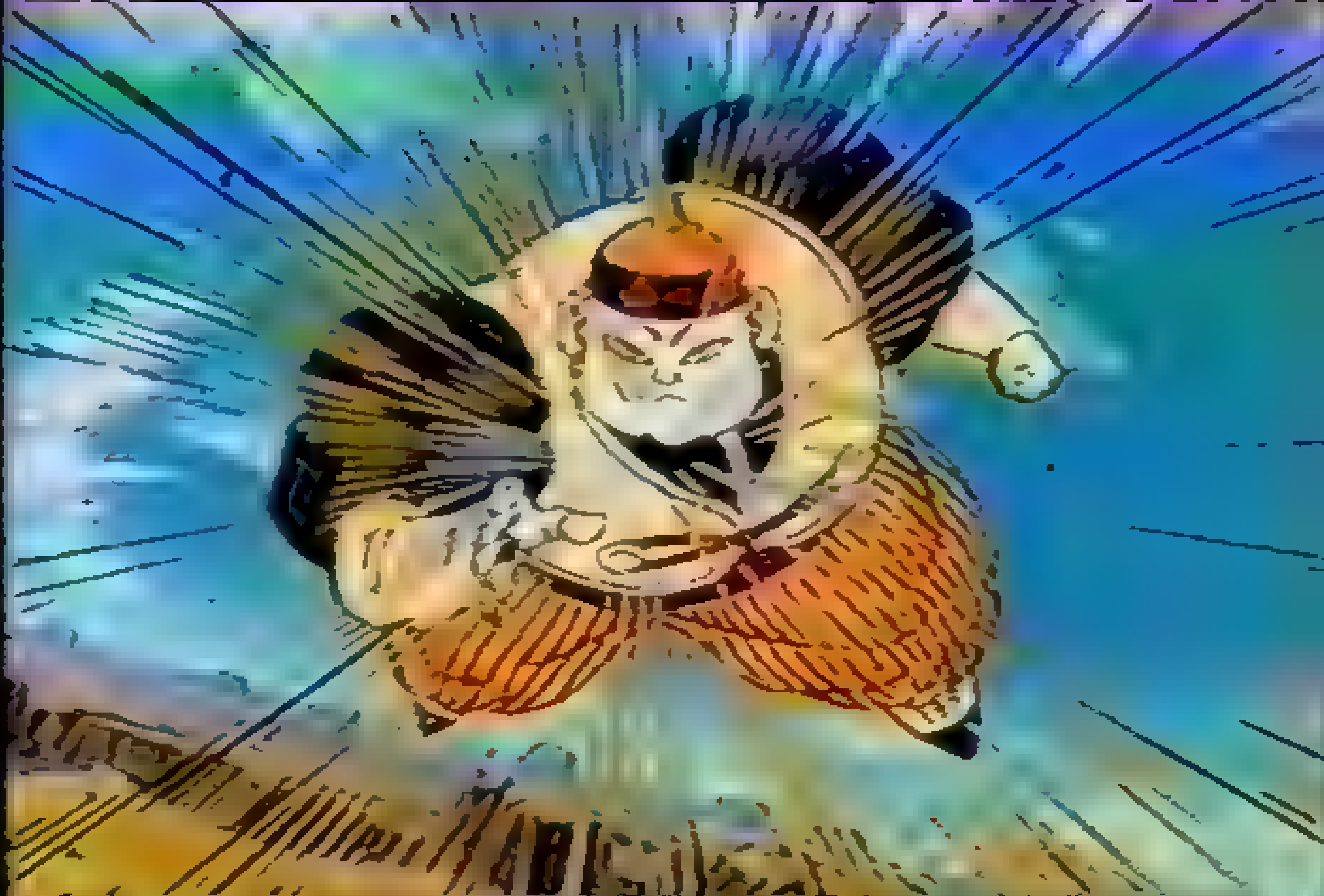


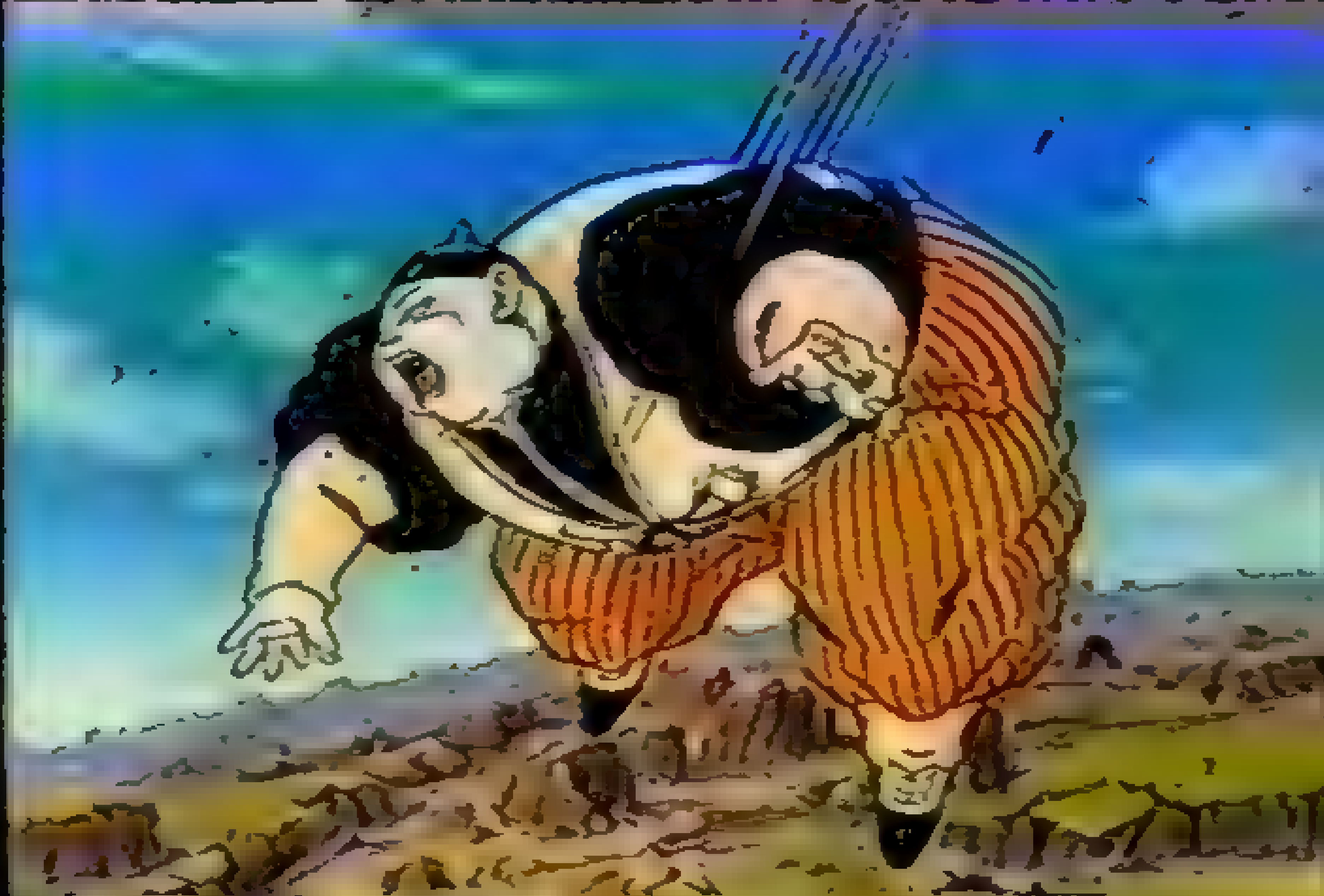




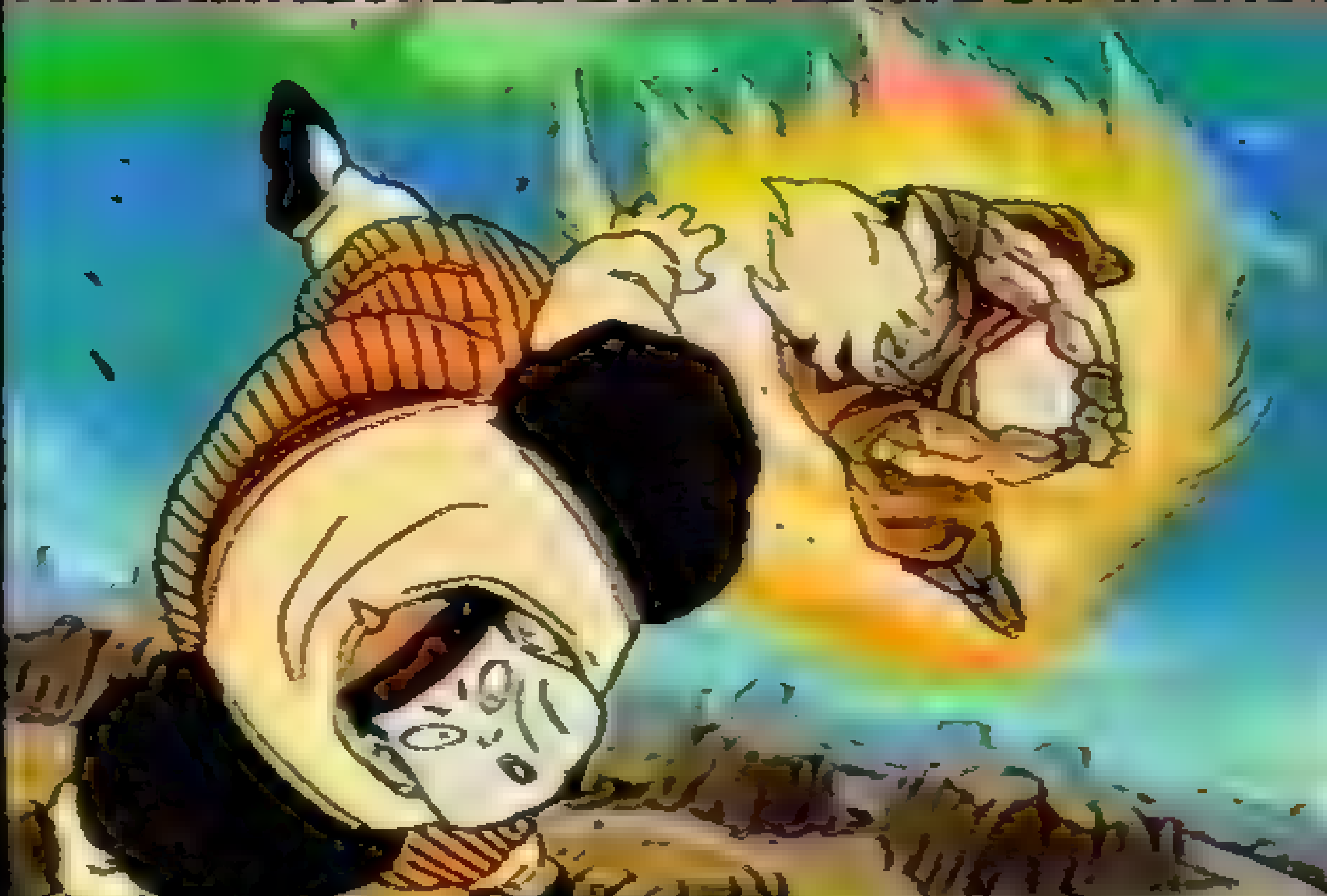


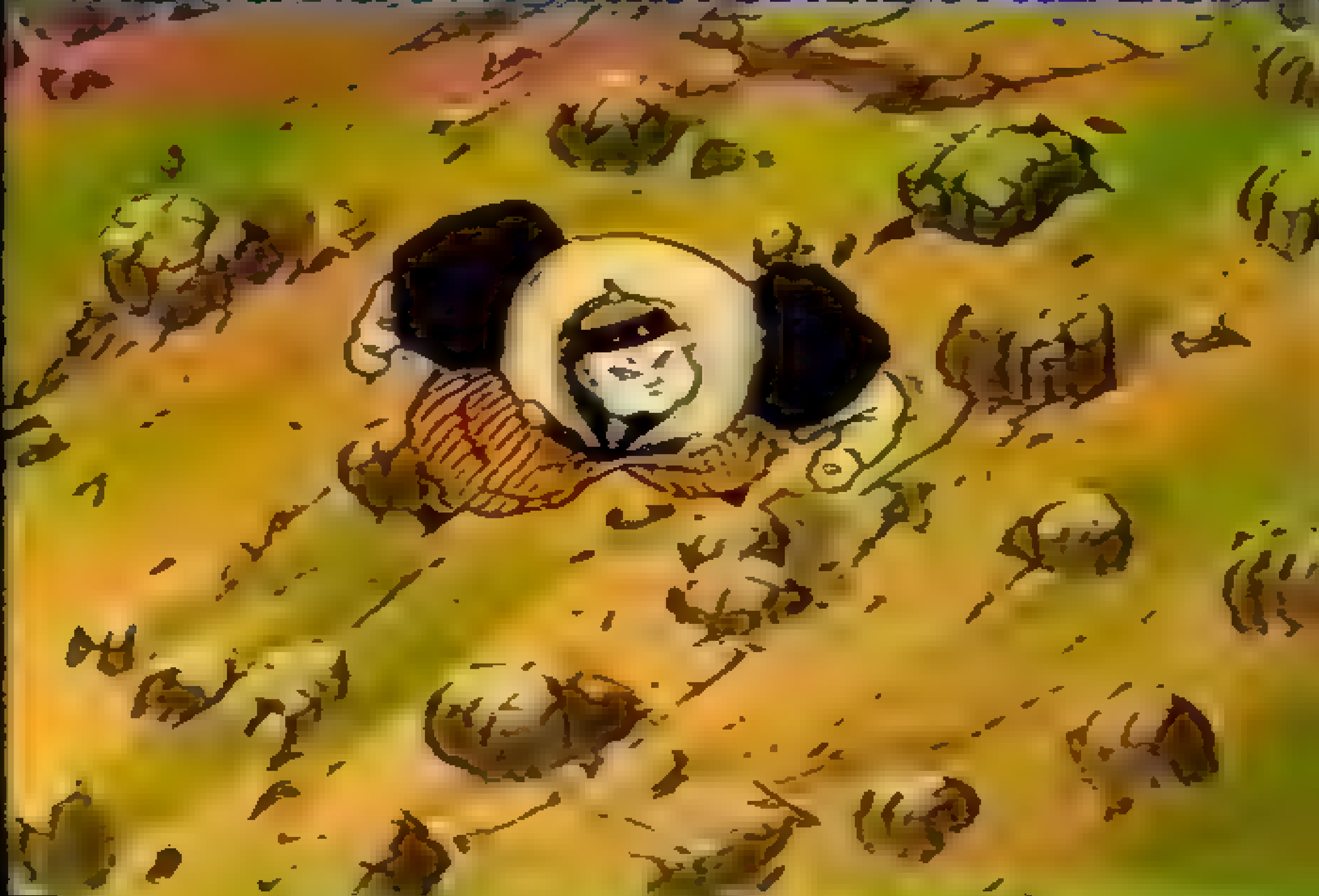


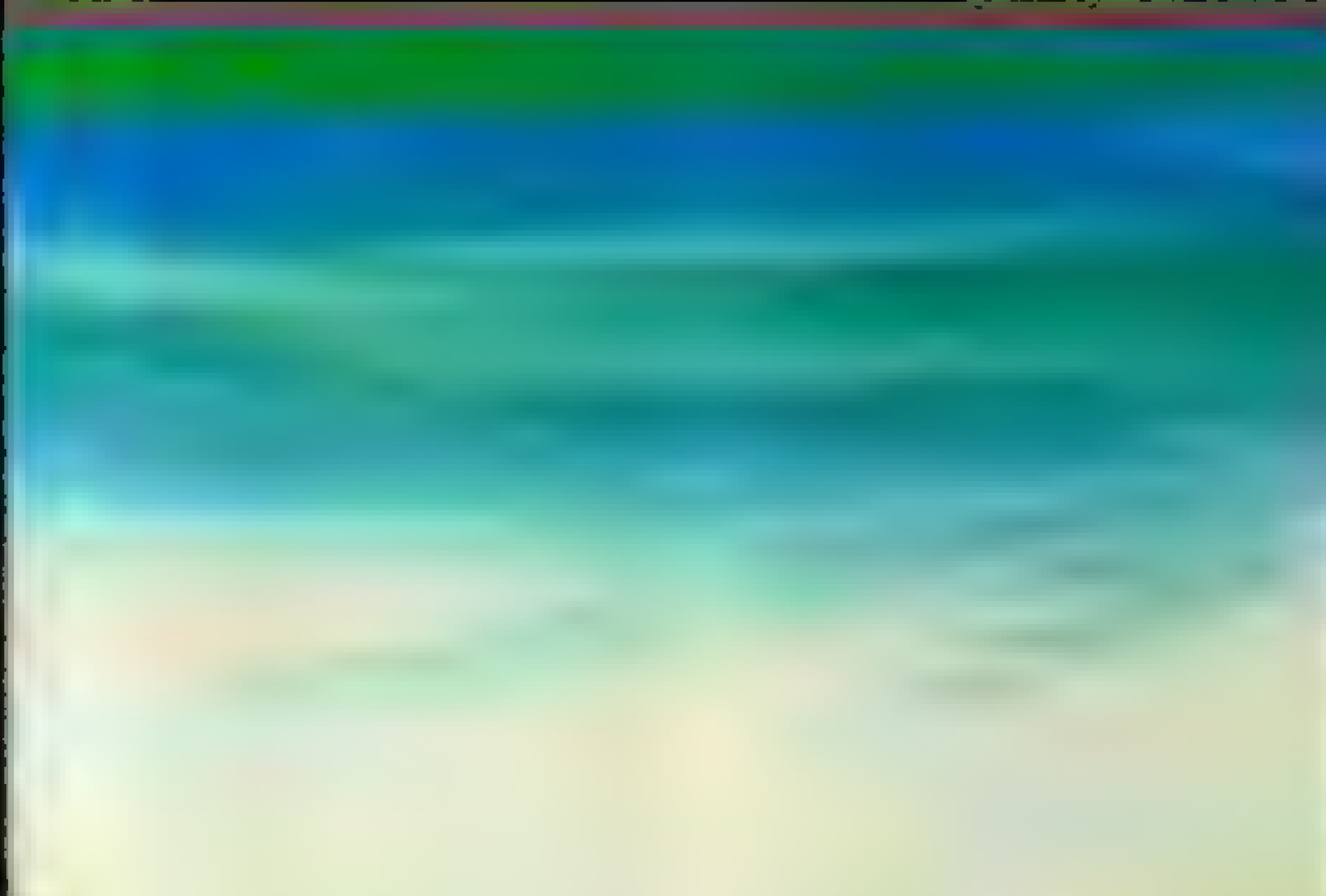






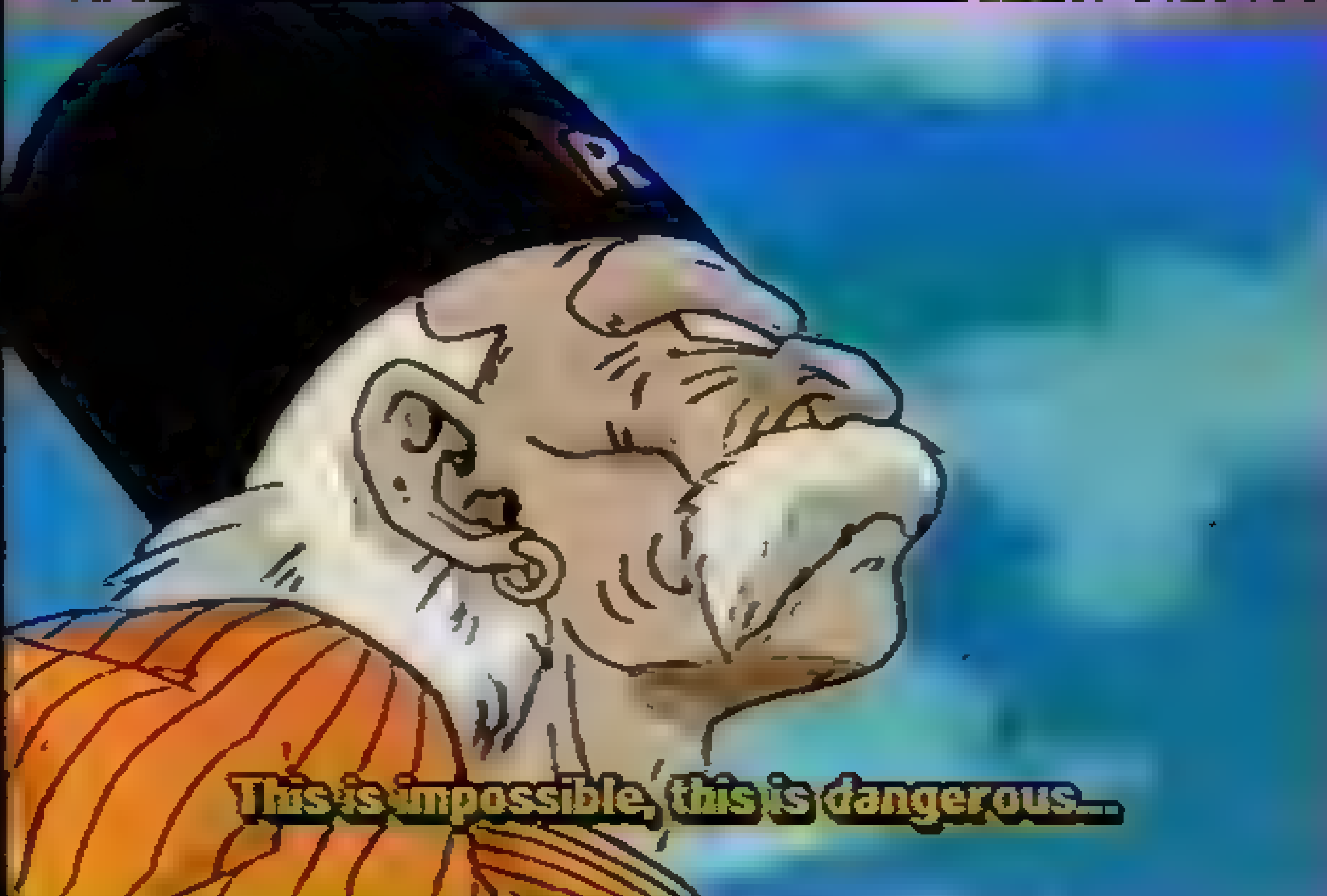




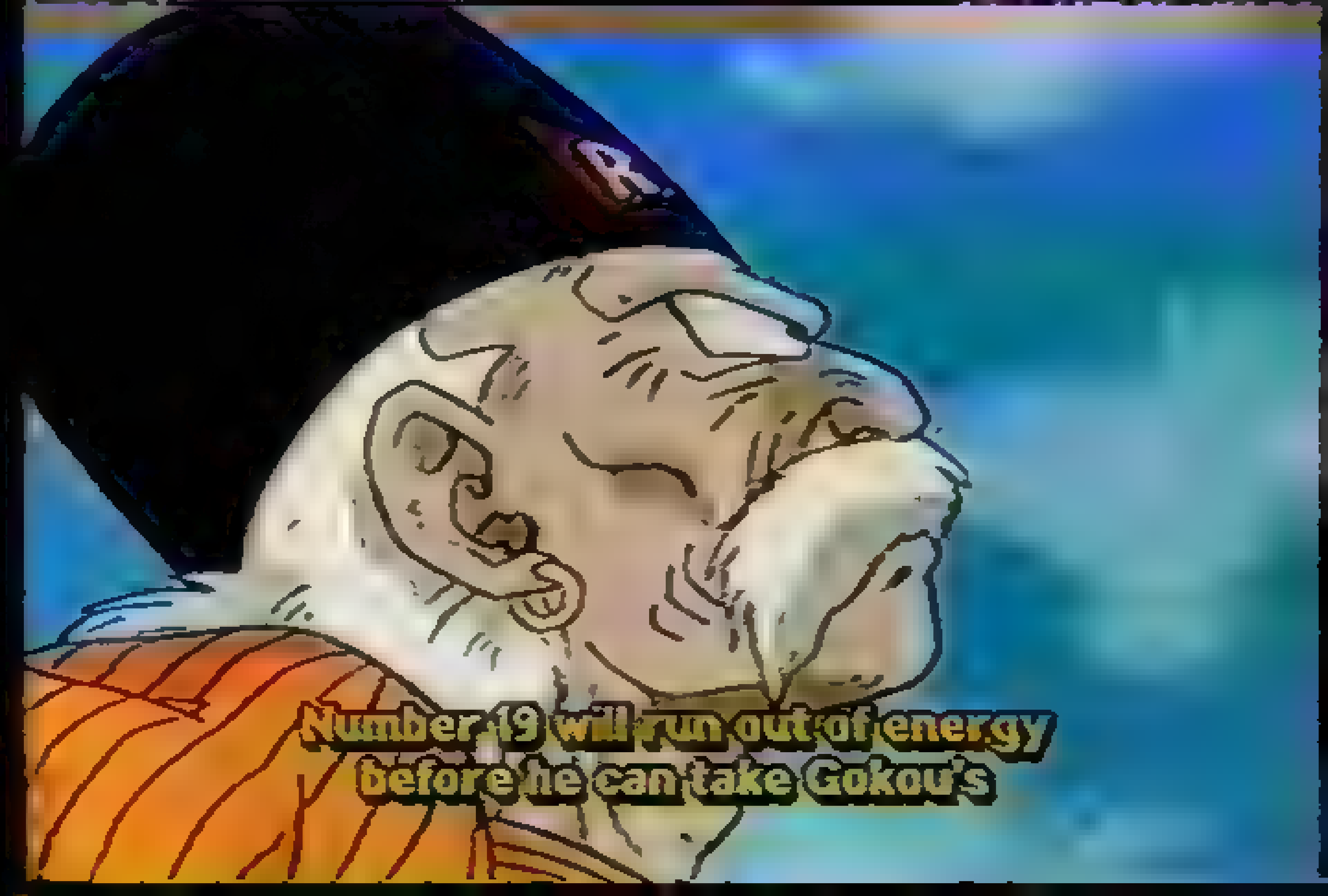


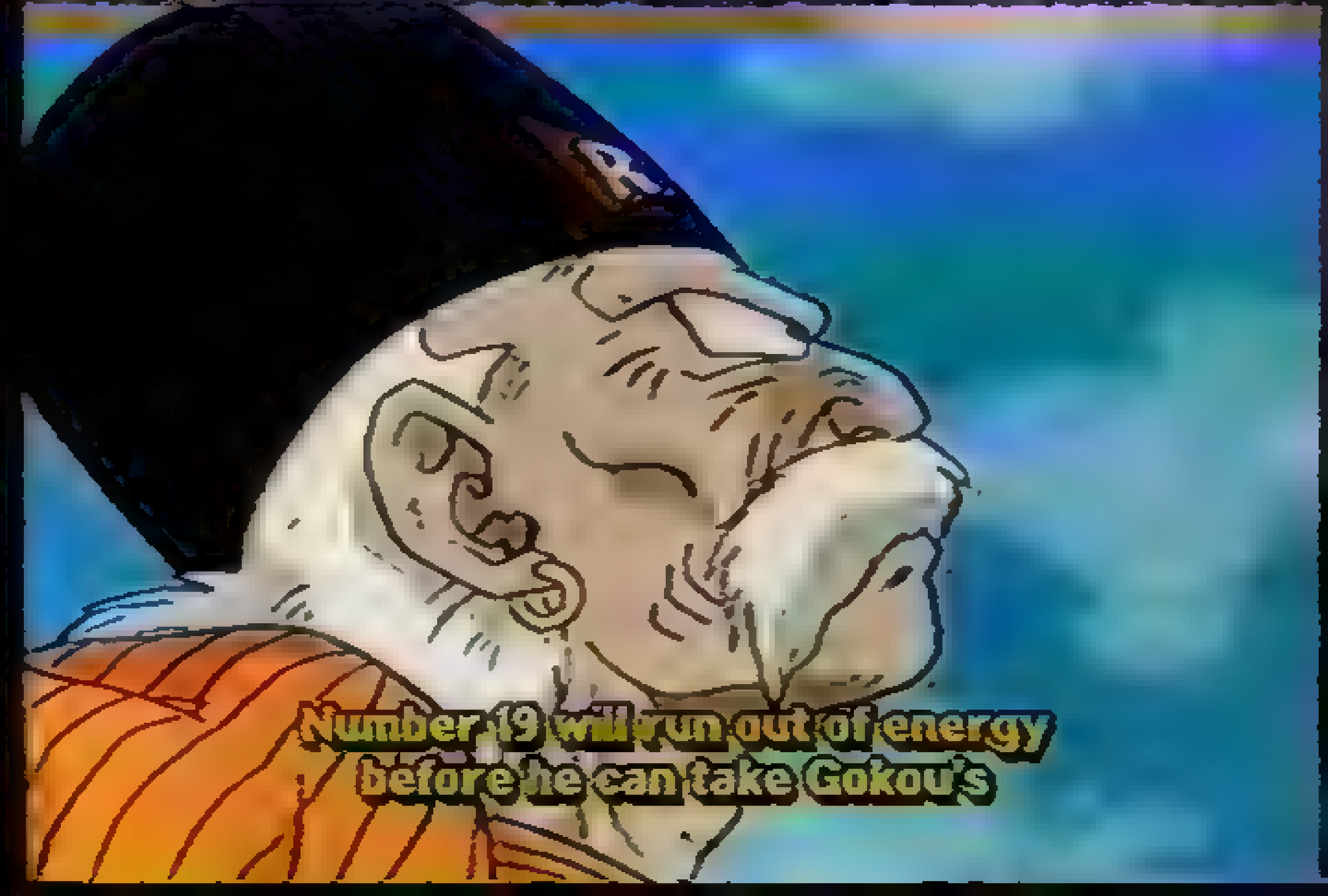

He's much stronger than
our projections indicated


He's much stronger than
our projections indicated

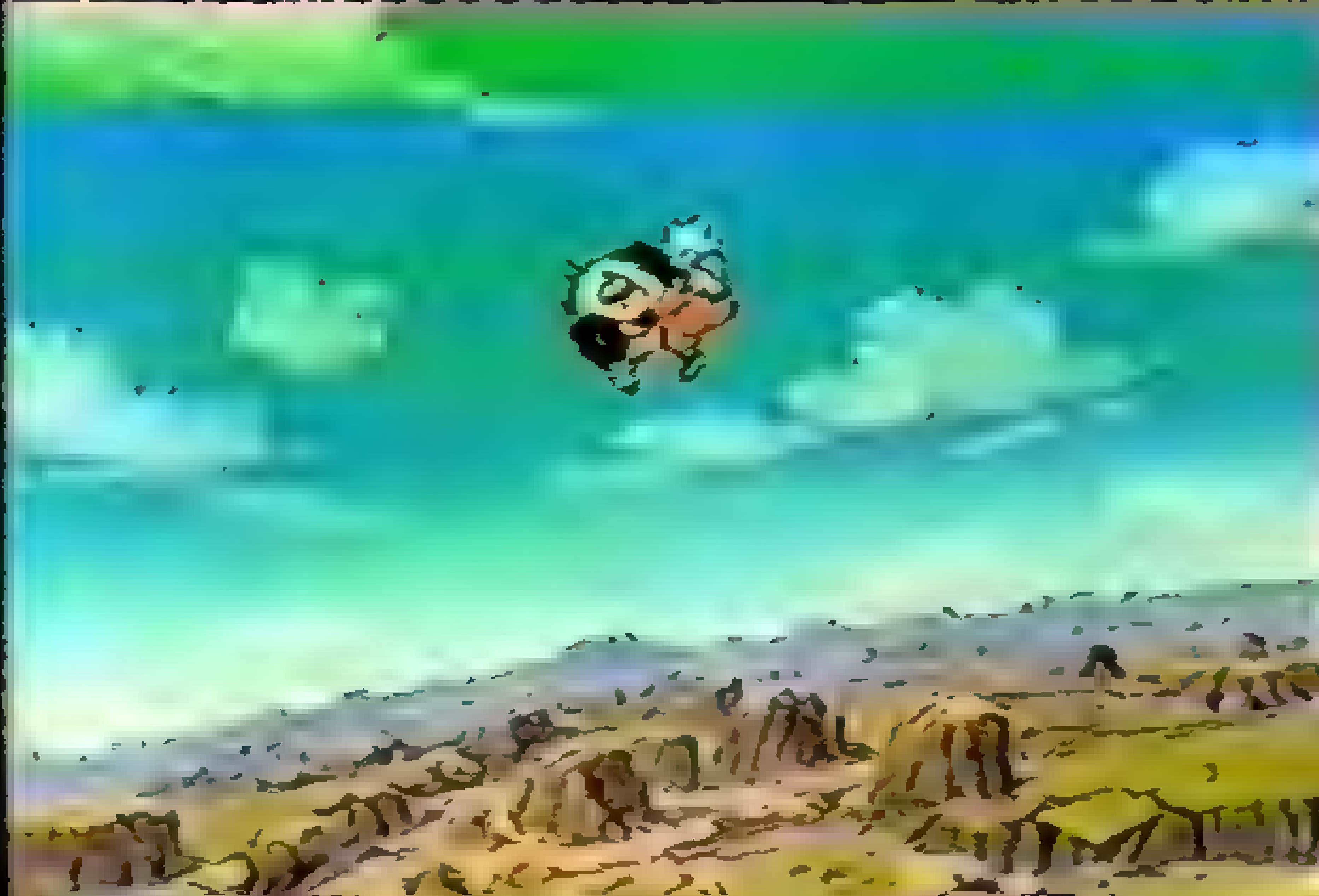

This is impossible, this is dangerous...


This is impossible, this is dangerous...


Number 19 will run out of energy
before he can take Gokou's

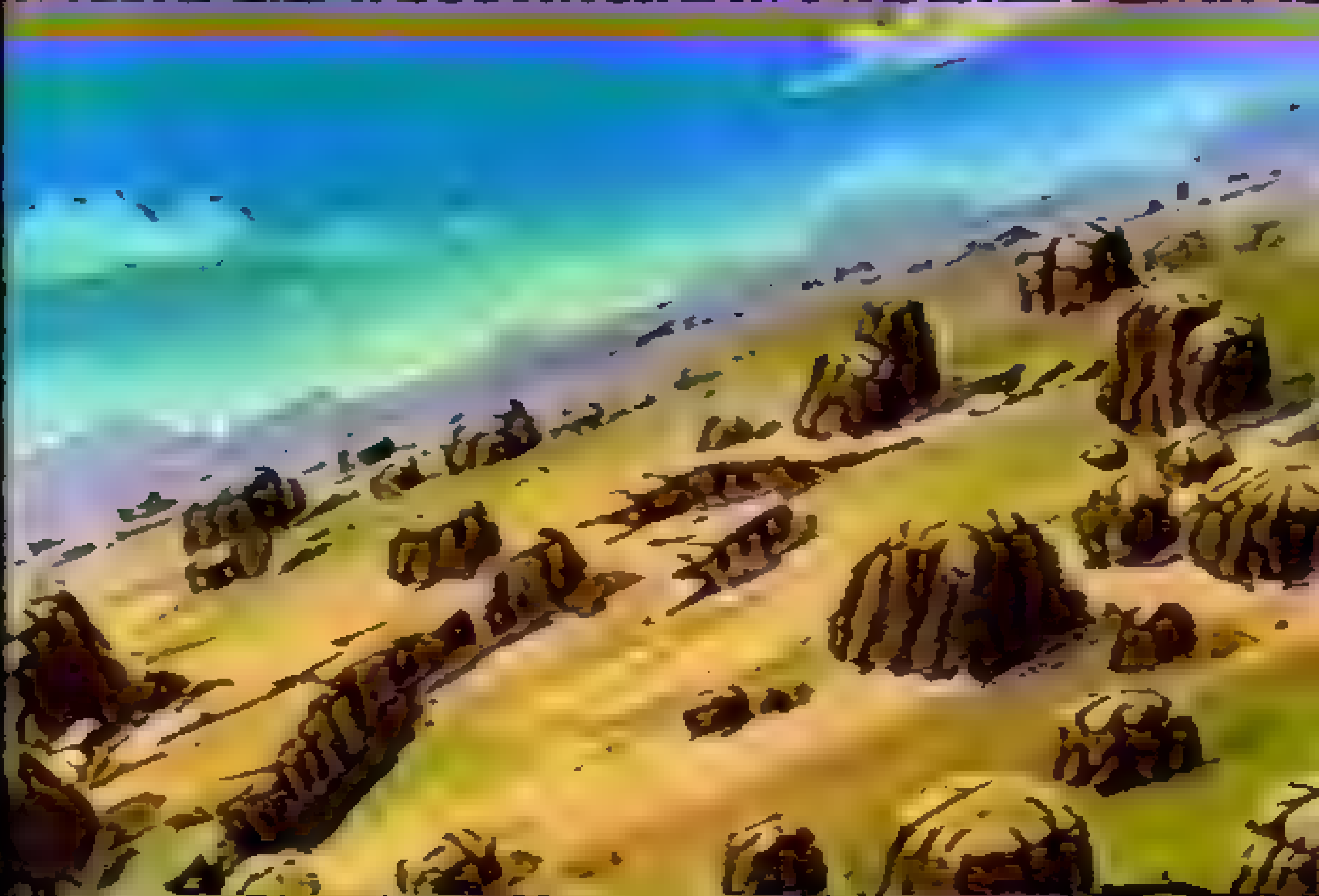

Number 19 will run out of energy
before he can take Gokou's






There they are!!







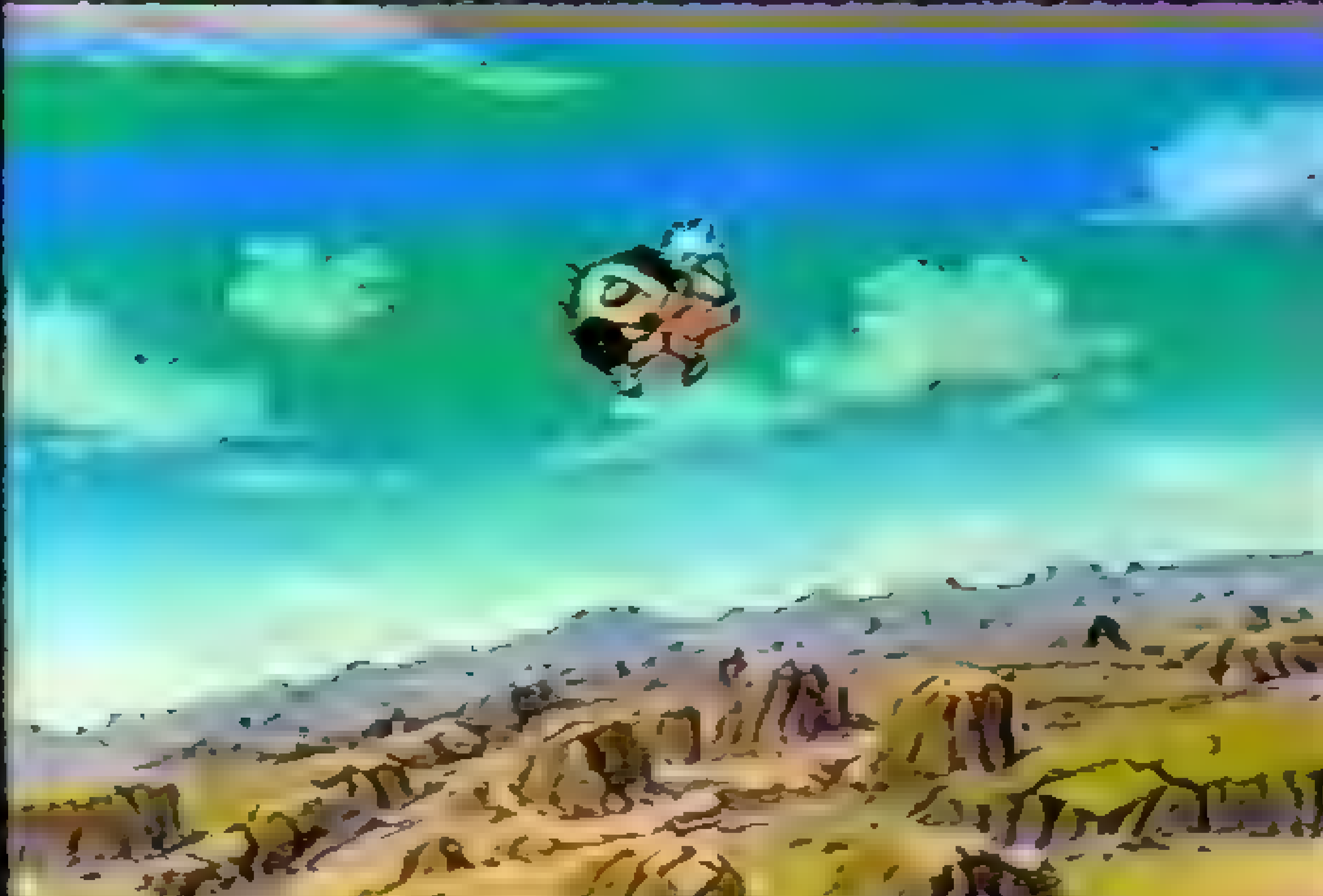

Father

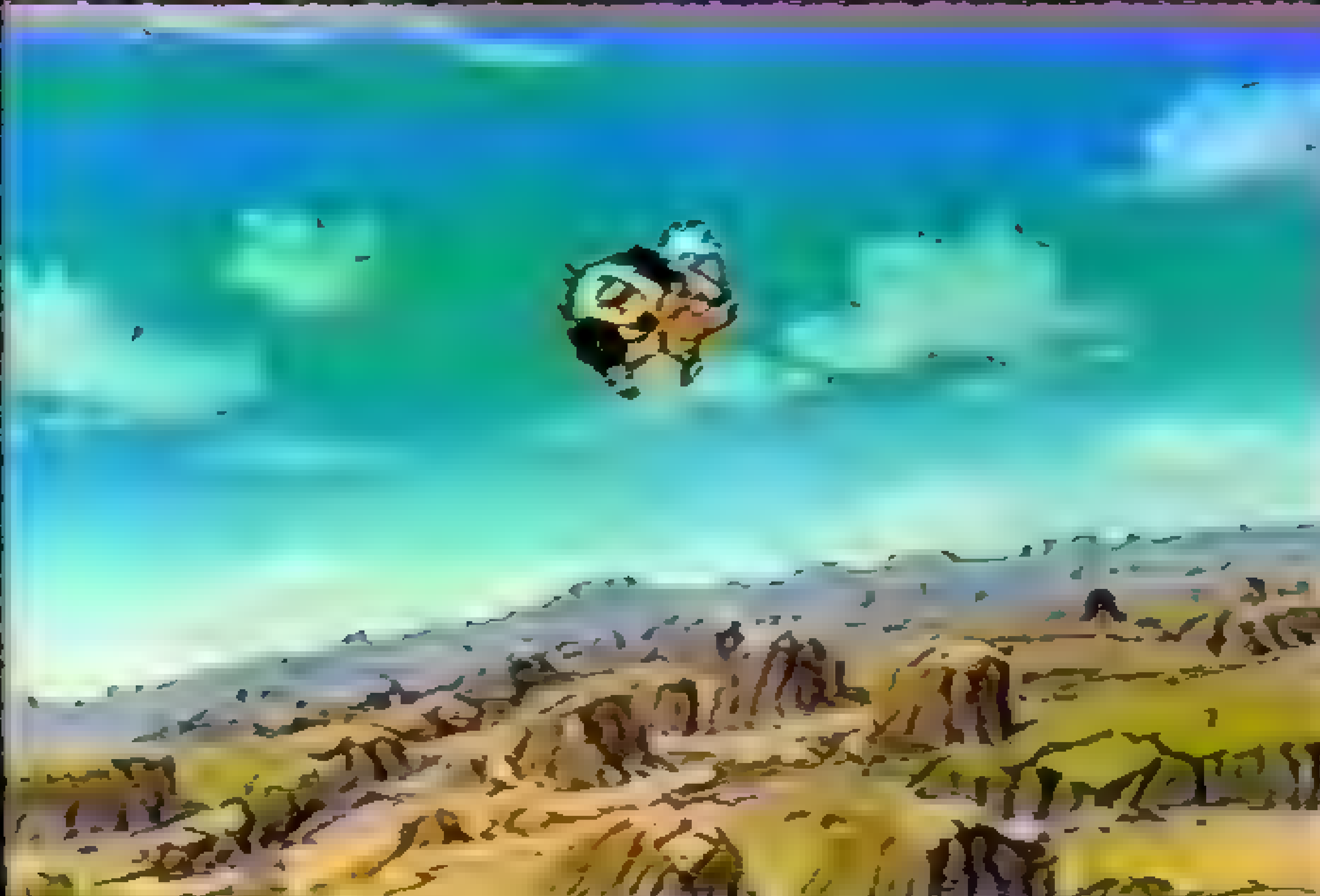

Don't worry, Gokou's
gotten awesomely strong


Don't worry, Gokou's
gotten awesomely strong


A Super Saiyajin sure is impressive





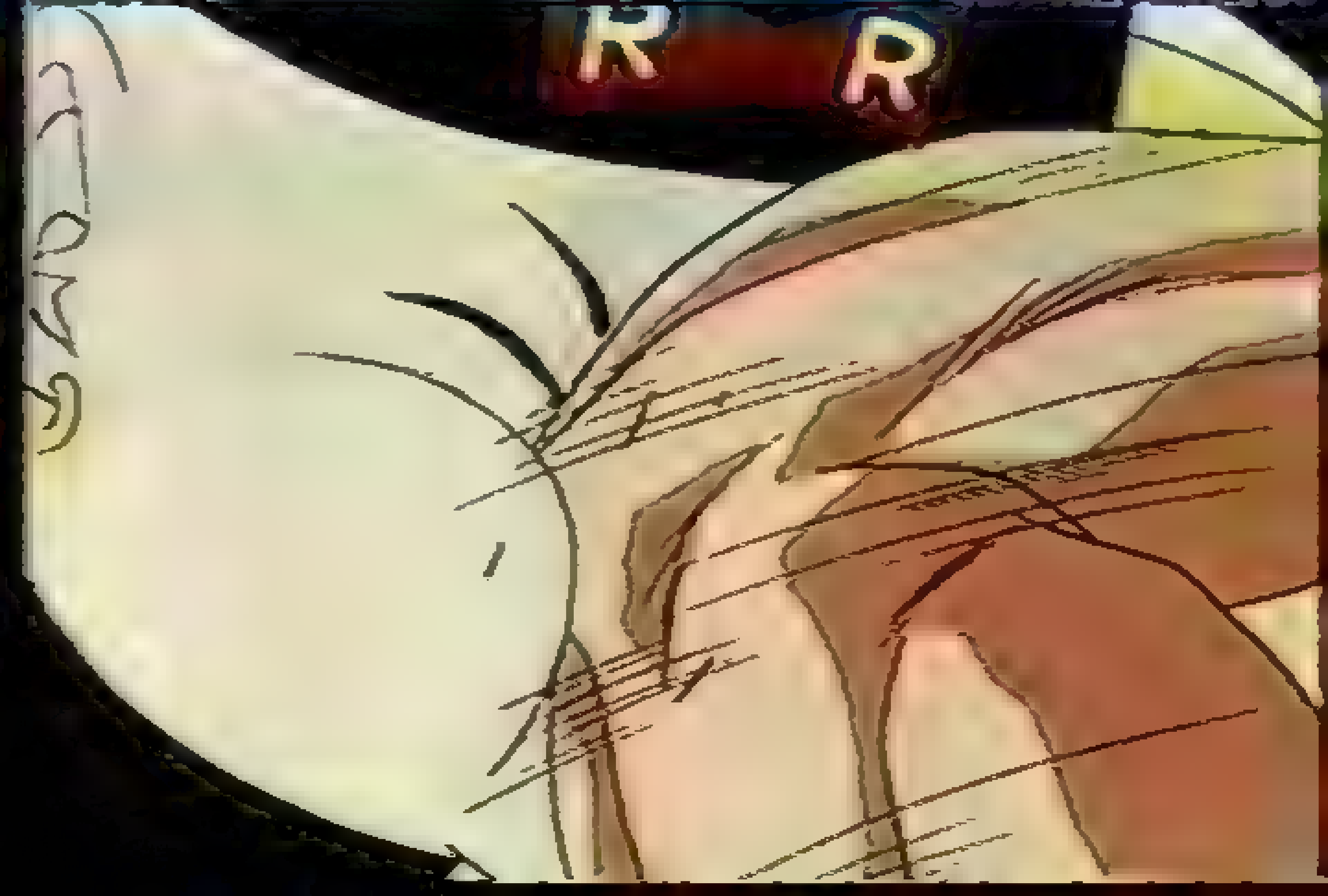




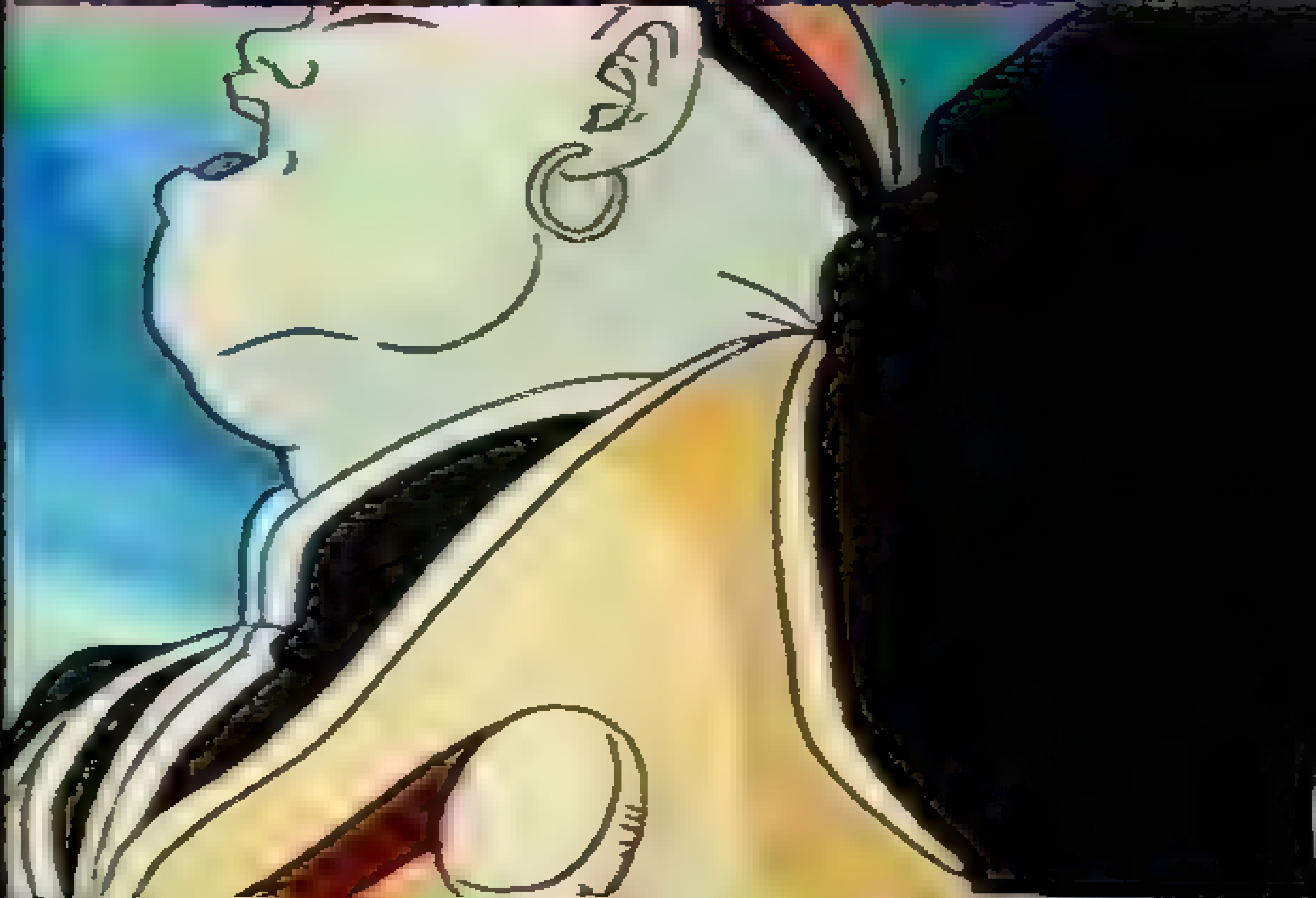






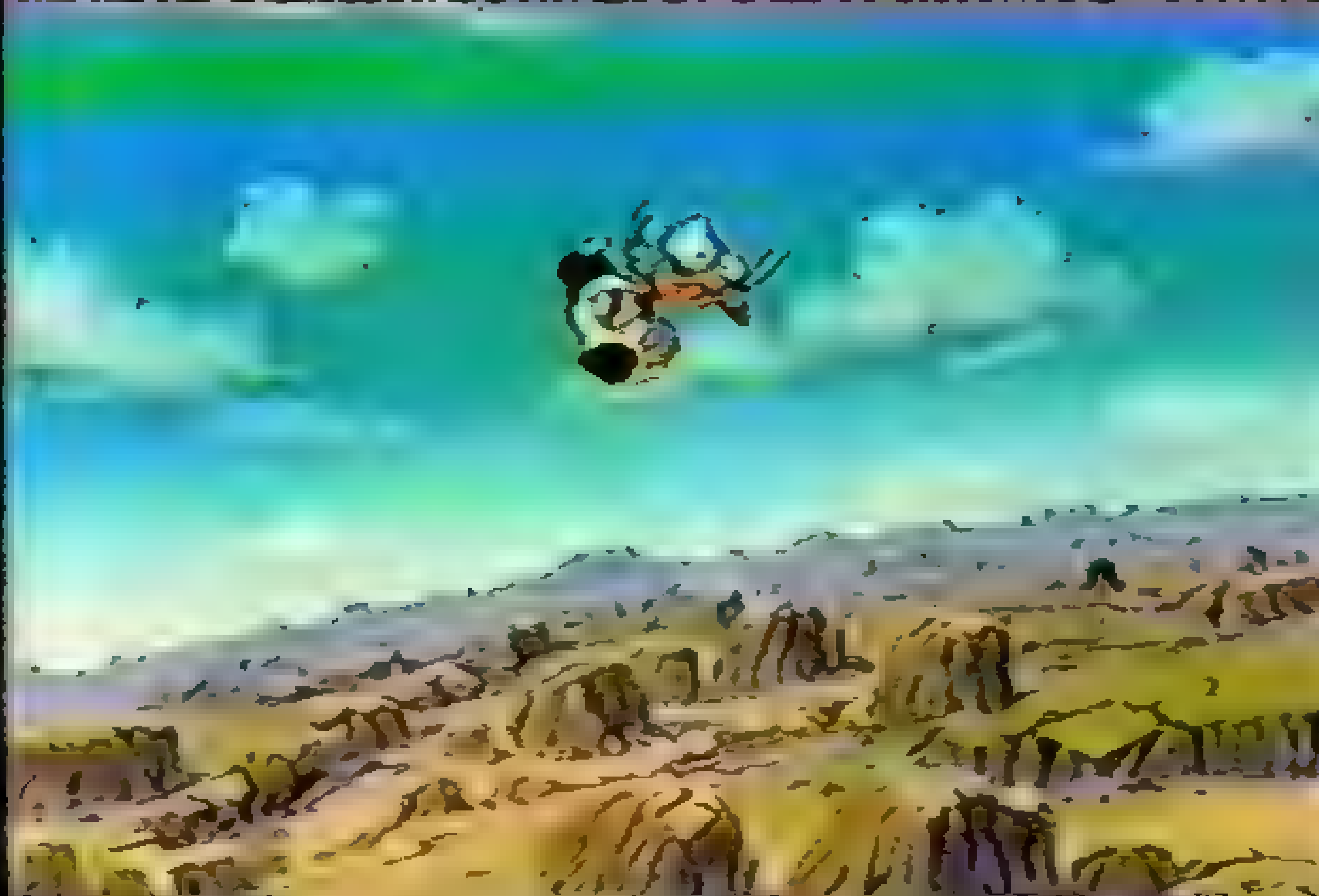

R R

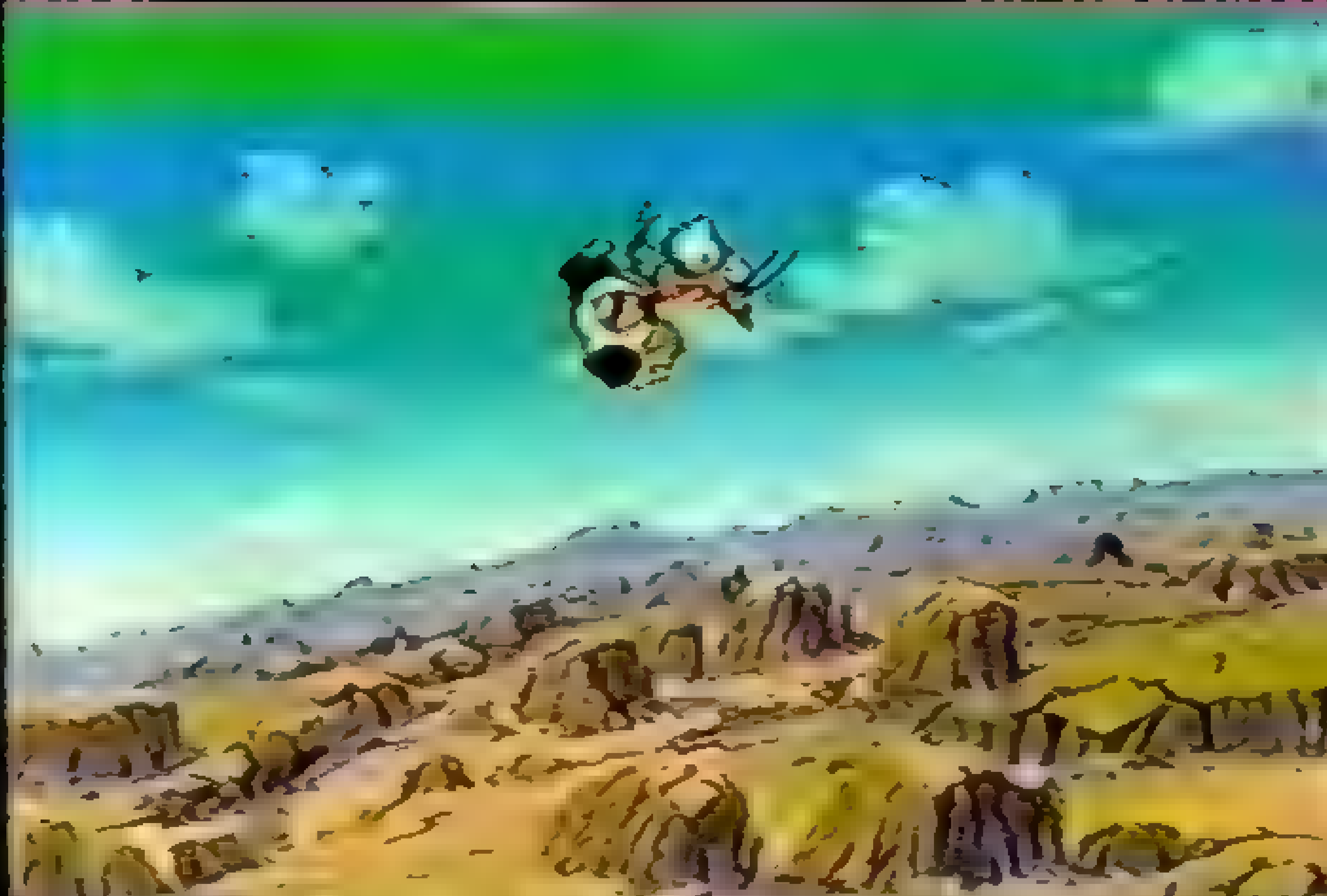




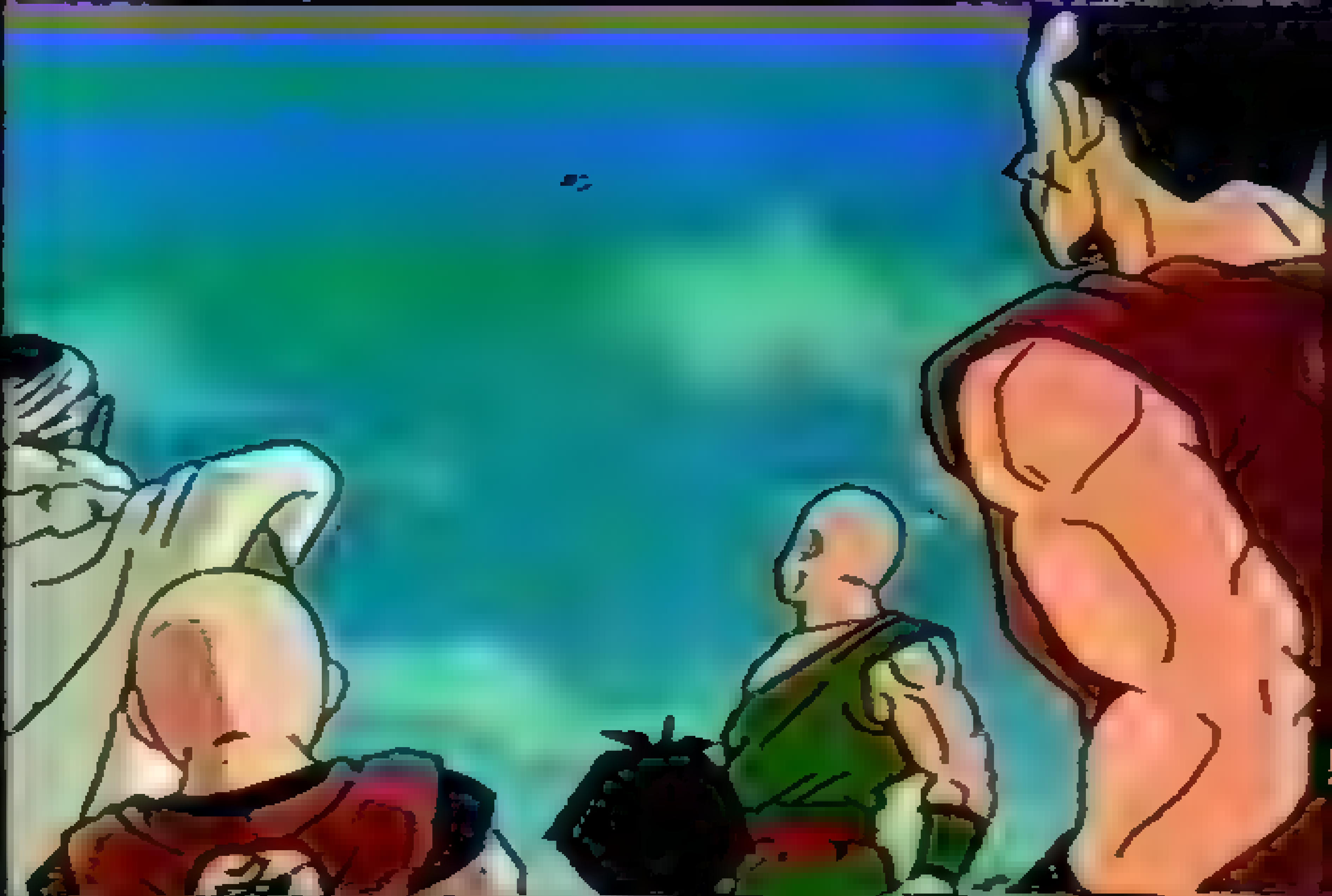








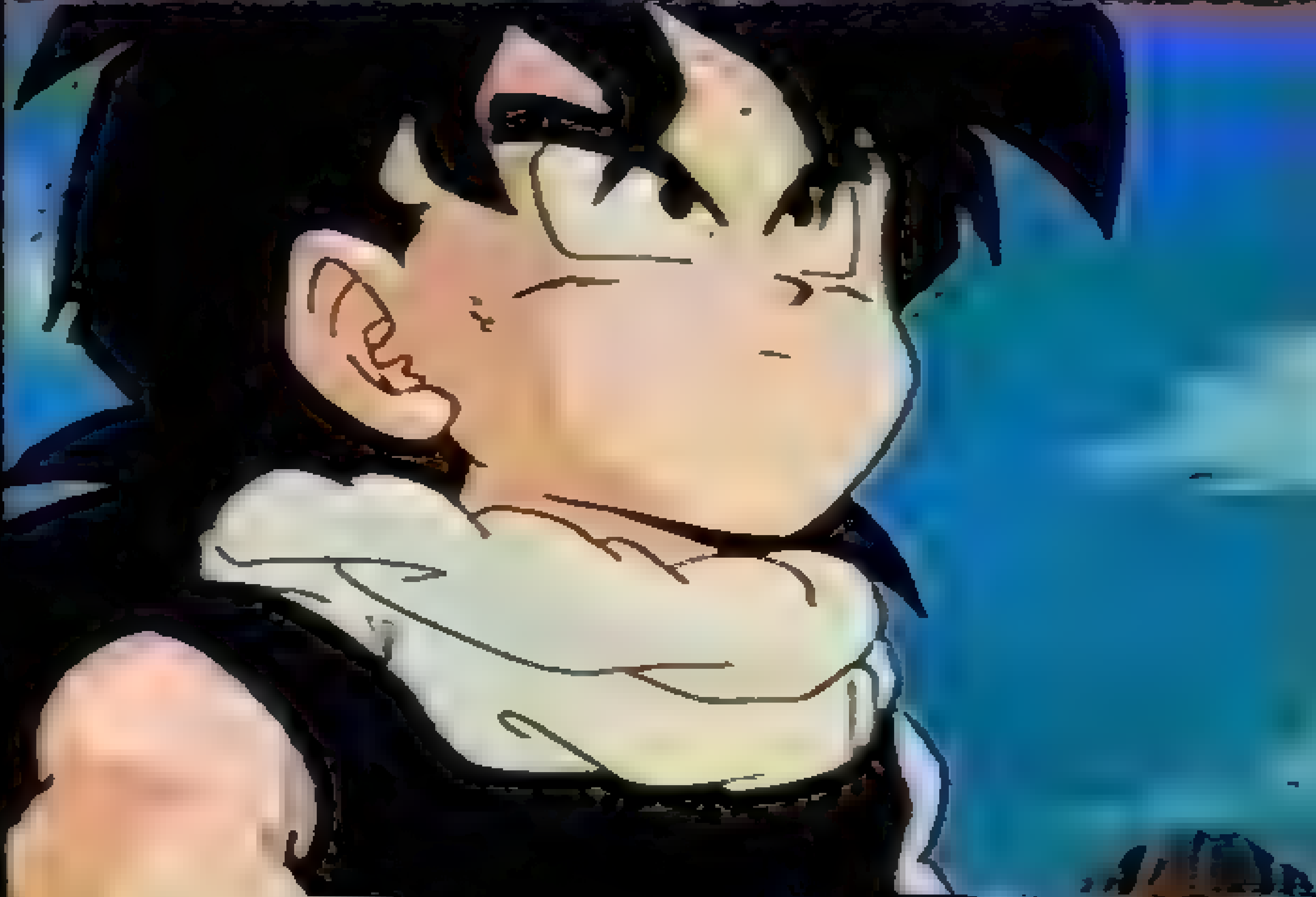

He's incredible! Gokou's
gotten incredibly strong!

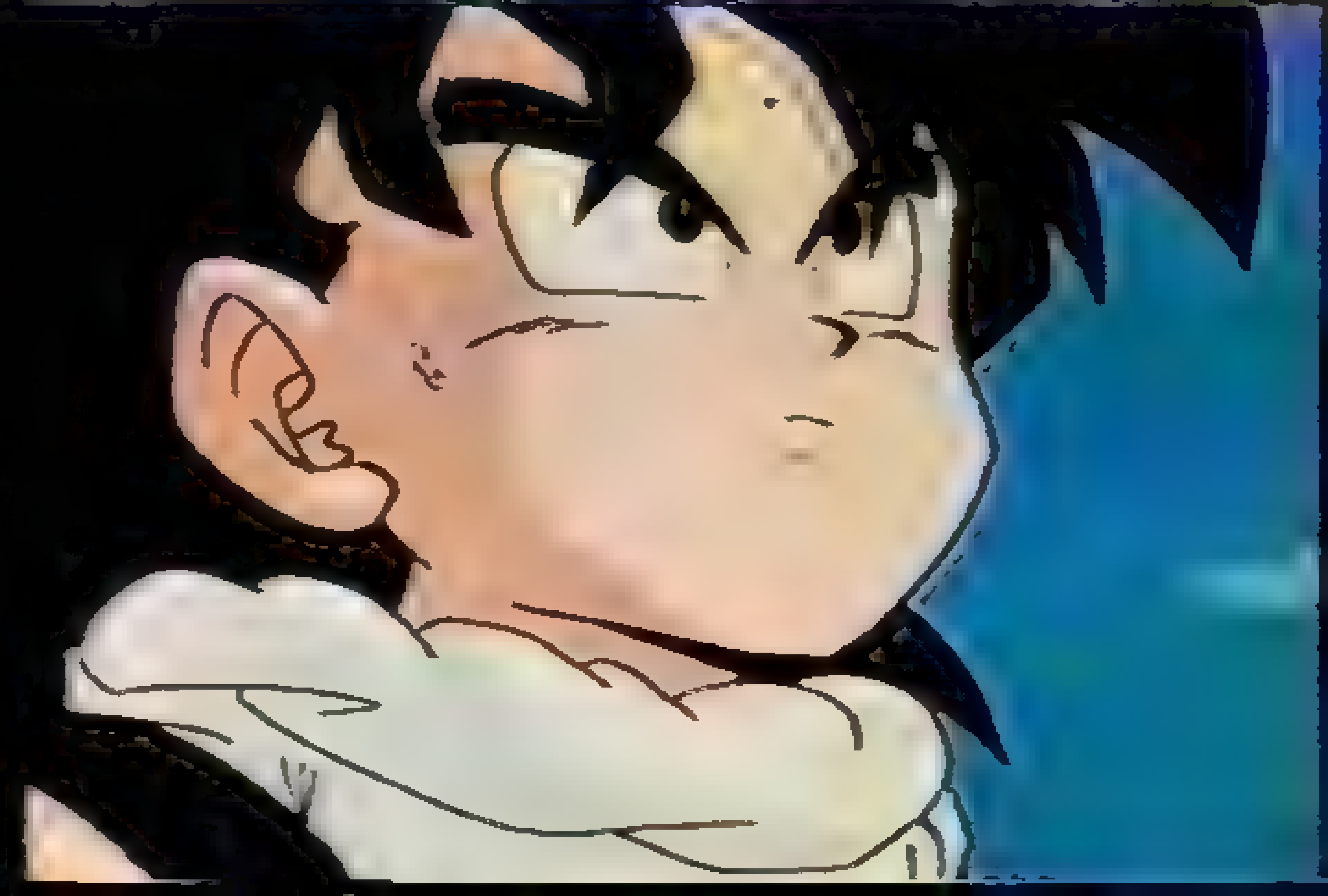



I must've been mistaken about
them being able to take energy


I must've been mistaken about
them being able to take energy

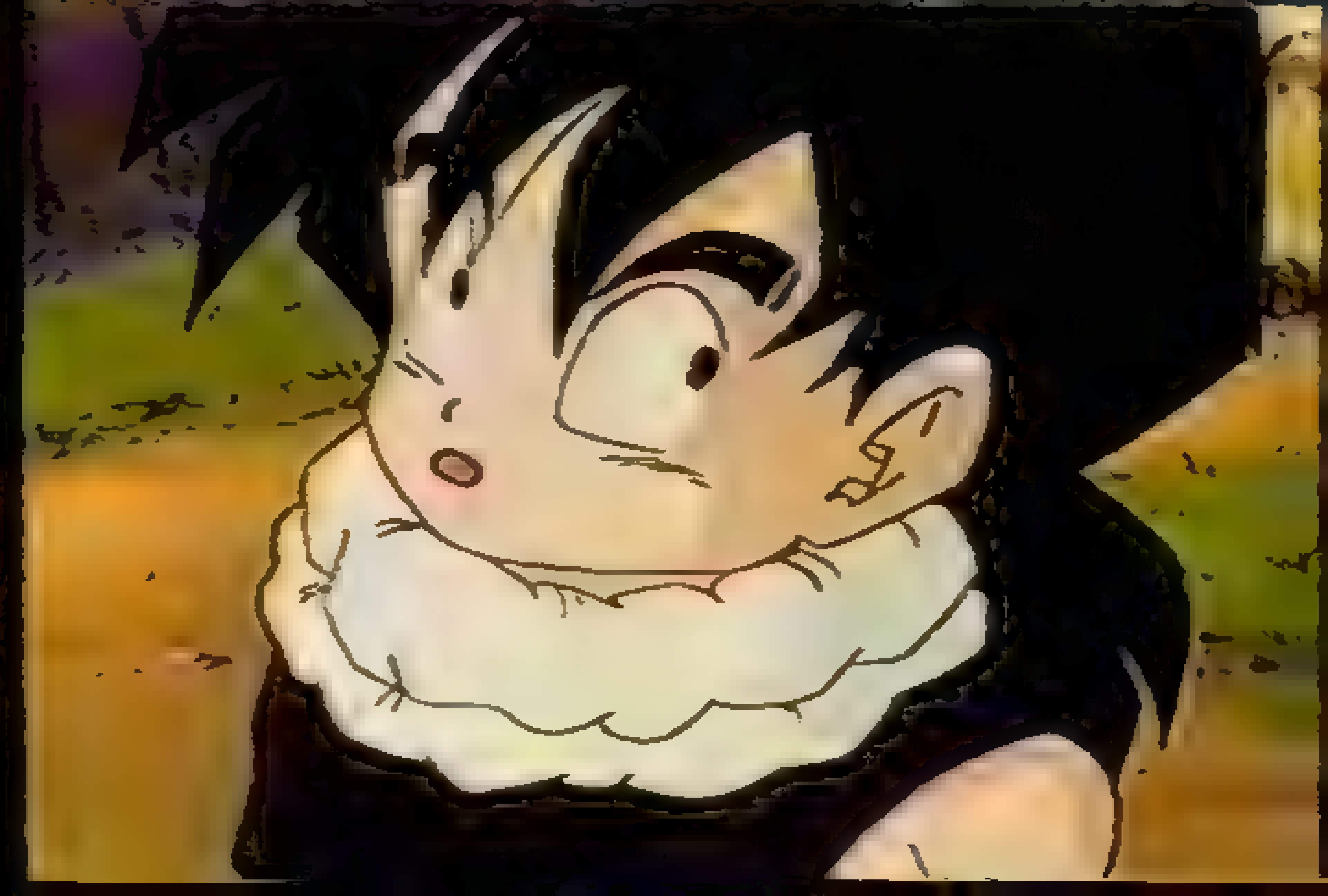









Have you noticed too, Gohan?




Why is Gokou stretching out this fight? He
was fighting nearer his full power before


Why is Gokou stretching out this fight? He
was fighting nearer his full power before


So why is he acting like this now?


So why is he acting like this now?




'Acting like this now?' What
do you mean by that?


"Acting like this now?" What
do you mean by that?

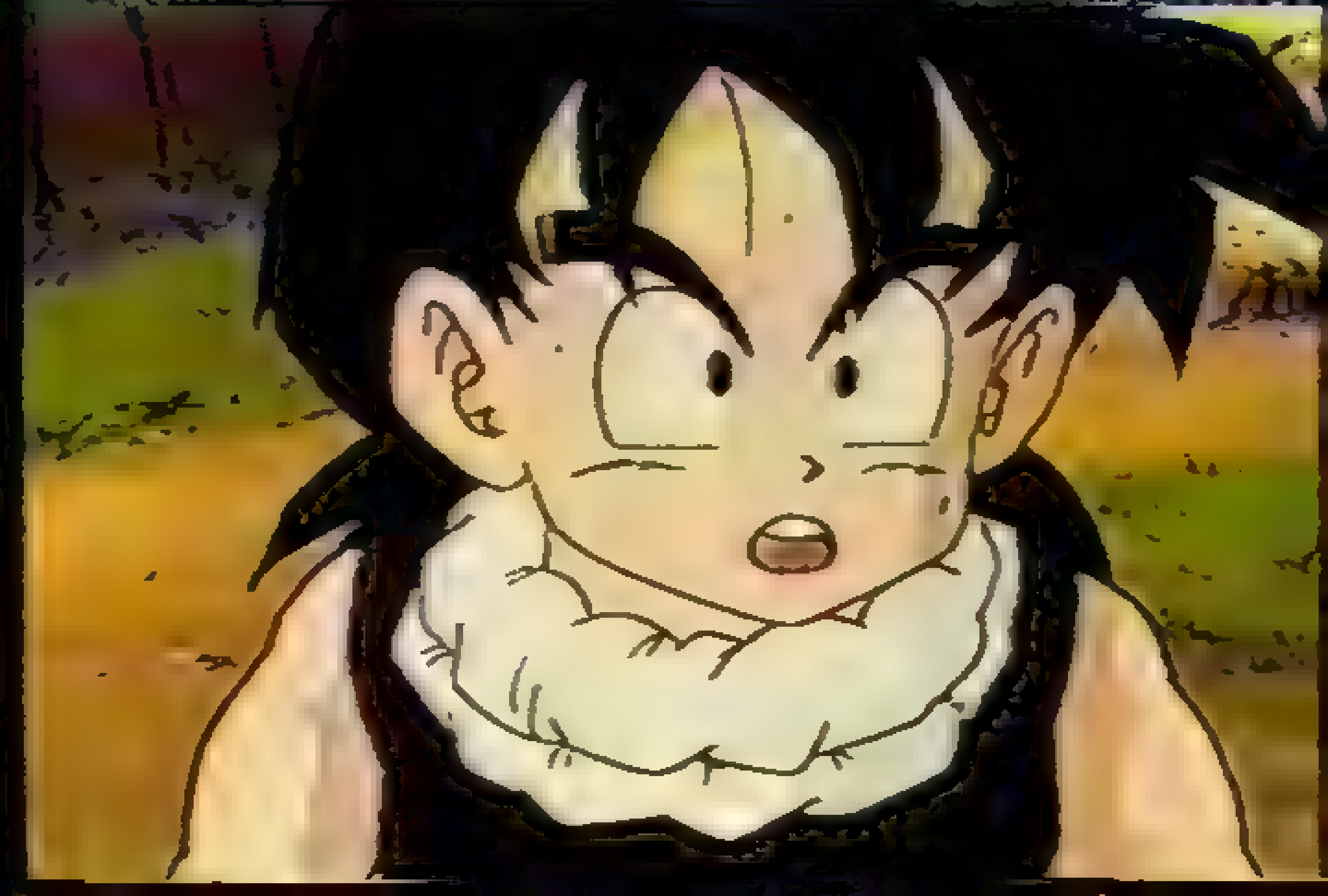

What are you talking about?
Gokou's winning easily now!




He should be much stronger than this

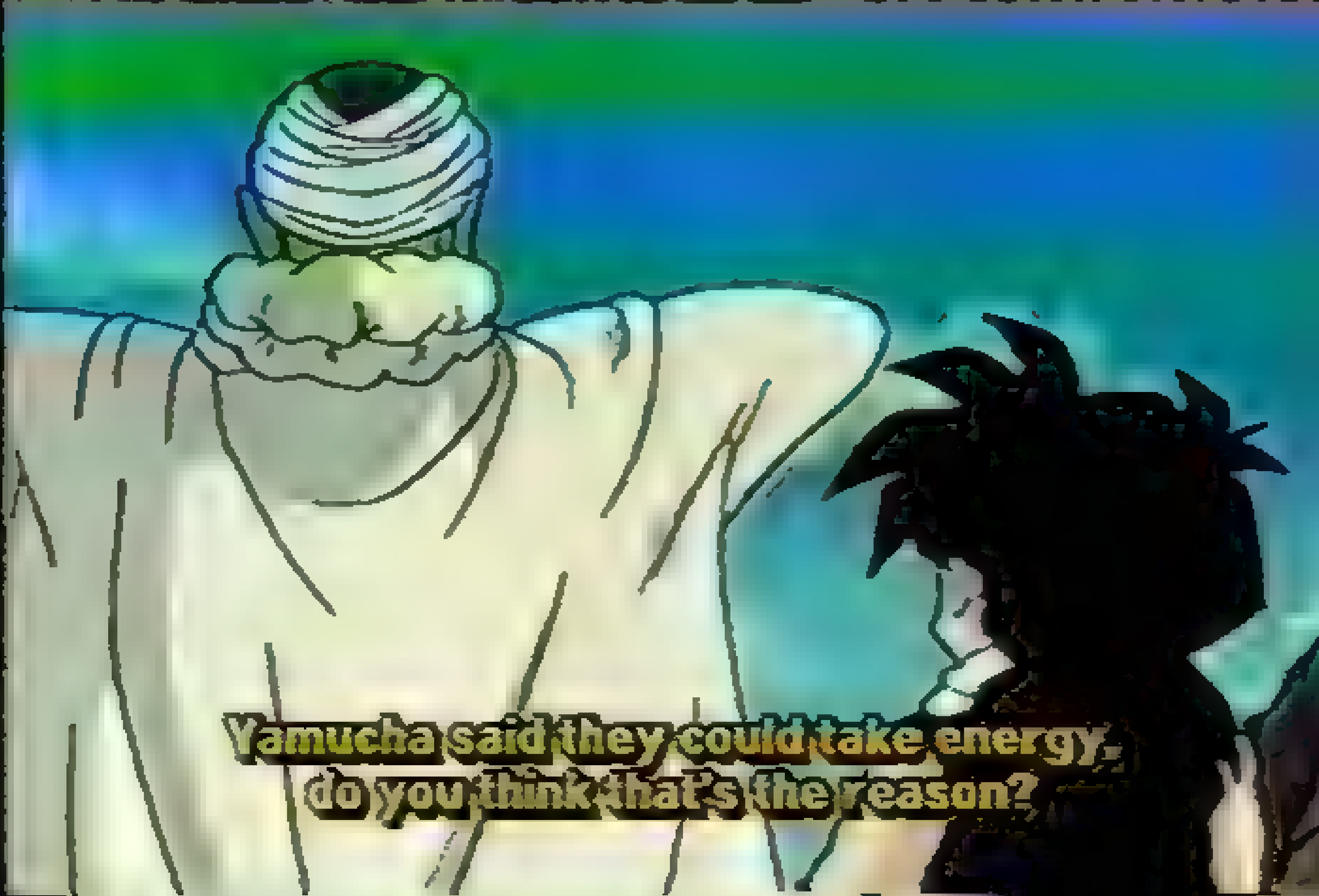

He should be much stronger than this


After Gokou's changed into a Super Saiyajin
he should be much stronger than this

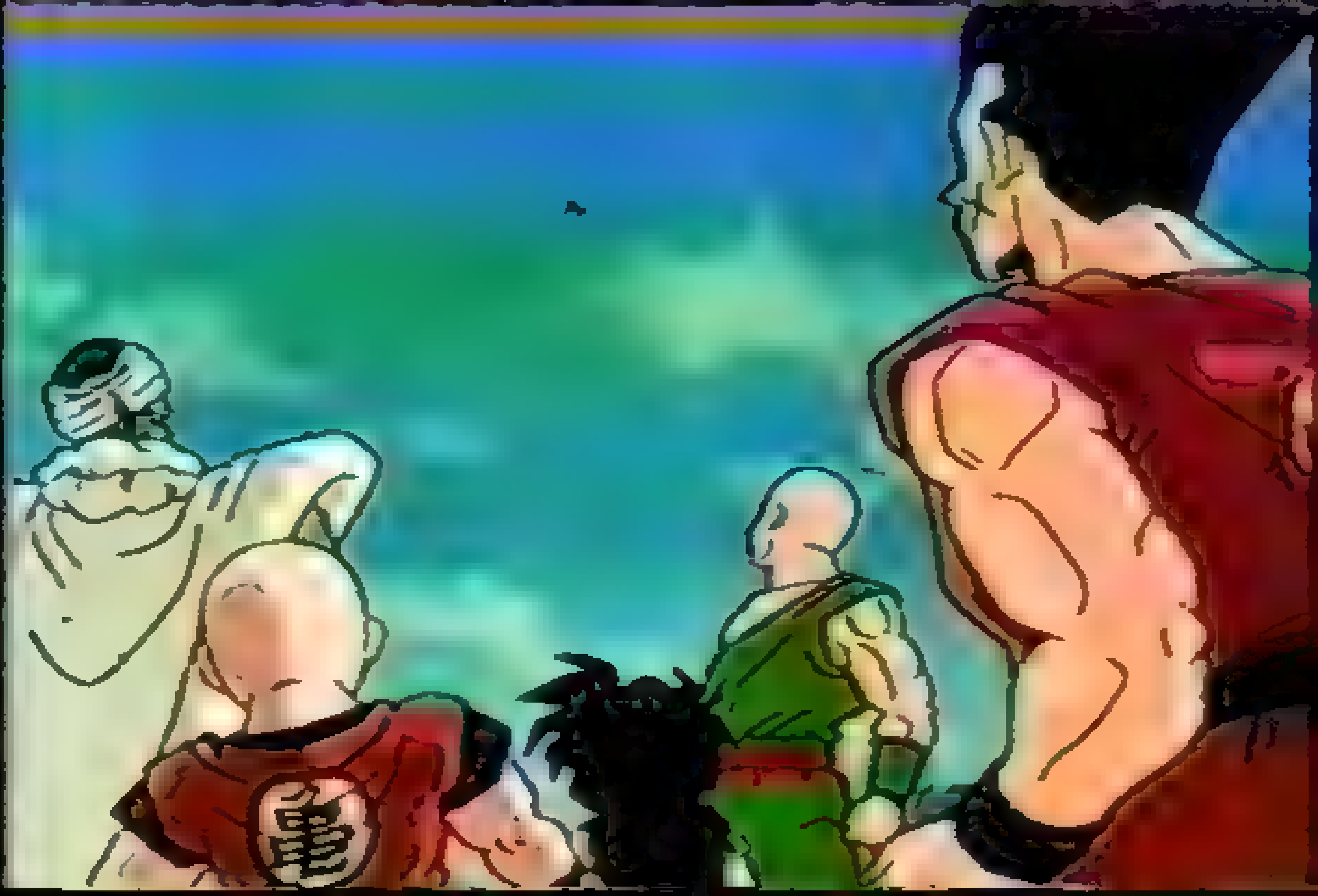



Yamucha said they could take energy,
do you think that's the reason?


Yamucha said they could take energy,
do you think that's the reason?


Yamucha said they could take energy,
do you think that's the reason?



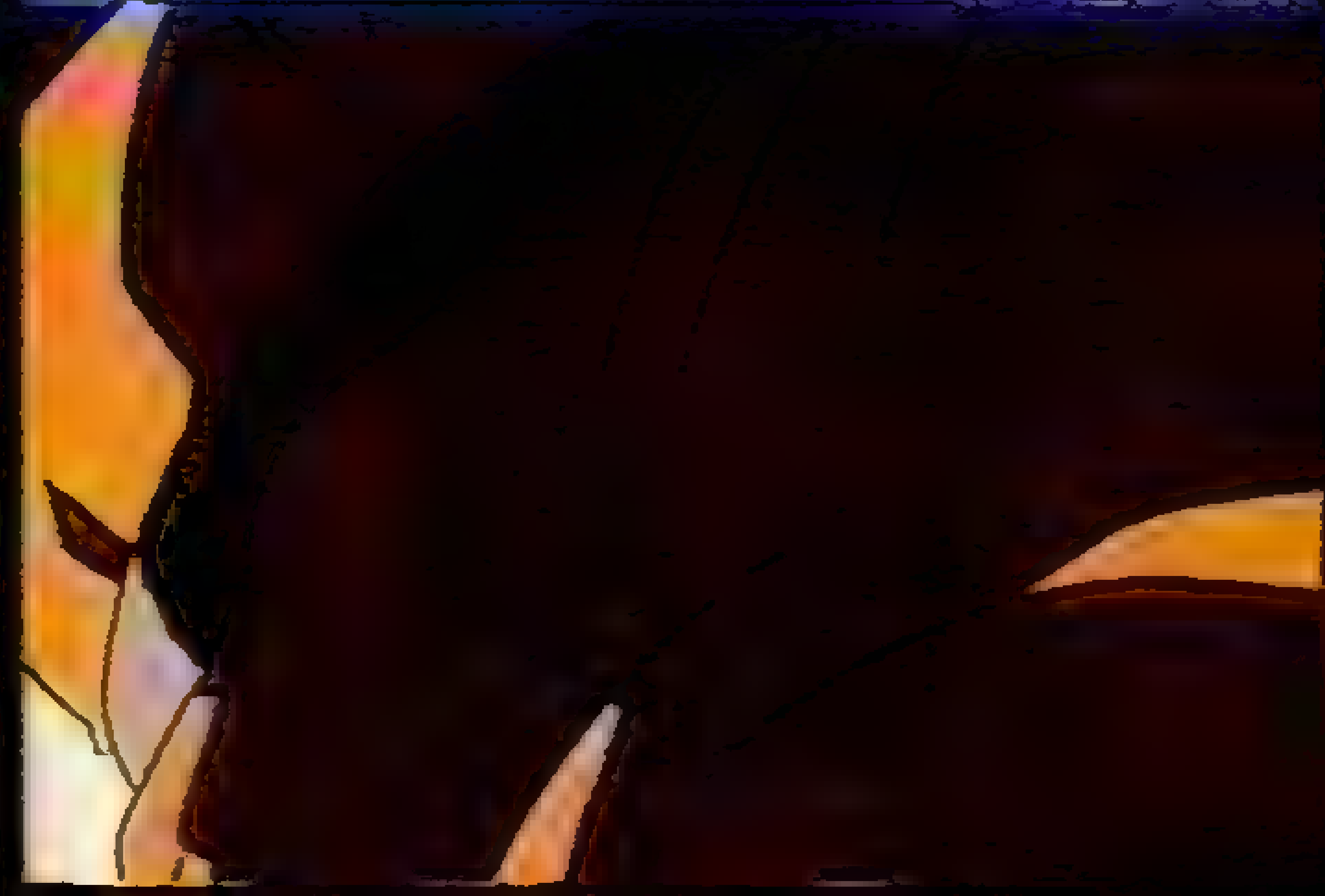


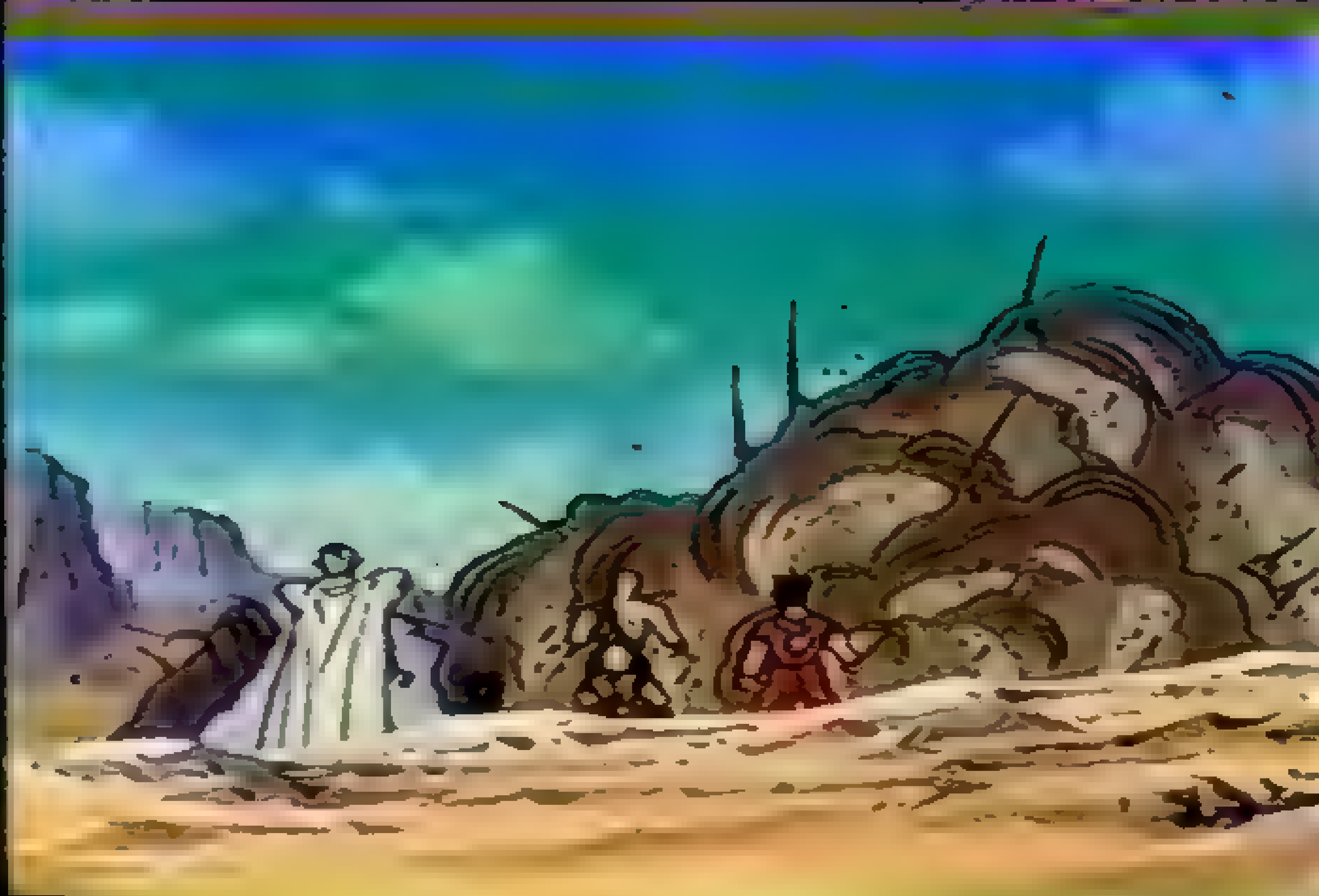

Ya, he grabbed my face with his hand

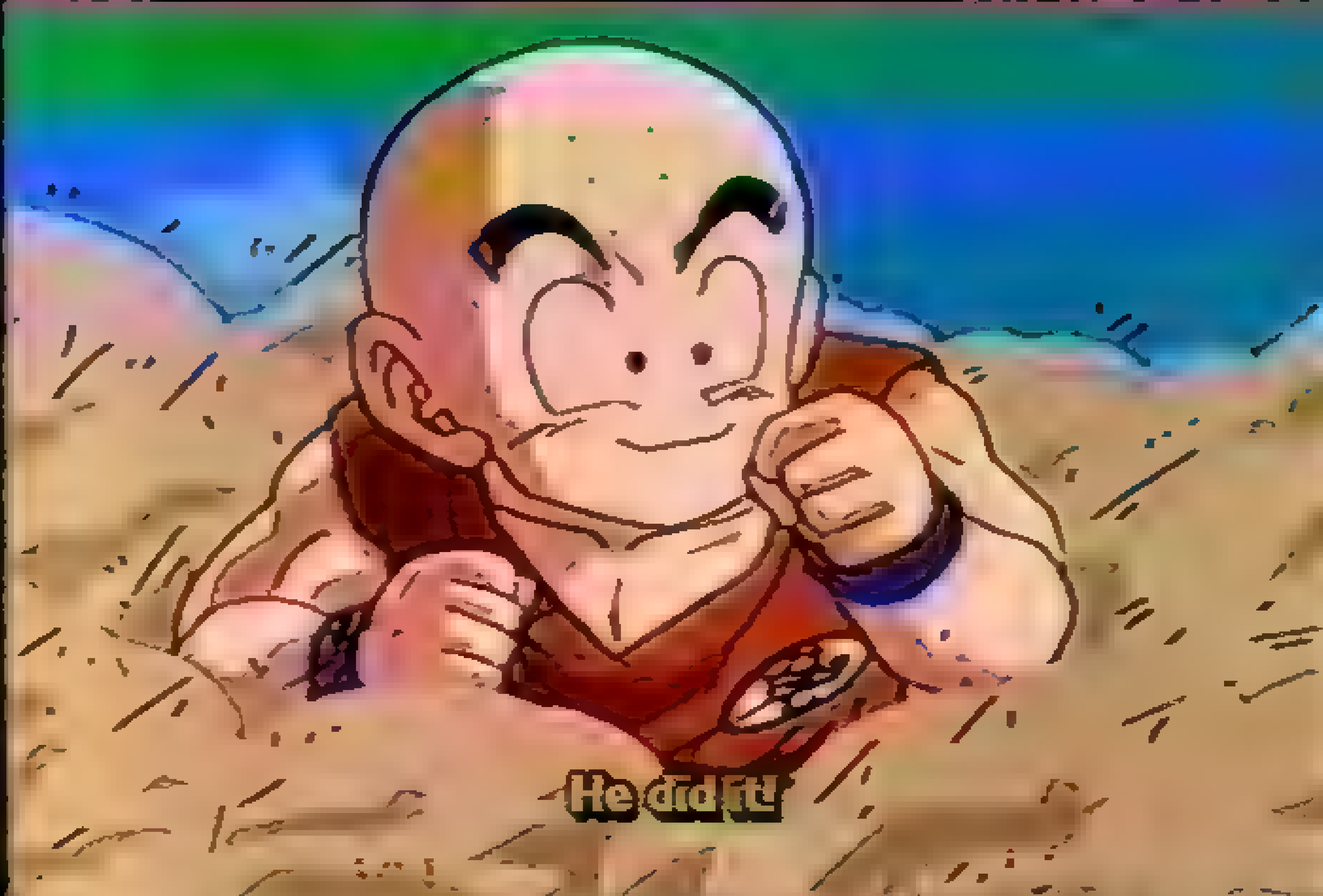

and without doing anything, it
felt like he was taking my 'ki'


and without doing anything, it
felt like he was taking my 'ki'


and without doing anything, it
felt like he was taking my 'ki'





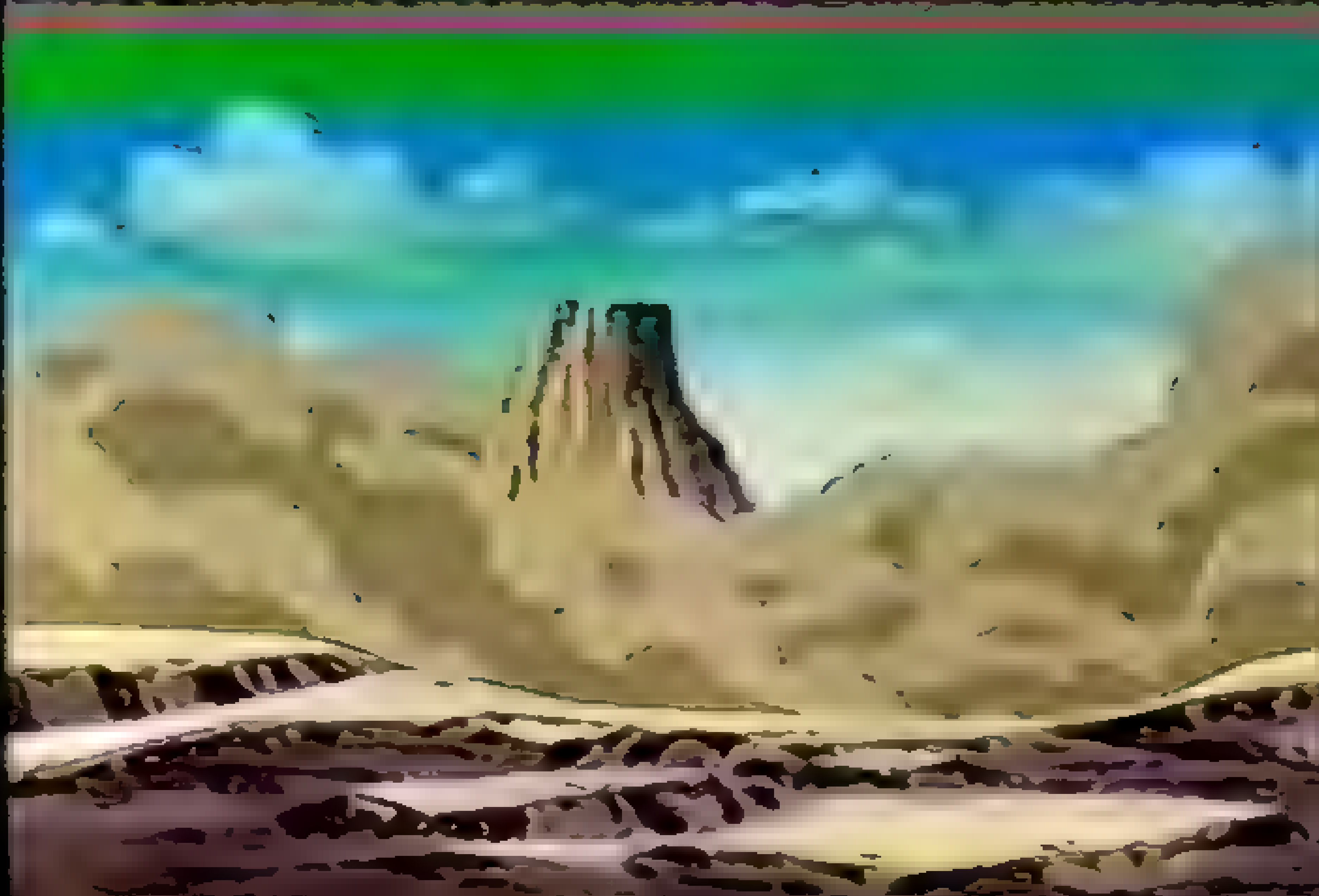

He did it!

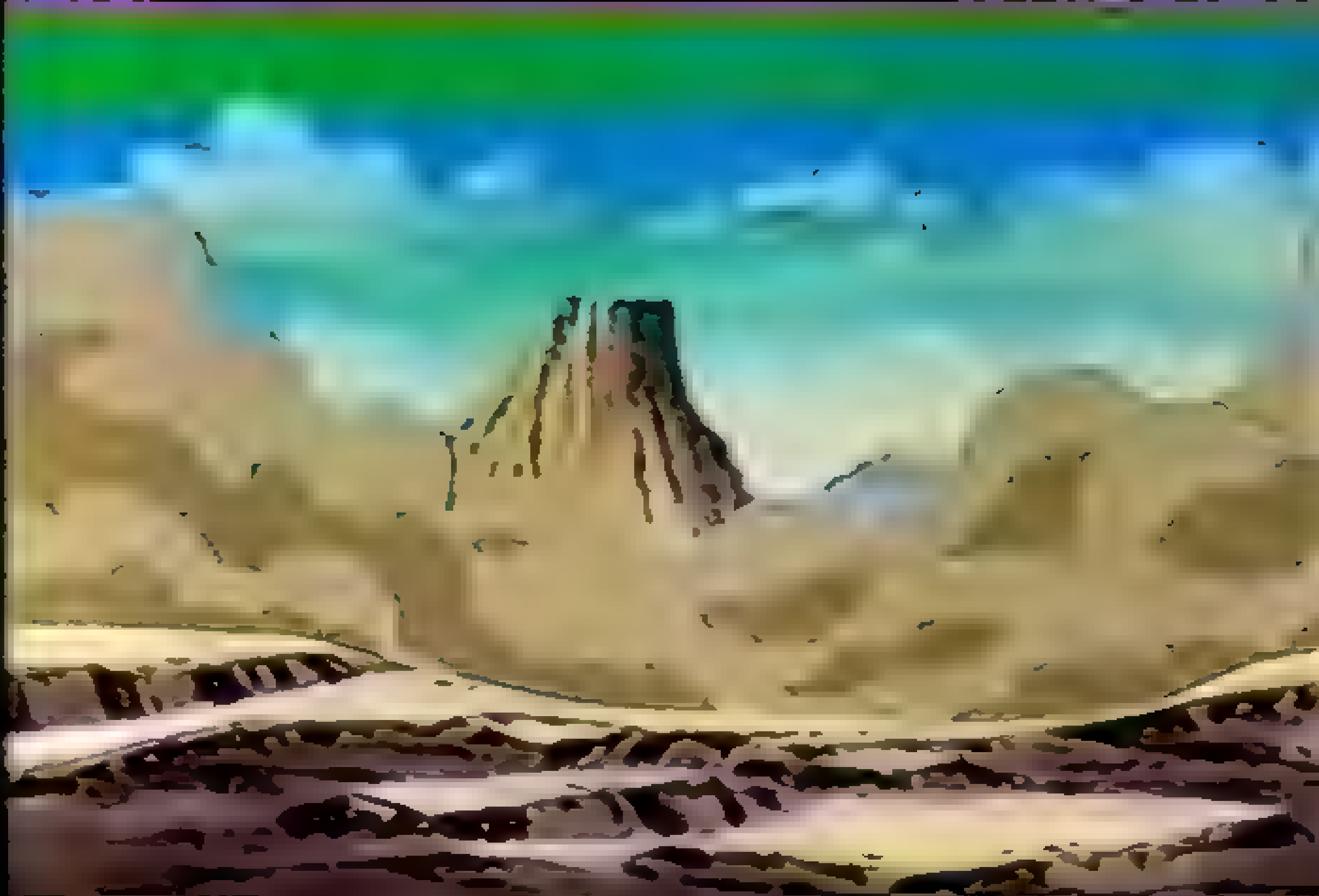

Way to go, Gokou!


Gokou did it! He Really did it!


Gokou did it! He Really did it!

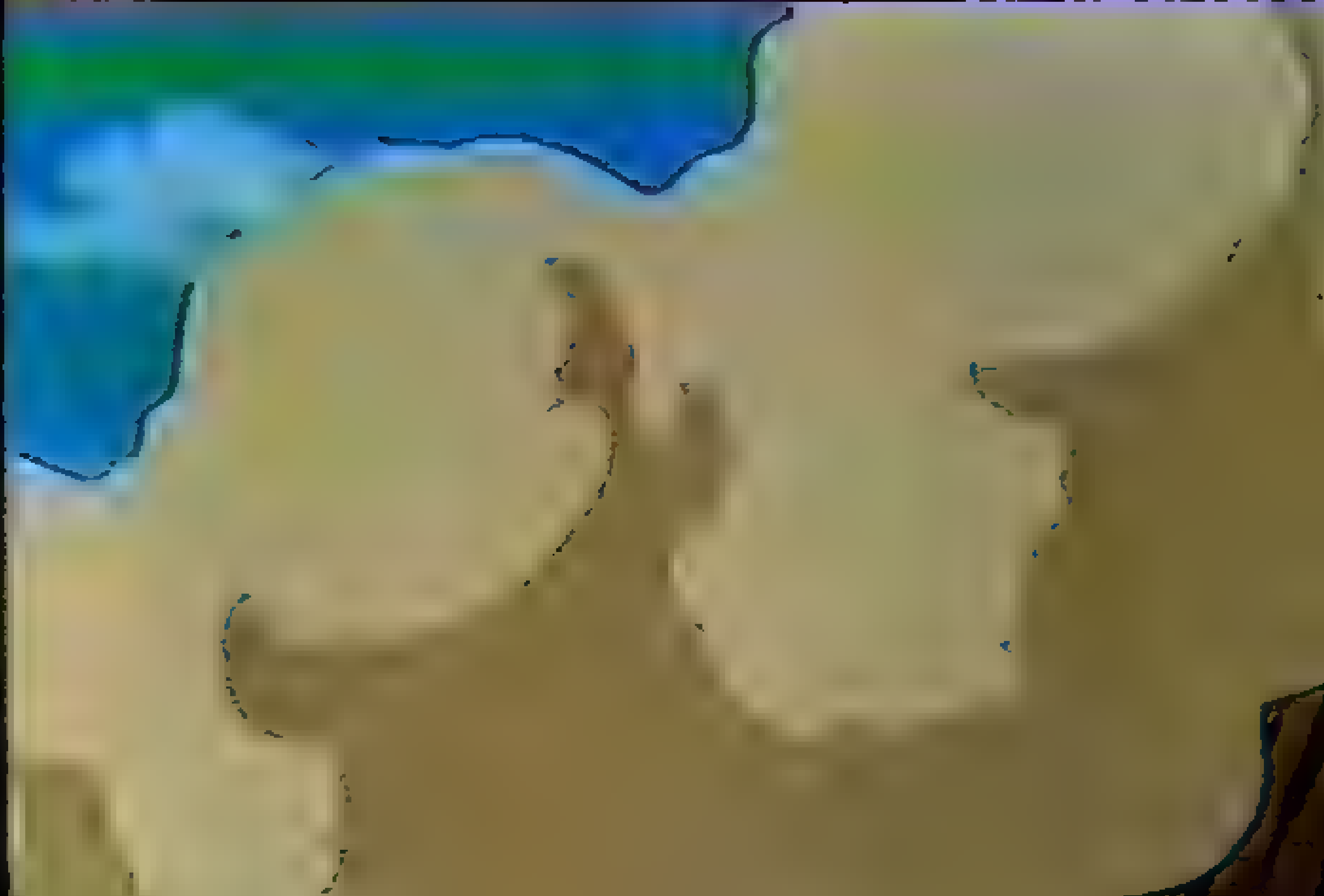






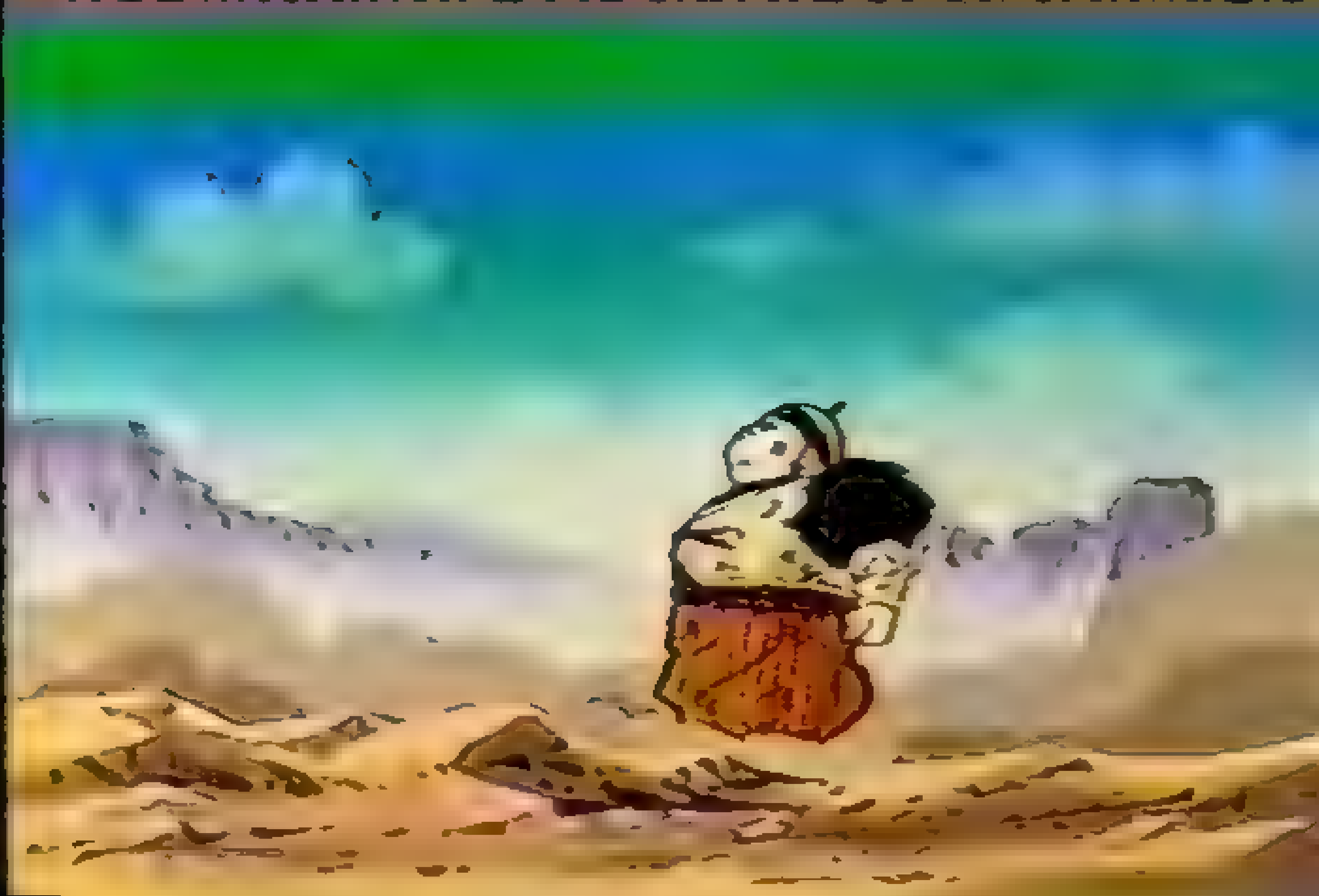






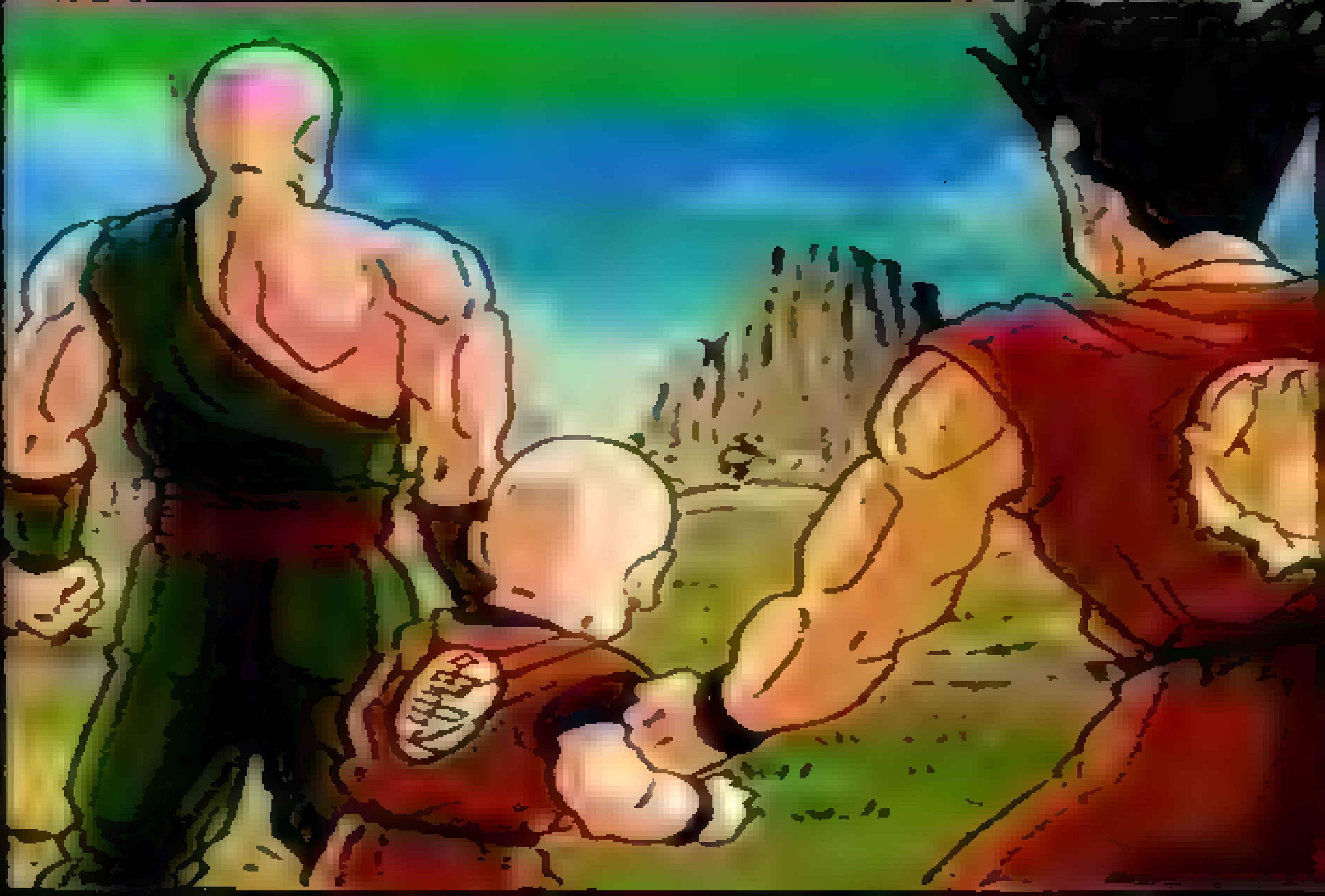




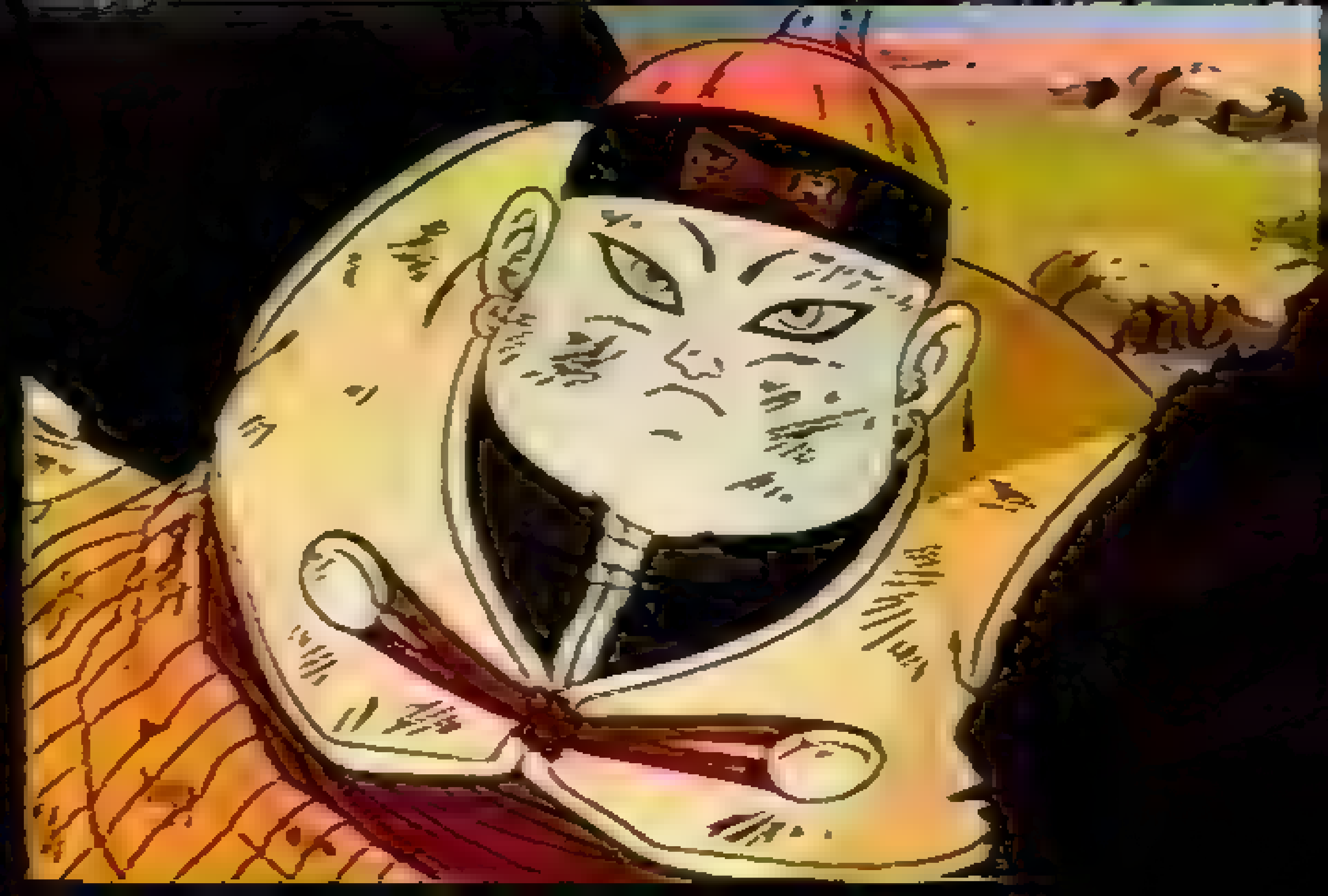


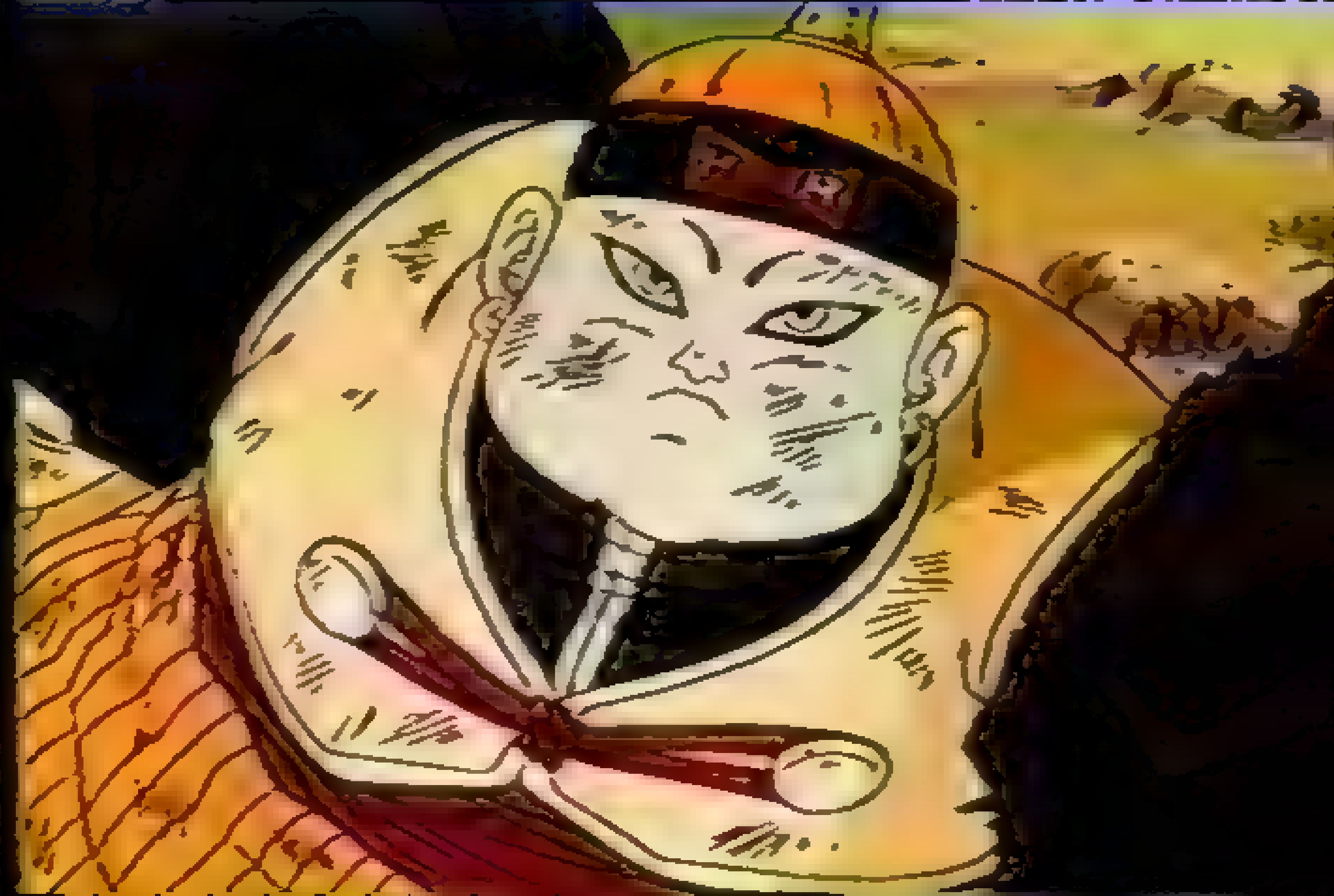

Look at how calm he is after
taking that much damage


Look at how calm he is after
taking that much damage

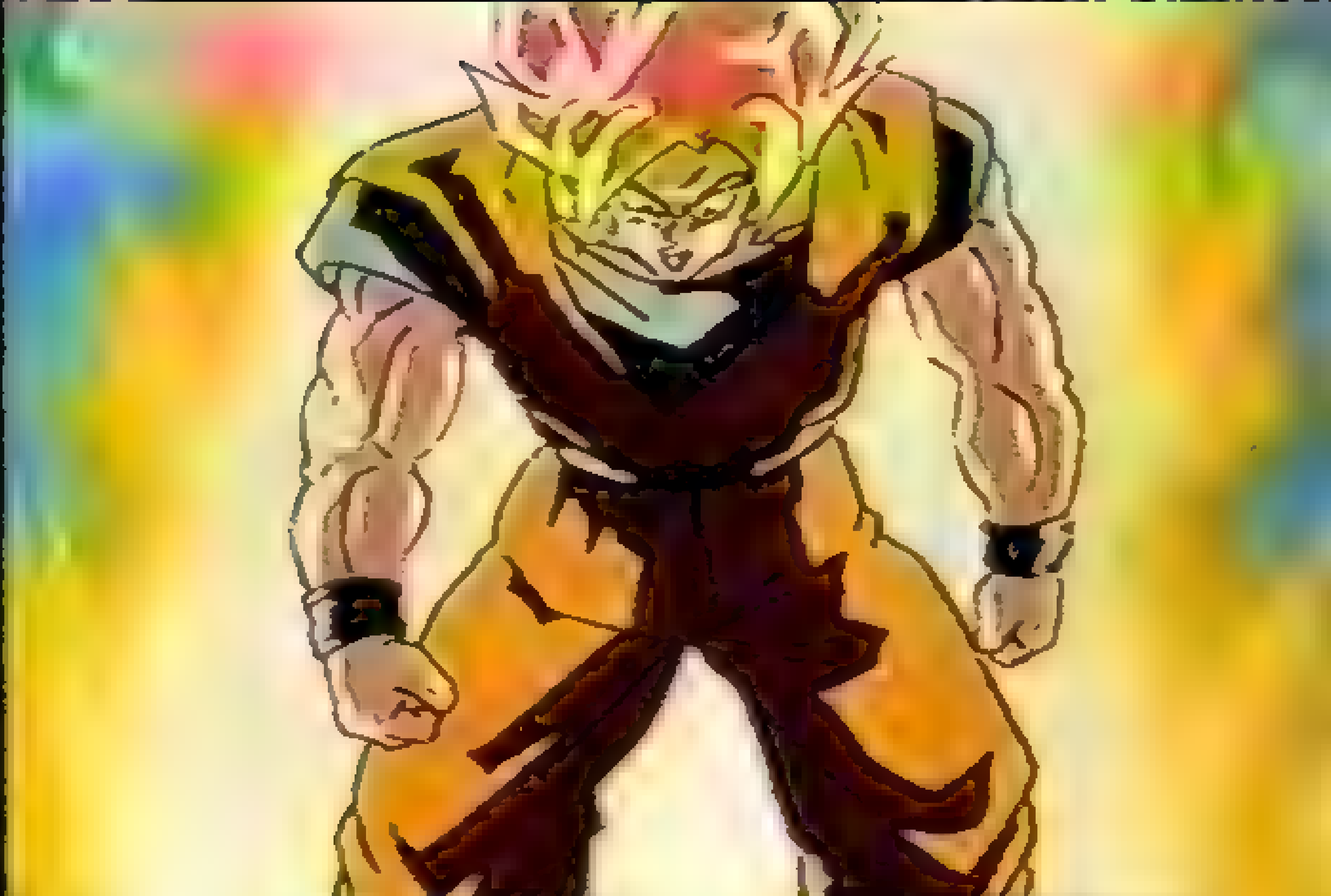


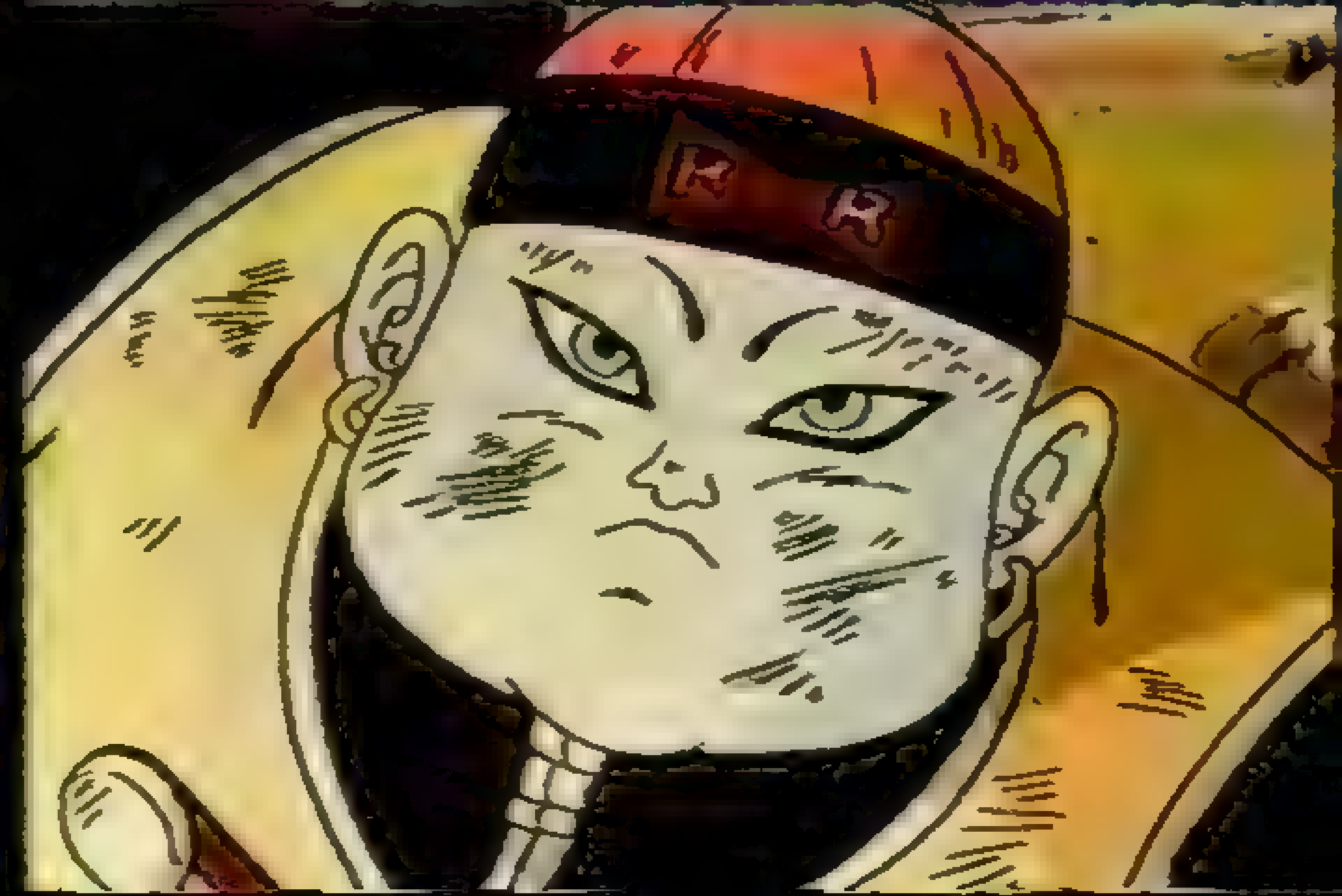

He's an Artificial Human, he
probably doesn't feel pain or fatigue

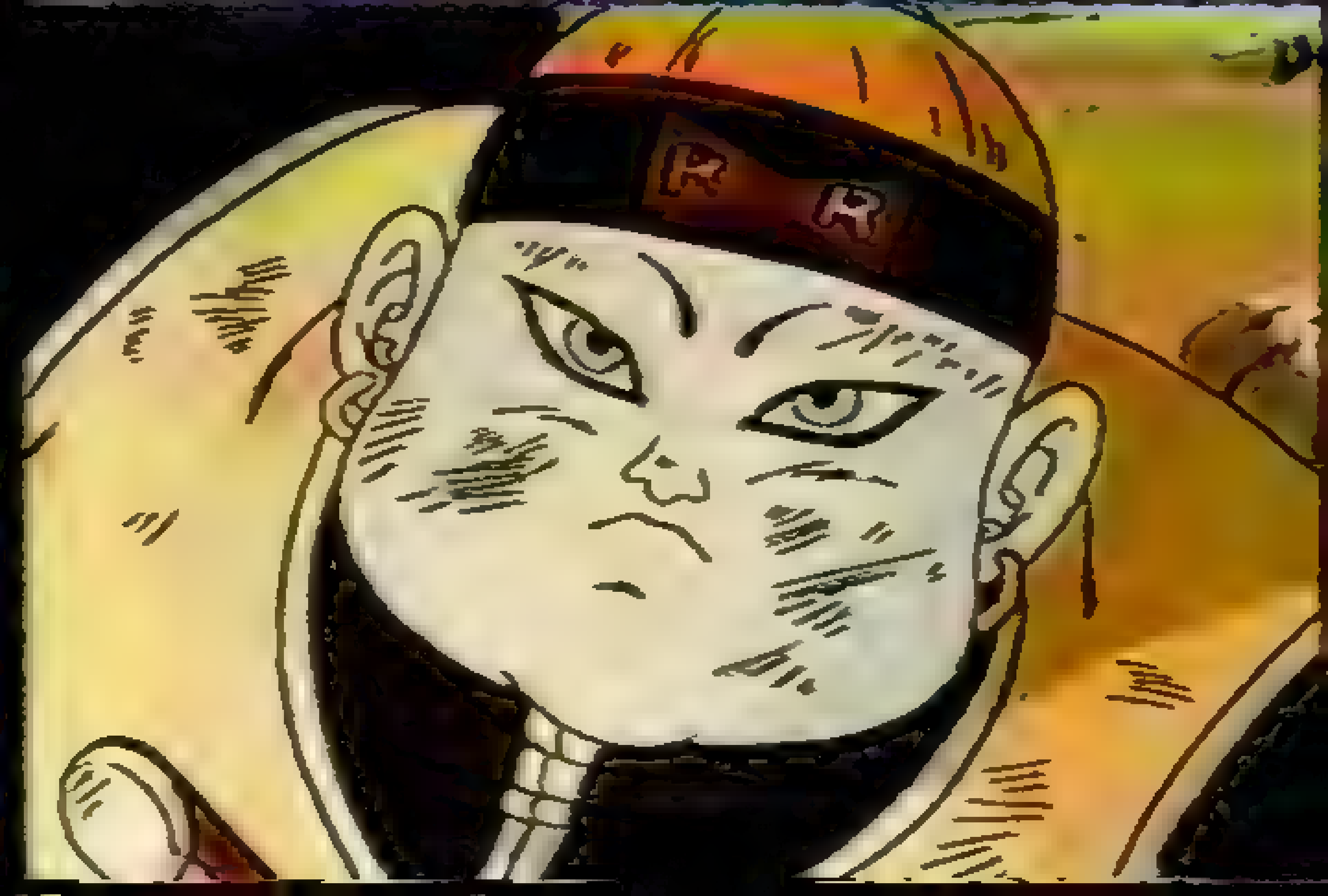


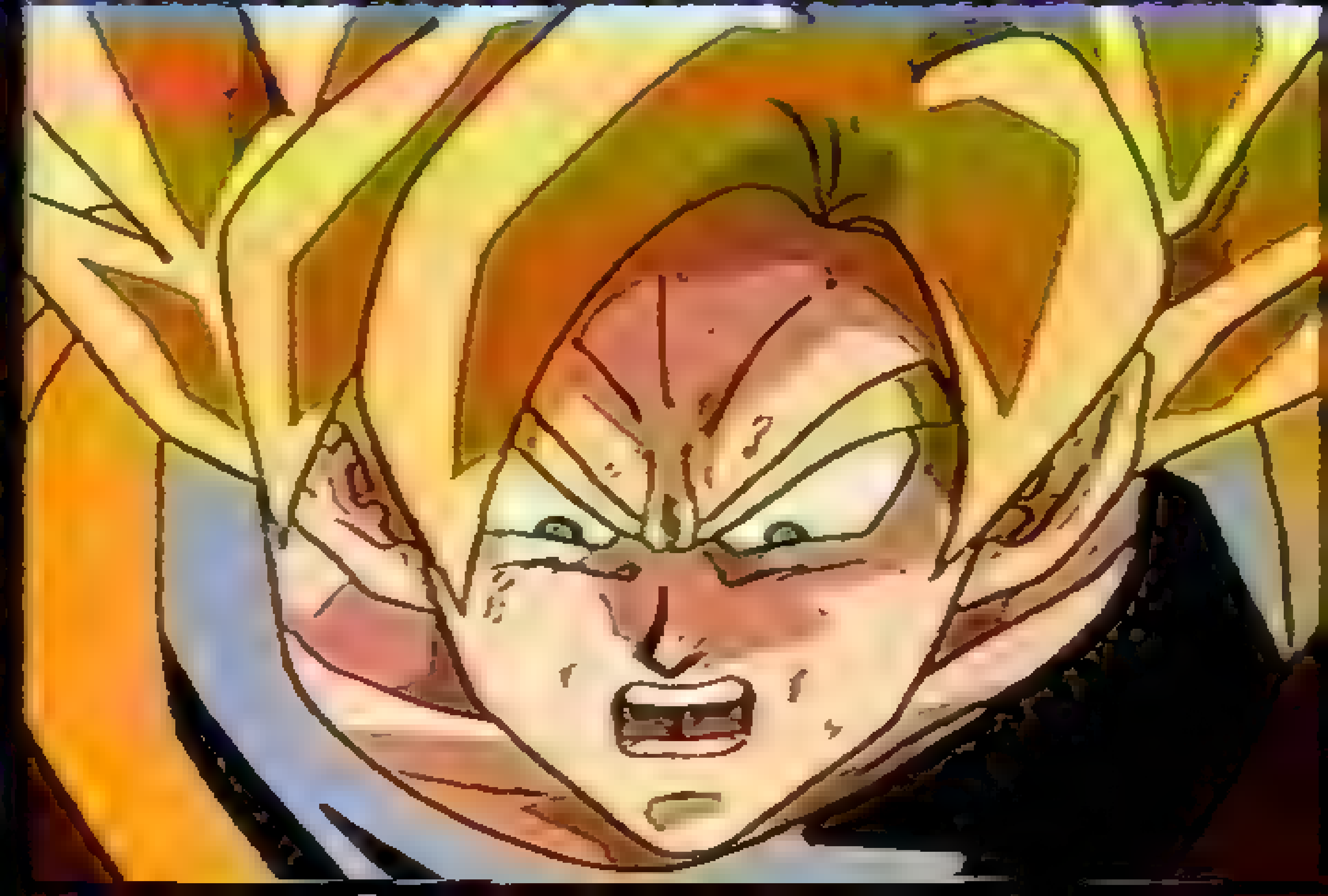


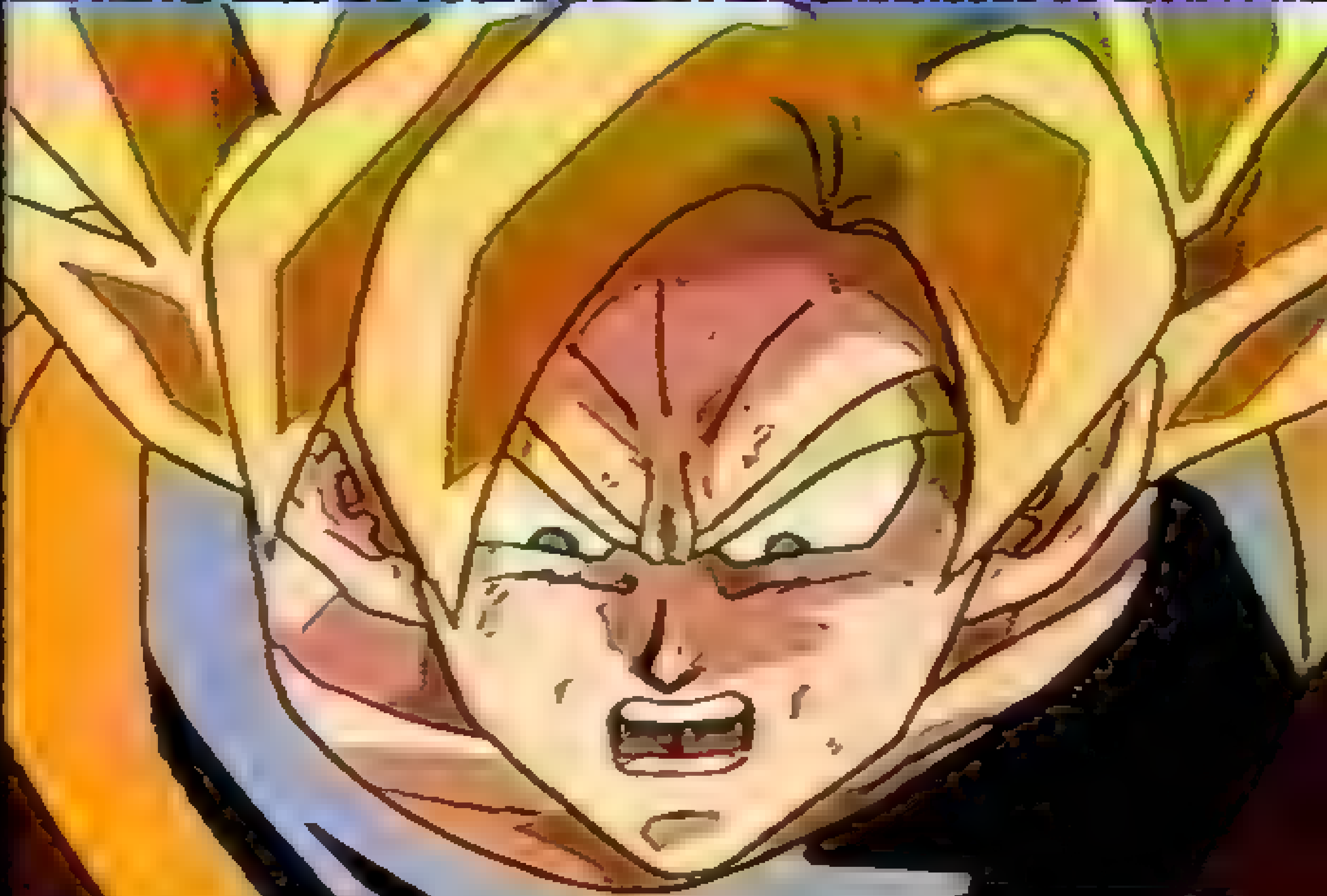






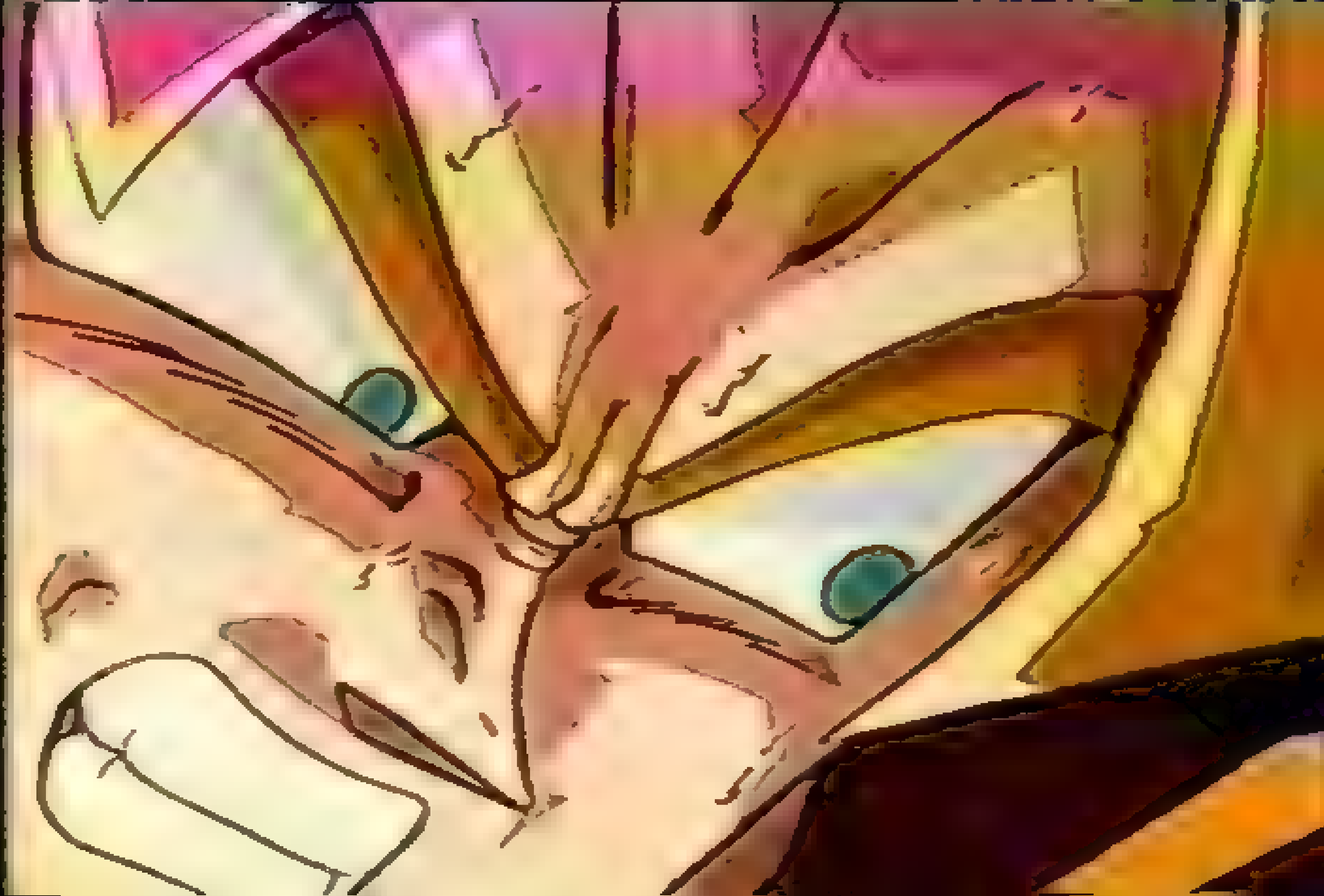


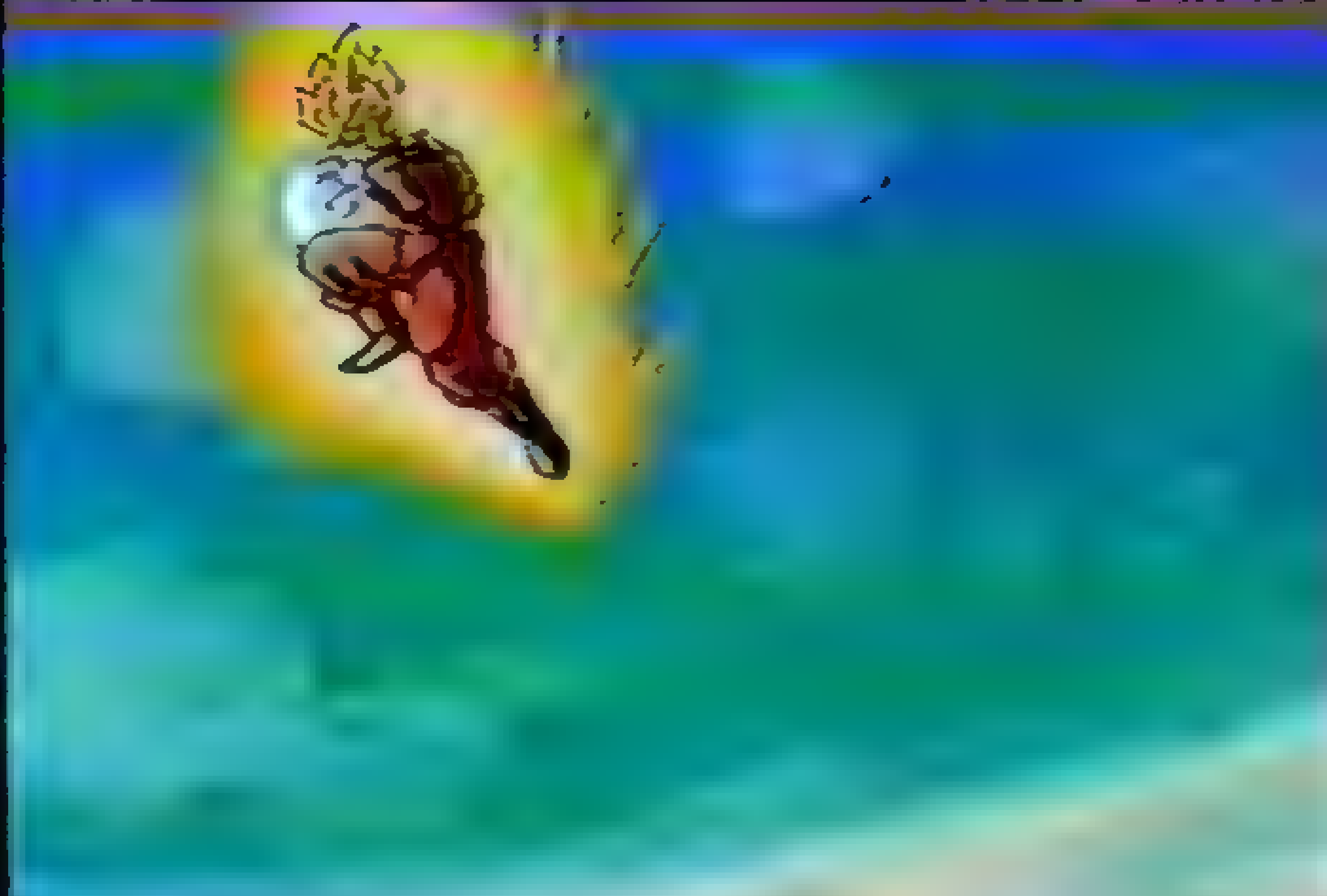




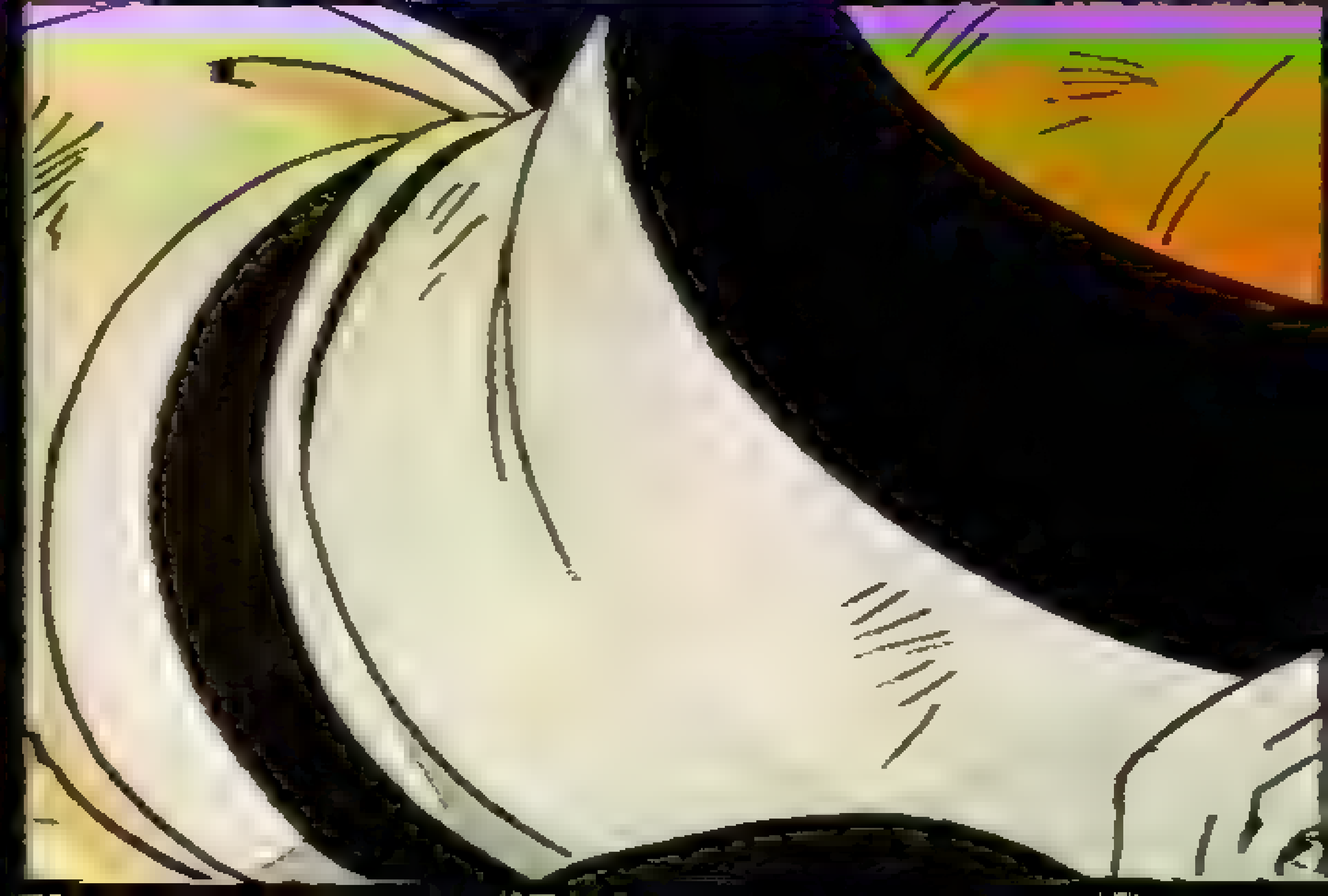






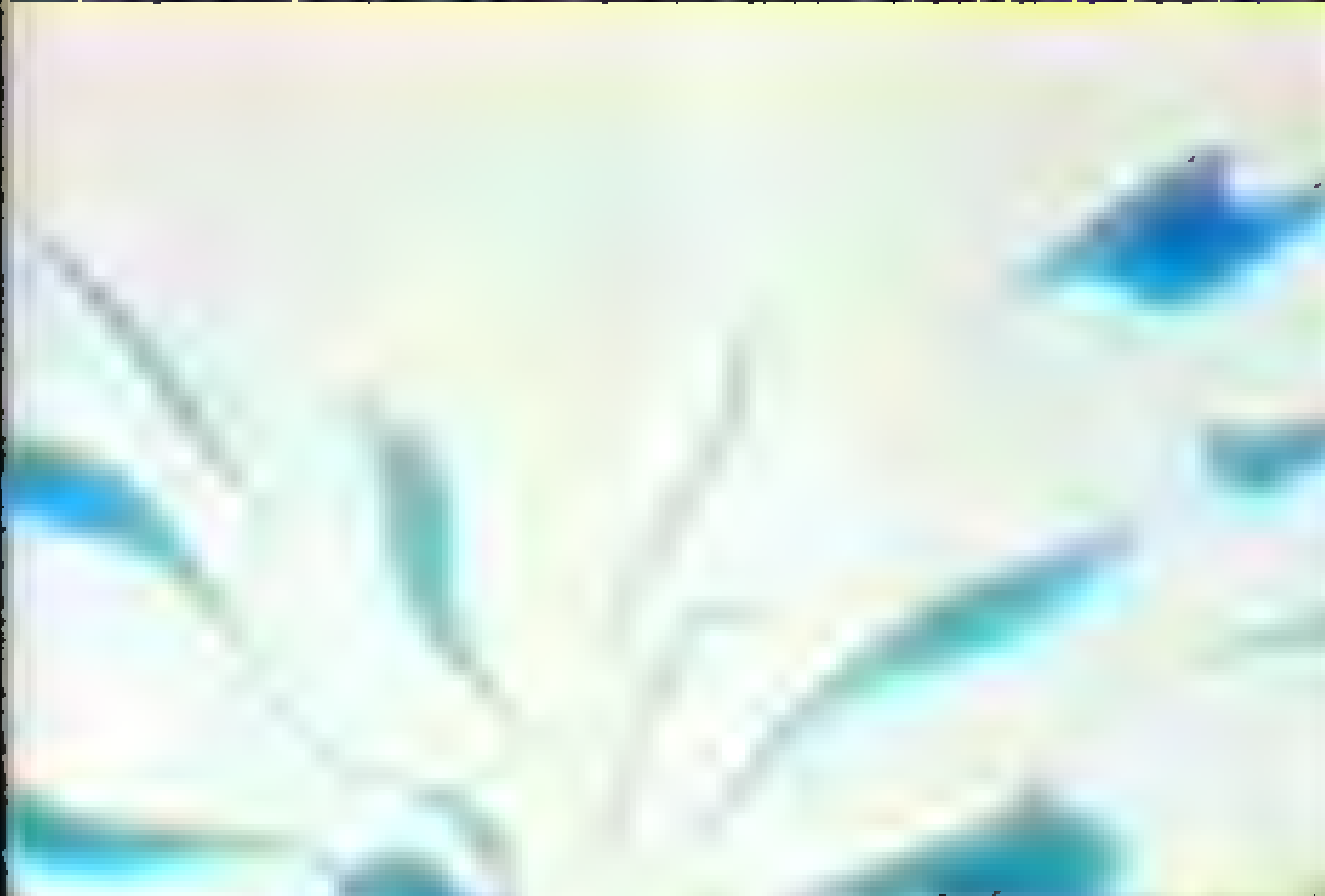



He did it!!





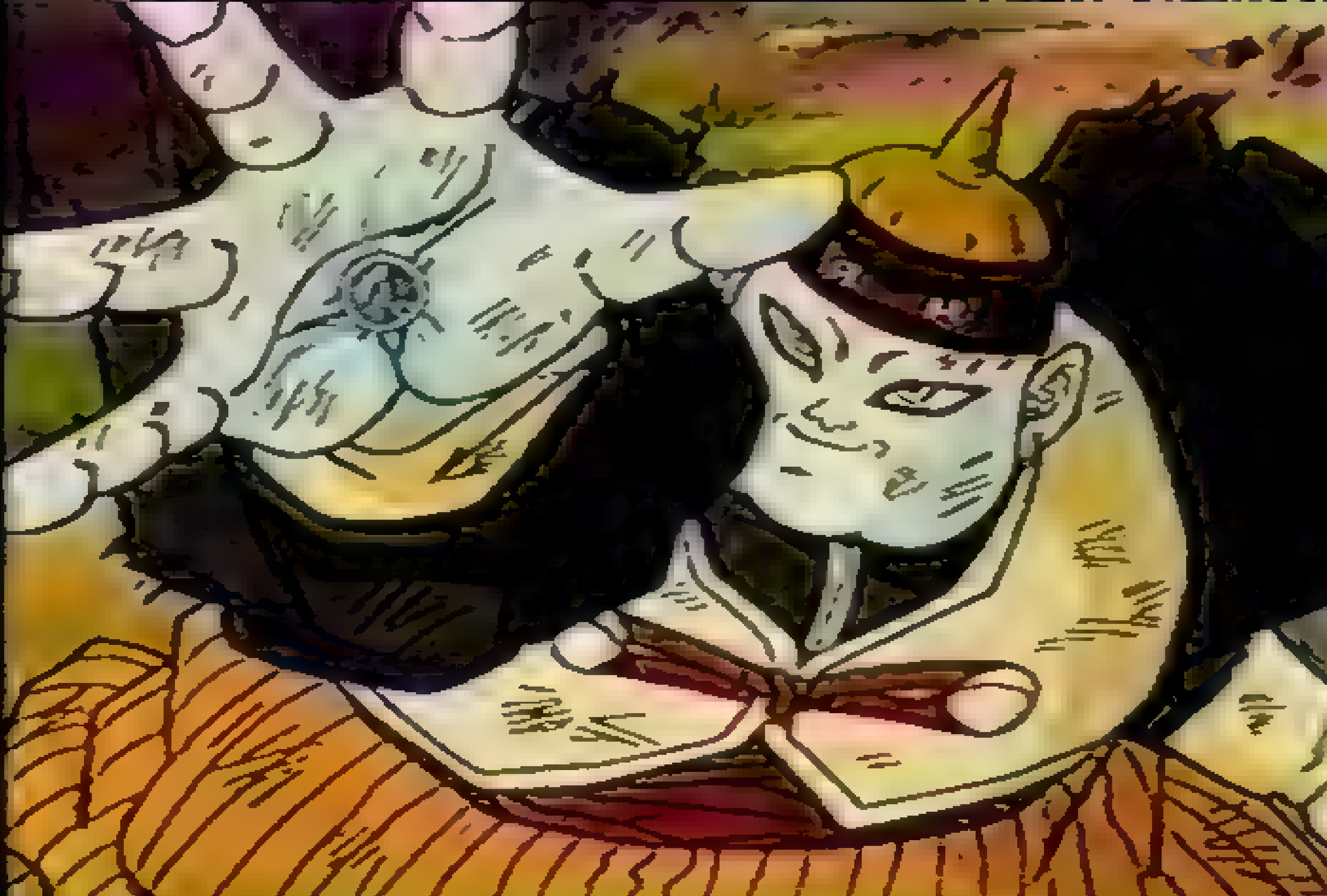


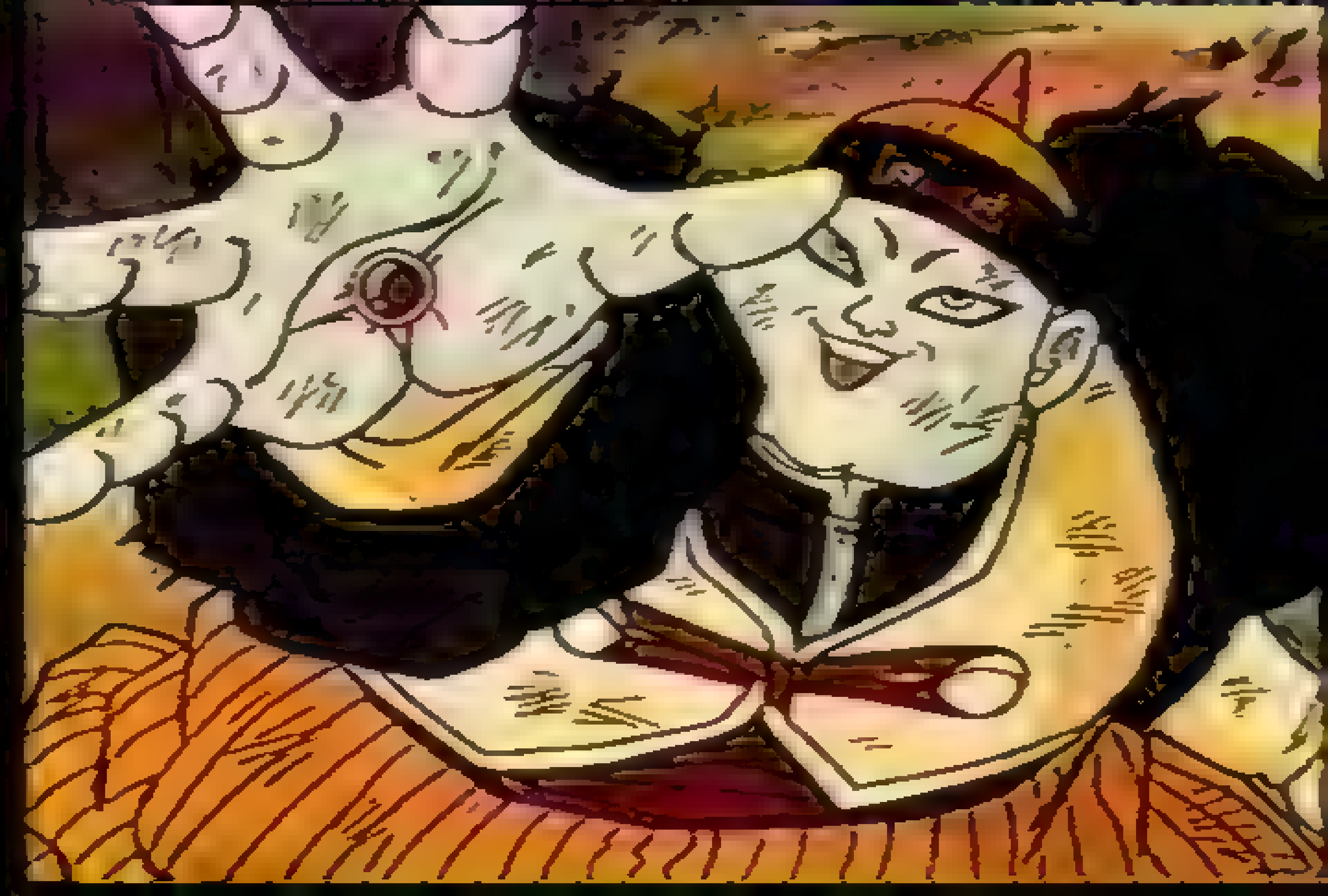


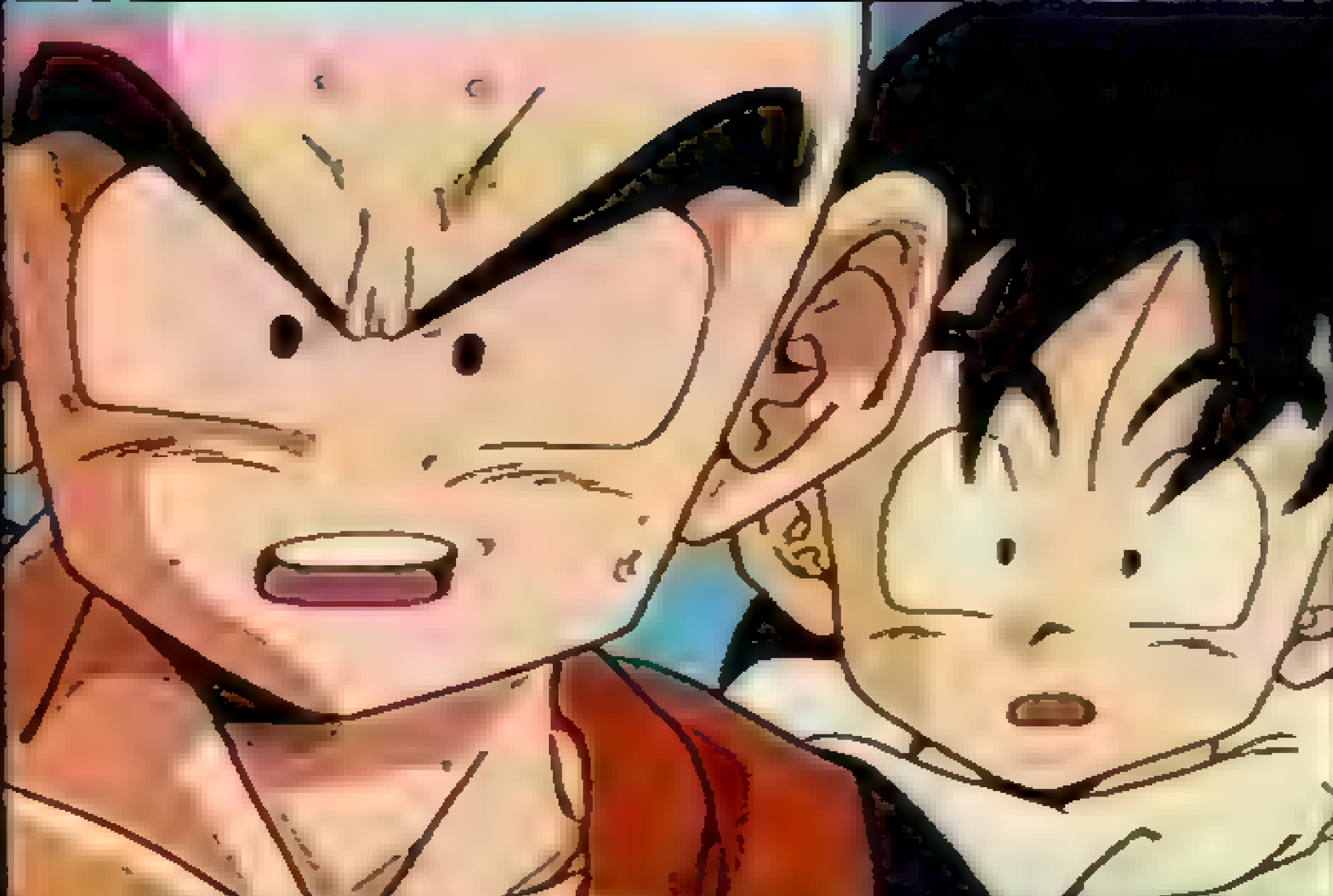


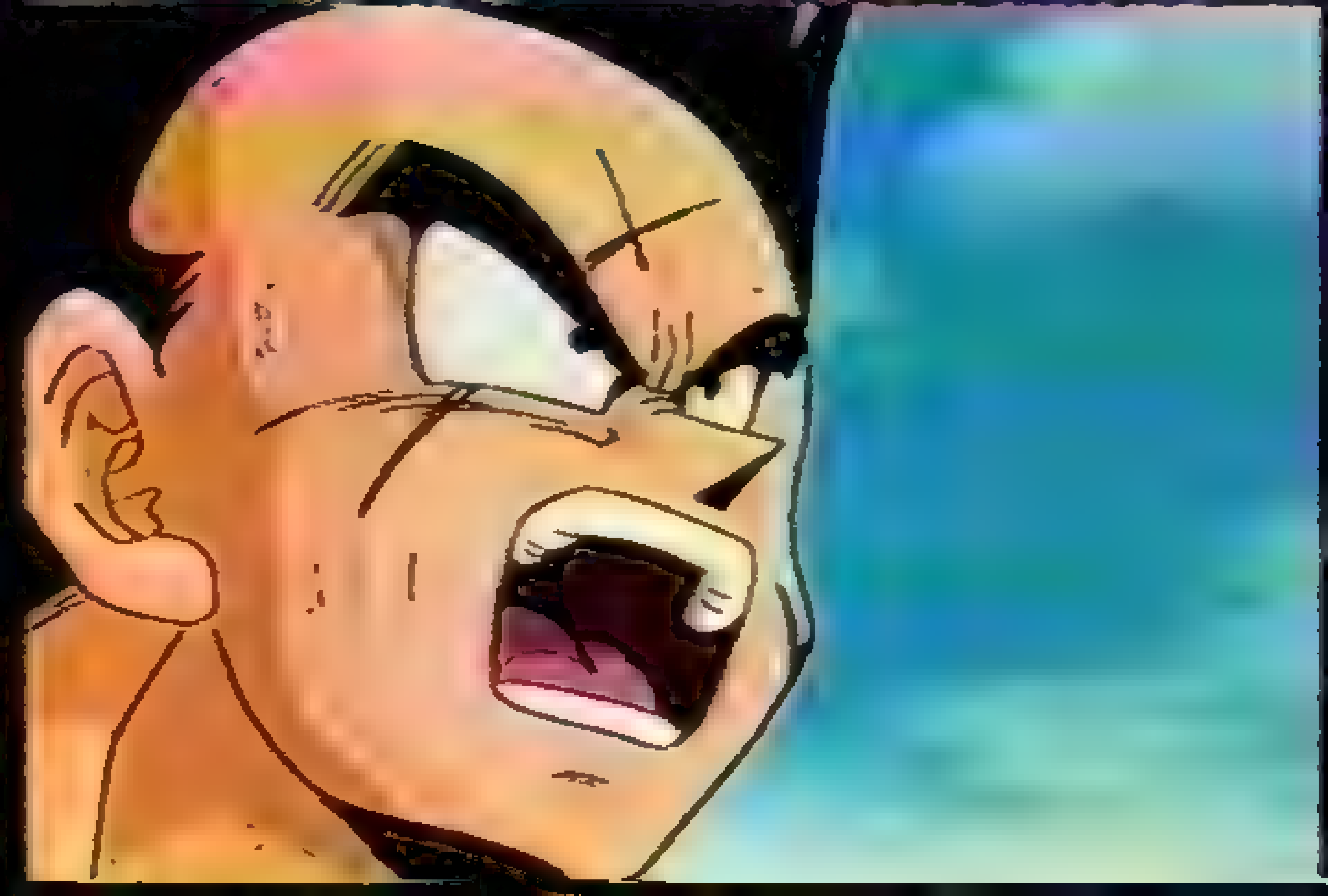






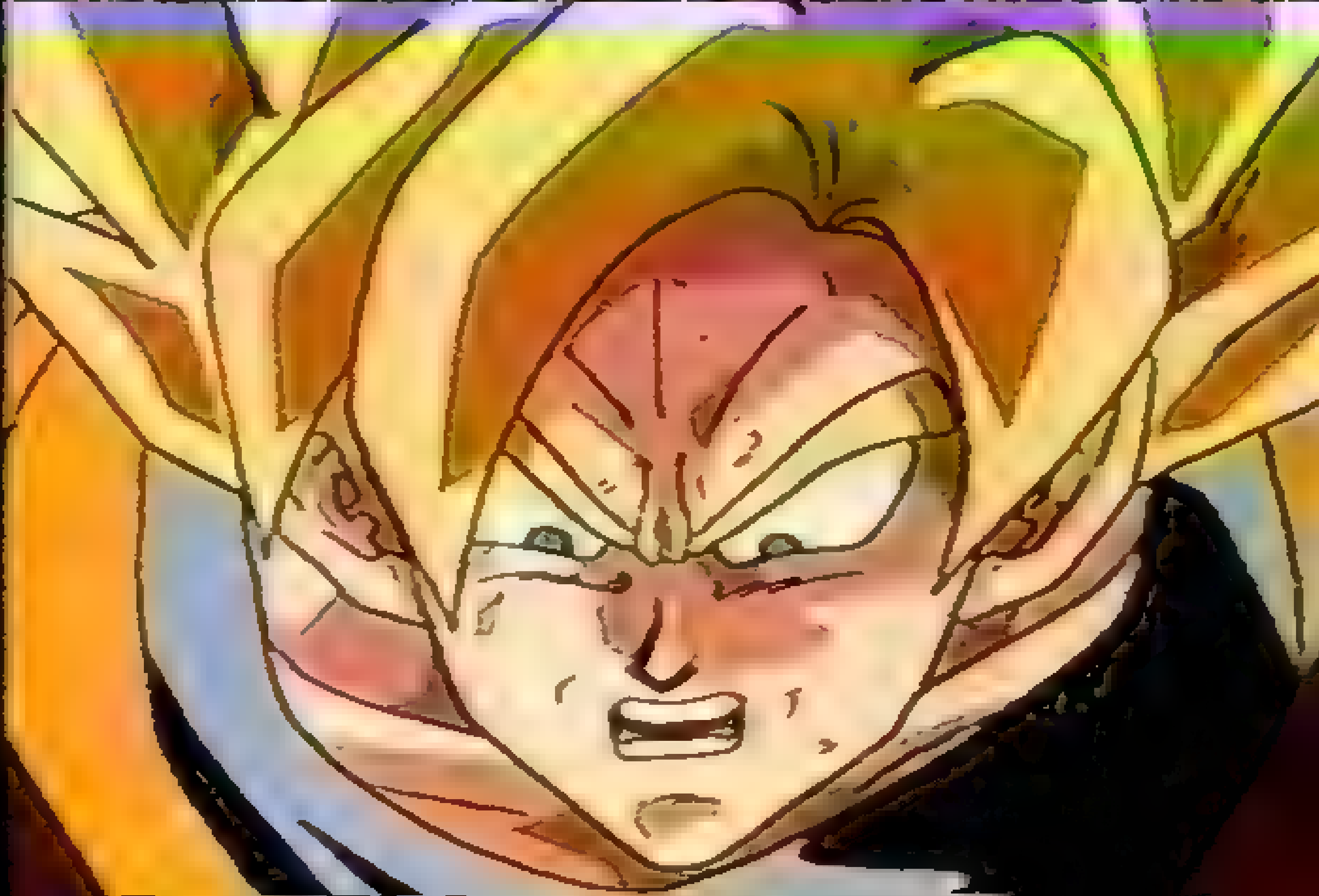


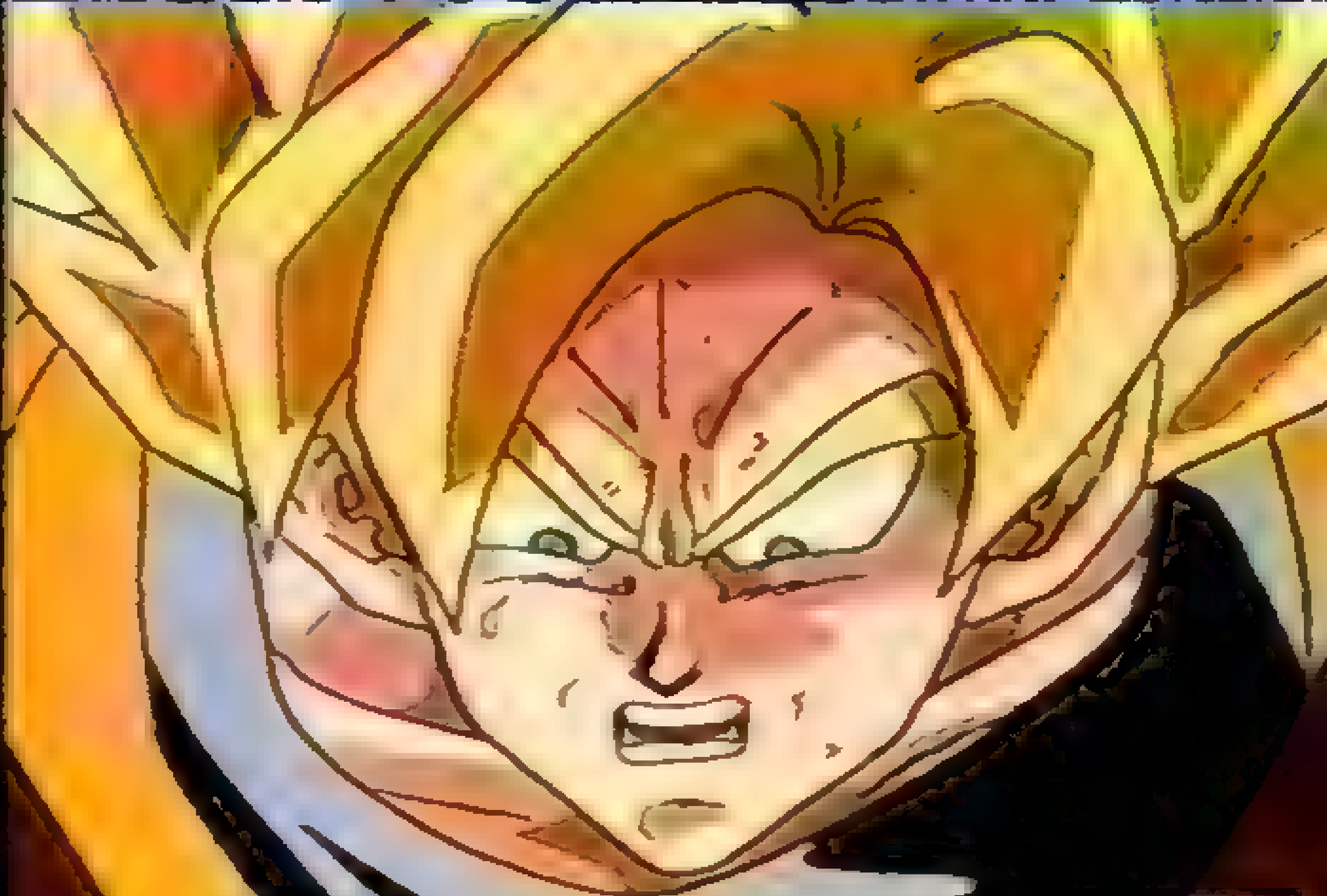


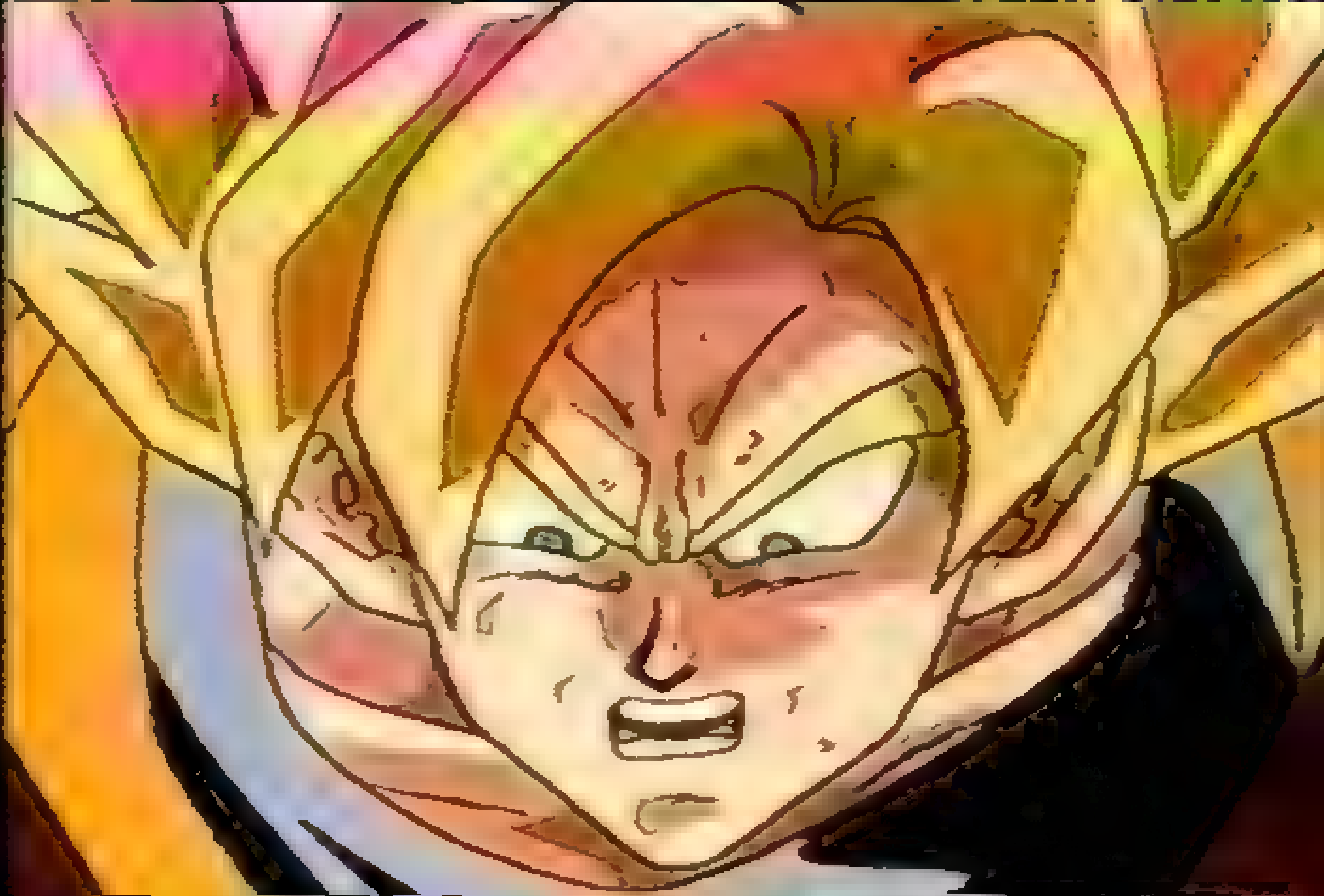


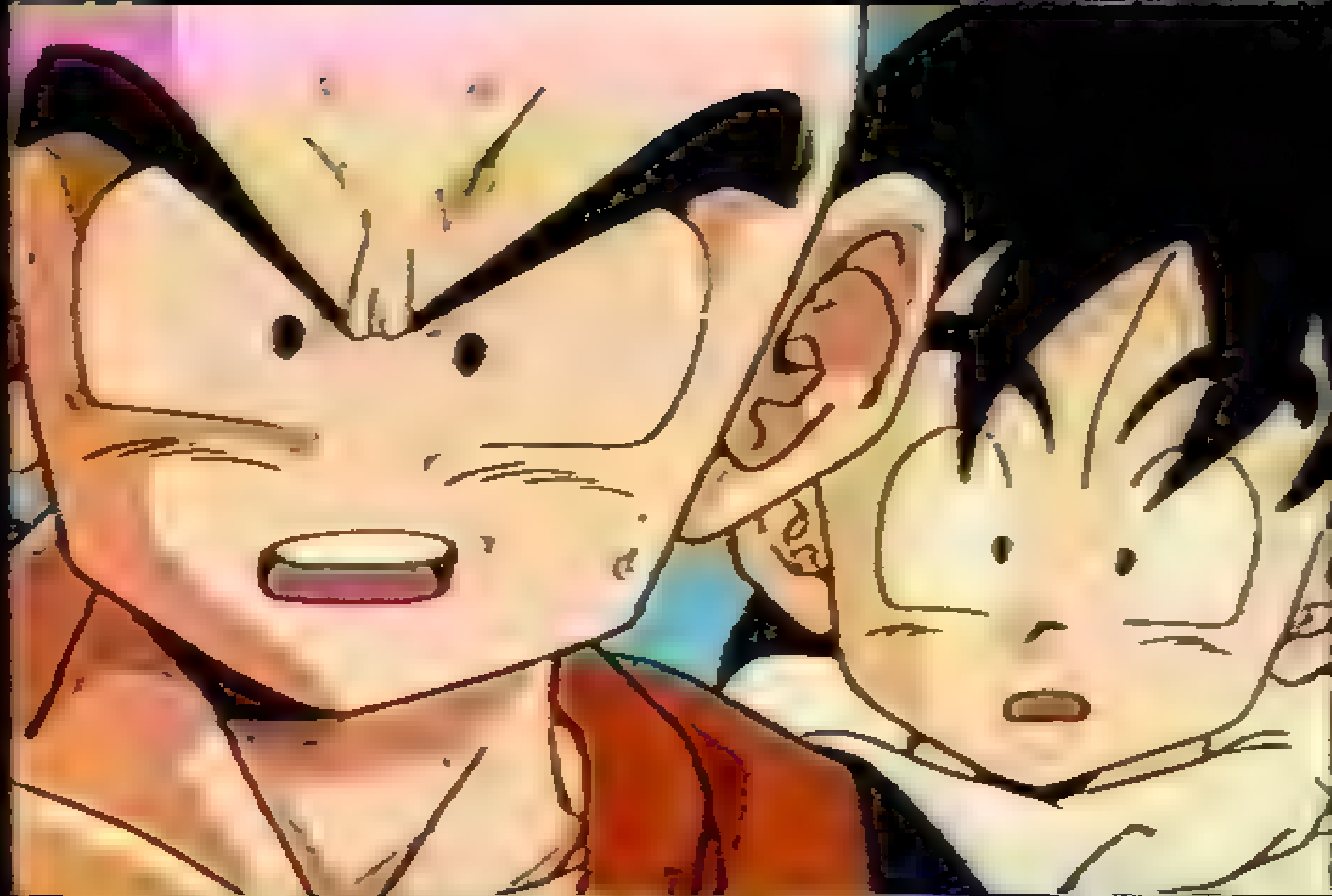




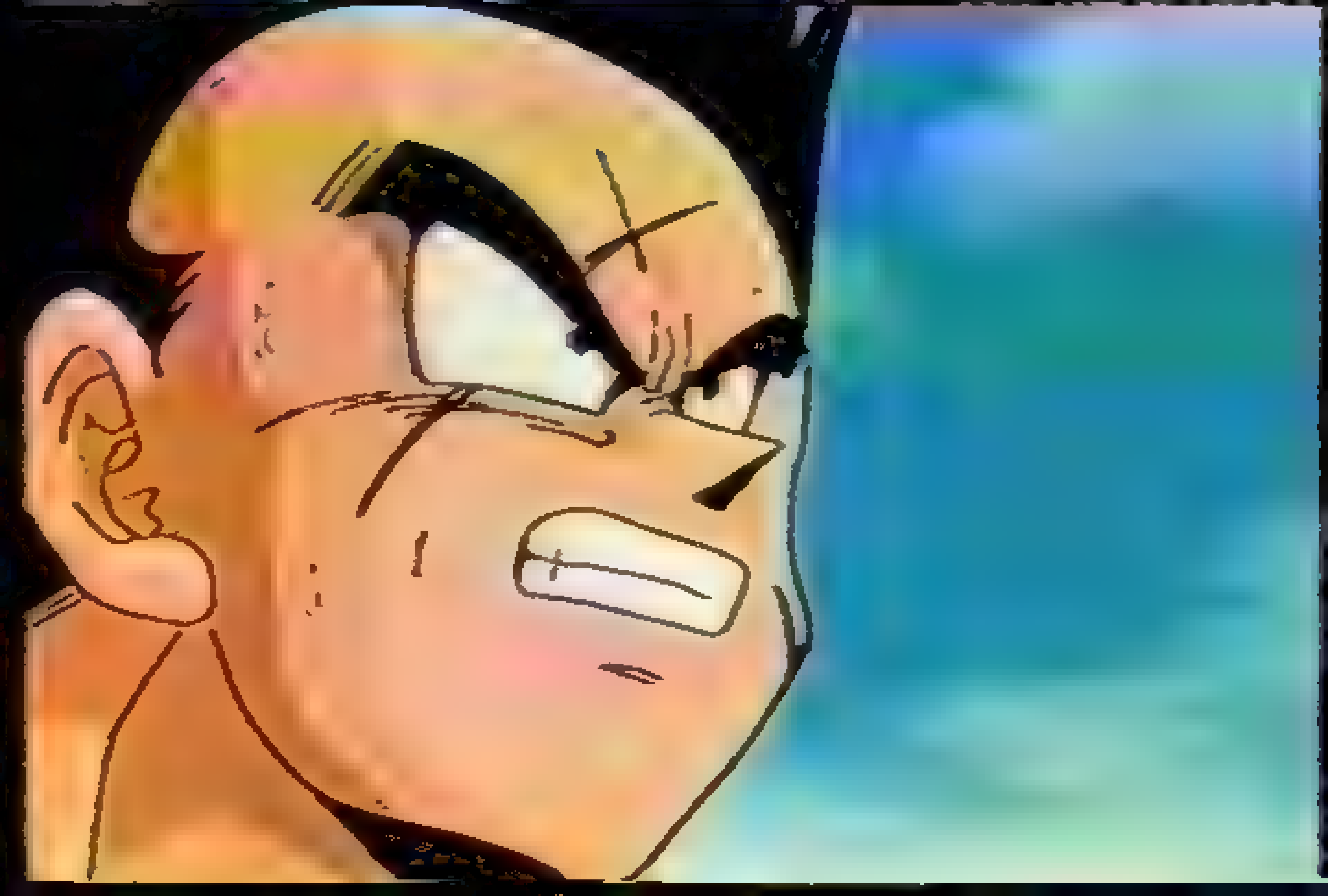






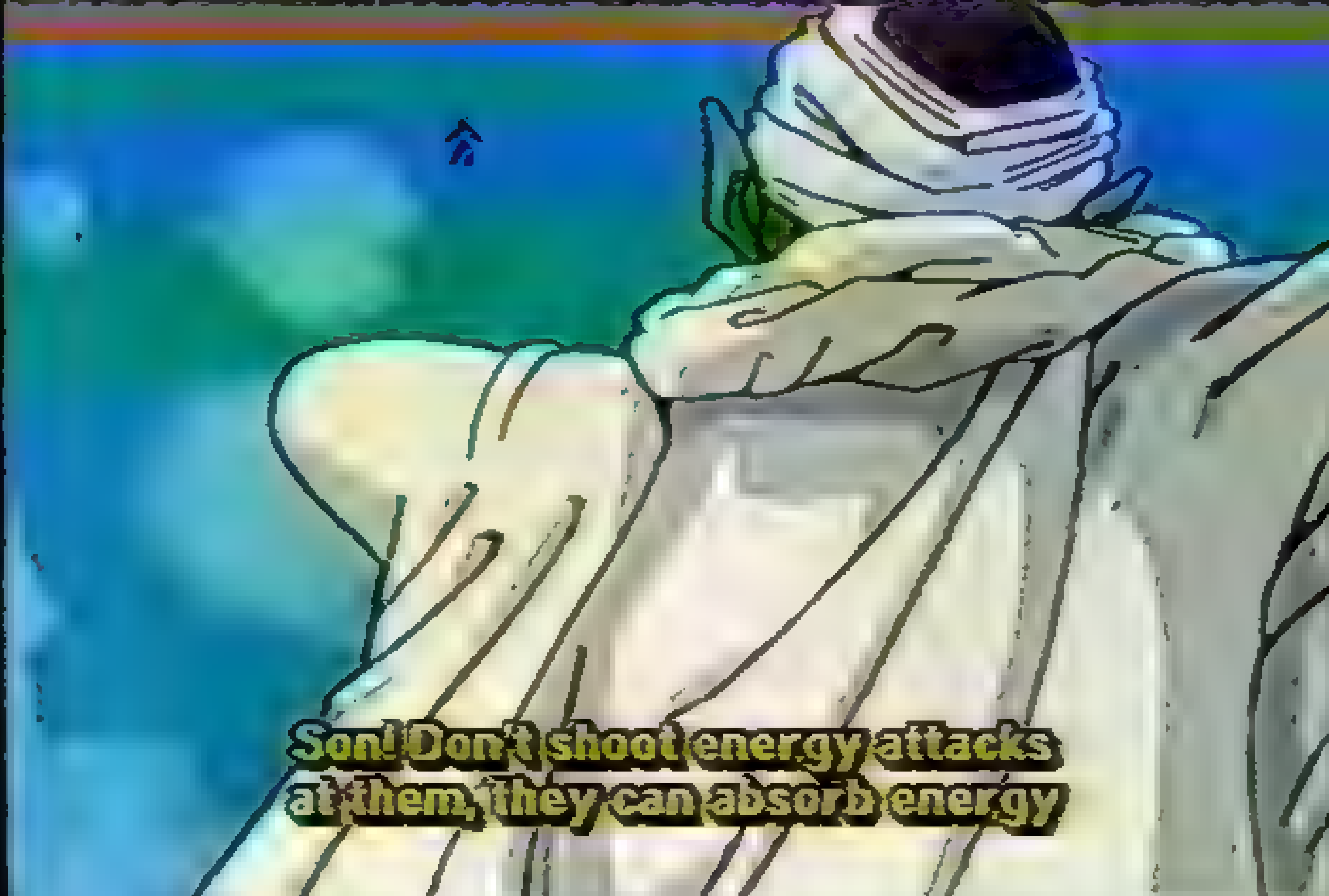



He absorbed the blast...!!



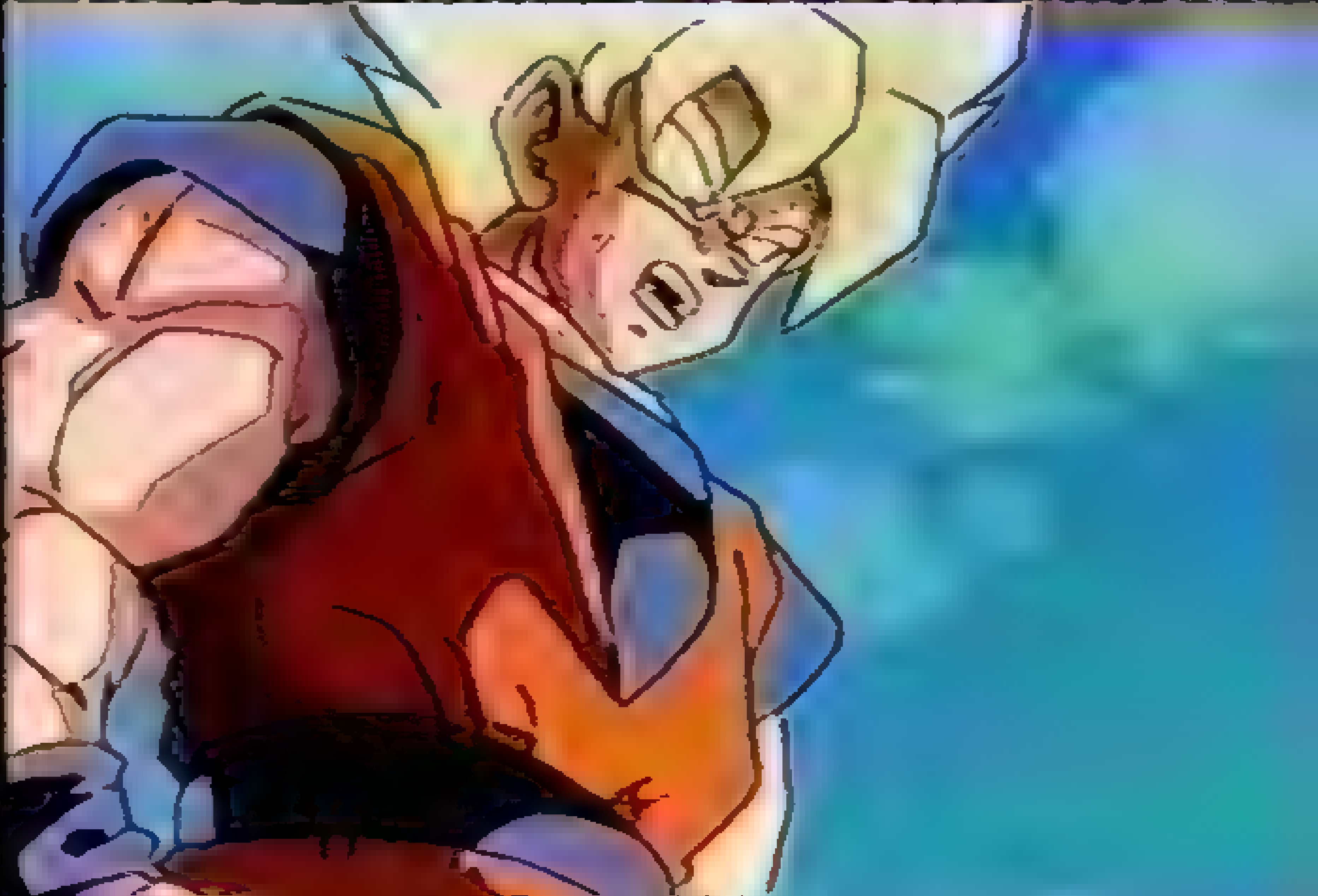

They can steal energy.... Through their hands



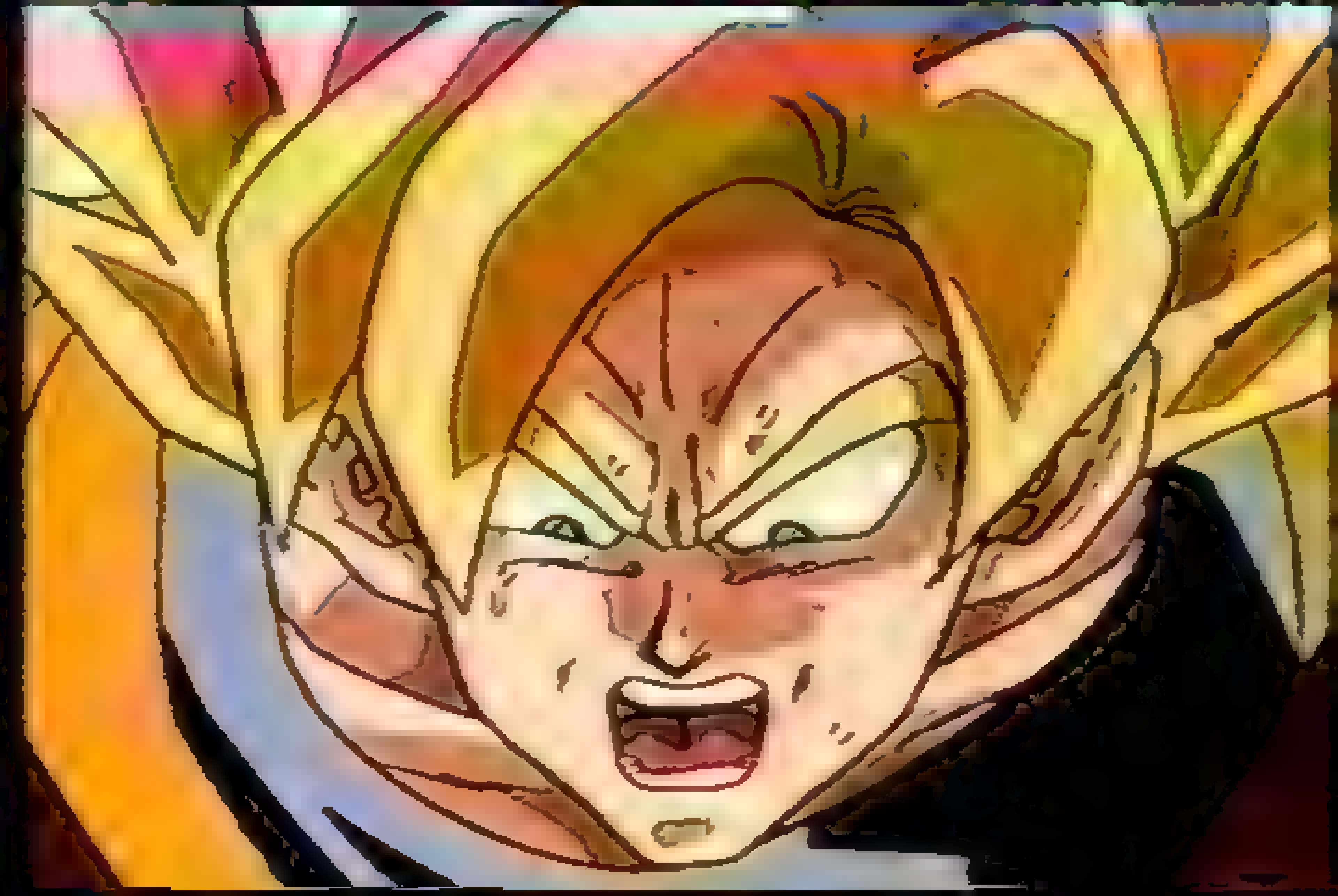

Son! Don't shoot energy attacks
at them, they can absorb energy


They can do it through their hands,
so don't let him grab you either



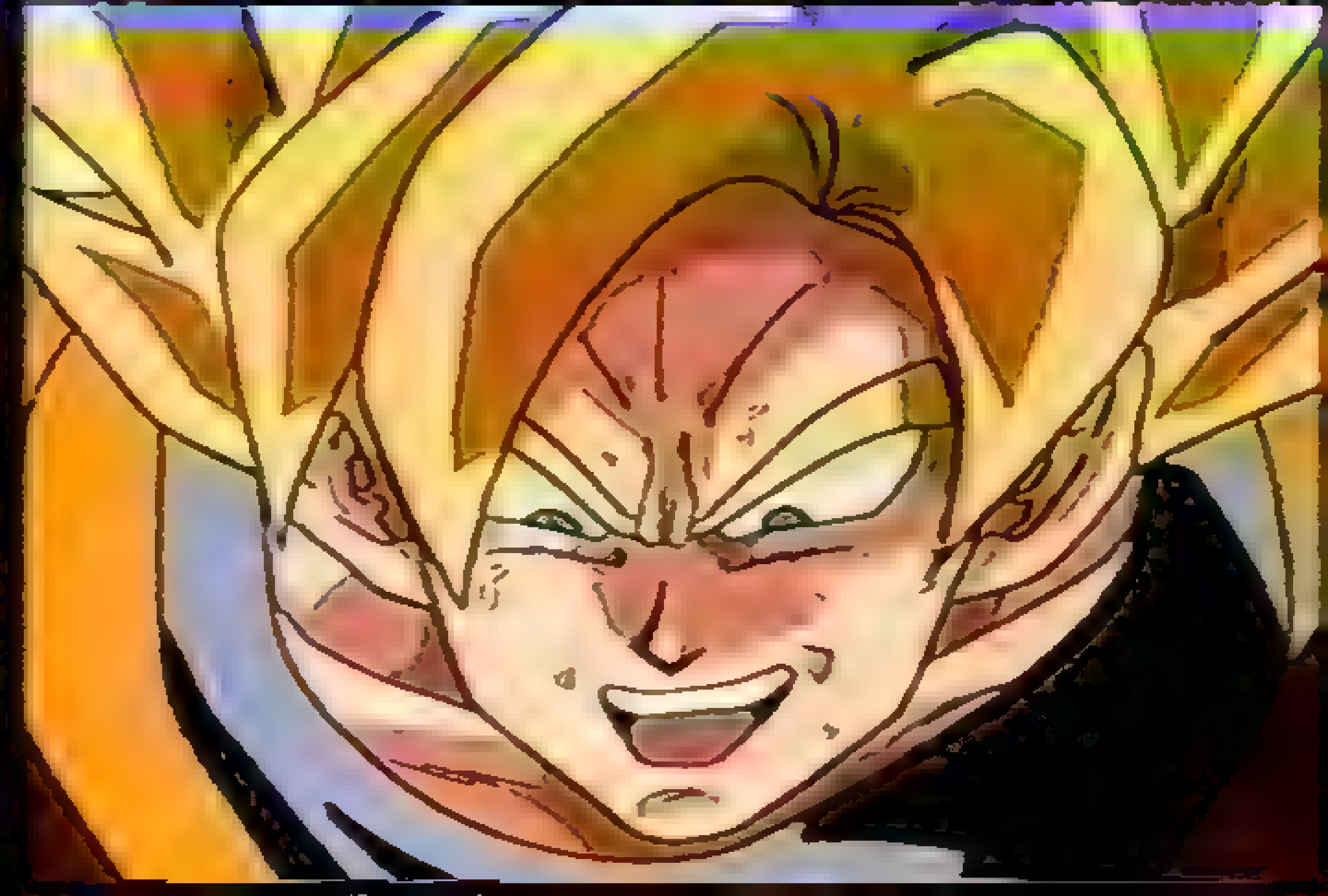



They can steal "ki"...?




That's not funny...


That's not funny→









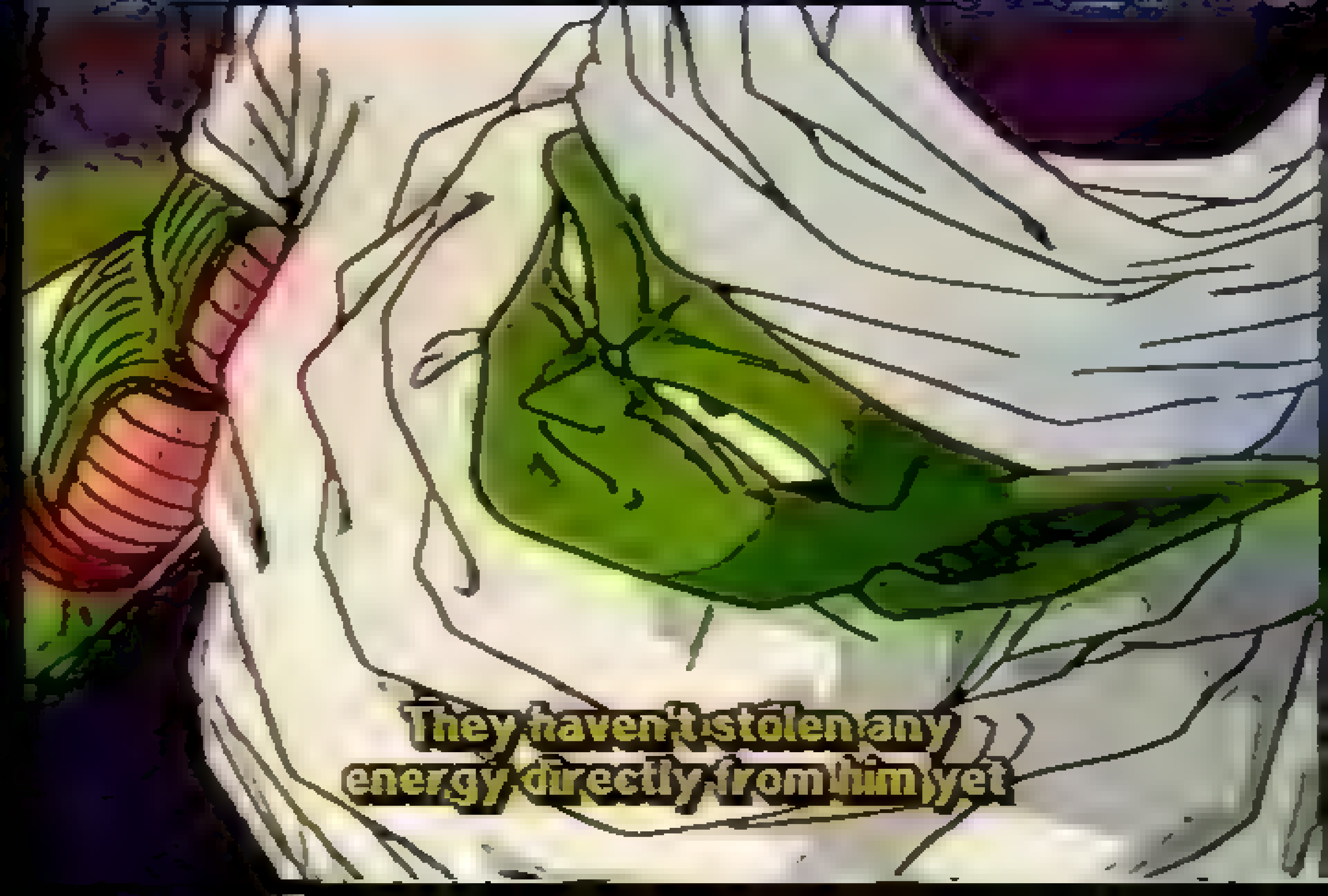



Hey, doesn't look Gokou funny to you


Hey, doesn't look Gokou funny to you


Have they already stolen that much energy!?



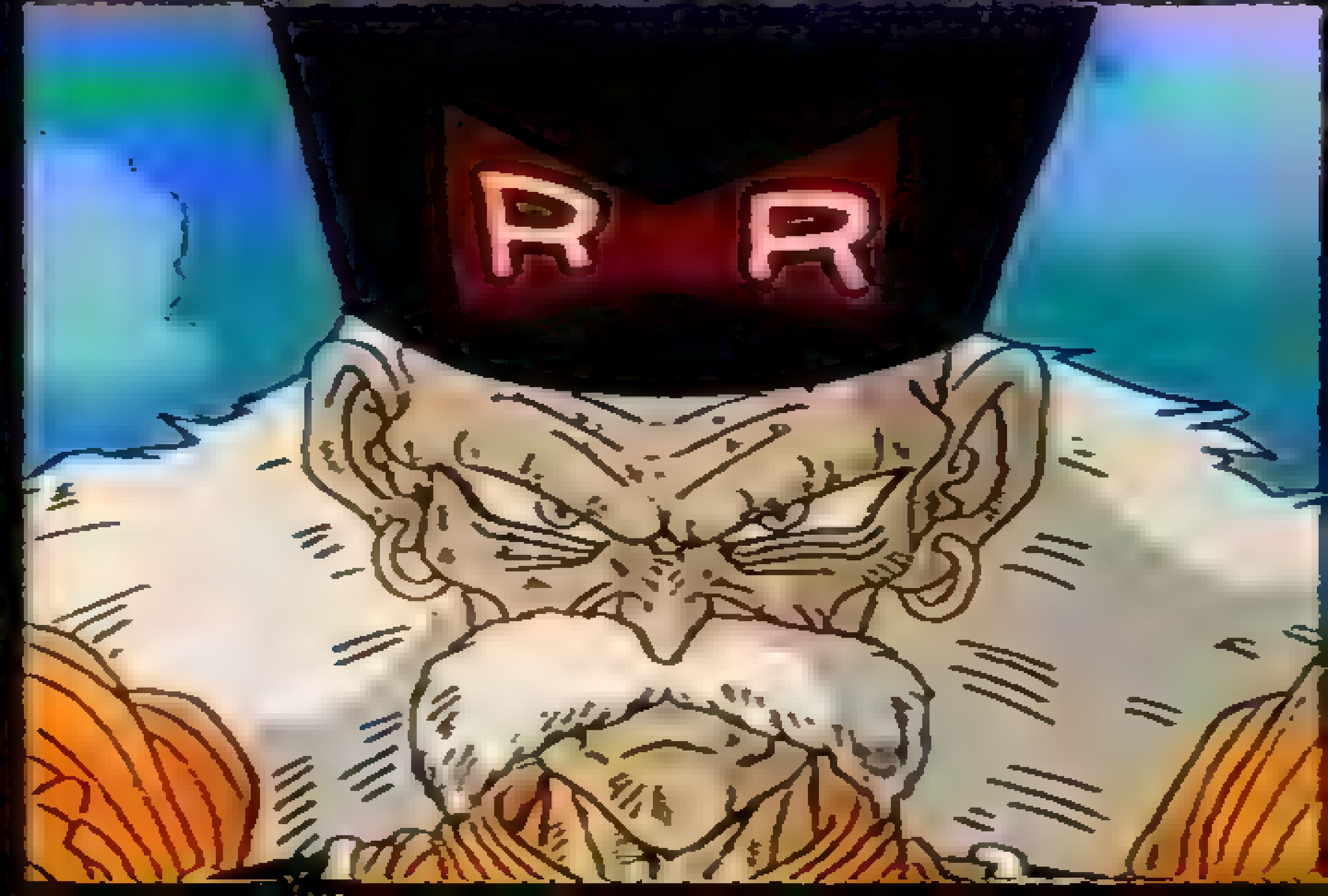

They haven't stolen any
energy directly from him yet


Good! Now #19 should be at full power!! On
the other hand Gokou's lost a lot of energy


Good! Now #19 should be at full power!! On
the other hand Gokou's lost a lot of energy




R R


RR

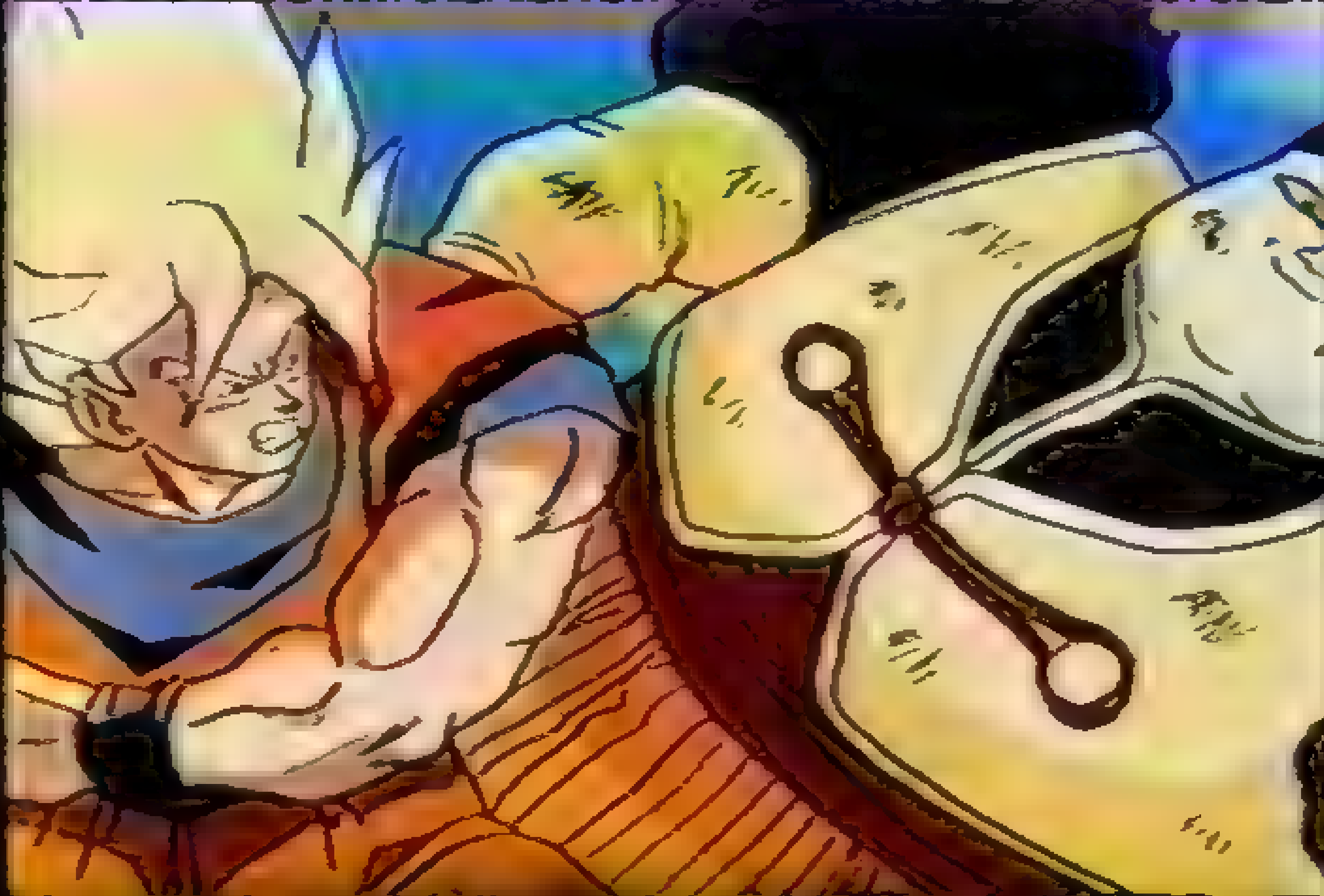


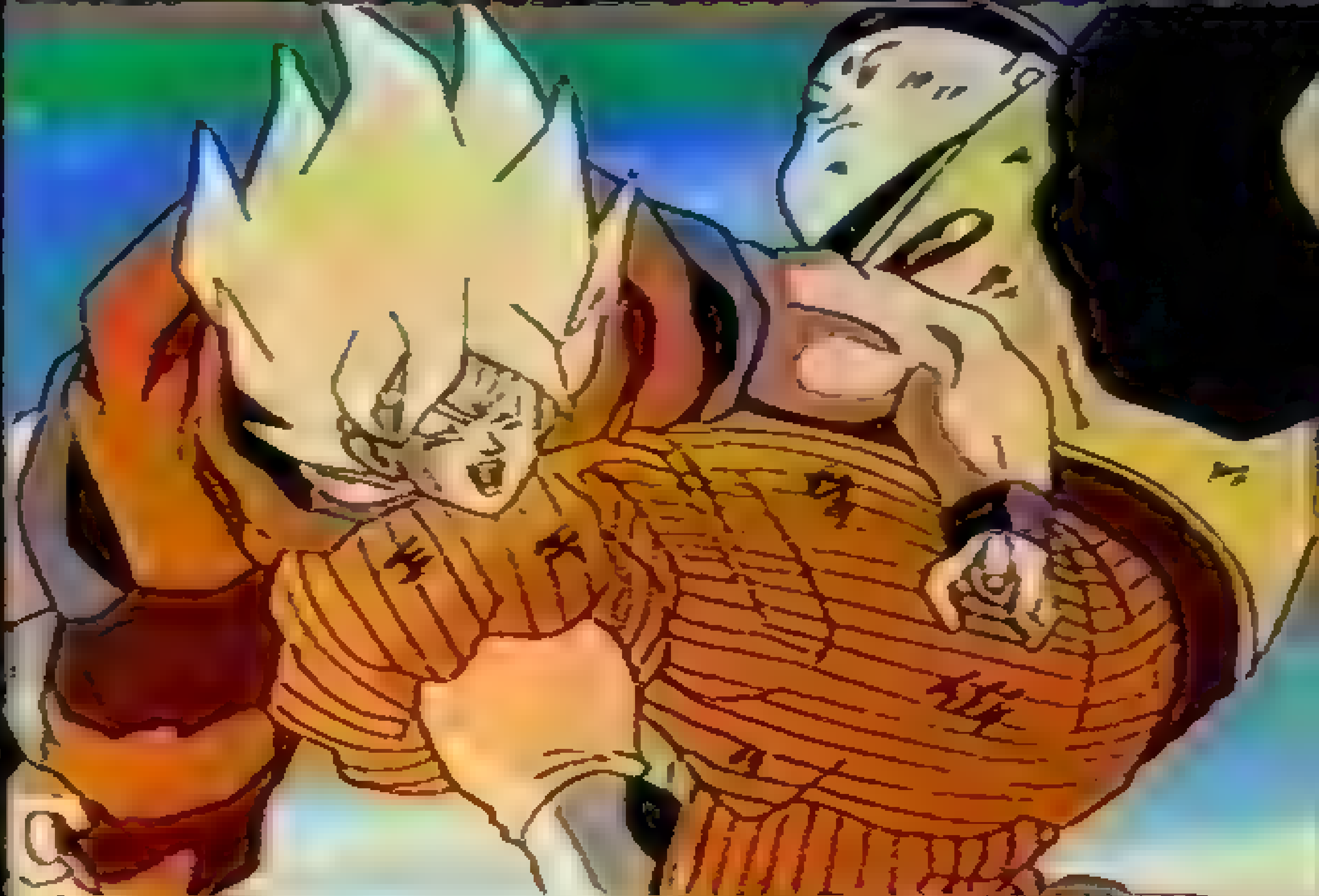



R R

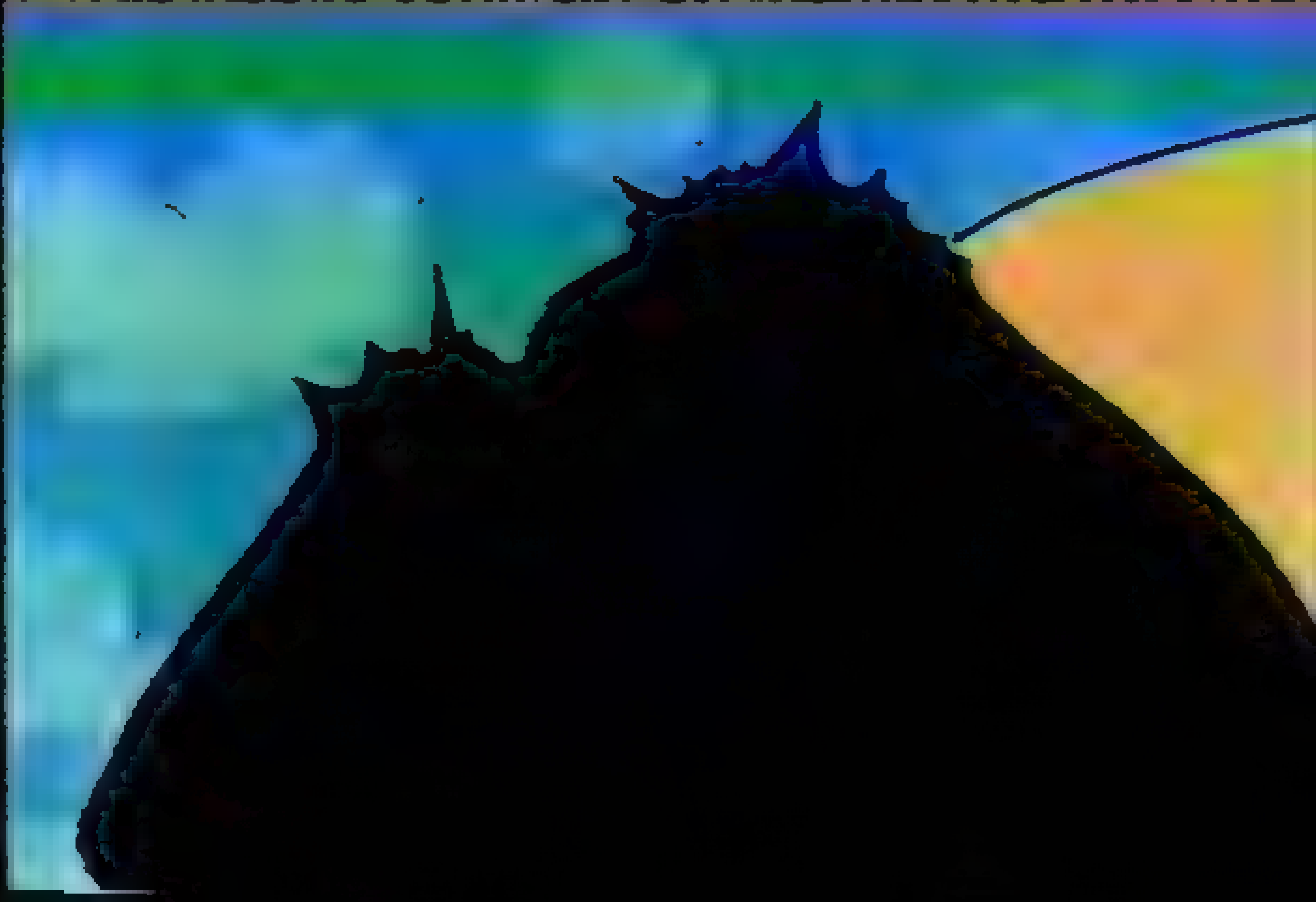


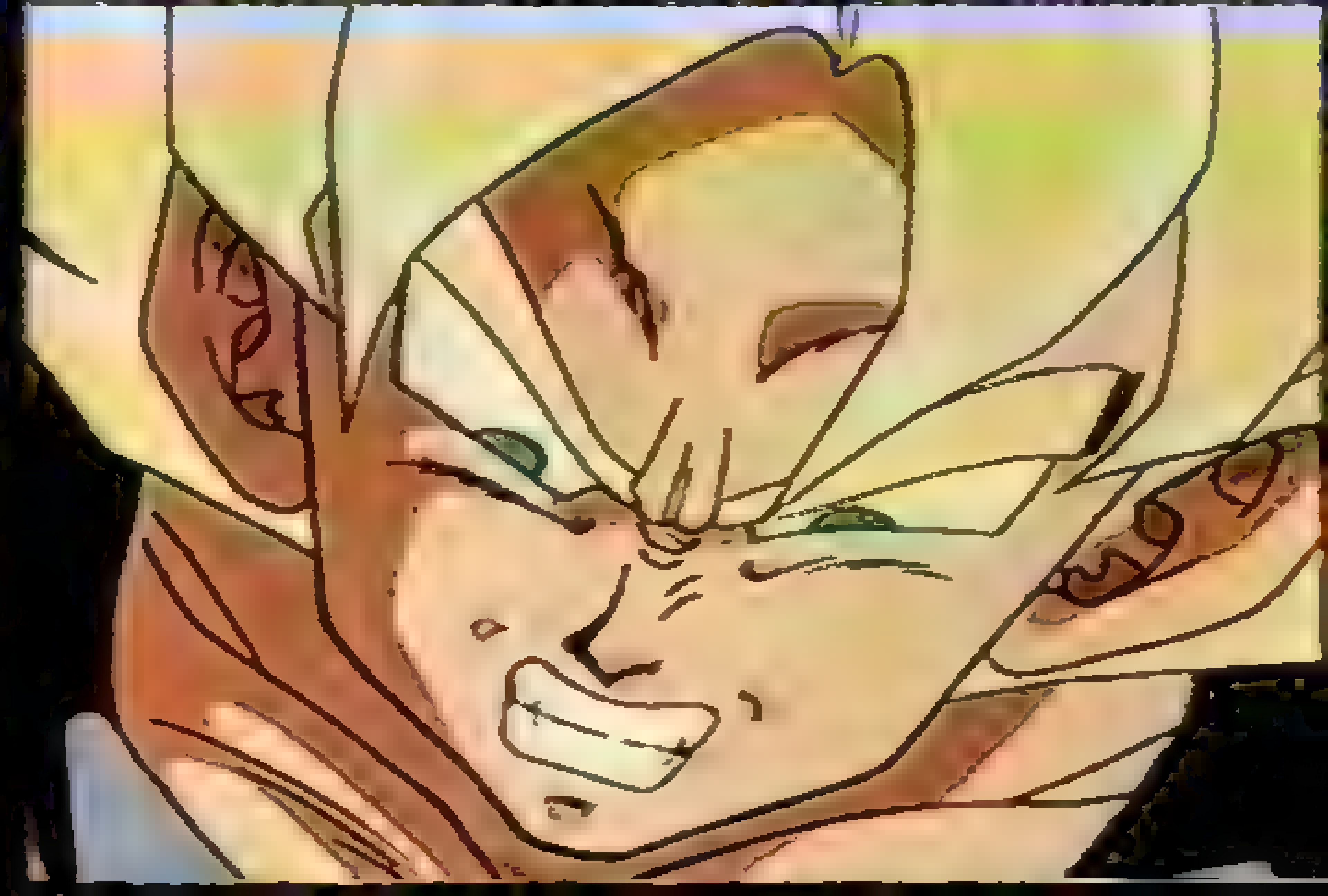






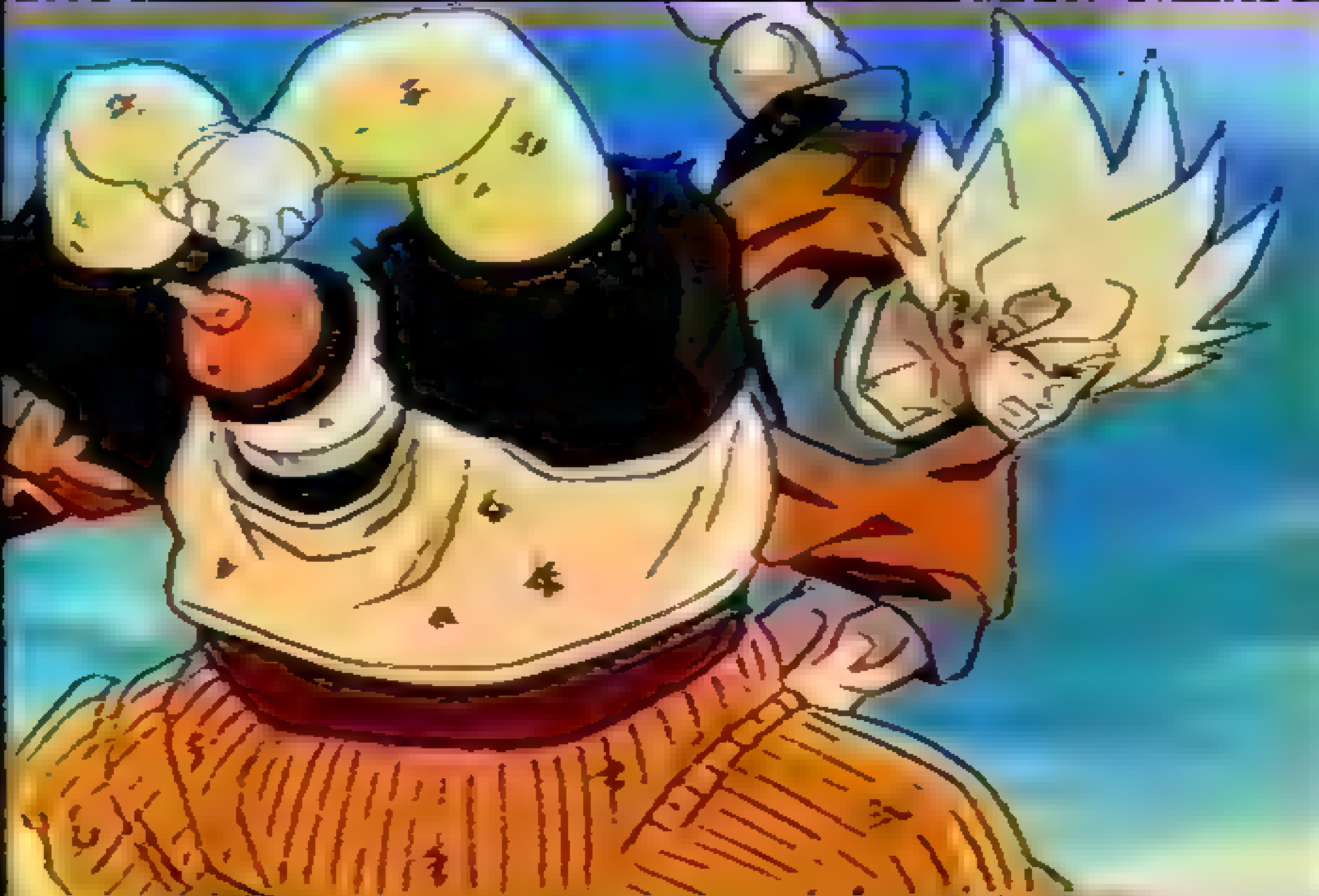


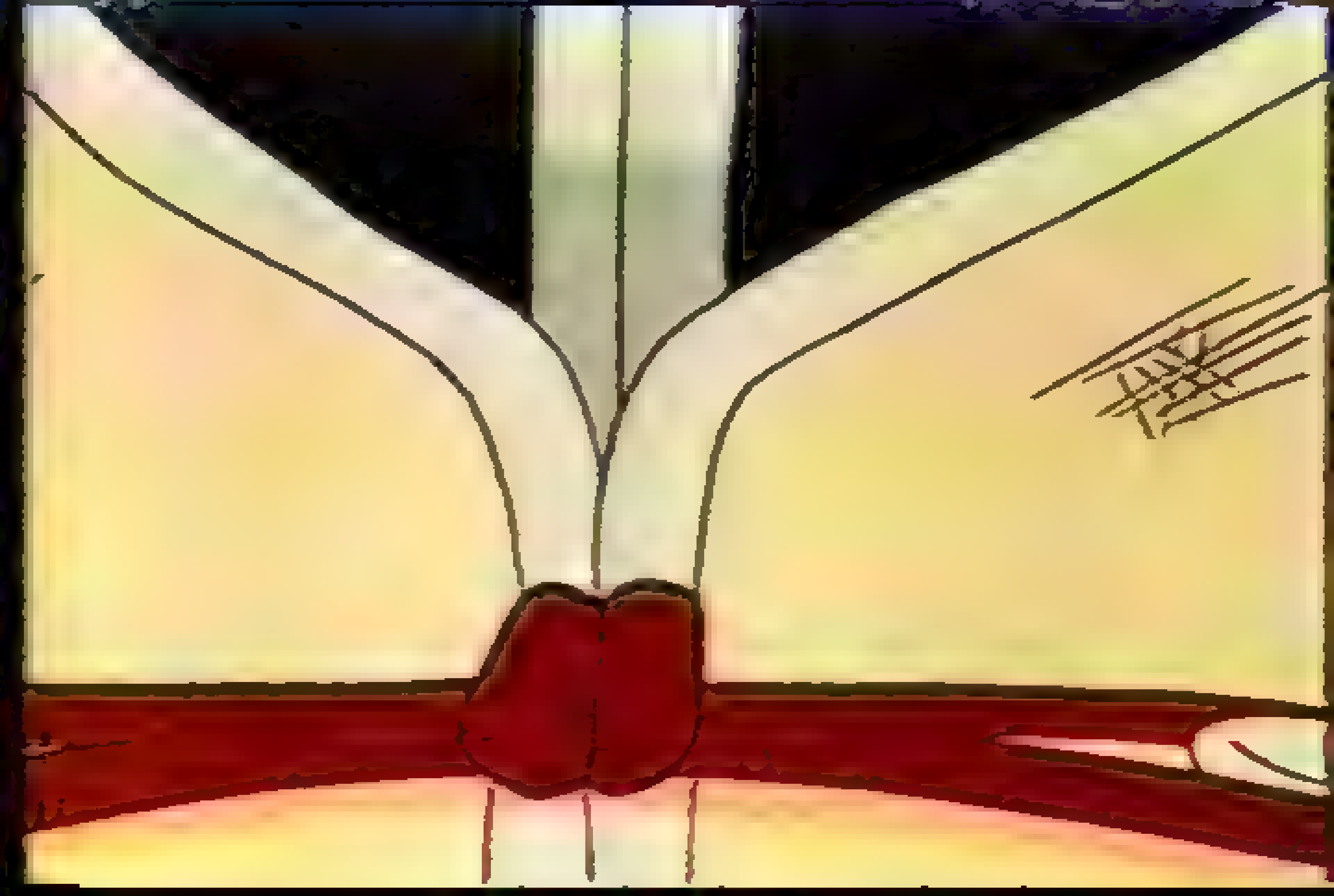






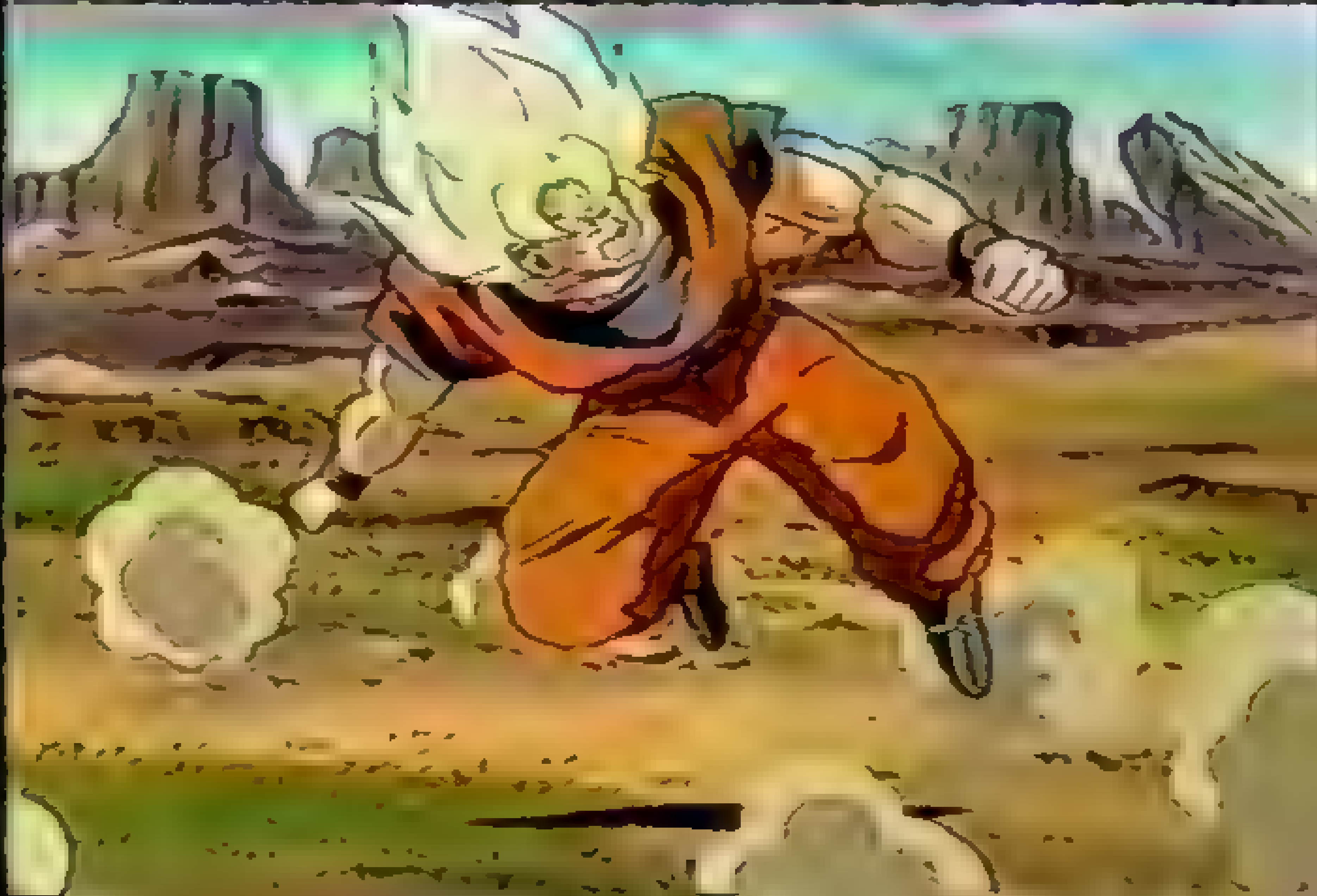






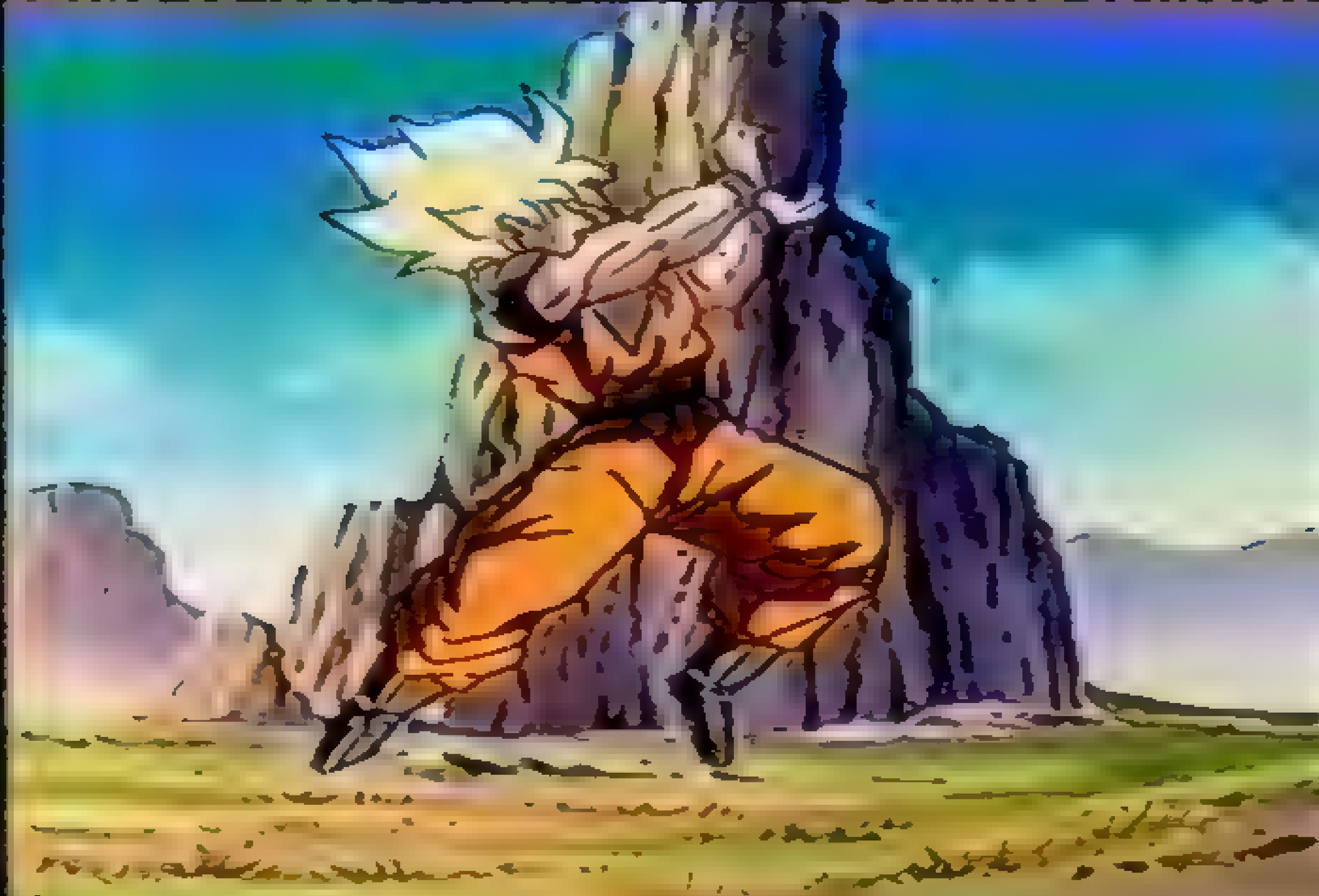


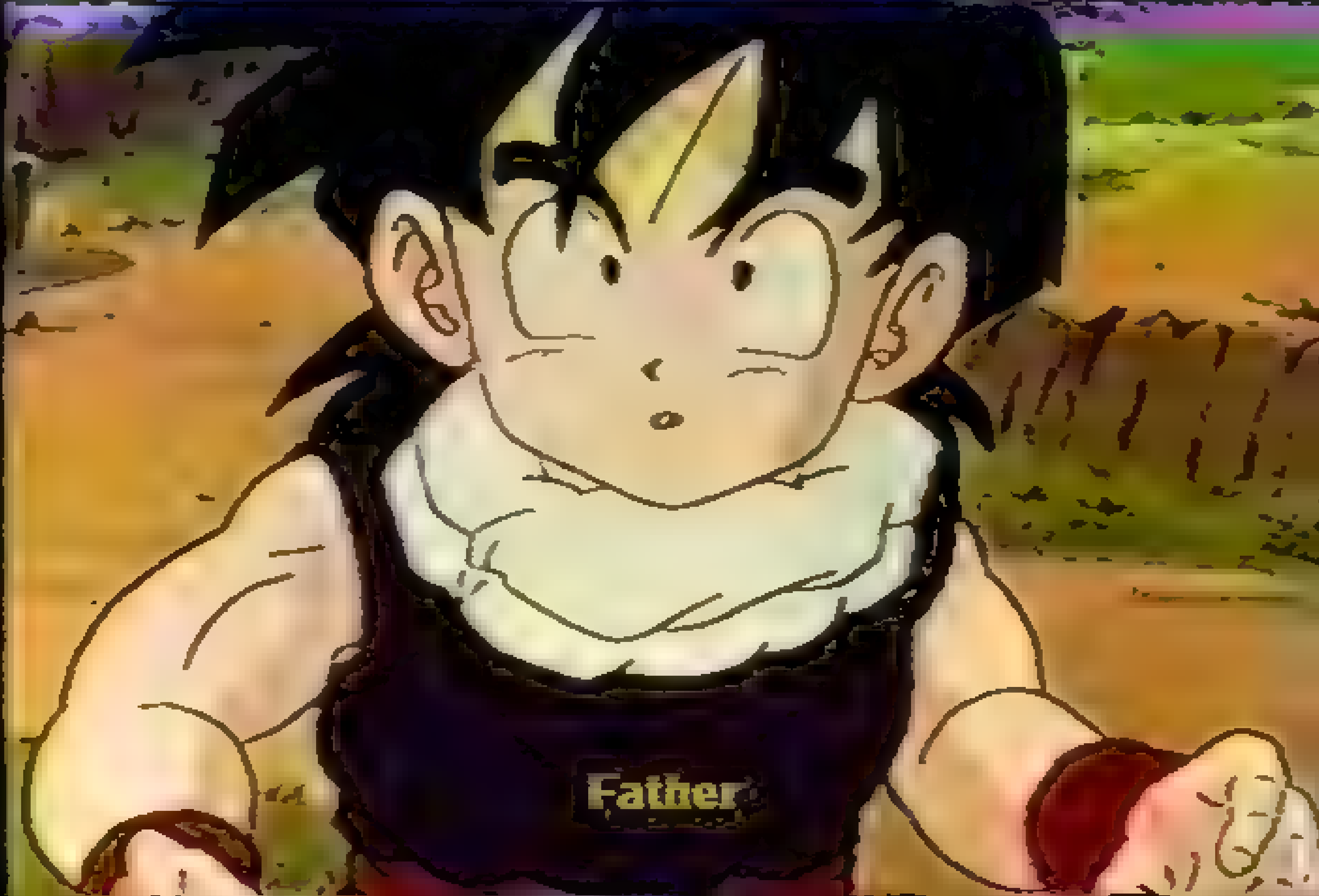


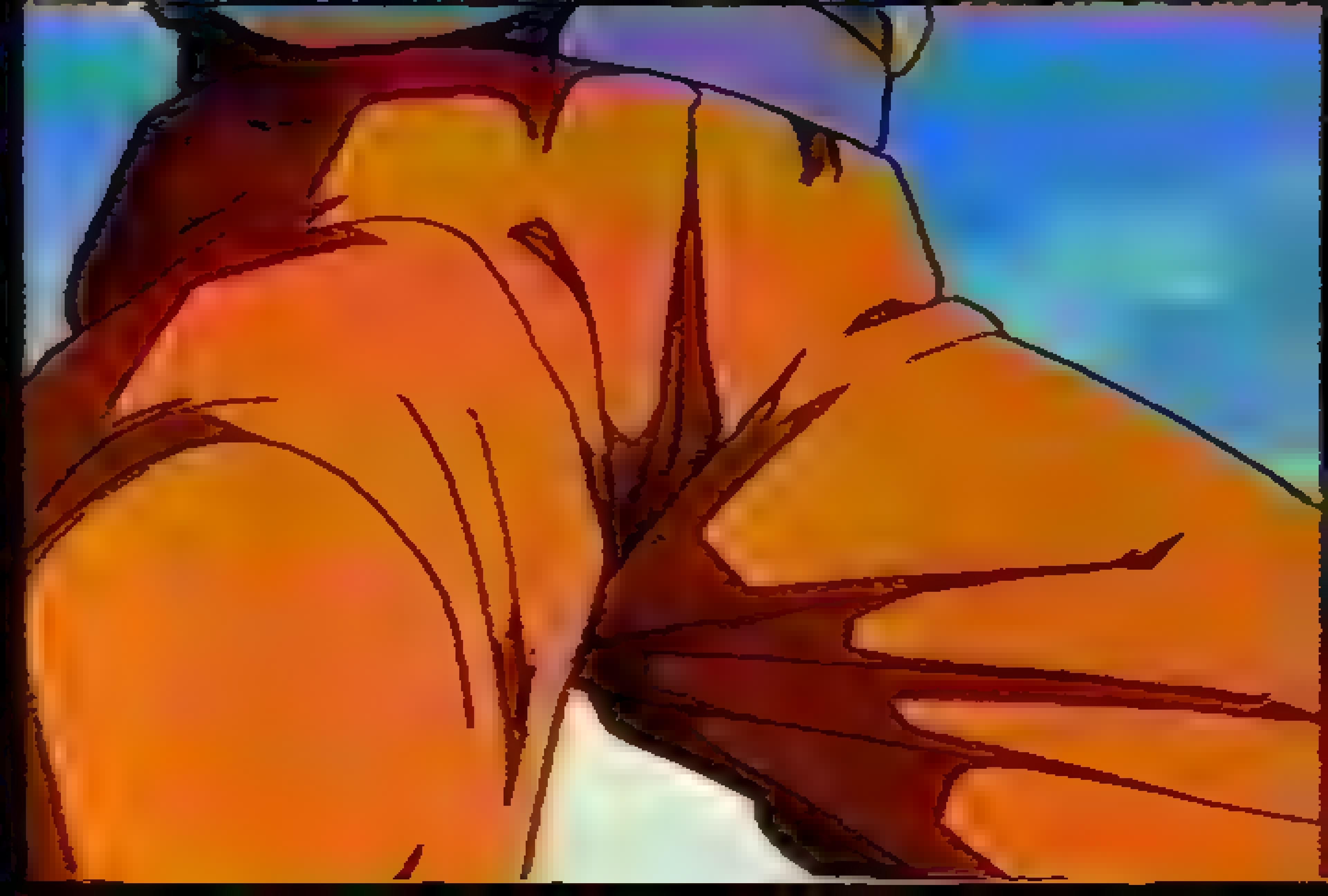


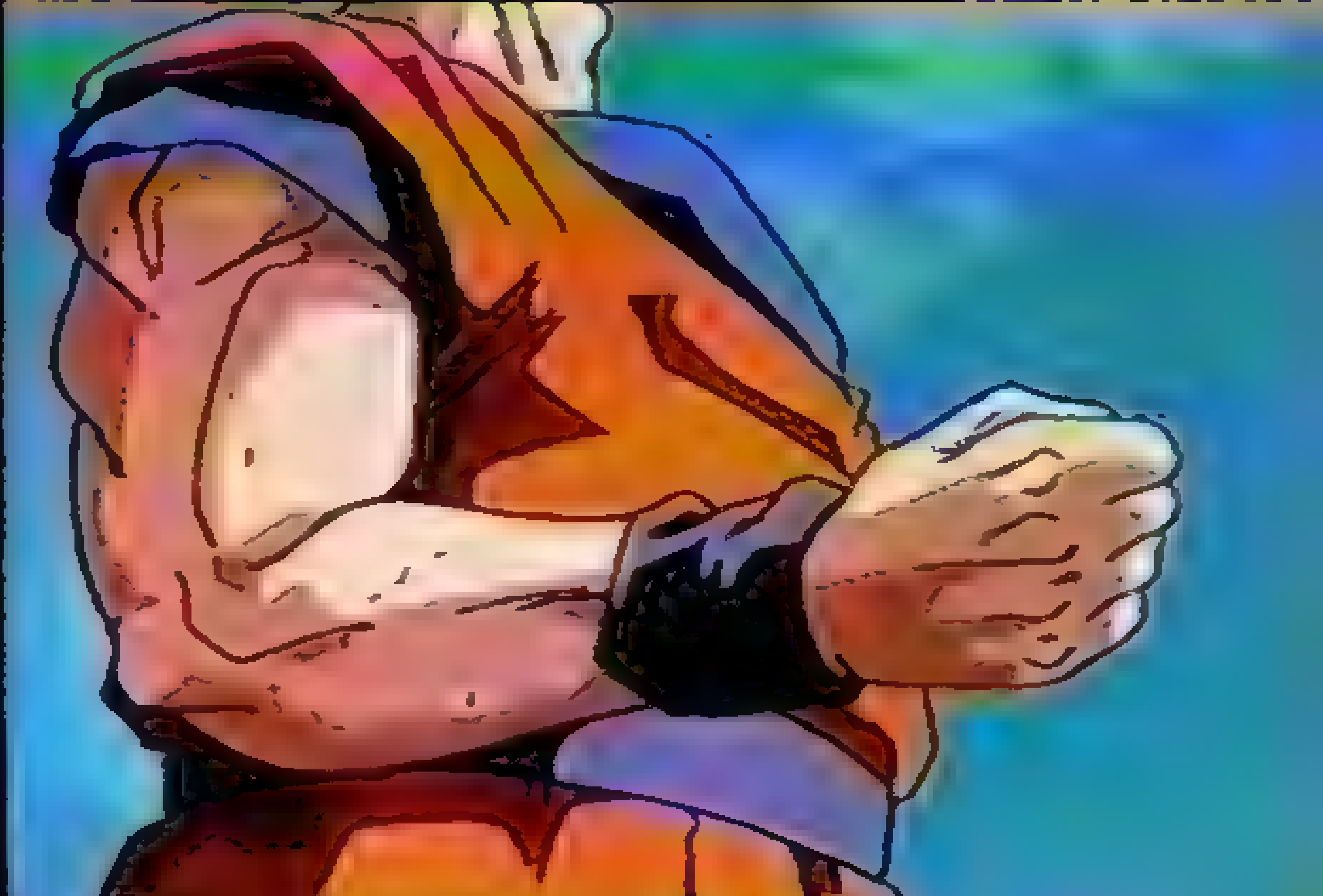


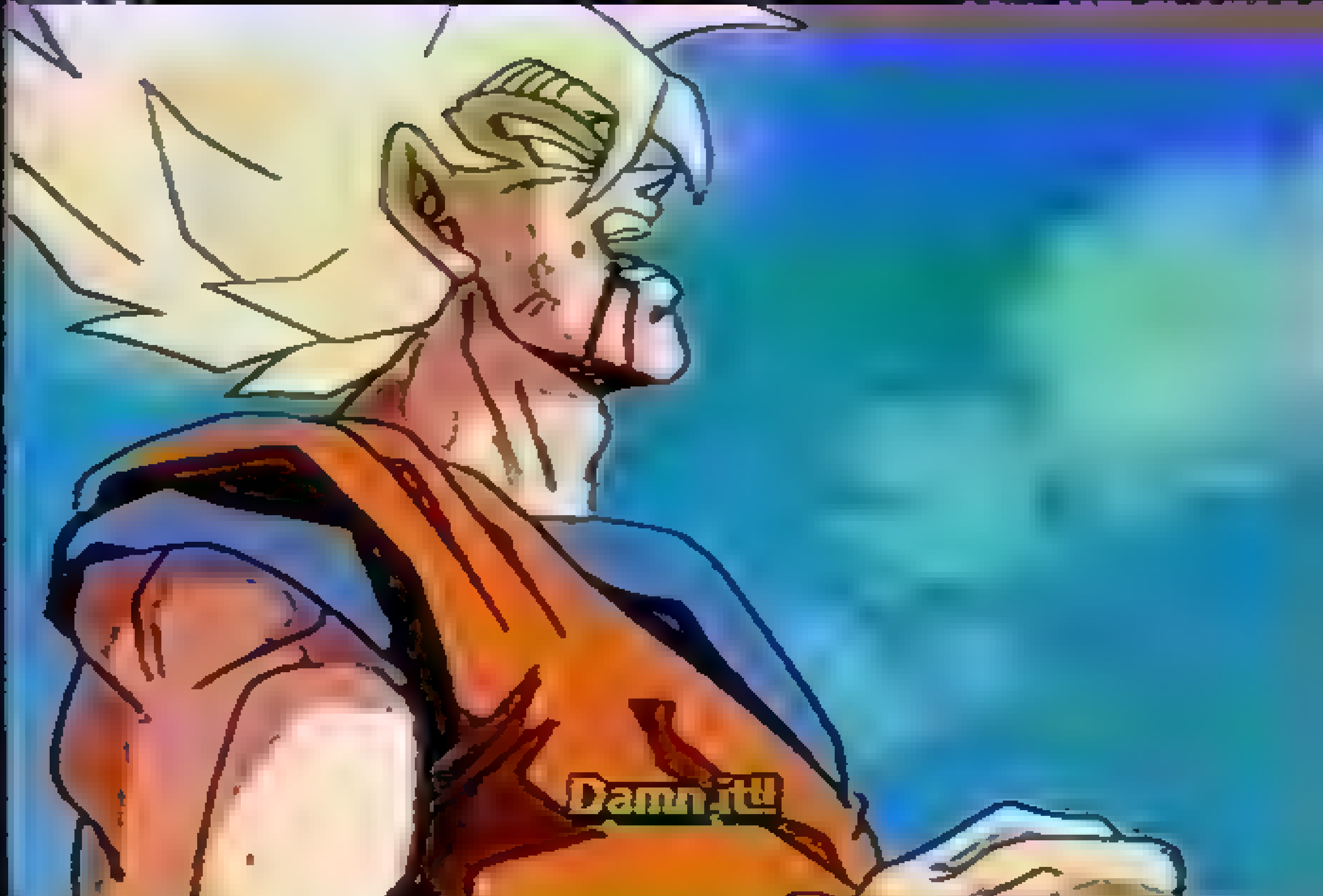

Don't shoot Gokou!!




Father



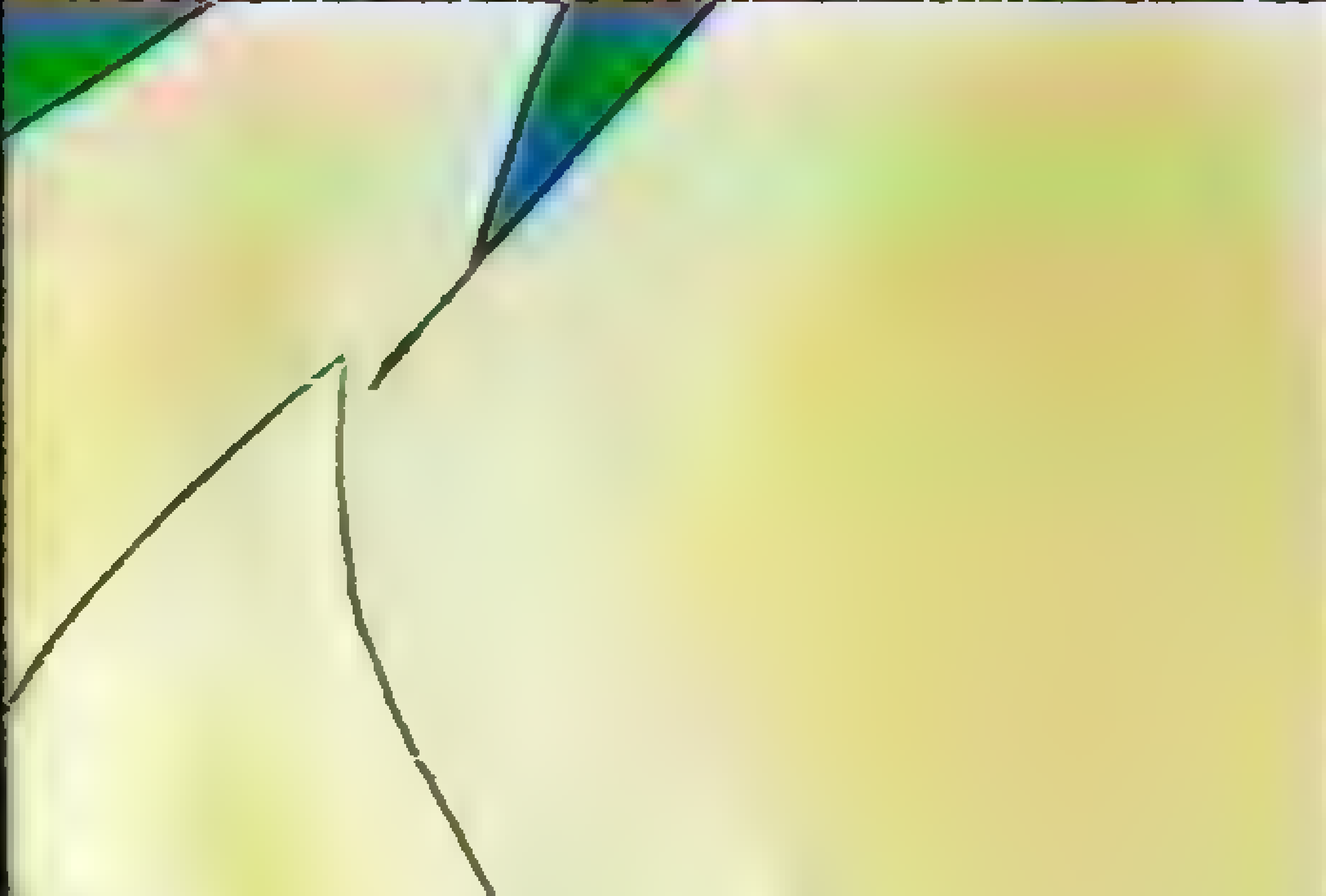



Damn it!







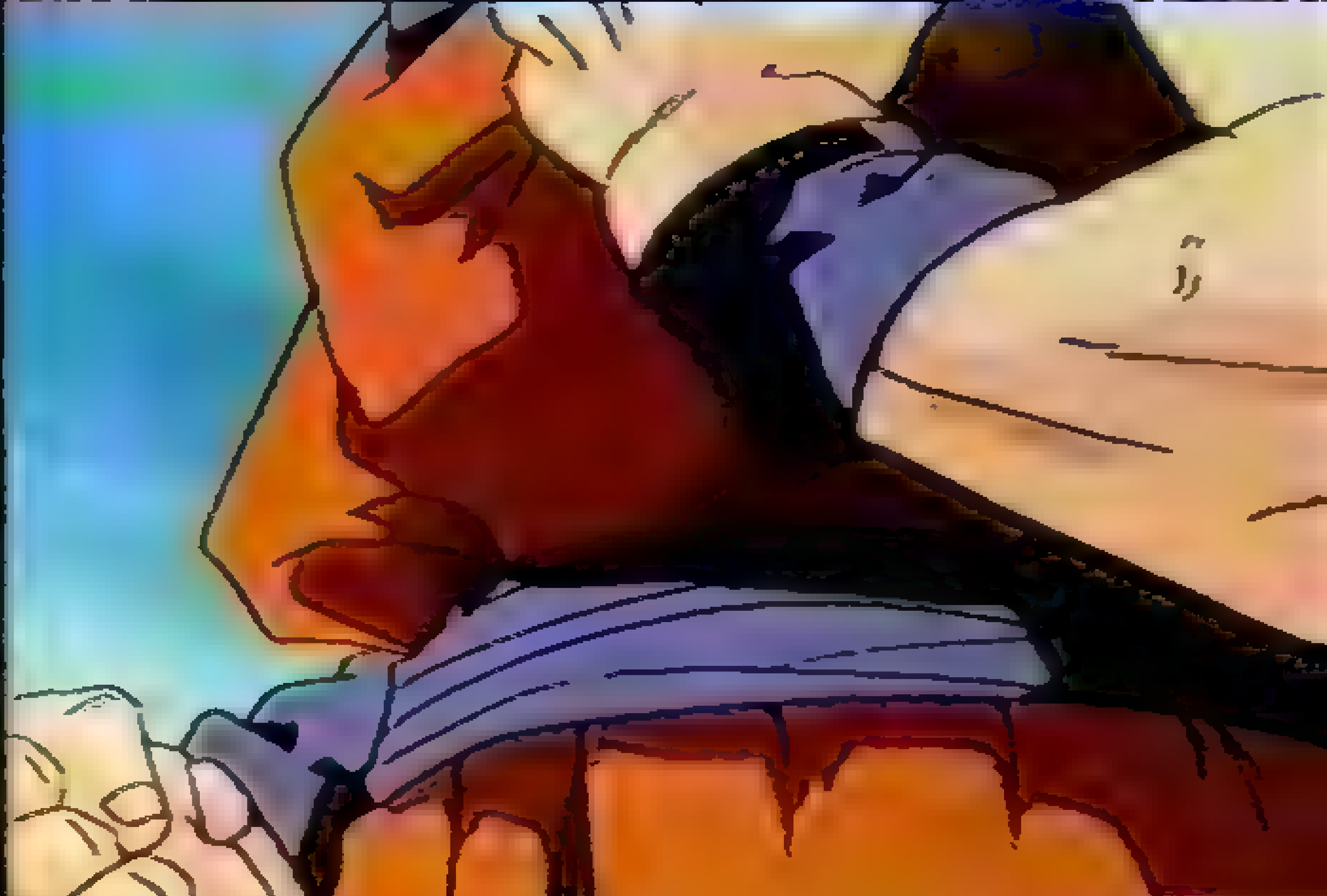


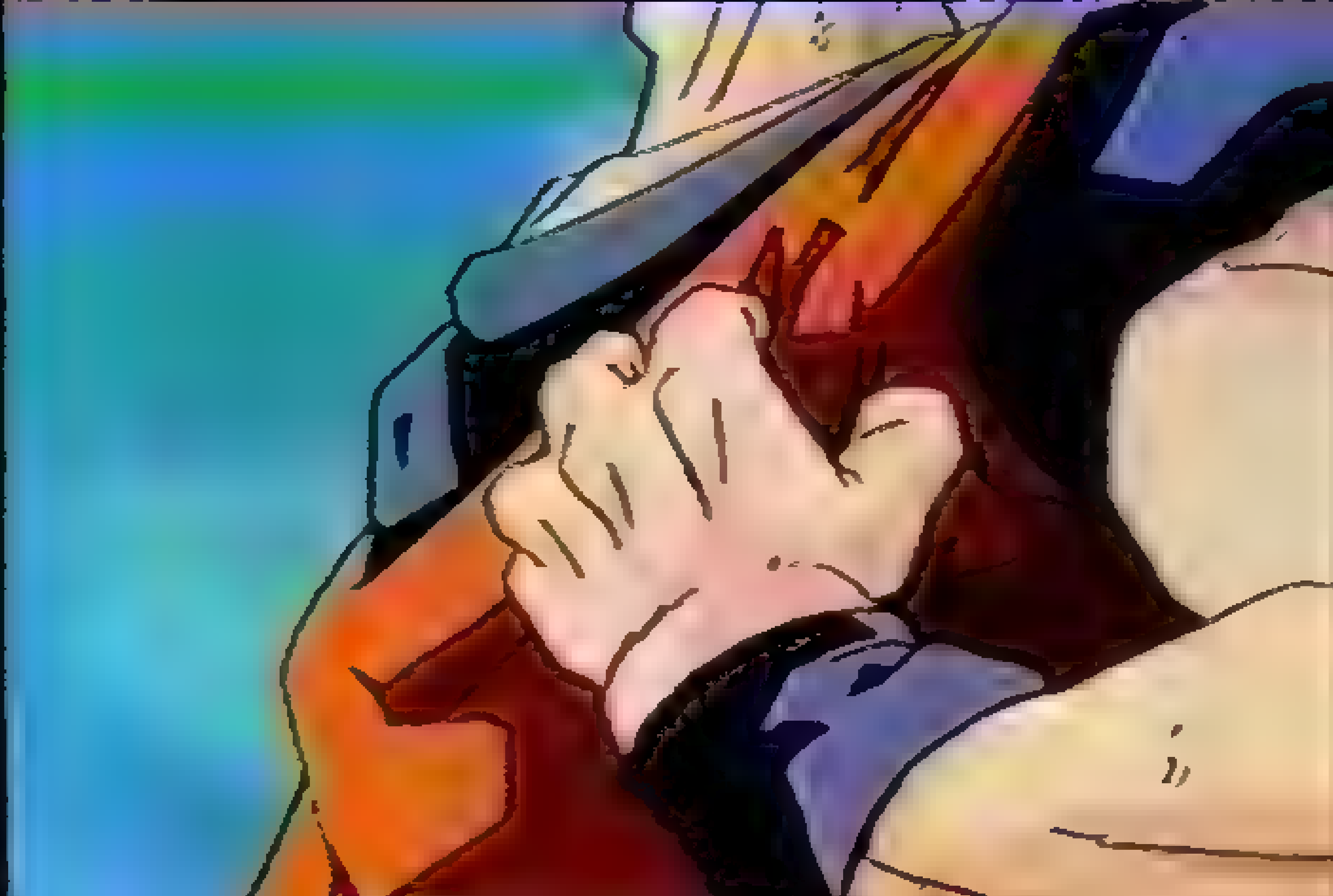

He's looking in bad shape, has that
much energy been taken from him?

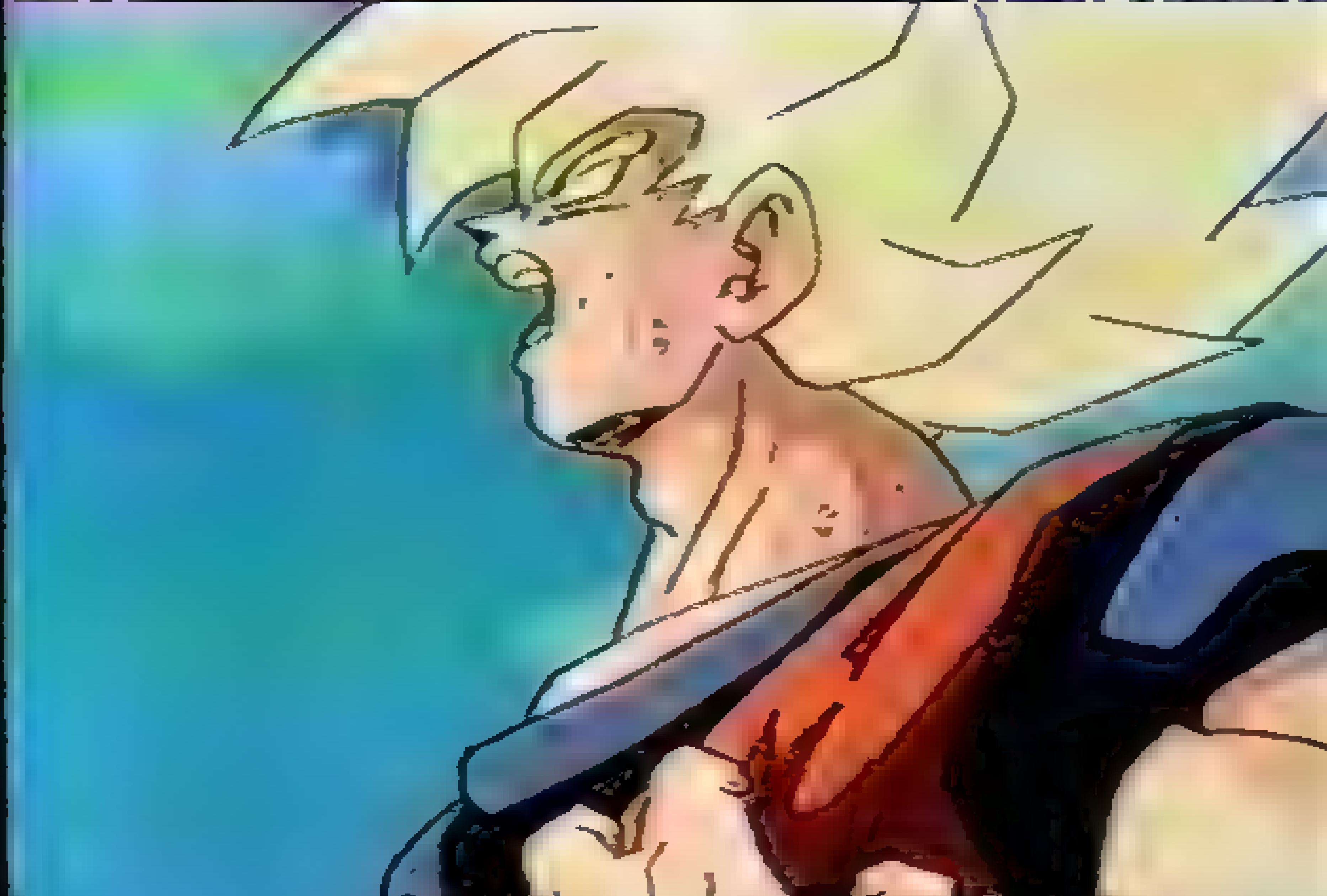

He's looking in bad shape, has that
much energy been taken from him?













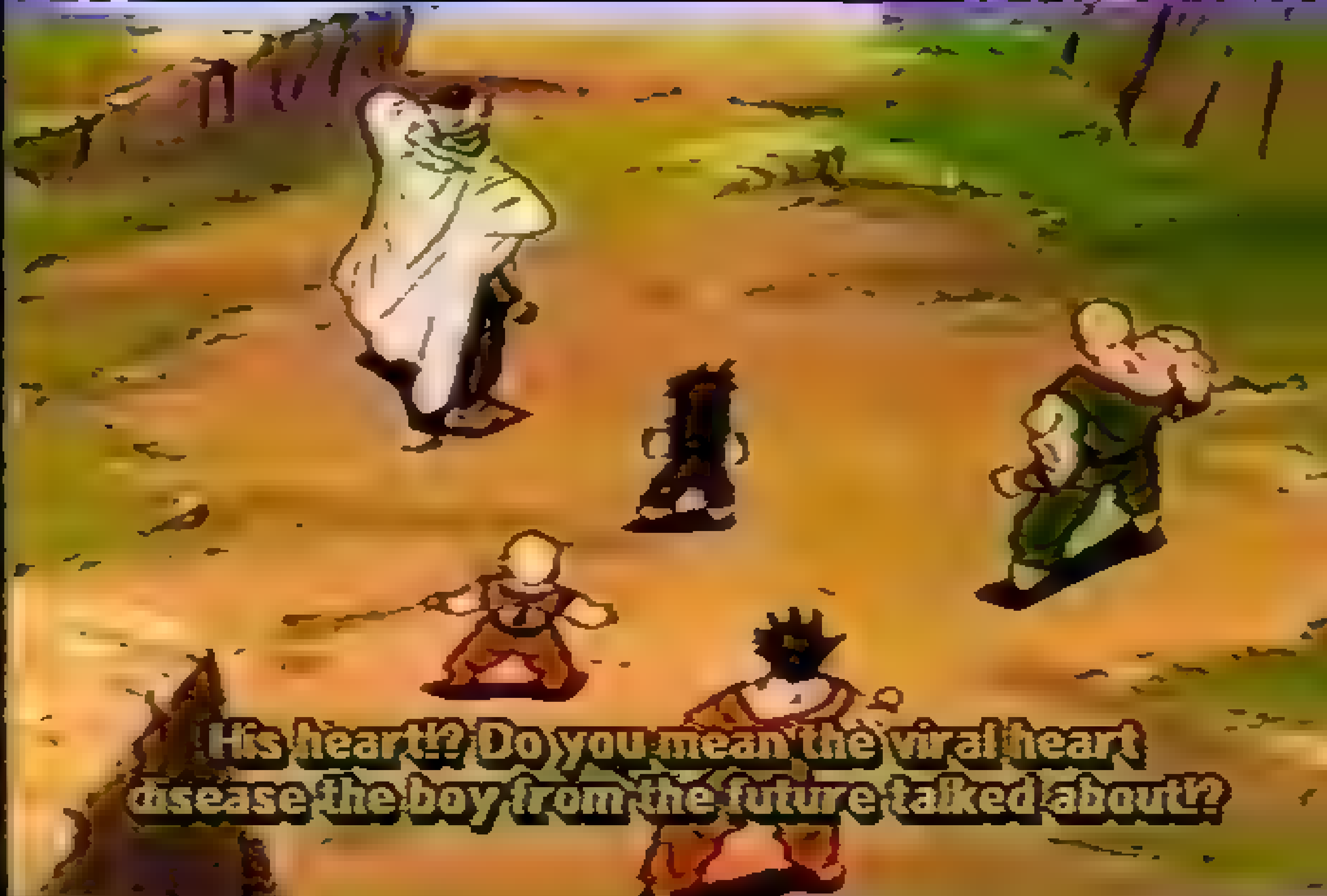



I know!!


Father's ill!! He's go heart disease


What?

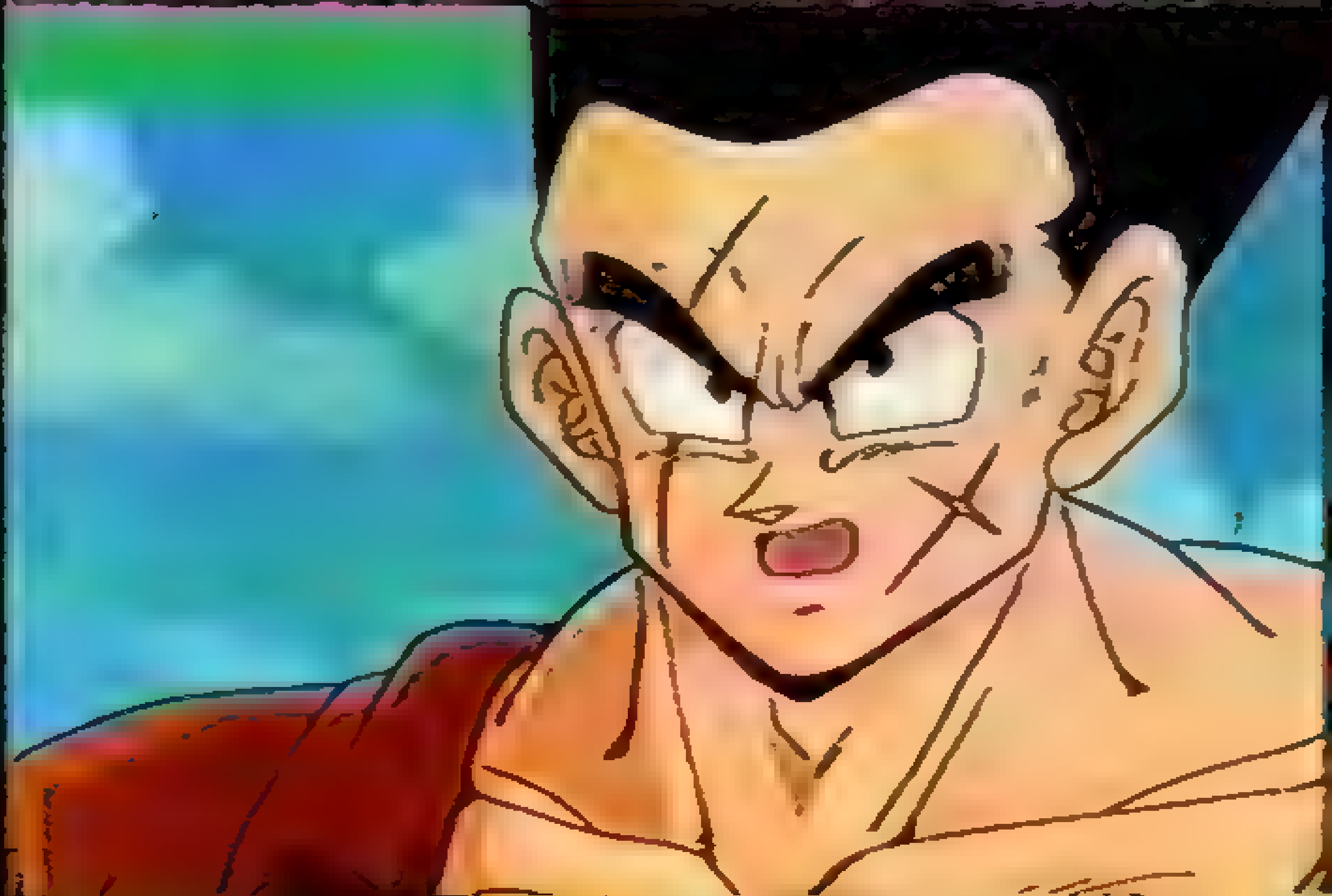

His heart!? Do you mean the viral heart
disease the boy from the future talked about!?


His heart!? Do you mean the viral heart
disease the boy from the future talked about!?

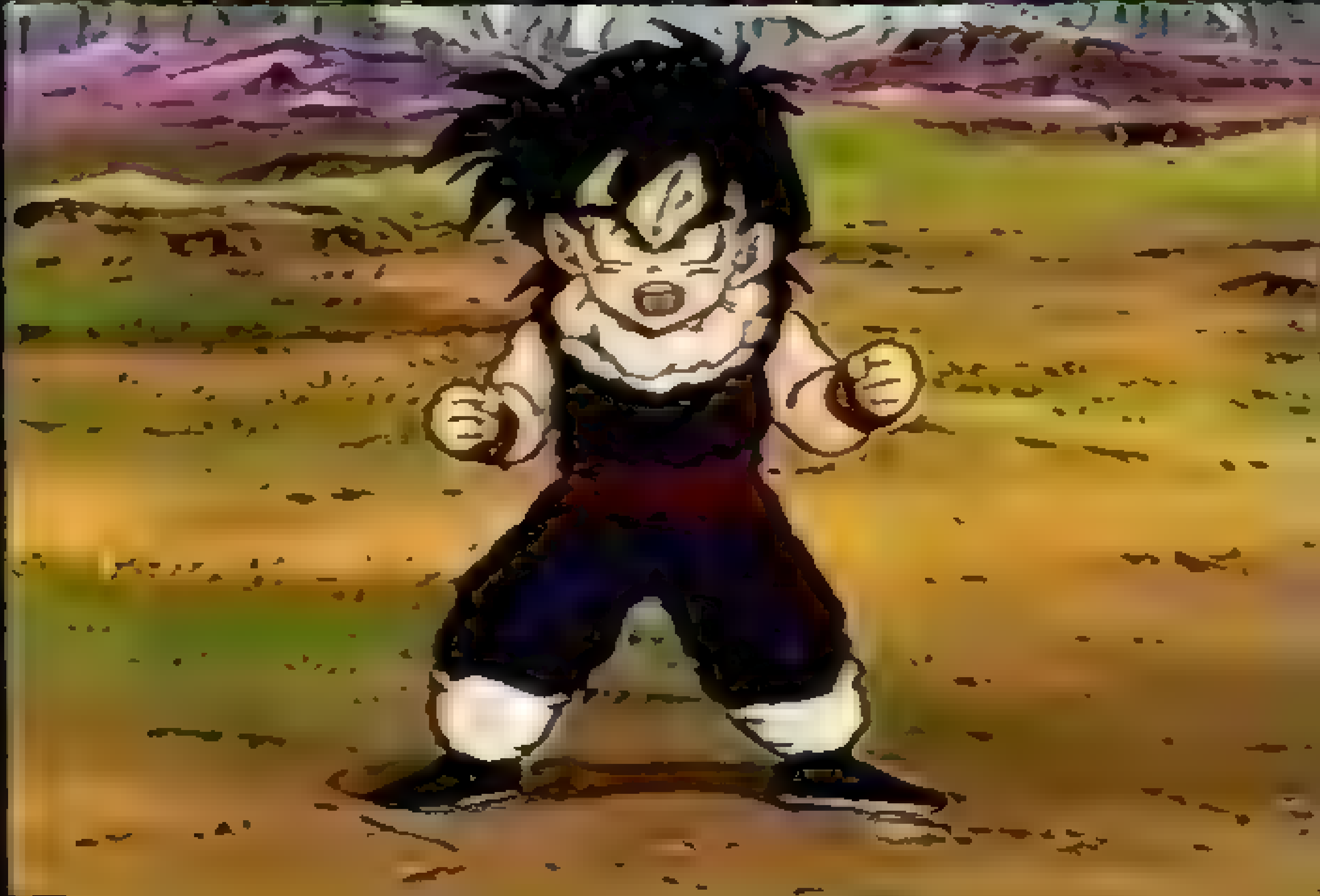


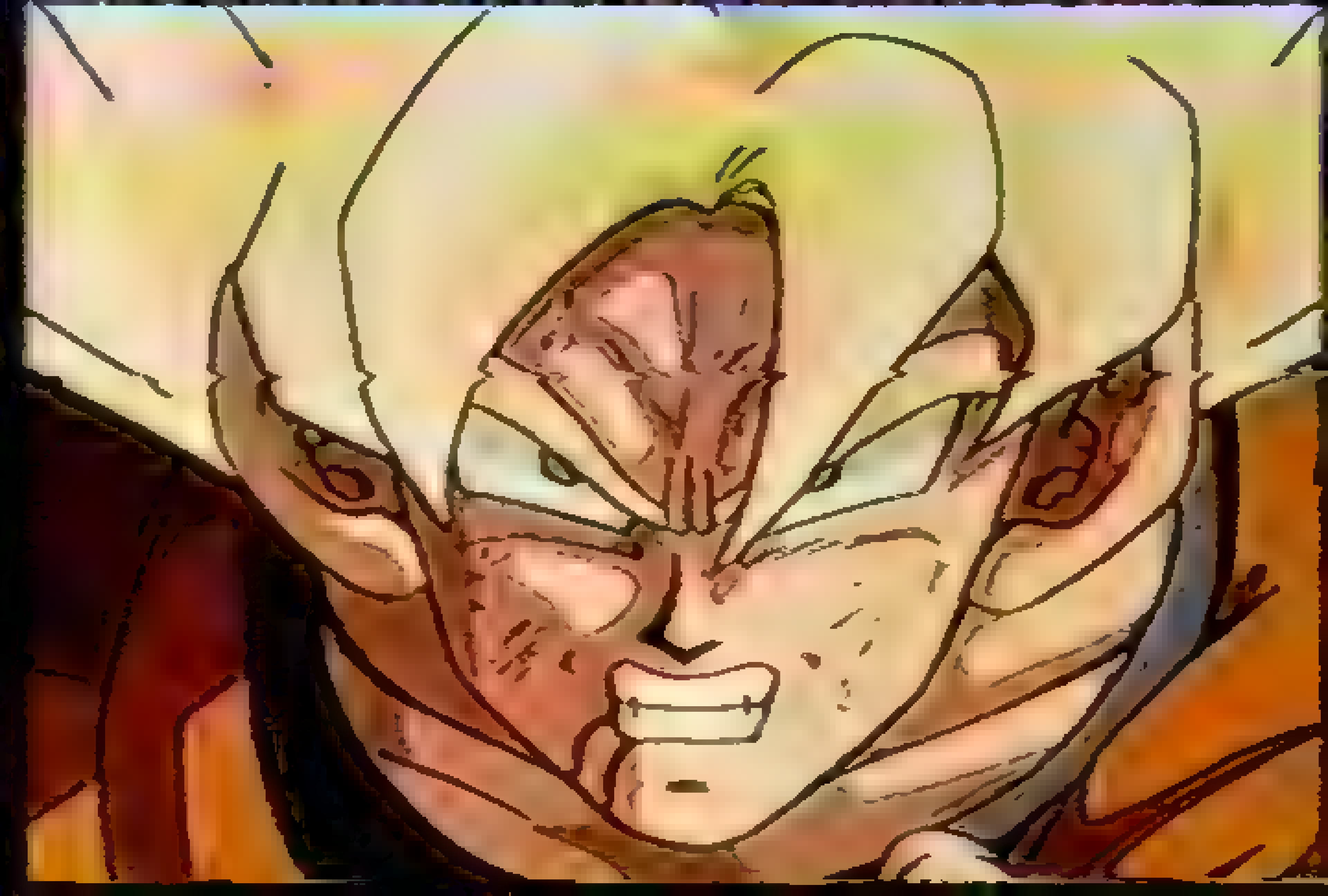



Gokou!










Gokou's acting strangely. Has the viral
heart disease started to affect him?


Gokou's acting strangely. Has the viral
heart disease started to affect him?

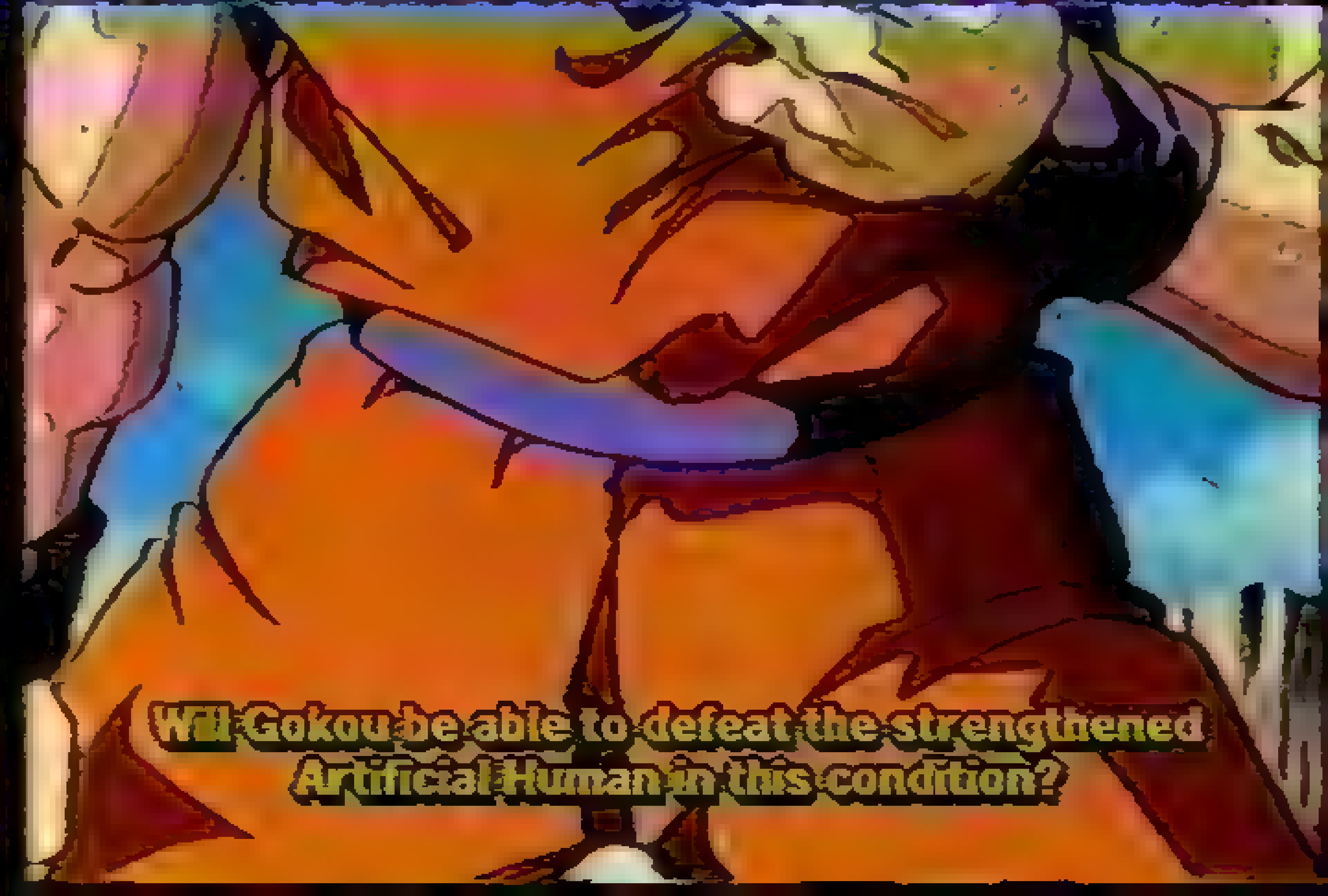

Gokou's acting strangely. Has the viral
heart disease started to affect him?


Gokou's acting strangely. Has the viral
heart disease started to affect him?


Will Gokou be able to defeat the strengthened
Artificial Human in this condition?


Will Gokou be able to defeat the strengthened
Artificial Human in this condition?


Will Gokou be able to defeat the strengthened
Artificial Human in this condition?


Will Gokou be able to defeat the strengthened
Artificial Human in this condition?











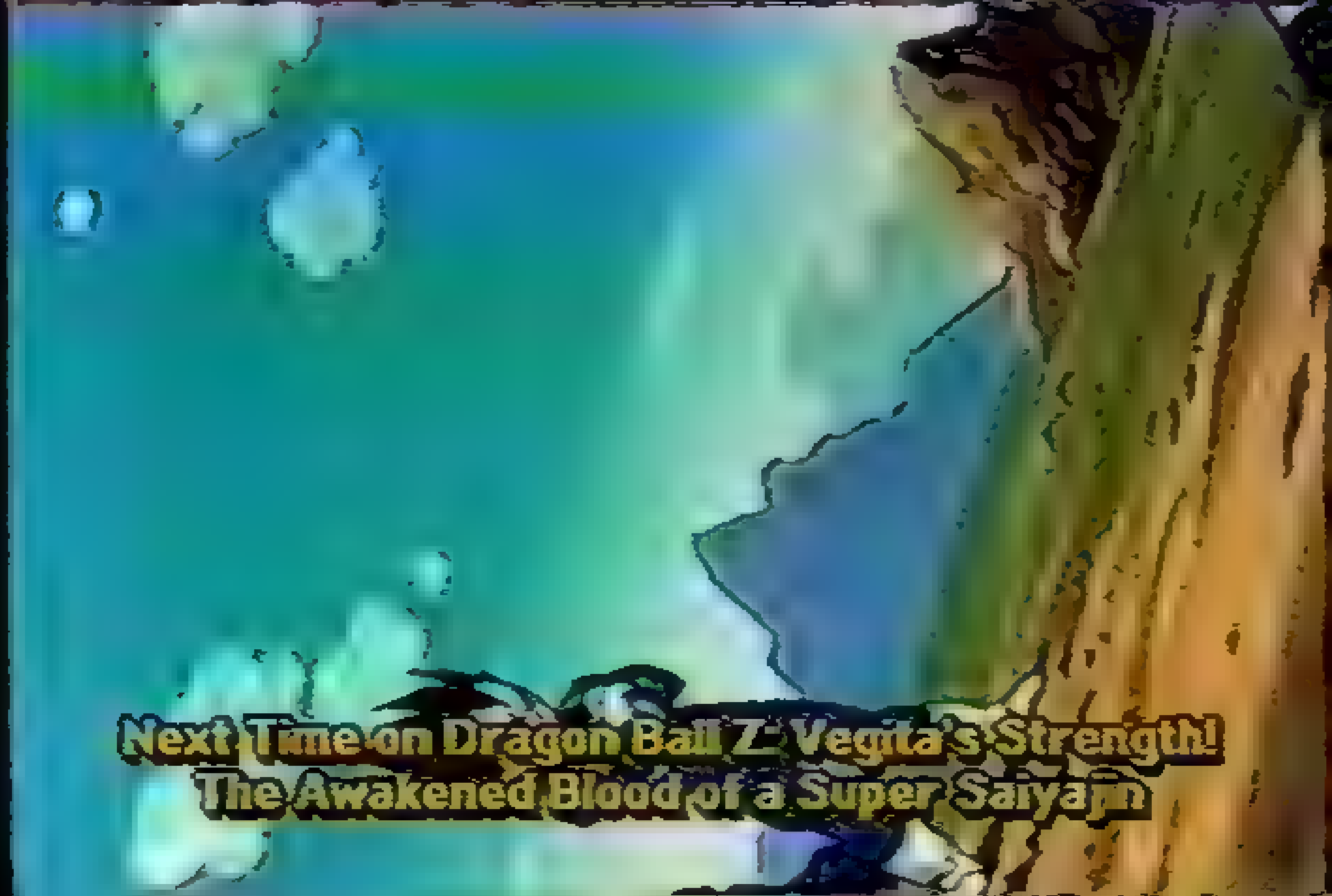


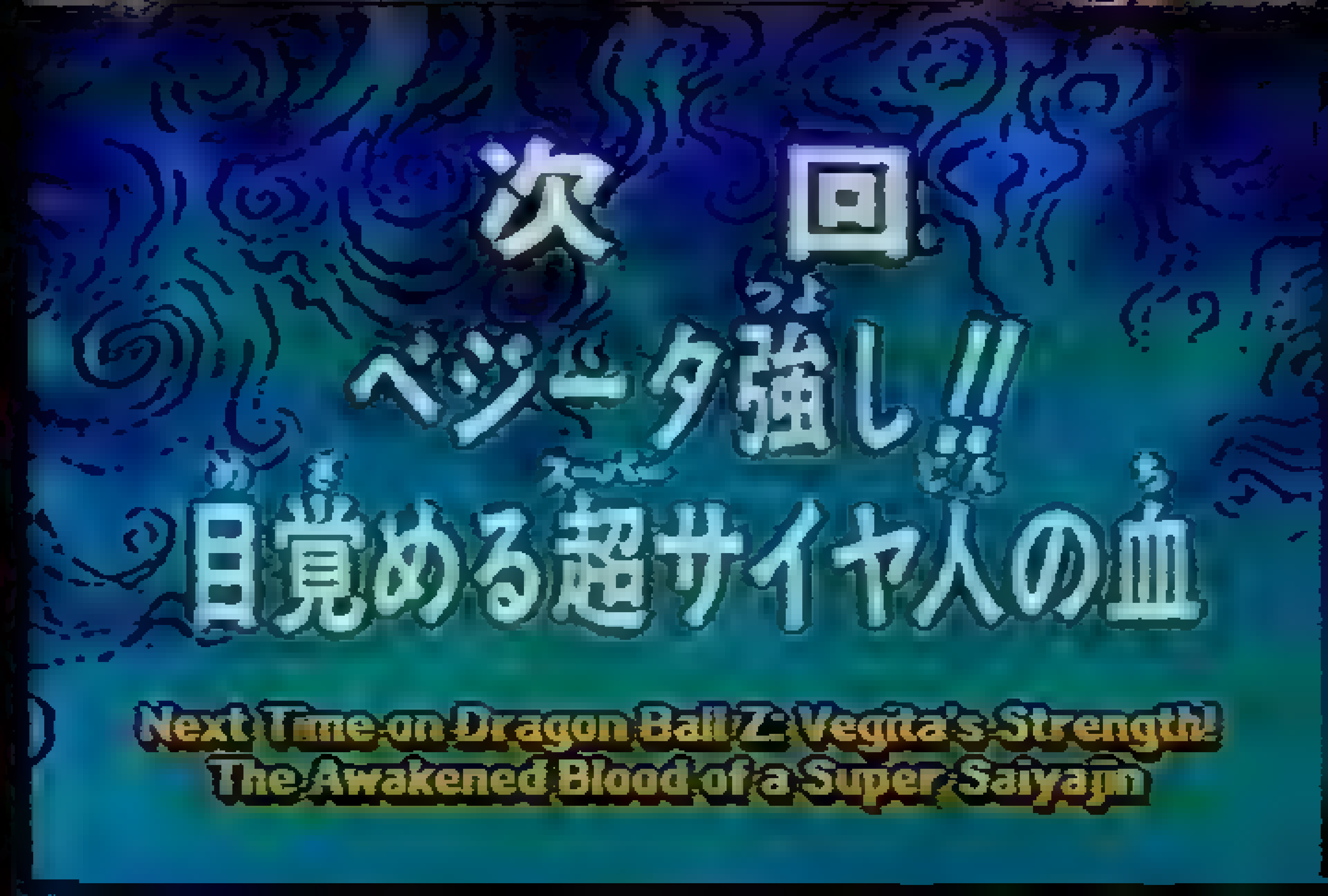

Hiya! I'm Gokou!

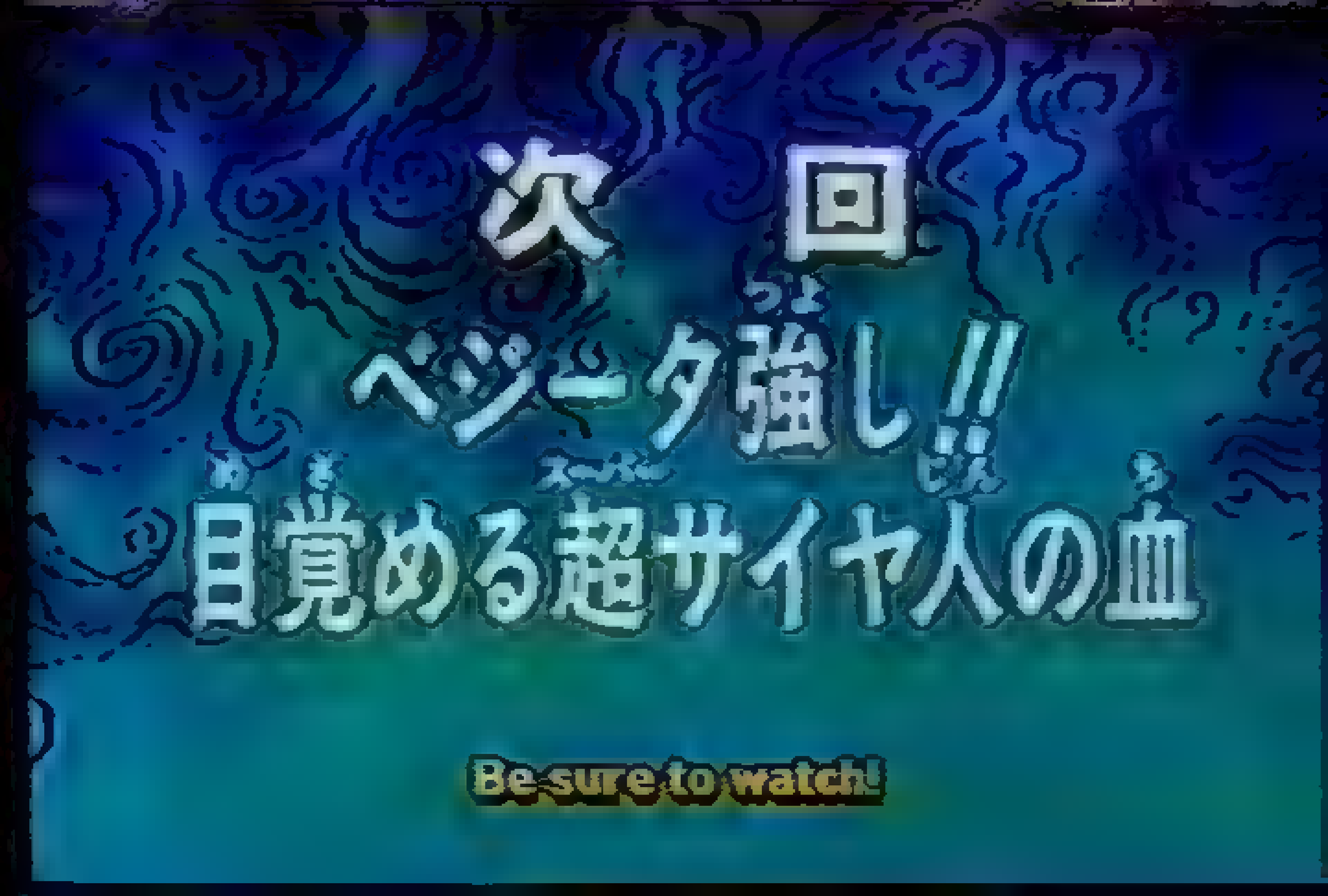

Thanks a lot Vegita! I thought you'd come


Thanks a lot Vegita! I thought you'd come

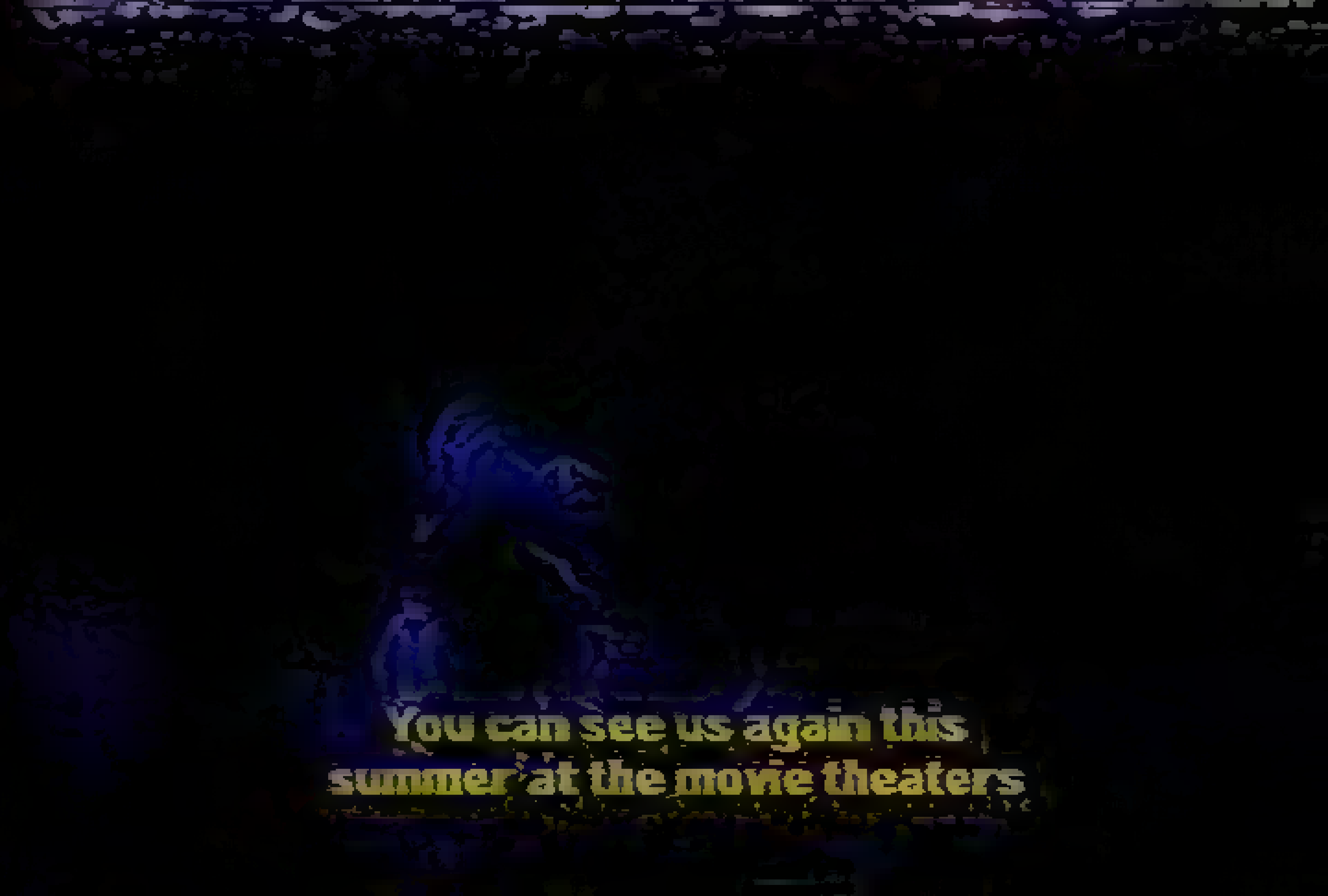

Next Time on Dragon Ball Z: Vegita's Strength!
The Awakened Blood of a Super Saiyajin

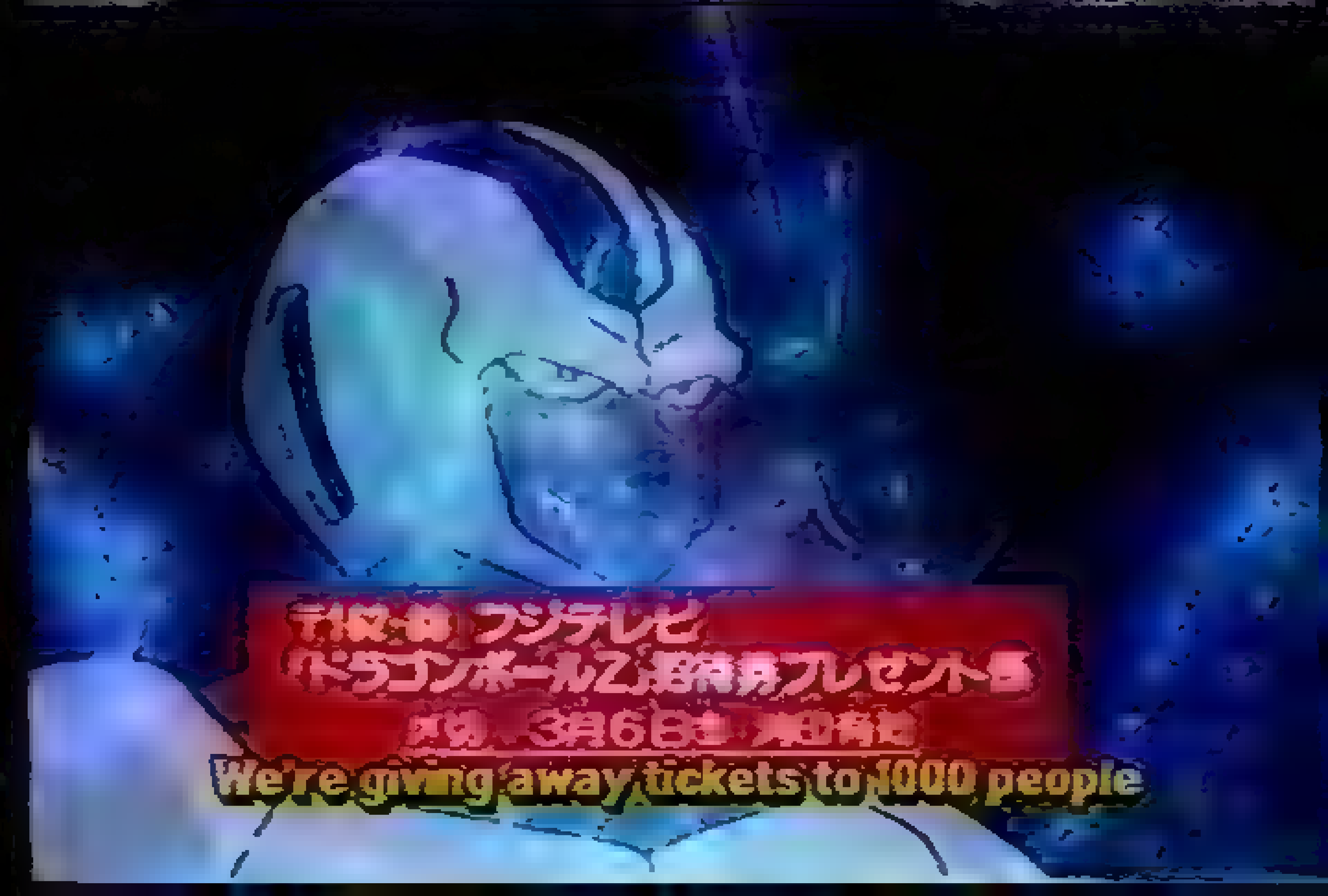

Next Time on Dragon Ball Z: Vegita's Strength!
The Awakened Blood of a Super Saiyajin


次回
ベジータ強し!!
目覚める超サイヤ人の血
Next Time on Dragon Ball Z: Vegita's Strength!
The Awakened Blood of a Super Saiyajin


次回
ベジータ強し!!
目覚める超サイヤ人の血
Be sure to watch!


You can see us again this
summer at the movie theaters

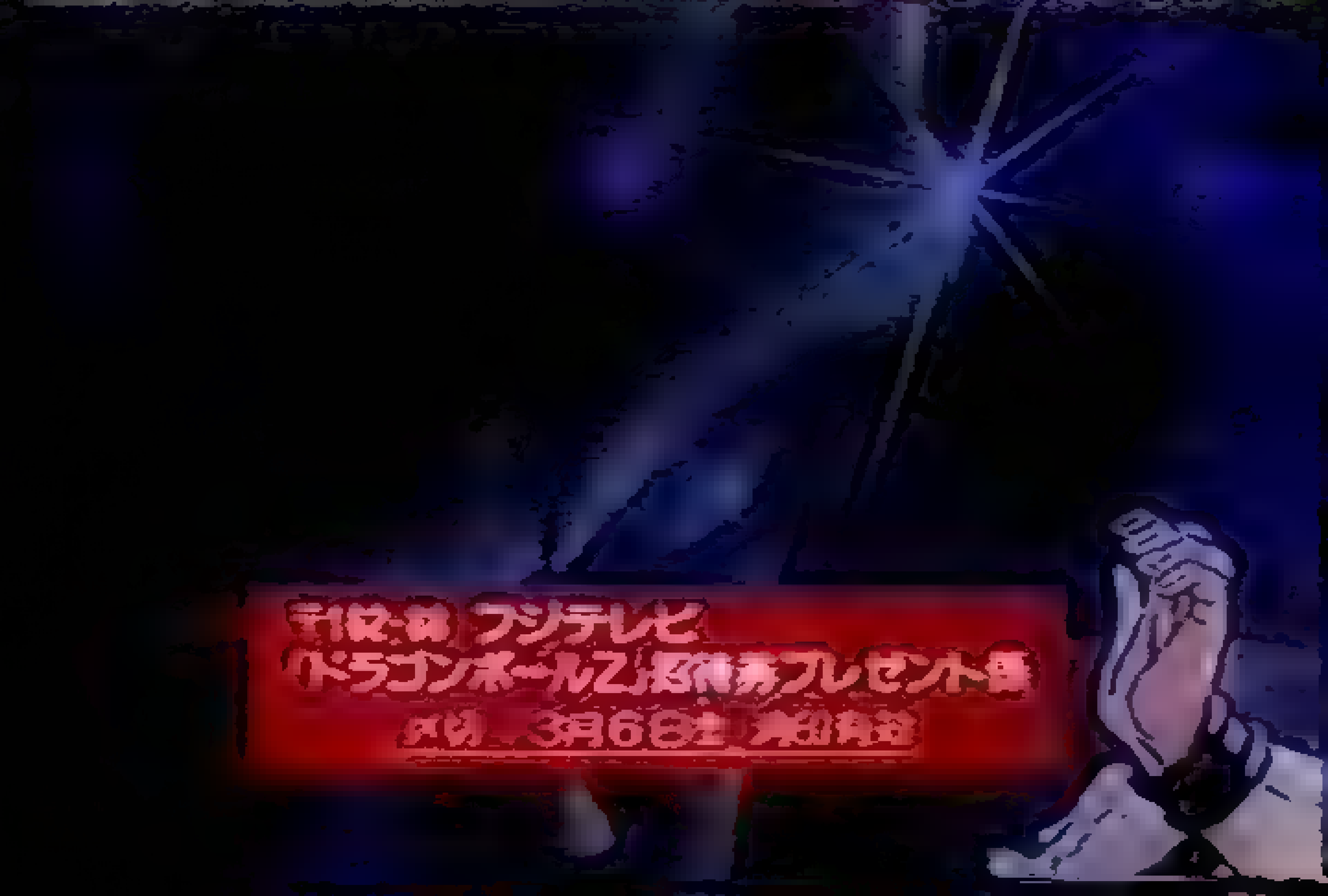

You can see us again this
summer at the movie theaters


フジテレビ
「ドラゴンボールZ」
We're giving away tickets to 1000 people



フジテレビ
ドラゴンボールZ招待券プレゼント
3月6日
We're giving away tickets to 1000 people


Send your requests to this address, okay?


フジテレビ
「ドラゴンボールZ」
プレゼント
3月6日


フジテレビ
「ドラゴンボールZ」招待券プレゼント係
3月6日

An Anime Labs Creation


An Anime Labs Creation

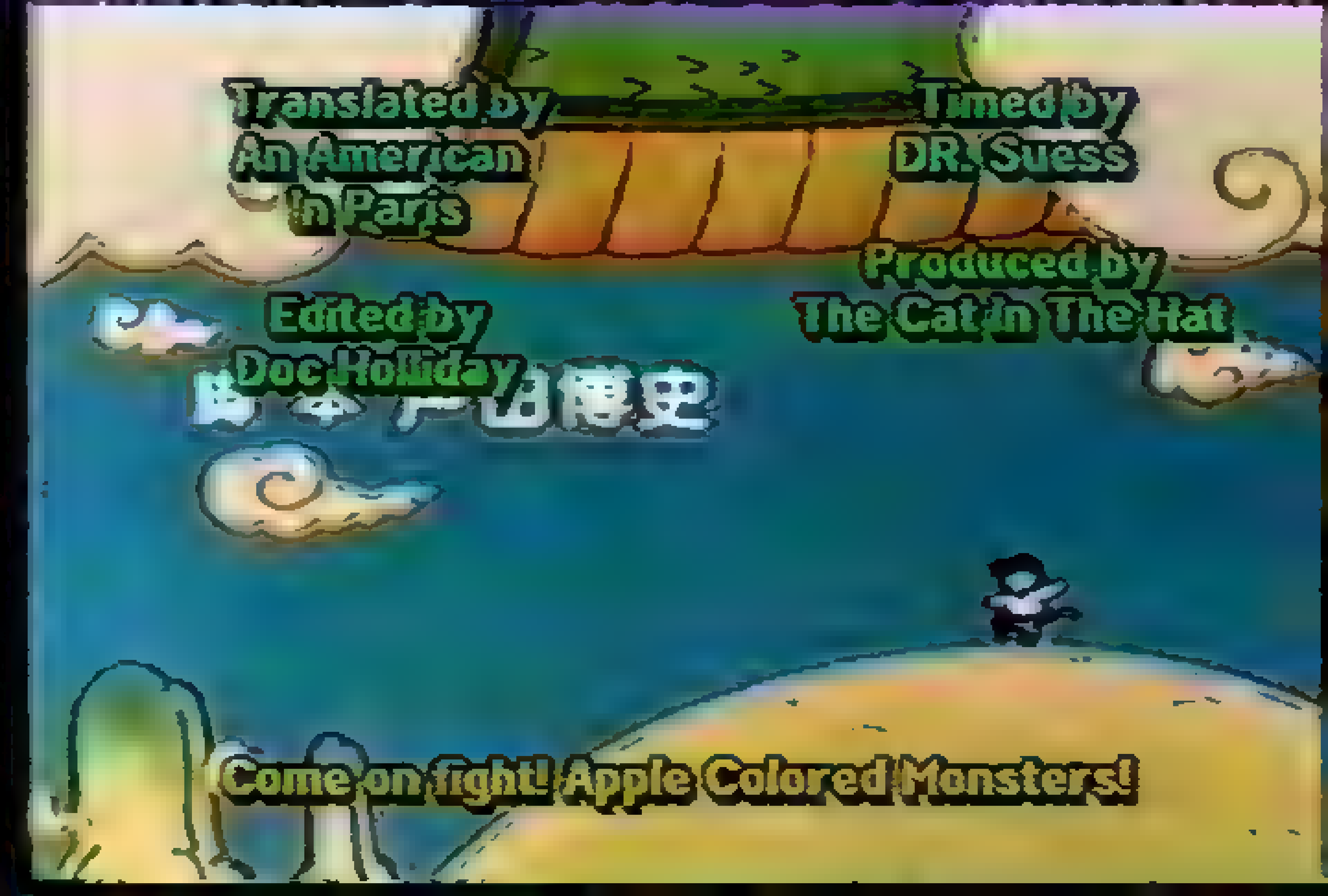

An Anime Labs Creation



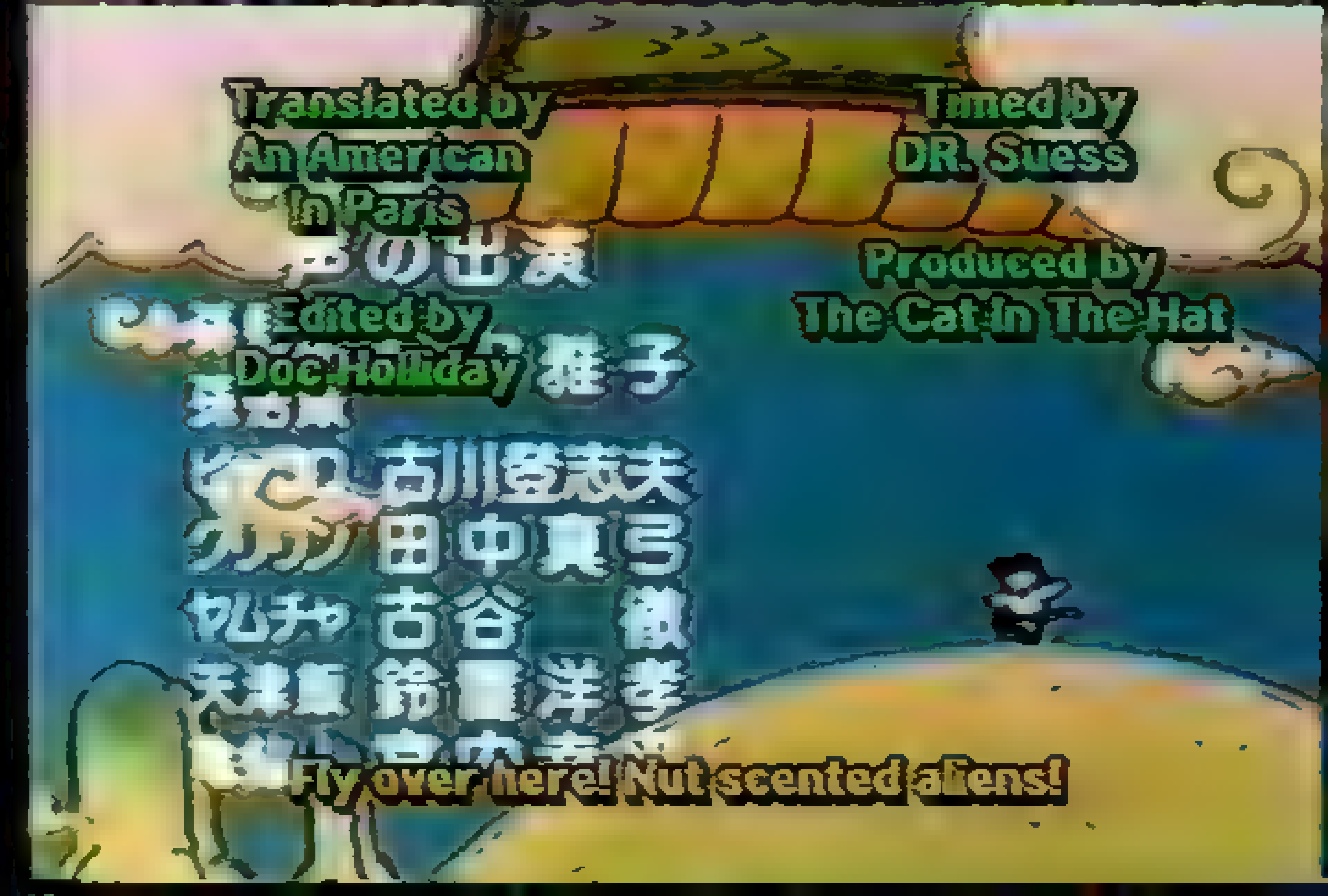

Translated by
An American
In Paris
Timed by
DR. Suess
Produced by
The Cat In The Hat
Edited by
Doc Holliday

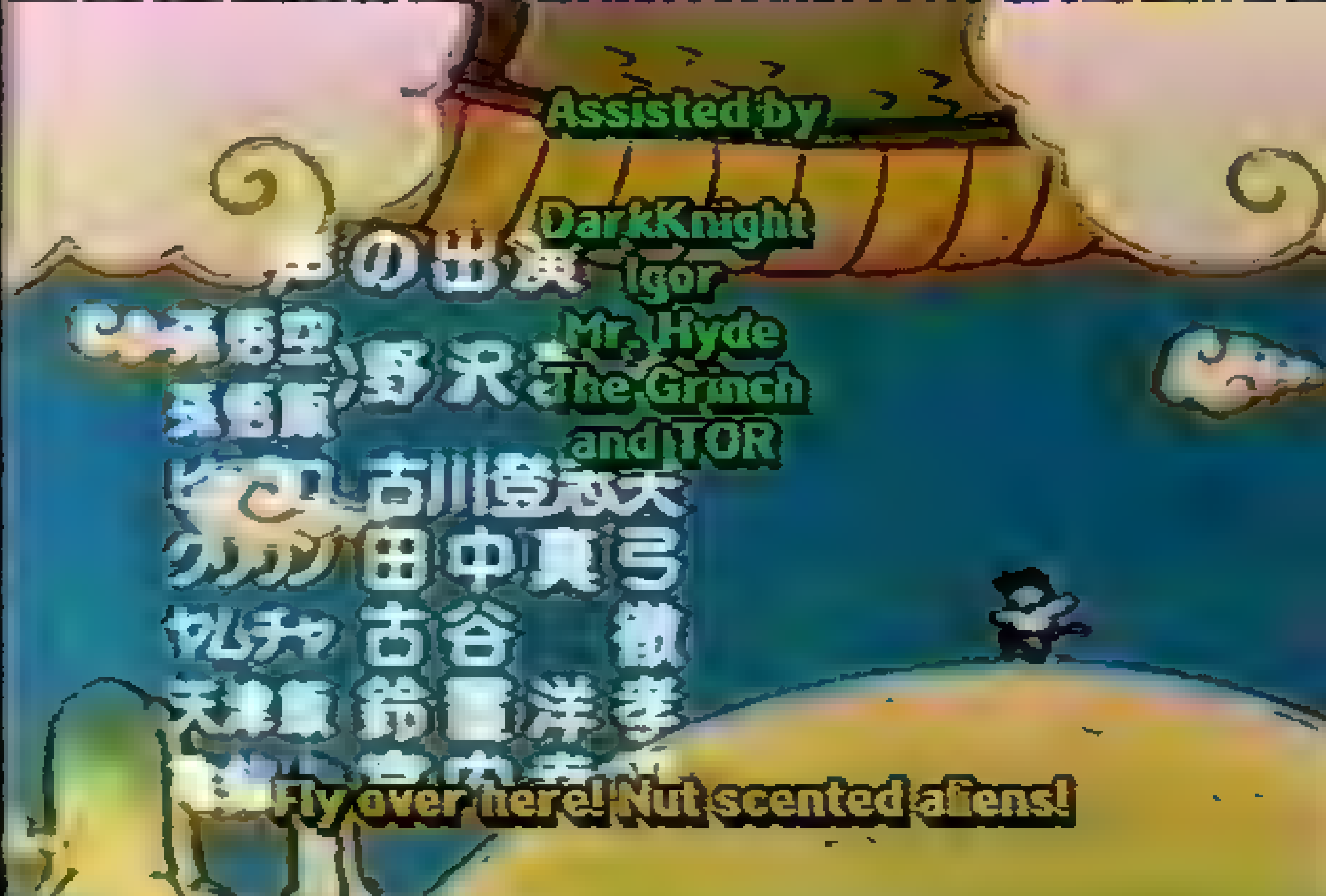

Translated by
An American
In Paris
Timed by
DR. Suess
Produced by
The Cat In The Hat
Edited by
Doc Holliday


Translated by
An American
in Paris
Timed by
DR. Suess
Produced by
The Cat In The Hat
Edited by
Doc Holliday

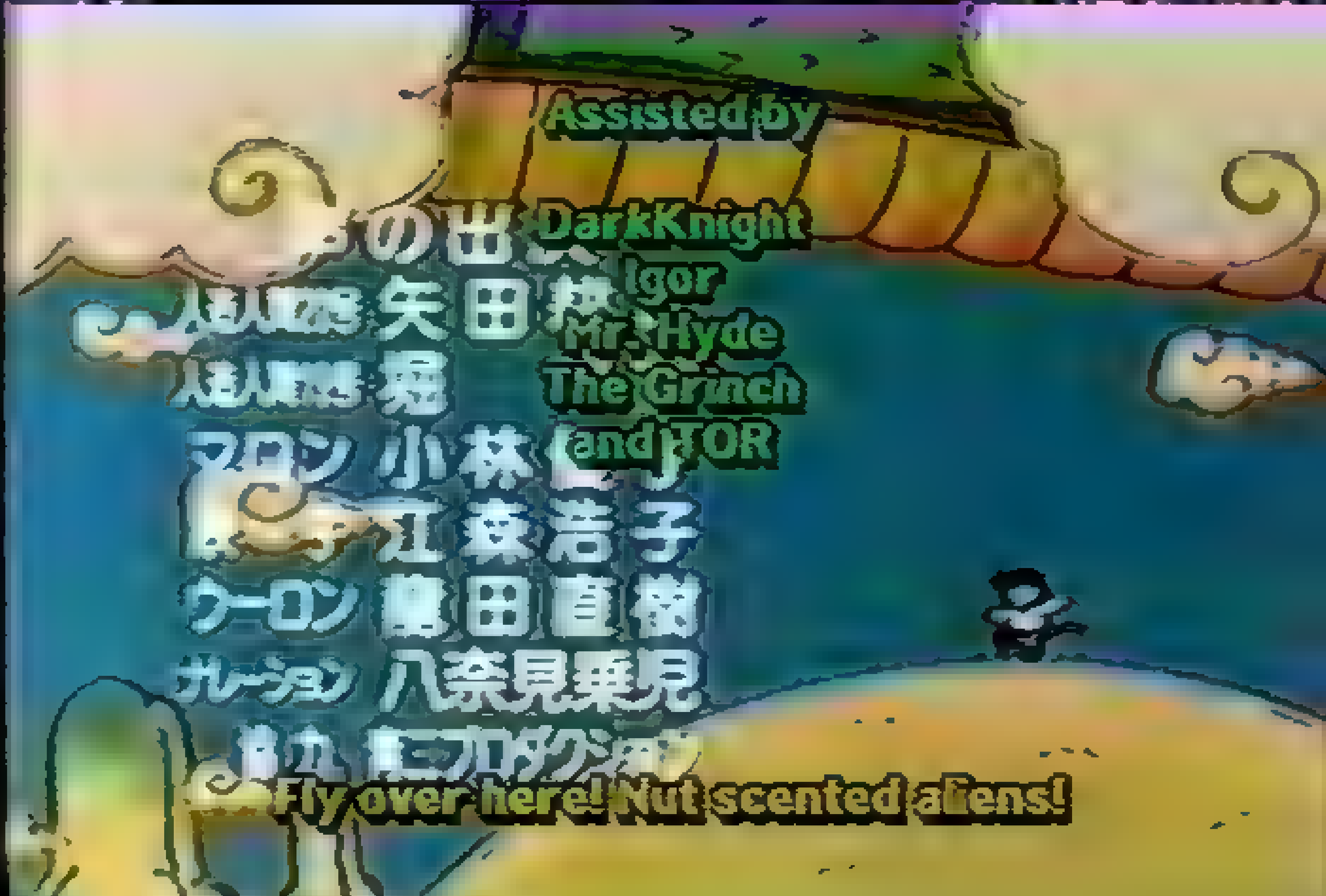

Translated by
An American
in Paris
Timed by
DR. Suess
Produced by
The Cat in The Hat
Edited by
Doc Holliday
Come on fight! Apple Colored Monsters!

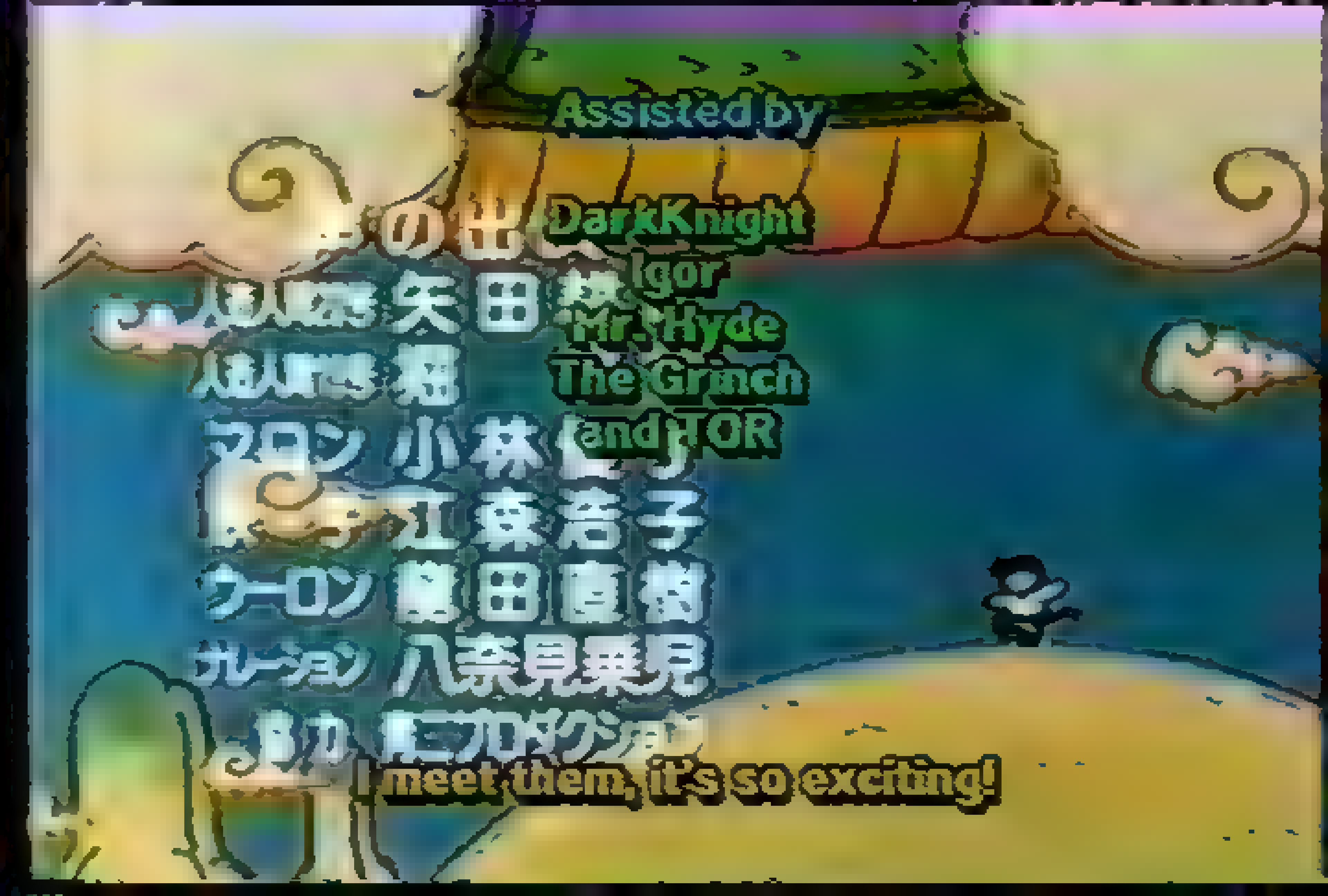

Translated by
An American
'n Paris
Timed by
DR. Suess
Edited by
Doc Holliday
Produced by
The Cat In The Hat
Come on fight! Apple Colored Monsters!


Translated by
An American
In Paris
Timed by
DR. Suess
Produced by
The Cat In The Hat
Edited by
Doc Holliday
田中真弓
Fly over here! Nut scented aliens!



Assisted by
DarkKnight
Igor
Mr. Hyde
The Grinch
and TOR
Fly over here! Nut scented aliens!


Assisted by
DarkKnight
Igor
Mr. Hyde
The Grinch
and TOR
ナレーション 八奈見乗児
Fly over here! Nut scented aliens!

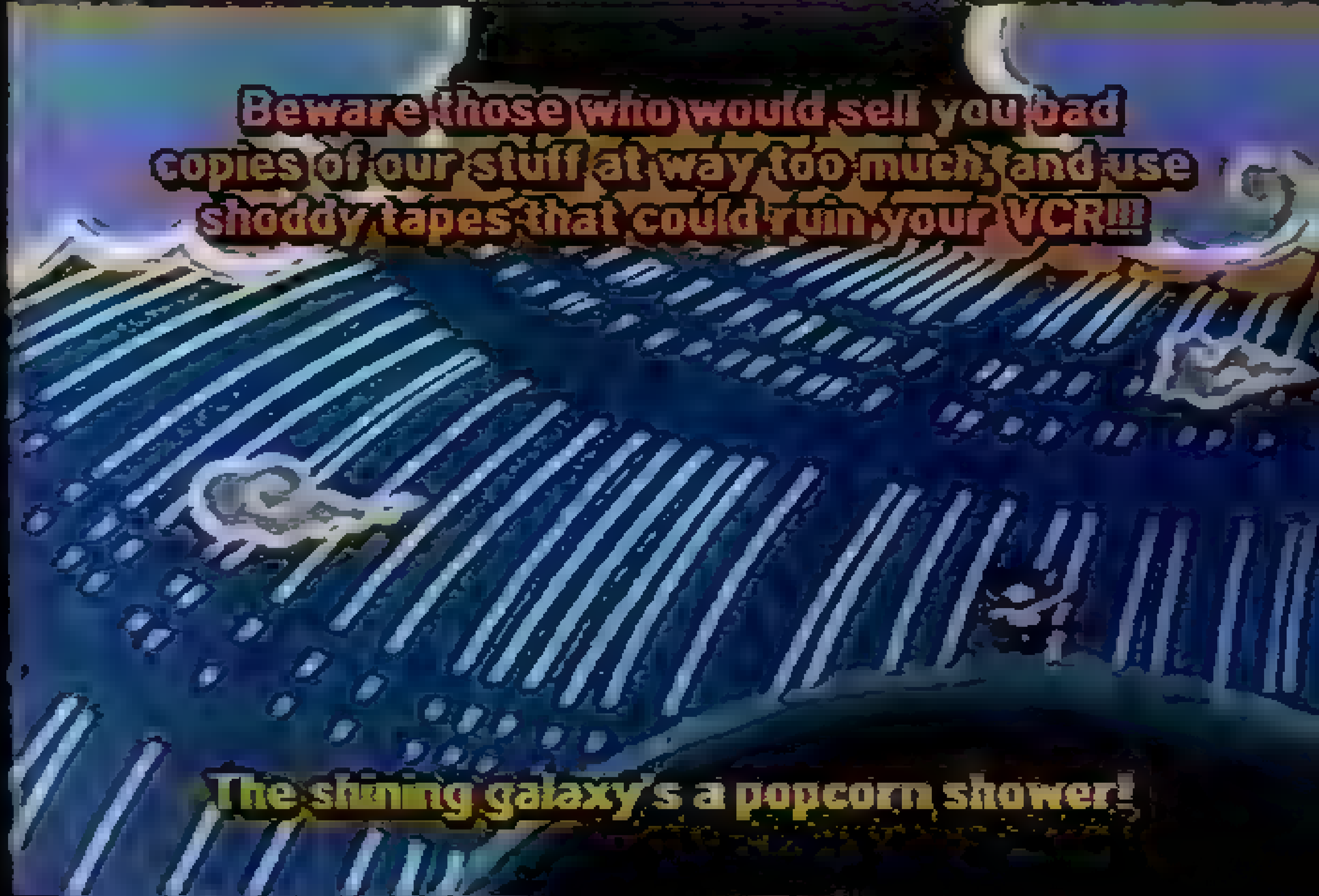


Assisted by
DarkKnight
Igor
Mr. Hyde
The Grinch
and TOR
I meet them, it's so exciting!


Assisted by
DarkKnight
Igor
Mr. Hyde
The Grinch
and TOR

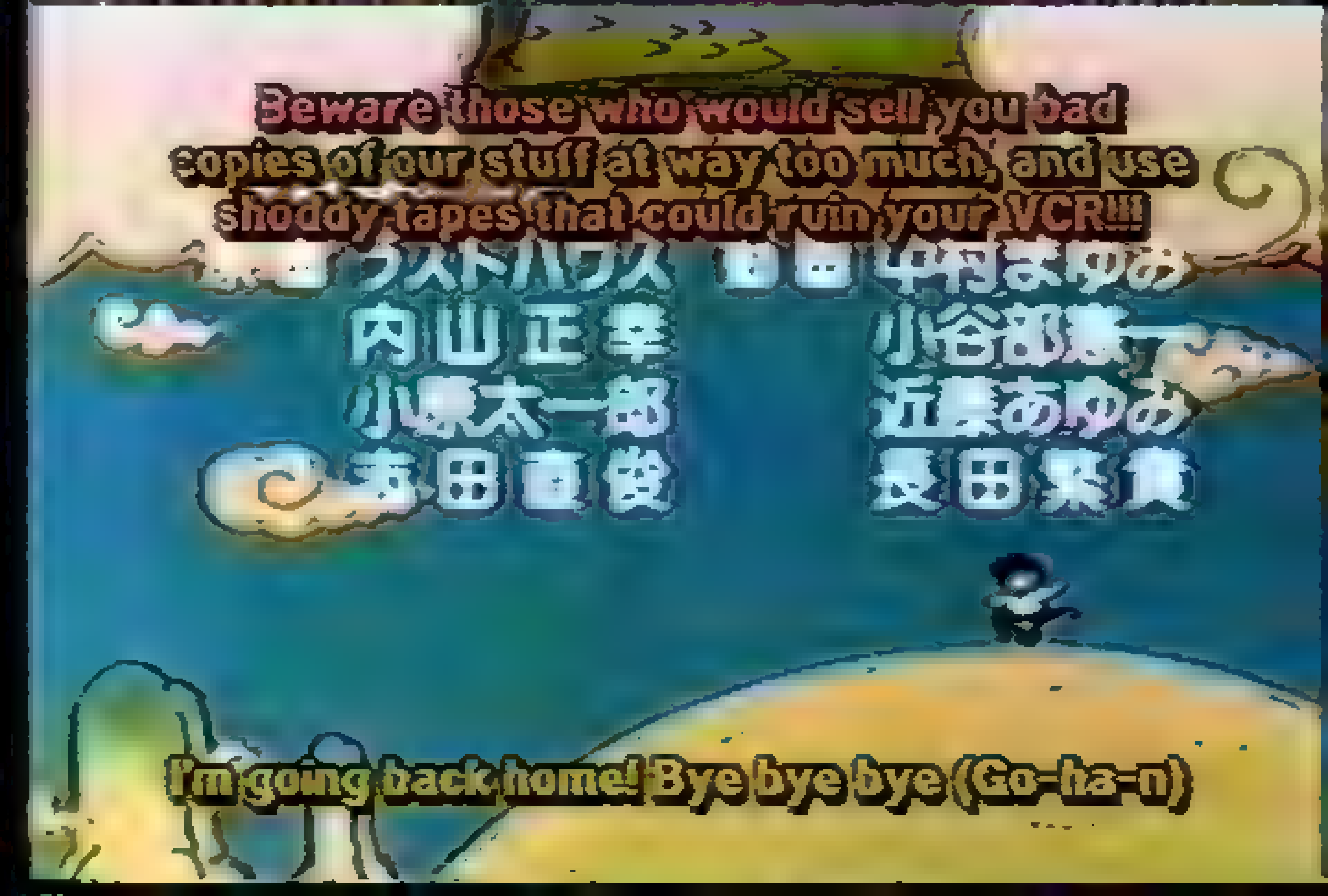

Assisted by
DarkKnight
Igor
Mr. Hyde
The Grinch
and TOR


The shining galaxy's a popcorn shower!


Beware those who would sell you bad copies of our stuff at way too much, and use shoddy tapes that could ruin your VCR!!!
The shining galaxy's a popcorn shower!

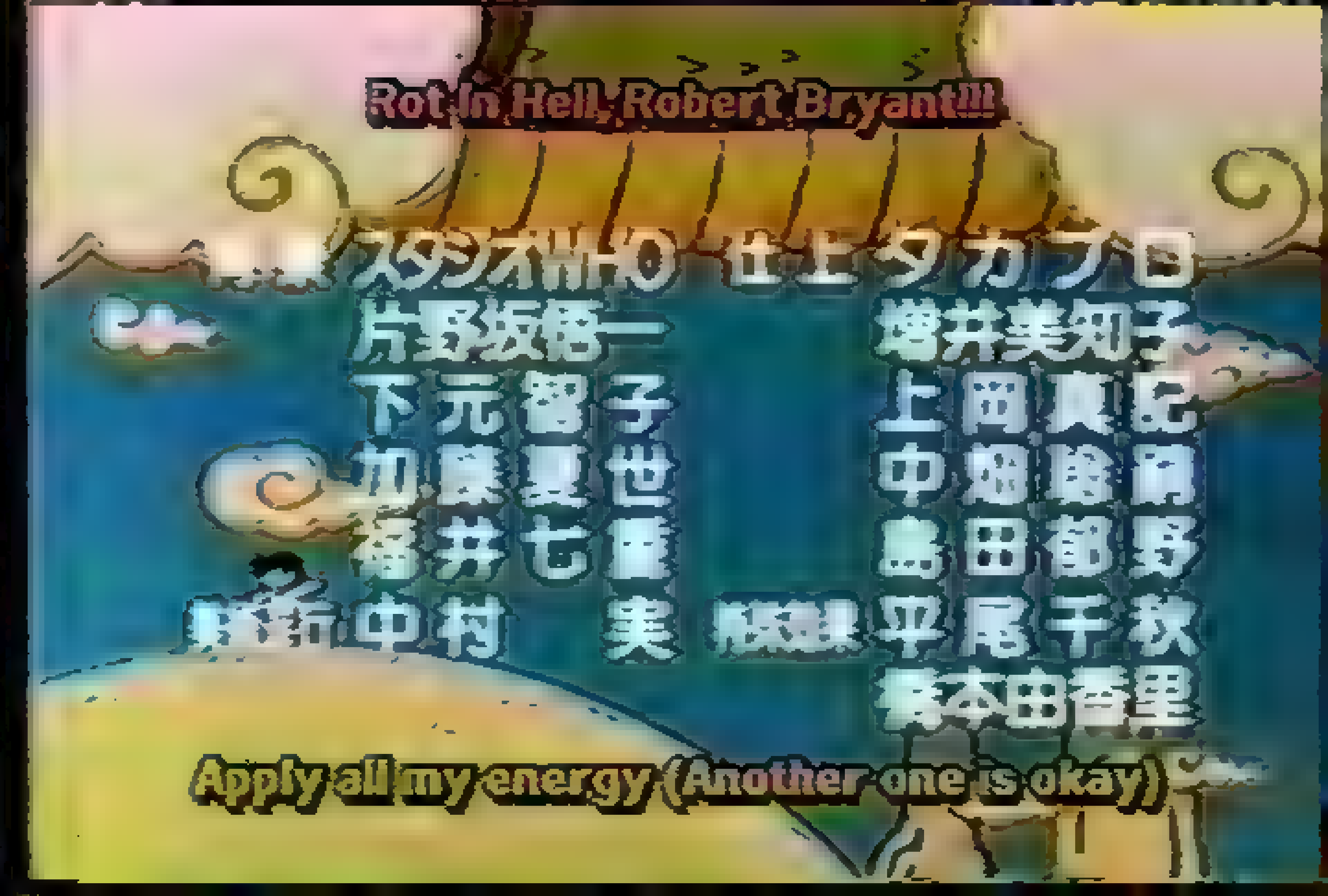

Beware those who would sell you bad copies of our stuff at way too much, and use shoddy tapes that could ruin your VCR!!!
The shining galaxy's a popcorn shower!

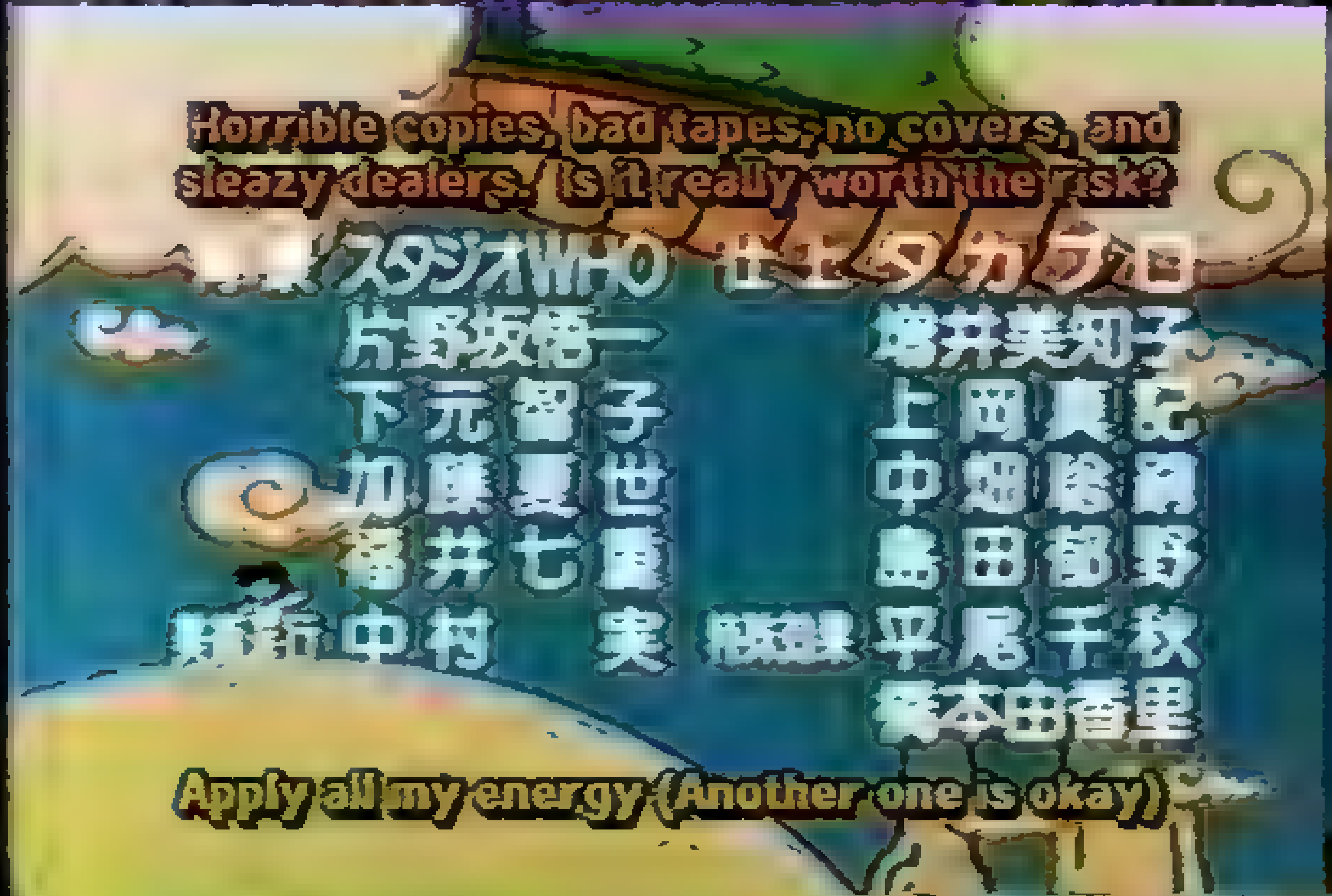

Beware those who would sell you bad copies of our stuff at way too much, and use shoddy tapes that could ruin your VCR!!!
I'm going back home! Bye bye bye (Go-ha-n)

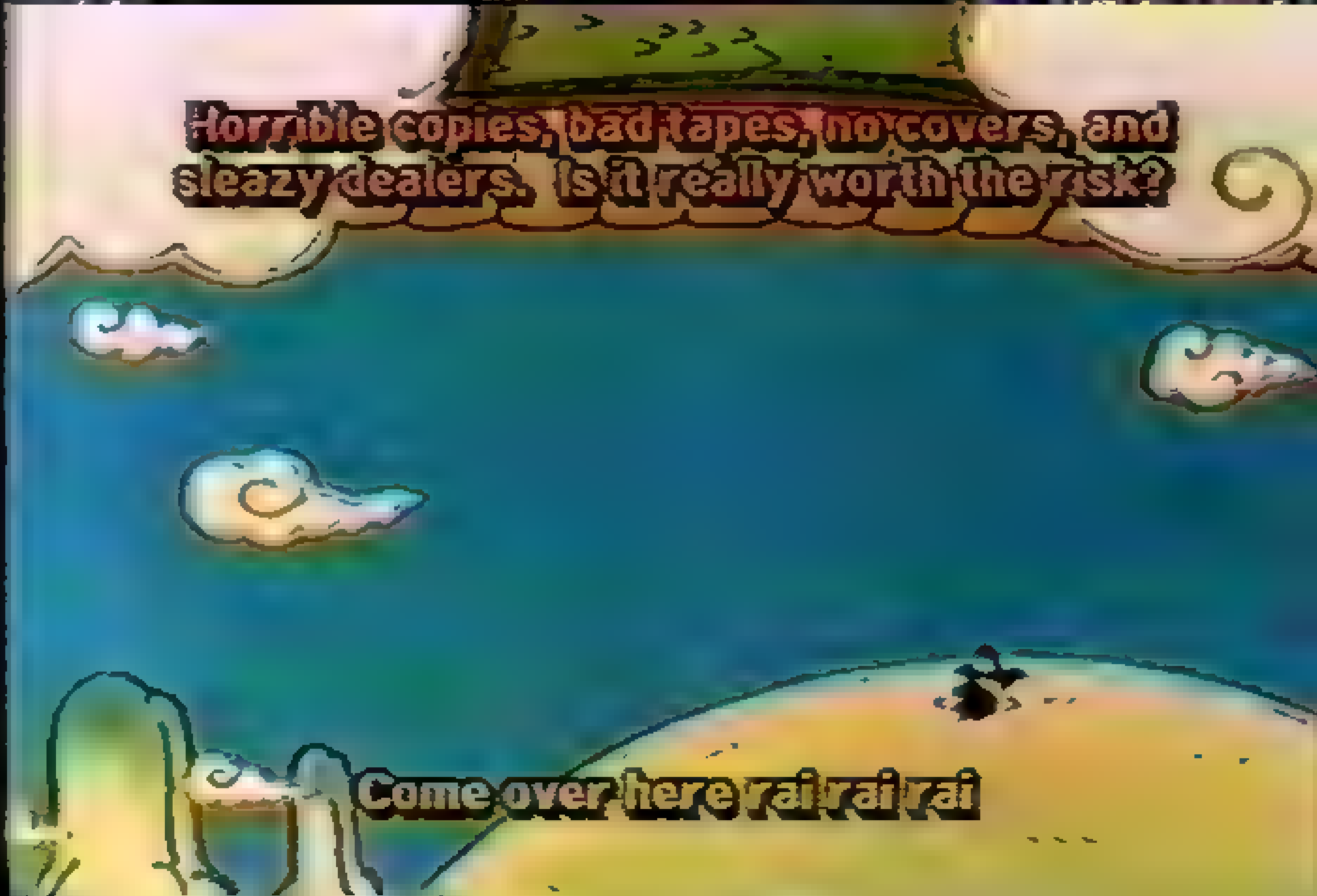

Beware those who would sell you bad
copies of our stuff at way too much, and use
shoddy tapes that could ruin your VCR!!!
I'm going back home! Bye bye bye (Go-ha-n)


Rot In Hell, Robert Bryant!!!
ラストハウス
内山正幸
小原太一郎
近藤あゆみ
Mystery (I-ppa-i)

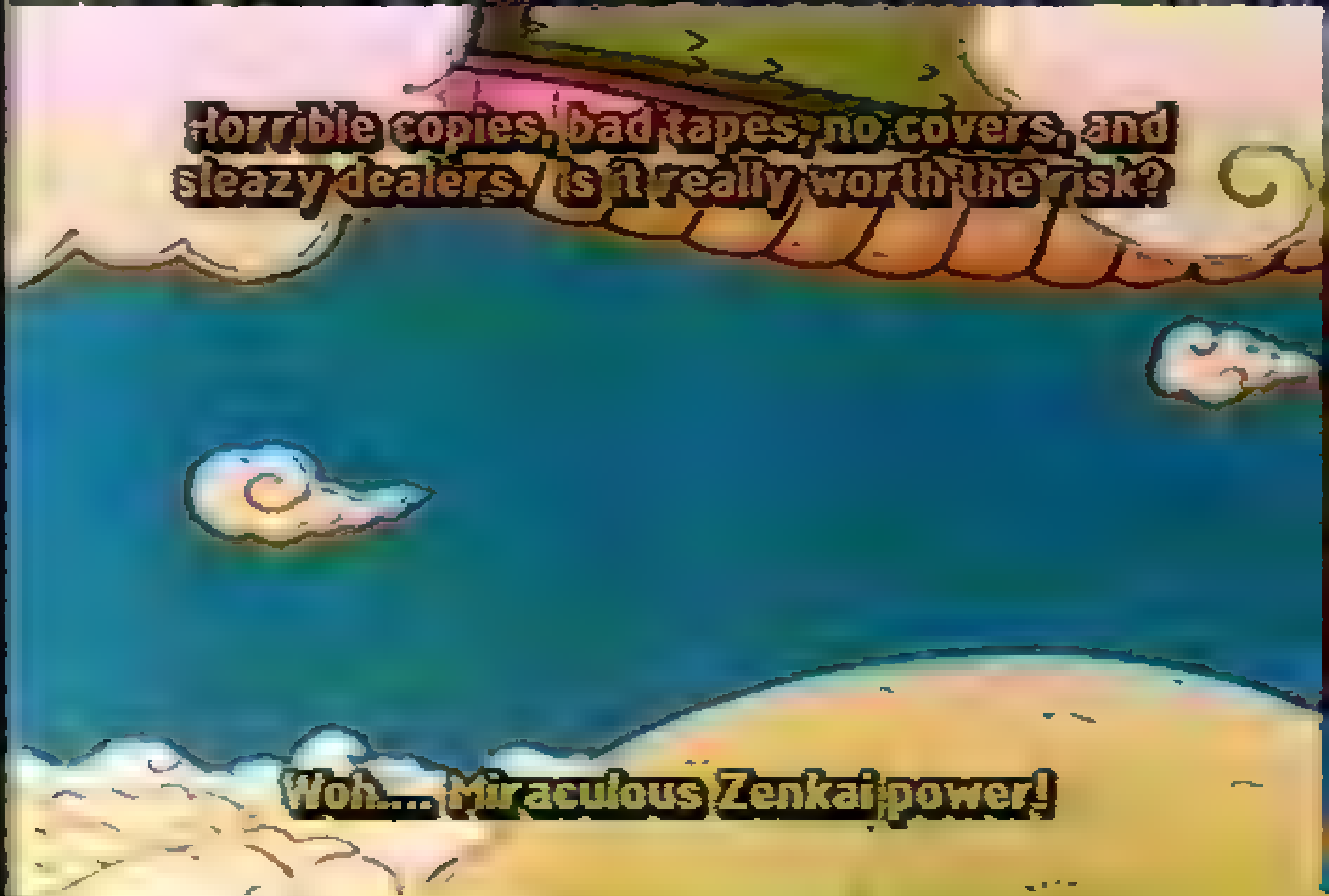

Rot In Hell, Robert Bryant!!!
Mystery

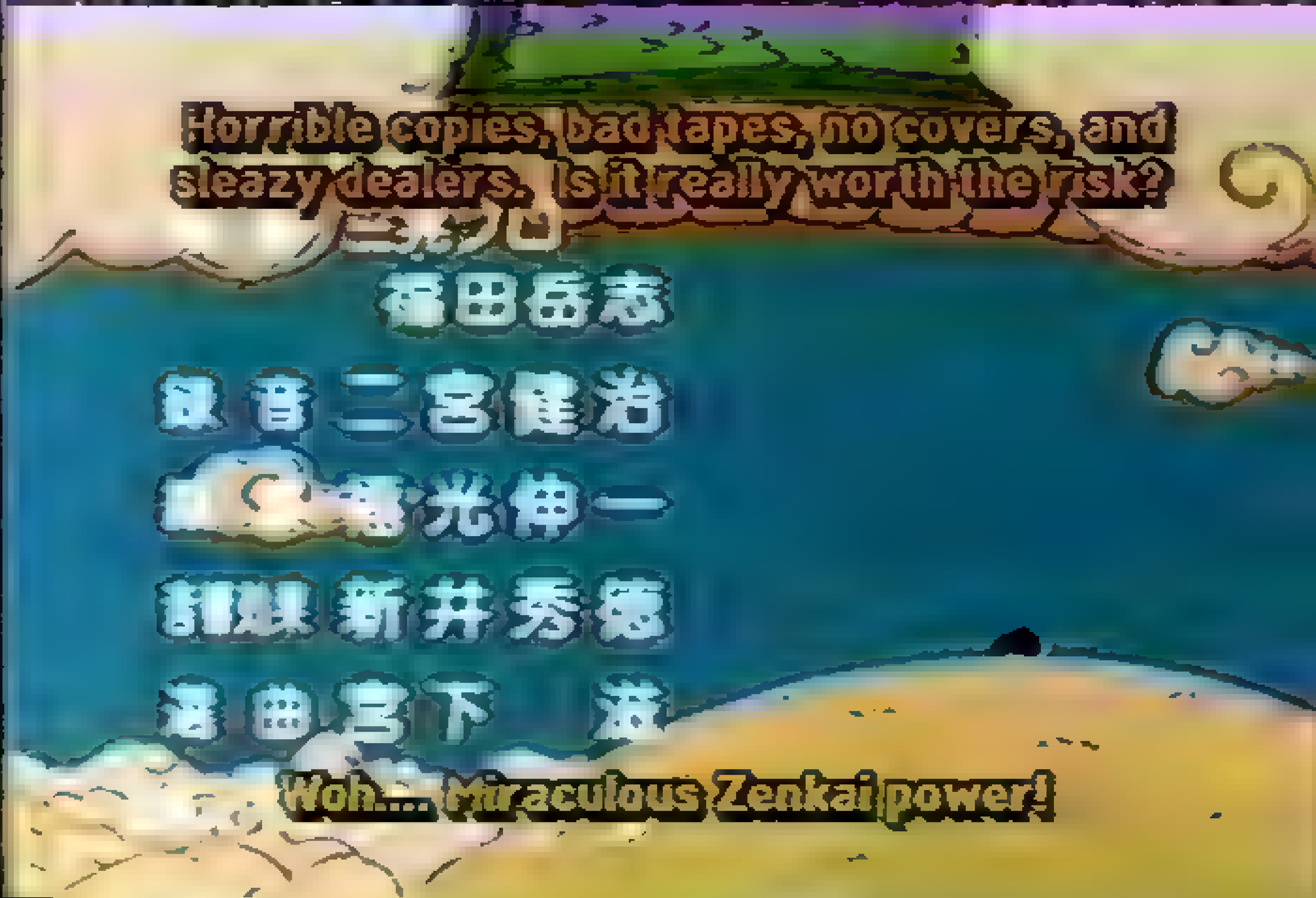

Rot In Hell, Robert Bryant!!!
Apply all my energy (Another one is okay)

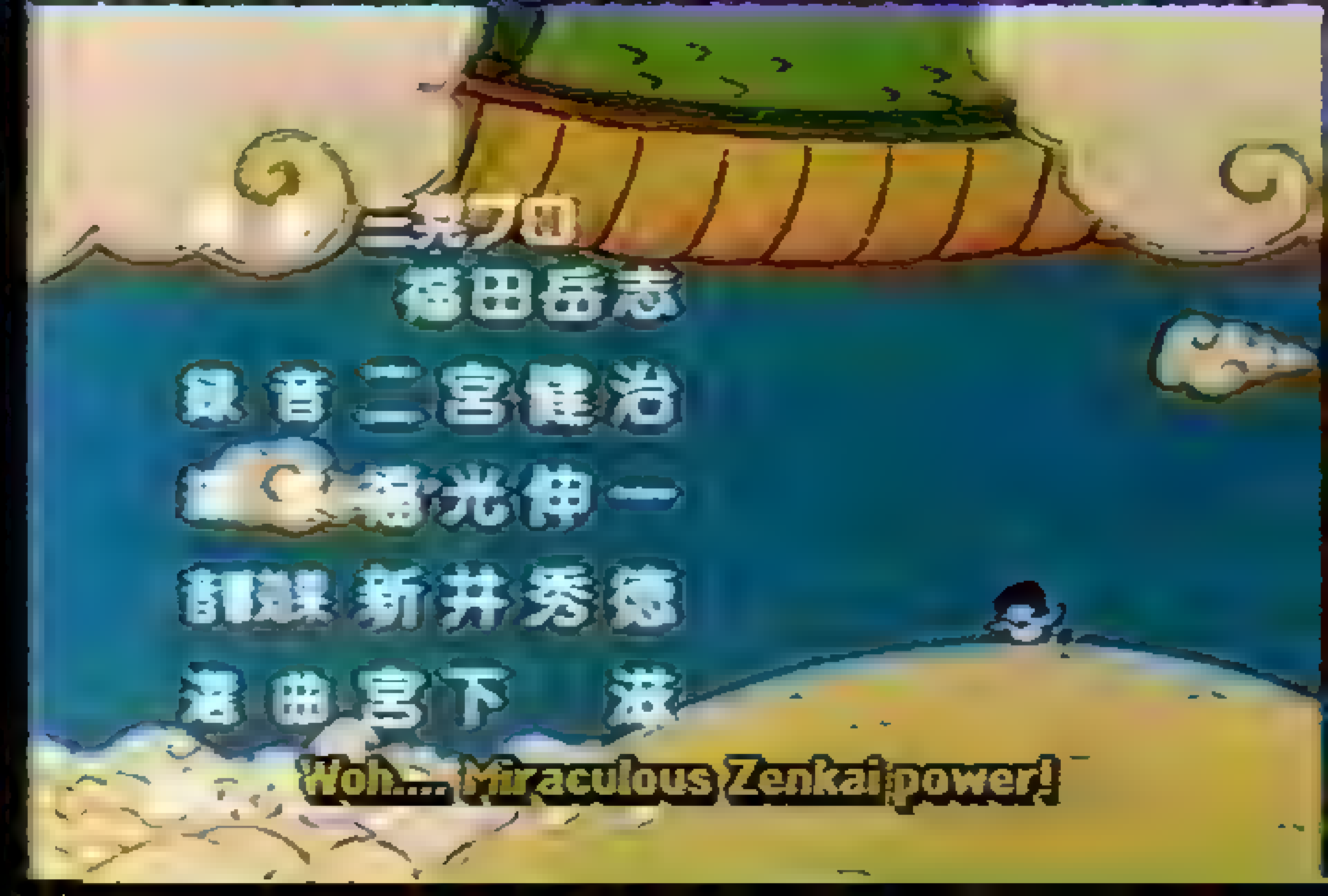

Horrible copies, bad tapes, no covers, and sleazy dealers. Is it really worth the risk?
スタジオWHO
Apply all my energy (Another one is okay)


Horrible copies, bad tapes, no covers, and
sleazy dealers. Is it really worth the risk?
Come over here rai rai rai


Horrible copies, bad tapes, no covers, and
sleazy dealers. Is it really worth the risk?


Horrible copies, bad tapes, no covers, and sleazy dealers. Is it really worth the risk?
Woh.... Miraculous Zenkai power!


Horrible copies, bad tapes, no covers, and
sleazy dealers. Is it really worth the risk?
Woh... Miraculous Zenkai power!

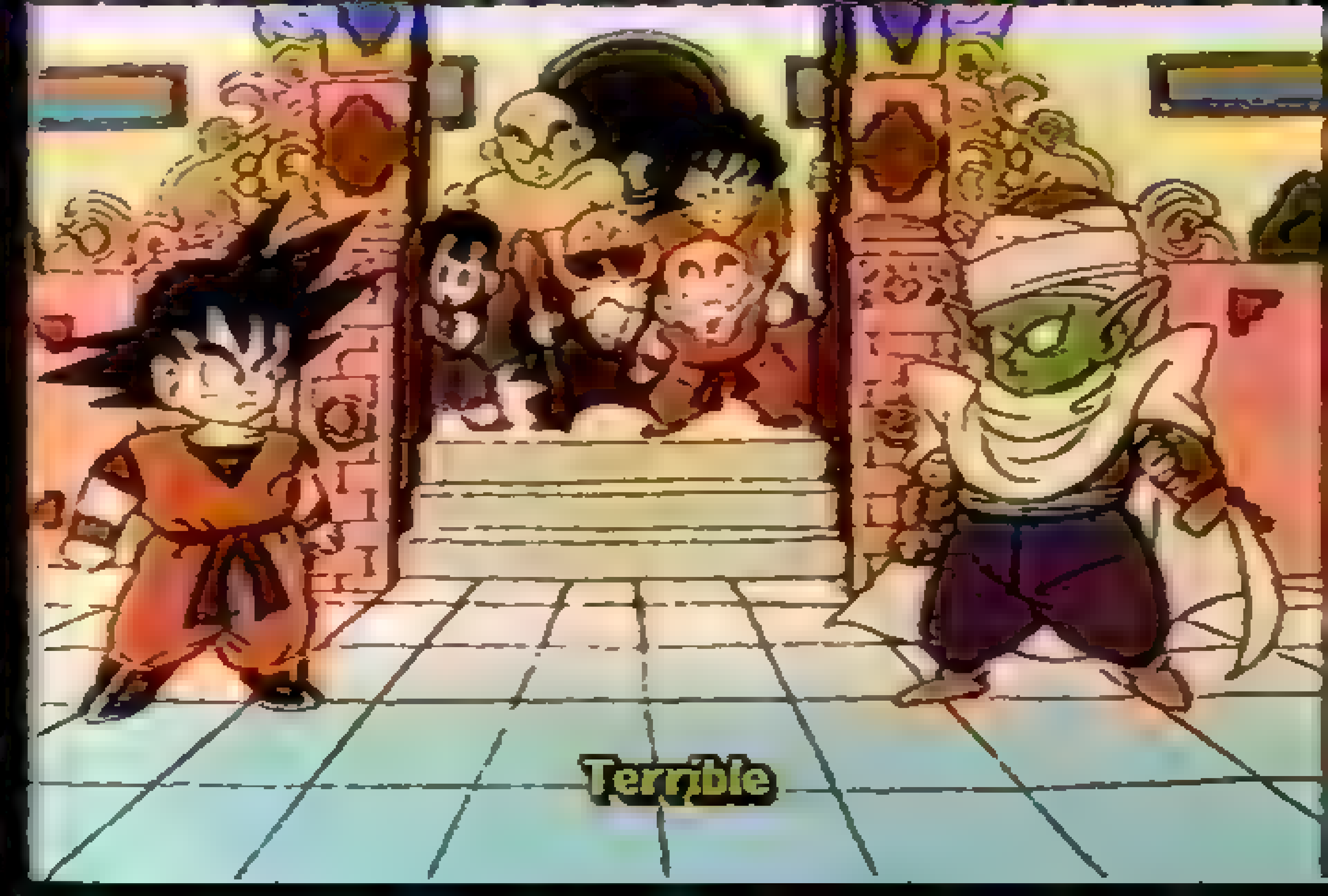

Woh.... Miraculous Zenkai power!



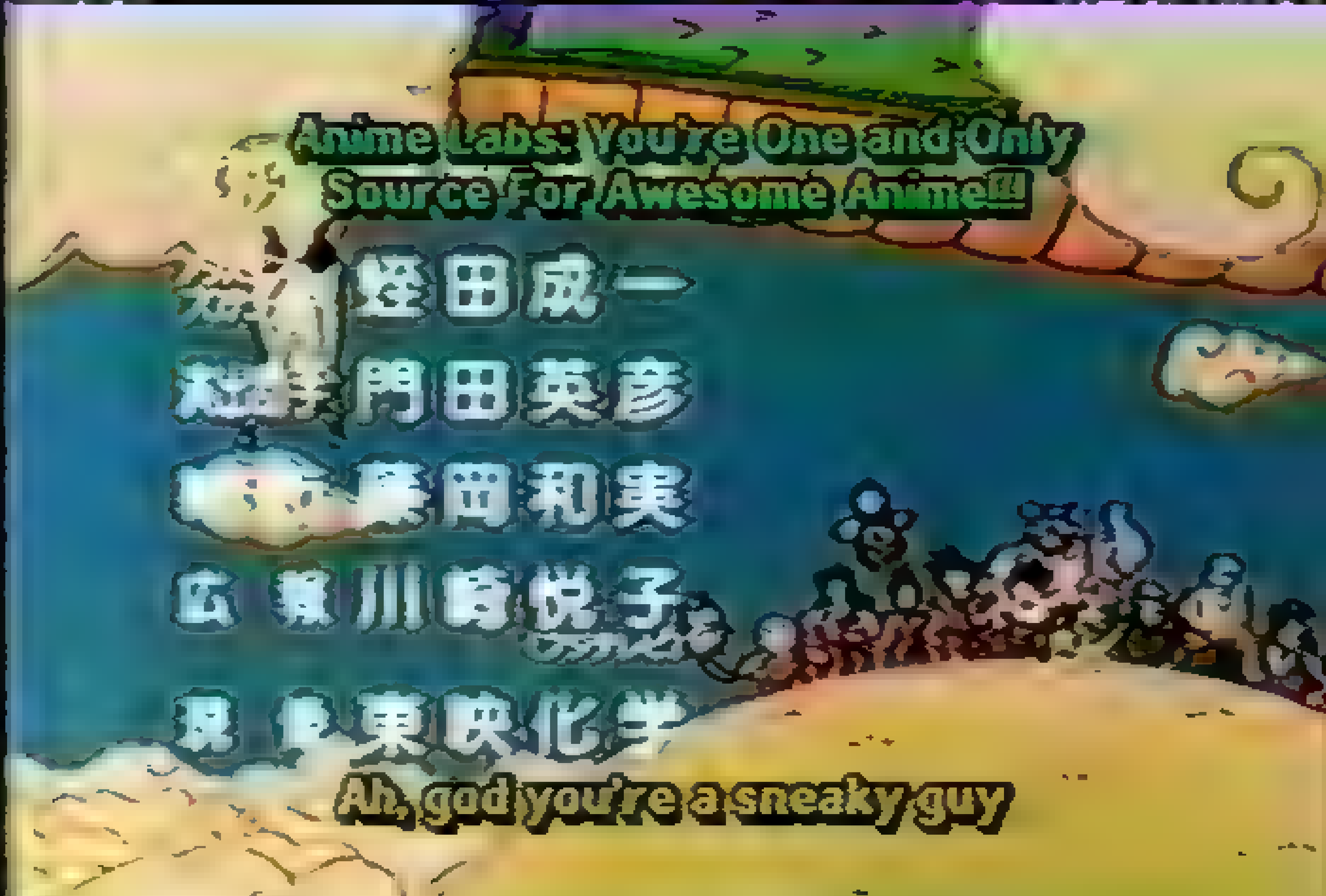

Hungry Mischievous Kinto-Un.


A lot of new horizons open up


Meet people, leave people,
meet people leave people


Terrible


Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
Ah, god you're a sneaky guy

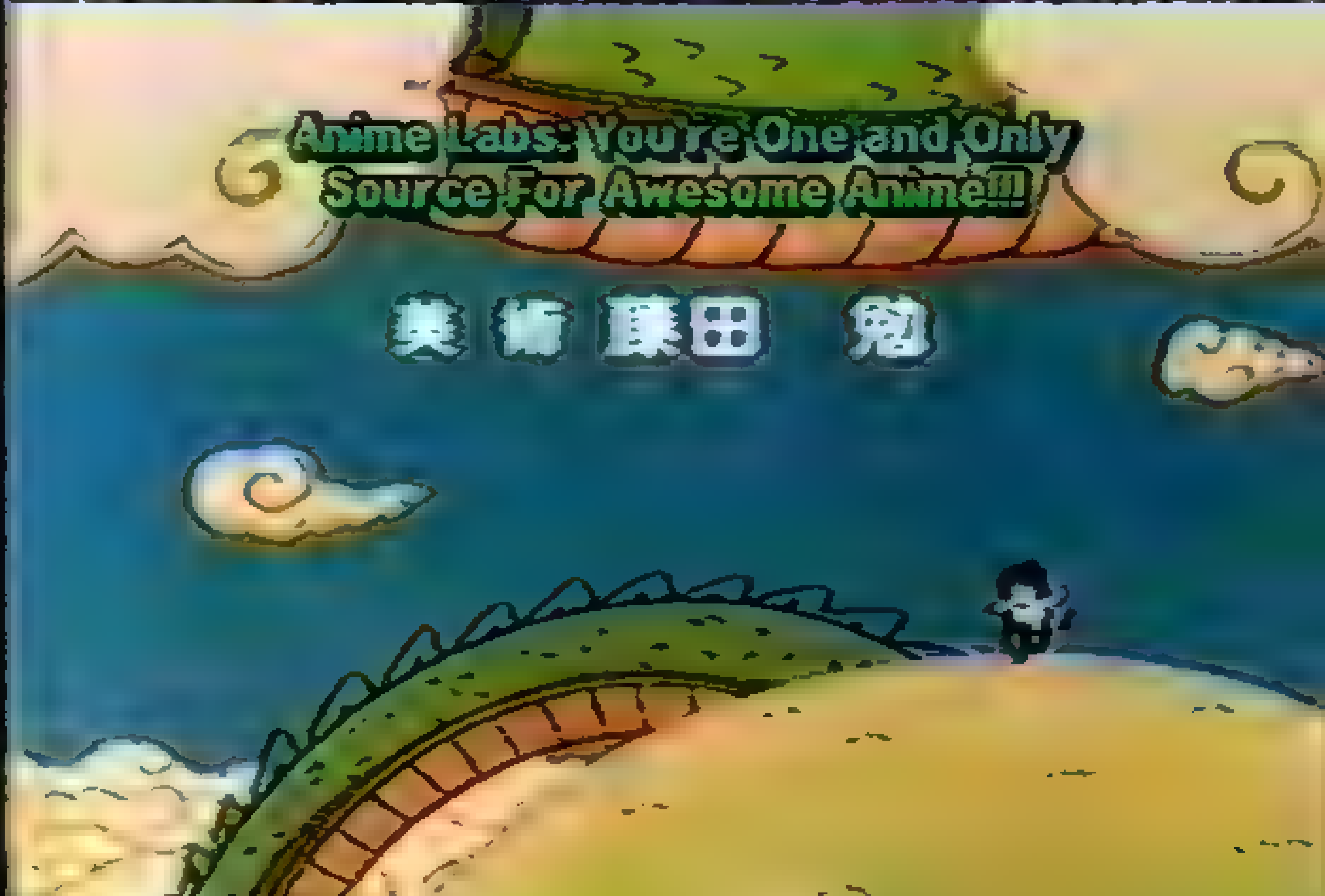

Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
Ah, god you're a sneaky guy


Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
Ah, god you're a sneaky guy

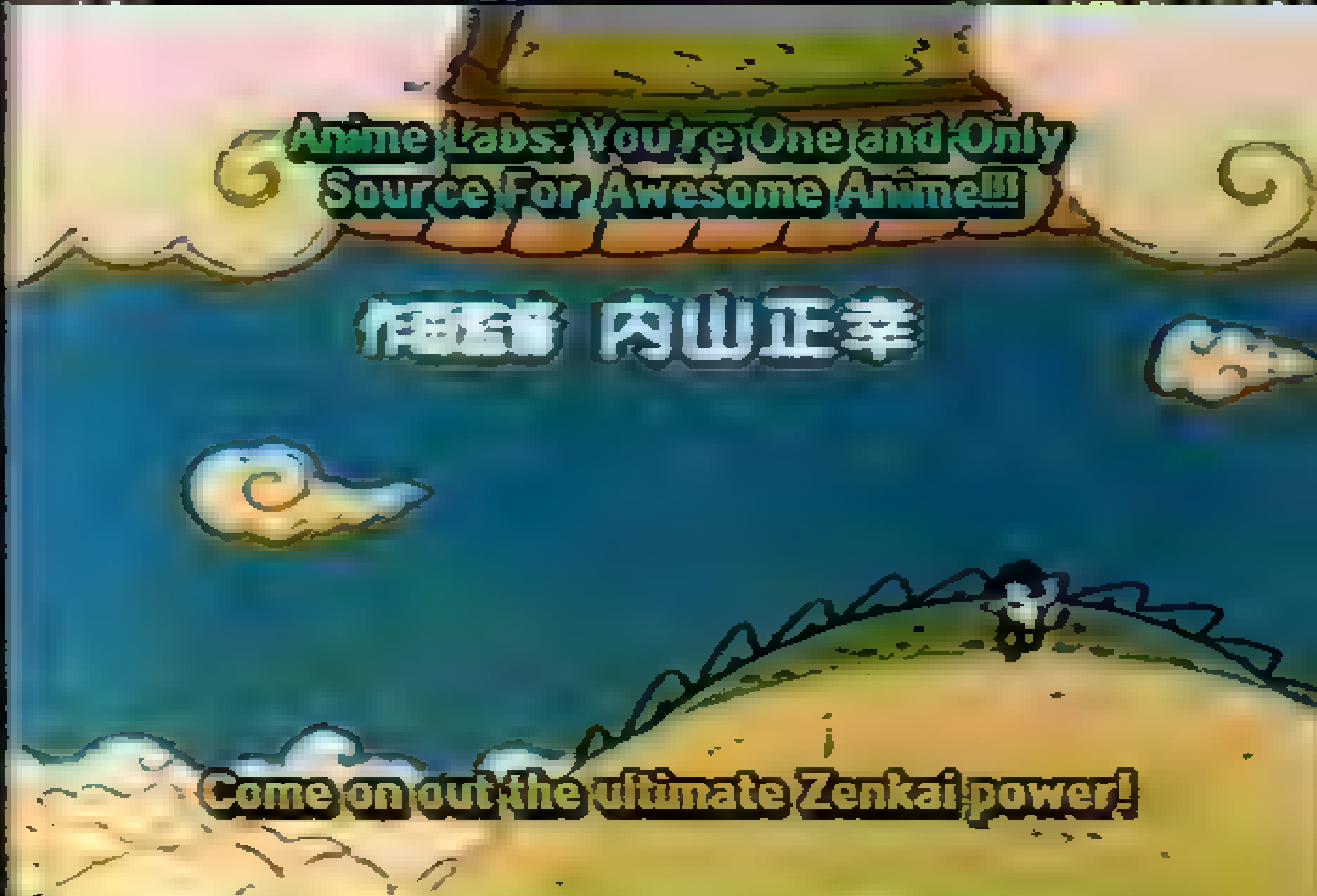

Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
Oops I'm sorry


Anime Labs: You're One and Only Source For Awesome Anime!!!
Woh... A full stomach's Zenkai power!


Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
Woh... A full stomach's Zenkai power!


Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!


Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!

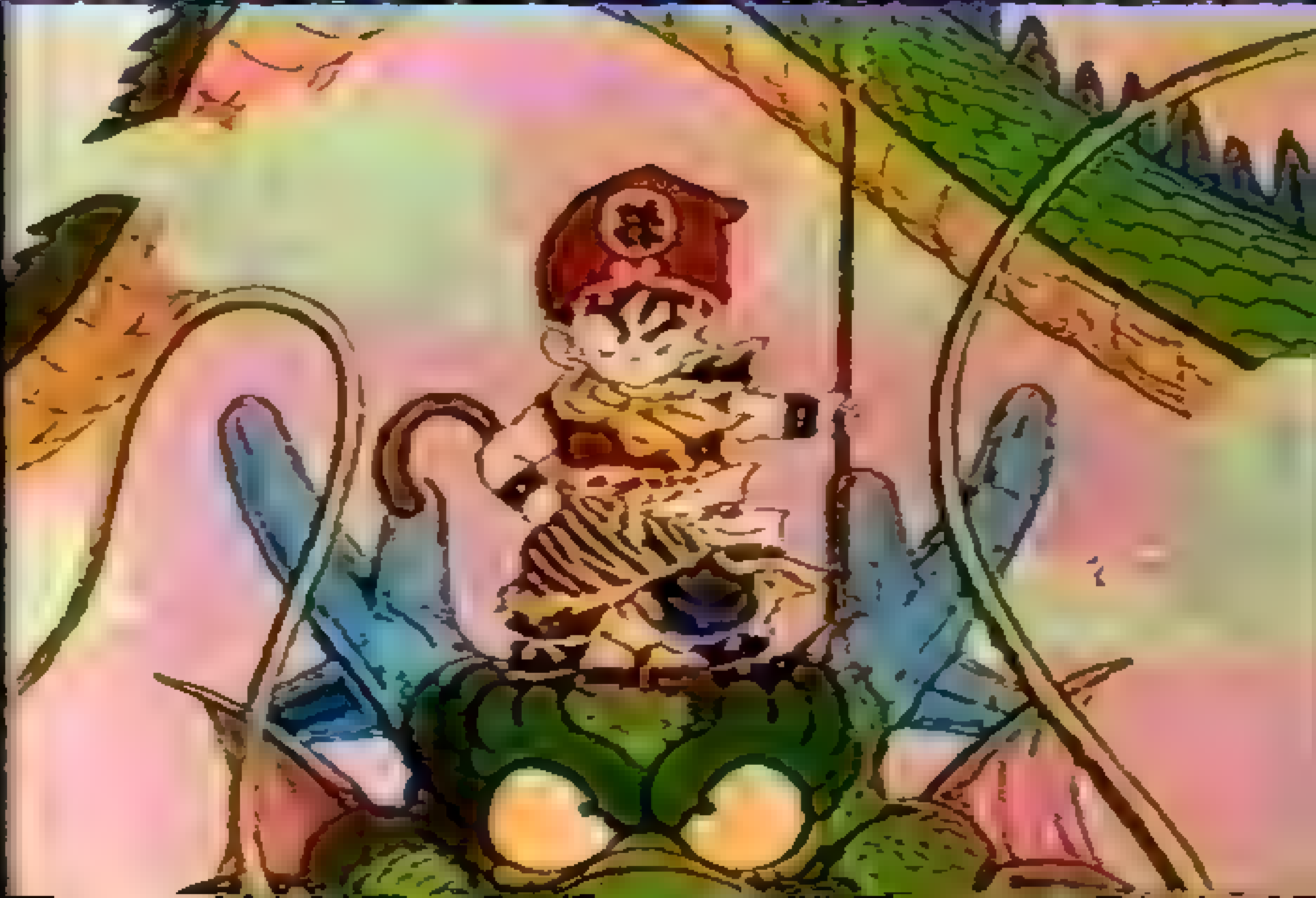

Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
内山正幸
Come on out the ultimate Zenkai power!


Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
内山正幸
Come on out the ultimate Zenkai power!


Come on out the ultimate Zenkai power!


演出 山内重保

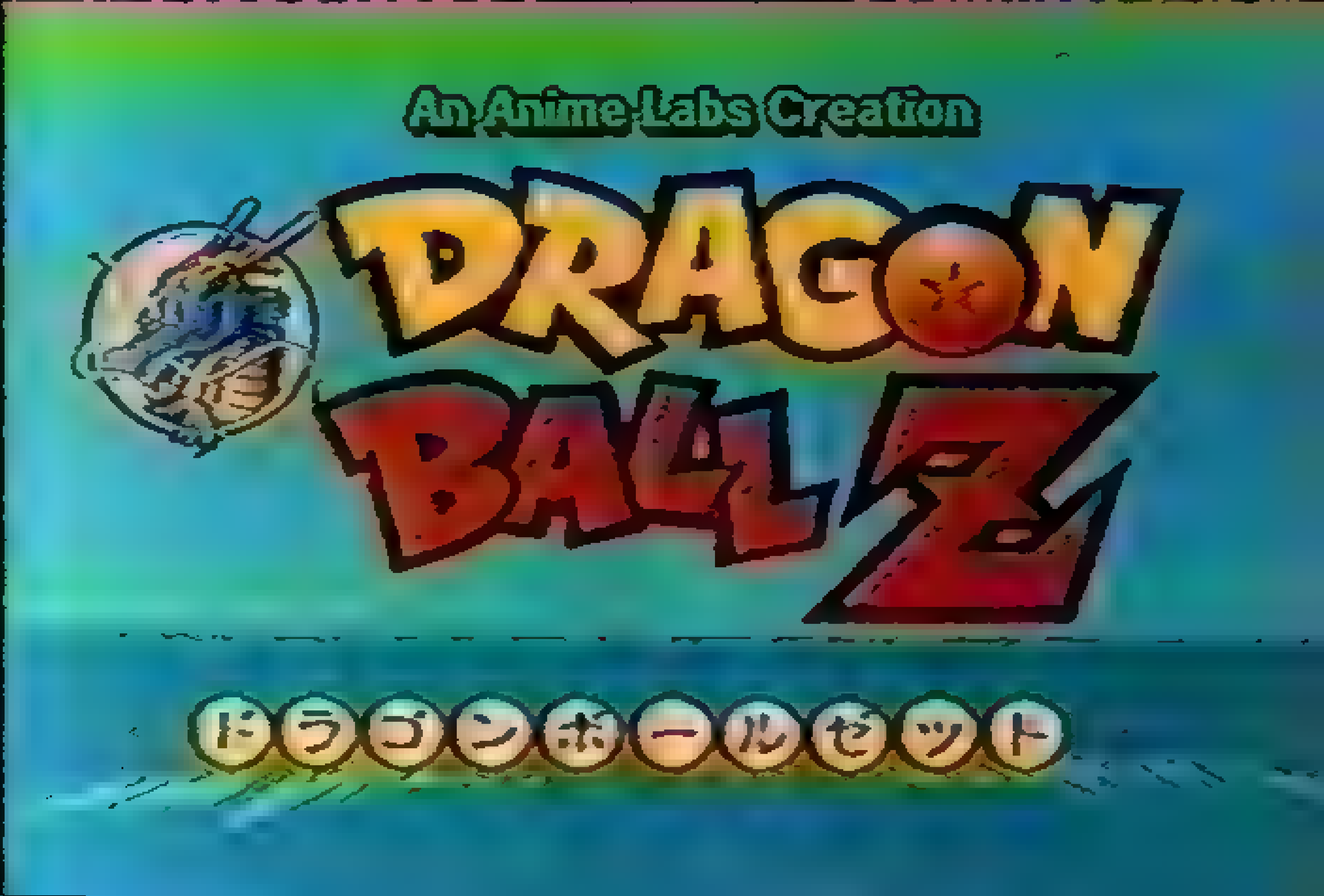

演出 山内重保



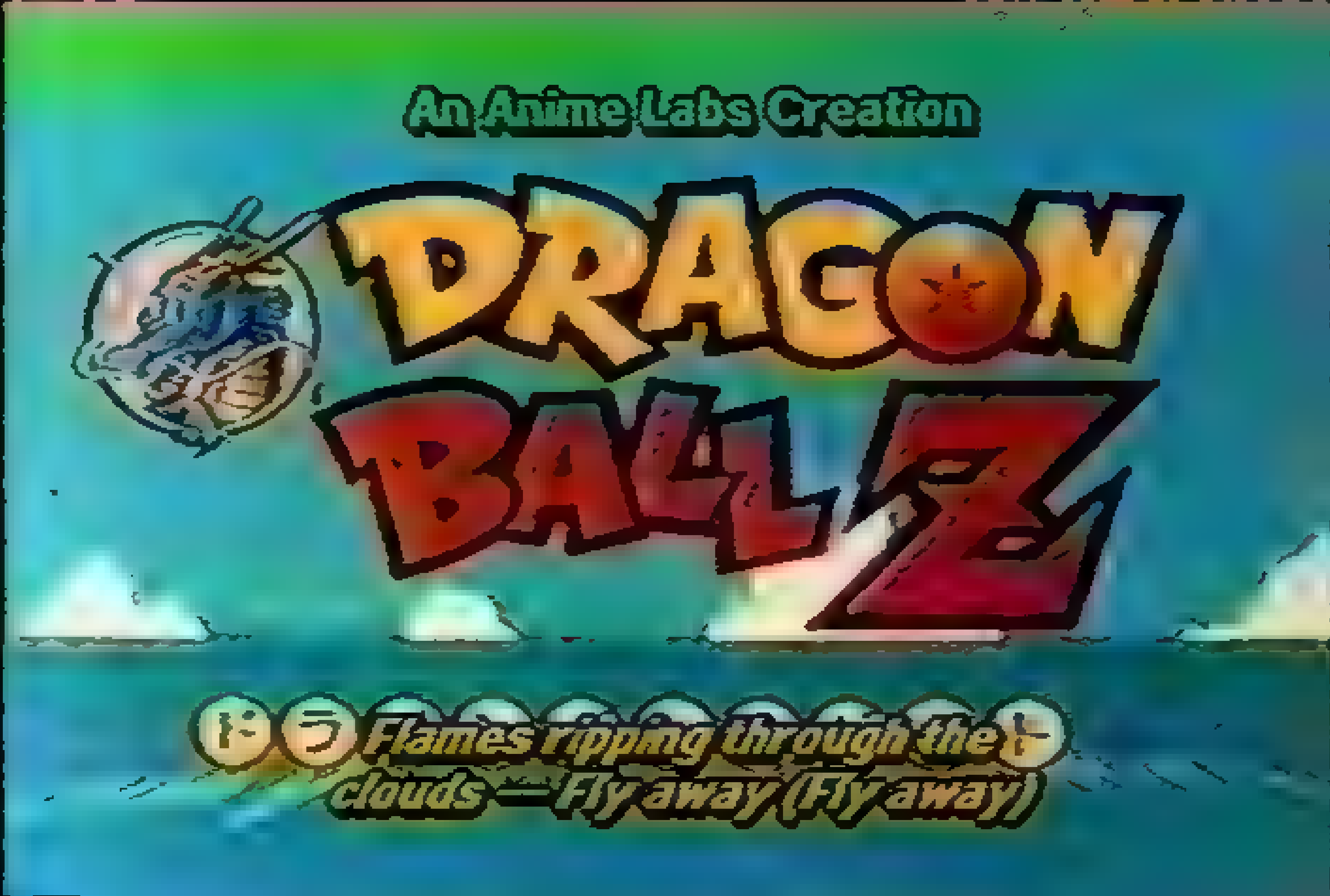


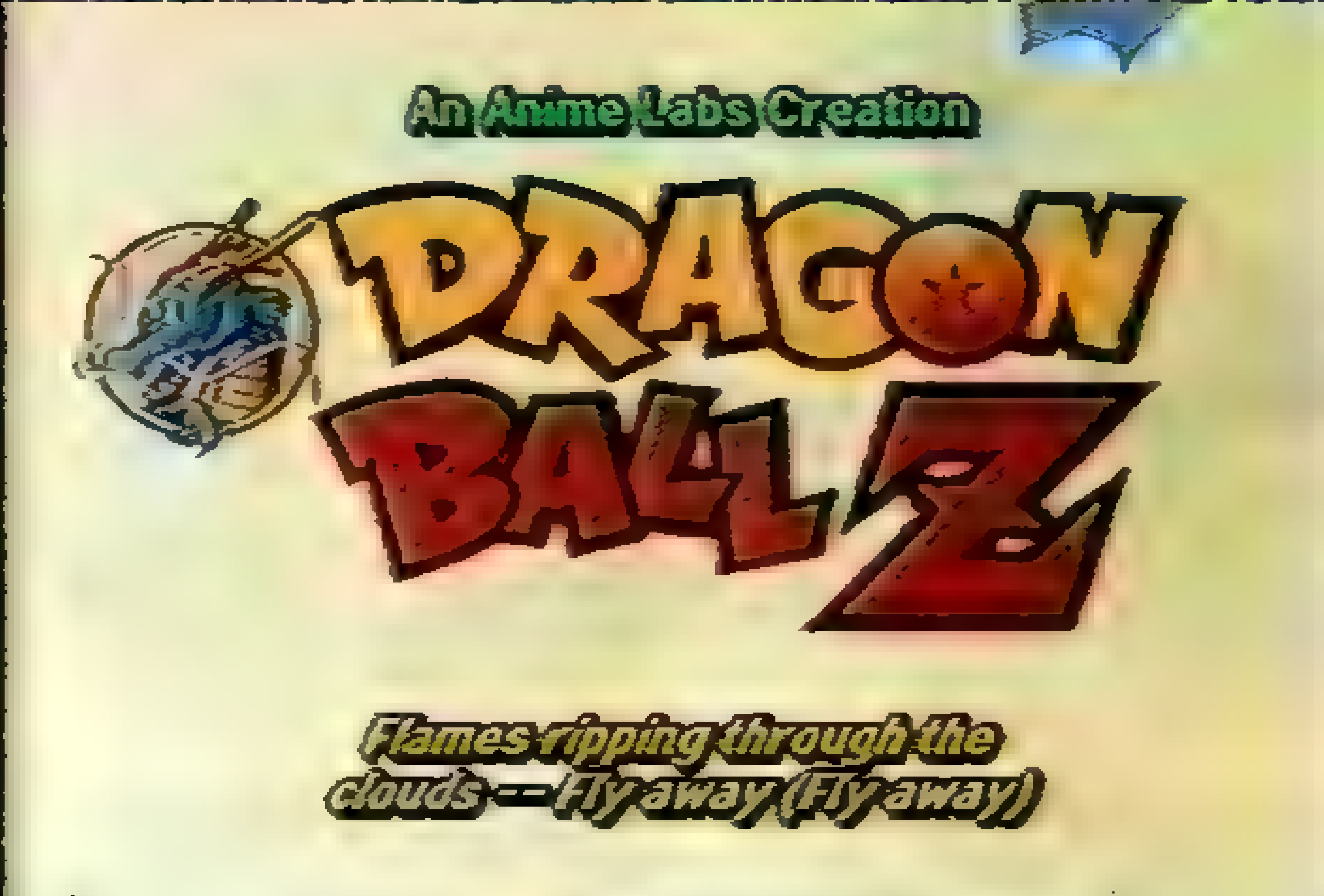



An Anime Labs Creation
DRAGON
BALL Z
ドラゴンボールセット


An Anime Labs Creation
DRAGON
BALL Z
ドラゴンボールセット


An Anime Labs Creation
DRAGON BALL Z
ドラゴンボールゼット


An Anime Labs Creation
DRAGON BALL Z
Flames ripping through the clouds — Fly away (Fly away)


An Anime Labs Creation
DRAGON BALL Z
Flames ripping through the
clouds -- Fly away (Fly away)

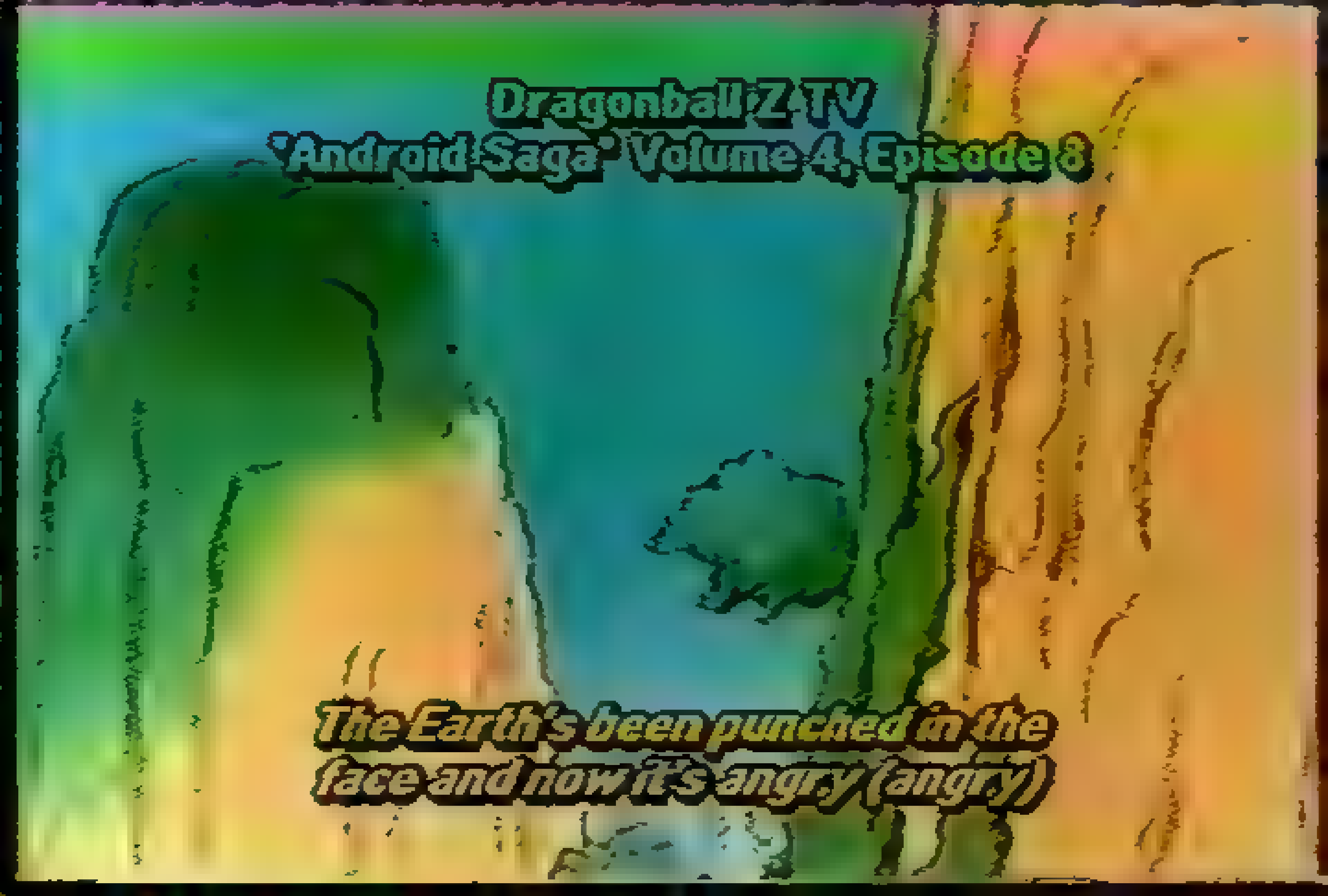

An Anime Labs Creation
Flames ripping through the clouds -- Fly away (Fly away)


Dragonball Z TV
"Android Saga" Volume 4, Episode 8
A new outlook opens wide from within


Dragonball Z TV
'Android Saga' Volume 4, Episode 8
A new outlook opens wide from within


Dragonball Z TV
'Android Saga' Volume 4, Episode 8
A new outlook opens wide from within


Dragonball Z TV
'Android Saga' Volume 4, Episode 8
A new outlook opens wide from within


Dragonball Z TV
'Android Saga' Volume 4, Episode 8
The Earth's been punched in the
face and now it's angry (angry)


The Earth's been punched in the
face and now it's angry (angry)


The Earth's been punched in the face and now it's angry (angry)


The Earth's been punched in the
face and now it's angry (angry)


The Earth's been punched in the face and now it's angry (angry)


小山高生


It's going to go blow up a volcano


It's going to go blow up a volcano


It's going to go blow up a volcano

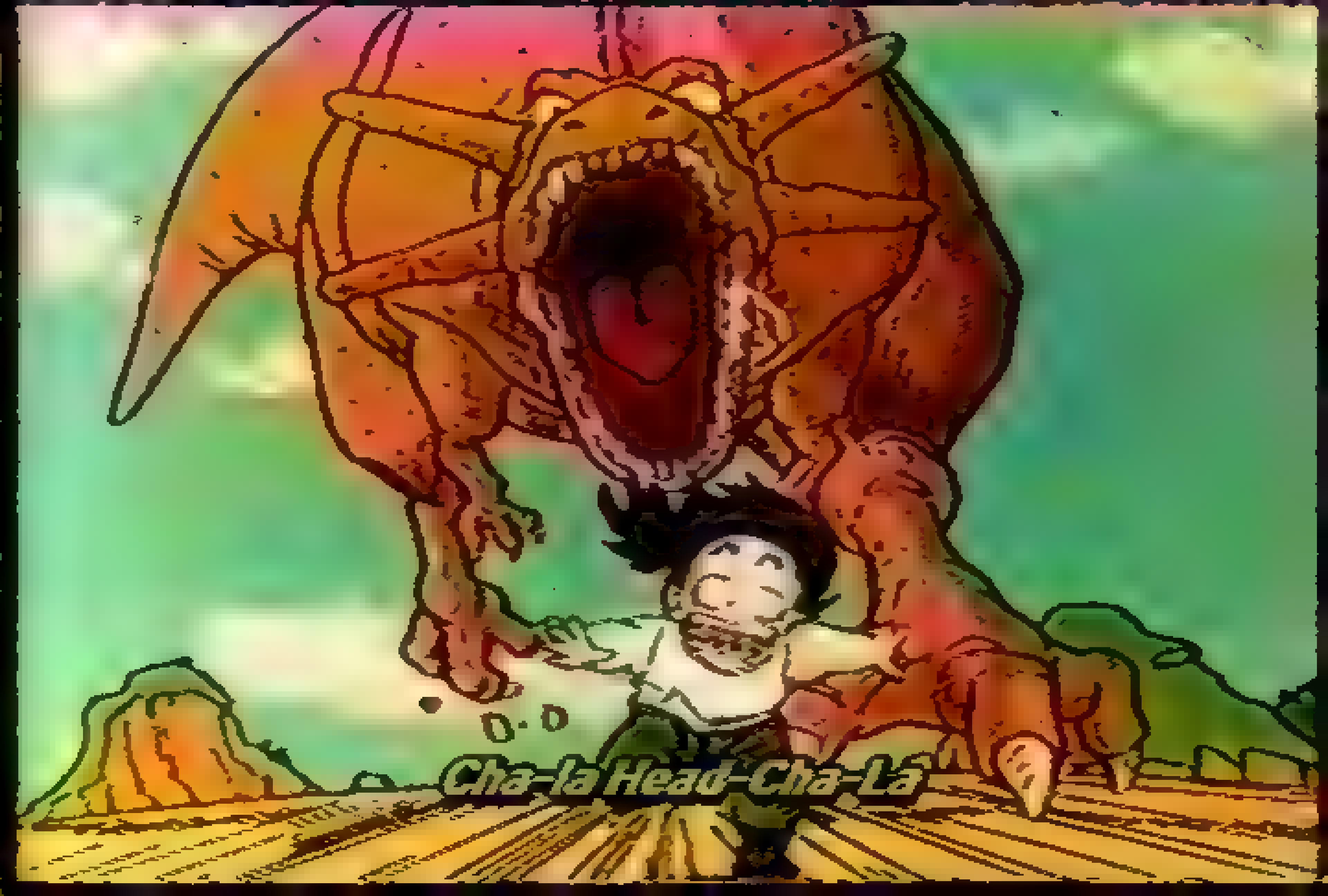
キーアニメーター 前田 実

きょうりゅう I find a dinosaur こみたいね


If I find a dinosaur


...in some melting ice, I want
to train it to ride a ball


...in some melting ice, I want
to train it to ride a ball


Cha-la Head-Cha-La

Cha-la Head-Cha-La

オープニングテーマ

「CHA-LA HEAD-CHA-LA（チャラ・ヘッチャラ）」

作詞 森雪之丞

作曲 清岡千穂

編曲 山本健司

唄 影山ヒロノブ

エンディングテーマ

「でてこいとびきりZENKAIパワー！！」

作詞 荒川稔久

作曲 池毅

編曲 山本健司

唄 MANNA

（コロムビアレコード）

"I don't care ～no matter what happens"

オープニングテーマ

「CHA-LA HEAD-CHA-LA
(チャラ・ヘッチャラ)」

作詞 森雪之丞

作曲 清岡千穂

編曲 山本健司

歌 影山ヒロノブ

エンディングテーマ

「でてこいとびきり
ZENKAIパワー!」

作詞 荒川稔久

作曲 池 毅

編曲 山本健司

歌 MANNA

(コロムビアレコード)

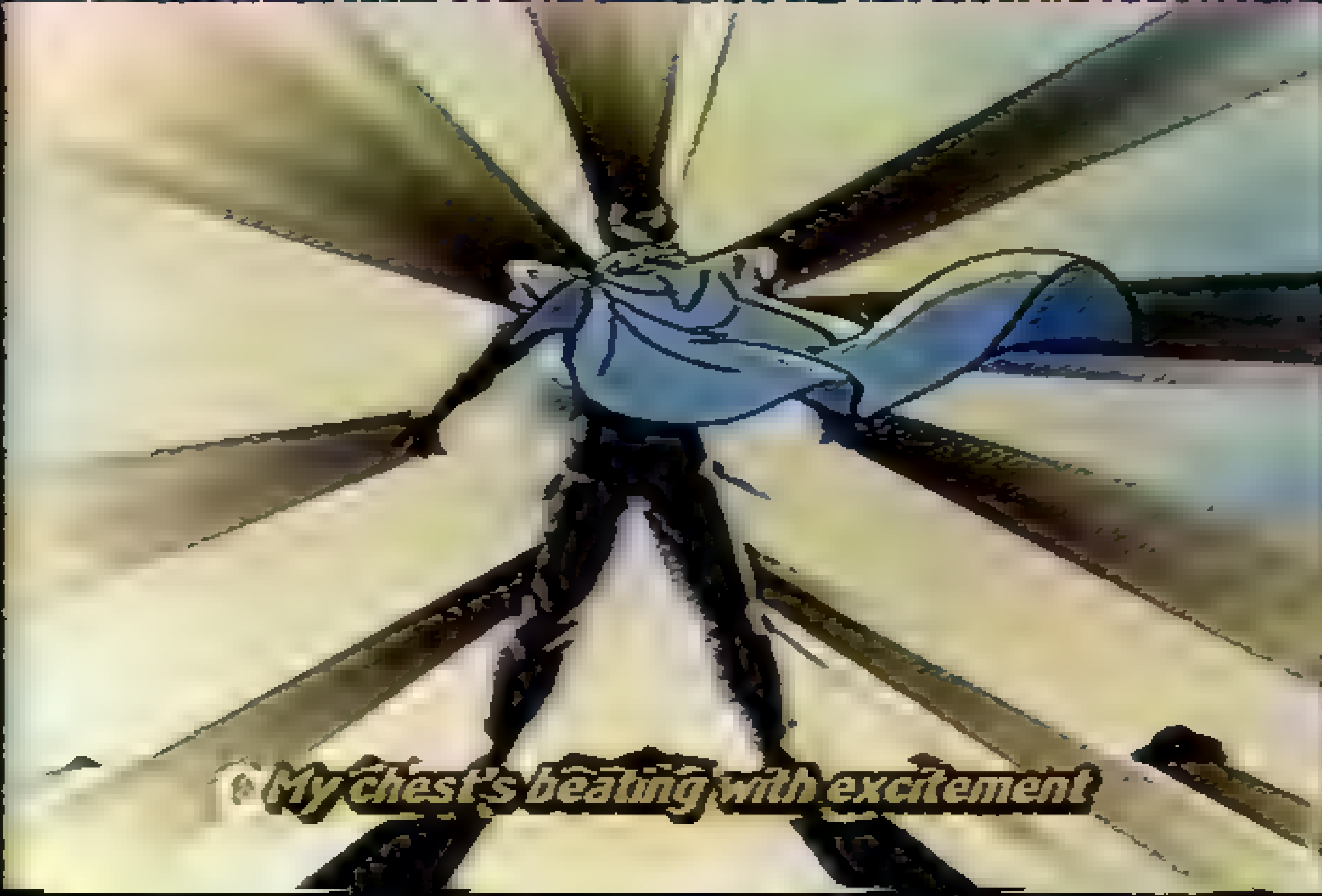
I don't care — no matter what happens


I don't care — no matter what happens

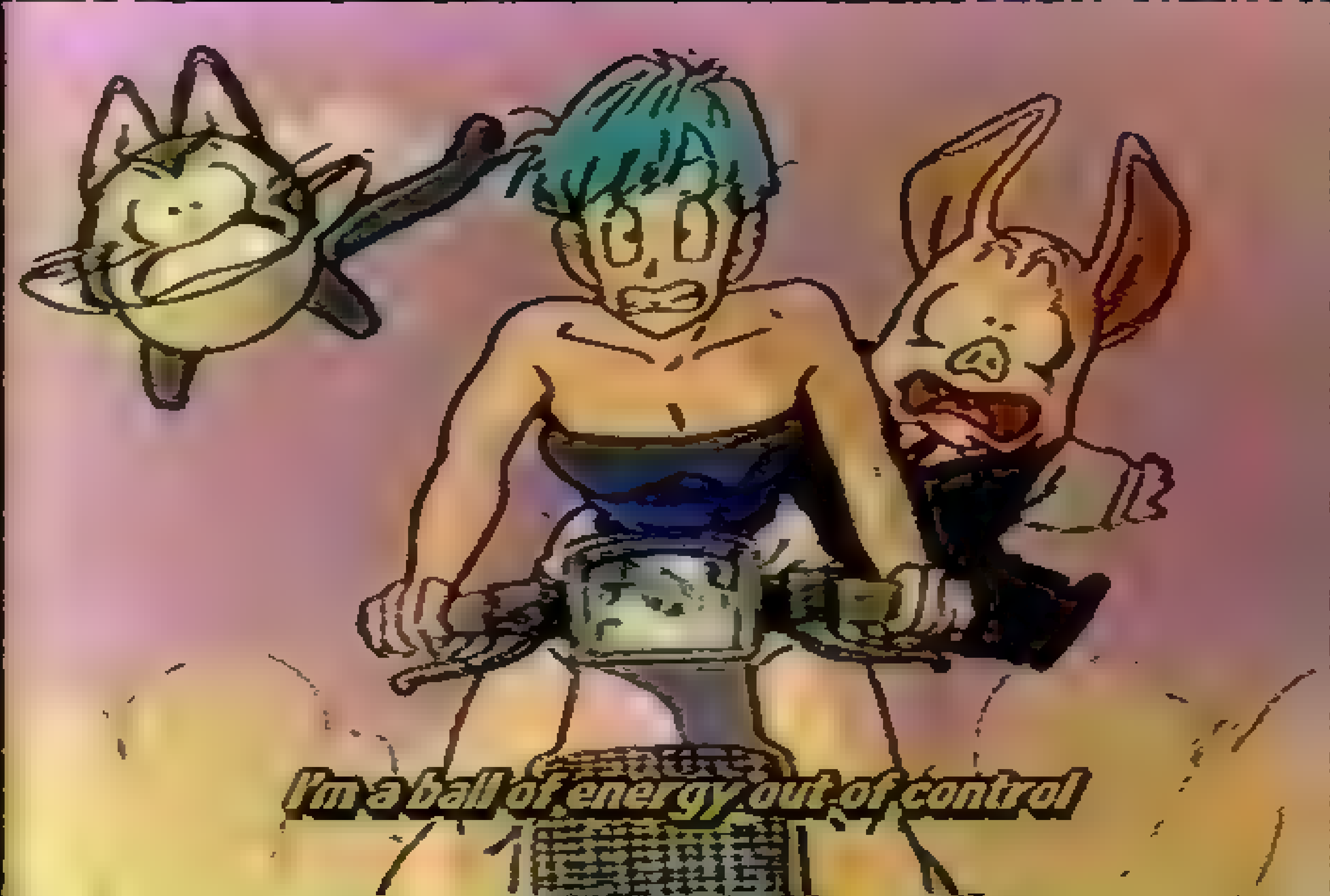

I don't care — no matter what happens


I don't care — no matter what happens


Cha-La Head Cha-La

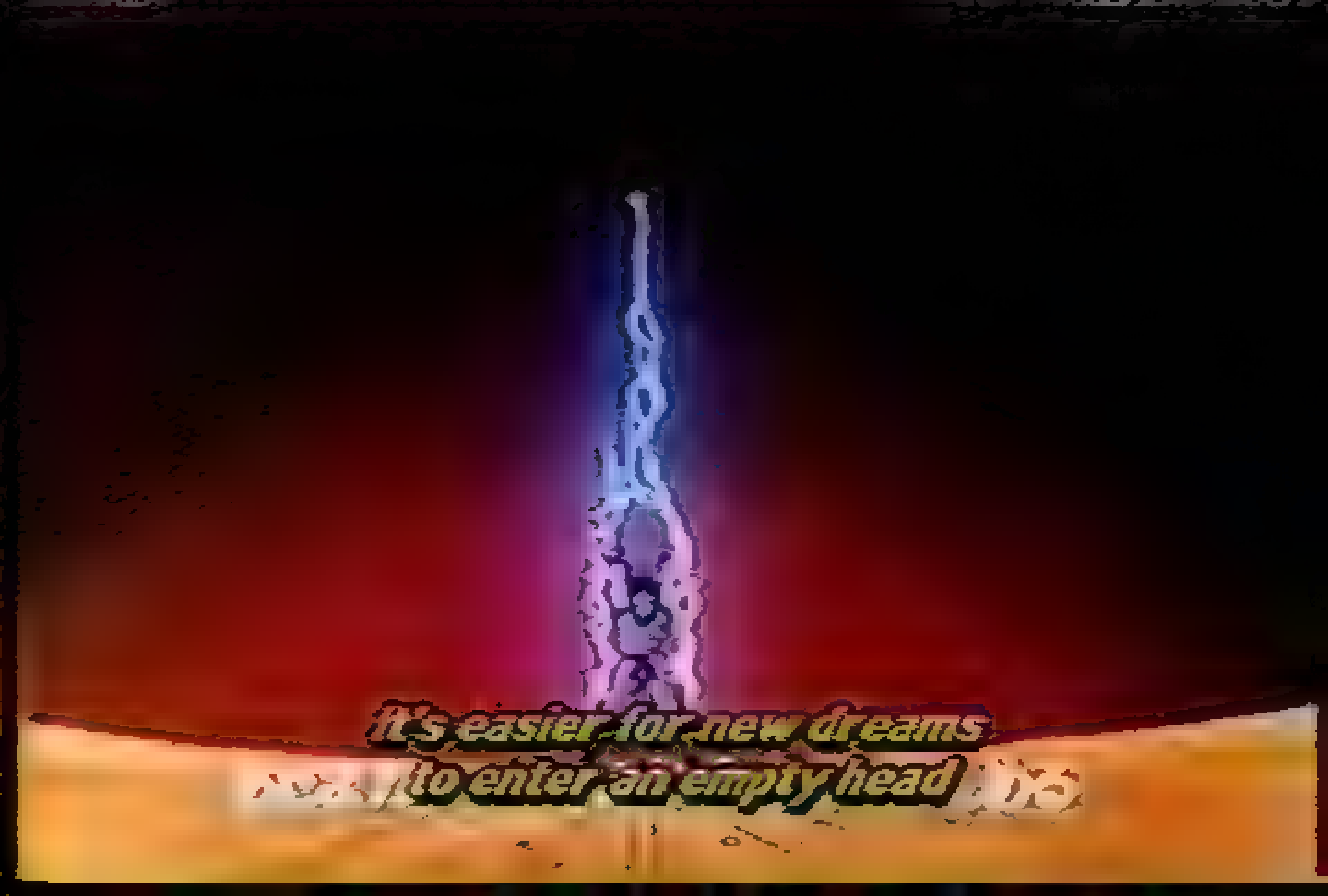

My chest's beating with excitement

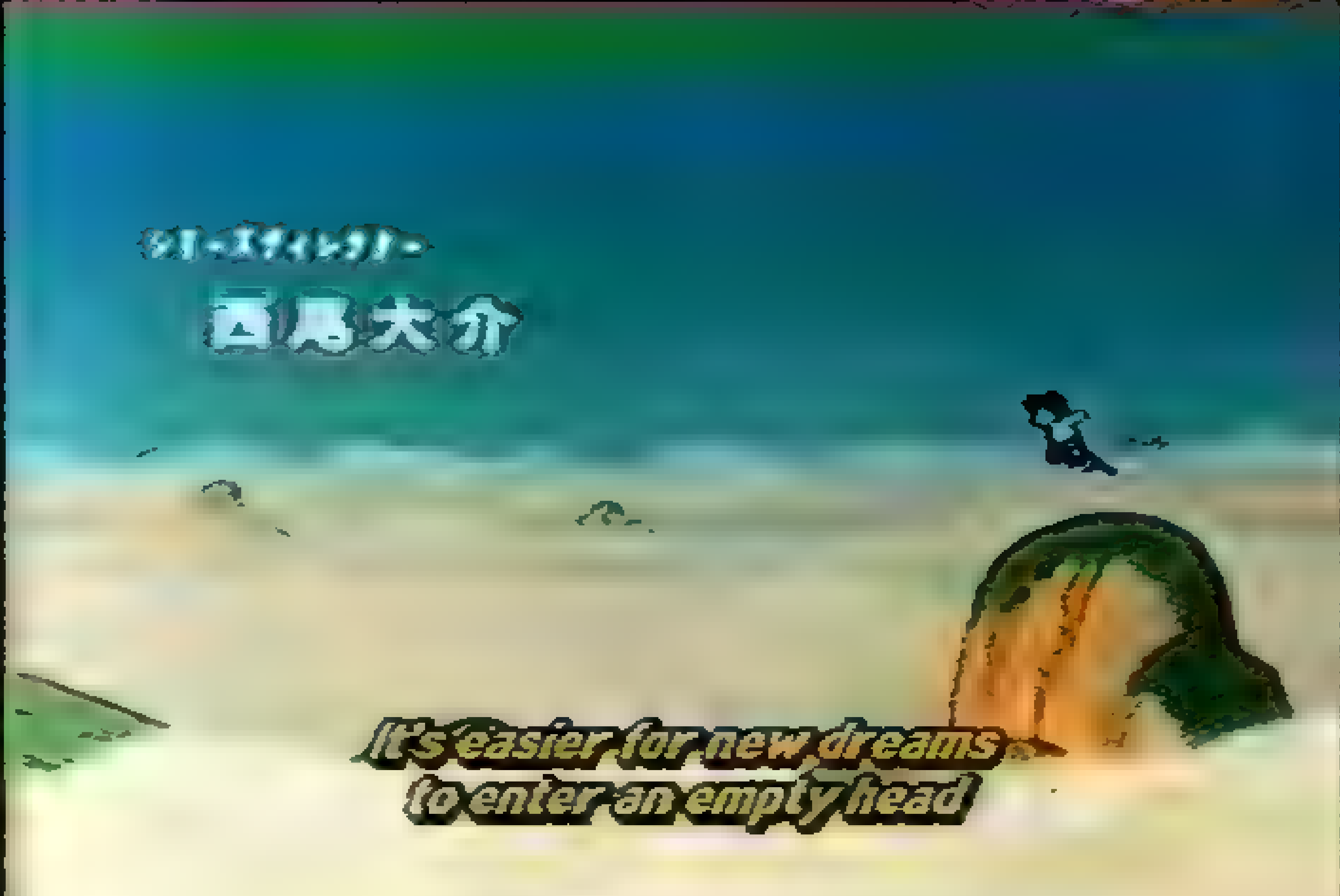

My chest's beating with excitement


I'm a ball of energy out of control


Cha-La Head-Cha-La


CHA Cha-La Head-Cha-La


It's easier for new dreams
to enter an empty head

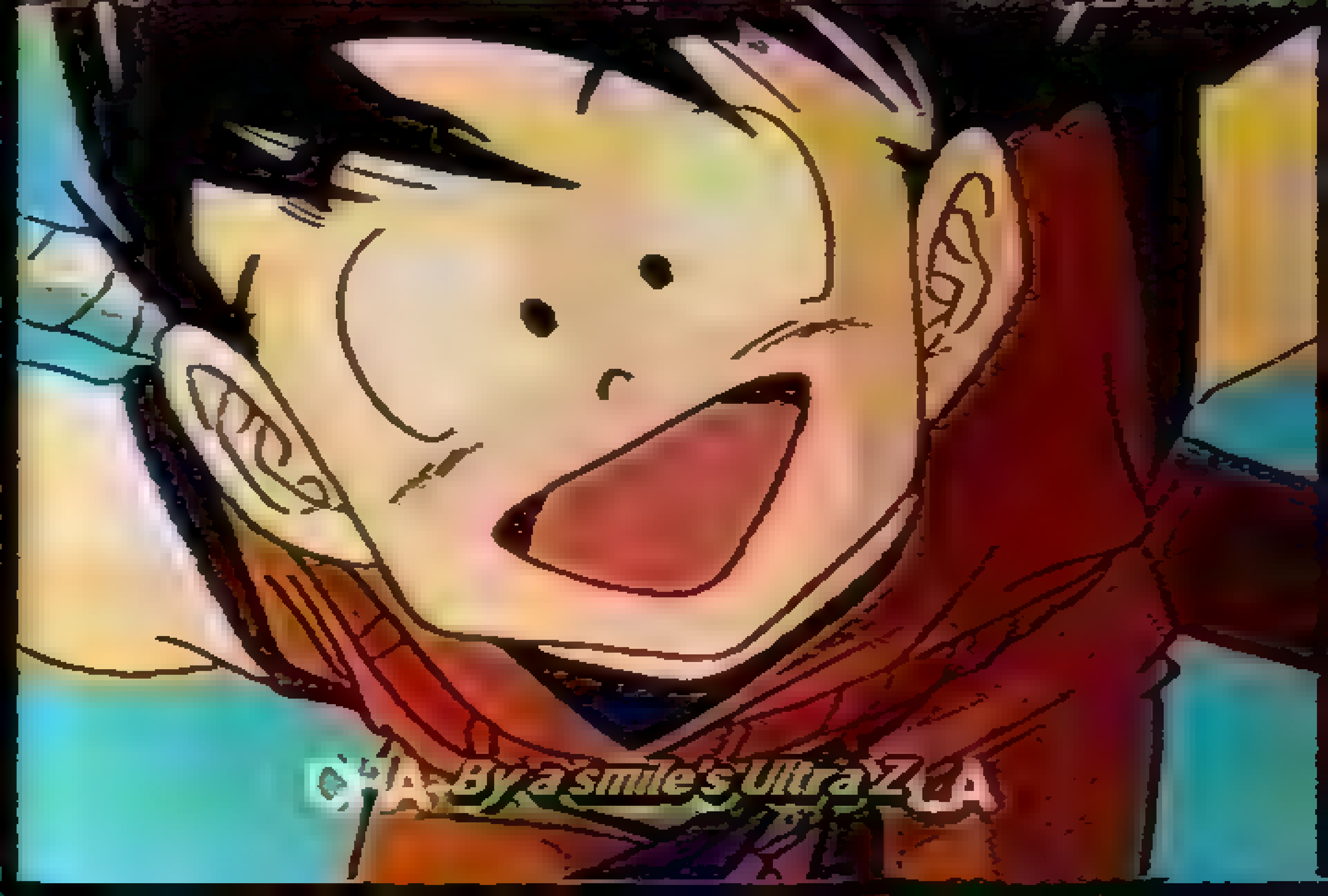

It's easier for new dreams
to enter an empty head

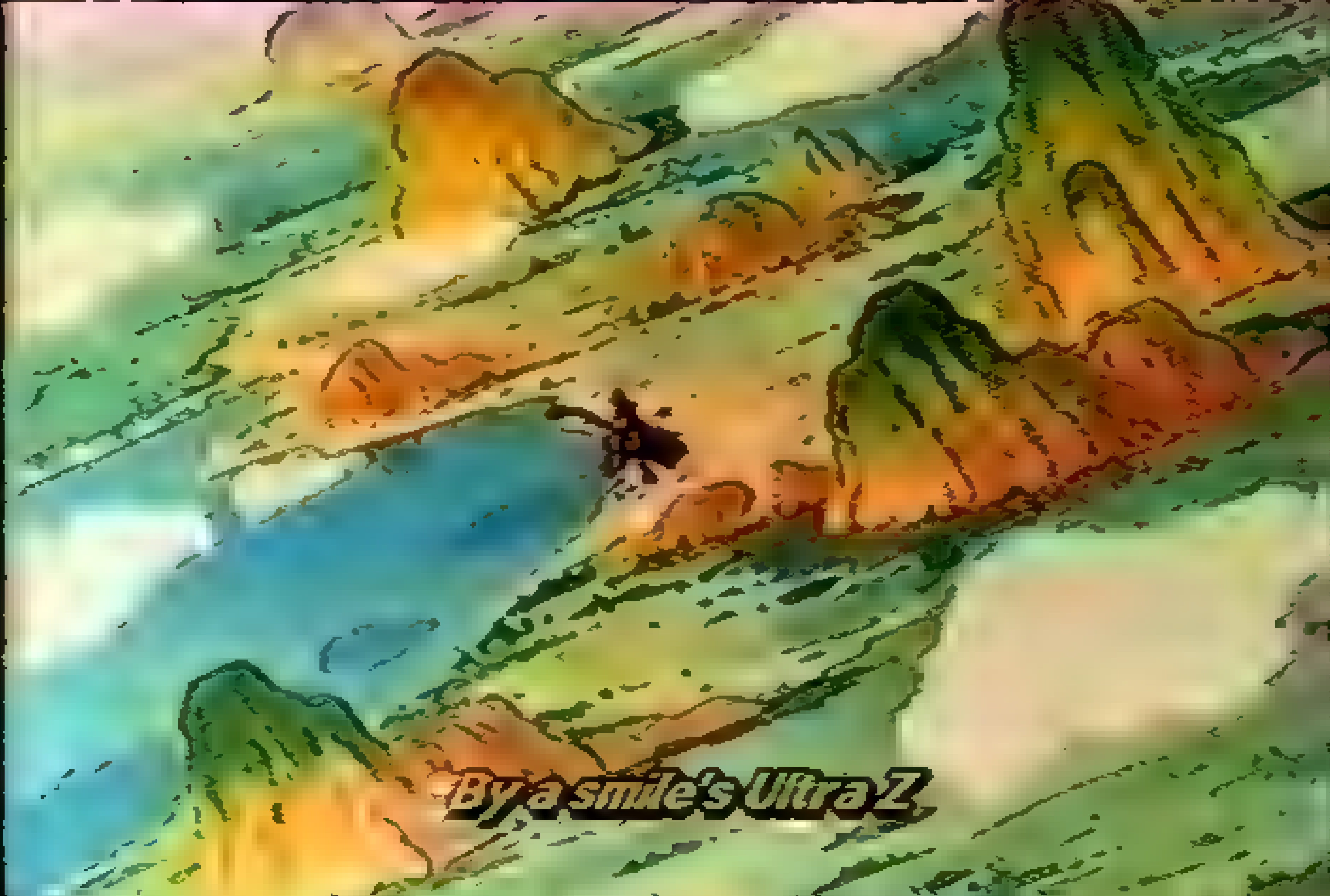

It's easier for new dreams
to enter an empty head

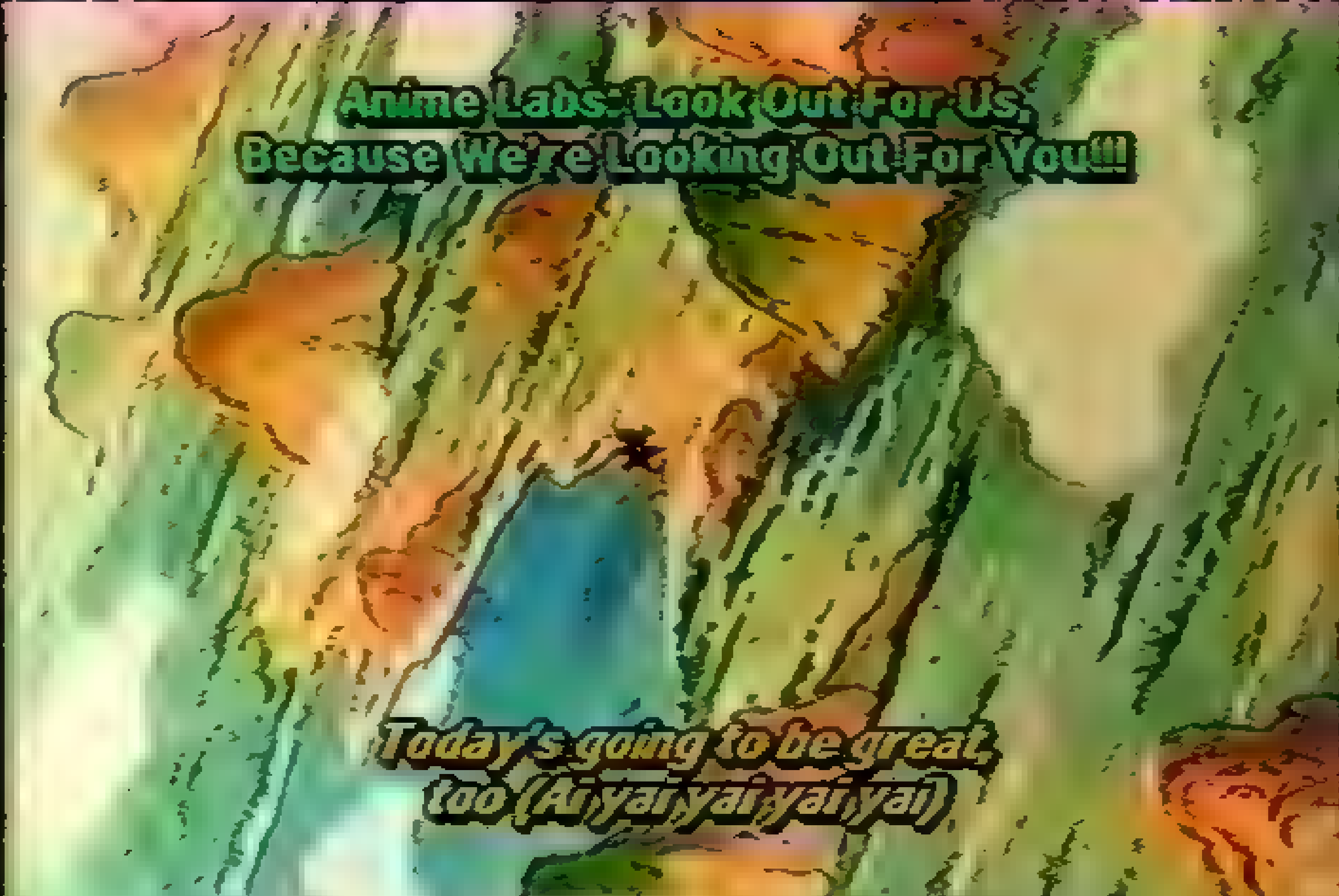

It's easier for new dreams
to enter an empty head




Cha-La Head-Cha-La


By a smile's Ultra Z


By a smile's Ultra Z


Anime Labs: Look Out For Us,
Because We're Looking Out For You!!!
Today's going to be great,
too (Ai, yai, yai, yai)


Anime Labs: Look Out For Us,
Because We're Looking Out For You!!
Today's going to be great,
too (Ai,yai,yai,yai,yai)....


Anime Labs: Look Out For Us,
Because We're Looking Out For You!!
Sparking


Anime Labs: Look Out For Us,
Because We're Looking Out For You!!


Anime Labs: Look Out For Us,
Because We're Looking Out For You!!







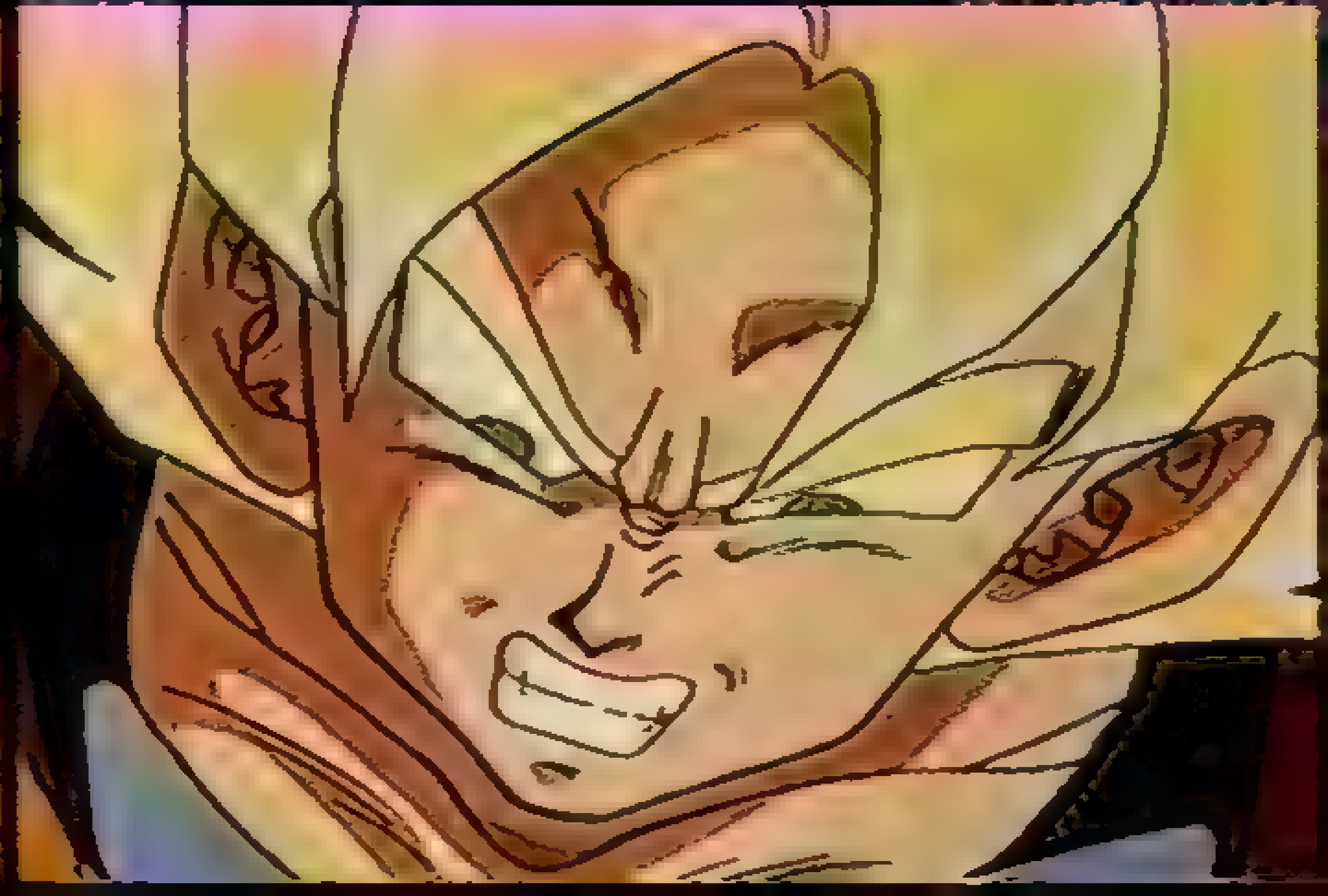

Super Saiyajin Gokou and Artificial
Human #19 have already fought


Super Saiyajin Gokou and Artificial Human #19 have already fought


Super Saiyajin Gokou and Artificial
Human #19 have already fought

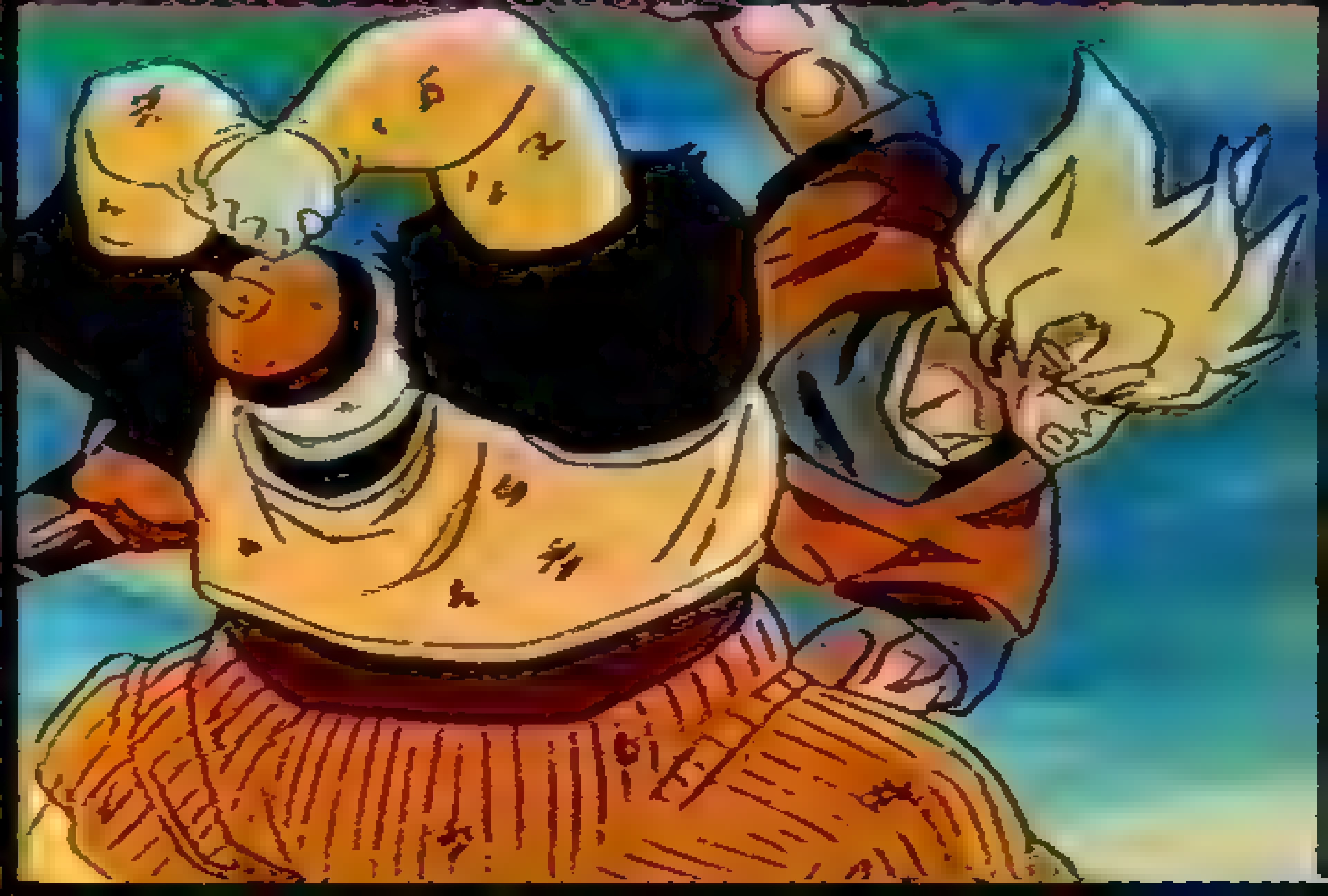






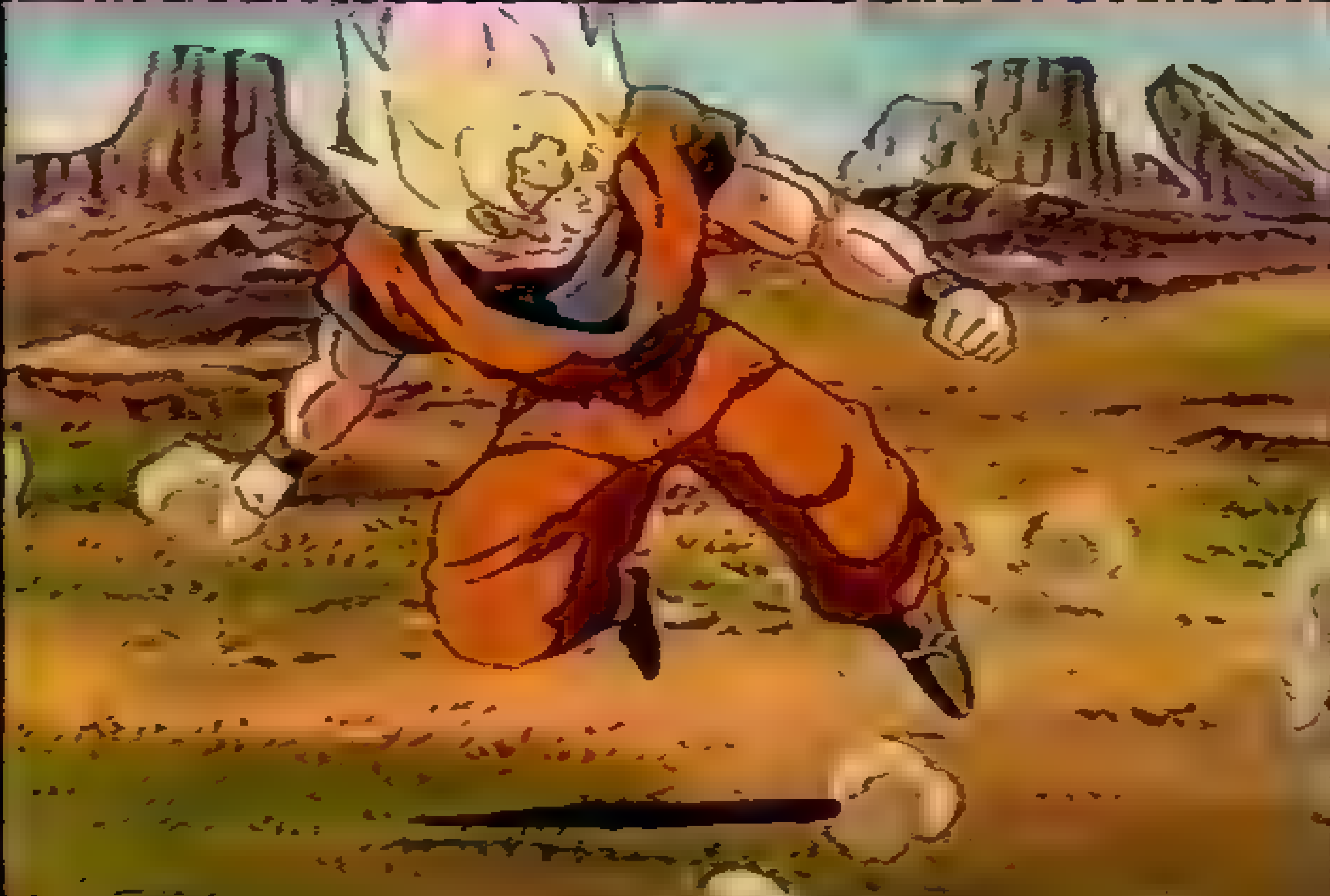






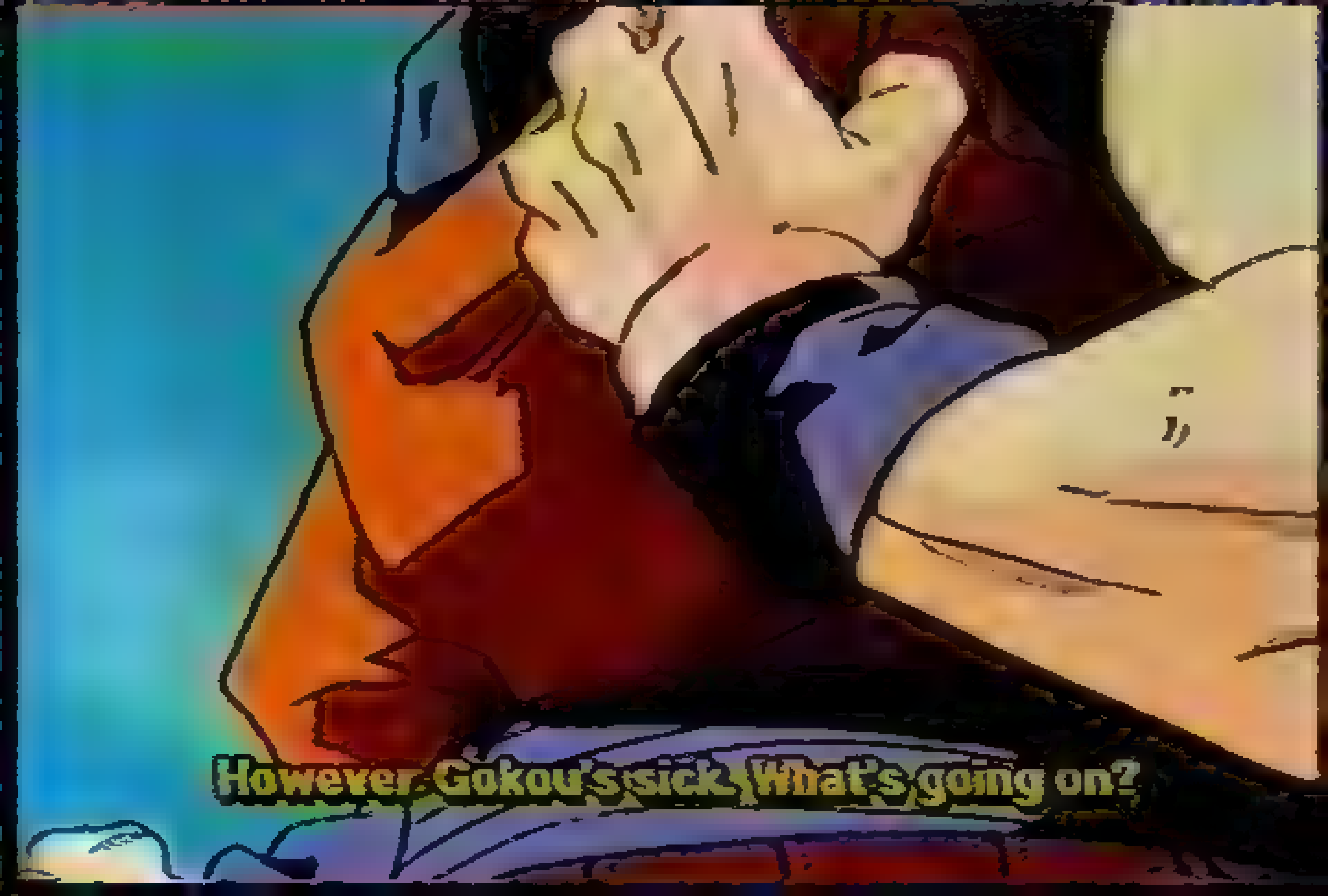







However, Gokou's sick. What's going on?


However Gokou's sick. What's going on?


However, Gokou's sick. What's going on?








Father's got a heart disease!



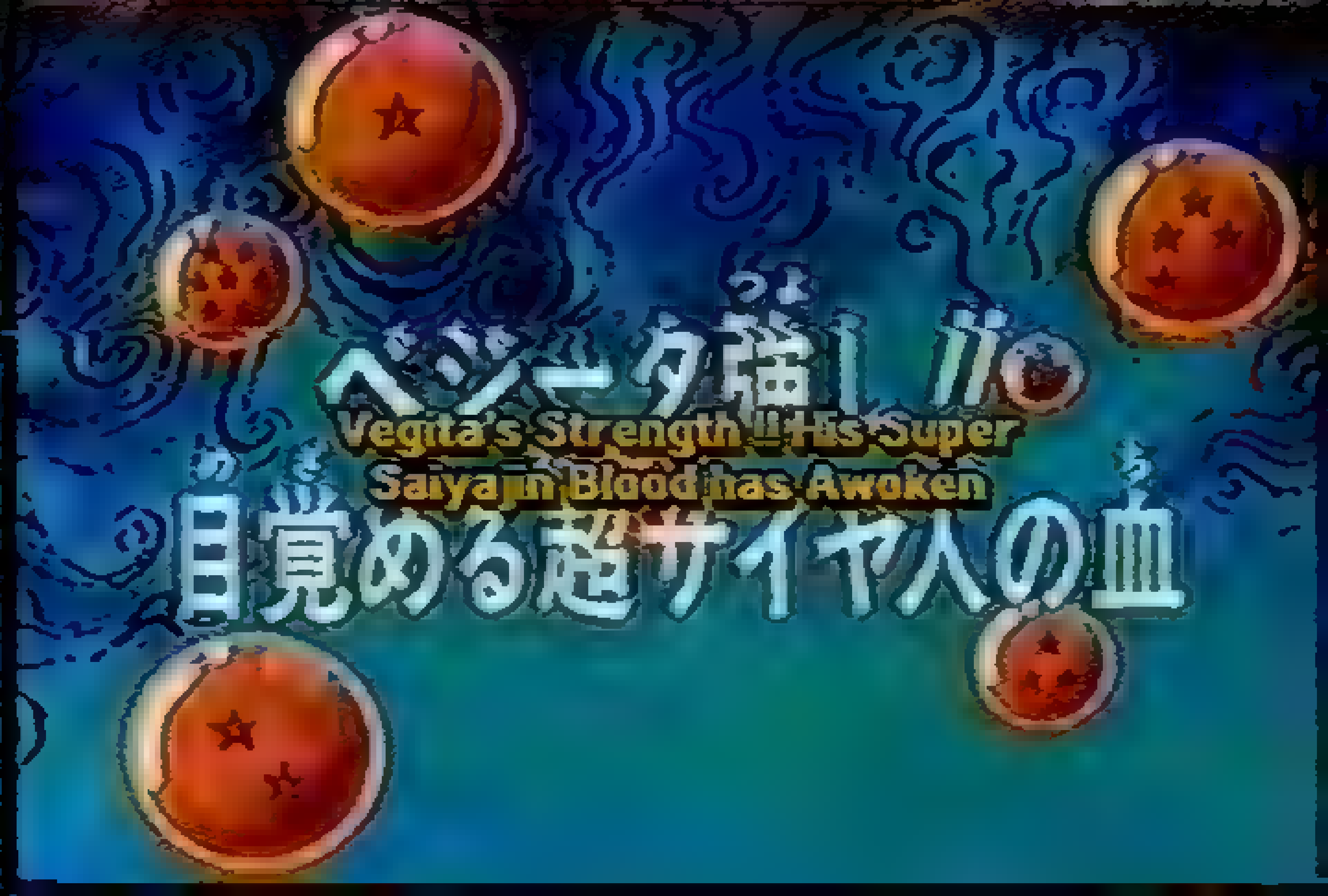

What !? His heart?

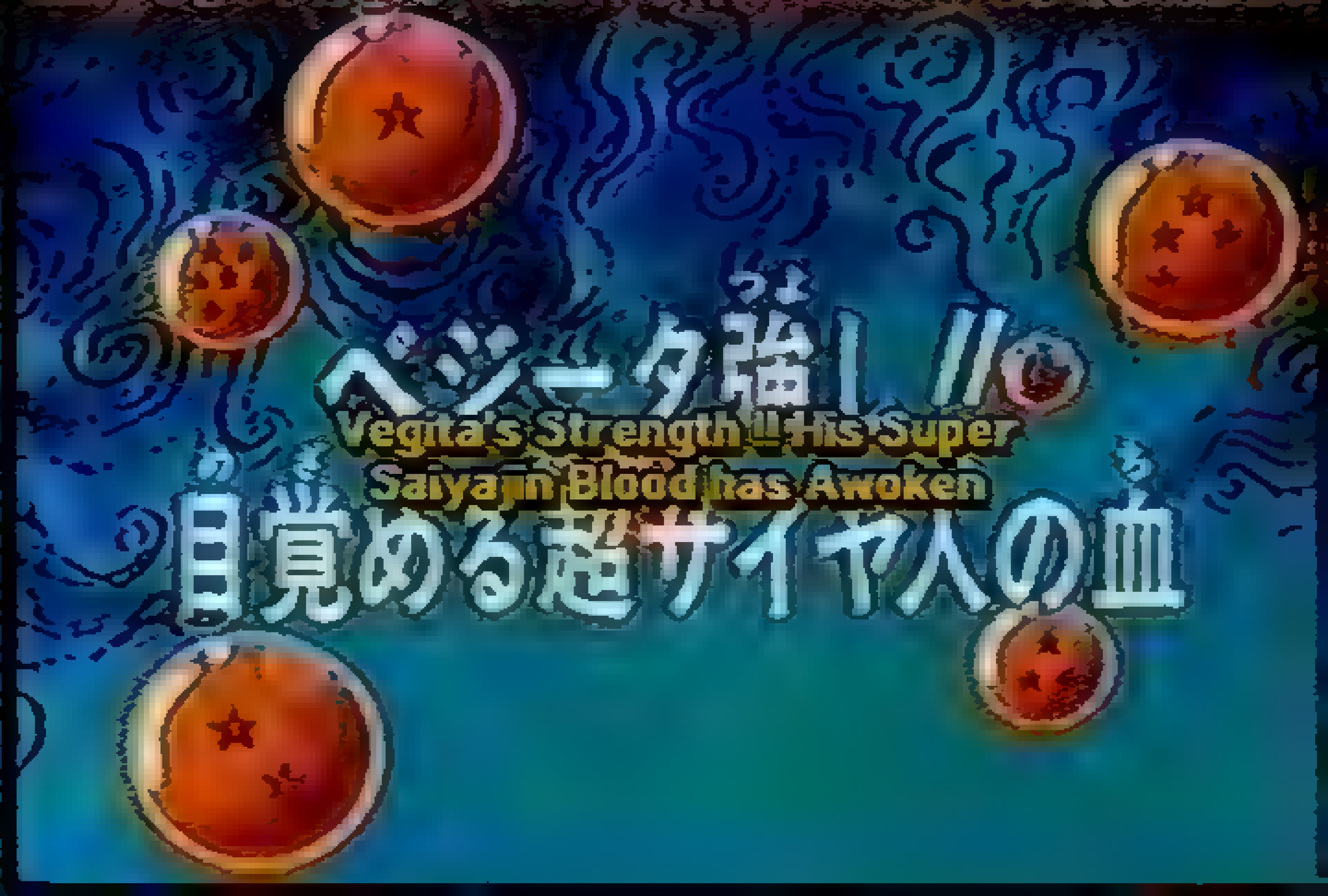

Are you talking about the viral heart disease
the guy from the future talked about?

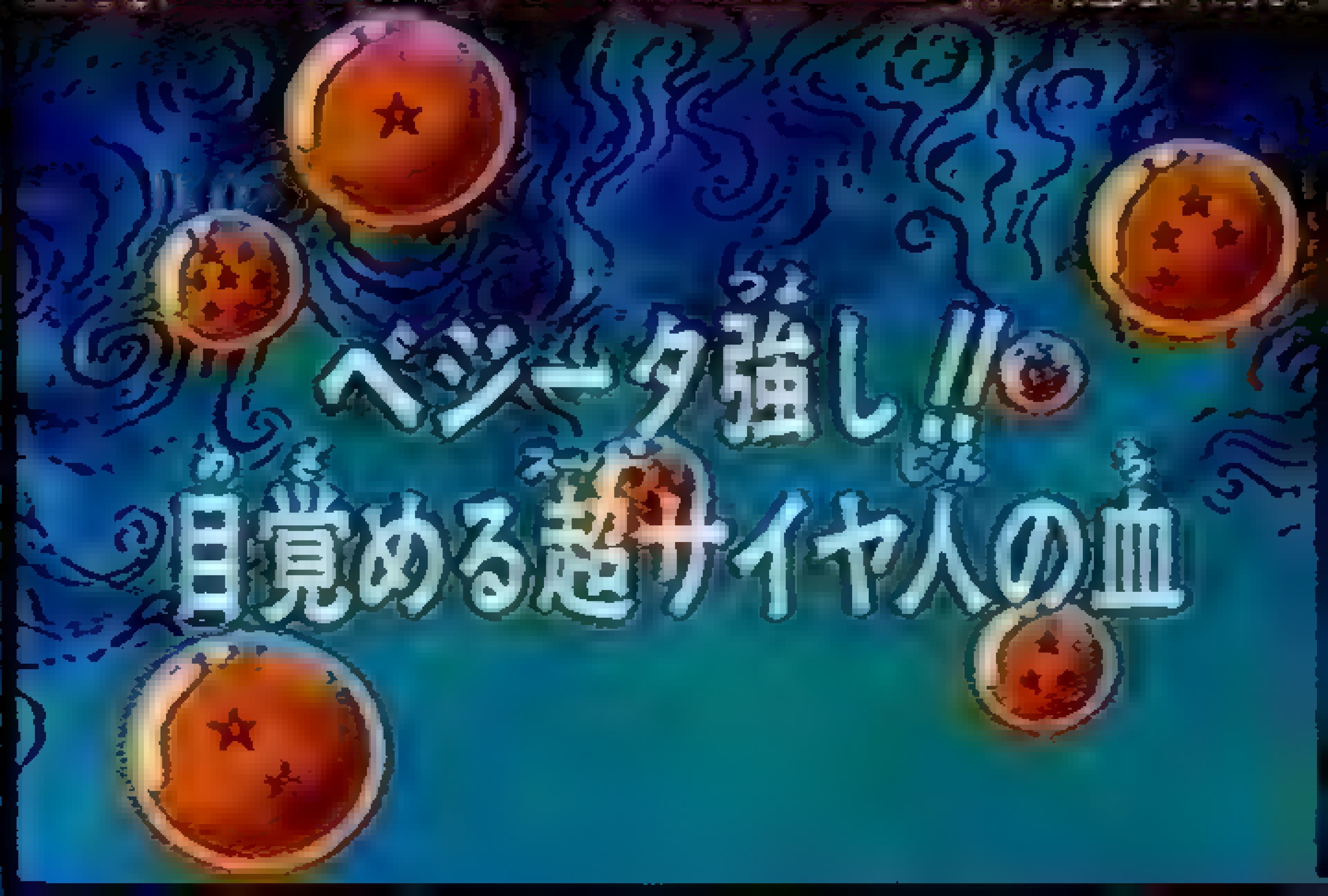

Are you talking about the viral heart disease
the guy from the future talked about?





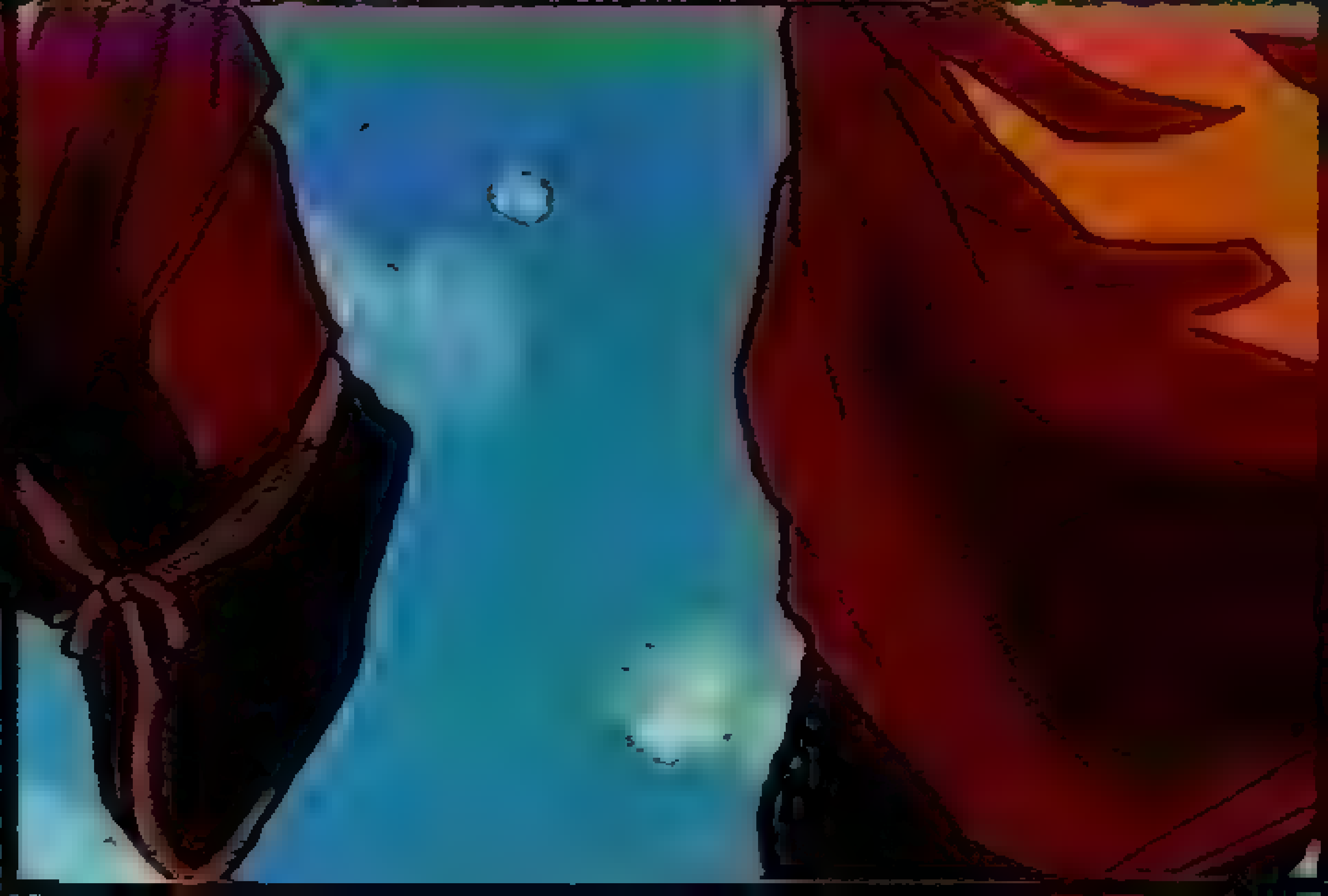

ベジータ強し!!
Vegita's Strength!! His Super Saiyajin Blood has Awoken
目覚める超サイヤ人の血

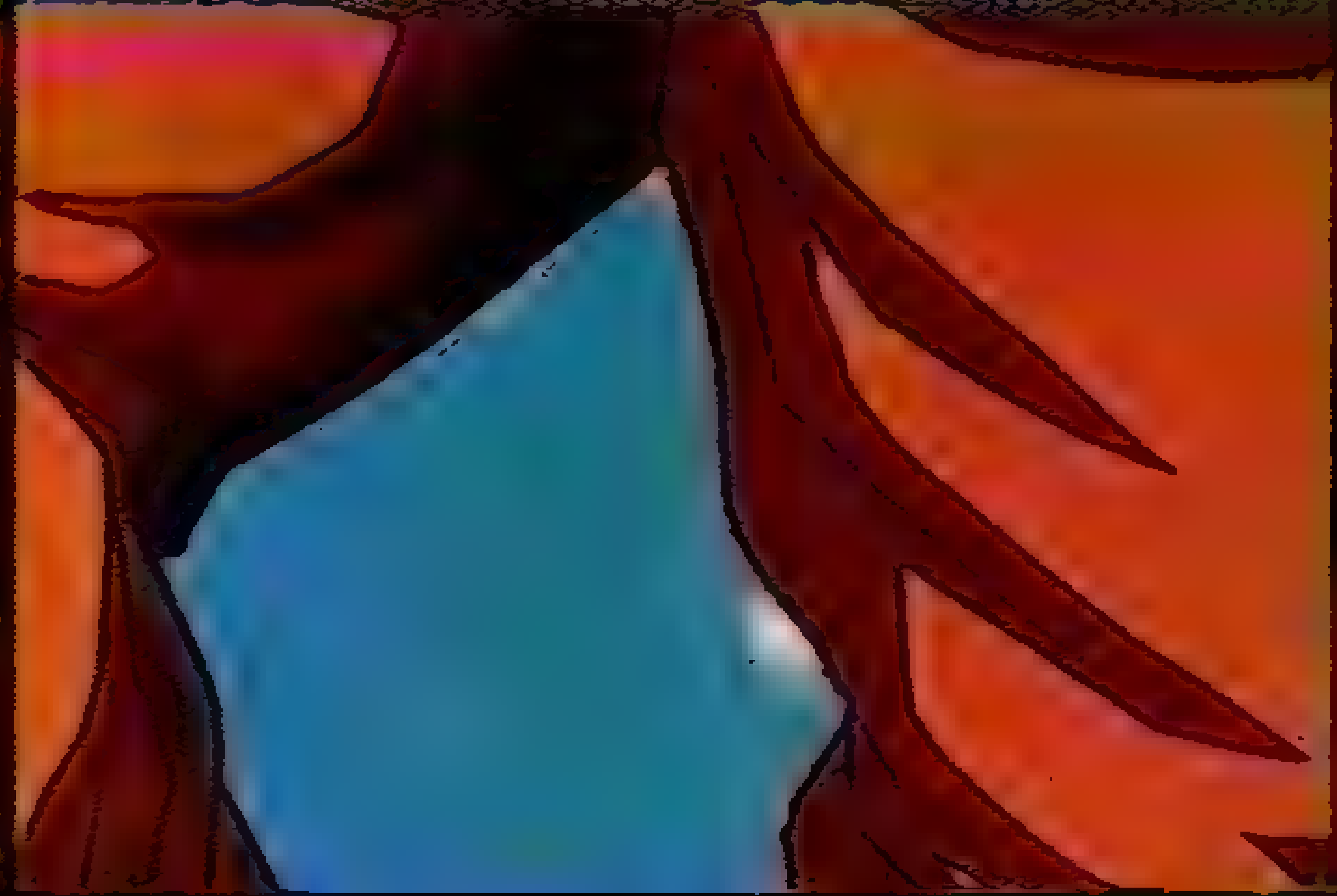

ベジータ強し!!
Vegita's Strength!! His Super Saiyajin Blood has Awoken
目覚める超サイヤ人の血


ベジータ強し!!
目覚める超サイヤ人の血


ベジータ強し!!
目覚める超サイヤ人の血

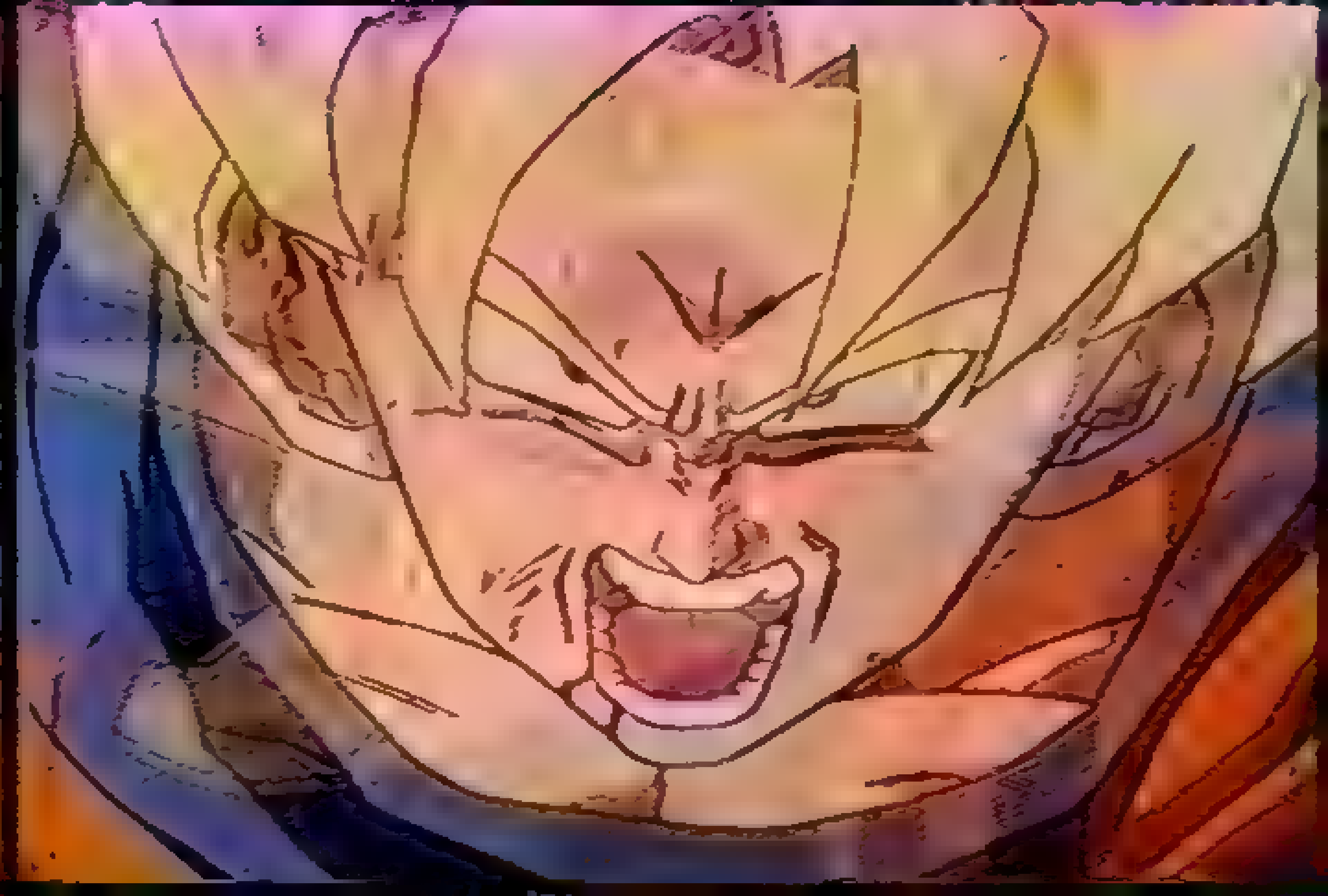




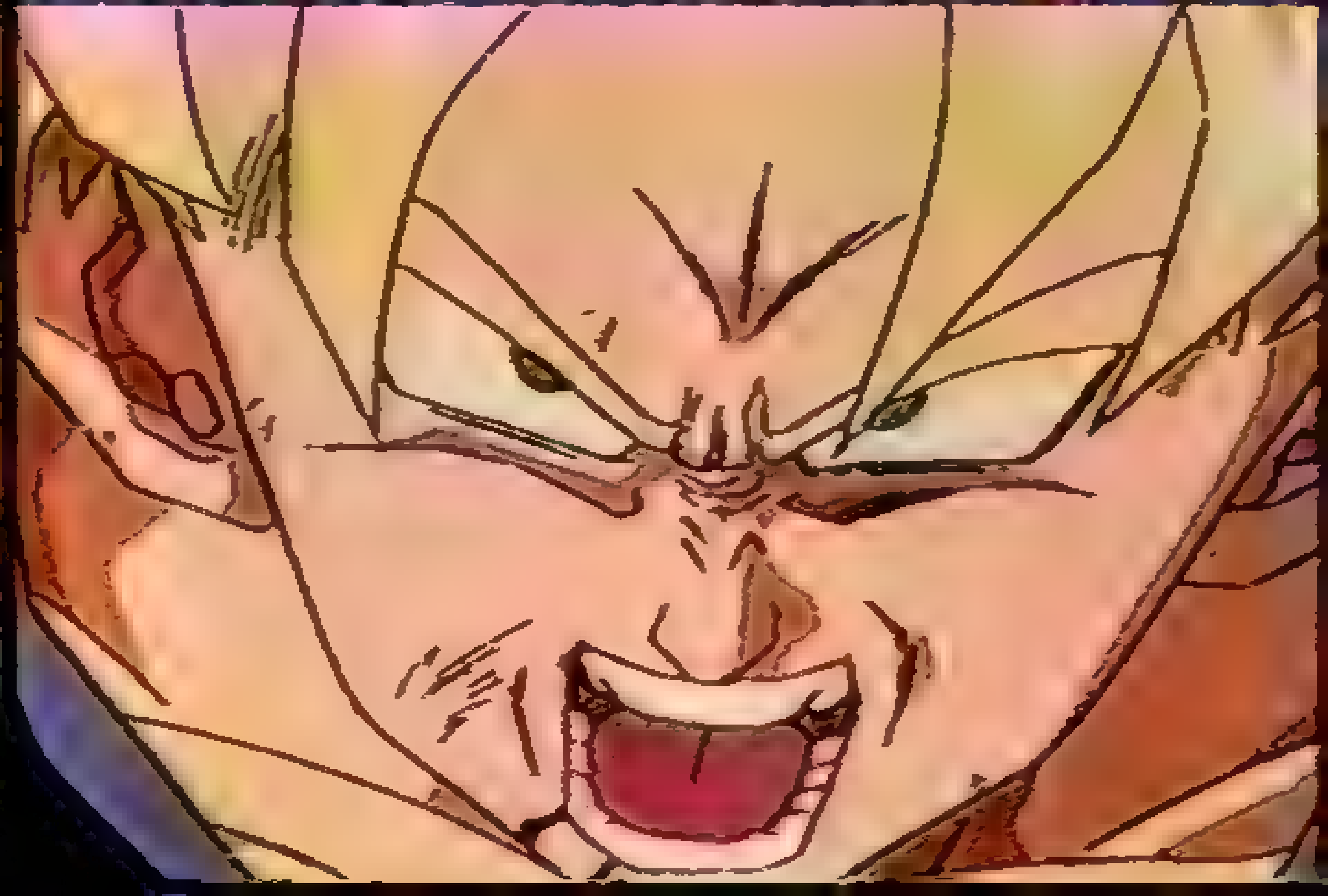


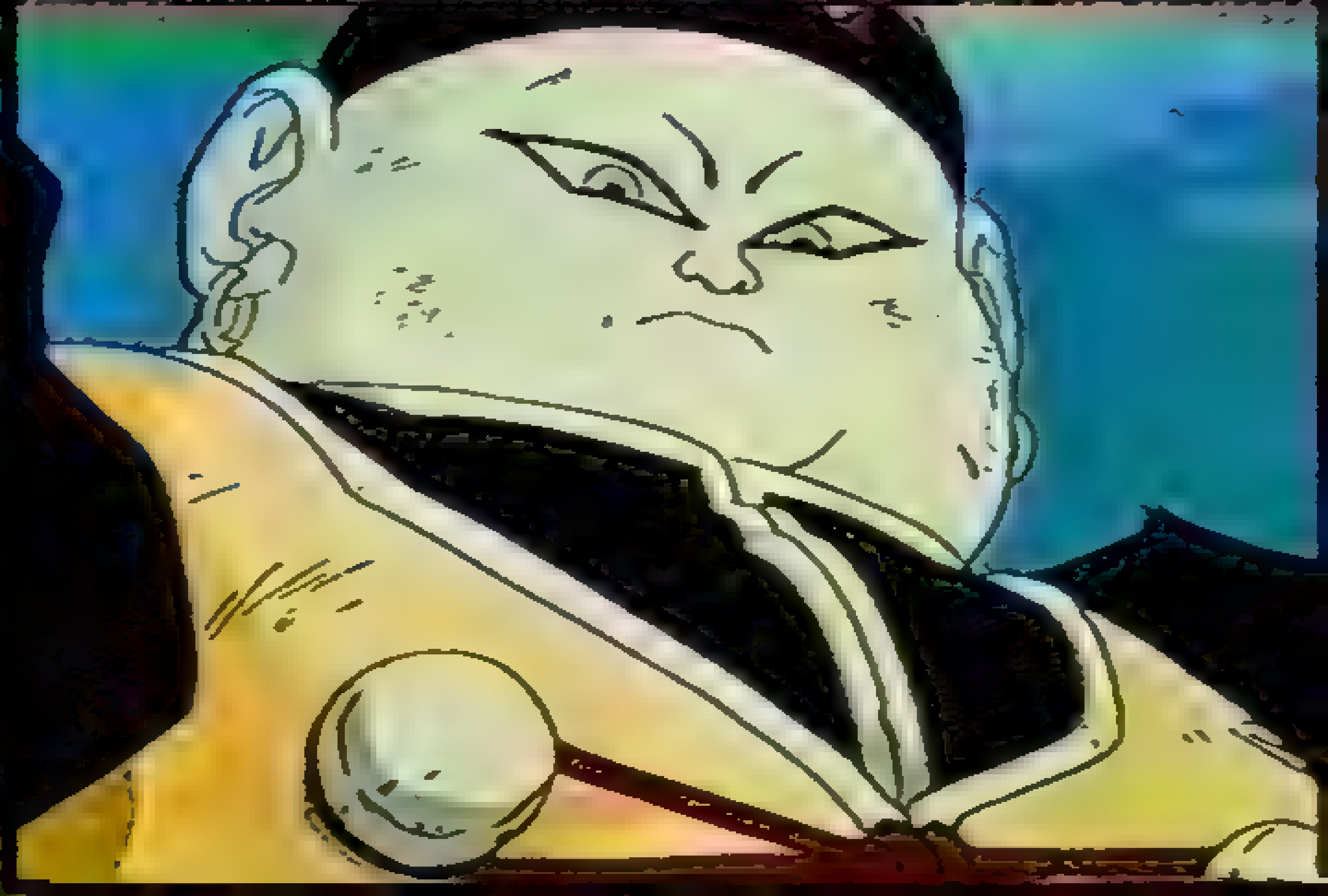


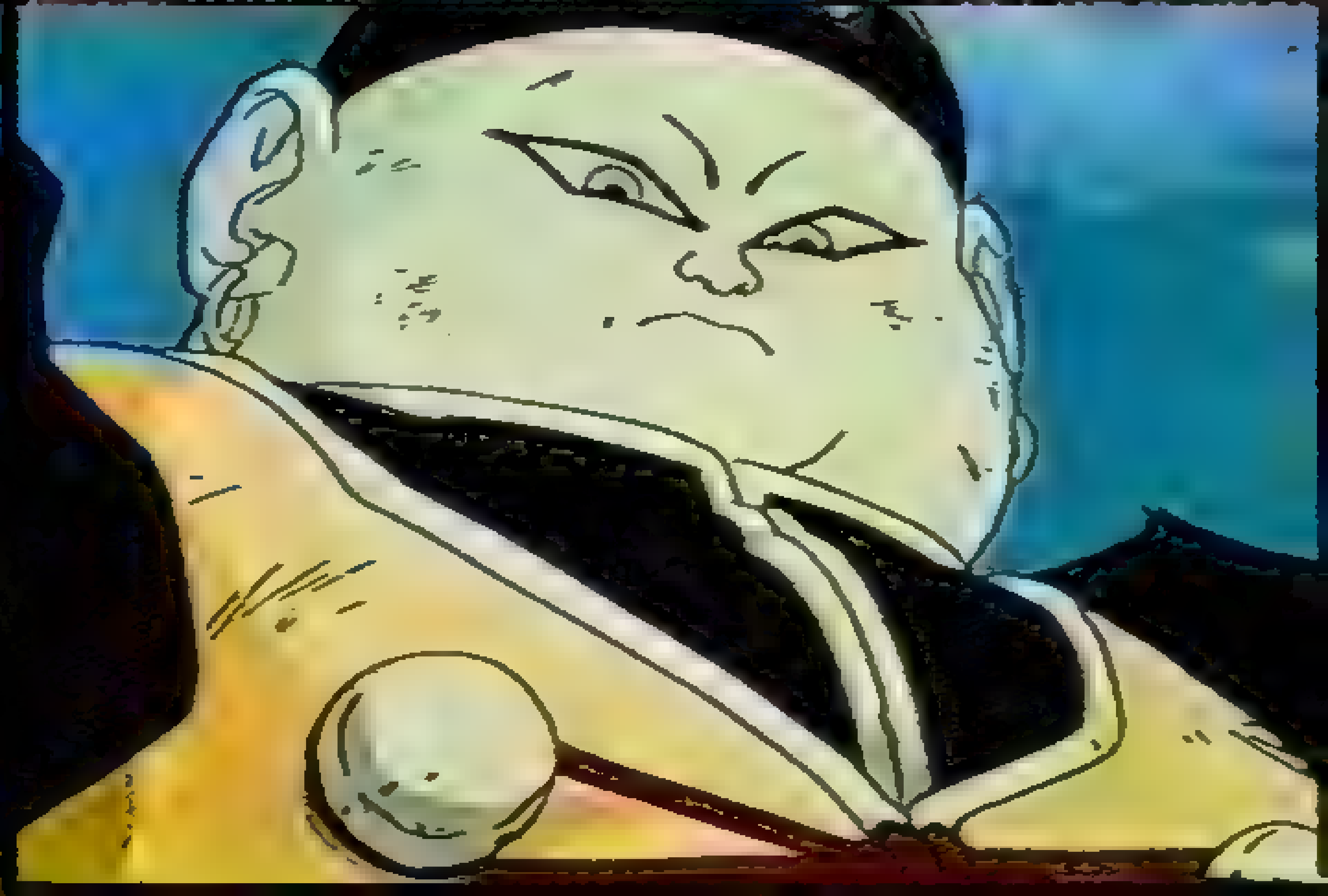






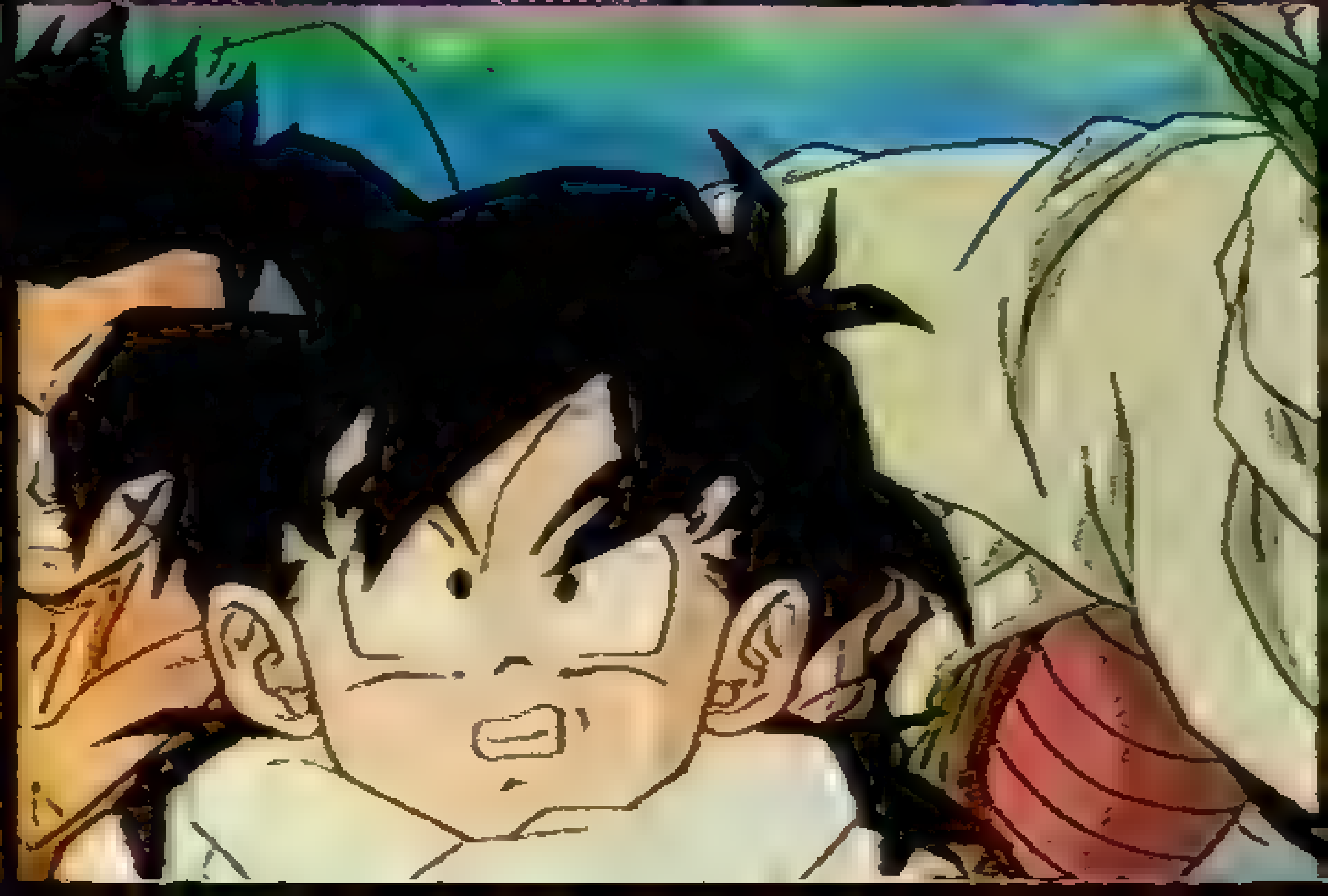


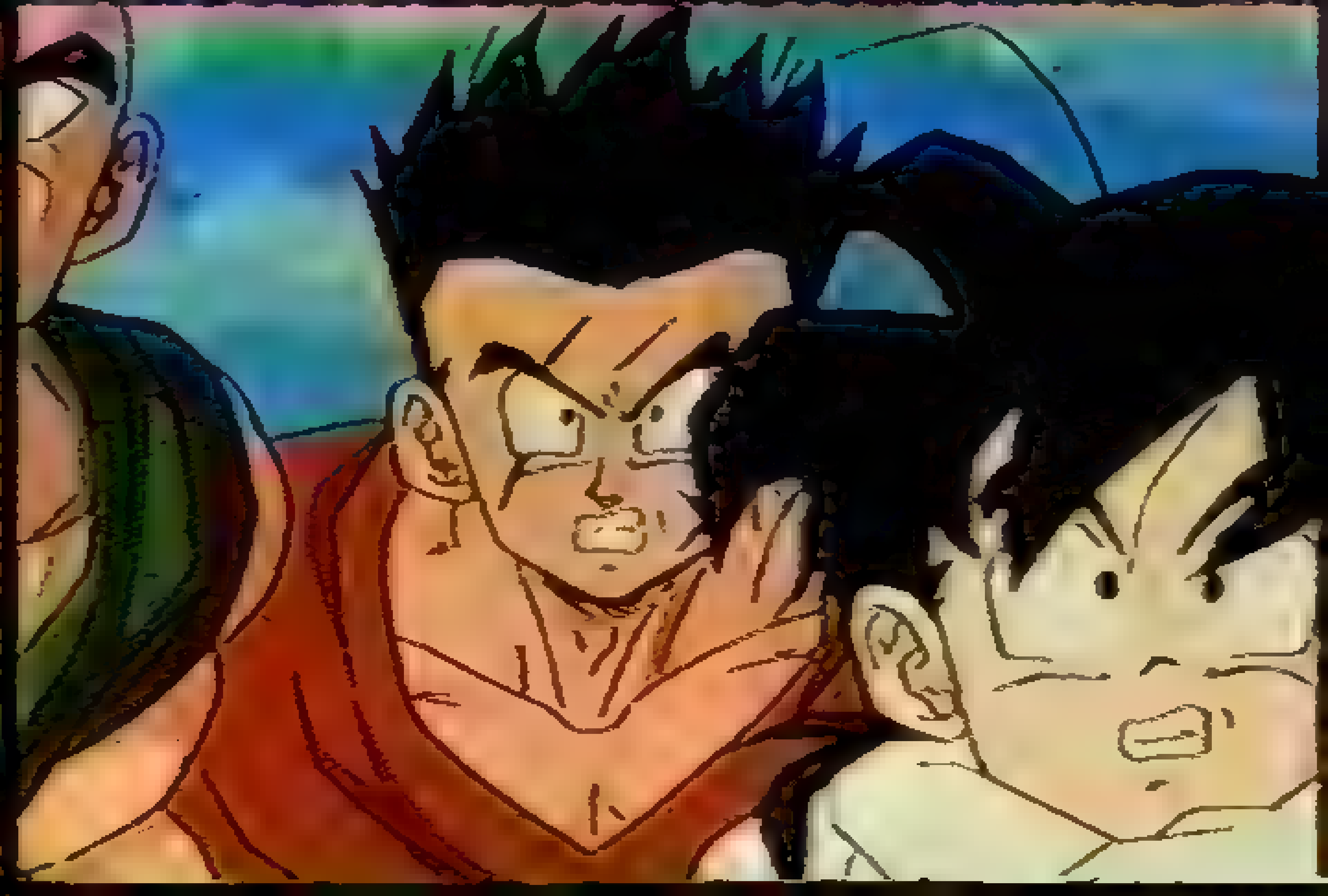


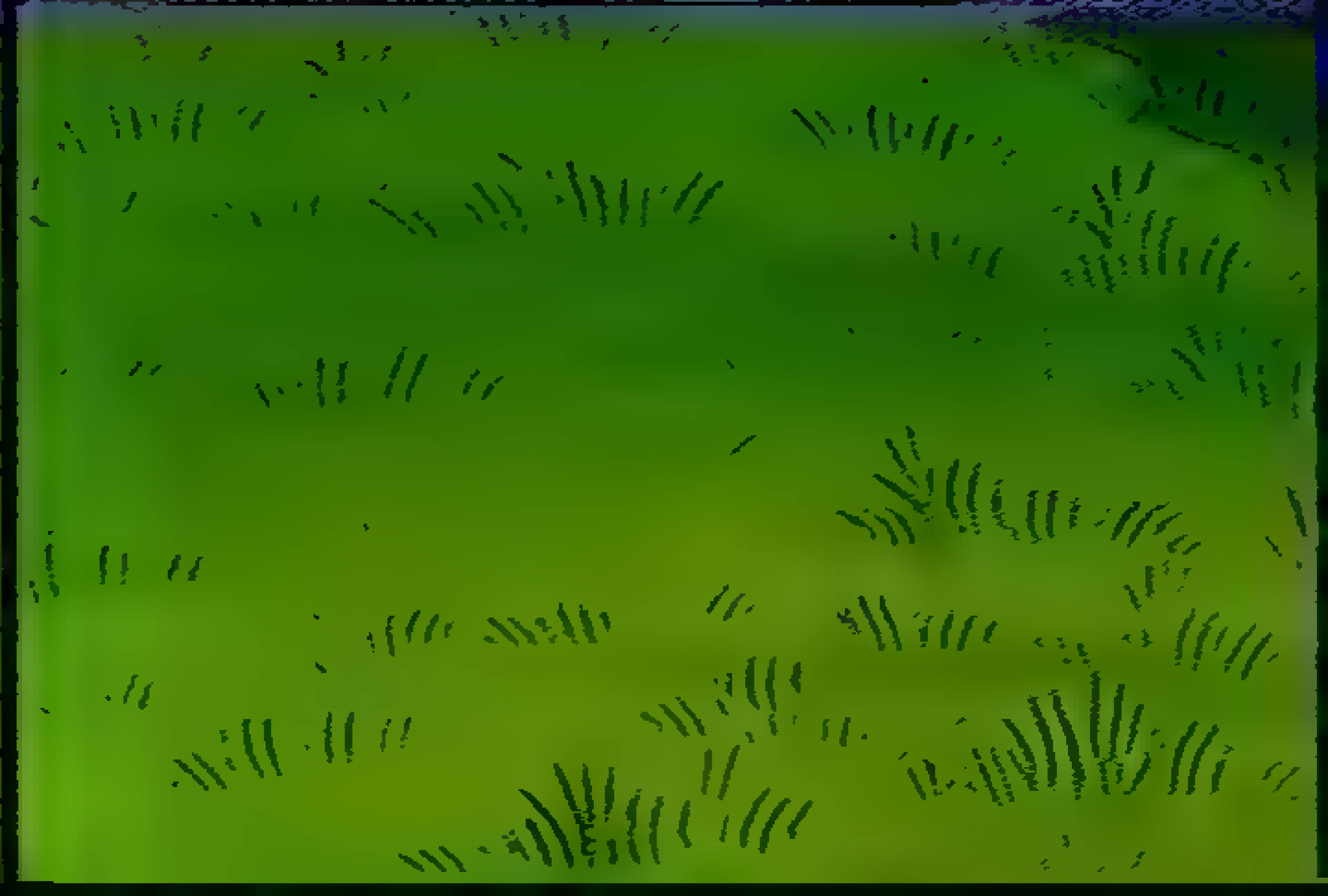


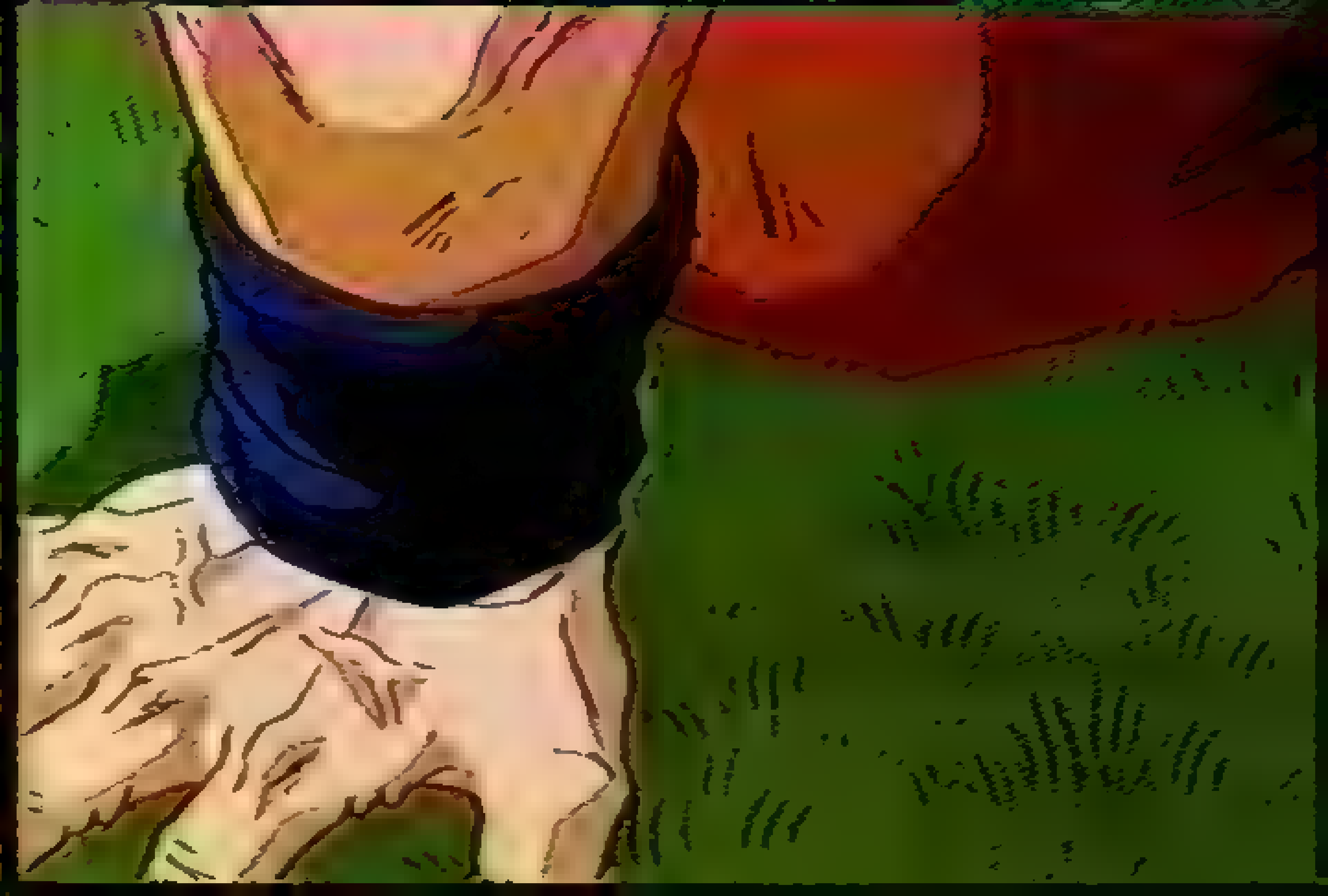

RR

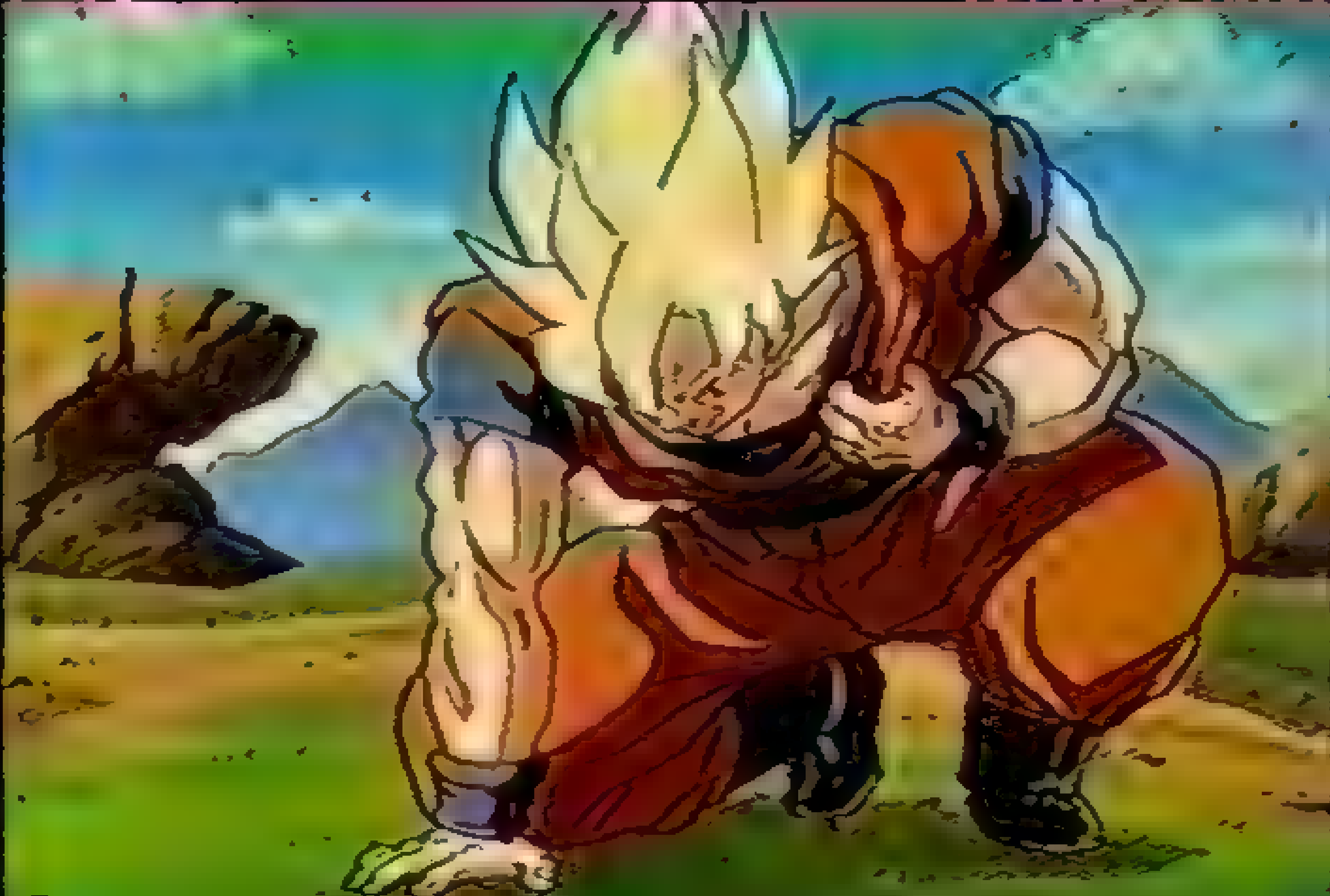


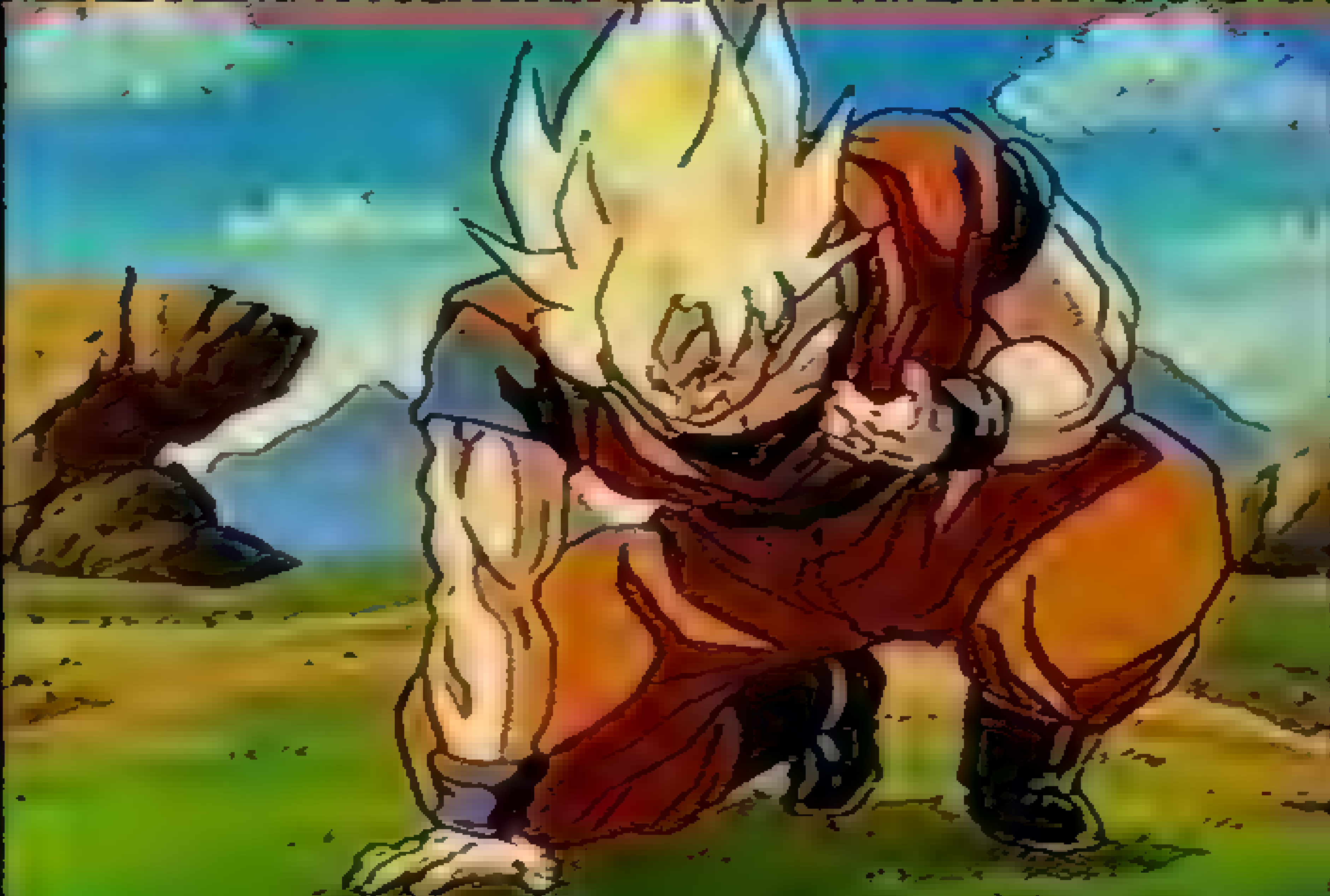


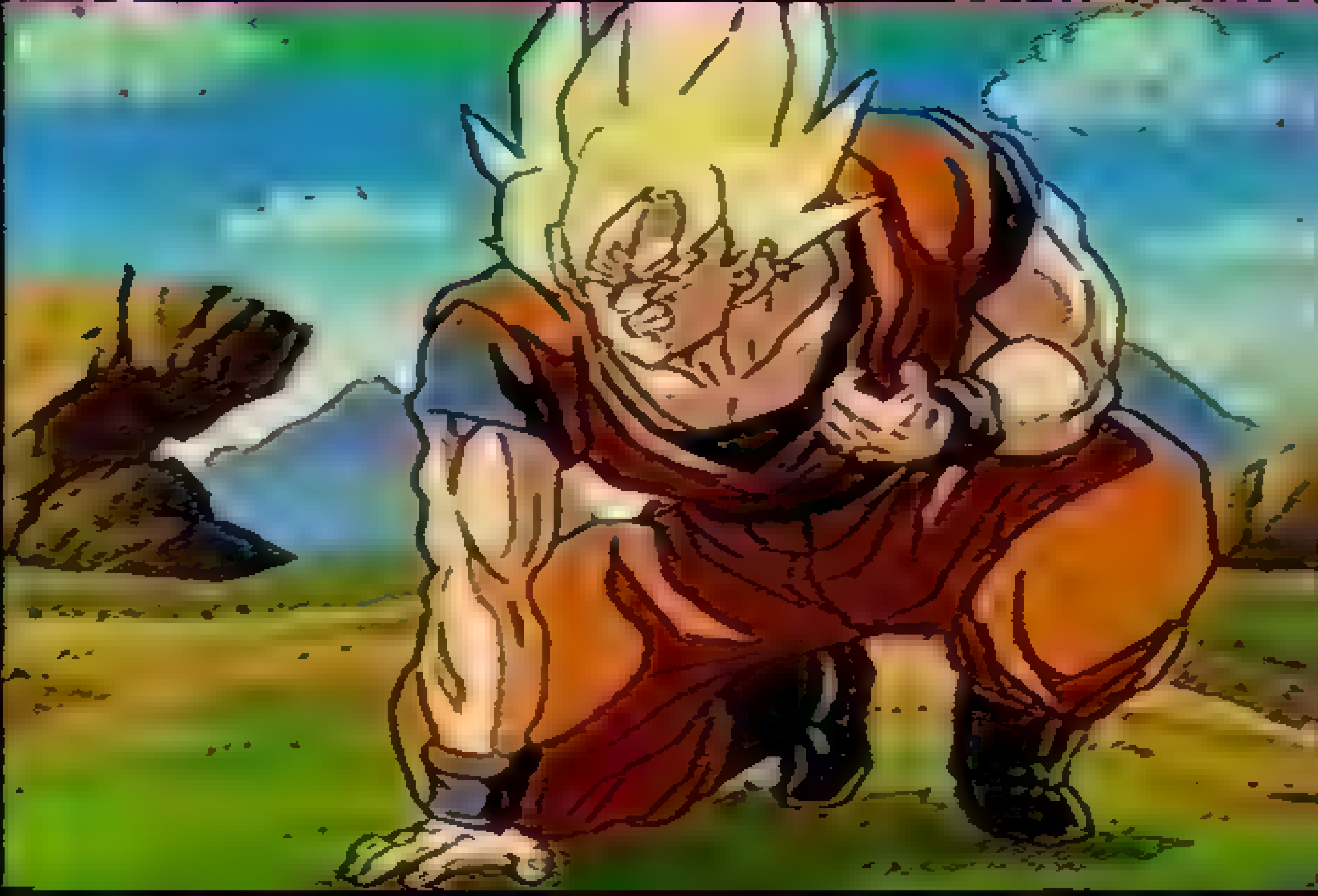


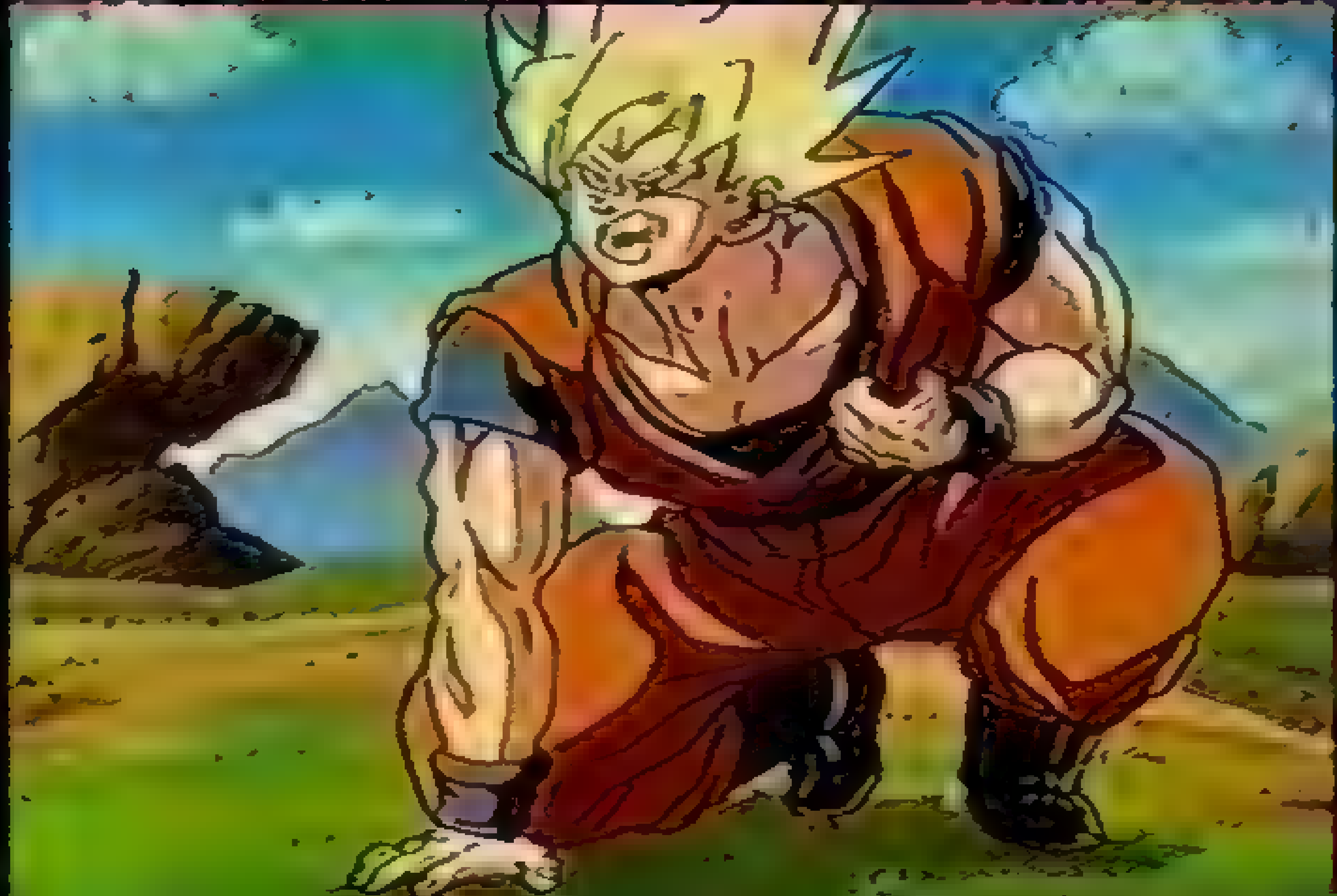


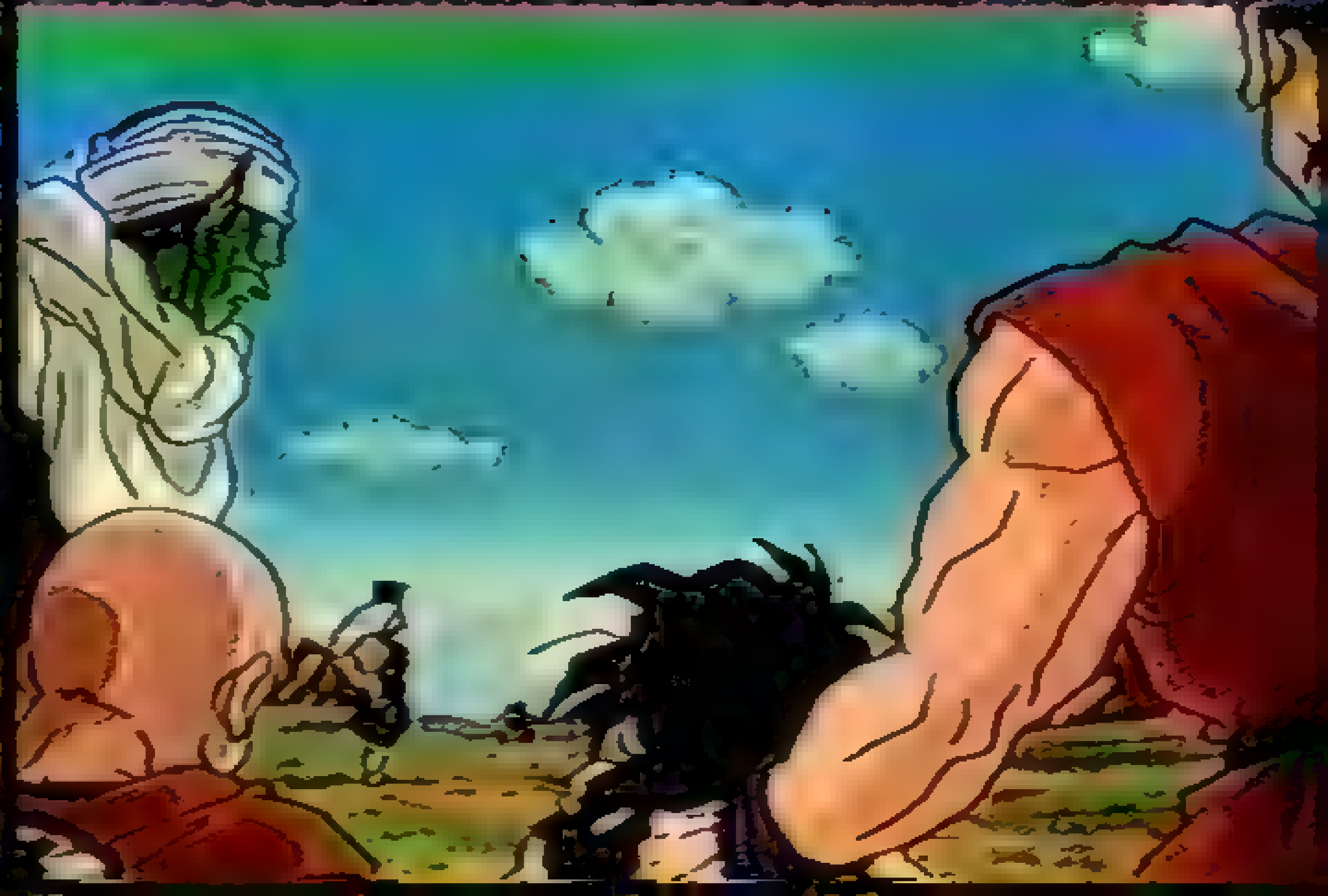




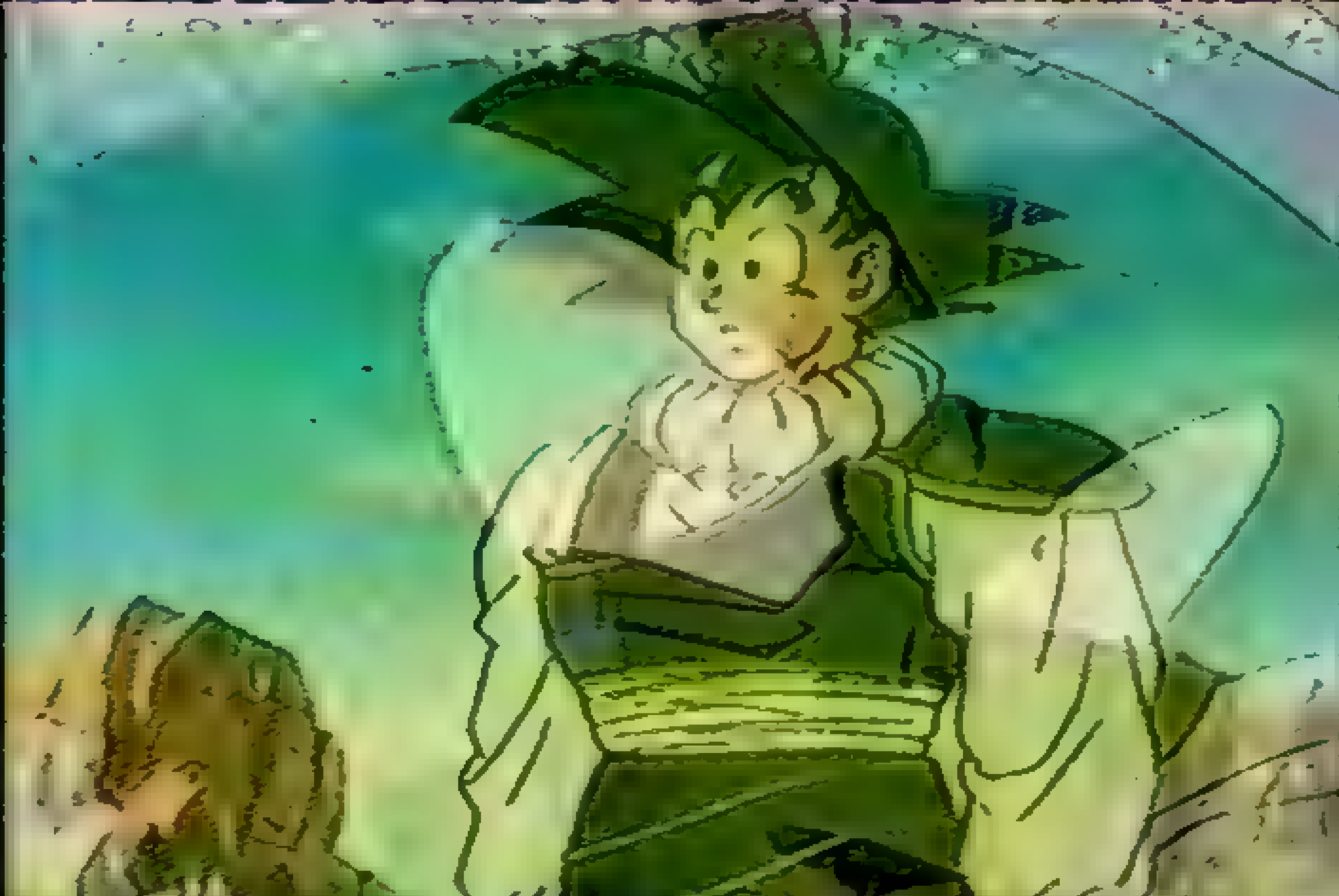




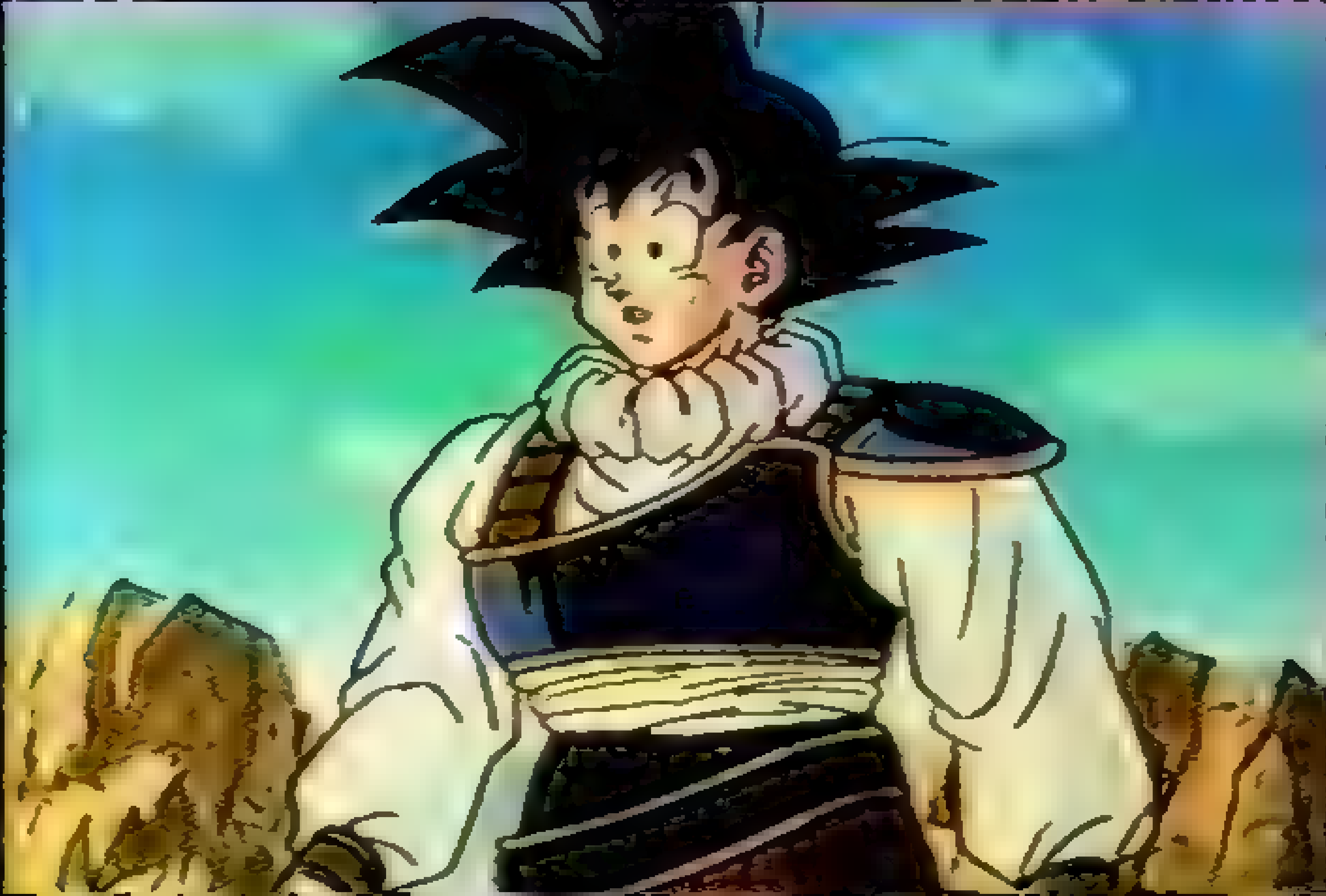






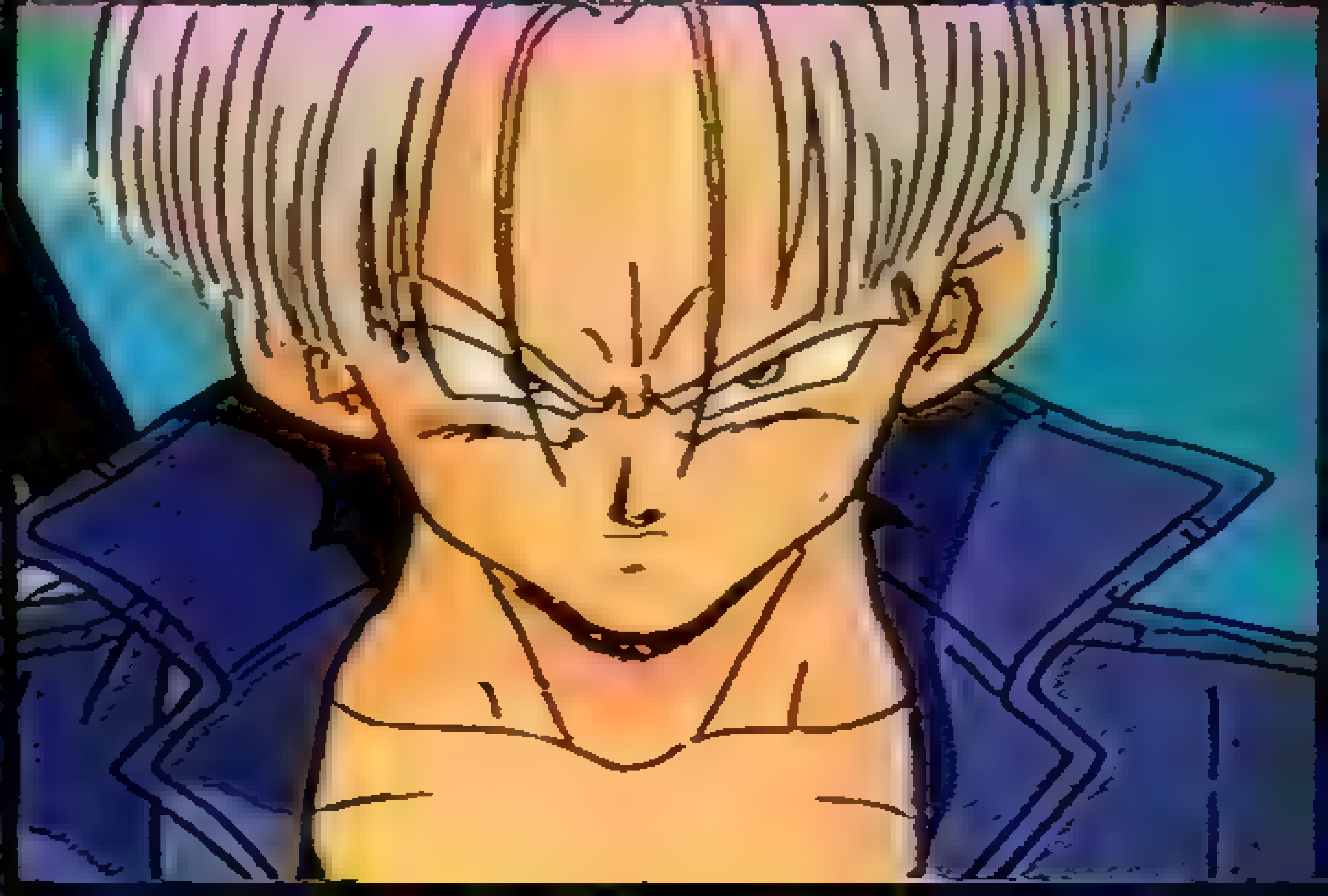


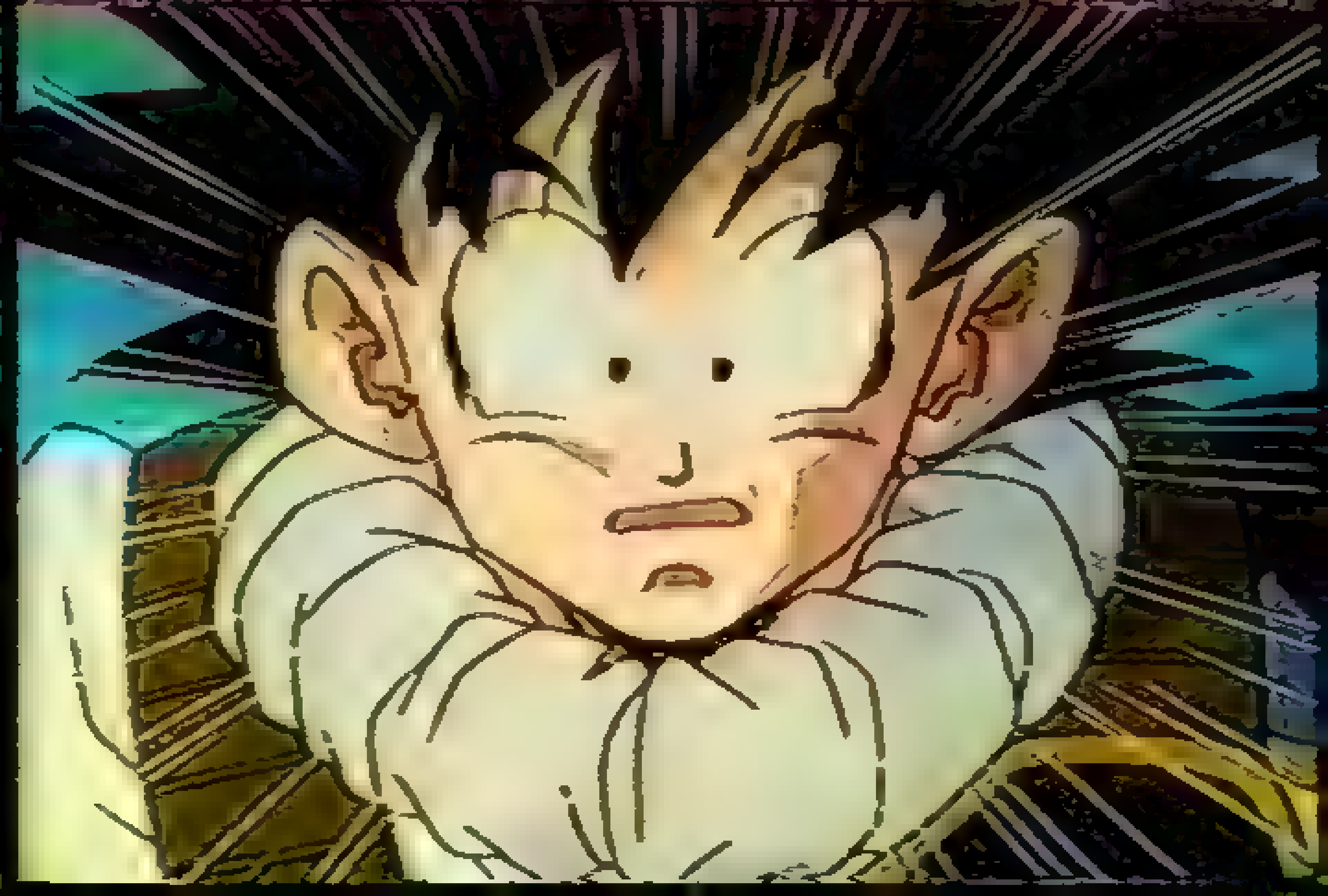

Hey, wait a minute ! What
happened to me !? Was I killed too?



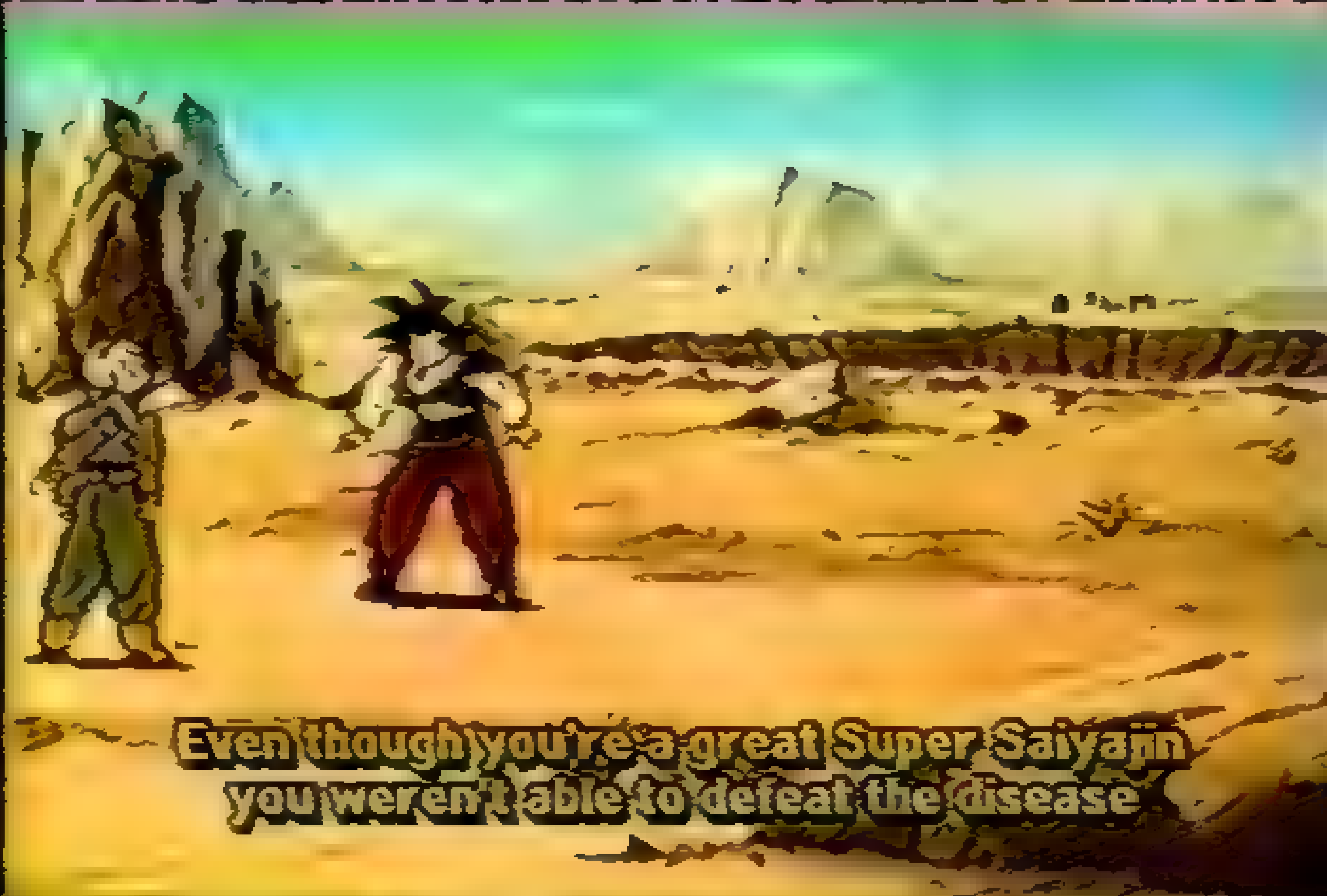

You'll get sick very soon.
You'll die from that disease

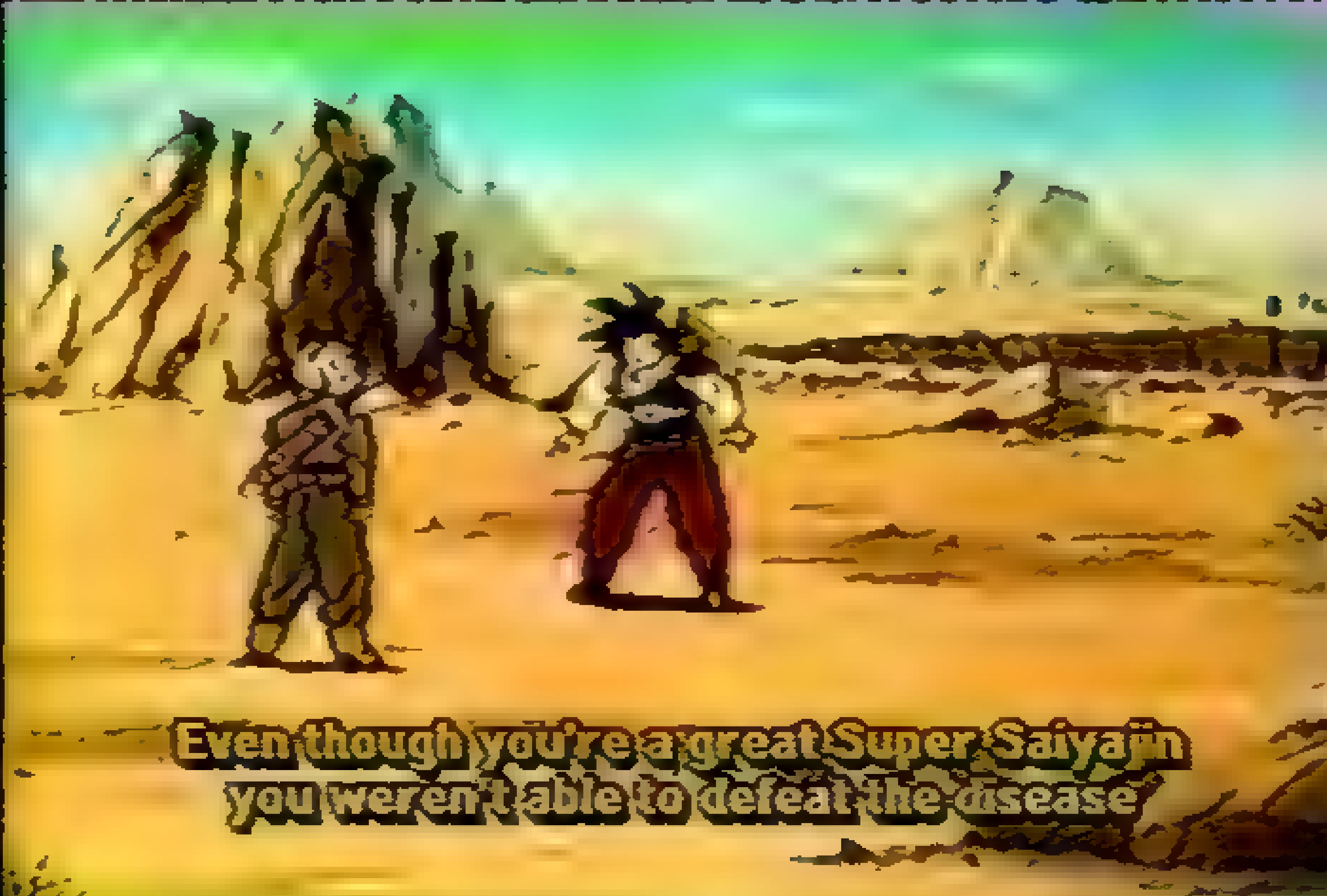

You'll get sick very soon.
You'll die from that disease





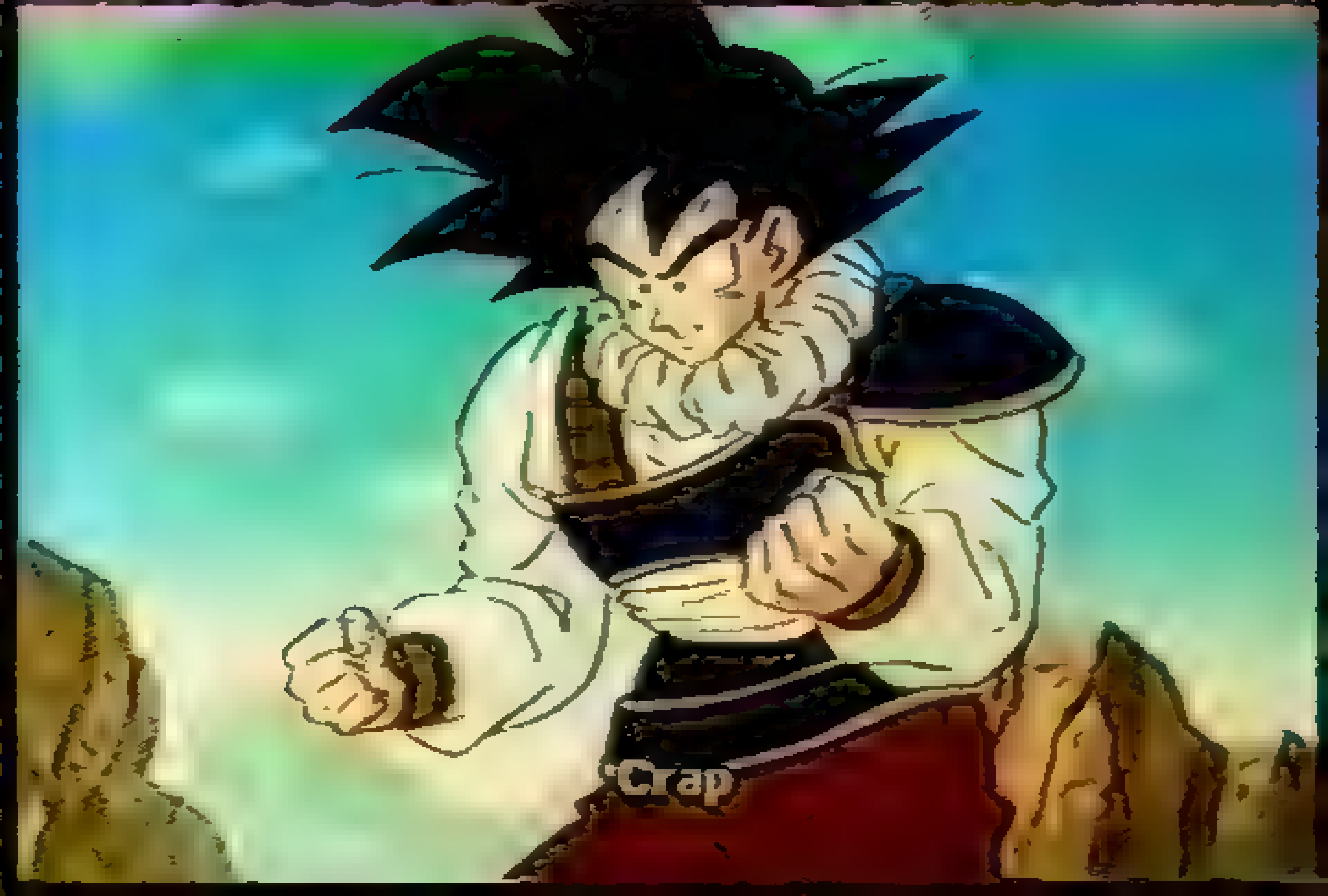

It's a viral heart disease

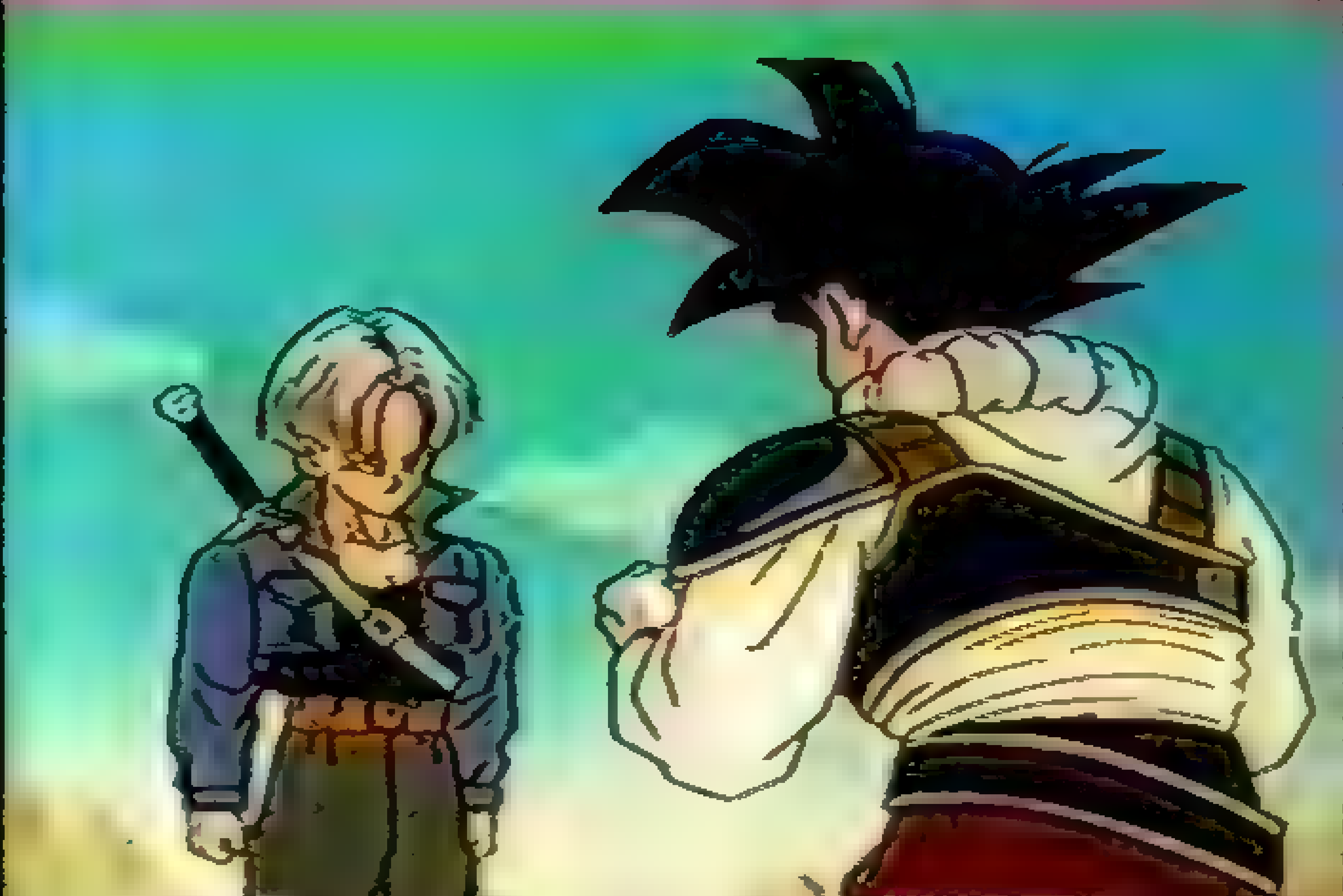

Even though you're a great Super Saiyajin
you weren't able to defeat the disease


Even though you're a great Super Saiyan
you weren't able to defeat the disease

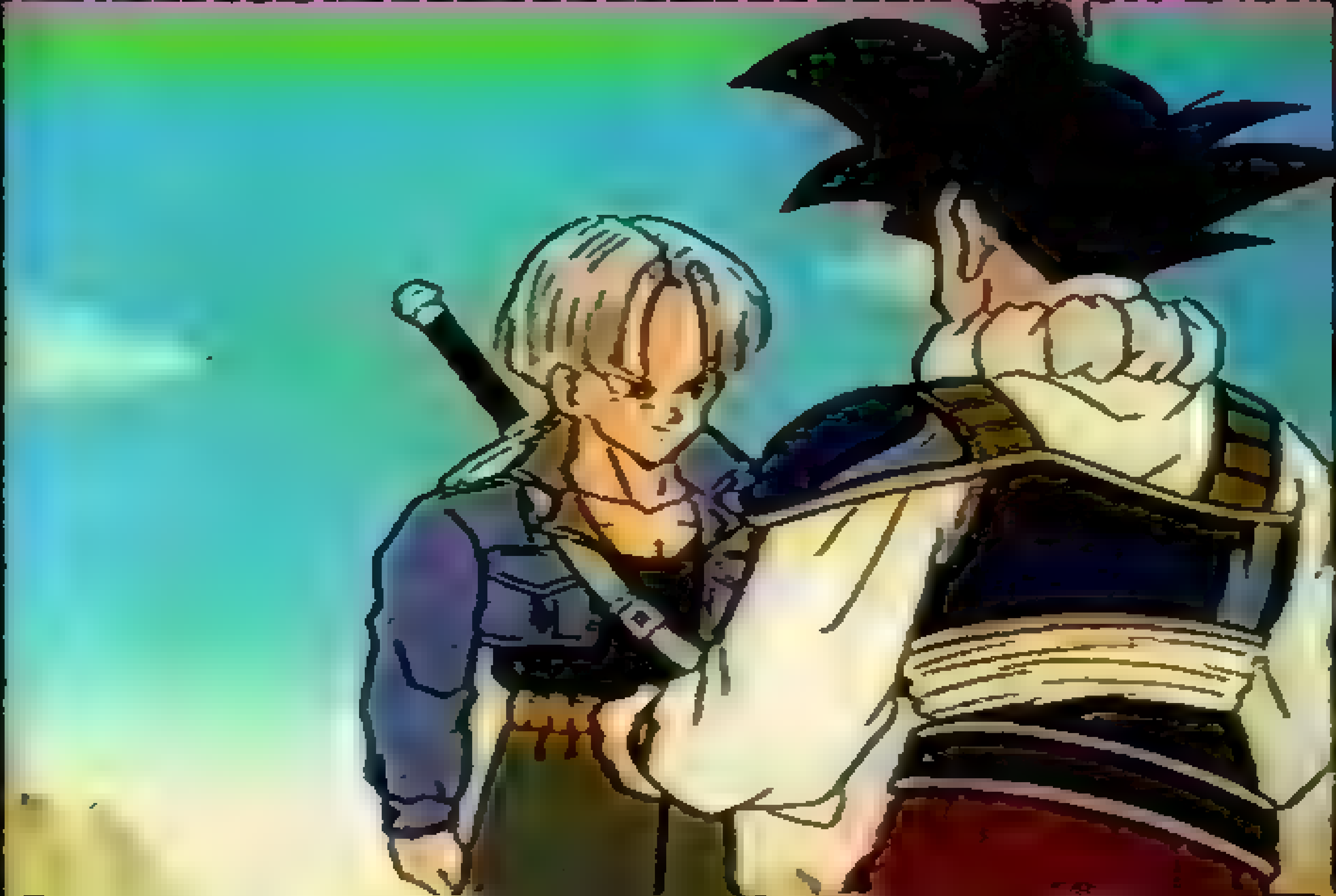



That's too bad. Didn't the senzu work


'Crap'



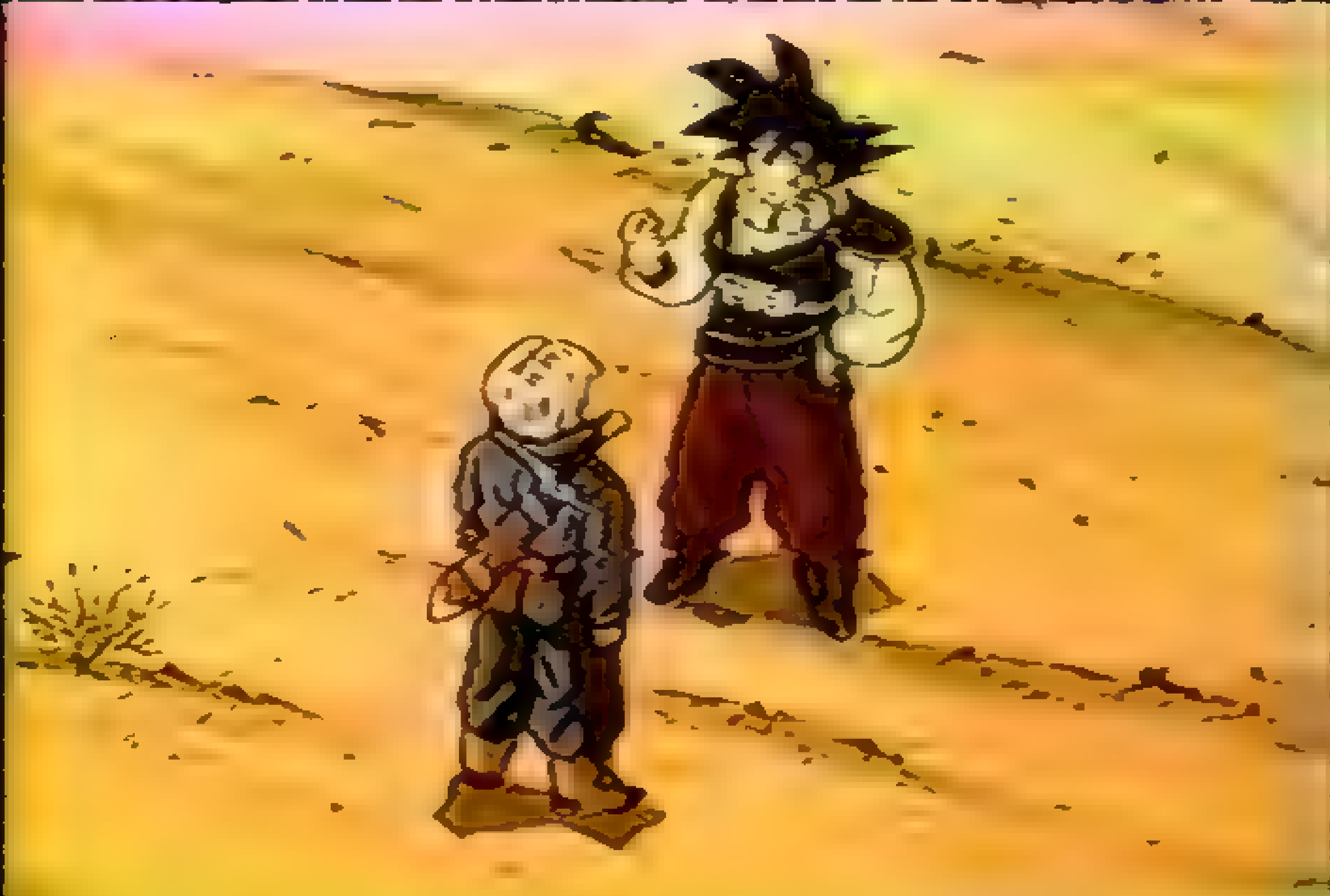

As soon as the symptoms
appear take this medicine




There's no cure for the disease now,
but in twenty years there will be a cure


There's no cure for the disease now,
but in twenty years there will be a cure


There's no cure for the disease now,
but in twenty years there will be a cure




This way you won't have to die





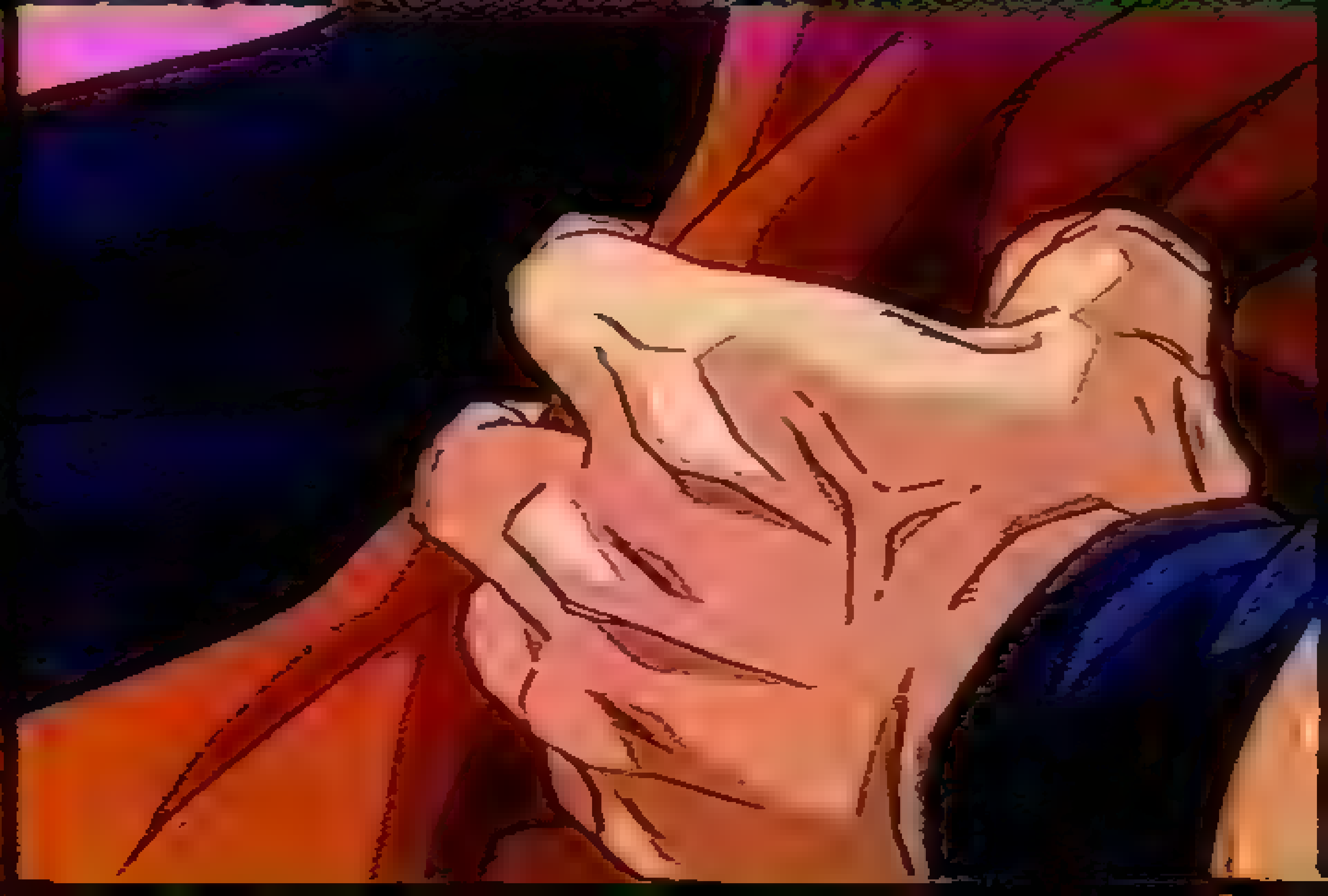

He's taken the already taken the
medicine and recovered, hasn't he?

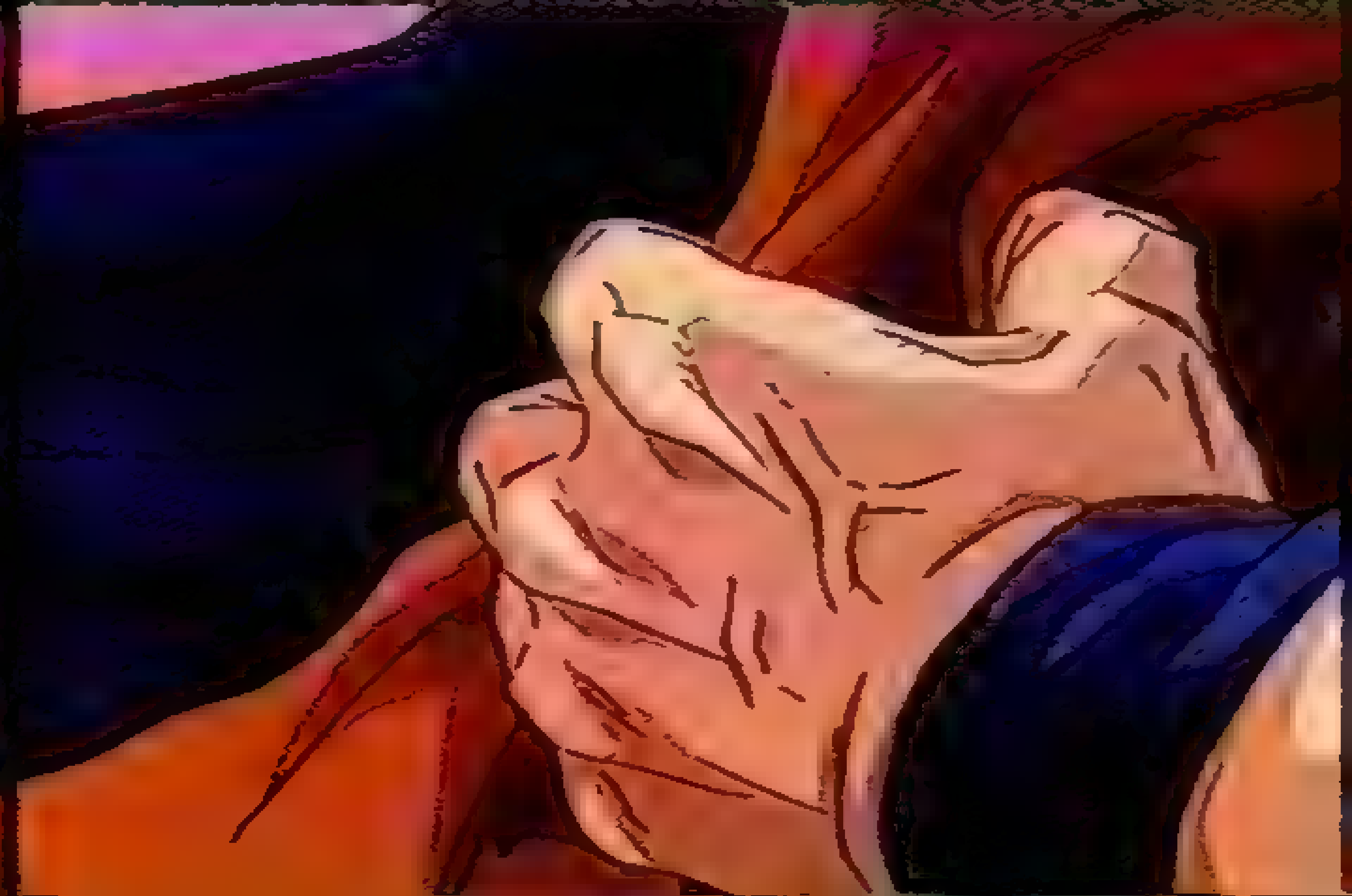

He's taken the already taken the
medicine and recovered, hasn't he?


He's taken the already taken the
medicine and recovered, hasn't he?


It's just that Gokou's energy's been taken



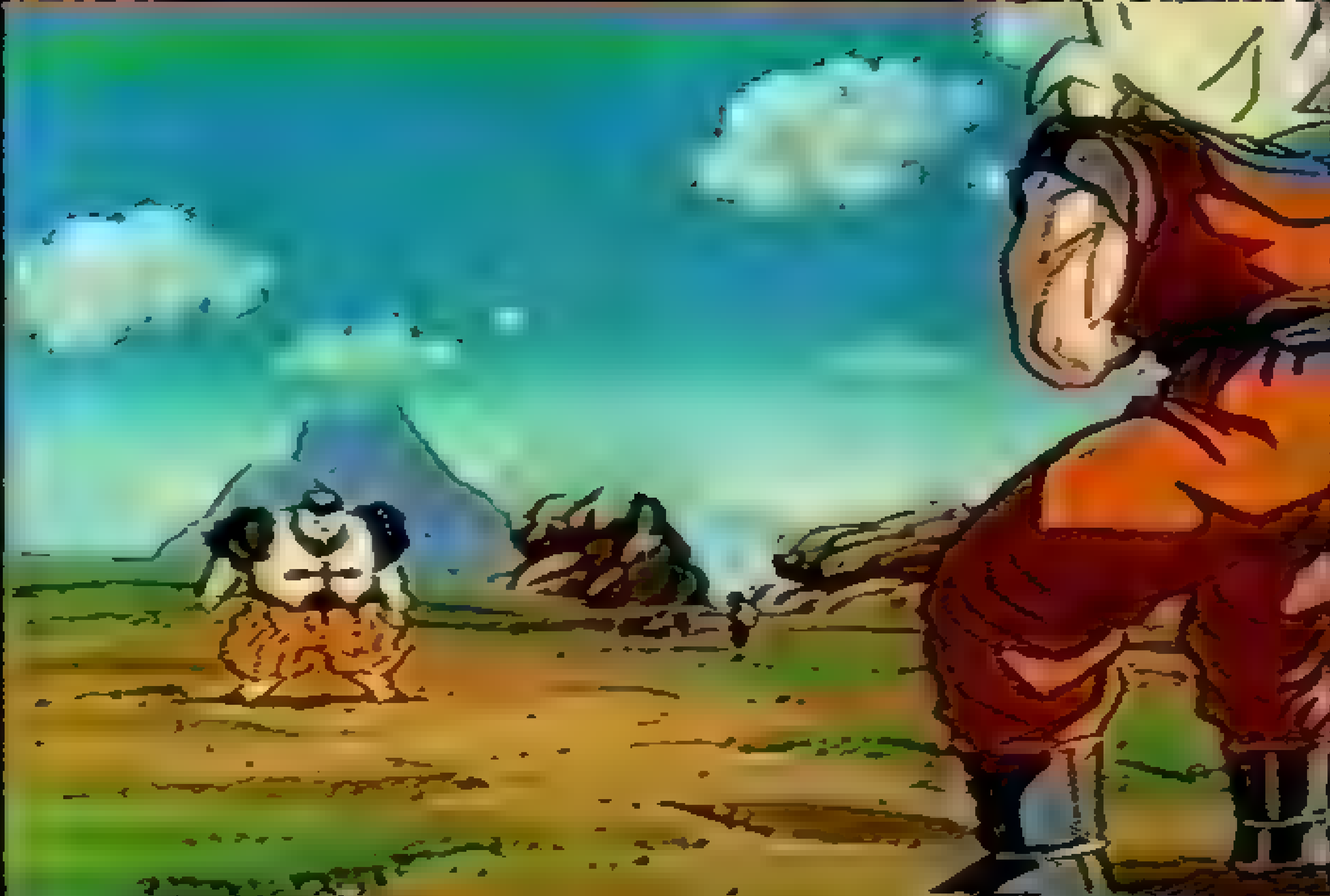





This hurts, what's happened to my body...


This hurts, what's happened to my body...





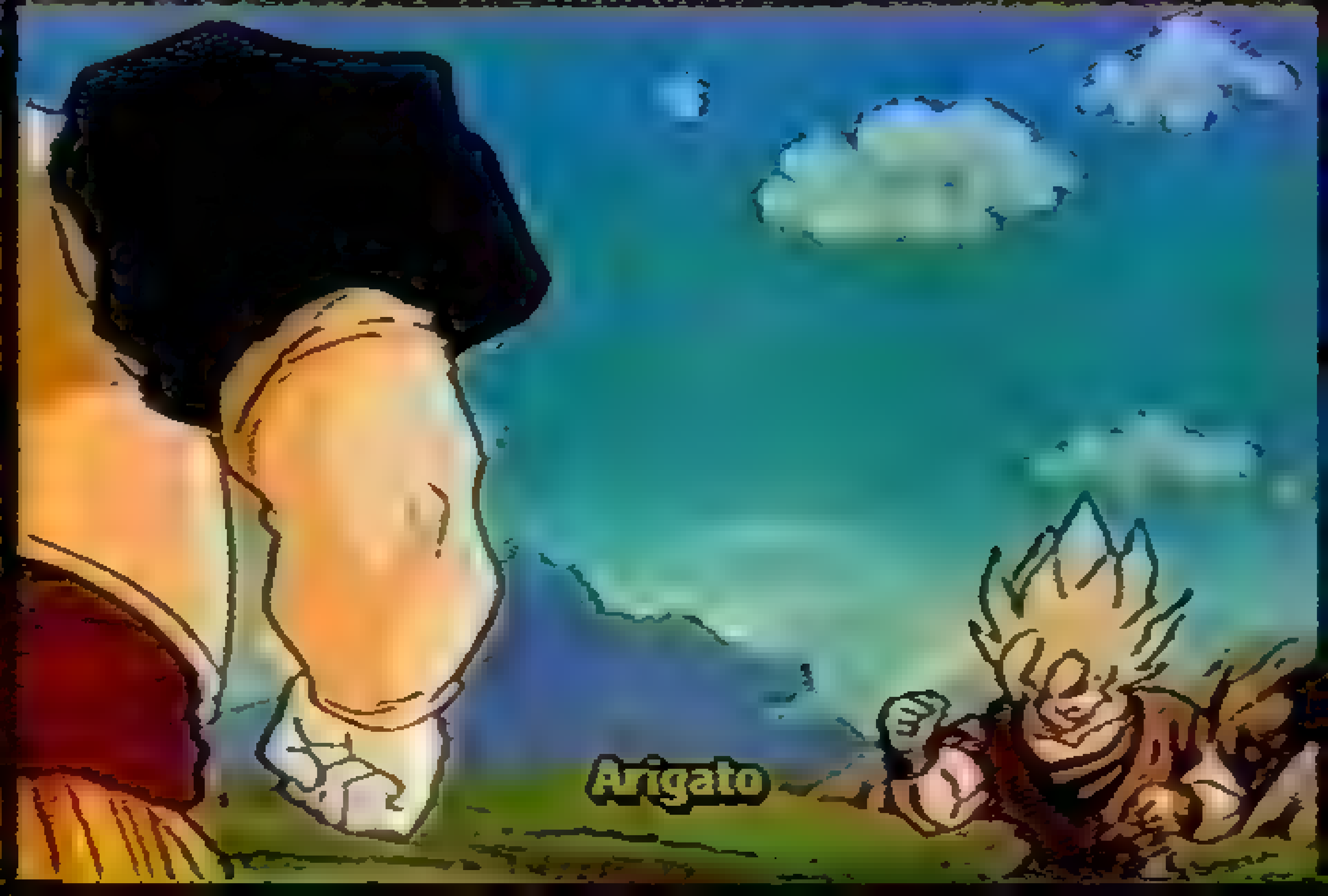







Gokou ! Here's a senzu take it !




Arigato






That's helped a lot


Those are the senzu that can restore
energy or heal even heavy damage

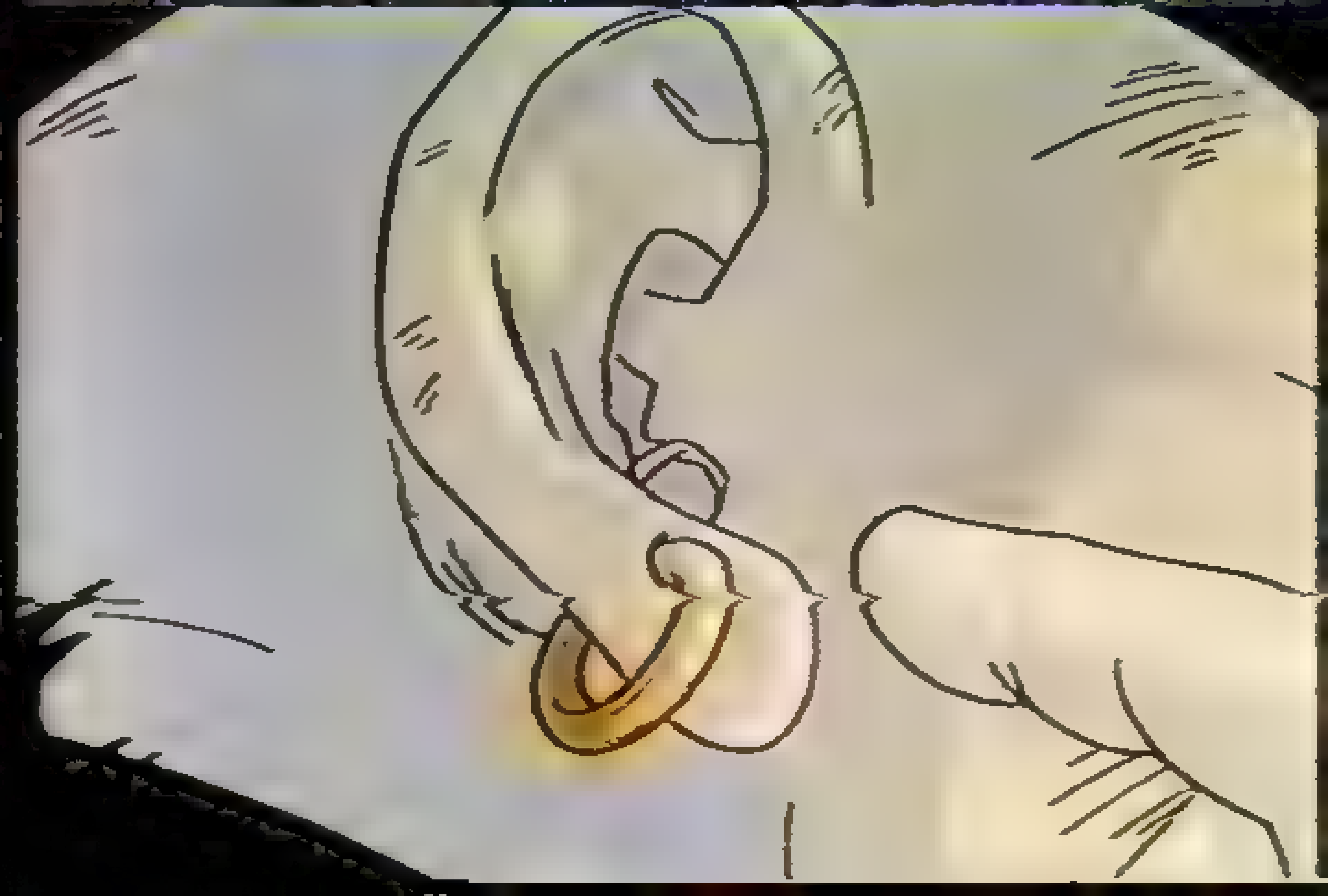

Those are the senzu that can restore
energy or heal even heavy damage

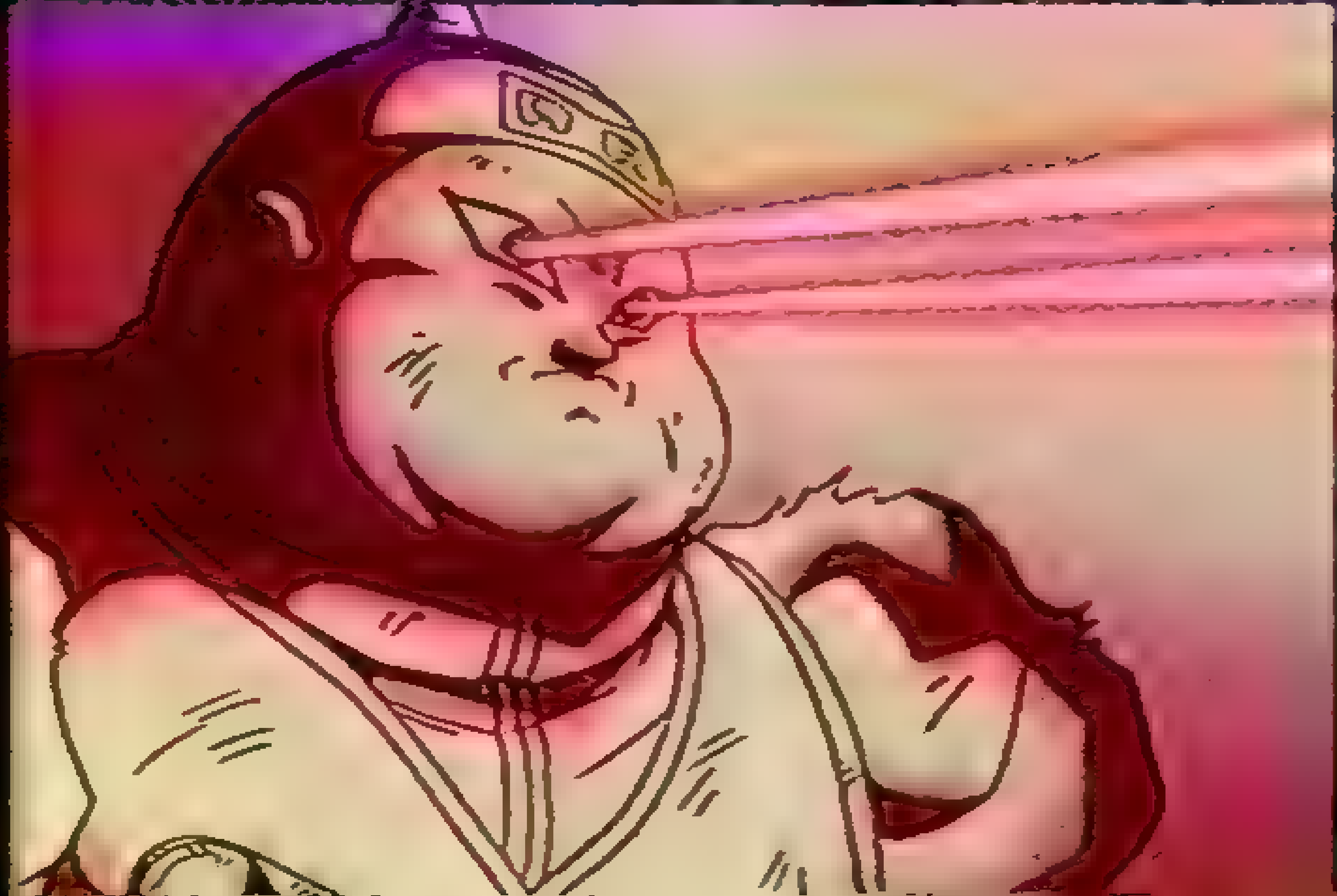

R R
Those are the senzu that can restore
energy or heal even heavy damage


It looks like that story was true.

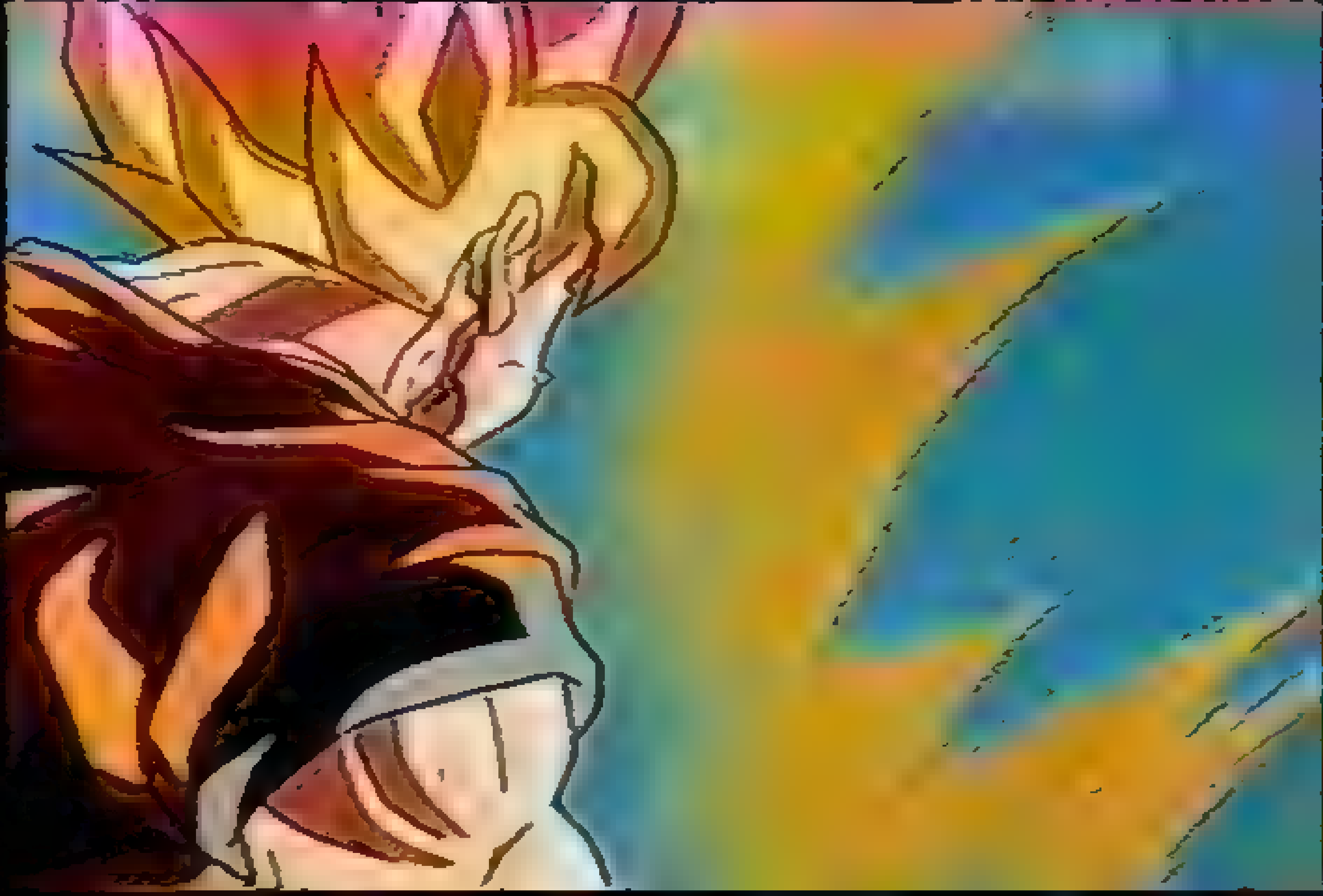

It looks like that story was true

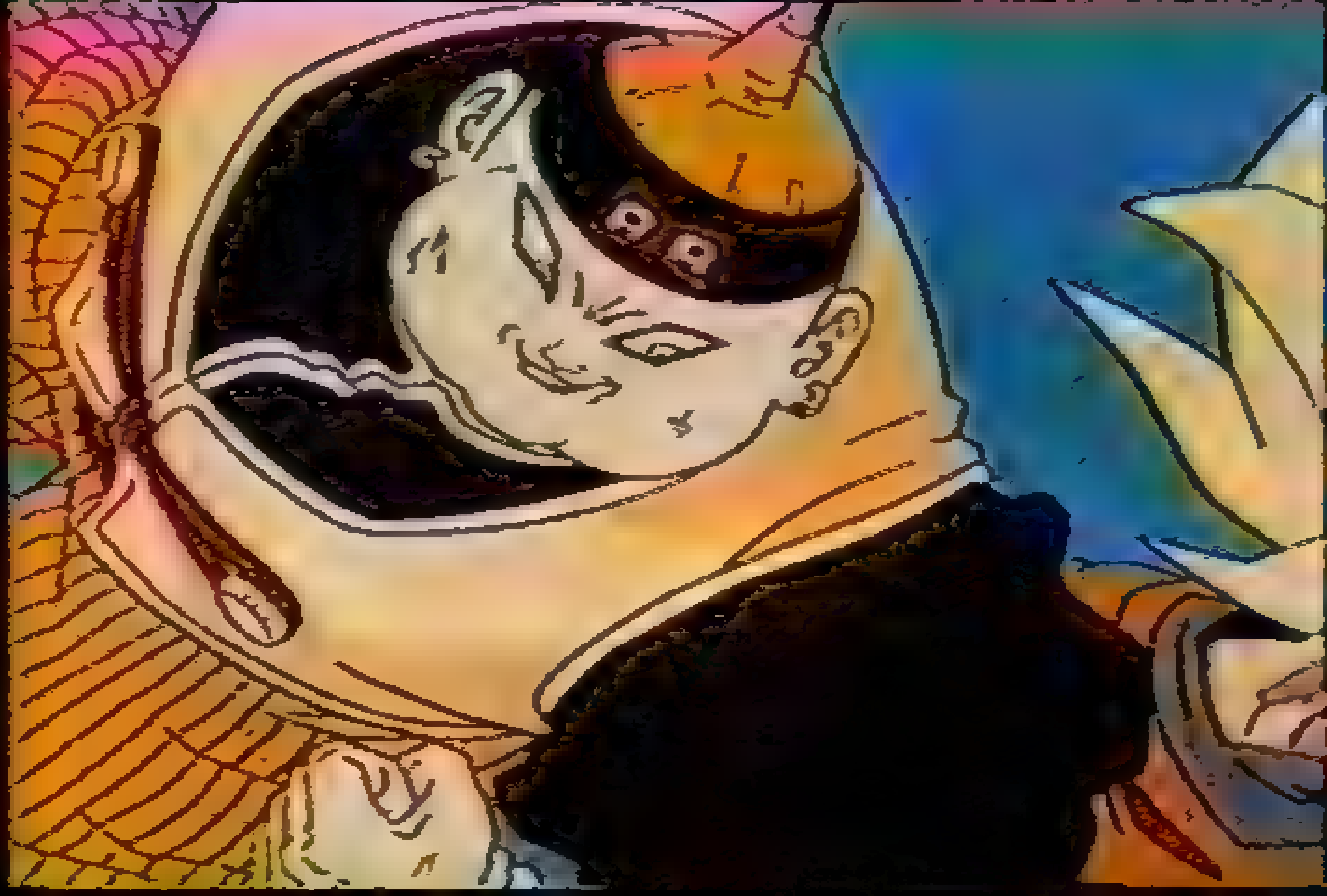

They apparently brough Yamucha
back from the edge of death

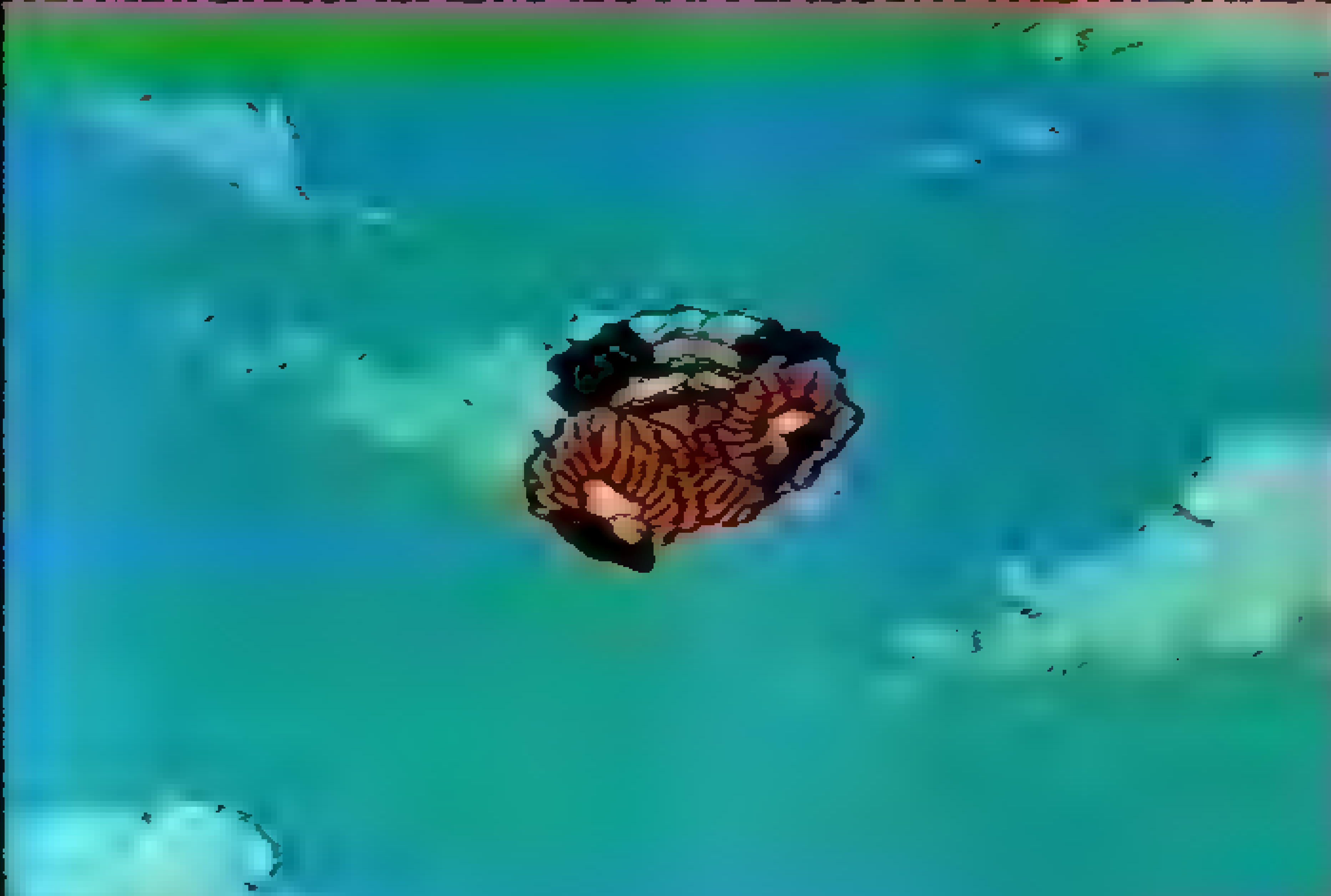


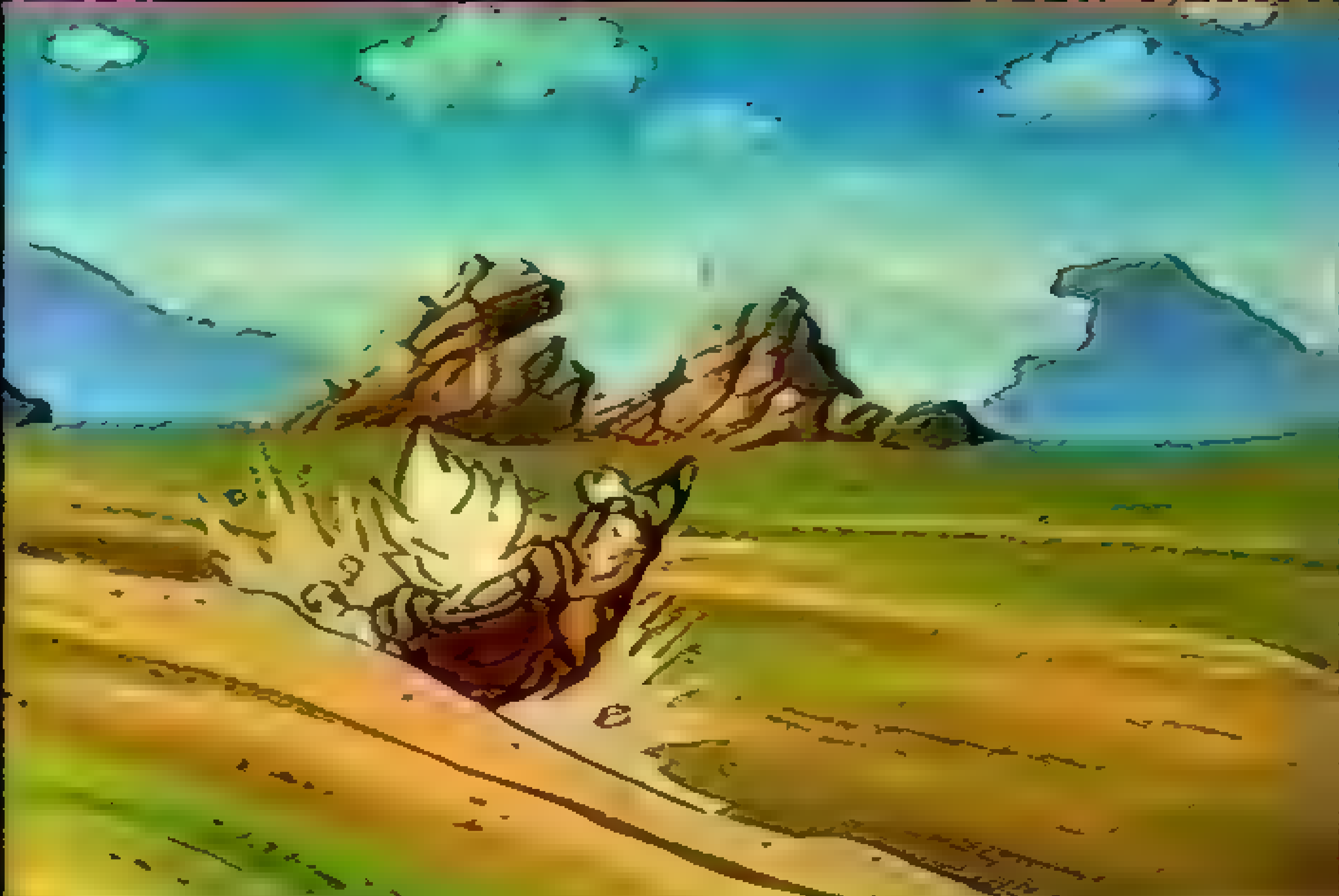


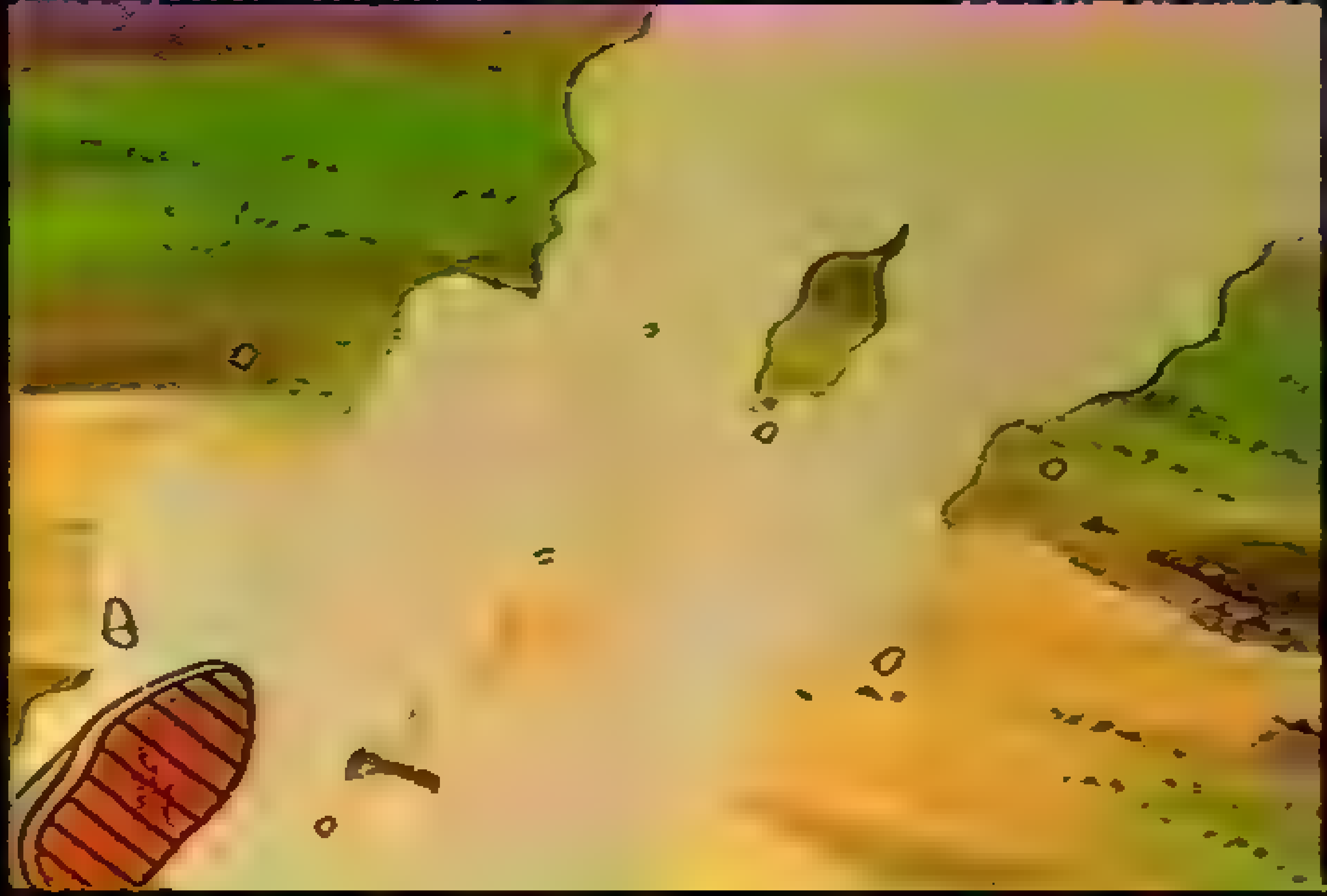


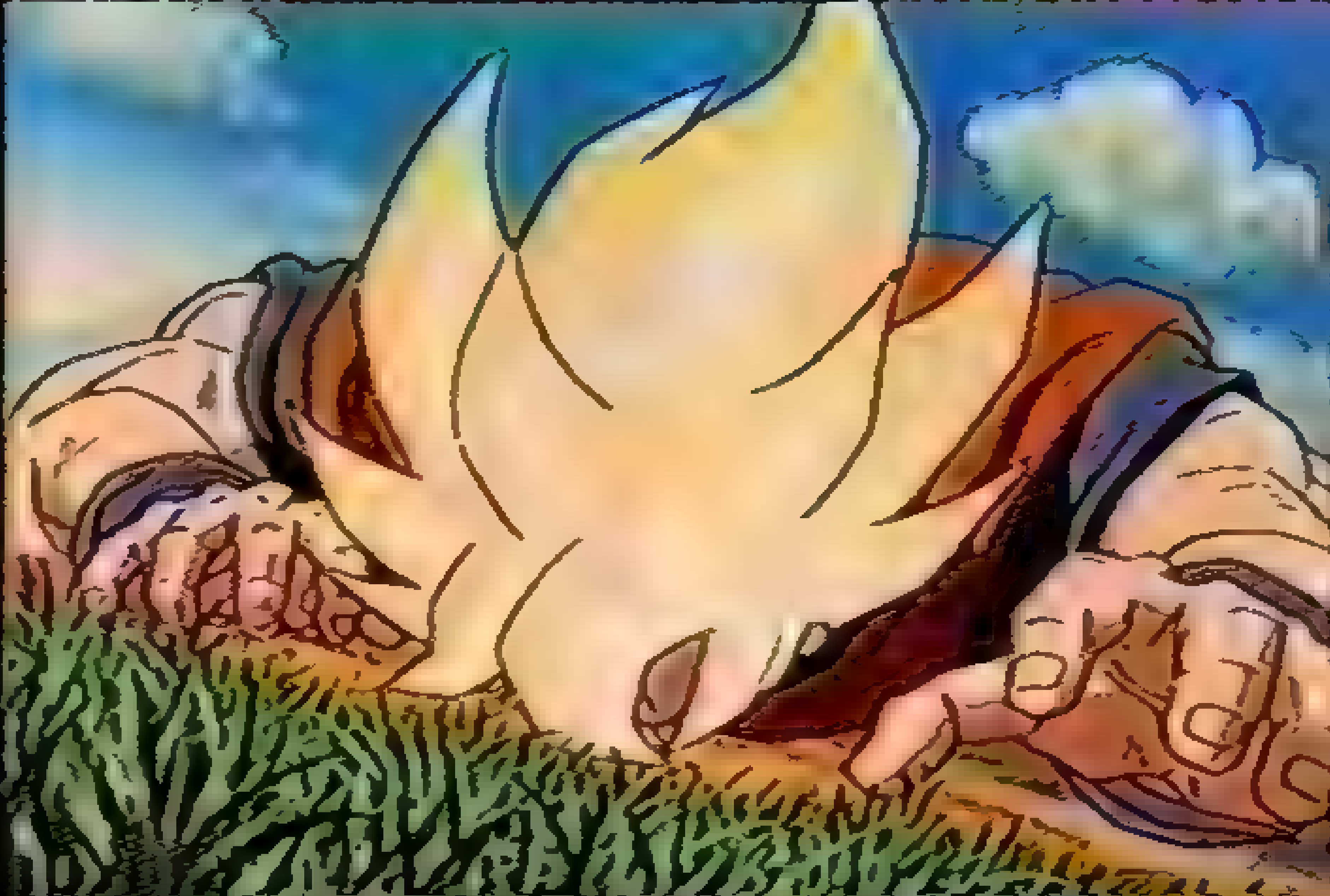


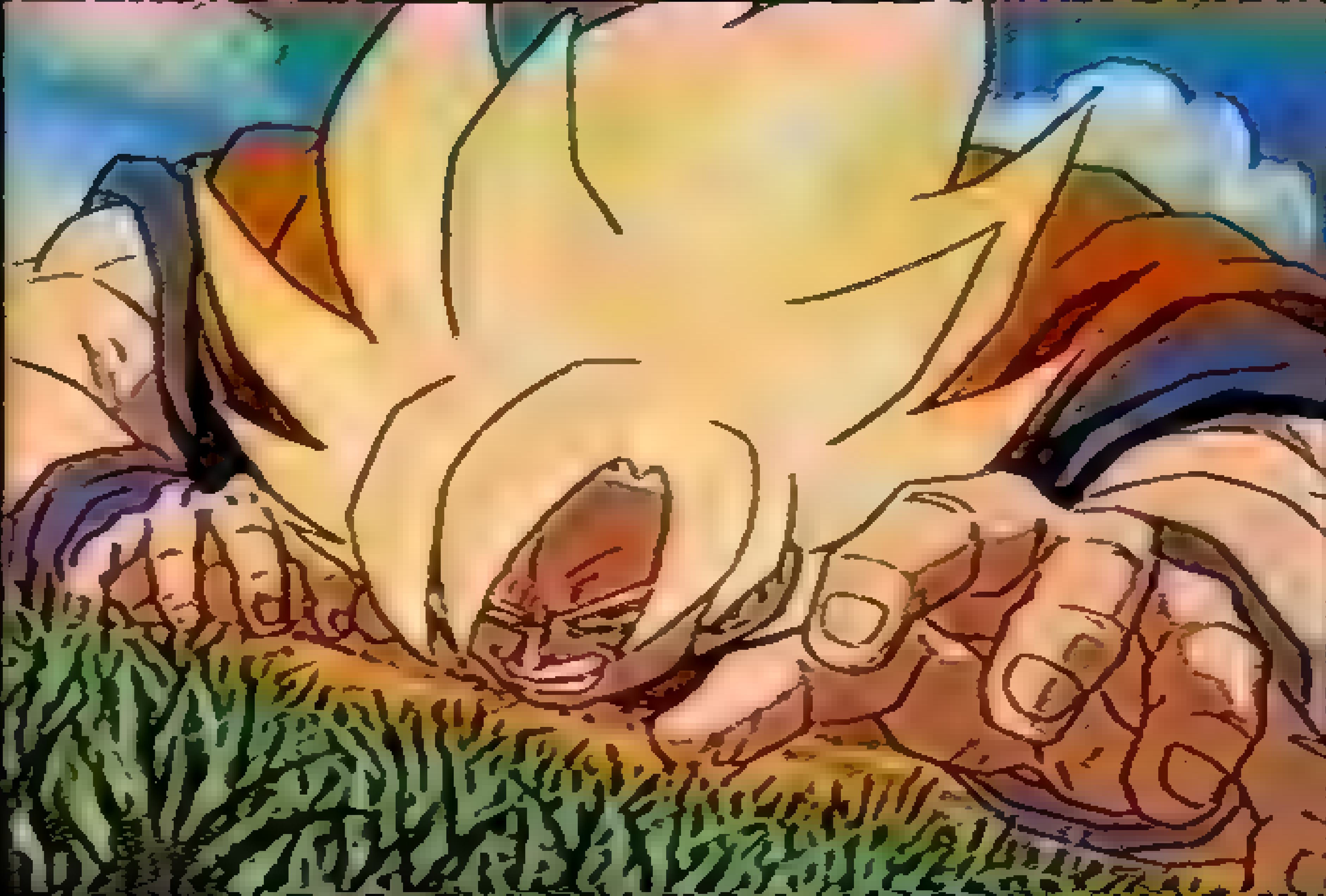


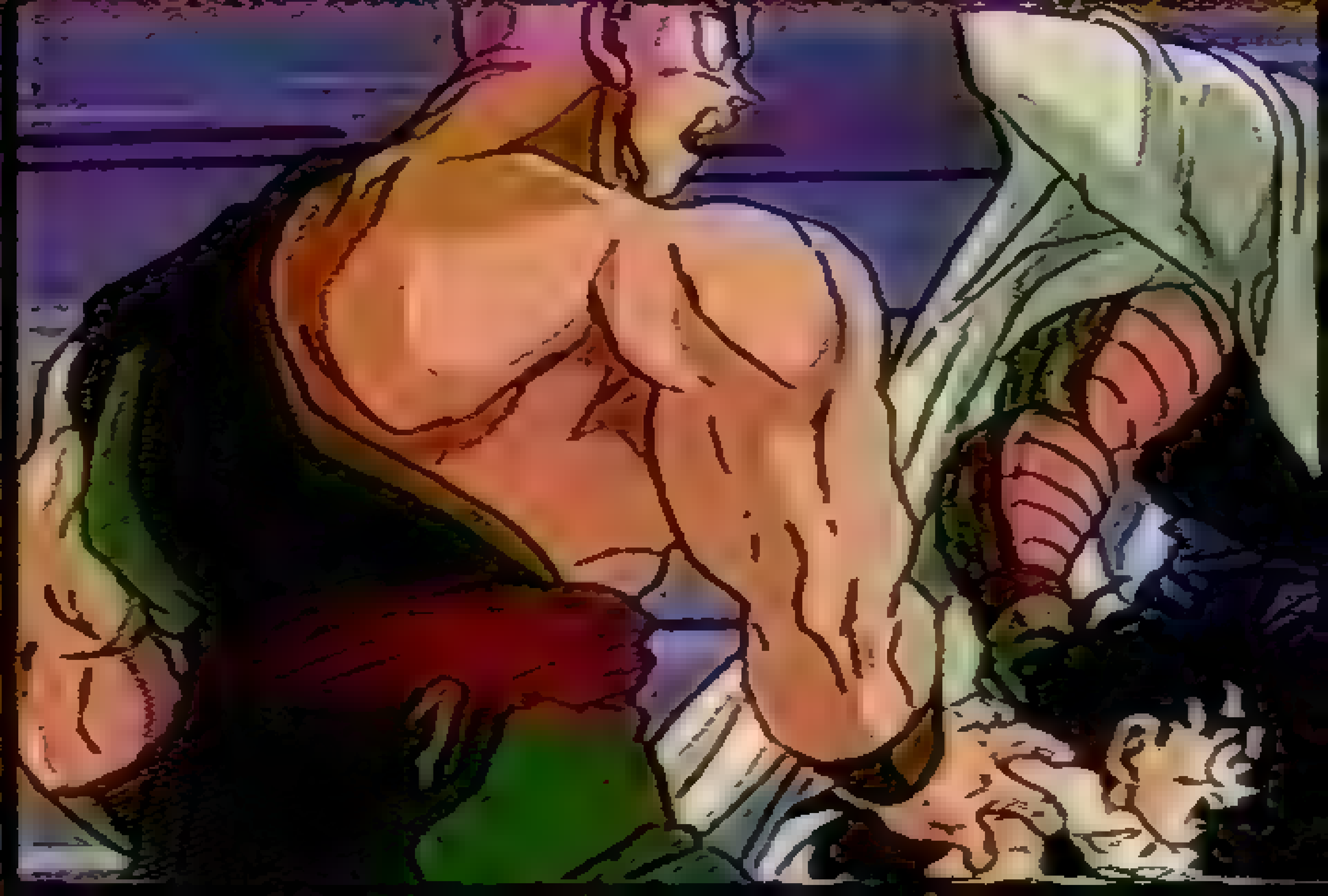


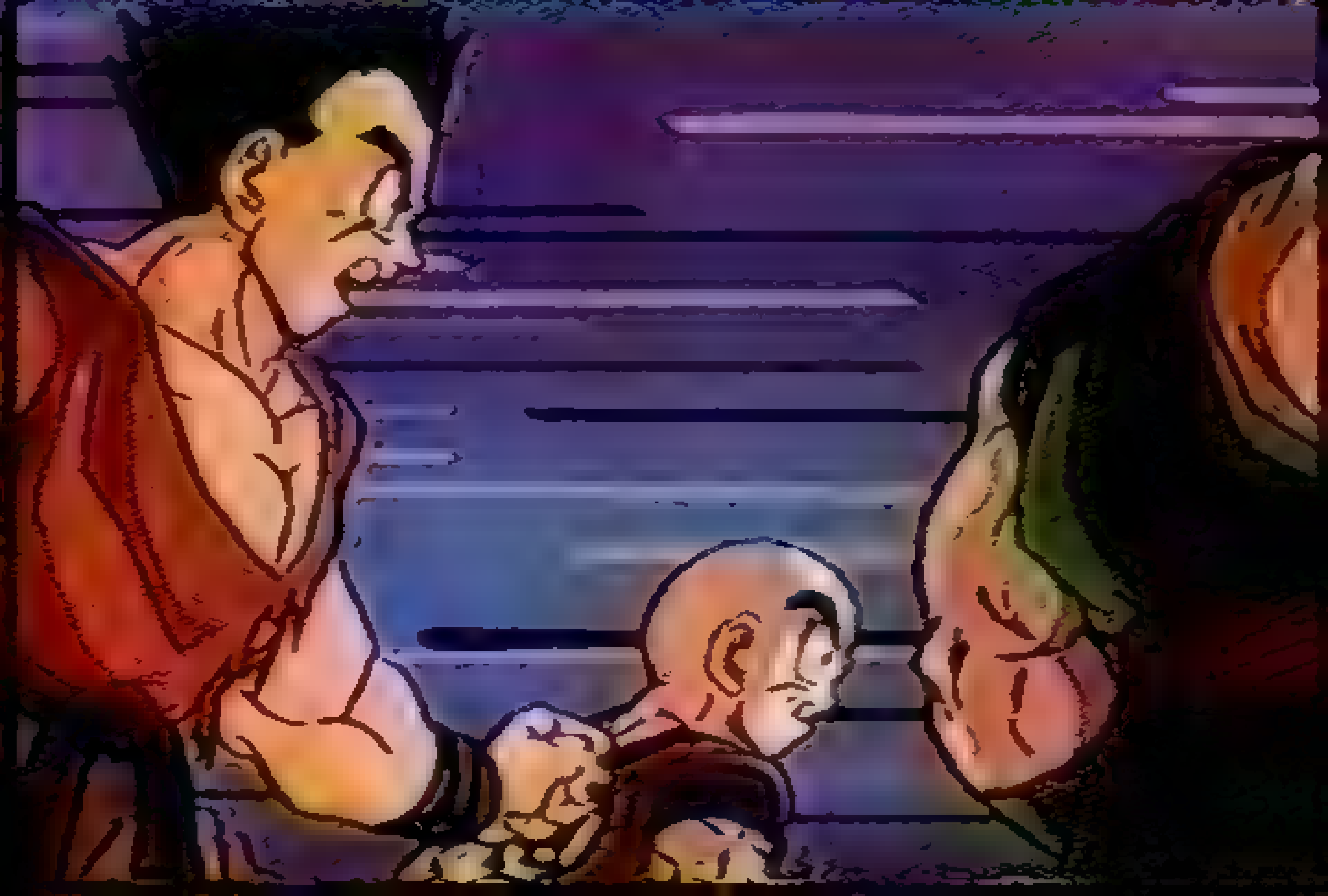













It really is the heart disease!


Why !? Didn't he take the
medicine and get healed?


Why !? Didn't he take the
medicine and get healed?

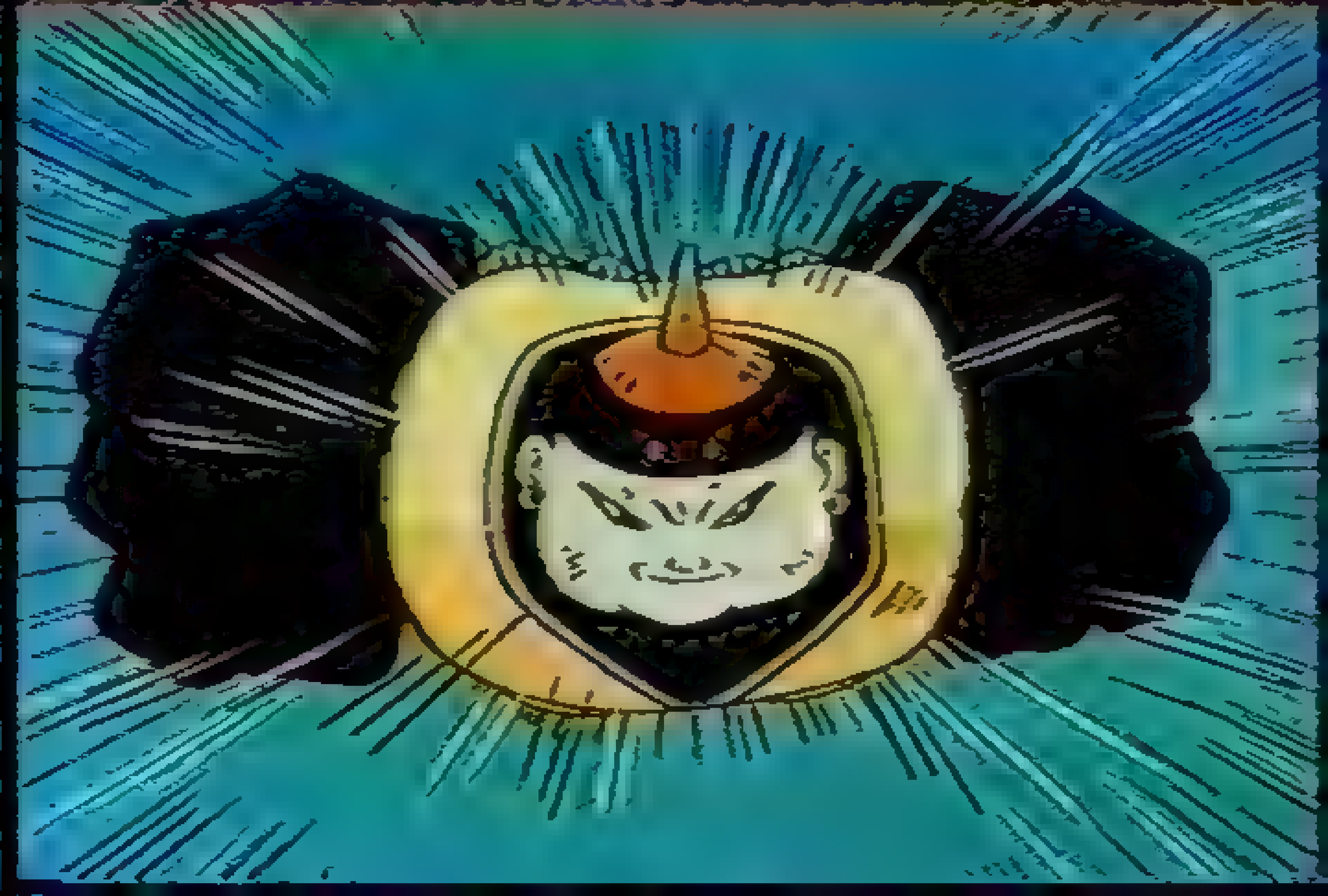

He never got

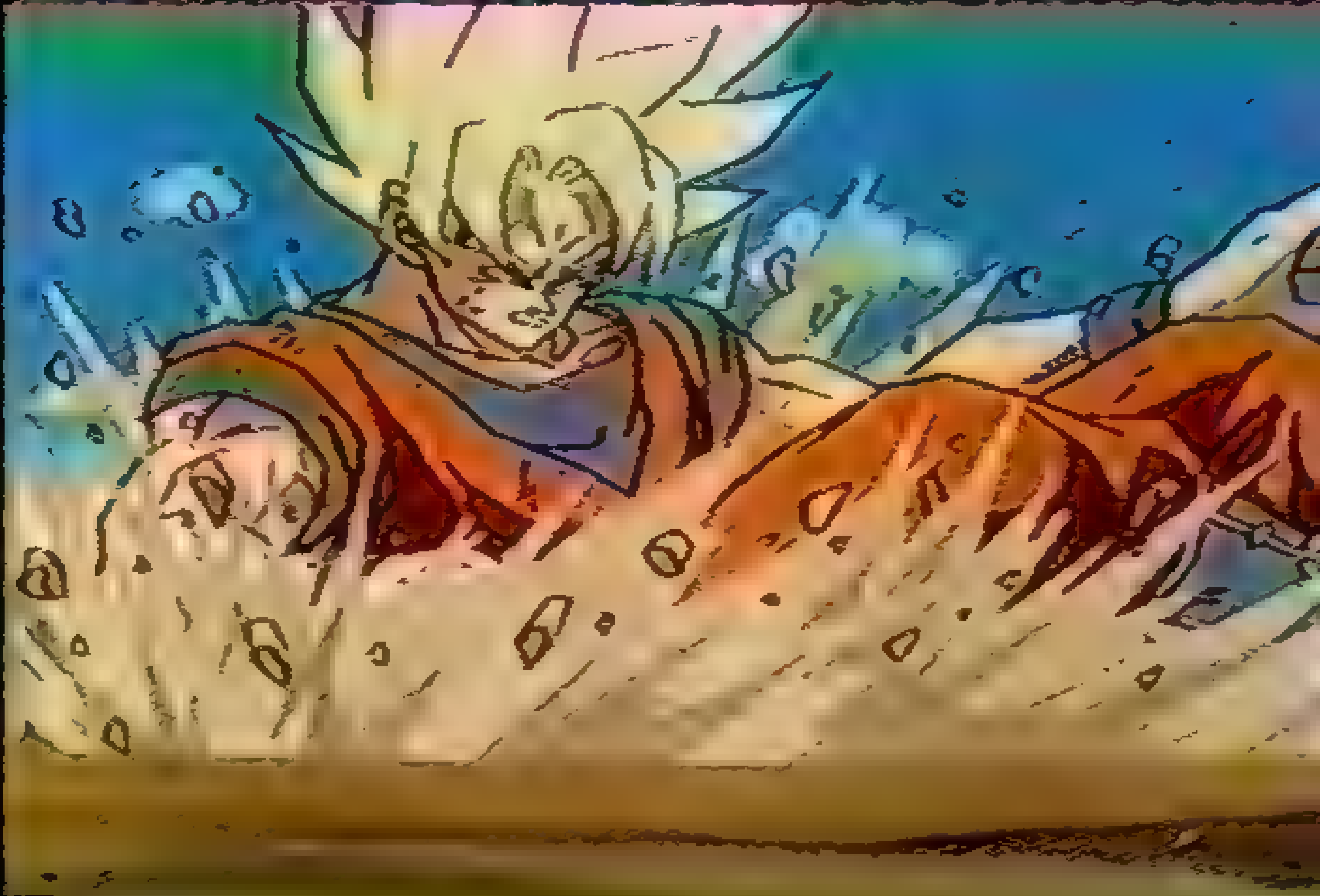



He's always been healthy so
he never took the medicine

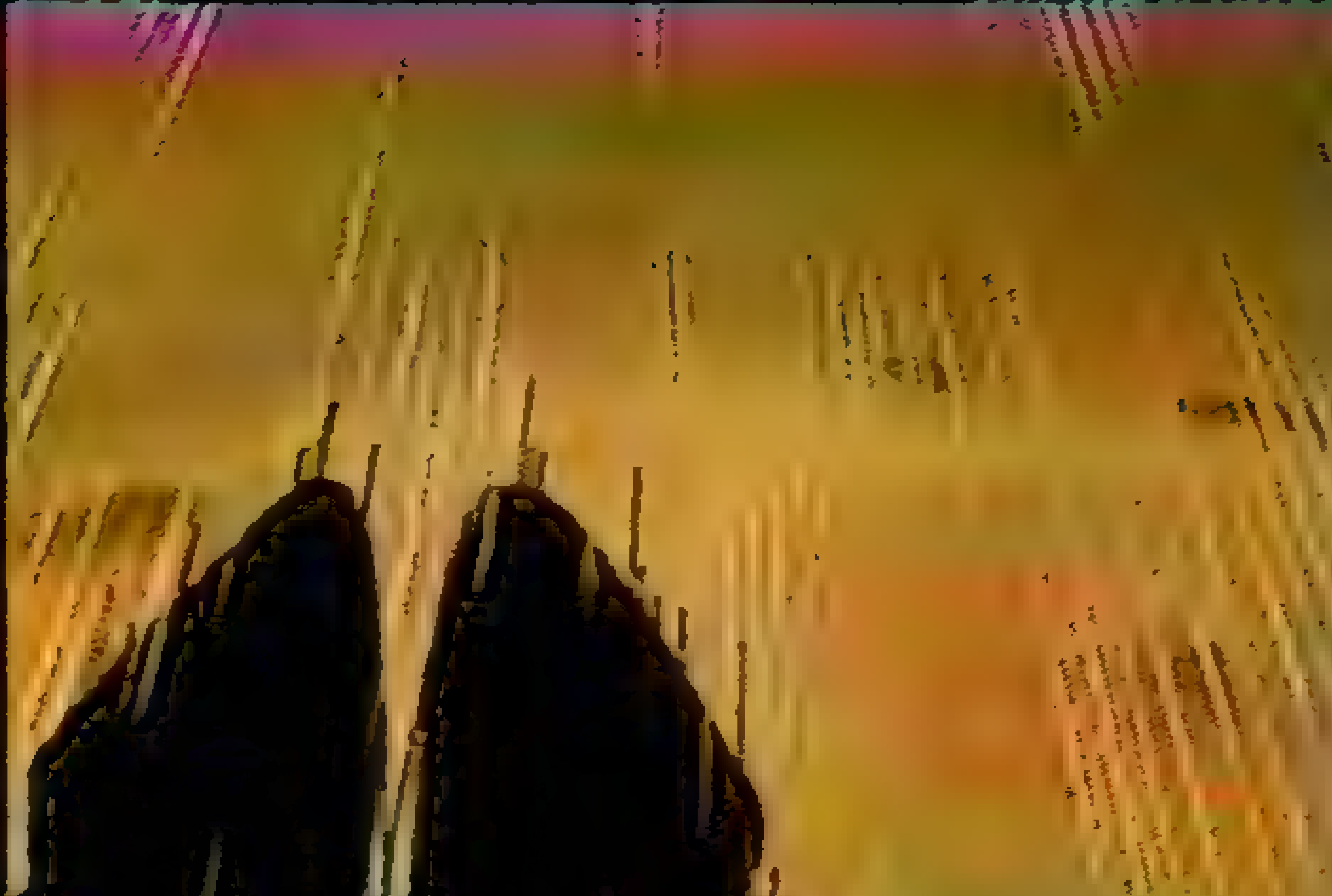

He's always been healthy so
he never took the medicine









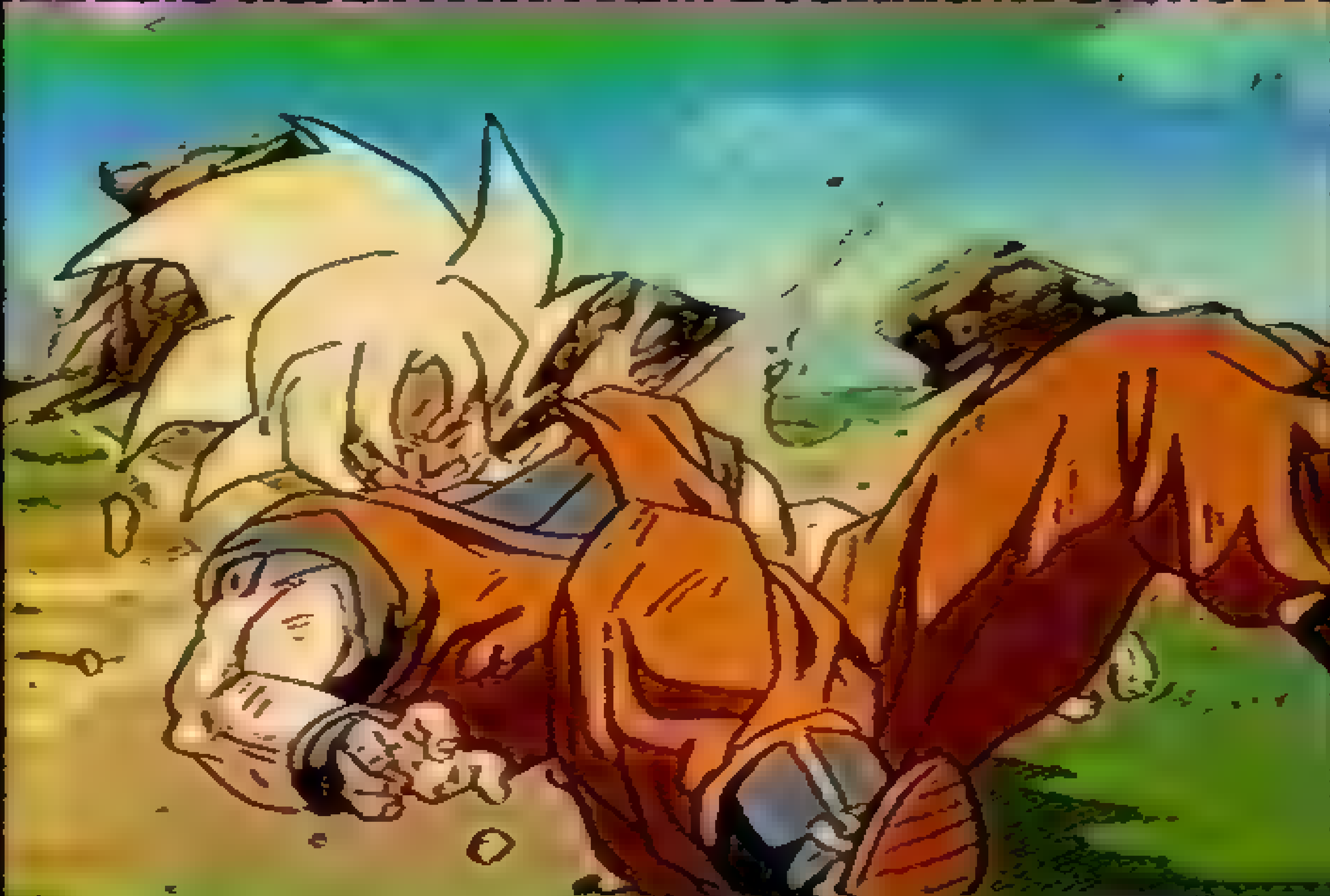






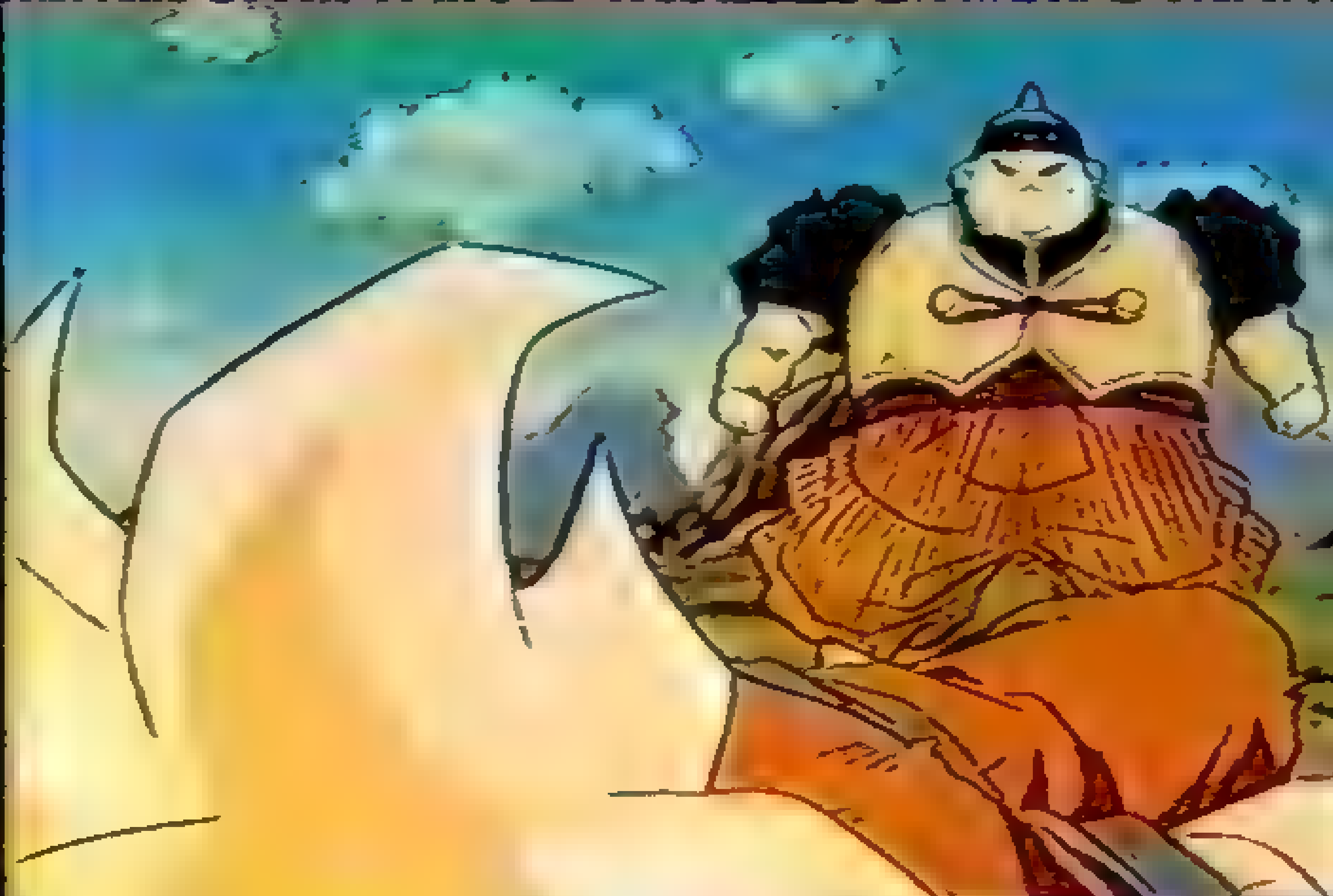

RR



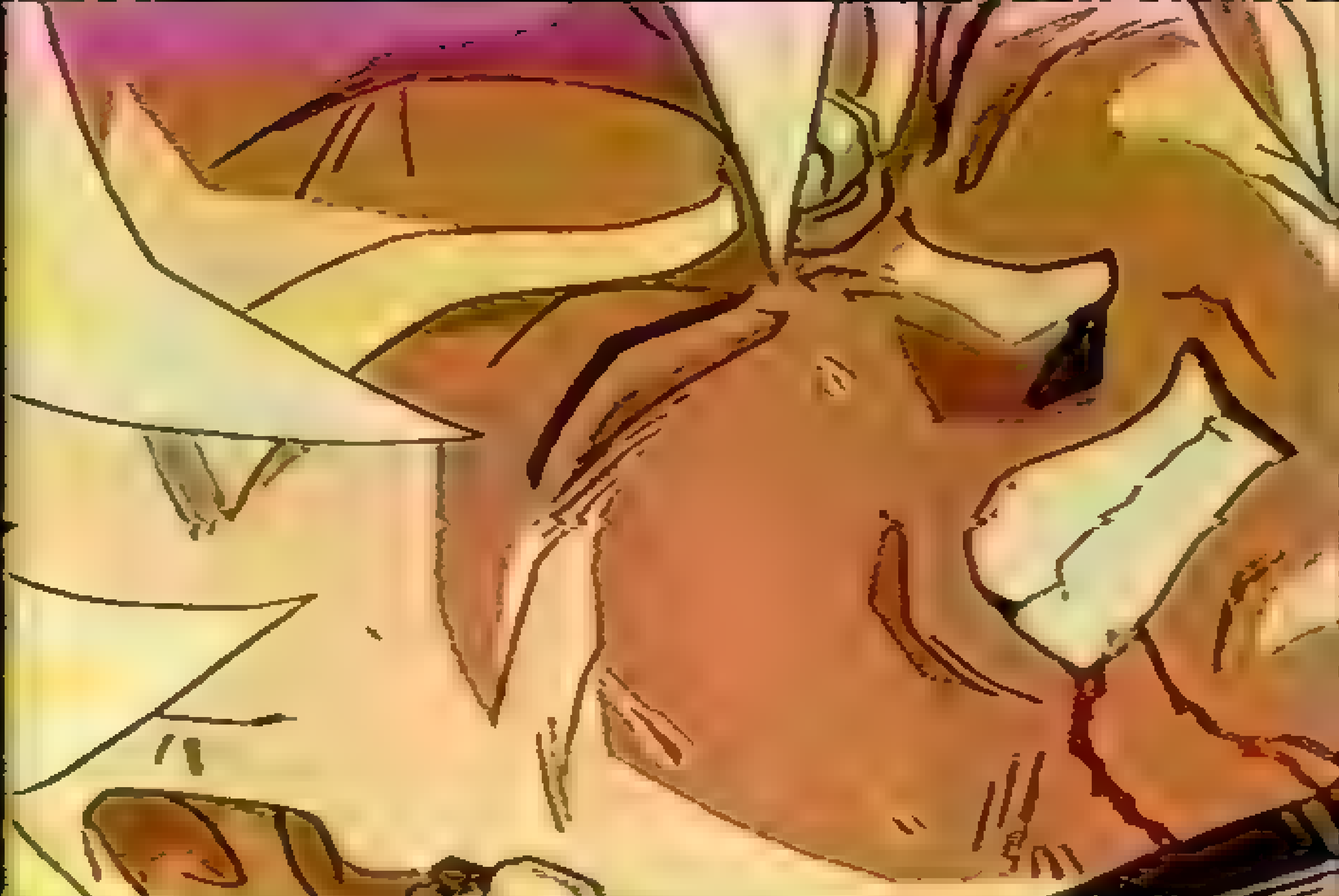




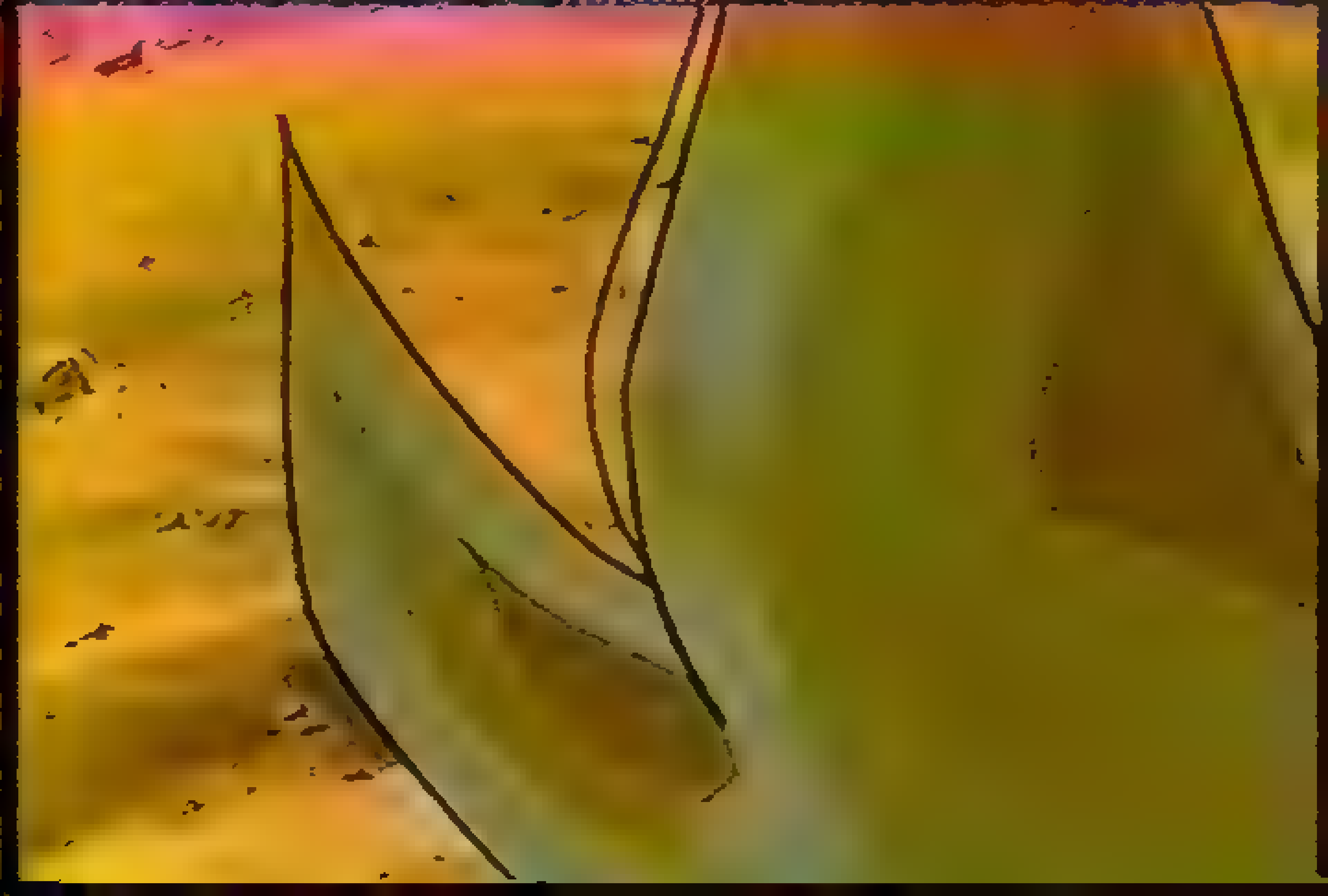




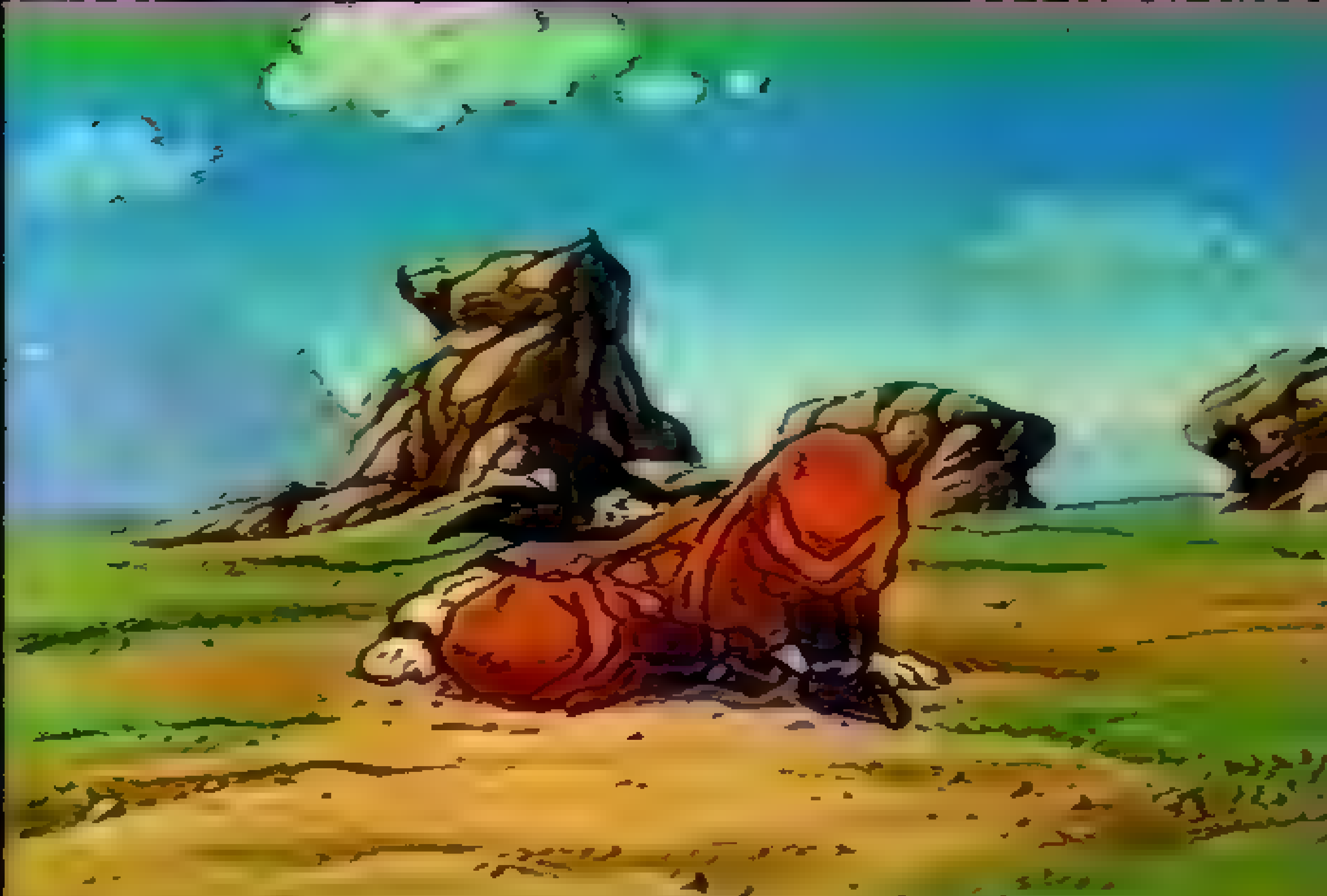


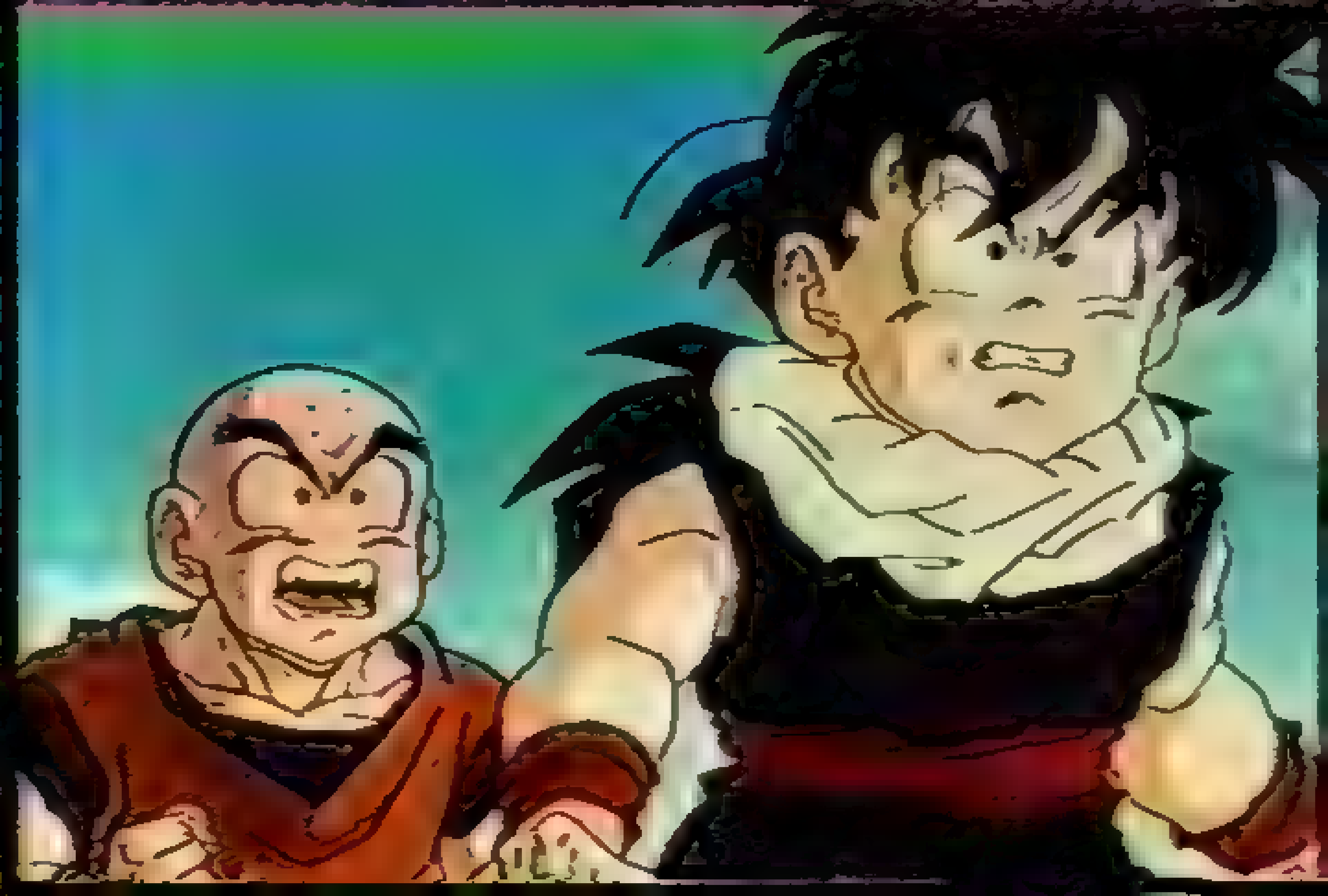










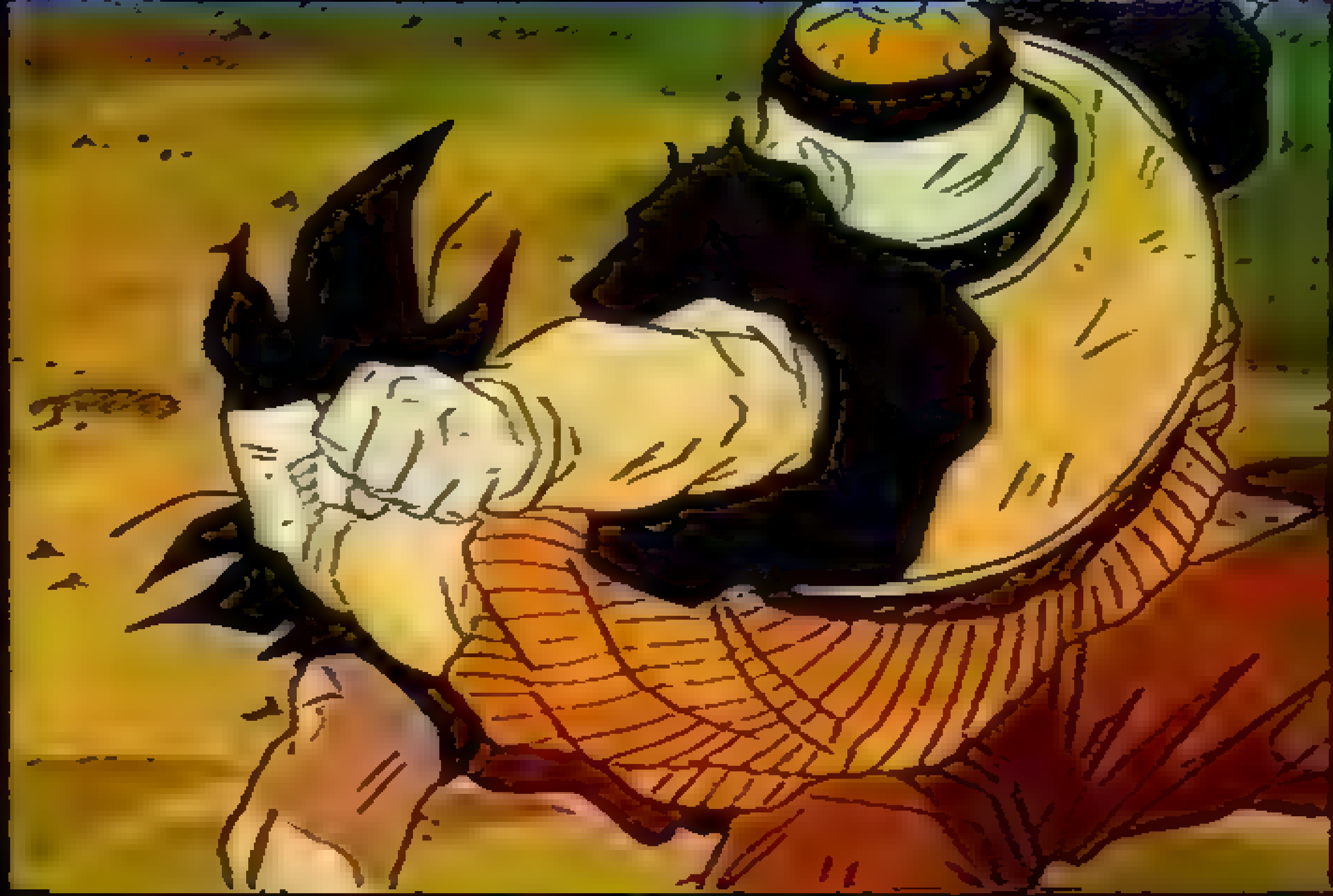


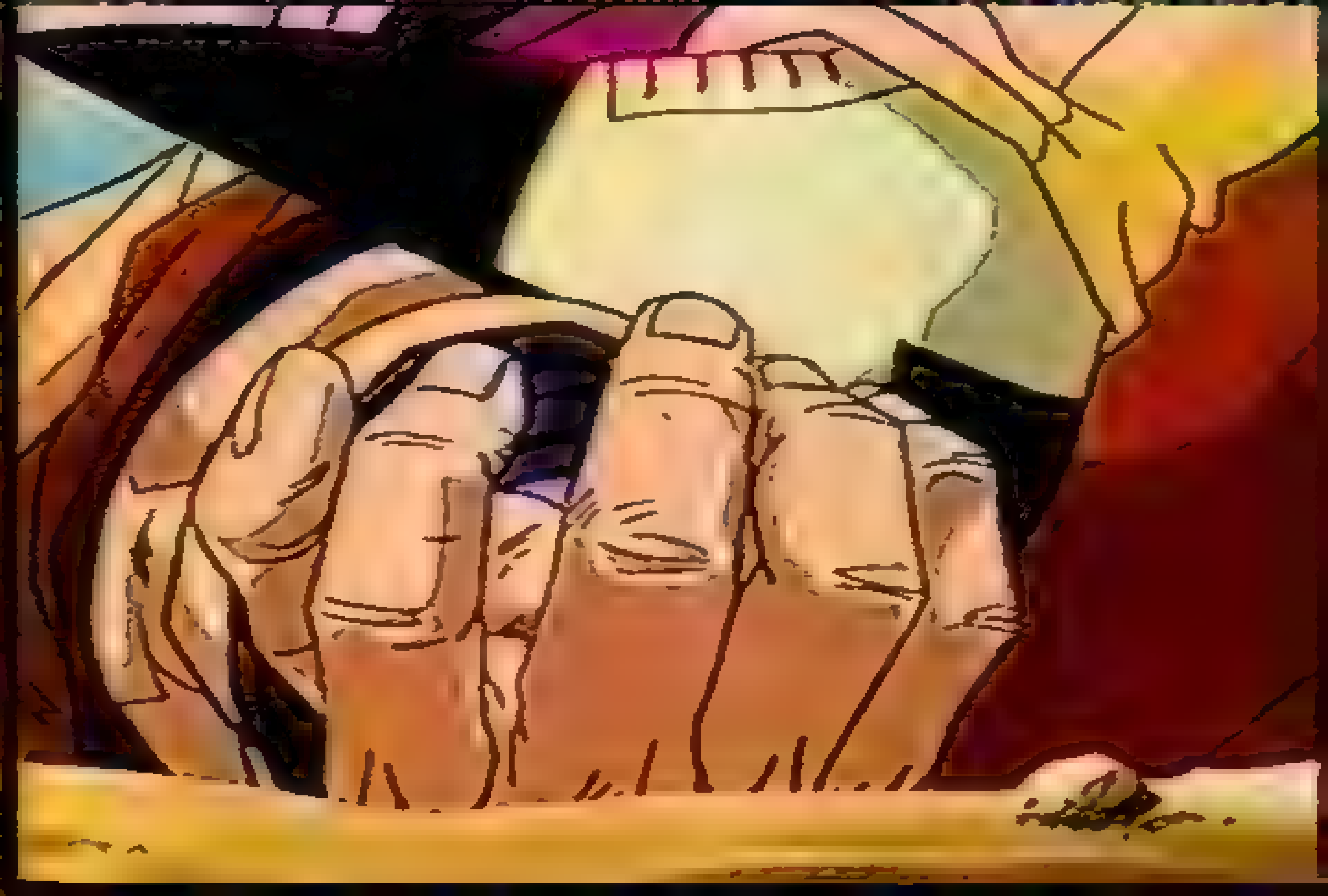

Hey ! He's stopped being a Super Saiyajin !

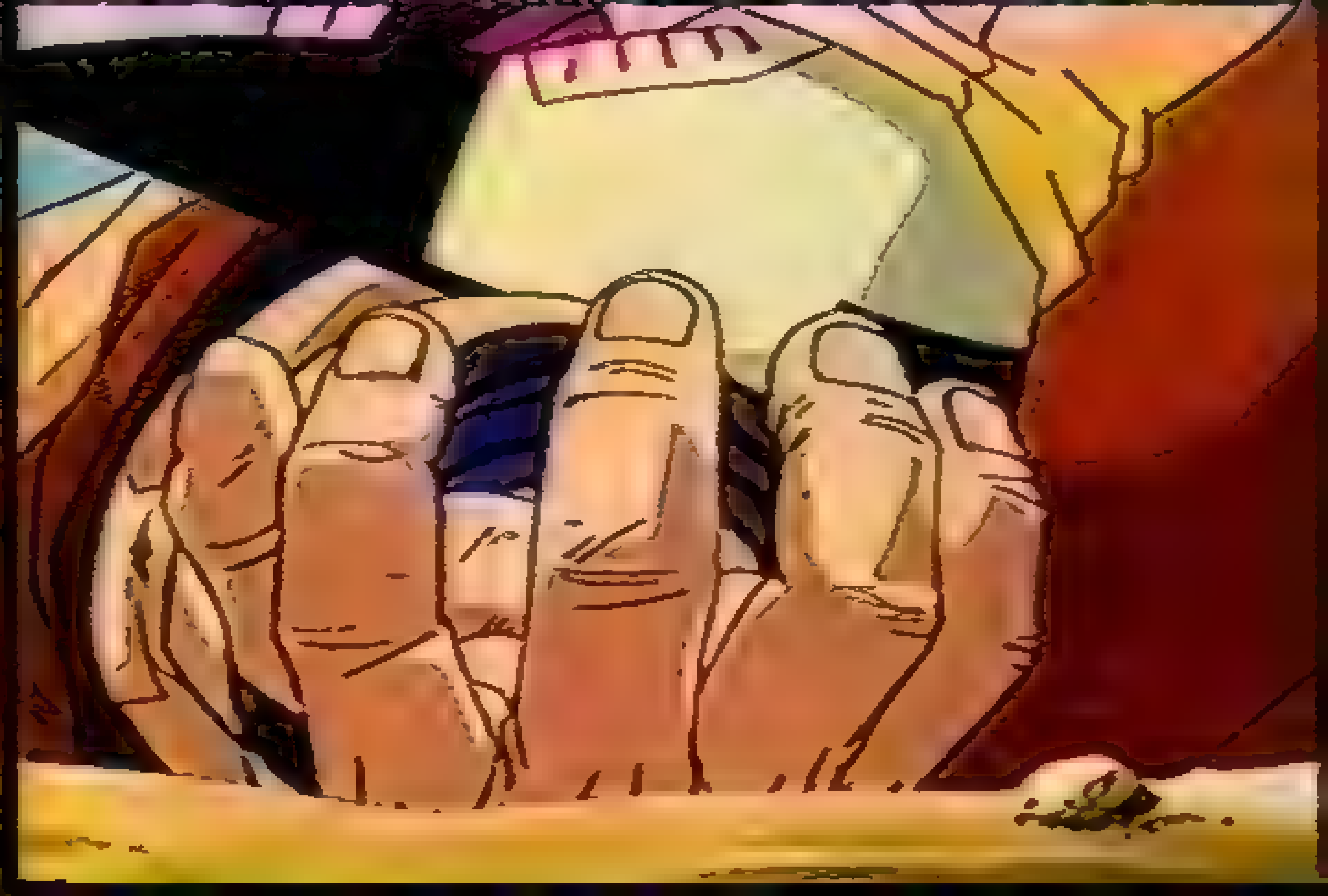

Hey ! He's stopped being a Super Saiyajin !

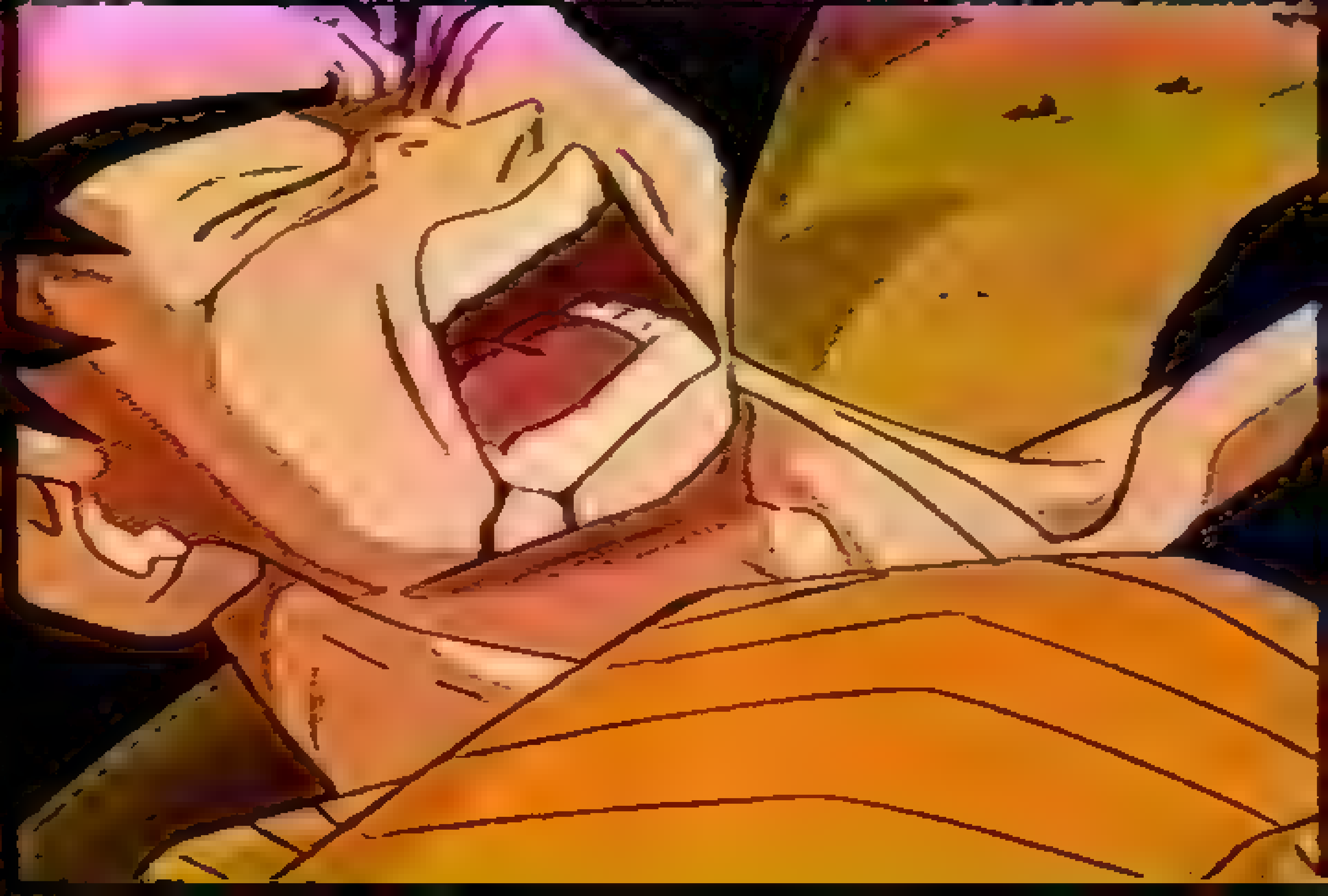

Oh no !!!





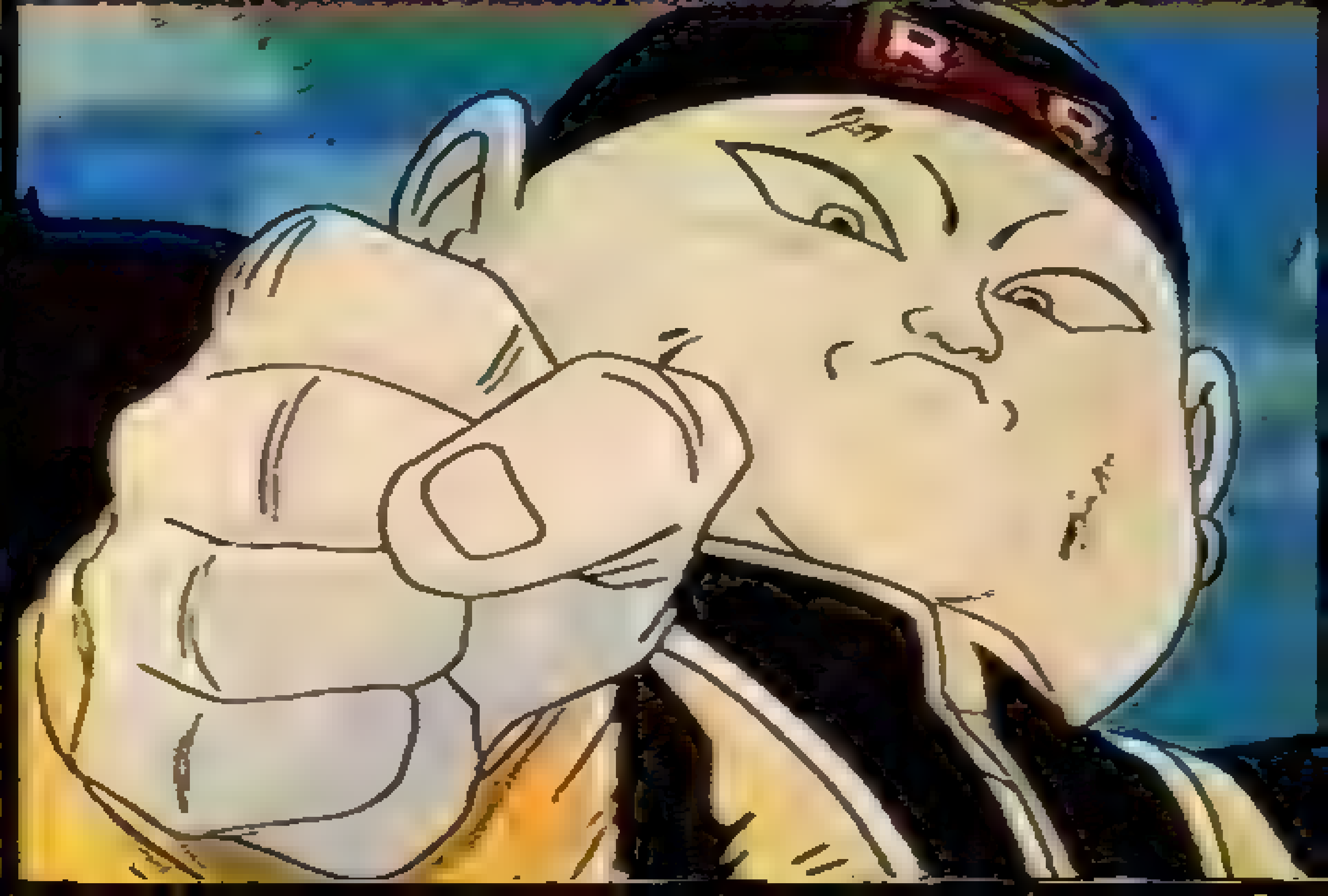


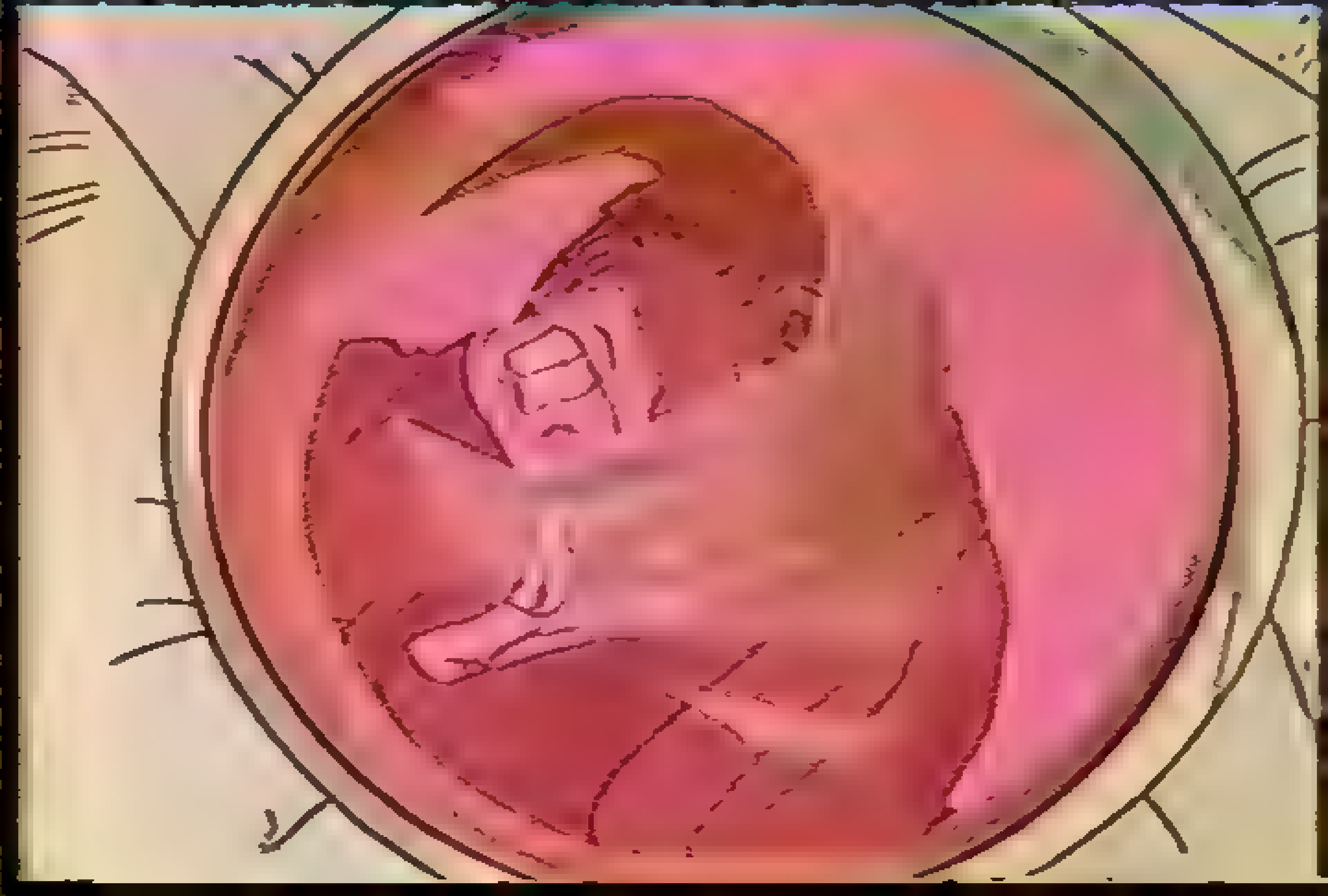






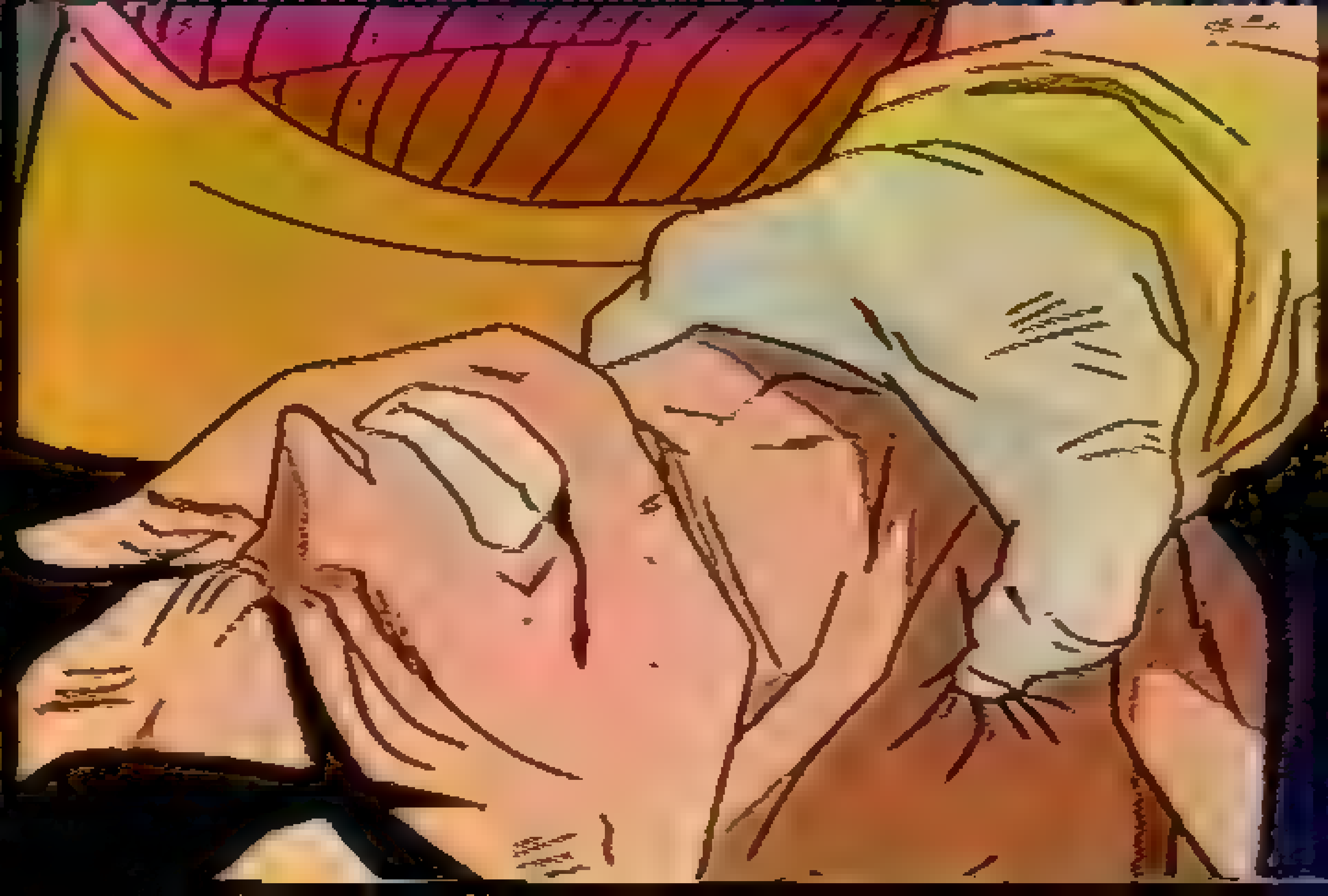


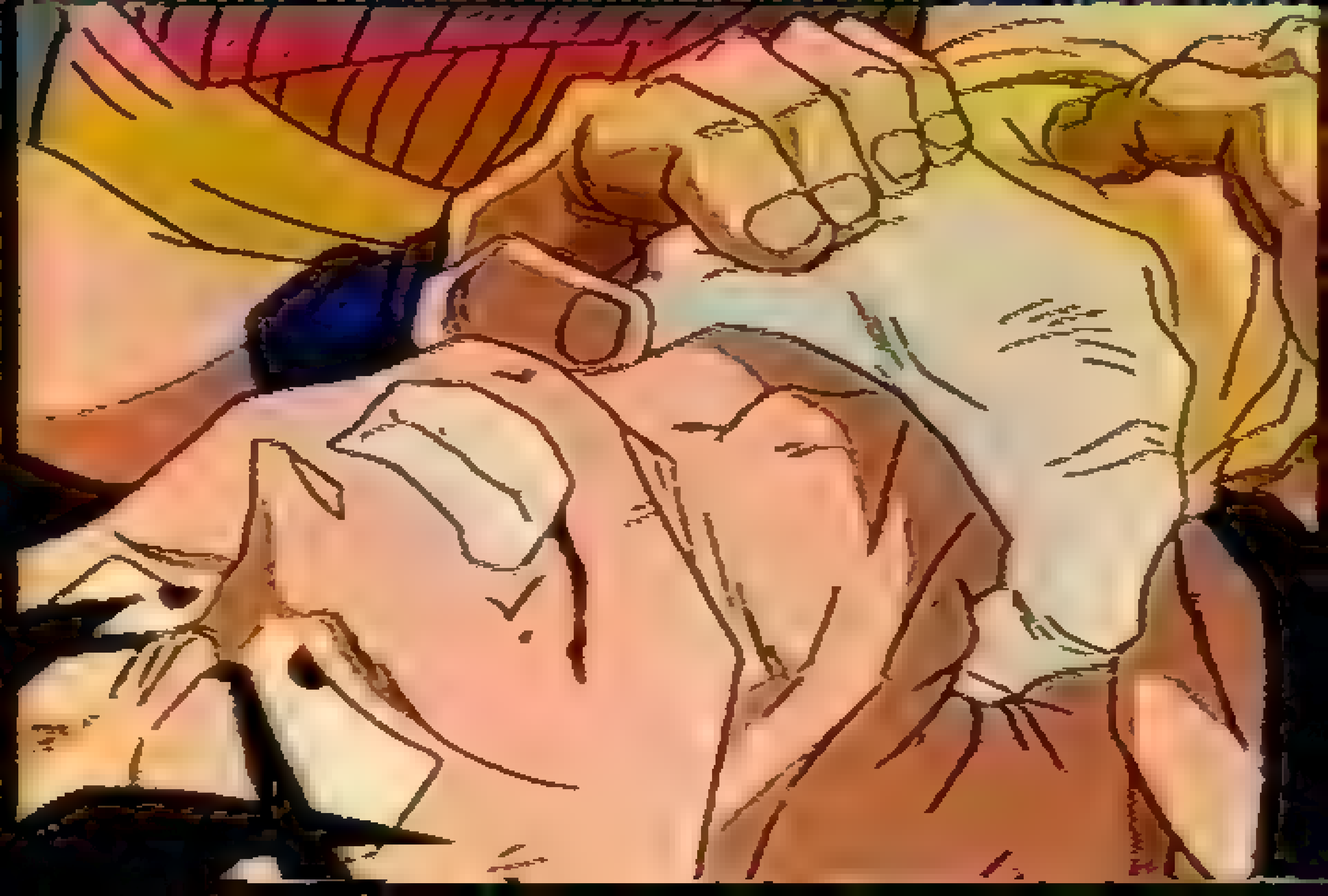


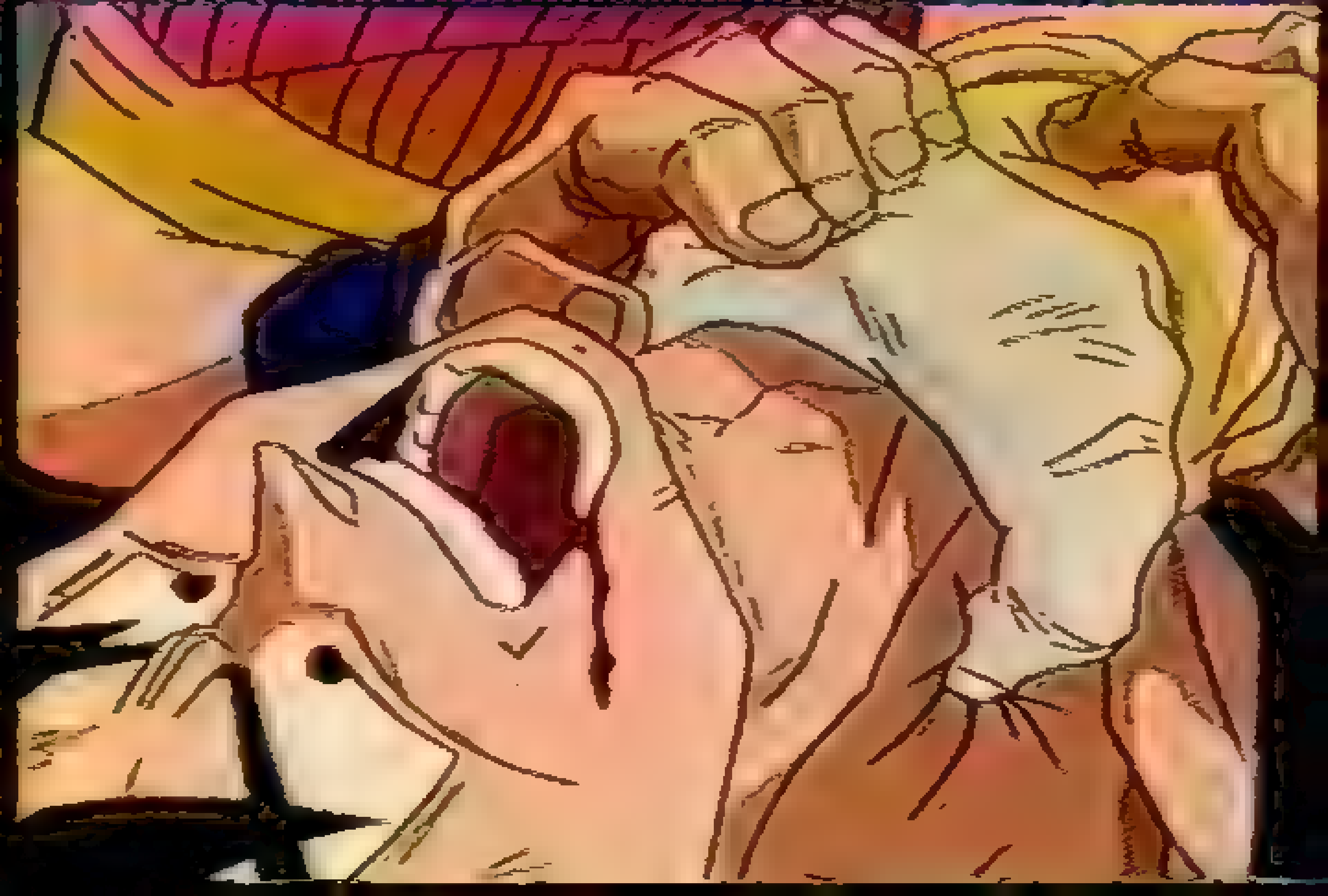


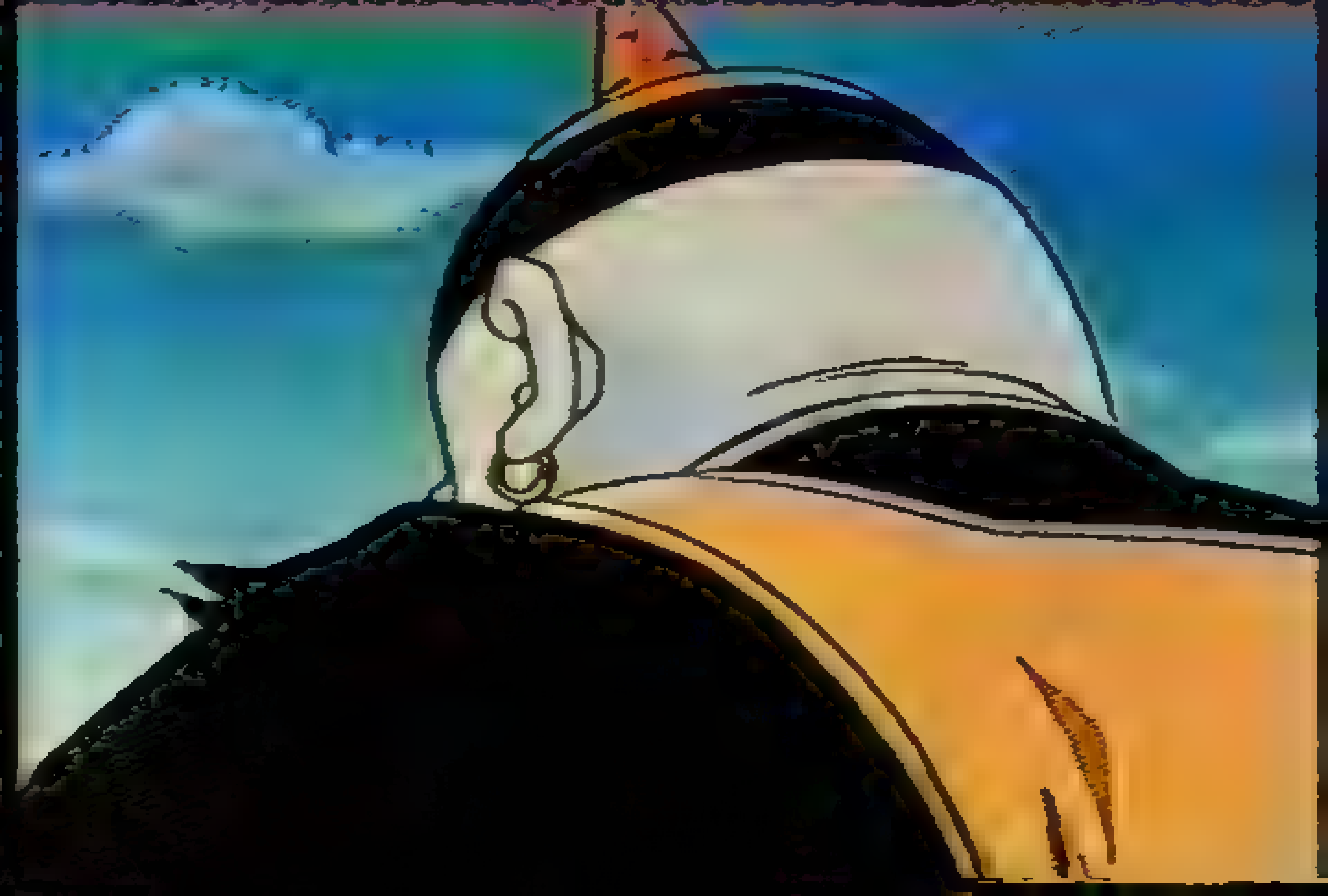


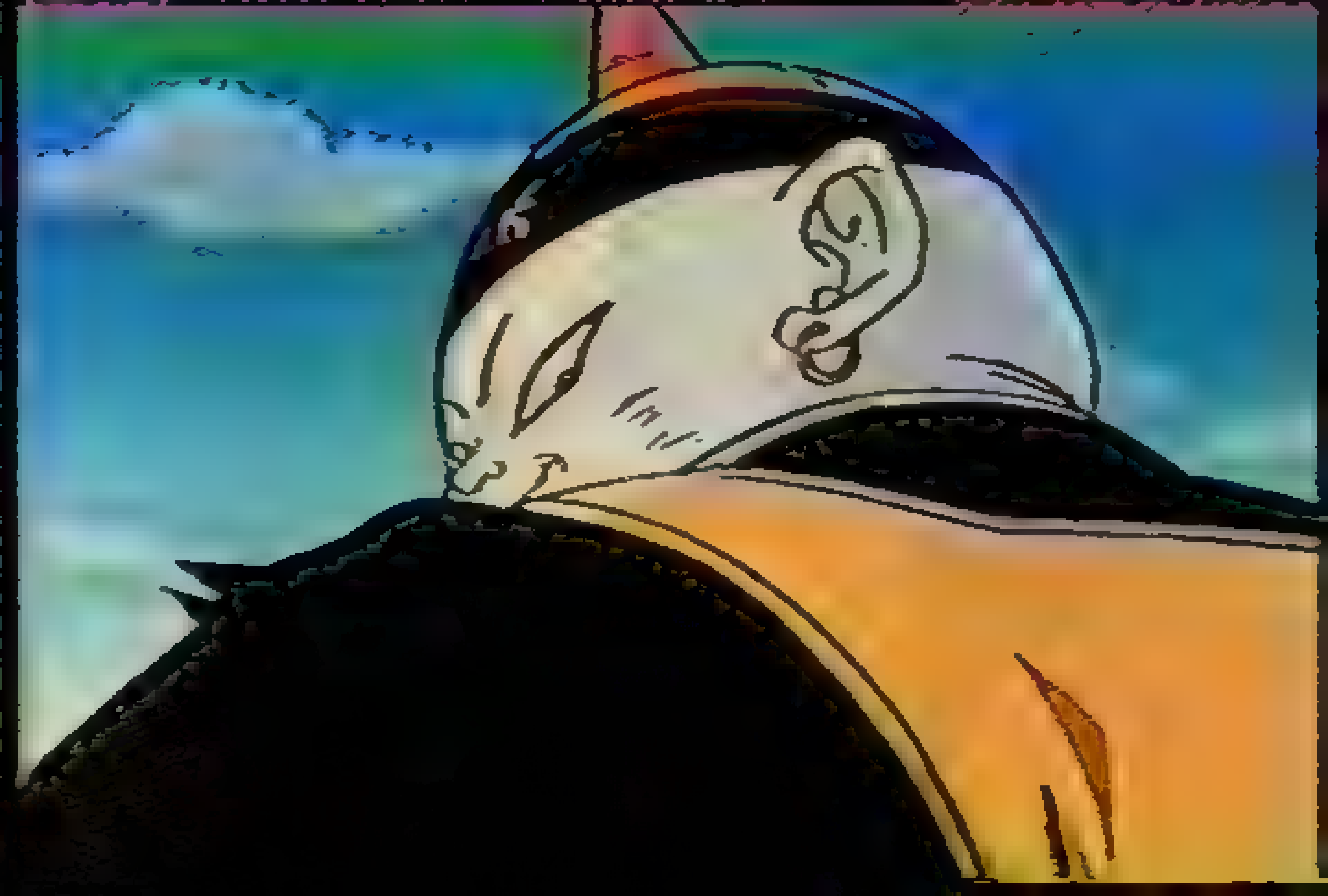


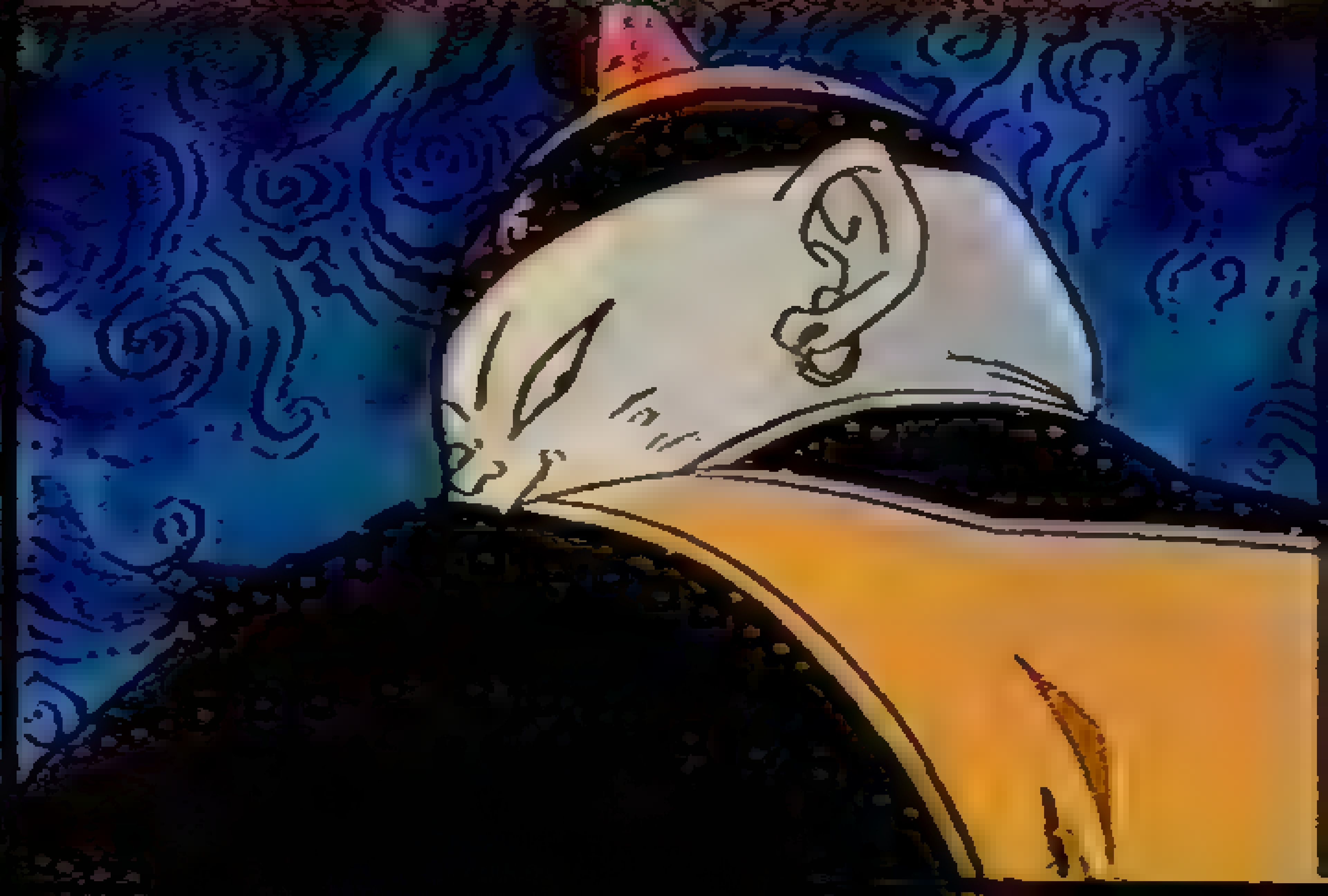


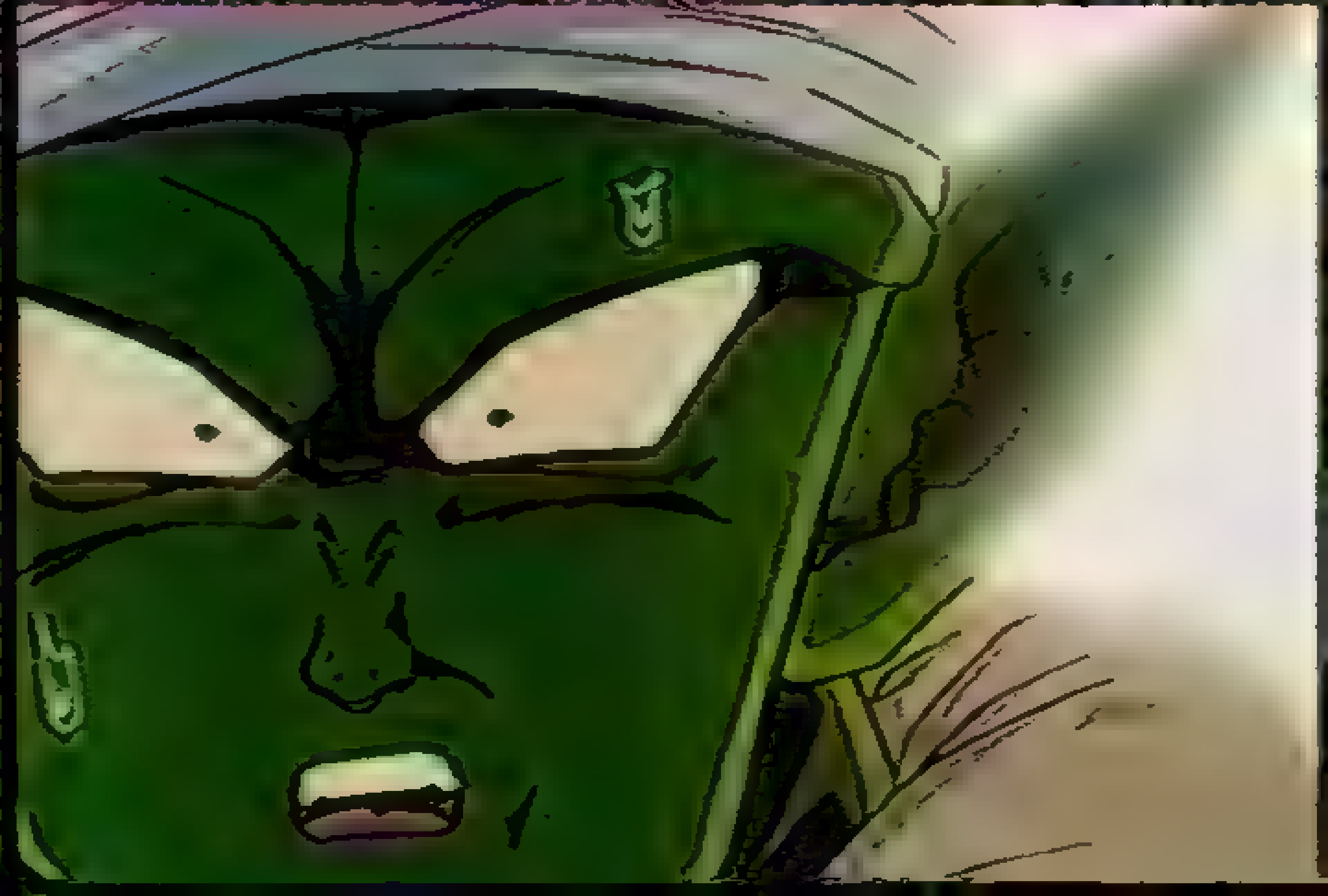








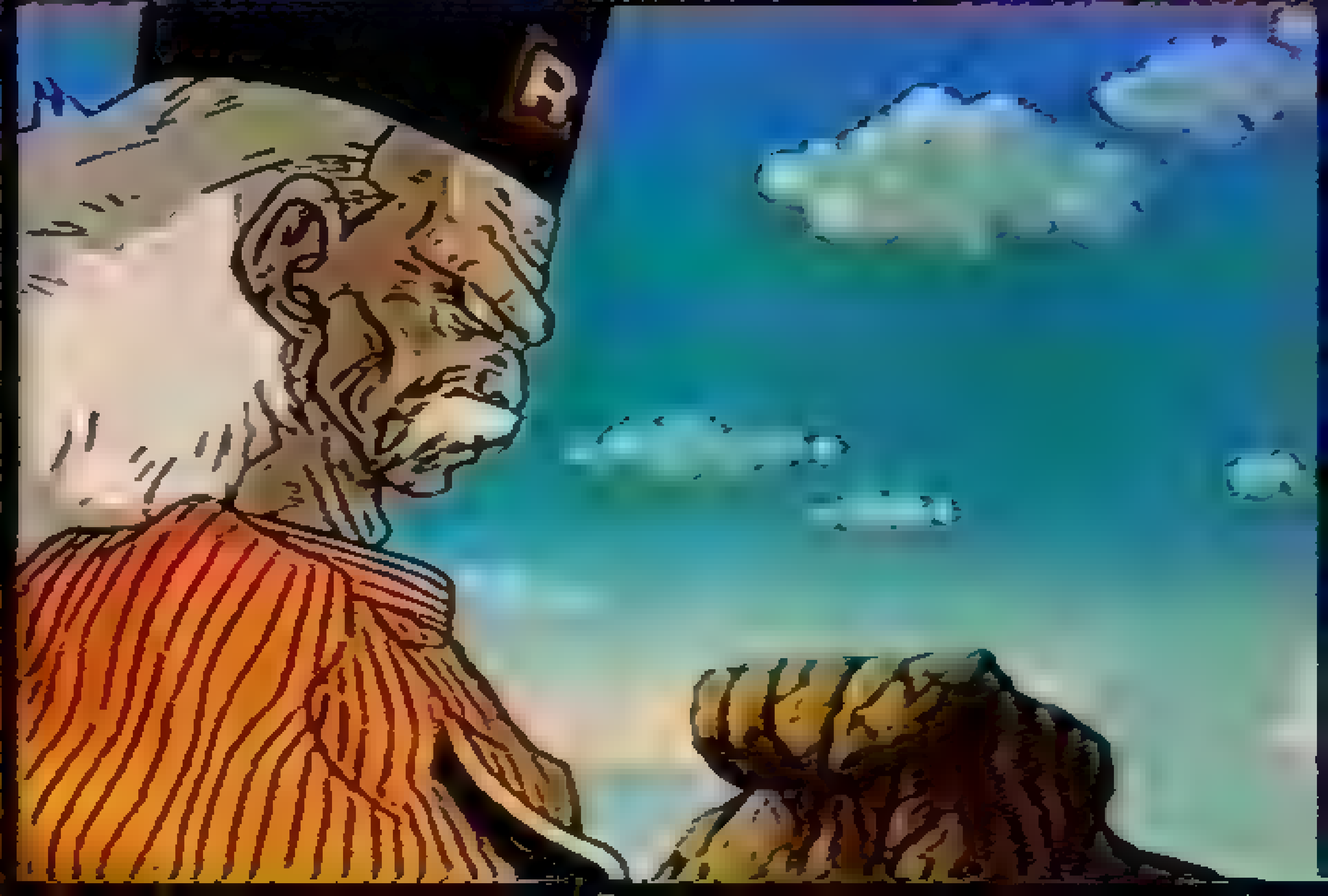




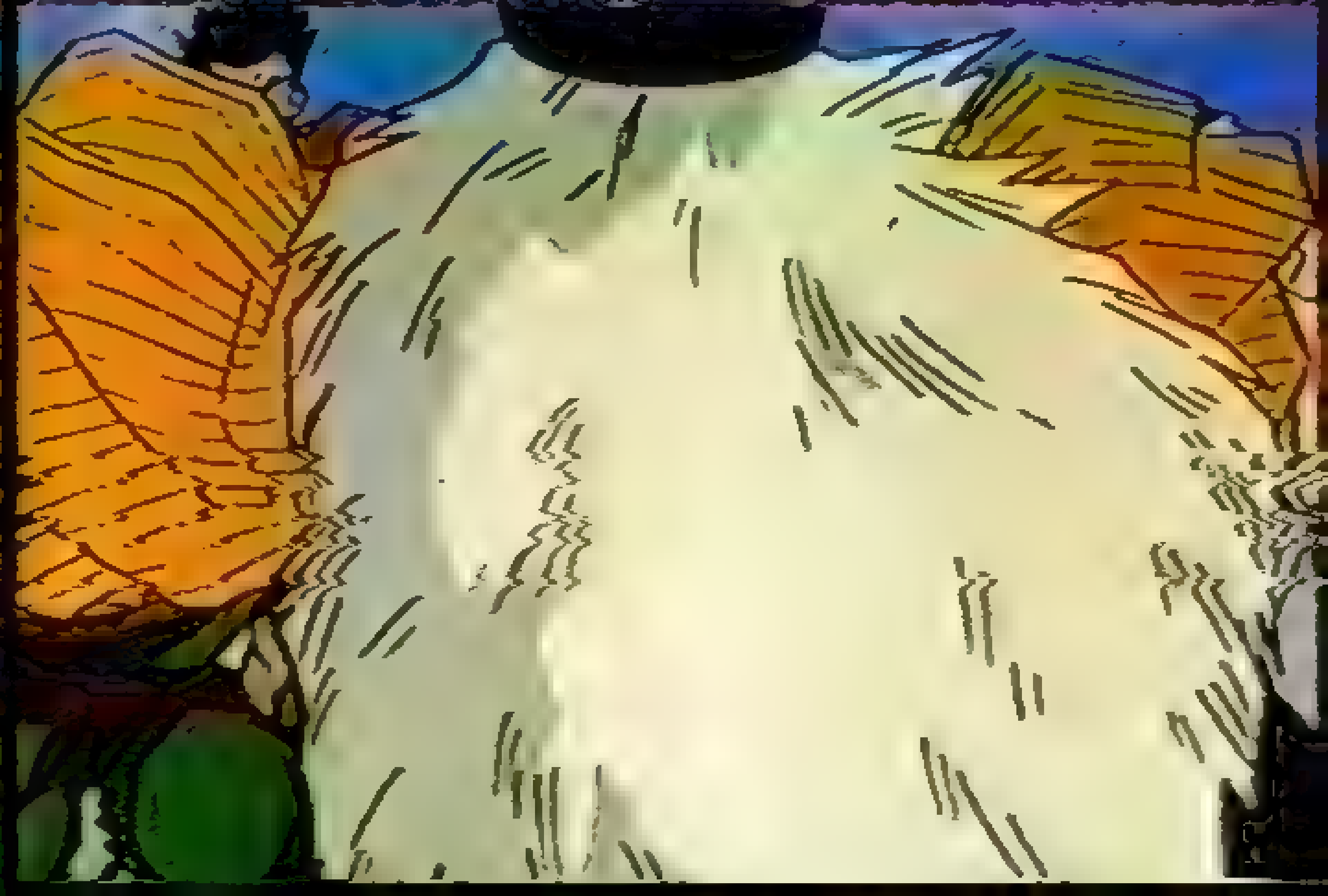

He's taking Gokou's energy !!


He's taking Gokou's energy !



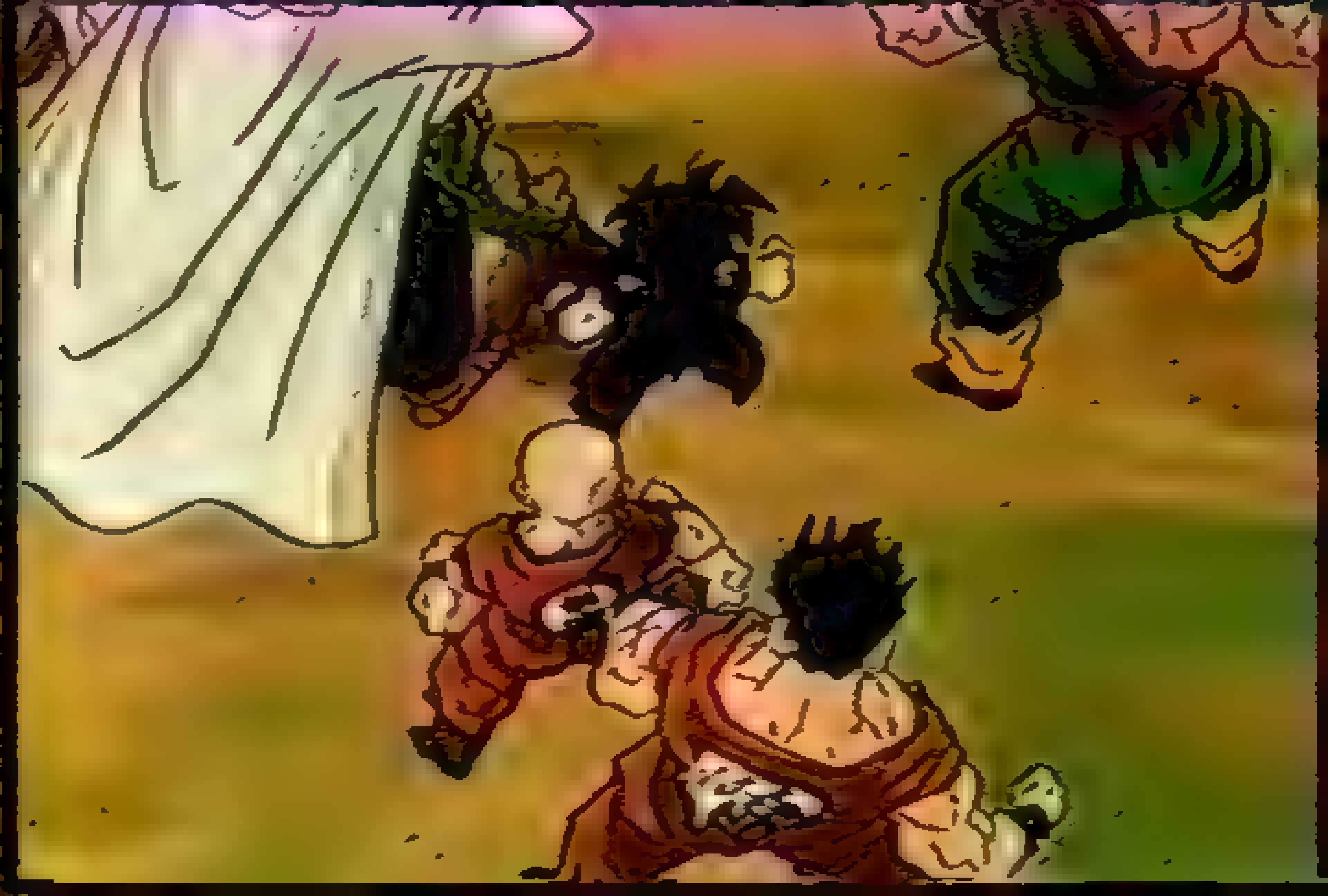


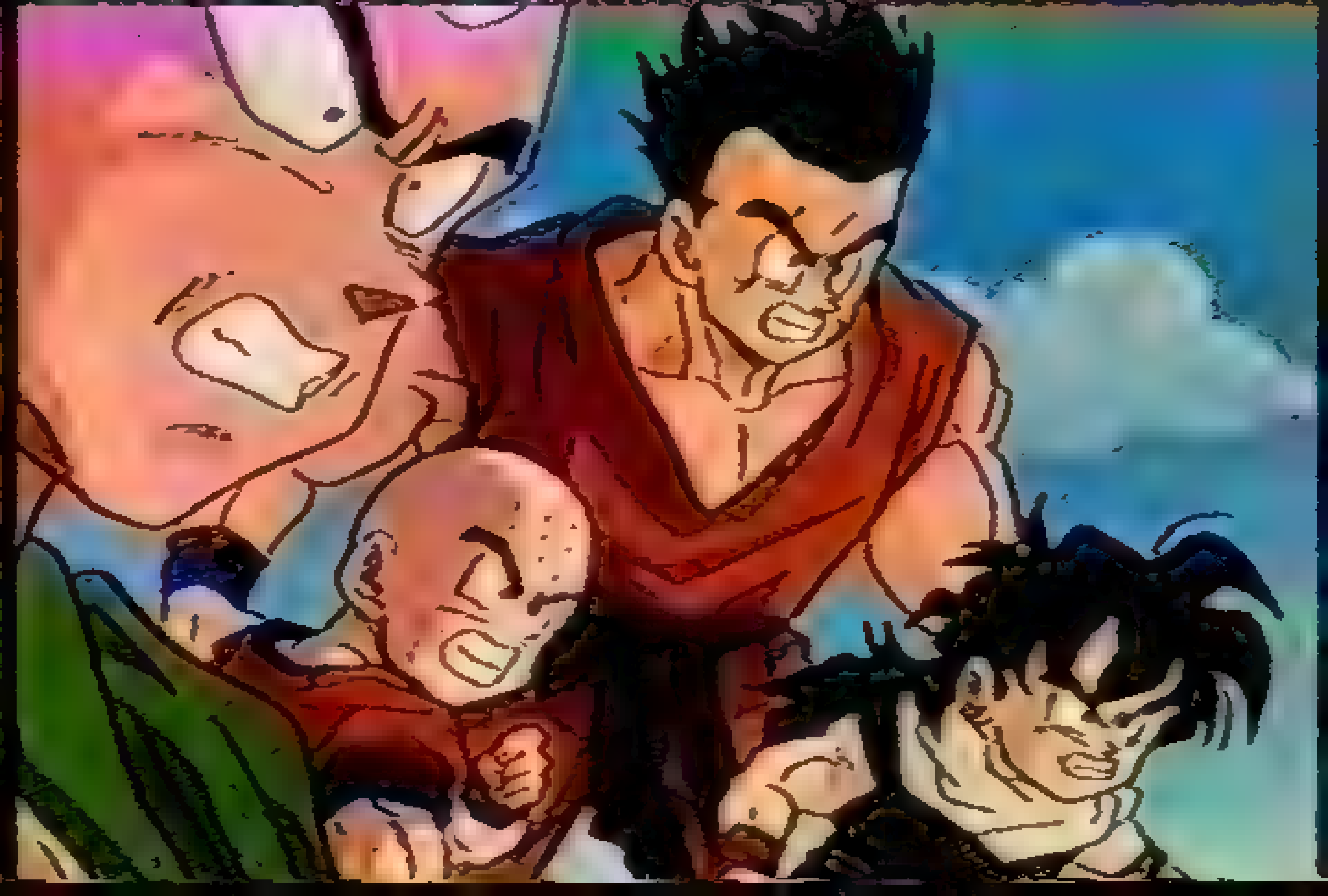




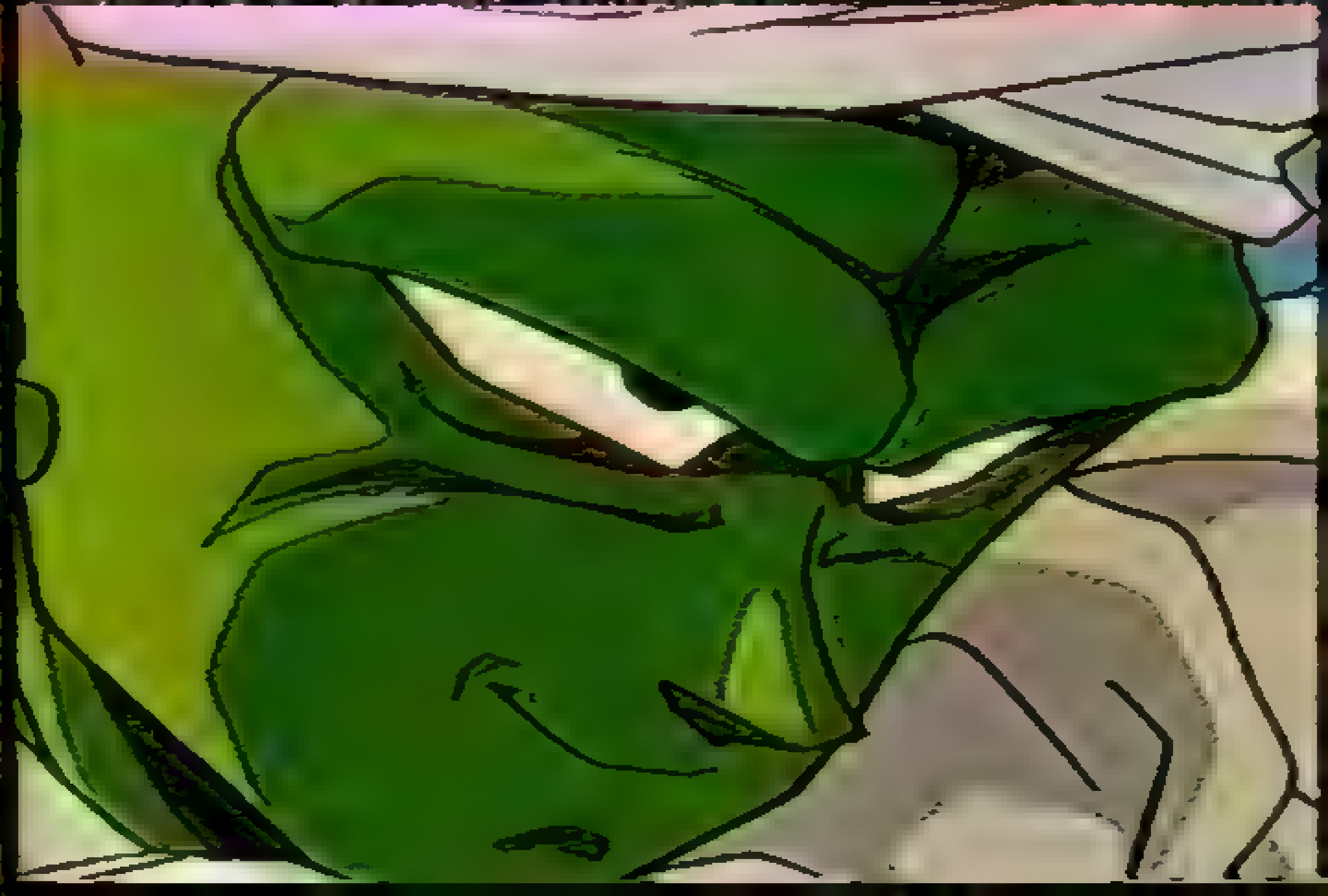

You can't proceed an inch past here





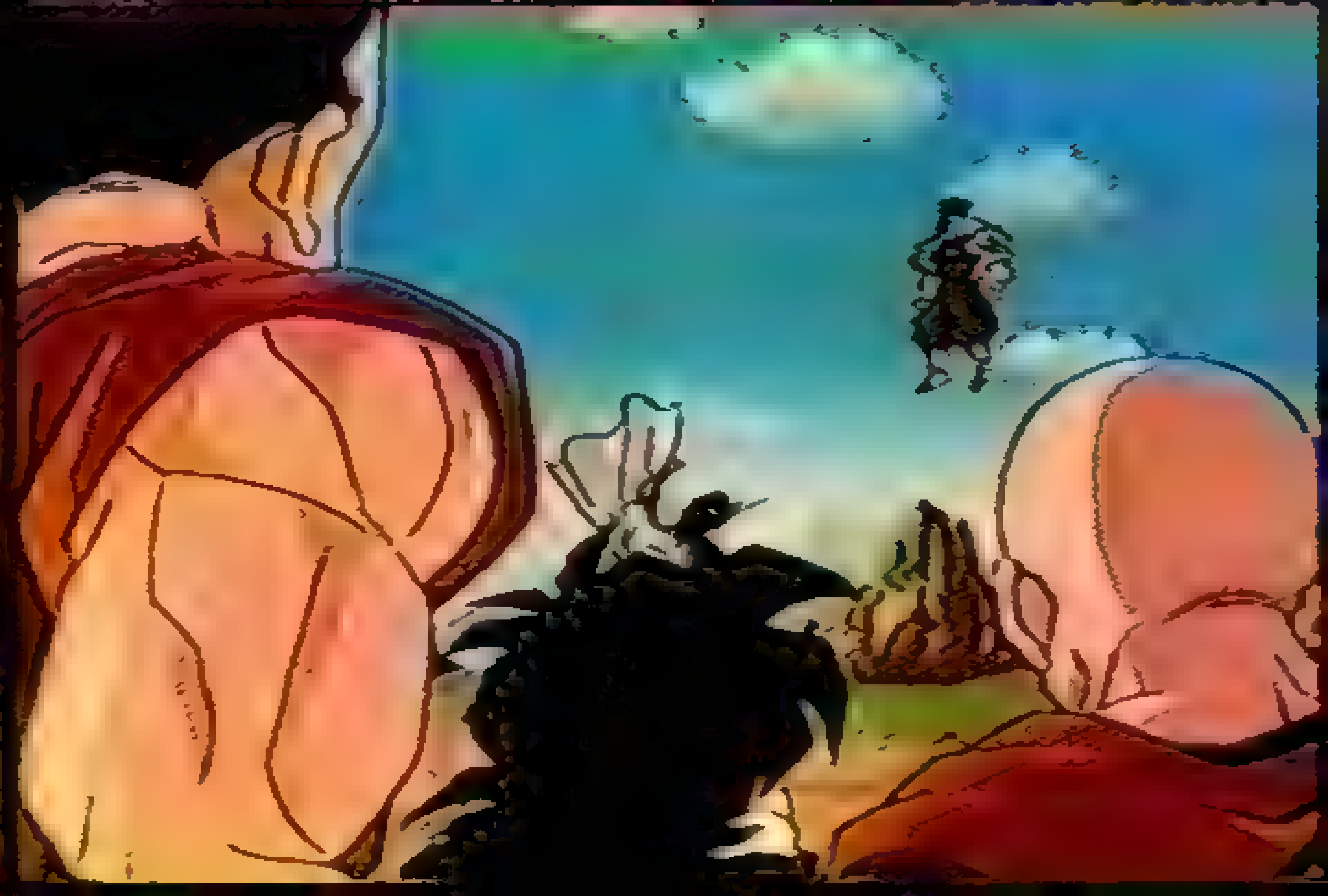



RR
Do you want to test me?





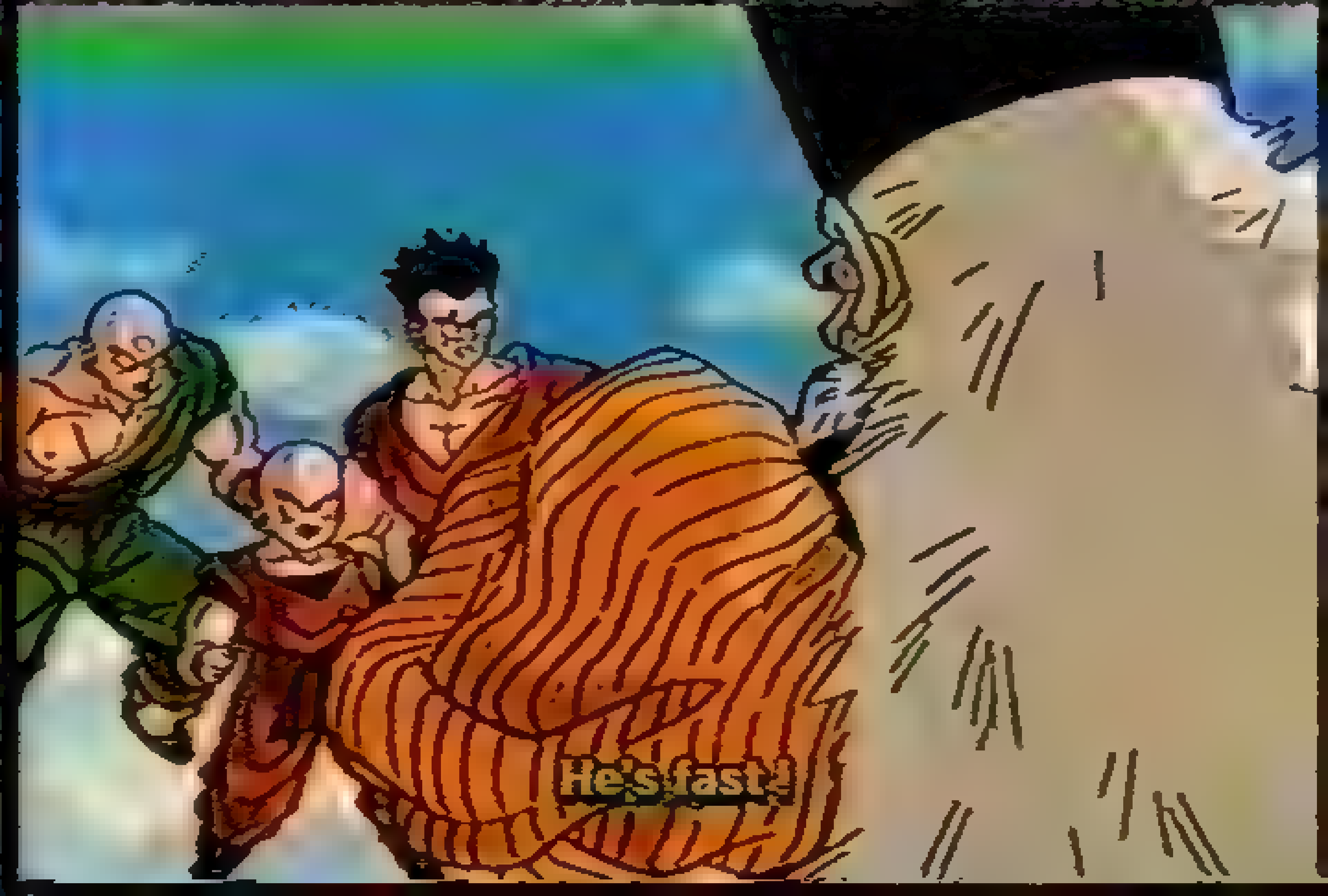





Piccolo !






He's fast!


RR

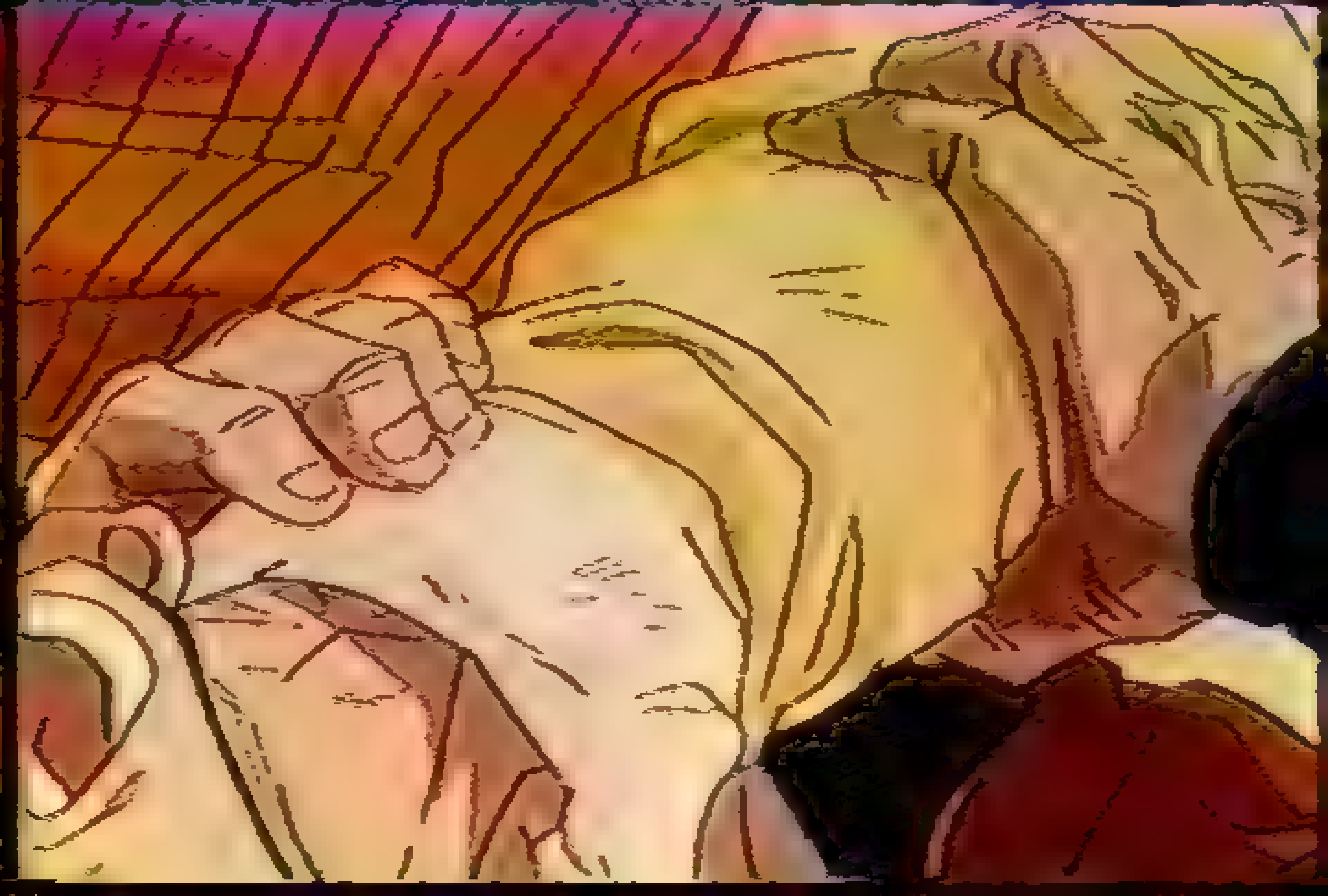

You can't call what Piccolo just did bravery

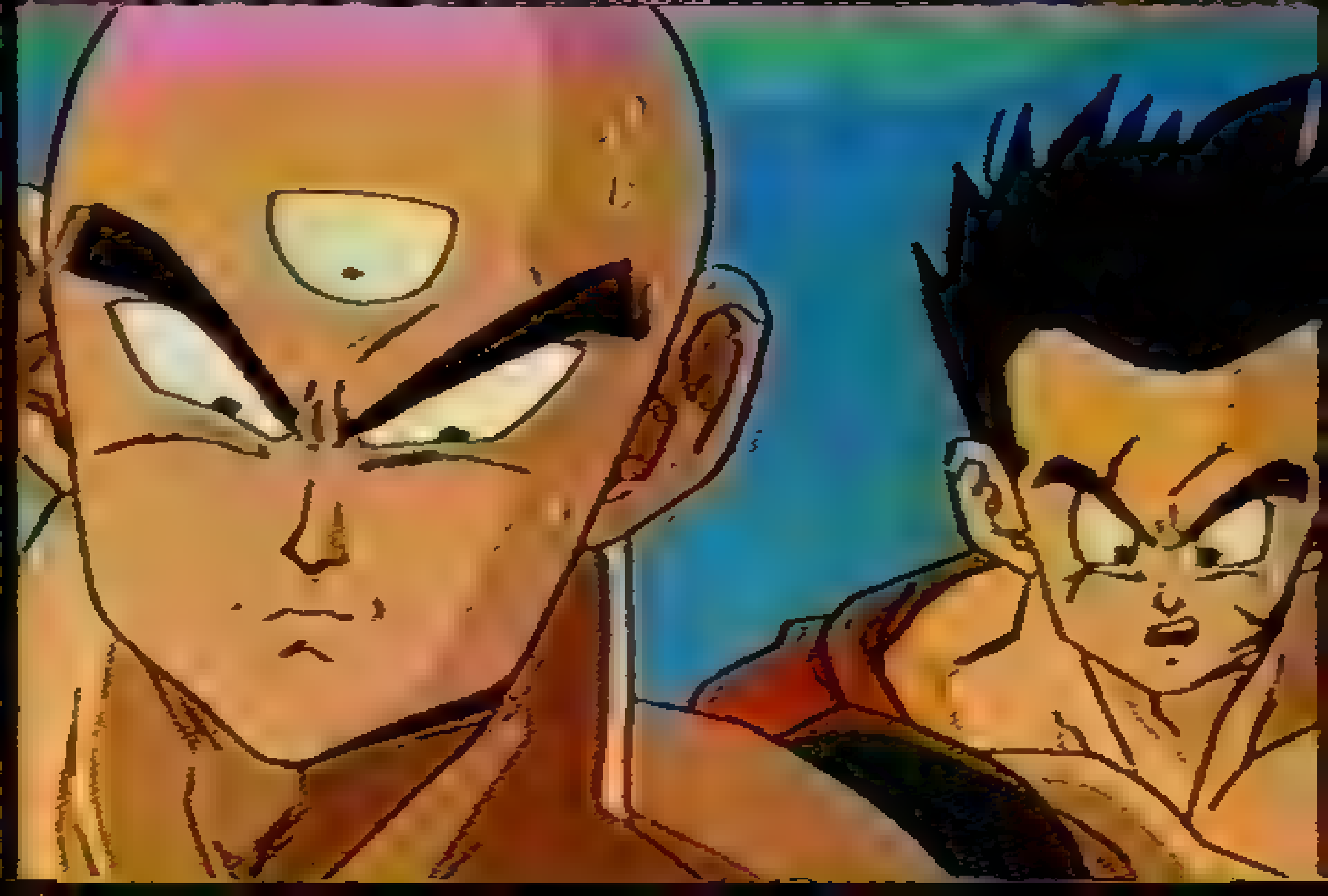

You can't call what Piccolo just did bravery


I can only call him a reckless fool!





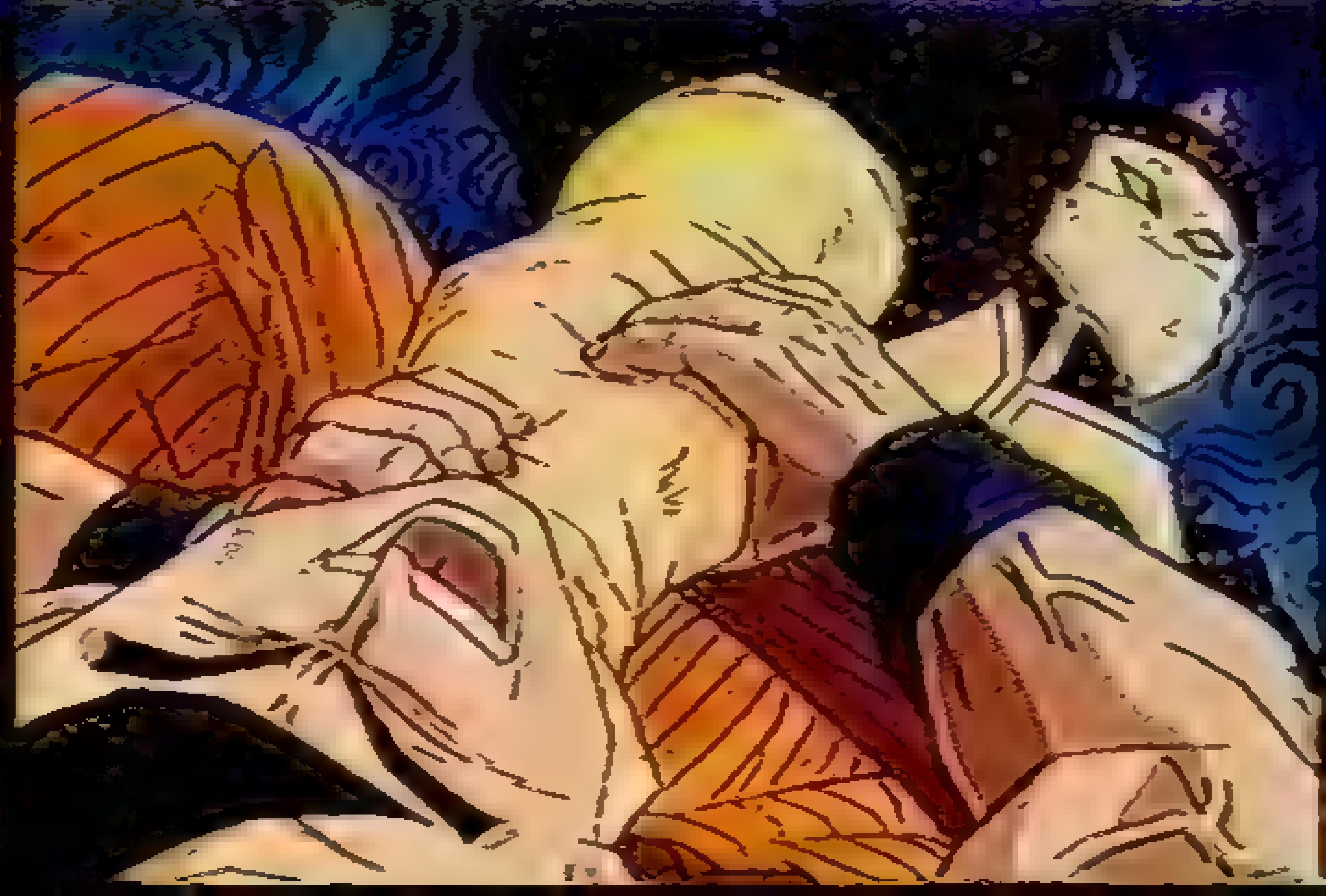


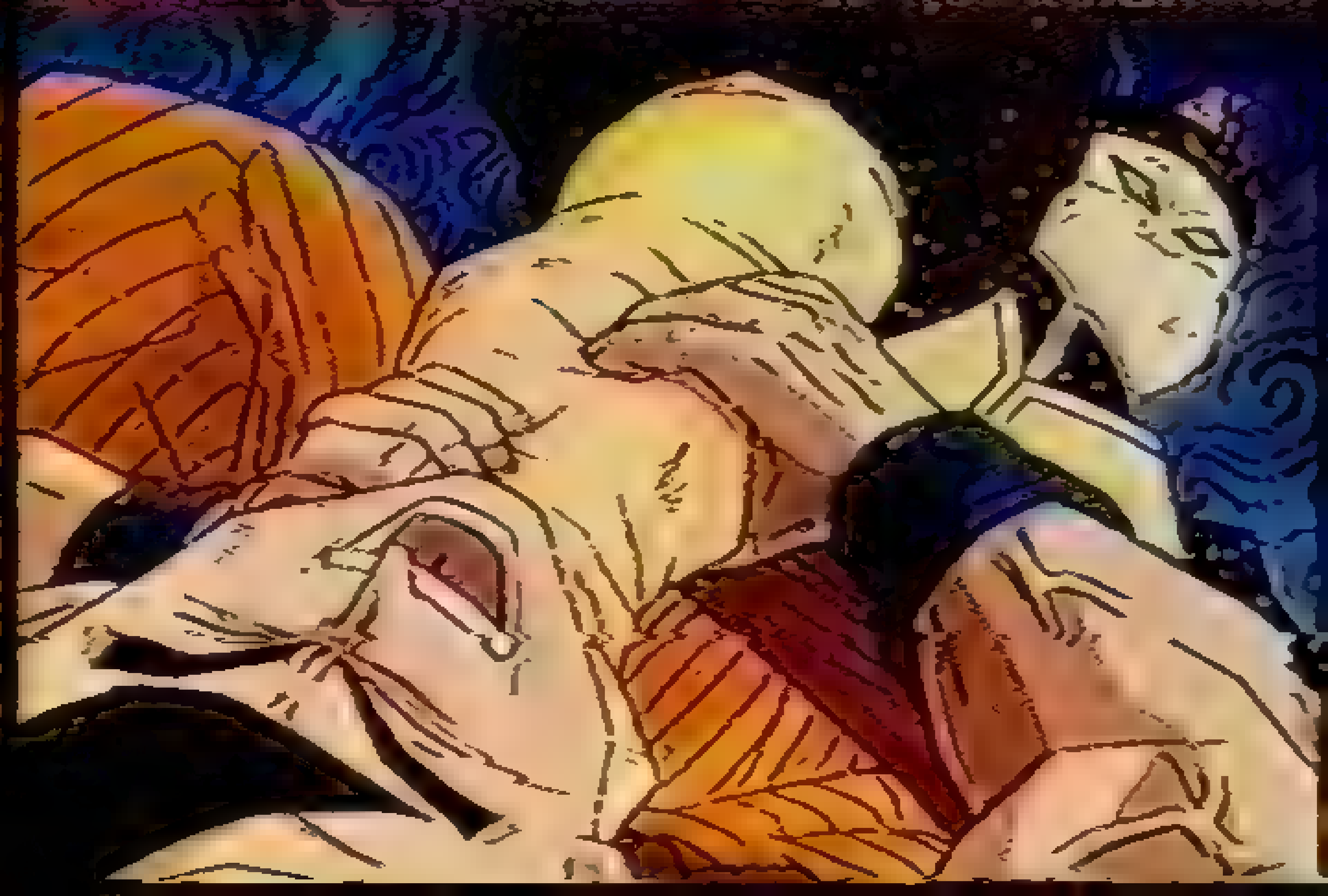



If this keeps up, Son'll die

















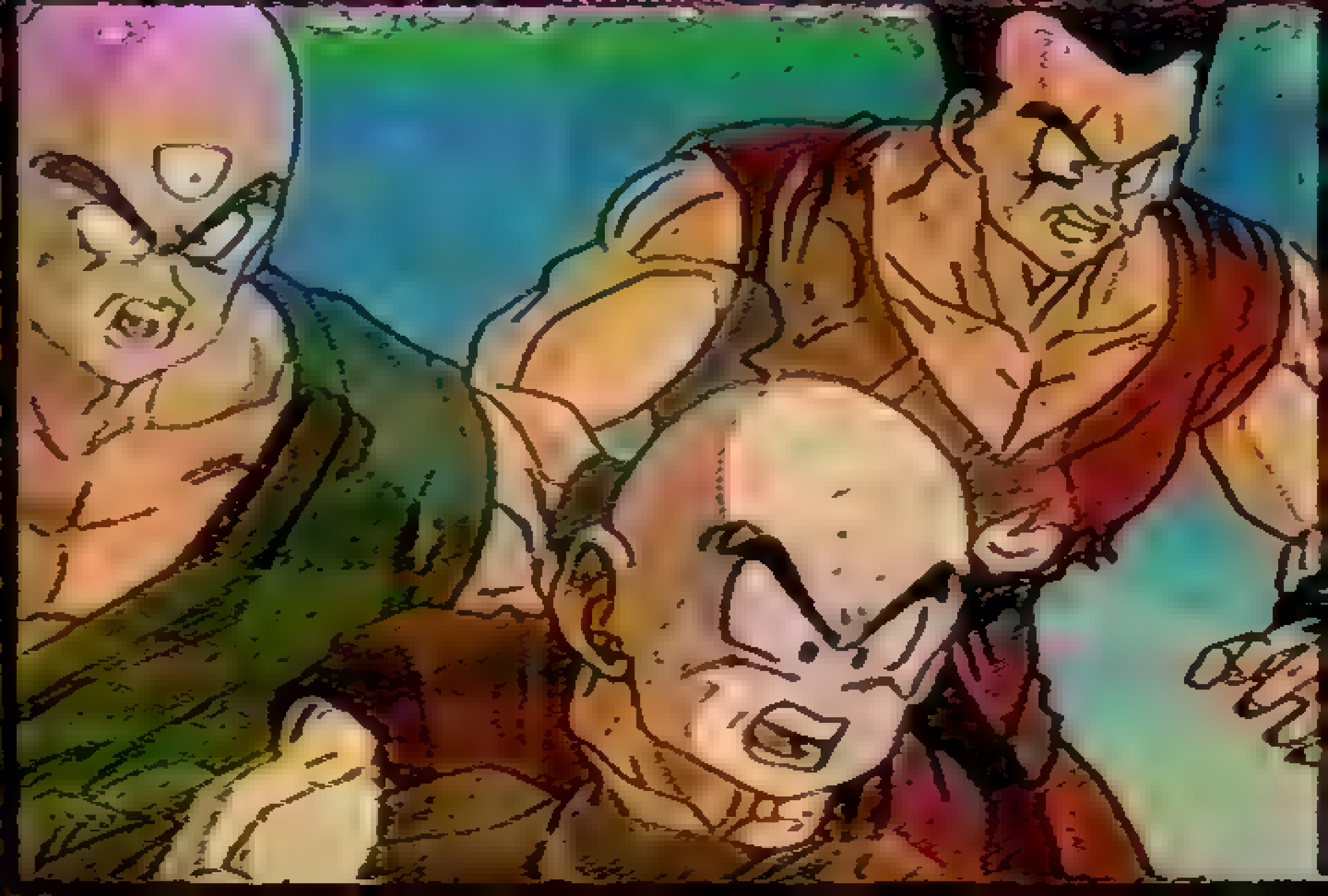










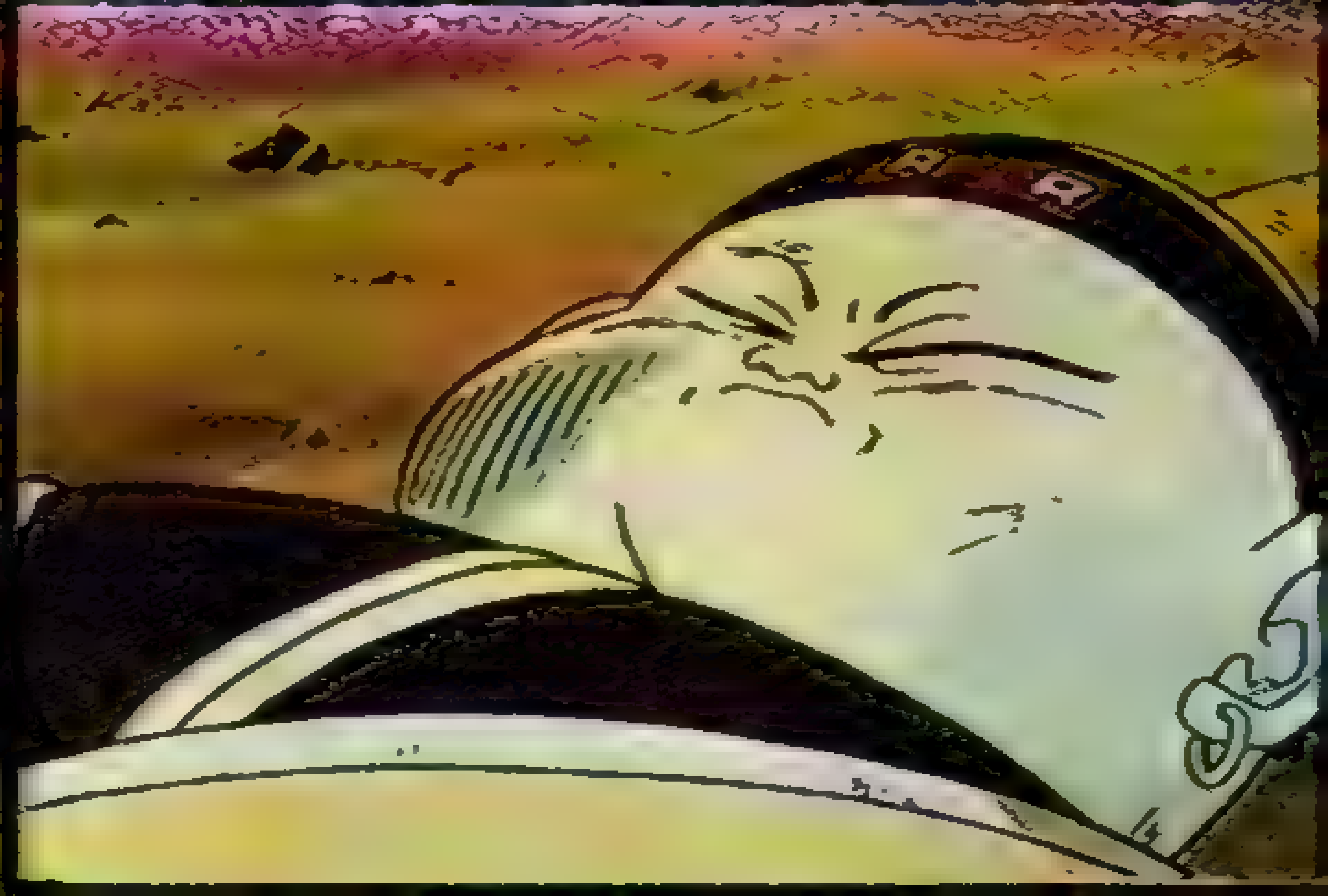




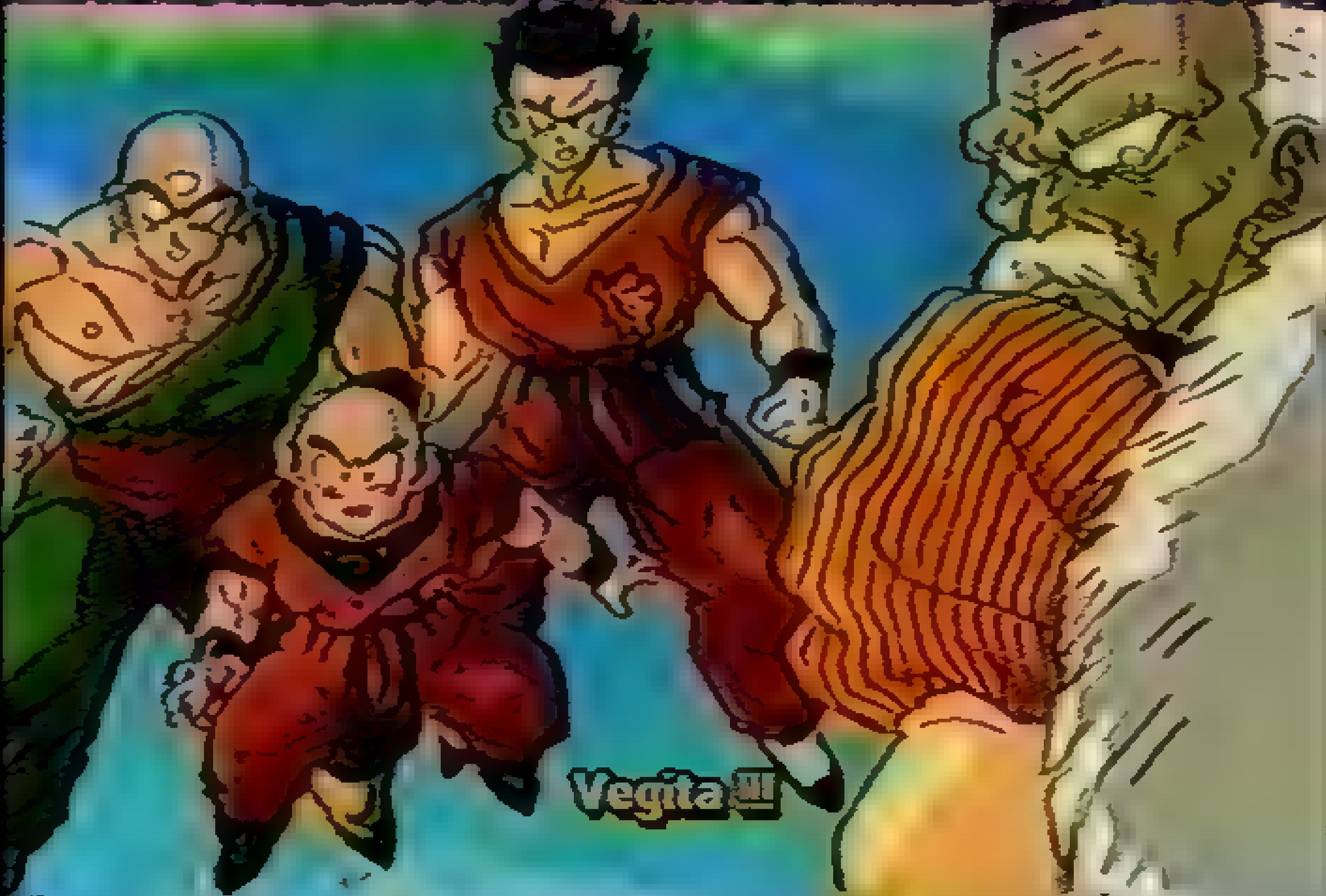

It is my role to defeat Kakarotto !

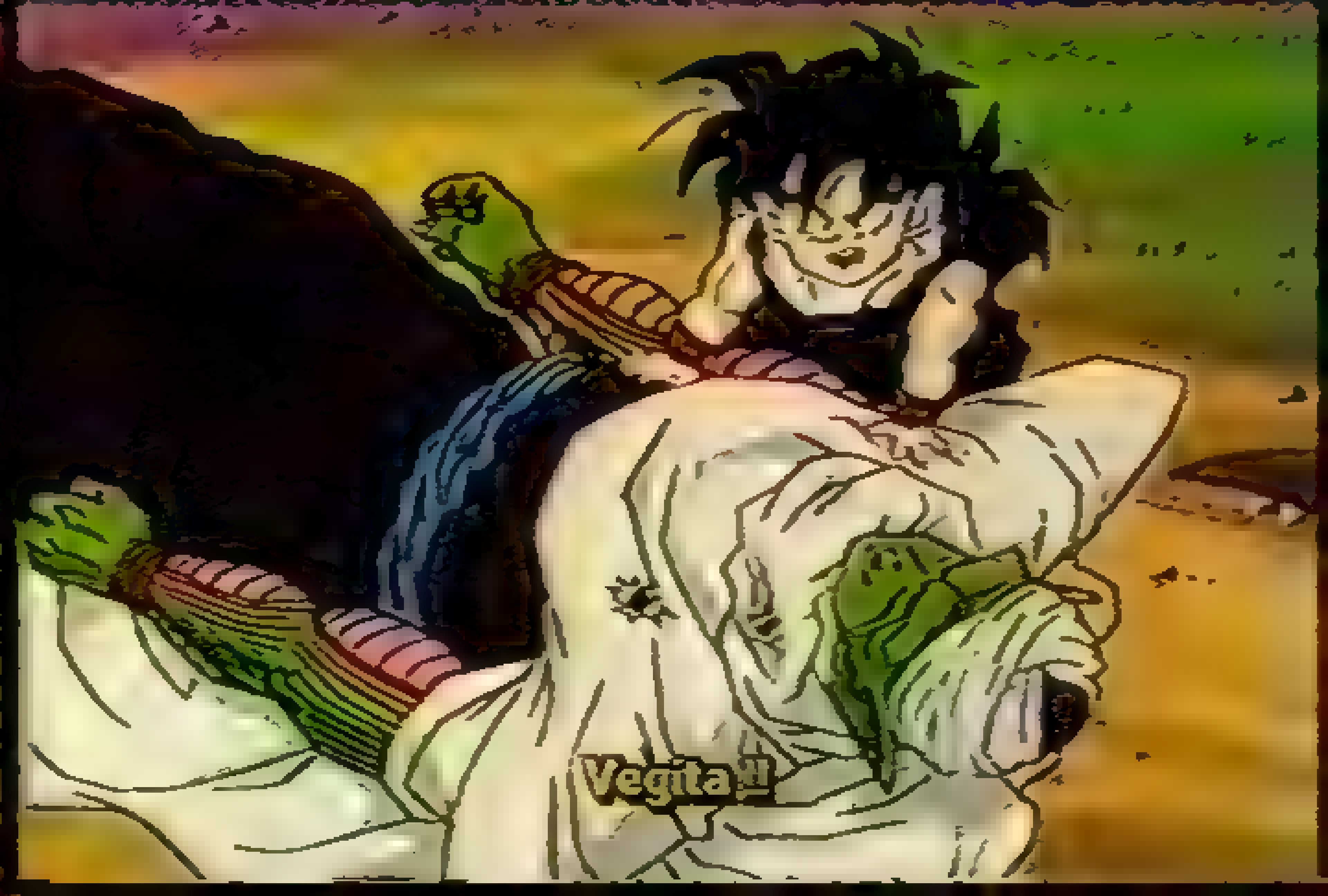

It is my role to defeat Kakarotto !


This is not an act you trash puppets should do

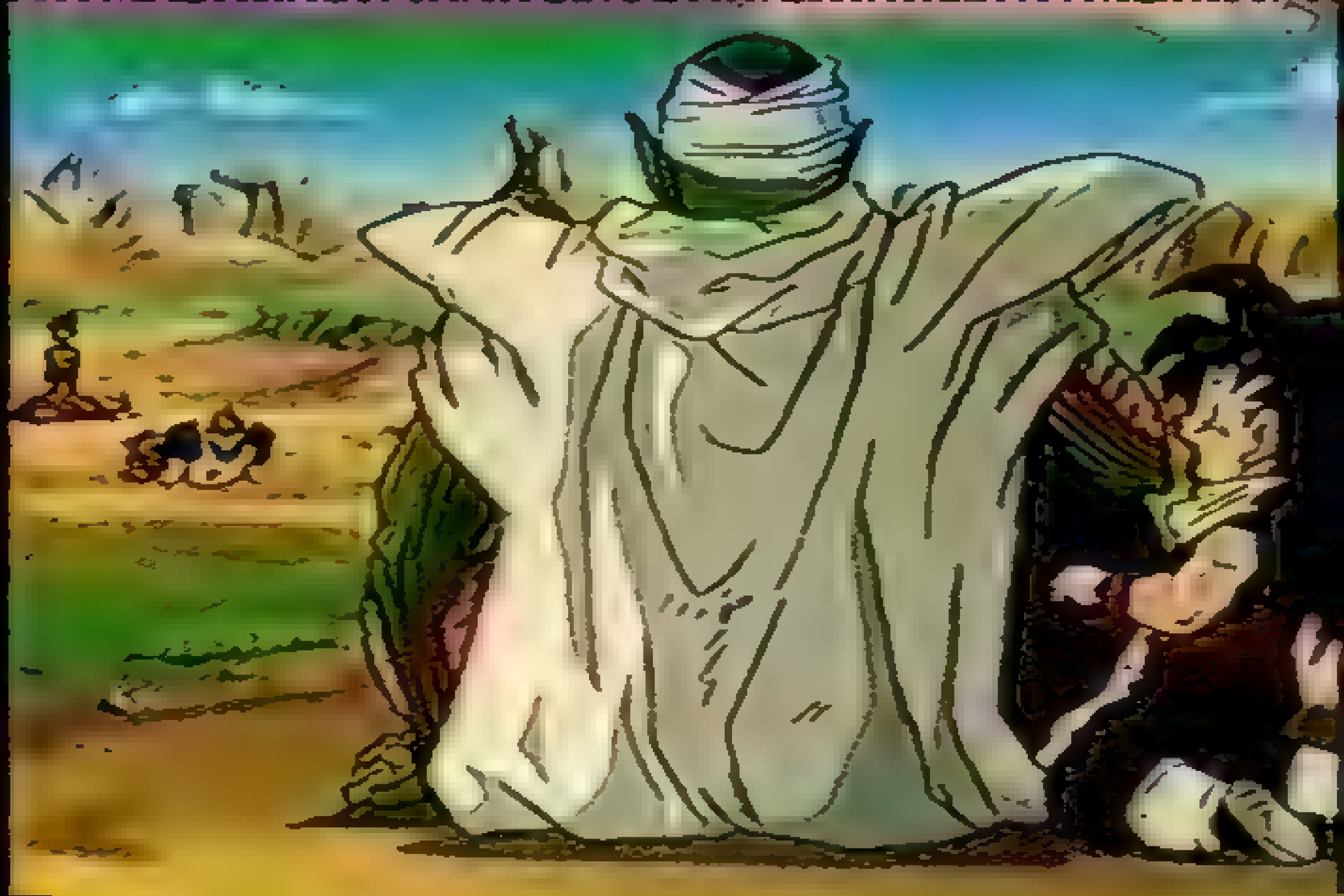


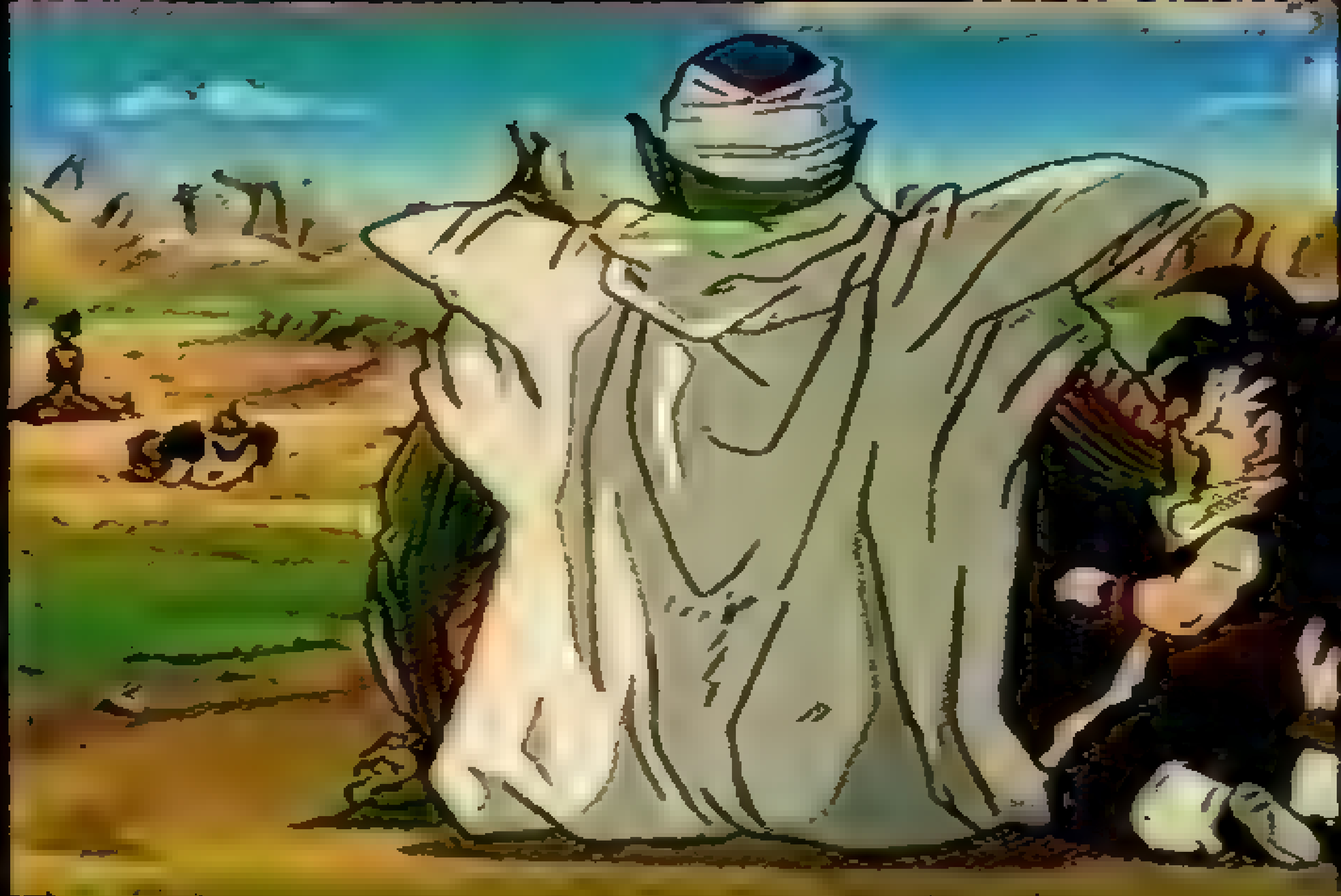


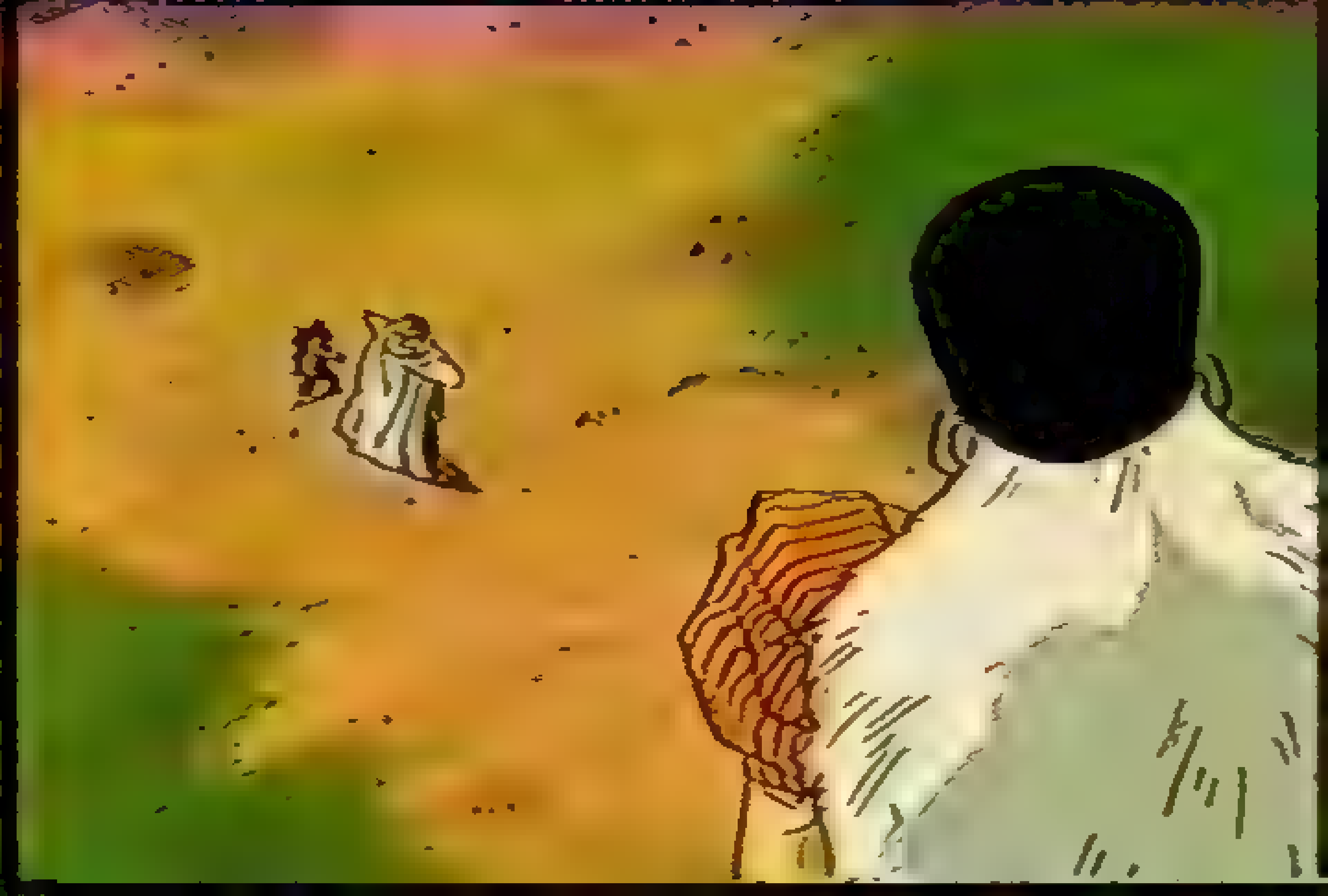

Vegita !!!

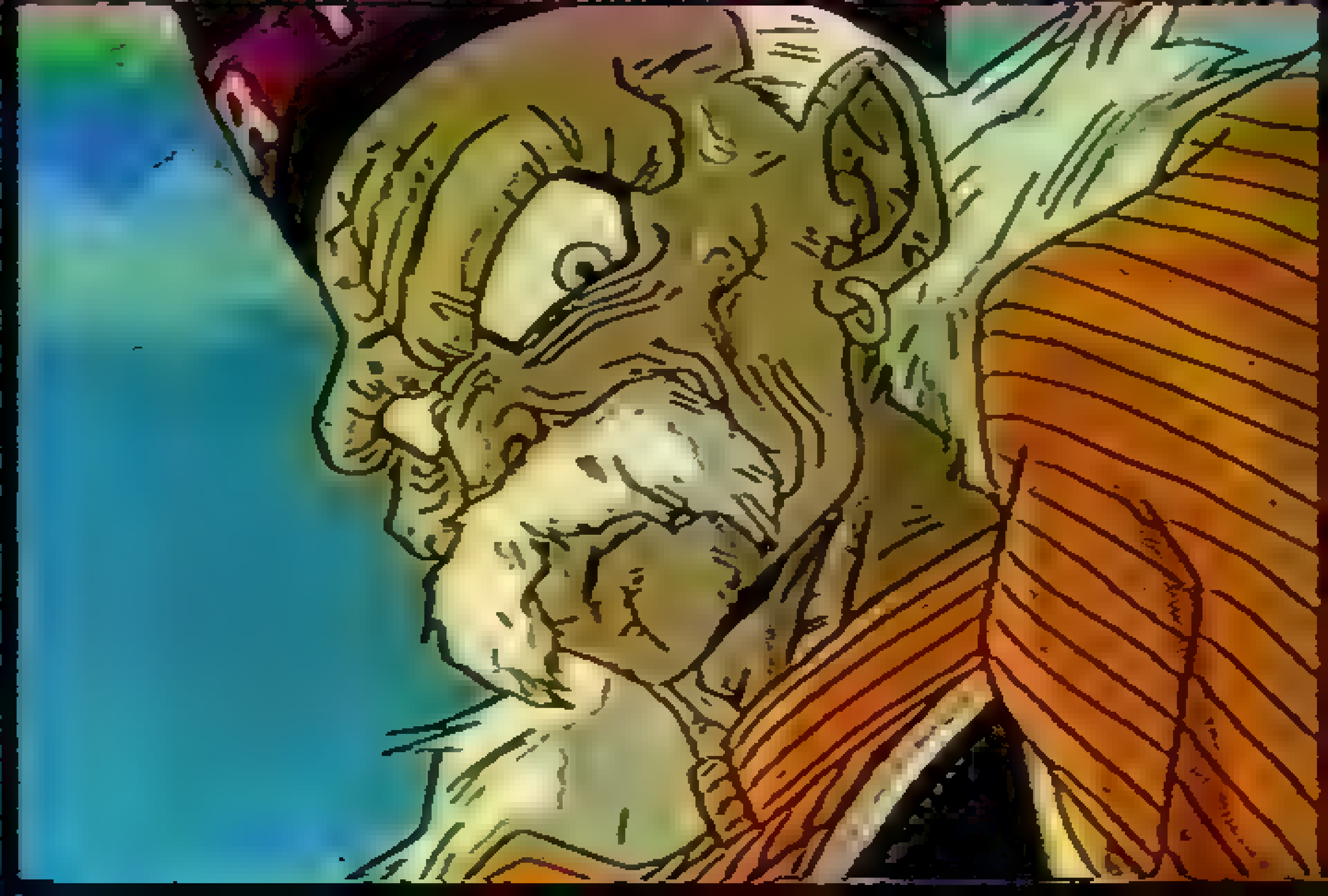

Vegita !!


Did you say Vegita !?









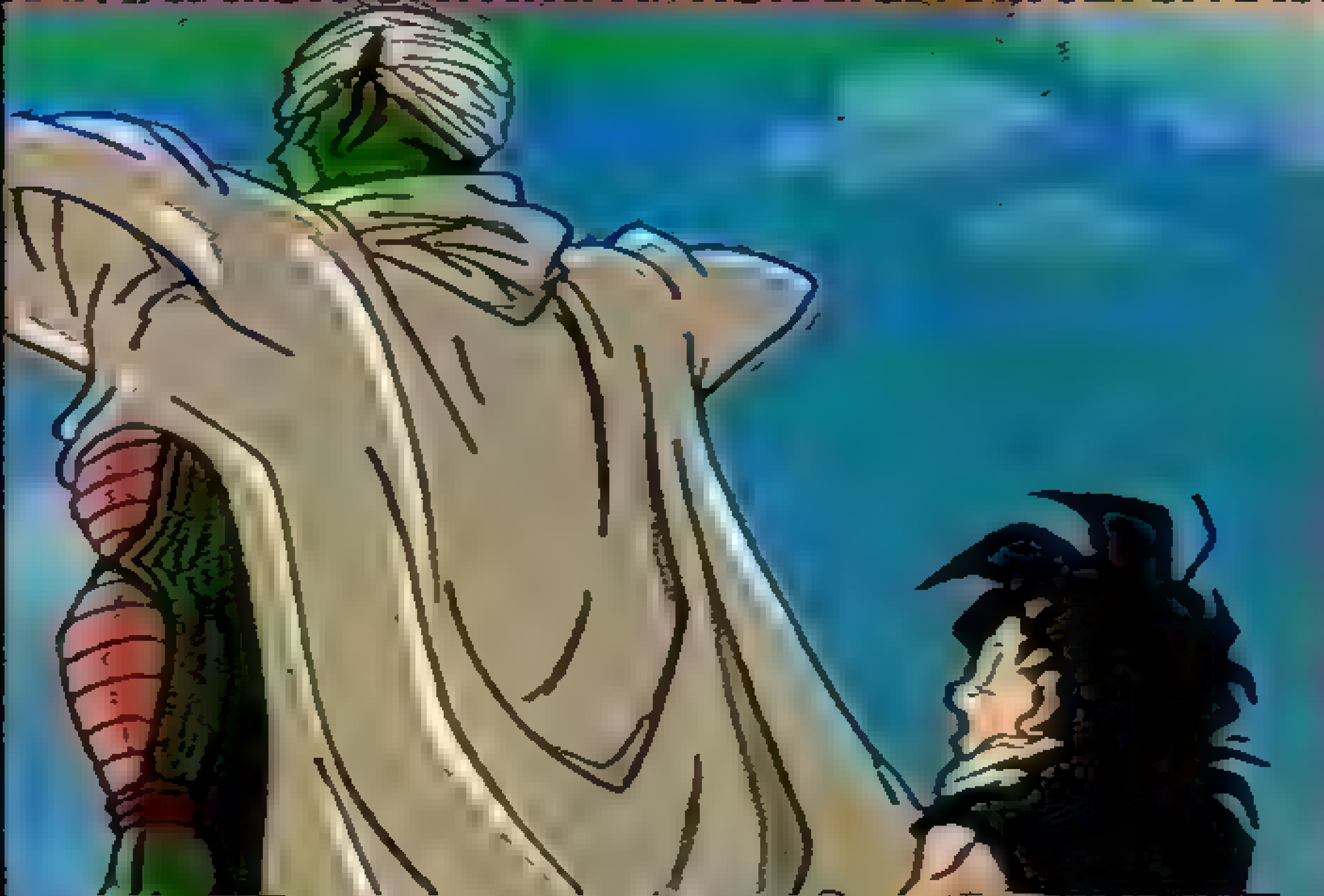

I tried to get them off guard and save
Gokou, so I pretended to fight badly


I tried to get them off guard and save
Gokou, so I pretended to fight badly

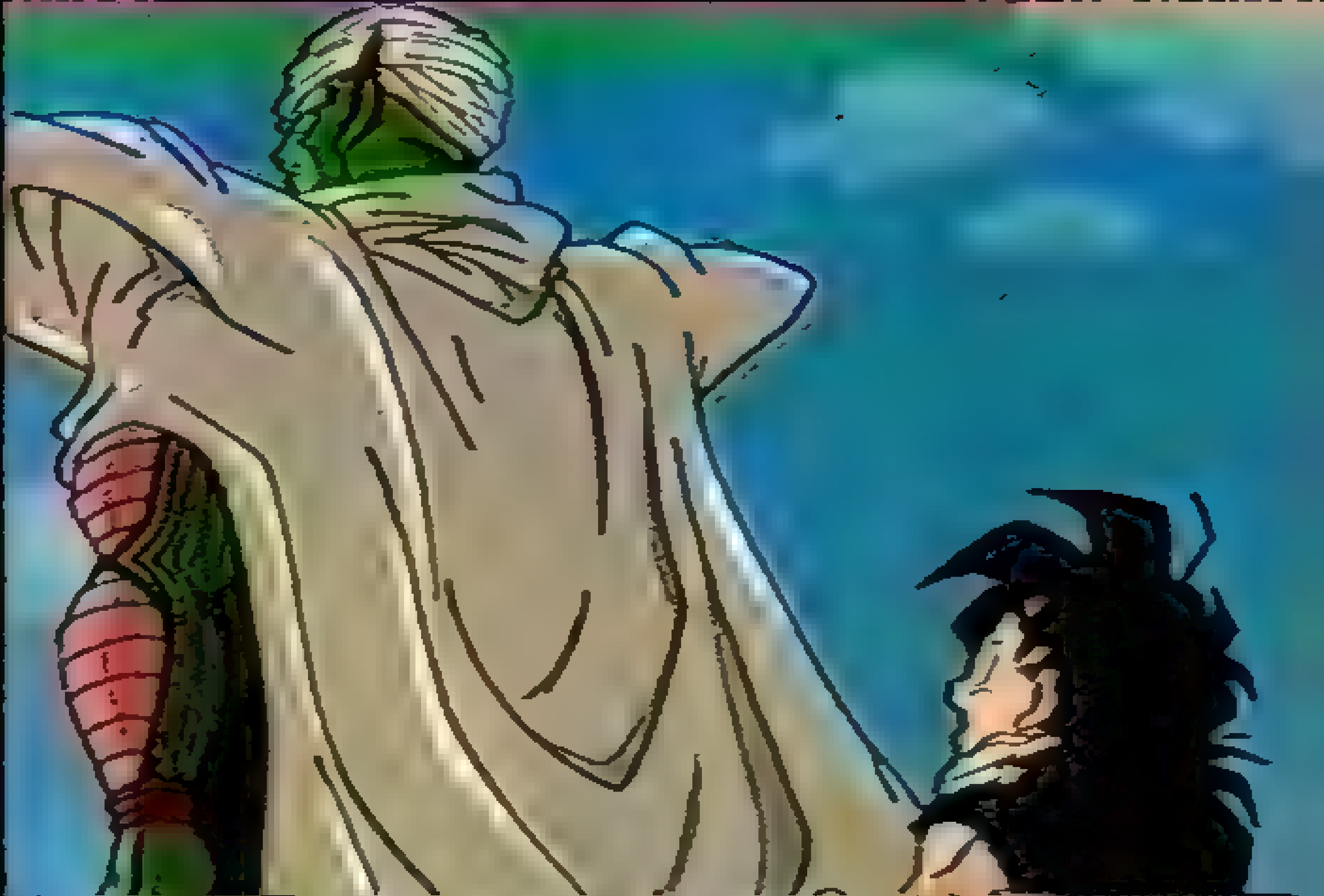

I tried to get them off guard and save
Gokou, so I pretended to fight badly


Vegita, you're getting in my way






No matter how strong they might be,
that kind of attack wouldn't hurt me




I saw everything

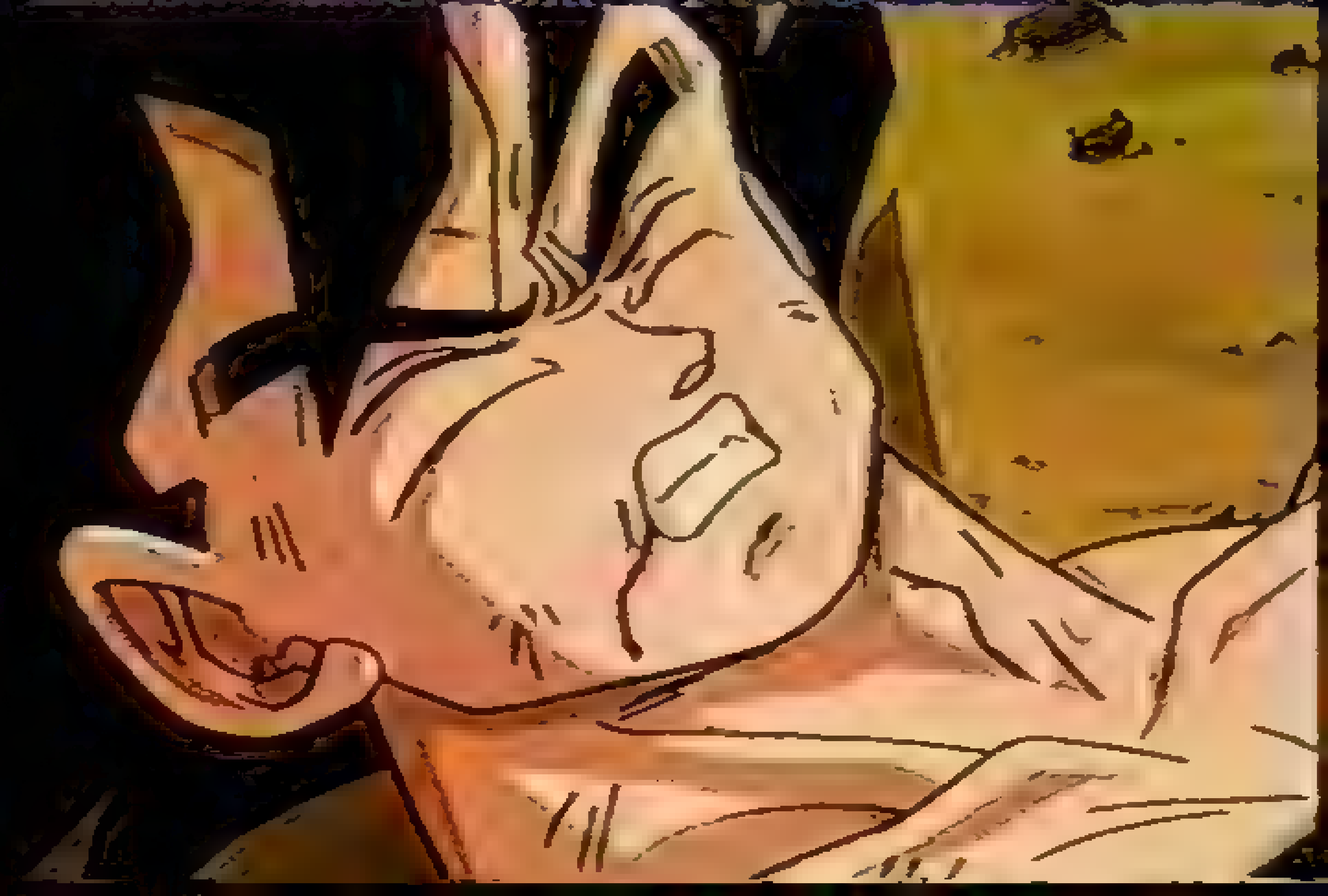

You idiot, you knew your body was damaged
and you still turned into a Super Saiyajin

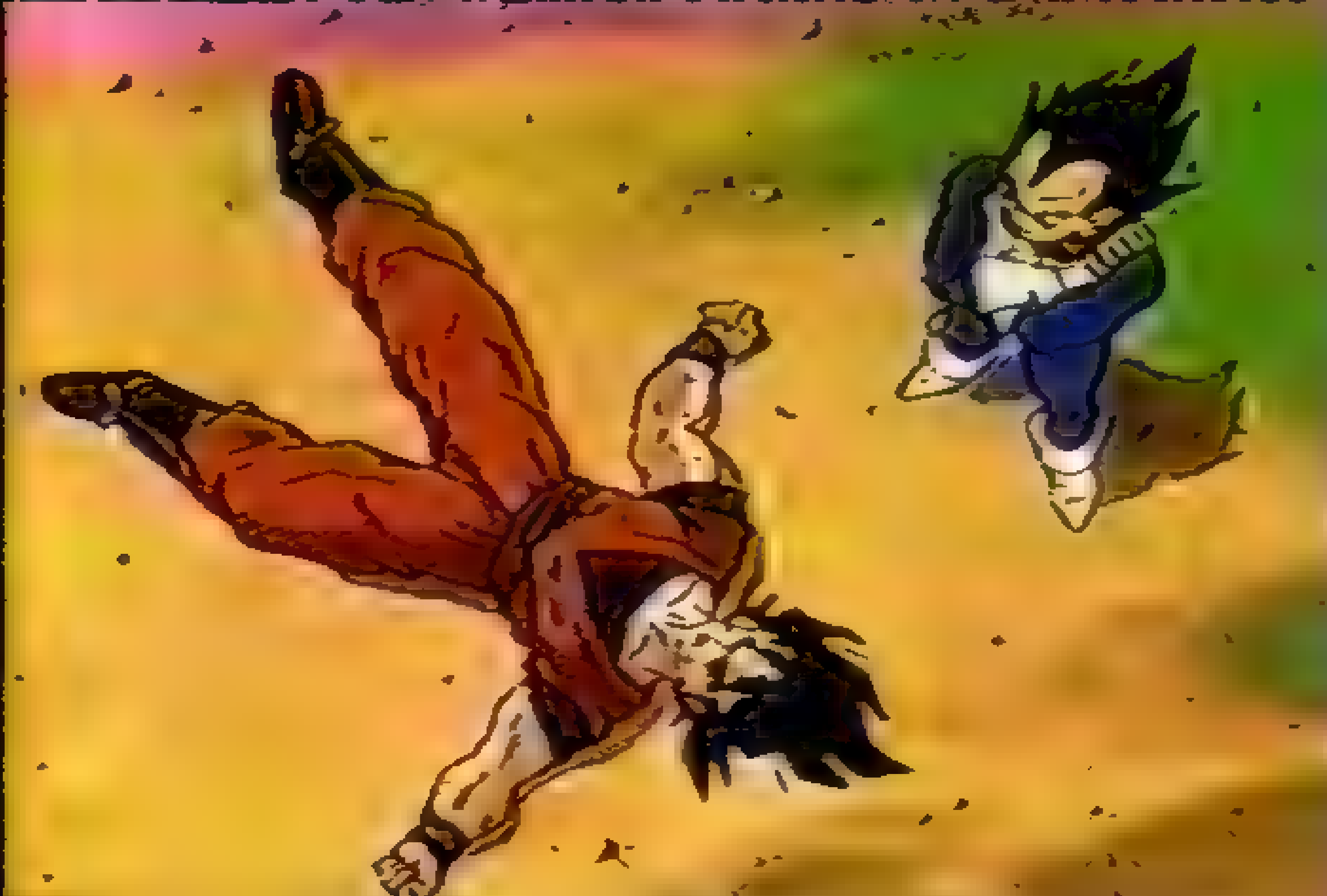

You idiot, you knew your body was damaged
and you still turned into a Super Saiyajin


You idiot, you knew your body was damaged
and you still turned into a Super Saiyajin

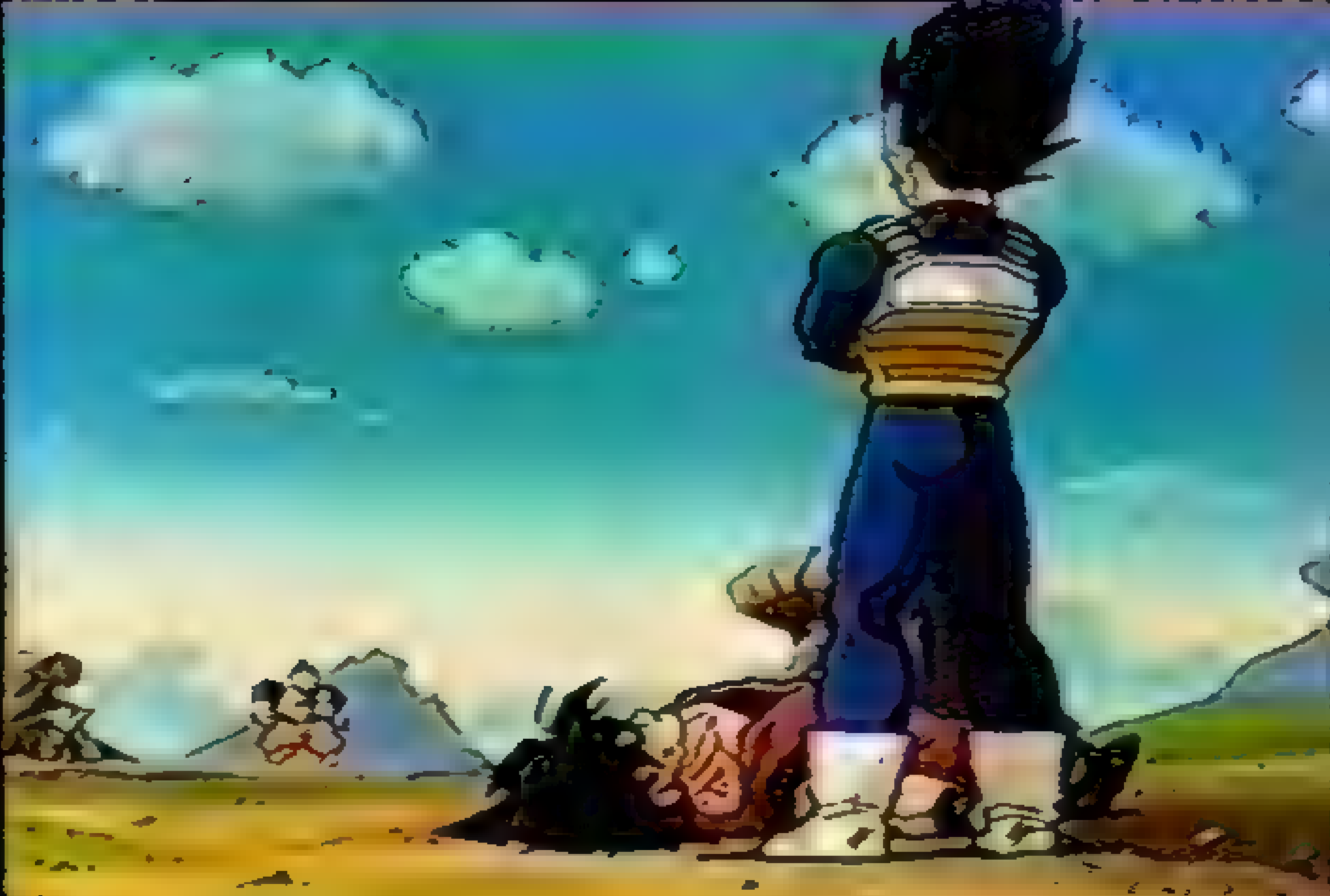

Doing that will just make
your heart disease worse

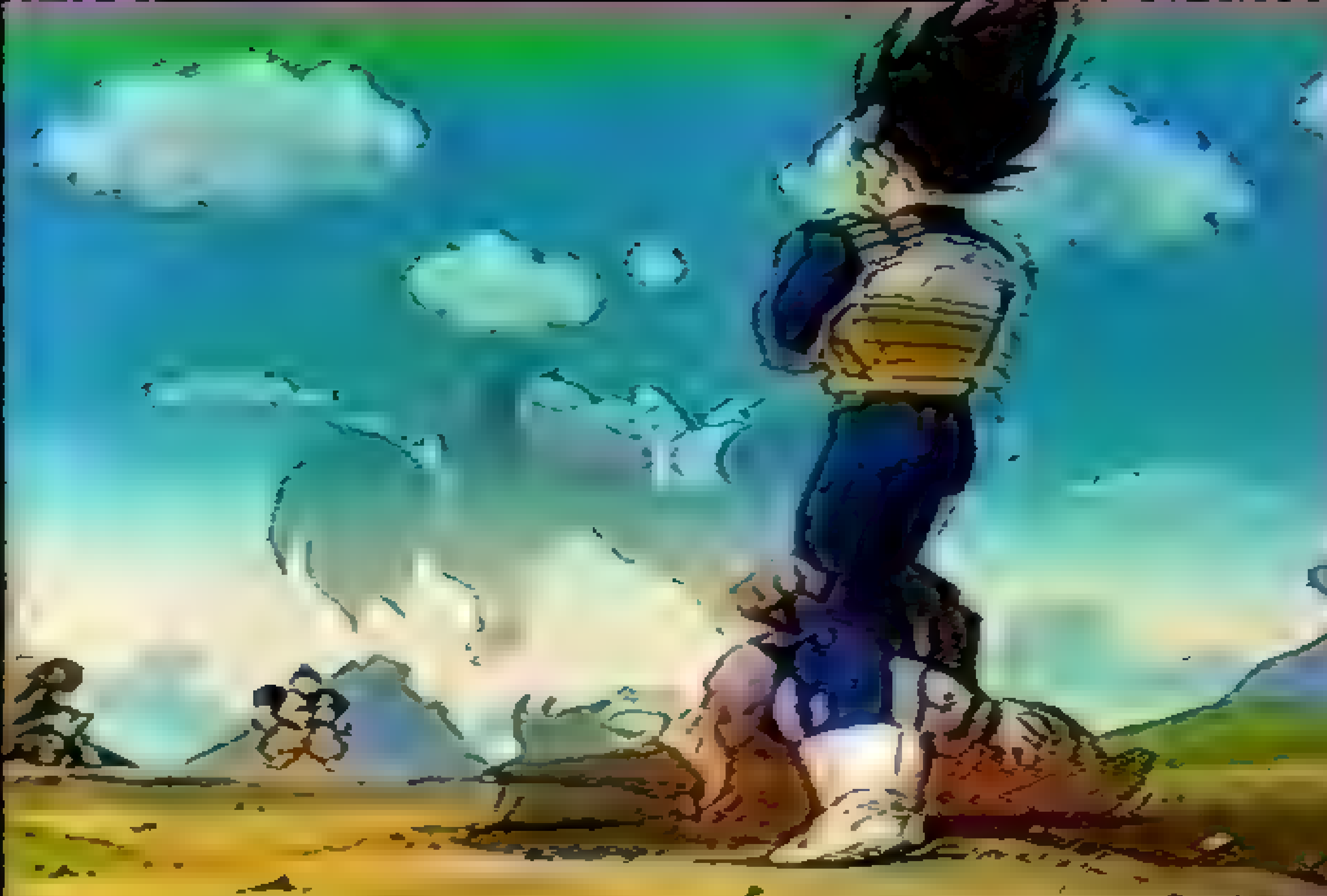

Doing that will just make
your heart disease worse



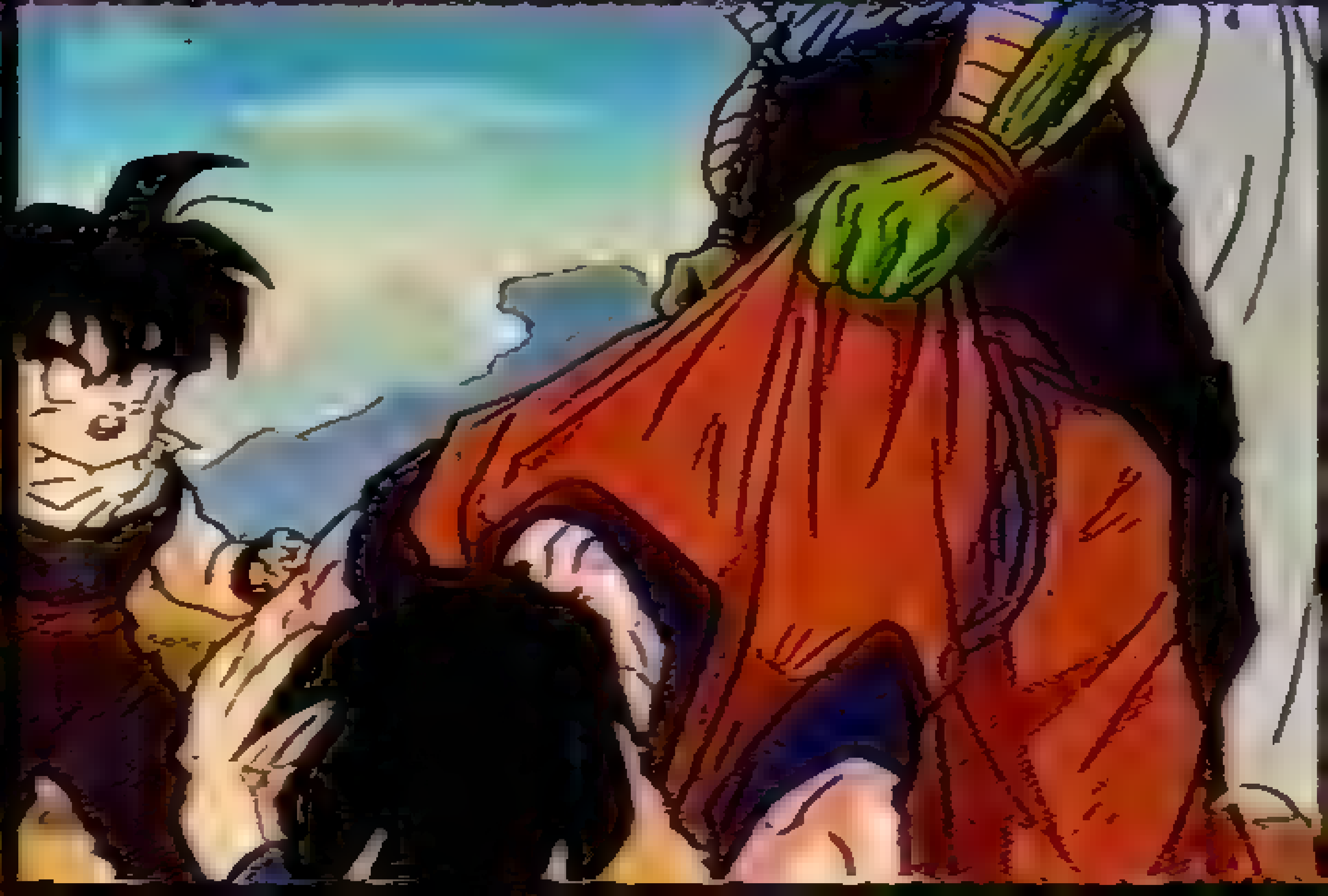



My target is just you Kakarotto










Father ! Wake up !

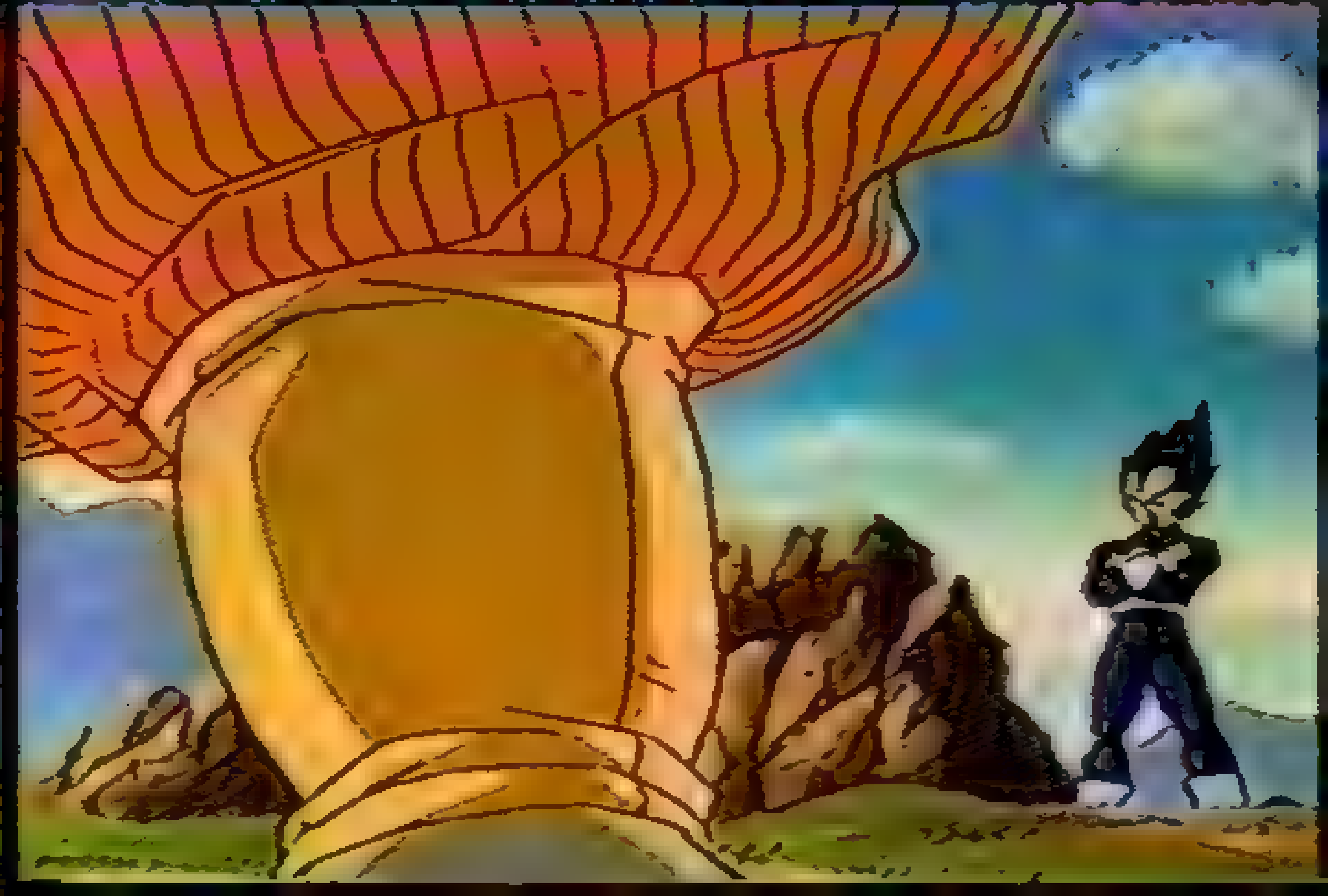





Are you okay, Son?


Hey Gokou, are you okay?






Someone drag him back to his
house and give him his medicine !


Someone drag him back to his
house and give him his medicine!




I'll take him back home !!



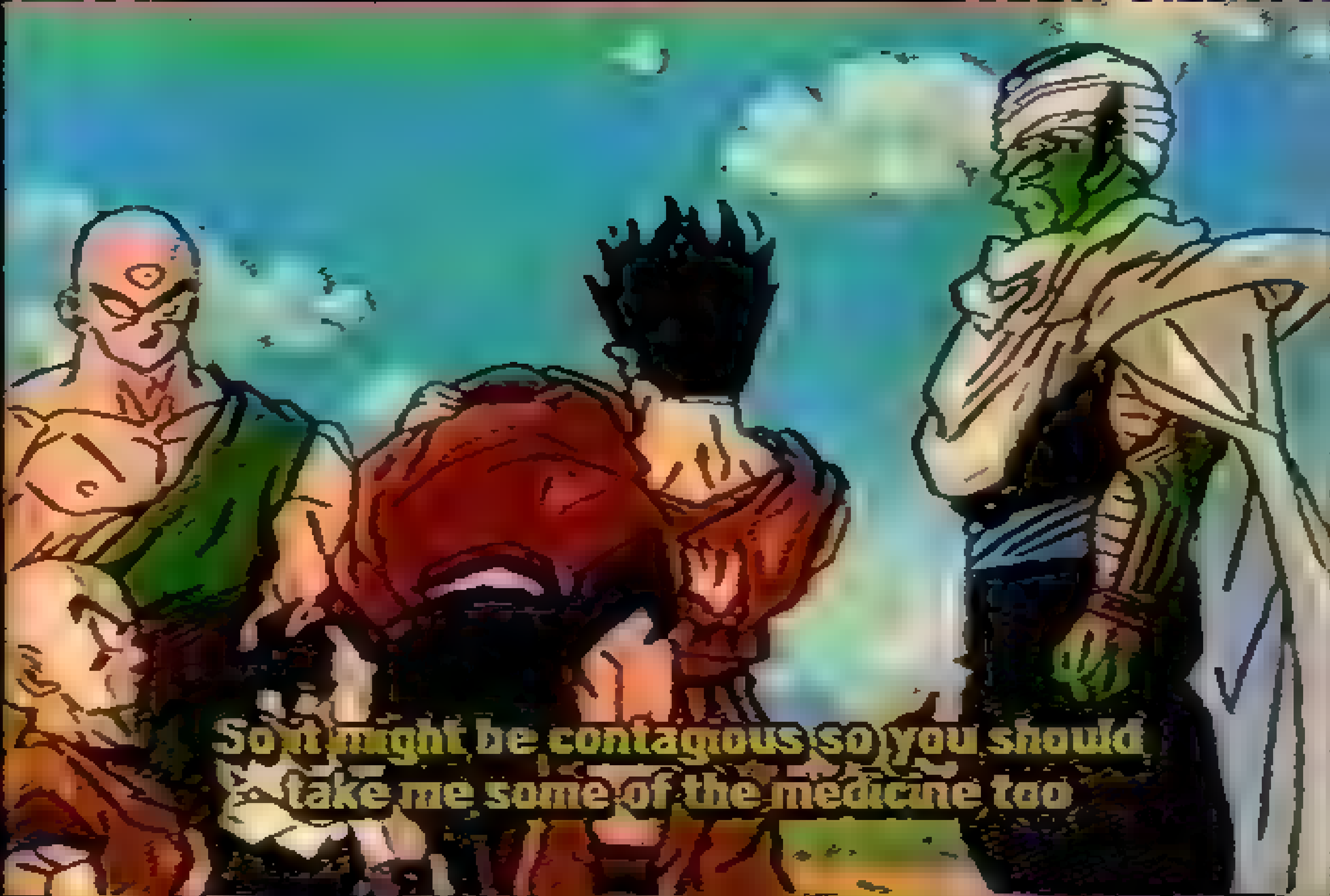

No I'll take him !

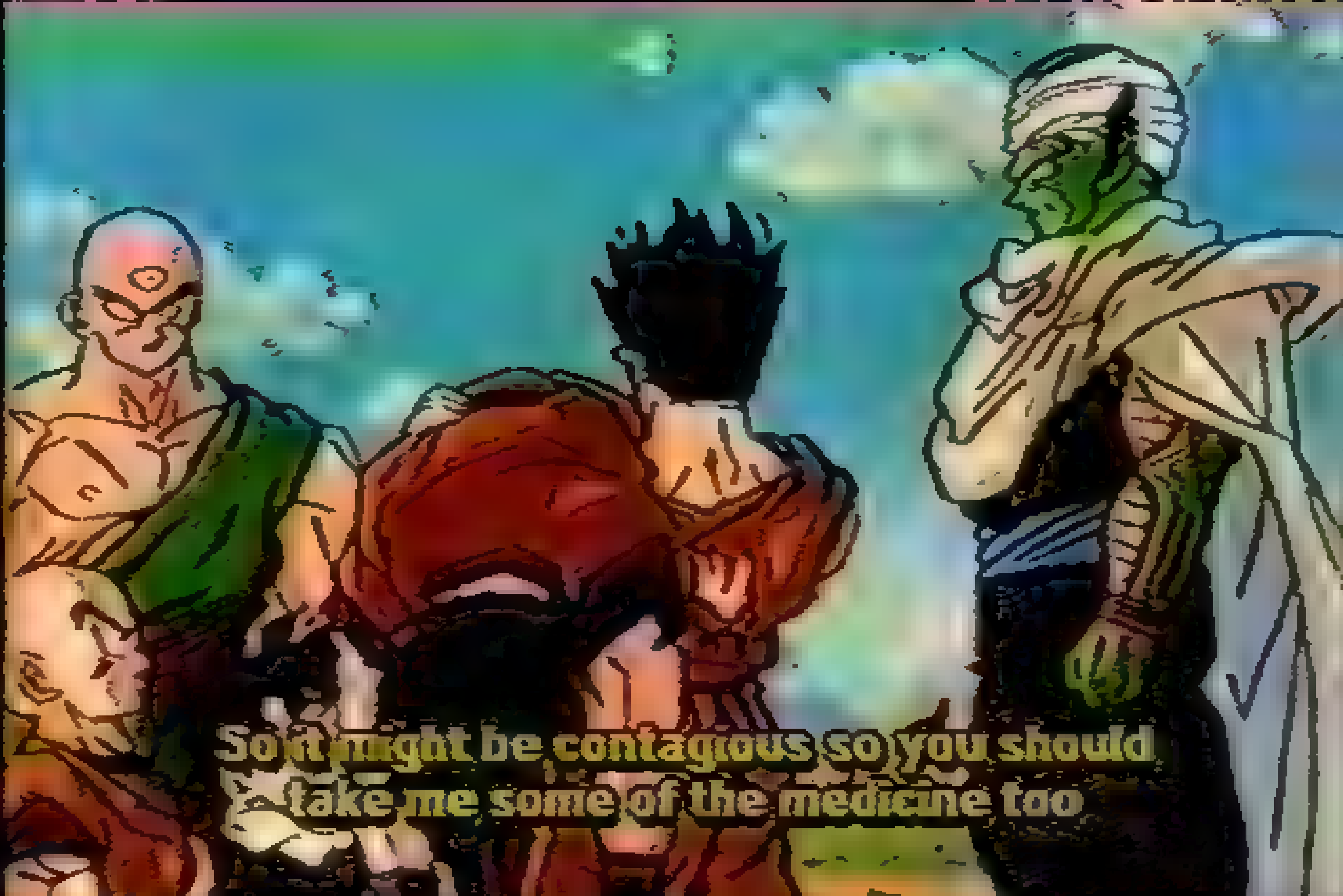

I'm sorry but it looks like I'm
the most worthles one here....

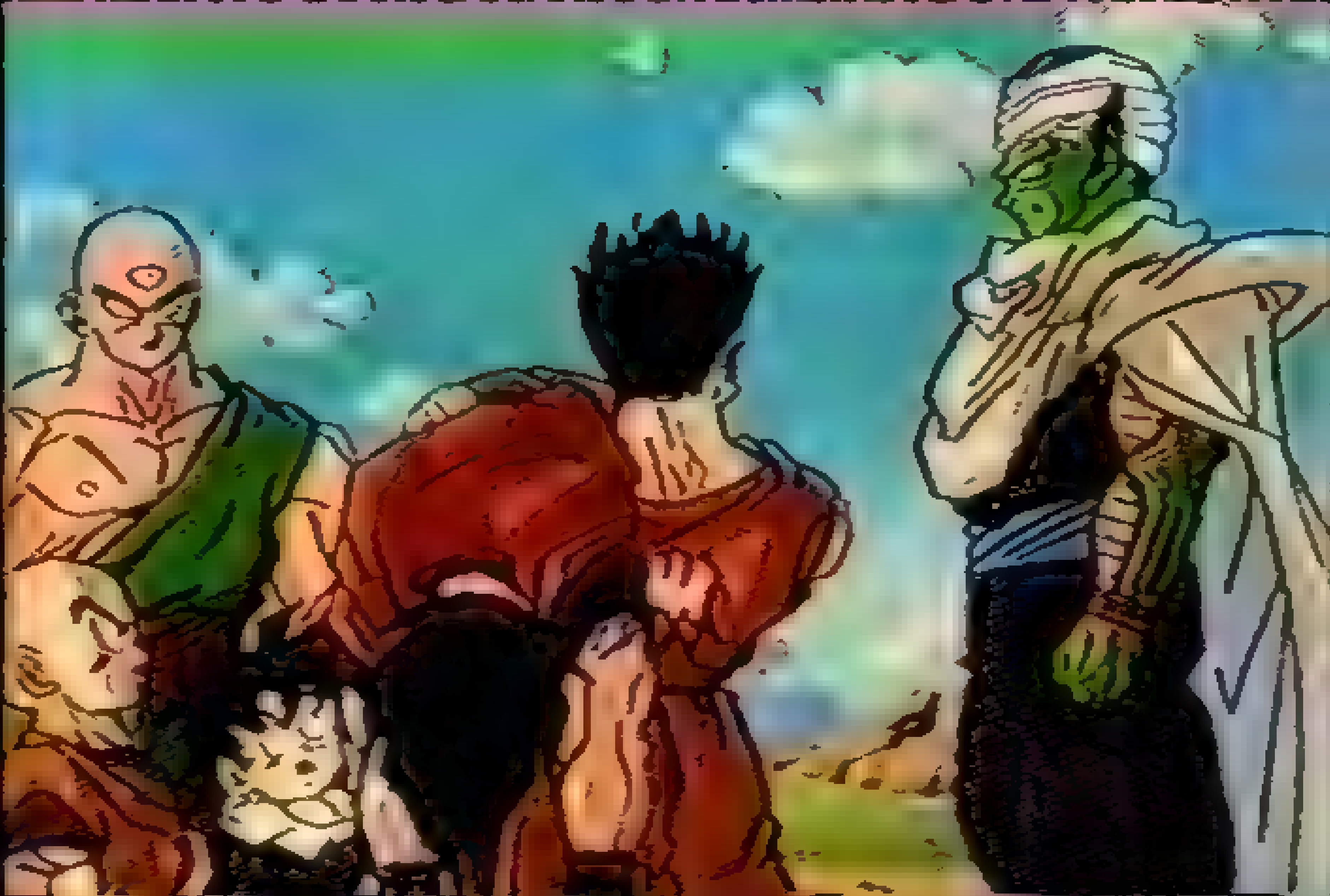

I'm sorry but it looks like I'm
the most worthles one here....

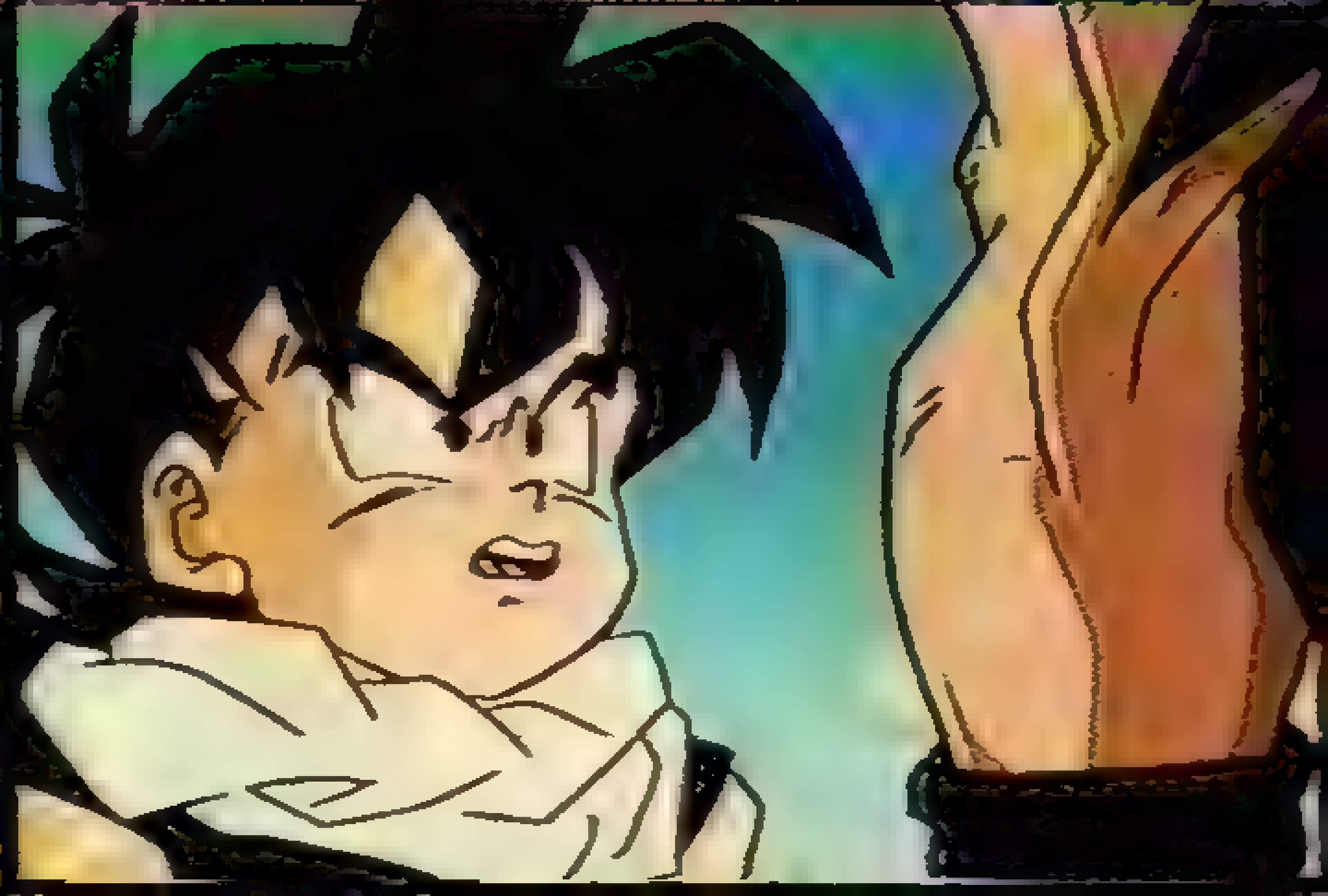

He said it was a viral disease

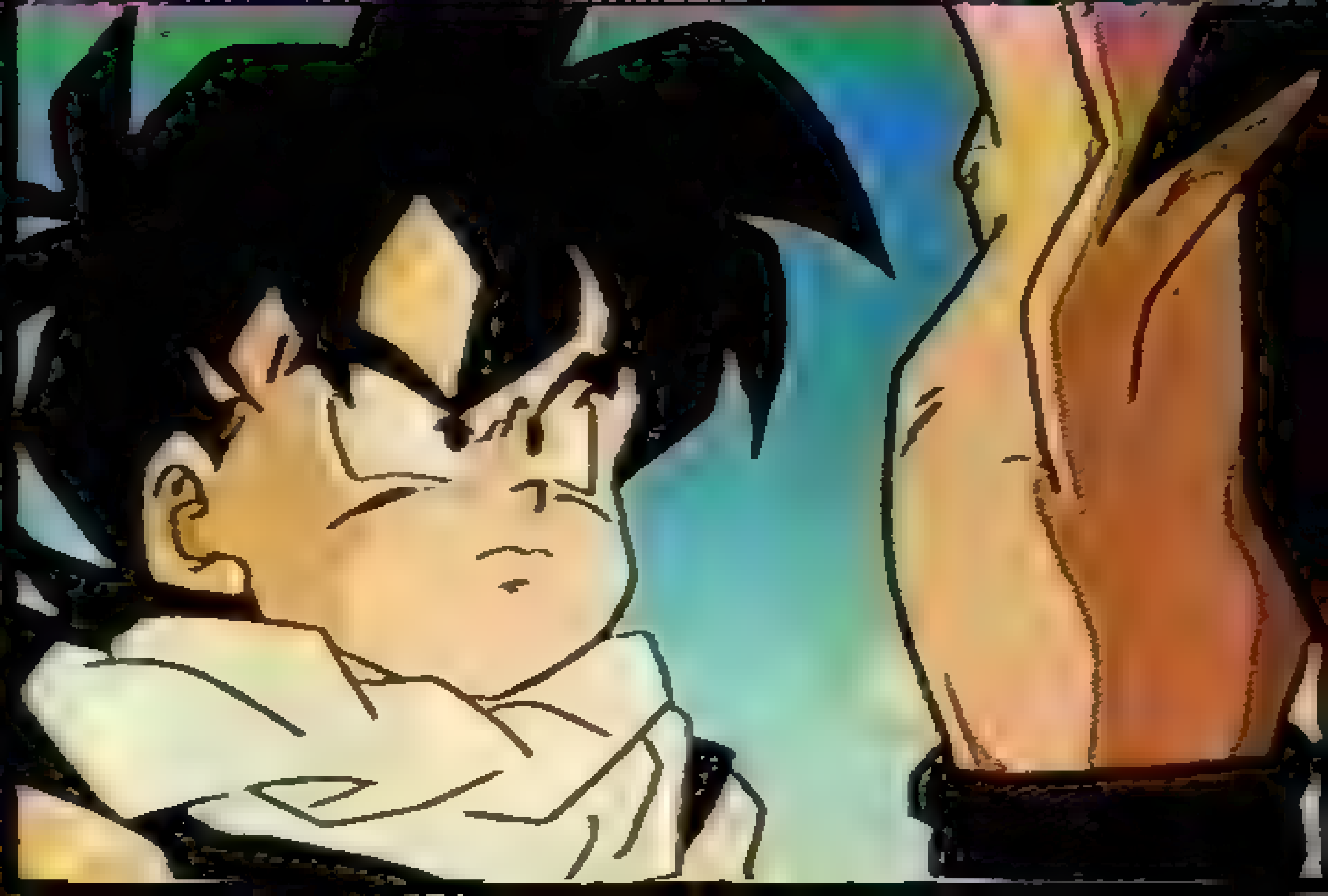

He said it was a viral disease

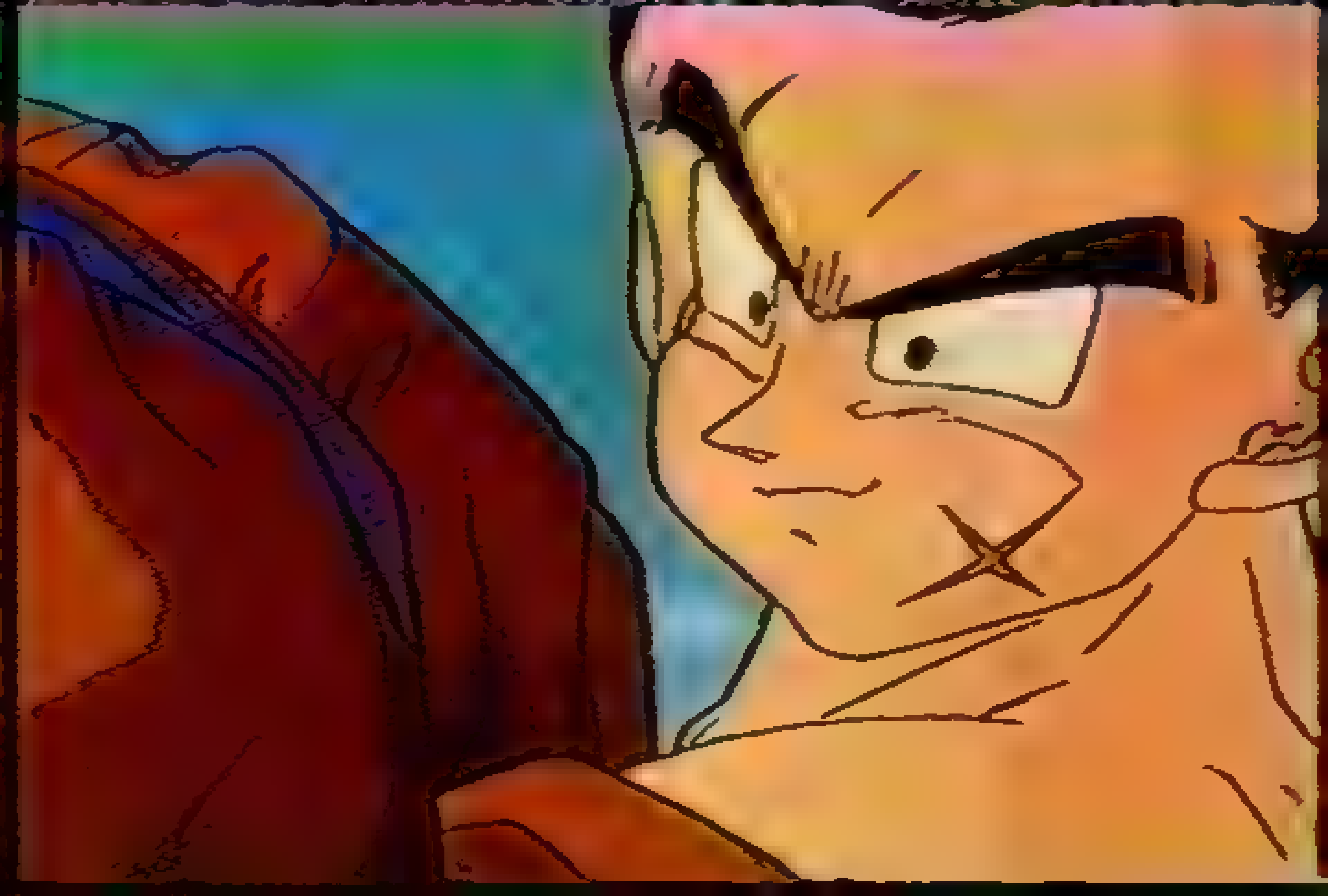

So it might be contagious so you should
take me some of the medicine too


So it might be contagious so you should
take me some of the medicine too



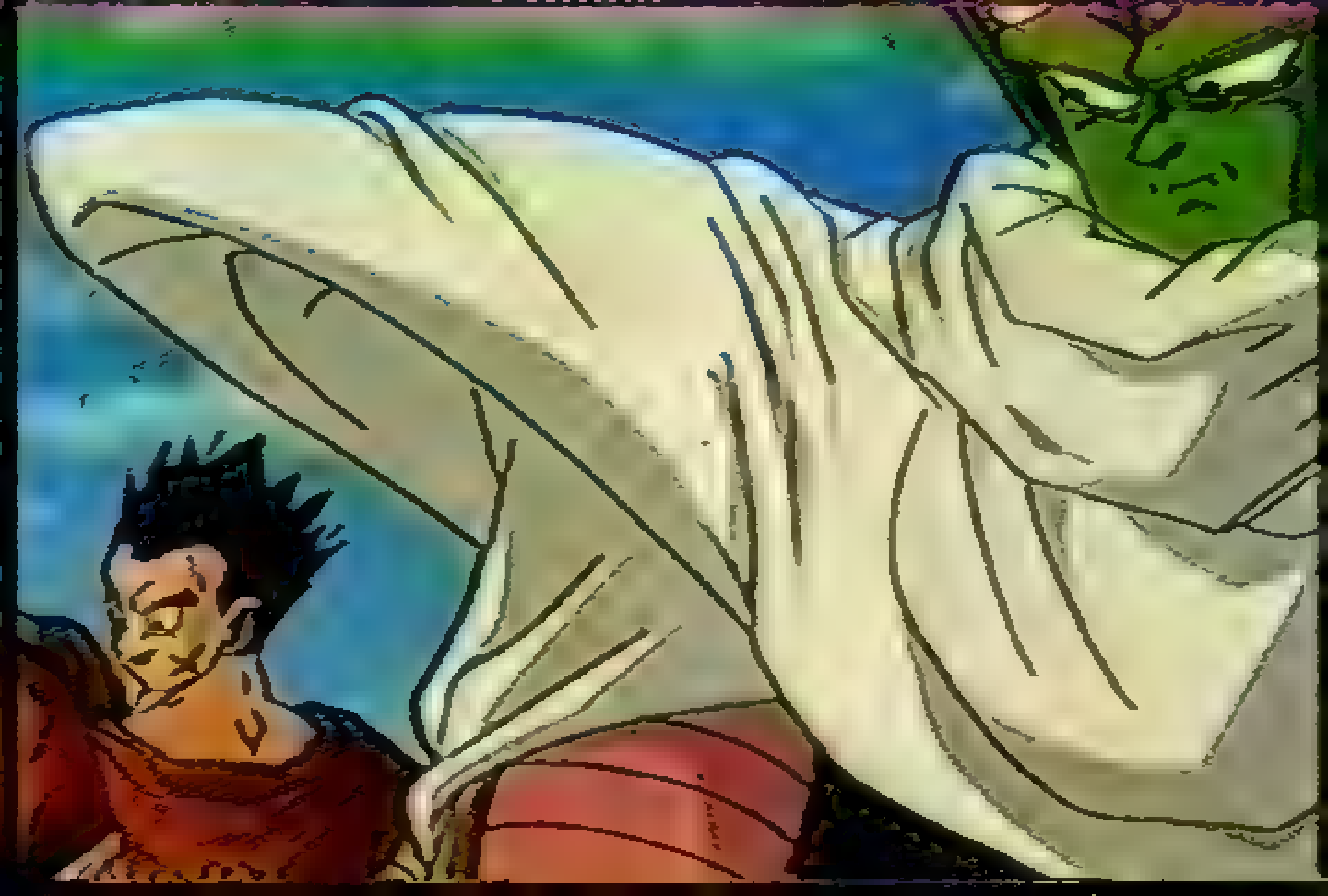


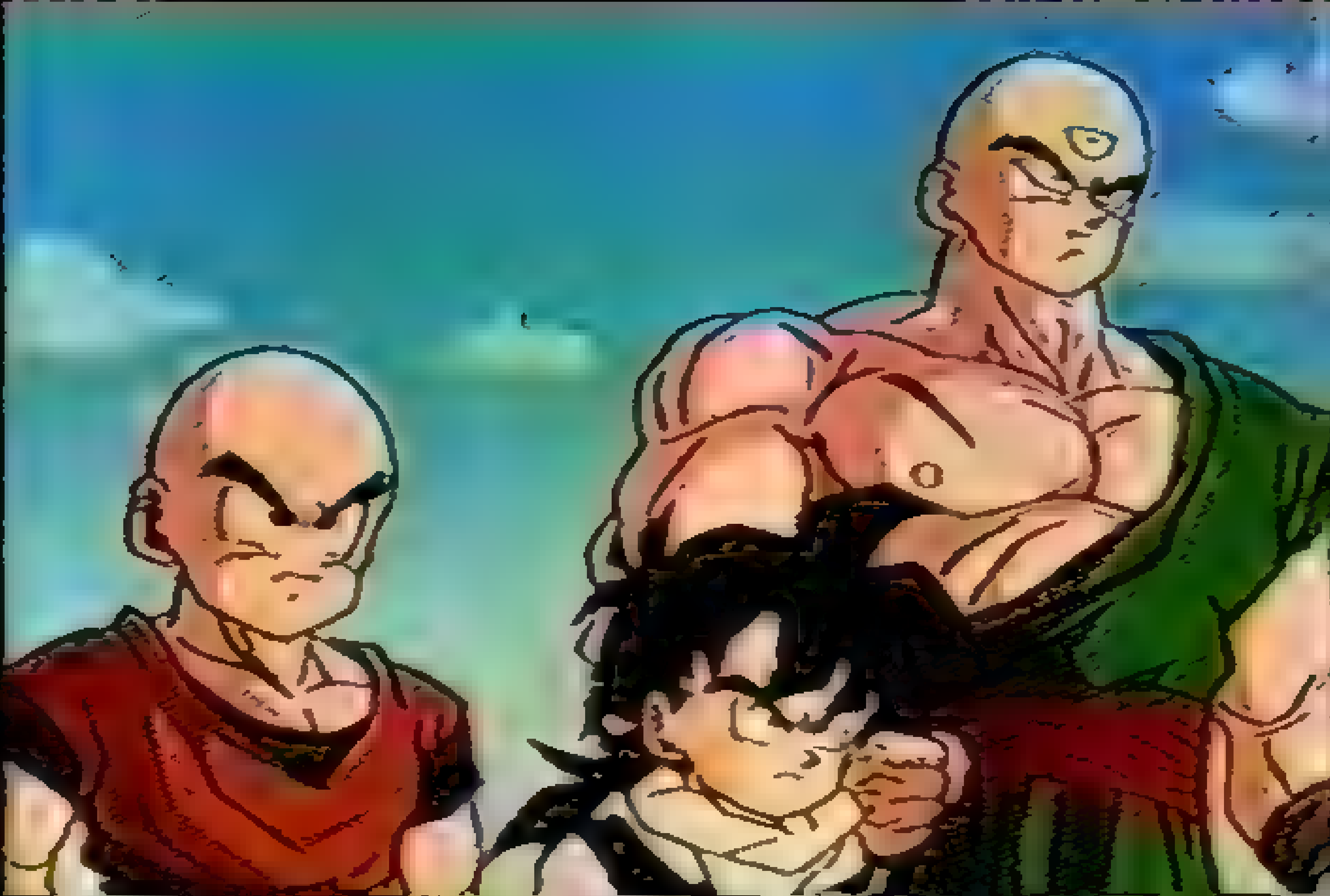


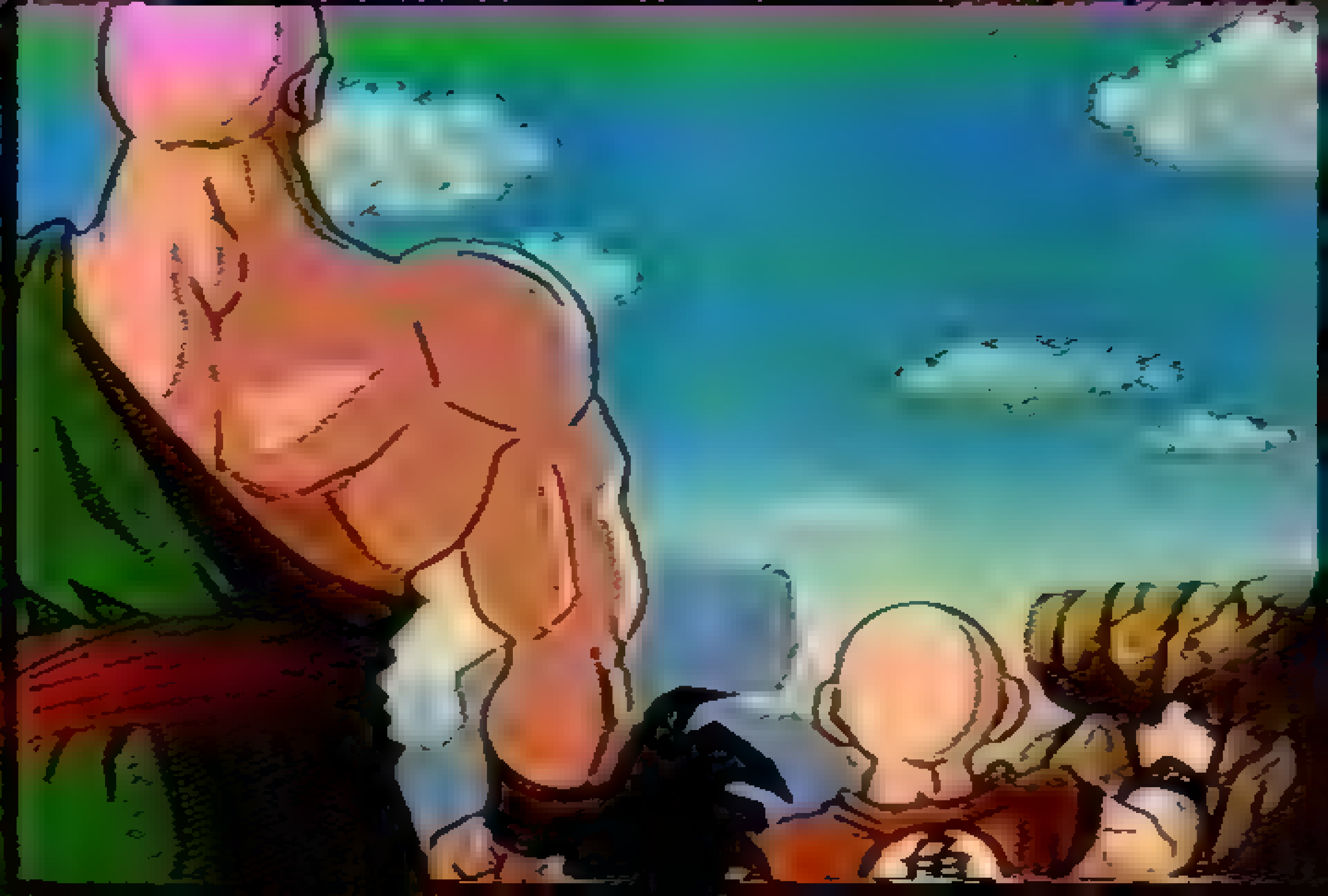




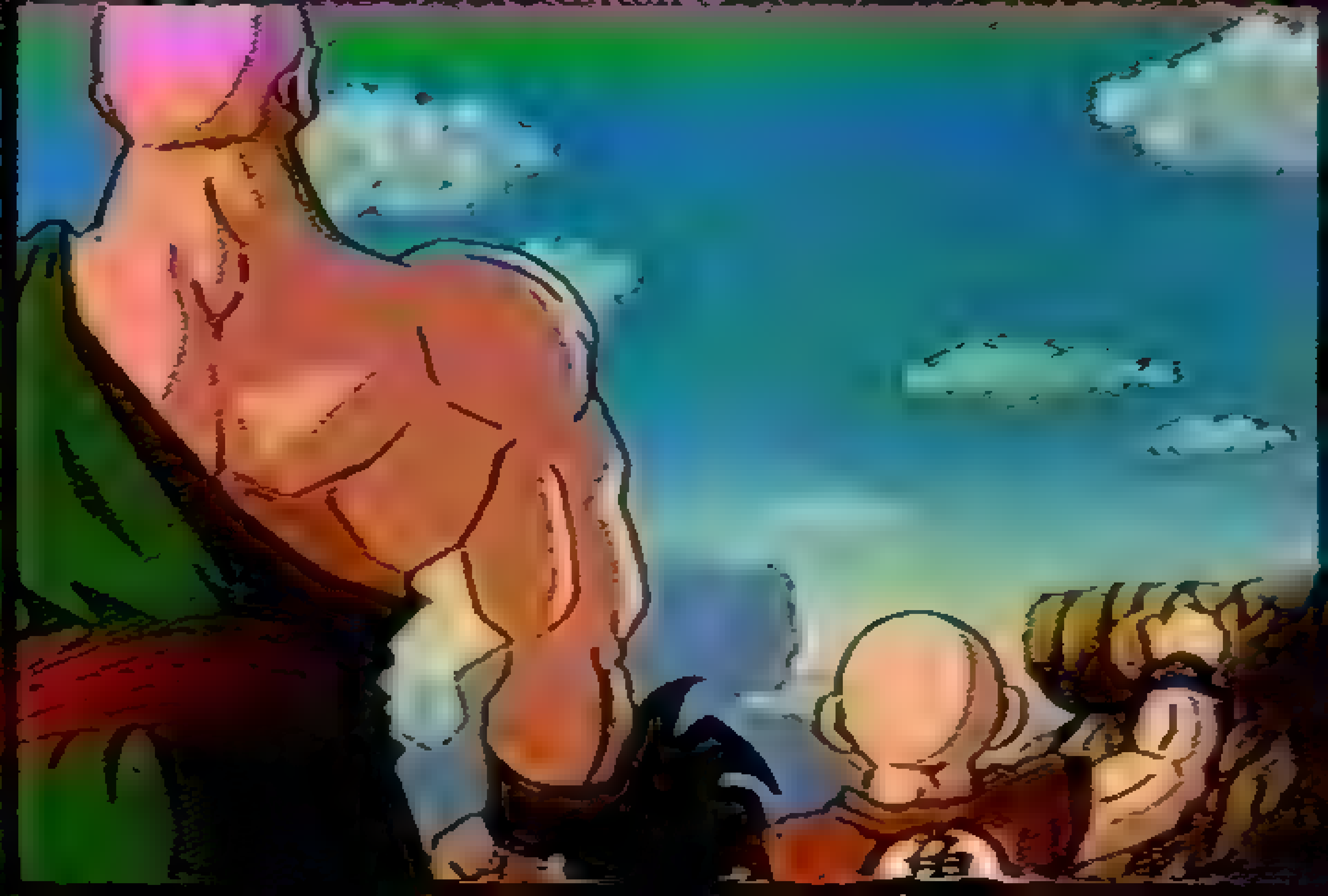






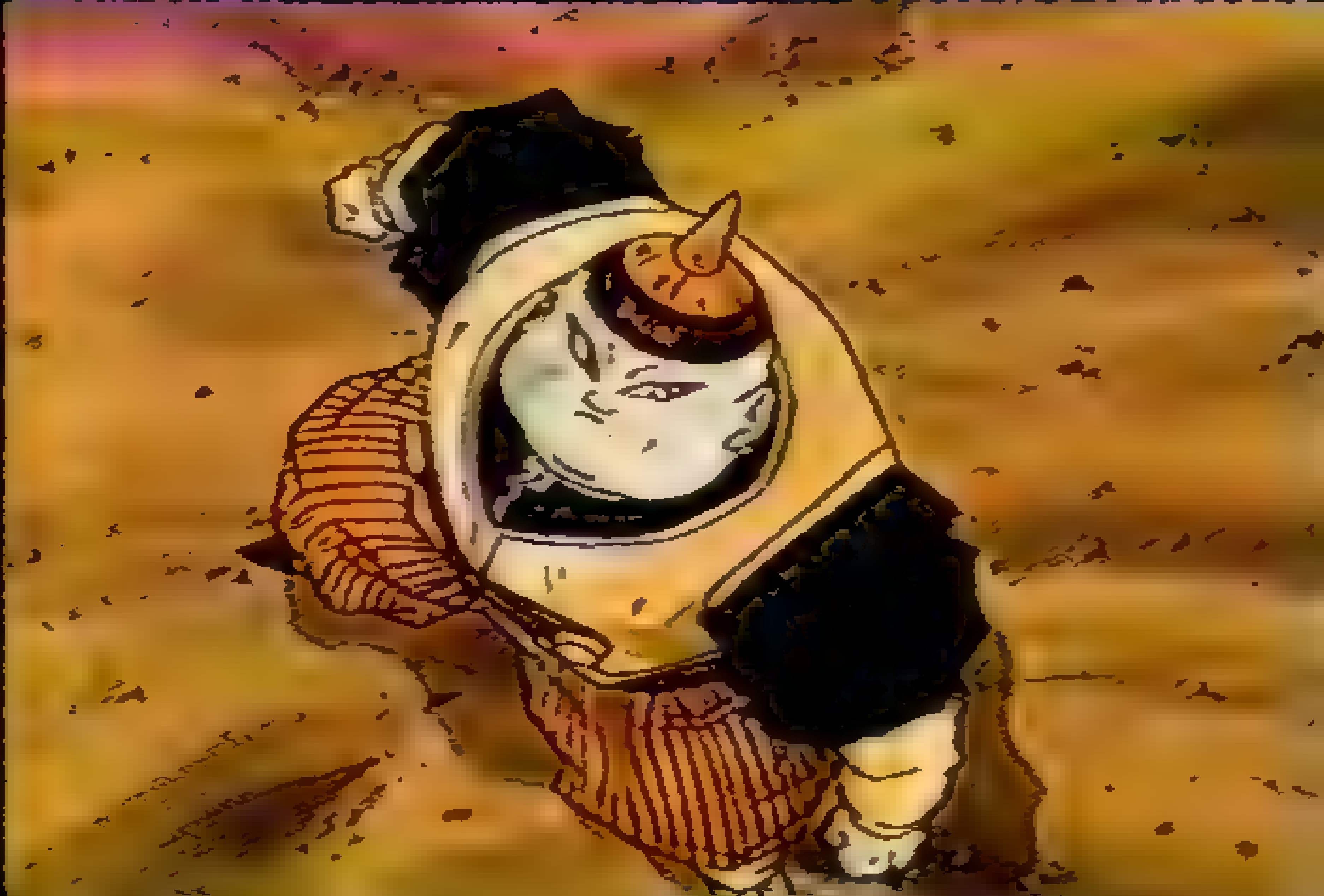


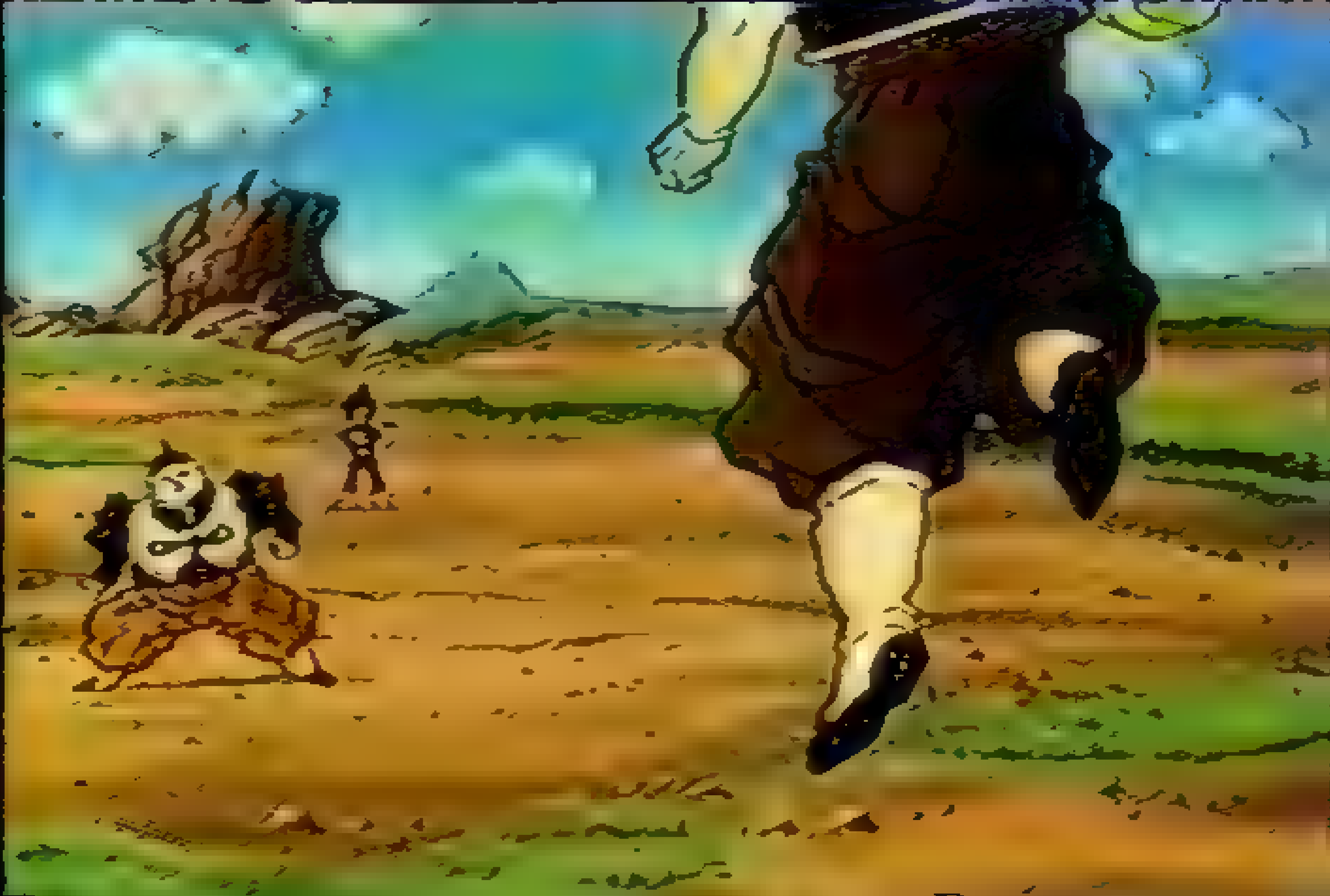

Get better Gokou !!



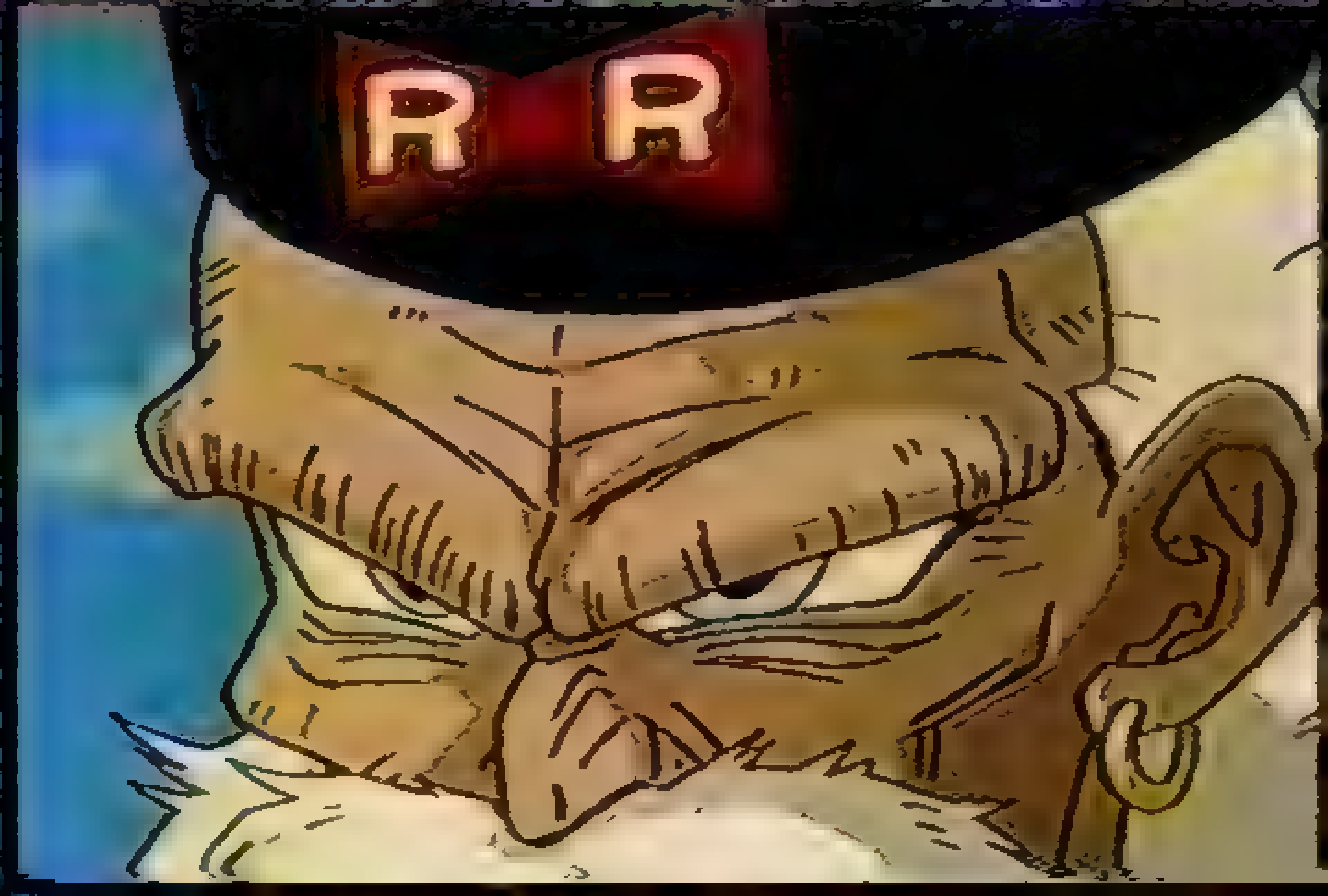


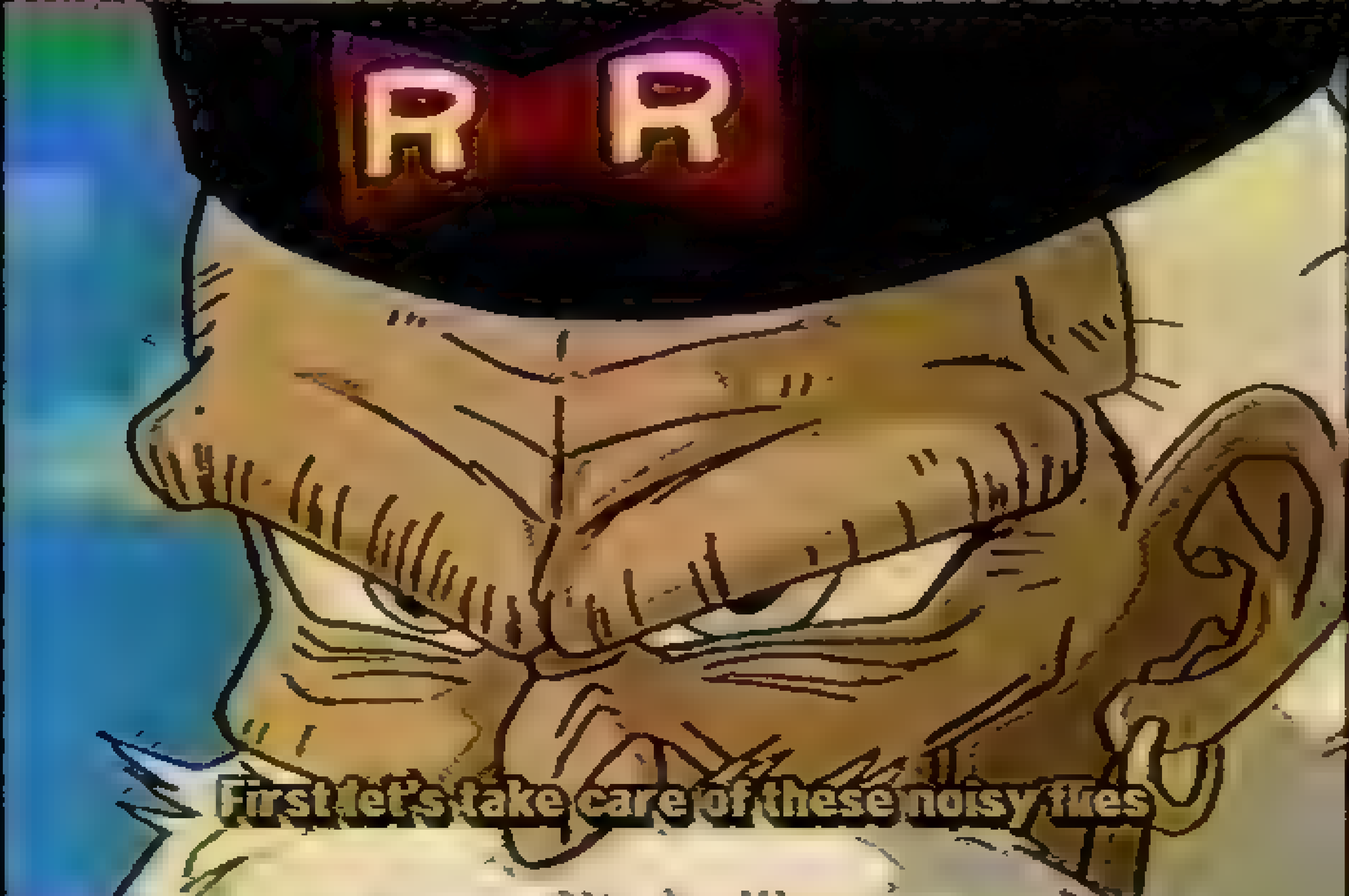

You don't have to chase them !!





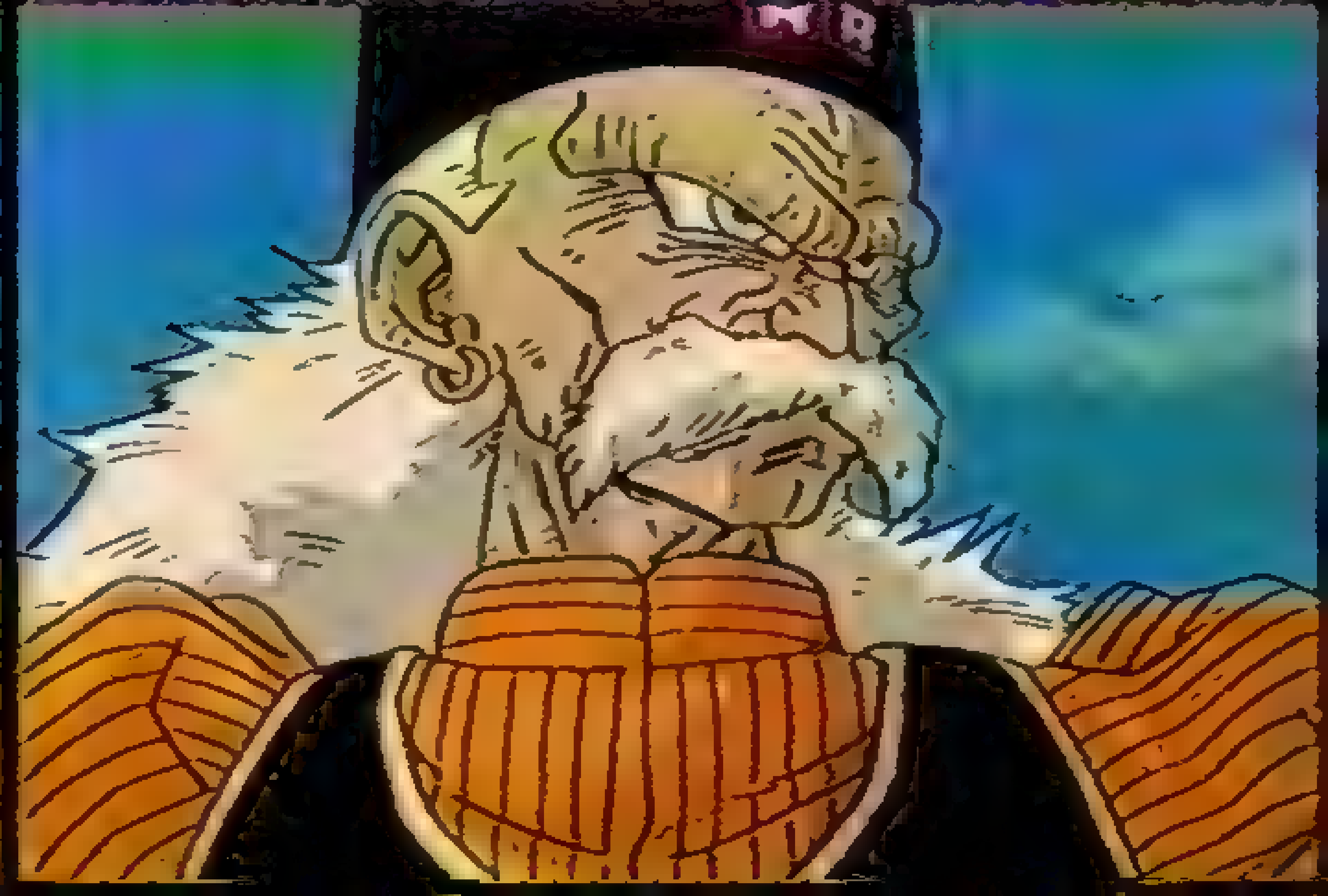

We should save the best for last




First let's take care of these noisy flies


RR
If Vegita joins them, this might be interesting

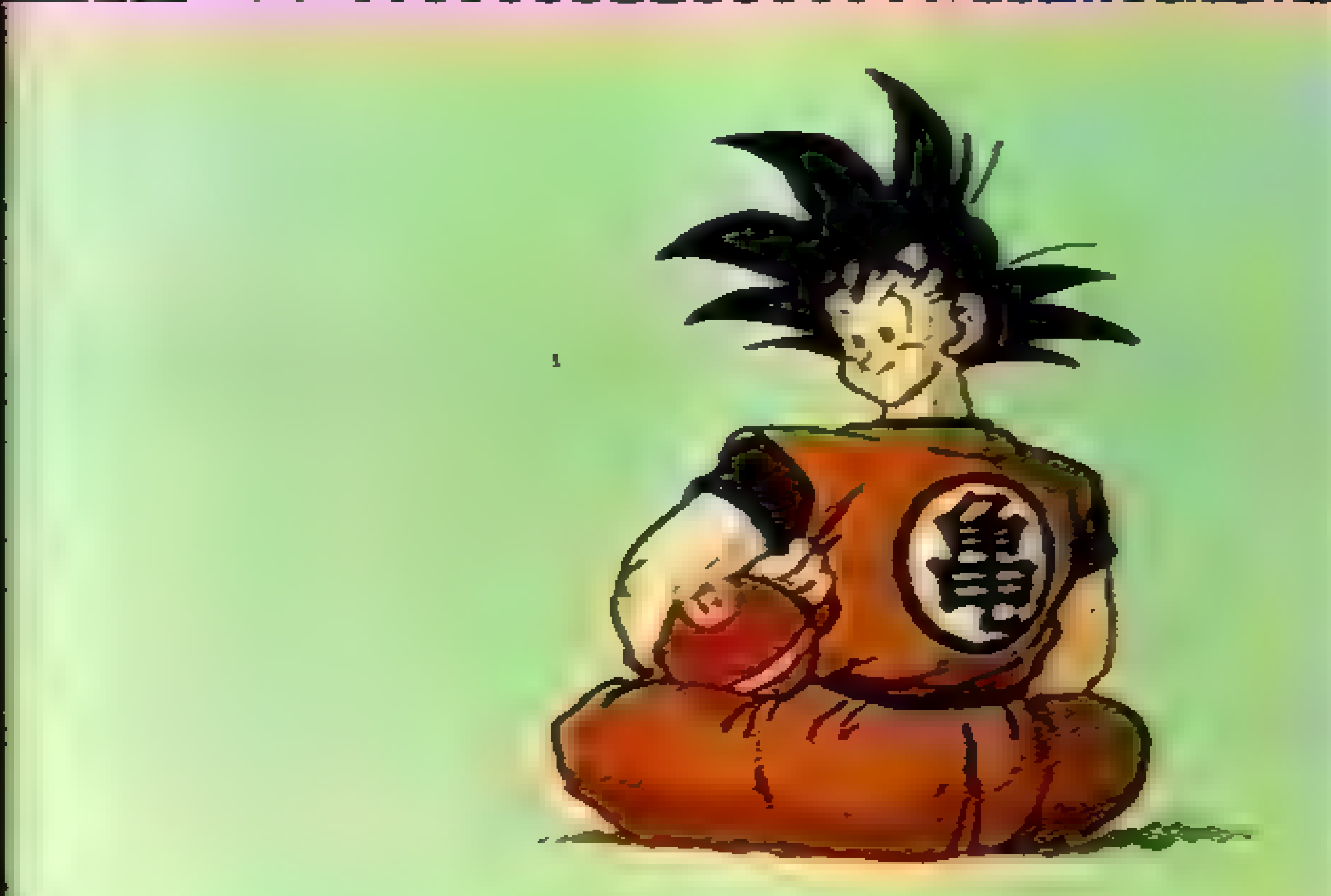

If Vegita joins them, this might be interesting










亀


DRAGON
BALL Z

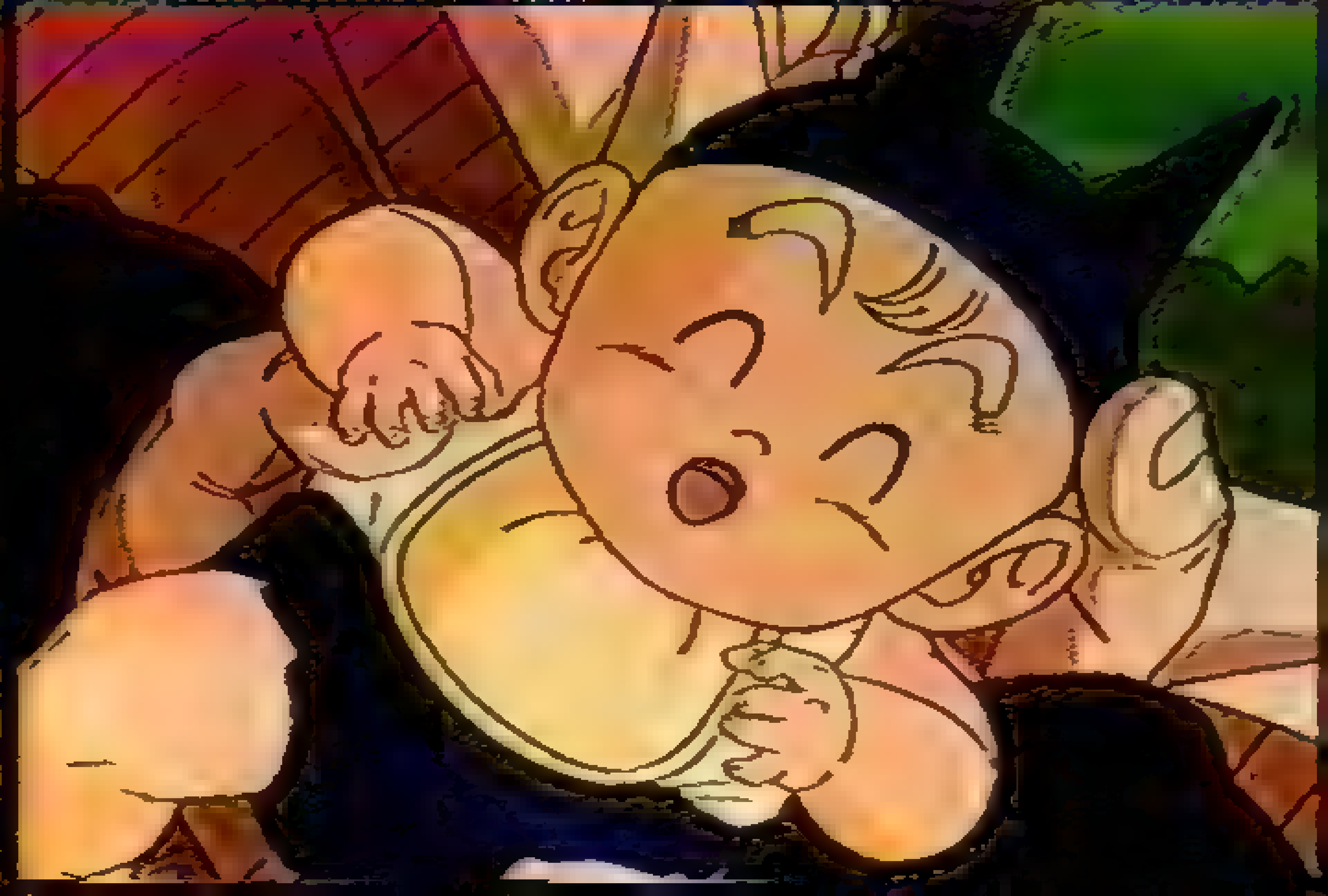


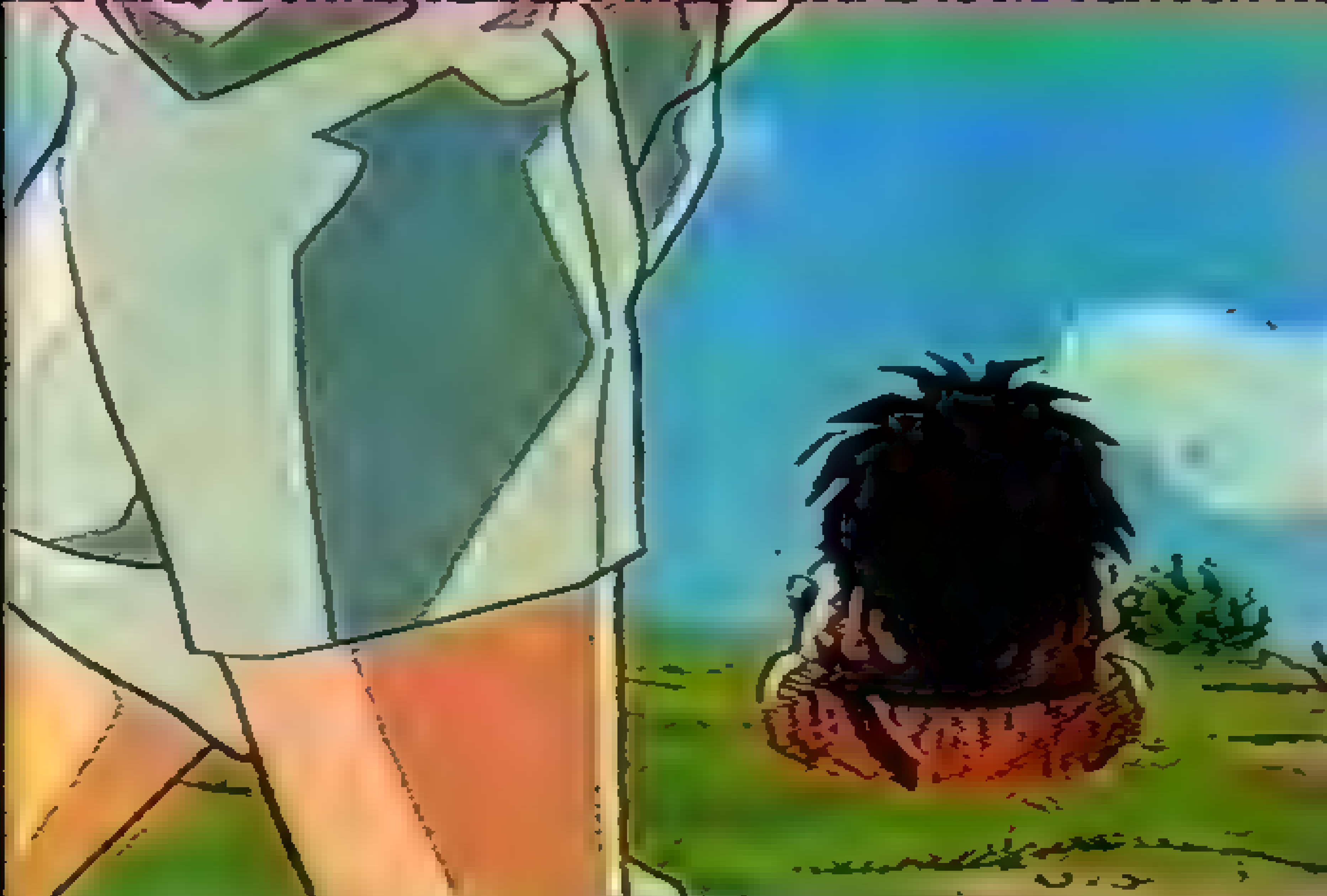

DRAGON
BALL Z

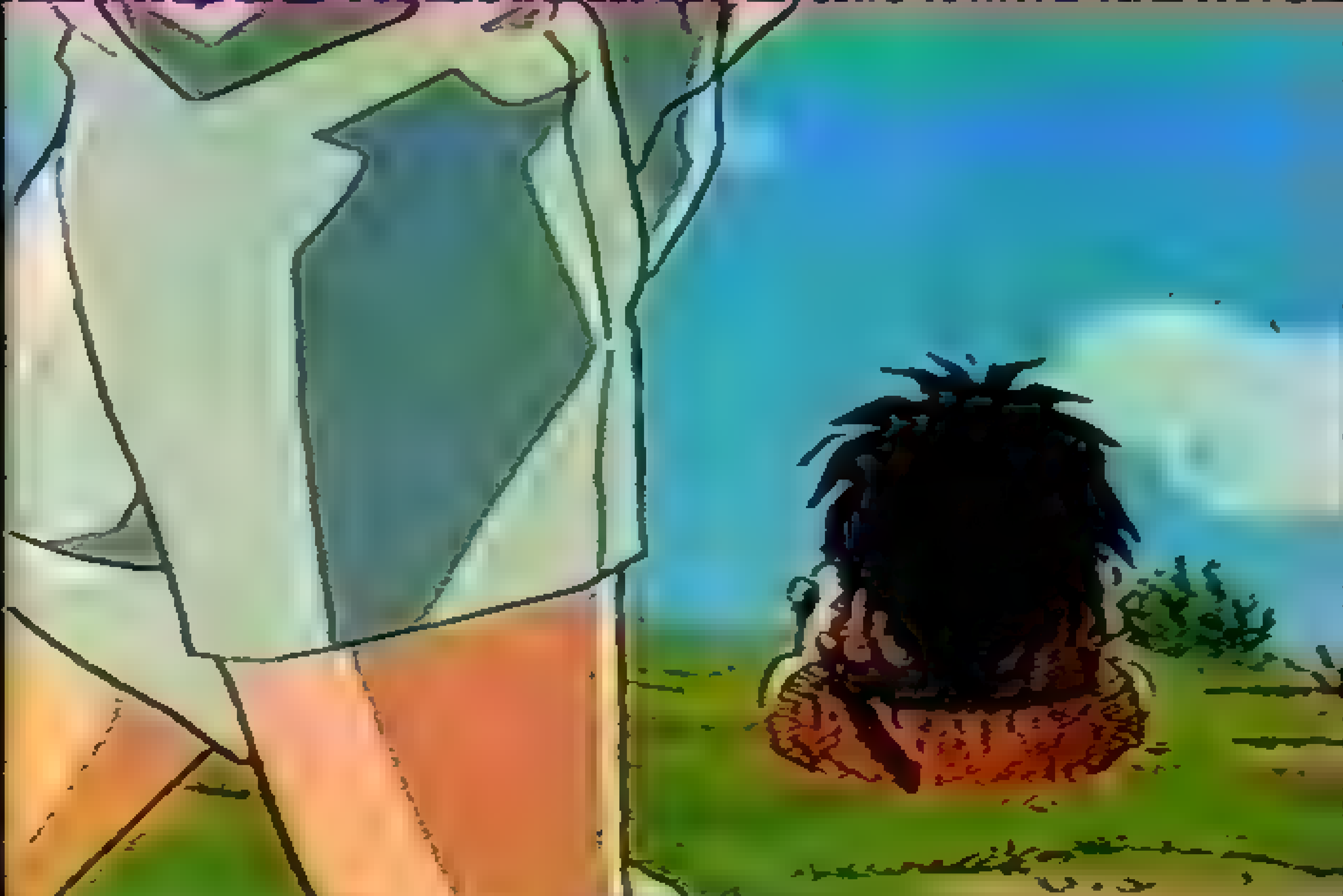


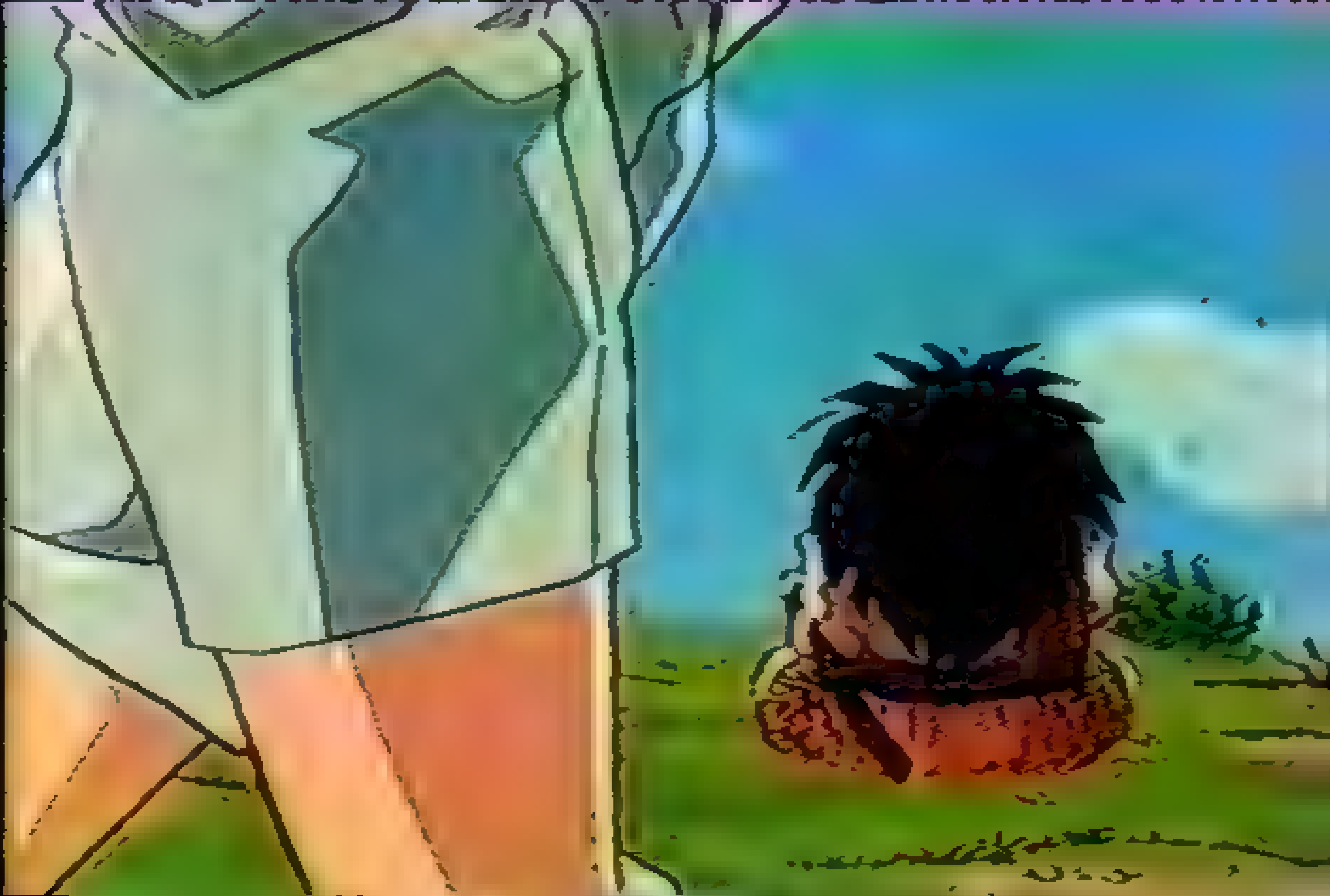










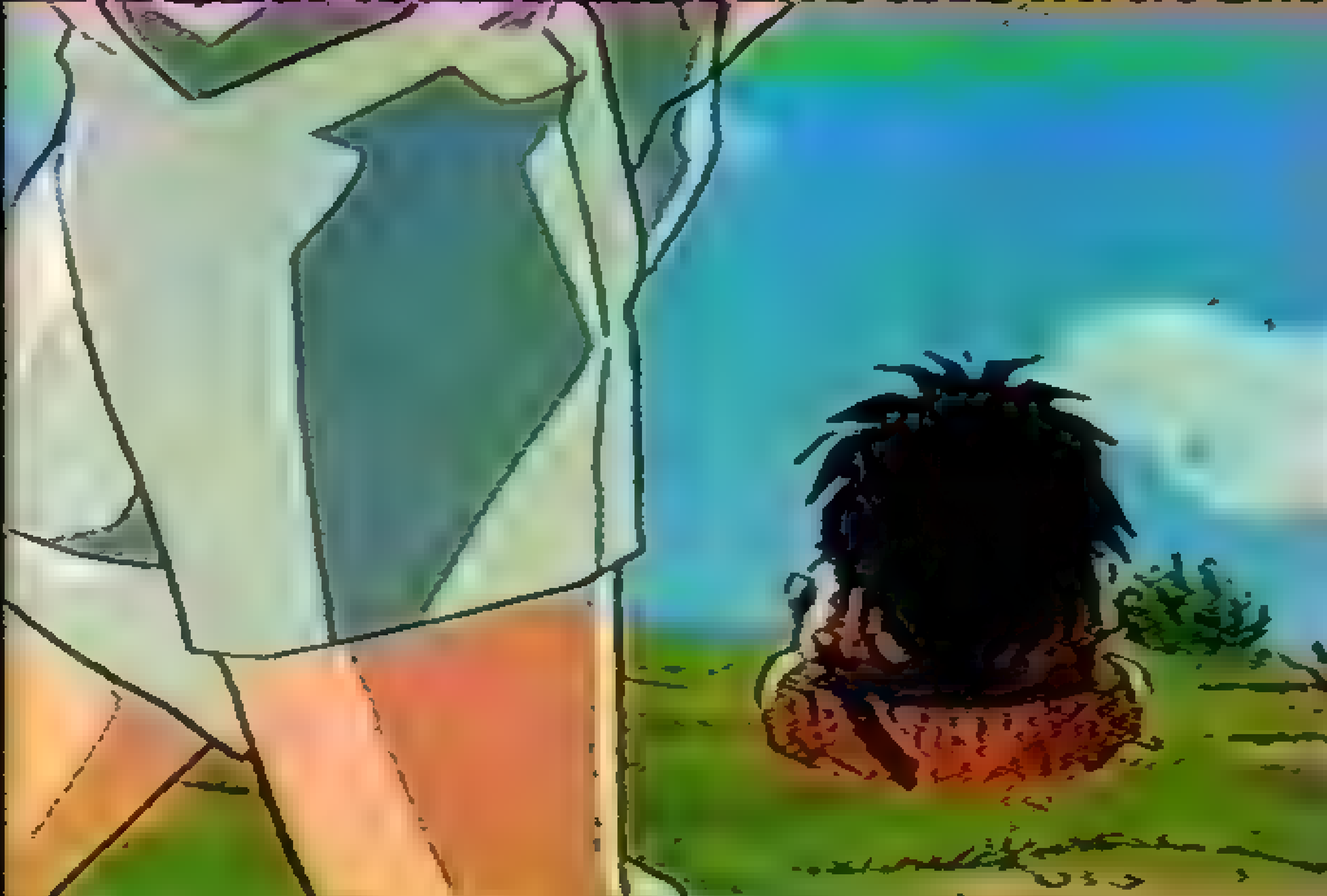



You're a lot more domestic
than I would've thought

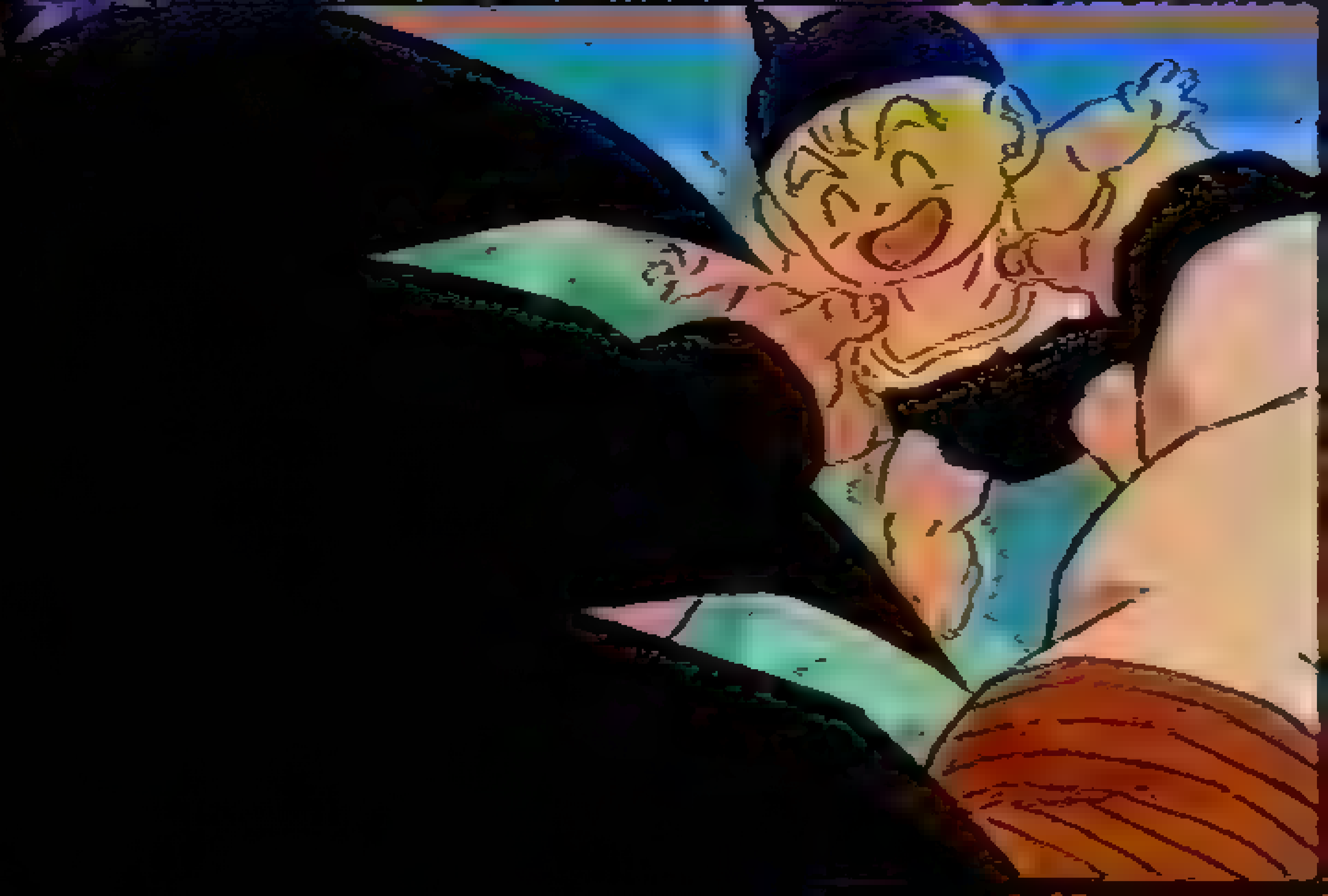

You're a lot more domestic
than I would've thought

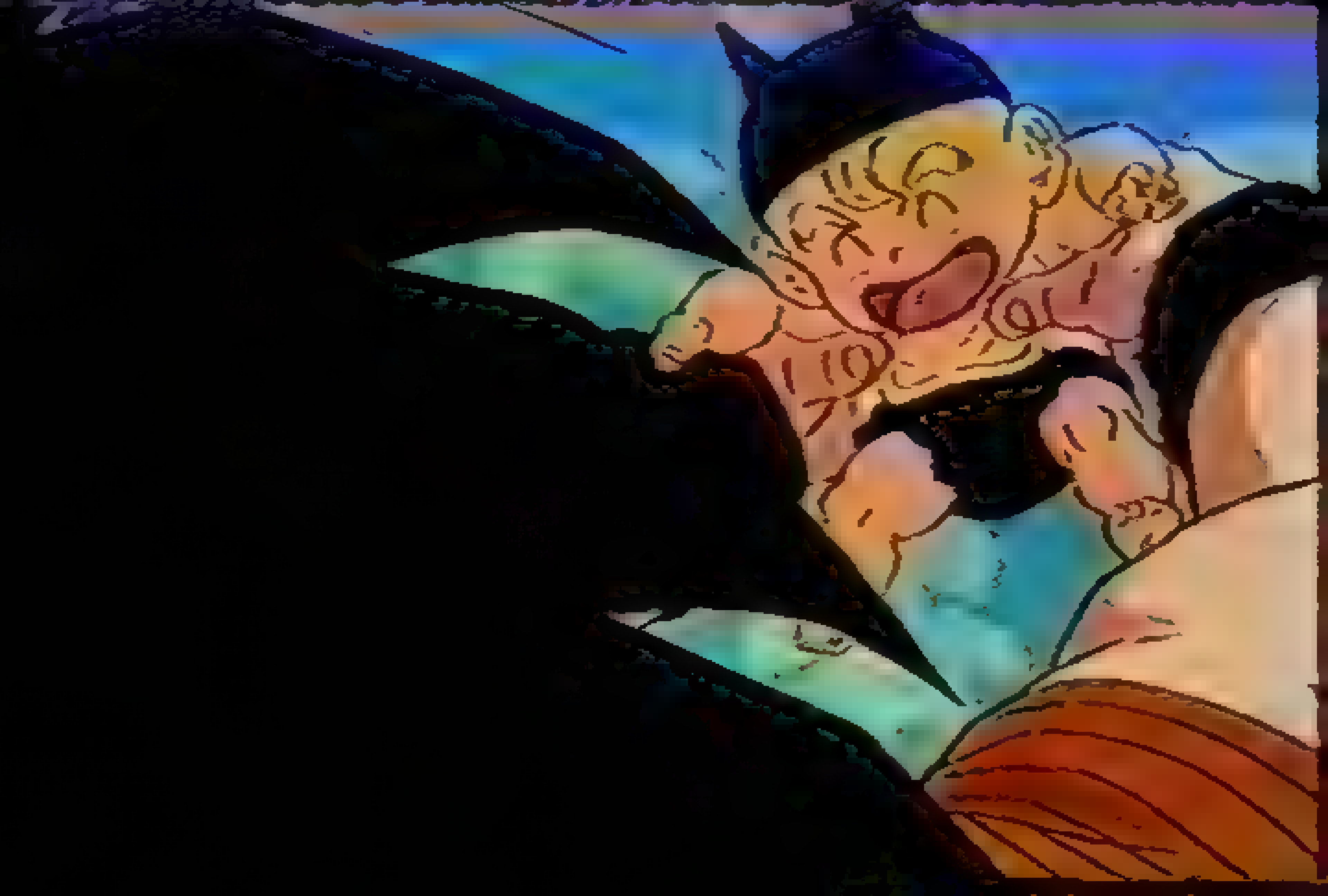

I'm sure you'd make a great father


I'm sure you'd make a great father





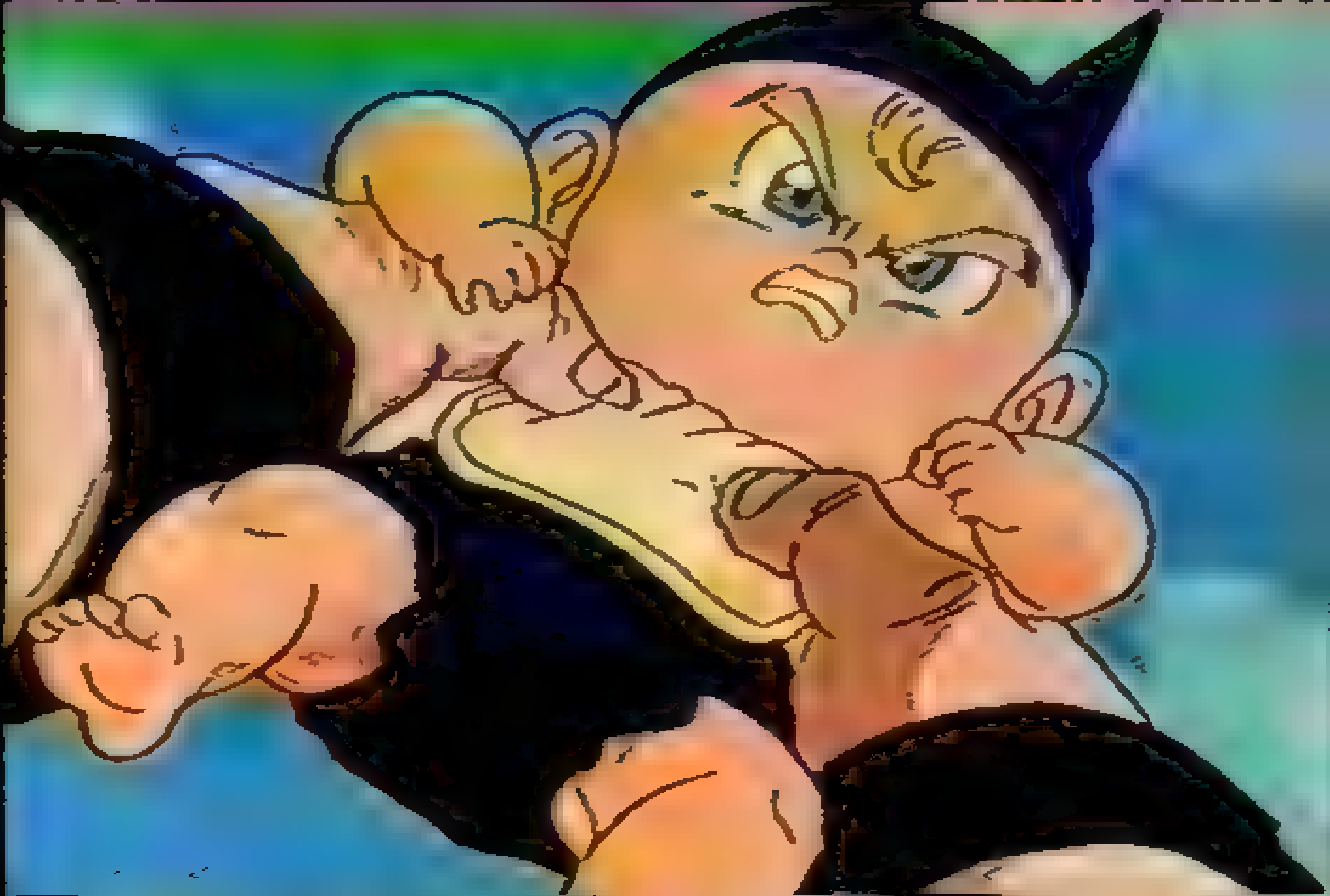


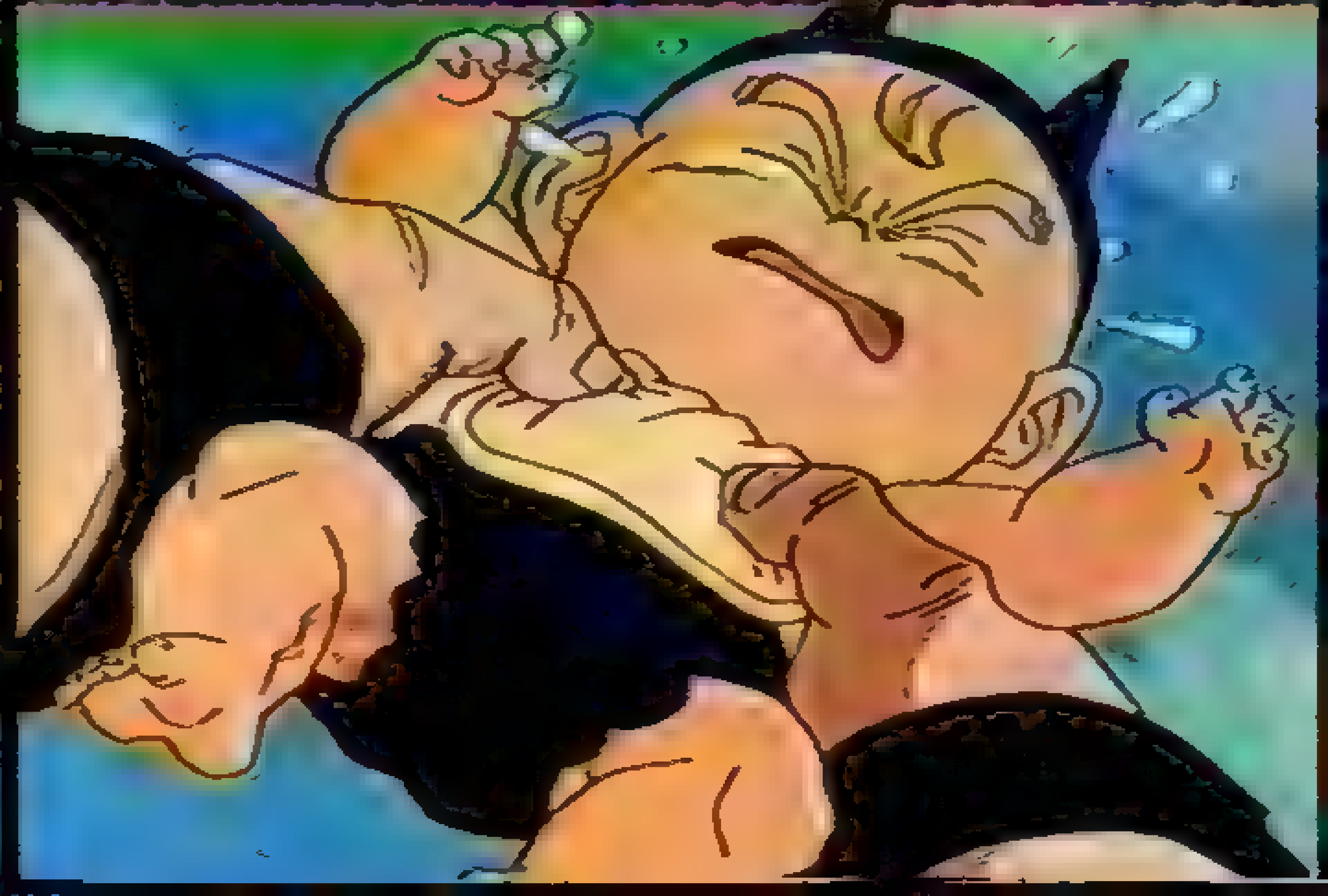


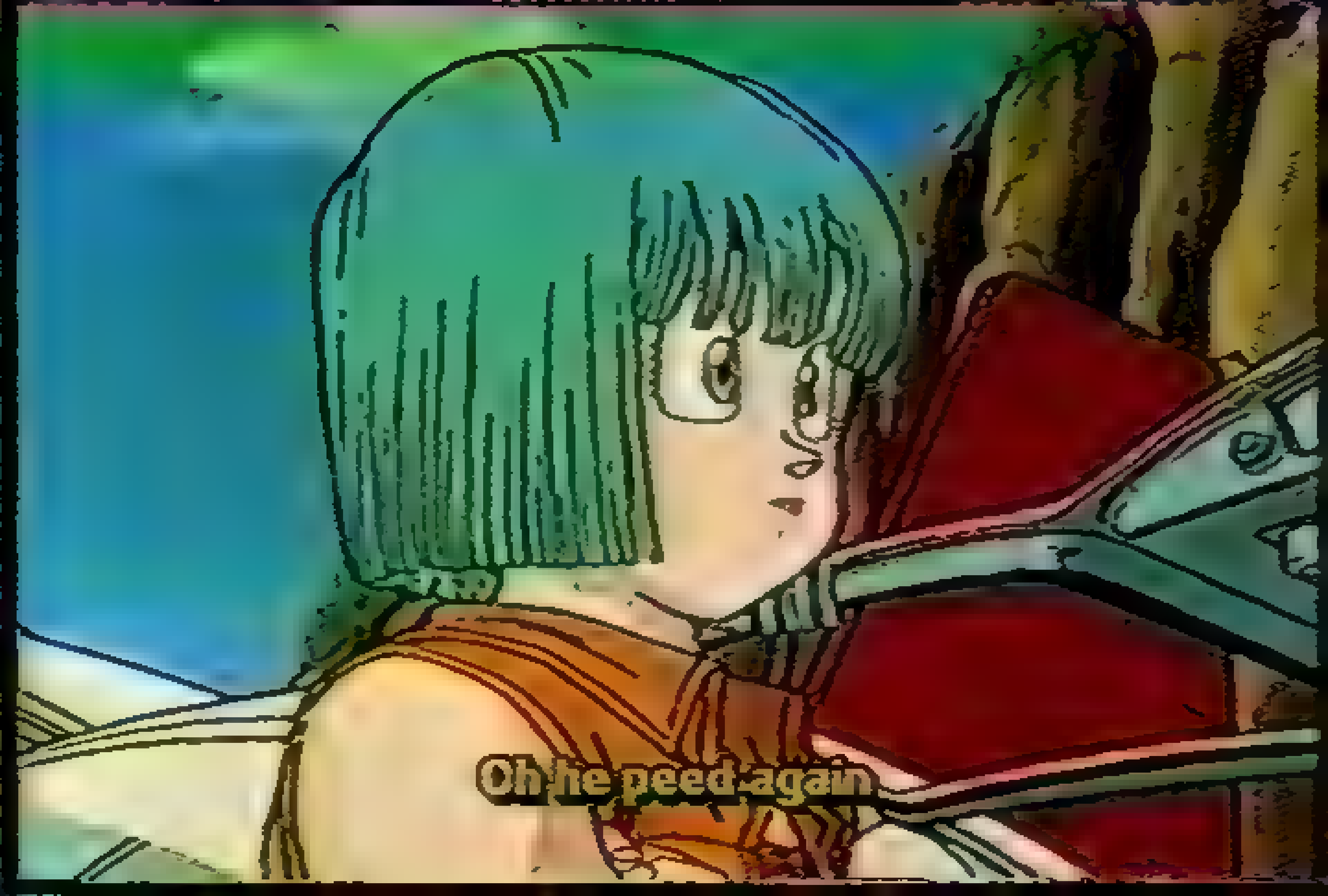


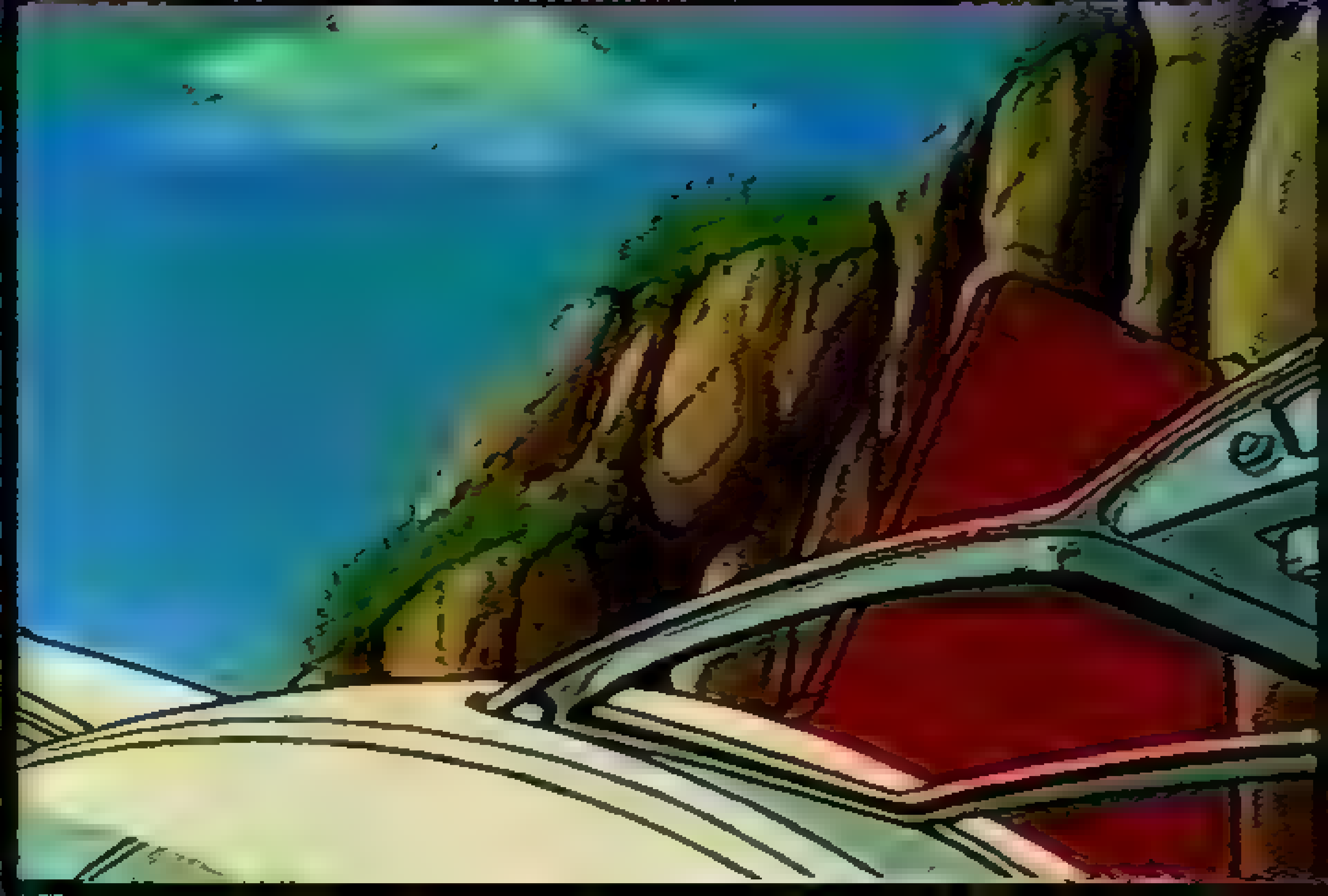









Oh he peed again




Okay, good kid

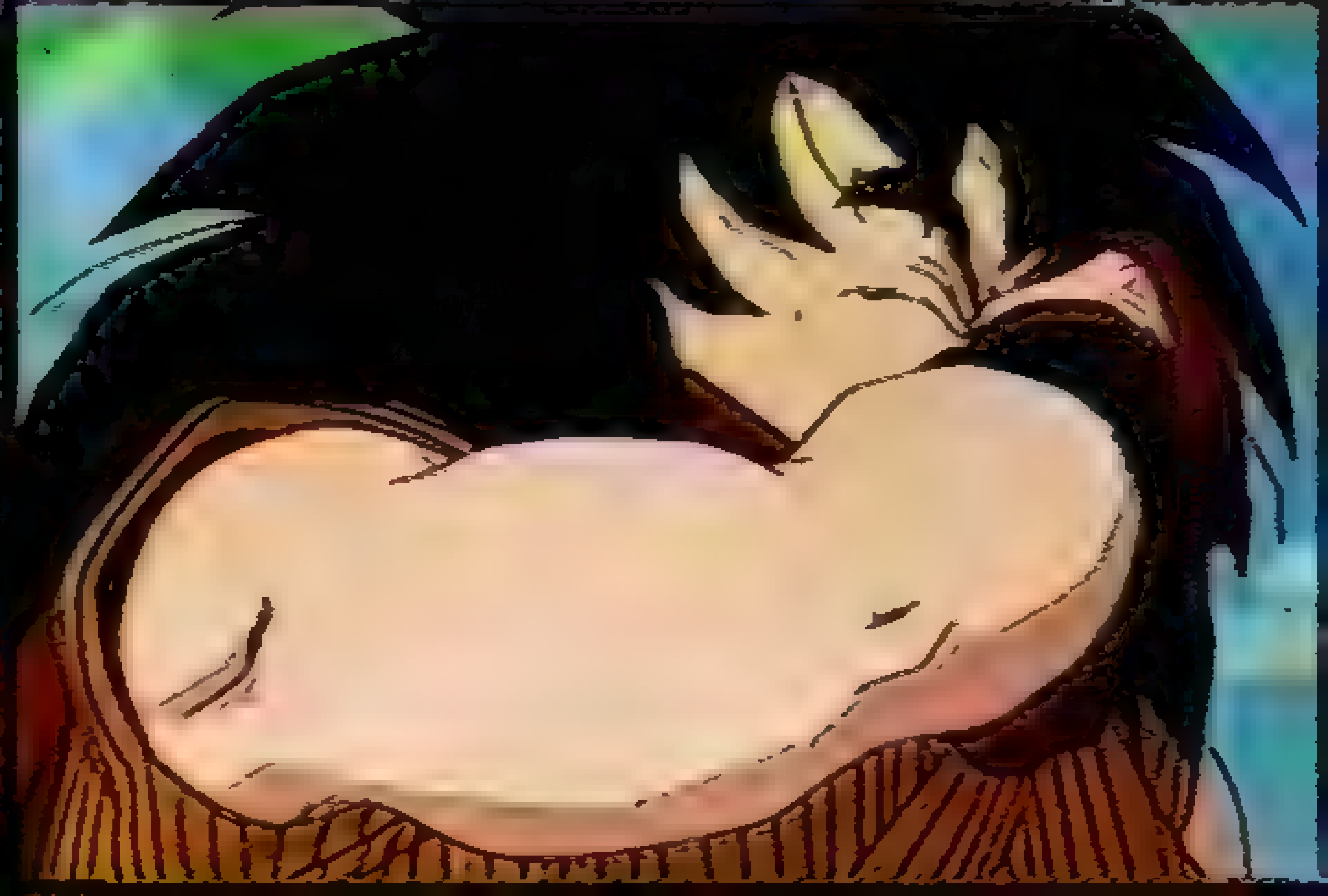



Oh no, I forgot to bring
something to dry him with


Oh no, I forgot to bring
something to dry him with

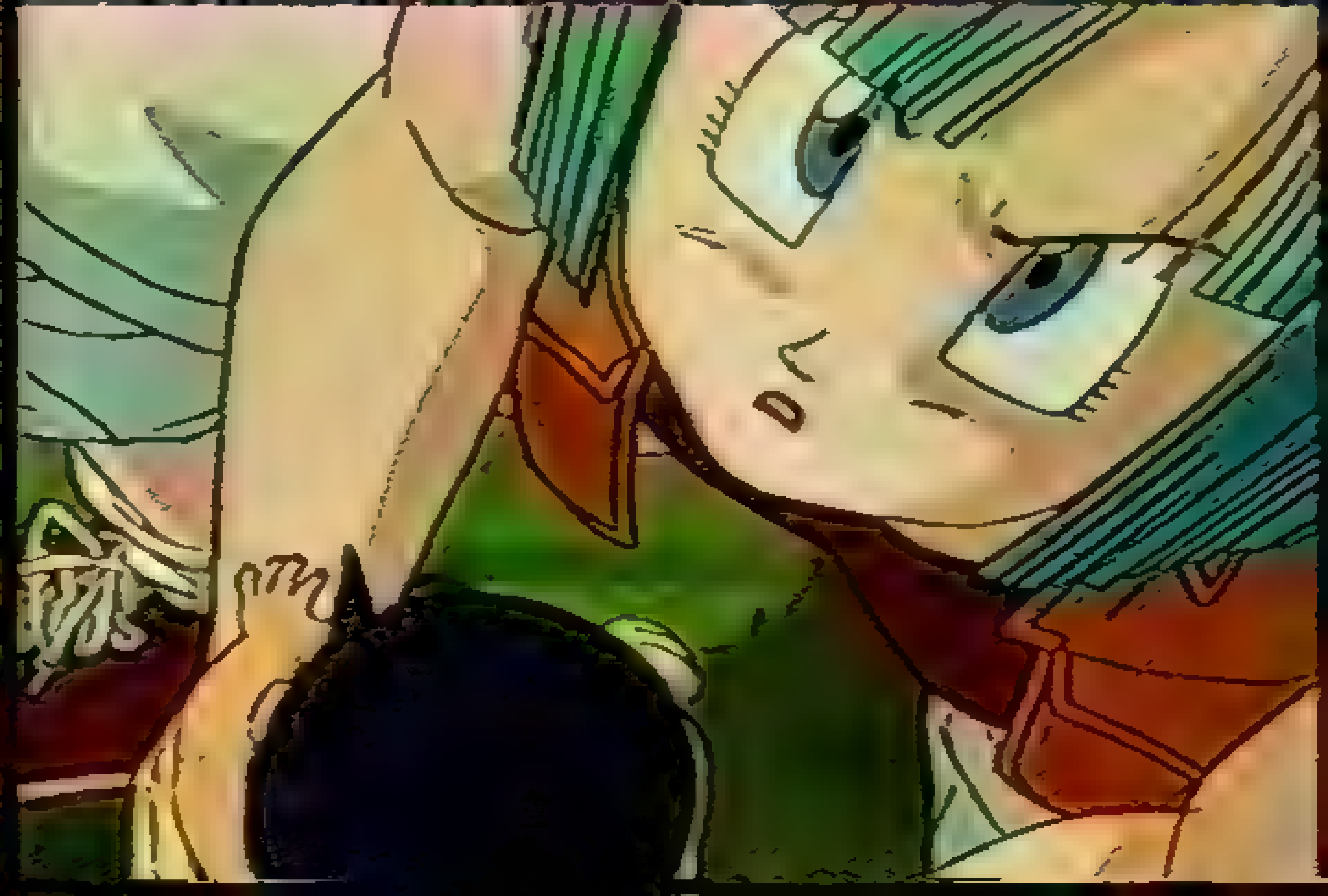

What can I possibly use?





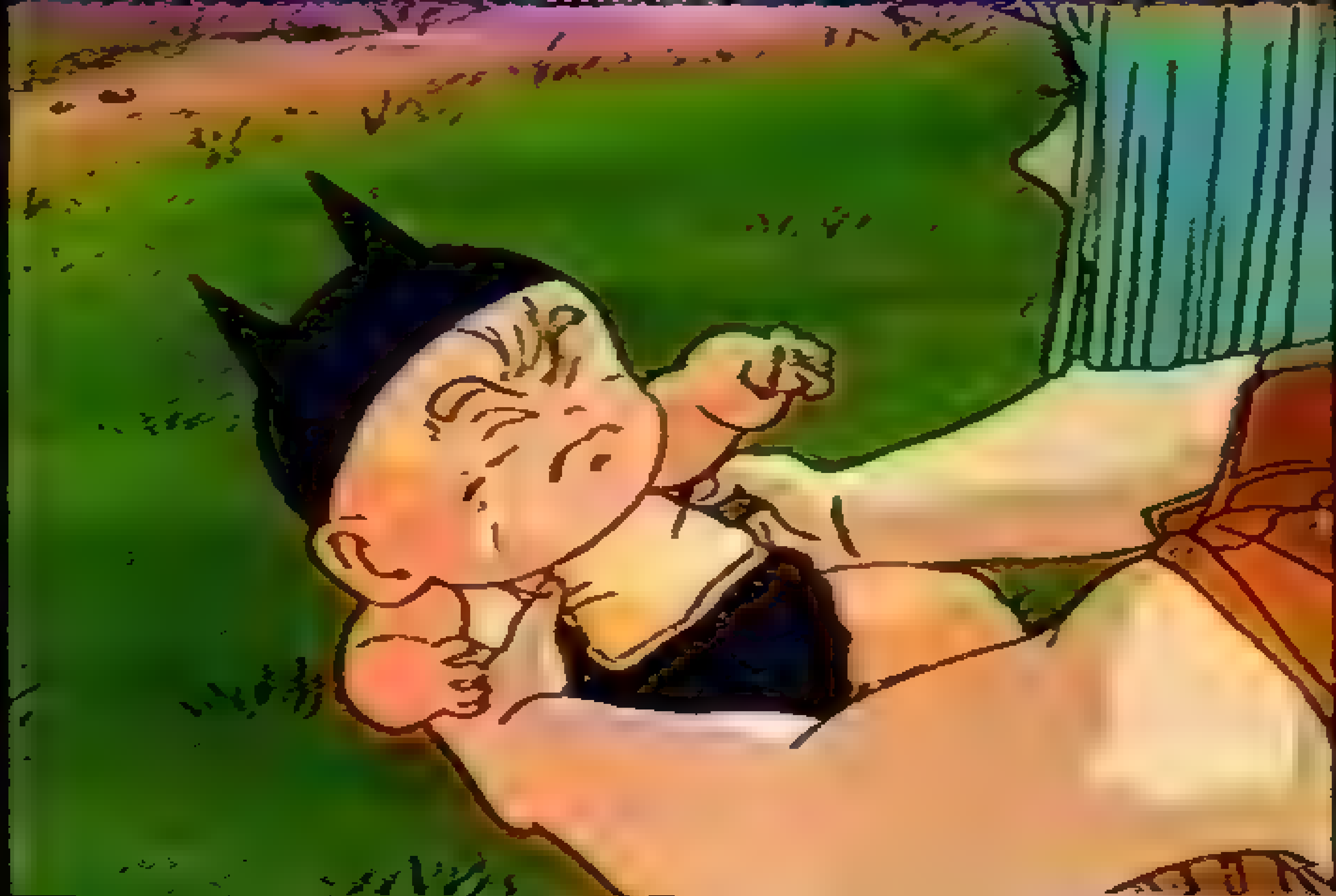


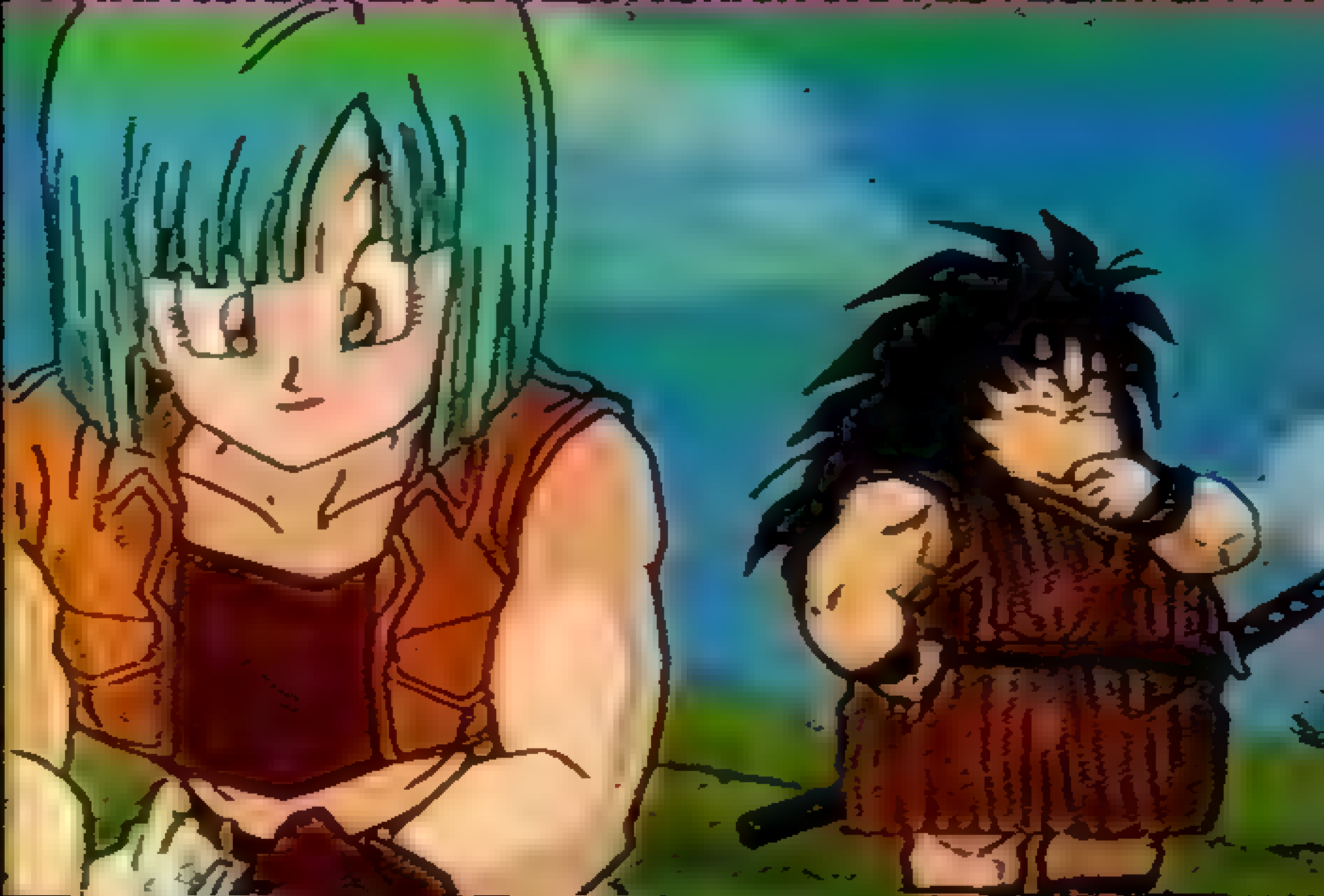




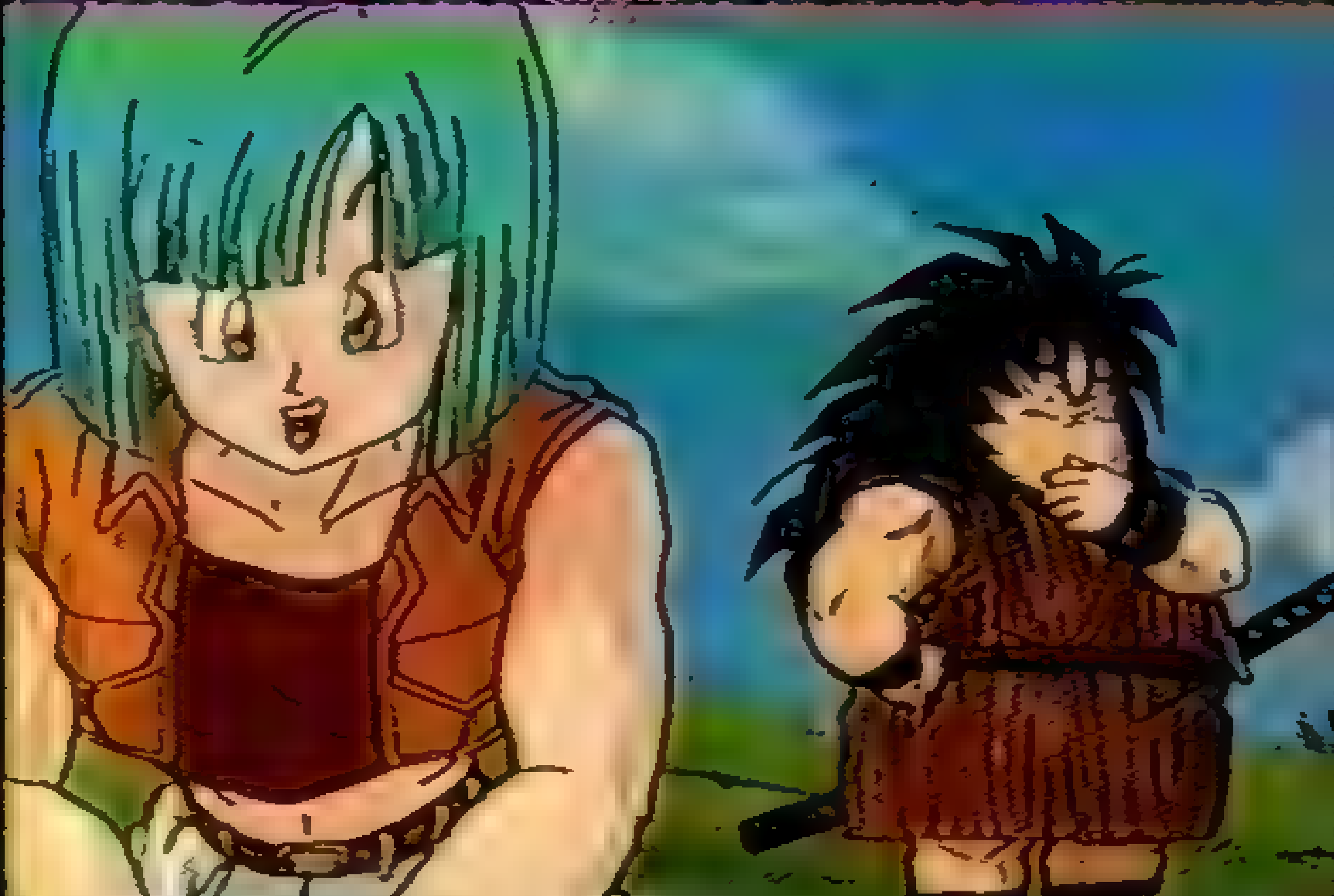


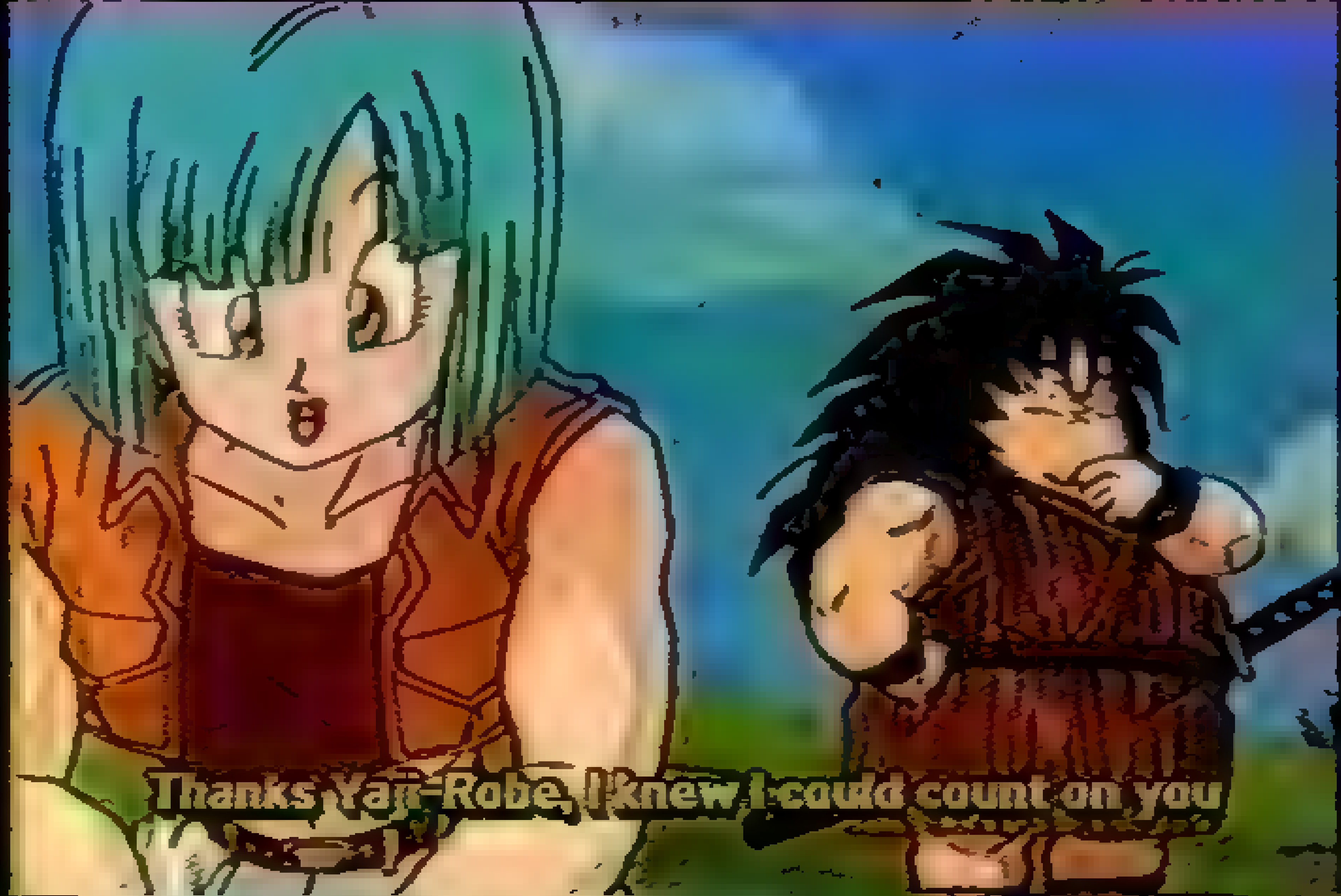


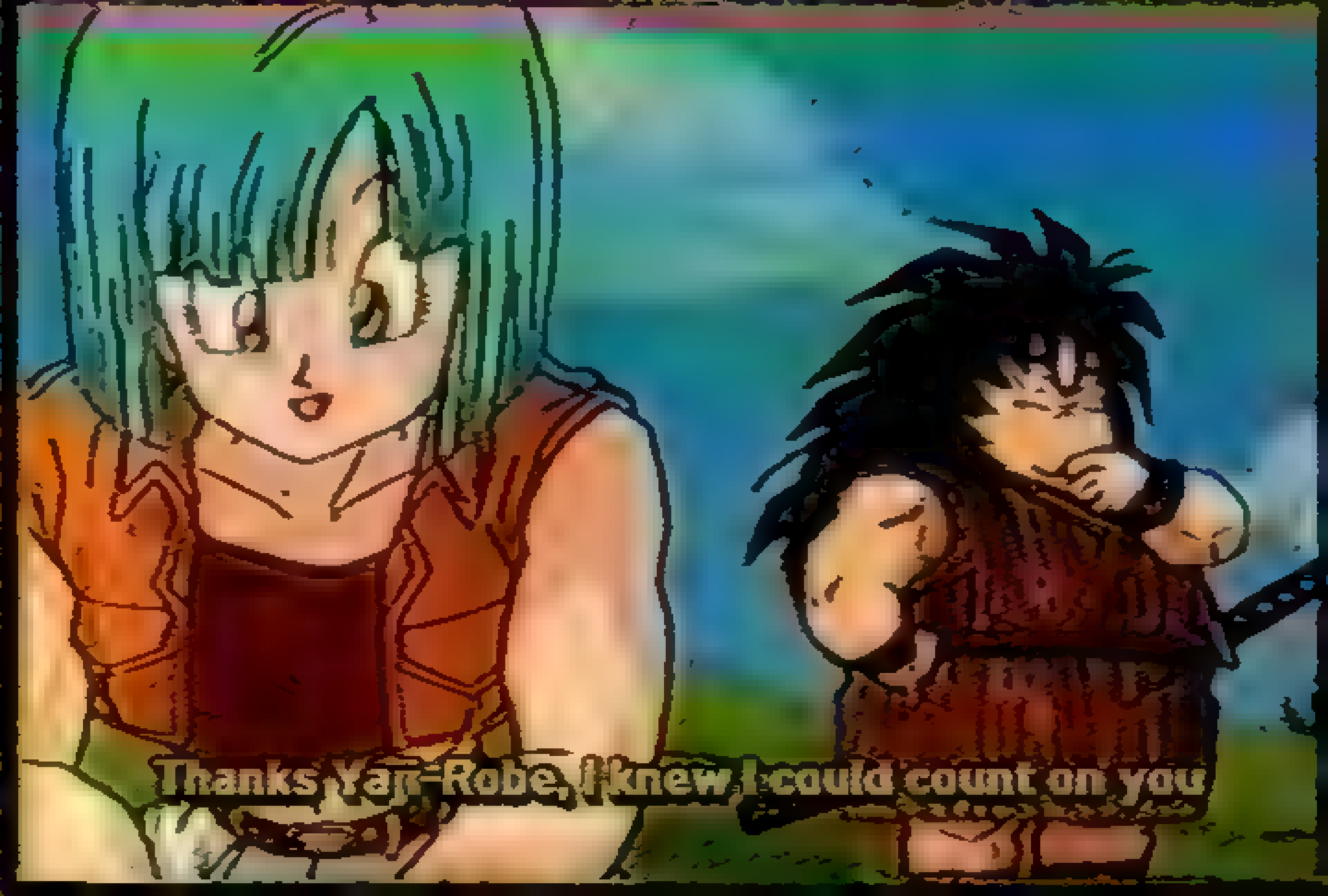





There, that should be better



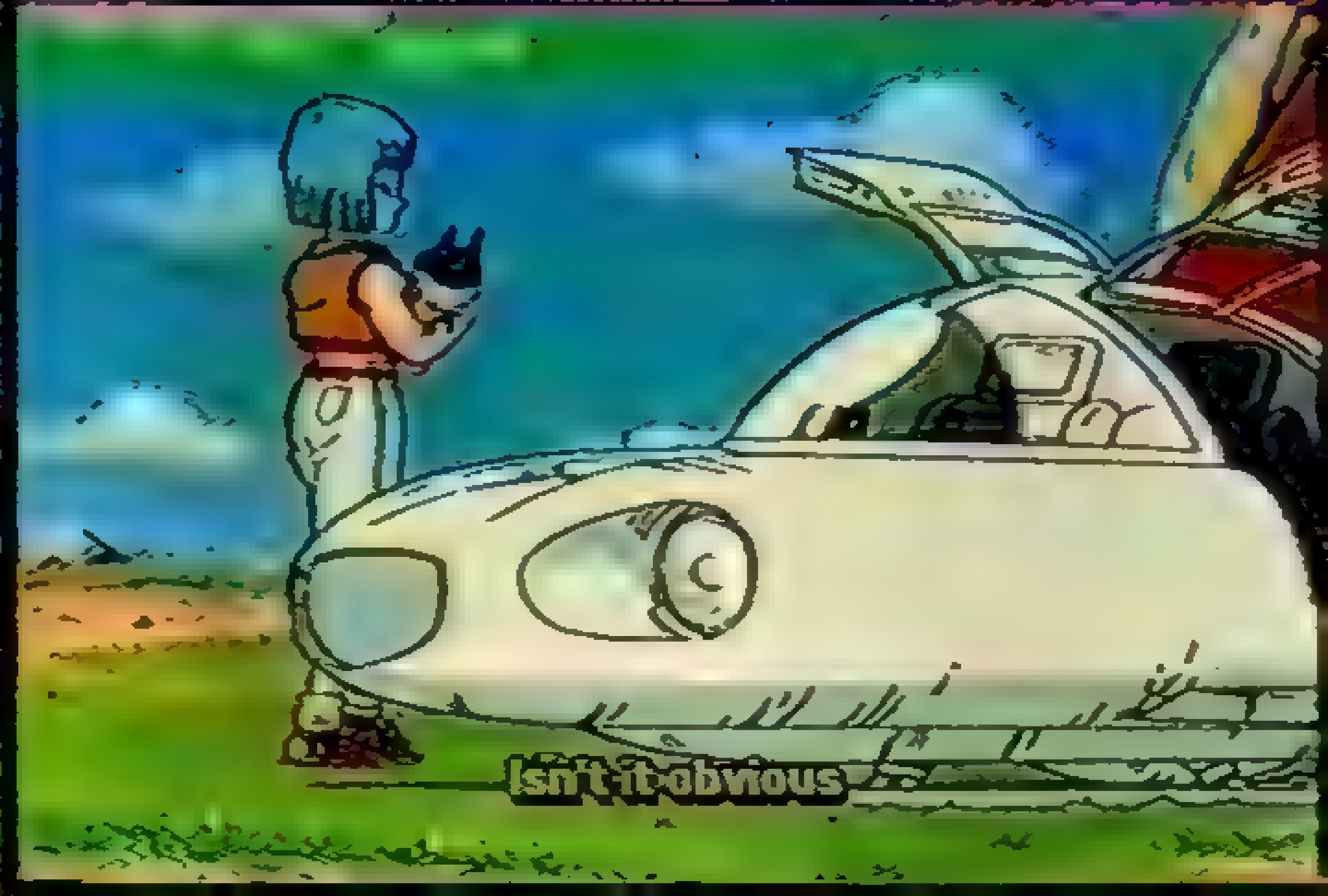

Thanks Yaji-Robe, I knew I could count on you


Thanks Yaji-Robe, I knew I could count on you

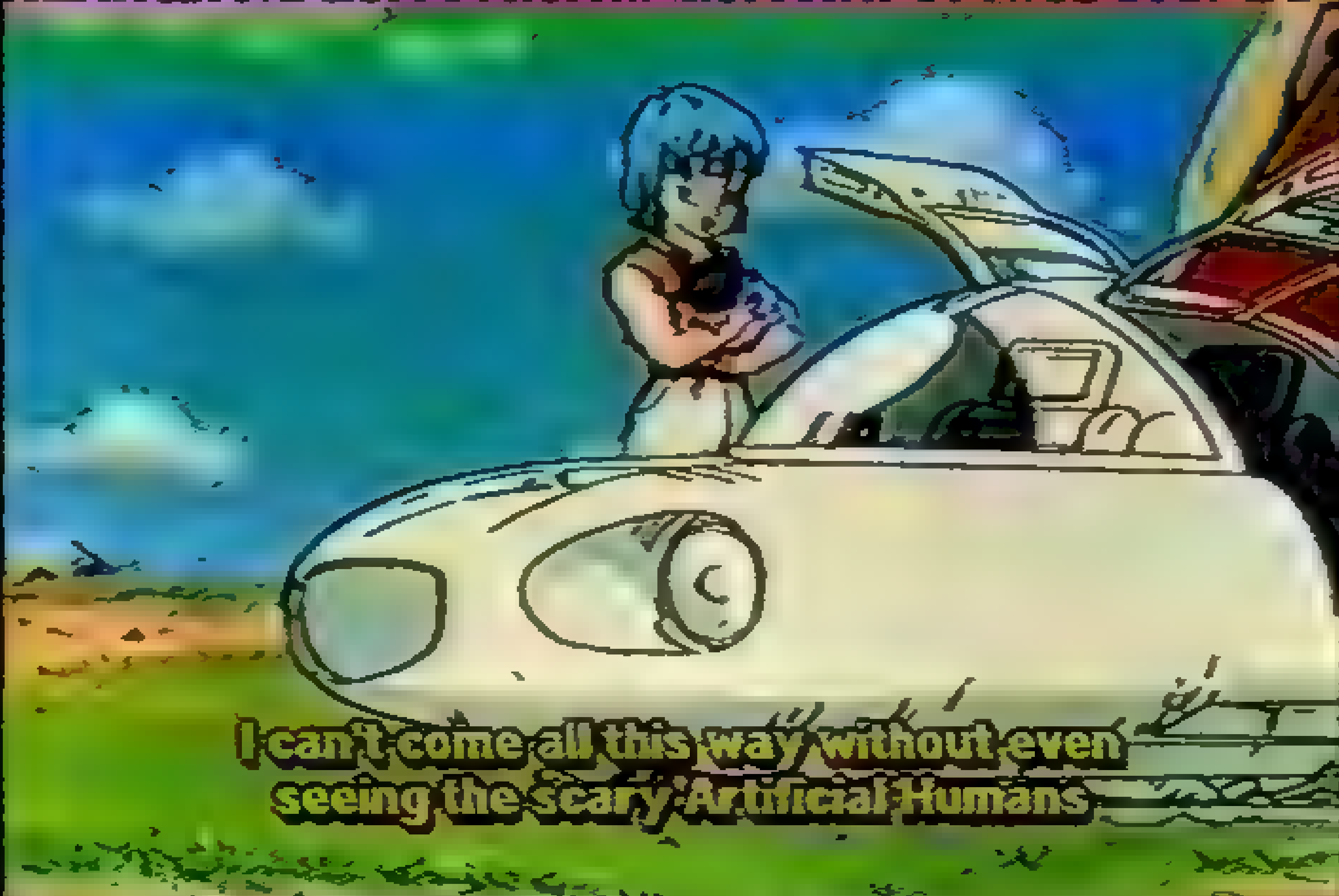

Do what you want


Okay, let's go


Where?


Isn't it obvious


I can't come all this way without even
seeing the scary Artificial Humans


I can't come all this way without even
seeing the scary Artificial Humans


I can't come all this way without even
seeing the scary Artificial Humans

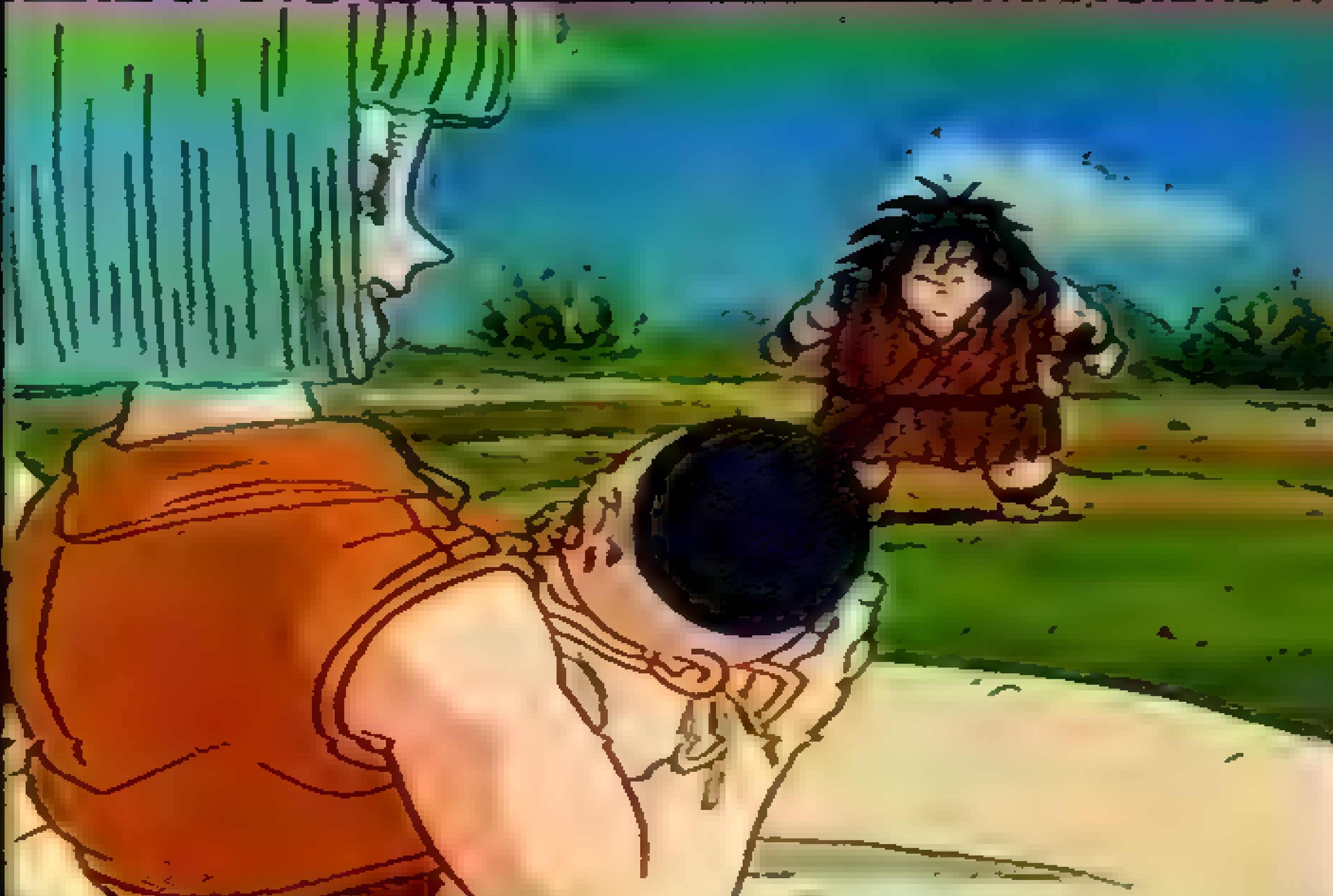

I'm not going !

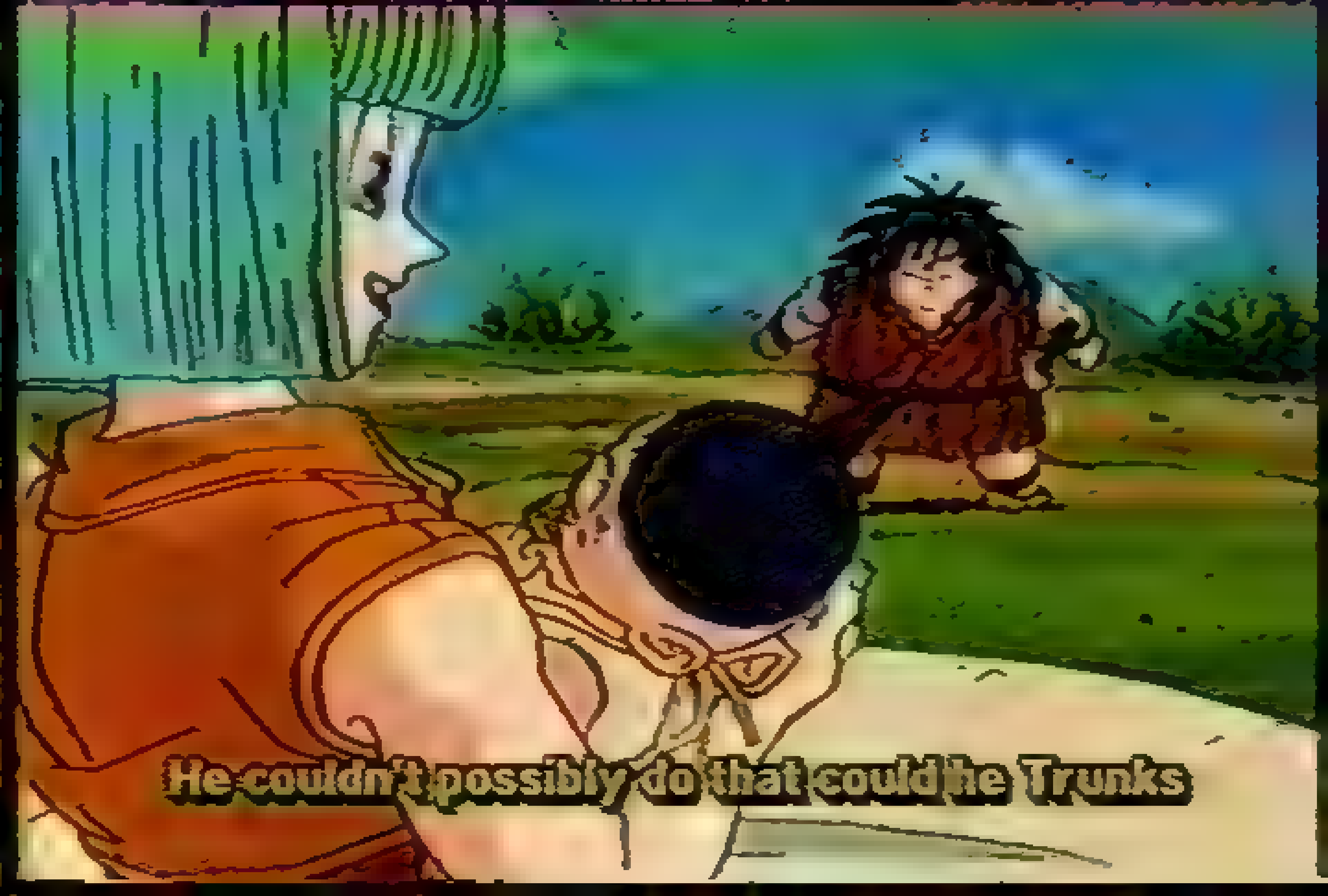



How can you let a weak woman and a
helpless baby go into danger by themselves

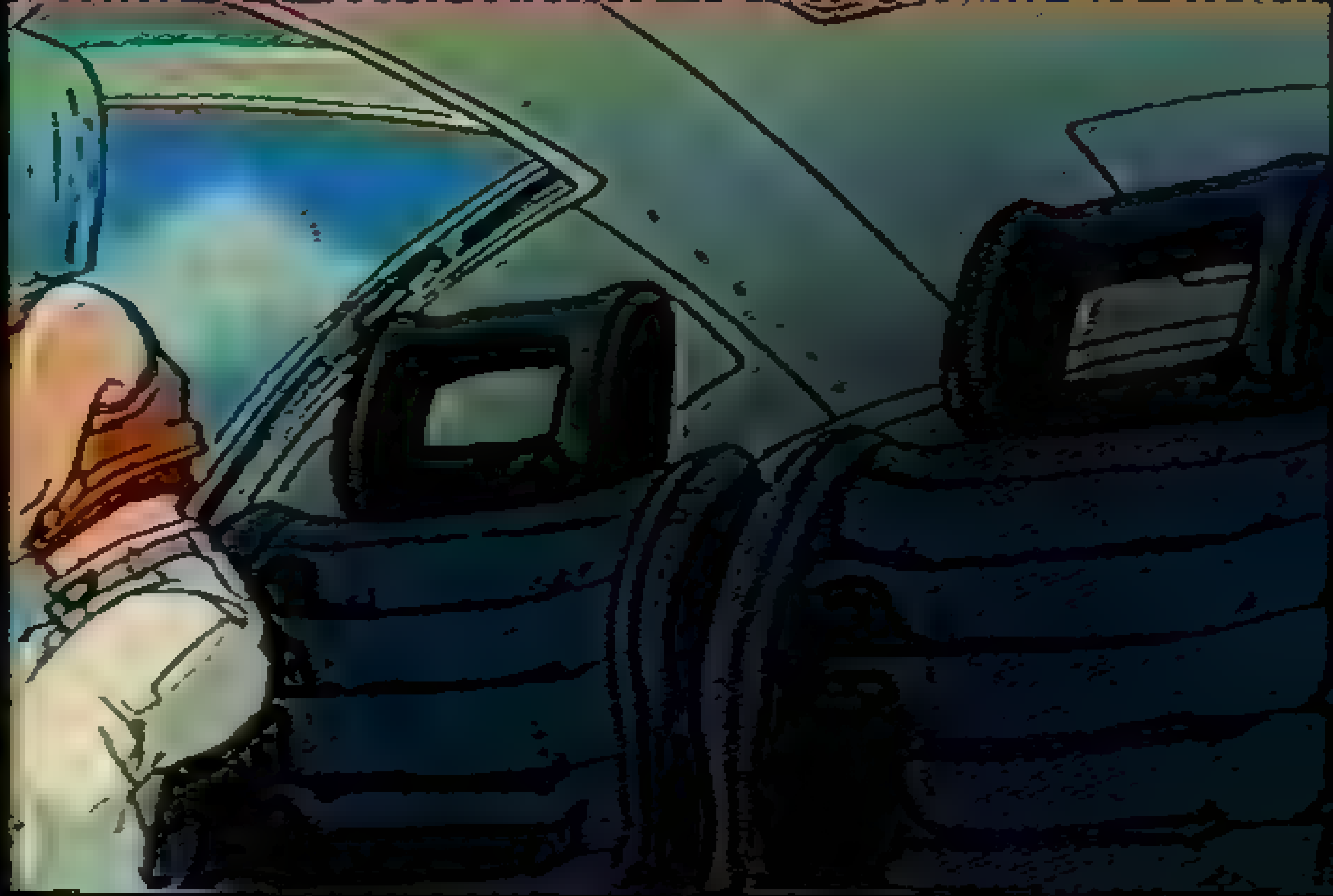

How can you let a weak woman and a
helpless baby go into danger by themselves


How can you let a weak woman and a
helpless baby go into danger by themselves




He couldn't possibly do that could he Trunks

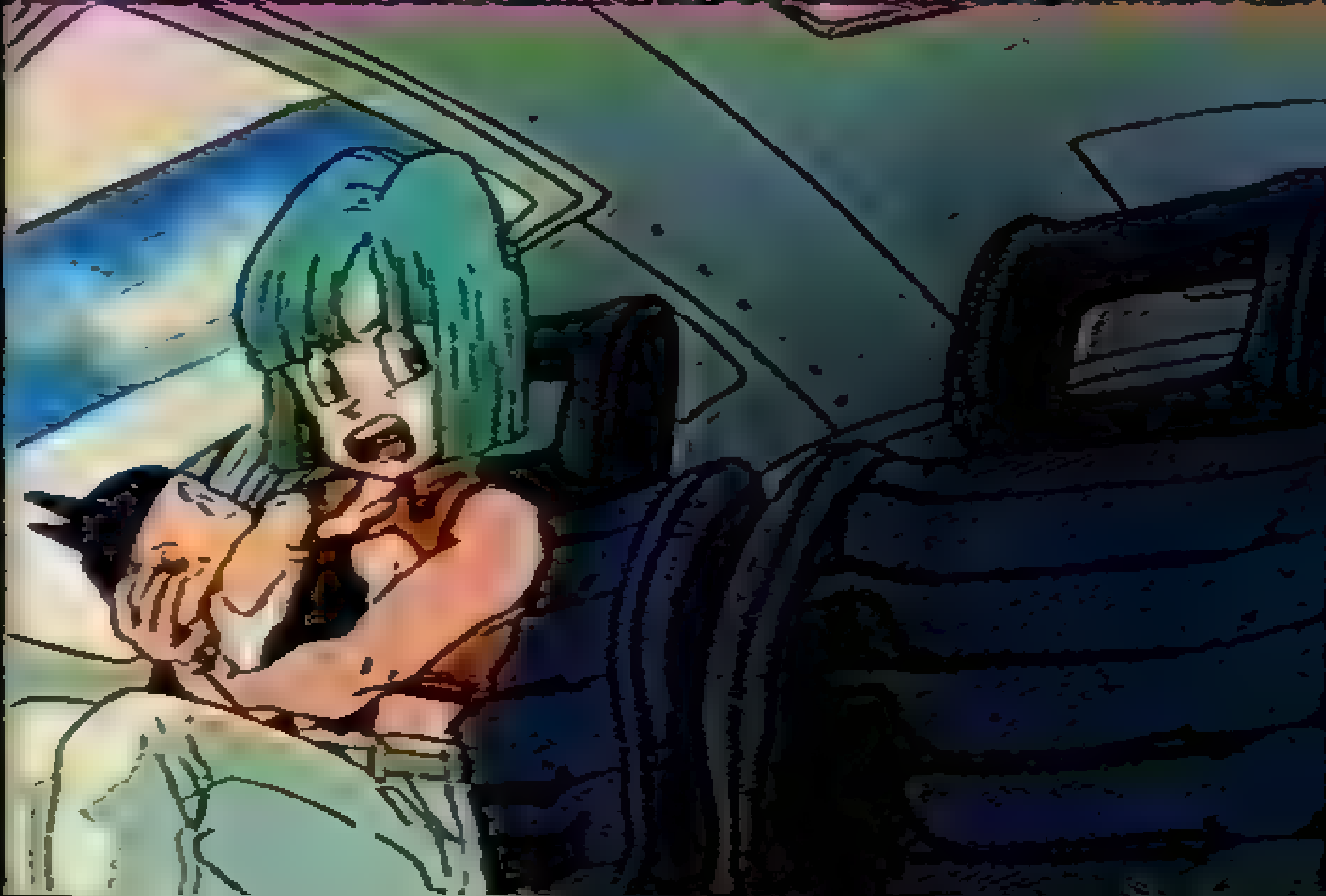




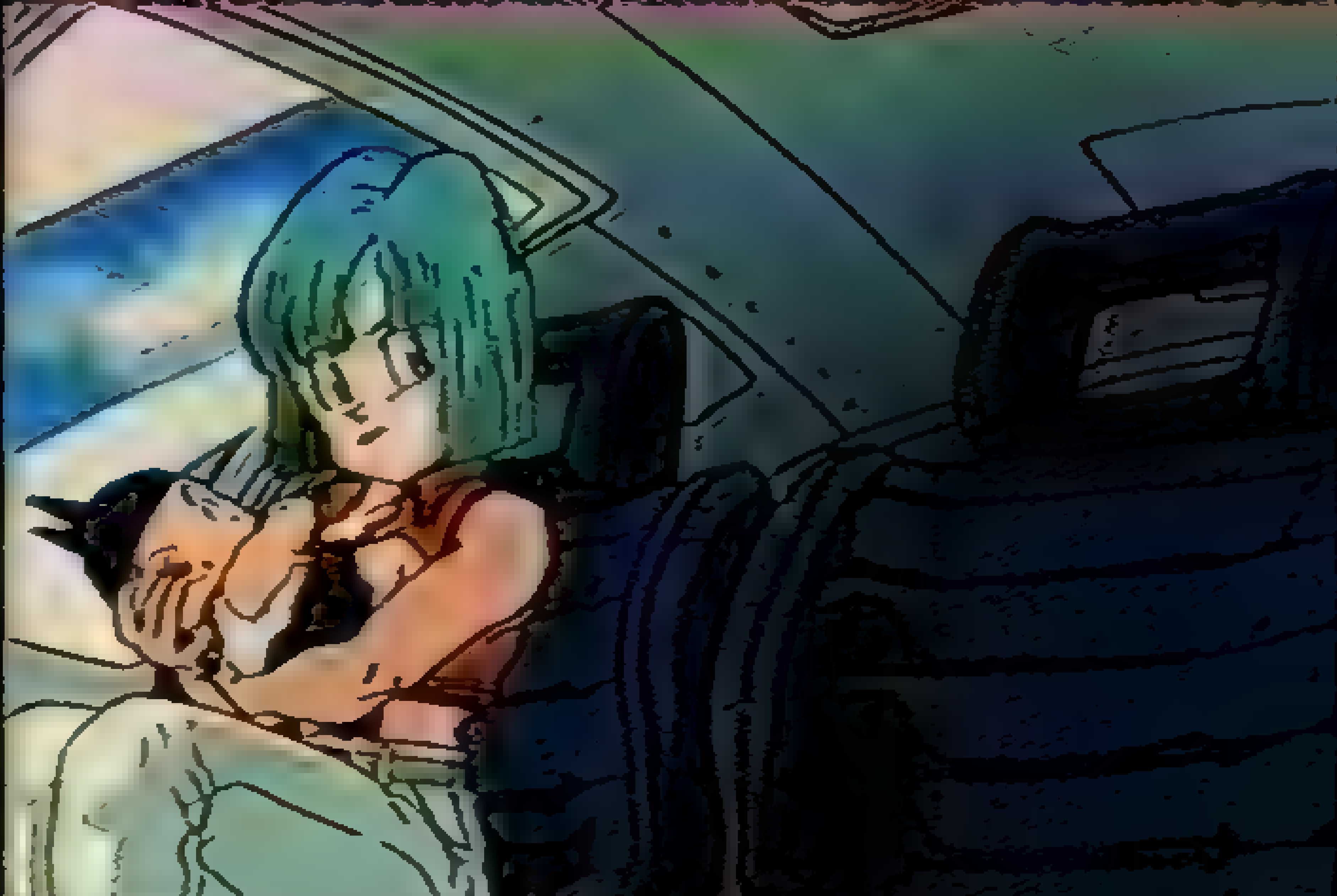

Get in already

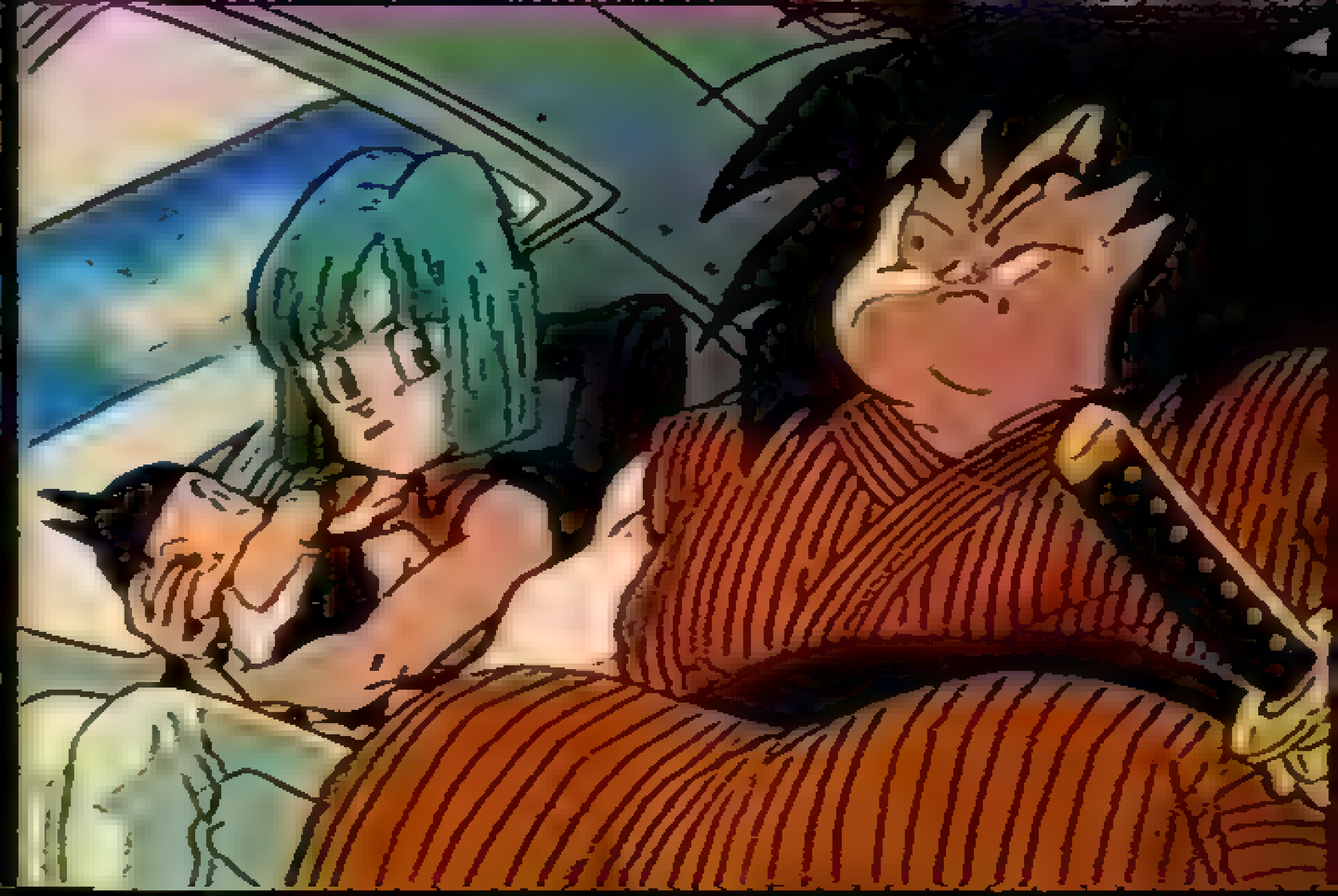

We're only going to look as soon as
that's done you're going home, okay?



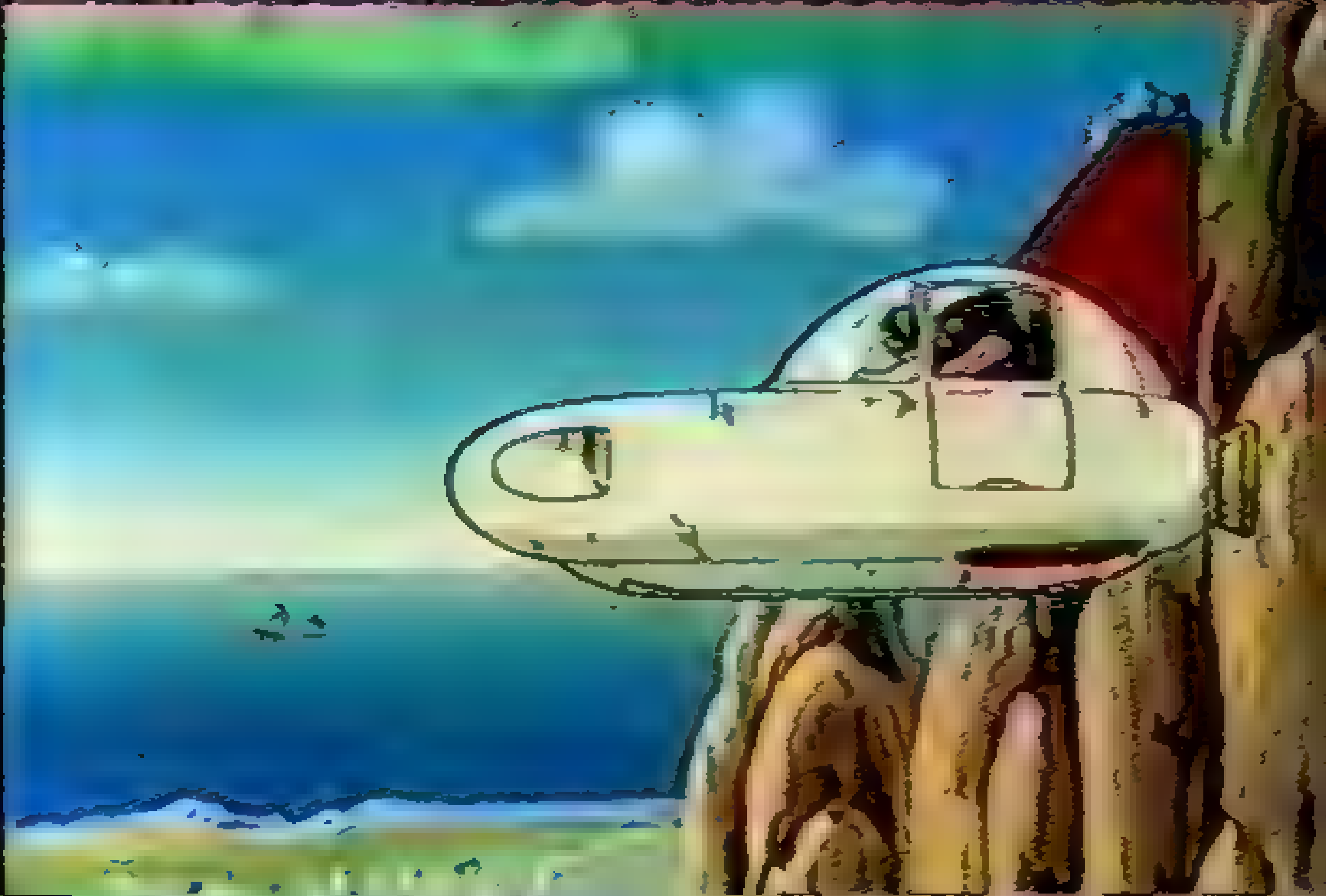


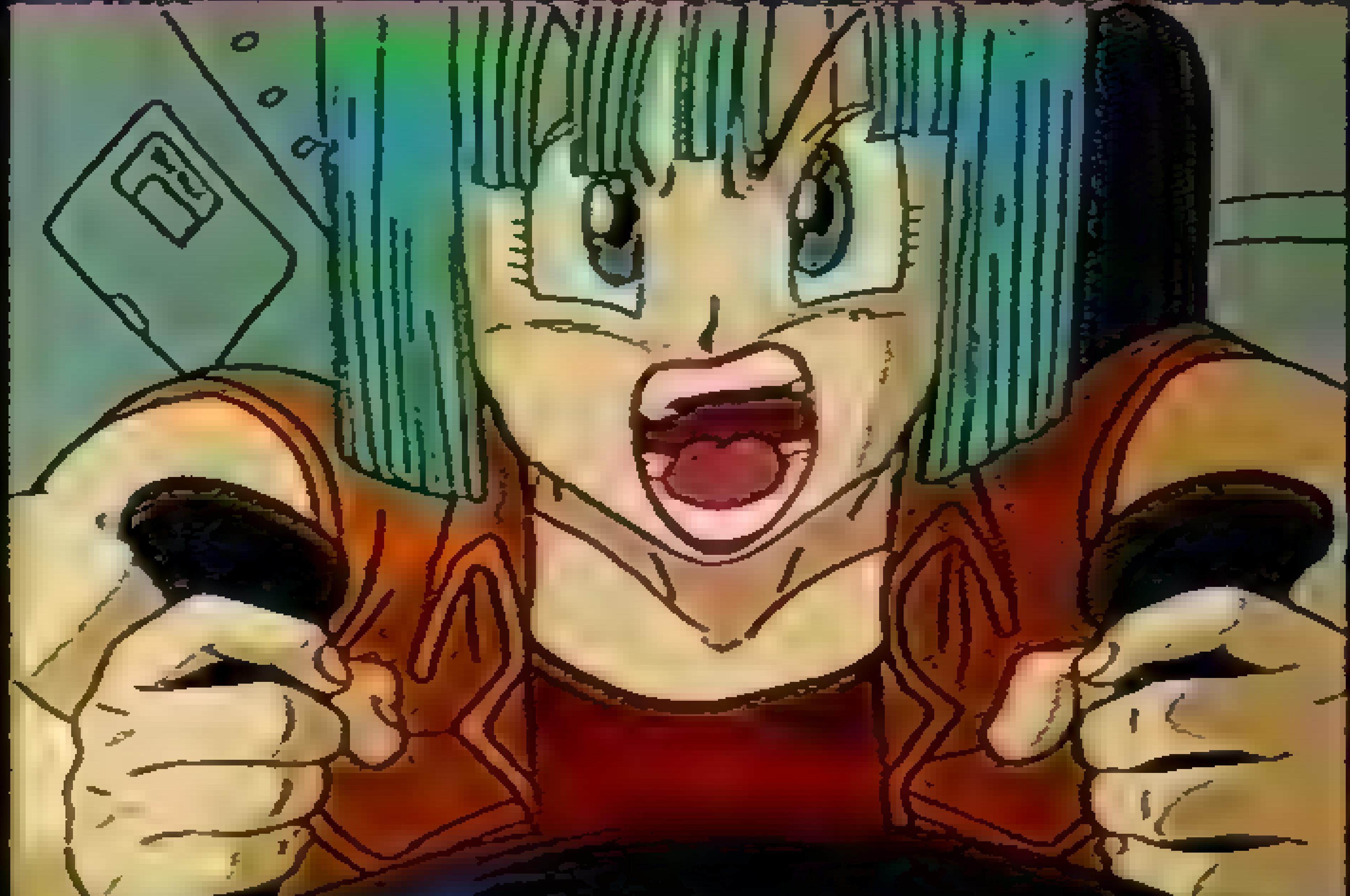

Okay, but get in and let's go

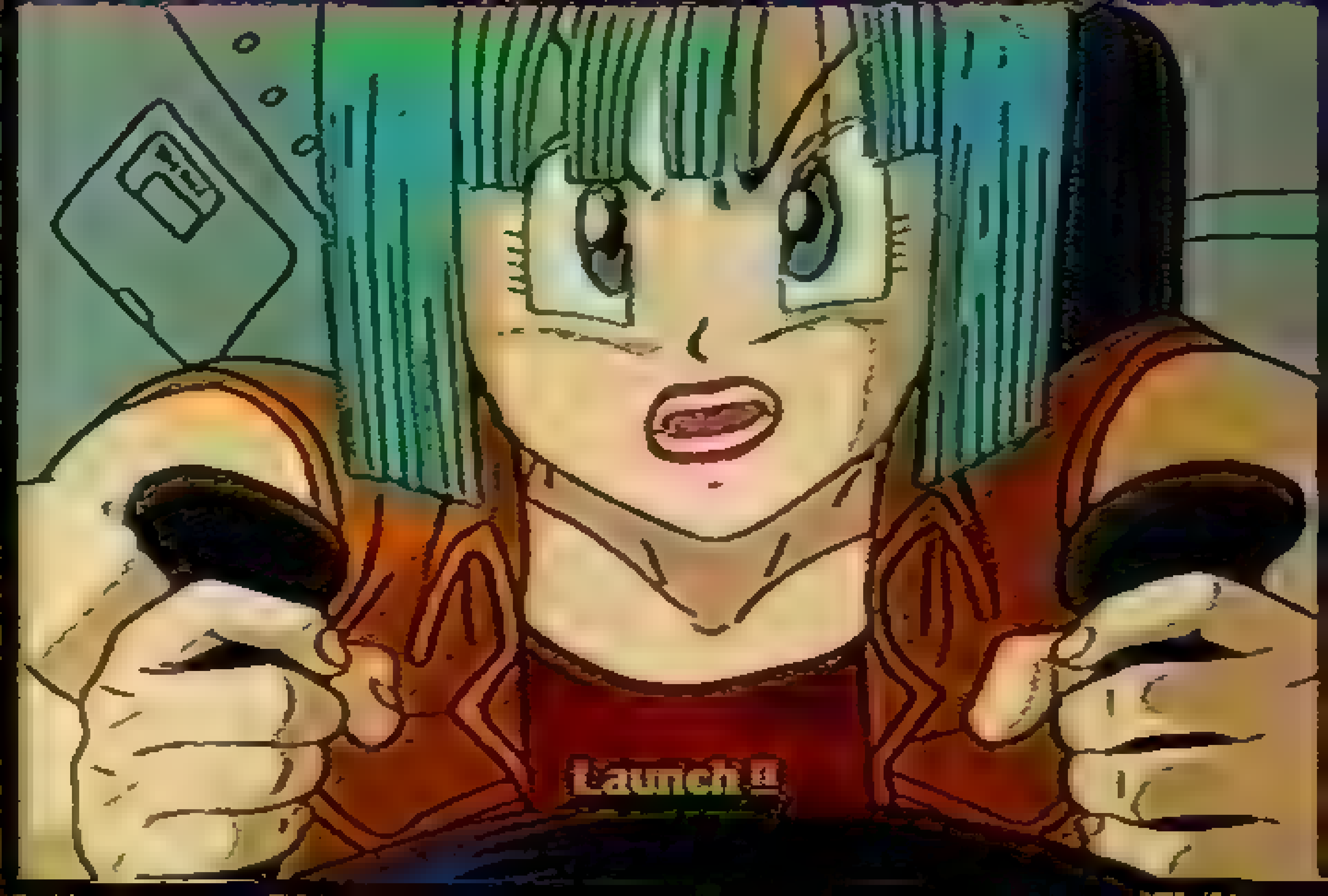


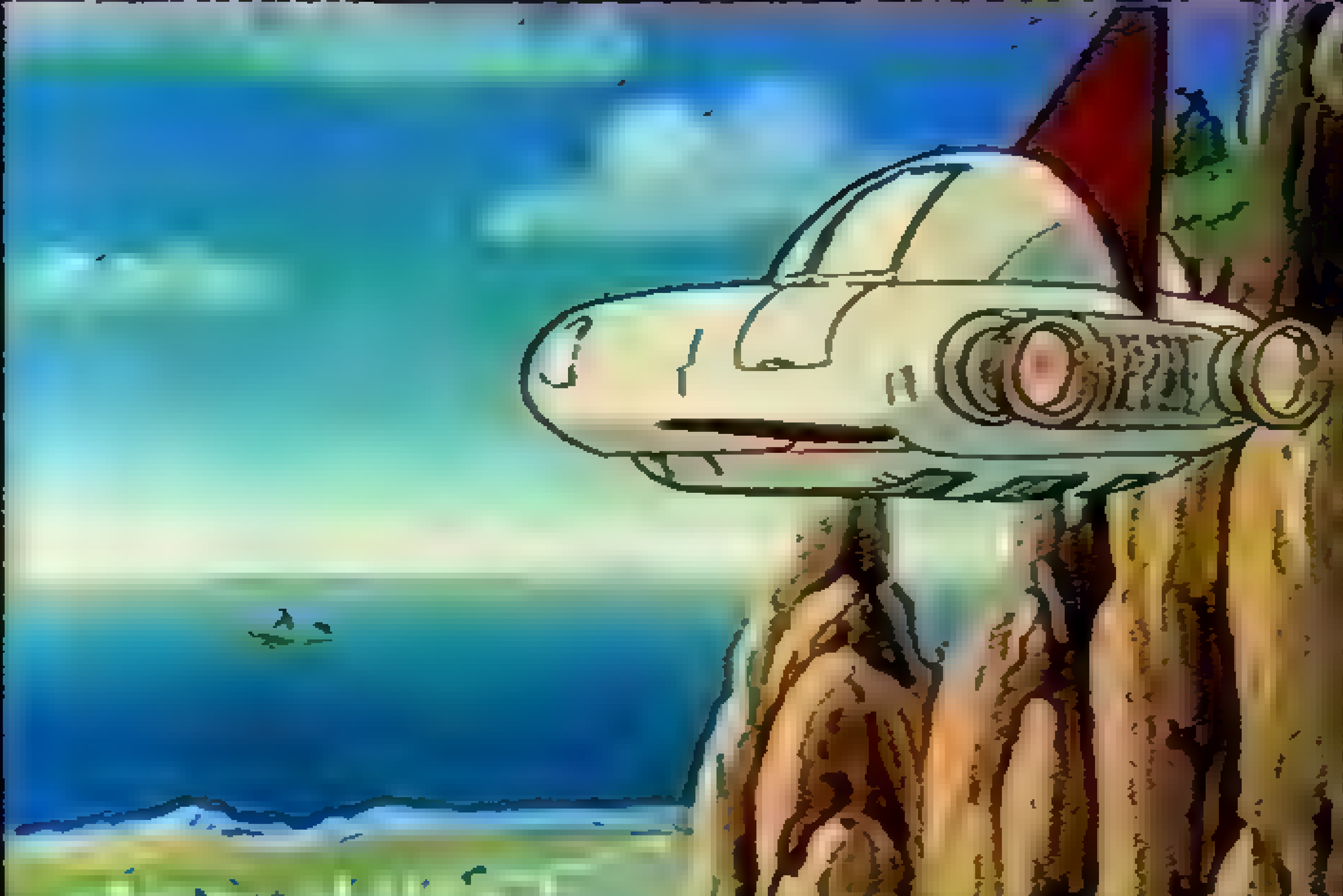








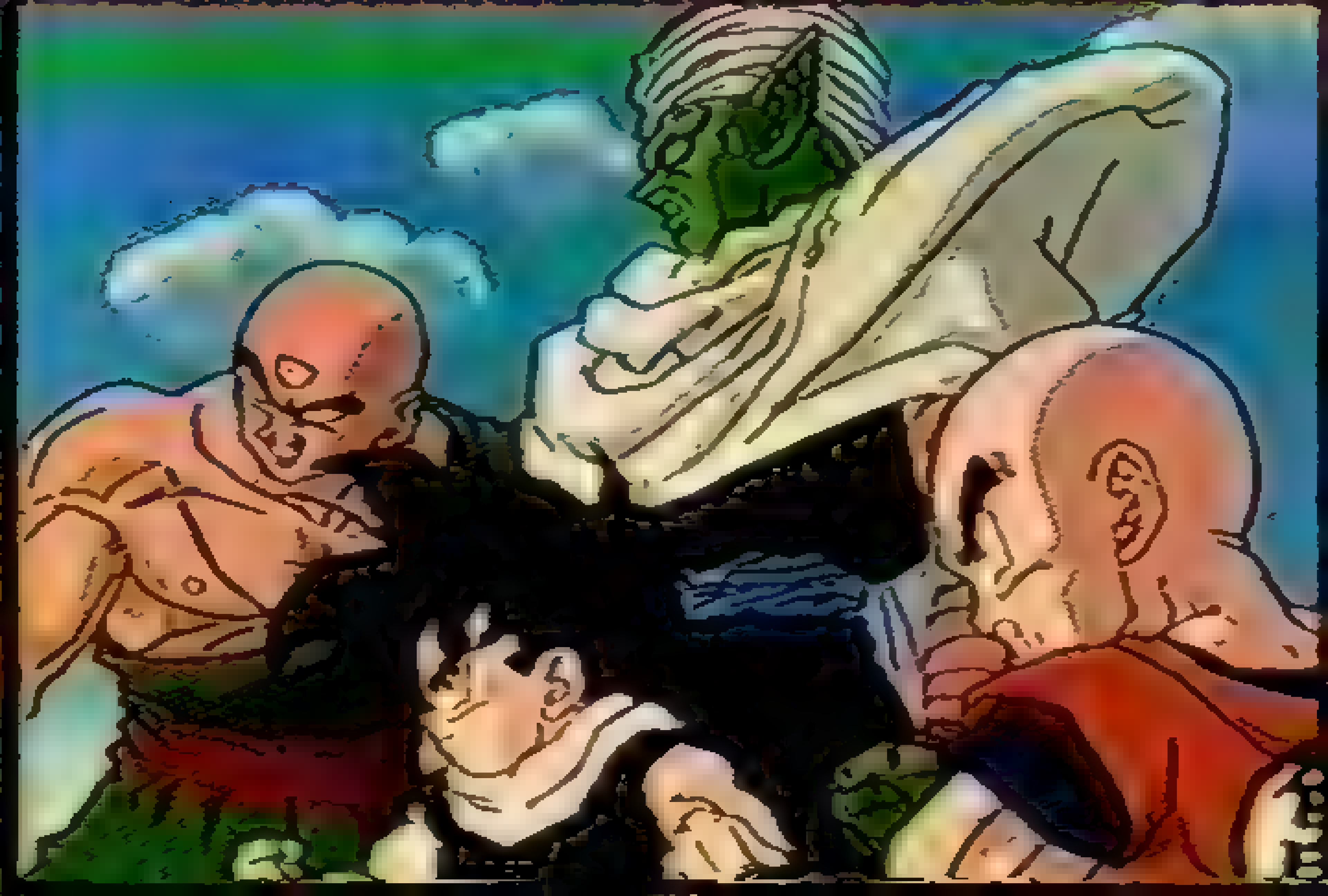

Launch !!

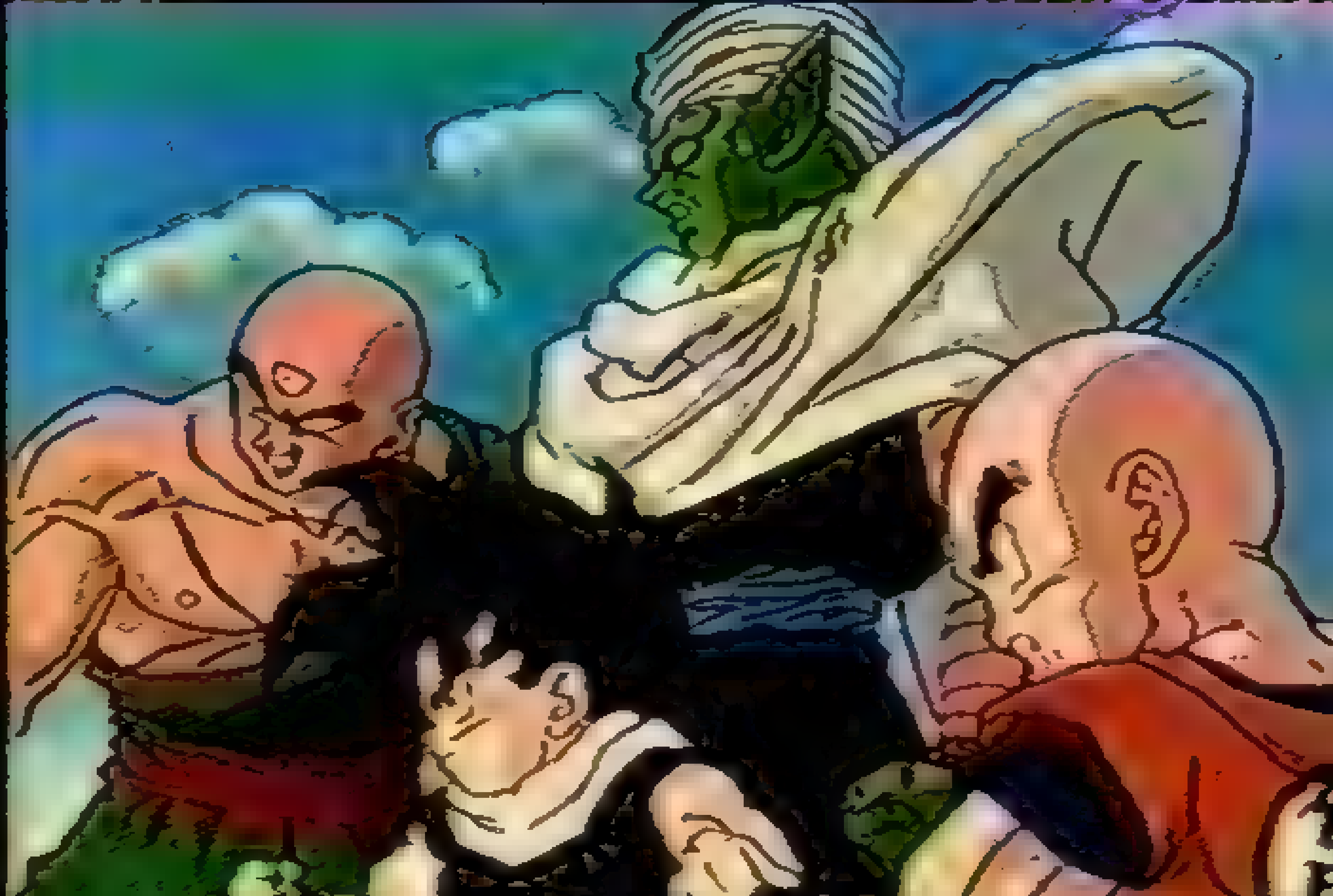


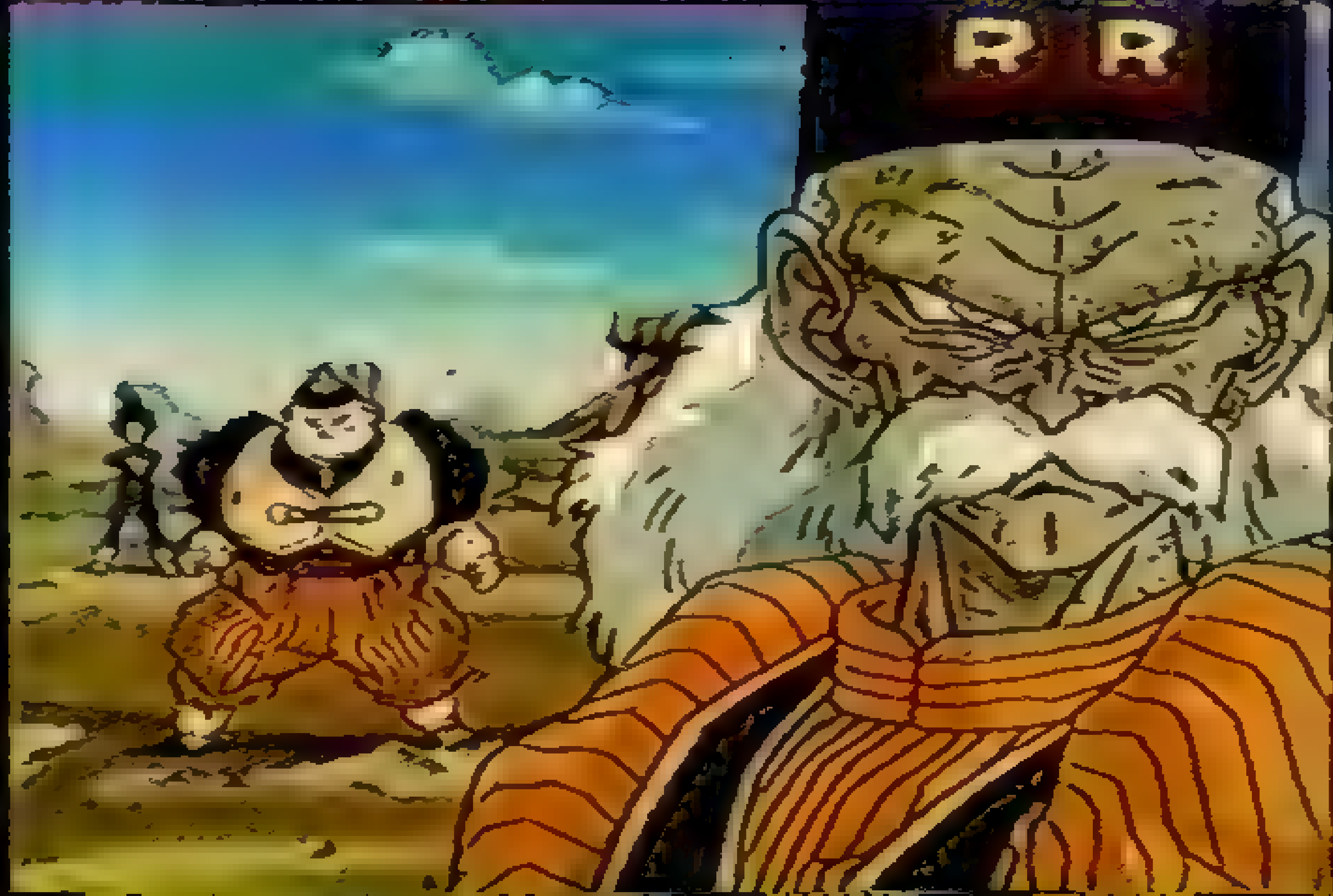






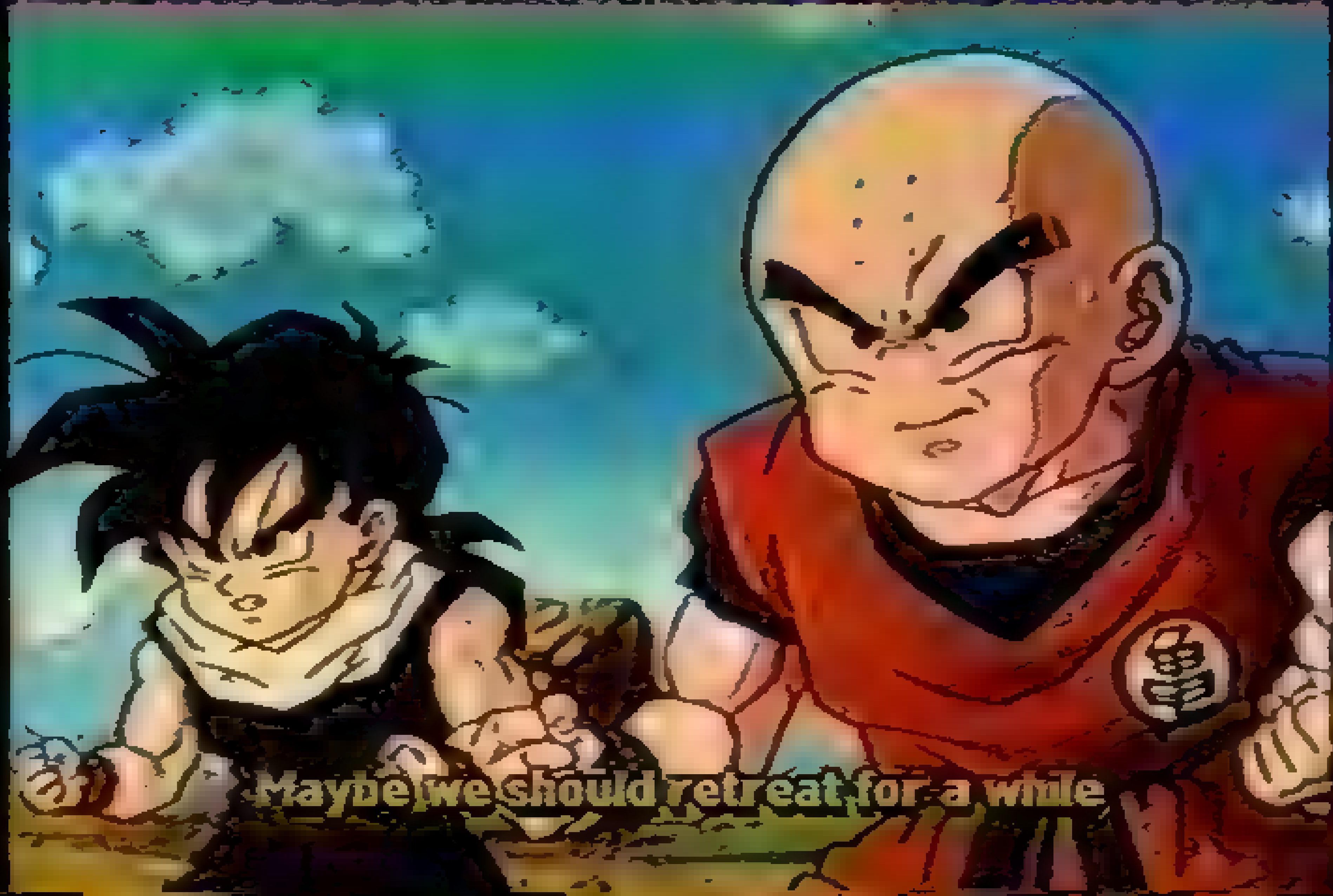




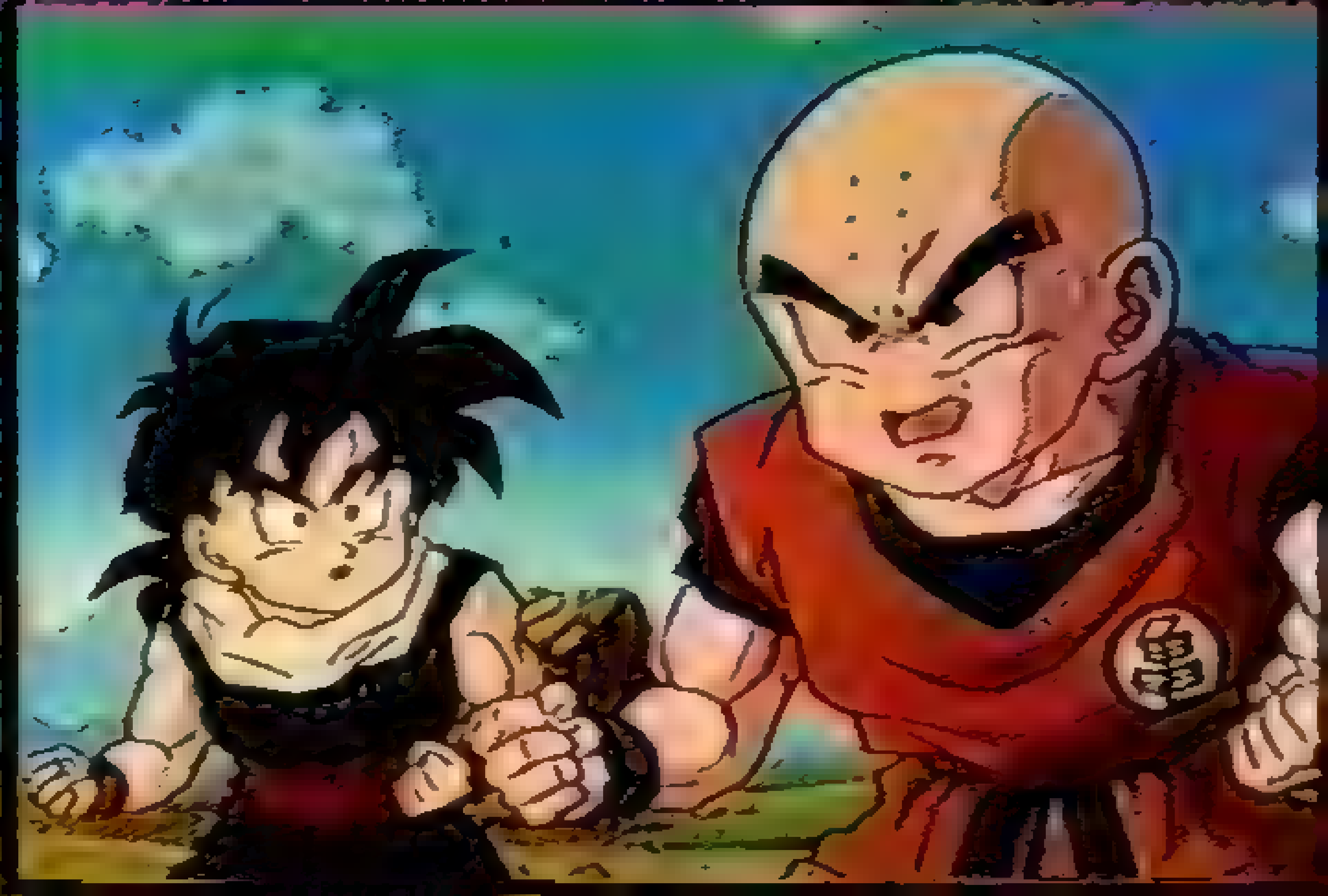


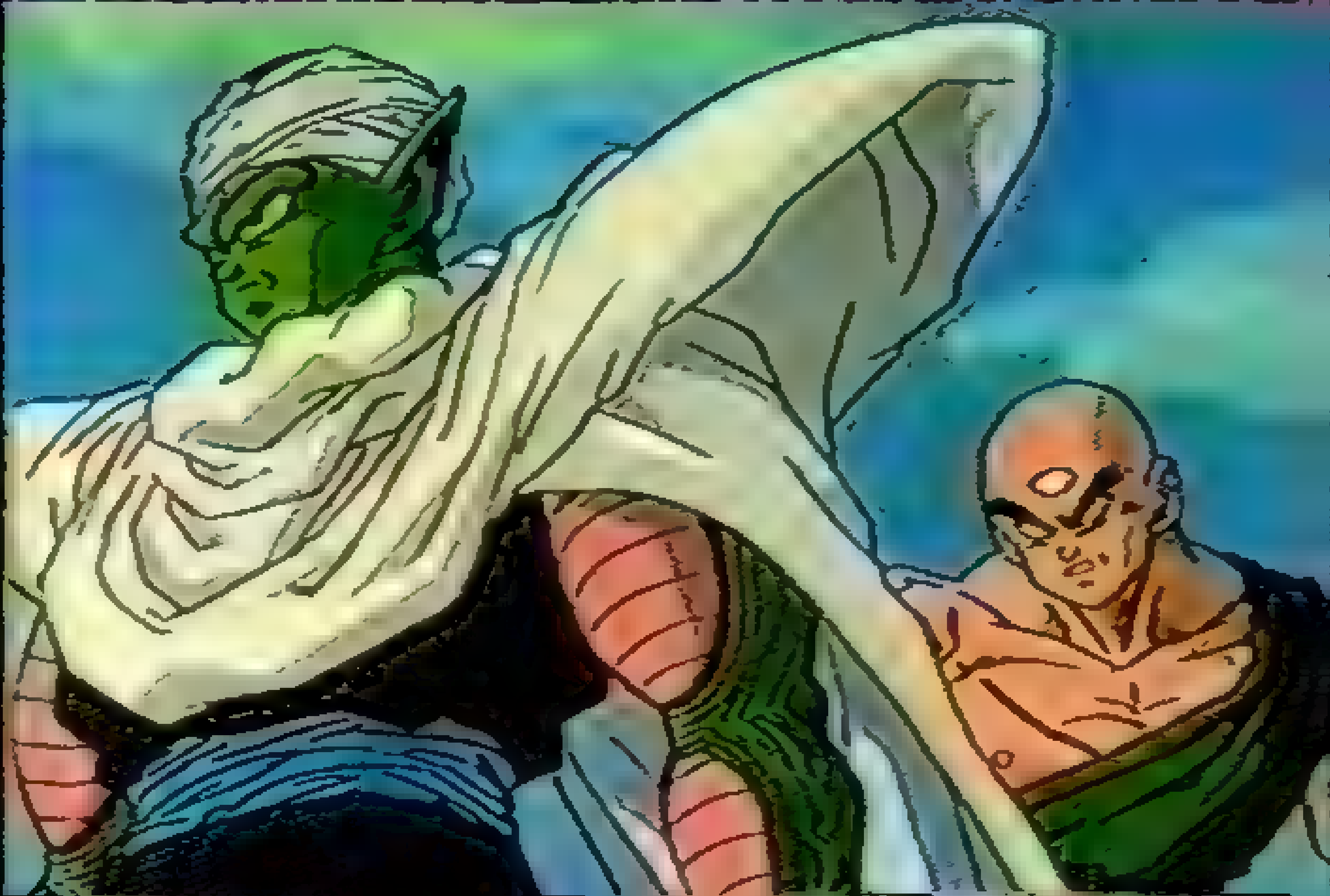





Maybe we should retreat for a while

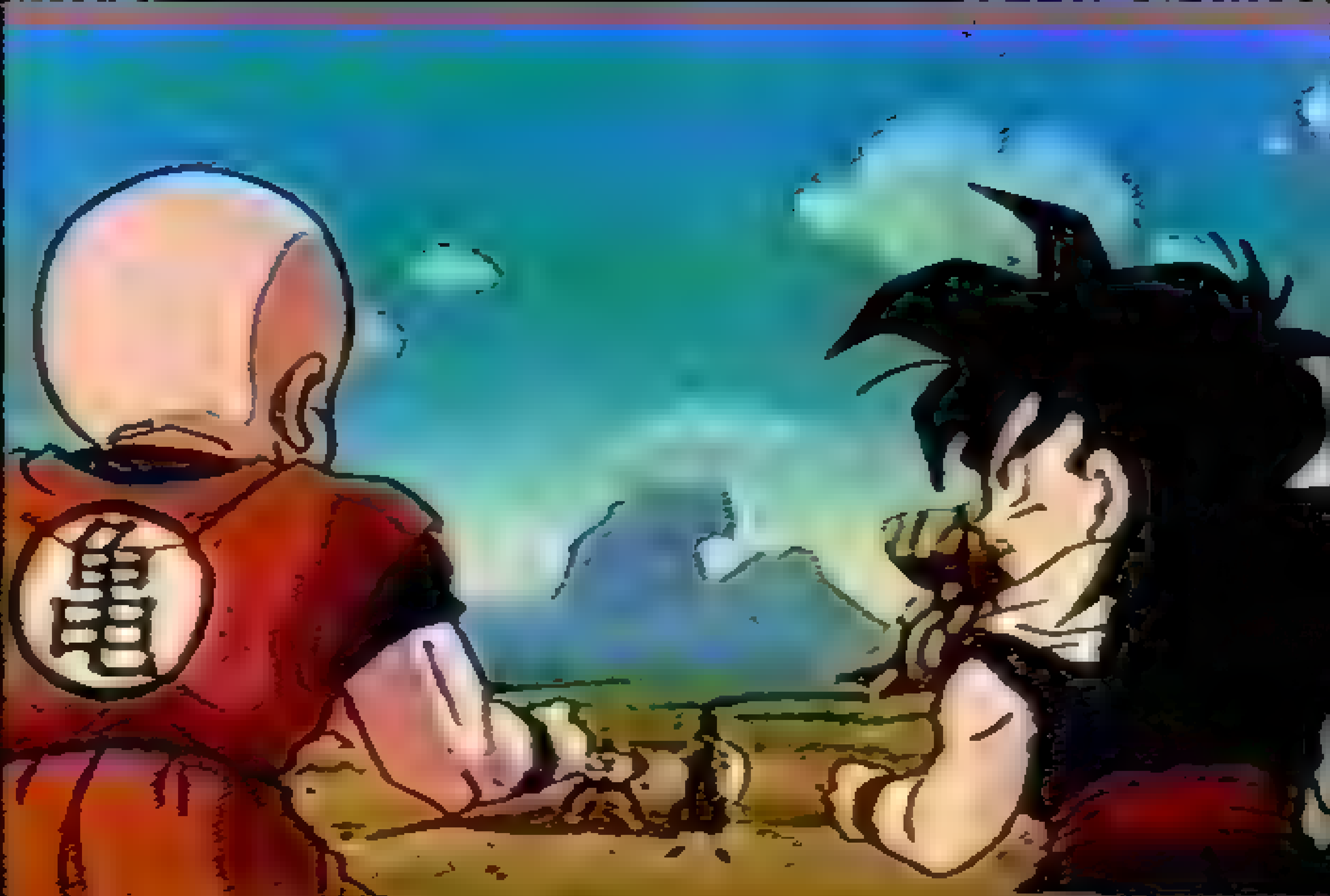

Maybe we should retreat for a while

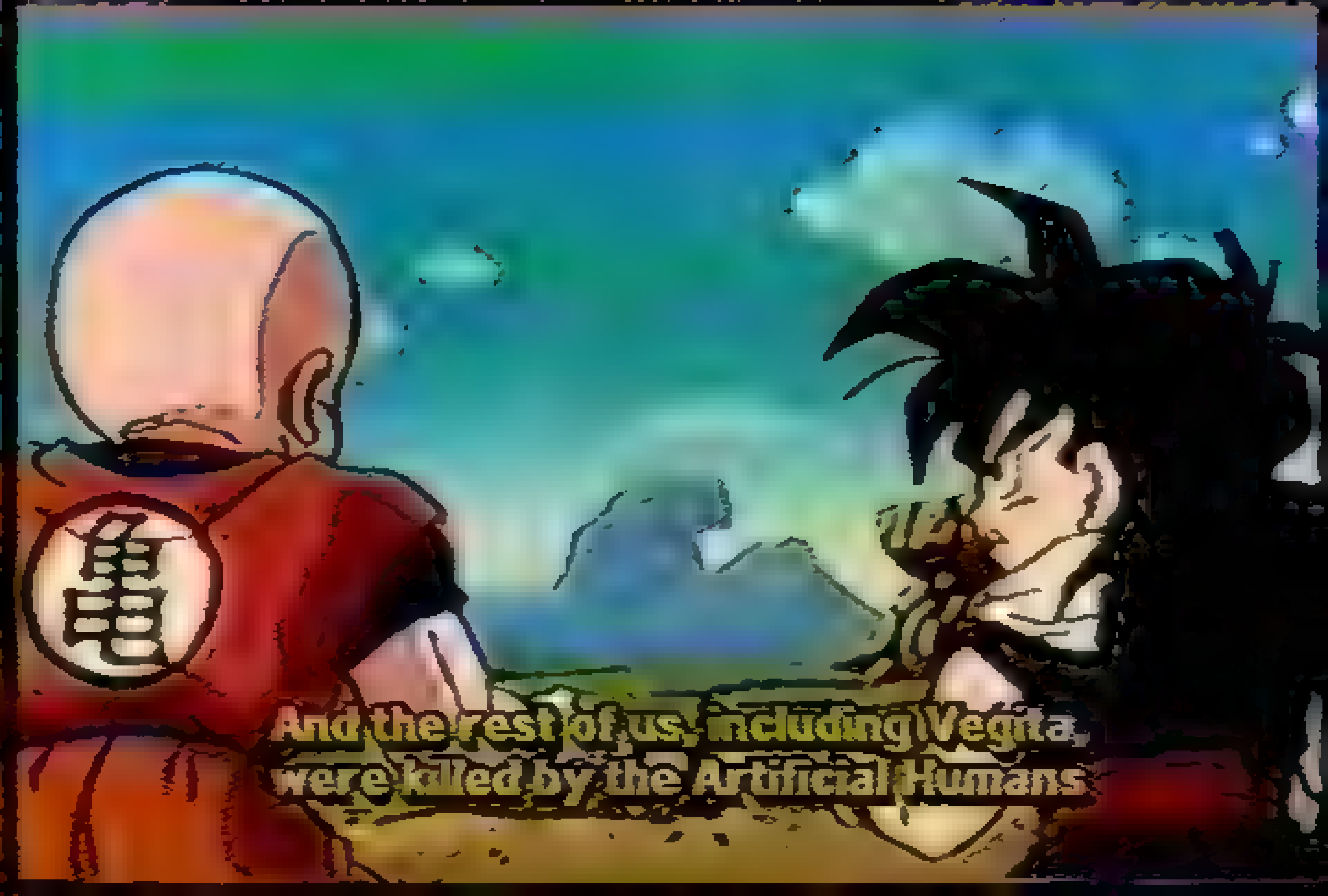


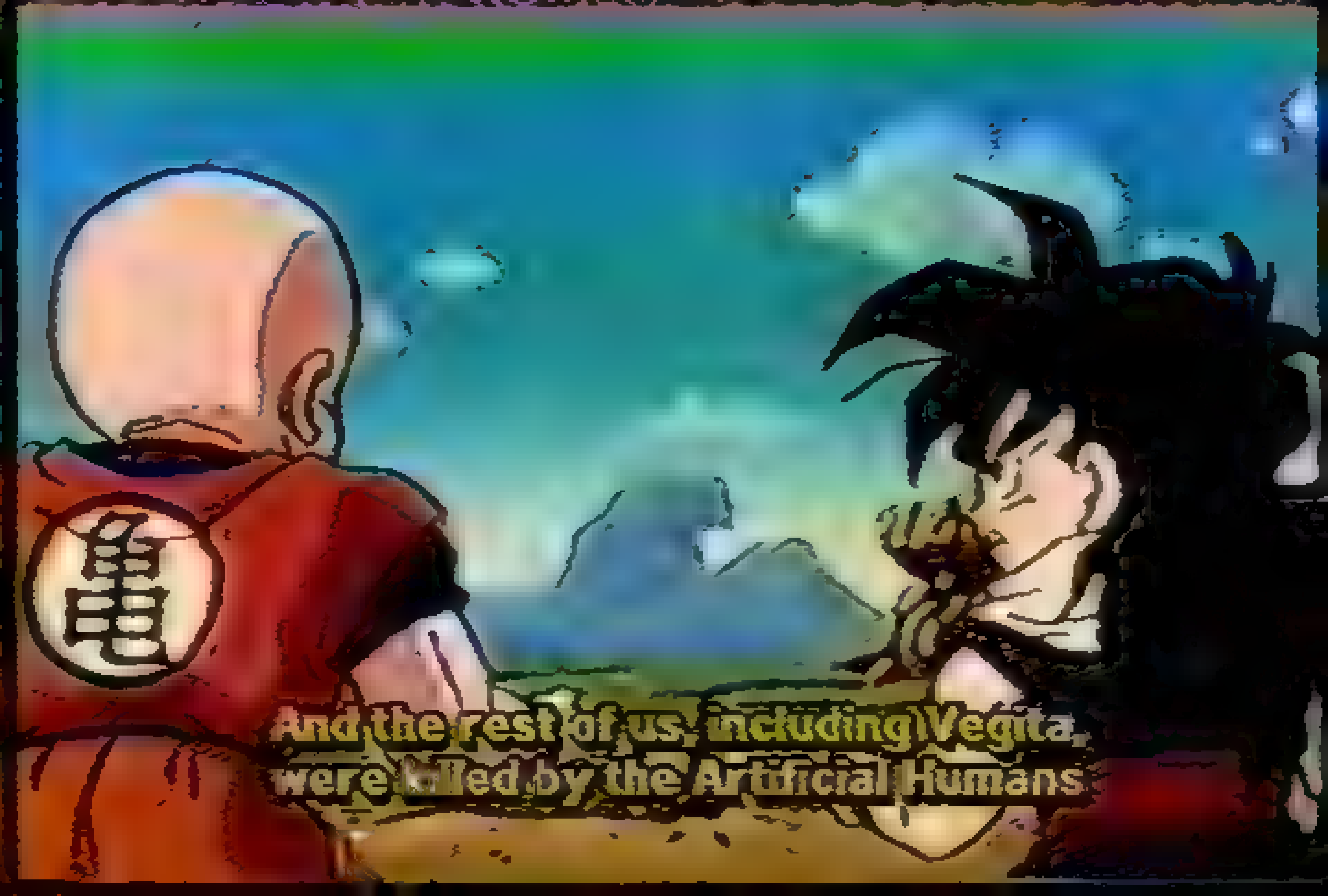



That guy from the future said so


That guy from the future said so


亀

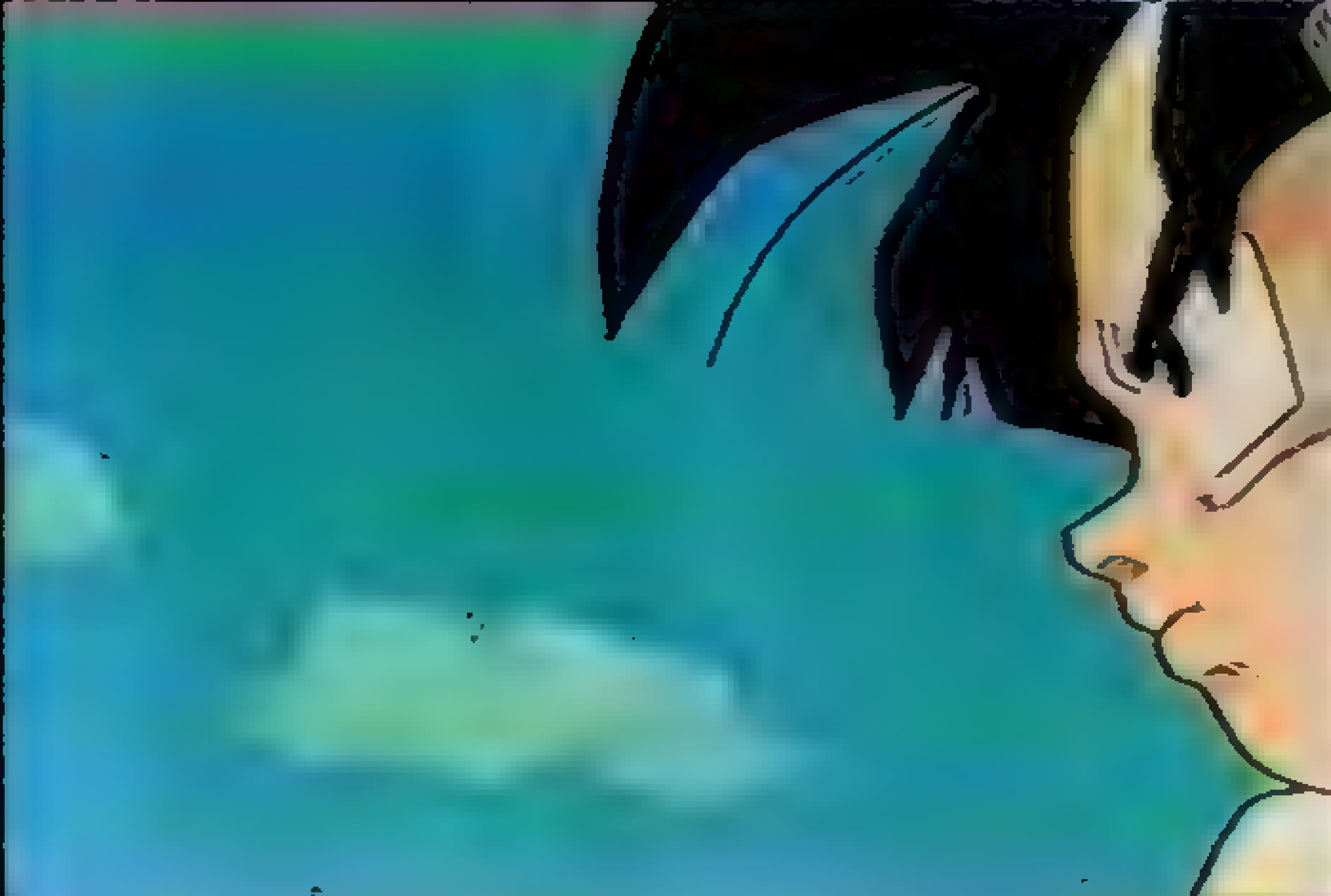

And the rest of us, including Vegita,
were killed by the Artificial Humans

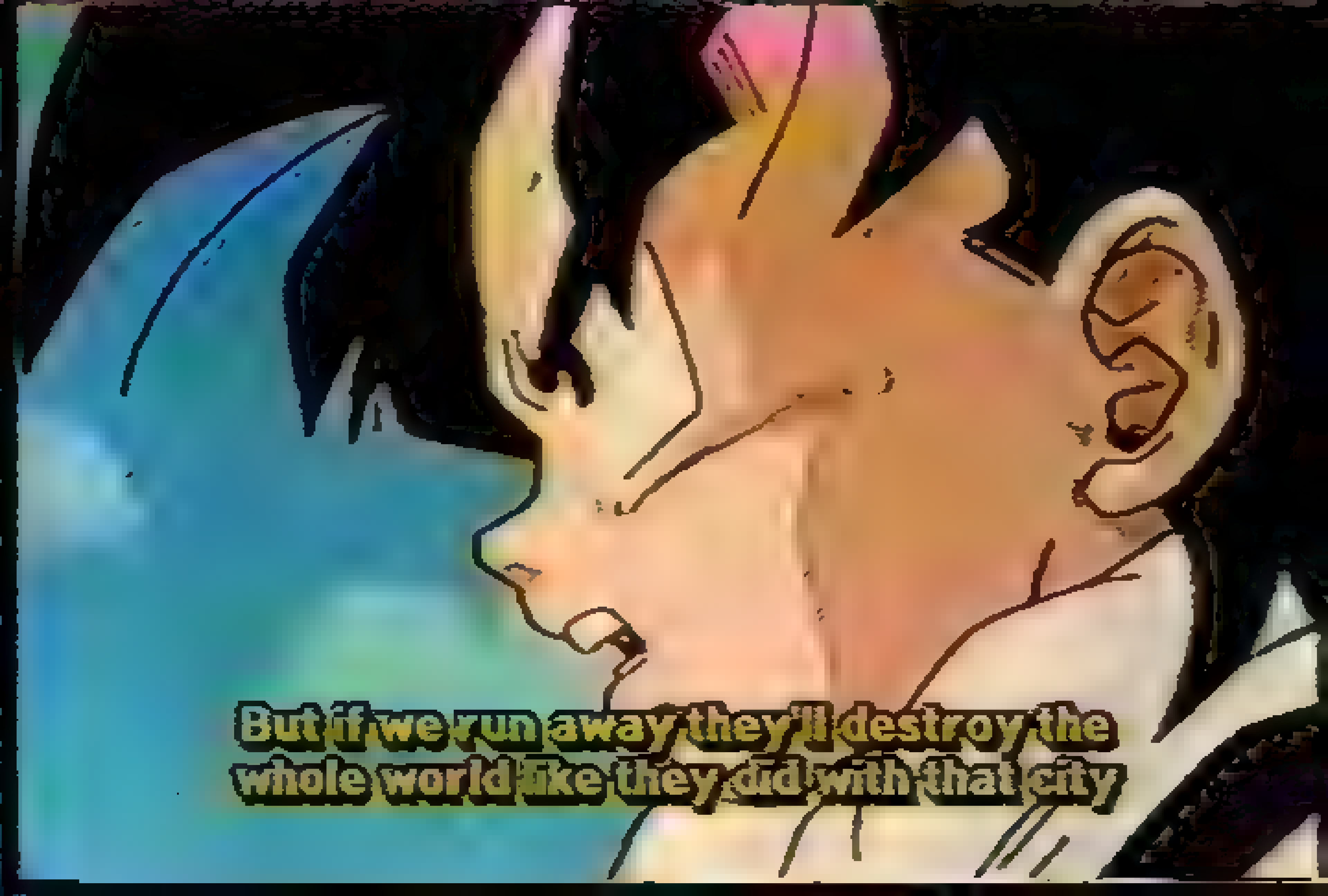

And the rest of us, including Vegita,
were killed by the Artificial Humans


And the rest of us, including Vegita,
were killed by the Artificial Humans


The conditions were different,
but now they're the same


The conditions were different,
but now they're the same




But if we run away they'll destroy the
whole world like they did with that city


RR
But if we run away they'll destroy the
whole world like they did with that city


RR
But if we run away they'll destroy the
whole world like they did with that city


RR


That's why we have to wait
for Gokou to get better


That's why we have to wait
for Gokou to get better


It's not certain that we'll
be destroyed like he said


It's not certain that we'll
be destroyed like he said


There was a big change in when Gokou got ill




Probably because that guy came,
history has changed slightly

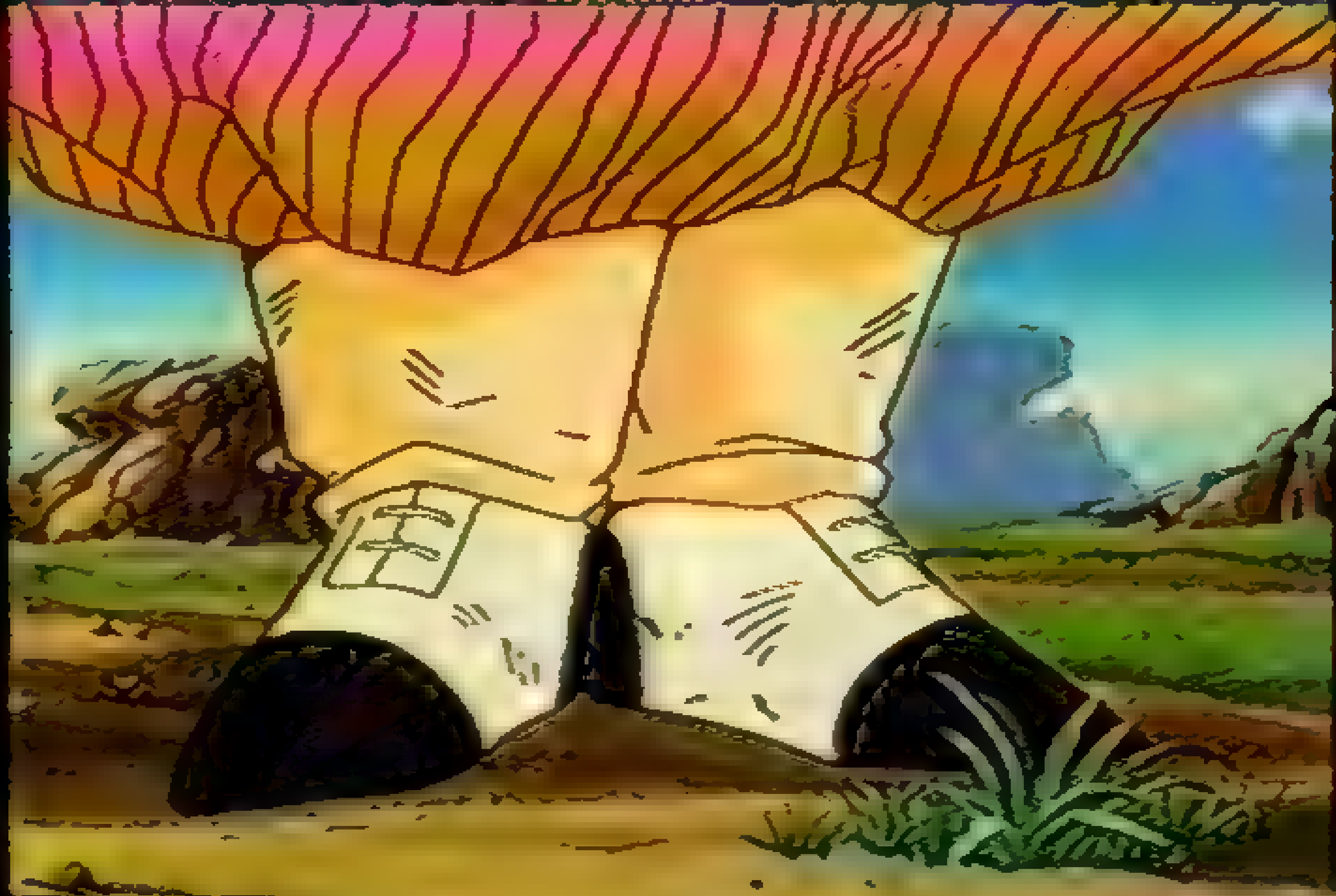


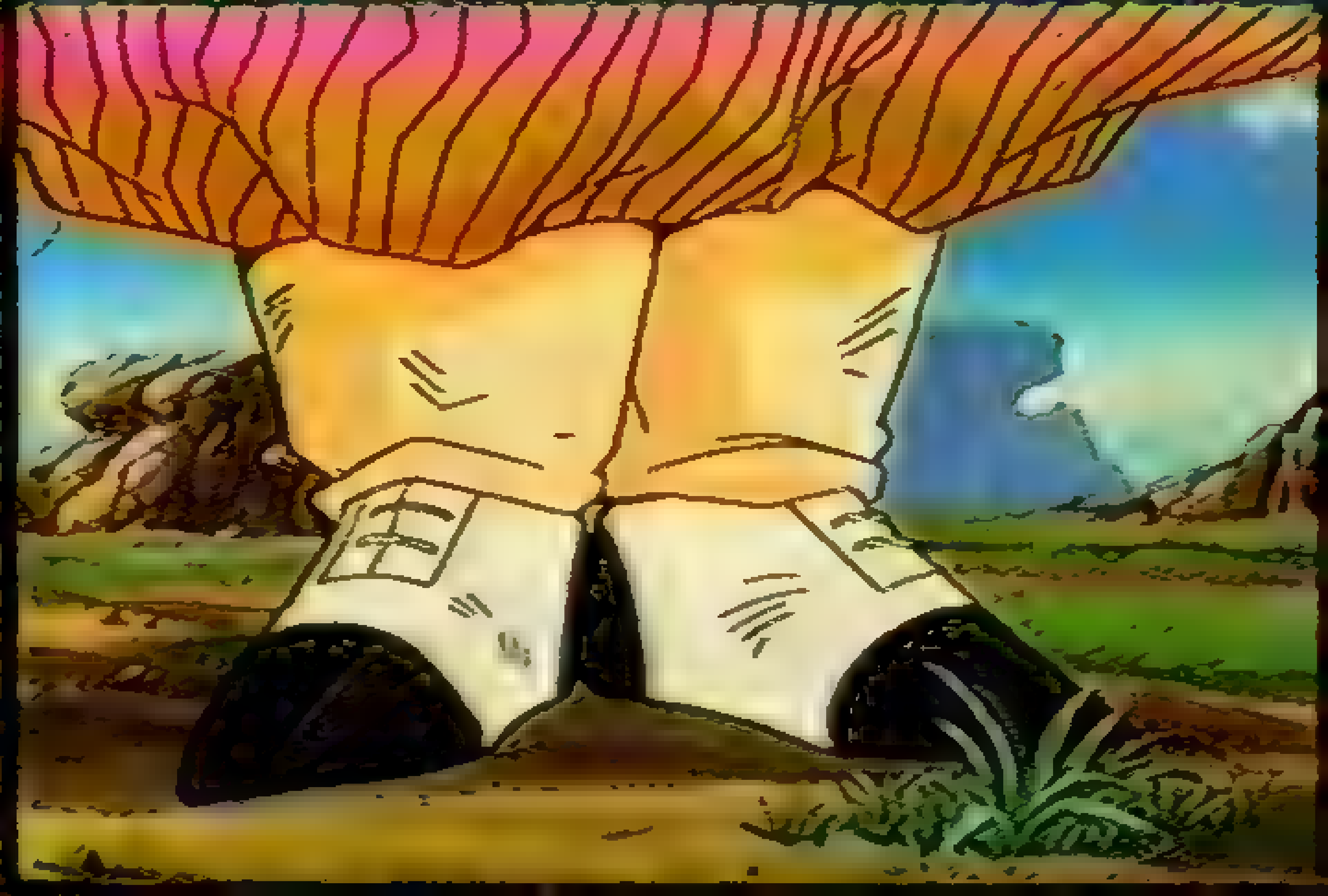



History's changed


But there's been no change
in their fearsomeness


But there's been no change
in their fearsomeness





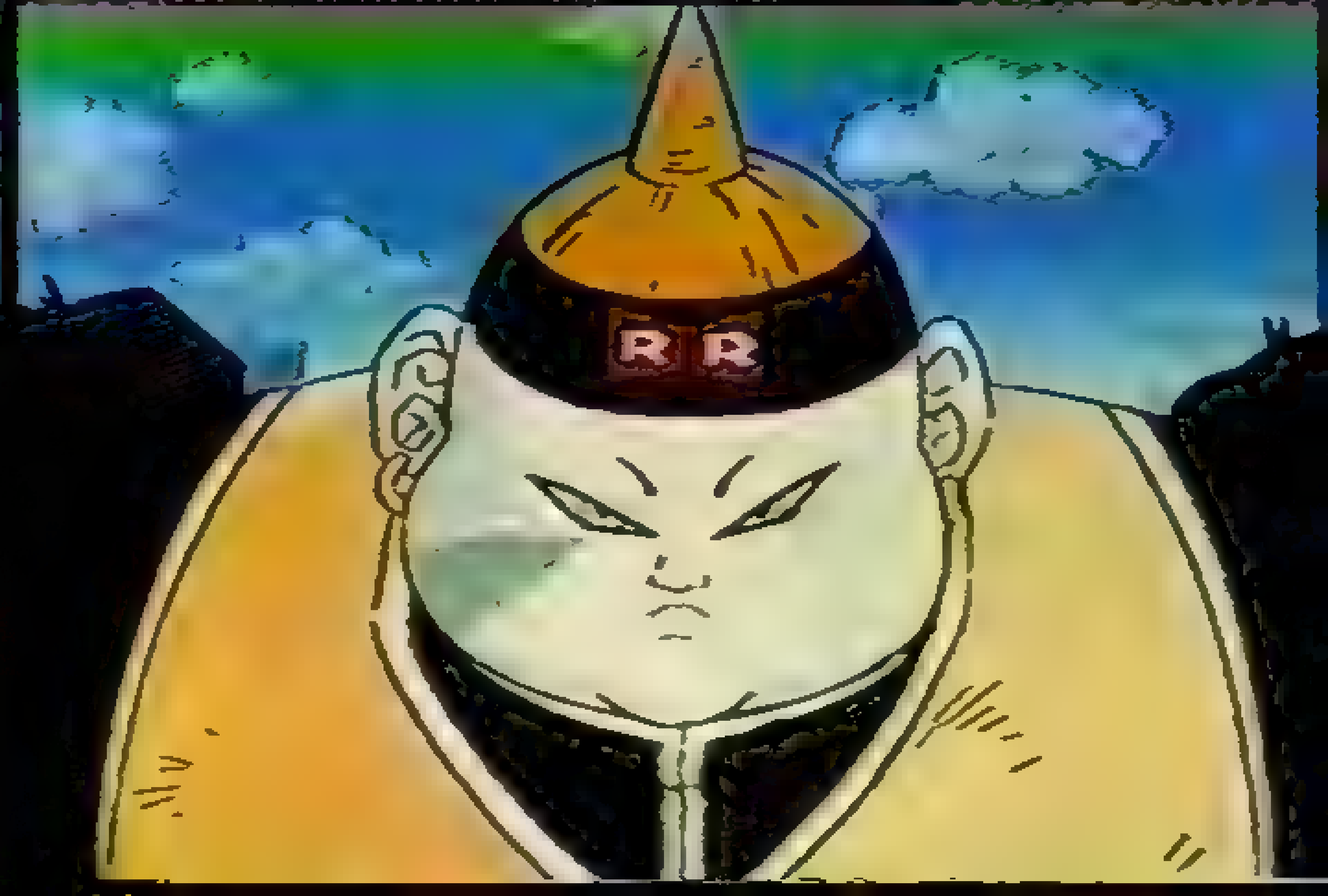

Please allow me to destroy Vegita.




You jerk, you already took lots of Gokou's
energy and raised your own power level a lot


You jerk, you already took lots of Gokou's
energy and raised your own power level a lot


You jerk, you already took lots of Gokou's
energy and raised your own power level a lot



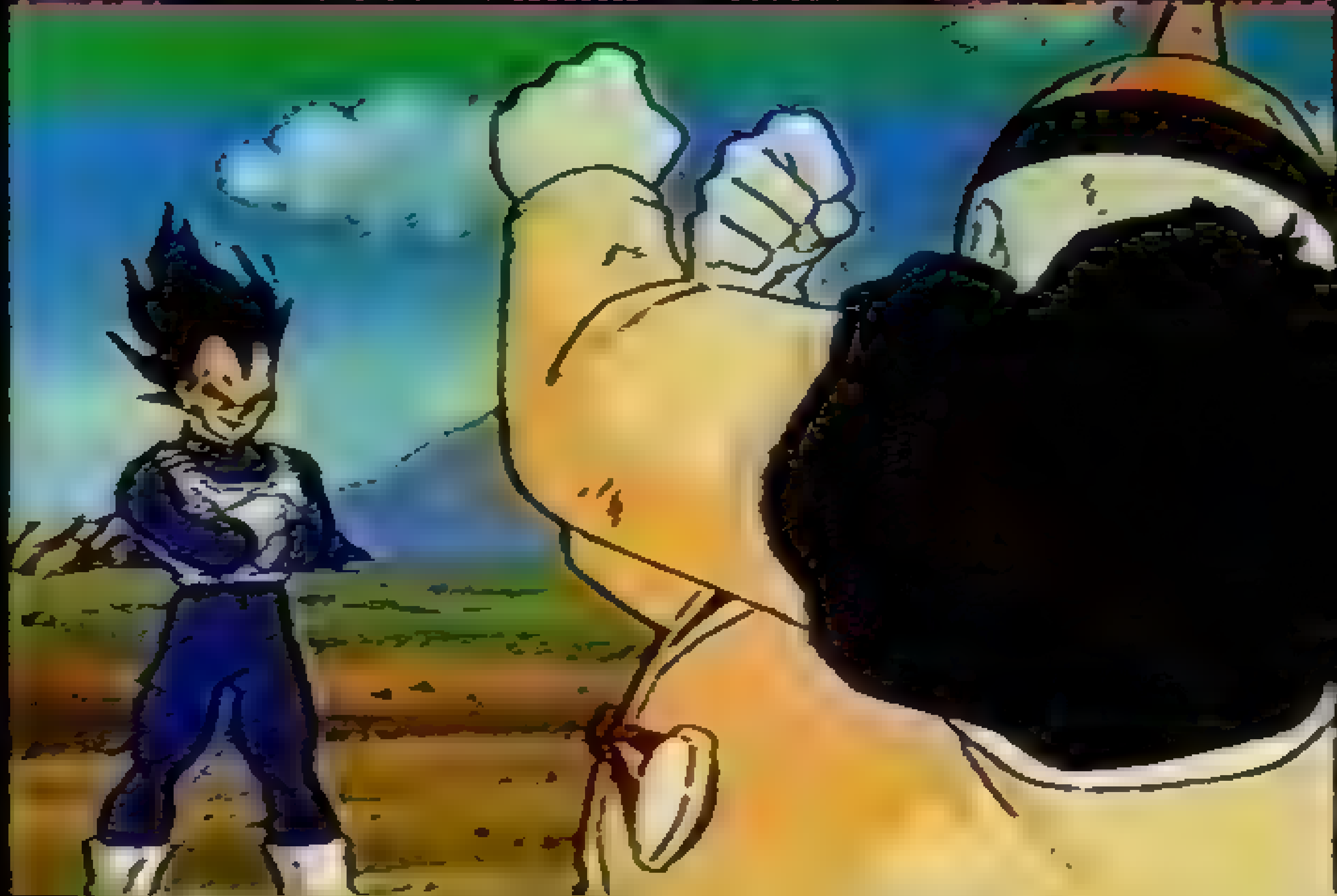



Well, okay. But in return I get to take
the energy from the remaining four

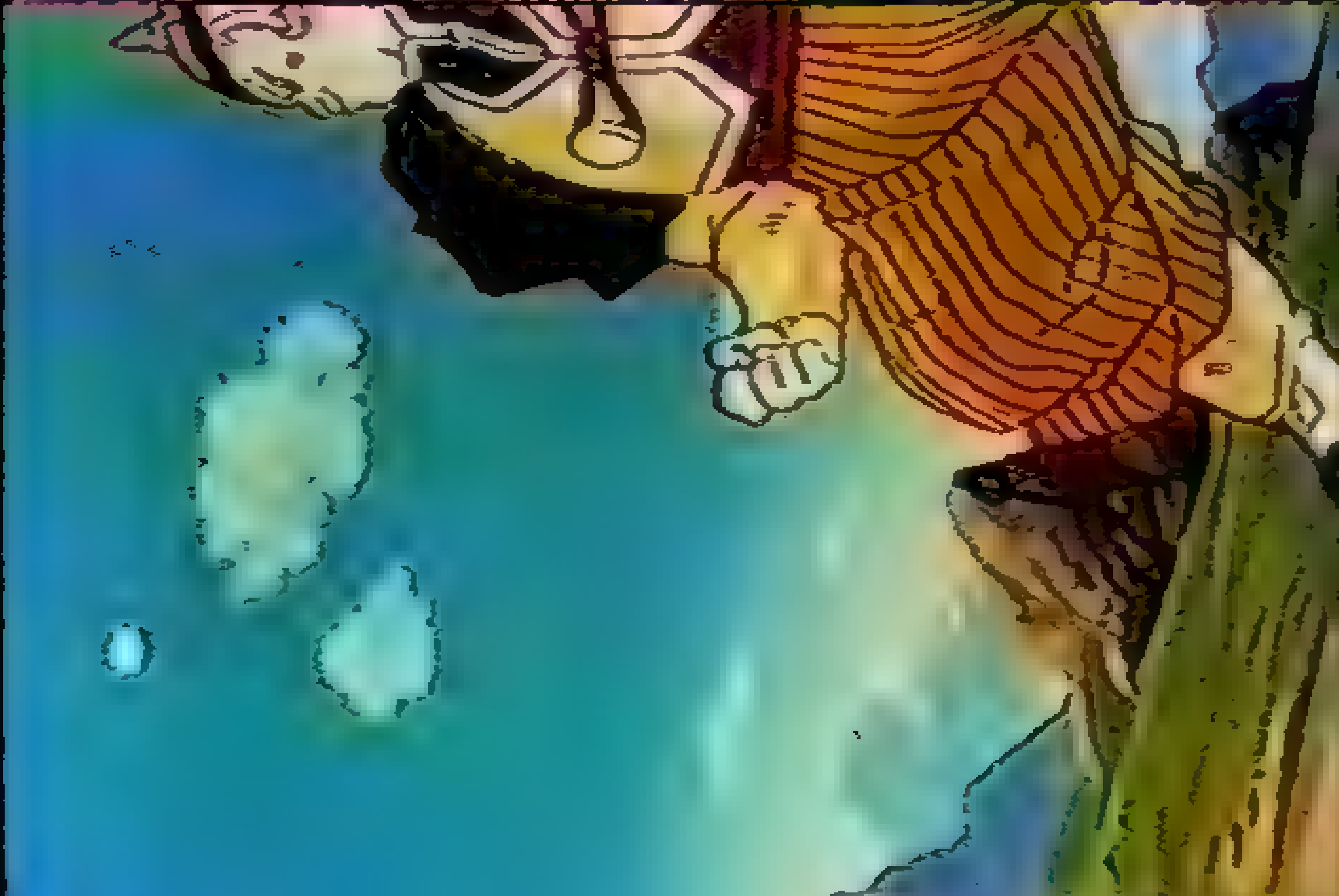

Well, okay. But in return I get to take
the energy from the remaining four


Well, okay. But in return I get to take
the energy from the remaining four


RR





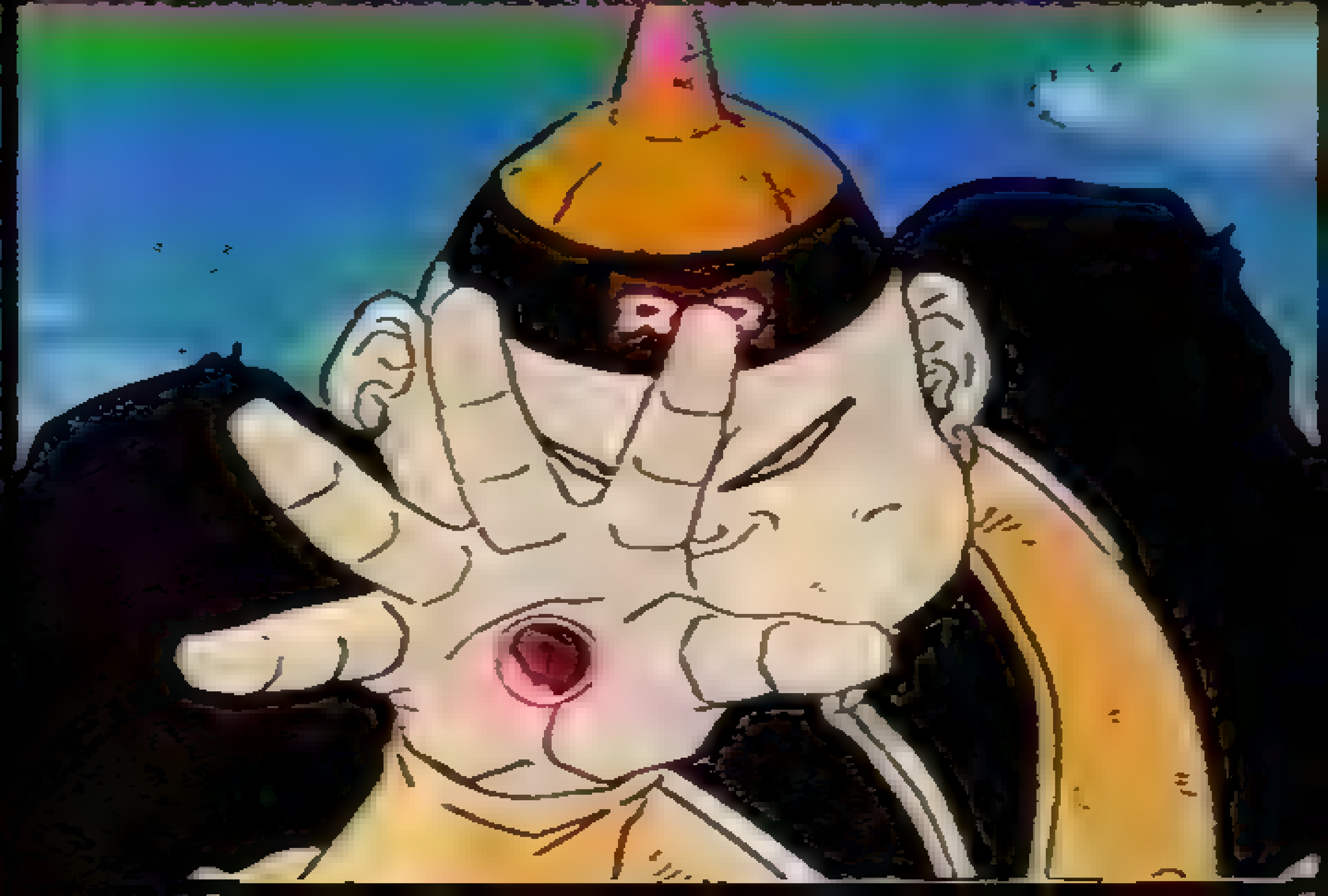


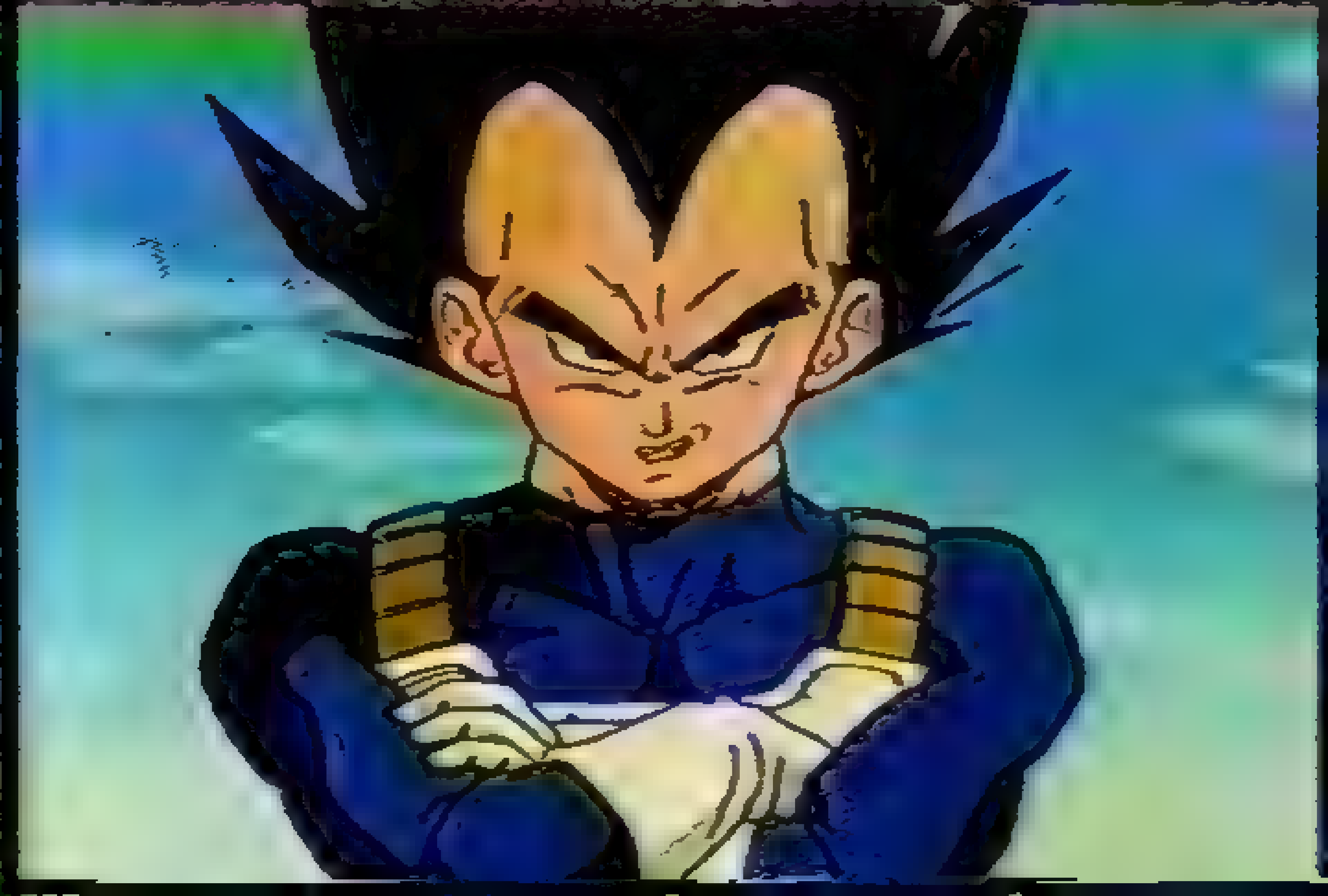













From what little I've seen of
your movements I know...


From what little I've seen of
your movements I know...

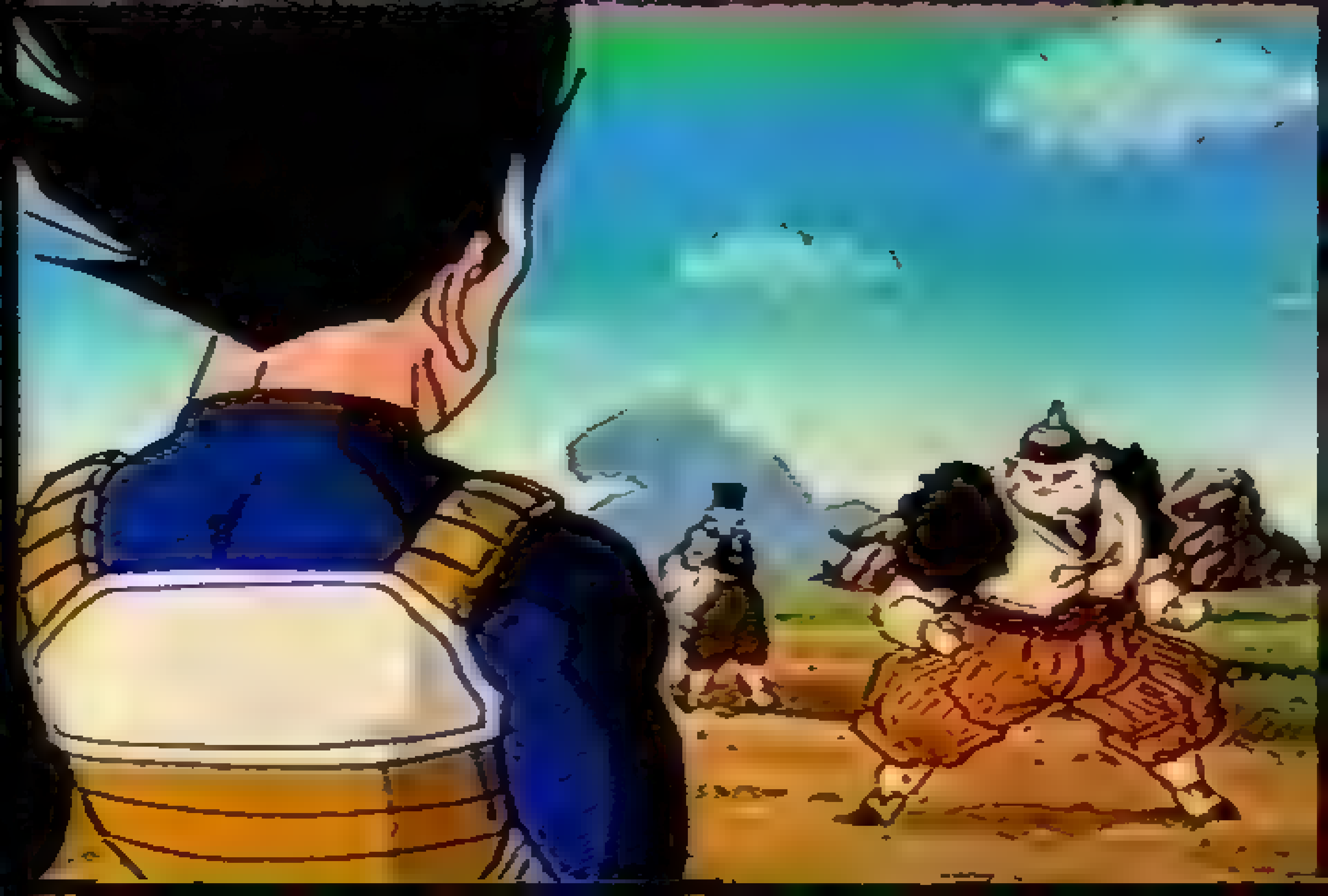

...you're not as strong as I've heard


You absorb energy from
the palms of your hands


...that's the only thing I
have to be careful about


it appears that you've been watching us for
a while but you forgot something important


It appears that you've been watching us for
a while but you forgot something important!



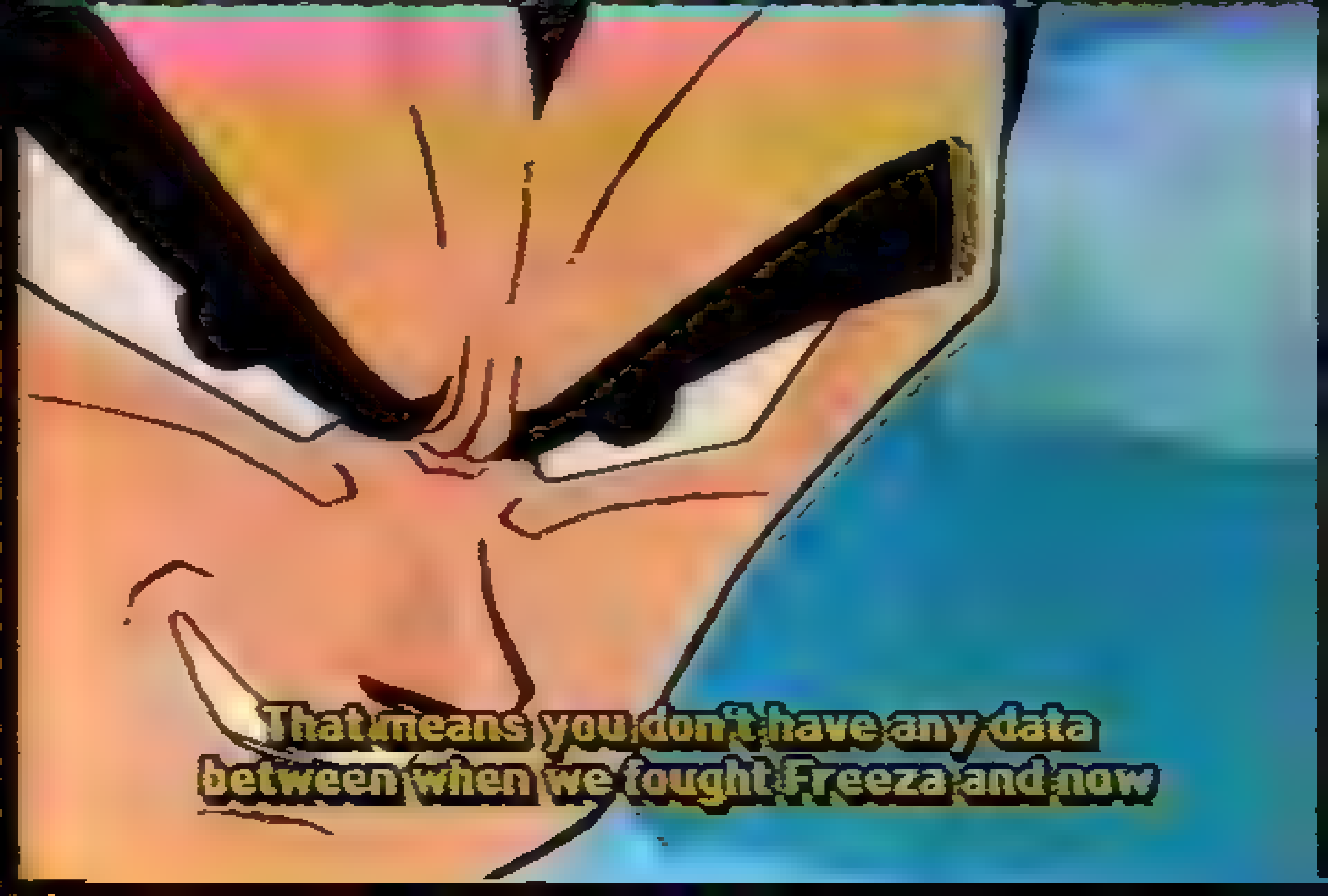

R R
We've already analyzed
your fighting techniques

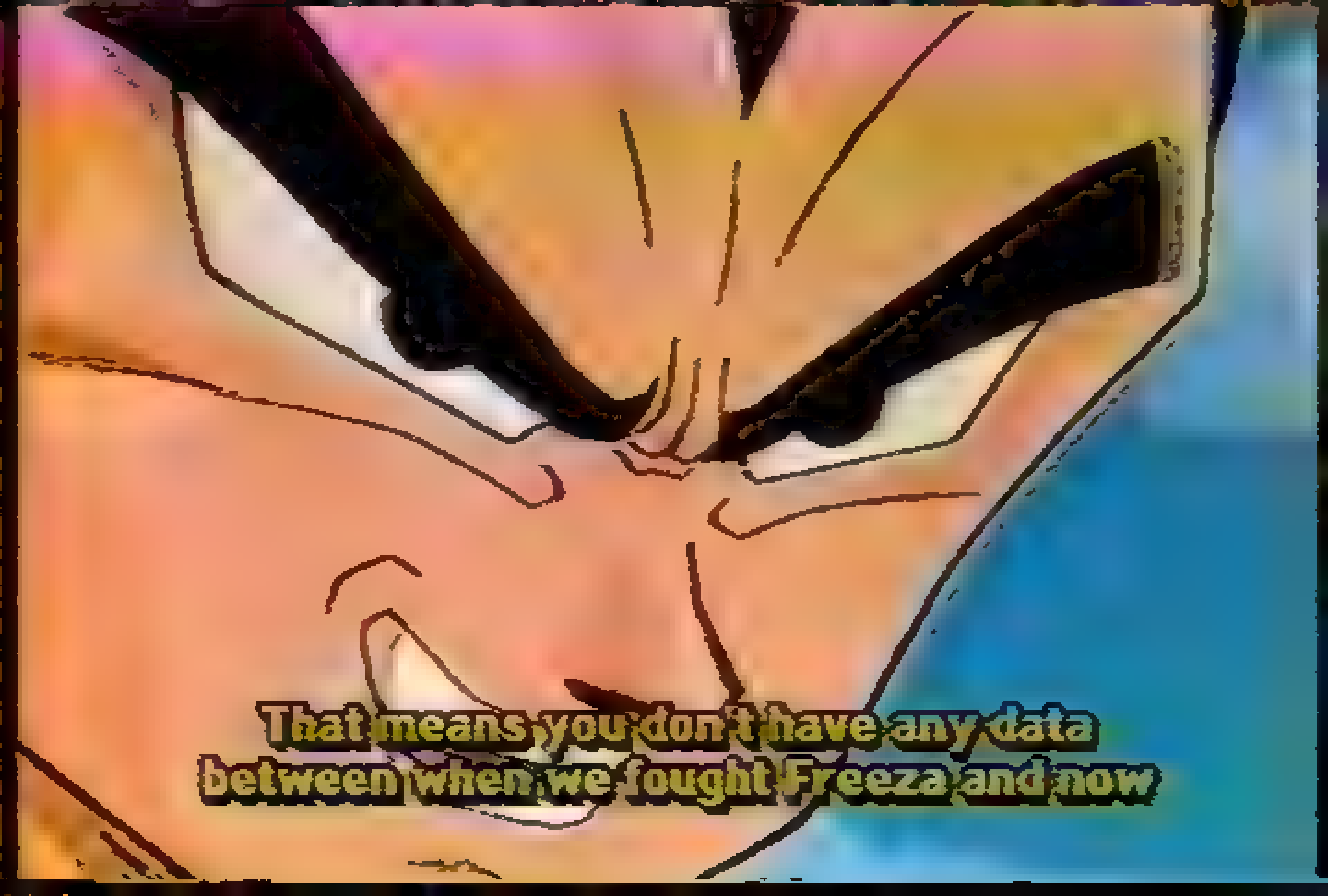

We've already analyzed
your fighting techniques

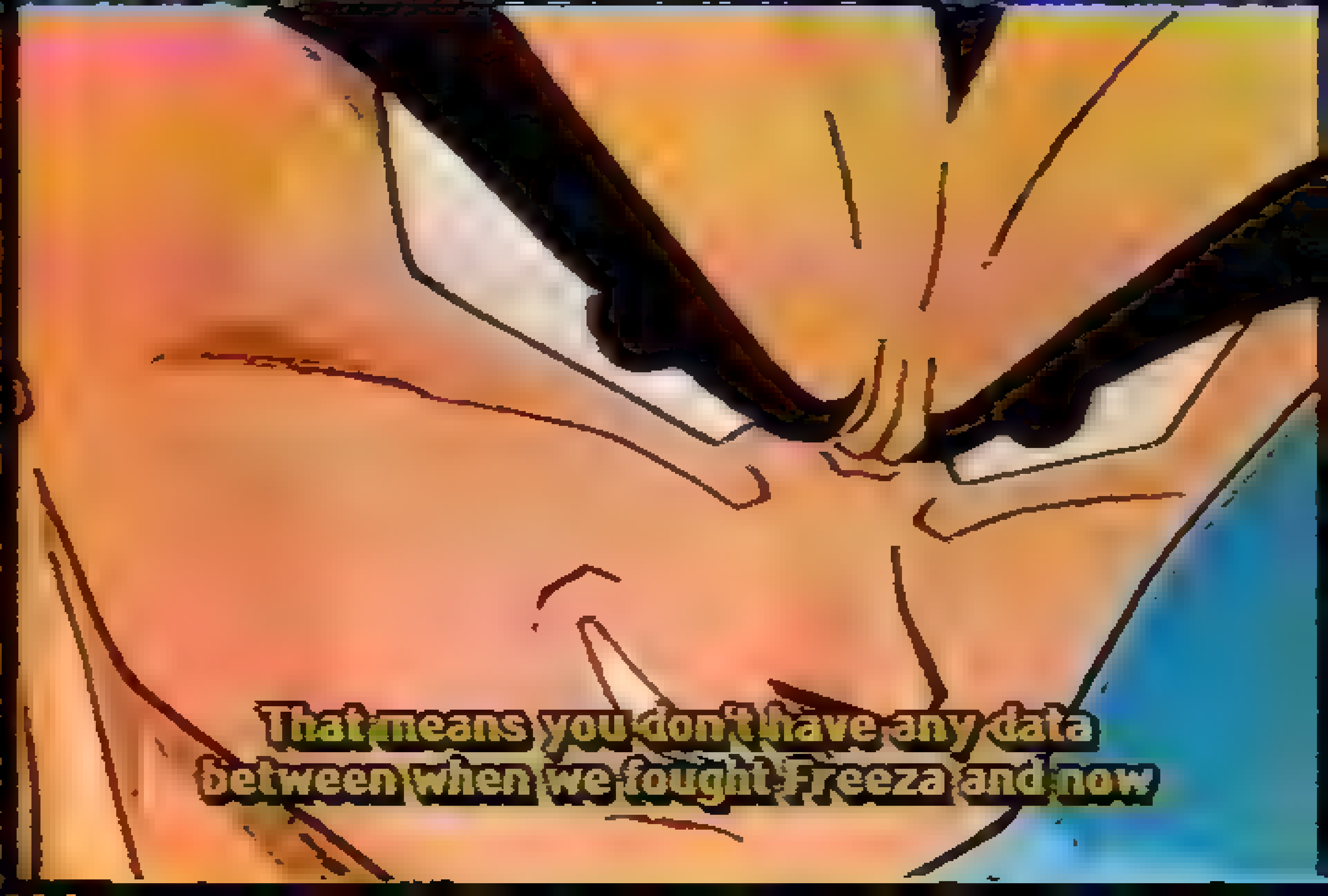

You looked surprised when Kakarotto
went Super Saiyajin though

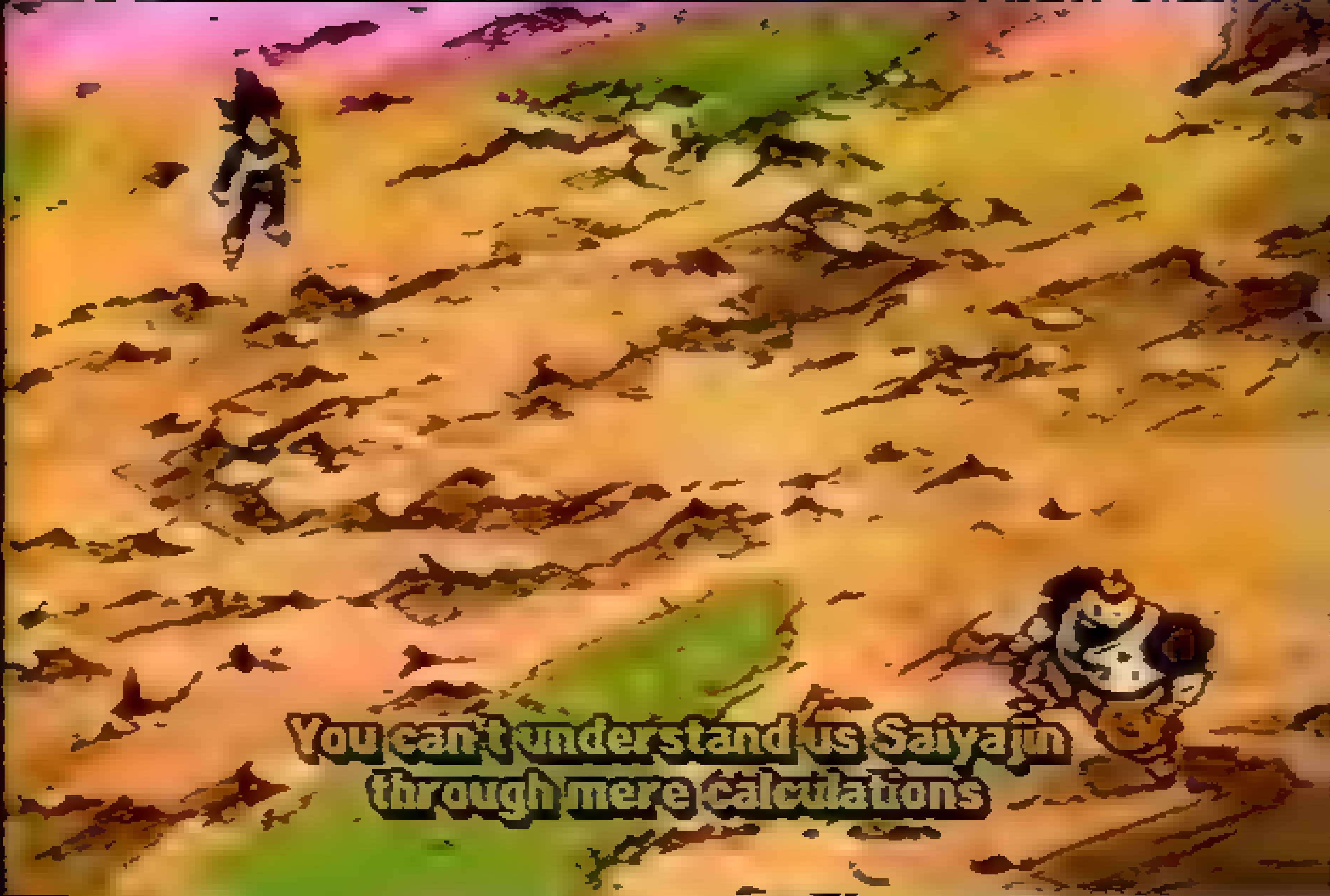

You looked surprised when Kakarotto
went Super Saiyajn though

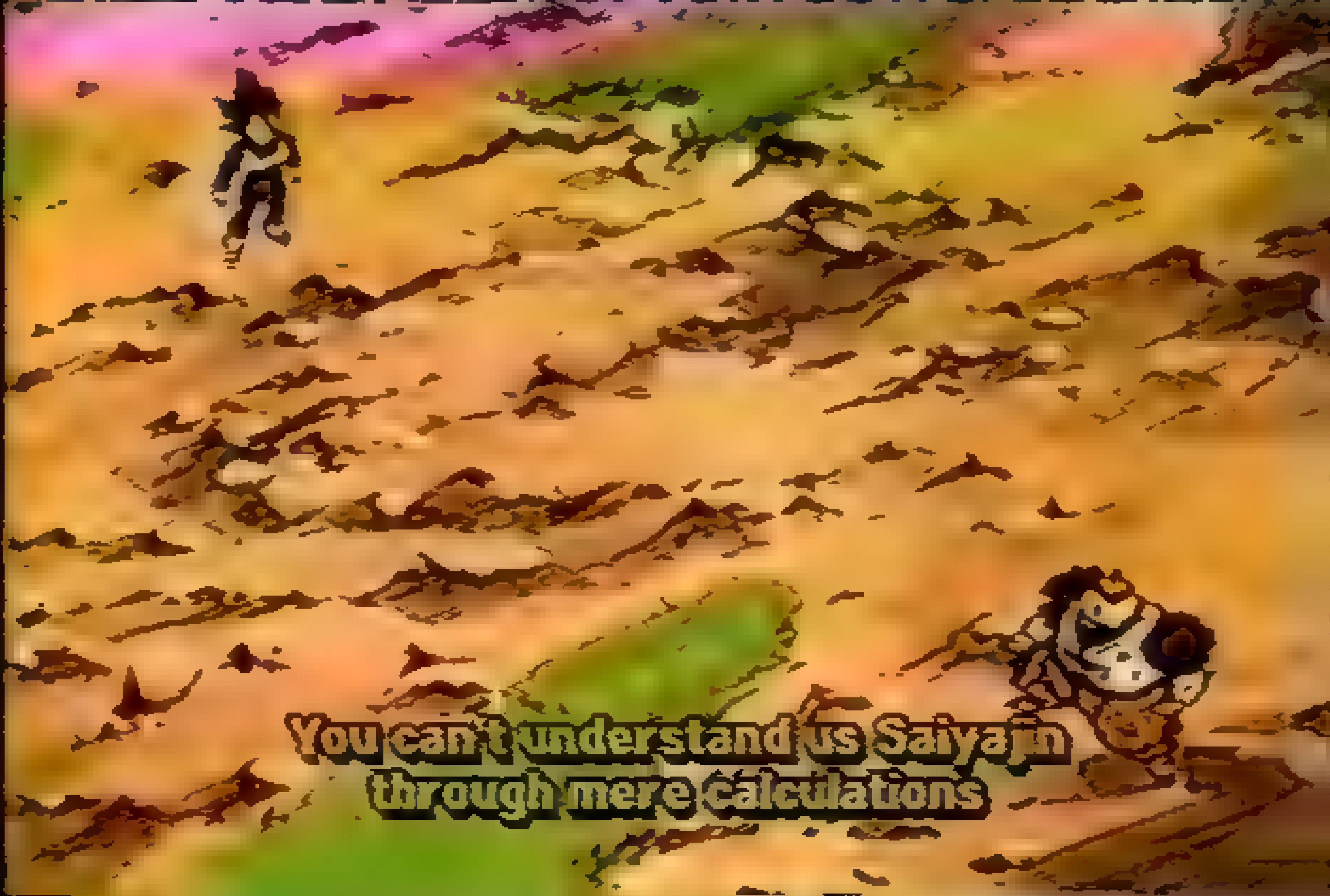

You looked surprised when Kakarotto
went Super Saiyajin though

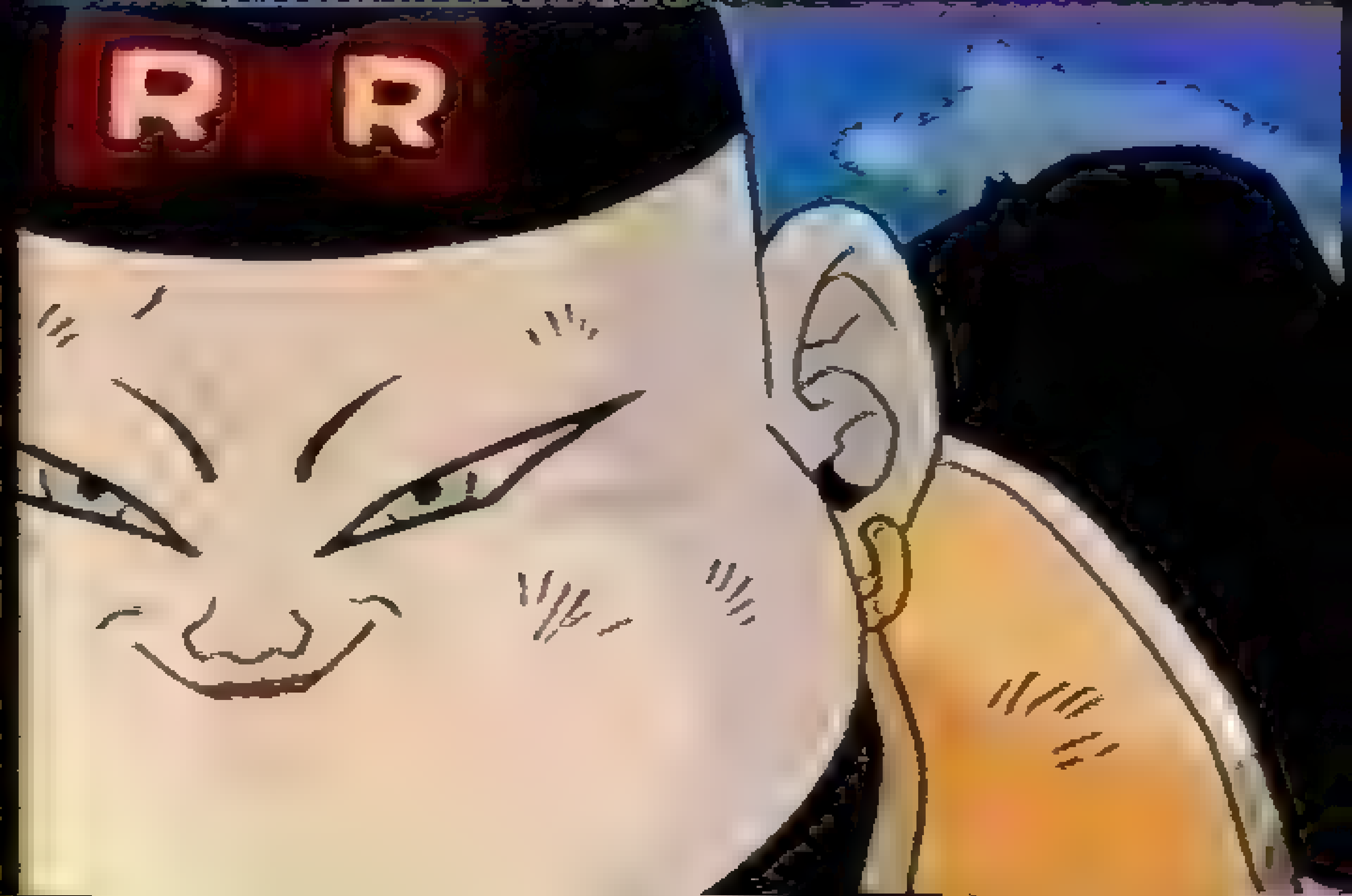

That means you don't have any data
between when we fought Freeza and now

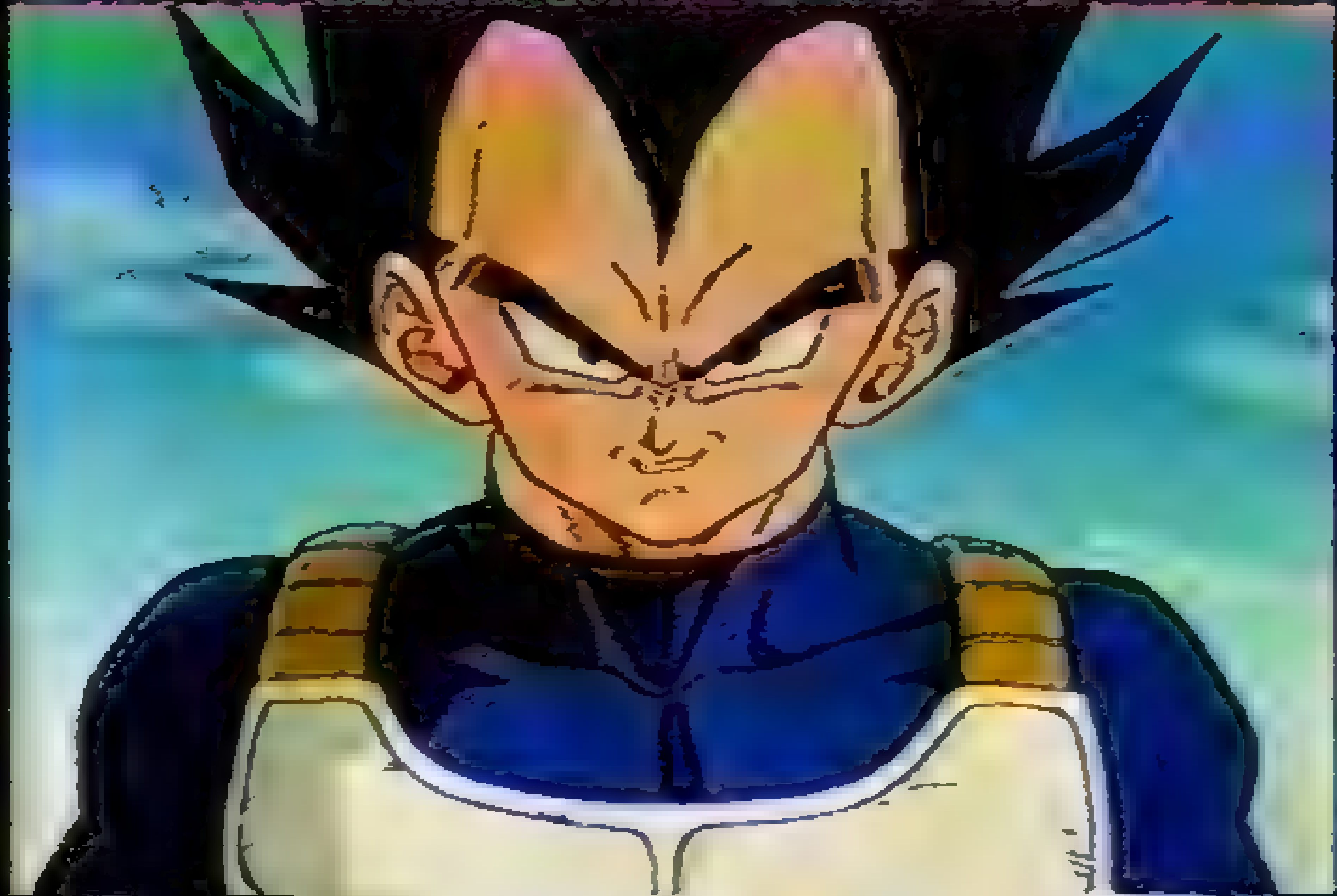

That means you don't have any data
between when we fought Freeza and now


That means you don't have any data
between when we fought Freeza and now


You can't understand us Saiyajin
through mere calculations


You can't understand us Saiyajin
through mere calculations

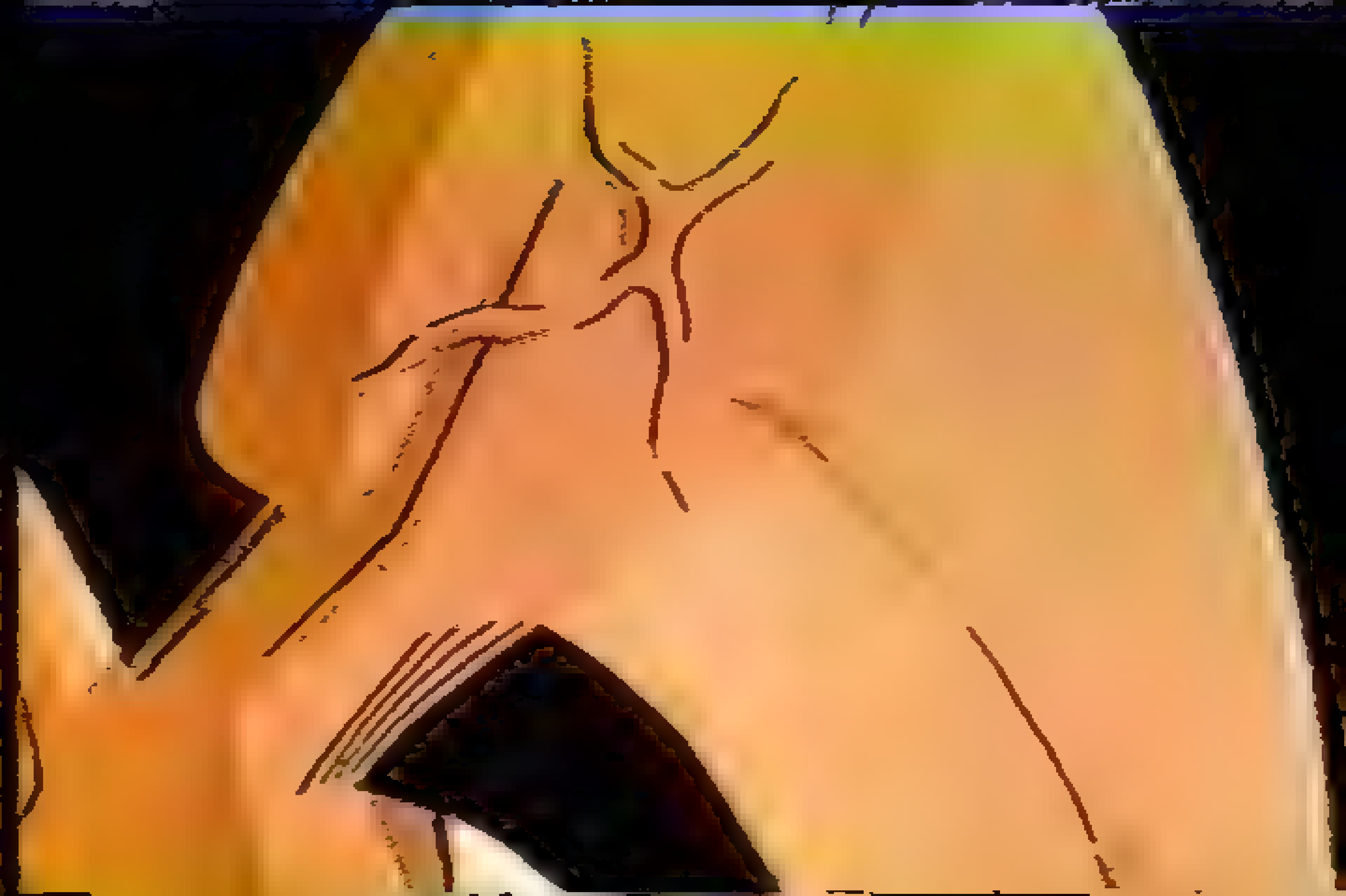

R R

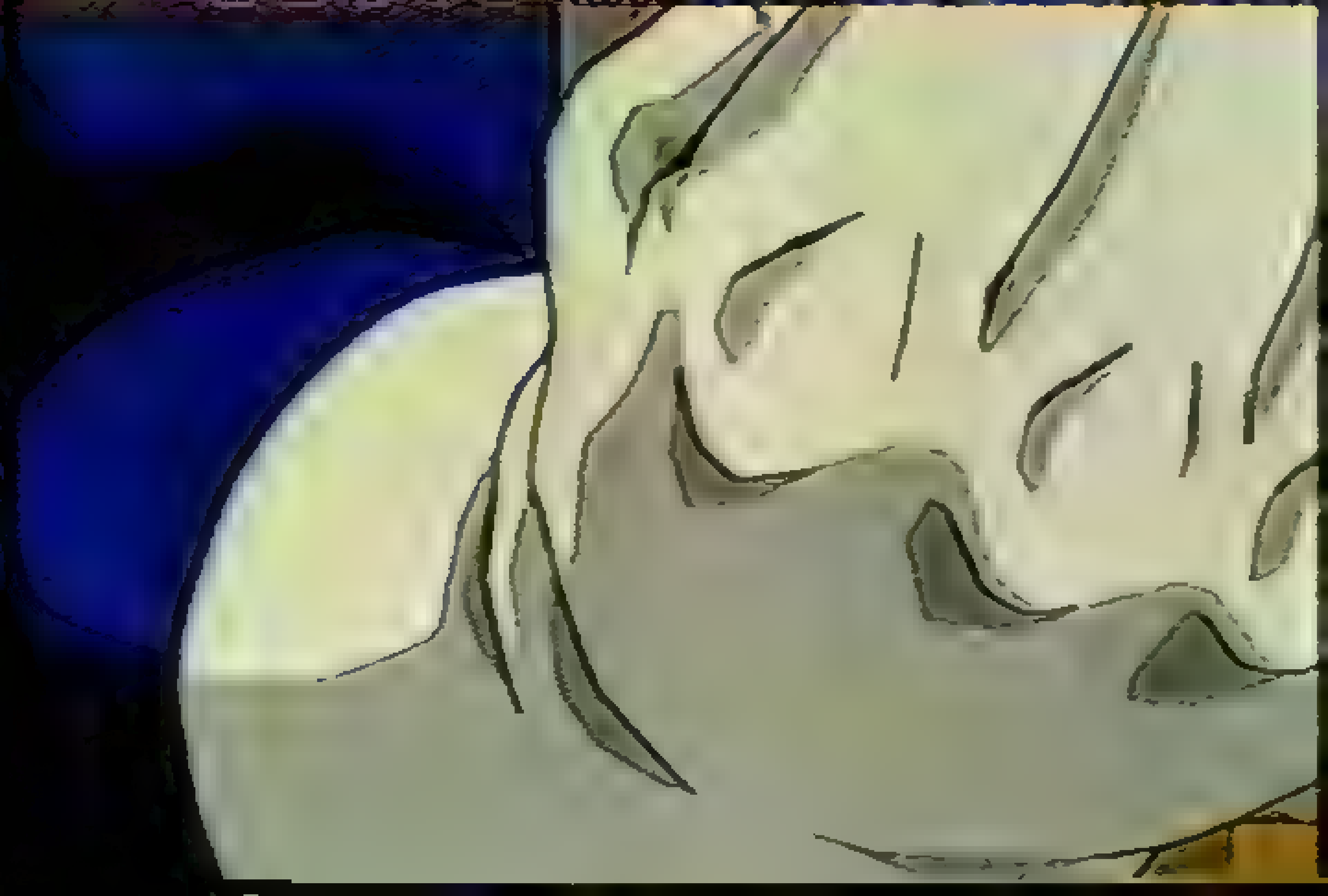


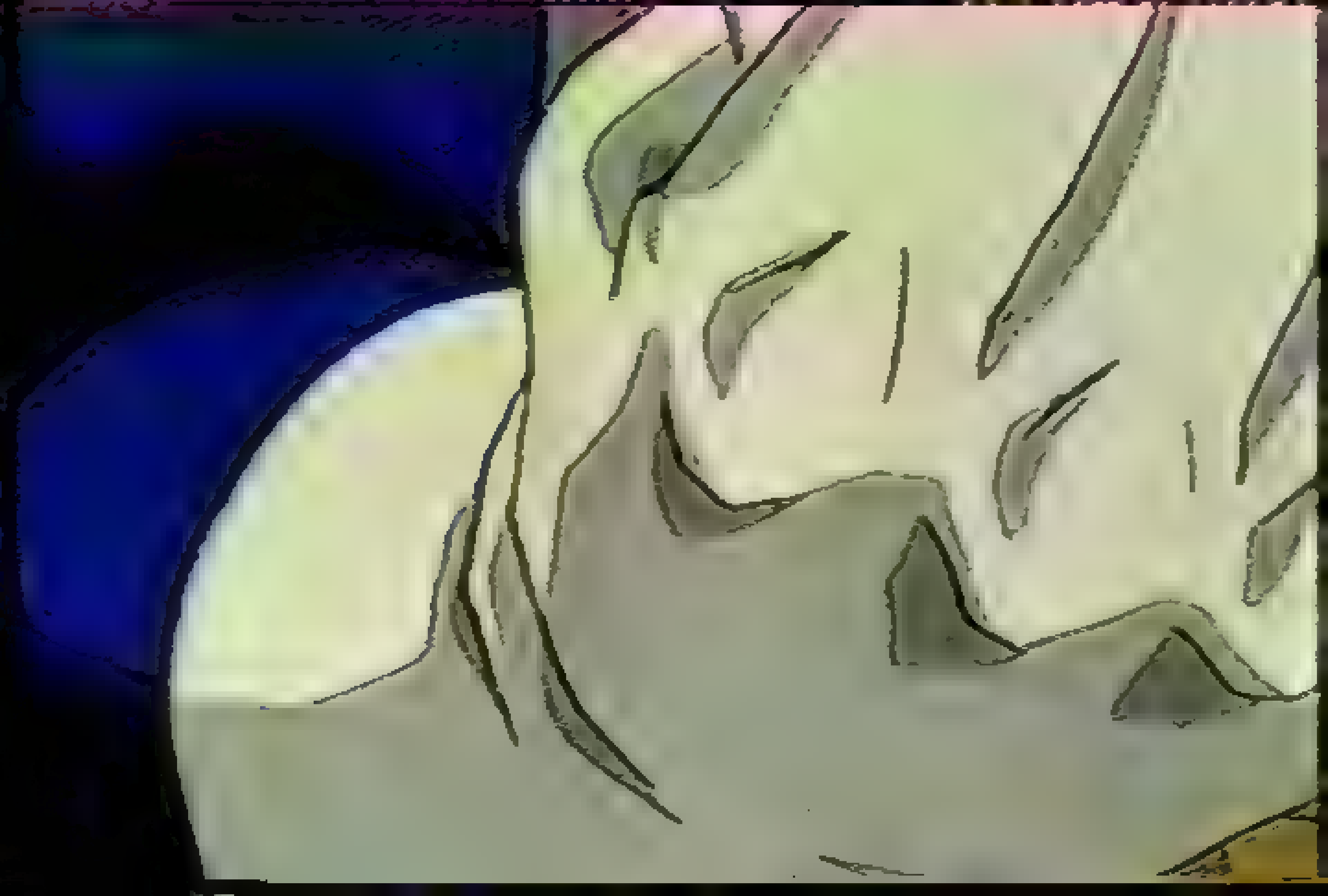

There's something I want to know, can
you Artificial Humans feel fear too?

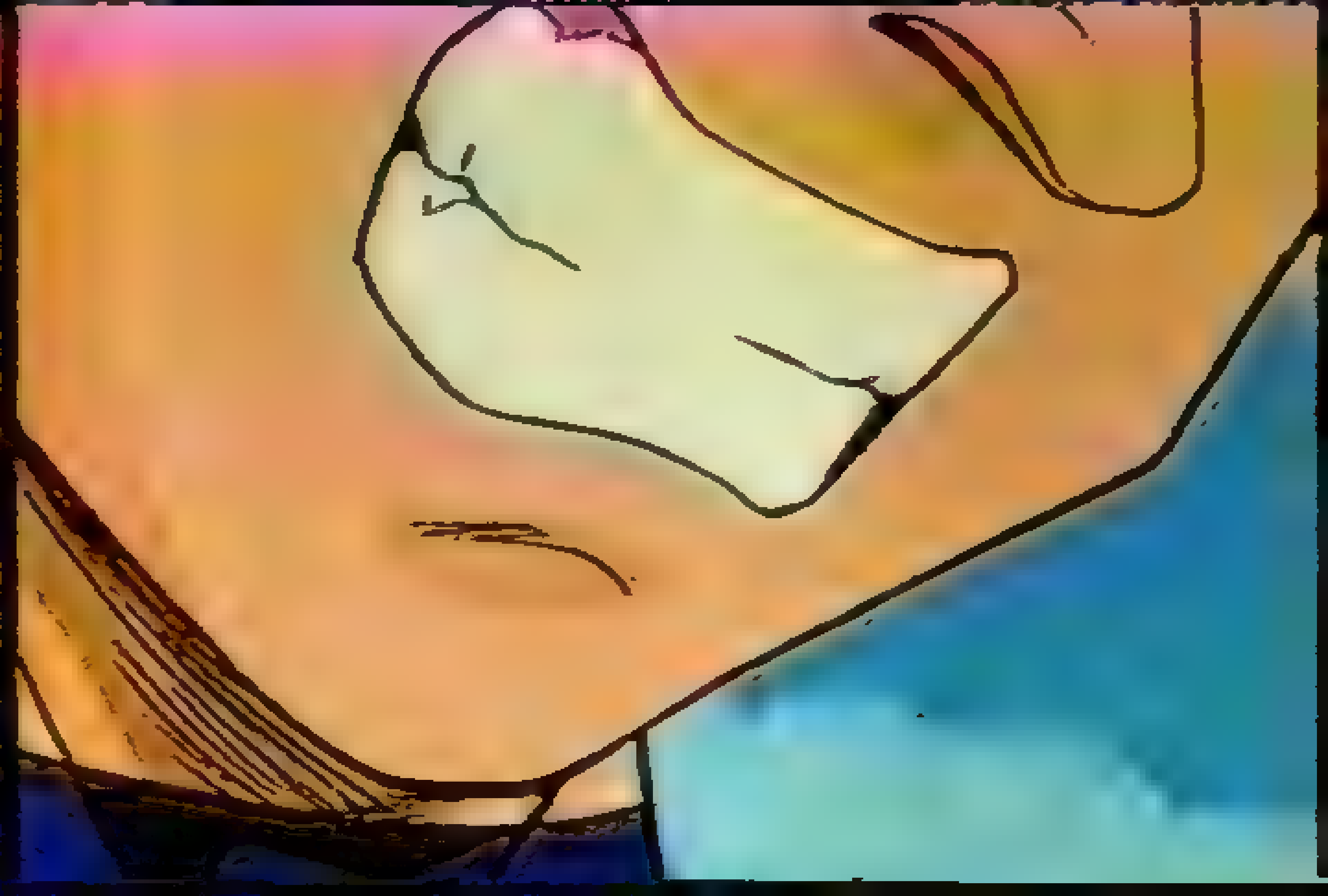

There's something I want to know, can
you Artificial Humans feel fear too?

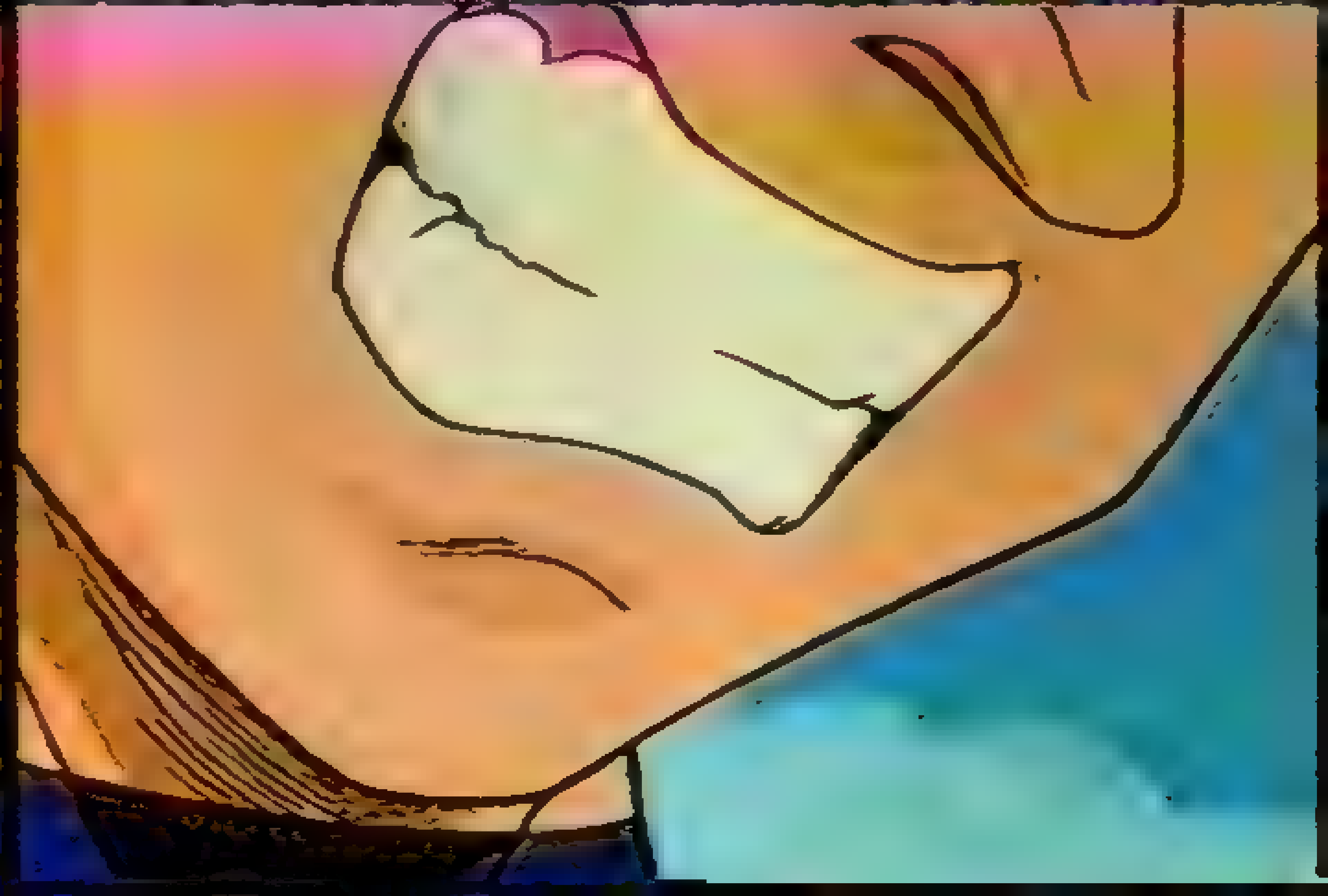

There's something I want to know, can
you Artificial Humans feel fear too?



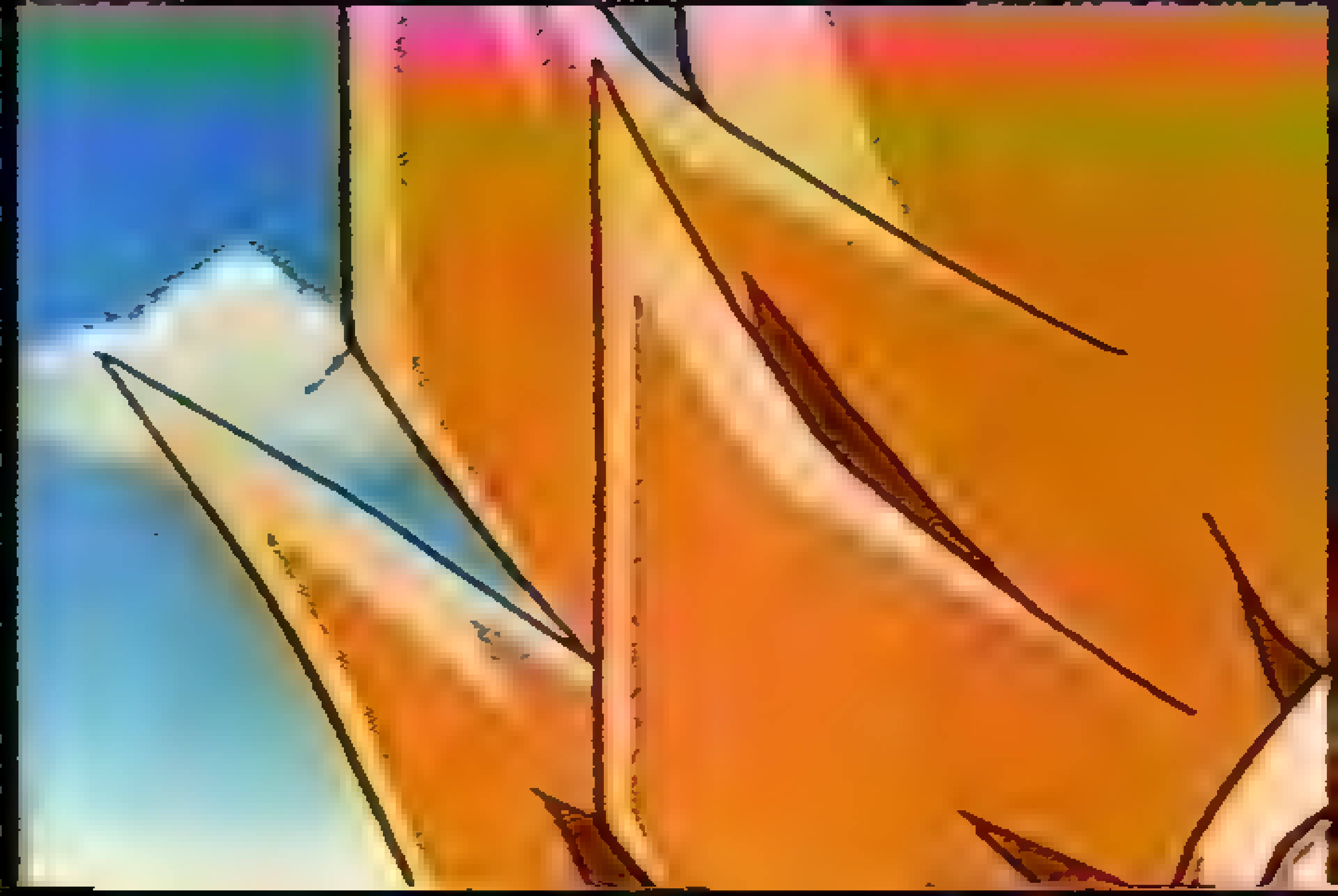


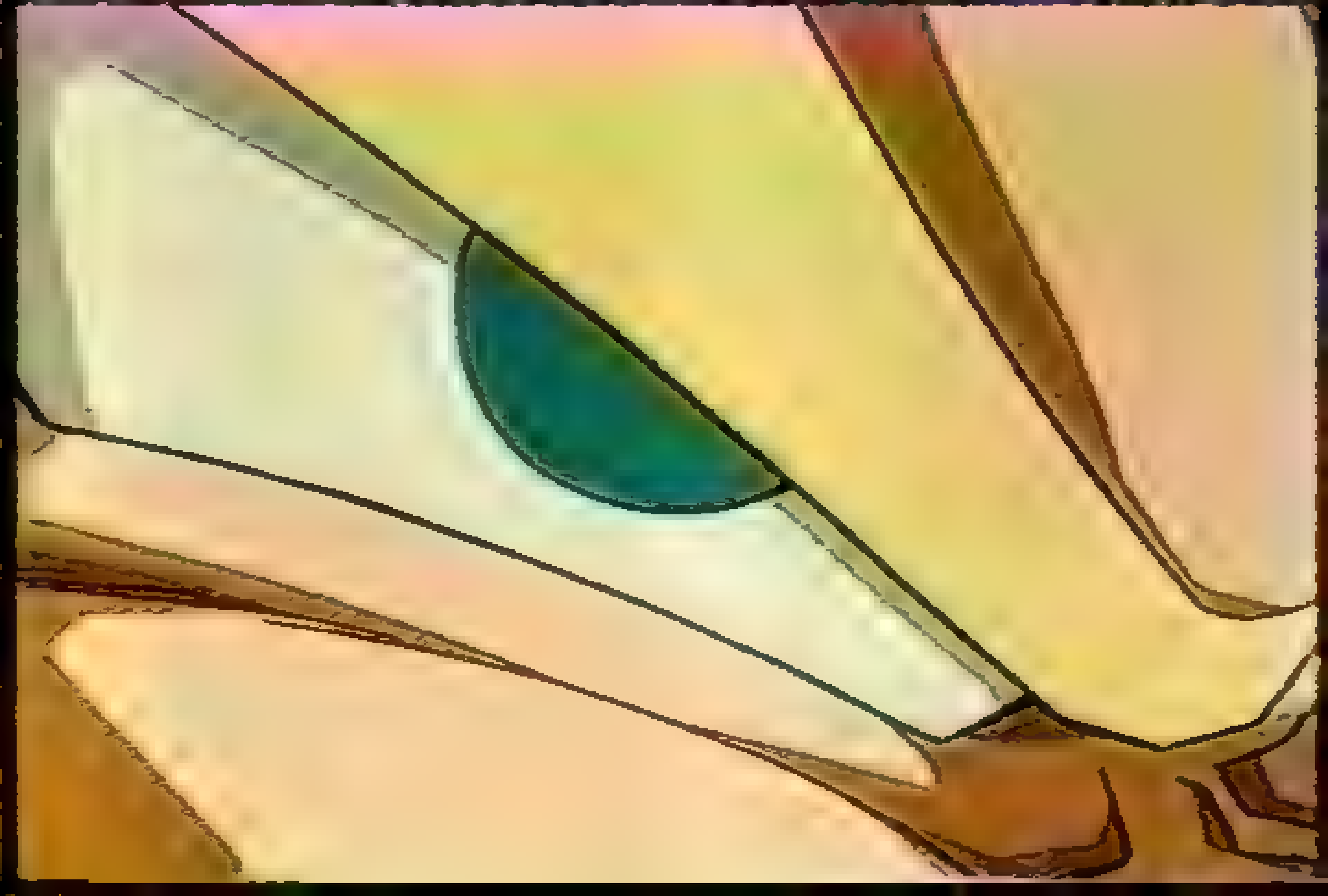






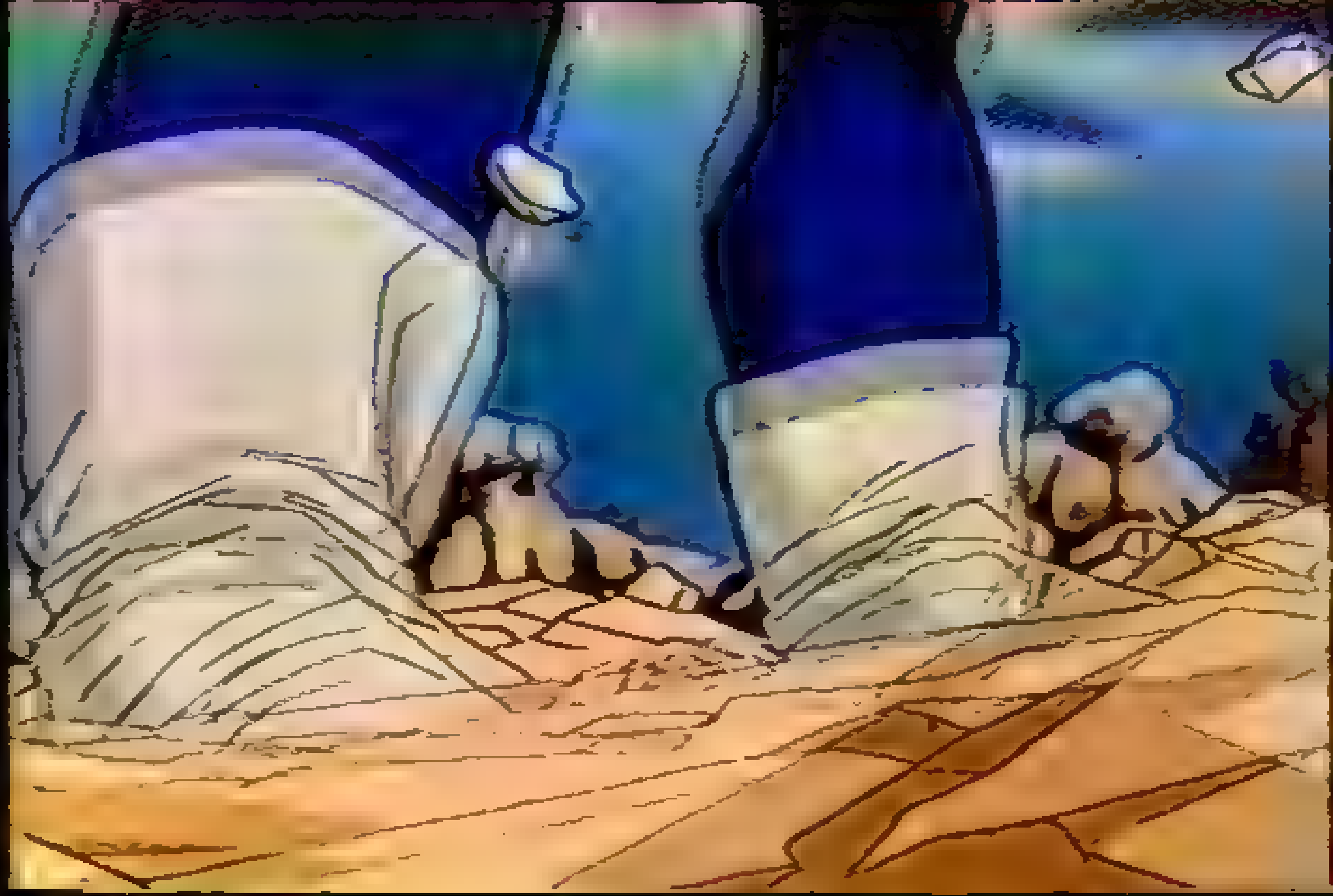










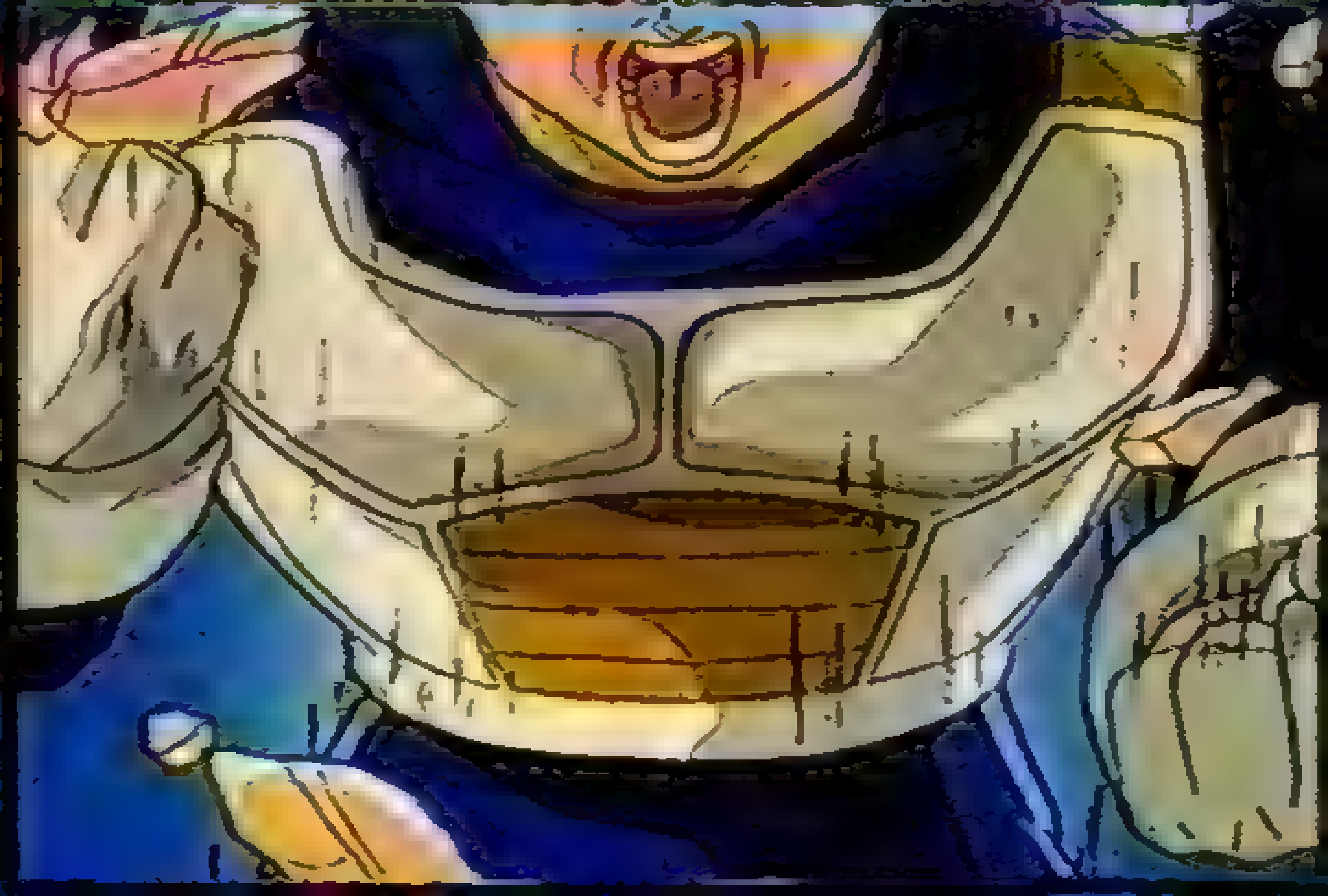


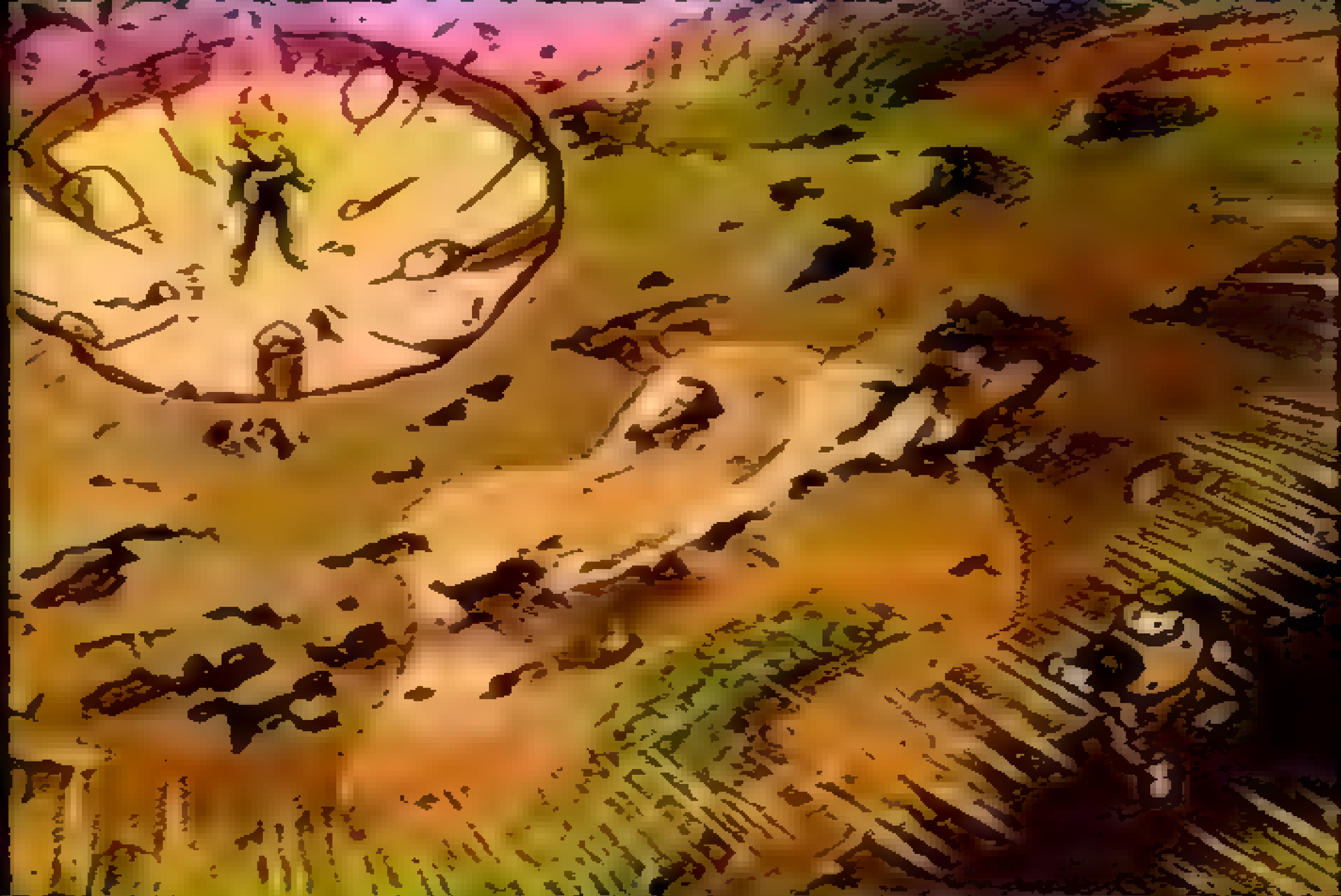


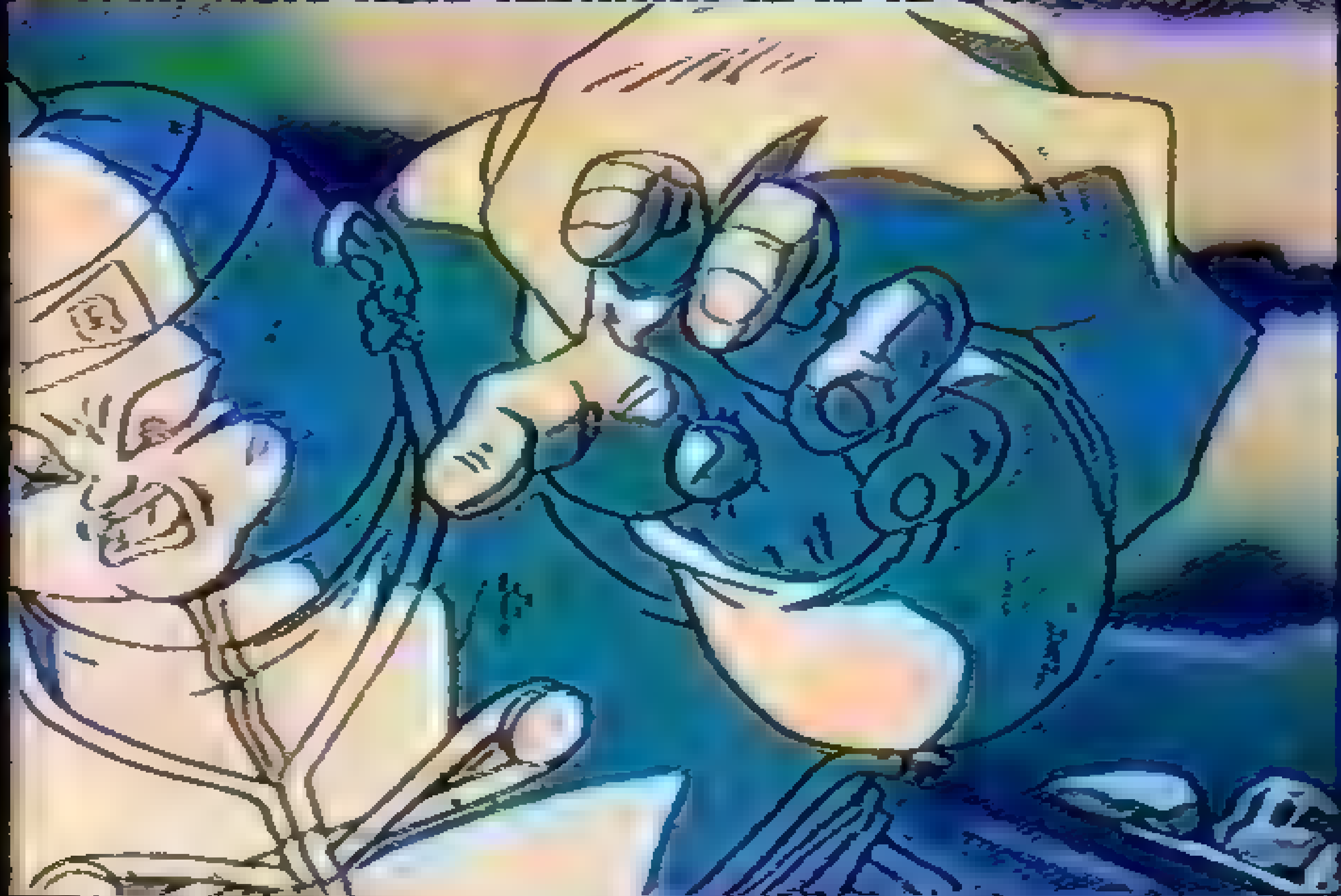


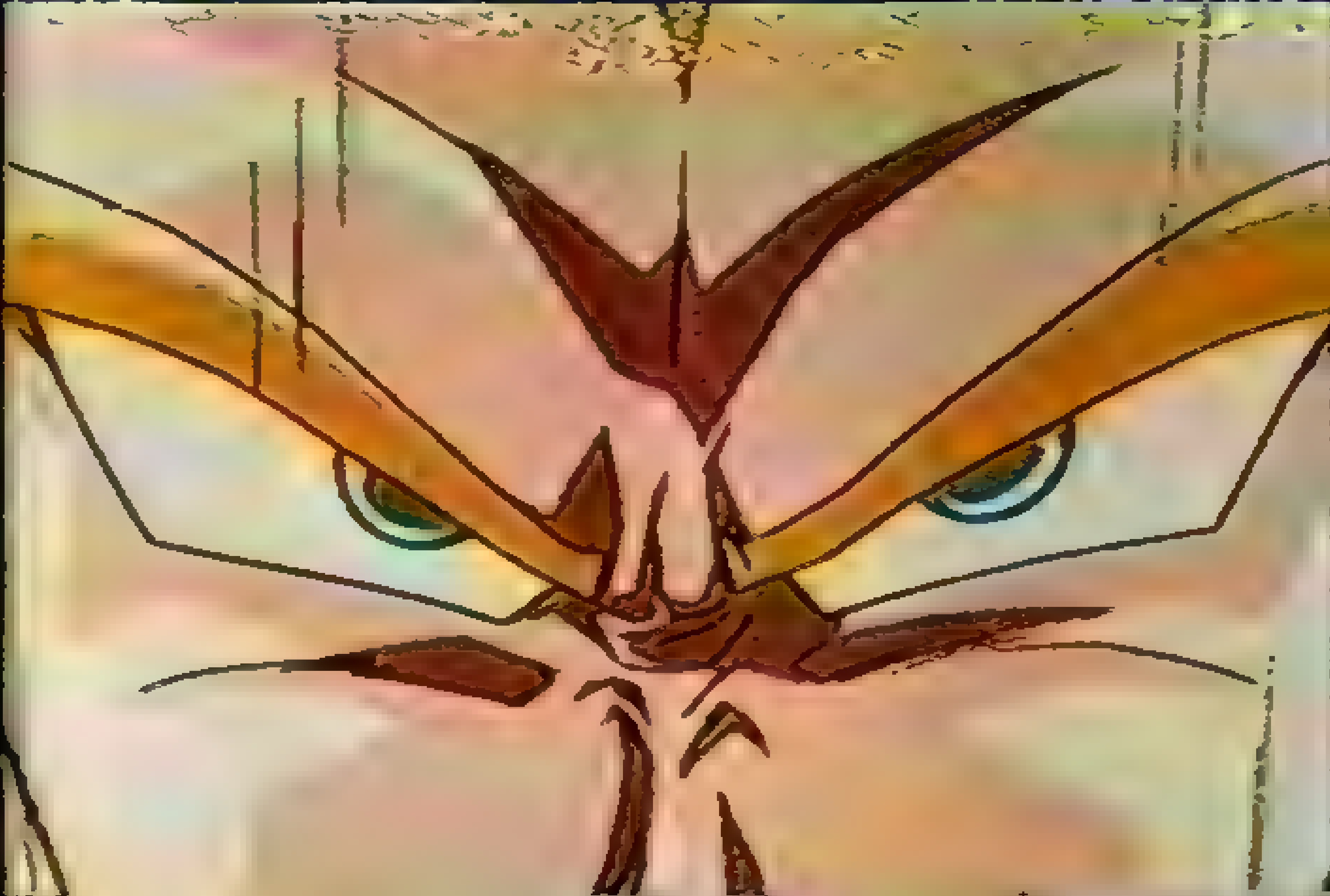




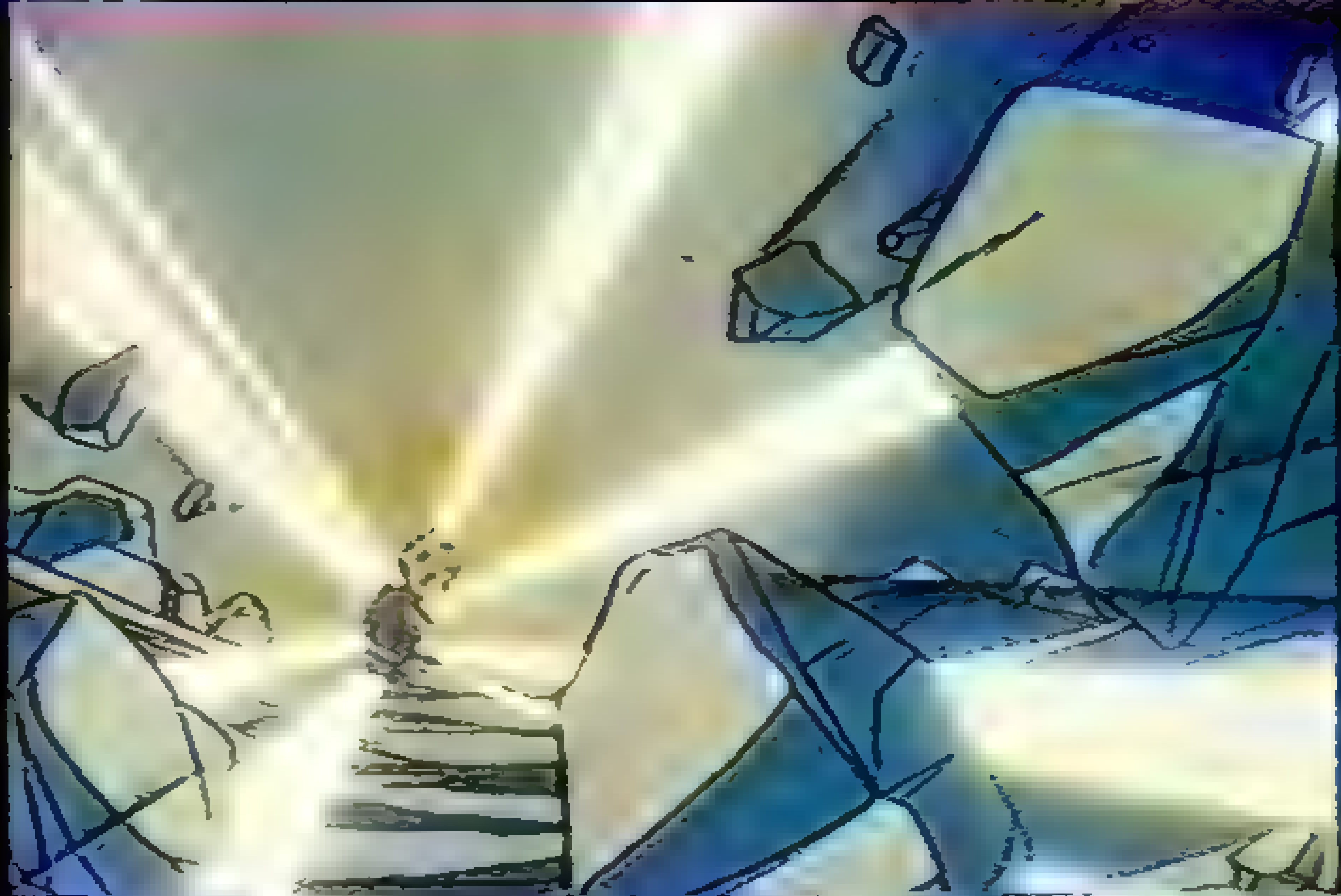


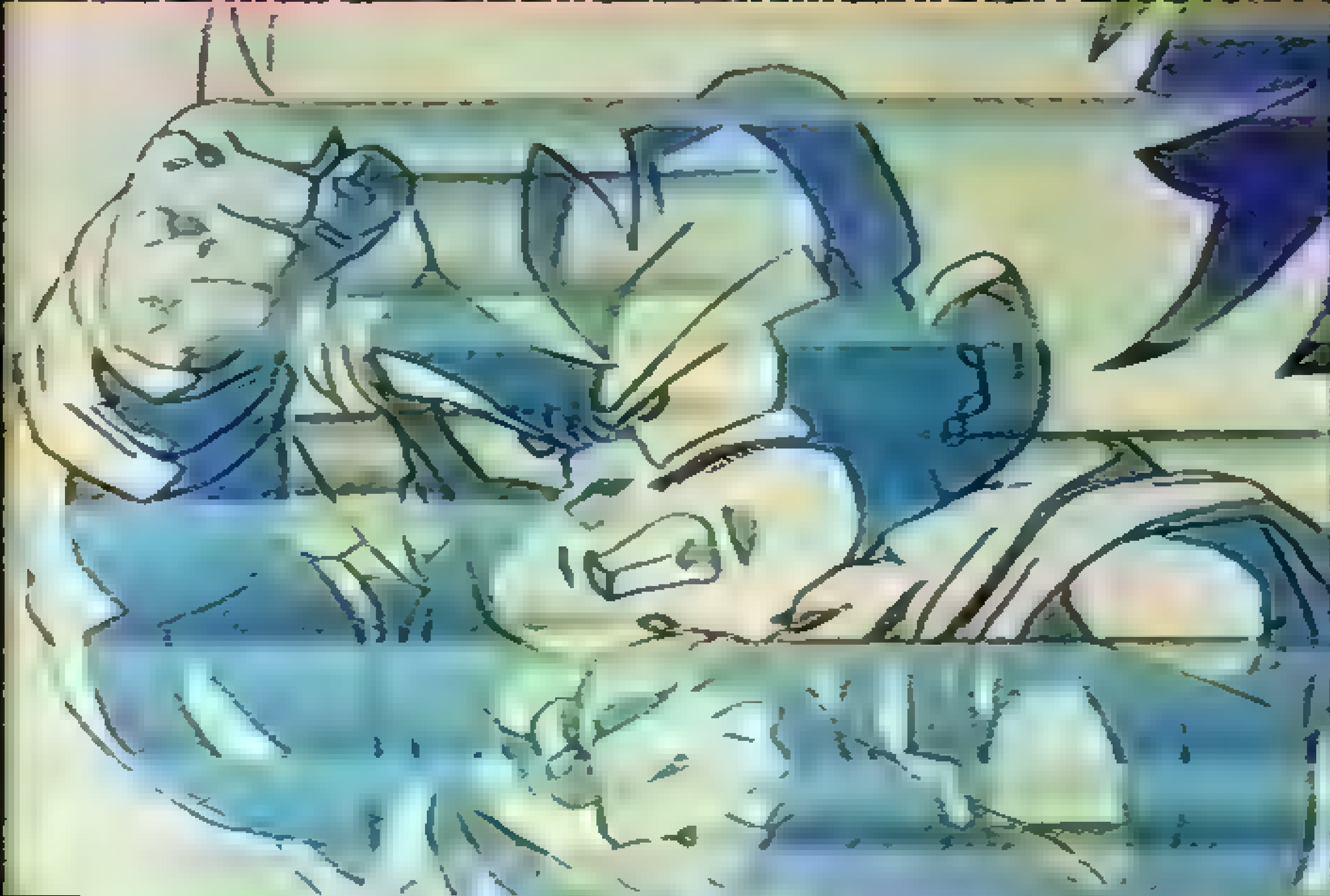


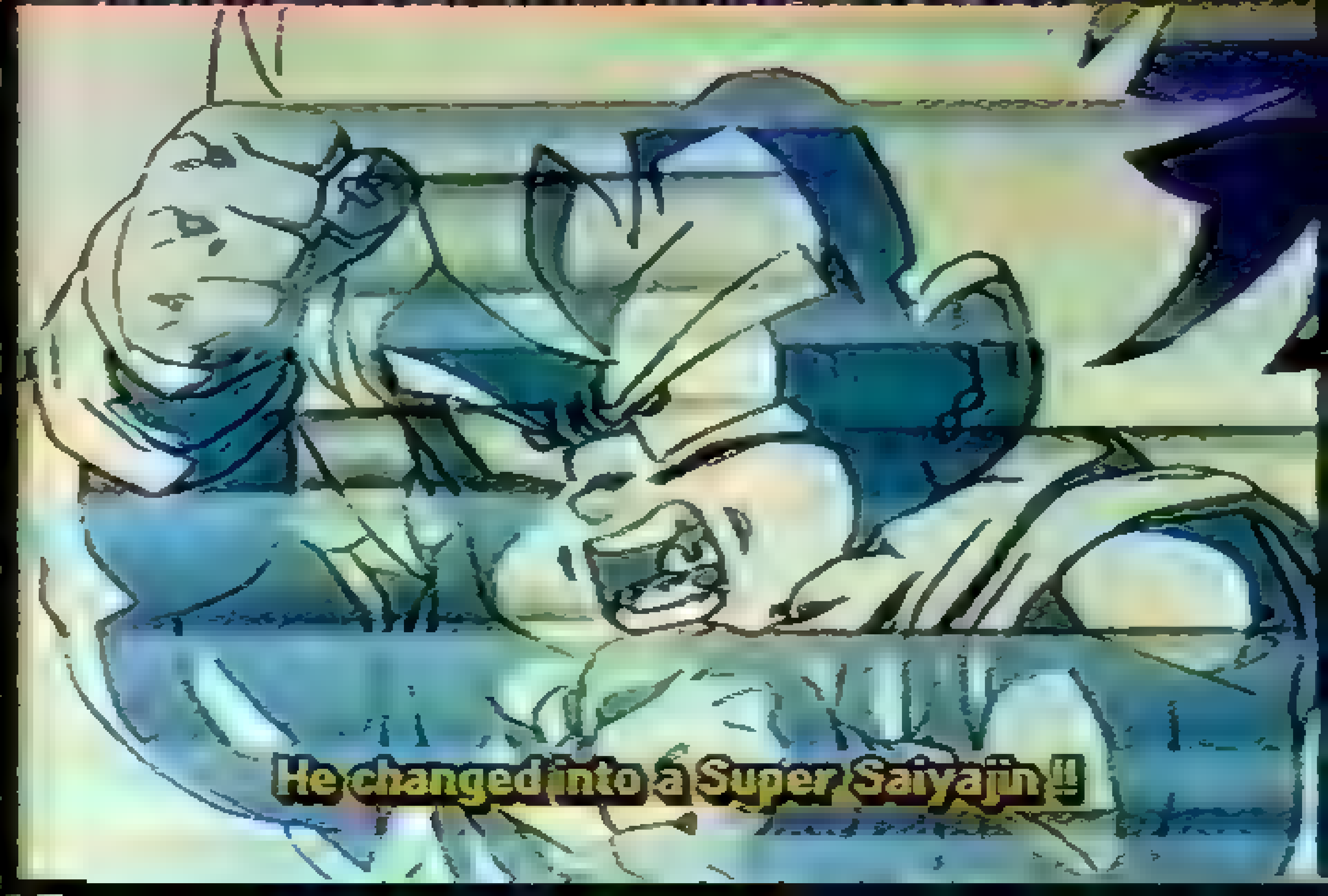











He changed into a Super Saiyajin !!

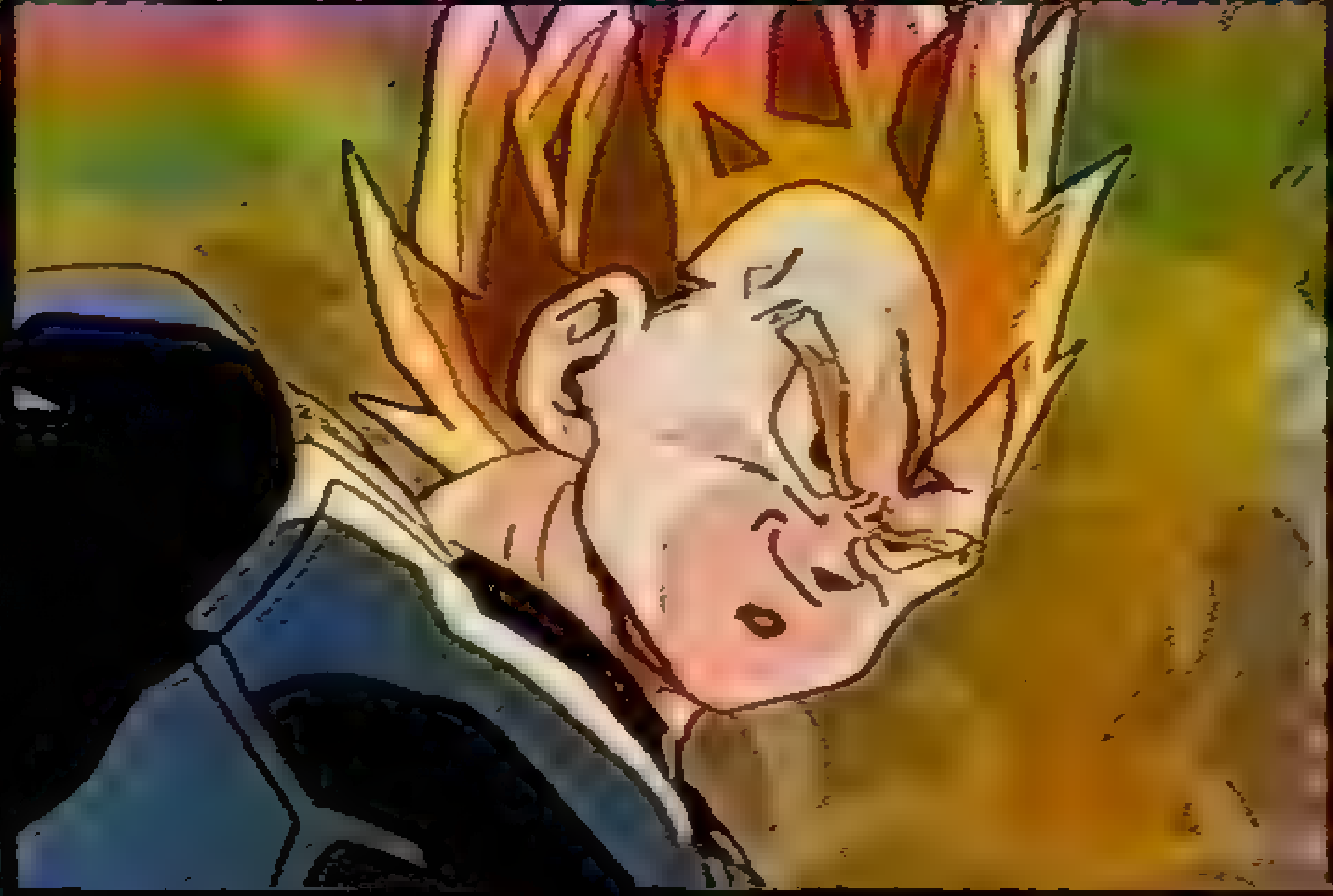




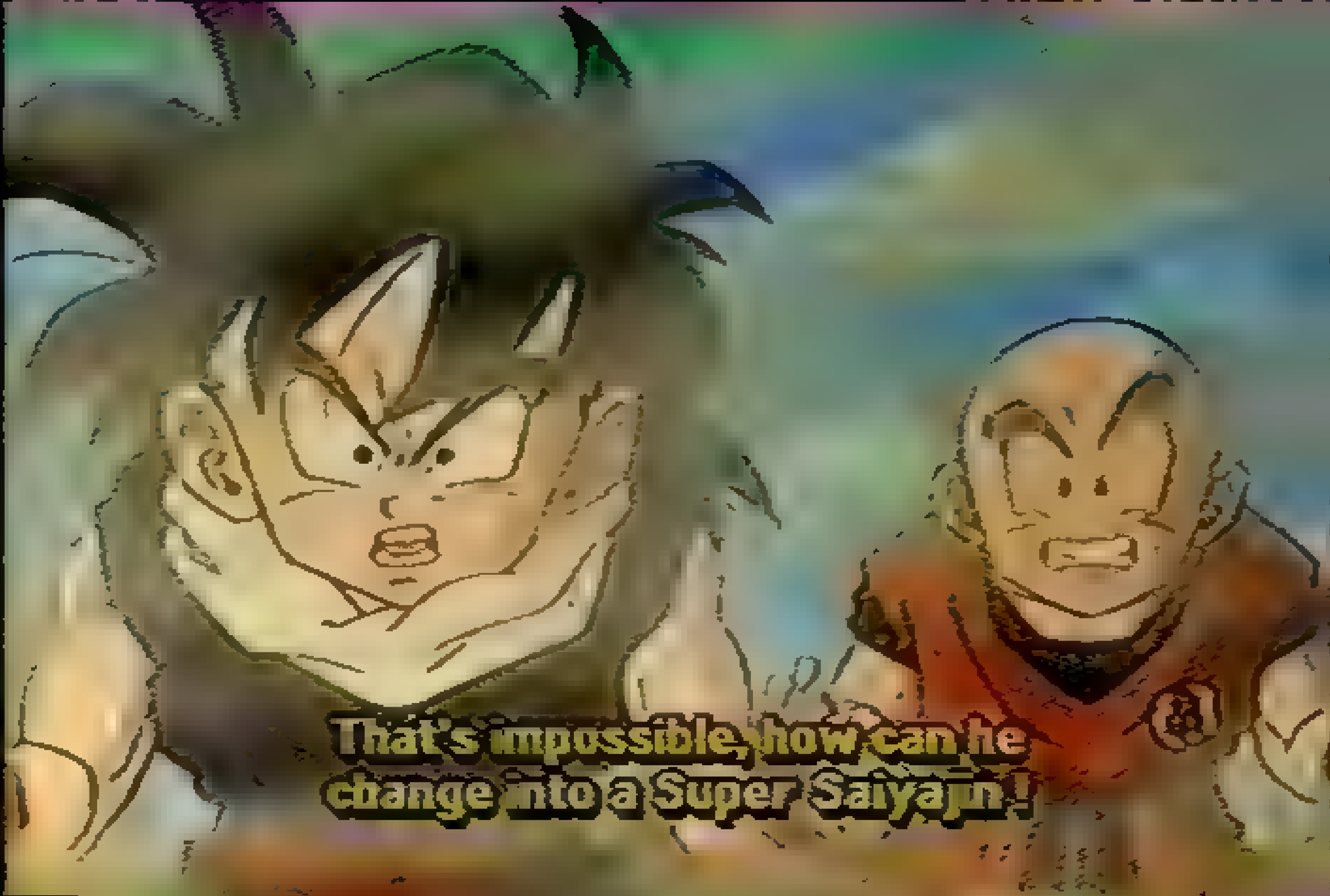









That's impossible, how can he
change into a Super Saiyajin !


That's impossible, how can he
change into a Super Saiyajin !


That's impossible, how can he
change into a Super Saiyajin !

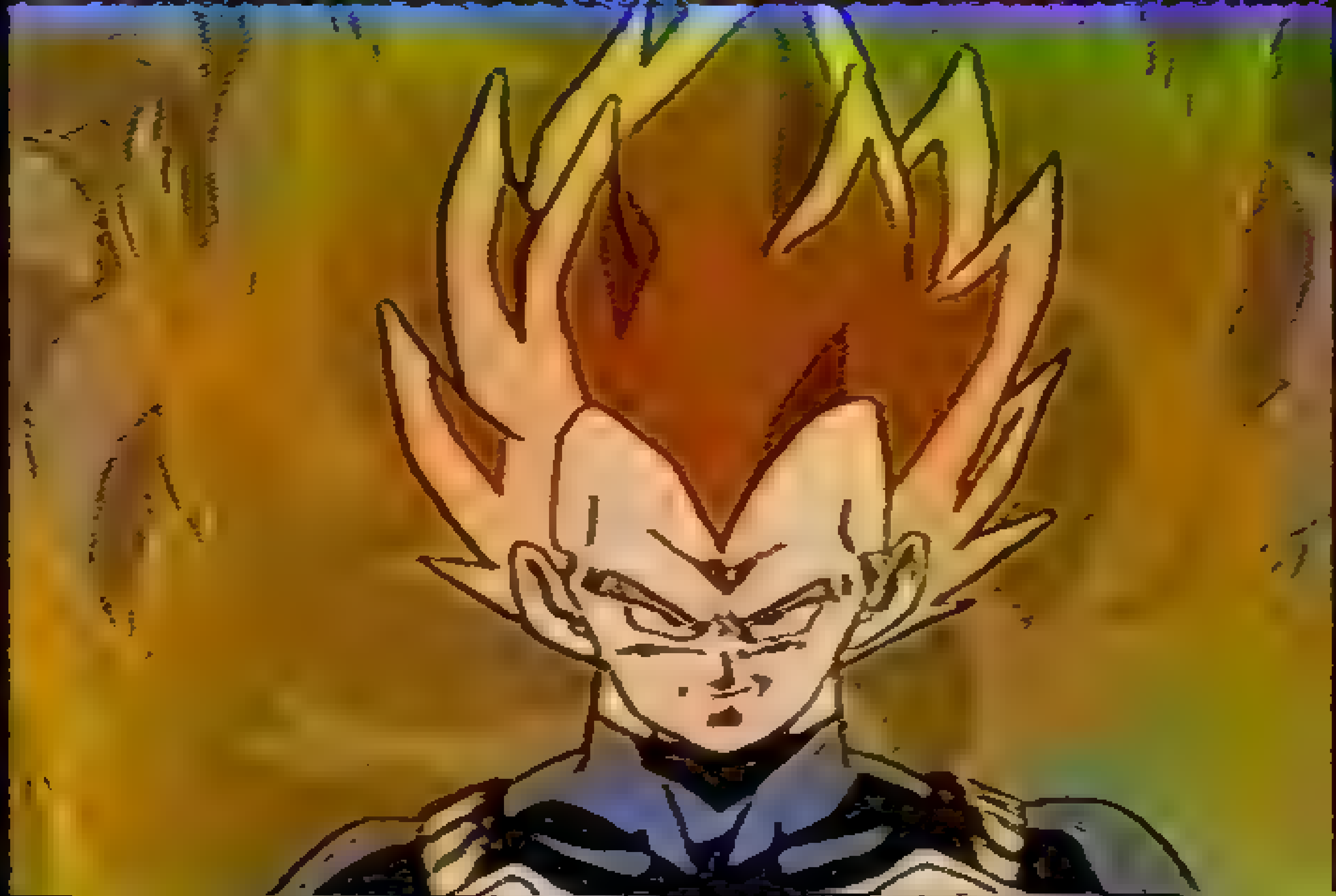

You can't change into a Super
Saiyajin without a quiet heart


You can't change into a Super
Saiyajin without a quiet heart




My heart is quiet


My heart is calm and pure






But make no mistake, it's pure evil



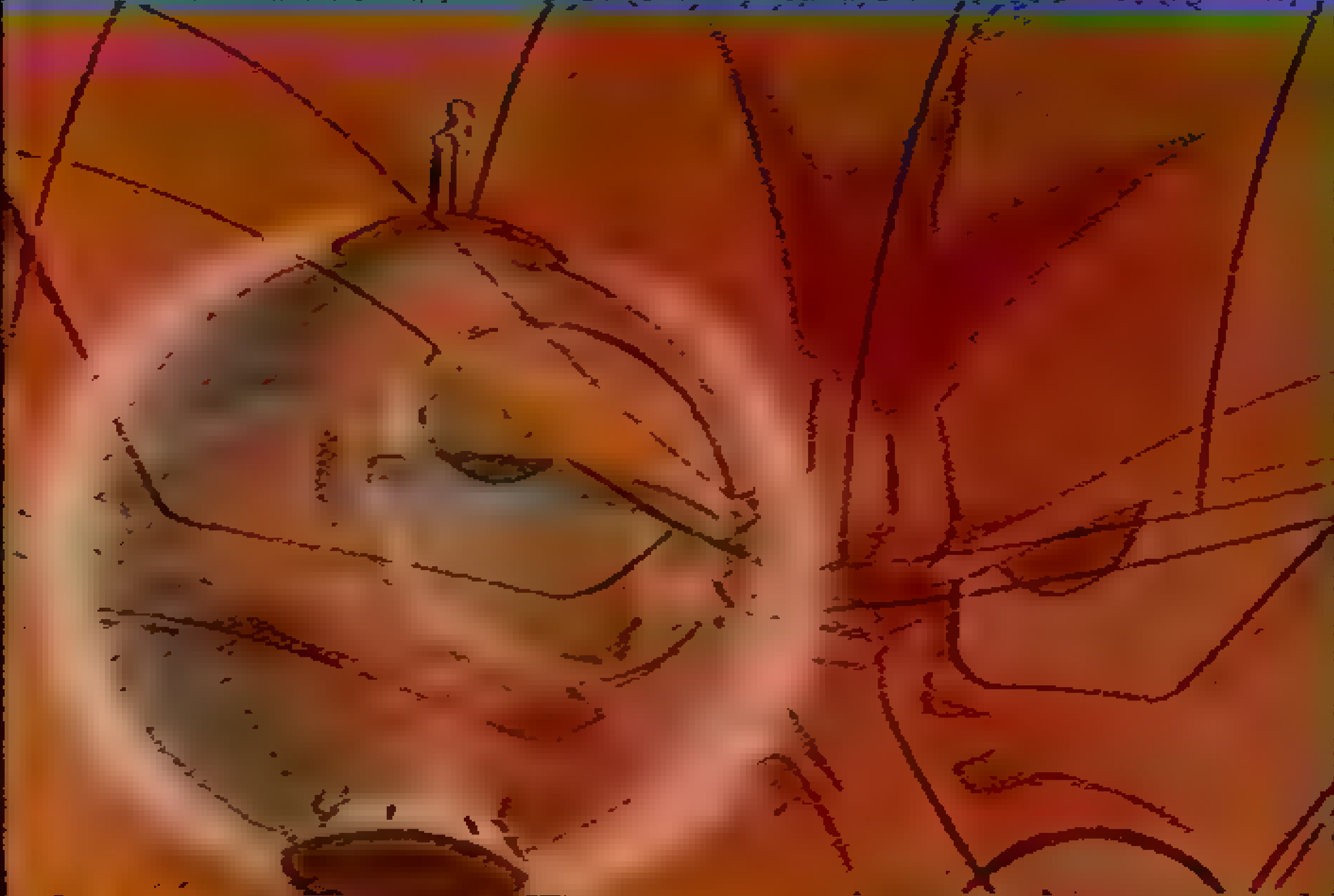

The only thing I want was to become strong


Therefore I continued my hard training.

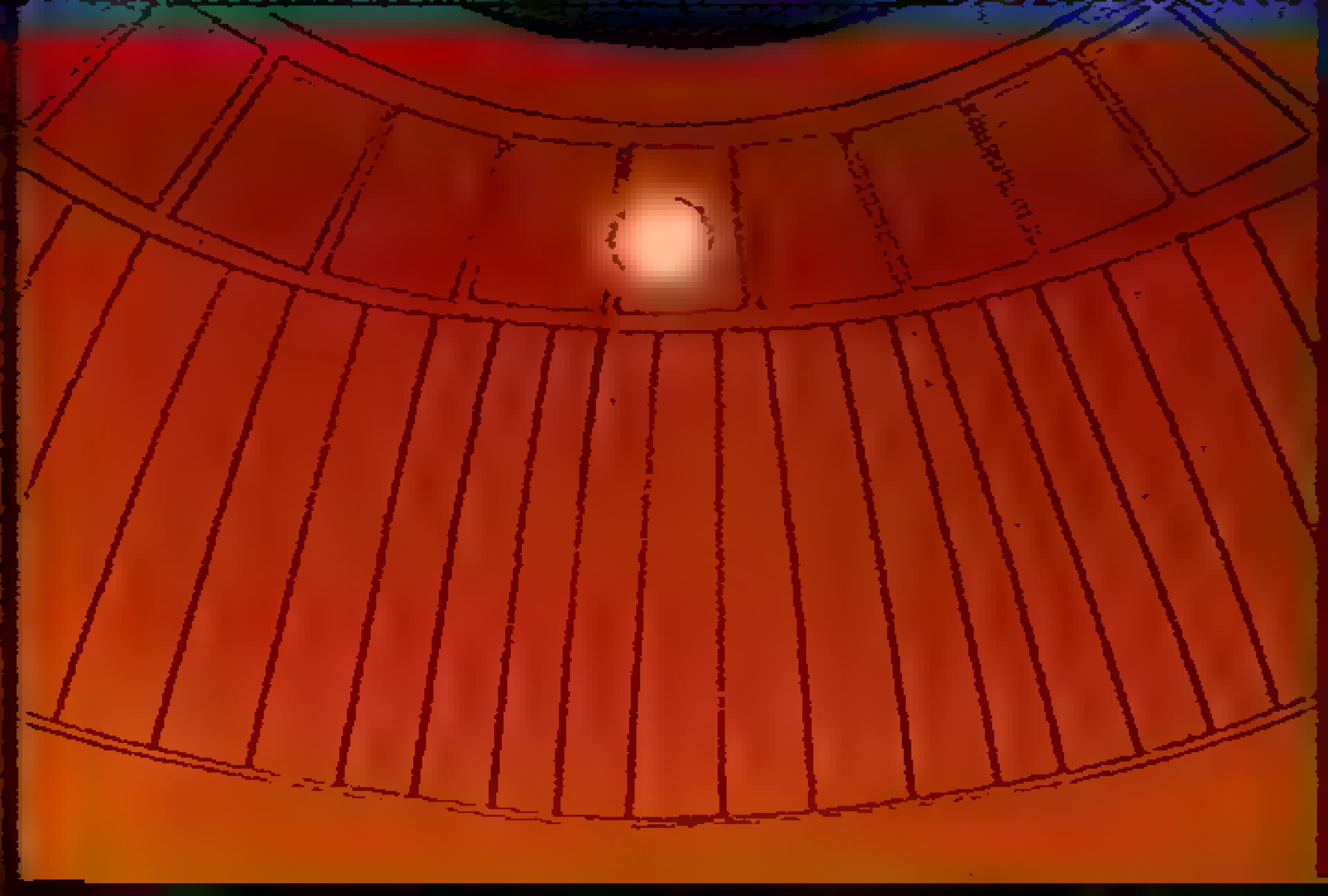

Therefore I continued my hard training



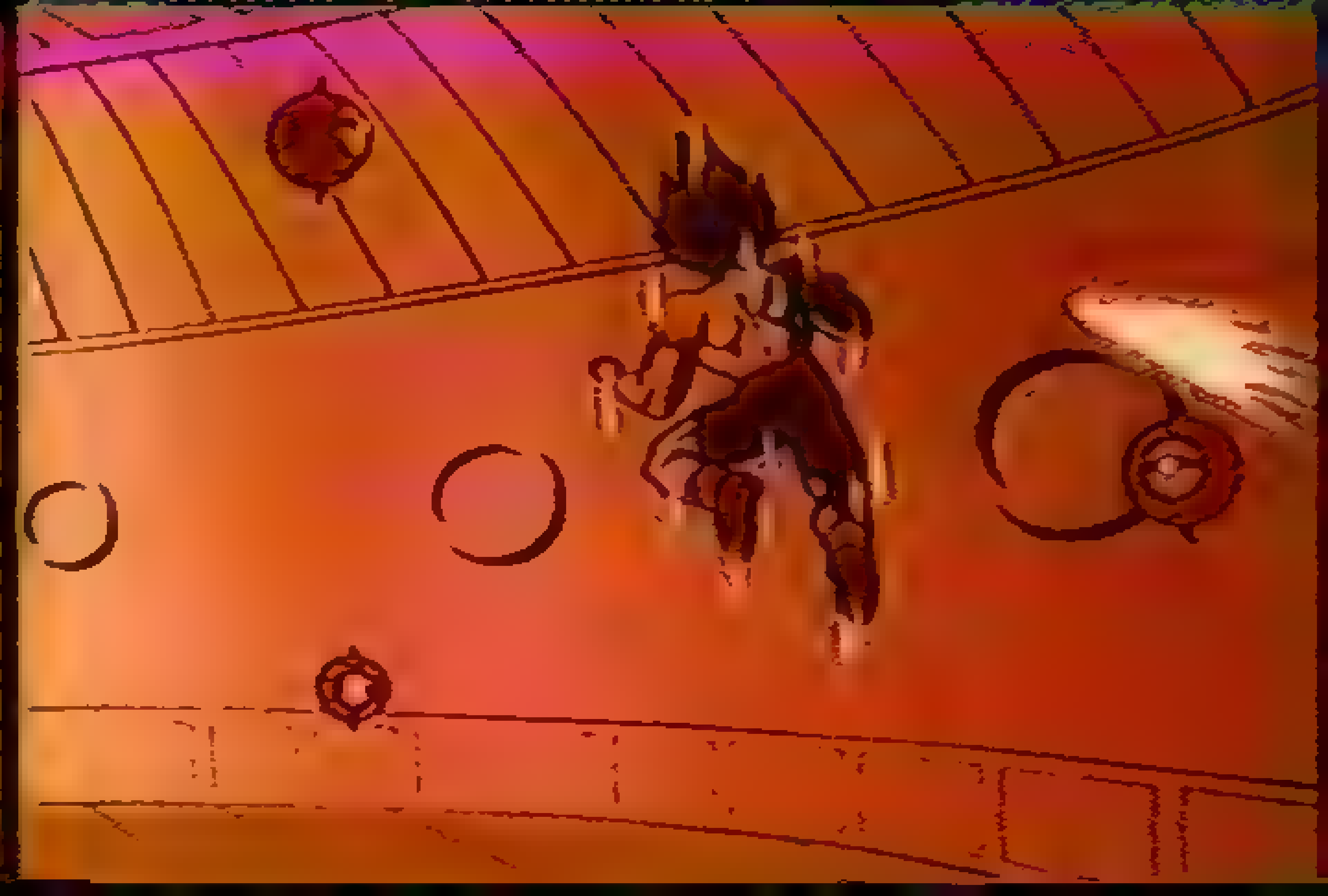


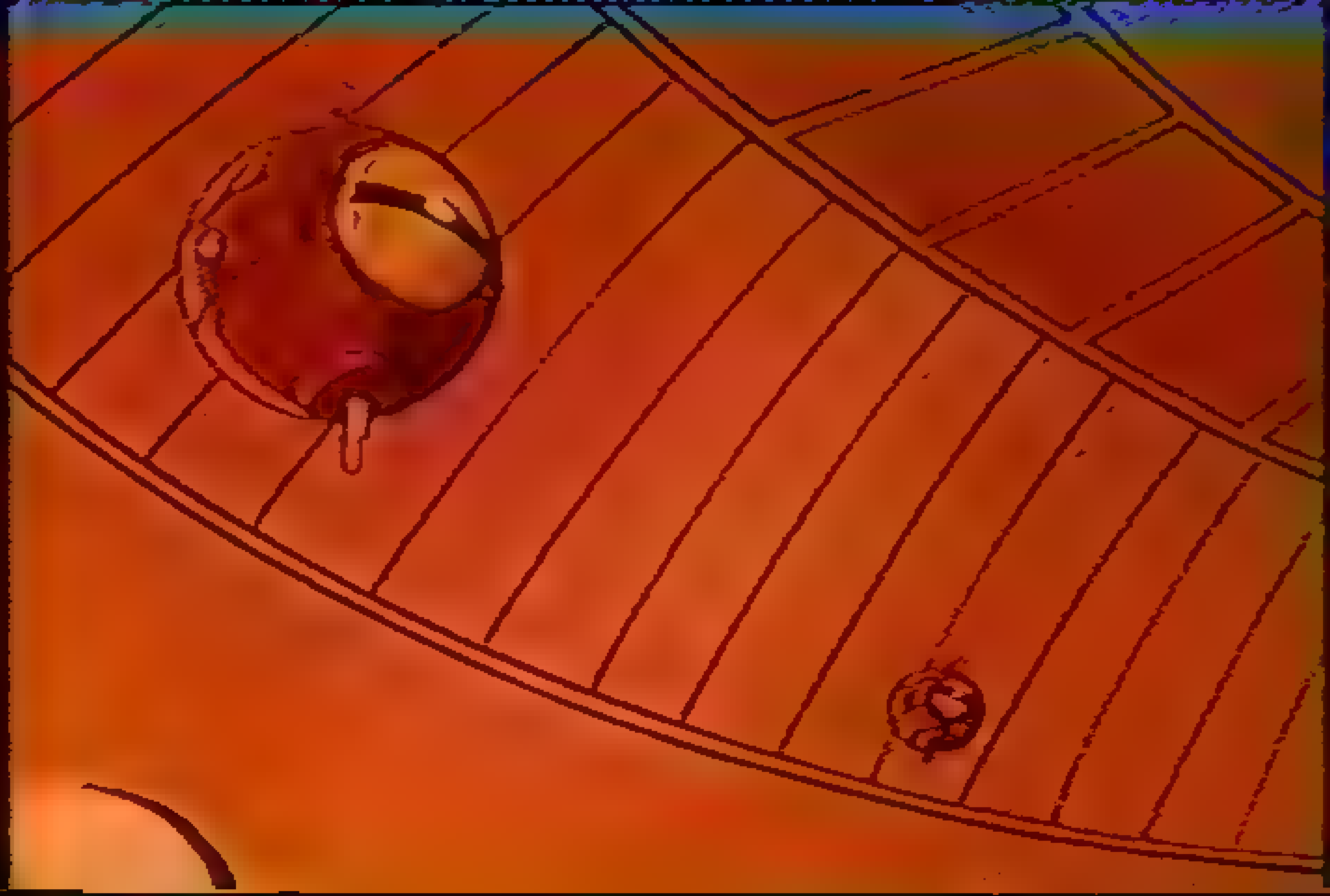




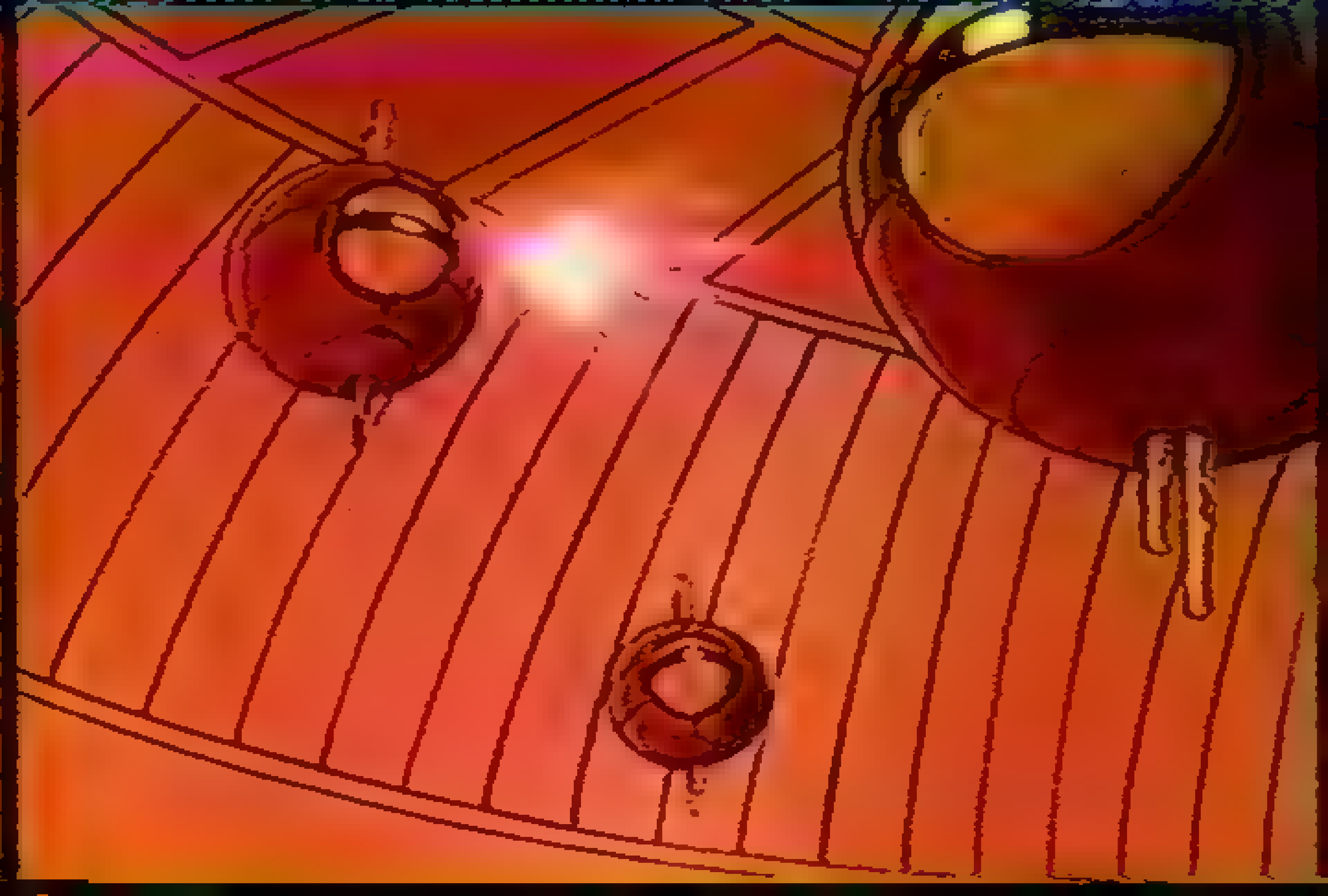




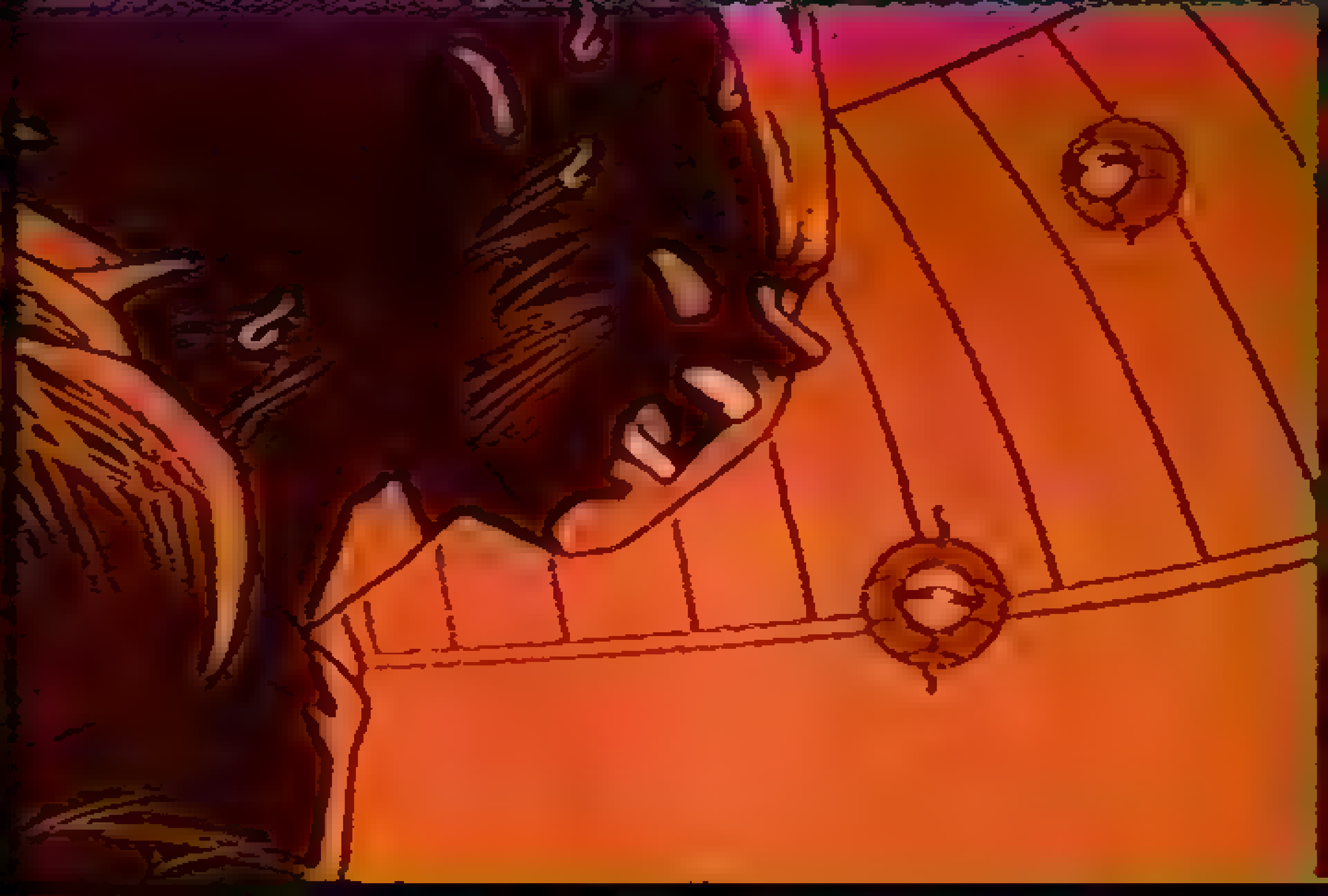


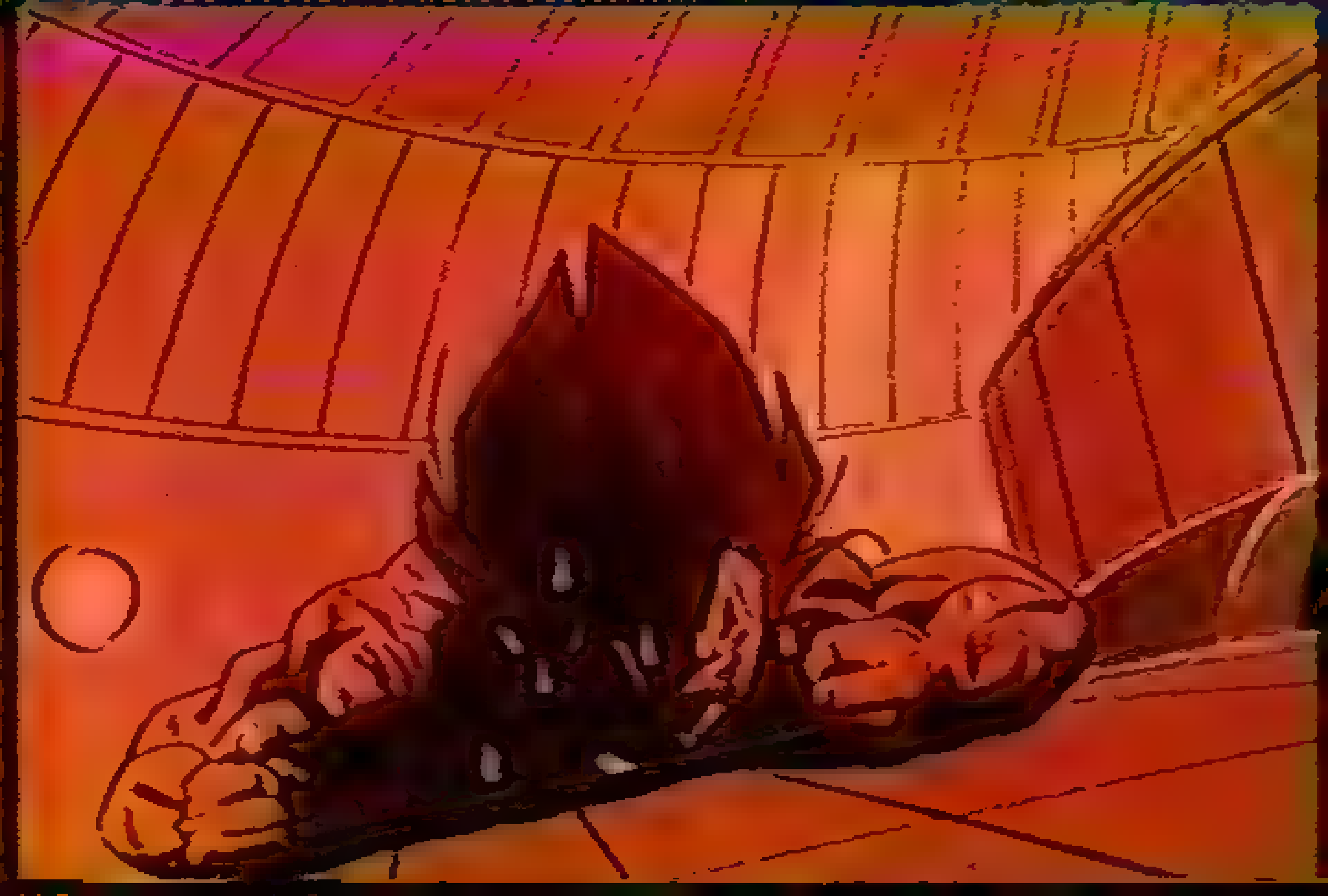






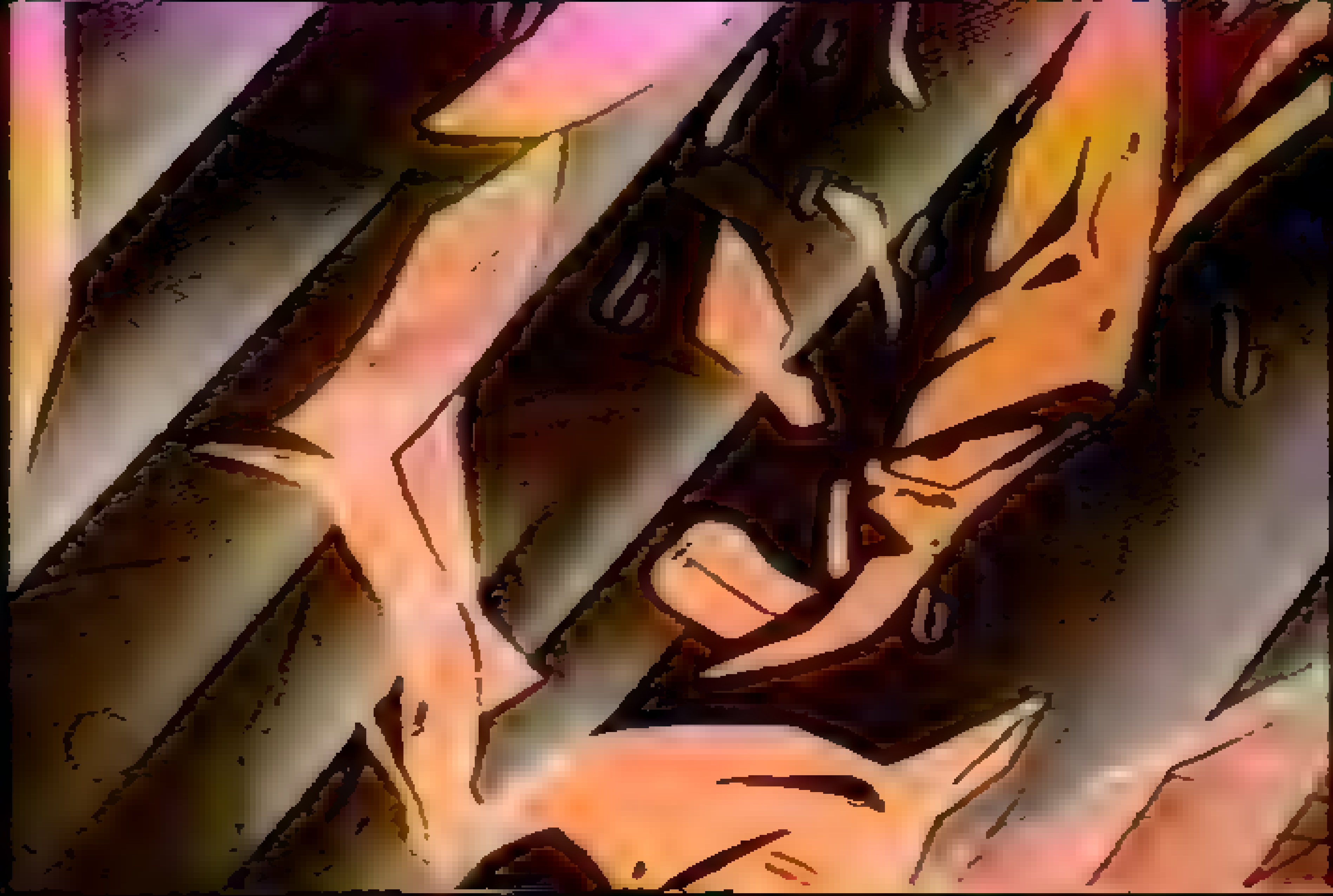




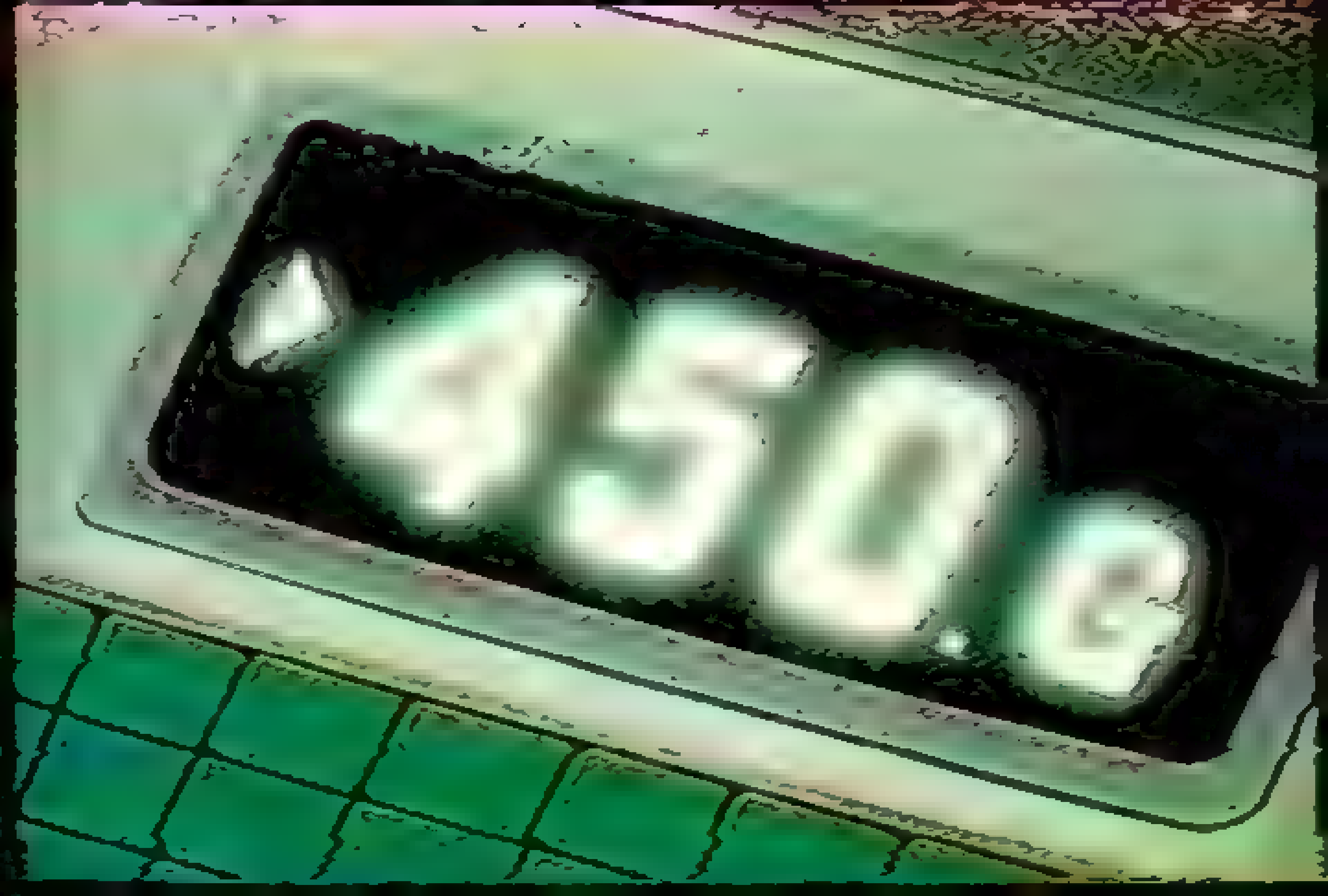






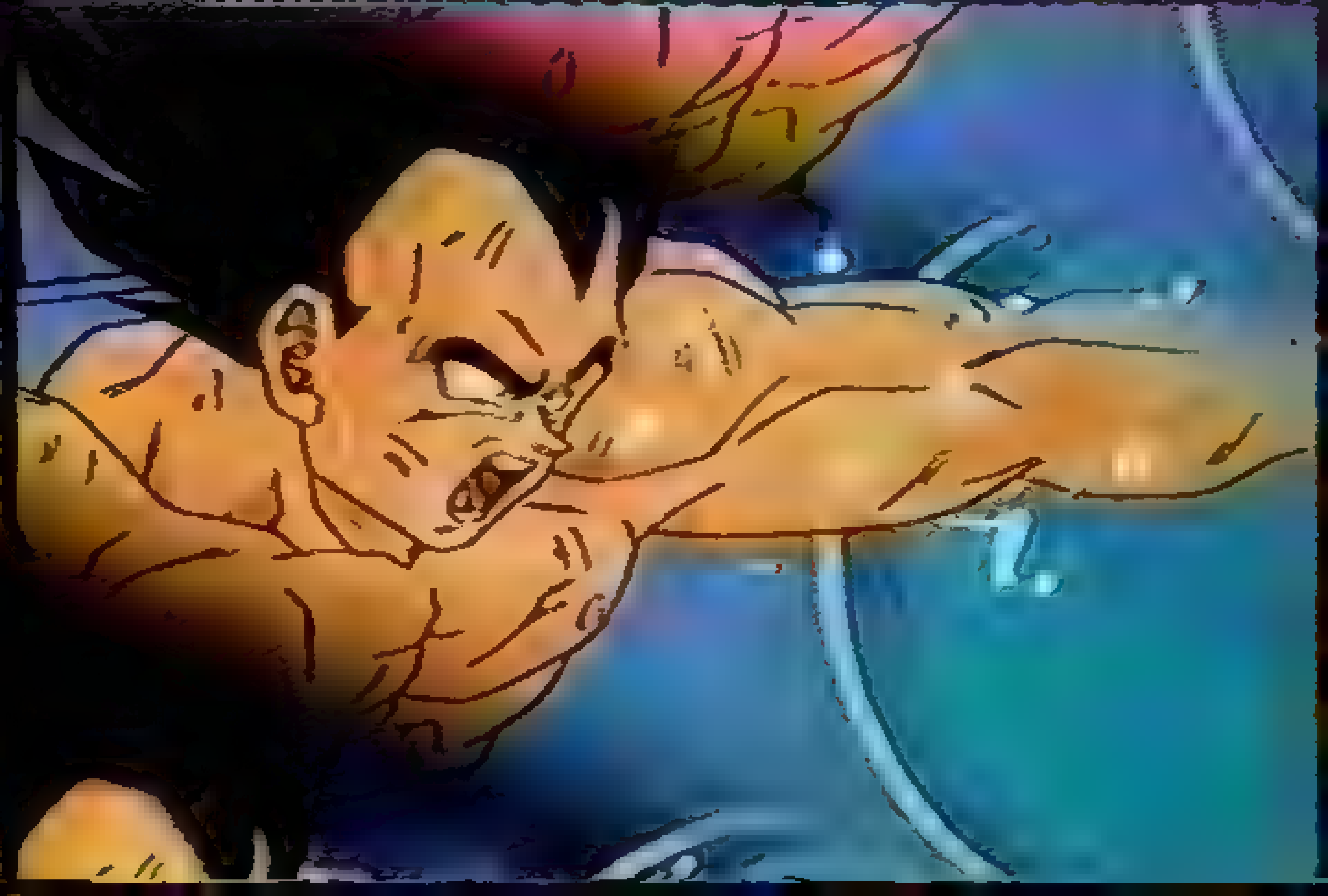


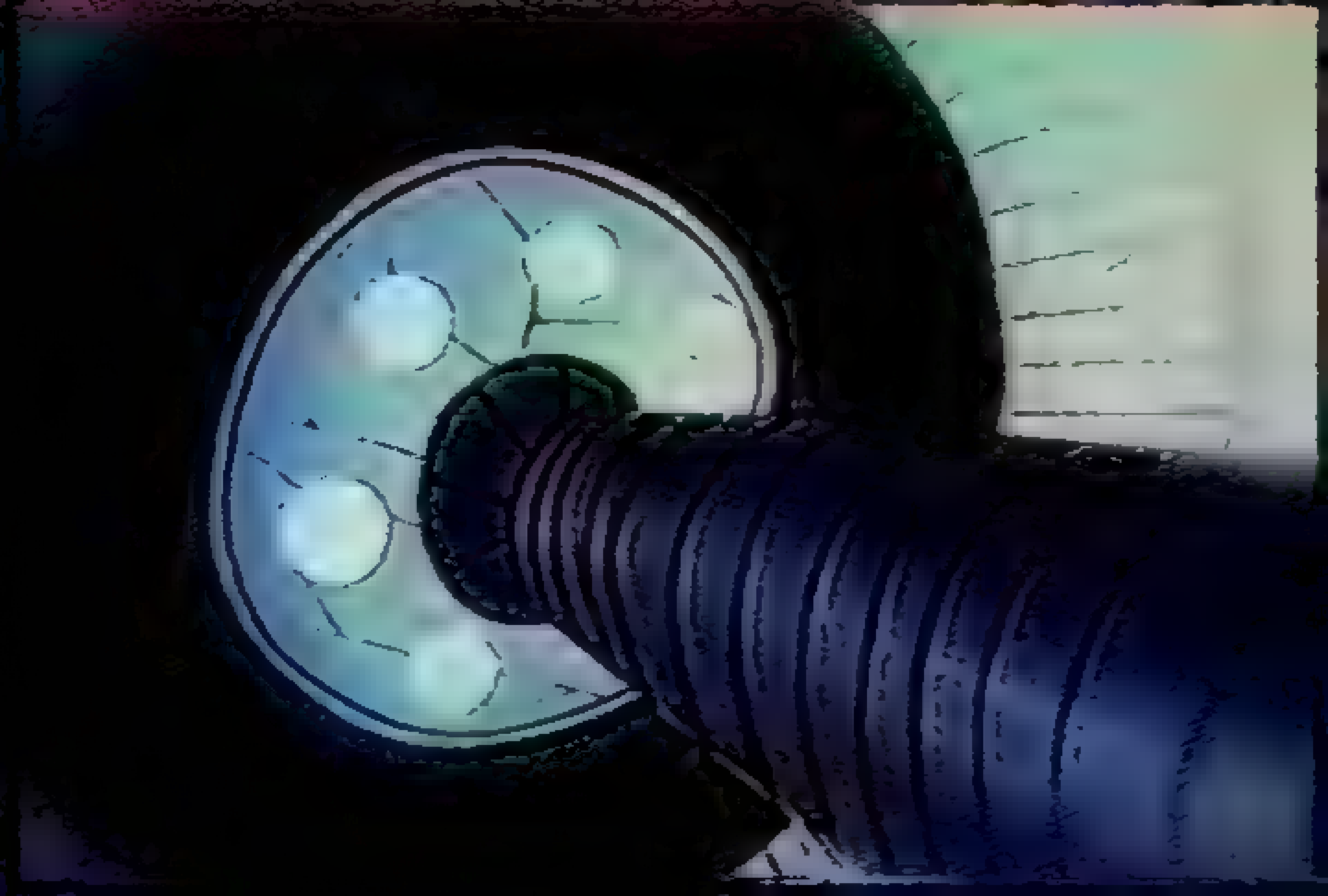


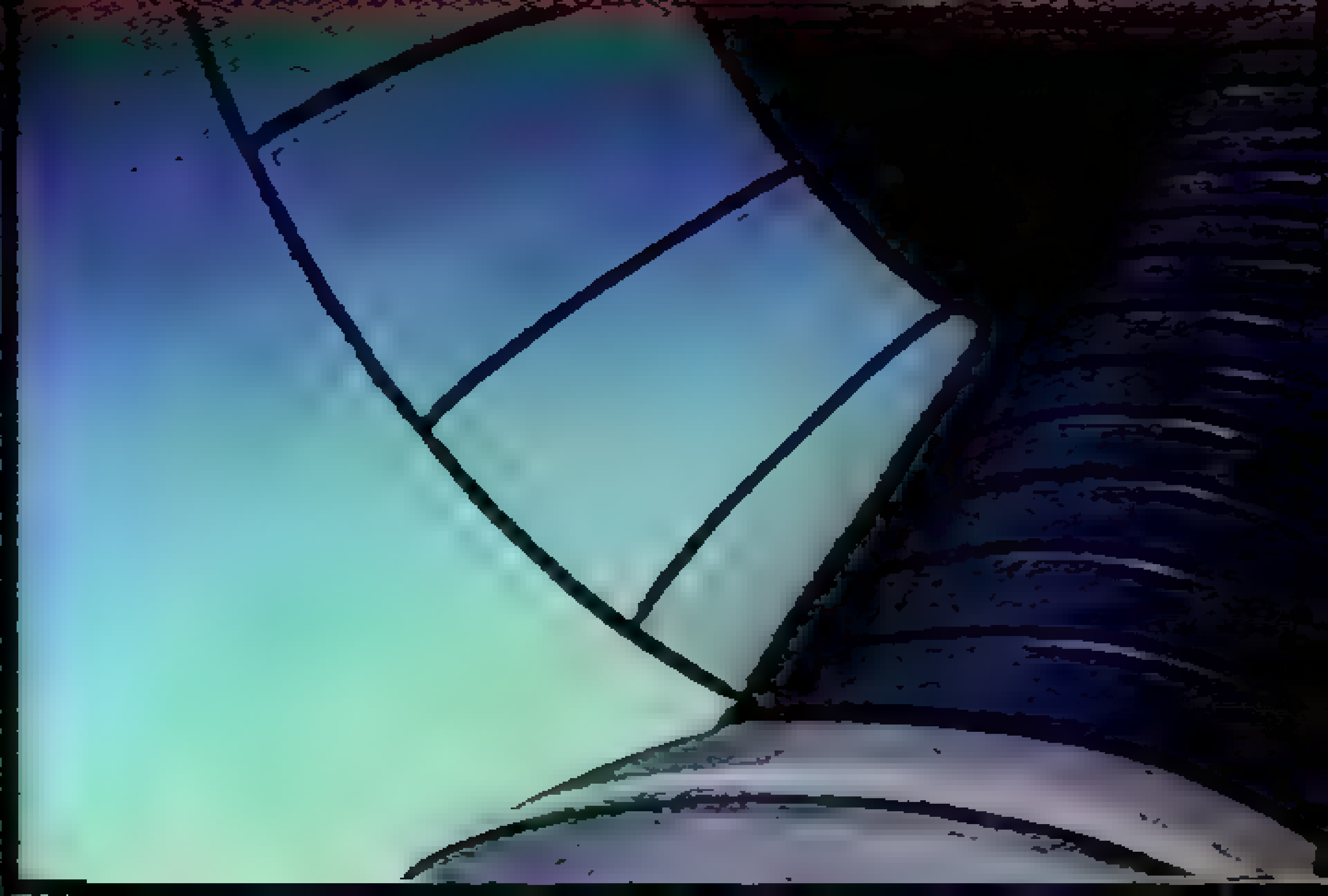

450.6

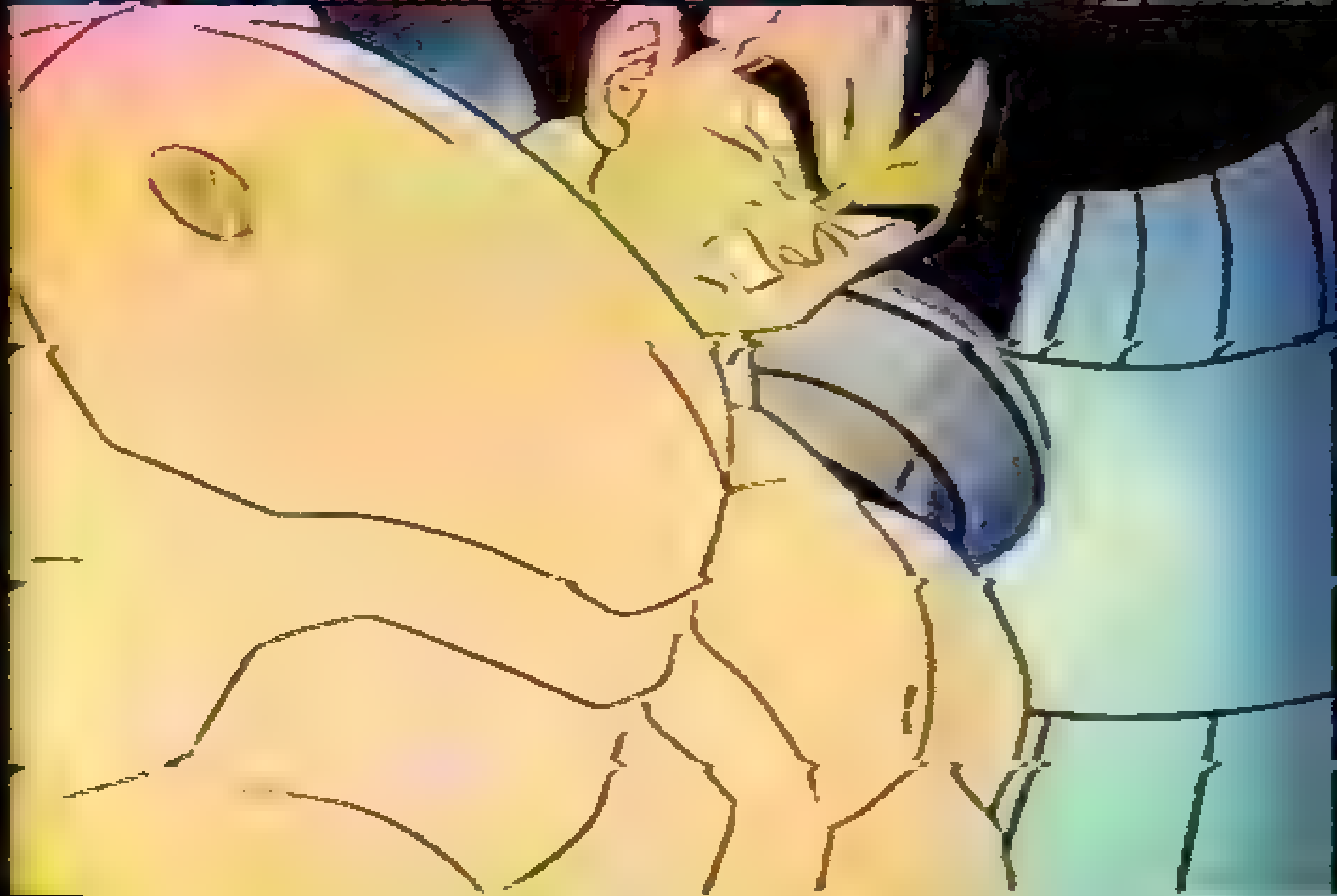

450.g

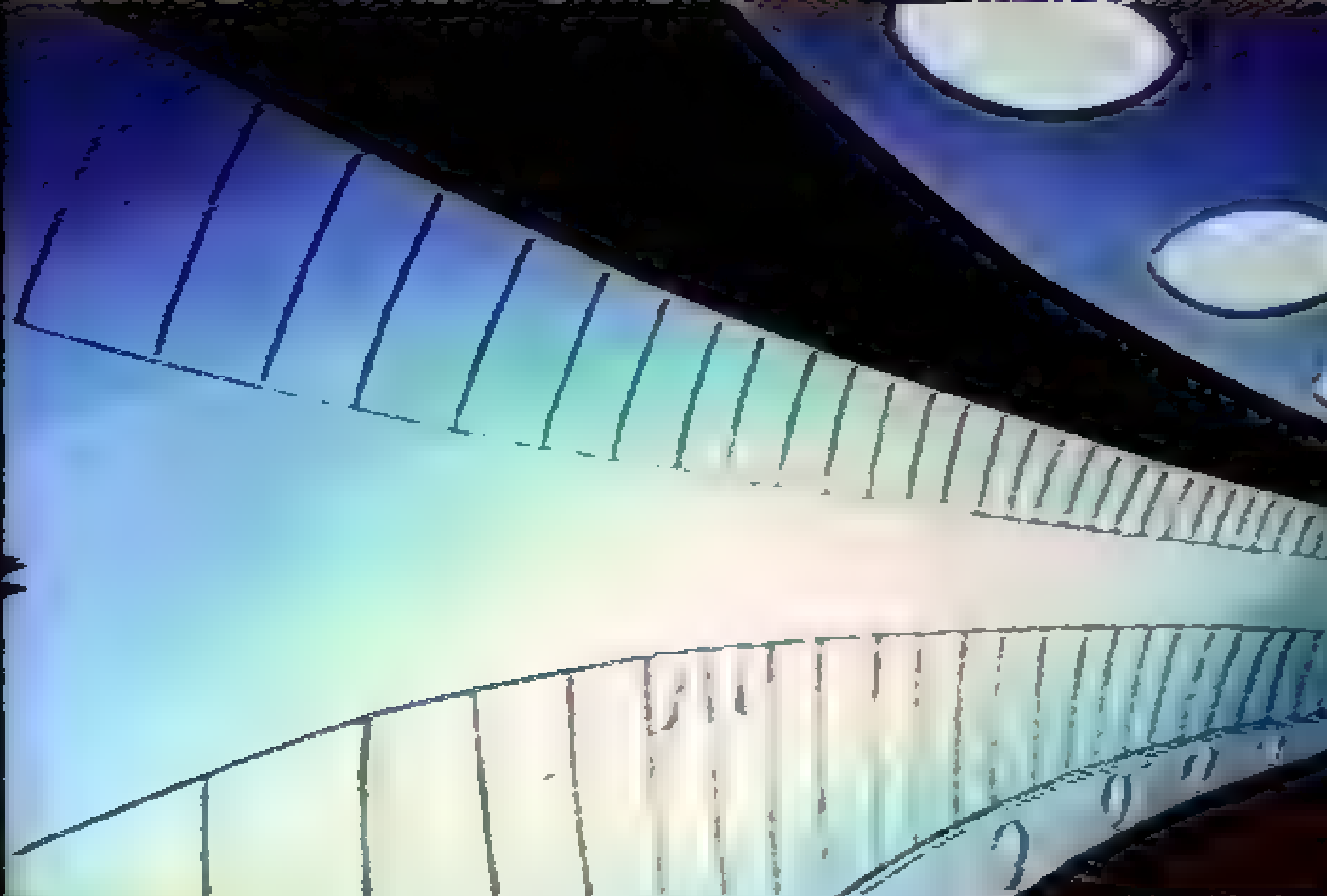


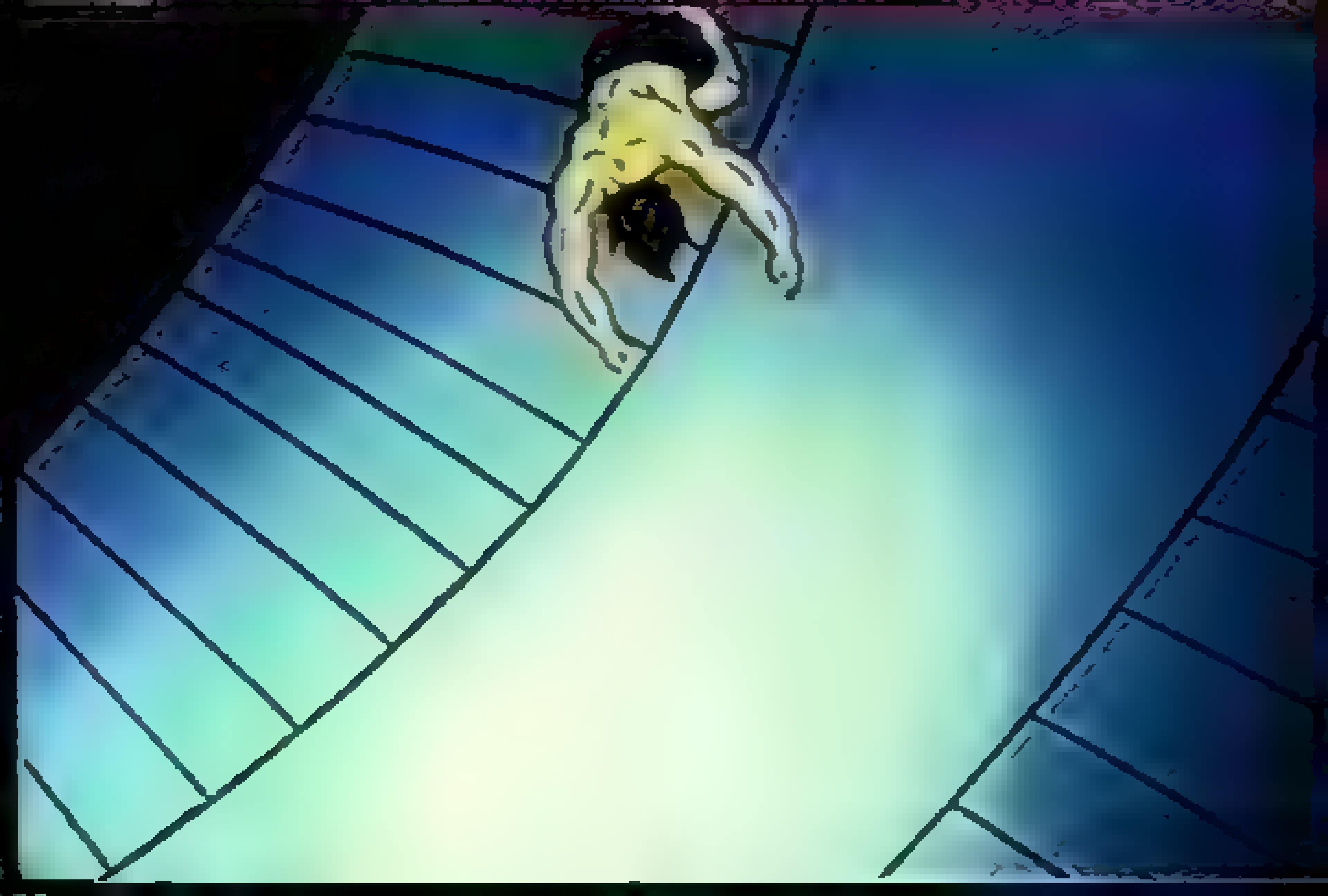


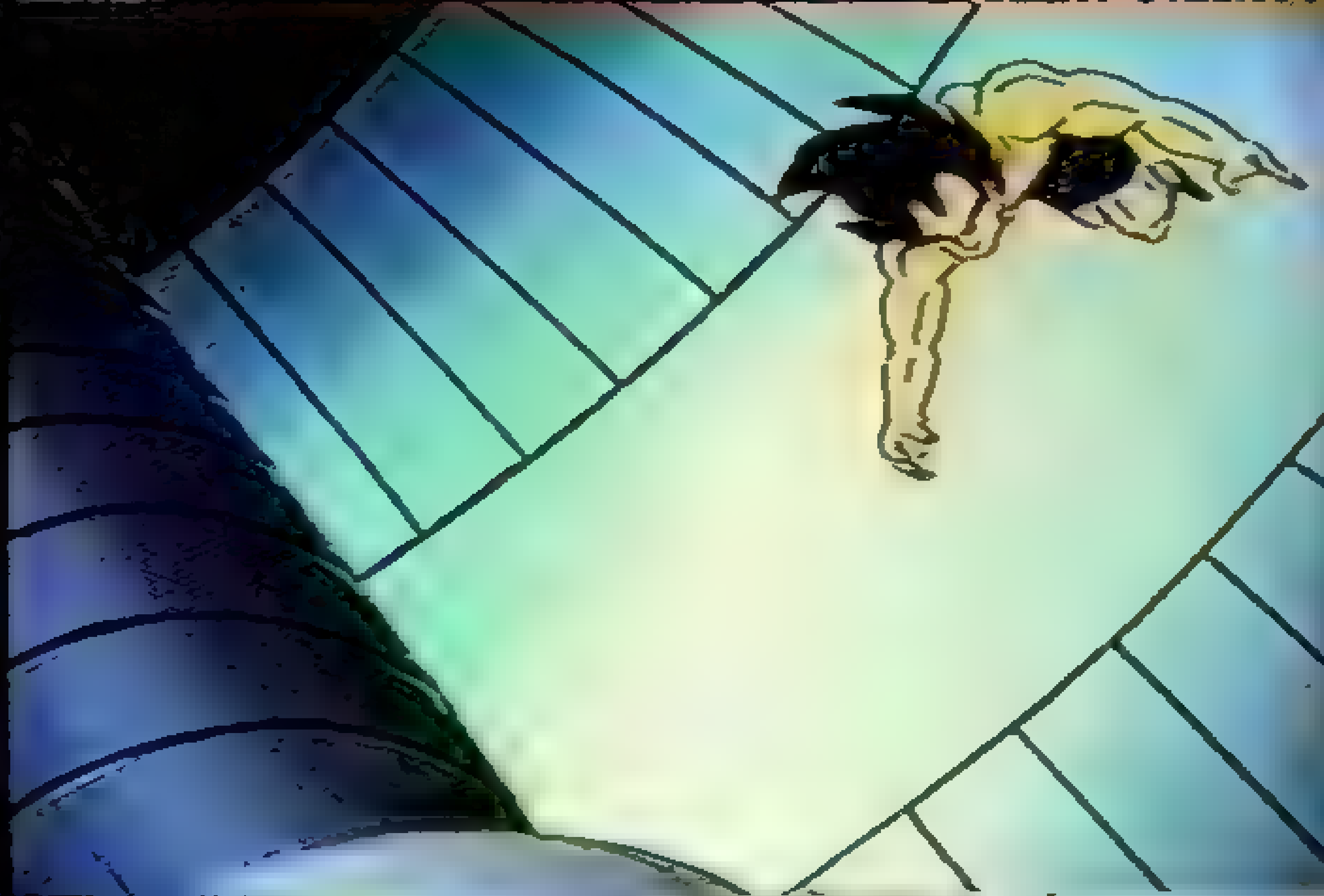


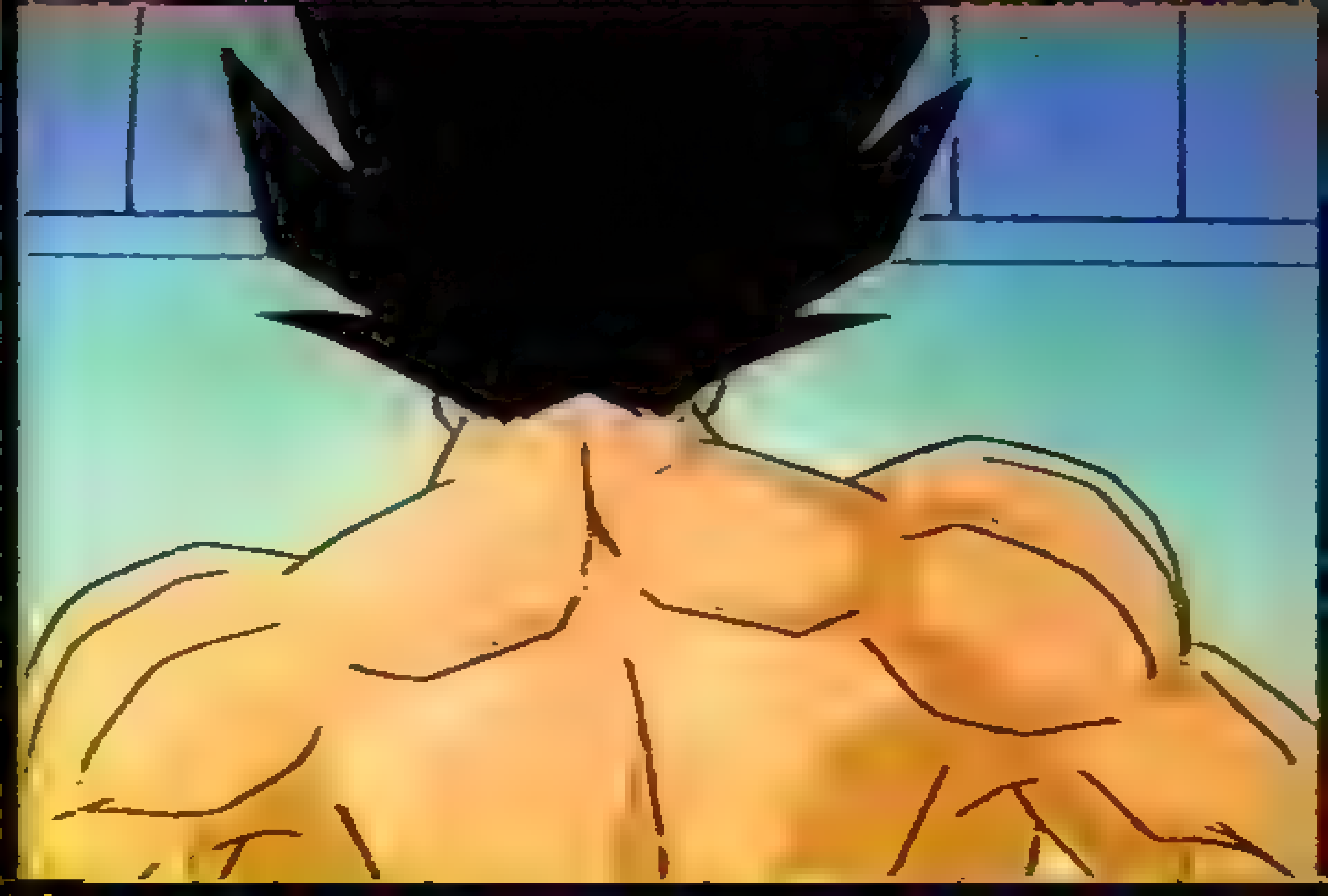


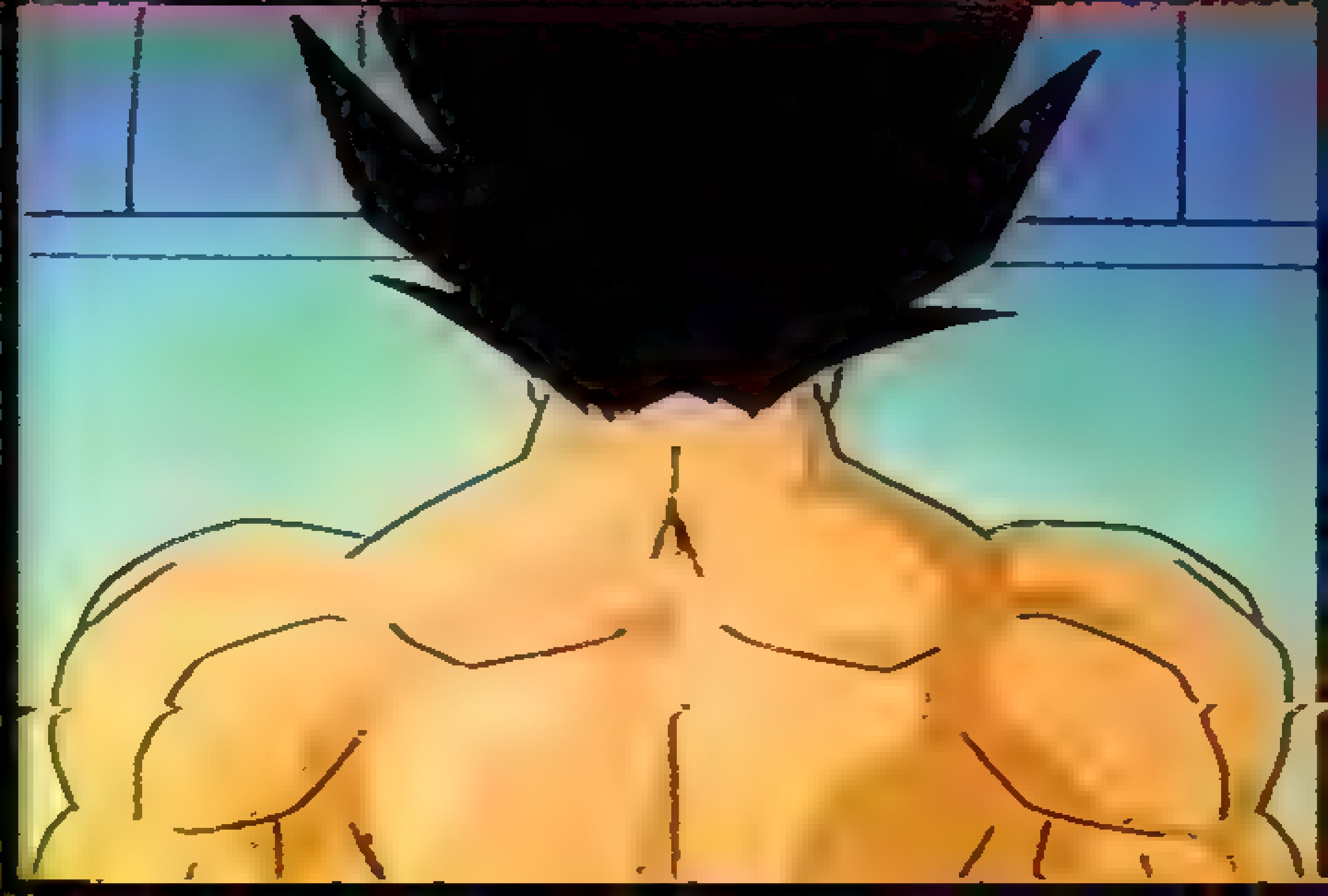


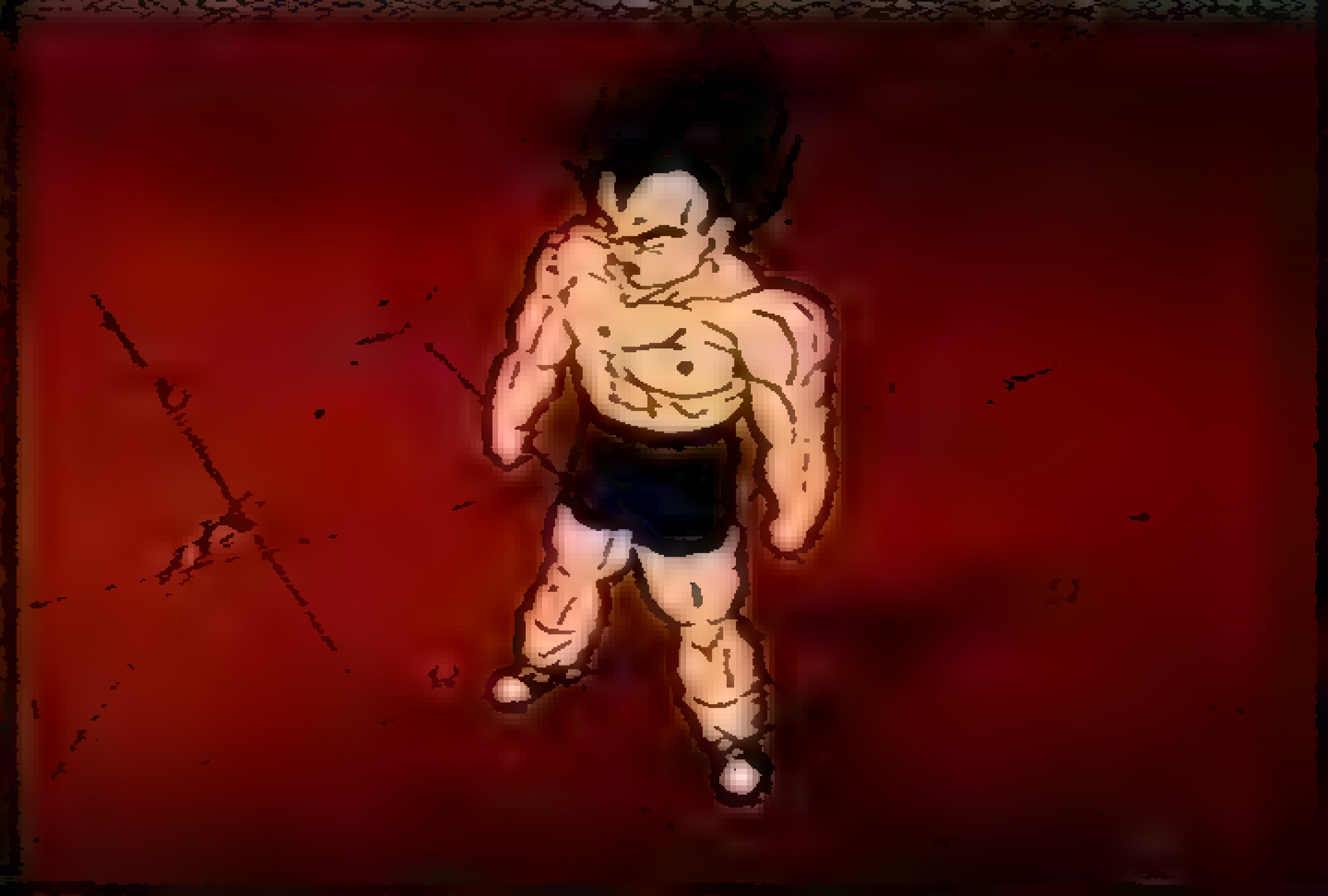


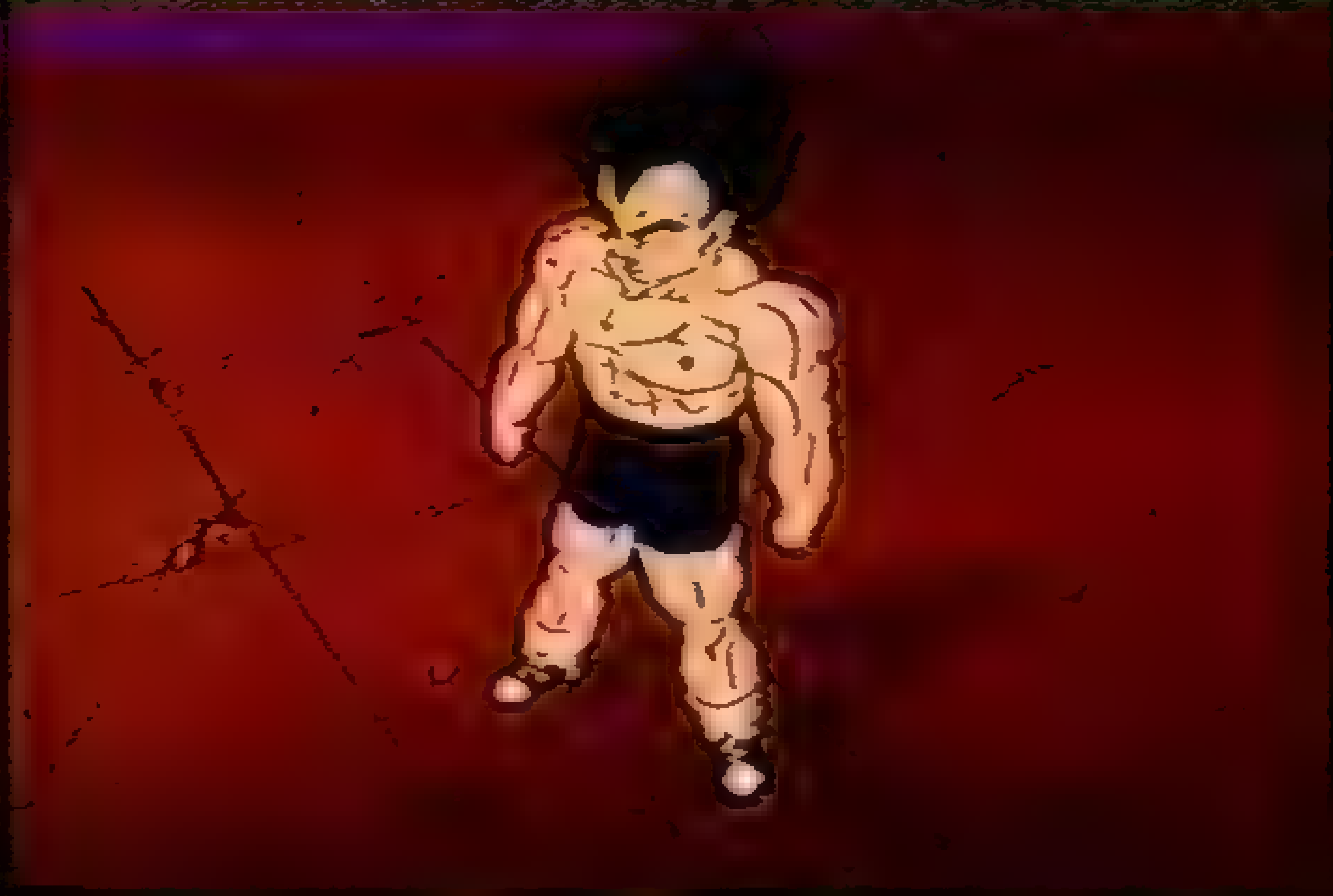


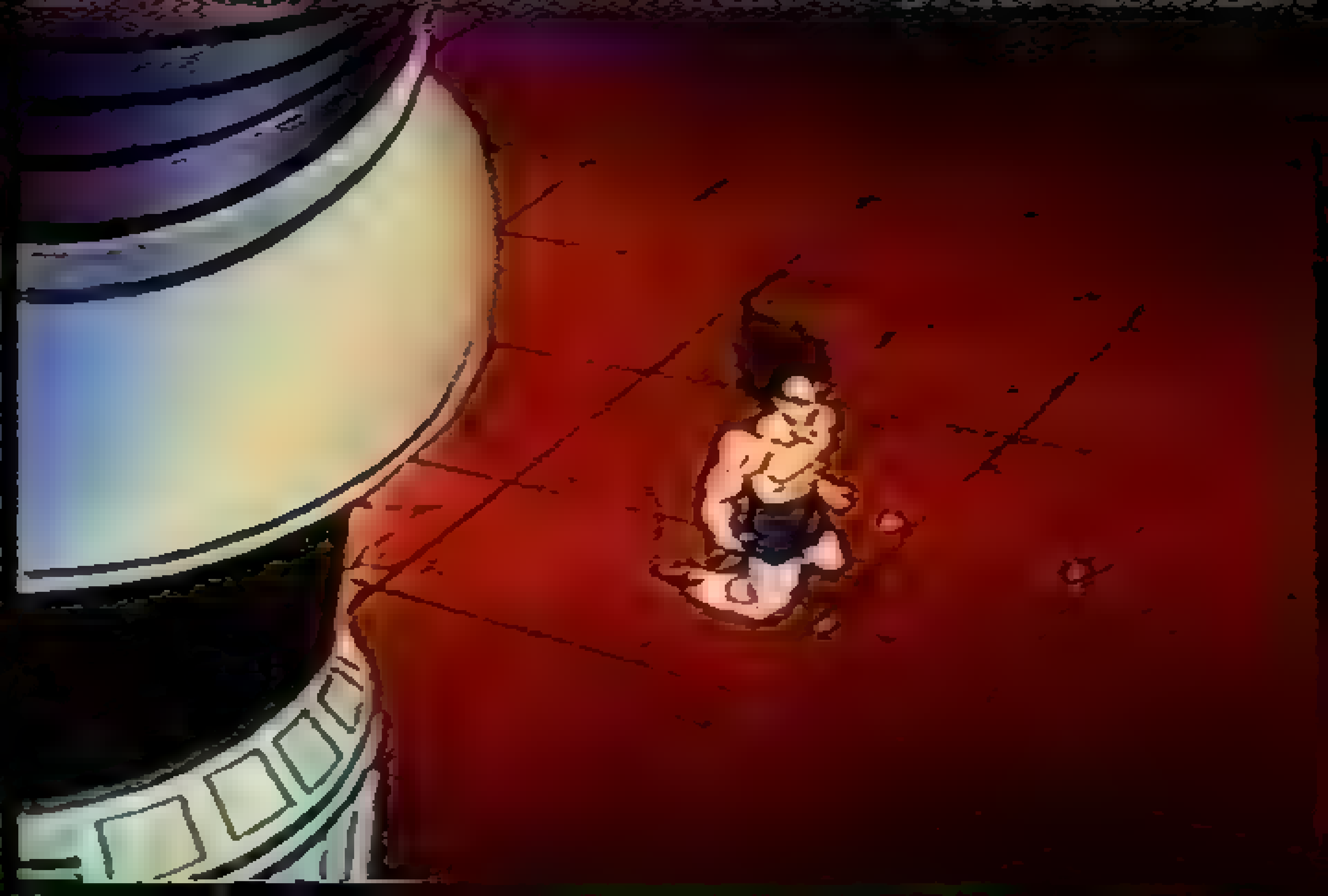


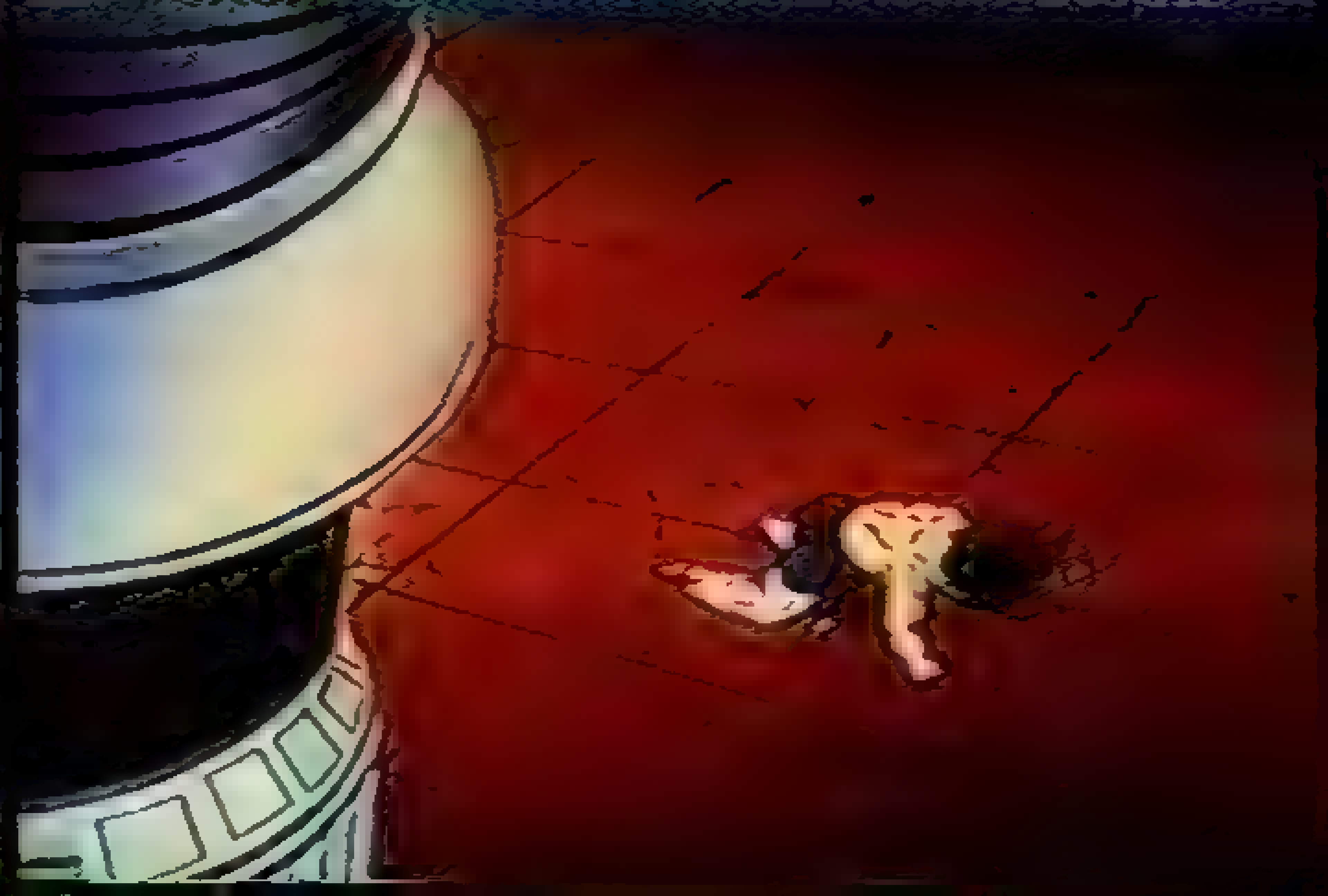




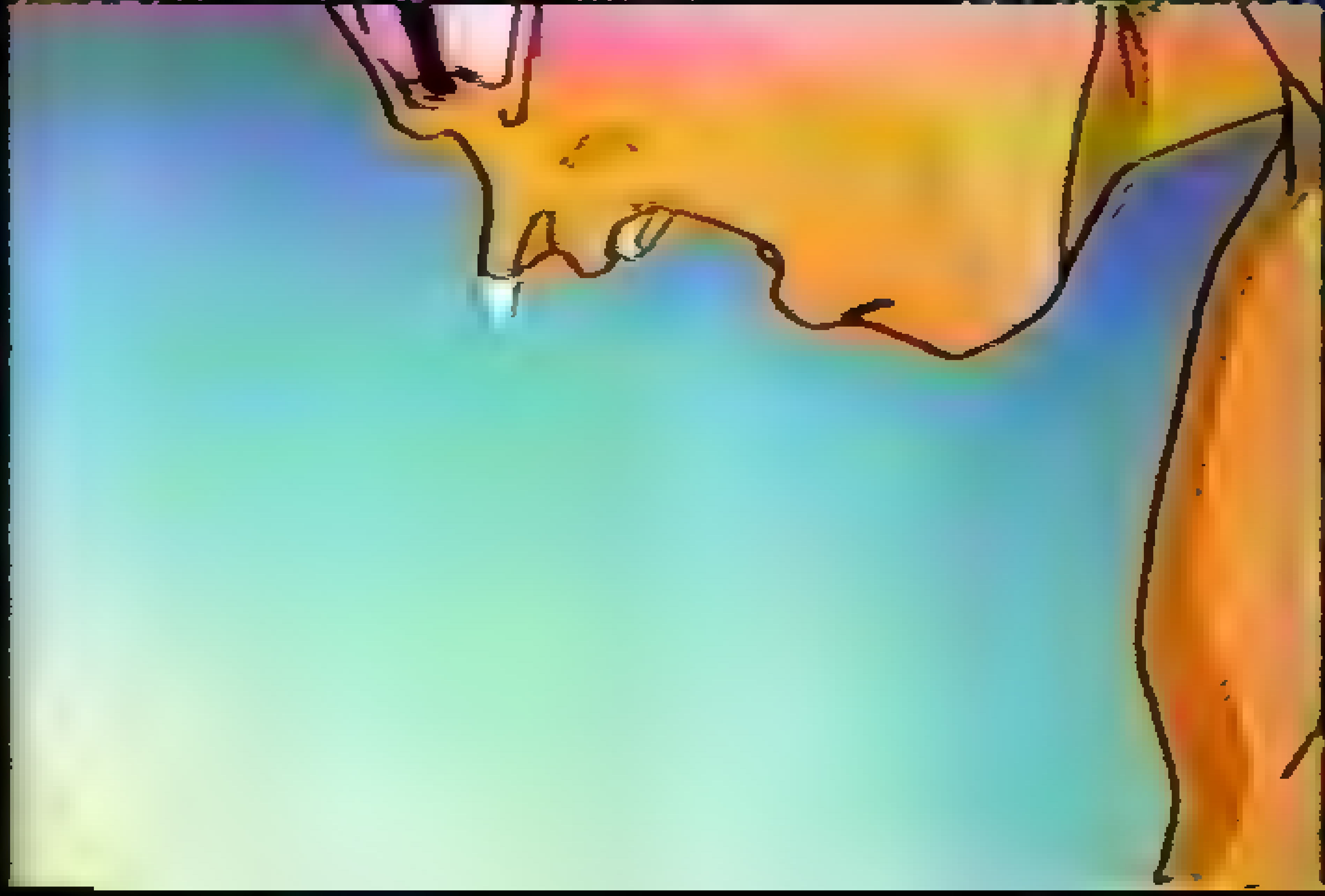


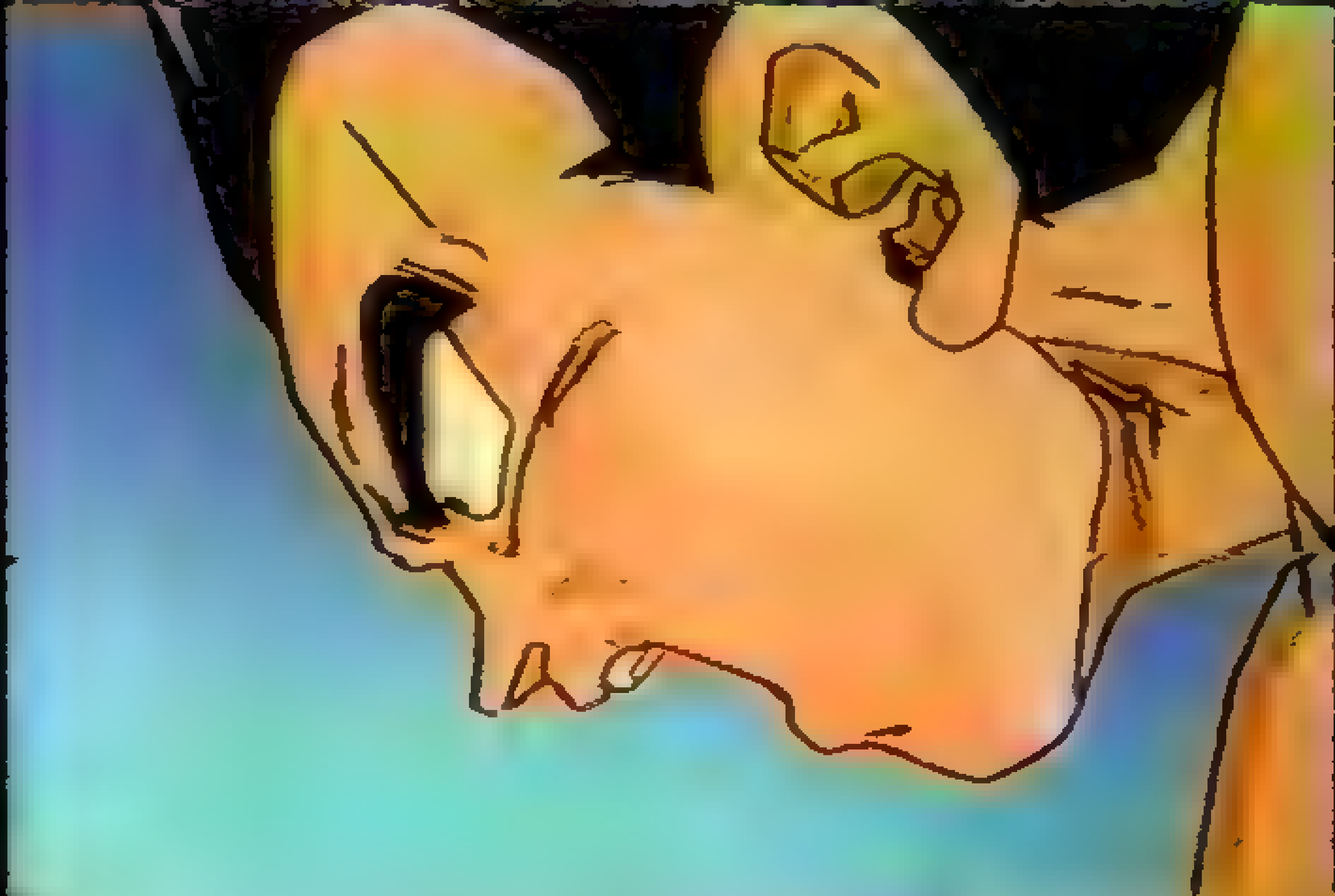


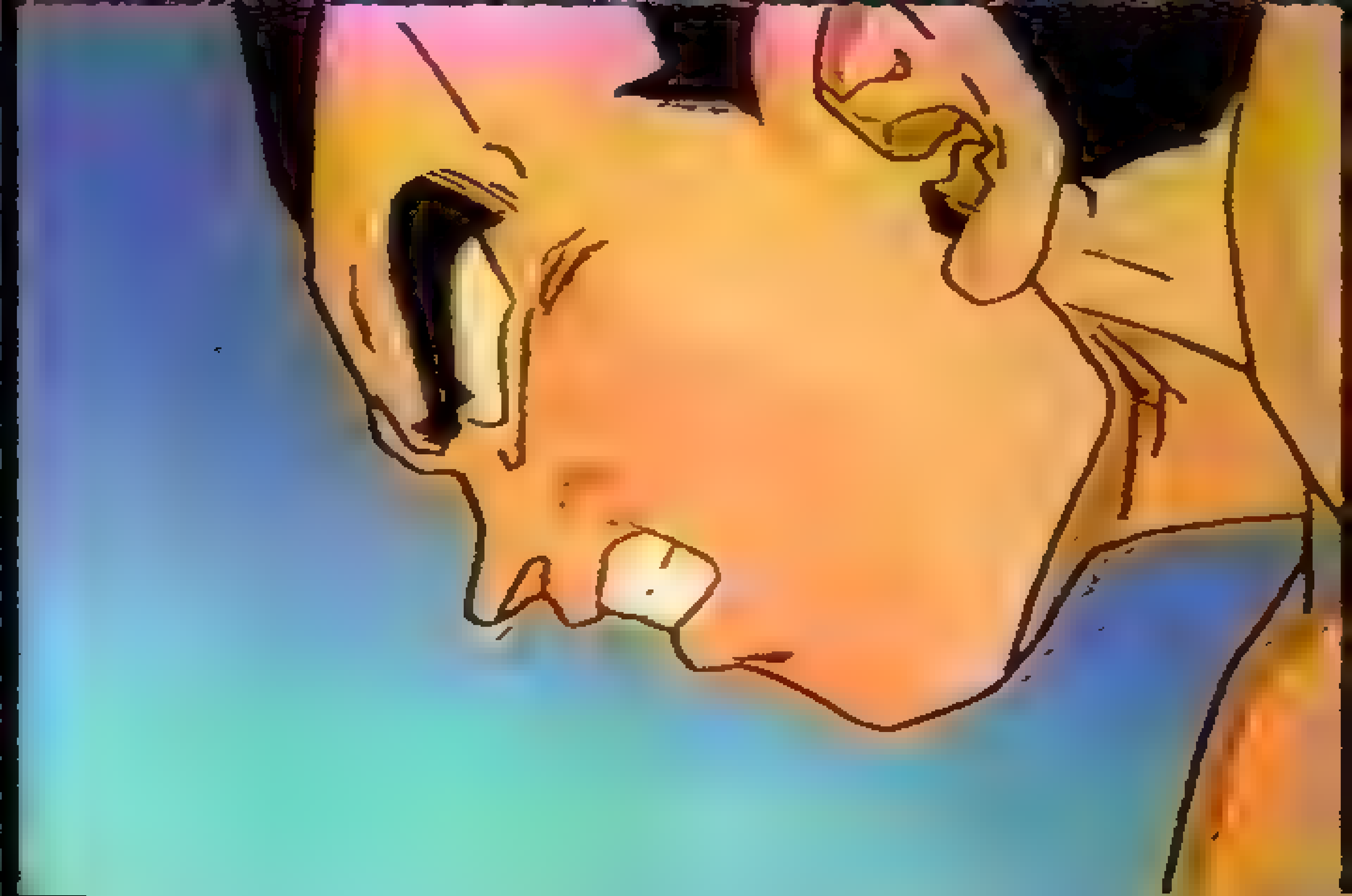


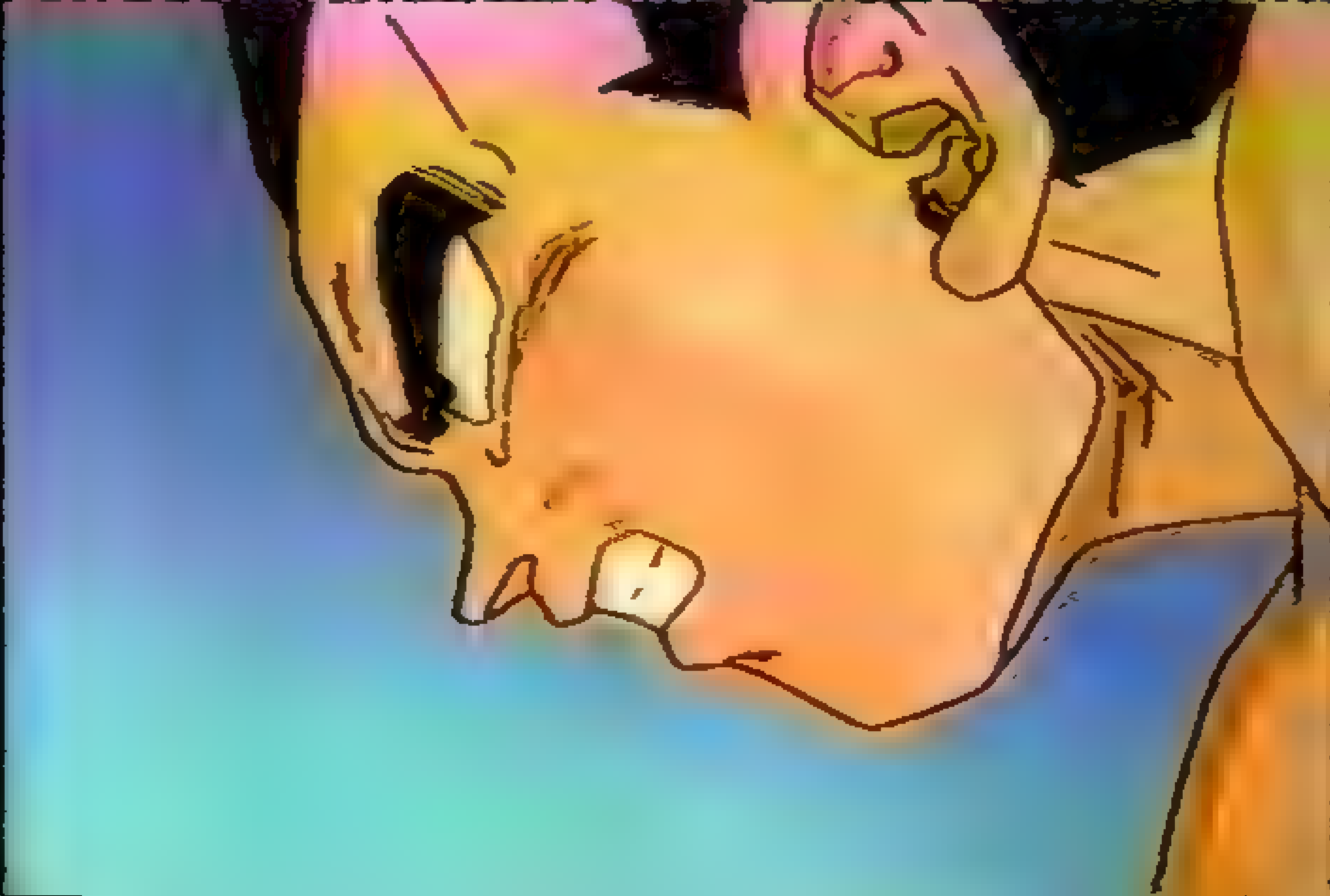


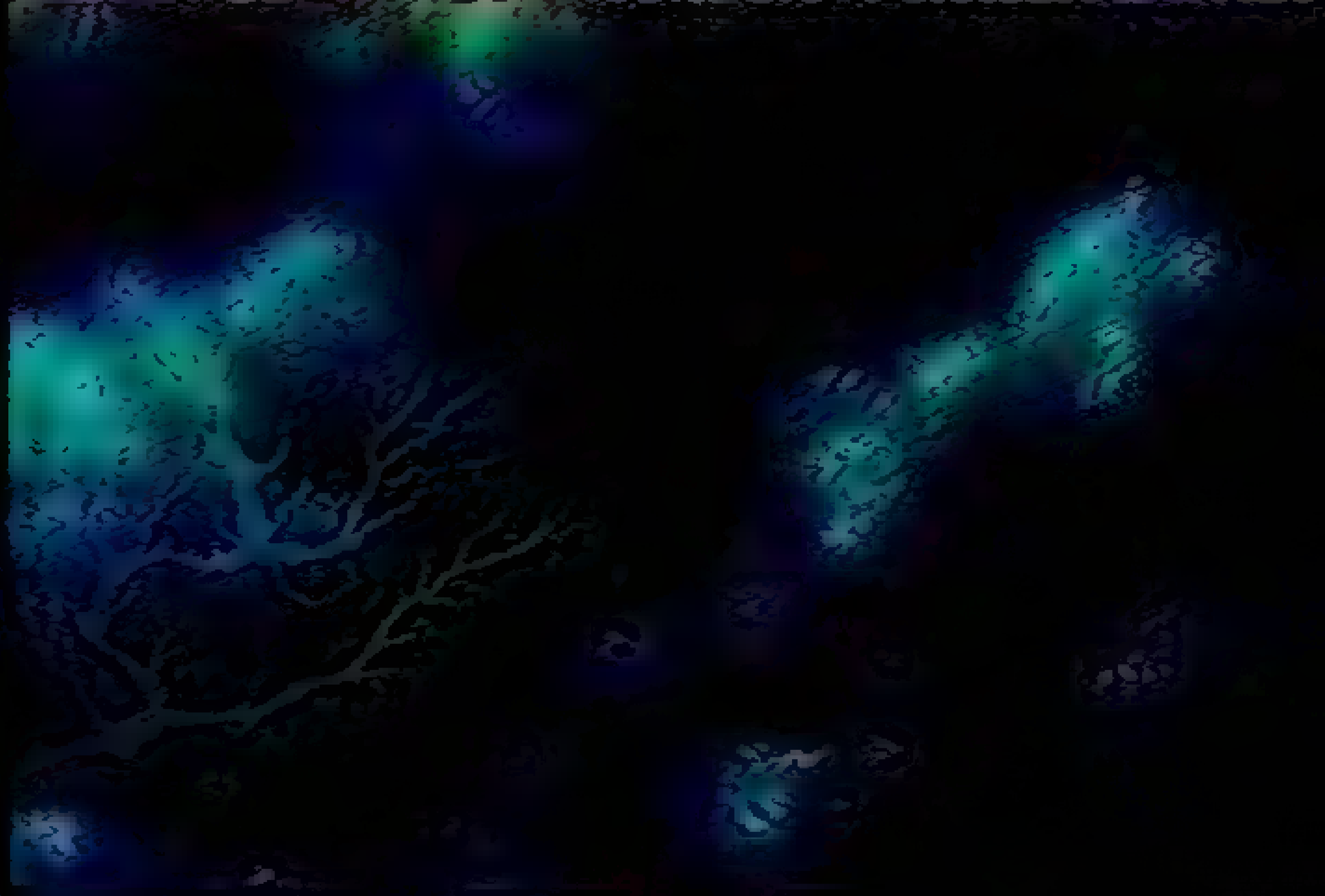






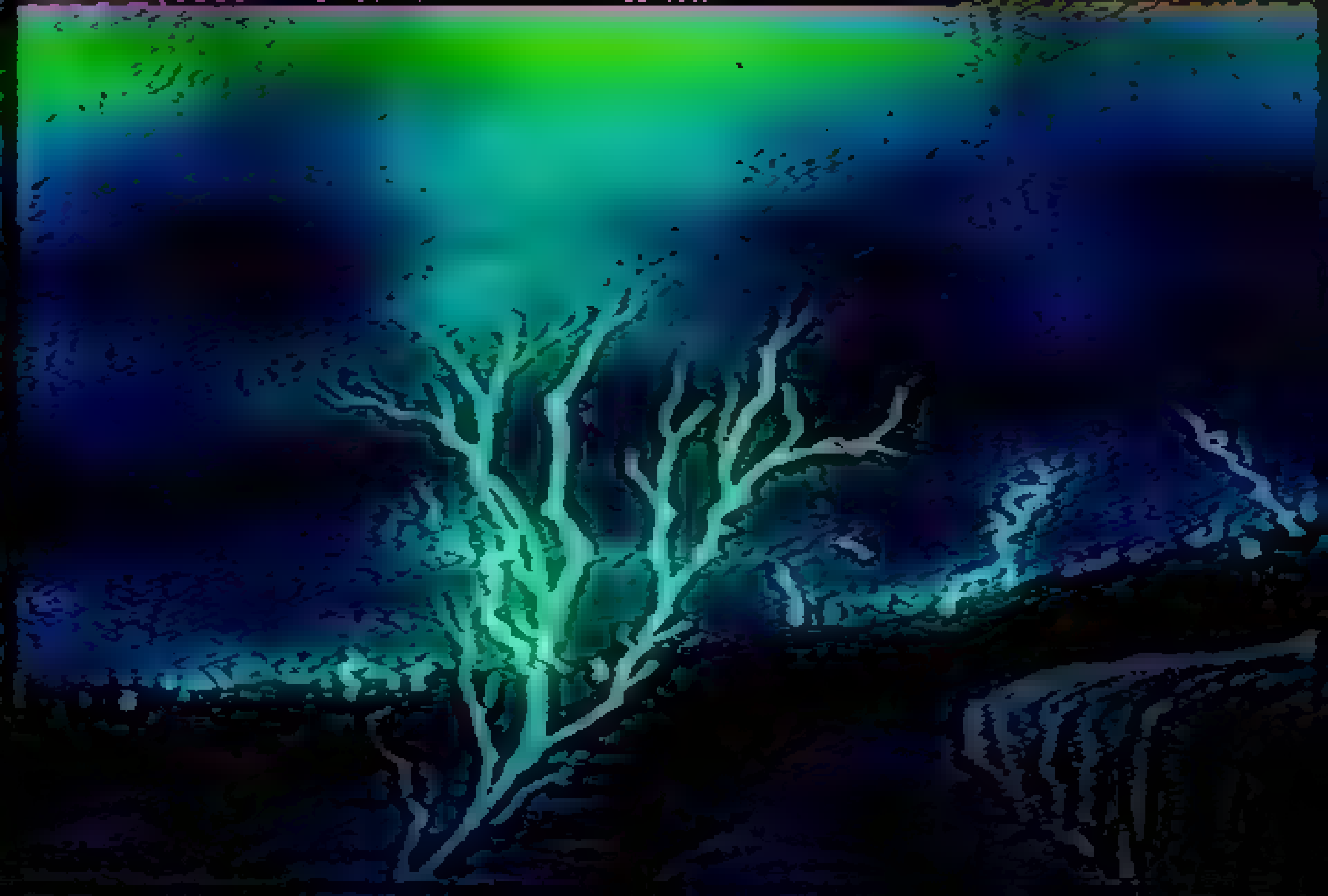


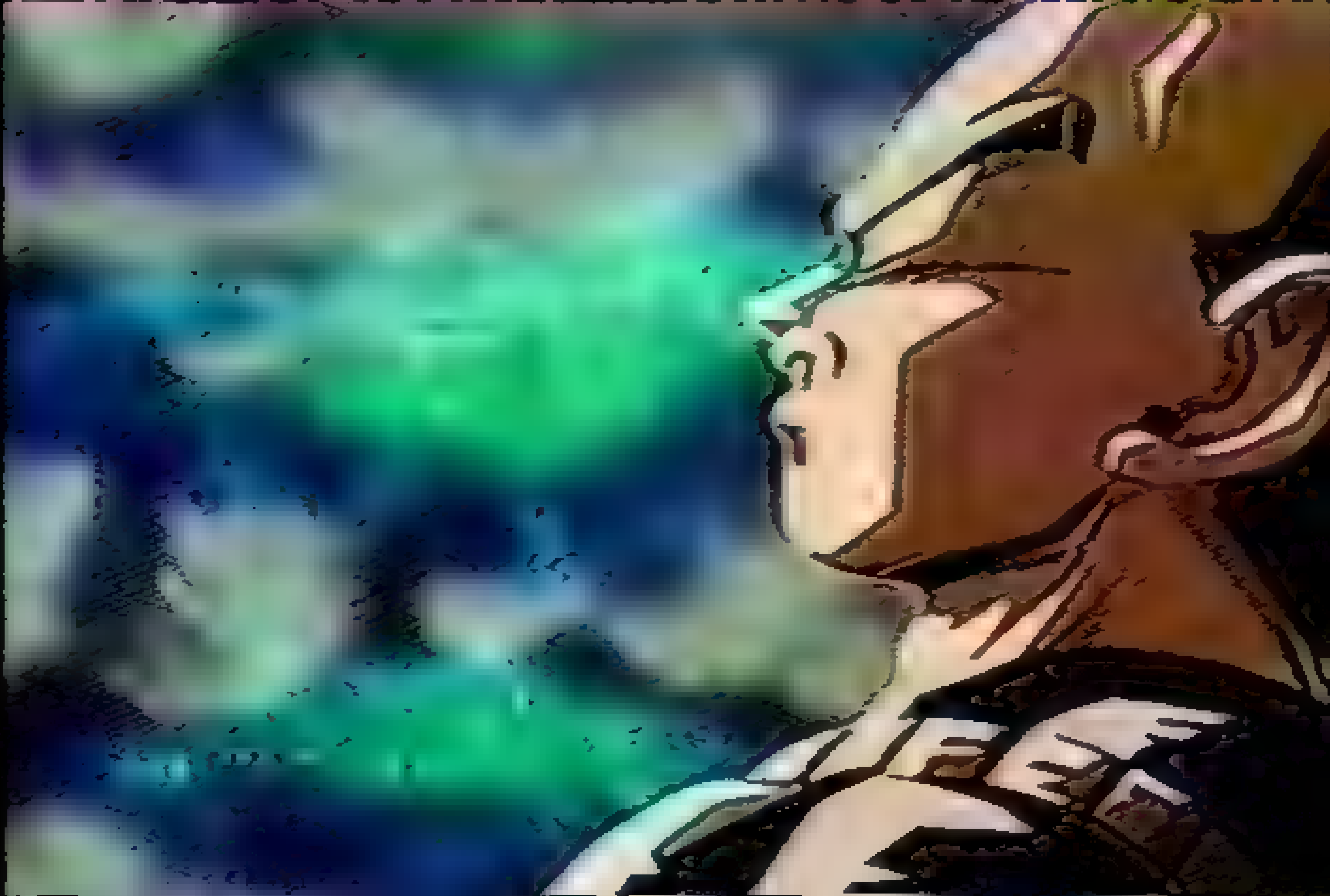


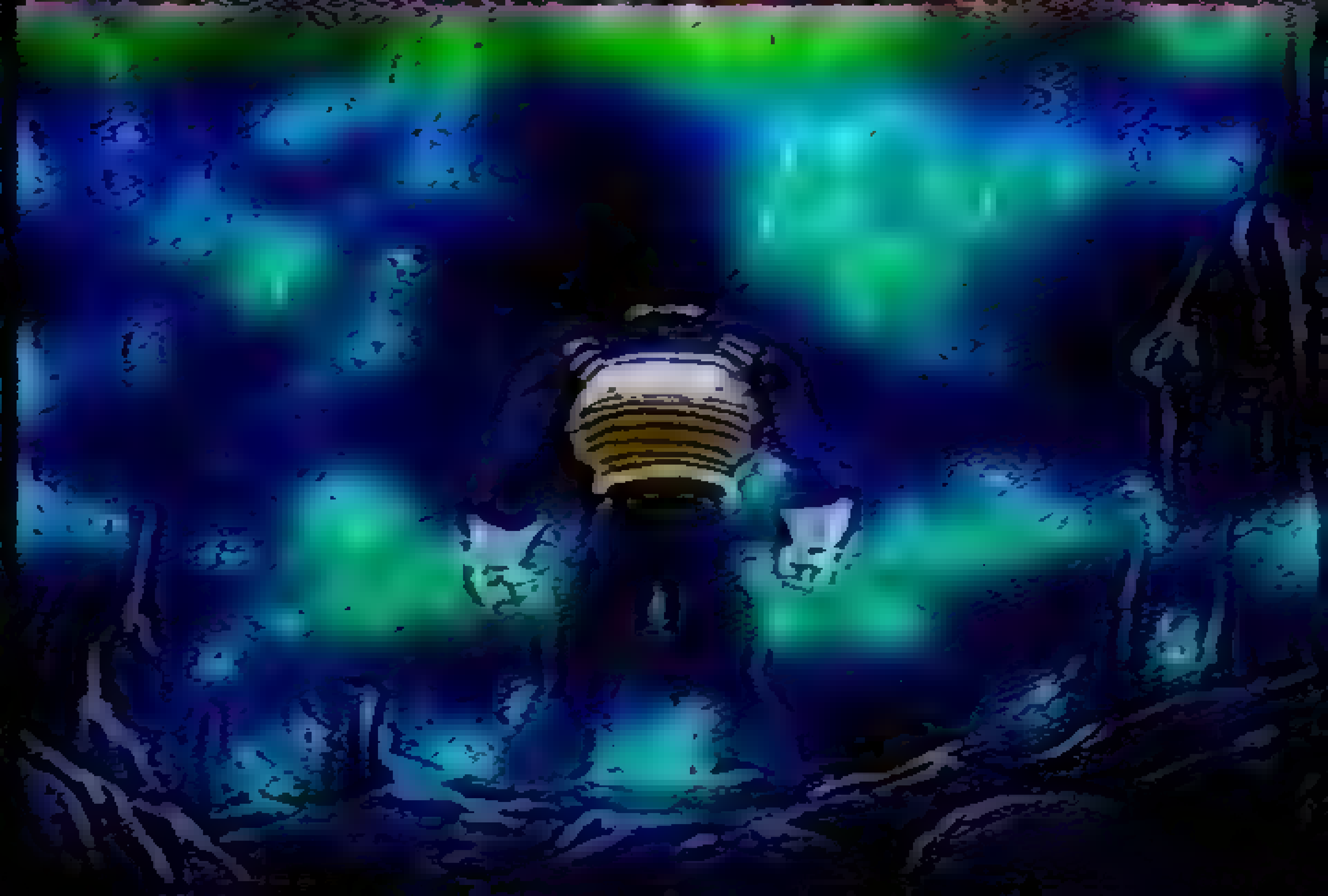




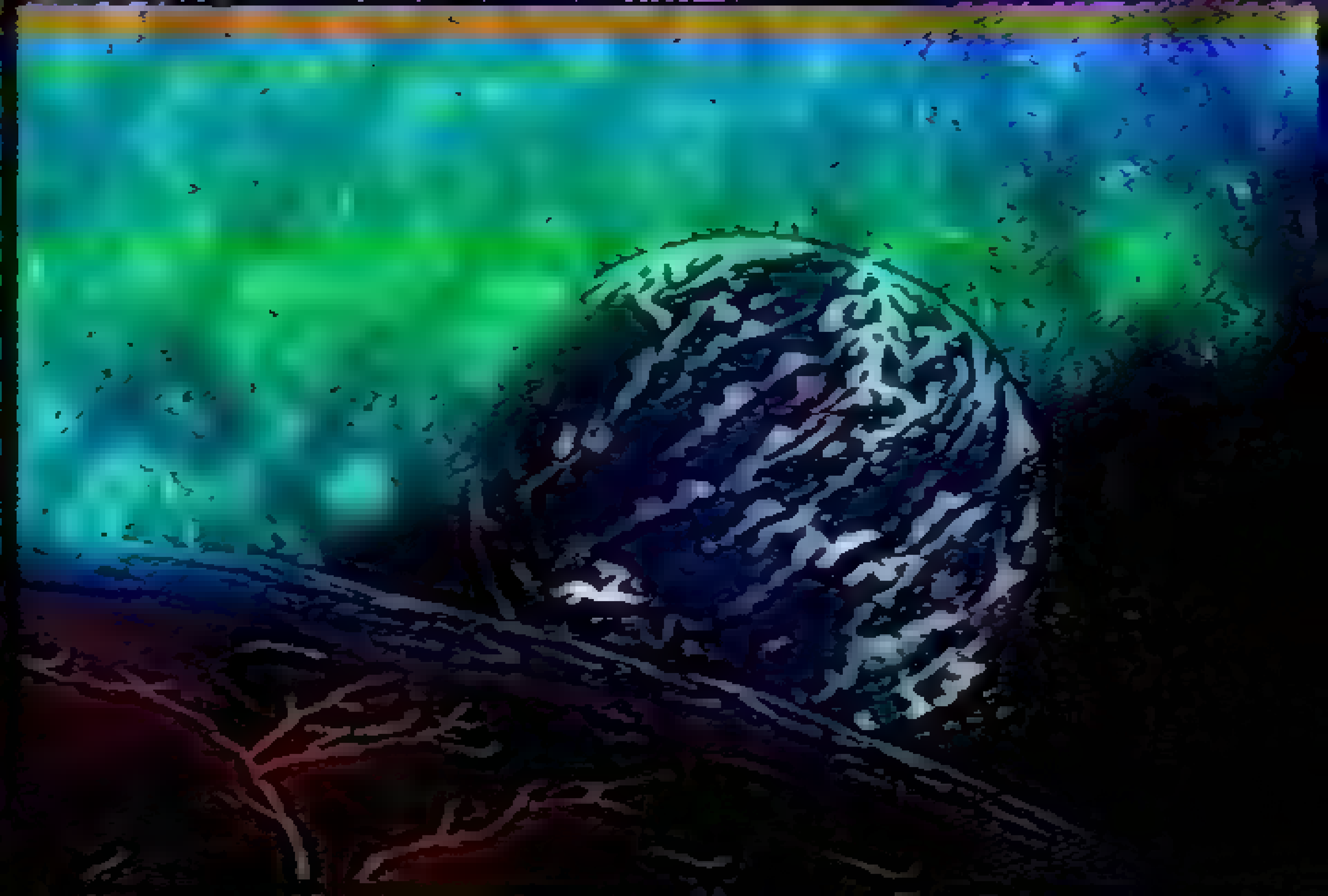


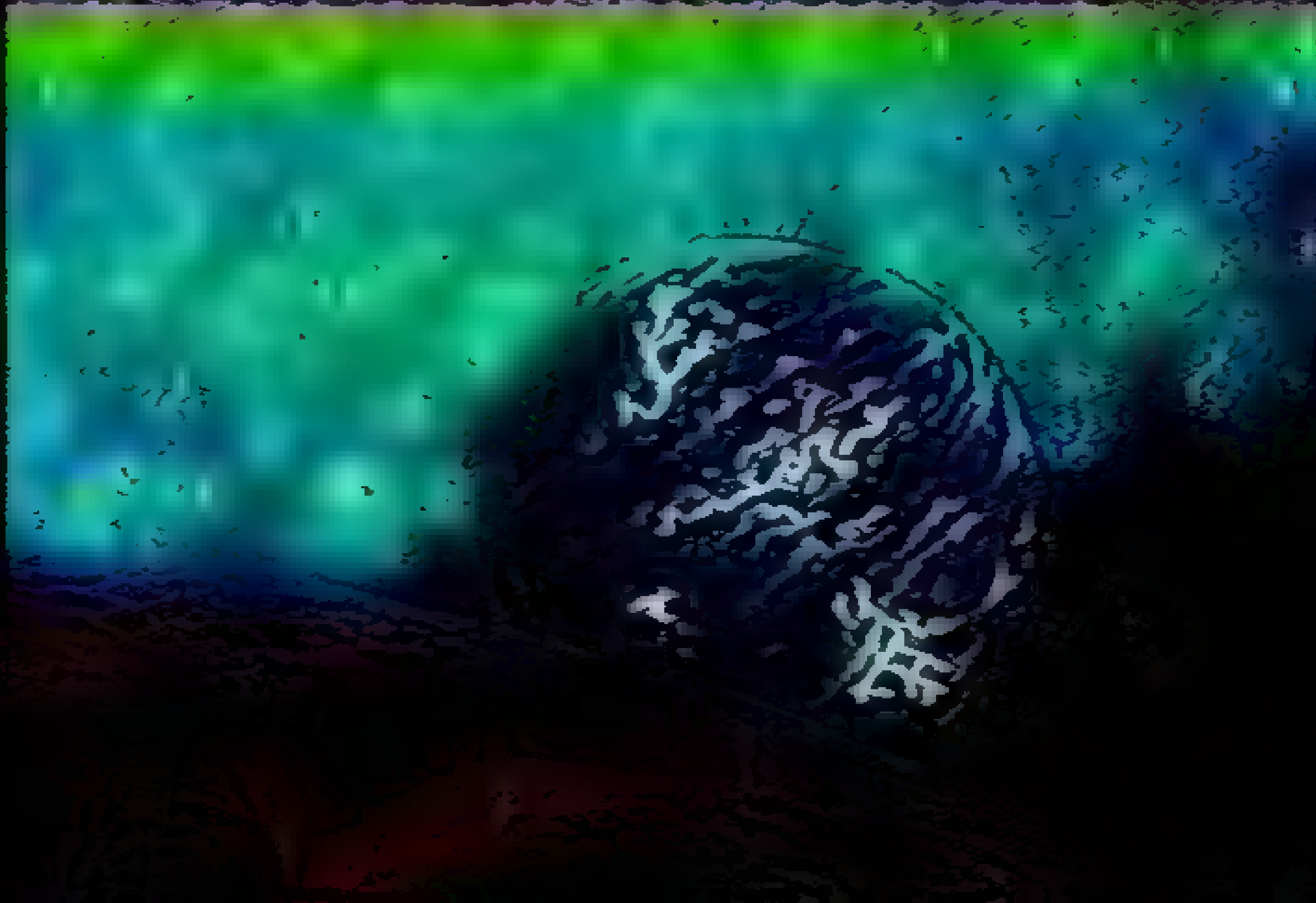


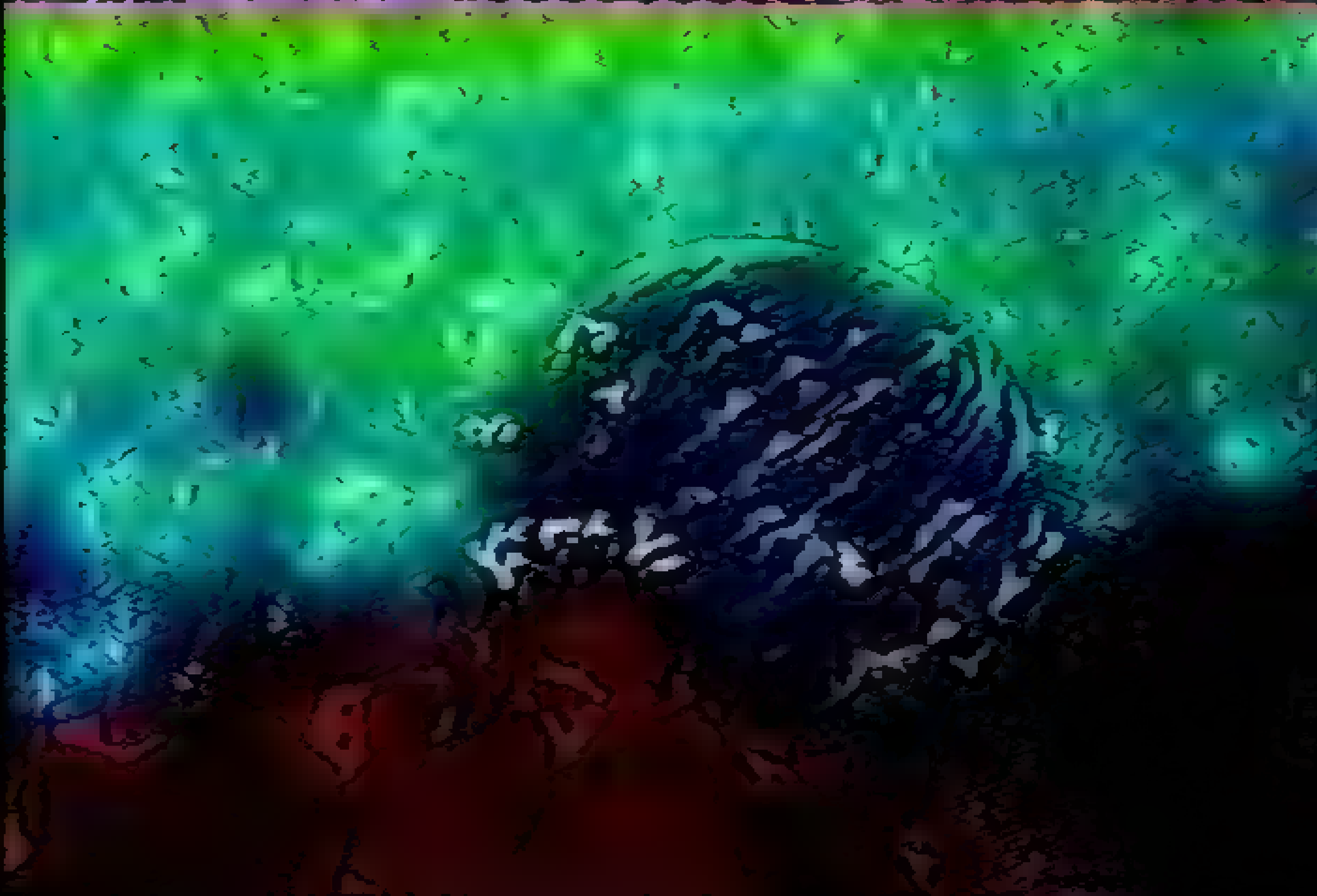


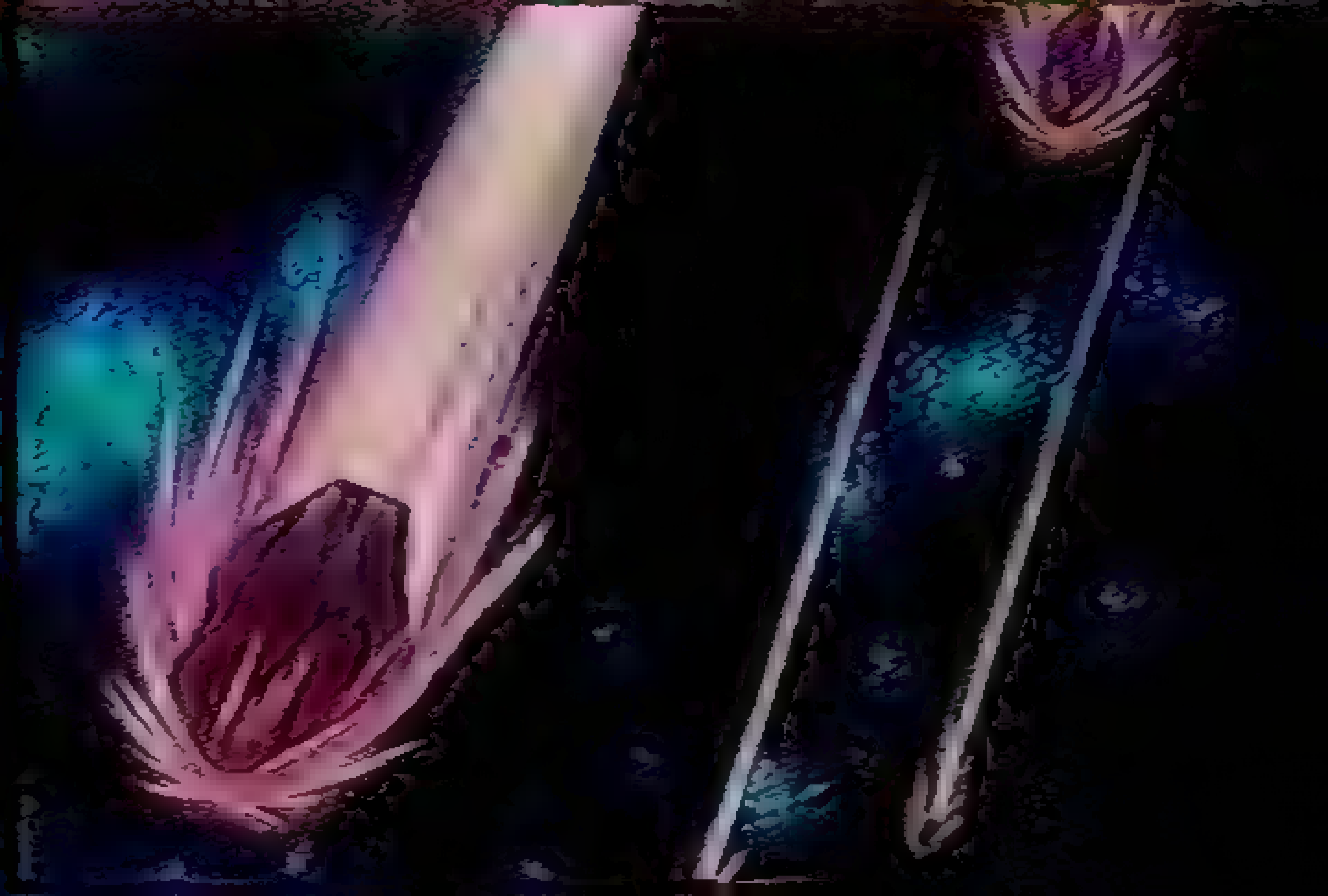






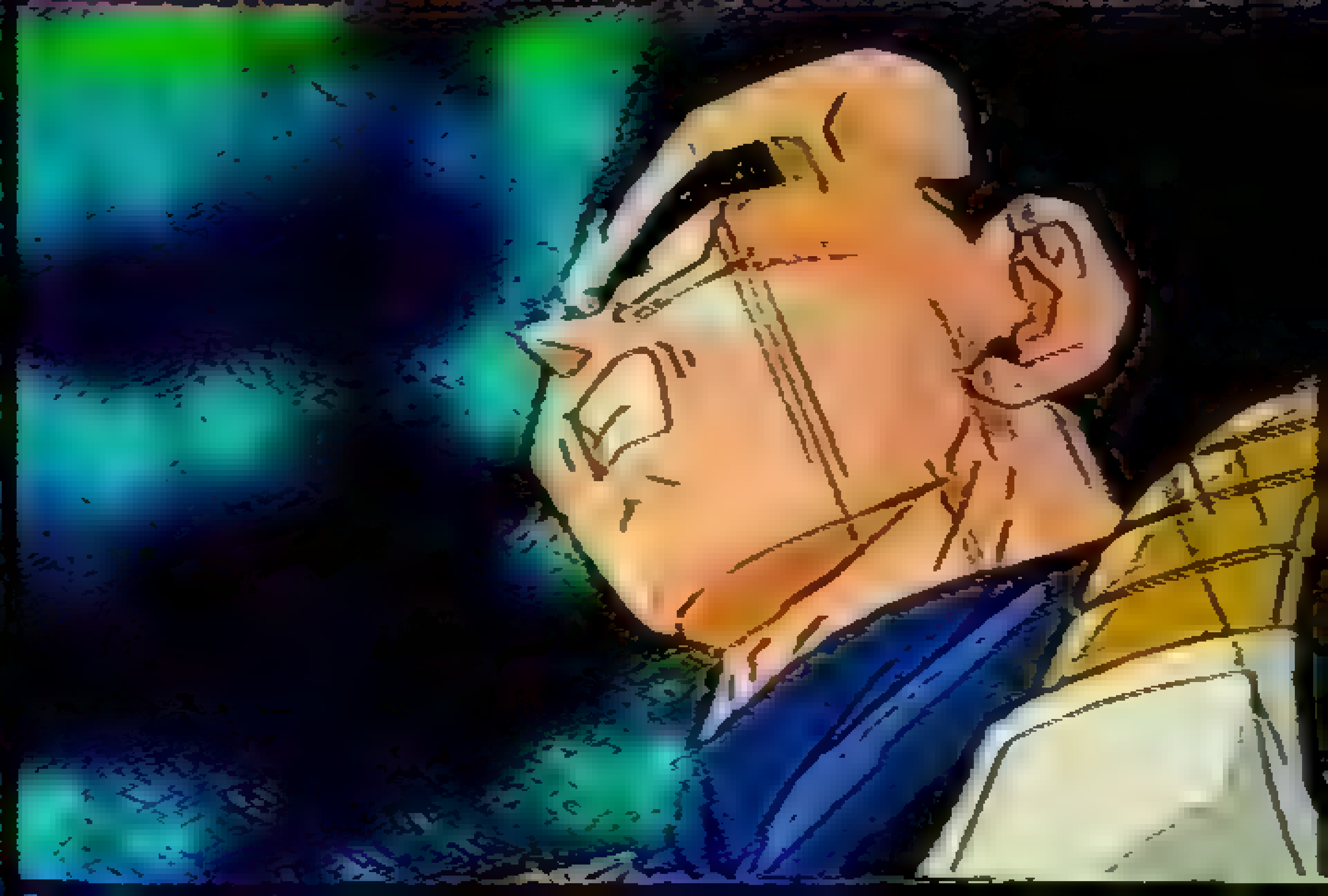


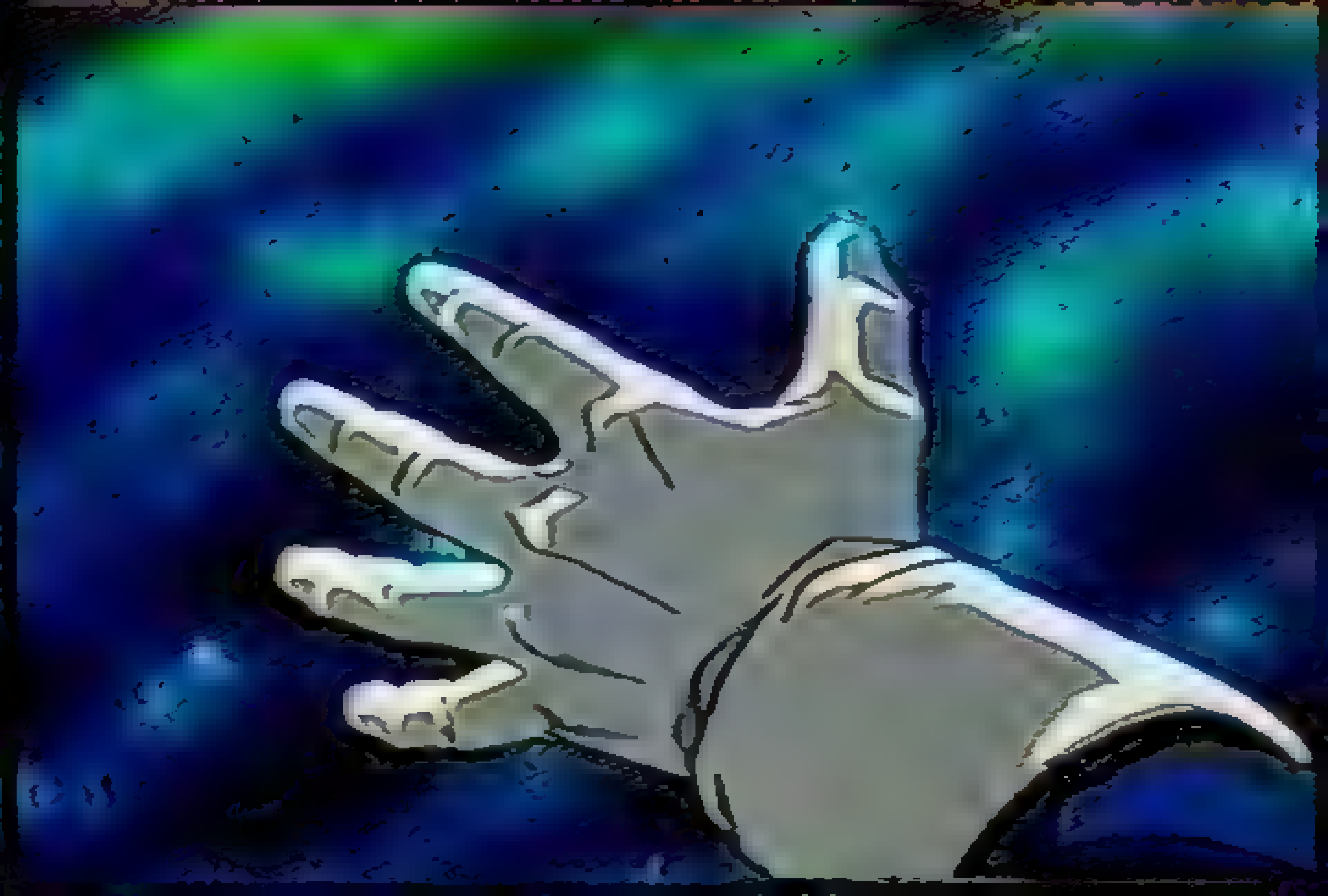


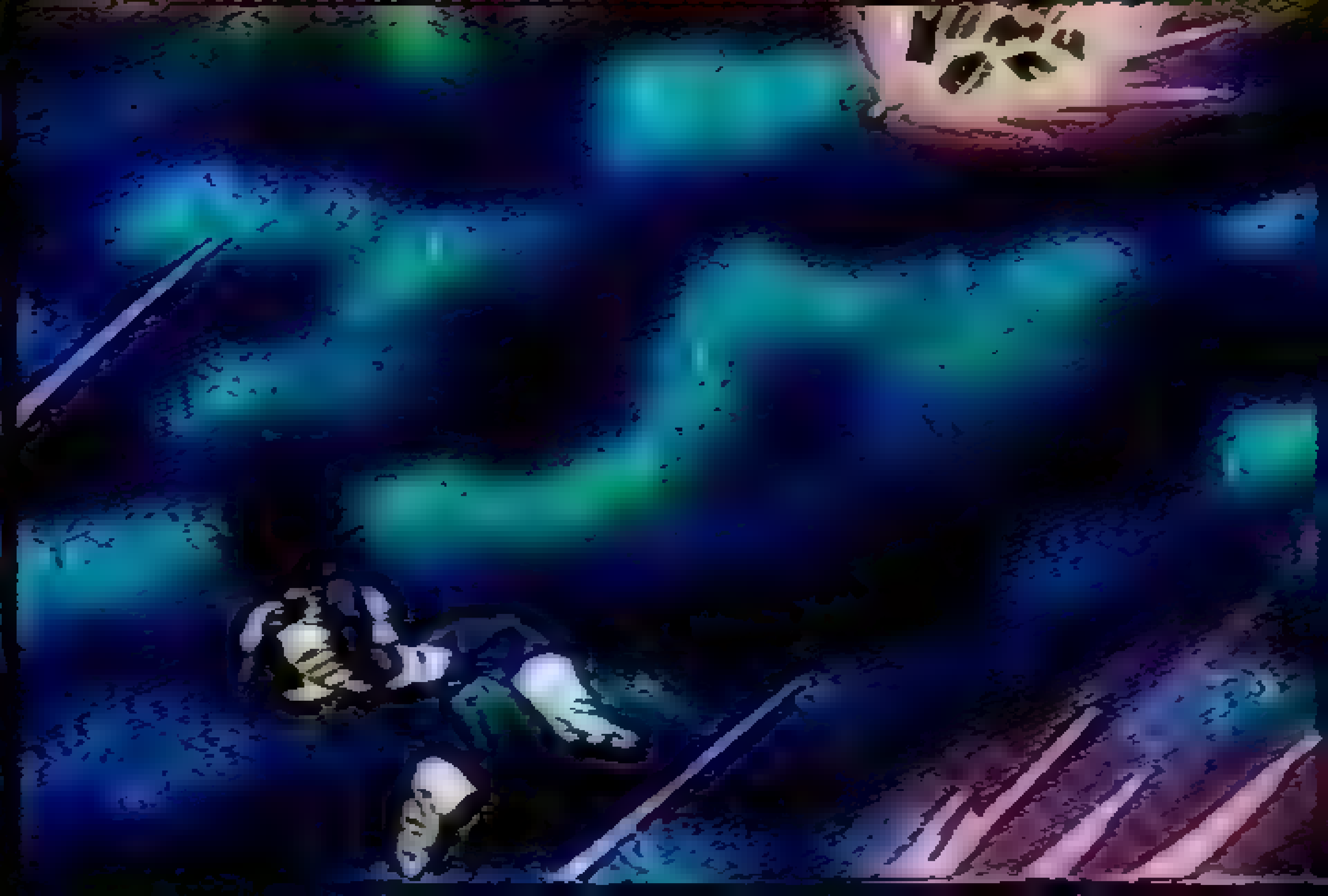








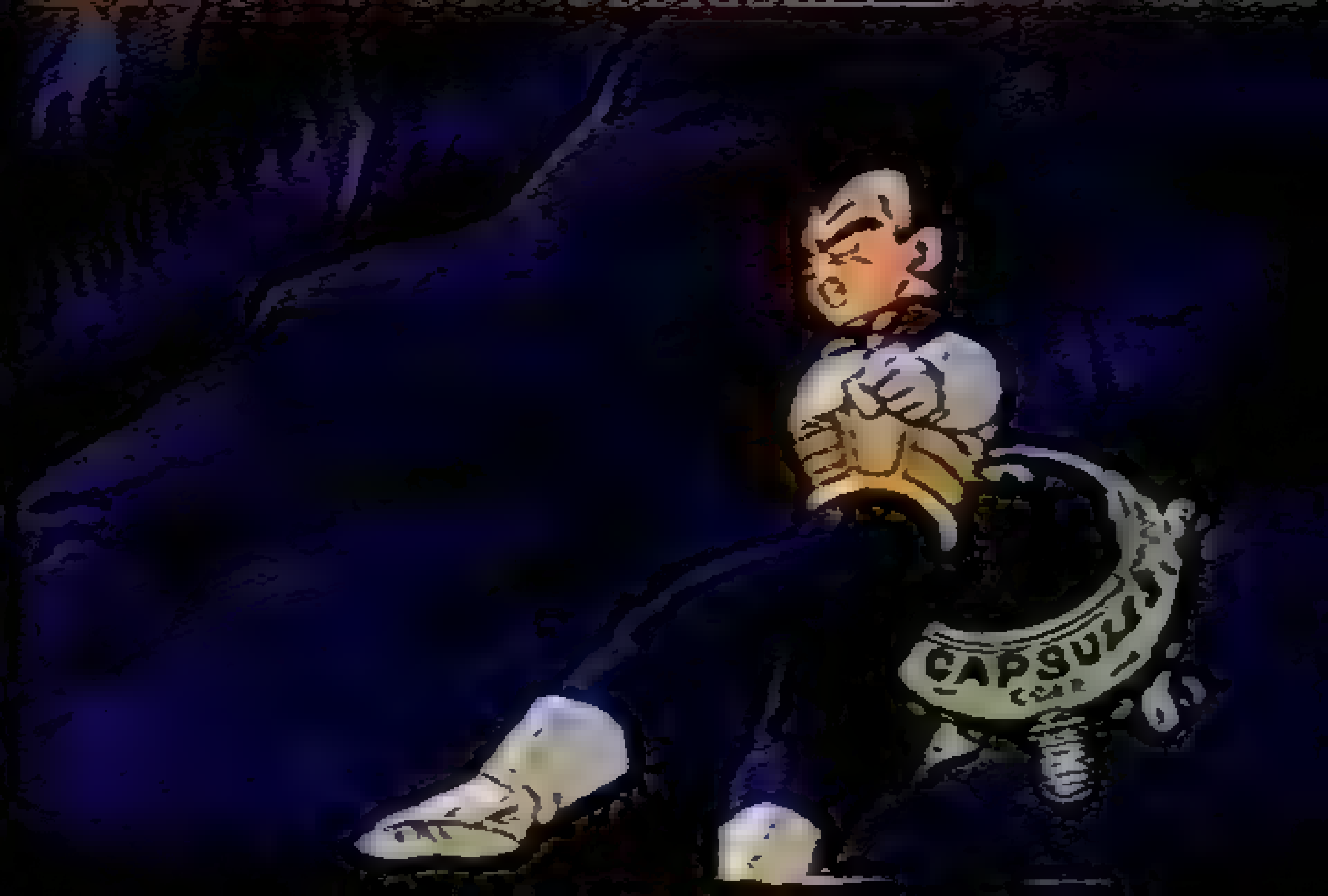


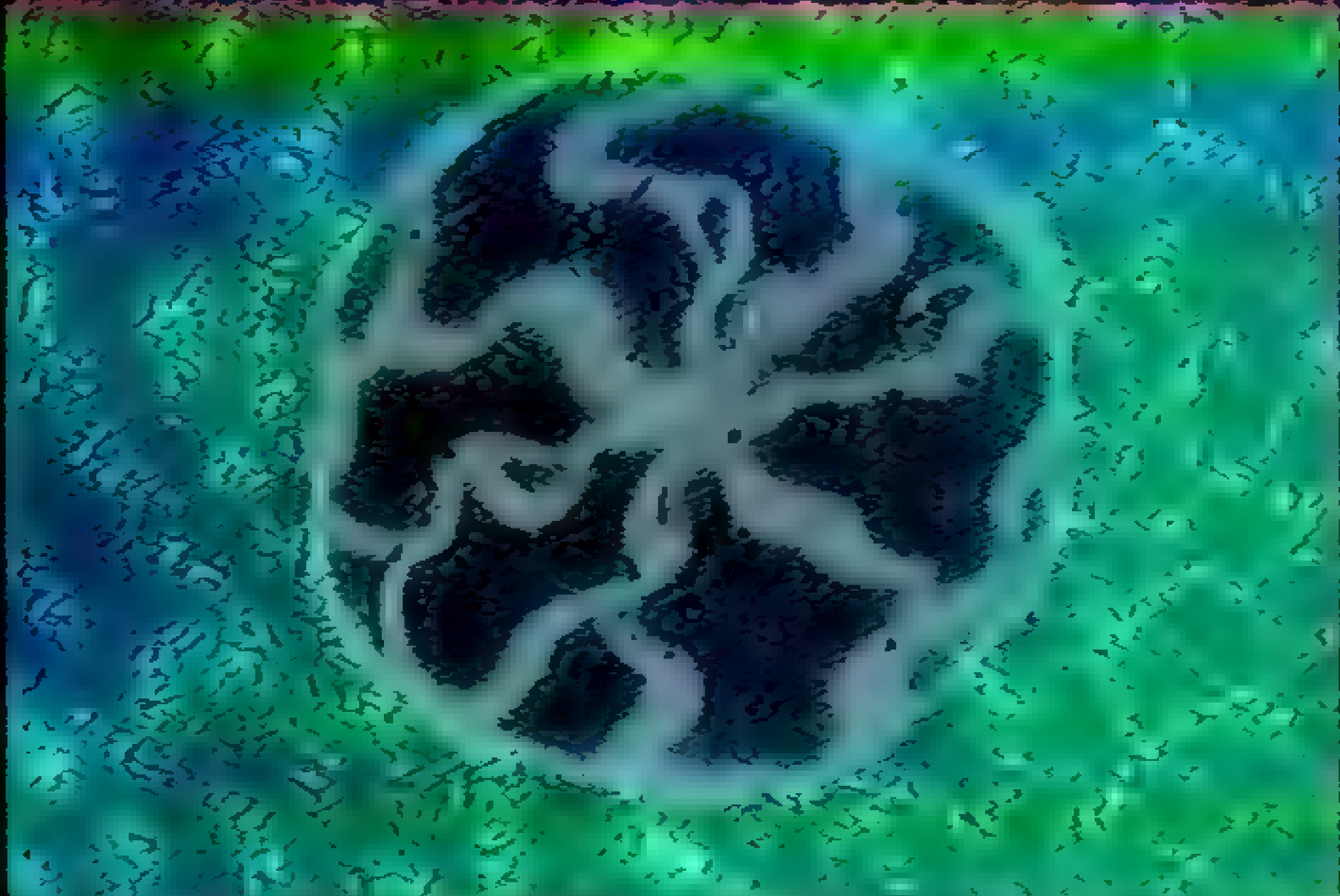


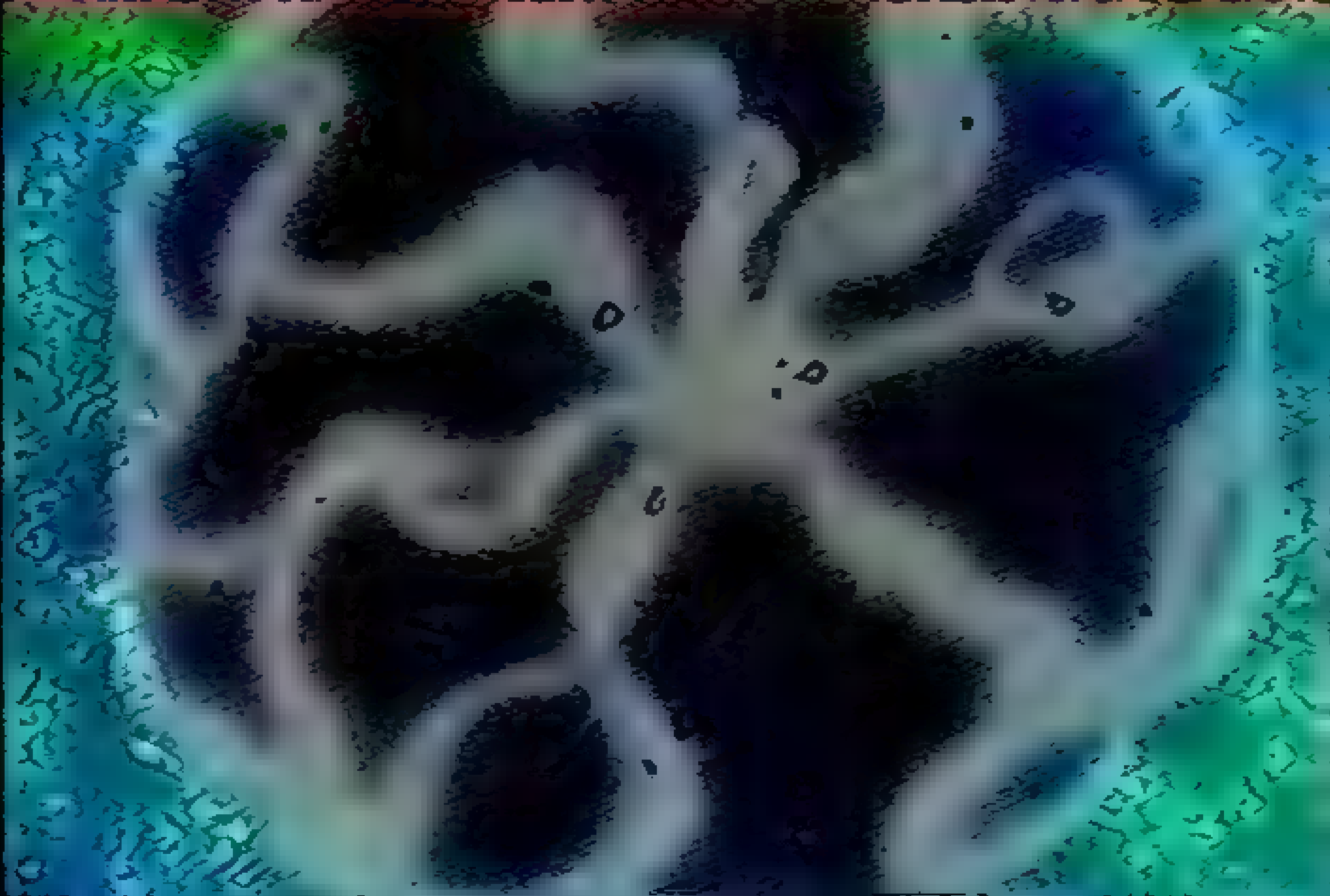




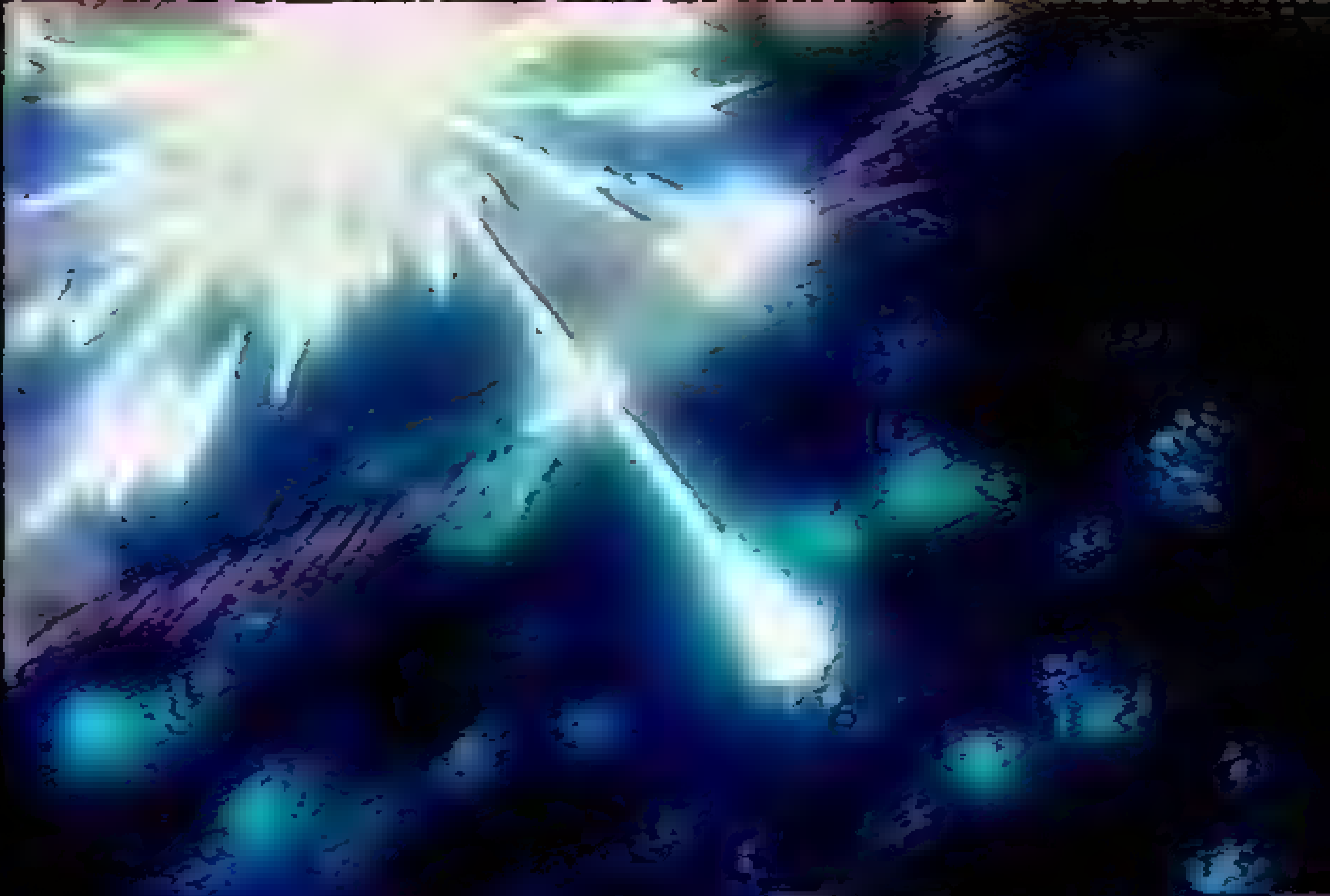


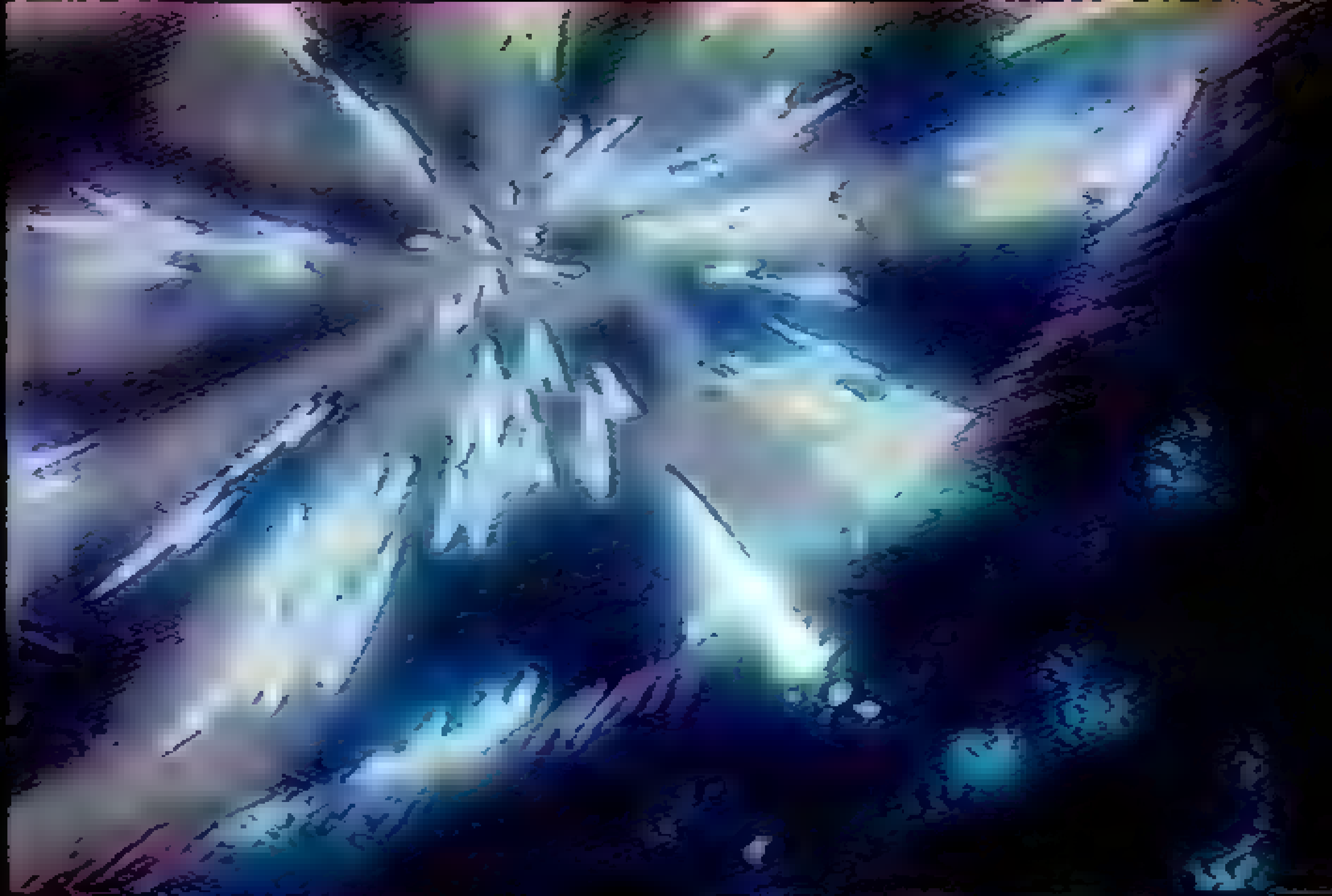


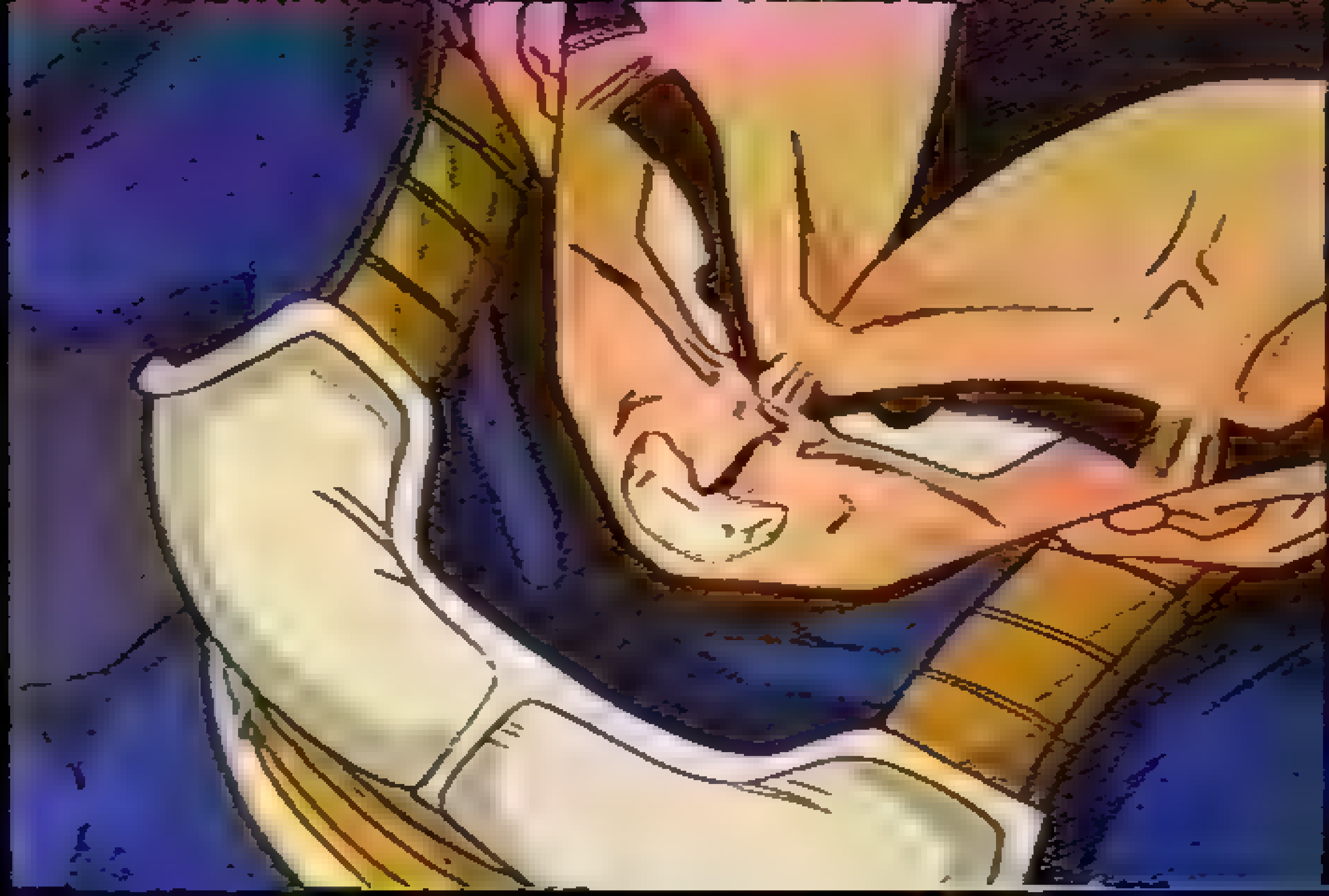


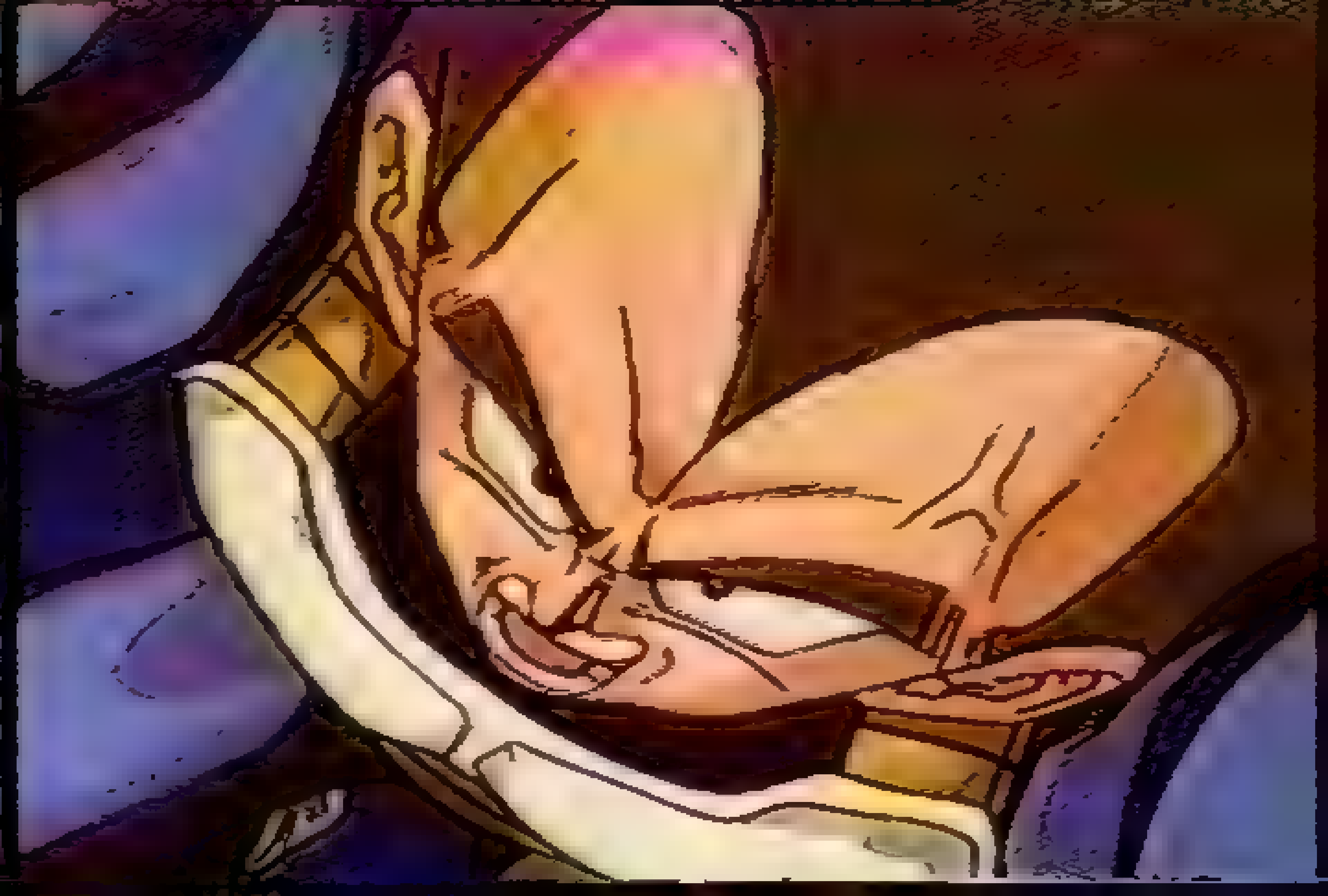


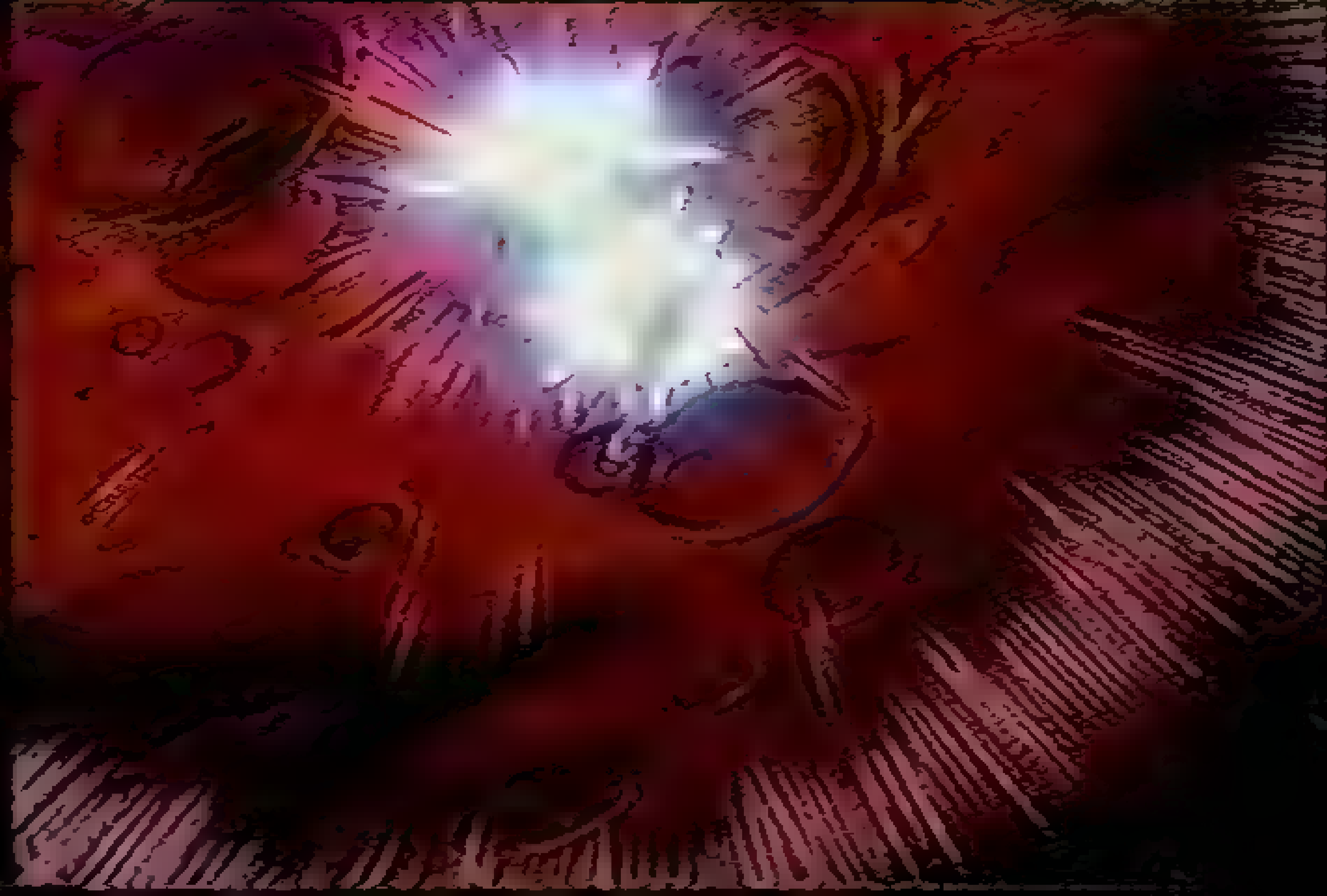




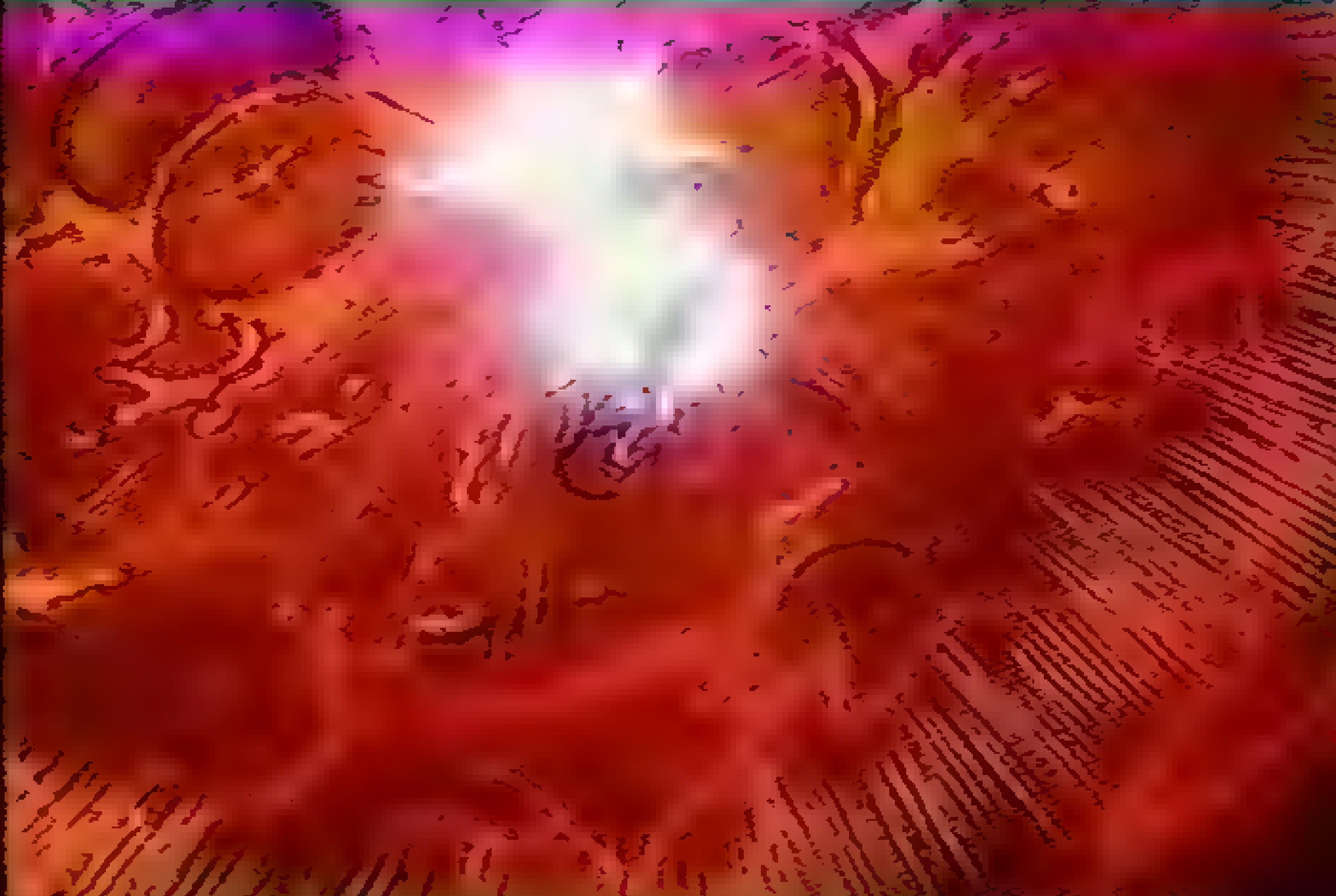


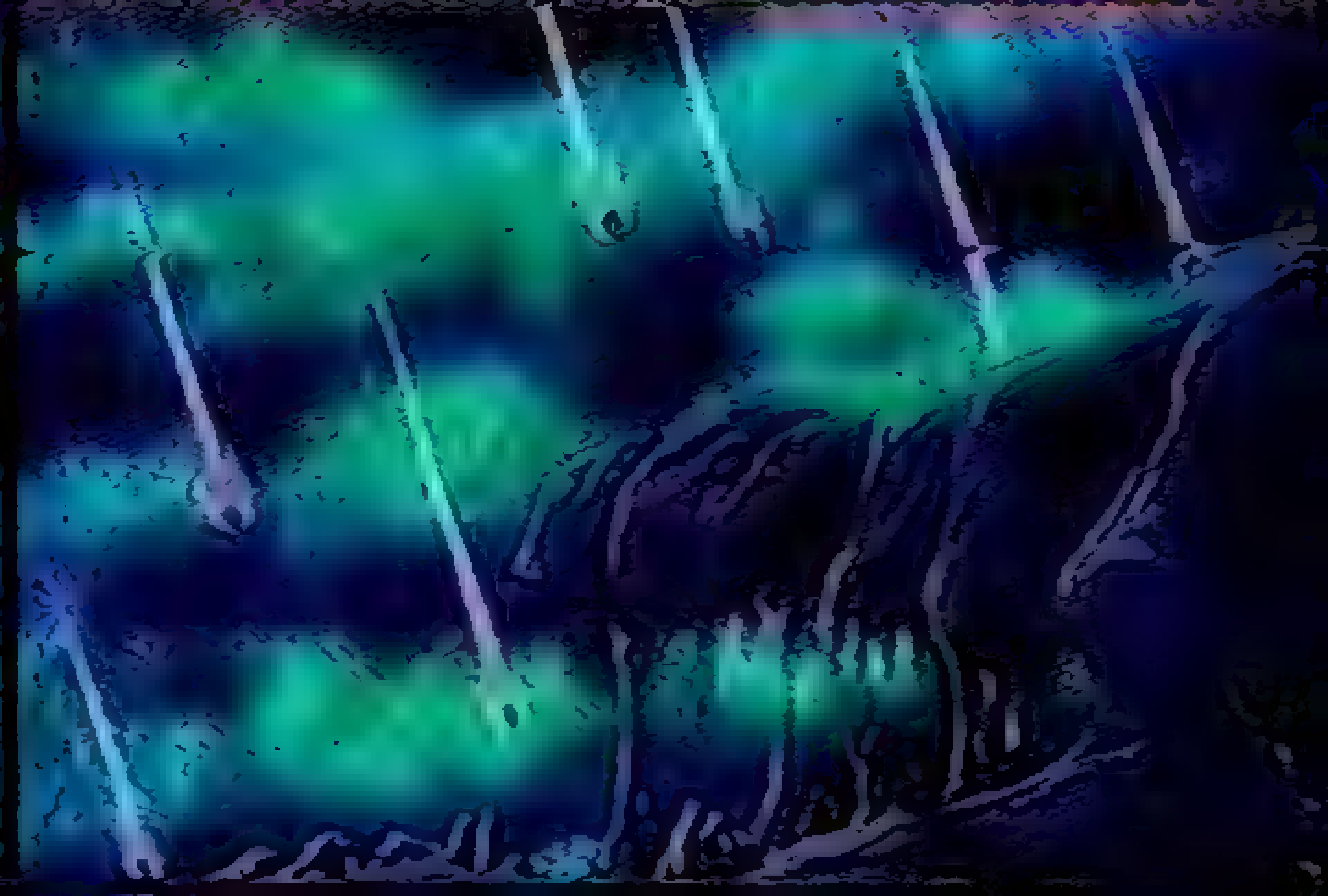


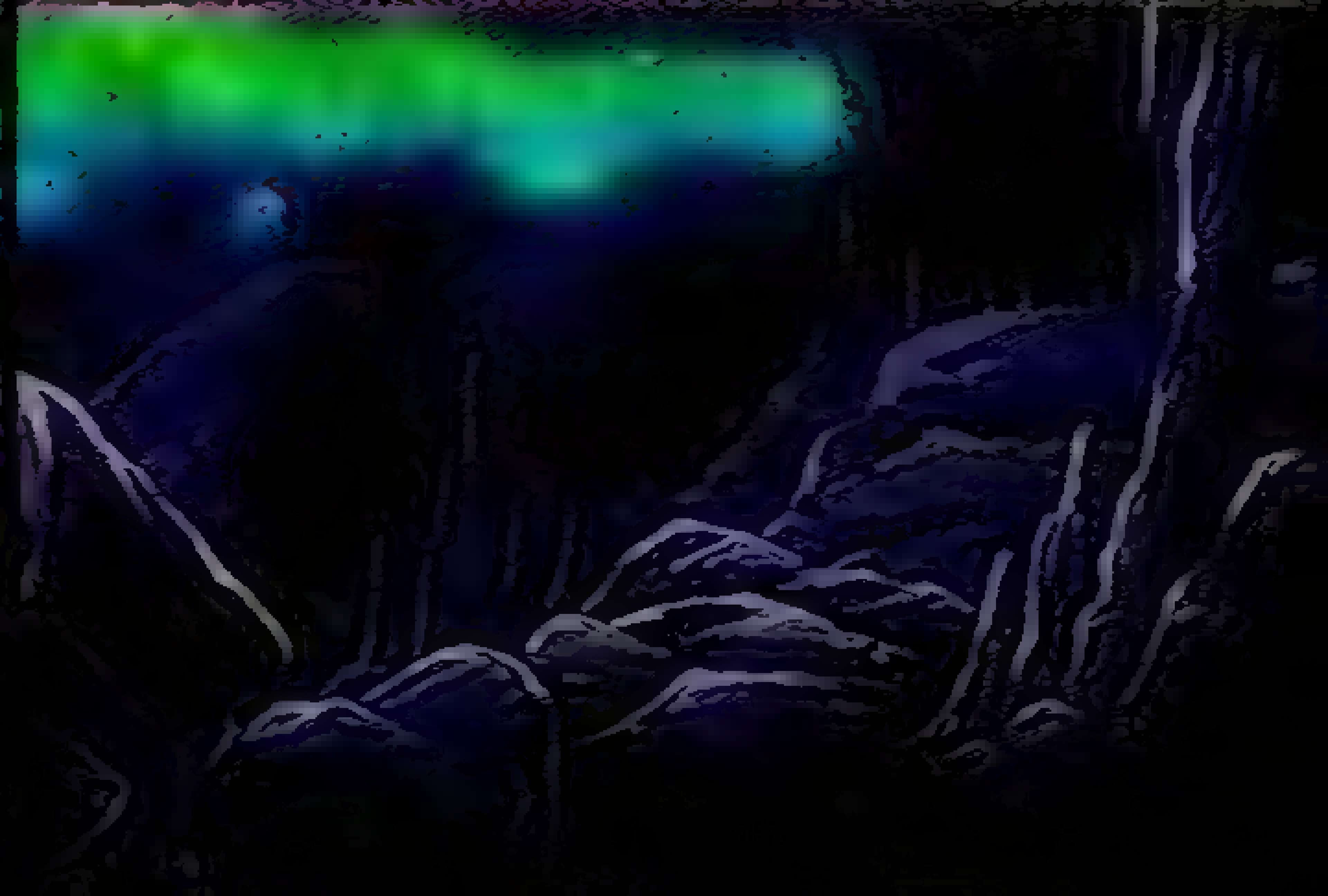


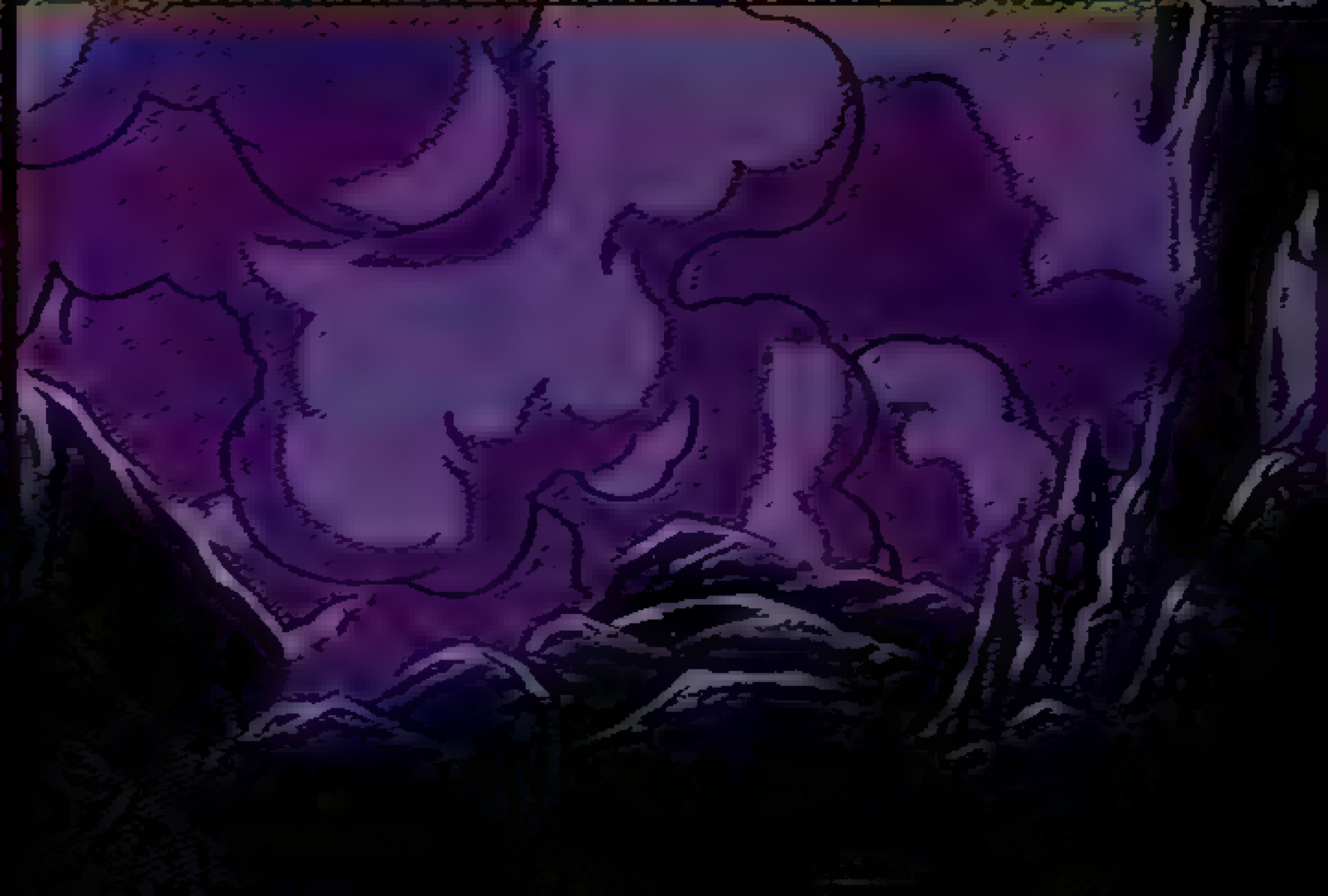


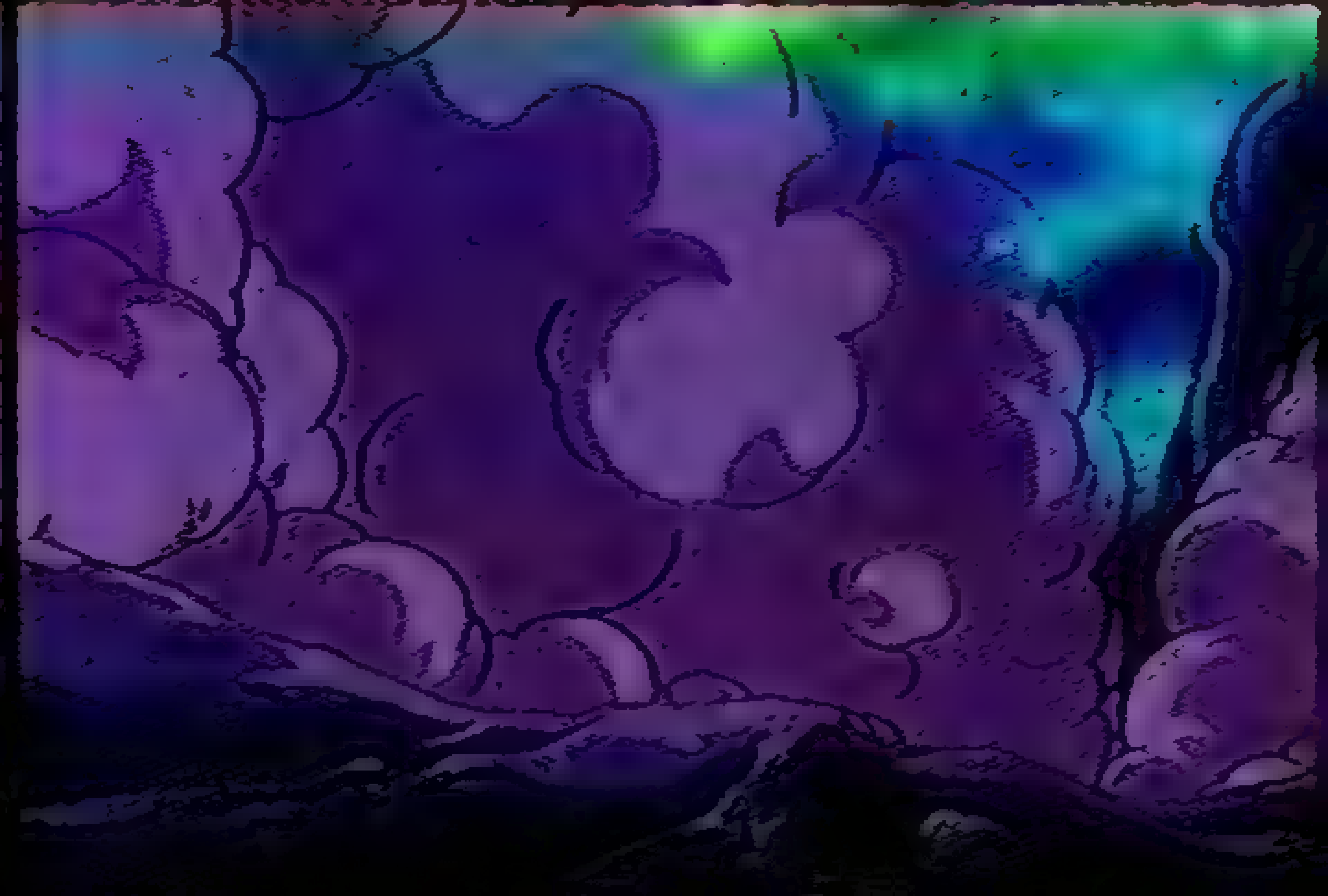


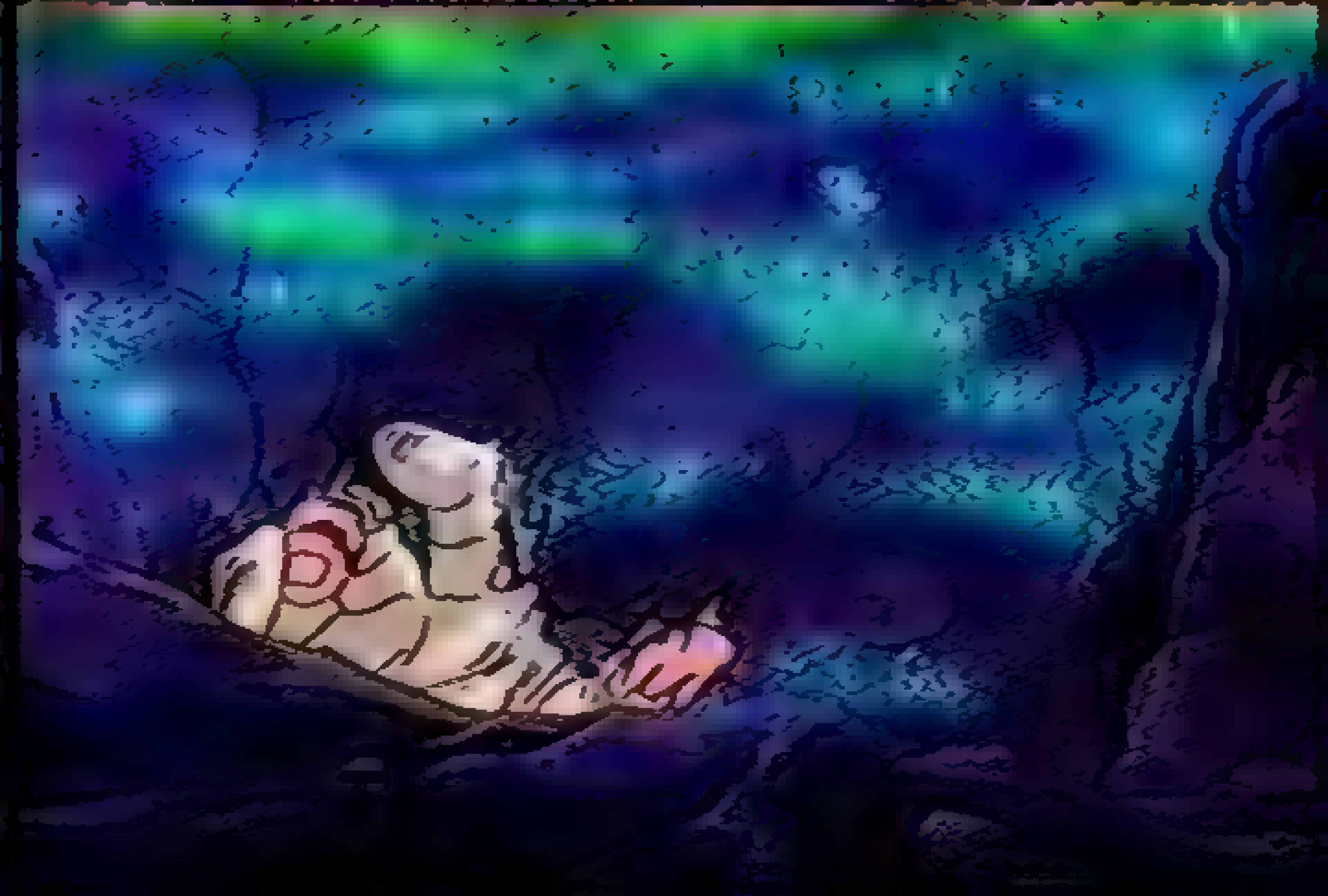




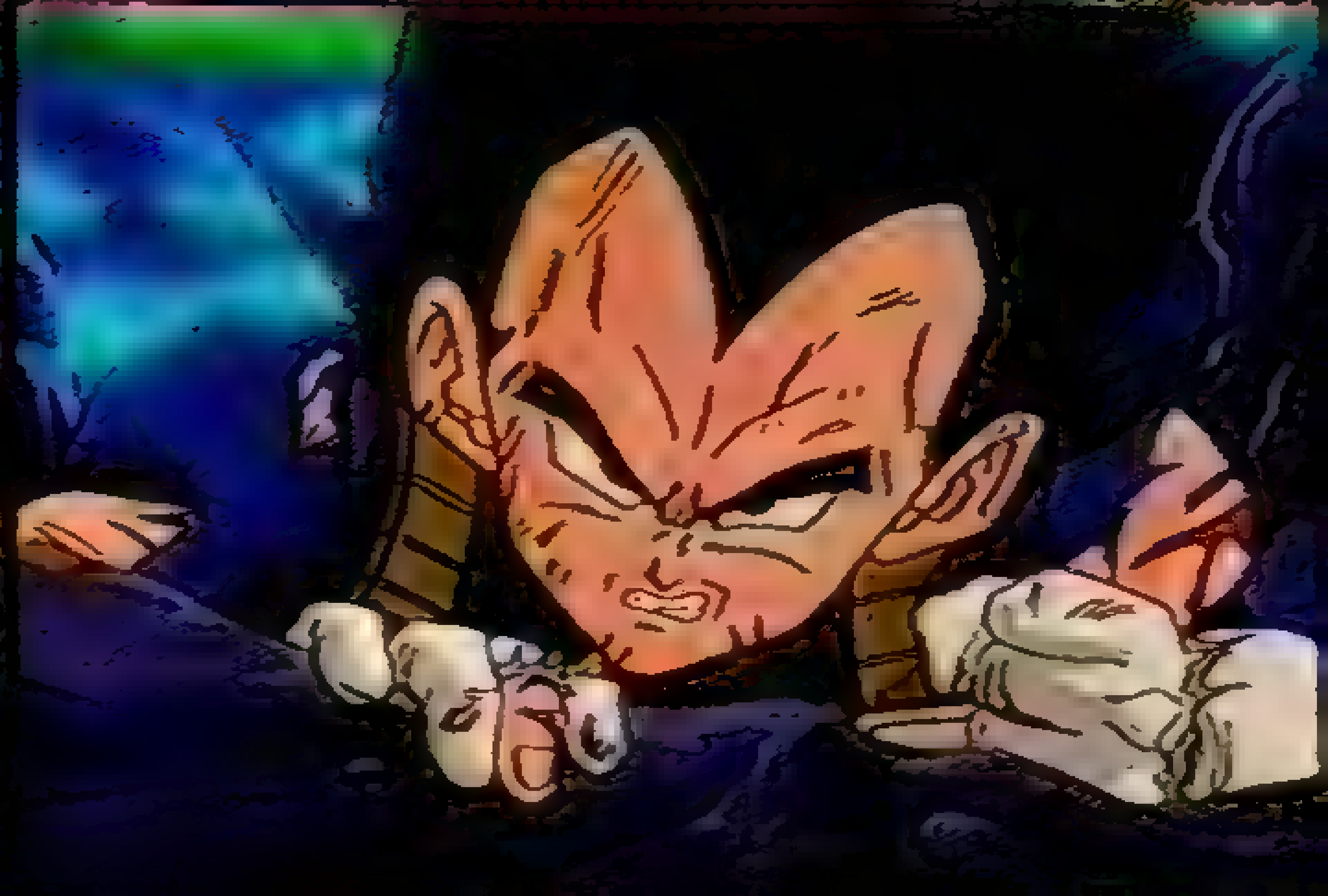















After that I realized my limits

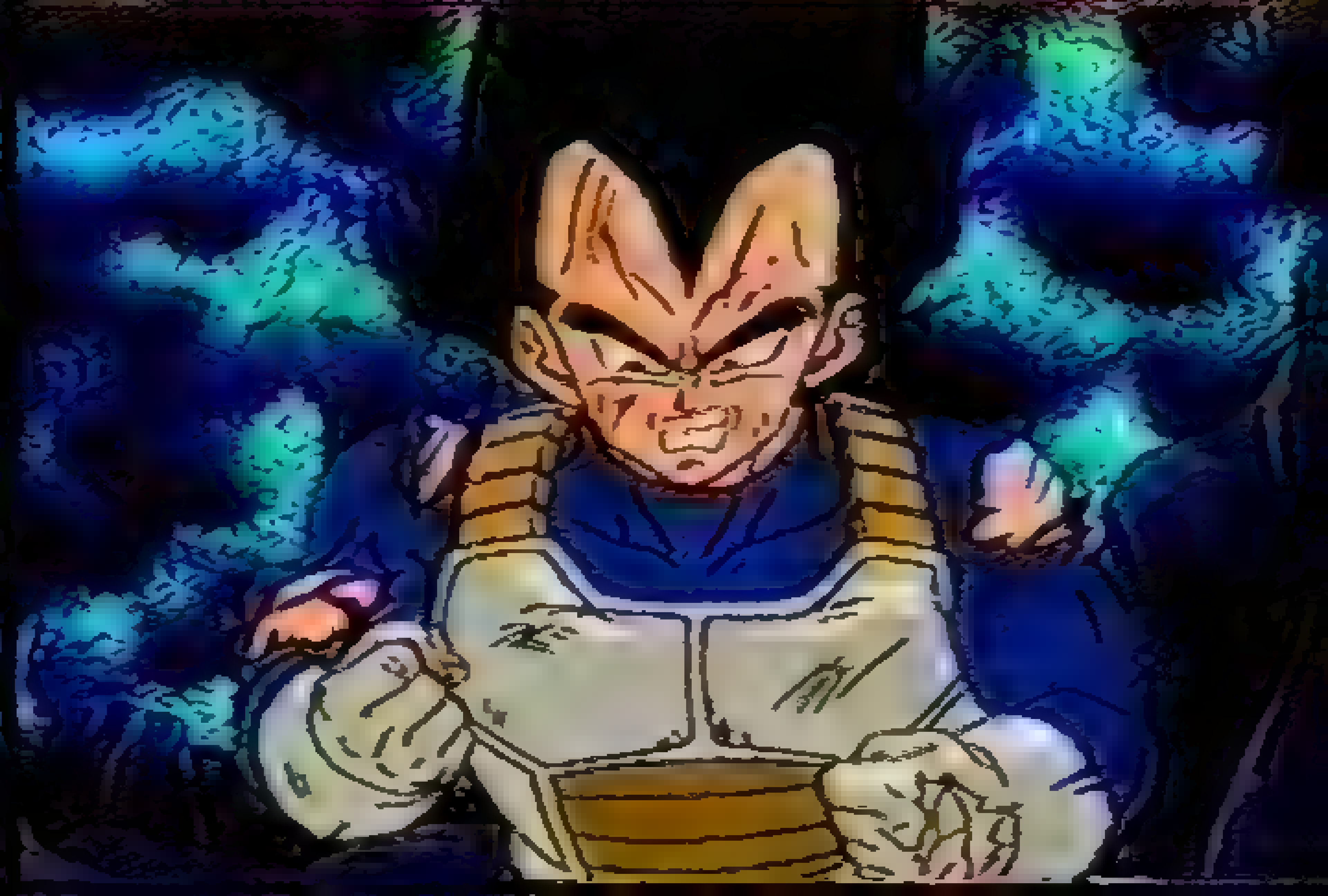

After that I realized my limits

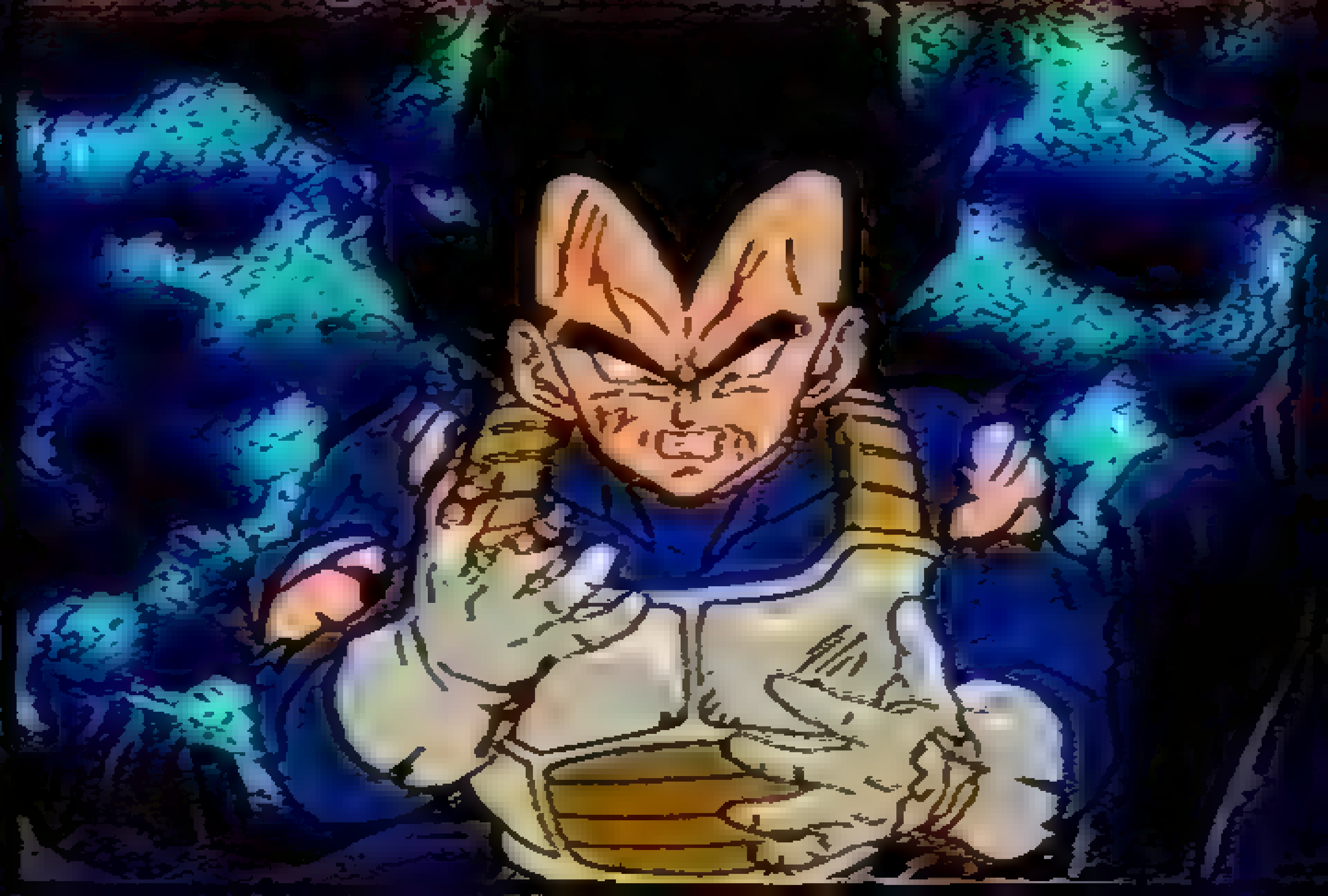

I can't defeat Kakarotto like this !!


I can't defeat Kakarotto like this !!

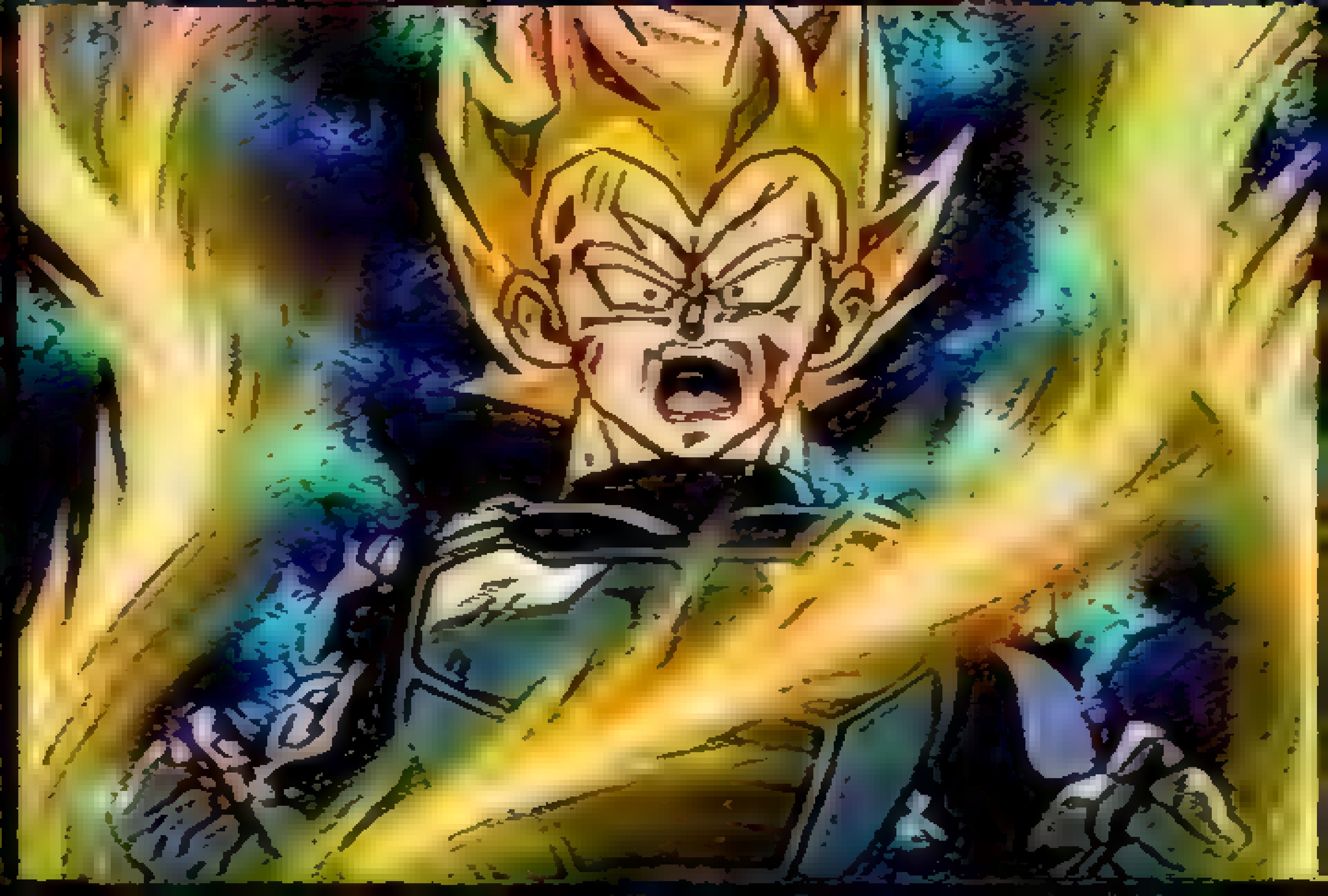


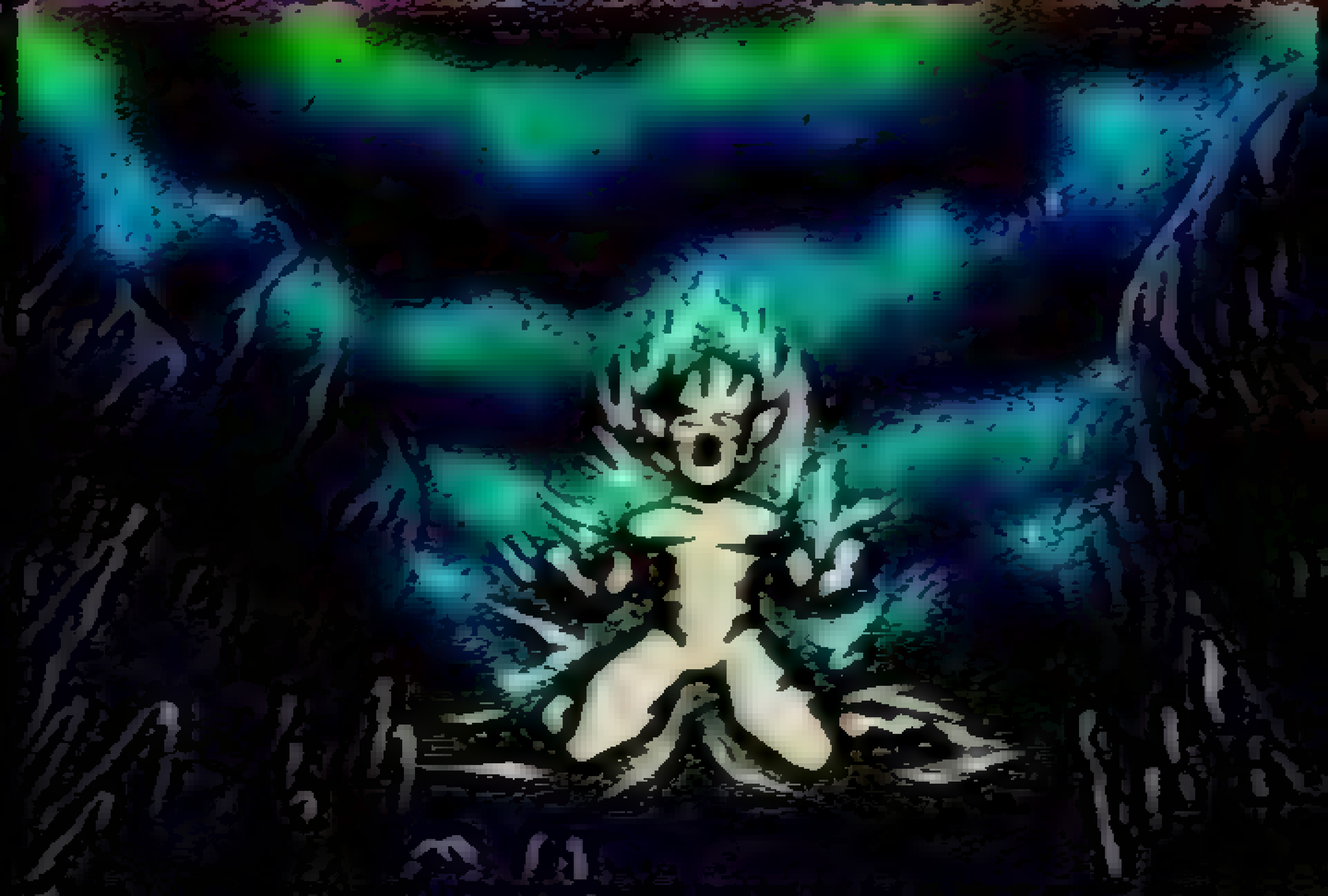

When I got angry at myself my I awoke....

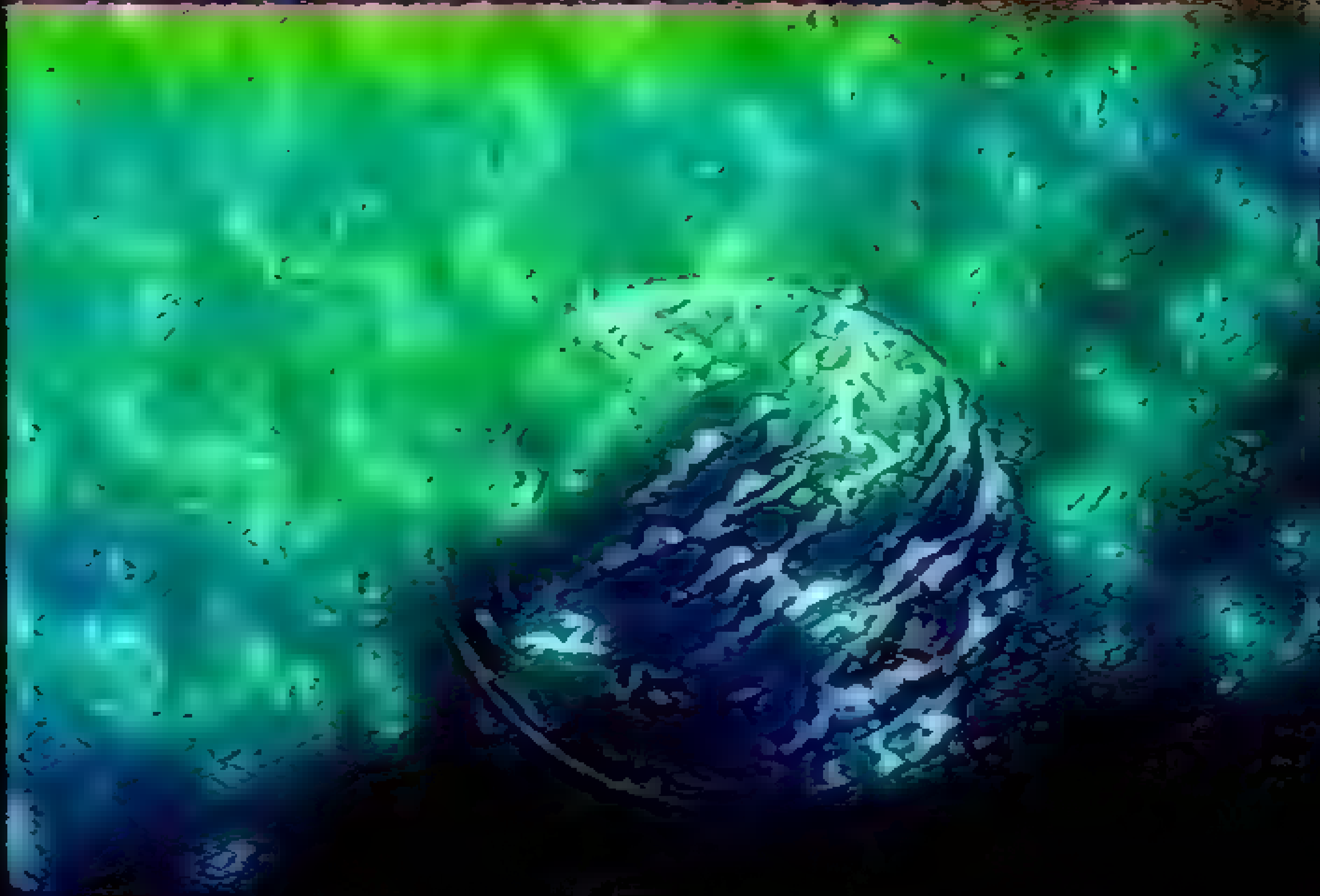


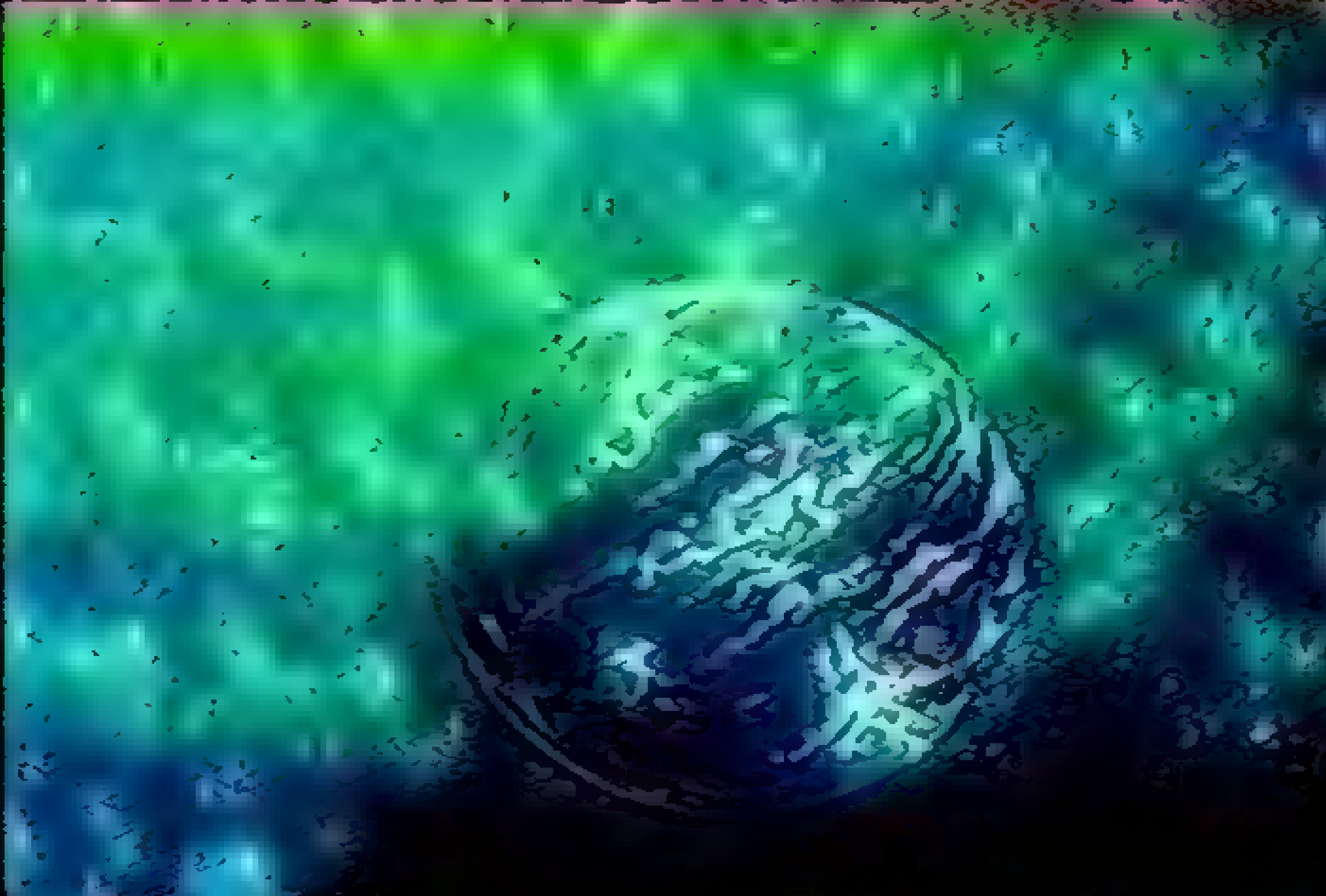


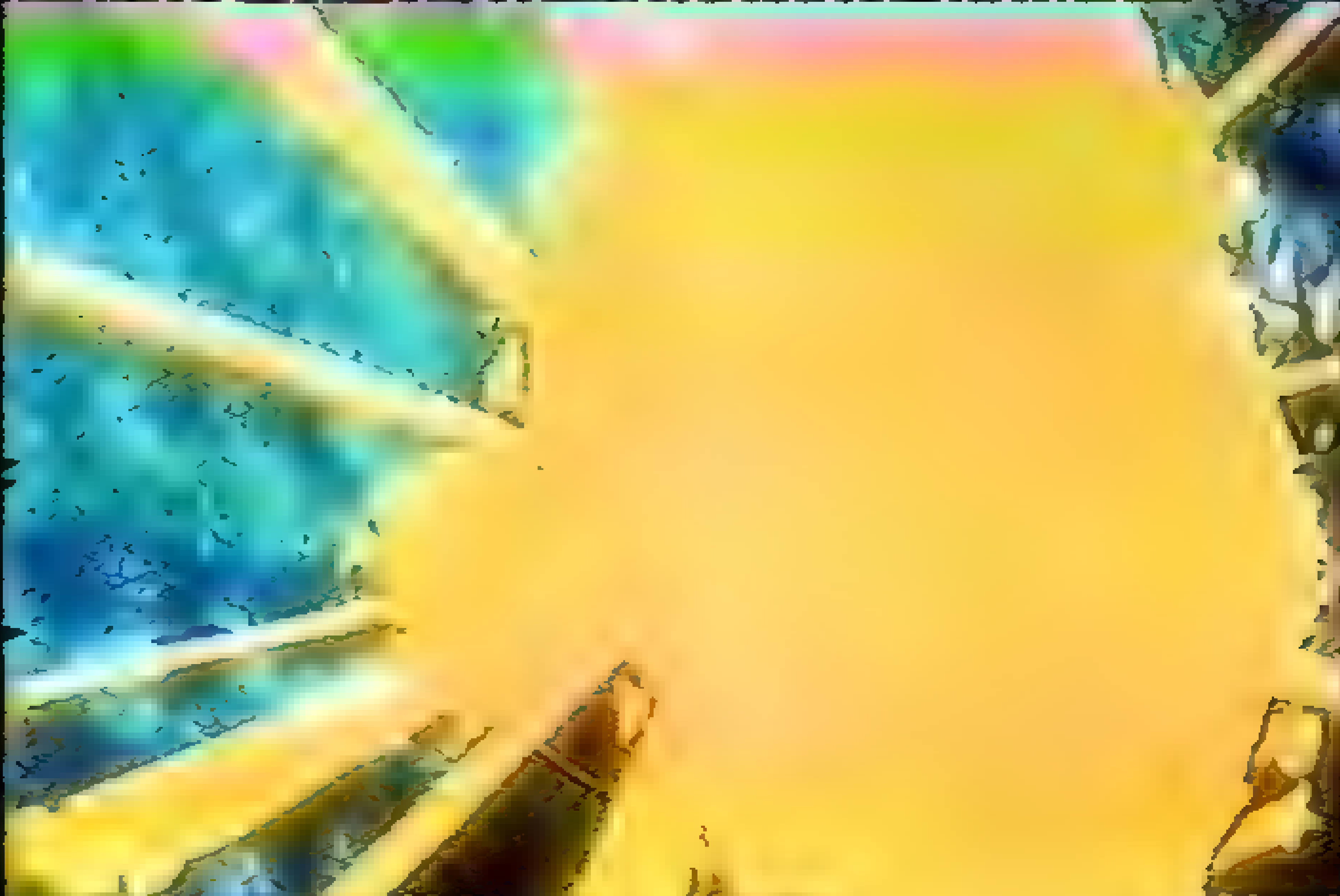

My ability to become a Super Saiyajin ..!!







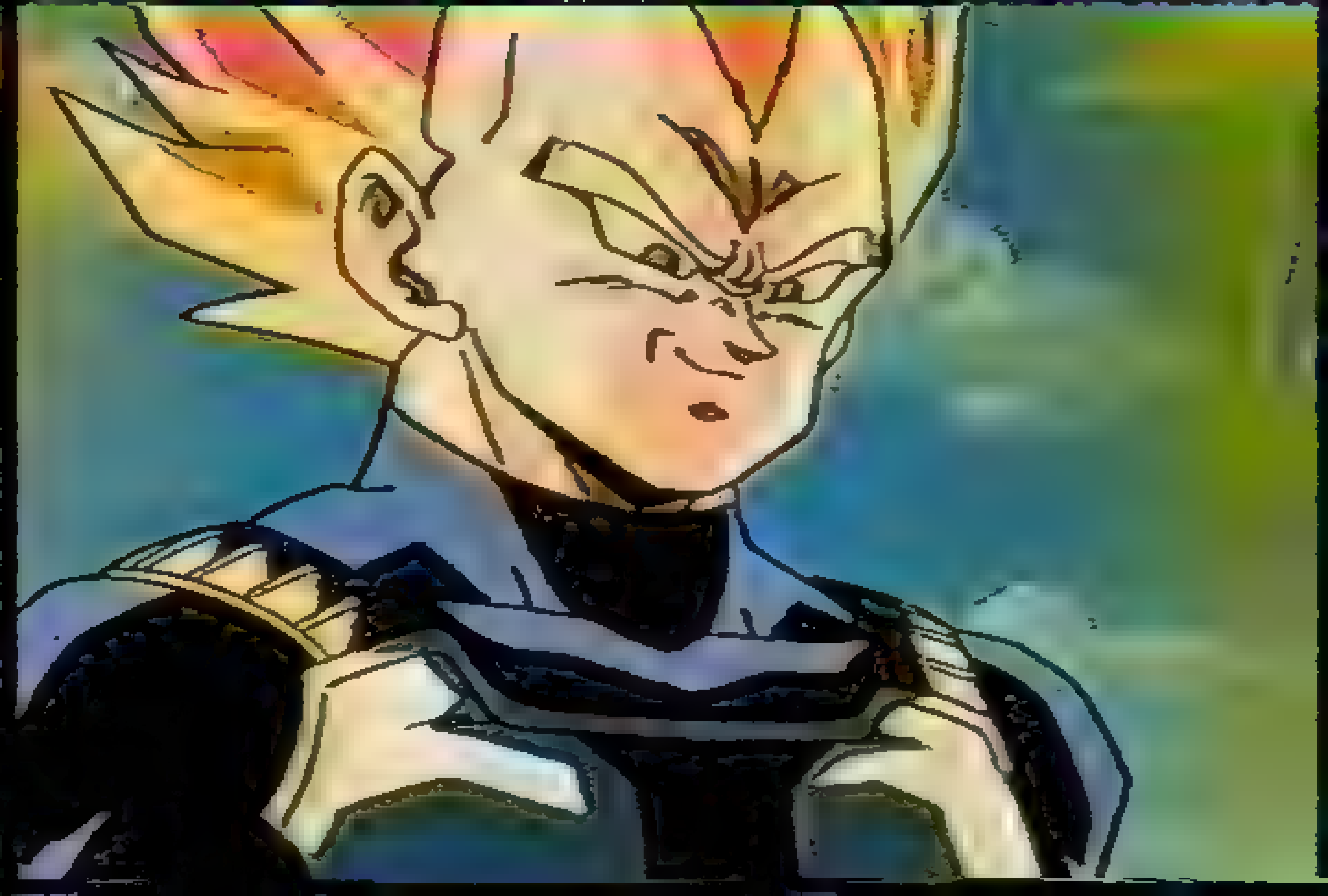


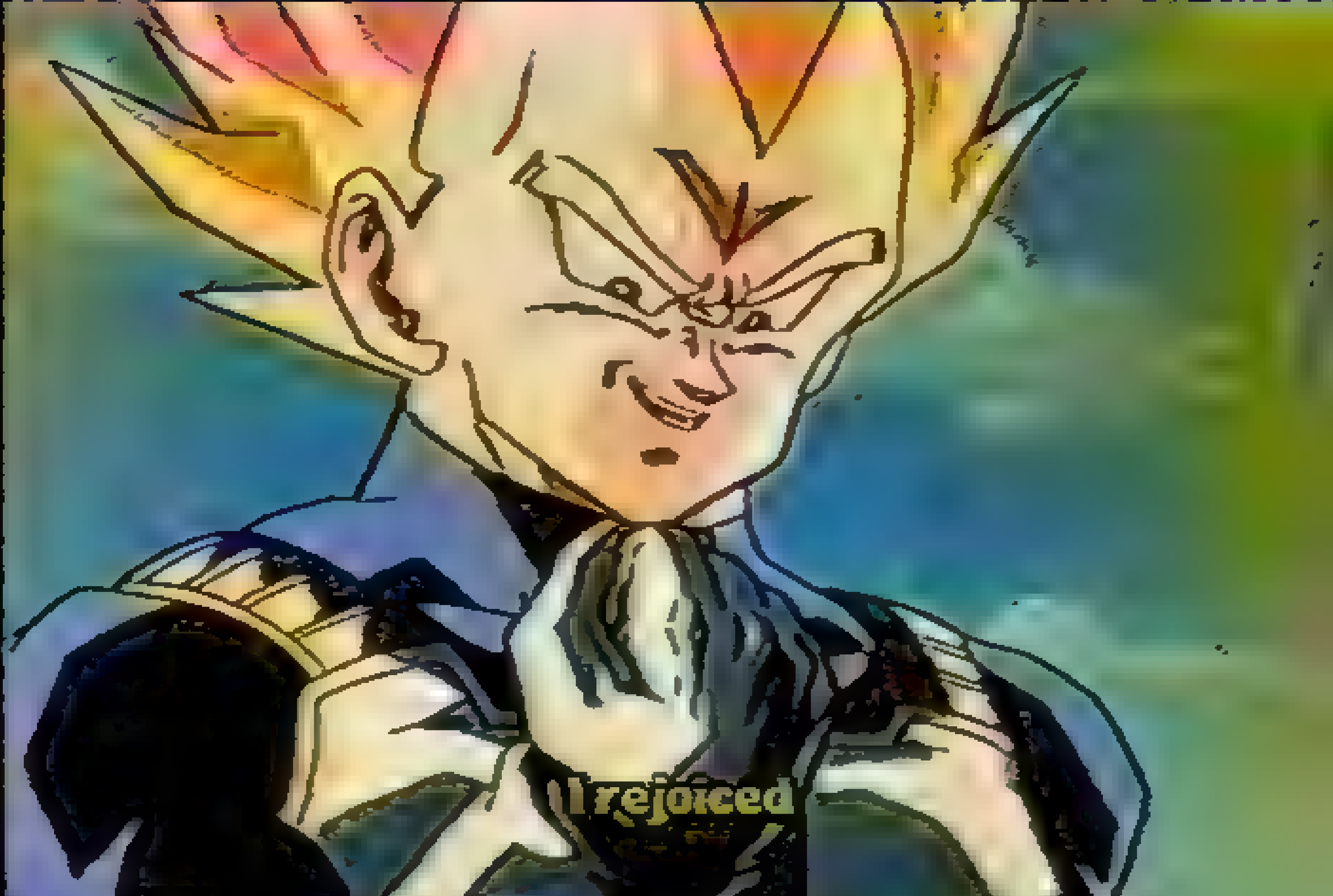


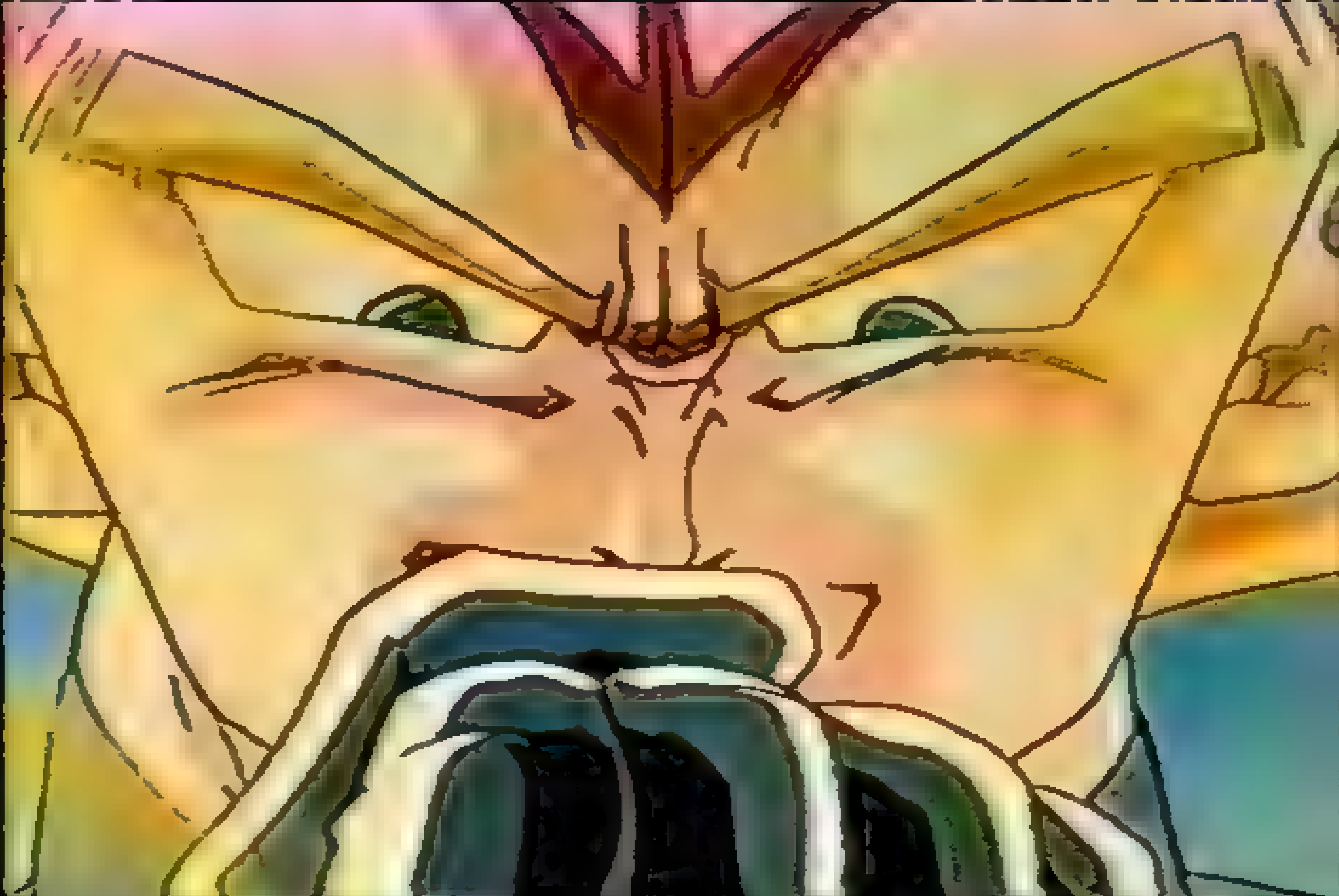


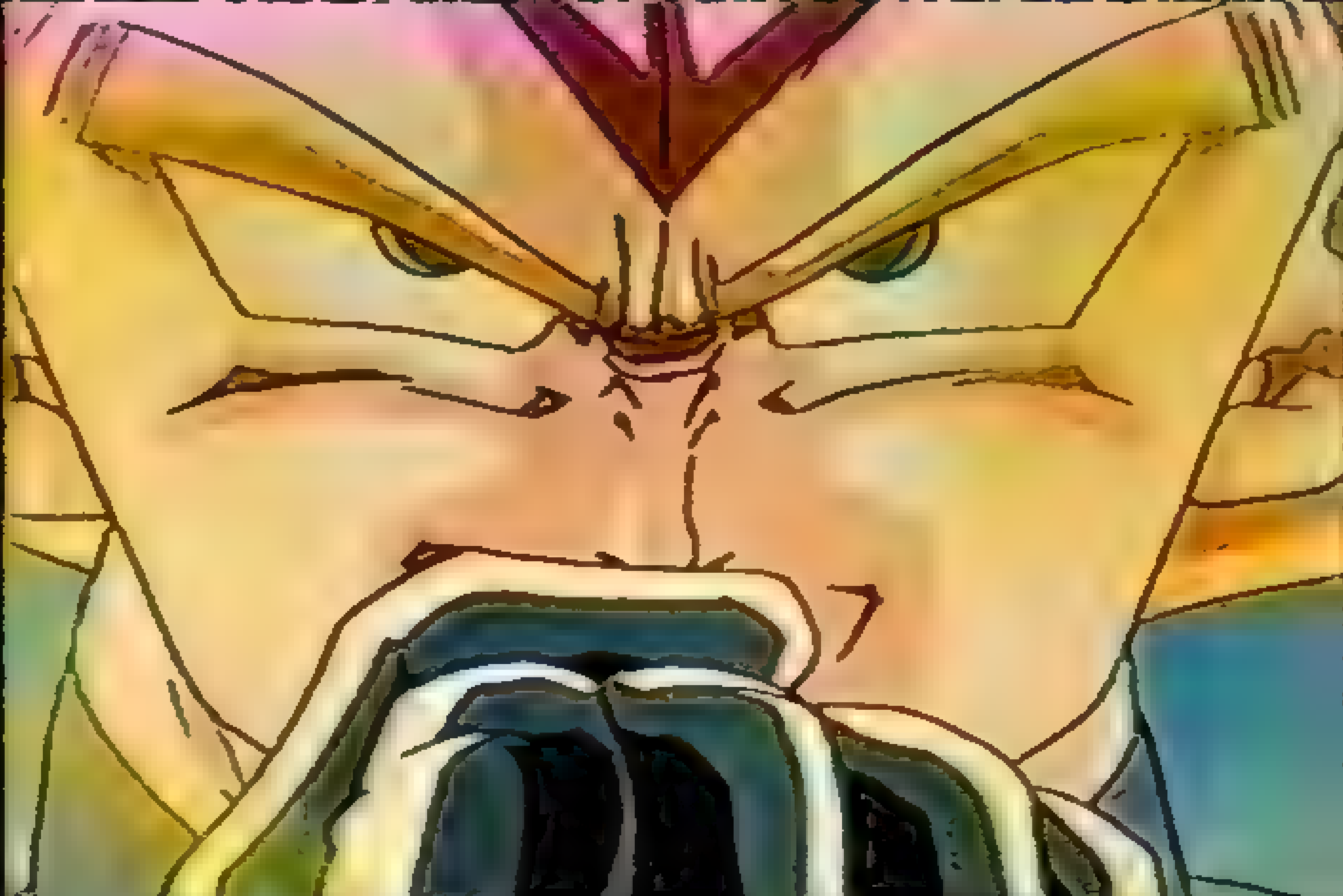







I rejoiced





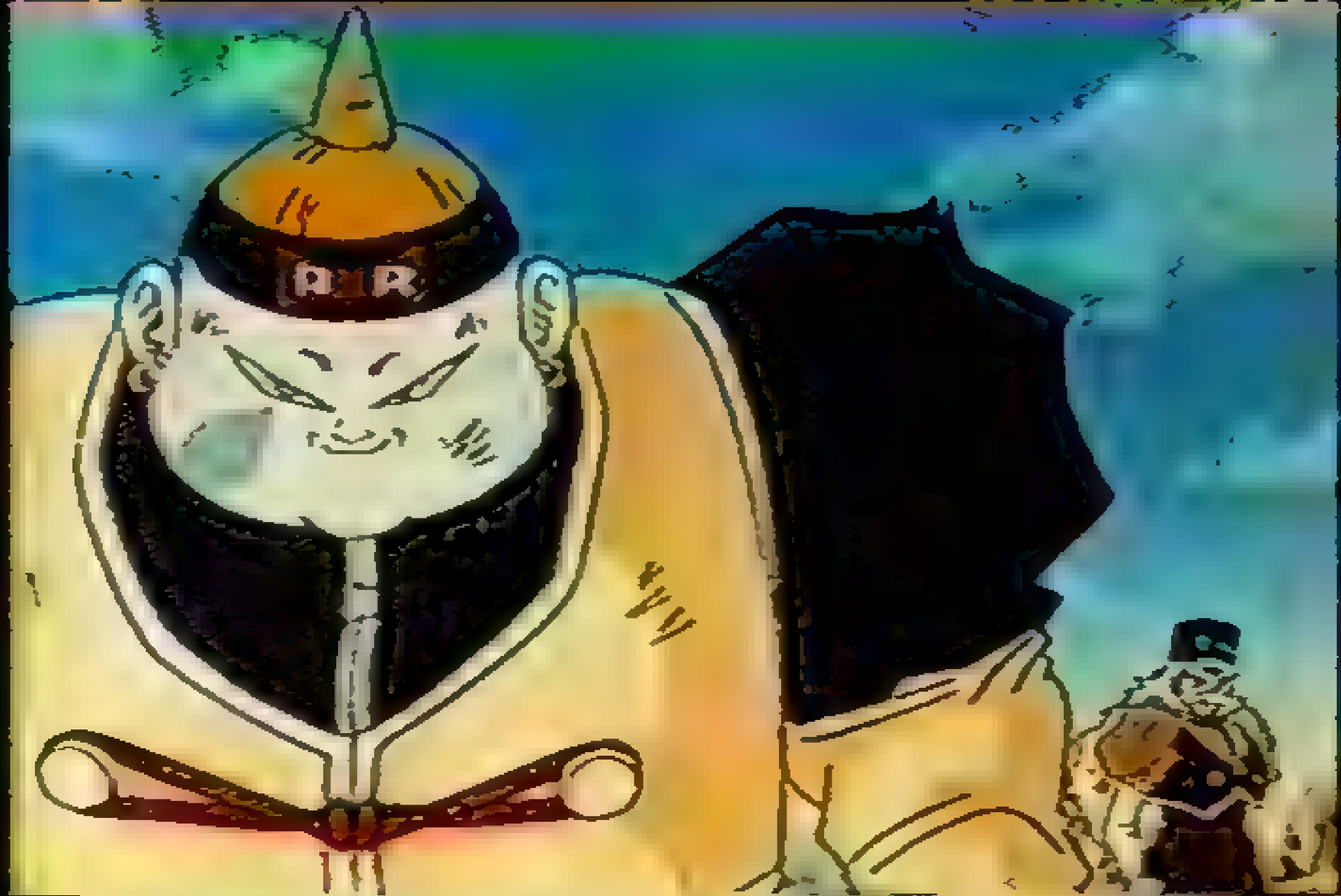

...and retake my position as the
prince of the Saiyajin had come


That's enough talk


That's enough talk


Even though you've changed you still
can't stand against us Artificial Humans

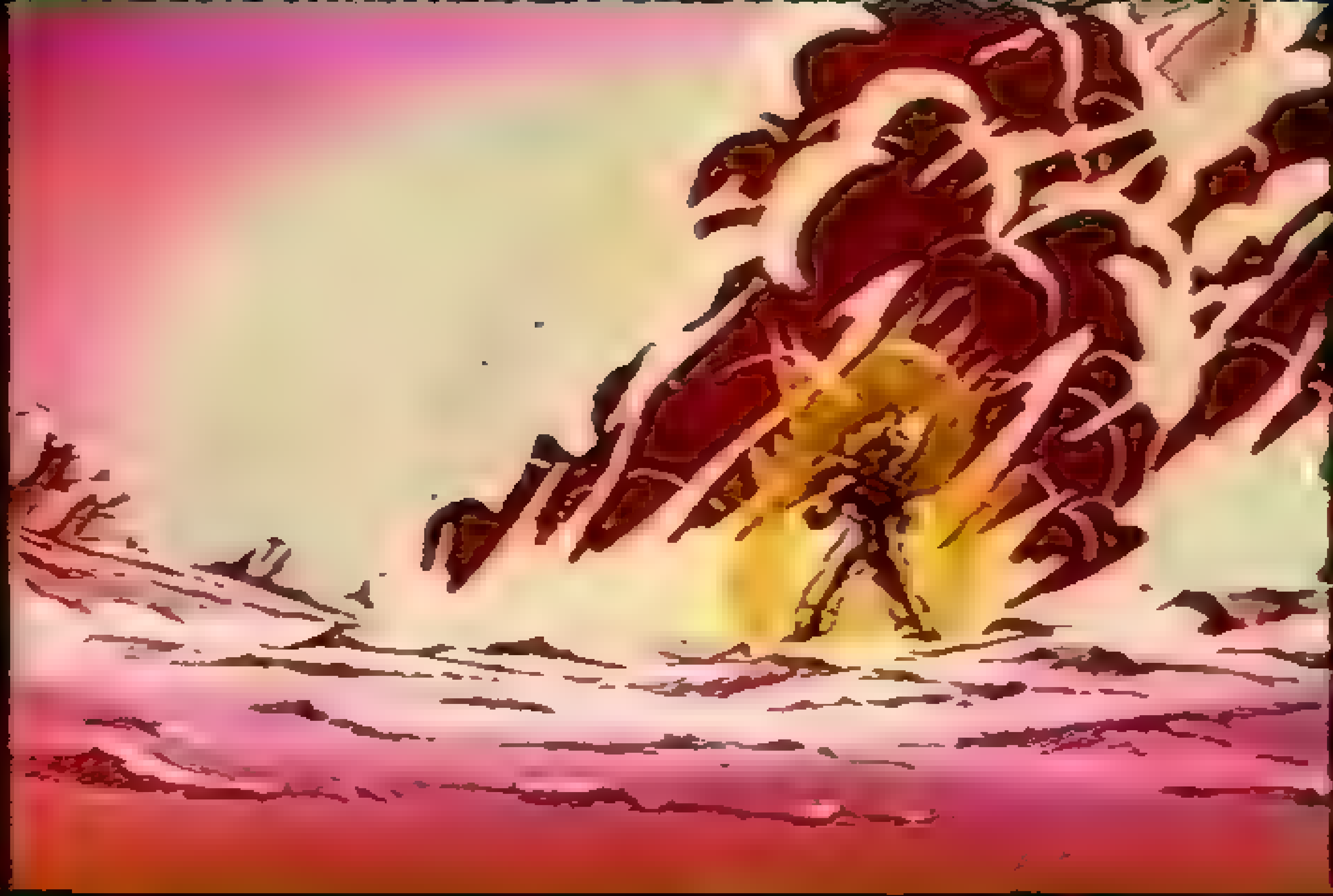

Even though you've changed you still
can't stand against us Artificial Humans

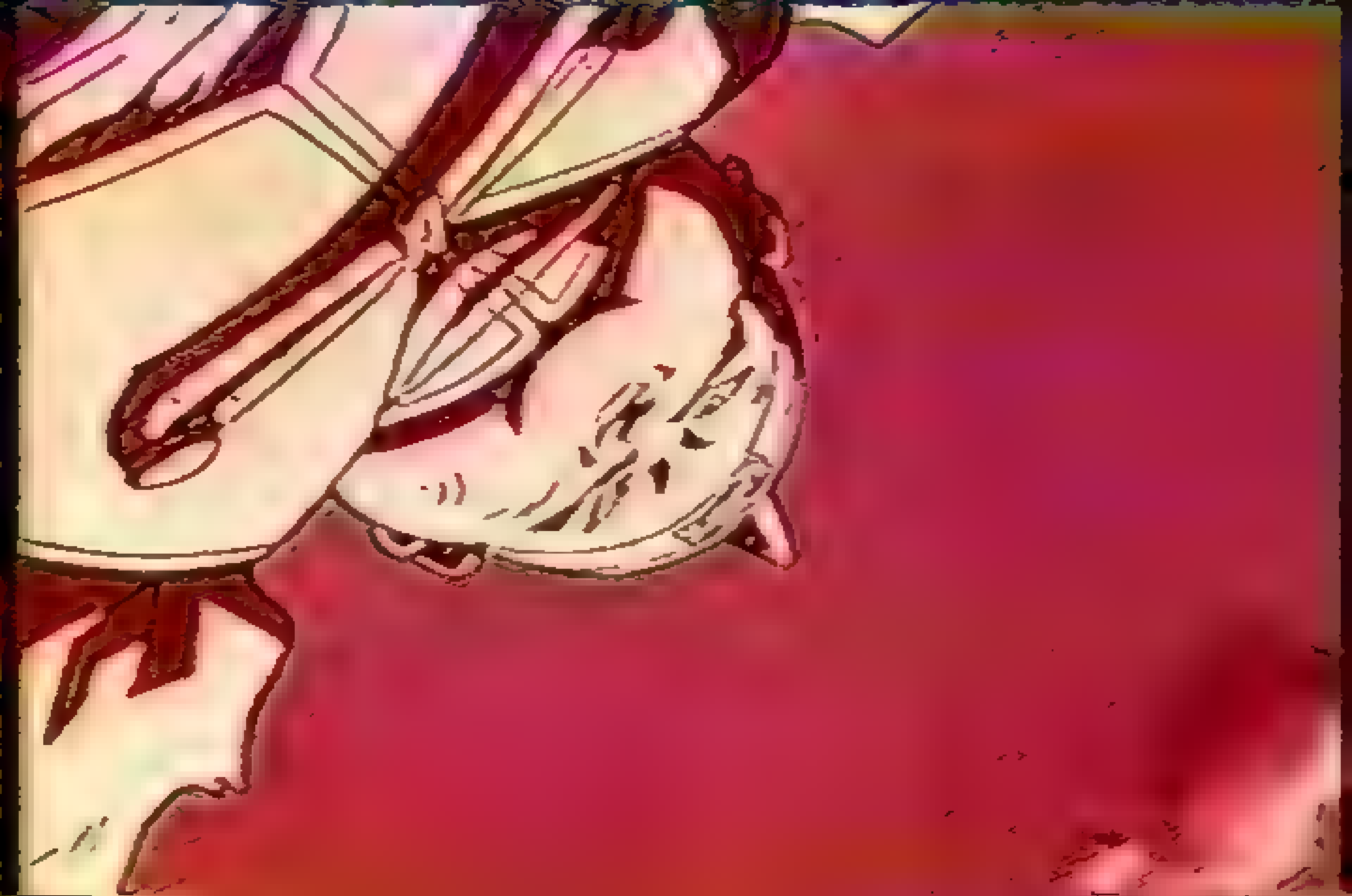



You'll wind up just like Son Gokou









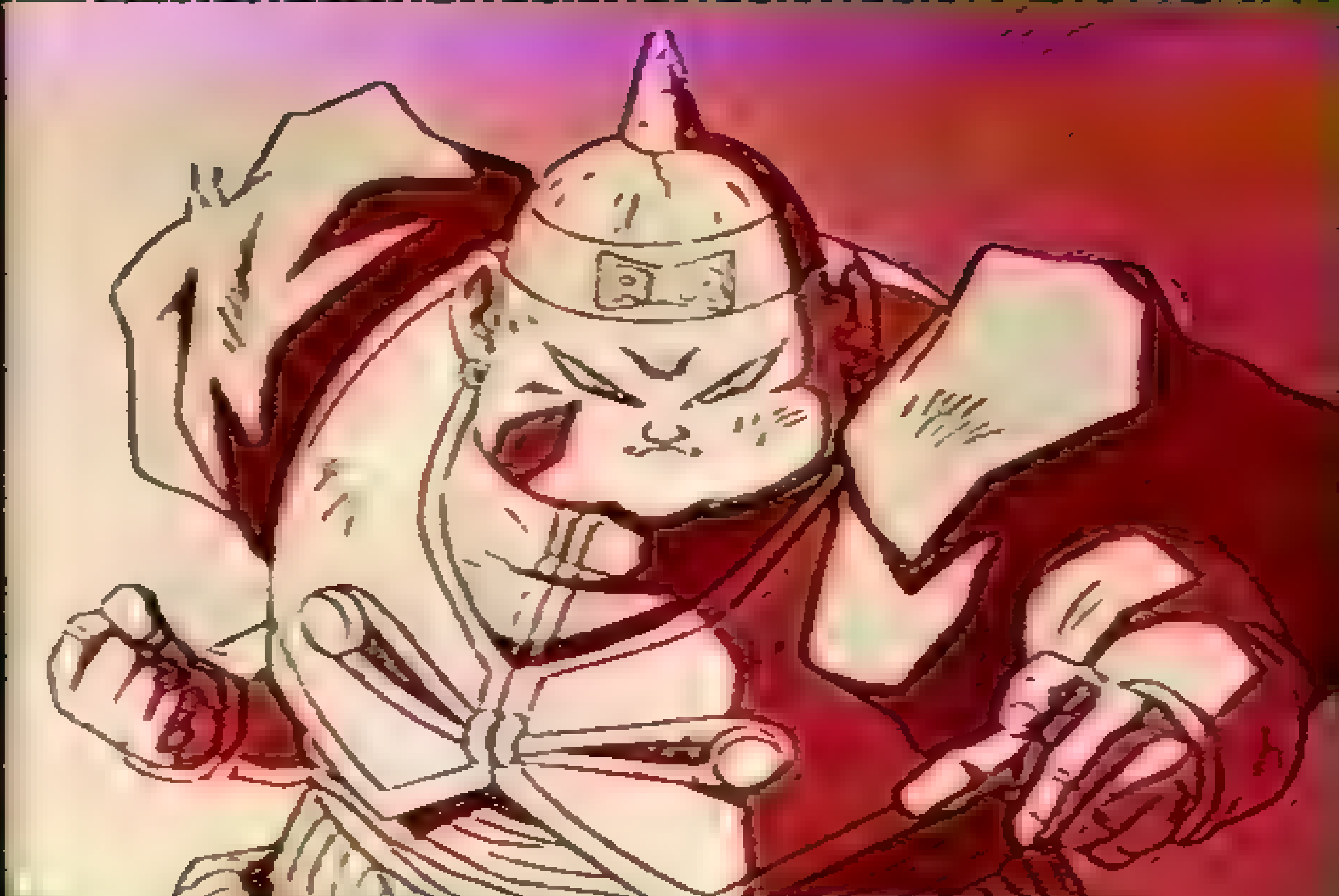




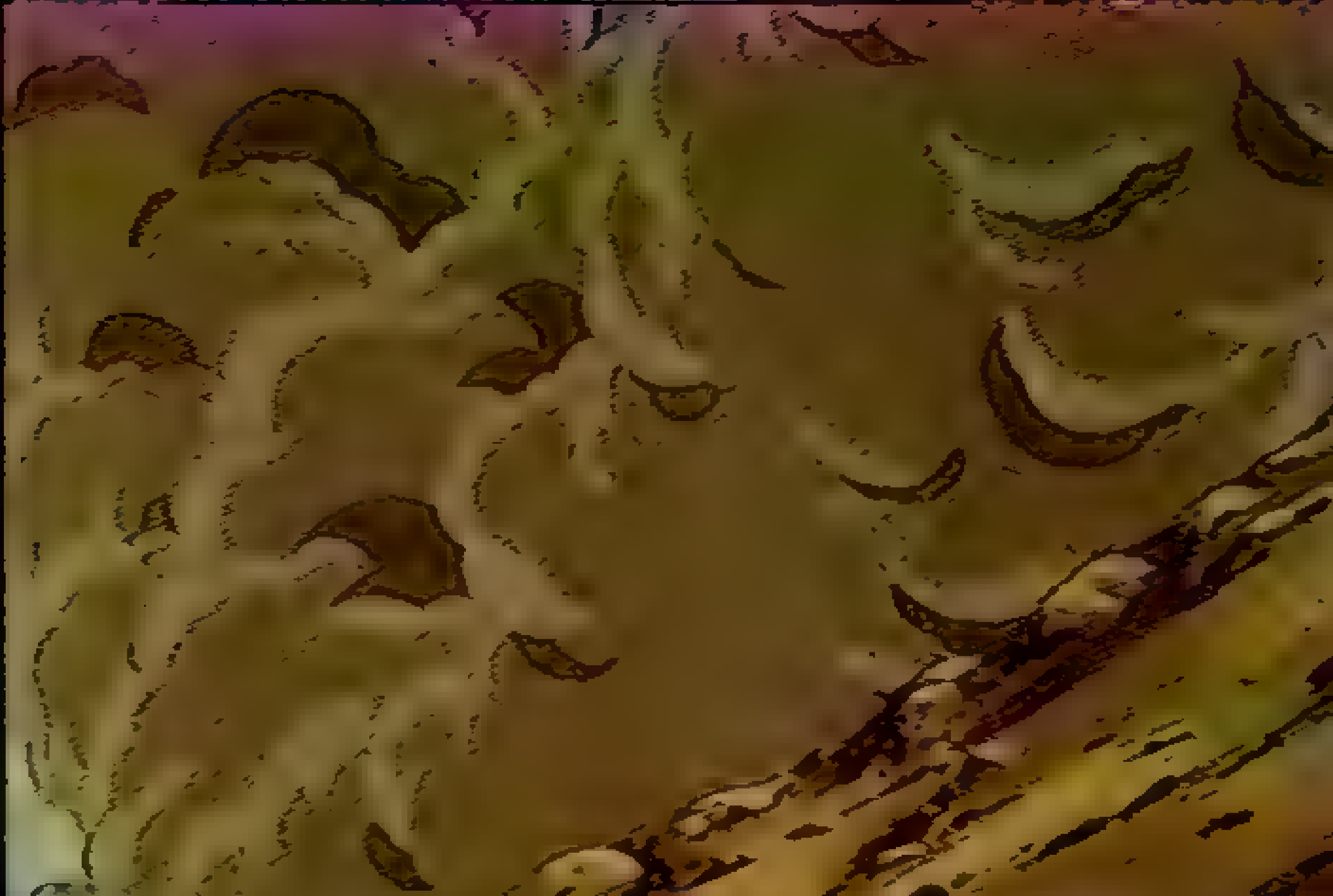


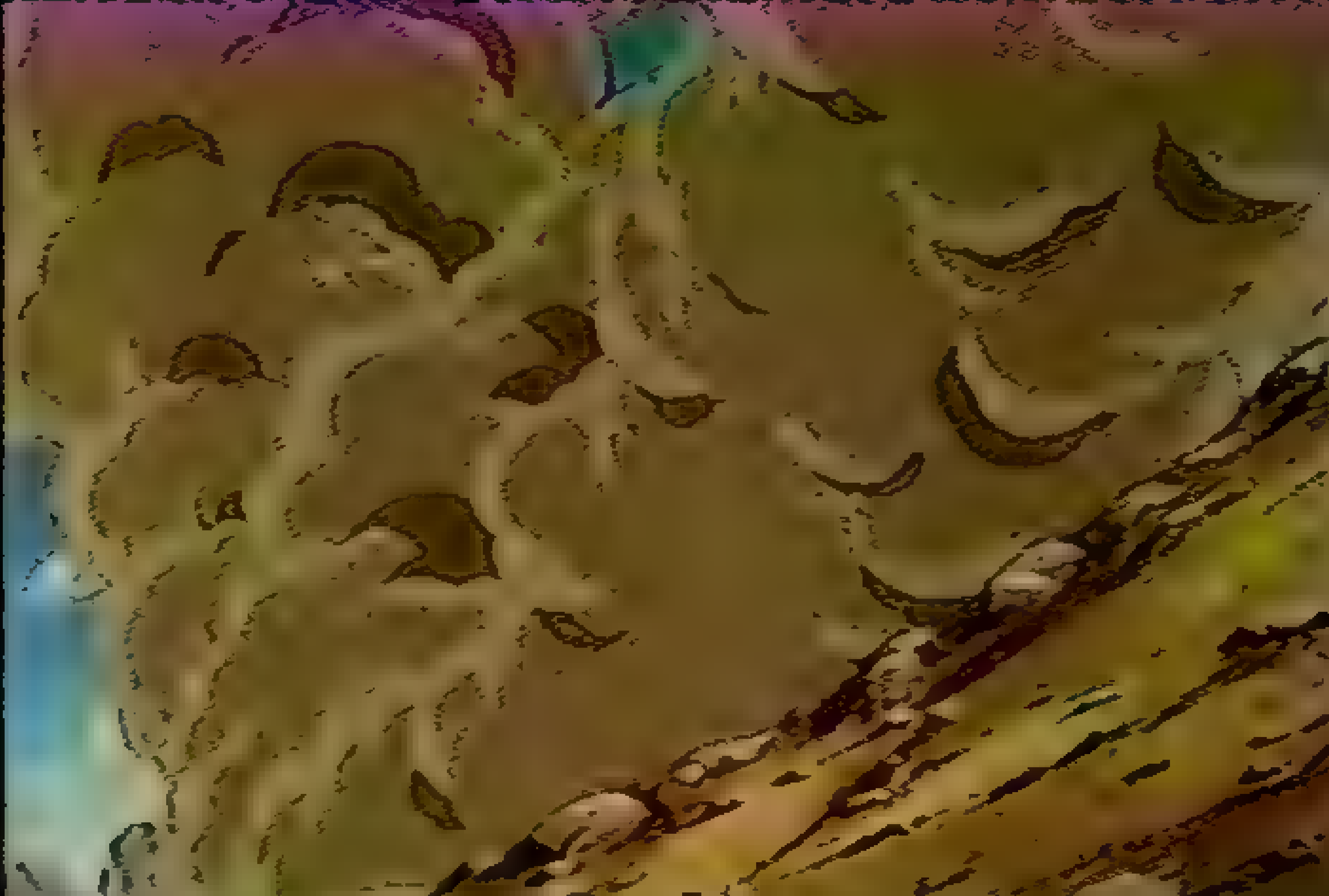






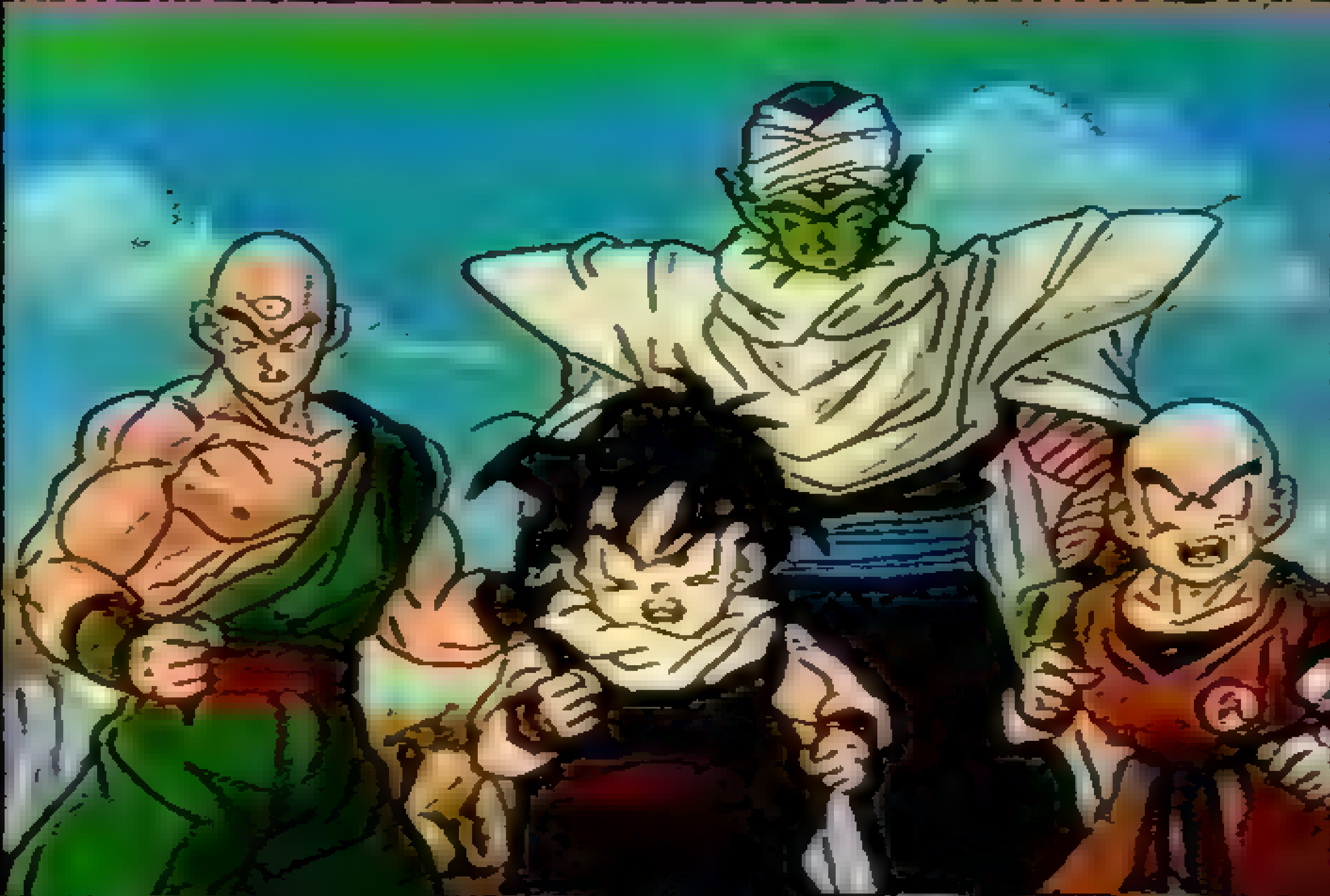


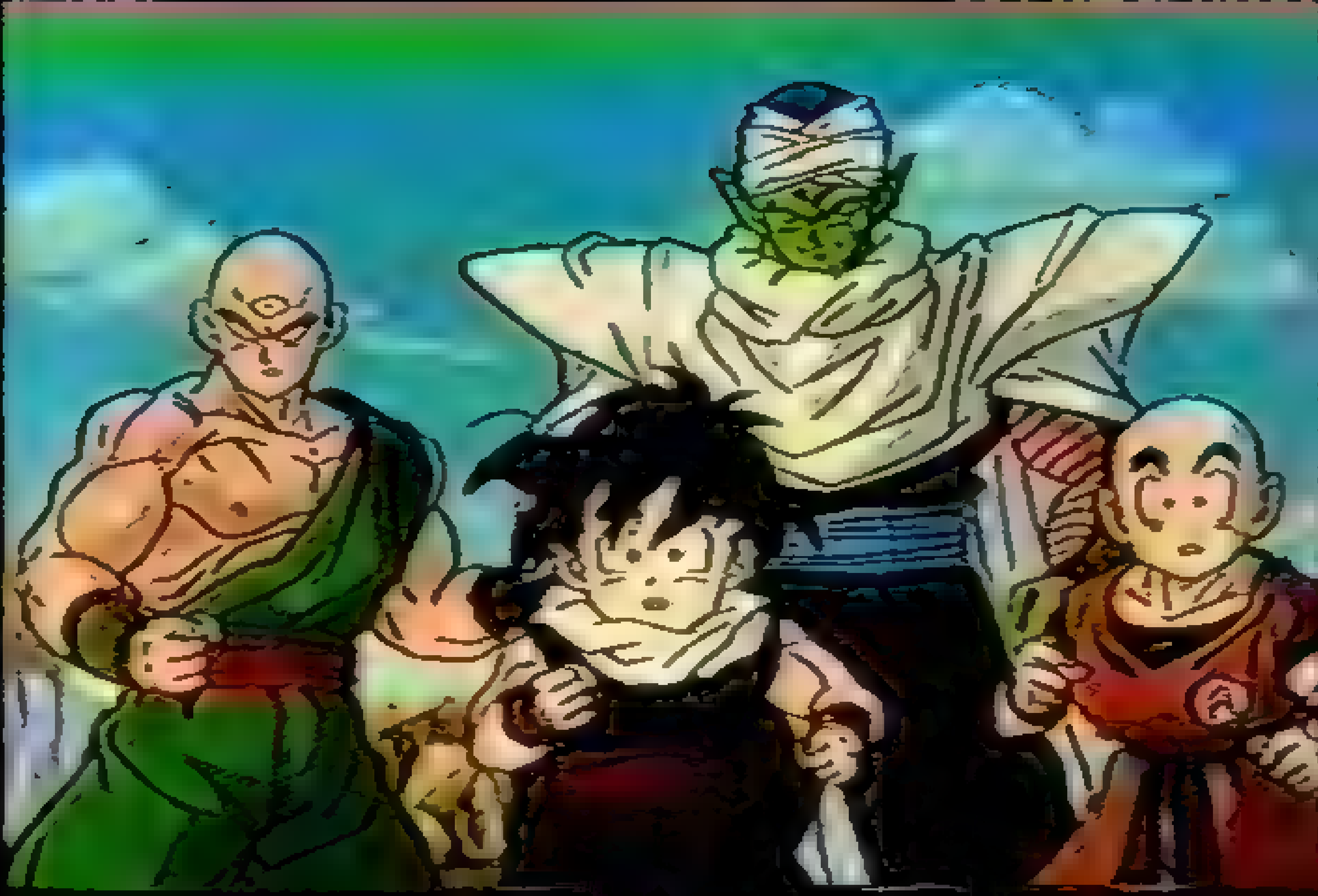


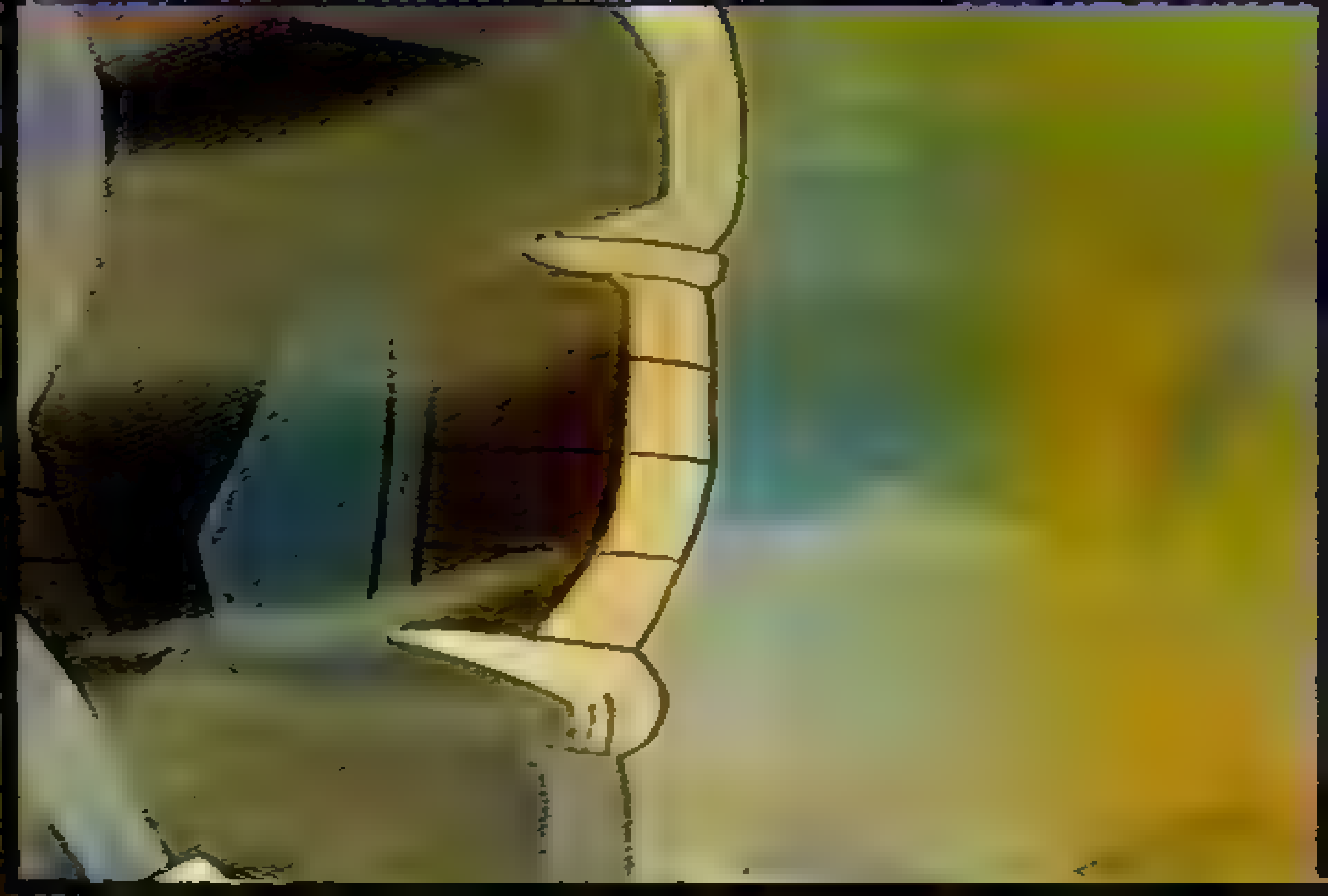


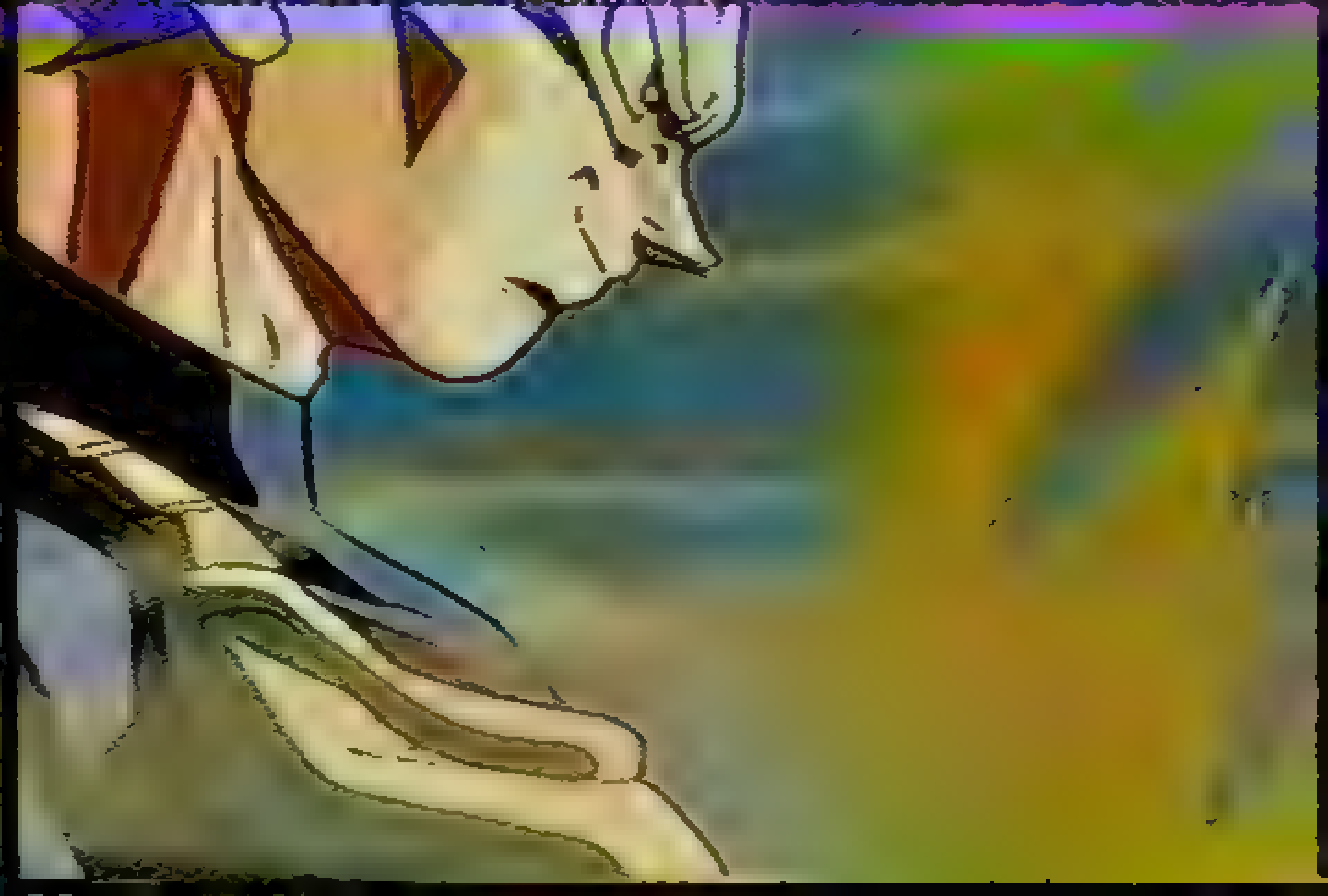

RR

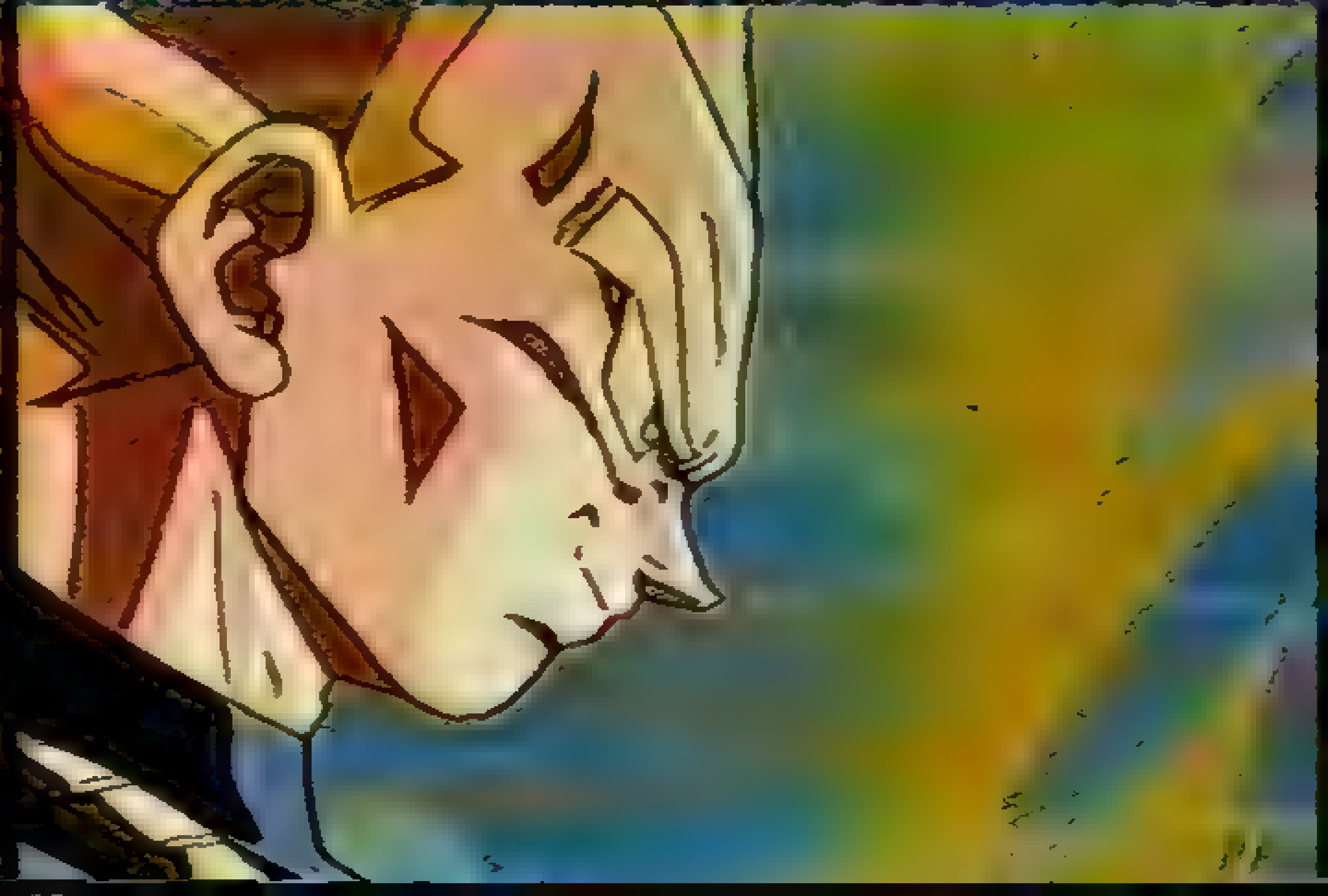

RR





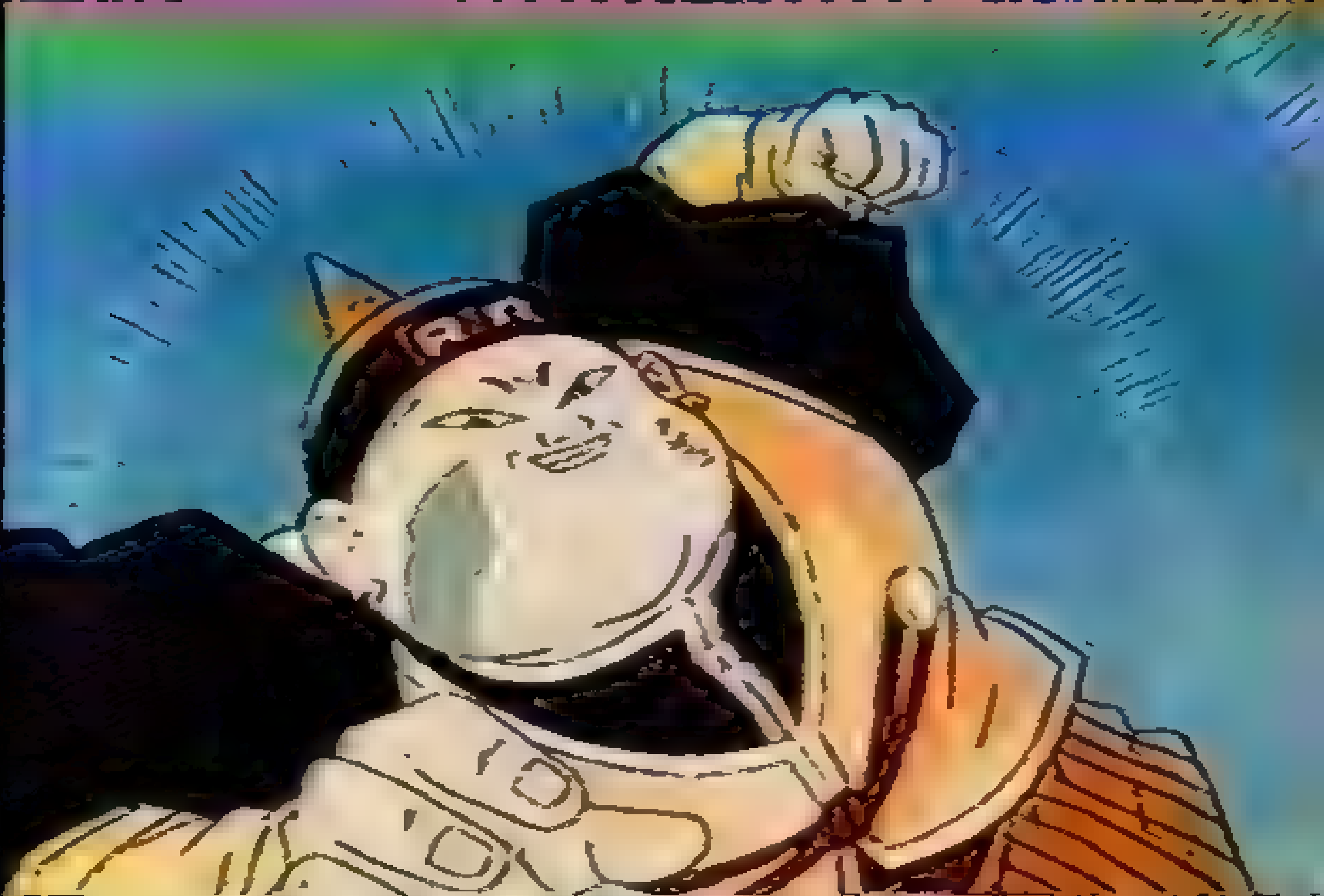












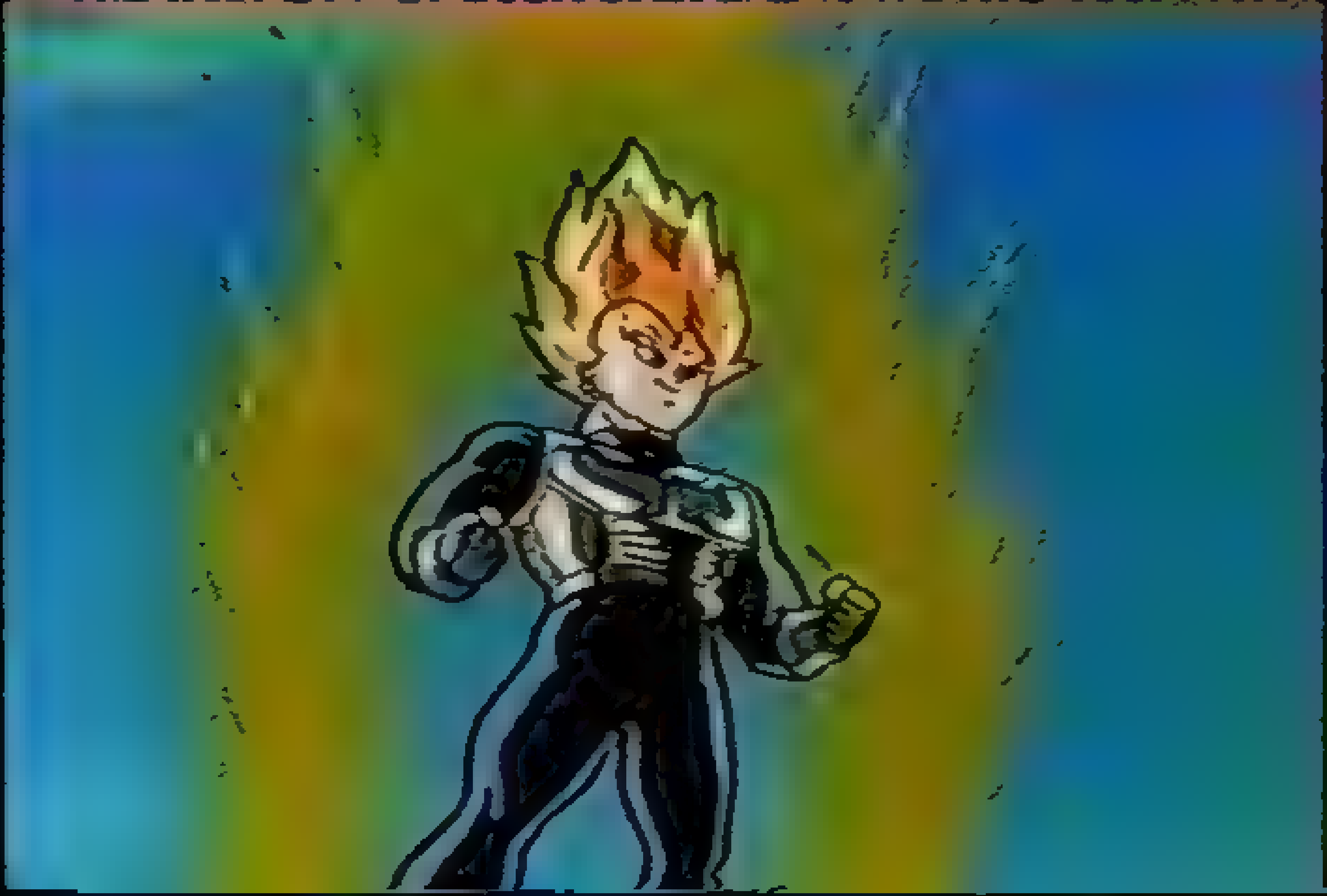


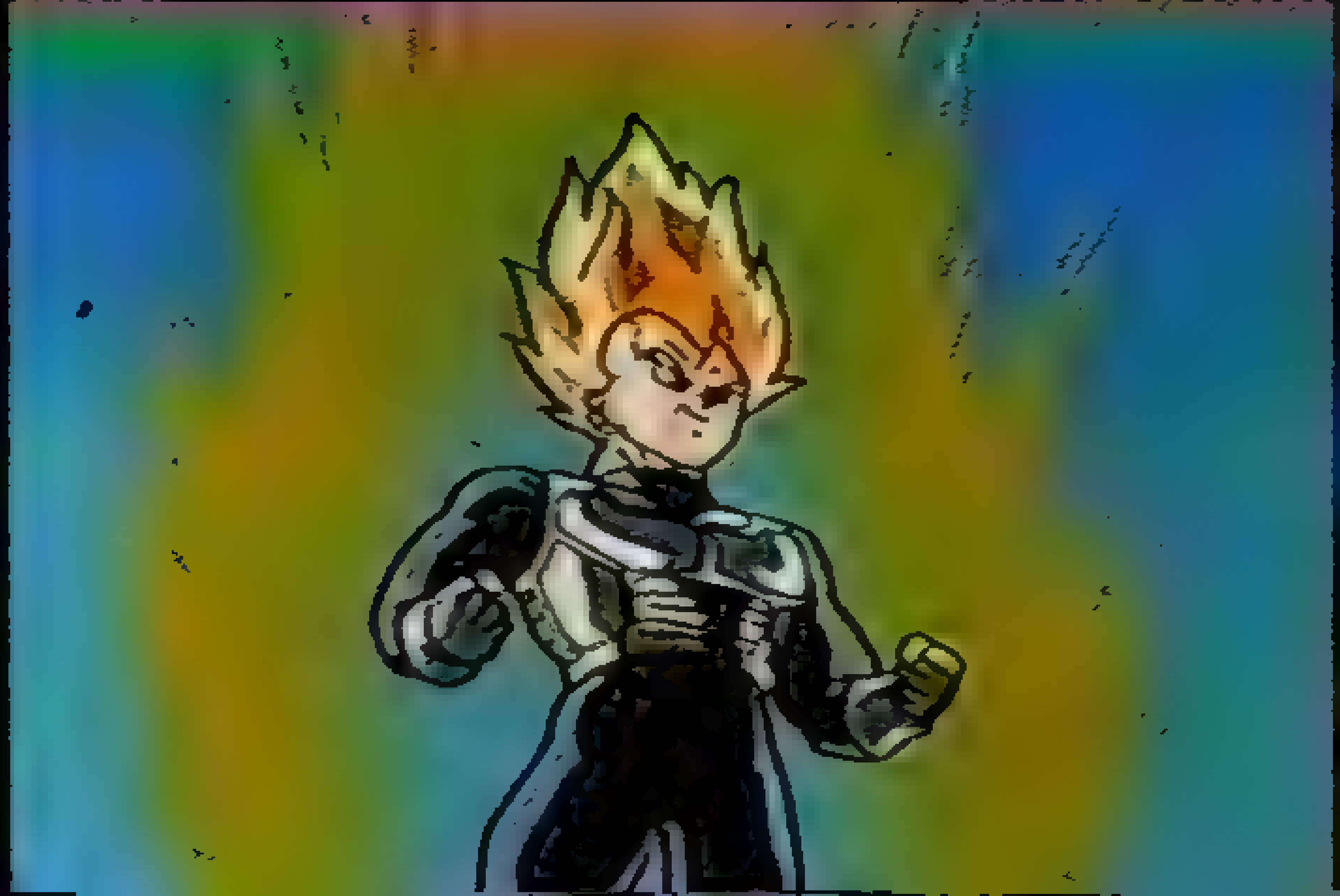

At last Vegita's become a Super Saiyajin


At last Vegita's become a Super Saiyajin


Has Vegita surpassed Gokou?


Has Vegita surpassed Gokou?










ビタミンいっぱい
こうばしいコーンのシリアル


ビタミンのうまい
こうばしいコーンのシリアル


コーンフロスト



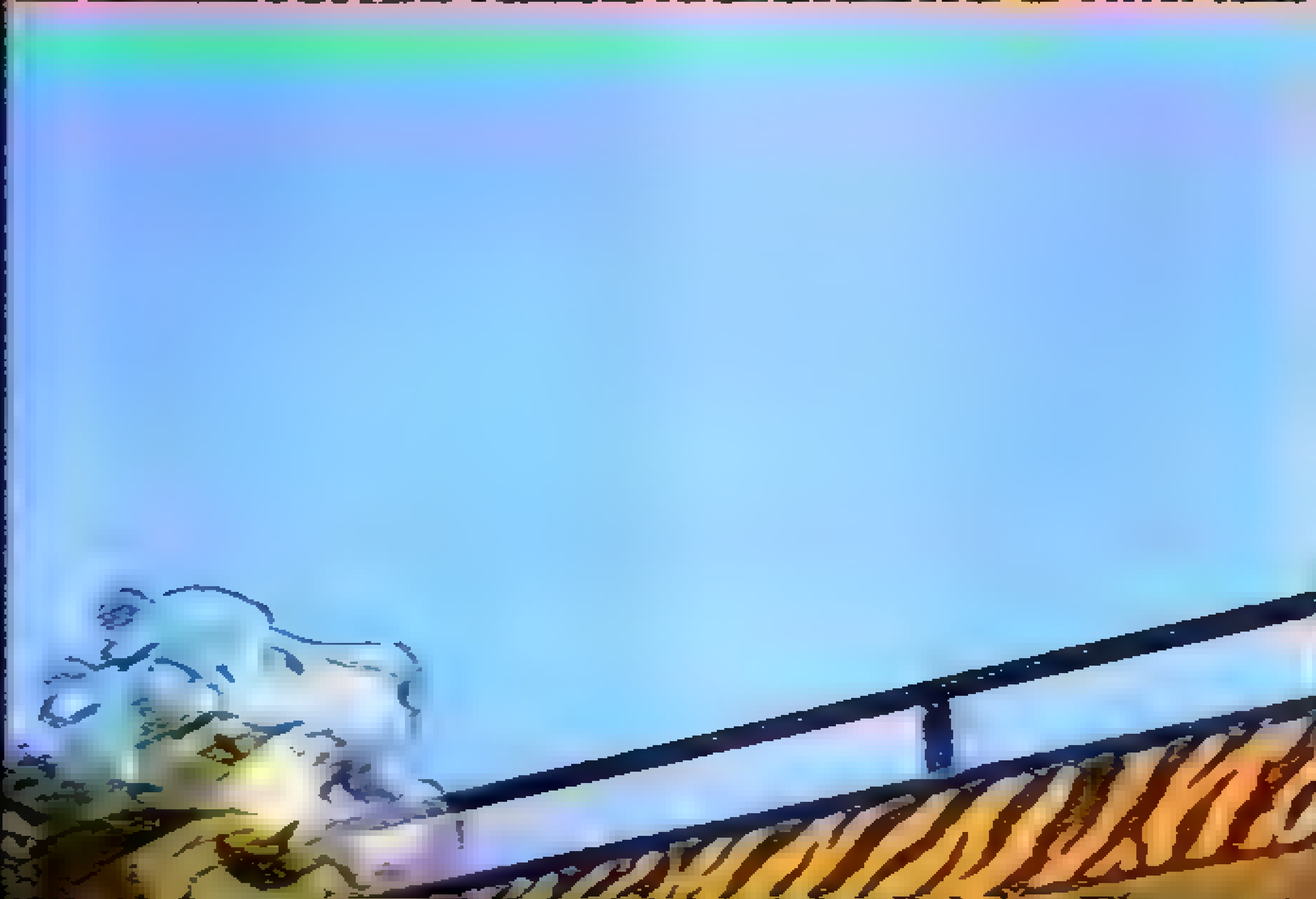














Kellogg's

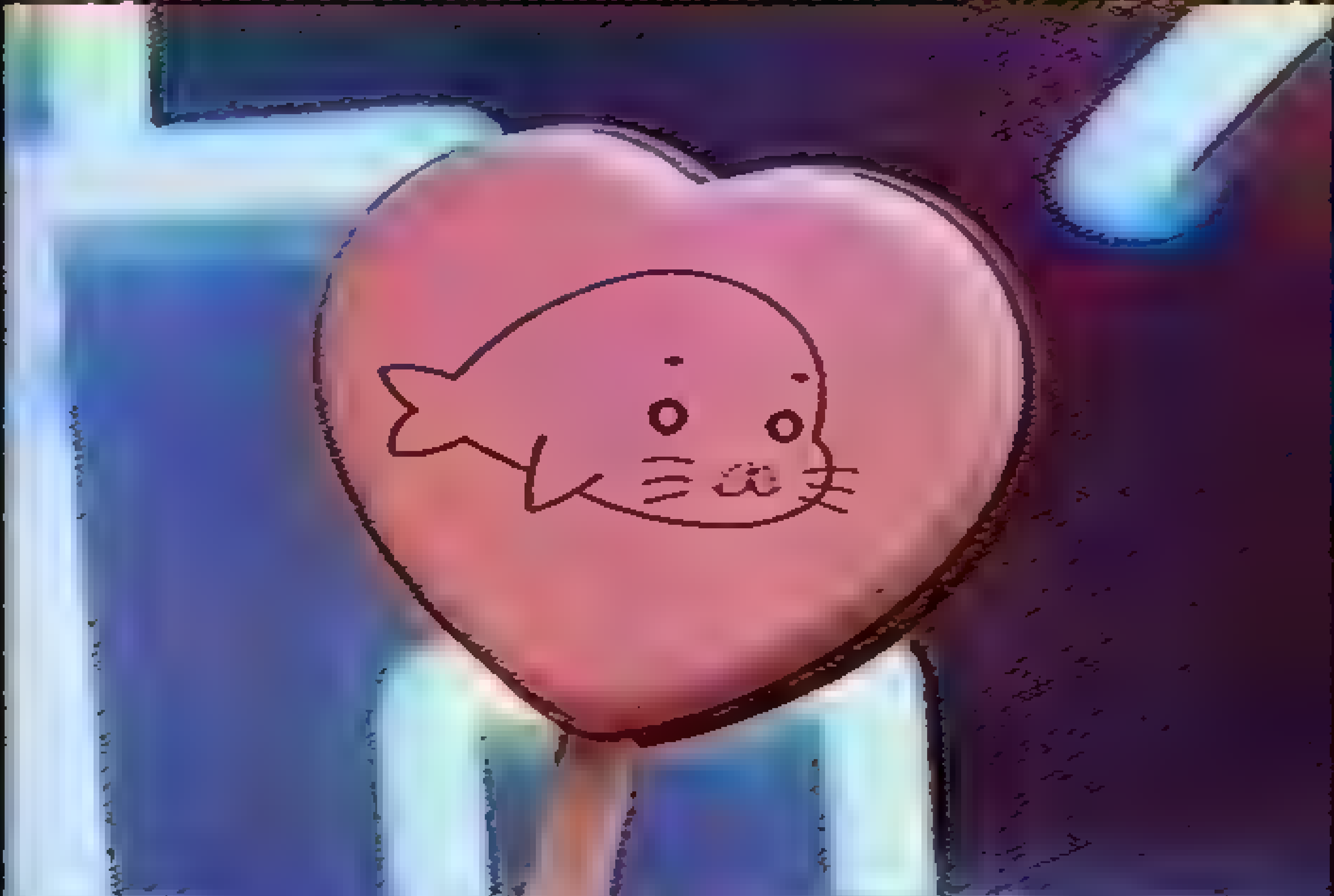

Gomachan












おいしいスター達


TOMATO
PRETZ








TOMATO
PRETZ

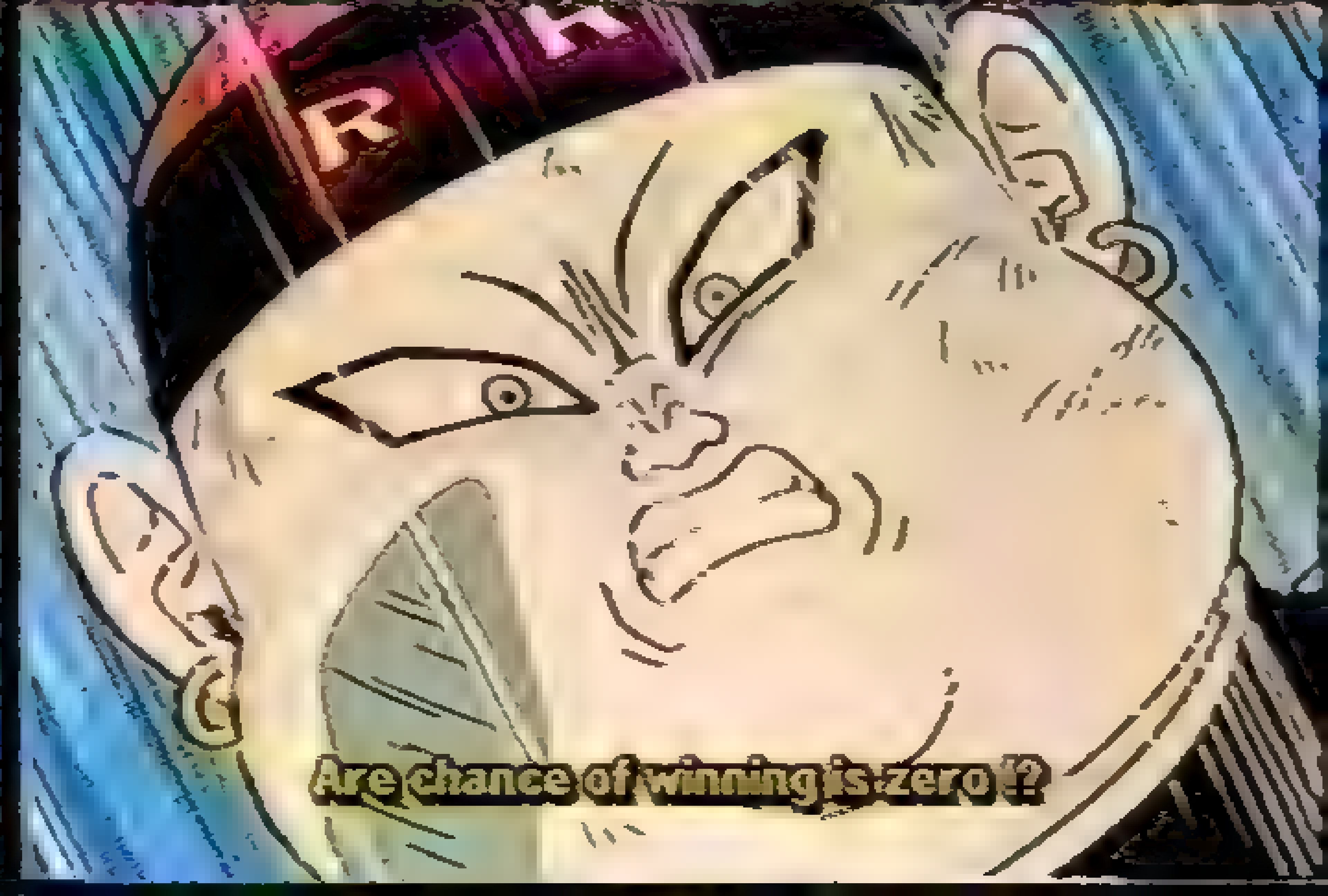

私はトマプリ、

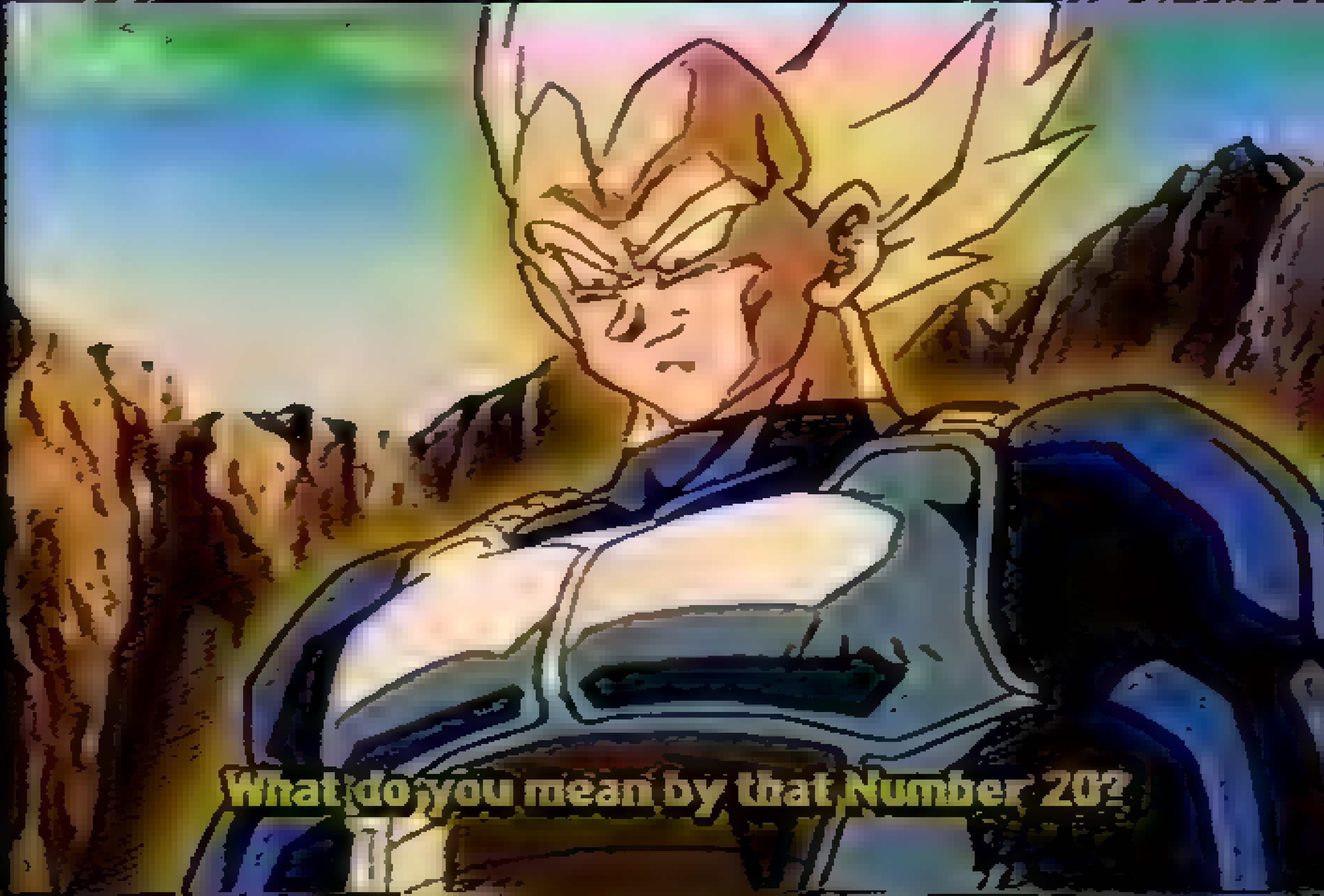

TOMATO
PRETZ
TOMATO
PRETZ


Glico
TOMATO
PRETZ
Glico
TOMATO
PRETZ


予告
DRAGON BALL Z
ドラゴンボールセット


Hiya ! I'm Gokou !


Are chance of winning is zero !?


What do you mean by that Number 20?


Next time on Dragon Ball Z: Number 20's
Invincible Laugh... Dr. Gero's Secret


Next time on Dragon Ball Z: Number 20's
Invincible Laugh... Dr. Gero's Secret

次回

20号の不敵な笑い…ドクターゲロの秘密



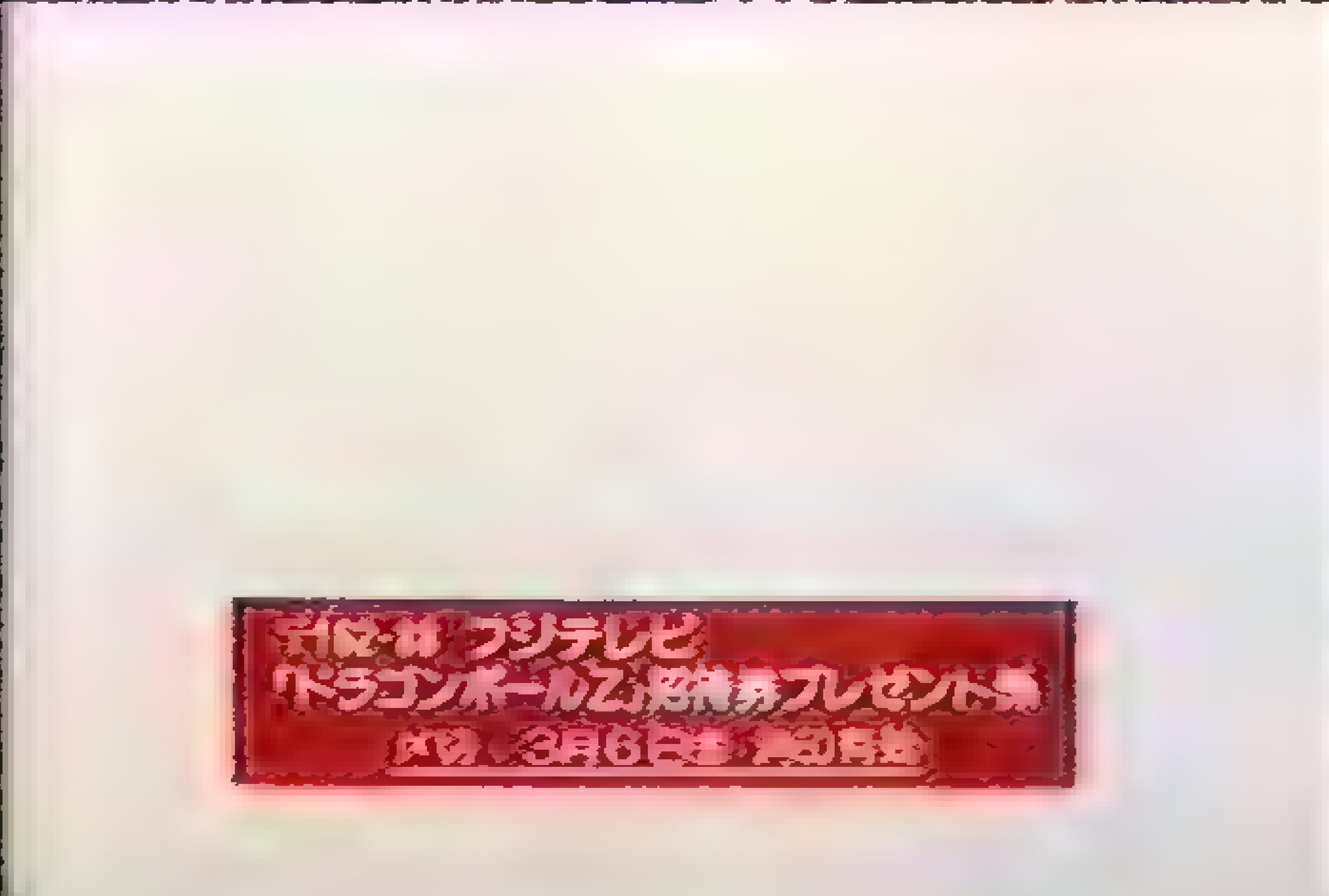

You can see us again this summer
vacation at the movie theaters


フジテレビ
「ドラゴンボールZ」招待券プレゼント
3月6日

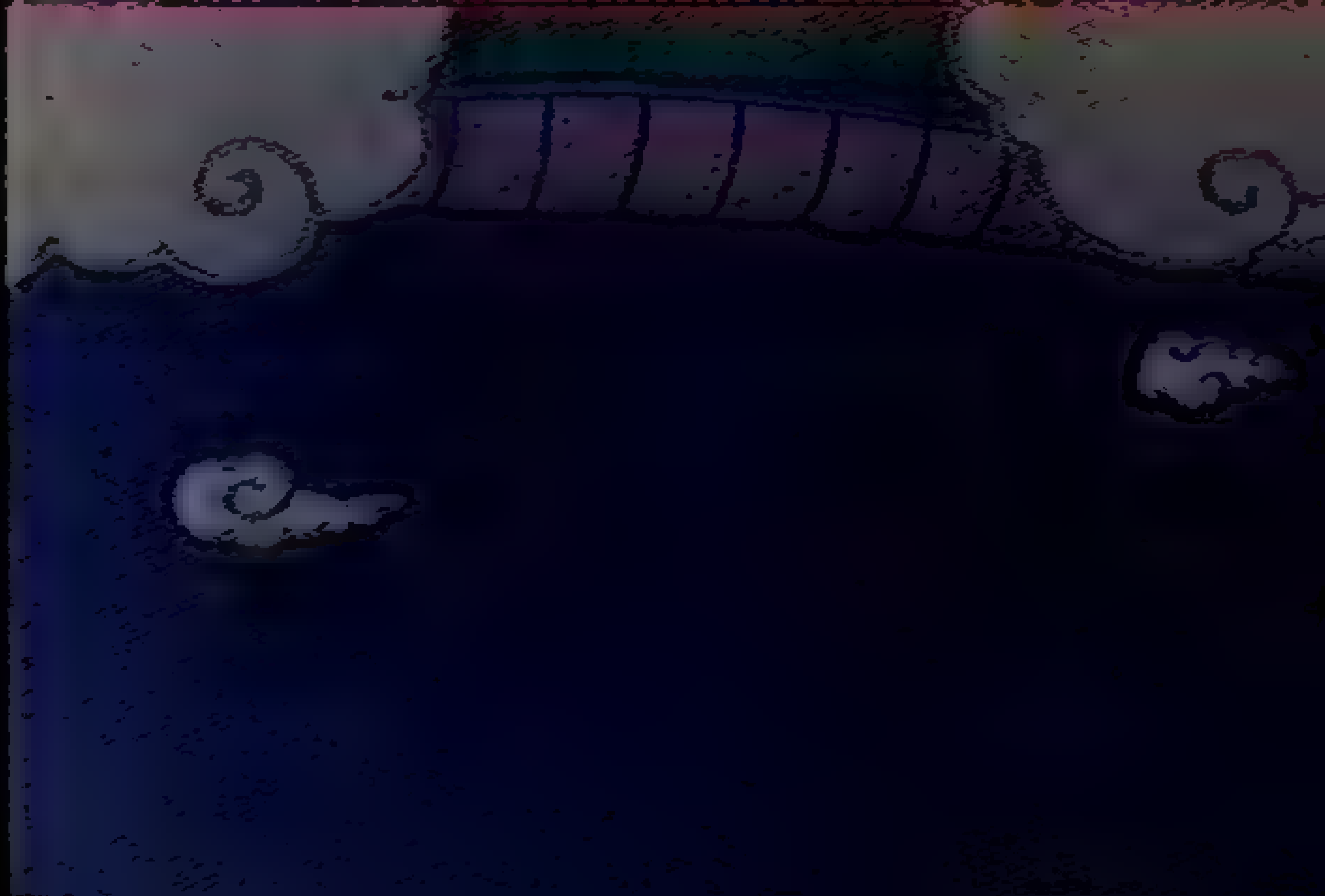

フジテレビ
ドラゴンボールZ招待券プレゼント
1000 lucky people will get
free tickets to the movie


フジテレビと
「ドラゴンボールZ」招待券プレゼント
3月6日


フジテレビ
「ドラゴンボールZ」招待券プレゼント係
Send your request to this addresss


フジテレビ
ドラゴンボールZ
プレゼント


フジテレビ
「ドラゴンボールZ」招待券プレゼント
3月6日






An Anime Labs Creation

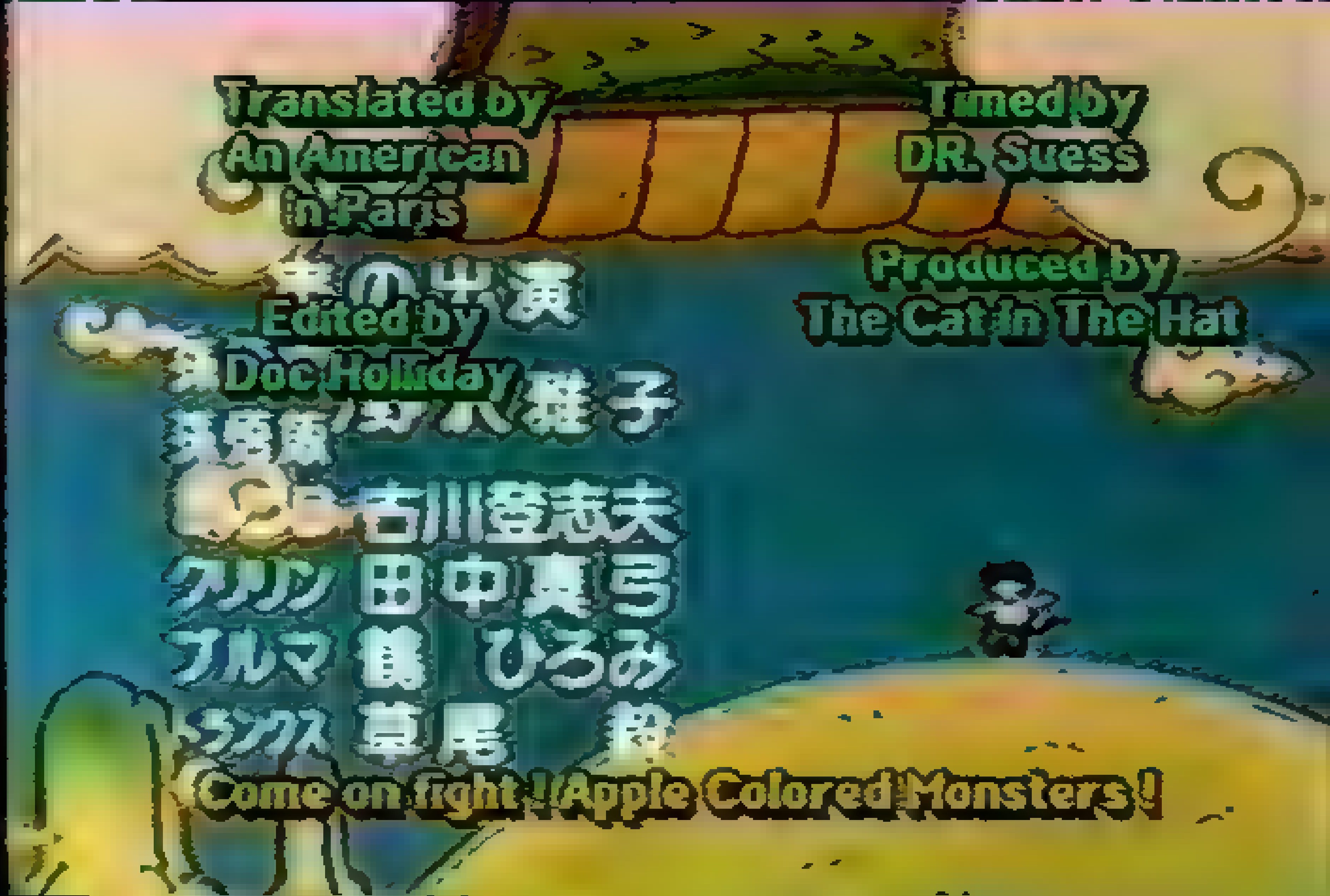

An Anime Labs Creation

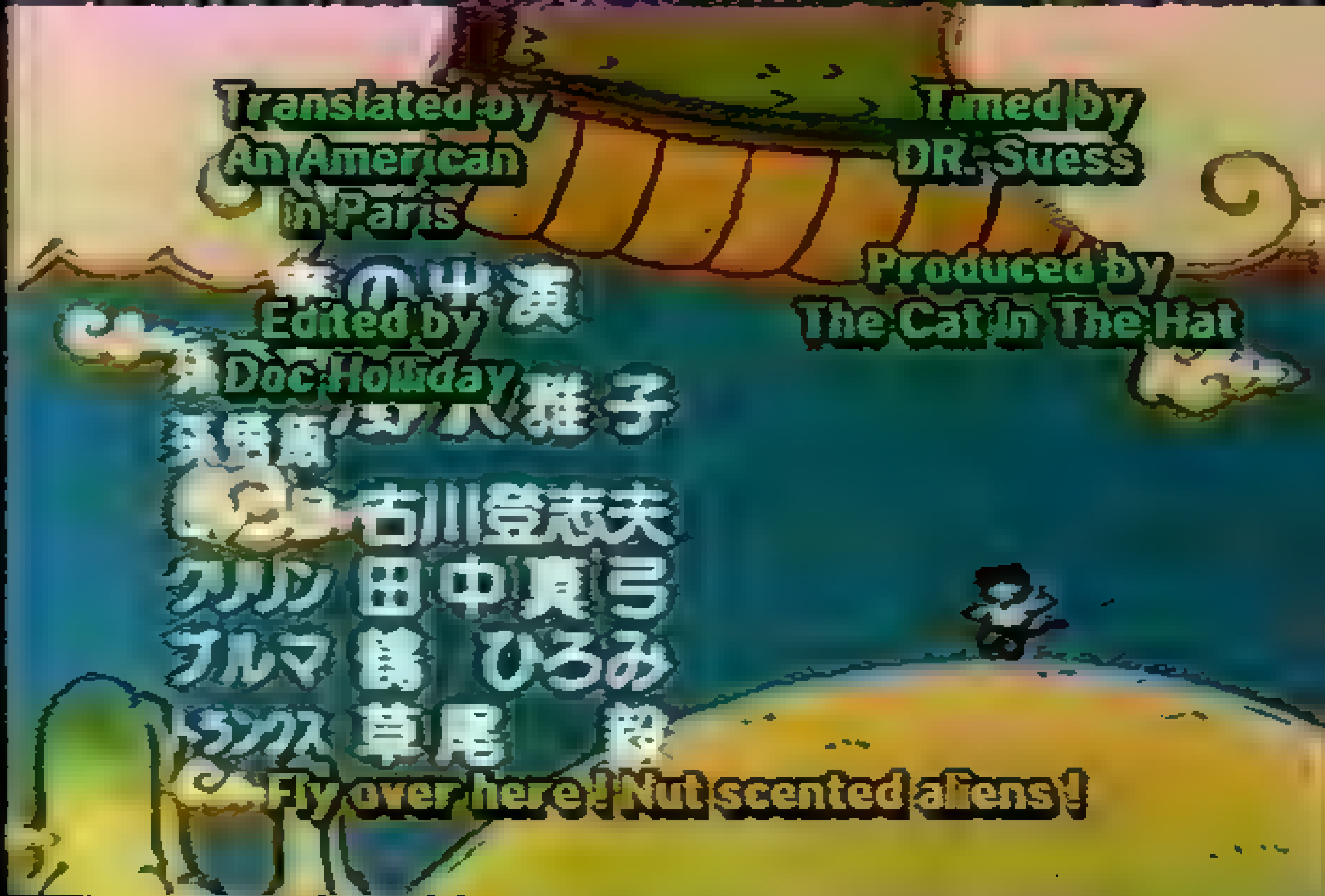


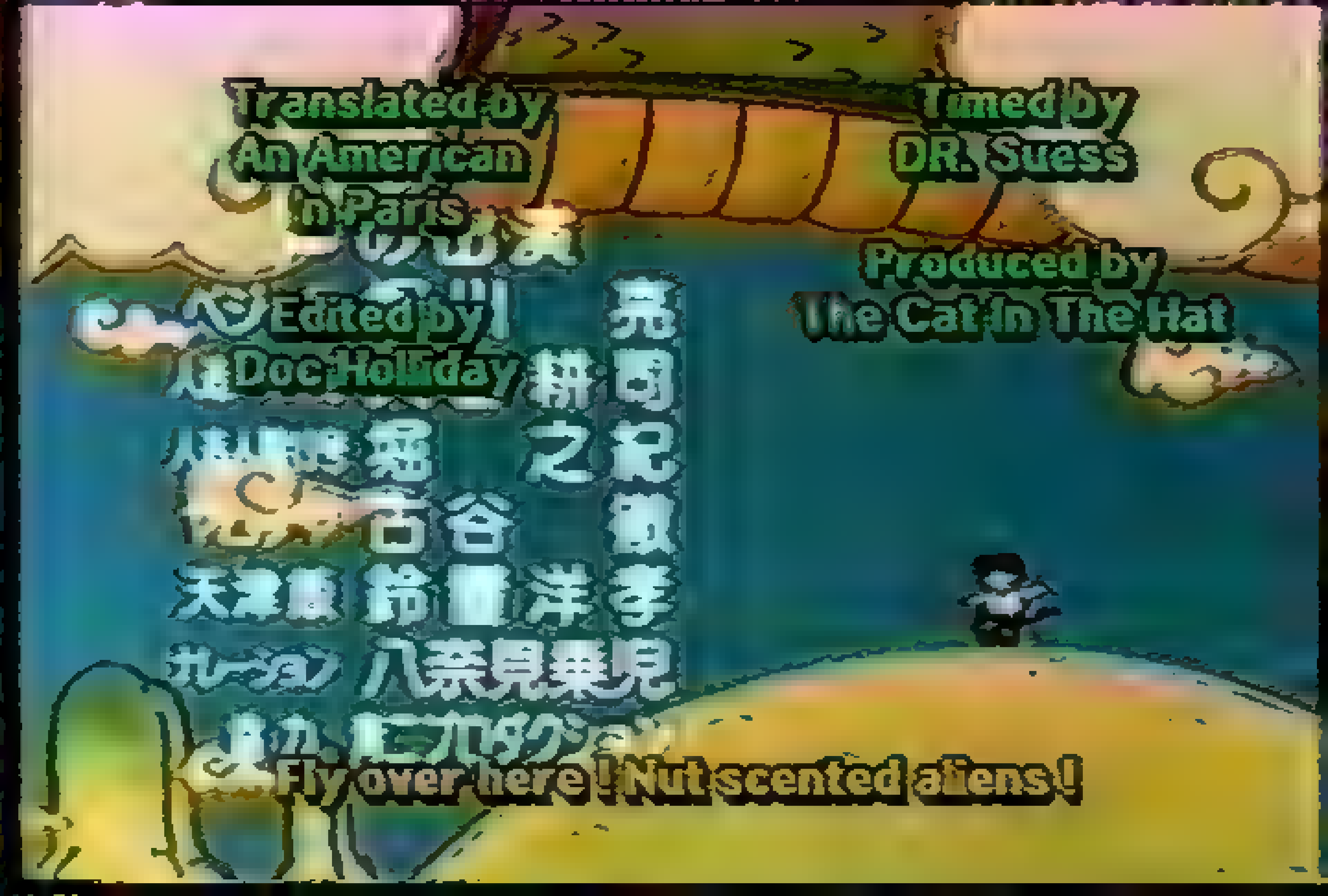

Translated by
An American
in Paris
Timed by
DR. Suess
Edited by
Doc Holliday
Produced by
The Cat in The Hat

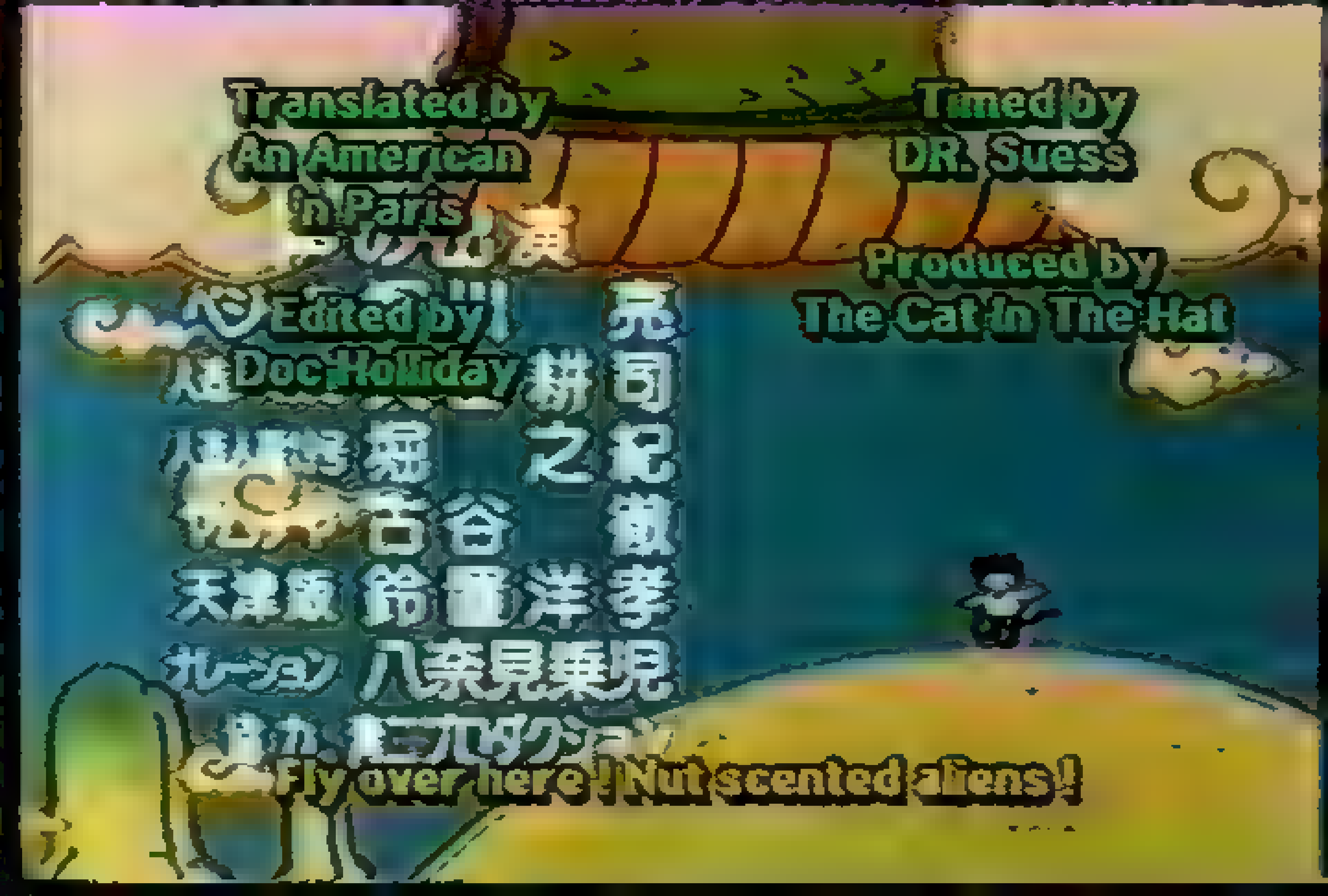

Translated by
An American
in Paris
Timed by
DR. Suess
Produced by
The Cat in The Hat
Edited by
Doc Holliday


Translated by
An American
in Paris
Timed by
DR. Suess
Produced by
The Cat In The Hat
Edited by
Doc Holliday
Come on fight ! Apple Colored Monsters !

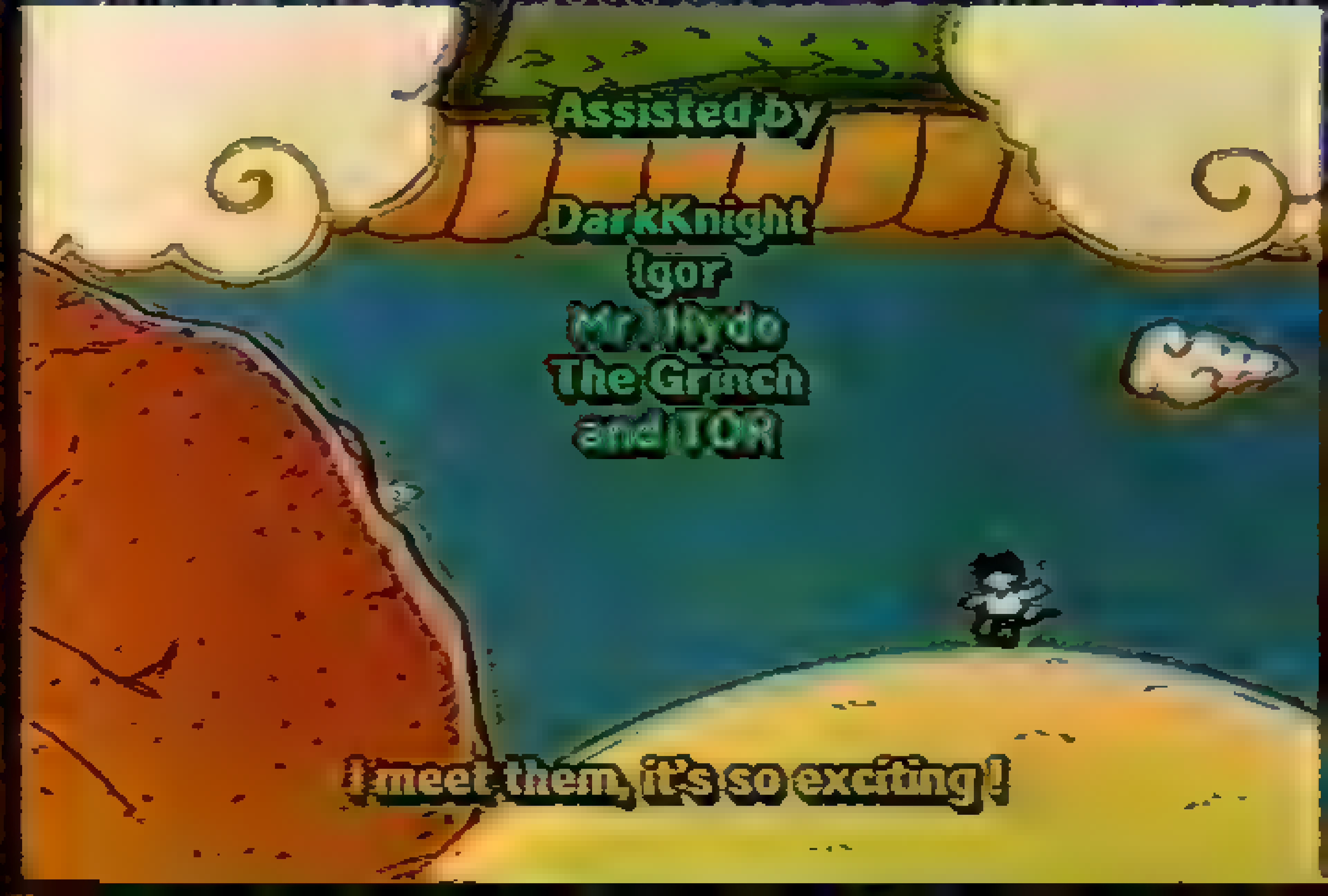

Translated by
An American in Paris
Timed by
DR. Suess
Produced by
The Cat in The Hat
Edited by
Doc Holliday
Come on fight ! Apple Colored Monsters !


Translated by
An American
in Paris
Timed by
DR. Suess
Produced by
The Cat In The Hat
Edited by
Doc Holliday
古川登志夫
クリリン 田中真弓
ブルマ 鶴 ひろみ
トランクス 草尾 毅
Fly over here! Nut scented aliens!


Translated by
An American
in Paris
Timed by
DR. Suess
Produced by
The Cat In The Hat
Edited by
Doc Holiday
Fly over here ! Nut scented aliens !


Translated by
An American
in Paris
Timed by
DR. Suess
Produced by
The Cat In The Hat
Edited by
Doc Holliday
Fly over here ! Nut scented aliens !

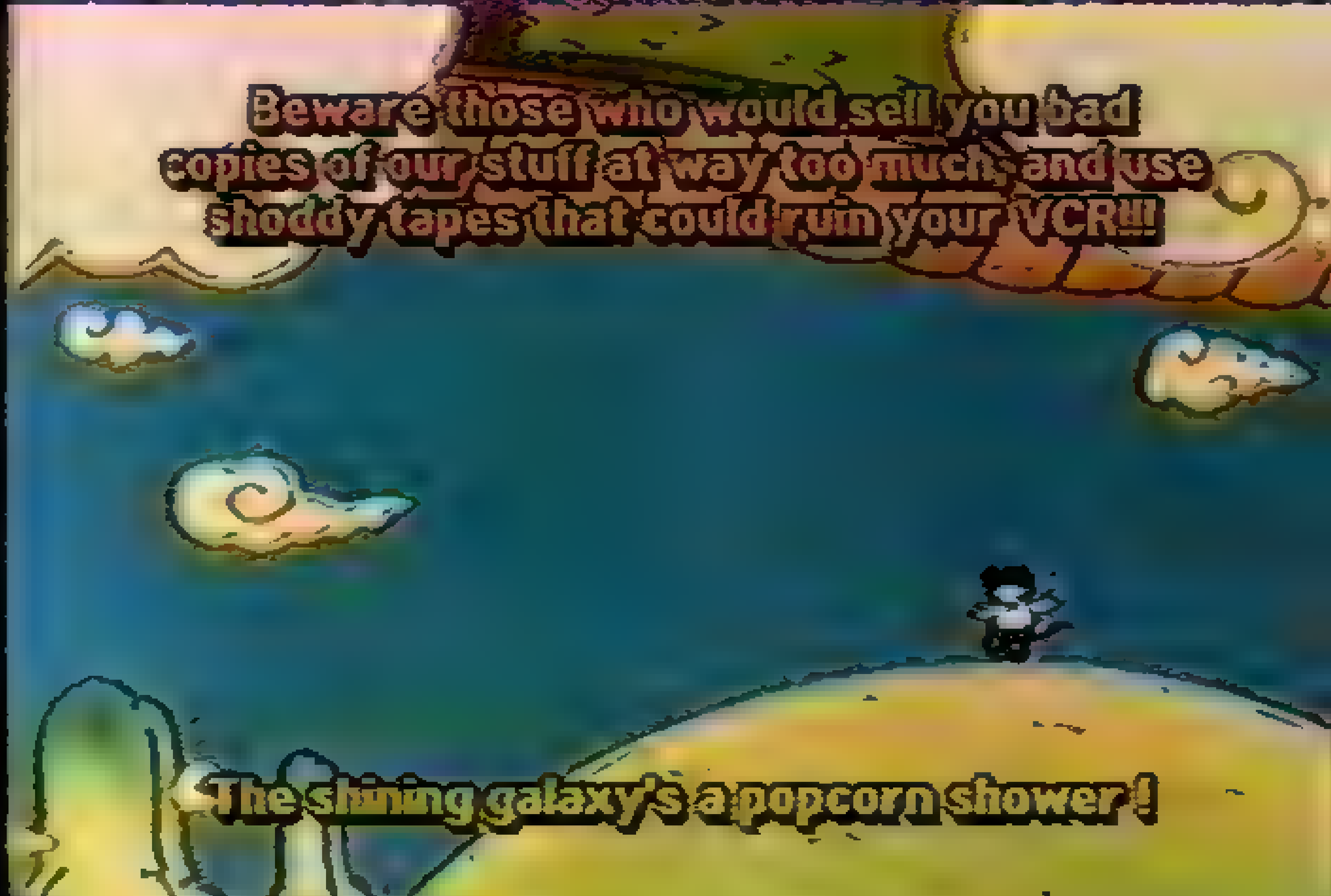

Assisted by
DarkKnight
Igor
Mr. Hyde
The Grinch
and TOR
I meet them, it's so exciting !


Assisted by
DarkKnight
Igor
Mr. Hydo
The Grinch
and TOR
I meet them, it's so exciting !

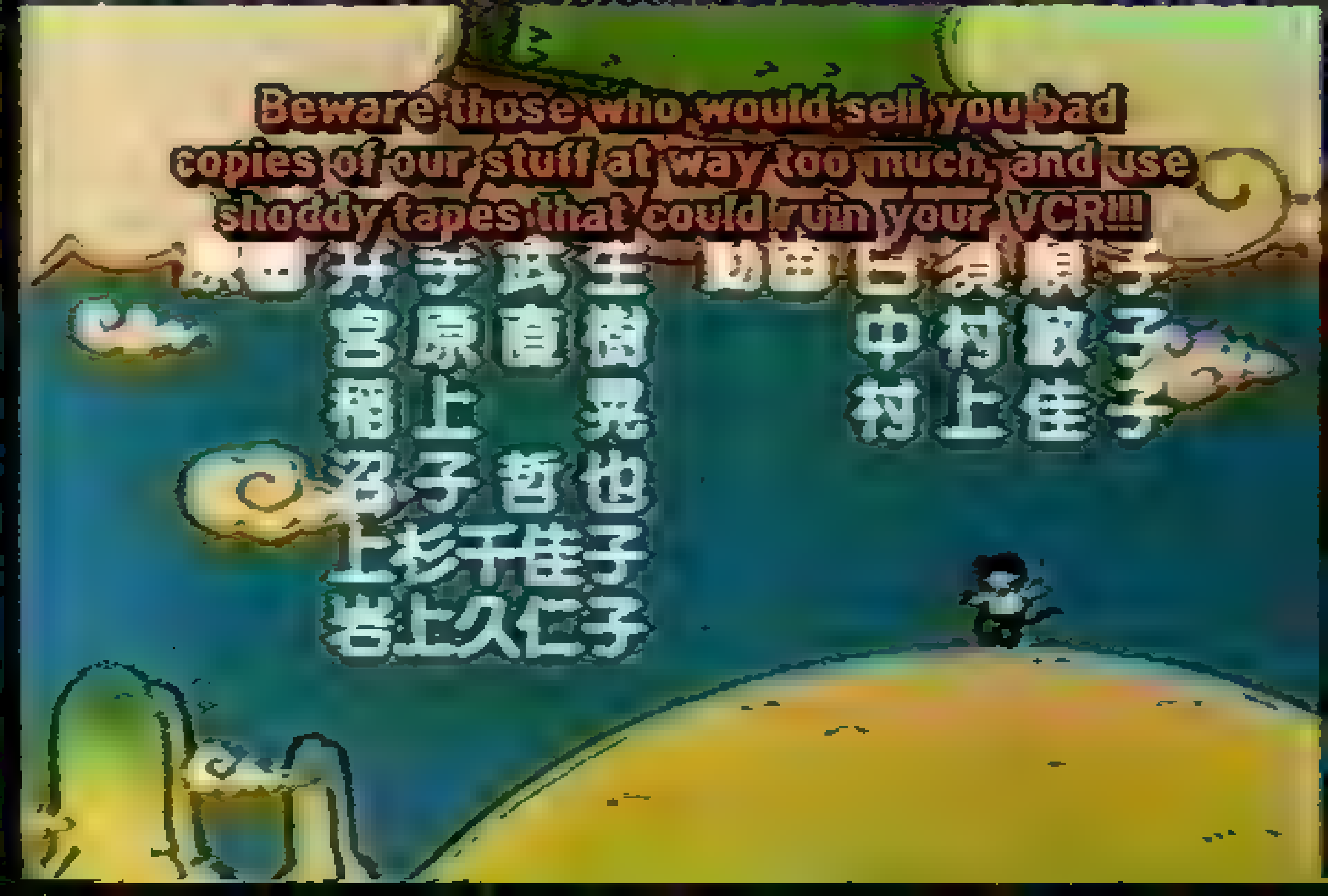

Assisted by
DarkKnight
Igor
Mr. Hyde
The Grinch
and TOR
The shining galaxy's a popcorn shower !

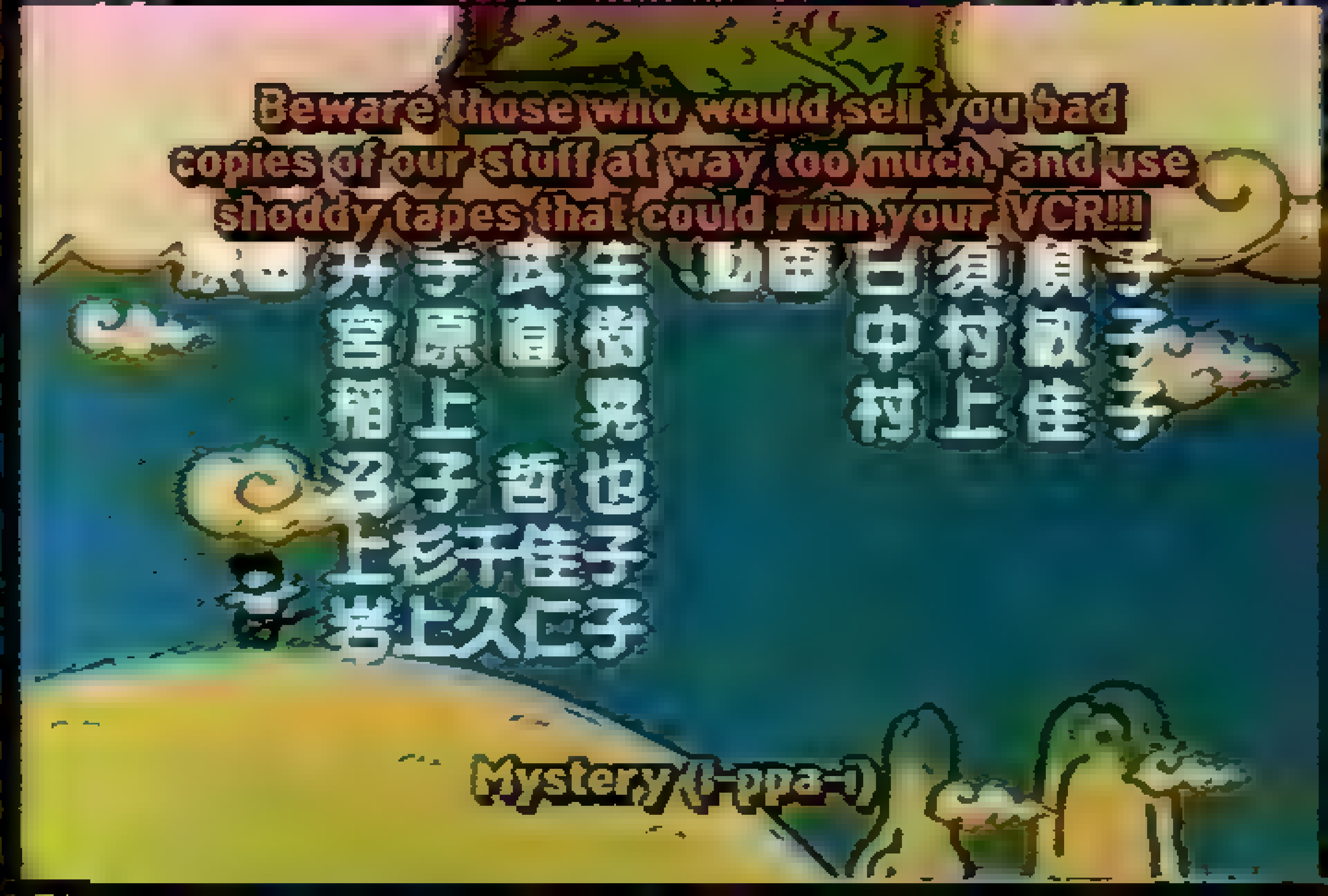

Assisted by
DarkKnight
Igor
Mr. Hyde
The Grinch
and TOR
The shining galaxy's a popcorn shower !


Assisted by
DarkKnight
Igor,
Mr. Hyde
The Grinch
and TOR
The shining galaxy's a popcorn shower !

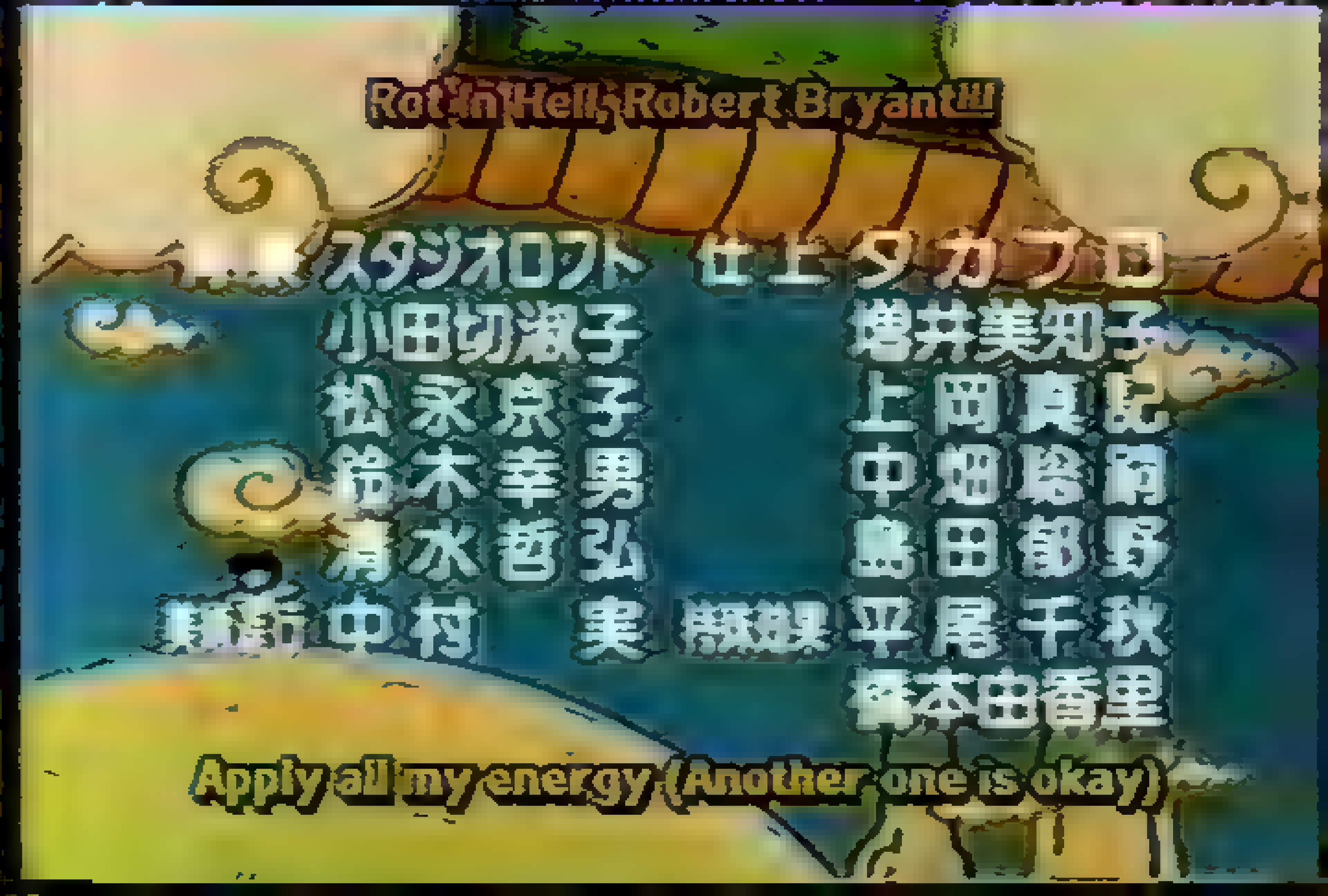

Beware those who would sell you bad copies of our stuff at way too much, and use shoddy tapes that could ruin your VCR!!!
The shining galaxy's a popcorn shower!

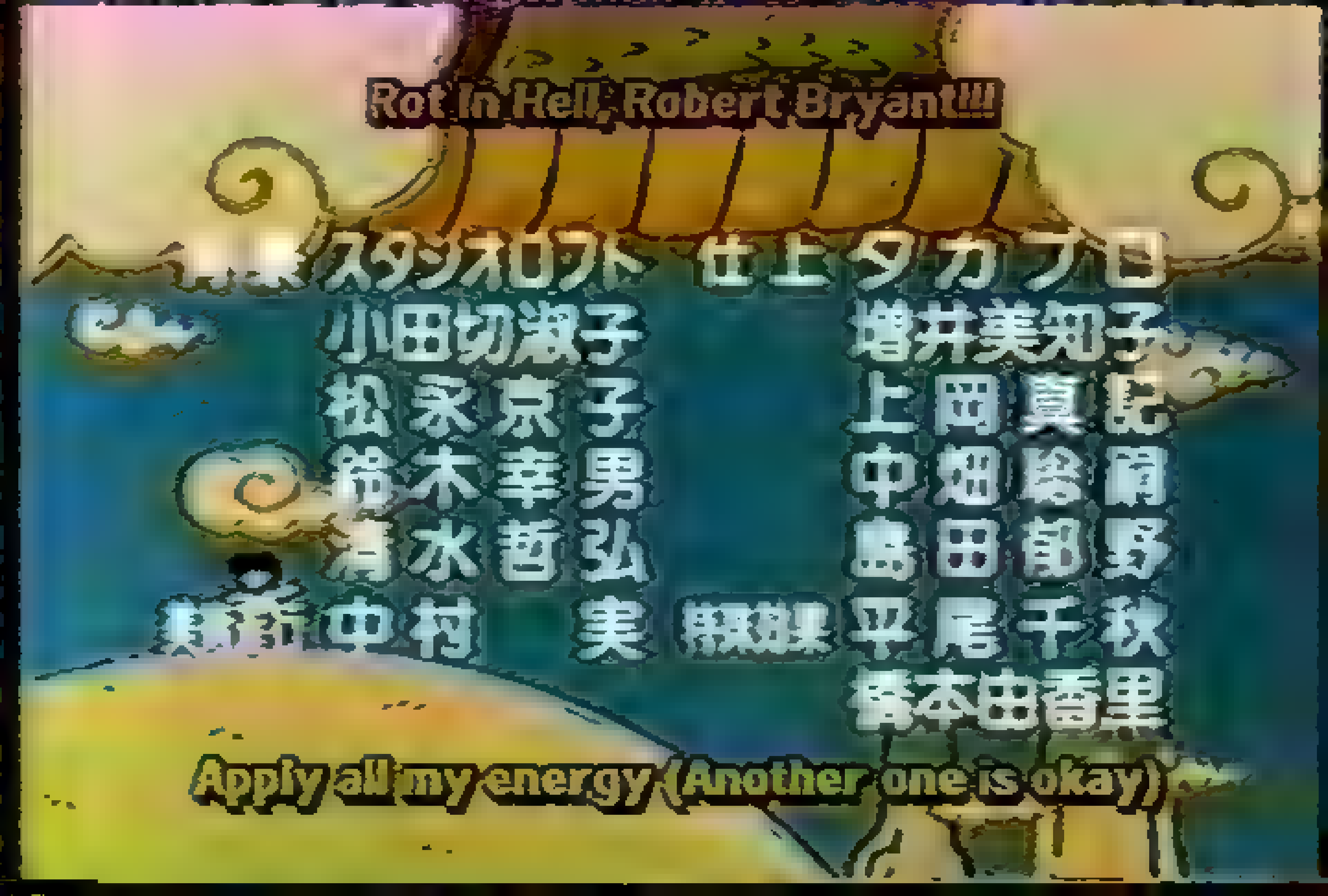

Beware those who would sell you bad copies of our stuff at way too much, and use shoddy tapes that could ruin your VCR!!!
I'm going back home ! Bye bye bye (Go-ha-n)


Beware those who would sell you bad copies of our stuff at way too much, and use shoddy tapes that could ruin your VCR!!!
宮原直樹
上杉千佳子
岩上久仁子
村上佳子


Beware those who would sell you bad copies of our stuff at way too much, and use shoddy tapes that could ruin your VCR!!!
Mystery (t-ppa-i)

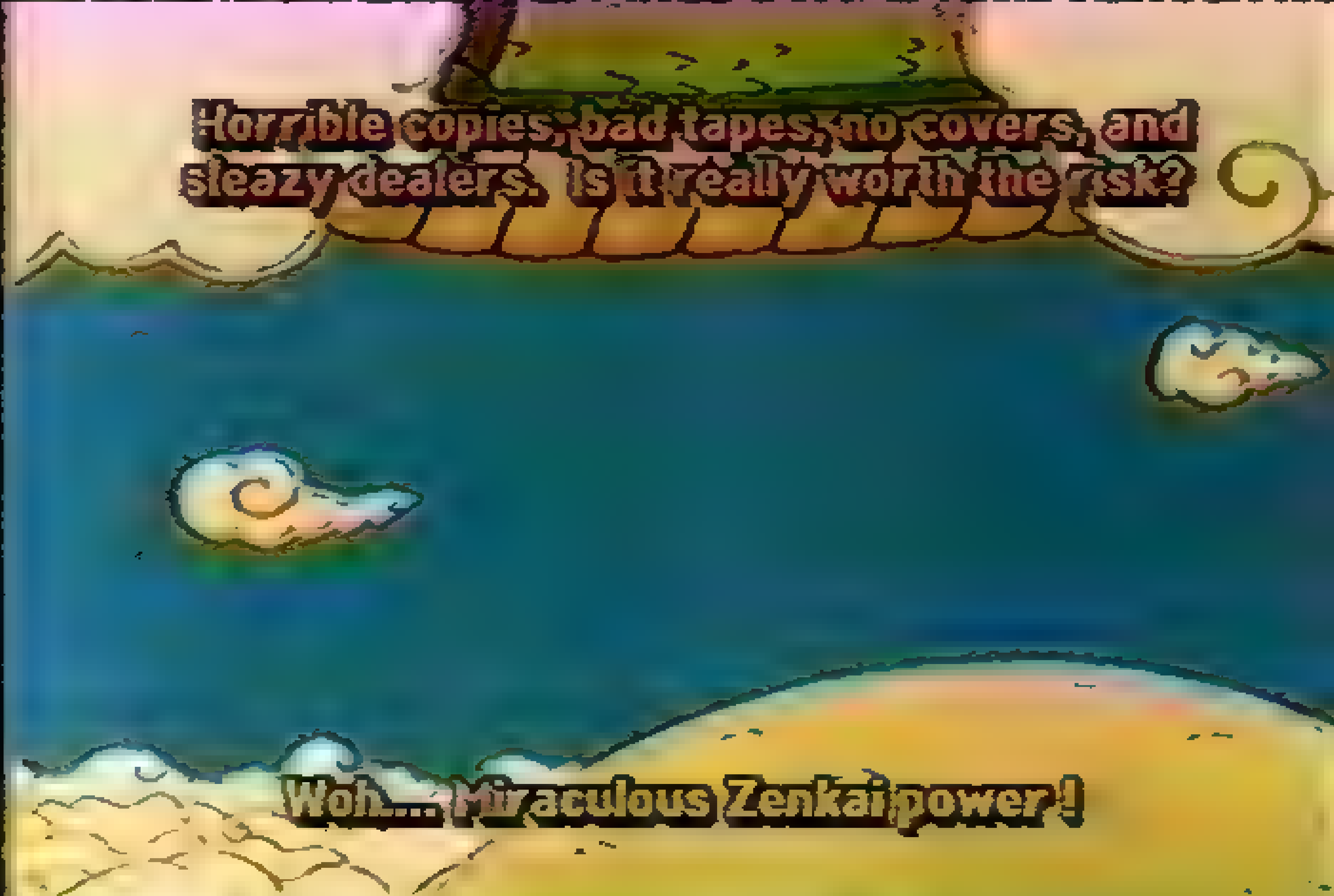

Rot In Hell, Robert Bryant!!!
Mystery (I-ppa-i)

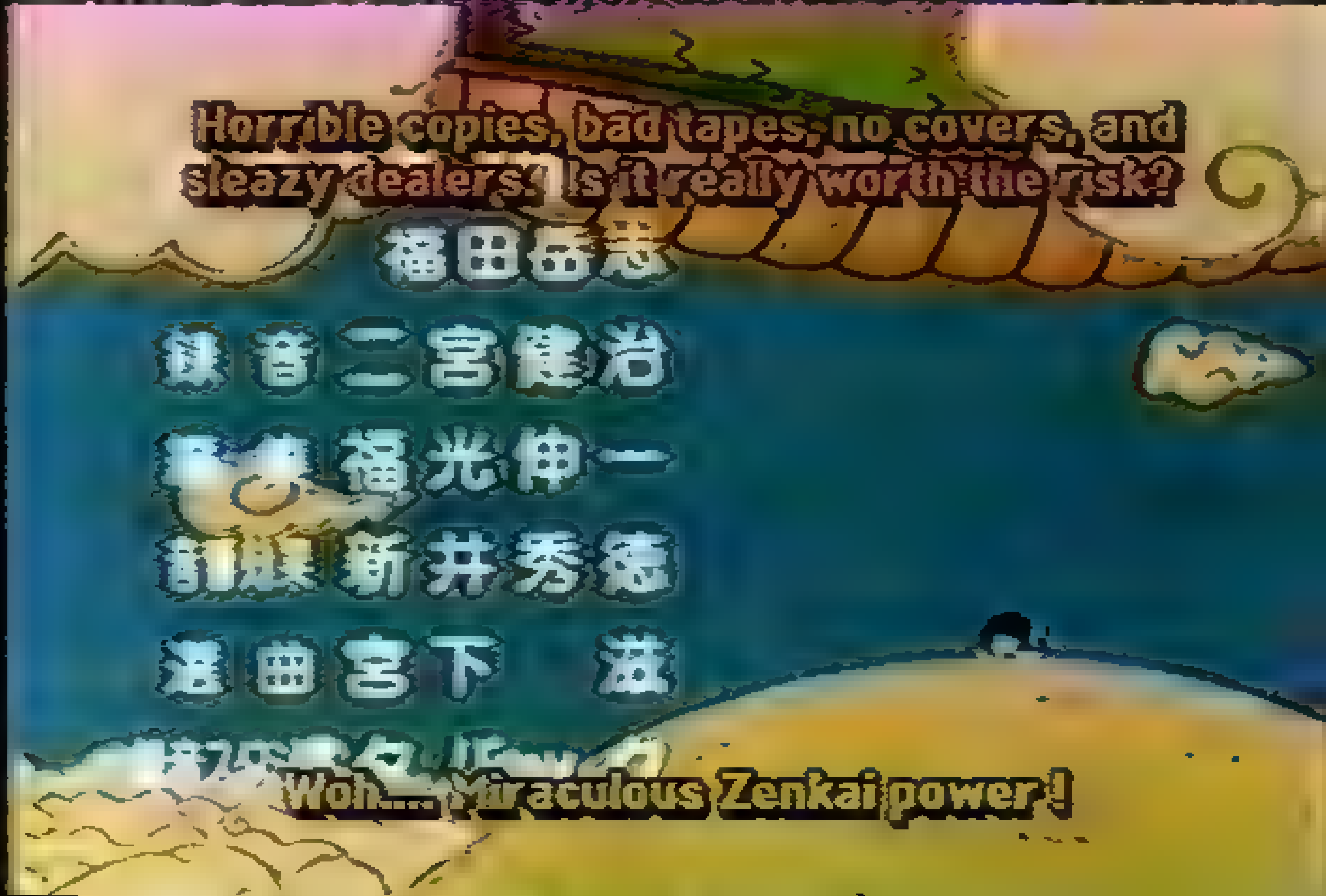

Rot In Hell, Robert Bryant!!!
スタジオロフト
小田切淑子
松永京子
鈴木幸男
平尾千秋
Apply all my energy (Another one is okay)

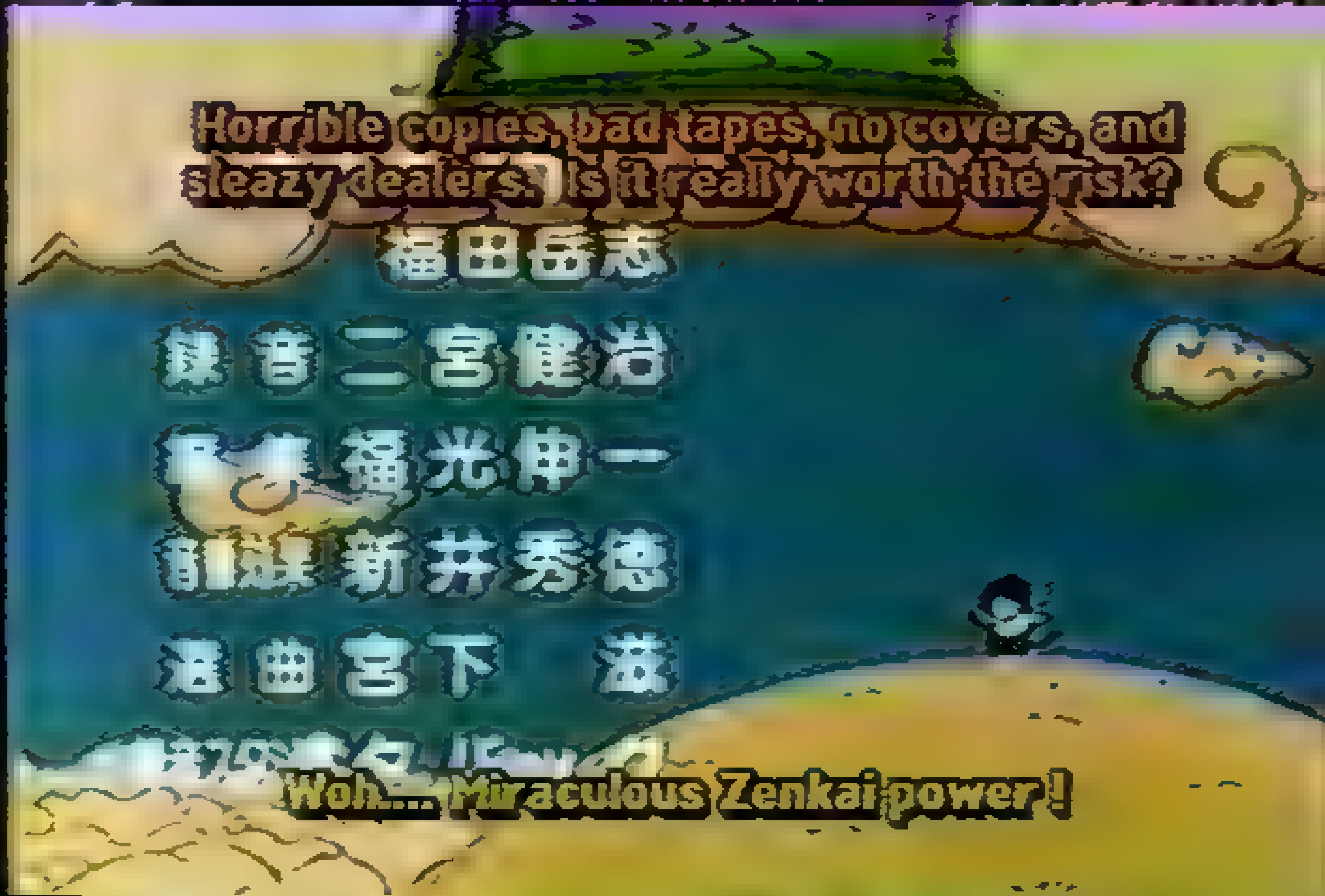

Rot In Hell, Robert Bryant!!!
Apply all my energy (Another one is okay)

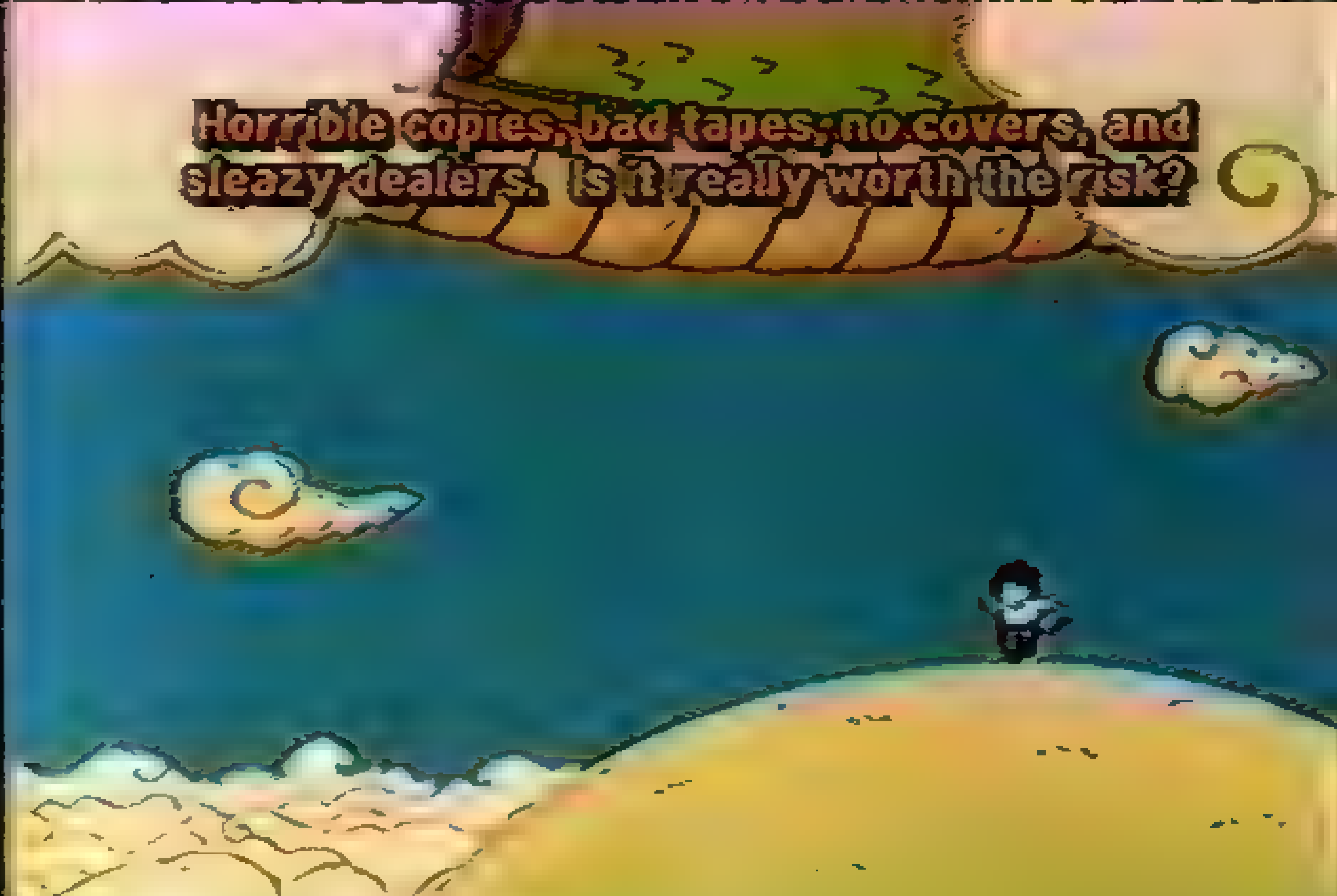

Rot In Hell, Robert Bryant!!!
Come over here rai rai rai


Horrible copies, bad tapes, no covers, and
sleazy dealers. Is it really worth the risk?


Horrible copies, bad tapes, no covers, and
sleazy dealers. Is it really worth the risk?
Woh... Miraculous Zenkai power !


Horrible copies, bad tapes, no covers, and sleazy dealers! Is it really worth the risk?
Woh... Miraculous Zenkai power!

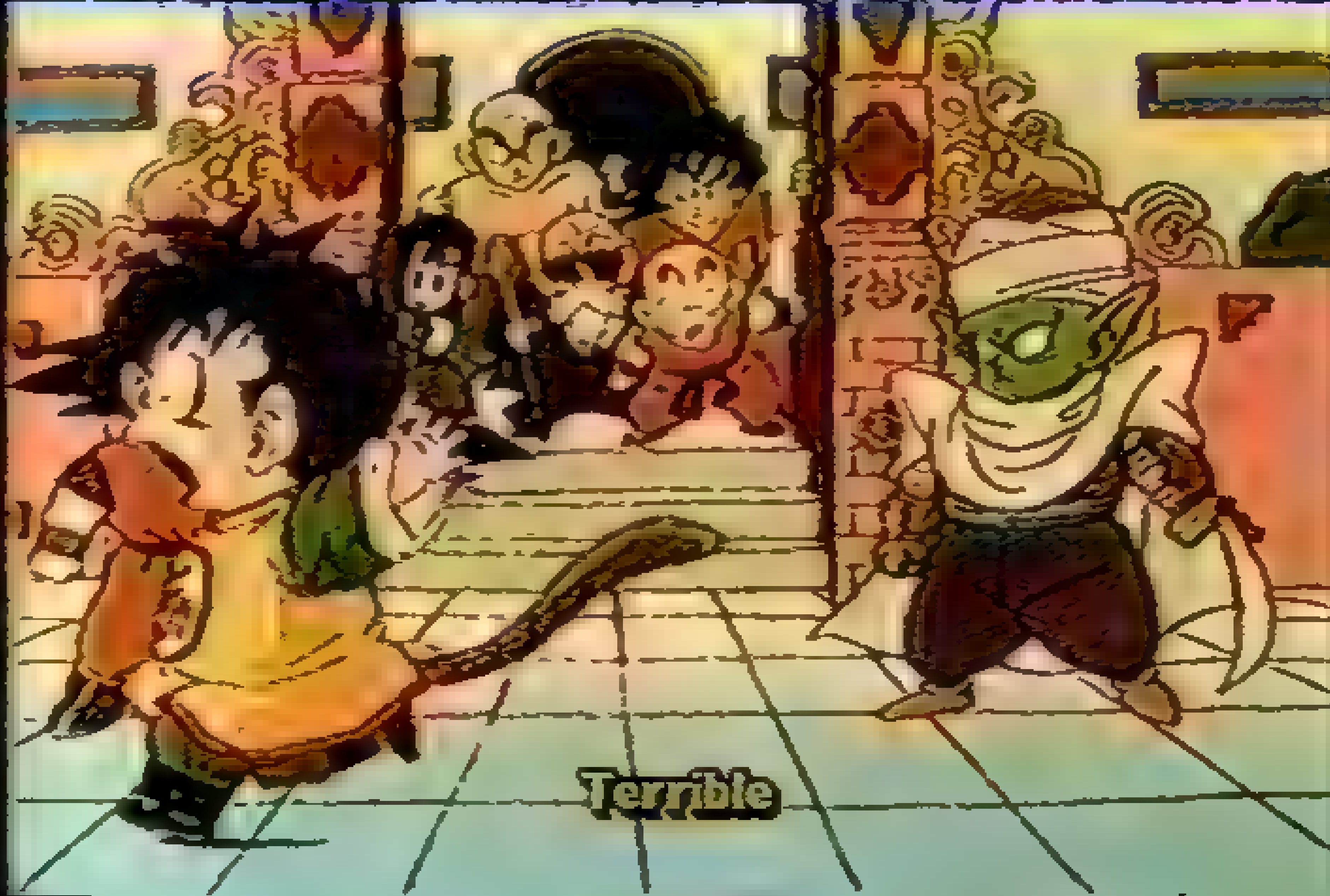

Horrible copies, bad tapes, no covers, and sleazy dealers. Is it really worth the risk?
Woh... Miraculous Zenkai power !

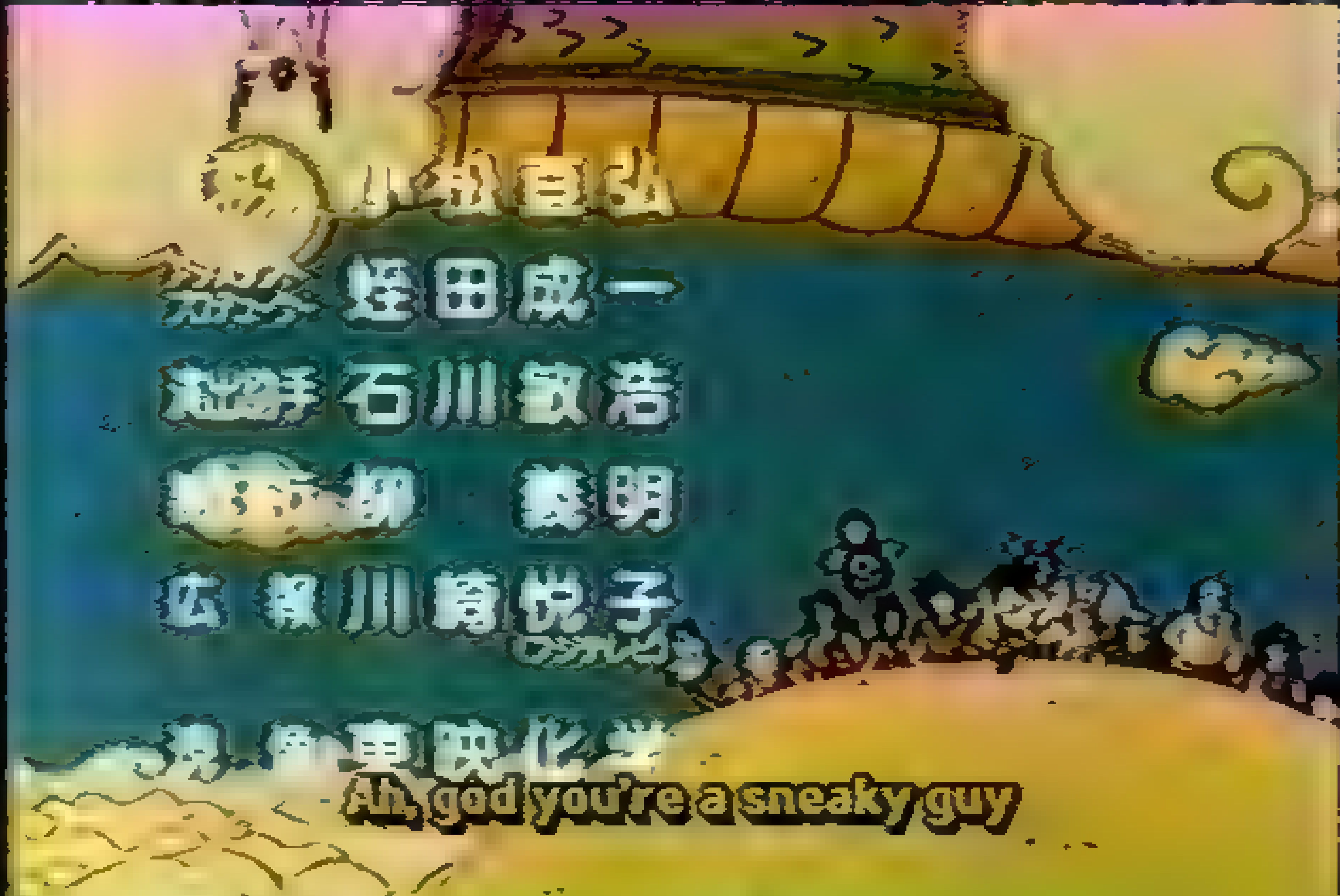

Horrible copies, bad tapes, no covers, and
sleazy dealers. Is it really worth the risk?


Hungry Mischievous Kinto-Un


A lot of new horizons open up


Meet people, leave people,
meet people leave people


Terrible


Ah, god you're a sneaky guy


Ah, god you're a sneaky guy


Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
Ah, god you're a sneaky guy


Anime Labs: You're One and Only Source For Awesome Anime!!
Oops I'm sorry


Anime Labs: You're One and Only Source For Awesome Anime!!!
Woh... A full stomach's Zenkai power !


Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
美術 横山千草
Woh... A full stomach's Zenkai power !


Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!

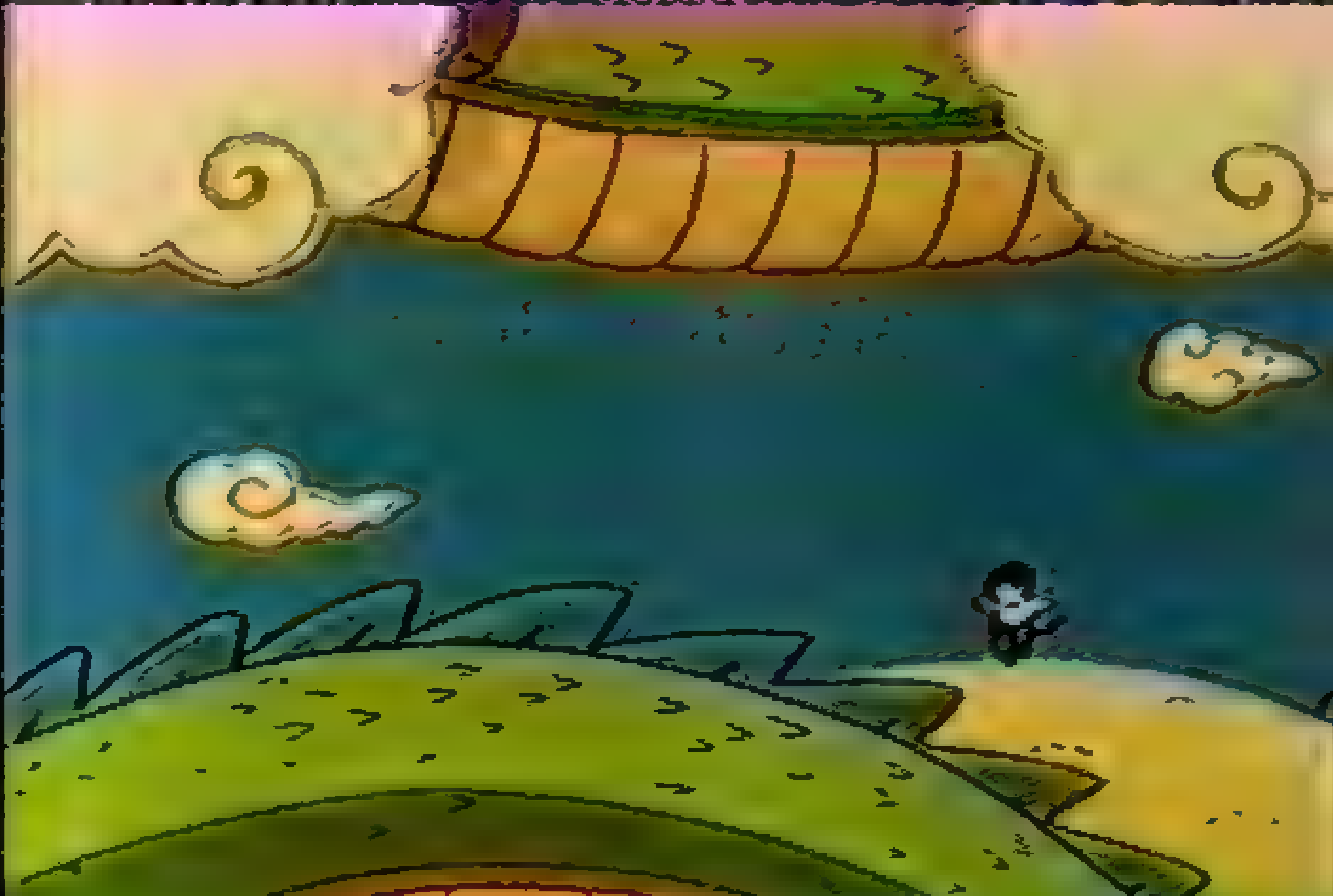

Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
井手武生


Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
井手武生
Come on out the ultimate Zenkai power !


Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
Come on out the ultimate Zenkai power !


Anime Labs: You're One and Only
Source For Awesome Anime!!!
演出 上田芳裕
Come on out the ultimate Zenkai power !


演出 上田芳裕





提　供

BANDAI

はごろもフーズ

江崎グリコ

提　供

BANDAI

はごろもフーズ

江崎グリコ